

---

# Gazette OMPI des marques internationales

---

publiée toutes les deux semaines  
par le Bureau international de l'OMPI

Date de publication: **18 mars 1999**

Contenu:  
enregistrements (N<sup>os</sup> **706 028 à 706 691**),  
renouvellements et modifications  
inscrits au registre international  
entre le **30 janvier**  
et le **12 février 1999**

# WIPO Gazette of International Marks

---

published fortnightly by the  
International Bureau of WIPO

Publication date: **March 18, 1999**

Contents:  
registrations (Nos. **706 028 to 706 691**),  
renewals and modifications  
recorded in the International Register  
between **January 30**  
and **February 12, 1999**



Organisation Mondiale  
de la Propriété Intellectuelle  
World Intellectual  
Property Organization

Genève / Geneva  
4<sup>e</sup> année / 4<sup>th</sup> year  
N<sup>o</sup> 3/1999

ISSN 1020-4679

---



## SOMMAIRE

## TABLE OF CONTENTS

	Pages	
Remarques relatives à la publication des enregistrements et des autres inscriptions faites au registre international des marques	1	Remarks concerning the publication of registrations and of other recordals made in the International Register of Marks
Informations concernant des exigences particulières et certaines déclarations de parties contractantes; autres informations générales; taxes individuelles	9	Information concerning particular requirements and certain declarations of contracting parties; general information; individual fees
I. Enregistrements	11	I. Registrations
II. Enregistrements internationaux qui n'ont pas fait l'objet d'un renouvellement	235	II. International registrations which have not been the subject of a renewal
III. Enregistrements internationaux dont le renouvellement a été radié selon la règle 30.3(c)	-	III. International registrations the renewal of which has been canceled in accordance with Rule 30(3)(c)
IV. Enregistrements internationaux pour lesquels le second versement à l'égard de certaines parties contractantes désignées n'a pas été payé (règle 40.3))	237	IV. International registrations for which the second installment in respect of some designated Contracting Parties has not been paid (Rule 40(3))
V. Enregistrements internationaux pour lesquels le second versement à l'égard de certaines parties contractantes désignées a été payé (règle 40.3))	239	V. International registrations for which the second installment in respect of some designated Contracting Parties has been paid (Rule 40(3))
VI. Renouvellements	241	VI. Renewals
VII. Modifications touchant l'enregistrement international		VII. Changes affecting the international registration
Désignations postérieures à l'enregistrement international autres que les premières désignations effectuées en vertu de la règle 24.1(b)	285	Designations subsequent to the international registration other than the first designations made under Rule 24(1)(b)
Premières désignations postérieures à l'enregistrement international effectuées en vertu de la règle 24.1(b)	297	First designations subsequent to international registrations made under Rule 24(1)(b)
Continuation des effets des enregistrements internationaux dans certains États successeurs en vertu de la règle 39 du règlement d'exécution	-	Continuation of effects of international registrations in certain successor States in accordance with Rule 39 of the Regulations
Transmissions	327	Transfers
Cessions partielles	341	Partial assignments
Fusions d'enregistrements internationaux	343	Mergers of international registrations
Radiations		Cancellations
Radiations effectuées pour tous les produits et services à la demande d'un Office d'origine, selon l'article 6.4) de l'Arrangement ou l'article 6.4) du Protocole	344	Cancellations effected for all the goods and services at the request of an Office of origin in accordance with Article 6(4) of the Agreement or Article 6(4) of the Protocol
Radiations effectuées pour tous les produits et services à la demande du titulaire selon la règle 25	344	Cancellations effected for all the goods and services at the request of the holder under Rule 25
Radiations effectuées pour une partie des produits et services à la demande d'un Office d'origine, selon l'article 6.4) de l'Arrangement ou l'article 6.4) du Protocole	344	Cancellations effected for some of the goods and services at the request of an Office of origin in accordance with Article 6(4) of the Agreement or Article 6(4) of the Protocol
Radiations effectuées pour une partie des produits et services à la demande du titulaire selon la règle 25	344	Cancellations effected for some of the goods and services at the request of the holder under Rule 25

## SOMMAIRE (suite)

	Pages
Renonciations	346
Limitations	347
Modification du nom ou de l'adresse du titulaire	350
VIII. Enregistrements internationaux susceptibles de faire l'objet d'une opposition après le délai de 18 mois (règle 16)	357
IX. Refus et invalidations	359
X. Inscriptions diverses (règles 20, 21, 22, 23 et 27.4)	-
XI. Rectifications	387
XII. Reproductions en couleur	403

## TABLE OF CONTENTS (continued)

Renunciations
Limitations
Change in the name or address of the holder
VIII. International registrations which may be the subject of an opposition beyond the 18-month time limit (Rule 16)
IX. Refusals and invalidations
X. Miscellaneous records (Rules 20, 21, 22, 23 and 27(4))
XI. Corrections
XII. Color reproductions

---

### Les formulaires de demande d'enregistrement international de marques sont disponibles sur Internet

Les formulaires de demande d'enregistrement international en vertu de l'Arrangement de Madrid et du Protocole de Madrid sont maintenant disponibles sur Internet à l'adresse suivante:

<http://www.OMPI.int/fr/madrid/index.htm>.

Des informations utiles, telles que le barème des taxes et des avis relatifs aux nouveaux membres de l'Union de Madrid, sont et continueront à être insérées à la même adresse.

\*\*\*

### AVERTISSEMENT

L'attention du Bureau international a été attirée à plusieurs reprises sur le fait que des sociétés adressent à des titulaires d'enregistrements internationaux de marques des lettres les invitant, moyennant des sommes importantes, à enregistrer lesdites marques dans des publications d'apparence officielle.

Le Bureau international prévient les titulaires d'enregistrements internationaux et leurs mandataires que de telles publications n'ont absolument aucun effet juridique quant à la protection des marques concernées et sont donc inutiles.

### Application forms for the international registration of marks now available on Internet

Users are informed that international application forms under the Madrid Agreement and Madrid Protocol are now available on Internet at the following address:  
<http://www.wipo.int/eng/madrid/index.htm>.

Useful information such as the Schedule of Fees and announcements regarding new members of the Madrid Union is also and will continue to be included at the same Internet address.

\*\*\*

### WARNING

On several occasions, the attention of the International Bureau has been drawn to the fact that certain organizations are sending letters to the owners of international registrations, inviting them to register their marks in publications which appear to be of an official nature.

The international Bureau warns the owners of international registrations and their agents that such a publication has absolutely no legal effect in regard to the protection of the said marks and is therefore unnecessary.

## Remarques relatives à la publication des enregistrements et des autres inscriptions faites au registre international des marques

### A. Généralités

1. L'Arrangement de Madrid concernant l'enregistrement international des marques, du 14 avril 1891, a été révisé en dernier lieu le 14 juillet 1967 à Stockholm et modifié le 28 septembre 1979. Le Protocole relatif à l'Arrangement de Madrid concernant l'enregistrement international des marques du 27 juin 1989 est entré en vigueur le 1<sup>er</sup> décembre 1995 et est opérationnel depuis le 1<sup>er</sup> avril 1996.

2. Un règlement d'exécution commun à l'Arrangement et au Protocole de Madrid est entré en vigueur le 1<sup>er</sup> avril 1996.

3. Une liste des parties contractantes de l'Arrangement de Madrid et du Protocole suit ces remarques.

4. En vertu des dispositions de l'Arrangement de Madrid et du Protocole, l'enregistrement international d'une marque peut être demandé au Bureau international de l'Organisation Mondiale de la Propriété Intellectuelle (OMPI), par l'intermédiaire de l'Office d'origine, par tout ressortissant de l'une des parties contractantes de l'Arrangement, du Protocole, ou à la fois de l'Arrangement et du Protocole, de même que par toute autre personne, physique ou morale, qui a, dans l'une de ces parties contractantes, un domicile ou un établissement industriel ou commercial effectif et sérieux.

5. L'enregistrement international étend ses effets à chacune des parties contractantes pour lesquelles la protection a été demandée; ces parties contractantes figurent dans la publication sous le code INID (831) (désignations selon l'Arrangement de Madrid) ou le code INID (832) (désignations selon le Protocole de Madrid). Chacune de ces parties contractantes a toutefois la possibilité, dans les conditions prévues par l'Arrangement ou le Protocole, de refuser la protection de la marque sur son territoire dans un délai déterminé (voir chiffre 6 ci-dessous), ou d'en prononcer, en tout temps, l'invalidation pour son territoire. Les refus de protection (sans toutefois les motifs de refus), les données relatives aux requêtes en réexamen ou aux recours suite à un refus de protection, les décisions finales consécutives à un refus et les invalidations définitives inscrits au registre international sont publiés sous la rubrique «Refus et invalidations».

### B. Enregistrements

6. La publication de chaque enregistrement international comprend dans tous les cas les indications suivantes: la date de l'enregistrement; le numéro de l'enregistrement; le nom et l'adresse du titulaire; la marque faisant l'objet de l'enregistrement; la liste des produits et des services, groupés selon les classes de la classification internationale<sup>1</sup>; la partie contractante dont l'Office est l'Office d'origine; selon le cas, la date et le numéro de la demande de base et/ou de l'enregistrement de base; la ou les parties contractantes désignées (selon l'Arrangement et/ou le Protocole), ainsi que la date de notification. Cette date est celle à partir de laquelle court le délai d'un an durant lequel un refus de protection peut être prononcé selon l'article 5.2) de l'Arrangement ou d'un an ou plus selon l'article 5.2)a) à c) du Protocole.

<sup>1</sup> Il s'agit de la classification instituée par l'Arrangement de Nice concernant la classification internationale des produits et des services aux fins de l'enregistrement des marques, du 15 juin 1957, révisé à Stockholm le 14 juillet 1967 et à Genève le 13 mai 1977 et modifié à Genève le 2 octobre 1979. Cette classification comprend 34 classes de produits et 8 classes de services.

## Remarks concerning the publication of registrations and of other records made in the International Register of Marks

### A. General

1. The Madrid Agreement concerning the International Registration of Marks, of April 14, 1891, was last revised at Stockholm on July 14, 1967, and amended on September 28, 1979. The Protocol relating to the Madrid Agreement concerning the International Registration of Marks of June 27, 1989 entered into force on December 1, 1995, and has been operational since April 1, 1996.

2. Common Regulations under the Madrid Agreement and Protocol entered into force on April 1, 1996.

3. A list of the Contracting Parties to the Madrid Agreement and Protocol follows these remarks.

4. Under the provisions of the Madrid Agreement and Protocol, the international registration of a mark can be requested of the International Bureau of the World Intellectual Property Organization (WIPO) through the intermediary of the Office of origin by any national of the Contracting Parties of the Agreement, of the Protocol or of both the Agreement and the Protocol, and also by any other natural person or legal entity having a domicile or a real and effective industrial or commercial establishment in one of those Contracting Parties.

5. An international registration has effect in each of the Contracting Parties in respect of which protection has been requested; these Contracting Parties are mentioned in the publication under INID code (831) (designations under the Madrid Agreement) or INID code (832) (designations under the Madrid Protocol). However, each of these Contracting Parties may, in accordance with the conditions provided for in the Agreement or the Protocol, refuse protection to the mark in its territory within a given time-limit (see item 6 below) or, at any time, to pronounce invalidation of such protection on its territory. Refusals of protection (without the grounds for refusal), data concerning requests for review or appeals following a refusal of protection, final decisions following a refusal and final invalidations recorded in the International Register are published under the item "Refusals and invalidations".

### B. Registrations

6. The publication of each international registration contains, in all cases, the following indications: the date of registration; the registration number; the name and address of the holder; the mark which is the subject of the registration; the list of goods and services grouped according to the classes of the International Classification<sup>1</sup>; the Contracting Party whose Office is the Office of origin; where applicable, the date and number of the basic application and/or basic registration; the designated Contracting Party or Contracting Parties (under the Agreement and/or the Protocol), together with the date of notification. This date is the one from which is counted the time limit of one year during which a refusal of protection may be pronounced under Article 5(2) of the Agreement or one year or more under Article 5(2)(a) to (c) of the Protocol.

<sup>1</sup> This is the Classification established by the Nice Agreement Concerning the International Classification of Goods and Services for the Purposes of the Registration of Marks, of June 15, 1957, revised at Stockholm on July 14, 1967, and at Geneva on May 13, 1977, and amended at Geneva on October 2, 1979. This classification includes 34 classes of goods and 8 classes of services.

7. La publication comprend également, selon le cas, les indications suivantes:

- i) l'indication de la partie contractante où le titulaire a son établissement industriel ou commercial effectif et sérieux, ou son domicile, si l'adresse du titulaire n'est pas sur le territoire de la partie contractante dont l'Office est l'Office d'origine;
- ii) l'adresse pour la correspondance;
- iii) l'indication «Voir reproduction couleur à la fin de ce volume» ou «Voir l'original en couleur à la fin de ce volume»;
- iv) les symboles pertinents de la classification internationale des éléments figuratifs des marques (classification de Vienne);
- v) la translittération en caractères latins et en chiffres arabes, si la marque ou une partie de la marque se compose de caractères autres que latins ou de chiffres autres qu'arabes ou romains; à titre facultatif, une traduction de la marque en français et/ou anglais;
- vi) la description de la marque;
- vii) les couleurs revendiquées, si le titulaire revendique la couleur à titre d'élément distinctif de la marque; à titre facultatif, les parties principales de la marque qui sont dans chacune des couleurs revendiquées;
- viii) la nature de la marque ou le type de marque (marque tridimensionnelle, marque sonore, marque collective, de certification ou de garantie);
- ix) la mention qu'un dépôt est un premier dépôt au sens de l'article 4 de la Convention de Paris pour la protection de la propriété industrielle;
- x) la limitation de la liste des produits et services à l'égard d'une ou plusieurs des parties contractantes désignées;
- xi) la ou les parties contractantes désignées où le titulaire a l'intention d'utiliser la marque.

8. Les rubriques décrivant la nature des indications publiées apparaissent sous la forme d'un code INID selon la norme ST.60 de l'OMPI. Le nom des pays concernés ou des organisations intergouvernementales concernées est identifié par un code à deux lettres selon la norme ST.3 de l'OMPI. Pour les codes ST.60 et ST.3, voir les pages ci-après.

### C. Renouvellements

9. La publication du renouvellement comprend, en principe, les mêmes indications que la publication relative à l'enregistrement, sous réserve des modifications intervenues depuis l'enregistrement. Toutefois, la reproduction de la marque n'est publiée qu'en noir et blanc.

10. La date indiquée est celle à partir de laquelle prend effet le renouvellement. L'enregistrement renouvelé conserve le même numéro, qui est toutefois précédé de la lettre R.

Dans le cas où il s'agit du deuxième renouvellement d'un enregistrement international, l'enregistrement renouvelé conserve le même numéro, qui est toutefois précédé du préfixe «2R» (p.e. 2R 130 000).

11. Le renouvellement est une simple prolongation de l'enregistrement tel qu'il existe au moment où le renouvellement doit prendre effet; aucune modification ne peut donc être apportée à l'enregistrement par le renouvellement lui-même.

12. Les désignations postérieures et les modifications prévues par l'Arrangement, le Protocole et le règlement d'exécution peuvent être inscrites au registre international, avant ou après le renouvellement. Une demande séparée doit à cette fin être présentée au Bureau international. Lors de la publication du renouvellement, il n'est tenu compte que des modifications inscrites au plus tard à la date d'expiration de l'enregistrement à renouveler.

7. Publication also includes, where applicable, the following indications:

- (i) the indication of the Contracting Party where the holder has a real and effective industrial or commercial establishment or his domicile, if the address of the holder is not in the territory of the Contracting Party whose Office is the Office of origin;
- (ii) the address for correspondence;
- (iii) the indication «See color reproduction at the end of this issue» or «See original in color at the end of this issue»;
- (iv) the relevant symbols of the International Classification of the Figurative Elements of Marks (Vienna classification);
- (v) transliteration in Latin characters and Arabic numerals, if the mark, or part of the mark, consists of characters other than Latin characters or numerals other than Arabic or Roman numerals; on an optional basis, a translation of the mark into French and/or English;
- (vi) a description of the mark;
- (vii) the colors claimed where the holder claims color as a distinctive feature of the mark; on an optional basis, the principal parts of the mark which are in each of the colors claimed;
- (viii) the nature of the mark or the type of mark (three-dimensional mark, sound mark, collective, certification or guarantee mark);
- (ix) the indication that a filing is a first filing within the meaning of Article 4 of the Paris Convention for the Protection of Industrial Property;
- (x) a limitation of the list of goods and services in respect of one or more designated Contracting Parties; the designated Contracting Party or Contracting Parties where the holder has the intention to use the mark.

8. The data describing the nature of the indications which are published appear under the form of an INID code according to WIPO Standard ST.60. The names of the countries concerned or of the intergovernmental organizations concerned are identified by two-letter codes under WIPO Standard ST.3. For the ST.60 and ST.3 codes, see the following pages.

### C. Renewals

9. In principle, the publication of the renewal includes the same indications as the publication relating to the registration, subject to any changes which have occurred since the registration. However, the reproduction of the mark is published in black and white only.

10. The date which is indicated is the date from which the renewal has effect. The renewed registration keeps the same number, which is, however, preceded by the letter R.

In the case of a second renewal of an international registration, the renewed registration keeps the same number, which is, however, preceded by the prefix «2R» (e.g., 2R 130 000).

11. Renewal is a mere prolongation of the registration as it exists at the time where the renewal must take effect; consequently, no change can be made to a registration by the renewal itself.

12. Subsequent designations and changes provided for under the Agreement, the Protocol and the Regulations, can be recorded in the International Register before or after renewal. A separate request must be presented to the International Bureau for this purpose. At the time of publication of renewals, only changes recorded at the latest on the date of expiry of the registration to be renewed are taken into account.

#### D. Désignations postérieures à l'enregistrement

13. On entend par désignation postérieure une requête pour l'extension des effets d'un enregistrement international à une partie contractante à laquelle il n'étend pas ses effets. Cette désignation postérieure peut être demandée en tout temps. Comme dans le cas de l'enregistrement et, dans les mêmes conditions, chaque partie contractante ayant fait l'objet d'une désignation postérieure a la possibilité de refuser la protection de la marque ou d'en prononcer l'invalidation (voir chiffre 6 ci-dessus); les délais indiqués au chiffre 6 ci-dessus courent dans ce cas à partir de la date de notification de la désignation postérieure.

#### E. Classification des éléments figuratifs

14. Si la marque faisant l'objet d'un enregistrement international est une marque figurative ou une marque verbale comprenant un élément figuratif, la publication de cet enregistrement indique, sous la reproduction de la marque, les catégories et divisions de la classification des éléments figuratifs des marques instituée par l'Arrangement de Vienne du 12 juin 1973, dans lesquelles sont rangés les éléments figuratifs de cette marque (article 4 de l'Arrangement de Vienne). La quatrième édition de la classification des éléments figuratifs est entrée en vigueur le 1<sup>er</sup> janvier 1998.

#### F. Divers

##### 15. Abréviations

Une lettre majuscule (A, B ou C, etc.), qui suit le numéro d'un enregistrement, signifie qu'il s'agit de la partie cédée de l'enregistrement portant le même numéro.

La lettre R, qui précède le numéro d'un enregistrement, signifie que cet enregistrement a été renouvelé.

##### 16. Langue

Dans la publication «Gazette OMPI des marques internationales», les données relatives à un enregistrement international résultant d'une demande internationale relevant de l'Arrangement de Madrid sont publiées en français. Les données relatives à un enregistrement international résultant d'une demande internationale relevant exclusivement du Protocole ou à la fois de l'Arrangement et du Protocole sont publiées dans la langue dans laquelle la demande a été reçue par le Bureau international (français ou anglais) suivie d'une traduction (imprimée en italique) en français ou en anglais, selon le cas.

##### 17. Guide pour l'enregistrement international des marques en vertu de l'Arrangement de Madrid et du Protocole de Madrid

Le Bureau international a édité un «Guide pour l'enregistrement international des marques en vertu de l'Arrangement de Madrid et du Protocole de Madrid». Ce Guide, qui comprend en annexe le texte complet de l'Arrangement de Madrid concernant l'enregistrement international des marques (Acte de Stockholm 1967), du Protocole de 1989 et le texte du règlement d'exécution du 1<sup>er</sup> avril 1996 est publié en langues française et anglaise. Il peut être commandé auprès du Bureau international; son prix est de 60 francs suisses.

#### D. Subsequent designations

13. A subsequent designation is a request to extend the effects of an international registration to a Contracting Party to which it does not yet extend its effects. A subsequent designation can be filed at any time. As is the case for registration, and under the same conditions, each Contracting Party which is the subject of a subsequent designation may refuse protection of the mark or pronounce its invalidation (see item 6 above); The time limits indicated in item 6 above start from the date of notification of the subsequent designation.

#### E. Classification of figurative elements

14. Where the mark which is the subject of an international registration is a figurative mark or a word mark comprising a figurative element, the publication of that registration indicates, under the reproduction of the mark, the categories and divisions of the Classification of Figurative Elements of Marks Established by the Vienna Agreement of June 12, 1973, in which the figurative elements of that mark are placed (Article 4 of the Vienna Agreement). The fourth edition of the Classification of Figurative Elements entered into force on January 1, 1998.

#### F. Miscellaneous

##### 15. Abbreviations

A capital letter (A, B or C, etc.), which follows the registration number means that it concerns a part of the registration bearing the same number which has been transferred.

The letter R, which precedes the registration number, means that this registration has been renewed.

##### 16. Language

In the publication "WIPO Gazette of International Marks", the data concerning an international registration resulting from an international registration governed by the Madrid Agreement are published in French. The data concerning an international registration resulting from an international application governed exclusively by the Protocol or by both the Agreement and the Protocol are published in the language in which the application was received by the International Bureau (English or French) followed by a translation (printed in italics) into English or French, as the case may be.

##### 17. Guide to the International Registration of Marks under the Madrid Agreement and the Madrid Protocol

The International Bureau has published a "Guide to the International Registration of Marks under the Madrid Agreement and the Madrid Protocol". This Guide, which includes as an annex the complete text of the Madrid Agreement Concerning the International Registration of Marks (Stockholm Act 1967), of the Protocol of 1989 and of the Regulations of April 1, 1996 is published in English and French. It may be ordered from the International Bureau; its price is 60 Swiss francs.

## Liste des parties contractantes de l'Arrangement de Madrid ou du Protocole dans l'ordre alphabétique des codes ST.3 correspondants

## List of Contracting Parties to the Madrid Agreement or the Madrid Protocol in the alphabetical order of the corresponding ST.3 codes

Lorsqu'un pays est partie à l'Arrangement de Madrid, son nom est suivi de la lettre «A»; lorsqu'un pays est partie au Protocole de Madrid, son nom est suivi de la lettre «P»; lorsqu'un pays est partie à la fois à l'Arrangement et au Protocole, son nom est suivi de «A & P».

Where a country is party to the Madrid Agreement, its name is followed by the letter "A"; where a country is party to the Madrid Protocol, its name is followed by the letter "P"; where a country is party to both the Agreement and the Protocol, its name is followed by "A & P".

AL	Albanie/Albania (A)	LI	Liechtenstein (A & P)
AM	Arménie/Armenia (A)	LR	Libéria/Liberia (A)
AT	Autriche/Austria (A & P) <sup>1</sup>	LS	Lesotho (A & P)
AZ	Azerbaïdjan/Azerbaïjan (A)	LT	Lituanie/Lithuania (P)
BA	Bosnie-Herzégovine/Bosnia and Herzegovina (A)	LU	Luxembourg (A & P)
BE	Belgique/Belgium (A & P)	LV	Lettonie/Latvia (A)
BG	Bulgarie/Bulgaria (A)	MA	Maroc/Morocco (A)
BX	Bureau Benelux des marques/ Benelux Trademark Office <sup>2</sup>	MC	Monaco (A & P)
BY	Bélarus/Belarus (A)	MD	République de Moldova/Republic of Moldova (A & P)
CH	Suisse/Switzerland (A & P)	MK	Ex-République yougoslave de Macédoine/ The former Yugoslav Republic of Macedonia (A)
CN	Chine/China (A & P)	MN	Mongolie/Mongolia (A)
CU	Cuba (A & P)	MZ	Mozambique (A & P)
CZ	République tchèque/Czech Republic (A & P)	NL	Pays-Bas/Netherlands (A & P)
DE	Allemagne/Germany (A & P)	NO	Norvège/Norway (P)
DK	Danemark/Denmark (P)	PL	Pologne/Poland (A & P)
DZ	Algérie/Algeria (A)	PT	Portugal (A & P)
EE	Estonie/Estonia (P)	RO	Roumanie/Romania (A & P)
EG	Égypte/Egypt (A)	RU	Fédération de Russie/Russian Federation (A & P)
ES	Espagne/Spain (A & P)	SD	Soudan/Sudan (A)
FI	Finlande/Finland (P)	SE	Suède/Sweden (P)
FR	France (A & P)	SI	Slovénie/Slovenia (A & P)
GB	Royaume-Uni/United Kingdom (P)	SK	Slovaquie/Slovakia (A & P)
GE	Géorgie/Georgia (P)	SL	Sierra Leone (A)
HR	Croatie/Croatia (A)	SM	Saint-Marin/San Marino (A)
HU	Hongrie/Hungary (A & P)	SZ	Swaziland (A & P)
IS	Islande/Iceland (P)	TJ	Tadjikistan/Tajikistan (A)
IT	Italie/Italy (A)	TR	Turquie/Turkey (P)
KE	Kenya (A & P)	UA	Ukraine (A)
KG	Kirghizistan/Kyrgyzstan (A)	UZ	Ouzbékistan/Uzbekistan (A)
KP	République populaire démocratique de Corée/ Democratic People's Republic of Korea (A & P)	VN	Viet Nam (A)
KZ	Kazakhstan (A)	YU	Yougoslavie/Yugoslavia (A & P)

<sup>1</sup> A partir du 13 avril 1999 à l'égard du Protocole / With effect from April 13, 1999, with respect to the Protocol.

<sup>2</sup> Pour l'application de l'Arrangement de Madrid et du Protocole de Madrid, la Belgique, le Luxembourg et les Pays-Bas doivent être considérés comme un seul pays; l'administration commune de ces pays est le Bureau Benelux des marques (code BX) / For the application of the Madrid Agreement and the Madrid Protocol, Belgium, Luxembourg and the Netherlands are deemed to be a single country; the common Office for these countries is the Benelux Trademark Office (code BX).

## Normes ST.60 et ST.3 de l'OMPI

1. Les données bibliographiques relatives aux marques internationales sont identifiées par les codes INID de l'OMPI («Identification Numérique Internationalement agréée en matière de Données bibliographiques»), à savoir, les codes de la norme ST.60 («Recommandation relative aux données bibliographiques concernant les marques») et la norme ST.3 («Code normalisé à deux lettres recommandé pour la représentation des pays, d'autres entités et d'organisations internationales délivrant ou enregistrant des titres de propriété industrielle»). Les dates sont indiquées dans le format normalisé JJ.MM.AAAA.

2. Les différents codes de la norme ST.60 utilisés dans la Gazette, les données bibliographiques auxquels ils sont associés, ainsi que les notes explicatives, sont indiqués ci-après. Les codes de la norme ST.3 sont indiqués dans la liste des parties contractantes de l'Arrangement et/ou du Protocole de Madrid.

### Liste des codes de la norme ST.60 utilisés dans la Gazette

(Les notes explicatives éventuelles figurent à la fin de la présente liste.)

- (100) **Données concernant l'enregistrement/le renouvellement**  
 Date de l'enregistrement/du renouvellement  
 (151) Date de l'enregistrement  
 (156) Date du renouvellement  
 Numéros d'enregistrement connexes  
 (161) Numéro(s) d'enregistrement antérieur(s) de l'enregistrement renouvelé  
 (171) Durée prévue de l'enregistrement  
 (176) Durée prévue du renouvellement
- (300) **Données relatives à la priorité selon la Convention de Paris et autres données relatives à l'enregistrement de la marque dans le pays d'origine**  
 (320) Date de dépôt de la première demande
- (500) **Informations diverses**  
 Produits ou services  
 (511) Classification internationale des produits et des services aux fins de l'enregistrement des marques (classification de Nice) et liste des produits et services classés selon cette classification  
 Indications relatives à l'utilisation de la marque  
 (527) Indications relatives aux exigences d'utilisation  
 (531) Classification internationale des éléments figuratifs des marques (classification de Vienne)  
 (550) Indication relative à la nature de la marque ou au type de marque  
 (561) Translittération de la marque  
 (566) Traduction de la marque ou de mots contenus dans la marque  
 (571) Description de la marque  
 (580) Date de l'inscription au registre de tout type de transaction (par exemple, changement de titulaire, changement de nom ou d'adresse, renonciation, cessation de la protection)  
 (591) Informations concernant les couleurs revendiquées
- (700) **Informations concernant les parties intéressées par la demande ou l'enregistrement**  
 (732) Nom et adresse du titulaire de l'enregistrement  
 (750) Adresse pour la correspondance  
 (770) Nom et adresse du titulaire précédent (en cas de changement de titulaire)

## WIPO Standards ST.60 and ST.3

1. The bibliographic data in respect of international marks are identified by the WIPO INID codes (INID stands for "Internationally agreed Numbers for the Identification of Data"), that is, the codes of Standard ST.60 ("Recommendation concerning bibliographic data relating to marks") and Standard ST.3 (Recommended standard two-letter code for the representation of States, other entities and international organizations issuing or registering industrial property titles"). The dates are given in Standardized DD.MM.YYYY format.

2. The various codes of Standard ST.60 used in the Gazette and the bibliographic data to which they relate are given below, together with explanatory notes. The ST.3 Standard codes are indicated in the list of Contracting Parties of the Madrid Agreement and/or Protocol.

### List of Codes of Standard ST.60 used in the Gazette

(Any explanatory notes appear at the end of this list)

- (100) **Data concerning the registration/renewal**  
 Date of the registration/renewal  
 (151) Date of the registration  
 (156) Date of the renewal  
 Related registration numbers  
 (161) Earlier registration number(s) of the renewed registration  
 (171) Expected duration of the registration  
 (176) Expected duration of the renewal
- (300) **Data relating to priority under the Paris Convention and other data relating to registration of the mark in the country of origin**  
 (320) Date of filing of the first application
- (500) **Various information**  
 Goods and/or services  
 (511) The International Classification of Goods and Services for the Purposes of the Registration of Marks (Nice Classification) and the list of goods and services classified according thereto  
 Indications regarding the use of the mark  
 (527) Indications regarding use requirements  
 (531) International Classification of the Figurative Elements of Marks (Vienna Classification)  
 (550) Indication relating to the nature or kind of mark  
 (561) Transliteration of the mark  
 (566) Translation of the mark or of words contained in the mark  
 (571) Description of the mark  
 (580) Date of recording of any kind of transaction in the Register (e.g., change in ownership, change in name or address, renunciation, termination of protection)  
 (591) Information concerning colors claimed
- (700) **Information concerning parties concerned with the application/registration**  
 (732) Name and address of the holder of the registration  
 (750) Address for correspondence  
 (770) Name and address of the previous holder (in case of change in ownership)



**(800) Certaines données relatives à l'enregistrement international des marques selon l'Arrangement de Madrid concernant l'enregistrement international des marques et le Protocole relatif à cet Arrangement.**

Données concernant le droit à l'enregistrement

- (811) État contractant dont le titulaire est ressortissant
- (812) État contractant ou organisation contractante sur le territoire duquel ou de laquelle le titulaire a un établissement industriel ou commercial effectif et sérieux
- (813) État contractant ou organisation contractante sur le territoire duquel ou de laquelle le titulaire a son domicile
- (814) Partie contractante sur le territoire de laquelle le nouveau titulaire remplit les conditions requises pour être le titulaire de l'enregistrement international

Données concernant la demande de base ou l'enregistrement de base

- (821) Demande de base
- (822) Enregistrement de base

Données concernant les parties contractantes visées par l'enregistrement international, le renouvellement ou un changement

- (831) Désignations selon l'Arrangement de Madrid
- (832) Désignations selon le Protocole de Madrid
- (833) Parties contractantes intéressées

Informations diverses

- (841) État dont le titulaire est ressortissant
- (842) Nature juridique du titulaire (personne morale) et État ainsi que, le cas échéant, territoire à l'intérieur de cet État, où la personne morale est constituée

Données concernant la limitation de la liste des produits et services

- (851) Limitation de la liste des produits et services

Données concernant les refus de protection et invalidation

- (861) Refus total de protection
- (862) Refus partiel de protection
- (863) Décisions finales confirmant le refus de protection
- (864) Autres décisions finales
- (865) Invalidation partielle
- (866) Radiation partielle

Données concernant un changement apporté à l'enregistrement international

- (871) Numéro de la partie cédée de l'enregistrement international
- (872) Numéro des enregistrements internationaux fusionnés
- (873) Numéro de l'enregistrement international résultant de la fusion
- (874) Nouveau nom ou nouvelle adresse du titulaire

Données concernant le remplacement et la division

- (881) Numéro et date de l'enregistrement national ou régional ou des enregistrements nationaux ou régionaux remplacés par un enregistrement international (article 4bis de l'Arrangement ou article 4bis du Protocole)
- (882) Date et numéro de la demande de base, de l'enregistrement qui en est issu ou de l'enregistrement de base, faisant l'objet de la division
- (883) Nouveaux numéros de la demande de base, de l'enregistrement qui en est issu ou de l'enregistrement de base, résultant de la division

Données concernant les désignations postérieures

- (891) Date de la désignation postérieure (règle 24.6) du règlement d'exécution commun)

**(800) Certain data relating to the international registration of marks under the Madrid Agreement Concerning the International Registration of Marks and the Protocol Relating to that Agreement**

Data concerning entitlement

- (811) Contracting State of which the holder is a national
- (812) Contracting State or Contracting Organization in the territory of which the holder has a real and effective industrial or commercial establishment
- (813) Contracting State or Contracting Organization in the territory of which the holder has his domicile
- (814) Contracting Party in the territory of which the new holder fulfills the conditions to be the holder of the international registration

Data concerning the basic application or the basic registration

- (821) Basic application
- (822) Basic registration

Data concerning the Contracting Parties covered by the international registration, the renewal or a change

- (831) Designations under the Madrid Agreement
- (832) Designations under the Madrid Protocol
- (833) Interested Contracting Parties

Various information

- (841) State of which the holder is a national
- (842) Legal nature of the holder (legal entity) and State, and, where applicable, territory within that State where the legal entity is organized

Data concerning the limitation of the list of goods and services

- (851) Limitation of the list of goods and services

Data concerning refusal of protection and invalidation

- (861) Total refusal of protection
- (862) Partial refusal of protection
- (863) Final decisions confirming the refusal of protection
- (864) Other final decisions
- (865) Partial invalidation
- (866) Partial cancellation

Data concerning a change in respect of the international registration

- (871) Number of the assigned part of the international registration
- (872) Numbers of the international registrations which have been merged
- (873) Number of the international registration resulting from the merger
- (874) New name and/or address of the holder

Data concerning replacement and division

- (881) Number(s) and date(s) of national or regional registration(s) replaced by an international registration (Article 4bis of the Madrid Agreement and Article 4bis of the Protocol)
- (882) Date and number of the basic application, of the registration resulting therefrom, or of the basic registration, which is the subject of the division
- (883) New numbers of the basic application, of the registration resulting therefrom, or of the basic registration, resulting from the division

Data concerning subsequent designations

- (891) Date of subsequent designation (Rule 24(6) of the Common Regulations)

## Notes explicatives

- Re: code INID (161)  
Dans le cadre de la publication de renouvellements d'enregistrements internationaux, ce code est utilisé pour des enregistrements antérieurs ayant expiré avant l'entrée en vigueur (en 1966) de l'Acte de Nice.
- Re: codes INID (171) et (176)  
Dans le cadre de la «Gazette OMPI des marques internationales», les codes (171) et (176) sont respectivement utilisés à l'égard des enregistrements internationaux et des renouvellements relevant du règlement d'exécution de l'Arrangement de Madrid en vigueur jusqu'au 31 mars 1996 et pour lesquels les émoluments et taxes ont été payés pour 20 ans.
- Re: code INID (527)  
Le code (527) peut être utilisé non seulement pour les indications relatives à l'usage effectif mais aussi pour les indications d'intention d'utiliser la marque.
- Re: code INID (580)  
Dans le cadre de la «Gazette OMPI des marques internationales» (pour ce qui concerne les enregistrements internationaux, les désignations postérieures et les rectifications), le code (580) est utilisé pour indiquer la date de notification par le Bureau international aux parties contractantes désignées, date à partir de laquelle commence à courir le délai pour émettre le refus de protection selon l'article 5 de l'Arrangement ou l'article 5 du Protocole.
- Re: codes INID (732) et (770)  
Ces codes s'appliquent aussi aux cas où il y a *plusieurs* titulaires.
- Re: codes INID (812) et (813)  
À utiliser uniquement lorsque l'adresse du titulaire (ou de l'un des titulaires) n'est pas sur le territoire de la partie contractante dont l'office est l'office d'origine ou, si un changement de titulaire de l'enregistrement international a été inscrit au registre international, lorsque l'adresse du nouveau titulaire (ou de l'un des nouveaux titulaires) n'est pas sur le territoire de la partie contractante ou de l'une des parties contractantes à l'égard de laquelle ou desquelles le nouveau titulaire remplit les conditions requises pour être le titulaire d'un enregistrement international.
- Re: codes INID (821) et (822)  
Dans certains cas (par exemple, lorsqu'un pays devenu partie au Protocole continue d'appliquer le système de demande monoclasse), la demande internationale (relevant exclusivement du Protocole) peut être fondée sur une ou plusieurs demandes de base - code (821) - et sur un ou plusieurs enregistrements de base - code (822) -, si l'enregistrement international porte sur plusieurs classes de produits ou services.
- Re: codes INID (831) à (833)  
Aucun de ces codes INID n'est prévu pour le cas où un changement concerne la totalité des parties contractantes désignées (dans le cas d'un changement complet de titulaire (transmission)).
- Re: codes INID (831) et (832)  
On entend par «désignation» une extension territoriale faite dans la demande internationale ou postérieurement à l'enregistrement international. Les codes (831) ou (832) seront utilisés dans la publication des enregistrements internationaux, des désignations postérieures, des renouvellements et des changements partiels de titulaire.
- Re: code INID (833)  
Ce code sera utilisé dans la publication des renoncements, des limitations et des radiations partielles.

## Explanatory Notes

- Re: INID code (161)  
Within the publication of renewals of international registrations, this code is used for prior registrations having expired before the entry into force (in 1966) of the Nice Act.
- Re: INID codes (171) and (176)  
Within the «WIPO Gazette of International Marks», the codes (171) and (176) are respectively used for international registrations and renewals bound by the Regulations under the Madrid Agreement in force until March 31, 1996 and in respect of which fees have been paid for 20 years.
- Re: INID code (527)  
The code (527) may be used not only for indications relating to actual use but also for indications of intention to use the mark.
- Re: INID code (580)  
Within the «WIPO Gazette of International Marks» (as regards international registrations, subsequent designations and corrections), code (580) is used to indicate the date of notification by the International Bureau to the designated Contracting Parties, from which date the time limit to notify the refusal of protection under Article 5 of the Agreement or Article 5 of the Protocol starts.
- Re: INID codes (732) and (770)  
These codes also cover *several* holders.
- Re: INID codes (812) and (813)  
Only applicable where the address of the holder (or of one of the holders) is not in the territory of the Contracting Party whose Office is the Office of origin or, where a change in the ownership of the international registration has been recorded in the International Register, where the address of the transferee (or of one of the Contracting Parties) in respect of which the transferee fulfills the conditions to be the holder of an international registration.
- Re: INID codes (821) and (822)  
In some cases (e.g., where a country which has become party to the Protocol still applies the single class application system), the international application (exclusively governed by the Protocol) can be based on one or more basic applications (code (821)) and basic registrations (code (822)) if the international registration covers several classes of goods and/or services.
- Re: INID codes (831) to (833)  
No INID codes are provided for where a change can only affect all the designated Contracting Parties (in the case of total change in ownership (transfer)).
- Re: INID codes (831) to (832)  
By «designation» is meant a territorial extension made in the international application or subsequent to the international registration. Code (831) and/or code (832) will be used in the publication of international registrations, subsequent designations, renewals and partial changes in ownership.
- Re: INID code (833)  
This code will be used in the publications of renunciations, limitations and partial cancellation.

Re: codes INID (841) et (842)

L'information visée par ces codes est facultative aux fins de l'enregistrement international; elle a pour but de satisfaire aux exigences posées par la législation de certaines parties contractantes désignées.

Re: code INID (851)

Ce code sera utilisé lorsqu'une limitation de la liste des produits et services figure dans une demande internationale ou dans une désignation postérieure.

Re: code INID (871)

En cas de cession partielle de l'enregistrement international, la partie cédée (inscrite au nom du nouveau titulaire) portera le même numéro que l'enregistrement international concerné, suivi d'une lettre majuscule.

Re: code INID (874)

Ce code sera utilisé pour un changement de nom ou d'adresse du titulaire, lorsque ce changement n'entraînera pas de changement quant à la personne du titulaire de l'enregistrement international.

Re: INID codes (841) and (842)

The information covered by these codes is optional for the purposes of international registration and is intended to comply with requirements under the laws of some designated Contracting Parties.

Re: INID code (851)

This code will be used where a limitation of the list of goods and services is included in an international application or in a subsequent designation.

Re: INID code (871)

In the case of a partial assignment of the international registration, the assigned part (recorded in the name of the transferee) will bear the same number as the international registration concerned, followed by a capital letter.

Re: INID code (874)

This code is used where the name and/or address of the holder changes without any change in the ownership of the international registration.

## Taxes individuelles selon le Protocole de Madrid

(en francs suisses)

Les taxes suivantes sont payables au lieu du complément d'émolument lorsque les parties contractantes mentionnées ci-après sont désignées en vertu du Protocole de Madrid (voir Barème des émoluments et taxes selon le Règlement d'exécution, points 2.4, 3.4, 5.3 et 6.4):

### 1. Désignations faites dans la demande internationale ou postérieures à l'enregistrement international

Benelux 163 pour trois classes, plus  
15 pour chaque classe additionnelle

*lorsque la marque est une  
marque collective:*

232 pour trois classes, plus  
15 pour chaque classe additionnelle

Chine 345 pour une classe, plus  
172 pour chaque classe additionnelle

*lorsque la marque est une  
marque collective:*

1036 pour une classe, plus  
518 pour chaque classe additionnelle

Danemark 510 pour trois classes, plus  
128 pour chaque classe additionnelle

Estonie 291 pour une classe, plus  
104 pour chaque classe additionnelle

*lorsque la marque est une  
marque collective:*

364 pour une classe, plus  
104 pour chaque classe additionnelle

Finlande 293 pour une classe, plus  
108 pour chaque classe additionnelle

*lorsque la marque est une  
marque collective:*

380 pour une classe, plus  
108 pour chaque classe additionnelle

Géorgie 254 pour une classe, plus  
100 pour chaque classe additionnelle

Islande 239 pour une classe, plus  
50 pour chaque classe additionnelle

Norvège 227 pour une classe, plus  
108 pour chaque classe additionnelle

Royaume-Uni 444 pour une classe, plus  
124 pour chaque classe additionnelle

Suède 230 pour une classe, plus  
96 pour chaque classe additionnelle

*lorsque la marque se compose d'éléments  
figuratifs ou de caractères spéciaux ou  
lorsqu'elle les contient:*

38 en plus

Suisse 600 pour deux classes, plus  
50 pour chaque classe additionnelle

## Individual Fees under the Madrid Protocol

(in Swiss francs)

The following fees are payable in place of complementary fees when the Contracting Parties mentioned below are designated under the Protocol (see Schedule of Fees under the Regulations, items 2.4, 3.4, 5.3 and 6.4):

### 1. Designations made in the international application or subsequent to the international registration

Benelux 163 for three classes, plus  
15 for each additional class

*where the mark is a collective  
mark:*

232 for three classes, plus  
15 for each additional class

China 345 for one class, plus  
172 for each additional class

*where the mark is a collective  
mark:*

1036 for one class, plus  
518 for each additional class

Denmark 510 for three classes, plus  
128 for each additional class

Estonia 291 for one class, plus  
104 for each additional class

*where the mark is a collective  
mark:*

364 for one class, plus  
104 for each additional class

Finland 293 for one class, plus  
108 for each additional class

*where the mark is a collective  
mark:*

380 for one class, plus  
108 for each additional class

Georgia 254 for one class, plus  
100 for each additional class

Iceland 239 for one class, plus  
50 for each additional class

Norway 227 for one class, plus  
108 for each additional class

Sweden 230 for one class, plus  
96 for each additional class;

*where the mark consists of or contains  
figurative elements or special characters:*  
38 in addition

Switzerland 600 for two classes, plus  
50 for each additional class

United Kingdom 444 for one class, plus  
124 for each additional class

**2. Renouvellement**

Benelux	268	pour trois classes, plus
	48	pour chaque classe additionnelle
<i>lorsque la marque est une marque collective:</i>		
	487	pour trois classes, plus
	48	pour chaque classe additionnelle
Chine	690	pour une classe, plus
	345	pour chaque classe additionnelle
Danemark	619	pour trois classes, plus
	128	pour chaque classe additionnelle
Estonie	291	
<i>lorsque la marque est une marque collective:</i>		
	364	
Finlande	313	pour une classe, plus
	164	pour chaque classe additionnelle
<i>lorsque la marque est une marque collective:</i>		
	424	pour une classe, plus
	164	pour chaque classe additionnelle
Géorgie	254	pour une classe, plus
	100	pour chaque classe additionnelle
Islande	239	pour une classe, plus
	50	pour chaque classe additionnelle
Norvège	227	pour une classe, plus
	108	pour chaque classe additionnelle
Royaume-Uni	494	pour une classe, plus
	124	pour chaque classe additionnelle
Suède	230	pour une classe, plus
	96	pour chaque classe additionnelle
Suisse	600	pour deux classes, plus
	50	pour chaque classe additionnelle

**2. Renewal**

Benelux	268	for three classes, plus
	48	for each additional class
<i>where the mark is a collective mark:</i>		
	487	for three classes, plus
	48	for each additional class
China	690	for one class, plus
	345	for each additional class
Denmark	619	for three classes, plus
	128	for each additional class
Estonia	291	
<i>where the mark is a collective mark:</i>		
	364	
Finland	313	for one class, plus
	164	for each additional class
<i>where the mark is a collective mark:</i>		
	424	for one class, plus
	164	for each additional class
Georgia	254	for one class, plus
	100	for each additional class
Iceland	239	for one class, plus
	50	for each additional class
Norway	227	for one class, plus
	108	for each additional class
Sweden	230	for one class, plus
	96	for each additional class
Switzerland	600	for two classes, plus
	50	for each additional class
United Kingdom	494	for one class, plus
	124	for each additional class

**Calculateur de taxes**

Une feuille de calcul pour calculer les émoluments et taxes (y compris les taxes individuelles) qui doivent être payés à l'égard des demandes internationales, des désignations postérieures et des renouvellements est disponible dans la page d'accueil de l'OMPI sur l'Internet (<http://www.OMPI.int>), sous la rubrique «Système de Madrid». L'utilisation du calculateur nécessite la version 5 (ou une version supérieure) de Microsoft Excel.

**Fee Calculator**

A spreadsheet for calculating the fees (including individual fees) payable in respect of international applications, subsequent designations and renewals is available on WIPO's homepage on the Internet (<http://www.wipo.int>), under "Madrid System". Use of the calculator requires Microsoft Excel version 5 or higher.

## I. ENREGISTREMENTS / REGISTRATIONS

### Nos 706 028 à / to 706 691

**(151) 30.07.1998** **706 028**

**(732)** INDUSTRIA DE DISEÑO TEXTIL S.A.  
(INDITEX, S.A.)  
Polígono industrial de Sabón, 79-B Arteixo, E-15142  
LA CORUNA (ES).

#### ZARA

**(511)** 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.

20 Meubles, glaces (miroirs), cadres; produits, non compris dans d'autres classes, en bois, liège, roseau, jonc, osier, corne, os, ivoire, baleine, écaille, ambre, nacre, écume de mer, succédanés de toutes ces matières ou en matières plastiques.

35 Services de publicité; gestion d'affaires commerciales; services d'administration commerciale; services de travaux de bureau; services de vente dans des boutiques (termes trop vagues de l'avis du Bureau international selon la règle 13.2) b) du règlement d'exécution commun).

3 *Bleaching preparations and other substances for laundry use; cleaning, polishing, grease removing and abrasive preparations; soaps; perfumery, essential oils, cosmetics, hair lotions; dentifrices.*

20 *Furniture, mirrors, picture frames; goods, not included in other classes of wood, cork, reed, cane, wicker, horn, bone, ivory, whalebone, shell, amber, mother-of-pearl, meerschaum, substitutes of all these materials or plastics.*

35 *Advertising services; commercial business management; commercial administration services; office work services; shop sale services (terms considered too vague by the International Bureau according to rule 13.2) b) of the Common Regulations).*

**(822)** ES, 05.07.1995, 1.911.578; 29.07.1998, 2.139.771; 05.06.1998, 2.139.772.

**(300)** ES, 30.01.1998, 2.139.771; classe 35 / *class 35*

**(300)** ES, 30.01.1998, 2.139.772; classe 20 / *class 20*

**(831)** AL, AM, AZ, BA, BG, BY, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, HR, HU, KG, KP, KZ, LI, LR, LV, MA, MC, MD, MK, MN, PL, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.

**(832)** IS, LT, NO.

**(580)** 18.02.1999

**(151) 07.09.1998** **706 029**

**(732)** UPPERCUT SARL  
121, Rue Aristide Briand, F-92300 LEVALLOIS-PERRET (FR).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

**(531)** 26.11; 27.5; 29.1.

**(591)** Bleu.

**(511)** 9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, photographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'en-

seignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques, bandes et cassettes vidéo ou audio, disques laser, organisateur électronique, convertisseur de monnaies et devises, machines à calculer, appareils pour le traitement de l'information, logiciels informatiques, et les ordinateurs; extincteurs; appareils électriques, à savoir calculatrices, postes TSF, postes de radiotéléphonie, thermomètres non à usage médical, télévisions; logiciels, disquettes, cédérom; porte-disque-compact, porte-disquettes.

14 Métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué, à savoir joaillerie, bijouterie, montres, chronomètres, horlogerie, pendules, radio-réveils, réveils et instruments chronométriques.

16 Conférencier, porte-bloc, stylo-bille, stylo-plume.

18 Cuir et imitations du cuir, produits en ces matières, à savoir peaux d'animaux, malles et valises, parapluies, parasols, cannes, fouets, sellerie, sacoches, cartables, sacs de voyage, sacs à dos, portefeuilles, porte-documents, porte-monnaie, porte-cartes.

25 Vêtements; tee-shirt, casquettes, polos molletonnés, foulards, écharpes, polos, vestes, parkas; chapellerie.

35 Publicité, distribution de prospectus, d'échantillons; location de matériel publicitaire; conseils, informations ou renseignements d'affaires; reproduction de documents; location de machines et de matériel de bureau.

36 Banques; agences de change; gérance de portefeuille; recouvrement des créances.

38 Télécommunication; agence de presse, communication par terminaux d'ordinateurs.

**(822)** FR, 06.03.1998, 98721642.

**(300)** FR, 06.03.1998, 98721642.

**(831)** BX, CH, DE, ES, IT.

**(580)** 18.02.1999

**(151) 07.09.1998** **706 030**

**(732)** UPPERCUT SARL  
121, Rue Aristide Briand, F-92300 LEVALLOIS-PERRET (FR).

#### EUROMONEY BY UPPERCUT

**(541)** caractères standard.

**(511)** 9 Porte-disque-compact, porte-disquettes.

14 Métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué, à savoir joaillerie, bijouterie, montres, chronomètres, horlogerie, pendules, radio-réveils, réveils et instruments chronométriques.

16 Conférencier, porte-bloc, stylo-bille, stylo-plume.

18 Cuir et imitations du cuir, produits en ces matières, à savoir peaux d'animaux, malles et valises, parapluies, parasols, cannes, fouets, sellerie, sacoches, cartables, sacs de voyage, sacs à dos, portefeuilles, porte-documents, porte-monnaie, porte-cartes.

25 Vêtements; tee-shirt, casquettes, polos molletonnés, foulards, écharpes, polos, vestes, parkas; chapellerie.

38 Télécommunication; agence de presse, communication par terminaux d'ordinateurs.

**(822)** FR, 06.03.1998, 98721508.

**(300)** FR, 06.03.1998, 98721508.

**(831)** BX, CH, DE, ES, IT.

**(580)** 18.02.1999

**(151) 17.11.1998 706 031****(732)** PEREZ JANE, Jorge  
4, Sant Antoni, E-08980 SANT FELIU DE LLOBREGAT (Barcelona) (ES).

**(531)** 26.3; 27.1; 27.5.  
**(511)** 14 Courroies, bracelets et chaînes de montres.  
**(822)** ES, 17.11.1998, 2.173.182.  
**(300)** ES, 08.07.1998, 2.173.182.  
**(831)** AT, BX, DE, FR, IT, PT.  
**(580)** 18.02.1999

**(151) 04.01.1999 706 032****(732)** COMET umetni brusi in nekovine, d.d.  
Tovarniška 5, SI-3214 Zreče (SI).**DIACOM**

**(541)** caractères standard / *standard characters*.  
**(511)** 7 Machines à découper et machines à rectifier des métaux et des non métaux; machines et instruments pour la production des meules artificielles; meules artificielles, meules à polir; outils à rectifier; éléments de machines et éléments à découper et accessoires, non compris dans d'autres classes.  
 8 Outils et instruments à main; meules à main et meules à polir; outils à rectifier; leurs parties et accessoires, non compris dans d'autres classes.  
 7 *Machines for cutting and truing machines for metals and nonmetallic materials; machines and instruments for manufacturing artificial grinders; artificial grinders, polishing wheels; truing tools; machine parts and shredding elements and accessories, not included in other classes.*  
 8 *Hand tools and implements; hand-held grinding and polishing wheels; truing tools; parts and accessories thereof, not included in other classes.*  
**(822)** SI, 01.04.1994, 9470479.  
**(831)** AT, DE, FR, IT.  
**(832)** FI, NO, SE.  
**(580)** 18.02.1999

**(151) 21.09.1998 706 033****(732)** Allbecon Aktiengesellschaft  
11, Flinger Strasse, D-40213 Düsseldorf (DE).**ALLBECON**

**(541)** standard characters / *caractères standard*.  
**(511)** 35 Placement of personnel; personnel consultancy; personnel mediation; business and organisation consultancy also regarding work protection and prevention of accidents; consultancy regarding implementation and control of quality management systems in organizing aspects; advertising.  
 36 Consultancy regarding implementation and control of quality management systems in financial and technical aspects.  
 42 Consultancy for building planning and for construction planning; project planning; consultancy concerning security aspects of enterprises.  
 35 *Placement of personnel; conseil en personnel; courtage en recrutement de personnel; conseil en gestion d'entreprise et en organisation également pour les questions de*

*protection au travail et de prévention des accidents; conseil relatif à la mise en oeuvre et au contrôle de systèmes de gestion de la qualité sur le plan organisationnel; publicité.*

36 *Conseil relatif à la mise en oeuvre et au contrôle de systèmes de gestion de la qualité sur les plans financier et technique.*

42 *Conseil en planification de bâtiment et en organisation des travaux; élaboration de projets; conseil en sécurité d'entreprise.*

**(822)** DE, 21.09.1998, 398 05 402.  
**(831)** ES, PT.  
**(832)** GB.  
**(527)** GB.  
**(580)** 18.02.1999

**(151) 15.12.1998 706 034****(732)** Dkfm. Karl-Heinz Hübner  
28, Martinstrasse, A-1180 Wien (AT).**TIMEX**

**(541)** caractères standard.  
**(511)** 16 Papier, carton et produits en ces matières, non compris dans d'autres classes, produits de l'imprimerie, articles pour reliures, photographies, articles de papeterie, adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage, matériel pour les artistes, pinceaux, machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles), matériel d'instruction ou d'enseignement à l'exception des appareils; matières plastiques pour l'emballage non comprises dans d'autres classes, cartes à jouer, caractères d'imprimerie, clichés.  
**(822)** AT, 30.04.1993, 146988.  
**(831)** BX, CH, DE, IT, PL.  
**(580)** 18.02.1999

**(151) 16.11.1998 706 035****(732)** DELCAM ITALIA S.r.l.  
Via Carlo Porta n. 3, I-21023 GALLARATE (Varese) (IT).**DUCT**

**(541)** caractères standard.  
**(511)** 9 Ordinateurs, systèmes pour ordinateurs, matériel, logiciels, programmes d'ordinateurs enregistrés, leurs parties et accessoires compris dans cette classe.  
**(822)** IT, 09.07.1997, 715766.  
**(831)** AT, BG, BX, BY, CH, CN, CZ, DE, EG, ES, FR, HU, PL, PT, RO, RU, SK, UA.  
**(580)** 18.02.1999

**(151) 15.12.1998 706 036****(732)** Dkfm. Karl-Heinz Hübner  
28, Martinstrasse, A-1180 Wien (AT).**EUROTIMER**

**(541)** caractères standard.  
**(511)** 16 Papier, carton et produits en ces matières non compris dans d'autres classes, produits de l'imprimerie, articles pour reliures, photographies, articles de papeterie, adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage, matériel pour les artistes, pinceaux, machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles), matériel d'instruction ou d'en-

seignement à l'exception des appareils; matières plastiques pour l'emballage non comprises dans d'autres classes, cartes à jouer, caractères d'imprimerie, clichés.

(822) AT, 30.04.1993, 146989.

(831) BX, CH, DE, IT, PL.

(580) 18.02.1999

(151) **16.11.1998** **706 037**

(732) DELCAM ITALIA S.r.l.  
Via Carlo Porta n. 3, I-21023 GALLARATE (Varese) (IT).

## ARTCAM

(541) caractères standard.

(511) 9 Ordinateurs, systèmes pour ordinateurs, matériel, logiciels, programmes d'ordinateurs enregistrés, leurs parties et accessoires compris dans cette classe.

(822) IT, 09.07.1997, 715767.

(831) AT, BG, BX, BY, CH, CN, CZ, DE, EG, ES, FR, HU, PL, PT, RO, RU, SK, UA.

(580) 18.02.1999

(151) **16.11.1998** **706 038**

(732) DELCAM ITALIA S.r.l.  
Via Carlo Porta n. 3, I-21023 GALLARATE (Varese) (IT).

## POWERMILL

(541) caractères standard.

(511) 9 Ordinateurs, systèmes pour ordinateurs, matériel, logiciels, programmes d'ordinateurs enregistrés, leurs parties et accessoires compris dans cette classe.

(822) IT, 11.07.1997, 715787.

(831) AT, BG, BX, BY, CH, CN, CZ, DE, EG, ES, FR, HU, PL, PT, RO, RU, SK, UA.

(580) 18.02.1999

(151) **25.11.1998** **706 039**

(732) Theodor Schöttli  
Grieshalde 12, CH-8253 Diessenhofen (CH).

### DESTAIG

(541) caractères standard.

(511) 10 Appareils pour la destruction des aiguilles d'injection et des scalpels à usage chirurgical.

(822) CH, 21.09.1998, 456539.

(300) CH, 21.09.1998, 456539.

(831) CU, DE, ES, FR, IT, LI.

(580) 18.02.1999

(151) **02.12.1998** **706 040**

(732) Koninklijke Philips Electronics N.V.  
1, Groenewoudseweg, NL-5621 BA EINDHOVEN (NL).

### AQUABELLE

(511) 11 Electric water kettles and electric jug kettles.

11 Bouilloires électriques et bouilloires électriques de style européen.

(822) BX, 11.06.1998, 632339.

(300) BX, 11.06.1998, 632339.

(831) DE, FR, PL, RU.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 18.02.1999

(151) **23.11.1998** **706 041**

(732) Hoechst Marion Roussel AG  
D-65926 Frankfurt am Main (DE).

(750) Hoechst Marion Roussel Deutschland GmbH, Abt. Markenrecht, Königsteiner Strasse 10, D-65812 Bad Soden (DE).

## FLAVO

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 5 Pharmaceutical and veterinary preparations.  
5 Produits pharmaceutiques et vétérinaires.

(821) DE, 24.10.1998, 398 61 431.

(822) DE, 16.12.1998, 398 61 431.

(300) DE, 24.10.1998, 398 61 431.

(832) DK, EE, FI, GB, GE, IS, LT, NO, SE.

(527) GB.

(580) 18.02.1999

(151) **18.12.1998** **706 042**

(732) RMO Beratungen  
Rudolf Mosimann  
Luisenstrasse 14, CH-3005 Bern (CH).



(531) 2.1; 21.3; 27.5.

(511) 16 Produits de l'imprimerie, périodiques, publications.  
41 Education; formation; divertissement; activités sportives et culturelles; publication et édition de livres, périodiques et d'autres produits d'une maison d'édition; publication de textes (autres que textes publicitaires).

42 Imprimerie; services d'un dessinateur d'arts graphiques; services d'un bureau de rédaction; conseils techniques.

(822) CH, 02.12.1997, 457224.

(831) AT, BX, DE, ES, FR, IT, PT.

(580) 18.02.1999

(151) **09.12.1998** **706 043**

(732) Pramol-Chemie AG  
Industriestrasse 3, CH-9602 Bazenheid (CH).

### SANIFLOR

(541) caractères standard.



(511) 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons.

(822) CH, 22.09.1998, 456928.

(300) CH, 22.09.1998, 456928.

(831) AT, BX, DE, ES, FR, IT, SI.

(580) 18.02.1999

(151) **05.01.1999** **706 044**

(732) Universität St. Gallen  
Hochschule für Wirtschafts-, Rechts- und  
Sozialwissenschaften (HSG)  
Dufourstrasse 50, CH-9000 St. Gallen (CH).

IfB-HSG Institut für

Betriebswirtschaft

(541) caractères standard.

(511) 16 Matériel d'enseignement et d'instruction (excepté les appareils), livres, brochures, périodiques, journaux, tous les produits précités d'origine suisse.

35 Conseils en direction et organisation des affaires, consultation professionnelle d'affaires.

41 Formation et formation permanente, colloques, séminaires, édition, publication de textes, publication de matériels imprimés.

42 Recherche scientifique et industrielle, conseil professionnel et juridique; élaboration de rapports techniques et scientifiques.

(822) CH, 08.07.1998, 457631.

(300) CH, 08.07.1998, 457631.

(831) AT, DE, LI.

(580) 18.02.1999

(151) **11.01.1999** **706 045**

(732) Association "Nova et Vetera"  
Guy Boissard  
76, chemin de la Montagne, CH-1224 Chêne-Bougeries (CH).

NOVA ET VETERA

(541) caractères standard.

(511) 16 Revues, périodiques.

(822) CH, 24.07.1998, 457716.

(300) CH, 24.07.1998, 457716.

(831) DE, ES, FR, IT, PL.

(580) 18.02.1999

(151) **12.08.1998** **706 046**

(732) EUROS SHOPPING  
Société en Commandite Simple  
1, Quai du Point du Jour, F-92100 BOULOGNE (FR).

SHOPPING AVENUE

(541) caractères standard.

(511) 9 Appareils et instruments pour la conduite, la distribution, la transformation, l'accumulation, le réglage ou la commande du courant électrique, logiciels, périphériques d'ordinateurs, appareils scientifiques (autres qu'à usage médical), appareils et instruments nautiques, géodésiques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauveta-

ge) et d'enseignement, supports d'enregistrement magnétiques et audiovisuels; supports de transmission, de reproduction et de duplication du son et/ou des images; supports d'information impressionnés ou non; cassettes vidéo et disques vidéo préenregistrés ou vierges, cassettes laser et disques laser préenregistrés ou vierges, cassettes à bandes magnétiques et disques acoustiques, enregistrements acoustiques et audiovisuels; disques compacts, disques vidéo, disques optiques; cartes électroniques, cartes-jeux électroniques; stylos magnétiques et électroniques, programmes d'ordinateur, logiciels sur tous supports matériels; programmes et jeux interactifs télévisuels et/ou audiovisuels, supports numériques de compilation et pour la mise en forme informatique, la numérisation de textes et/ou d'images, fixes ou animés, et/ou de sons (musicaux ou non) à usage interactif ou non, bases de données et notamment bases de données vocales, banques de données, textuelles et sonores, banques d'images, jeux électroniques et automatiques utilisés seulement avec un récepteur de télévision et/ou un écran d'ordinateur; circuits imprimés connecteurs de terminaux ou de micro-ordinateurs aux réseaux publics et privés, logiciels télématiques, disquettes.

35 Service de publicité et informations d'affaires; services d'aide et de conseil pour l'organisation et la direction des affaires; consultations en affaires; services d'affichage, de distribution de matériel publicitaire (tracts, prospectus, imprimés, échantillons), notamment pour la vente par correspondance à distance, transfrontière ou pas; services rendus par un franchiseur, à savoir aide dans l'exploitation ou la direction d'entreprises industrielles ou commerciales; exploitation d'une banque de données administratives; services de conseils et d'informations commerciales; promotion des ventes (pour des tiers), et notamment par la fourniture de cartes d'utilisateurs privilégiés; services d'animation commerciale, de promotion des ventes et de publicité en tous genres et sur tous supports, notamment pour la vente par correspondance à distance, transfrontière ou pas; services de saisie, de mise en forme, de compilation et de traitement de données et plus généralement d'enregistrement, de transcription et de systématisation de communications écrites et d'enregistrements sonores et/ou visuels; services d'abonnement à des produits de l'imprimerie, abonnement à tous supports d'informations, de textes, de sons et/ou d'images et notamment sous la forme de publications électroniques ou non, numériques, de produits audiovisuels ou de produits multimédia sur supports correspondants (disques compacts audionumériques, disques vidéo audionumériques); reproduction de documents; distribution et location de tout matériel publicitaire (tracts, prospectus, imprimés, échantillons); gestion de fichiers informatiques, publicité et conseils en affaires commerciales concernant des services télématiques.

38 Services de communication et notamment agences de presse et d'informations; services de communications radiophoniques, téléphoniques, télégraphiques et télématiques et par tous moyens téléinformatiques, par vidéographie interactive, et en particulier sur terminaux, périphériques d'ordinateur ou équipements électroniques et/ou numériques, et notamment vidéophone, visiophone et vidéoconférence; expédition, transmission de dépêches et de messages; diffusion de programmes de télévision et plus généralement de programmes multimédia; émissions radiophoniques et télévisées et plus généralement programmes audiovisuels et multimédia; services de télex, expédition de télégrammes; télescription, services de transmission d'information par réseau télématique; services télématiques en vue d'obtenir des informations contenues dans des banques de données; services de transmission d'information par tous moyens de communication et de télécommunication destinés à l'information du public; services de communication sur réseaux informatiques en général; services de transmission d'information dans le domaine audiovisuel, vidéo et multimédia; services de transmission d'informations contenues dans des banques de données; transmission de communications écrites et d'enregistrements sonores et/ou visuels; transmission de sons et/ou d'images.

41 Services d'enseignement et de formation, d'éducation et de divertissement en général; activités culturelles et sportives; services destinés à la récréation du public (divertissement); cours par correspondance; édition de textes, d'illustrations, de livres, de revues, de journaux, de périodiques, de magazines et de publications en tous genres et sous toutes les formes, y compris publications électroniques et numériques; enseignement et éducation à l'initiation et au perfectionnement de toute discipline d'intérêt général; organisation de séminaires, stages et cours; organisation de conférences, forums, congrès et colloques; montage de programmes radiophoniques et télévisés, de programmes audiovisuels et multimédia; publication de livres; organisation de concours, de jeux et de campagnes d'information et de manifestations professionnelles ou non; production de programmes d'information, de divertissements radiophoniques et télévisés, de programmes audiovisuels et multimédia; organisation de spectacles; production et location de films et cassettes y compris de cassettes vidéo, et plus généralement de tous supports sonores et/ou visuels et de supports multimédia (disques interactifs, disques compacts audionumériques à mémoire morte), service d'édition, de publication de tous supports sonores et/ou visuels, d'enregistrement et de reproduction de sons et/ou d'images et de supports multimédia (disques interactifs, disques compacts audionumériques à mémoire morte), services d'édition de programmes multimédia; prêt de livres et d'autres publications; vidéothèques, ludothèques, services rendus par un franchiseur, à savoir formation de base du personnel.

(822) FR, 12.02.1998, 98/717.730.

(300) FR, 12.02.1998, 98/717.730.

(831) BX, CH, DE, ES, IT.

(580) 18.02.1999

(151) **18.12.1998** **706 047**

(732) Reinhard Noack  
54, Im Fenne, D-33334 Gütersloh (DE).

### Schneeflocke

(541) caractères standard.

(511) 31 Rosiers et plants de rosiers.

(822) DE, 04.10.1989, 1 147 180.

(831) BX, ES, PT.

(580) 18.02.1999

(151) **10.12.1998** **706 048**

(732) Rosen-Tantau  
Mathias Tantau Nachfolger  
13, Tornescher Weg, D-25436 Uetersen (DE).

### Matador

(541) caractères standard.

(511) 31 Plantes vivantes et fleurs naturelles, notamment rosiers et plants de rosiers; matériel de reproduction ou de multiplication des roses.

(822) DE, 03.08.1998, 398 32 585.

(300) DE, 10.06.1998, 398 32 585.

(831) AT, BX, CH, CZ, FR, HU, IT, PL.

(580) 18.02.1999

(151) **18.12.1998** **706 049**

(732) Reinhard Noack  
54, Im Fenne, D-33334 Gütersloh (DE).

### Heidtraum

(541) caractères standard.

(511) 31 Rosiers et plants de rosiers.

(822) DE, 25.09.1996, 396 36 466.

(831) BX, ES, PT.

(580) 18.02.1999

(151) **01.07.1998** **706 050**

(732) DISTRIBORG GROUPE, société anonyme  
217 chemin du Grand Revoyet, F-69230 SAINT GENIS LAVAL (FR).

### ACTIVESSIA

(541) caractères standard.

(511) 5 Produits et substances diététiques à usage médical; oligo-éléments entrant dans la composition de préparations de compléments alimentaires; nutriments, à savoir préparations de vitamines avec des acides gras, des protéides, des lipides ou des glucides, non à usage médical, entrant dans la composition de préparations de compléments alimentaires.

29 Extraits et mélanges de plantes, jus de plantes et jus végétaux pour la consommation humaine sous forme de compléments alimentaires.

32 Préparations pour faire des boissons sous forme d'ampoules, boissons diététiques non alcooliques à usage non médical.

(822) FR, 03.02.1998, 98 716 894.

(300) FR, 03.02.1998, 98 716 894.

(831) BX, CH.

(580) 18.02.1999

(151) **13.08.1998** **706 051**

(732) Haag-Streit AG  
10, Gartenstadtstrasse, CH-3098 Köniz (CH).

# BC900

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 9 Microscopes (spécialement conçus pour l'ophtalmologie), caméras vidéo (spécialement conçus pour l'ophtalmologie).

10 Instruments et appareils pour oculistes (ophtalmologues), en particulier lampes à fente, filtres et tonomètres (compris dans cette classe).

9 *Microscopes (specifically designed for ophthalmology), video cameras (specifically designed for ophthalmology).*

10 *Instruments and apparatus for oculists (ophthalmologists), particularly slit lamps, filters and tonometers (included in this class).*

(822) CH, 11.05.1998, 453836.

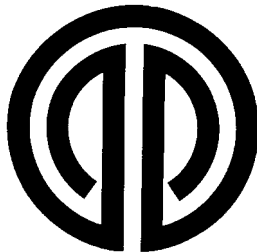
(300) CH, 11.05.1998, 453836.

(831) AT, BX, CN, DE, ES, FR, IT, PT.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 18.02.1999

**(151) 26.11.1998****706 052****(732)** BRETON FERNANDEZ José  
80-6°A, Juan Florez, E-15001 LA CORUÑA (ES).**(531)** 26.1; 27.5.**(511)** 29 Poisson congelé, poisson frais et préparations à base de poisson.**(822)** ES, 13.10.1998, 2.164.267.**(300)** ES, 26.05.1998, 2.164.267.**(831)** BX, DE, FR, PT.**(580)** 18.02.1999**(151) 20.01.1999****706 053****(732)** CASBAH AG  
c/o Administrat Anstalt  
Postfach 183, FL-9490 Vaduz (LI).**(531)** 26.1; 27.1.**(511)** 12 Véhicules; appareils de locomotion par terre, par air ou par eau.

39 Transport; emballage et entreposage de marchandises; organisation de voyages.

**(822)** LI, 03.11.1998, 10940.**(300)** LI, 03.11.1998, 10940.**(831)** AT, BX, CH, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HU, IT, MA, MC, PL, PT, RU, SK, SM, YU.**(580)** 18.02.1999**(151) 08.12.1998****706 054****(732)** RUDOL FABRIK Hermann Hagemeier  
172, Sürther Strasse, D-50321 Brühl (DE).**Vulkafix****(541)** caractères standard.**(511)** 1 Colles destinées à l'industrie.**(822)** DE, 15.10.1998, 398 44 717.**(300)** DE, 07.08.1998, 398 44 717.**(831)** AT, BX, CH, CN, ES, FR, IT, PL, PT.**(580)** 18.02.1999**(151) 10.12.1998****706 055****(732)** Dr. Willmar Schwabe GmbH & Co.  
4, Willmar-Schwabe-Strasse, D-76227 Karlsruhe (DE).**Venotop****(541)** caractères standard.**(511)** 5 Médicaments, produits chimiques pour la médecine et l'hygiène, drogues pharmaceutiques.**(822)** DE, 15.05.1998, 398 09 317.**(831)** ES, IT, PT.**(580)** 18.02.1999**(151) 22.06.1998****706 056****(732)** Walter Huber  
56, Hembergerstrasse, CH-9630 Wattwil (CH).**PQF****(541)** caractères standard / *standard characters*.**(511)** 9 Ordinateurs et périphériques d'ordinateur, appareils pour le traitement d'images et des données; logiciels d'ordinateurs; supports de données, logiciels d'ordinateurs des banques de données pour le traitement d'images, appareils de projection.

16 Livres, documents d'instruction, manuels, illustrations et plans d'ensemble graphiques, images, tableaux de calibration et tableaux de données, documents de projection.

37 Entretien et calibration des ordinateurs et des périphériques d'ordinateur.

41 Séminaires et stages; publications de livres et brochures, en particulier manuels.

42 Elaboration (conception) et services d'imprimerie de produits imprimés, documents, publications; consultations professionnelles en matière de traitement d'illustrations et de données et dans le domaine graphique et de l'imprimerie, services en matière de projection et développement de logiciels d'ordinateurs; élaboration (conception), installation et mise à jour de logiciels d'ordinateurs.

9 *Computers and computer peripheral devices, image and data processing apparatus; computer software; data media, computer software for data banks for image processing, projection apparatus.*16 *Books, user handbooks, manuals, illustrations and graphic general layouts, pictures, calibration tables and data tables, projection documents.*37 *Maintenance and calibration of computers and computer peripheral devices.*41 *Seminars and training sessions; publishing of books and pamphlets, in particular of manuals.*42 *Development (design) and services in connection with the printing of printed matter, documents, publications; professional consulting regarding picture and data processing and graphic and printing services, services in the field of projection and development of computer software; computer software design, installation and updating.***(822)** CH, 22.12.1997, 452583.**(300)** CH, 22.12.1997, 452583.**(831)** AT, BX, CZ, DE, ES, FR, HU, IT, LI, PT, RU.**(832)** GB.**(527)** GB.**(580)** 18.02.1999

**(151) 02.09.1998****706 057****(732)** Phag S.à.r.l.  
B.P. 530, CH-1196 Gland (CH).**BIORAL****(541)** caractères standard.**(511)** 29 Produits laitiers, fromages, beurre, yoghourt, kéfir (tous les produits précités fabriqués à base de produits provenant d'animaux d'élevage biologique); confitures, compotes de fruits, mélanges pour tartines à savoir beurre de cacahuètes ou d'amandes (tous les produits précités étant issus d'une culture biologique); fruits et légumes conservés, séchés et surgelés et produits de soya à savoir escalopes (compris dans cette classe); (tous les produits précités étant issus d'une culture biologique).

30 Café de céréales; levure; épices; pâtisseries, biscuits, biscottes; glaces alimentaires, produits de soya à savoir pâtes alimentaires; (tous les produits précités à base de matières premières issues d'une culture biologique ou de produits d'animaux d'élevage biologique).

**(822)** CH, 11.03.1998, 454 249.**(300)** CH, 11.03.1998, 454 249.**(831)** AT, DE, FR.**(580)** 18.02.1999**(151) 13.11.1998****706 058****(732)** EUROS SHOPPINGSociété en Commandite Simple  
1, Quai du Point du Jour, F-92100 BOULOGNE  
BILLANCOURT (FR).**LE PLAISIR SUR COMMANDE****(541)** caractères standard.**(511)** 16 Papier; carton (brut, mi-ouvert ou pour la papeterie ou l'imprimerie); cartonnages; imprimés; journaux; livres; manuels; brochures promotionnelles; brochures; publications en tous genres et sous toutes les formes; revues périodiques; papier hygiénique; serviettes et mouchoirs en papier; couches-culottes en papier ou en cellulose (à l'exception de celles pour incontinents); peintures (tableaux) et gravures, papier d'emballage; sacs, sachets et feuilles d'emballage en papier ou en matière plastique; écussons (cachets en papier); enseignes en papier ou en carton, étiquettes non en tissu, fanions (en papier); affiches; cartes postales, décalcomanies; dessins; gravures; images; photogravure; bandes en papier ou cartes pour l'enregistrement de programmes d'ordinateurs; matériel d'enseignement sous forme de jeux, à savoir livres et cartes à jouer; produits de l'imprimerie (à l'exception des appareils); cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés.

35 Service de publicité et informations d'affaires; services d'aide et de conseil pour l'organisation et la direction des affaires; consultations en affaires; services d'affichage, de distribution de matériel publicitaire (tracts, prospectus, imprimés, échantillons), notamment pour la vente par correspondance à distance, transfrontière ou pas; services rendus par un franchiseur à savoir aide dans l'exploitation ou la direction d'entreprises industrielles ou commerciales; exploitation d'une banque de données administratives; services de conseils et d'informations commerciales; promotion des ventes (pour des tiers) et notamment par la fourniture de cartes d'utilisateurs privilégiés; services d'animation commerciale, de promotion des ventes en tous genres et sur tous supports, notamment pour la vente par correspondance à distance, transfrontière ou pas; services de saisie, de mise en forme, de compilation et de traitement de données et plus généralement d'enregistrement, de transcription et de systématisation de communications écrites et d'enregistrements sonores et/ou visuels; services d'abonnement à des produits de l'imprimerie, abonnement à tous supports d'infor-

mations, de textes, de sons et/ou d'images et notamment sous forme de publications électroniques ou non, numériques, de produits audiovisuels ou de produits multimédias (mise en forme informatique de textes et/ou d'images, fixes ou animées, et/ou de sons musicaux ou non), à usage interactif ou non, sur supports correspondants (disques compacts audionumériques, disques vidéo audionumériques); reproduction de documents; distribution et location de tout matériel de présentation commerciale (tracts, prospectus, imprimés, échantillons); gestion de fichiers informatiques, publicité et affaires commerciales concernant des services télématiques.

38 Services de communication et, notamment, agences de presse et d'informations; services de communications radiophoniques, téléphoniques, télégraphiques et télématiques et par tous moyens téléinformatiques, par vidéographie interactive, et en particulier sur terminaux, périphériques d'ordinateur ou équipements électroniques et/ou numériques et notamment vidéophone, visiophone et vidéoconférence; expédition, transmission de dépêches et de messages; diffusion de programmes de télévision et plus généralement de programmes multimédias (mise en forme informatique de textes et/ou d'images, fixes ou animées, et/ou de sons musicaux ou non), à usage interactif ou non; émissions radiophoniques et télévisées et plus généralement programmes audiovisuels et multimédias (mise en forme informatique de textes et/ou d'images, fixes ou animées, et/ou de sons musicaux ou non) à usage interactif ou non, services de télex, télégrammes; télescription, services de transmission d'information par réseau télématique; services télématiques en vue d'obtenir des informations contenues dans des banques de données; services de transmission d'information par tous moyens de communication et de télécommunication destinés à l'information du public; services de communication sur réseaux informatiques en général; services de transmission d'informations dans le domaine audiovisuel, vidéo et multimédia; services de transmission d'informations contenues dans des banques de données; services de transmission de communications écrites et d'enregistrements sonores et/ou visuels.

41 Services d'enseignement et de formation, d'éducation et de divertissement en général; activités culturelles et sportives; services destinés à la récréation du public (divertissement); cours par correspondance; éditions de textes, d'illustrations, de livres, de revues, de journaux, de périodiques, de magazines et de publications en tous genres et sous toutes les formes, y compris publications électroniques et numériques; enseignement et éducation à l'initiation et au perfectionnement de toute discipline d'intérêt général; organisation de séminaires, stages et cours; organisation de conférences, forums, congrès et colloques; montage de programmes radiophoniques et télévisés, de programmes audiovisuels et multimédias (mise en forme informatique de textes et/ou d'images, fixes ou animées, et/ou de sons musicaux ou non), à usage interactif ou non; publication de livres; organisation de concours, de jeux et de campagnes d'information et de manifestations professionnelles ou non à but culturel ou éducatif; production de programmes d'informations, de divertissements radiophoniques et télévisés; de programmes audiovisuels et multimédias (mise en forme informatique de textes et/ou d'images, fixes ou animées, et/ou de sons musicaux ou non), à usage interactif ou non; organisation de spectacles; production et location de films et cassettes y compris de cassettes vidéo, et plus généralement de tous supports sonores et/ou visuels, et de supports multimédias (disques interactifs, disques compacts audionumériques à mémoire morte), service d'édition, de publication de tous supports sonores et/ou visuels, d'enregistrement de transmission et de reproduction des sons et/ou images, et de supports multimédias (disques interactifs, disques compacts audionumériques à mémoire morte), services d'édition de programmes multimédias (mise en forme informatique de textes et/ou d'images, fixes ou animées et/ou de sons musicaux ou non), à usage interactif ou non; prêts de livres et autres publications, vidéothèques, ludothèques, services rendus par un franchiseur, à savoir formation de base du personnel.

- (822) FR, 13.05.1998, 98/732415.  
 (300) FR, 13.05.1998, 98/732415.  
 (831) BX, CH.  
 (580) 18.02.1999

(151) **03.12.1998** **706 059**

- (732) M & B MARCHI E BREVETTI S.R.L.  
 45, Viale Aristide Merloni, I-60044 FABRIANO (ANCONA) (IT).



- (531) 1.15; 7.1; 26.4; 28.3.  
 (561) ARISTON.  
 (571) Le mot ARISTON (avec translittération en caractère chinois) est précédé par une petite maison stylisée avec une double ligne disposée en spirale pentagonale, avec deux couples de côtés parallèles, dont le segment intérieur au polygone se termine avec la représentation d'une fiche électrique et celui vertical intérieur avec une flamme.  
 (511) 7 Appareils électromécaniques à usage domestique tels que mixeurs électriques, machines à laver le linge, machines à laver et sécher le linge, machines à laver la vaisselle, moulins à café électriques, broyeurs ménagers électriques, pompes (machines ou parties de machines), appareils électromécaniques à usage domestique utilisés pour le nettoyage tels que aspirateurs électriques, cireuses.  
 9 Résistances électriques, thermostats, fiches électriques, fers à repasser électriques.  
 11 Machines à sécher le linge, sèche-cheveux, hottes, congélateurs, cuisinières à gaz/électriques, cuiseurs pour oeufs, réchauds à gaz/électriques, fours à gaz/électriques, fours à micro-ondes, réfrigérateurs-congélateurs, réfrigérateurs, grilles, plans de cuisson, machines à café électriques, chauffe-biberons, grille-pain, accessoires pour la régulation et la sécurité pour le gaz, cabines de douche, brûleurs, chaudières pour le chauffage/climatisation, conditionneurs d'air, éviers, éviers en acier, éviers en acier à installer sur le plan des meubles de cuisine, panneaux solaires, plaques chauffantes, bacs de douche, pompes à chaleur, radiateurs, chauffe-bain et chauffe-eau, bainoires.  
 20 Meubles pour la salle de bains, meubles pour la cuisine, étagères, rayonnages.  
 21 Mixeurs non électriques, machines à café non électriques, moulins à café non électriques, broyeurs ménagers non électriques, brosseuses électriques pour tapis.  
 37 Réparation, services d'installation.  
 (822) IT, 20.11.1998, 761433.  
 (300) IT, 02.07.1998, MO98C000293.  
 (831) CN.  
 (580) 18.02.1999

(151) **11.12.1998** **706 060**

- (732) SIGMAR ITALIA S.R.L.  
 11, Via Sombreno, I-24011 ALMÉ (Bergamo) (IT).



- (531) 5.7; 26.4; 27.1; 27.5.  
 (571) Cette marque est formée par le mot de fantaisie PASTARI en caractères d'imprimerie originaux et minces majuscules avec un fond de demi coloriage inséré à l'intérieur d'une forme géométrique et arquée à fond plein. Ladite forme est superposée à une forme en losange à demi-coloriage entourée d'un cadre d'un trait épais; à l'intérieur du losange, il y a la représentation stylisée d'un épi, aux côtés duquel se trouve un motif graphique original formé par quatre traits ondulés; deux petites formes irrégulières se départent l'une à droite et l'autre à gauche de l'encadrement; celles-ci sont partiellement couvertes par la forme quadrangulaire contenant le mot PASTARI; le tout sur un fond vide.  
 (511) 30 Pâtes, riz et condiments.  
 (822) IT, 11.12.1998, 761554.  
 (300) IT, 29.10.1998, MI98C 010544.  
 (831) AT, BX, CH, CN, DE, ES, FR, PL, PT.  
 (580) 18.02.1999

(151) **11.12.1998** **706 061**

- (732) POLIONDA S.R.L. (in liquidazione)  
 rappresentata dal Liquidatore  
 Dr.ssa Carla Faini  
 197, Via Europa, I-25062 CONCESIO (BRESCIA) (IT).



- (531) 26.4; 27.5.  
 (571) La marque est constituée par le mot de fantaisie POLIONDA - correspondant au nom du titulaire - écrit en caractères originaux d'imprimerie majuscules; à côté du mot, on peut voir les terminaisons de deux traits curvilignes qui se départent respectivement du caractère initial P et du caractère final A; à gauche dudit mot, il y a un signe en forme de carré vide au fond et avec un encadrement; à l'intérieur dudit cadre, il y a un signe en forme d'onde en position centrale et horizontale; l'ensemble sur un fond vide.  
 (511) 16 Matières plastiques pour emballage.  
 17 Feuilles et plaques alvéolaires en plastique, produits en matières plastiques mi-ouvrées; matières à calfeutrer, à étouper et à isoler.  
 19 Matériaux de construction non métalliques.  
 (822) IT, 11.12.1998, 761558.  
 (300) IT, 18.11.1998, MI98C 011239.  
 (831) BA, CH, CZ, DZ, EG, HR, HU, MA, PL, RO, SI, YU.  
 (580) 18.02.1999

(151) **09.12.1998** **706 062**

- (732) Schlagmann Baustoffwerke  
 GmbH & Co. KG  
 Lanhofen, D-84367 Tann (DE).

**V-Plus**

(541) caractères standard.

(511) 8 Ustensiles à commande à main, en particulier rouleaux à étendre du mortier, en particulier en non-tissés imprégnés de mortier.

19 Matériaux de construction (non métalliques), y compris des briques pour le murage, en particulier des briques plates, du mortier, des non-tissés imprégnés de mortier.

(822) DE, 06.07.1998, 398 33 266.

(300) DE, 15.06.1998, 398 33 266.

(831) AT.

(580) 18.02.1999

(151) **15.12.1998** **706 063**

(732) MITSUBA F.N. EUROPE S.P.A.

Via Aurelia Sud, Località Mortellini, I-56121 PISA (IT).

**FACIND**

(571) La marque consiste dans le mot de fantaisie: FACIND.

(541) caractères standard.

(511) 7 Machines et outillage pour l'usinage de métaux; machines et appareils pour la construction; machines et appareils pour la manutention de charges; machines et appareils chimiques; moteurs autres que pour véhicules terrestres (à l'exception des machines à eau et éoliennes); machines et instruments pneumatiques ou hydrauliques; machines et accessoires agricoles; moteurs électriques à courant alternatif ou continu (à l'exception à l'exception de ceux pour véhicules terrestres); générateurs à courant alternatif, générateurs à courant continu; brosses électriques; mécanismes pour rideaux à actionnement électrique; machines pour peindre; éléments pour machines à l'exception de ceux pour véhicules terrestres.

9 Appareils et instruments de mesurage; machines et instruments pour la distribution ou la commande électriques; piles; machines et instruments de mesurage électrique ou magnétique; fils et câbles électriques; appareils et instruments de communication électriques; machines et instruments électroniques et leurs composants et accessoires; appareils pour les électrolyses; aspirateurs de poussière, sonnettes électriques; circons électriques; électrodes; machines pour l'enregistrement d'opérations; mécanismes électriques d'ouvertures de portes.

11 Lampes électriques et appareils d'éclairage; instruments de chauffage ou de conditionnement d'air; appareils de chauffage électriques pour usage domestique; incinérateurs d'ordures.

12 Navires et bateaux et leurs composants et accessoires (à l'exception des aéroglisseurs); avions et leurs composants et accessoires; matériel roulant pour voies ferrées et leurs composants et accessoires; véhicules automobiles et leurs composants et accessoires; motocycles et vélocipèdes et leurs parties et accessoires; chaises roulantes; moteurs non électriques et leurs composants pour véhicules terrestres; éléments de machines pour véhicules terrestres; moteurs électriques à courant alternatif ou continu pour véhicules terrestres; antivols pour véhicules.

(822) IT, 11.12.1998, 761584.

(300) IT, 06.11.1998, TO 98C 003273.

(831) AL, AT, BA, BG, BX, CH, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, KE, KP, LI, LR, MA, MC, MK, PL, PT, RO, SD, SI, SK, SL, VN, YU.

(580) 18.02.1999

(151) **15.12.1998**

**706 064**

(732) TECNIKABEL, S.R.L.

Via Brandizzo 243, I-10088 VOLPIANO (TO) (IT).



**GRUPPO TECNI KABEL**

(531) 26.4; 27.5.

(571) La marque se compose d'un cadre rectangulaire, aux contours minces et entiers sur fond vide, disposé à la verticale, divisé en trois zones carrées, celle de plus grand format située dans la partie supérieure du cadre comprenant la lettre majuscule G en caractère d'imprimerie aux contours dédoublés et vides, celle de plus petit format comprenant respectivement les lettres majuscules T et K en traits épais; au-dessous figurent les termes GRUPPO TECNI KABEL en caractère d'imprimerie majuscule en traits minces et entiers sur fond vide, dont la dénomination TECNI KABEL fait partie intégrante de la dénomination sociale de la demanderesse.

(511) 9 Câbles électriques et câbles électriques spéciaux.

(822) IT, 11.12.1998, 761585.

(300) IT, 09.11.1998, TO 98C 003291.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, FR, KE, MZ, SZ.

(580) 18.02.1999

(151) **15.12.1998**

**706 065**

(732) TECNIKABEL S.R.L.

VIA BRANDIZZO 243, I-10088 VOLPIANO TO (IT).



(531) 26.4; 27.5.

(571) La marque se compose d'un double cadre rectangulaire disposé à l'horizontale, dont le cadre intérieur a un trait en demi teinte et celui extérieur un trait entier, et comprend la dénomination TECNI KABEL qui fait partie intégrante de la dénomination sociale de la demanderesse; le terme TECNI est en caractère d'imprimerie minuscule et la lettre initiale T en majuscule en trait épais et sur léger fond de contraste des tonalités, au-dessus des lettres ECN figure une ligne horizontale en demi teinte sur fond de contraste, le terme KABEL est en caractère d'imprimerie minuscule et la lettre initiale K en majuscule à trait épais sur léger fond de contraste, les lettres ABEL sont soulignées par un trait entier sur léger fond de contraste; le tout sur fond vide.

(511) 9 Câbles électriques et câbles électriques spéciaux.

(822) IT, 11.12.1998, 761586.

(300) IT, 09.11.1998, TO 98C 003292.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, FR, KE, MZ, SZ.

(580) 18.02.1999

**(151) 15.12.1998 706 066****(732)** ZUEGG & Co. Pappenindustrie  
Gesellschaft m.b.H.  
4, Aspernbrückengasse, A-1020 WIEN (AT).**KARTOWELL****(541)** caractères standard.**(511)** 16 Papier, carton et produits en ces matières non compris dans d'autres classes, matériel d'emballage fabriqué en papier ou en carton, matériel d'emballage fabriqué en matière plastique non compris dans d'autres classes.

17 Matériel d'emballage en matières plastiques.

**(822)** AT, 19.11.1987, 118 135.**(831)** BX, CH, CN, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, IT, PL, RO, RU, SI, SK, UA, YU.**(580)** 18.02.1999**(151) 04.01.1999 706 067****(732)** René Jungo  
Produits alimentaires  
15, route des Ravières, CH-1258 Perly (CH).


pRoduction  
JUNG0

CH - 1258 PERLY

PRODUIT SUISSE

**(531)** 27.5.**(511)** 30 Préparations faites de céréales, pains, pâtisseries.

31 Pousses de soja, pousses de luzerne, pousses d'oignons, pousses de radis, pousses de lentilles, pousses de tournesol, ainsi que toutes les autres graines à germer.

**(822)** CH, 07.04.1998, 453 833.**(831)** AT, BX, DE, ES, FR, IT, PT.**(580)** 18.02.1999**(151) 21.01.1999 706 068****(732)** MUELHENS GMBH & Co. KG  
Venloer Strasse 241-245, D-50823 KOLN (DE).**DESIRE****(541)** caractères standard.**(511)** 3 Parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, dentifrices, savons, lotions pour les cheveux.**(822)** DE, 20.01.1992, 2 008 349.**(831)** CN.**(580)** 18.02.1999**(151) 11.12.1998 706 069****(732)** Genossenschaft Deutscher Brunnen eG  
36, Kennedyallee, D-53175 Bonn (DE).

(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

**(531)** 19.7; 29.1.**(591)** Vert, argent.**(550)** marque tridimensionnelle.**(511)** 21 Bouteilles en verre.**(822)** DE, 24.05.1996, 2 913 164.**(831)** CZ, HU, PL, SI, SK.**(580)** 18.02.1999**(151) 08.10.1998 706 070****(732)** FORUM SANTE (Société Anonyme)  
112 avenue du Général de Gaulle, Tour de Bureaux,  
F-93118 ROSNY-SOUS-BOIS CEDEX (FR).**LES PHARMACIENS DU MIEUX-ÊTRE****(541)** caractères standard.**(511)** 35 Services de négociation commerciale de produits auprès des fournisseurs pour le compte de tiers, de prise de commandes groupées, de gestion comptable et administrative de stocks, de répertoriage de marchandises, services de représentation dans l'achat et la vente de produits auprès de fournisseurs, publicité et gestion des affaires commerciales, aide et conseils dans l'exploitation, la direction et la gestion d'une entreprise commerciale, conseils en recrutement et sélection de personnel spécialisé dans les professions pharmaceutiques; conseils en consultations professionnelles en rapport avec les affaires.

39 Transport et entreposage de marchandises.

41 Édition de livres et de revues; services de formation professionnelle.

42 Aide et conseils en architectures intérieure et extérieure, décoration de locaux commerciaux, étude de projets sans rapport avec la conduite des affaires, programmation pour ordinateurs, transfert de savoir-faire, concession de licences d'exploitation.

**(822)** FR, 01.12.1997, 97 706 674.**(831)** BX, CH.**(580)** 18.02.1999

(151) 23.10.1998

706 071

(732) TELEVISION FRANCAISE 1

Société Anonyme

33 rue Vaugelas, F-75015 PARIS (FR).

## LCF LA CHAINE FINANCIERE

(541) caractères standard.

(511) 9 Appareils et instruments pour la conduite, la distribution, la transformation, l'accumulation, le réglage ou la commande du courant électrique, logiciels, périphériques d'ordinateurs, appareils scientifiques (autres qu'à usage médical), appareils et instruments nautiques, géodésiques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement, supports d'enregistrement magnétiques et audiovisuels; supports de transmission, de reproduction et de duplication du son et/ou des images; supports d'information impressionnés; cassettes vidéo et disques vidéo préenregistrés ou vierges, cassettes laser et disques laser préenregistrés ou vierges, cassettes à bande magnétique et disques acoustiques, enregistrements acoustiques et audiovisuels; disques compacts, disques vidéo, disques optiques; cartes électroniques, cartes jeux électroniques; stylos magnétiques et électroniques, programmes d'ordinateur, logiciels sur tous supports matériels; programmes et jeux interactifs télévisuels et/ou audiovisuels, bases de données et notamment bases de données vocales, banques de données textuelles et sonores, banques d'images, jeux électroniques et automatiques utilisés seulement avec un récepteur de télévision et/ou un écran d'ordinateur; circuits imprimés connecteurs de terminaux ou de micro-ordinateurs aux réseaux publics et privés; logiciels télématiques, disquettes.

16 Papier; carton (brut, mi-ouvré ou pour la papeterie ou l'imprimerie); cartonnages; imprimés; journaux; livres; manuels; brochures promotionnelles; brochures; publications en tous genres et sous toutes les formes; revues périodiques; papier hygiénique; serviettes et mouchoirs en papier; couches-culottes en papier ou en cellulose (à l'exception de celles pour incontinents), peintures (tableaux) et gravures, papier d'emballage; sacs, sachets et feuilles d'emballage en papier ou en matières plastiques; écussons (cachets en papier); enseignes en papier ou en carton, étiquettes non en tissu, fanions (en papier); affiches; cartes postales, décalcomanies; dessins; gravures; images; photogravures; bandes en papier ou cartes pour l'enregistrement des programmes d'ordinateurs; matériel d'enseignement sous forme de jeux, à savoir livres et cartes à jouer; produits de l'imprimerie (à l'exception des appareils); cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés.

35 Services de publicité et informations d'affaires; services d'aide et de conseil pour l'organisation et la direction des affaires; consultations en affaires; services d'affichage, de distribution de matériel publicitaire (tracts, prospectus, imprimés, échantillons), notamment pour la vente par correspondance à distance, transfrontière ou pas; services rendus par un franchiseur, à savoir aide dans l'exploitation ou la direction d'entreprises industrielles ou commerciales; exploitation d'une banque de données administratives; services de conseils et d'informations commerciales; promotion commerciale sous toutes ses formes, et notamment par la fourniture de cartes d'utilisateurs privilégiés; services d'animation, de promotion et de publicité en tous genres et sur tous supports, notamment pour la vente par correspondance à distance, transfrontière ou pas; services de saisie, de mise en forme, de compilation et de traitement de données et plus généralement d'enregistrement, de transcription et de systématisation de communications écrites et d'enregistrement sonores et/ou visuels; services d'abonnement à des produits de l'imprimerie, abonnement à tous supports d'informations, de textes, de sons et/ou d'images et notamment sous la forme de publications électroniques ou non, numériques, de produits audiovisuels ou de produits multimédia sur supports

correspondants (disques compacts audio numériques, disques vidéo audio numériques); reproduction de documents; distribution et location de tout matériel publicitaire et de présentation commerciale (tracts, prospectus, imprimés, échantillons); gestion de fichiers informatiques, publicité et affaires commerciales concernant des services télématiques, compilation et mise en forme informatique, numérisation de textes et/ou d'images fixes ou animées et/ou de sons (musicaux ou non) à usage interactif ou non; organisation d'expositions, de foires et de salons à buts commerciaux ou de publicité; constitution et réalisation de banques de données et de base de données.

38 Services de communications, à savoir agences de presse et d'informations; services de communications radiophoniques, téléphoniques, télégraphiques et télématiques et par tous moyens téléinformatiques, par vidéographie interactive, et en particulier sur terminaux, périphériques d'ordinateur ou équipements électroniques et/ou numériques, et notamment vidéophone, visiophone et vidéoconférence; expédition, transmission de dépêches et de messages; diffusion de programmes de télévision et plus généralement de programmes multimédia; émissions radiophoniques et télévisées et plus généralement programmes audiovisuels et multimédia; services de télex, transmission de télégrammes; téléscripture, services d'information par réseau télématique; services télématiques en vue d'obtenir des informations contenues dans des banques de données; services par tous moyens de communication et de télécommunication destinés à l'information du public; services de communication sur réseaux informatiques en général; services de communication dans le domaine audiovisuel, vidéo et multimédia; services de transmission d'informations contenues dans des banques de données; services de location d'appareils et d'instruments de téléinformatique et de télématique; transmission de communications écrites et d'enregistrement sonores et/ou visuels, transmission de sons et/ou d'images et de supports multimédia.

41 Services d'enseignement et de formation, d'éducation et de divertissement en général; activités culturelles et sportives; services destinés à la récréation du public (divertissement); cours par correspondance; édition de textes, d'illustrations, de livres, de revues, de journaux, de périodiques, de magazines et de publications en tous genres et sous toutes les formes, y compris publications électroniques et numériques; enseignement et éducation à l'initiation et au perfectionnement de toute discipline d'intérêt général; séminaires, stages et cours; organisation de conférences, forums, congrès et colloques; montage de programmes radiophoniques et télévisés, de programmes audiovisuels et multimédia; publication de livres; organisation de concours, de jeux et de campagnes d'information et de manifestations professionnelles ou non; montage de programmes d'informations, de divertissements radiophoniques et télévisés, de programmes audiovisuels et multimédia; production et représentation de spectacles; production et location de films et de cassettes, y compris de cassettes vidéo, et plus généralement de tous supports sonores et/ou visuels, et de supports multimédia (disques interactifs, disques compacts audio numériques à mémoire morte), service d'édition, de publication de tous supports sonores et/ou visuels, d'enregistrement et de reproduction des sons et/ou images et de supports multimédia (disques interactifs, disques compacts audio numériques à mémoire morte), services d'édition de programmes multimédia; prêt de livres et d'autres publications; services de vidéothèques et ludothèques, services rendus par un franchiseur, à savoir formation de base du personnel; organisation d'expositions, de foires et de salons à buts culturels ou éducatifs.

42 Consultations professionnelles et établissement de plans sans rapport avec la conduite des affaires; consultations juridiques; services d'échange de correspondance; services rendus par un franchiseur, à savoir transfert (mise à disposition) de savoir-faire, concession de licences, gérance de droits d'auteur, exploitation de banques de données et de base de données; programmation pour appareils et instruments électroniques, pour ordinateurs, pour systèmes téléinformatiques et télématiques, pour équipements multimédia, programmation de matériel



multimédia; bureaux de rédaction; services de reportages; services de traductions; imprimerie; filmage sur bandes vidéo; gestion de lieux d'expositions; services de location d'appareils et d'instruments d'exploitation de produits multimédia; location de temps d'accès à un centre serveur de base de données, services de location d'appareils et d'instruments informatiques.

(822) FR, 24.04.1998, 98 729 813.

(300) FR, 24.04.1998, 98 729 813.

(831) BX, CH.

(580) 18.02.1999

(151) **23.10.1998** **706 072**

(732) TELEVISION FRANCAISE 1

Société Anonyme

33 rue Vaugelas, F-75015 PARIS (FR).

## LSF LES SERVICES FINANCIERS

(541) caractères standard.

(511) 9 Appareils et instruments pour la conduite, la distribution, la transformation, l'accumulation, le réglage ou la commande du courant électrique, logiciels, périphériques d'ordinateurs, appareils scientifiques (autres qu'à usage médical), appareils et instruments nautiques, géodésiques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement, supports d'enregistrement magnétiques et audiovisuels; supports de transmission, de reproduction et de duplication du son et/ou des images; supports d'information impressionnés; cassettes vidéo et disques vidéo préenregistrés ou vierges, cassettes laser et disques laser préenregistrés ou vierges, cassettes à bande magnétique et disques acoustiques, enregistrements acoustiques et audiovisuels; disques compacts, disques vidéo, disques optiques; cartes électroniques, cartes jeux électroniques; stylos magnétiques et électroniques, programmes d'ordinateur, logiciels sur tous supports matériels; programmes et jeux interactifs télévisuels et/ou audiovisuels, bases de données et notamment bases de données vocales, banques de données textuelles et sonores, banques d'images, jeux électroniques et automatiques utilisés seulement avec un récepteur de télévision et/ou un écran d'ordinateur; circuits imprimés connecteurs de terminaux ou de micro-ordinateurs aux réseaux publics et privés; logiciels télématiques, disquettes.

16 Papier; carton (brut, mi-ouvré ou pour la papeterie ou l'imprimerie); cartonnages; imprimés; journaux; livres; manuels; brochures promotionnelles; brochures; publications en tous genres et sous toutes les formes; revues périodiques; papier hygiénique; serviettes et mouchoirs en papier; couches-culottes en papier ou en cellulose (à l'exception de celles pour incontinents), peintures (tableaux) et gravures, papier d'emballage; sacs, sachets et feuilles d'emballage en papier ou en matières plastiques; écussons (cachets en papier); enseignes en papier ou en carton, étiquettes non en tissu, fanions (en papier); affiches; cartes postales, décalcomanies; dessins; gravures; images; photogravures; bandes en papier ou cartes pour l'enregistrement des programmes d'ordinateurs; matériel d'enseignement sous forme de jeux, à savoir livres et cartes à jouer; produits de l'imprimerie (à l'exception des appareils); cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés.

35 Services de publicité et informations d'affaires; services d'aide et de conseil pour l'organisation et la direction des affaires; consultations en affaires; services d'affichage, de distribution de matériel publicitaire (tracts, prospectus, imprimés, échantillons), notamment pour la vente par correspondance à distance, transfrontière ou pas; services rendus par un franchiseur, à savoir aide dans l'exploitation ou la direction d'entreprises industrielles ou commerciales; exploitation d'une banque de données administratives; services de conseils et d'informa-

tions commerciales; promotion commerciale sous toutes ses formes, et notamment par la fourniture de cartes d'utilisateurs privilégiés; services d'animation, de promotion et de publicité en tous genres et sur tous supports, notamment pour la vente par correspondance à distance, transfrontière ou pas; services de saisie, de mise en forme, de compilation et de traitement de données et plus généralement d'enregistrement, de transcription et de systématisation de communications écrites et d'enregistrement sonores et/ou visuels; services d'abonnement à des produits de l'imprimerie, abonnement à tous supports d'informations, de textes, de sons et/ou d'images et notamment sous la forme de publications électroniques ou non, numériques, de produits audiovisuels ou de produits multimédia sur supports correspondants (disques compacts audionumériques, disques vidéo audionumériques); reproduction de documents; distribution et location de tout matériel publicitaire et de présentation commerciale (tracts, prospectus, imprimés, échantillons); gestion de fichiers informatiques, publicité et affaires commerciales concernant des services télématiques, compilation et mise en forme informatique, numérisation de textes et/ou d'images fixes ou animées et/ou de sons (musicaux ou non) à usage interactif ou non; organisation d'expositions, de foires et de salons à buts commerciaux ou de publicité; constitution et réalisation de banques de données et de base de données.

38 Services de communications, à savoir agences de presse et d'informations; services de communications radiophoniques, téléphoniques, télégraphiques et télématiques et par tous moyens téléinformatiques, par vidéographie interactive, et en particulier sur terminaux, périphériques d'ordinateur ou équipements électroniques et/ou numériques, et notamment vidéophone, visiophone et vidéoconférence; expédition, transmission de dépêches et de messages; diffusion de programmes de télévision et plus généralement de programmes multimédia; émissions radiophoniques et télévisées et plus généralement programmes audiovisuels et multimédia; services de télex, transmission de télégrammes; télescription, services d'information par réseau télématique; services télématiques en vue d'obtenir des informations contenues dans des banques de données; services par tous moyens de communication et de télécommunication destinés à l'information du public; services de communication sur réseaux informatiques en général; services de communication dans le domaine audiovisuel, vidéo et multimédia; services de transmission d'informations contenues dans des banques de données; services de location d'appareils et d'instruments de téléinformatique et de télématique; transmission de communications écrites et d'enregistrement sonores et/ou visuels, transmission de sons et/ou d'images et de supports multimédia.

41 Services d'enseignement et de formation, d'éducation et de divertissement en général; activités culturelles et sportives; services destinés à la récréation du public (divertissement); cours par correspondance; édition de textes, d'illustrations, de livres, de revues, de journaux, de périodiques, de magazines et de publications en tous genres et sous toutes les formes, y compris publications électroniques et numériques; enseignement et éducation à l'initiation et au perfectionnement de toute discipline d'intérêt général; séminaires, stages et cours; organisation de conférences, forums, congrès et colloques; montage de programmes radiophoniques et télévisés, de programmes audiovisuels et multimédia; publication de livres; organisation de concours, de jeux et de campagnes d'information et de manifestations professionnelles ou non; montage de programmes d'informations, de divertissements radiophoniques et télévisés, de programmes audiovisuels et multimédia; production et représentation de spectacles; production et location de films et de cassettes, y compris de cassettes vidéo, et plus généralement de tous supports sonores et/ou visuels, et de supports multimédia (disques interactifs, disques compacts audionumériques à mémoire morte), service d'édition, de publication de tous supports sonores et/ou visuels, d'enregistrement et de reproduction des sons et/ou images et de supports multimédia (disques interactifs, disques compacts audionumériques à mémoire morte), services d'édition de programmes multimédia;

prêt de livres et d'autres publications; services de vidéothèques et ludothèques, services rendus par un franchiseur, à savoir formation de base du personnel; organisation d'expositions, de foires et de salons à buts culturels ou éducatifs.

42 Consultations professionnelles et établissement de plans sans rapport avec la conduite des affaires; consultations juridiques; services d'échange de correspondance; services rendus par un franchiseur, à savoir transfert (mise à disposition) de savoir-faire, concession de licences, gérance de droits d'auteur, exploitation de banques de données et de base de données; programmation pour appareils et instruments électroniques, pour ordinateurs, pour systèmes téléinformatiques et télématiques, pour équipements multimédia, programmation de matériel multimédia; bureaux de rédaction; services de reportages; services de traductions; imprimerie; filmage sur bandes vidéo; gestion de lieux d'expositions; services de location d'appareils et d'instruments d'exploitation de produits multimédia; location de temps d'accès à un centre serveur de base de données, services de location d'appareils et d'instruments informatiques.

(822) FR, 24.04.1998, 98 729 812.

(300) FR, 24.04.1998, 98 729 812.

(831) BX, CH.

(580) 18.02.1999

(151) **30.10.1998** **706 073**

(732) Raimund WIMMER  
46, Seidengasse, A-1070 WIEN (AT).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.4; 26.7; 27.5; 29.1.

(591) Blanc, rouge, noir.

(511) 16 Papier, carton et produits en ces matières non compris dans d'autres classes; produits de l'imprimerie, photographies, papeterie, articles de bureau, à l'exception des meubles, matériel d'instruction ou d'enseignement, à l'exception des appareils, feuilles, sacs et sachets en matières synthétiques destinés à l'emballage.

21 Verrerie, porcelaine et faïence non comprises dans d'autres classes.

25 Vêtements, chapellerie.

28 Jeux, jouets.

30 Café, boissons à base de café, succédanés du café.

41 Exploitation d'un musée du café, réalisation de manifestations servant au divertissement.

42 Services consistant à procurer le gîte ou le gîte et le couvert dans des hôtels, des pensions, des restaurants, des cafés et des auberges.

(822) AT, 30.10.1998, 178 761.

(300) AT, 08.05.1998, AM 2925/98.

(831) BG, BX, CH, CN, CU, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, IT, LI, LR, LV, MC, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, UA, YU.

(580) 18.02.1999

(151) **02.12.1998** **706 074**

(732) assyst  
Gesellschaft für Automatisierung,  
Software und Systeme mbH  
15a, Henschelring, D-85551 Kirchheim (DE).

### ARCANE

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 9 Computers, equipment for data processing, data input, data output, data transmission and data storage as well as systems assembled thereof, included in this class, all for operation with CAD programs for the cloth, foil, fabric, fur or leather processing industries; CAD programs for the cloth, foil, fabric, fur or leather processing industries, in particular such programs which are transmitted or provided for use via a telecommunication link or a computer network like the Internet; data carriers with CAD programs for the cloth, foil, fabric, fur or leather processing industries recorded thereon.

16 Program references, user instruction manuals, program manuals, all for CAD programs for the cloth, foil, fabric, fur or leather processing industries.

42 Writing CAD programs for the cloth, foil, fabric, fur or leather processing industries.

9 Ordinateurs, équipements pour le traitement, la saisie, l'extraction, la transmission et le stockage de données ainsi que systèmes résultant de leur assemblage, compris dans cette classe, tous lesdits produits étant conçus pour fonctionner avec des programmes CAO dans des applications concernant les industries de traitement du cuir, de la toile, du papier, du tissu ou de la fourrure; programmes CAO pour les industries de traitement du cuir, de la toile, du papier, du tissu ou de la fourrure, notamment programmes transmis par ou conçus pour une utilisation par le biais de lignes de télécommunication ou de réseaux informatiques tels qu'Internet; supports de données pourvus de programmes CAO et conçus pour les industries de traitement du cuir, de la toile, du papier, du tissu ou de la fourrure.

16 Guides de programmes, manuels d'utilisation, manuels de programmes, tous lesdits produits concernant les programmes CAO pour les industries de traitement du cuir, de la toile, du papier, du tissu ou de la fourrure.

42 Création de programmes CAO pour les industries de traitement du cuir, de la toile, du papier, du tissu ou de la fourrure.

(822) DE, 29.10.1998, 398 55 995.

(300) DE, 30.09.1998, 398 55 995.

(831) AT, BY, CH, CN, CZ, ES, FR, HU, IT, KP, MA, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, UA, VN, YU.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 18.02.1999

(151) **29.09.1998** **706 075**

(732) BSH Bosch und Siemens  
Hausgeräte GmbH  
17, Hochstrasse, D-81669 München (DE).

### Selfmatic

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 7 Household and kitchen machines and equipment (included in this class), in particular electric kitchen machines and equipment, including mincing machines, mixing and kneading machines, pressing machines, juice extractors, juice centrifuges, grinders, slicing machines, electric motor-driven tools, electric can openers, knife sharpeners as well as machines and devices for the preparation of beverages and/or food; electric waste disposal units including waste grinders and compres-

sors; dishwashers; electric machines and appliances for treating laundry and clothing including washing machines, spin driers, laundry presses, ironing machines; vacuum cleaners, in particular hand-operated vacuum cleaners, small rechargeable vacuum cleaners, wet/dry vacuum cleaners; parts for the aforementioned goods included in this class; in particular hoses, pipes, dust filters and dust filter bags, all for vacuum cleaners, in particular for hand-operated vacuum cleaners; shoe cleaning devices.

9 Electric apparatus and instruments (included in this class), in particular irons; cleaning equipment for household use including window cleaning devices; electric film wrap welding devices, electrothermic hair curlers; kitchen scales, personal scales; remote control devices, signalling devices, controlling (supervision) devices and monitoring devices; switching and control gear for building services management systems; door entry security systems; electric and electronic alarm devices and systems; hazard signalling devices and protection equipment for water and fire damage; devices for recording, transmitting and reproducing sound, images and data; communication devices; recorded and not recorded machine readable data carriers such as magnetic data carriers and recording discs; electric apparatus for dispensing beverage of food, vending machines; data processing devices and computers; data processing programmes; parts for the aforementioned goods included in this class.

11 Heating, steam producing and cooking devices, in particular ovens, including hoods, ventilation hoods, cooking, baking, frying, grilling, toasting, thawing, and hot-keeping apparatus, immersion heaters, cooking pots with integrated heating, microwave appliances, tea and coffee making apparatus, cooling devices, in particular also deep freezing apparatus, ice-makers; ice-cream makers; driers, in particular also laundry driers, tumble laundry driers; hand driers, hair driers; ventilation devices, in particular ventilators, grease filter devices and extractor devices including extractor hoods, air conditioning devices and devices to improve air quality, air humidifiers; water piping devices as well as sanitary equipment, in particular also fittings for steam, air and water piping equipment, warm water devices, storage water heaters and continuous flow water heaters; kitchen sinks; heat pumps; ice-cream making machines; parts of all aforementioned goods included in this class.

7 *Appareils et matériel ménagers et culinaires (compris dans cette classe), en particulier appareils et matériel électriques de cuisine, dont machines à hacher, machines à mélanger et à pétrir, presseuses, centrifugeuses électriques, centrifugeuses, moulins à broyer, machines à trancher, outils actionnés par un moteur électrique, ouvre-boîtes électriques, aiguilleurs ainsi que machines et dispositifs pour la confection de boissons et/ou d'aliments; broyeurs électriques de déchets notamment broyeurs et compacteurs d'ordures; lave-vaisselle; machines et appareils électriques pour le traitement du linge et des vêtements notamment machines à laver,essoreuses, presses, repasseuses; aspirateurs, en particulier aspirateurs manuels, petits aspirateurs rechargeables, aspirateurs de déchets solides et humides; éléments des produits précités compris dans cette classe; en particulier flexibles, tuyaux, filtres à poussières et sacs à poussière, tous pour aspirateurs, en particulier pour aspirateurs manuels; dispositifs pour nettoyer les chaussures.*

9 *Appareils et instruments électriques (compris dans cette classe), en particulier fers à repasser; matériel de nettoyage à usage domestique notamment dispositifs pour le nettoyage des vitres; appareils électriques à souder les films étirables, bigoudis électrothermiques; balances de cuisine, pèse-personnes; télécommandes, dispositifs de signalisation, dispositifs de contrôle et dispositifs de surveillance; appareillage électrique de commutation et de commande pour services de gestion d'immeubles; systèmes de sécurité pour portes d'accès; dispositifs et systèmes d'alarme électriques et électroniques; dispositifs de signalisation de danger et matériel de protection contre les dégâts des eaux et les dégâts causés par le feu; dispositifs d'enregistrement, de transmission et de re-*

*production du son, d'images et de données; dispositifs de communication; supports de données exploitables par machine préenregistrés et vierges tels que supports de données magnétiques et disques vierges; distributeurs électriques de boissons ou d'aliments, distributeurs automatiques; matériel informatique et ordinateurs; programmes informatiques; éléments des produits précités (compris dans cette classe).*

11 *Dispositifs de chauffage, de production de vapeur et de cuisson, en particulier fours, dont hottes, hottes d'aération, appareils de cuisson normale et de cuisson au four, de friture, de grillade, grille-pain, appareils de décongélation et de maintien à température, thermoplongeurs, récipients de cuisson à chaleur intégrée, fours à micro-ondes, appareils à confectionner le café et le thé, dispositifs de refroidissement, notamment appareils de surgélation, machines à glaçons; sorbetières; séchoirs, en particulier également sèche-linge, sèche-linge à tambour; sèche-mains, sèche-cheveux; dispositifs de ventilation, en particulier ventilateurs, appareils de filtrage d'huile et extracteurs dont hottes aspirantes, dispositifs de conditionnement d'air et dispositifs d'assainissement de l'air, humidificateurs d'air; dispositifs à canalisations d'eau ainsi qu'équipements sanitaires, en particulier également accessoires pour équipements à canalisations de vapeur, d'air et d'eau, dispositifs à eau chaude, chauffe-eau à accumulation et chauffe-eau instantanés; éviers de cuisine; pompes à chaleur; sorbetières; éléments de tous les produits précités compris dans cette classe.*

(822) DE, 14.09.1998, 398 44 331.

(300) DE, 05.08.1998, 398 44 331.

(831) AT, BX, ES, FR, IT.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 18.02.1999

(151) **15.12.1998**

**706 076**

(732) Remmers Bauchemie GmbH

13, Am Priggenbusch, D-49619 Lönigen (DE).

### Aidol-Induline

(541) caractères standard.

(511) 2 Peintures, vernis, préparations pour la préservation du bois, vernis pour bois, glacis de bois, couches d'impression.

(822) DE, 10.02.1998, 398 37 250.

(300) DE, 03.07.1998, 398 37 250.

(831) AT, BX, CH, HU, PL, SI.

(580) 18.02.1999

(151) **07.10.1998**

**706 077**

(732) Priv.Do. Dr. med. habil.

Wilfried P. Bieger

3, Mittererstrasse, D-80336 München (DE).

### NUT•OX

(541) caractères standard.

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, en particulier préparations chimiques à usage scientifique; produits chimiques destinés à conserver des tissus et des organes à transplanter; préparations pour le diagnostic à usage scientifique; papier réactif; matières filtrantes provenant de substances chimiques, minérales, végétales, de matières plastiques à l'état brut ou céramiques; résines artificielles et matières plastiques traitées, en particulier à utiliser lors de transplantation d'organes et de tissus pour le chirurgie facio-maxillaire et de remise en état générale (rétablissement).

3 Détergents autres que ceux utilisés au cours d'opérations de fabrication, en particulier ceux à usage analytique.

5 Produits chimiques à usage médical, biologique, biochimique et biologique moléculaire à usage dans ou sur le corps humain ou animal; substances de contraste radiologique à usage médical; détergents à usage médical; préparations pour le diagnostic à usage médical; produits pharmaceutiques et hygiéniques; substances diététiques à usage médical et gériatrique; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; matières pour plomber les dents non polluantes; préparations pour le diagnostic et analytiques pour l'examen des fluides corporels, à savoir l'urine, le sang, les composants du sang et des lymphes, préparations gériatriques pour l'amélioration de la santé, de l'activité mentale et physique ainsi que de l'adoucissement et/ou du rétablissement des désordres du métabolisme évidents et latents ainsi que de l'adoucissement et/ou le rétablissement des désordres et phénomènes dégénératifs, psychiques et physiques du troisième âge; produits de traitement prophylactique des maladies précitées; préparations, réactifs, produits analytiques et produits de diagnostic utilisés pour l'oncologie et l'immunologie; substance étalon médical, biologique, biochimique et de biologie moléculaire.

9 Appareils et instruments scientifiques pour la recherche dans le domaine de la chimie, biologie, biochimie, biologie moléculaire et la médecine analytique et diagnostique; appareils de pesage, analyseurs photooptiques, appareils de chromatographie pour gaz et liquides, spectromètres de mesure, spectromètres de résonance magnétique nucléaire; appareils d'électrophorèse et substances étalons associées, appareils de diagnostic médicaux, chimiques, biologiques, biochimiques et biologiques moléculaires, programmes d'ordinateurs enregistrés, centres serveurs de bases de données.

16 Produits de l'imprimerie, livres, manuels, journaux, revues (périodiques), prospectus, documents, affiches, écriteaux en papier et en carton, photographies.

35 Conseils en organisation et direction des affaires; consultation professionnelle des affaires; consultation pour les questions de personnel; recherche du marché, étude et analyse du marché; sondage d'opinion; information statistique; négociation et conclusion de transactions commerciales pour le compte de tiers; négociation de contrats pour l'acquisition et la vente de produits et de services; services de publicité; publicité; distribution de produits publicitaires; reproduction de produits de l'imprimerie, de livres, de manuels, de journaux, de revues périodiques, de prospectus, de documentation, d'affiches, d'écriteaux en papier et en carton, de photographies; organisation et réalisation de foires et d'expositions ainsi que de congrès à buts commerciaux et publicitaires; traitement de données, saisie de données dans les domaines cités dans les classes 41 et 42.

41 Formation, éducation, enseignement, réalisation de cours et de cours par correspondance et de séminaires; planification, services d'une rédaction, production, réalisation et publication de produits de l'imprimerie, livres, manuels, journaux, revues périodiques, prospectus, documentations, affiches, écriteaux en papier et en carton, photographies.

42 Services d'un laboratoire médical, bactériologique, biochimique ou de biologie moléculaire; services d'un chimiste, d'un physicien, d'un biologiste, d'un biologiste spécialisé en molécules; services dans le domaine de la gériatrie; services dans le domaine de médecine humaine et vétérinaire et de leurs recherches; services dans le domaine de l'oncologie; services dans le domaine de l'immunologie, de la médecine de l'environnement et de la technique de l'environnement; expertises dans les domaines précités; programmation et mise au point de banques de données.

(822) DE, 15.09.1998, 398 20 843.

(300) DE, 14.04.1998, 398 20 843.

(831) AT, CH.

(580) 18.02.1999

(151) 25.11.1998

706 078

(732) KOOP + Hagenkötter Werbeagentur GMBH  
1, Breitenende, D-21493 Tallkau (DE).



(See original in color at the end of this issue /  
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 5.1; 25.1; 26.1; 27.5; 29.1.

(591) Green, yellow, white. / Vert, jaune, blanc.

(511) 31 Trees; leaf trees, needle trees, conifers, pines, firs.  
31 Arbres; feuillus, arbres à aiguilles, conifères, pins, sapins.

(822) DE, 18.03.1998, 398 01 193.

(831) AT, BX, CH, CZ, ES, FR, IT, PL.

(832) DK, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 18.02.1999

(151) 06.11.1998

706 079

(732) Irdeto B.V.  
42, Jupiterstraat, NL-2132 HD HOOFFDORP (NL).  
(842) limited liability company, The Netherlands.

#### MINDPORT

(511) 9 Scientific, surveying, electrical (non included in other classes), photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signalling, checking (supervision) and teaching apparatus and instruments; apparatus for the recording, transmitting and reproducing of sound and/or image; magnetic data carriers, disc-shaped sound carriers; calculators; data processing apparatus and computers; registered computer programmes; magnetically and electronically coded cards, electric wires, discs and semi-conductors for transmitting computer programmes; telecommunication apparatus, instruments and circuits; hardware and software for telecommunication networks; electric cables and cable systems, optical fibres, optical connections all intended for telecommunication purposes; coded debit cards, credit cards, rechargeable cards and telephone cards; parts and accessories for all the aforementioned goods.

16 Paper, cardboard, articles from paper or cardboard not included in other classes, tapes of paper or cardboard for recording computer programmes; books, periodicals, magazines, newspapers, brochures, folders and printed publications; instructional and teaching material (other than apparatus); television, cable, radio and satellite guides (printed matter); entertainment guides and reviews (printed matter); photographs, stickers, posters; stationery.

35 Advertising; business organisation assistance; marketing and public relations; business consultancy relating to business management and clerical services within the framework of organisational activities; consultancy services in

the area of business organisation and business economics; registration, transcription, composition, compilation and systematisation of written and digital communications; compilation and exploitation of mathematical and statistical data; drawing up of reports related to commercial matters; updating of data files; business assistance within the framework of the operation of businesses involved in artificial intelligence; rental of advertising space; accounting; market research; invoicing; subscription and subscribers; administrative services and consultancy; organising fairs and exhibitions for commercial and advertising/publicity purposes; dissemination of advertising and promotional material; information and consultancy relating to the aforesaid services; organisation and presentation of promotional activities.

37 Construction and repair services; repair, installation and maintenance of telecommunication, broadcasting, receiving, message transmitting and receiving installations (hardware) and apparatus; maintenance and repair of computer (network) hardware; maintenance and repair of data network apparatus; information relating the aforesaid services.

38 Speech, data, sound and image telecommunication services; telecommunication by means of multimedia equipment; radio, television, satellite and cable broadcasting; news agencies; forwarding (transmitting) of business and domestic information recorded in a computer databank; live radio and television broadcasting; providing information relating to the aforesaid services; telecommunication apparatus and instrument rental; pay television broadcasting; telecommunication such as providing access to websites; making available telecommunication facilities that enable placing orders by means of worldwide information networks; interactive telecommunication; electronic mailbox services; satellite communication; forwarding or broadcasting (transmitting) radio and television programmes by means of satellites, cable, microwave, optical fibres, lasers or antennas; consultation relating to the aforesaid services.

41 Radio, television, video, satellite and cable programme production and recording; television entertainment and education; presentation, recording and production of live broadcasts; organisation, presentation, recording and production of shows, concerts, theatre shows, contests, lectures, seminars, sports activities and events, recitals, debates, public and private meetings, cultural activities and events, conferences, meetings, rallies and other such educational, cultural, sports and/or recreative meetings; rental of cinema films, video recordings and sound recordings; publication of books, manuals, magazines and texts; releasing films, video films, audiovisual and sound recordings; organisation of fairs and exhibitions for educational purposes; providing and disseminating of information relating to the aforesaid services.

42 Scientific and industrial research; technical project studies; automation services; software design; software development for electronic data files; computer analysis; computer programming; rental of access time to computer data banks; design services in the area of artificial intelligence for the benefit of automation; telecommunication consultancy services; maintenance and updating of computer (network) software; making available electronic data files, as well as computer hardware and software required for electronic network services; determining the adequate capacity of data and telecommunication networks, among other things by means of modulation and simulation technology; consultancy services relating to the designing and dimensioning of data and telecommunication networks; information and advisory services relating to all these services; information and advisory services relating to the services mentioned in the classes 37, 38 and 41.

9 *Appareils et instruments scientifiques, géodésiques, électriques (non compris dans d'autres classes), photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesure, de signalisation, de contrôle (inspection) et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission et la reproduction du son et/ou des images; supports de données magnétiques, supports audio en forme de disques; ma-*

*chines à calculer; appareils de traitement des données et ordinateurs; programmes informatiques sous licence; cartes codées magnétiquement et électroniquement, fils électriques, disques et semi-conducteurs pour la transmission de programmes informatiques; appareils, instruments et circuits de télécommunications; matériel informatique et logiciels pour réseaux de télécommunications; câbles et systèmes de câblage électriques, fibres optiques et raccords optiques tous destinés aux télécommunications; cartes de paiement codées, cartes de crédit, cartes rechargeables et cartes téléphoniques; pièces et accessoires pour tous lesdits produits.*

16 *Papier, carton, articles en papier ou en carton non compris dans d'autres classes, rubans de papier ou de carton pour l'enregistrement de programmes informatiques; livres, périodiques, magazines, journaux, brochures, chemises et publications; matériel d'enseignement et de formation (hormis appareils); guides de programmes de télévision, d'émissions diffusées par câble, de programmes radio et satellite (imprimés); guides et revues de spectacles et de divertissement; photographies, autocollants, affiches; articles de papeterie.*

35 *Publicité; aide en organisation d'entreprise; marketing et relations publiques; conseil commercial en matière de gestion d'entreprise et de travaux de bureau dans le cadre d'activités d'organisation; conseil en organisation et en économie d'entreprise; enregistrement, transcription, composition, compilation et systématisation de communications écrites et numériques; compilation et exploitation de données mathématiques et statistiques; préparation de rapports à caractère commercial; mise à jour de fichiers de données; aide commerciale dans la gestion d'exploitations ayant pour domaine d'activités l'intelligence artificielle; location d'espaces publicitaires; comptabilité; étude de marché; facturation; abonnement et abonnés; services administratifs et conseil en administration; organisation de foires et d'expositions à des fins commerciales et publicitaires; diffusion de matériel publicitaire; services d'information et de conseil relatifs auxdites prestations; organisation et présentation d'activités promotionnelles.*

37 *Services de construction et de réparation; pose, réparation et maintenance d'installations et d'appareils de télécommunications, de diffusion, de réception, et de transmission et réception de messages; maintenance et réparation de matériel informatique pour réseaux; maintenance et réparation d'appareils de réseau de transmission de données; information relative auxdites prestations.*

38 *Services de télécommunications voix, données, son et images; télécommunications au moyen de matériel multimedia; radiodiffusion, télédiffusion, diffusion par satellite et par câble; agences de presse; envoi (transmission) d'informations commerciales et domestiques consignées dans une banque de données; émissions radiodiffusées et télédiffusées en direct; mise à disposition d'informations relatives auxdites prestations; location d'appareils et d'instruments de télécommunications; télédiffusion à péage; services de télécommunications tels que mise à disposition d'accès à des sites Web; mise à disposition d'installations de télécommunications permettant de placer des commandes au moyen de services télématiques mondiaux; télécommunication interactive; services de boîte aux lettres électronique; communications par satellite; envoi ou diffusion (transmission) de programmes radiophoniques et télévisuels par liaisons satellites, câblées, en hyperfréquences, en fibres optiques, lasers ou par antennes; conseil relatif auxdites prestations.*

41 *Production et enregistrement de programmes radiophoniques, télévisuels, vidéo, par satellite et par câble; divertissement et éducation télévisuels; présentation, enregistrement et production d'émissions en direct; organisation, présentation, enregistrement et production de spectacles, concerts, représentations théâtrales, concours, cours, séminaires, activités et manifestations sportives, récitals, débats, réunions publiques et privées, activités et manifestations culturelles, conférences, réunions, rassemblements et autres rencontres éducatives, culturelles, sportives et/ou divertissantes du même genre; location de films cinématographiques, enregistrements*

audio et vidéo; publication de livres, manuels, magazines et de textes; distribution ou diffusion de films, films vidéo, enregistrements audiovisuels et enregistrements audio; organisation de foires et d'expositions à des fins éducatives; mise à disposition et diffusion d'informations relatives auxdites prestations.

42 Recherche scientifique et industrielle; étude de projets techniques; services d'automatisation; conception de logiciels; développement logiciel de fichiers de données électroniques; analyse informatique; programmation informatique; location de temps d'accès à des serveurs de banques de données; services de bureaux d'étude dans le domaine de l'intelligence artificielle à des fins d'automatisation; conseil en télécommunications; maintenance et mise à jour de logiciels de réseau; mise à disposition de fichiers de données électroniques, ainsi que de matériel informatique et de logiciels nécessaires à l'exploitation de services de réseau électronique; calcul de la capacité permettant d'exploiter des réseaux de télématique et de télécommunications, notamment au moyen de techniques de modulation et de simulation; prestation de conseils relatifs à la conception et au dimensionnement de réseaux télématiques et de télécommunications; services d'information et de conseil relatifs auxdites prestations; services d'information et de conseil relatifs aux services énumérés en classes 37, 38 et 41.

(822) BX, 28.05.1998, 628186.

(300) BX, 28.05.1998, 628186.

(831) AL, AM, AZ, BA, BG, BY, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, HR, HU, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) GE, IS, LT, NO.

(580) 18.02.1999

(151) **19.11.1998** **706 080**

(732) Ing. C. Gaggini  
Brevetti - Marchi  
5, via Madonna della Salute, CH-6900 Massagno (CH).



(531) 26.1; 27.5.

(511) 5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques.

10 Appareils et instruments chirurgicaux, médicaux, dentaires et vétérinaires; gants pour usage médical et pour massage et exfoliation de la peau.

21 Ustensiles pour le ménage; torchons abrasifs, brosses abrasives, éponges de bain.

24 Tissus et produits textiles; tissus abrasifs pour cosmétique.

(822) CH, 09.06.1998, 456383.

(300) CH, 09.06.1998, 456383.

(831) AT, BX, CN, CZ, DE, EG, ES, FR, HR, HU, MA, MC, PL, PT, RU, UA, YU.

(580) 18.02.1999

(151) **08.01.1999** **706 081**

(732) PIAR AG  
für Öffentlichkeitsarbeit  
Grubenstrasse 56, Postfach, CH-8045 Zürich (CH).

IMMOVISTA.CH

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 36 Affaires immobilières.  
36 *Real estate operations*.

(822) CH, 30.05.1998, 456300.

(831) AT, BX, DE, ES, FR, HR, IT, LI, LV, MC, PL, PT, RU, SK.

(832) DK, FI, GB, IS, NO, SE.

(527) GB.

(580) 18.02.1999

(151) **25.11.1998** **706 082**

(732) BOEWE  
Garment Care Systems GmbH  
2, Rumpplerstrasse, D-86159 Augsburg (DE).

Mini Clean

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 7 Dry cleaning and degreasing machines for textiles, leather, furs and animal skins; dyeing machines and finishing machines for textiles; washing machines; liquid and air filters; anti-pollution devices, namely condensers and water traps; parts for the aforementioned goods (included in this class).

37 Cleaning, washing, ironing, drying, repair and maintenance of textiles, leather, furs and animal skins.

40 Processing of textiles, particularly dressing, textile finishing, bleaching, dyeing, mercerizing and impregnating.

7 *Machines de nettoyage à sec et de dégraissage pour textiles, cuir, peaux d'animaux et fourrures; machines de teinturerie et finisseuses pour matières textiles; machines à laver; filtres à liquide et à air; dispositifs anti-pollution, notamment condenseurs et purgeurs automatiques; éléments desdits produits (compris dans cette classe).*

37 *Nettoyage, lessivage, repassage, séchage, réparation et entretien de matières textiles, cuir, peaux d'animaux et fourrures.*

40 *Traitement de matières textiles, en particulier apprêt, finissage textile, blanchiment, teinture, caustification et imprégnation.*

(822) DE, 06.10.1998, 398 46 591.

(300) DE, 17.08.1998, 398 46 591.

(831) AT, BX, CH, CZ, ES, HU, IT, LI, PL, PT, RU, SI.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 18.02.1999

(151) **26.11.1998** **706 083**

(732) KORD  
Beteiligungsgesellschaft mbH & Co. KG  
2, Am Sandtorkai, D-20457 Hamburg (DE).

STAROMA

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 1 Synthetic sugar substitutes and sweeteners.  
29 Coffee creamer.

30 Coffee, cocoa, drinking chocolate, chocolate and sweet products, particularly in bar form, including those containing milk and fruit products, nuts and/or cereal products;

fine bakery goods and confectionery; coffee, cocoa and chocolate based beverages, including those containing milk products and/or flavourings and/or sweeteners, also in instant form; natural sugar substitutes and sweeteners.

32 Coffee, cocoa and chocolate preparations for the manufacture of alcoholic beverages; non-alcoholic beverages, including those containing coffee, cocoa, chocolate, milk products and/or fruit products.

33 Coffee, cocoa and chocolate preparations for the manufacture of alcoholic beverages.

42 Restaurant services.

1 Succédanés du sucre et édulcorants de synthèse.

29 Succédanés de crème à café.

30 Café, cacao, chocolat à boire, chocolat et sucres, en particulier sous forme de barres, notamment celles à base de lait et de produits aux fruits, de fruits oléagineux et/ou de produits céréaliers; produits de boulangerie fine et confiserie; boissons à base de café, de cacao et de chocolat, dont celles à base de produits laitiers et/ou d'arômes et/ou d'édulcorants, aussi sous forme instantanée; succédanés du sucre et édulcorants naturels.

32 Préparations à base de café, cacao et chocolat pour la confection de boissons alcoolisées; boissons sans alcool, notamment celles à base de café, cacao, chocolat, produits laitiers et/ou de produits aux fruits.

33 Préparations à base de café, cacao et chocolat pour la confection de boissons alcoolisées.

42 Services de restauration.

(822) DE, 06.10.1998, 398 46 866.

(300) DE, 18.08.1998, 398 46 866.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) DK, EE, FI, GB, GE, IS, LT, NO, SE.

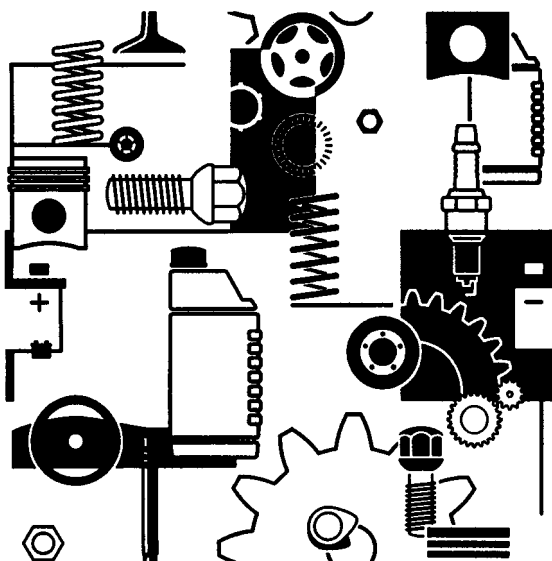
(527) GB.

(580) 18.02.1999

(151) **18.12.1998** **706 084**

(732) Daimler-Benz Aktiengesellschaft  
225, Epplestrasse, D-70567 Stuttgart (DE).

(750) Daimler-Benz AG, Intellectual Property Management,  
FTP/T-0533, D-70546 Stuttgart (DE).



(531) 14.3; 15.7; 18.1; 25.1.

(511) 12 Motor vehicles.

16 Packaging material made of paper, cardboard or plastic.

12 Véhicules à moteur.

16 Matériel d'emballage en papier, carton ou plastique.

(822) DE, 15.10.1998, 398 51 725.

(300) DE, 09.09.1998, 398 51 725.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) DK, EE, FI, GB, IS, LT, NO, SE.

(527) GB.

(580) 18.02.1999

(151) **16.12.1998** **706 085**

(732) easyphone Gesellschaft für  
Telekommunikationsanwendungen mbH  
1, Inselkammerstrasse, D-82008 Unterhaching (DE).

### helpmi

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 9 Electric and electronic apparatus (included in this class); telephones, mobile telephones; safety devices; telecommunication apparatus.

37 Installation and repair of telephones.

38 Telecommunications; cellular telephone communications.

9 Appareils électriques et électroniques (compris dans cette classe); téléphones, téléphones portables; dispositifs de sécurité; appareils de télécommunication.

37 Installation et réparation de téléphones.

38 Télécommunications; communication par téléphonie cellulaire.

(822) DE, 10.08.1998, 398 36 096.

(300) DE, 29.06.1998, 398 36 096.

(831) AT, BX, CH, CN, CZ, EG, ES, FR, HU, IT, MA, PL, PT, RU, UA.

(832) DK, FI, GB, SE.

(527) GB.

(580) 18.02.1999

(151) **14.12.1998** **706 086**

(732) RÖSCH-Germany Gesellschaft mbH  
33, Bregenzer Strasse, D-88131 Lindau (DE).

### FENY

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 3 Bleaching preparations and other substances for laundry use; cleaning, polishing, scouring and abrasive preparations.

3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser.

(822) DE, 23.01.1997, 2 102 707.

(831) AT, CH, CZ, ES, FR, HU, IT, PL, PT, SI, SK.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 18.02.1999

**(151) 12.12.1998 706 087****(732)** Trevira GmbH & Co. KG  
38a, Lyoner Strasse, D-60528 Frankfurt am Main (DE).

**X PAND**  
by **TREVIRA®**

**(531)** 27.5.

**(511)** 23 Yarns and threads, for textile use.  
24 Textiles and textile goods (included in this class).  
25 Clothing.  
23 *Fils à usage textile.*  
24 *Tissus et produits textiles (compris dans cette classe).*  
25 *Vêtements.*

**(822)** DE, 17.11.1998, 398 61 410.**(300)** DE, 24.10.1998, 398 61 410.**(831)** CH, CZ.**(832)** NO.**(580)** 18.02.1999**(151) 12.12.1998 706 088****(732)** Trevira GmbH & Co. KG  
38a, Lyoner Strasse, D-60528 Frankfurt am Main (DE).**PEMOTEX****(541)** standard characters / *caractères standard.*

**(511)** 22 Raw fibrous textile materials.  
23 Yarns and threads, for textile use.  
24 Textiles and textile goods (included in this class).  
22 *Matières textiles fibreuses brutes.*  
23 *Fils à usage textile.*  
24 *Tissus et produits textiles (compris dans cette classe).*

**(822)** DE, 05.11.1998, 398 55 492.**(300)** DE, 28.09.1998, 398 55 492.**(831)** AT, BX, CH, CZ, ES, FR, HR, HU, IT, PL, PT, SI, SK.**(832)** FI, GB, NO, SE.**(527)** GB.**(580)** 18.02.1999**(151) 08.12.1998 706 089****(732)** Melitta Haushaltsprodukte GmbH & Co.  
Kommanditgesellschaft  
99, Ringstrasse, D-32427 Minden (DE).**(750)** Melitta Beratungs- und Verwaltungs GmbH & Co. KG,  
88, Marienstrasse, D-32425 Minden (DE).

(See original in color at the end of this issue /  
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

**(531)** 2.5; 19.3; 29.1.**(591)** Red, green, white. / *Rouge, vert, blanc.*

**(511)** 28 Dishes for kids.  
28 *Vaisselle pour les enfants.*

**(822)** DE, 26.10.1998, 398 41 361.**(300)** DE, 23.07.1998, 398 41 361.**(831)** AT, BX, CH, FR, LI.**(832)** DK, FI, GB, NO, SE.**(527)** GB.**(580)** 18.02.1999**(151) 12.12.1998 706 090****(732)** KSB Aktiengesellschaft  
9, Johann-Klein-Straße, D-67227 Frankenthal (DE).  
**(750)** KSB Aktiengesellschaft, Abteilung CJS, D-67225  
Frankenthal (DE).**AMA-PORTER****(541)** standard characters / *caractères standard.*

**(511)** 7 Submersible motor pumps.  
7 *Pompes submersibles à moteur.*

**(822)** DE, 16.05.1978, 971 111.**(831)** AT, BX, CH, CZ, ES, FR, IT, PL, SK.**(832)** GB.**(527)** GB.**(580)** 18.02.1999**(151) 16.12.1998 706 091****(732)** METRO  
Dienstleistungs-Holding GmbH  
1, Leonhard-Tietz-Strasse, D-50676 Köln (DE).**Don Diego****(541)** standard characters / *caractères standard.*

**(511)** 33 Wines of Spanish and Italian derivation, vermouth wines, spirits.  
33 *Vins d'origine espagnole ou italienne, vermouth, spiritueux.*

**(822)** DE, 21.05.1968, 845.555.**(831)** BA, BG, BX, CH, CN, CZ, ES, FR, HR, HU, IT, MA, MK, PL, PT, RO, RU, SK, UA, YU.



(832) DK, GB.  
 (527) GB.  
 (580) 18.02.1999

(151) **12.12.1998** **706 092**

(732) Hoechst Marion Roussel AG  
 D-65926 Frankfurt am Main (DE).  
 (750) Hoechst Marion Roussel Deutschland GmbH, Abt.  
 Markenrecht, Königsteiner Strasse 10, D-65812 Bad  
 Soden (DE).

### KETEK

(541) standard characters / *caractères standard*.  
 (511) 5 Pharmaceutical preparations.  
 5 *Produits pharmaceutiques*.  
 (821) DE, 24.10.1998, 398 61 434.  
 (300) DE, 24.10.1998, 398 61 434.  
 (832) DK, EE, FI, GB, GE, IS, LT, NO, SE.  
 (527) GB.  
 (580) 18.02.1999

(151) **30.11.1998** **706 093**

(732) L'OREAL  
 14, rue Royale, F-75008 PARIS (FR).  
 (842) Société anonyme.  
 (750) L'OREAL Département des Marques, 62, rue d'Alsace,  
 F-92583 CLICHY CEDEX (FR).

### DOUBLE JE

(541) caractères standard / *standard characters*.  
 (511) 3 Parfums, eaux de toilette; gels et sels pour le bain  
 et la douche; savons de toilette; déodorants corporels; cosméti-  
 ques notamment crèmes, laits, lotions, gels et poudres pour le  
 visage, le corps et les mains; laits, gels et huiles de bronzage et  
 après-soleil; produits de maquillage; shampooings; gels, mous-  
 ses, baumes et produits sous la forme d'aérosol pour le coiffage  
 et le soin des cheveux; laques pour les cheveux; colorants et  
 produits pour la décoloration des cheveux; produits pour l'on-  
 dulation et la mise en plis des cheveux; huiles essentielles; den-  
 tifrices.  
 3 *Perfumes, eau de toilette; shower and bath gels  
 and salts; toilet soaps; body deodorants; cosmetics particular-  
 ly face, body and hand creams, milks, lotions, gels and  
 powders; tanning and after-sun milks, gels and oils; make-up  
 products; shampoos; hair care and hair styling gels, mousses,  
 balms and aerosol products; hair sprays; hair dyes and blea-  
 ching products; hair-curling and setting products; essential  
 oils; dentifrices*.  
 (822) FR, 09.07.1998, 98/741.069.  
 (300) FR, 09.07.1998, 98/741.069.  
 (831) AT, BG, BX, CH, CZ, DE, ES, HR, HU, IT, LV, MC,  
 PL, PT, RO, RU, SI, SK, UA, YU.  
 (832) DK, FI, GB, NO, SE.  
 (527) GB.  
 (580) 18.02.1999

(151) **25.11.1998** **706 094**

(732) ZHENG JIAXIANG  
 4F, No. 8 Ronghuayilu erxiang, Taibei, Taiwan Provin-  
 ce (CN).

# C E R M I G E L

(531) 27.5.

(511) 3 Shaving soap; lipsticks; nail varnish; cosmetics;  
 make-up; perfumes; antiperspirants (toilettries); after-shave lo-  
 tions; hair tonic; sun-tanning preparations (cosmetics).

9 Eyeglass chains; pince-nez chains; eyeglass cords;  
 spectacles (optics); spectacle frames; eyeglass frames; eyeglas-  
 ses; contact lenses; spectacle cases; sunglasses.

14 Bracelets (jewellery); brooches (jewellery); nec-  
 klaces (jewellery); jewellery; pearls (jewellery); rings (jewe-  
 lry); earrings; jade; wristwatches; movements for clocks and  
 watches; watch cases; platinum, gold and their alloys; dia-  
 monds.

16 Notebooks; paper shredders (for office use); paper  
 clasps; blotters; inks; steel pens; pencils; retractable pencils;  
 knife for opening letters; ball pen.

18 Cardcases, of leather, pocket wallets; handbags;  
 travelling bags; briefcases; travelling sets (leatherware); vanity  
 case (not fitted); key cases (leatherware); umbrellas.

25 Clothing; bathing suits; footwear; boots; slippers;  
 sandals; shoes; sports shoes; caps (headwear); hosiery; gloves  
 (clothing); neckties; neckerchief; girdles; belt (clothing).

28 Golf clubs; golf bags, with or without wheels; ten-  
 nis nets; targets; golf gloves; golf ball; golf tee; head of golf  
 clubs; pitching machine for exercising golf.

34 Mouth pieces of yellow amber for cigar and ciga-  
 rette holders; tobacco pouches; cigarette tips; tobacco pipes; ci-  
 gar cutters; cigarette cases, not of precious metal; tobacco jars,  
 not of precious metal; ashtrays, not of precious metal; lighters  
 for smokers; gas containers for cigar lighters.

3 *Savon à barbe; rouge à lèvres; vernis à ongles;  
 cosmétiques; fards; parfums; déodorants anti-transpiration  
 (produits de toilette); lotions après-rasage; toniques capillai-  
 res; préparations cosmétiques pour le bronzage de la peau  
 (cosmétiques)*.

9 *Chaînettes de lunettes; chaînettes de pince-nez;  
 cordons de lunettes; lunettes; montures de lunettes; lunettes;  
 lentilles de contact; étuis à lunettes; lunettes de soleil*.

14 *Bracelets (bijouterie); broches (bijouterie); col-  
 liers (bijouterie); articles de bijouterie; perles (bijouterie); ba-  
 gues (bijouterie); boucles d'oreilles; jade; montres-bracelets;  
 mouvements d'horlogerie; boîtiers de montres; platine, or et  
 leurs alliages; diamants*.

16 *Carnets; déchiqueteurs de papier (article de bu-  
 reau); crochets de bureau; buvards; encres; plumes d'acier;  
 crayons; portemines; coupe-papier; stylos à bille*.

18 *Porte-cartes en cuir, portefeuilles; sacs à main;  
 sacs de voyage; serviettes ou porte-documents; trousse de  
 voyage (maroquinerie); mallettes de maquillage (non équi-  
 pées); étuis porte-clés (articles de maroquinerie); parapluies*.

25 *Vêtements; costumes de bain; chaussures; bottes;  
 chaussures; sandales; souliers; chaussures de sport; casquet-  
 tes; bonneterie; gants (habillement); cravates; mouchoirs de  
 cou; gaines; ceintures (habillement)*.

28 *Cannes de golf; sacs de golf avec ou sans roulettes;  
 filets de tennis; cibles; gants de golf; balles de golf; tees de  
 golf; bois et fers de cannes de golf; machines à pitcher pour la  
 pratique du golf*.

34 *Embouts d'ambre jaune pour fume-cigare et fu-  
 me-cigarette; blagues à tabac; embouts de cigarettes; pipes;  
 coupe-cigares; boîtes, étuis ou porte-cigarettes non en métaux  
 précieux; pots à tabac non en métaux précieux; cendriers pour  
 fumeurs non en métaux précieux; briquets; réservoirs à gaz  
 pour briquets*.

(821) CN, 27.10.1998, 9800121054; 27.10.1998,  
 9800121055; 27.10.1998, 9800121056; 27.10.1998,  
 9800121058; 27.10.1998, 9800121059; 27.10.1998,  
 9800121060; 27.10.1998, 9800121061; 27.10.1998,  
 9800121062.

- (300) CN, 27.10.1998, 9800121054.  
 (300) CN, 27.10.1998, 9800121055.  
 (300) CN, 27.10.1998, 9800121056.  
 (300) CN, 27.10.1998, 9800121058.  
 (300) CN, 27.10.1998, 9800121059.  
 (300) CN, 27.10.1998, 9800121060.  
 (300) CN, 27.10.1998, 9800121061.  
 (300) CN, 27.10.1998, 9800121062.  
 (832) DK, FI, GB, NO, SE.  
 (527) GB.  
 (580) 18.02.1999

(151) **23.09.1998** **706 095**

- (732) Pelikan Vertriebsgesellschaft  
 mbH & Co. KG  
 141, Podbielskistrasse, D-30177 Hannover (DE).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

- (531) 25.5; 26.4; 27.5; 29.1.  
 (511) 3 Produits cosmétiques, cosmétiques, produits de toilette; parfumerie; savons; produits pour les soins des cheveux; dentifrices.  
 9 Supports de son et images de toutes sortes, en particulier bandes acoustiques, cassettes, disques compacts, disques, bandes audio digitales, vidéo enregistrées, livres enregistrés sur bandes et disques et autres produits similaires; films impressionnés; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images et leurs supports; aimants, articles de lunetterie à savoir lunettes, verres de contact, lunettes de soleil; appareils pour le divertissement (compris dans cette classe), y compris appareils de jeux électroniques interactifs; appareils et machines de jeux vidéo; machines à calculer; périphériques d'ordinateurs et programmes d'ordinateur enregistrés.  
 14 Métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué, à savoir objets d'art décoratifs, objets d'ornement, ustensiles de table (à l'exception des couverts), surtout, cendriers, étuis à cigares, étuis à cigarettes; fume-cigare, fume-cigarette; joaillerie, bijouterie, pierres précieuses; horlogerie et instruments chronométriques et leurs parties, y compris bracelets de montres et boîtiers de montres.  
 16 Papier, carton et produits en ces matières, non compris dans d'autres classes, en particulier essuie-mains en papier, mouchoirs de poche, serviettes, nappes, papier d'imprimerie, papier à écrire, enveloppes, papier-filtre, tissus de grimage; papier d'emballage; produits de l'imprimerie, en particulier livres, y compris journaux, albums à colorier, albums à peindre et albums d'activités; bandes dessinées, calendriers, cartes, plaques, posters, autocollants, décalcomanies; articles pour reliures; photographies; papeterie; adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage; matériel pour les artistes, en particulier articles pour le dessin, la peinture et le modelage; pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles), en particulier machines et appareils de bureau (non électriques); matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'excep-

tion des appareils) sous forme de produits de l'imprimerie, de globes terrestres, de jeux et jouets; matières plastiques pour l'emballage, à savoir sacs à provision en matières plastiques, pellicules en matières plastiques pour l'emballage; étuis en tissu pour l'emballage; cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés; articles de dessin et de bureau, à savoir ustensiles pour nettoyer des caractères; correcteurs, rubans de machines à écrire, corbeilles à courrier, boîtes à courrier, boîtes à fiches, tubes en tant qu'étuis pour articles à écrire, plumiers, agrafeuses, agrafes, pinces à dégrafer, bandelettes adhésives, élastiques de bureau, punaises, pince-notes, cachets, supports à cachets, tampons encreurs, encres pour cachets, pinceaux, fournitures de dessin, encres, encres de Chine, instruments de dessin pour tableaux noirs, gommes, taille-crayons.

18 Cuir et imitations du cuir, produits en ces matières, à savoir sacs, serviettes d'écolier, porte-documents et sachets pour l'emballage; étuis et valises et autres étuis non adaptés aux produits qu'ils sont destinés à contenir ainsi que petits articles en cuir, en particulier porte-monnaie, portefeuilles, étuis pour clefs.

20 Récipients d'emballage en matières plastiques, pour l'école; appliques non en matières textiles.

21 Peignes et brosses; brosses à dents; torchons.

24 Produits textiles (compris dans cette classe), couvertures de lit et de table; serviettes de main; serviettes pour le visage, tapis et chemins de table; serviettes, mouchoirs; appliques en matières textiles.

25 Vêtements, chapellerie, chaussures.

26 Petits articles, à savoir boutons, agrafes, insignes, crochets.

28 Jeux, jouets, y compris marionnettes de peluche et textile, marionnettes, puzzles, balles et ballons, jeux électroniques interactifs (compris dans cette classe); articles de gymnastique et sport (compris dans cette classe), décorations pour arbres de Noël.

39 Accompagnement de visiteurs.

41 Divertissements, y compris services de divertissements sous forme de production, exécution et/ou premières de shows et films cinématographiques et de télévision et autres expositions; autres services de divertissements, y compris présentation publique de personnages et figures en costume de même que services de divertissements résultant d'une participation ou de l'appartenance à un club; éducation, formation, activités sportives et culturelles; publication de produits de l'imprimerie; production de films, productions télévisées et radiophoniques; location et médiation de billets d'entrée; location de décors de théâtre.

42 Logement de visiteurs; utilisation de droits d'auteur et droit industriel pour le compte de tiers.

(822) DE, 11.03.1998, 398 02 034.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, IT.

(580) 18.02.1999

(151) **11.01.1999** **706 096**

(732) PAVIGRÉS - FÁBRICA DE PAVIMENTOS  
 E REVESTIMENTOS, S.A.  
 P-3780 Anadia (PT).

(842) S.A., PORTUGAL.

(750) PAVIGRÉS - FÁBRICA DE PAVIMENTOS E REVESTIMENTOS, S.A., Avenida Conselheiro Fernando de Sousa, 25 3º A, P-1070-072 Lisboa (PT).

### TECKNIK

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 19 Revêtements (construction); carreaux; carreaux en céramique pour pavés; carreaux vitrifiés pour pavés; pavés en céramique.

19 Coverings, claddings and linings (construction); tiles; ceramic tiles for pavements; vitrified tiles for pavements; paving stones made of ceramic materials.

(822) PT, 02.12.1998, 331 919.

(300) PT, 07.08.1998, 331 919.

(831) BX, DE, ES, FR, PL.

(832) DK, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 18.02.1999

(151) **01.10.1998**

**706 097**

(732) Josef Scheppach Maschinenfabrik GmbH & Co.

69, Günzburger Strasse, D-89335 Ichenhausen (DE).



(See original in color at the end of this issue / Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.4; 27.5; 29.1.

(591) Blue, white, black. / *Bleu, blanc, noir.*

(511) 6 Compost bins made of metal and also containing wood and/or plastic; parts for and combinations of all aforementioned goods.

7 Machines and machine tools and apparatuses, particularly machines and equipment for workshops and do-it-yourselfers and also home, farming, and gardening equipment and machines, namely trueing-up machines, planing machines, circular saws, circular cross cut saws, to-and-fro cross cut saws, band saws, fret saw machines, milling machines, wood turning lathes, drilling machines, grinding machines, surface patterning machines, presses, tensioning apparatus, suction type extractors, dust extractors, welding apparatuses, sharpening apparatuses, air compressors, firewood saws, wood splitters, debarking machines, chain saws, chopping up machines for gardening purposes, compost screening machines, holding devices; parts for and combinations of all aforementioned goods.

20 Non mechanical tools and apparatuses, particularly for the workshop, house, farm and garden, namely planing benches, work benches, tool cabinets, shelves, trestles, saw horses, compost bins made of wood and/or plastic and also containing metal; parts for and combinations of all the above goods.

6 Silos à compost en métal et contenant également du bois et/ou du plastique; éléments et associations desdits produits.

7 Machines et outils et appareils pour machines, en particulier machines et matériel d'atelier et de bricolage et également matériel et machines domestiques, agricoles et de jardinage, notamment machines à dégauchir, raboteuses, scies circulaires, tronçonneuses circulaires, scies passe-partout, scies à ruban, scies à découper électriques, fraiseuses, tours à bois, perceuses, rectifieuses, machines à modeler les surfaces, presses, tendeurs, suceuses, dépoussiéreurs, appareils à souder, appareils à affûter, compresseurs à air, scies à bûches,

fendeuses à bois, écorceuses, scies à chaîne, hacheuses pour le jardinage, machines à filtrer le compost, dispositifs de maintien; éléments et associations desdits produits.

20 Outils et appareils non mécaniques, en particulier pour l'atelier, la maison, la ferme et le jardin, notamment établis de menuisier, établis, armoires à outils, étagères, tréteaux, chevalets de sciage, silos à compost en bois et/ou en plastique et contenant également du métal; éléments et associations de tous lesdits produits.

(822) DE, 17.09.1998, 398 20 214.

(300) DE, 09.04.1998, 398 20 214.

(831) AT, BX, CH, CZ, ES, FR, HU, IT, PL, RU.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 18.02.1999

(151) **16.12.1998**

**706 098**

(732) Vorwerk Elektrowerke GmbH & Co. KG  
17-37, Mühlenweg, D-42270 Wuppertal (DE).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume / See original in color at the end of this issue.)

(531) 15.3; 29.1.

(591) Blanc, vert. / *White, green.*

(550) marque tridimensionnelle / *three-dimensional mark.*

(511) 7 Accessoires d'aspirateurs, à savoir tuyères.

7 Vacuum cleaner accessories, namely nozzles.

(822) DE, 08.09.1998, 397 18 429.

(831) AT, CZ, ES, FR, IT.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 18.02.1999

(151) **29.10.1998**

**706 099**

(732) CeWe Color AG & Co

30-32, Meerweg, D-26133 Oldenburg (DE).



(See original in color at the end of this issue / Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.11; 27.5; 29.1.

(591) Red, yellow, blue, grey. / *Rouge, jaune, bleu, gris.*

(511) 1 Chemical products used in photography, especially sensitized negative and transparency films, sensitized photographic paper, photographic chemicals.

9 Apparatus for recording, processing, conversion, output, reproduction and transmission of data, voice, text, si-

gnals, sound and images, especially recording and reproduction apparatus for images and/or sound, also for digital image and/or sound signals; photographic, cinematographic and optical apparatus; apparatus for photographic laboratories; exposed and developed material, namely developed negatives, photographic paper and reversible films; recorded and non-recorded magnetic, magneto-optical and optical carriers for data, sound and/or images, especially audio- and/or video discs, (video CD, CD-ROM, and CD-i), -foils, -cassettes, and -tapes; computer programmes; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus.

16 Photographic albums, printed matter, newspapers and magazines, books, especially picture books, instruction books and brochures for photography, photographs, enlargement of photographs, especially black and white and colour prints; postcards and photocopies.

40 Services of a photograph and film processing laboratory (photo finisher), especially film processing, duplication of photographs and making of photographic prints.

41 Recording and reproduction of data, voice, text, sound and images on data carriers, especially on video and/or audio cassettes, tapes and discs (including CD-ROM and CD-i), also in digitalized form.

1 *Produits chimiques utilisés en photographie, en particulier films négatifs et pellicules transparentes sensibilisés, papier photographique sensibilisé, produits chimiques pour la photographie.*

9 *Appareils pour l'enregistrement, le traitement, la conversion, la sortie, la reproduction et la transmission de données, voix, textes, signaux, sons et images, en particulier appareils d'enregistrement et de reproduction d'images et/ou du son, également de signaux image et/ou son numériques; appareils photographiques, cinématographiques et optiques; appareils pour laboratoires de photographie; matériaux impressionnés et développés, notamment films négatifs, papier de photographie et pellicules réversibles développés; supports magnétiques, magnéto-optiques et optiques vierges et préenregistrés pour données, son et/ou images, en particulier disques (vidéodisques compacts, CD-ROM et CD-i), transparents, cassettes et bandes audio et/ou vidéo; programmes informatiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement.*

16 *Albums de photographies, imprimés, journaux et magazines, livres, en particulier livres d'images, manuels d'instruction et brochures de photographie, photographies, agrandissements de photographies, en particulier épreuves en noir et blanc et en couleurs; cartes postales et photocopies.*

40 *Services d'un laboratoire de photographies et de développement de pellicules (finisseur de photos), en particulier développement de pellicules, duplication de photographies et production d'épreuves photographiques.*

41 *Enregistrement et reproduction de données, voix, textes, son et images sur supports de données, en particulier sur cassettes, bandes et disques (dont CD-ROM et CD-i) vidéo et/ou audio, et également sous forme numérisée.*

(822) DE, 21.07.1998, 398 22 553.

(300) DE, 11.05.1998, 398 22 553.

(831) AT, BA, BG, BX, BY, CH, CZ, ES, FR, HR, HU, IT, LI, MC, MK, PL, PT, SI, SK, UA, YU.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 18.02.1999

(151) **03.12.1998** **706 100**

(732) The Greenery International B.V.  
28, Europalaan, NL-5232 BC 'S-HERTOGENBOSCH (NL).



(531) 25.3; 26.1; 27.5.

(511) 29 Preserved, dried and cooked fruits and vegetables.

31 Fresh fruits and vegetables.

35 Auctions.

29 *Fruits et légumes conservés, séchés et cuits.*

31 *Fruits et légumes frais.*

35 *Ventes aux enchères.*

(822) BX, 04.08.1998, 633441.

(300) BX, 04.08.1998, 633441.

(831) CH, DE, FR, IT, PL, RU.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 18.02.1999

(151) **08.01.1999** **706 101**

(732) Pivotex Oy

Käärmesaarentie 3 B, FIN-02170 Espoo (FI).

(842) joint-stock company, Finland.

(750) Pivotex Oy, P.O. Box 8, FIN-02171 Espoo (FI).

#### PIVOTEX

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 9 Electronic weighing equipment; electronic overload guards and indicators, computer controlled weighing equipment and wireless control electrical weighing equipment; parts and accessories to the aforementioned goods.

9 *Équipements électroniques de pesée; protections et indicateurs électroniques de surcharge, matériel de pesée assisté par ordinateur et équipements électriques de pesée à commande sans fil; pièces et accessoires pour lesdits produits.*

(821) FI, 05.01.1999, T199900013.

(300) FI, 05.01.1999, T199900013.

(832) CZ, EE, HU, LT, PL, RO, RU, SK.

(580) 18.02.1999

(151) **10.12.1998** **706 102**

(732) K.M.E. SCHRAUBENFEDERN

VERTRIEBS GMBH

7, Sporbecker Weg, D-58089 Hagen (DE).

(750) KLF FEDERN UND FAHRZEUGTEILE HANDELS GMBH, 43, Unterm Eichholz, D-58579 Schalksmühle (DE).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume /  
See original in color at the end of this issue.)

- (531) 14.3; 27.5; 29.1.  
 (591) Bleu changeant. / *Variations of blue.*  
 (511) 12 Ressorts pour automobiles, composants pour ceux-ci.  
 12 *Springs for automobiles, components therefor.*  
 (822) DE, 25.09.1997, 397 32 802.  
 (831) CZ, PL.  
 (832) SE.  
 (580) 18.02.1999

- (151) **08.12.1998** **706 103**  
 (732) C. Stiefelmayer GmbH & Co. KG  
 42, Rechbergstrasse, D-73770 Denkendorf (DE).



- (531) 5.5; 26.4; 27.5.  
 (511) 17 Caoutchouc, gutta-percha, gomme, amiante, mica et produits en ces matières non compris dans d'autres classes; produits en matières plastiques mi-ouvrées.  
 20 Meubles, glaces (miroirs), cadres; produits, non compris dans d'autres classes, en bois, liège, roseau, jonc, osier, corne, os, ivoire, baleine, écaille, ambre, nacre, écume de mer, succédanés de toutes ces matières ou en matières plastiques.  
 21 Ustensiles et récipients pour le ménage ou la cuisine (ni en métaux précieux, ni en plaqué); verrerie, porcelaine et faïence non comprises dans d'autres classes.  
 28 Décorations pour arbres de Noël.  
 17 *Rubber, gutta-percha, gum, asbestos, mica and goods made thereof not included in other classes; products made of semi-processed plastics.*  
 20 *Furniture, mirrors, picture frames; goods, not included in other classes of wood, cork, reed, cane, wicker, horn, bone, ivory, whalebone, shell, amber, mother-of-pearl, meerschaum, substitutes of all these materials or plastics.*  
 21 *Household or kitchen utensils and containers (neither of precious metals, nor coated therewith); glassware, chinaware and earthenware not included in other classes.*  
 28 *Christmas tree decorations.*  
 (822) DE, 03.12.1998, 398 55 608.  
 (300) DE, 29.09.1998, 398 55 608.  
 (831) ES, FR, IT.

- (832) GB.  
 (527) GB.  
 (580) 18.02.1999

- (151) **16.12.1998** **706 104**  
 (732) Reemtsma Cigarettenfabriken GmbH  
 51, Parkstraße, D-22605 Hamburg (DE).



- (531) 26.1; 26.4; 26.11; 28.5.  
 (511) 34 Tabac, produits de tabac, notamment cigarettes; articles pour fumeurs compris dans cette classe; allumettes.  
 (822) DE, 22.09.1998, 398 37 858.  
 (300) DE, 07.07.1998, 398 37 858.  
 (831) AM, AZ, BG, BY, KG, KZ, LV, MD, RO, RU, TJ, UA, UZ.  
 (580) 18.02.1999

- (151) **03.09.1998** **706 105**  
 (732) ORBIS S.A.  
 ul. Bracka 16, PL-00 028 WARSZAWA (PL).  
 (842) société anonyme.



(Voir original en couleur à la fin de ce volume /  
See original in color at the end of this issue.)

- (531) 1.5; 26.4; 26.11; 27.5; 29.1.  
 (591) Bleu foncé et blanc. / *Deep blue and white.*  
 (511) 39 Services de transport, y compris location de moyens de transport propres, particulièrement de bus et de voi-

tures, au profit de personnes morales ou physiques; services d'intermédiaires entre les entreprises de transport polonaises et étrangères et les relations intérieures et avec l'étranger en matière de réservation et de vente de titres de transport, ainsi qu'organisation de transports par tous moyens, information en matière de tourisme et de voyage; organisation et services de pilotage; organisation d'excursions et de visites touristiques.

41 Organisation et services pour le tourisme au départ ou à l'arrivée, à savoir coordination et service de congrès, symposium, conférences, expositions (foires) et d'autres manifestations associées; organisation et instruction pour le perfectionnement dans le domaine du tourisme, de l'investissement et de l'informatique.

42 Services d'hôtel et de gastronomie y compris services associés (à l'exception des transports).

39 *Transport services, including rental of personal means of transport, particularly buses and cars, to body corporates or private individuals; middle man services between Polish and foreign transport enterprises as well as national and foreign relations as regards booking and sales of travel documents, including organisation of transport by any means, information on tourism and travel; organisation of pilotage services; excursion and sightseeing organisation.*

41 *Organisation of arrival and departure tourism services, namely coordinating congresses, symposia, conferences, exhibitions (trade fairs) and other related events; organisation and training in the field of tourism, investment and information technology.*

42 *Hotel and catering services including related services (except transport).*

(822) PL, 10.11.1987, 62005.

(831) AT, BG, BX, BY, CH, CN, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, IT, LI, MC, PT, RO, RU, SI, SK, UA, YU.

(832) DK, FI, GB, LT, NO, SE.

(527) GB.

(580) 18.02.1999

(151) **12.12.1998** **706 106**

(732) AUDI AG  
D-85045 Ingolstadt (DE).

(750) AUDI AG, Patentabteilung, D-85045 Ingolstadt (DE).

## SIDEGUARD

(541) caractères standard.

(511) 12 Véhicules automobiles et pièces pour leur construction, en particulier dispositifs de sécurité pour véhicules automobiles.

(822) DE, 11.09.1998, 398 40 916.

(300) DE, 21.07.1998, 398 40 916.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, IT.

(580) 18.02.1999

(151) **16.09.1998** **706 107**

(732) Emil Lux GmbH & Co. KG  
10, Industriestrasse, D-42929 Wermelskirchen (DE).



(531) 24.13; 26.1; 27.3.

(511) 1 Préparations pour la trempe et la soudure des métaux.

3 Préparations pour abraser, papiers abrasifs.

4 Huiles et graisses industrielles.

6 Agrafes et clous pour agrafeuses, clous, vis, rivets, tenons et agrafes, chevilles, rondelles, cales, chaînes, fils en alliages de métaux communs, câbles métalliques, manches d'outils, caisses à outils, coffres à outils, (tous les produits précités en métal).

7 Outils électriques pour la construction et le bricolage, y compris leurs outils; machines-outils à main, y compris leurs outils; garnitures d'outils, à savoir forets, fraises, meules, disques à polir, mèches, brosses, mélangeurs de couleurs, lames de scies, meules à tronçonner, bandes abrasives; accessoires pour machines-outils, à savoir arbres flexibles, collecteurs de poussière, pompes, arrêts, porte-outils, porte-pièces à usiner, supports de perçage; grappins à aimants, tables de machines-outils; pompes, tourets à meuler, tours à bois; machines de chantier, y compris mélangeurs à béton; générateurs de courant mobiles; ustensiles de jardinage actionnés mécaniquement, y compris leurs outils; tondeuses, hacheuses, taille-haies, scies à chaîne, accessoires pour ustensiles de jardinage actionnés mécaniquement, à savoir collecteurs et couvercles pour machines; pièces de rechange pour ustensiles de jardinage actionnés mécaniquement, tous les produits précités compris dans cette classe.

8 Outils à main actionnés manuellement, y compris outils à couper, à séparer et à percussion, scies, limes, tenailles, tournevis, clés à vis, pinces, burins, rabots, forets, outillage de frappe, affûteurs de lames, jeux de clés à douilles, marteaux, cognées, appareils pour couper des dalles, truelles, agrafeuses manuelles, pinces à rivets, couteaux et lames, spatules, cisailles; spatules pour peintres; dispositifs de prise à griffes et de support entraînés manuellement, y compris dispositifs porteurs de pierres, porte-pièces à usiner; ustensiles de jardinage à commande manuelle, y compris sécateurs, fourches, bêches, pelles, râtaux, faux, tondeuses.

9 Appareils de mesurage, y compris mètres à ruban, mètres, équerres, rapporteurs, niveaux à bulle d'air, jauges; appareils de mesurage électriques; détecteurs de métal; outils de traçage; thermomètres; matériaux pour les installations électriques; soudeurs électriques; masques protecteurs, lunettes protectrices, casques de protection, gants de protection, éléments protecteurs pour les genoux.

16 Outils pour peintres, y compris pinceaux, rouleaux à peindre, brosses, matériel pour les artistes; rubans adhésifs pour la papeterie ou le ménage.

17 Feuilles en matières plastiques (autres que pour l'emballage), joints, gants isolants, matières d'isolation, rubans adhésifs pour usage artisanal, tuyaux d'arrosage.

20 Grilles pour enlever la peinture, armoires à outils, boulons et rivets, manches d'outils, établis, palettes de transport (tous les produits précités non en métal).

21 Cuves à couleurs; balais, brosses, paille de fer, éponges pour le ménage, gants de ménage; gants de jardin, pièges, pots pour plantes, supports pour plantes et fleurs; matériel d'installation sanitaire, y compris porte-serviettes et porte-savon.

22 Cordes, cordelettes, filets.

1 Metal tempering and soldering preparations.

3 Scouring preparations, abrasive paper.

4 Industrial oils and greases.

6 Staples and nails for staplers, nails, screws, rivets, hooks and fasteners, pins, pegs and bolts, washers, blocks, chains, wire of common metal alloys, metal cables, tool handles, tool boxes, tool chests, (all the above goods made of metal).

7 Electric tools for construction and do-it-yourself, including tools thereof; hand machine tools, including tools thereof; tool fittings, namely drill bits, burrs, abrasive wheels, polishing wheels, bits, brushes, colour mixers, saw blades, cut-off wheels, abrasive strips; accessories for machine tools, namely flexible shafts, dust collectors, pumps, stops, toolholders, workpiece holders, drilling stands; magnet grabs, machine tool tables; pumps, bench grinders, wood turning lathes; construction site machines, including concrete mixers; mobile current generators; mechanically operated gardening tools, including tools thereof; clippers, choppers, hedge trimmers, chain saws, accessories for mechanically operated gardening tools, namely collectors and covers for machines; spare parts for mechanically operated gardening tools, all of the above products included in this class.

8 Hand-operated tools, including cutting, separating and percussive tools, saws, files, nippers, screwdrivers, wrenches, pliers, burins, planes, bits, stamping tools, blade sharpeners, set of box keys, hammers, axes, apparatus for cutting concrete slabs, trowels, hand staplers, riveting tongs, knives and blades, spatulas, shears; spatulas for painters; pick-up attachment and hand-operated holding devices, including stone carrying devices, workpiece holders; hand-operated garden tools, including secateurs, forks, spades, shovels, rakes, scythes, shearers.

9 Measuring apparatus, including measuring tapes, rules, squares, protractors, air levels, gauges; electric measuring apparatus; metal detectors; tracing tools; thermometers; materials for electrical installations; electric welders; protective face masks, protective eyewear, protective helmets, protective gloves, protective knee pads.

16 Tools for painters, including paintbrushes, paint rollers, brushes, artists' supplies; adhesive tapes for stationery or household purposes.

17 Plastic sheets (other than for packing purposes), seals, insulating gloves, insulation materials, adhesive tapes for craftwork, watering hoses.

20 Metal grates for removing paint, tool cabinets, bolts and rivets, tool handles, work benches, transportation pallets (all the above products are nonmetallic).

21 Paint vats; brooms, brushes, steel wool, sponges for household use, gloves for household purposes; gardening gloves, traps, pots for plants, stands for plants and flowers; sanitary installation equipment, including towel holders and soap holders.

22 Ropes, strings, nets.

(822) DE, 23.06.1998, 398 14 674.

(300) DE, 16.03.1998, 398 14 674.

(831) AT, BX, CH, CN, CZ, ES, FR, HU, IT, PL, PT, RU, SI, SK.

(832) DK, FI.

(580) 18.02.1999

(151) **17.12.1998** **706 108**

(732) Kraft Jacobs Suchard GmbH  
8-20, Langemarckstrasse, D-28199 Bremen (DE).

## CAFÉ COCO CARIBIC

(541) caractères standard.

(511) 30 Café, extraits de café, succédanés du café, boissons à base de café et préparations pour faire des boissons à base de café.

(822) DE, 21.09.1998, 398 23 191.

(831) AT, CH.

(580) 18.02.1999

(151) **18.12.1998** **706 109**

(732) Janssen Pharmaceutica N.V.  
30, Turnhoutseweg, B-2340 BEERSE (BE).

## TAILOR-FIT

(511) 10 Articles orthopédiques, y compris prothèses de la hanche.

(822) BX, 28.08.1998, 635122.

(300) BX, 28.08.1998, 635122.

(831) AT, CH, CZ, DE, EG, ES, FR, HU, IT, PL, PT, SI.

(580) 18.02.1999

(151) **18.12.1998** **706 110**

(732) Janssen Pharmaceutica N.V.  
30, Turnhoutseweg, B-2340 BEERSE (BE).



(531) 2.9.

(511) 3 Savons; produits cosmétiques et de toilette, y compris produits hydratants pour la peau.

5 Désinfectants; onguents pour le traitement de l'érythème fessier des nourrissons.

21 Brosses.

(822) BX, 28.08.1998, 635121.

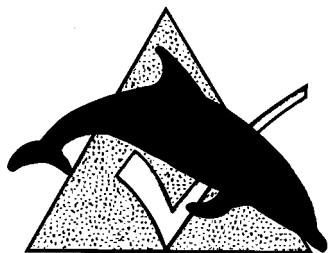
(300) BX, 28.08.1998, 635121.

(831) AT, CH, DE, ES, FR, HU, IT, PL, PT.

(580) 18.02.1999

(151) **18.12.1998** **706 111**

(732) Janssen Pharmaceutica N.V.  
30, Turnhoutseweg, B-2340 BEERSE (BE).



## VASCULAR ACCESS

- (531) 3.9; 26.3; 27.5.  
 (511) 10 Instruments et appareils médicaux, y compris cathéters.  
 (822) BX, 27.08.1998, 635120.  
 (300) BX, 27.08.1998, 635120.  
 (831) AT, CH, DE, ES, FR, PL, PT.  
 (580) 18.02.1999

- (151) **09.12.1998** **706 112**  
 (732) EUROPAY INTERNATIONAL S.A.  
 198A, Chaussée de Tervuren, B-1410 WATERLOO (BE).

### ARISTION

- (511) 42 Services de détection de fraudes dans l'utilisation des cartes bancaires et financières.  
 42 *Fraud detection services pertaining to the use of bank and money cards.*  
 (822) BX, 16.07.1998, 634441.  
 (300) BX, 16.07.1998, 634441.  
 (831) AL, AM, AZ, BA, BG, BY, CH, CZ, HR, HU, KG, KZ, LI, LV, MC, MD, MK, PL, RO, RU, SI, SK, SM, TJ, UA, YU.  
 (832) GE, IS, LT, NO.  
 (580) 18.02.1999

- (151) **11.12.1998** **706 113**  
 (732) Armin Johl & Co.  
 Feine Lederwaren GmbH  
 143, Mainstrasse, D-63065 Offenbach am Main (DE).

### Armin Johl

- (541) caractères standard.  
 (511) 18 Produits en cuir compris dans cette classe.  
 (822) DE, 23.11.1998, 398 54 359.  
 (300) DE, 22.09.1998, 398 54 359.  
 (831) AT, CH, CN, ES, FR, IT, PL.  
 (580) 18.02.1999

- (151) **11.12.1998** **706 114**  
 (732) Armin Gittinger  
 34, Auf der Halle, D-75045 Walzbachtal (DE).

### Intent!

- (541) caractères standard.  
 (511) 9 Programmes pour ordinateurs.  
 42 Programmation pour ordinateurs.

- (822) DE, 27.03.1998, 398 10 511.  
 (831) AT, CH.  
 (580) 18.02.1999

- (151) **28.12.1998** **706 115**  
 (732) DHJ INTERNATIONAL  
 4, rue Frédéric Meyer, F-67600 SELESTAT (FR).  
 (842) SOCIETE ANONYME, FRANCE.



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

- (531) 25.3; 27.1; 27.5; 29.1.  
 (511) 24 Tissus notamment tissus pour rideaux et d'ameublement; tissus techniques ne laissant pas passer la lumière; stores, stores d'intérieur en matières textiles; rideaux en matières textiles ou en matières plastiques; tissus adhésifs collables à chaud; revêtements de meubles en matières textiles ou en matières plastiques; tentures murales en matières textiles.  
 (822) FR, 04.08.1998, 98 744 780.  
 (300) FR, 04.08.1998, 98 744 780.  
 (831) AT, BX, CH, CZ, ES, HU, IT, PL, PT, RO.  
 (580) 18.02.1999

- (151) **17.12.1998** **706 116**  
 (732) BELLURE, naamloze vennootschap  
 163, St. Antoniusbaan, B-2980 ZOERSEL (BE).

### CABRIO

- (511) 3 Produits cosmétiques, parfumerie.  
 (822) BX, 14.09.1998, 635706.  
 (300) BX, 14.09.1998, 635706.  
 (831) DE.  
 (580) 18.02.1999

- (151) **17.12.1998** **706 117**  
 (732) Bribrend B.V.  
 49, Vlamingstraat, NL-2713 RT ZOETERMEER (NL).  
 (842) Société à responsabilité limitée, Pays-Bas.

### RONDO

- (511) 29 Margarine, huiles et graisses comestibles.  
 30 Sauces.  
 (822) BX, 05.11.1998, 635219.  
 (300) BX, 05.11.1998, 635219.  
 (831) CZ, HU, PL, SK, UA.  
 (580) 18.02.1999

- (151) **09.12.1998** **706 118**  
 (732) Center Parcs N.V.  
 40, Admiraliteitskade, NL-3063 ED ROTTERDAM (NL).





(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 3.7; 27.5; 29.1.

(591) Blanc, diverses teintes de vert.

(511) 41 Divertissement; services de camps de vacances (divertissement) et de sport; services de discothèques; activités sportives; exploitation d'installations sportives; instruction sportive; parcs d'attractions; organisation d'événements sportifs ou divertissants, tels que jeux; exploitation de piscines.

42 Elaboration d'un village de bungalows de vacances et d'un village de maisons de vacances (hébergement), exploitation de terrains de camping; services de maisons de vacances et de camps de vacances (hébergement); services rendus par des hôtels, pensions et restaurants; crèches d'enfants; réservation de logements temporaires.

(822) BX, 17.08.1998, 635210.

(300) BX, 17.08.1998, 635210.

(831) DE.

(580) 18.02.1999

(151) **09.12.1998** **706 119**

(732) EUROPAY INTERNATIONAL S.A.

198A, Chaussée de Tervuren, B-1410 WATERLOO (BE).

### ASPHALIA

(511) 42 Services de détection de fraudes dans l'utilisation des cartes bancaires et financières.

42 *Fraud detection services pertaining to the use of bank and money cards.*

(822) BX, 16.07.1998, 634440.

(300) BX, 16.07.1998, 634440.

(831) AL, AM, AZ, BA, BG, BY, CH, CZ, HR, HU, KG, KZ, LI, LV, MC, MD, MK, PL, RO, RU, SI, SK, SM, TJ, UA, YU.

(832) GE, IS, LT, NO.

(580) 18.02.1999

(151) **20.10.1998** **706 120**

(732) ELK FERTIGHAUS

Aktiengesellschaft

1, Industriestrasse, A-3943 Schrems (AT).

(750) Ingeborg Wolf, 16, Töllergasse, A-1210 Wien (AT).



(531) 26.4; 27.5.

(511) 6 Maisons transportables, maisons en rondins; éléments préfabriqués pour ces articles; maisons transportables faites d'éléments préfabriqués; tous les produits précités étant métalliques.

11 Cabines de sauna faites d'éléments préfabriqués.

17 Caoutchouc, gutta-percha, gomme, amiante, mica et produits en ces matières non compris dans d'autres classes; produits en matières plastiques mi-ouvrées; matières à calfeutrer, à étouper et à isoler; tuyaux flexibles non métalliques.

19 Maisons transportables; maisons en rondins, éléments préfabriqués pour ces articles; maisons transportables faites d'éléments préfabriqués; tous les produits précités étant non métalliques.

37 Construction et réparation (réparation de maisons et de leurs parties).

39 Transport et entreposage, transport de maisons et de leurs parties, entreposage de cabines de sauna et d'éléments préfabriqués pour maisons.

(822) AT, 21.08.1998, 177 461.

(300) AT, 04.08.1998, AM 4740/98.

(831) CH, DE, HU.

(580) 18.02.1999

(151) **09.11.1998** **706 121**

(732) Przedsiębiorstwo

Produkcyjno-Handlowe

"BEKO" Spółka z o.o.

ul. Śniadeckich 23, PL-85-011 Bydgoszcz (PL).

(See original in color at the end of this issue /  
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 27.5; 29.1.

(591) Red, blue, white. / *Rouge, bleu, blanc.*

(511) 29 Meat; frozen and preserved fruits and vegetables.

31 Fresh fruits and vegetables.

29 *Viande; fruits et légumes congelés ou conservés.*

31 *Fruits et légumes frais.*

(822) PL, 25.11.1997, 98998.

(831) AT, BX, CH, DE, FR.

(832) LT.

(580) 18.02.1999

(151) **27.11.1998** **706 122**

(732) Seatrade Reefer Chartering N.V.

11, Kaya Flamboyen, CURAÇAO (AN).

(813) BX.



Seatrade

(See original in color at the end of this issue /  
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.4; 27.5; 29.1.

(591) White, blue, orange. / Blanc, bleu, orange.

(511) 35 Business intermediary services in the purchase and sale of goods; business management.

36 Insurance; insurance consultancy; financial affairs; real estate affairs and consultancy in the field of trade in real estate and ships.

39 Transport; services connected with tugboat help, loading and unloading, the functioning of harbours and docks and of the salvage of ships and their cargo after shipwreck; information with regard to the rental of transport vehicles; storage of goods; packaging of goods, including packaging of goods for shipping; services with regard to the supervision on vehicles or goods for transportation; freight brokerage.

35 Services d'intermédiaire pour l'achat et la vente de marchandises; gestion d'entreprise.

36 Assurances; consultation en matière d'assurances; transactions financières; opérations immobilières et conseil dans le domaine du commerce en biens immobiliers et bateaux.

39 Transport; prestations liées aux services de remorquage de bateaux, au chargement et au déchargement, au fonctionnement des ports et quais et au sauvetage des bateaux et des cargaisons après un naufrage; services de renseignement concernant la location de véhicules de transport; stockage de marchandises; emballage de produits, en particulier conditionnement de produits en vue de leur expédition; services liés à la vérification des véhicules ou des produits à transporter; courtage de fret.

(822) BX, 29.05.1998, 625457.

(300) BX, 29.05.1998, 625457.

(831) CN, DE, EG, ES, FR, IT, RU, VN.

(832) GB, SE.

(527) GB.

(580) 18.02.1999

(151) **17.12.1998** **706 123**

(732) PROSERVE  
EDV- & MARKETING-DIENSTLEISTUNGS-GM-  
BH  
33a/7, Landstrasser Hauptstraße, A-1030 Wien (AT).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 1.15; 2.1; 26.1; 27.5; 29.1.

(591) Rouge, vert, blanc.

(511) 35 Travaux de bureau.

41 Formation.

42 Elaboration de programmes pour le traitement de données.

(822) AT, 15.09.1997, 171 570.

(831) CH, DE.

(580) 18.02.1999

(151) **10.08.1998** **706 124**

(732) EXPERIAN LIMITED  
(FORMERLY CCN GROUP LIMITED)  
TALBOT HOUSE, TALBOT STREET, NOTTINGHAM, NG1 5HF (GB).

(842) LIMITED COMPANY, ENGLAND AND WALES.

(750) INTELLECTUAL PROPERTY DEPARTMENT,  
FREETH CARTWRIGHT HUNT DICKINS,  
WILLOUGHBY HOUSE, 20 LOW PAVEMENT,  
NOTTINGHAM, NG1 7EA (GB).

## EXPERIAN

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 9 Computer hardware, computer software; computer programs and computer data recorded on or in cards, discs, compact discs, tapes or other non-volatile media; magnetic, optical or electronic materials or components; optical or magnetic discs; tapes and cards; floppy discs; consumer lifestyle databases, software for creating, managing and printing maps; maps stored or viewed in electronic form, credit assessment software, credit account management software, credit strategy software, fraud prevention and detection software, credit bureau software, company information software, credit management software, application processing software, commercial information agency software, direct marketing software, customer targeting software, customer profiling software, list rental software, local market planning software, competitor information software, promotional software, credit consultancy software, credit screening software, risk assessment software, prospect analysis software, retail site and property location software, vehicle information software, communications

software, database assessment software, market analysis software, business research software, computer software and publications in electronic form supplied on-line from databases or facilities provided on the Internet (including websites); computer software and telecommunications apparatus (including modems) to enable connection to databases and the Internet; computer software to enable the searching of data.

16 Instructional and teaching material other than apparatus; maps including maps of geographic, demographic and geodemographic distributions, retail site and property location maps, printed matter and printed publications; paper tapes and cards for the recording of computer programs; stationery.

35 Business research and business consultation services, business information services, company information services, company and non-corporate enterprise stability information services, company and non corporate enterprise credit risk information services; company payment behaviour services; postal code analysis services, market analysis bureau services; data processing services; direct marketing and advertising services, customer loyalty services, credit scoring services, direct marketing fulfillment services, advertising analysis services, market penetration information services, competitor information services, telemarketing services, telephone call handling services, promotional services, customer targeting services, customer profiling services, vehicle finance detail services, voters' roll information services, public record information services, alias and association information services, public record information services, alias and association information services, vehicle registration information services, consumer lifestyle information services, consumer values information services, local market planning services; list rental services, advertising and promotion services and information services relating thereto; business information services, all provided on-line from a computer database or the Internet; compilation of advertisements for use as web pages on the Internet.

36 Credit bureau and credit agency services; credit consultancy and financial advisory services; credit assessment services, credit account management services, credit strategy services, consumer credit history services, fraudulent credit application detection services, previous credit application history services, credit screening services, prospect analysis services, risk assessment services, retail site location services, retail site evaluation services, property related valuation services; information services relating to finance provided on-line from a computer database or the Internet.

38 Services relating to the provision of communication facilities for assessing databases and other information stored on computers, telecommunication of information (including web pages), computer programs and any other data; electronic mail services; provision of telecommunication access and links to computer database and the Internet.

41 Training and education services relating to computer software and hardware, business information systems, business research, data processing, direct marketing and advertising, credit and financial analysis and market analysis.

42 Renting and/or sales of access time to computer databases and other computer services; rental and/or sale of computer hardware and software, property related valuation services, computer disaster recovery services, computer analyst and programming services relating to the creation, management and printing of maps, computer rental; design and commissioned writing all for the compilation of web pages on the Internet, information provided on-line from a computer database or from the Internet, Internet web page design services.

9 *Matériel informatique, logiciels; programmes informatiques et données informatiques enregistrés sur cartes, disques, disques compacts, bandes magnétiques ou autres mémoires rémanentes; matériaux ou composants magnétiques, optiques ou électroniques; disques optiques ou magnétiques; bandes magnétiques et cartes; disquettes; bases de données sur les habitudes de vie des consommateurs, logiciels pour la création, la gestion et l'impression de cartes; cartes mémorisées ou affichées sous forme électronique, logiciels pour l'évaluation*

*du crédit, logiciels de gestion de comptes de crédit, logiciels de stratégie de crédit, logiciels pour la prévention et la détection des fraudes, logiciels pour agences de crédit, logiciels de renseignement d'entreprises, logiciels de gestion de crédit, logiciels de traitement d'applications, logiciels pour bureaux de renseignement commercial, logiciels de marketing direct, logiciels de ciblage de clientèle, logiciels de définition de profils de clients, logiciels de mise à disposition de listes d'adresses contre rémunération, logiciels de planification de marchés locaux, logiciels de renseignement sur la concurrence, logiciels de promotion, logiciels de conseil en crédit, logiciels de sélection de crédit, logiciels d'évaluation des risques, logiciels d'analyse de potentiels, logiciels de localisation de propriétés et de points de vente, logiciels de renseignement sur les véhicules, logiciels de communication, logiciels d'évaluation de bases de données, logiciels d'analyse de marché, logiciels de recherche à usage commercial, logiciels et publications électroniques fournis en ligne à partir de bases de données ou de sites Internet; logiciels et appareils de télécommunication (notamment modems) permettant la connexion à des bases de données et à Internet; logiciels de recherche de données.*

16 *Matériel d'instruction et d'enseignement (à l'exception des appareils); plans, en particulier cartes de répartition géographique, démographique ou géo-démographique, cartes de localisation de propriétés et de points de vente, imprimés et publications; bandes ou cartes en papier pour l'enregistrement de programmes informatiques; papeterie.*

35 *Recherche pour affaires et conseil en gestion d'entreprise, information commerciale, services de renseignement d'entreprise, services de renseignement sur la stabilité de sociétés et de groupements non entrepreneuriaux, services de renseignement sur les risques de crédit liés aux sociétés et aux groupements non entrepreneuriaux; services concernant le comportement des entreprises en matière de paiements; services d'analyse de codes postaux, prestations de bureaux d'analyse de marché; services informatiques; services publicitaires et de marketing direct, services en matière de fidélisation de la clientèle, services d'évaluation du crédit par score, services d'analyse publicitaire, services de renseignement en matière de pénétration de marché, services d'information sur la concurrence, services de marketing par téléphone, services de traitement d'appels téléphoniques, services promotionnels, services de ciblage de la clientèle, définition de profils de clients, services de recueil de renseignements financiers concernant les véhicules, services de renseignement concernant les listes électORAles, services de renseignement concernant les archives publiques, services d'information sur les pseudonymes et les associations, services d'information relatifs aux immatriculations, services d'information sur les habitudes de vie des consommateurs, services de renseignement concernant les préférences de la clientèle, services de planification de marchés locaux; mise à disposition de listes d'adresses contre rémunération, services publicitaires et promotionnels et services d'information y relatifs; informations d'affaires, tous fournis, en ligne, au sein d'une base de données ou sur Internet; compilation d'annonces publicitaires utilisées en tant que pages Web sur Internet.*

36 *Services d'agences de crédit; conseil en crédit et services de conseil financier; services d'évaluation du crédit, services de gestion de comptes de crédit, services relatifs à la stratégie de crédit, services relatifs aux antécédents de crédit de la clientèle, services de détection de demandes de crédit frauduleuses, services concernant les antécédents de demande de crédit de la clientèle, services de sélection de crédits, services d'analyse de potentiels, services d'évaluation des risques, services de localisation de points de vente, services d'estimation de la valeur de commerces, évaluation immobilière; services de renseignement financier fournis, en ligne, au sein d'une base de données ou sur Internet.*

38 *Services liés à la mise à disposition de matériel de communication permettant d'évaluer des bases de données et autres renseignements enregistrés sur ordinateur, de transmettre des informations (notamment des pages Web), des pro-*

grammes informatiques et d'autres données par le biais des télécommunications; messagerie électronique; octroi d'accès et de connexions à des bases de données et à Internet par le biais des télécommunications.

41 Formation et enseignement dans les domaines des logiciels et matériel informatique, des systèmes de renseignement commercial, de la recherche pour affaires, du traitement informatique, du marketing direct et de la publicité, de l'analyse financière et de crédit ainsi que de l'analyse de marché.

42 Location et/ou vente de temps d'accès à des bases de données et des services informatiques; location et/ou vente de matériel informatique et logiciels, évaluation immobilière, reprise du traitement à la suite d'un problème informatique, services d'analyse et de programmation informatiques liés à la constitution, la gestion et l'impression de cartes, location d'ordinateurs; design et travaux écrits exécutés sur commande, tous en vue de la compilation de pages Web sur Internet, informations fournies, en ligne, au sein d'une base de données ou sur Internet, conception de pages Web.

(821) GB, 01.03.1997, 2125242.

(822) GB, 01.03.1997, 2125242.

(832) CH, CZ, HU, LI, LT, MC, MD, PL, RU, SI, SK, YU.

(580) 18.02.1999

(151) **06.07.1998** **706 125**

(732) LUNOS-Lüftung GmbH & Co.

Ventilatoren KG

31-34, Wilhelmstrasse, D-13593 Berlin (DE).

### LUNOSAFE

(541) caractères standard.

(511) 9 Clôtures contre l'incendie (termes trop vagues de l'avis du Bureau international - règle 13.2)b) du règlement d'exécution commun), indicateurs d'incendie et appareils de traitement de données, appareils, conduits et réseaux des conduits de transmission de données associés (termes trop vagues de l'avis du Bureau international - règle 13.2)b) du règlement d'exécution commun), ainsi que dispositifs automatiques de barrage contre la propagation d'incendie dans des conduits d'aération (termes trop vagues de l'avis du Bureau international - règle 13.2)b) du règlement d'exécution commun).

37 Installation et maintenance de clôtures contre l'incendie, d'indicateurs d'incendie et d'appareils de traitement de données, d'appareils, de conduits et de réseaux de conduits de transmission de données associés ainsi que de dispositifs automatiques de barrage contre la propagation d'incendie dans des conduits d'aération.

42 Projets et conseils (en tant que services d'ingénieurs) dans le domaine de la conception de clôtures contre l'incendie, d'indicateurs d'incendie et d'appareils de traitement de données, d'appareils, de conduits et de réseaux de conduits de transmission de données associés ainsi que de dispositifs automatiques de barrage contre la propagation d'incendie dans des conduits d'aération.

(822) DE, 03.06.1998, 398 01 703.

(300) DE, 10.01.1998, 398 01 703.

(831) AT, CH, CZ.

(580) 18.02.1999

(151) **24.07.1998** **706 126**

(732) WILLIAM S.R.L.

Via Lodovica, 16, I-20059 VIMERCATE (MI) (IT).



(531) 7.1; 25.12; 27.5.

(571) Inscription LDM avec logo stylisé d'une église et légende Luca Da Milano apposée en dessous.

(511) 18 Mallets et valises, maroquinerie.

25 Articles d'habillement, chaussures.

(822) IT, 24.07.1998, 753435.

(300) IT, 20.05.1998, MI 98C 005066.

(831) CN, DE, KP.

(580) 18.02.1999

(151) **31.07.1998** **706 127**

(732) GIACOBACCI JUICE S.p.A.

16, Contrada di S. Nicola, I-85025 MELFI (PZ) (IT).

## SAN NICOLA

(571) La marque consiste dans l'inscription SAN NICOLA qui pourra être reproduite en n'importe quel caractère et dans n'importe quelle couleur ou combinaison de couleurs.

(541) caractères standard.

(511) 32 Boissons non alcooliques.

33 Vins, boissons alcooliques, boissons à faible teneur en alcool.

(822) IT, 11.05.1995, 650504.

(831) AT, CN, ES, FR.

(580) 18.02.1999

(151) **17.09.1998** **706 128**

(732) VEGETAL-PROGRESS SRL

Localita' Novero, 8, I-10070 DEVESI DI CIRIE' (TO) (IT).

## ABORIGEN

(541) caractères standard.

(511) 3 Préparations pour laver le linge et autres substances pour la lessive; préparations pour nettoyer, cirer, dégraisser, rincer; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour cheveux, dentifrices.

5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; produits diététiques pour enfants et malades; cataplasmes, matériel de pansement; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants; préparations pour détruire les mauvaises herbes et les animaux nuisibles.

29 Viande, poisson, volaille et gibier, crustacés et mollusques; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gélatine, confiture; oeufs, lait et produits laitiers; huiles et graisses comestibles; conserves de fruits, conserves de légumes, conserves de poisson et conserves de viande.

30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain,

biscuits, gâteaux, pâtisserie et bonbons, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; poivre, vinaigre, sauces; épices; glaces.

(822) IT, 26.02.1992, 561795.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, FR, PT.

(580) 18.02.1999

(151) **23.09.1998** **706 129**

(732) ETABLISSEMENTS NICOLAS  
(société anonyme)  
2, rue du Courson, F-94320 THIAIS (FR).

## NICOLAS

(541) caractères standard.

(511) 29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures; oeufs, lait et produits laitiers; huiles et graisses comestibles; conserves de fruits à l'eau-de-vie.

30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; vinaigre, sauces, épices, glace à rafraîchir; aromates pour boissons, sel pour boissons; sauces à salade.

32 Bières; amers et bitters sans alcool; eaux minérales et gazeuses et autres boissons non alcooliques, notamment limonades, sodas et autres boissons gazeuses; boissons de fruits, en particulier boissons fermentées, jus de fruits, sirops et autres préparations pour faire des boissons; essences non comprises dans d'autres classes.

33 Boissons alcooliques, notamment vins, vins mousseux, cidres, alcools et eaux-de-vie, spiritueux et liqueurs, vins doux naturels, vins de liqueur, vermouths, apéritifs à base d'alcool, amers et bitters; hydromel; extraits alcooliques; essences non comprises dans d'autres classes.

(822) FR, 25.03.1998, 1 458 188.

(831) PL.

(580) 18.02.1999

(151) **18.09.1998** **706 130**

(732) "Karl May" Verwaltungs-  
und Vertriebs-GmbH  
30, Schützenstrasse, D-96047 Bamberg (DE).

## Winnetou

(541) caractères standard.

(511) 9 Films impressionnés, en particulier dessins animés, films vidéo; appareils et instruments photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de signalisation, de contrôle (inspection) et d'enseignement; appareils et instruments électriques (compris dans cette classe); appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction de son, d'images ou de données; supports d'enregistrement, enregistrés ou non, de son, d'images et de données; supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques; machines à calculer, équipement pour le traitement de l'information et ordinateurs; logiciels (programmes enregistrés); films (pellicules) impressionnés, films cinématographiques impressionnés.

41 Organisation de manifestations à buts de divertissement, culturels et sportifs, location de films cinématographiques et d'enregistrements sonores; production et projection de films; publication de livres, de revues et de périodiques; divertissement; organisation de divertissements à l'intérieur de camps et de parcs de vacances et de loisirs; services de camps et de parcs de vacances, de loisirs et d'attractions.

42 Services de terrain de camping.

(822) DE, 23.10.1996, 396 19 425.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, IT.

(580) 18.02.1999

(151) **20.11.1998** **706 131**

(732) Galena, a.s.  
Ostravská 29, CZ-747 70 Opava-Komárov (CZ).

## LACRISYN

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie sanitaire, résines artificielles et synthétiques, produits chimiques destinés à conserver les aliments.

3 Savons médicinaux, produits de parfumerie, huiles essentielles, produits cosmétiques, lotions pour les cheveux, préparations pour le nettoyage des dents.

5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques, médicaments pour la médecine humaine et vétérinaire, produits diététiques pour bébés et malades, emplâtres, matériel pour pansements, matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires, médicaments à usage dentaire, désinfectants, à l'exception des désinfectants pour lier la poussière, produits pour la destruction des animaux nuisibles et des mauvaises herbes, vins à usage médical, boissons à usage médical, sirops à usage pharmaceutique.

1 *Chemicals for the health industry, artificial and synthetic resins, chemical substances for preserving foodstuffs.*

3 *Medicated soap, perfumery goods, essential oils, cosmetic products, hair lotions, cleaning preparations for the teeth.*

5 *Pharmaceutical, veterinary and sanitary products, medicines for human and veterinary use, dietetic products for infants and sick persons, plasters, materials for dressings, material for stopping teeth and dental wax, medicines for dental purposes, disinfectants, with the exception of dust-binding disinfectants, products for weed and pest control, wines for medical purposes, beverages for medical use, syrups for pharmaceutical purposes.*

(822) CZ, 27.03.1975, 162328.

(831) AM, BY, KZ, LV, MD, RU, UA.

(832) EE, GE, LT.

(580) 18.02.1999

(151) **01.10.1998** **706 132**

(732) Kaltenbach & Voigt GmbH & Co.  
39, Bismarckring, D-88400 Biberach-Riss (DE).

## KL 700

(541) caractères standard.

(511) 7 Commandes pour instruments dentaires.

(822) DE, 18.06.1998, 398 22 118.

(300) DE, 21.04.1998, 398 22 118.

(831) AT, BX, CH, CZ, ES, FR, IT, SK.

(580) 18.02.1999

(151) **11.01.1999** **706 133**

(732) PAVIGRÉS - FÁBRICA DE PAVIMENTOS  
E REVESTIMENTOS, S.A.  
P-3780 Anadia (PT).  
(842) S.A., PORTUGAL.

## ARTE NOVA

(541) caractères standard / *standard characters*.  
 (511) 19 Revêtements (construction); carreaux; carreaux en céramique pour pavés; carreaux vitrifiés pour pavés; pavés en céramique.

19 *Coverings, claddings and linings (construction); tiles; ceramic tiles for pavements; vitrified panes for pavements; paving stones made of ceramic materials.*

(822) PT, 02.12.1998, 331 917.

(300) PT, 07.08.1998, 331 917.

(831) BX, DE, ES, FR, PL.

(832) DK, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 18.02.1999

(151) **11.01.1999** **706 134**

(732) PAVIGRÉS - FÁBRICA DE PAVIMENTOS

E REVESTIMENTOS, S.A.

P-3780 Anadia (PT).

(842) S.A., PORTUGAL.

### ARCO IRIS

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 19 Revêtements (construction); carreaux; carreaux en céramique pour pavés; carreaux vitrifiés pour pavés; pavés en céramique.

19 *Coverings, claddings and linings (construction); tiles; ceramic tiles for pavements; vitrified panes for pavements; paving stones made of ceramic materials.*

(822) PT, 02.12.1998, 331 916.

(300) PT, 07.08.1998, 331 916.

(831) BX, DE, ES, FR, PL.

(832) DK, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 18.02.1999

(151) **29.12.1998** **706 135**

(732) CREDIT LOCAL DE FRANCE

7 à 11, Quai André Citroën, F-75015 PARIS (FR).

(842) société anonyme, Etat Français.

LA BANQUE DU  
 DÉVELOPPEMENT  
 DURABLE

(566) En anglais: THE SUSTAINABLE DEVELOPMENT BANK. / *In English: THE SUSTAINABLE DEVELOPMENT BANK.*

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 35 Publicité; gestion des affaires commerciales, comptabilité; gestion de fichiers informatiques.

36 Toutes opérations de crédit, affaires financières, affaires immobilières.

42 Services juridiques; programmation pour ordinateurs.

35 *Advertising; business management, accounting; computerized file management.*

36 *All financing transactions, banking transactions, real estate operations.*

42 *Legal services; computer programming.*

(822) FR, 03.07.1998, 98/740169.

(300) FR, 03.07.1998, 98/740169.

(831) BX, DE, ES, IT, PT.

(832) GB, SE.

(527) GB.

(580) 18.02.1999

(151) **30.12.1998** **706 136**

(732) UNION DES FABRICANTS FRANCAIS  
 D'EQUIPEMENTS POUR LA BOULANGERIE  
 ET LA PATISSERIE  
 syndicat professionnel  
 13, rue Saint-Lazare, F-75009 PARIS (FR).

EUROTRAITEUR

Salon Mondial des Traiteurs

(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 27.1; 27.5; 29.1.

(571) "EUROTRAITEUR" s'imprime en bleu et rouge.

(511) 35 Organisations d'expositions et salons commerciaux destinés à la promotion des produits élaborés et services rendus par des traiteurs.

41 Organisations et conduite de symposiums, conférences, colloques, congrès, séminaires, enseignement professionnel, stage de remise à niveau et recyclage professionnel, organisation de concours consacrés à l'activité de traiteur.

(822) FR, 30.06.1998, 98 739 538.

(300) FR, 30.06.1998, 98 739 538.

(831) BX, CH, DE, ES, IT.

(580) 18.02.1999

(151) **28.12.1998** **706 137**

(732) LABORATOIRES LIERAC (S.A.)

99, rue du Faubourg Saint-Honoré, F-75008 PARIS (FR).

**DIOPTI**

**DE**

**LIERAC**

(511) 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.

5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants; produits pour la destruction des animaux nuisibles; fongicides, herbicides.

(822) FR, 26.05.1998, 98 735 049.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, IT, PT.  
(580) 18.02.1999

(151) **22.12.1998** **706 138**

(732) AUTOSTAR société anonyme  
Zone Industrielle de Launay-Saint Brandan, F-22800  
QUINTIN (FR).

# ATHENOR

(541) caractères standard.

(511) 12 Véhicules, appareils de locomotion par terre, par air ou par eau et plus particulièrement caravanes rigides, caravanes pliantes, caravanes amphibies, caravanes hivernales, caravanes habitations, résidences roulotte, autocaravanes, remorques, remorques habitables.

(822) FR, 07.06.1994, 94 523 484.

(831) BX, CH, DE, ES, IT.

(580) 18.02.1999

(151) **18.12.1998** **706 139**

(732) S.A. MEDIGIT  
16, Place de l'Université, B-1348 LOUVAIN-LA-NEUVE (BE).

## SURGIFILE

(511) 9 Logiciels pour bases de données, d'images et d'informations; modules de capture d'images; modules de digitalisation d'images; appareils et instruments scientifiques, photographiques, optiques, de mesure, de signalisation, de contrôle et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission et la reproduction d'images; supports d'enregistrement optiques; équipement pour le traitement de l'information; ordinateurs.

10 Appareils et instruments chirurgicaux, médicaux, dentaires et vétérinaires.

(822) BX, 22.06.1998, 635705.

(300) BX, 22.06.1998, 635705.

(831) AT, CH, CN, DE, ES, FR, IT, PT.

(580) 18.02.1999

(151) **18.12.1998** **706 140**

(732) S.A. MEDIGIT  
16, Place de l'Université, B-1348 LOUVAIN-LA-NEUVE (BE).

## VISIFILE

(511) 9 Logiciels pour bases de données, d'images et d'informations; modules de capture d'images; modules de digitalisation d'images; appareils et instruments scientifiques, photographiques, optiques, de mesure, de signalisation, de contrôle et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission et la reproduction d'images; supports d'enregistrement optiques; équipement pour le traitement de l'information; ordinateurs.

10 Appareils et instruments chirurgicaux, médicaux, dentaires et vétérinaires.

(822) BX, 22.06.1998, 635704.

(300) BX, 22.06.1998, 635704.

(831) AT, CH, CN, DE, ES, FR, IT, PT.

(580) 18.02.1999

(151) **18.12.1998** **706 141**

(732) S.A. MEDIGIT  
16, Place de l'Université, B-1348 LOUVAIN-LA-NEUVE (BE).

## MEDIFILE

(511) 9 Logiciels pour bases de données, d'images et d'informations; modules de capture d'images; modules de digitalisation d'images; appareils et instruments scientifiques, photographiques, optiques, de mesure, de signalisation, de contrôle et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission et la reproduction d'images; supports d'enregistrement optiques; équipement pour le traitement de l'information; ordinateurs.

10 Appareils et instruments chirurgicaux, médicaux, dentaires et vétérinaires.

(822) BX, 22.06.1998, 635703.

(300) BX, 22.06.1998, 635703.

(831) AT, CH, CN, DE, ES, FR, IT, PT.

(580) 18.02.1999

(151) **27.08.1998** **706 142**

(732) Heraeus Kulzer GmbH & Co. KG  
Grüner Weg 11, D-63450 Hanau (DE).

## Pekalux

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 9 Radiation instruments and polymerization instruments for curing of plastics for histological, metallurgical, cosmetic and scientific purposes, namely ultraviolet, infrared or visible light radiation instruments, light, heat or pressure polymerization units; components of such units; timers for the above-mentioned goods.

10 Radiation instruments and polymerization instruments for curing of plastics for dental and dental technical purposes, namely ultraviolet, infrared or visible light radiation instruments, light, heat or pressure polymerization units; components of such units.

9 *Matériel d'irradiation et instruments de polymérisation pour le traitement des plastiques à usage histologique, métallurgique, cosmétique et scientifique, à savoir instruments à rayons visibles, ultraviolets ou infrarouges, unités de photopolymérisation, de polymérisation thermique ou de polymérisation sous pression; composants desdites unités; minuteriers pour tous les produits susmentionnés.*

10 *Matériel d'irradiation et instruments de polymérisation pour le traitement des plastiques utilisés en dentisterie et en mécanique dentaire, à savoir instruments à rayons visibles, ultraviolets ou infrarouges, unités de photopolymérisation, de polymérisation thermique ou de polymérisation sous pression; composants desdites unités.*

(822) DE, 27.08.1998, 398 11 273.

(300) DE, 28.02.1998, 398 11 273.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KG, KP, KZ, LI, LR, LV, MA, MC, MD, MK, MN, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) DK, FI, GB, IS, NO, SE.

(527) GB.

(580) 18.02.1999

(151) **06.10.1998** **706 143**

(732) SNELL & WILCOX LIMITED  
6, Old Lodge Place, ST MARGARET'S, TWICKENHAM, MIDDLESEX, TW1 1RQ (GB).

**KUDOS**

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 9 Television, video or other image processing apparatus; communications apparatus; home theatre apparatus; audio signal processing apparatus; video signal processing apparatus; video processing, recording and reproduction apparatus; video, audio or video and audio signal testing, monitoring, recording and reproducing or processing apparatus; television standards converters; video processing, recording and reproduction apparatus; apparatus for the transfer of film material to video; amplifiers, buffers, distributors, signal generators and converters, all for use with audio signals, video signals or combinations of audio and video signals; video tapes and discs; signal coders and decoders; apparatus for the generation of digital video effects; video distributors and mixers; apparatus for the generation of digital video effects; video distributors and mixers; apparatus for the conversion of a video signal for the purposes of display in a television; computer software and computer hardware, all for producing video effects; electronic apparatus for television broadcast and/or television studios; computer software or computer hardware for use with the aforesaid goods.

9 *Téléviseurs, appareils vidéo et autres appareils de traitement de l'image; appareils de communication; appareils de cinéma à domicile; processeurs de signaux audio; processeurs de signaux vidéo; appareils de traitement, d'enregistrement et de reproduction vidéo; appareils d'essai, de contrôle, d'enregistrement et de reproduction ou de traitement de signaux vidéo, audio ou audiovisuel; convertisseurs de normes de télévision; appareils de traitement, d'enregistrement et de reproduction vidéo; appareils de transfert de film à vidéo; amplificateurs, circuits tampon, distributeurs, générateurs et convertisseurs de signaux, s'utilisant avec des signaux audio et vidéo ou des associations de signaux audio et vidéo; bandes vidéo et vidéodisques; codeurs et décodeurs de signaux; appareils pour la production d'effets vidéo numériques; distributeurs et mélangeurs vidéo; appareils pour la production d'effets vidéo numériques; distributeurs et mélangeurs vidéo; appareils servant à convertir les signaux vidéo à des fins d'affichage sur un téléviseur; logiciels et matériel informatique servant à réaliser des effets vidéo; appareils électroniques pour la transmission télévisuelle et/ou pour studios de télévision; logiciels ou matériel informatique destinés auxdits produits.*

(821) GB, 06.10.1998, 2178860.

(832) CN, RU.

(580) 18.02.1999

(151) **23.11.1998** **706 144**

(732) VBW Vereinigte Beckersche  
Werkzeugfabriken GmbH & Co. KG  
40-56, Lange Strasse, D-42857 Remscheid (DE).

**SANIGRIP**

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 8 Hand-operated tools for mechanical engineering, apparatus for engineering and vehicle engineering as well as for the construction technique; pliers.

8 *Outils actionnés manuellement pour le génie mécanique, appareils de génie et d'ingénierie automobile et destinés à la technologie de la construction; pinces.*

(822) DE, 14.09.1998, 398 41 895.

(300) DE, 24.07.1998, 398 41 895.

(831) AT, BX, ES, FR, IT, PT.

(832) DK, FI, GB, SE.

(527) GB.

(580) 18.02.1999

(151) **16.12.1998** **706 145**

(732) Mettler-Toledo (Albstadt) GmbH  
34, Unter dem Malesfelsen, D-72458 Albstadt (DE).

**VOLUMATE**

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 9 Pipettes.

9 *Pipettes.*

(822) DE, 20.11.1998, 398 51 106.

(300) DE, 07.09.1998, 398 51 106.

(831) AT, BX, BY, CH, CZ, EG, ES, FR, HU, IT, PL, PT, RU.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 18.02.1999

(151) **01.12.1998** **706 146**

(732) Naran AG  
Lattrigenweg 218, CH-3274 Hermrigen (CH).



(531) 27.5.

(511) 29 Lait et produits laitiers.

30 Préparations faites de céréales, pâtisseries et barres de céréales.

32 Produits de base pour la préparation de boissons.

(822) CH, 15.10.1998, 456715.

(300) CH, 15.10.1998, 456 715.

(831) AT, BX, DE, ES, FR, IT, LI.

(580) 18.02.1999

(151) **11.12.1998** **706 147**

(732) Swiss Online AG  
Lindenstrasse 1, CH-8302 Kloten (CH).



(531) 26.15; 27.5.

(511) 9 Equipement pour le traitement de l'information; logiciels; tous les produits précités de provenance suisse.

38 Télécommunication (affectation des établissements pour la transmission des données).

41 Divertissement.

42 Programmation pour ordinateurs.

(822) CH, 03.07.1998, 456984.



(300) CH, 03.07.1998, 456 984.

(831) AT, DE, FR, IT, LI.

(580) 18.02.1999

(151) **21.12.1998** **706 148**

(732) Jaquet & Girard Montres SA  
16, chemin de la Tourelle, CH-1209 Genève (CH).



**JAUQUET + GIRARD**

(541) caractères standard.

(511) 14 Pièces d'horlogerie et leurs parties séparées.

(822) CH, 26.04.1982, 319082.

(831) CN.

(580) 18.02.1999

(151) **17.12.1998** **706 149**

(732) Schweizerischer Bankverein  
Aeschenvorstadt 1, CH-4051 Basel (CH).

**SCHWEIZERISCHER BANKVEREIN**

(541) caractères standard.

(511) 14 Lingots de métaux précieux; monnaies.

36 Assurances, affaires financières, affaires bancaires et boursières, affaires monétaires; soutien et parrainage financiers (sponsoring) dans le domaine de la culture, des sports et de la recherche.

(822) CH, 17.06.1998, 457373.

(300) CH, 17.06.1998, 457 373.

(831) AT, BX, DE, LI.

(580) 18.02.1999

(151) **17.12.1998** **706 150**

(732) Schweizerischer Bankverein  
Aeschenvorstadt 1, CH-4051 Basel (CH).

**SOCIÉTÉ DE BANQUE SUISSE**

(541) caractères standard.

(511) 14 Lingots de métaux précieux; monnaies.

36 Assurances, affaires financières, affaires bancaires et boursières, affaires monétaires; soutien et parrainage financiers (sponsoring) dans le domaine de la culture, des sports et de la recherche.

(822) CH, 17.06.1998, 457374.

(300) CH, 17.06.1998, 457 374.

(831) BX, DZ, FR, MA, MC.

(580) 18.02.1999

(151) **17.12.1998** **706 151**

(732) Schweizerischer Bankverein  
Aeschenvorstadt 1, CH-4051 Basel (CH).

**SOCIETÀ DI BANCA SVIZZERA**

(541) caractères standard.

(511) 14 Lingots de métaux précieux; monnaies.

36 Assurances, affaires financières, affaires bancaires et boursières, affaires monétaires; soutien et parrainage financiers (sponsoring) dans le domaine de la culture, des sports et de la recherche.

(822) CH, 17.06.1998, 457375.

(300) CH, 17.06.1998, 457 375.

(831) IT, SM.

(580) 18.02.1999

(151) **02.12.1998** **706 152**

(732) Chokoladefabriken  
Lindt & Sprüngli AG  
Seestrasse 204, CH-8802 Kilchberg ZH (CH).



(Voir reproduction couleur à la fin de ce volume.)

(531) 9.1; 19.3; 26.4; 27.5; 29.1.

(591) Bleu, jaune, or.

(550) marque tridimensionnelle.

(511) 30 Masses de chocolat et couvertures, chocolat, sucreries, masses à fourrer pour pâtisserie et confiserie, chocolat et sucreries comme décorations d'arbres de Noël, pralinés, aussi fourrés avec des liquides, notamment avec des vins et spiritueux; pâtisserie et confiserie, tous les produits précités contenant du chocolat.

(822) CH, 30.10.1996, 456748.

(831) AT, BX, DE, ES, IT, LI, MC, PT, SM.

(580) 18.02.1999

(151) **04.01.1999** **706 153**

(732) Welldro AG  
Ottenhofenstrasse 110, CH-8738 Uetliburg SG (CH).

**WELLDRO**

(541) caractères standard.

(511) 3 Cosmétiques, lotions pour les cheveux.

5 Produits pharmaceutiques et hygiéniques; substances diététiques à usage médical.

35 Gestion des affaires commerciales, administration commerciale et commerce de détail de produits et substances cosmétiques, diététiques et pharmaceutiques.

(822) CH, 02.07.1998, 457661.

(300) CH, 02.07.1998, 457 661.

(831) AT, BX, DE.

(580) 18.02.1999

(151) **16.12.1998** **706 154**

(732) Helga und Ernst Gubler  
Seestrasse 55, CH-8803 Rüslikon (CH).



- (531) 1.3; 2.9; 25.3; 27.5.  
 (511) 36 Agences immobilières, gérance de biens immobiliers.  
 (822) CH, 22.09.1998, 457186.  
 (300) CH, 22.09.1998, 457186.  
 (831) AT, DE, ES, FR, IT.  
 (580) 18.02.1999

- (151) **17.12.1998** **706 155**  
 (732) Christian-Goldschmiede AG  
 Limmatplatz 1, CH-8005 Zürich (CH).

#### SWIMASTER

- (541) caractères standard.  
 (511) 14 Métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué compris dans cette classe; joaillerie, bijouterie, pierres précieuses; horlogerie et instruments chronométriques et leurs parties.  
 (822) CH, 17.12.1998, 457546.  
 (300) CH, 17.12.1998, 457546.  
 (831) AT, BX, CN, DE, ES, FR, IT, KP, LI, MC, PT, RU, SM, UA, VN.  
 (580) 18.02.1999

- (151) **11.01.1999** **706 156**  
 (732) Schoop Decor AG  
 Sägereistrasse 21, CH-8152 Glattbrugg (CH).

**coNtempo**  
 BY SCHOOP DECOR

- (541) caractères standard.  
 (511) 24 Rideaux en matières textiles ou en matières plastiques, drapeaux non en papier, revêtements de meubles en matières textiles, housses de protection pour meubles, stores en matières textiles, étoffes, tentures murales en matières textiles.  
 27 Tapis, tapis antiglissants, toiles cirées (linoléum), gratte-pieds (paillassons), revêtements de planchers, revêtements de sols isolants.

- (822) CH, 13.07.1998, 457727.  
 (300) CH, 13.07.1998, 457727.  
 (831) AT, DE, LI.  
 (580) 18.02.1999

- (151) **13.01.1999** **706 157**  
 (732) Econova AG  
 (Econova Ltd)  
 Höschgasse 25, CH-8008 Zürich (CH).

**NOVA TREND**  
 LEE HECHT HARRISON

- (541) caractères standard.  
 (511) 35 Publicité; gestion des affaires commerciales; administration commerciale; travaux de bureau; élaboration d'analyses économiques et d'analyses du marché et du marché du travail; expertises commerciales dans le cadre d'une étude de marché ou de débouchés; recensement et description de tendances dans le domaine du monde du travail et du monde professionnel.  
 41 Education; formation; divertissement; activités sportives et culturelles.  
 42 Restauration (alimentation); hébergement temporaire; soins médicaux, d'hygiène et de beauté; services vétérinaires et d'agriculture; services juridiques; recherche scientifique et industrielle; élaboration d'expertises techniques; programmation pour ordinateurs.

- (822) CH, 06.11.1997, 457758.  
 (831) BX, DE, FR.  
 (580) 18.02.1999

- (151) **15.01.1999** **706 158**  
 (732) Pictet & Cie  
 29, boulevard Georges-Favon, Case postale 5130,  
 CH-1211 Genève 11 (CH).



**PFM**

PICTET FUND MANAGEMENT

- (531) 3.1; 26.4; 27.5.  
 (511) 36 Affaires financières et monétaires.  
 (822) CH, 07.12.1998, 457890.  
 (300) CH, 07.12.1998, 457890.  
 (831) AT, DE, FR, IT.  
 (580) 18.02.1999

- (151) **19.01.1999** **706 159**  
 (732) Rond Products BV  
 32b, Hofstede, NL-4033 BV LIENDEN (NL).

#### QUAKE

- (511) 12 Fourches avant pour bicyclettes; amortisseurs de suspension pour bicyclettes; cadres de bicyclettes; véhicules automobiles.  
 (822) BX, 06.11.1998, 635220.  
 (300) BX, 06.11.1998, 635220.

(831) AT, CH, DE, ES, FR, IT, PT.

(580) 18.02.1999

(151) **22.12.1998** **706 160**(732) W. Streif Handelsgesellschaft m.b.H.  
Fischlhamerstraße NB, A-4650 Edt/Lambach (AT).**SANDRA**

(541) caractères standard.

(511) 28 Poupées.

(822) AT, 09.10.1998, 178 399.

(300) AT, 05.08.1998, AM 4765/98.

(831) DE.

(580) 18.02.1999

(151) **21.12.1998** **706 161**(732) Gerhard Hirt  
44, Lindegg, A-8283 Blumau (AT).**VAIC**

(541) caractères standard.

(511) 9 Appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images.

(822) AT, 29.10.1998, 178 724.

(300) AT, 16.09.1998, AM 5765/98.

(831) BX, CH, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, IT, LI, PL, PT, SI, SK.

(580) 18.02.1999

(151) **29.12.1998** **706 162**(732) J.M. VOITH AG  
55, Linzer Strasse, A-3100 ST. PÖLTEN (AT).**ProfiLogic**

(511) 7 Installations pour fabriquer des plaques ou des corps moulés reliés par du ciment, dispositifs de réglage pour ces installations, non compris dans d'autres classes; tous les produits précités étant des machines ou des pièces de machines.

9 Dispositifs électroniques de commande non compris dans d'autres classes, notamment pour installations destinées à la fabrication de plaques et de corps moulés reliés par du ciment.

(822) AT, 18.09.1998, 177 992.

(300) AT, 02.07.1998, AM 4069/98.

(831) BX, CH, CZ, DE, FR, IT, PL, PT, RU, SK.

(580) 18.02.1999

(151) **11.12.1998** **706 163**(732) Sara Lee/DE N.V.  
100, Vleutensevaart, NL-3532 AD UTRECHT (NL).

(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 8.1; 8.7; 25.1; 27.5; 29.1.

(591) Différentes teintes de brun, bleu, jaune, orange, blanc, rouge, vert.

(511) 5 Boissons diététiques à usage médical, à savoir thé et boissons à base de thé; thé soluble et extraits de thé à usage médical.

30 Thé; thé soluble; boissons à base de thé; extraits de thé.

(822) BX, 12.06.1998, 632091.

(300) BX, 12.06.1998, 632091.

(831) CZ, SK.

(580) 18.02.1999

(151) **08.01.1999** **706 164**(732) JULIUS MEINL  
Austria Industrie GmbH  
3-7, Julius-Meinl-Gasse, A-1160 WIEN (AT).**J é é é**

(541) caractères standard.

(511) 2 Couleurs, vernis, laques, préservatifs contre la rouille et contre la détérioration du bois, matières tinctoriales, mordants.

3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver, préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser, savons, parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux, dentifrices.

4 Bougies, chandelles.

5 Emplâtres, matériel pour pansements.

7 Appareils électriques pour le ménage (non compris dans d'autres classes).

8 Coutellerie, fourchettes et cuillers, outils et instruments à main entraînés manuellement, rasoirs; parties de tous ces produits.

9 Appareils électriques pour le ménage (non compris dans d'autres classes), appareils photographiques.

11 Appareils électriques pour le ménage (non compris dans d'autres classes).

16 Papier, carton et produits en ces matières (non compris dans d'autres classes), produits de l'imprimerie, articles pour reliures, photographies, papeterie, adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage, matériel pour les artistes, pinceaux, articles de bureau (à l'exception des meubles), matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils), matières plastiques pour l'emballage (non comprises dans d'autres classes), cartes à jouer.

18 Cuir et imitations du cuir, produits en ces matières (non compris dans d'autres classes), parapluies et parasols.

20 Meubles, glaces (miroirs), cadres; produits (non compris dans d'autres classes) en bois, liège, roseau, jonc, osier, corne, os, ivoire, baleine, écaille, ambre, nacre, écume de mer, succédanés de toutes ces matières ou en matières plastiques.

21 Ustensiles et récipients pour le ménage ou la cuisine (ni en métaux précieux, ni en plaqué), peignes et éponges, brosses (à l'exception des pinceaux), matériel de nettoyage,

paille de fer; verrerie, porcelaine et faïence (non comprises dans d'autres classes).

23 Fils à usage textile.

24 Tissus et produits textiles (non compris dans d'autres classes).

25 Vêtements, chaussures, chapellerie.

26 Dentelles et broderies, rubans et lacets, boutons, crochets et oeillets, épingles et aiguilles, fleurs artificielles.

27 Tapis, paillasons, nattes, linoléum et autres revêtements de sols, tentures murales (non en matières textiles).

28 Jeux, jouets, articles de gymnastique et de sport (non compris dans d'autres classes), décorations pour arbres de Noël.

29 Viande, poisson, volaille et gibier, extraits de viande, fruits et légumes conservés, séchés et cuits, gelées, confitures, compotes, oeufs, lait et produits laitiers, huiles et graisses comestibles.

30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café, farines et préparations faites de céréales, pain, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles, miel, sirop de mélasse, levure, poudre pour faire lever, sel, moutarde, vinaigre, sauces (condiments), épices, glaces à rafraîchir.

31 Produits agricoles, horticoles, forestiers et graines (non compris dans d'autres classes), animaux vivants, fruits et légumes frais, semences, plantes et fleurs naturelles, aliments pour les animaux, malt.

32 Bières, eaux minérales et gazeuses et autres boissons non alcooliques, boissons de fruits et jus de fruits, sirops et autres préparations pour faire des boissons.

33 Boissons alcooliques (à l'exception des bières).

(822) AT, 15.10.1998, 178 512.

(300) AT, 13.07.1998, AM 4290/98.

(831) CZ, HR, HU, PL, RO, RU, SK.

(580) 18.02.1999

(151) **02.12.1998** **706 165**

(732) Brulie B.V.  
97, Nieuwe Parklaan, NL-2587 BN LA HAYE (NL).

### DIGIBOARD

(511) 9 Ordinateurs et appareils périphériques, leurs parties et accessoires (à l'exception des tableaux de connexion digitale) compris dans cette classe, notamment matériel et logiciels de connexion pour réseaux.

(822) BX, 11.12.1997, 636019.

(831) AT, CH, CN, CZ, EG, HR, HU, PL, PT, RO, RU, SI, UA, YU.

(580) 18.02.1999

(151) **21.01.1999** **706 166**

(732) EUROFOAM INTERNATIONAL G.E.I.E.  
15, Avenue des Pleiades, B-1200 BRUXELLES (BE).



**Eurofoam Matratzen Comfort**

(531) 25.3; 27.5.

(511) 17 Matières plastiques expansées pour la confection et le rembourrage de matelas.

20 Matelas.

(822) BX, 02.09.1998, 635212.

(300) BX, 02.09.1998, 635212.

(831) BA, BY, CH, CZ, HR, HU, LI, MK, PL, RO, SI, SK, UA, YU.

(580) 18.02.1999

(151) **11.01.1999** **706 167**

(732) Astral S.A.  
5, rue Pedro-Meylan, CH-1208 Genève (CH).



(531) 1.5; 27.5.

(511) 9 Logiciels informatiques dans le domaine médical.

41 Edition et publication de livres et de revues; organisation et conduite de colloques, de séminaires, de congrès et de conférences dans le domaine médical.

42 Services de mise à disposition d'informations dans le domaine médical au moyen d'un réseau informatique global, du réseau Internet.

(822) CH, 28.07.1998, 457725.

(300) CH, 28.07.1998, 457725.

(831) AT, BX, DE, ES, FR, IT, LI.

(580) 18.02.1999

(151) **12.12.1998** **706 168**

(732) Hans Adler oHG Fleischwarenfabrik  
3, Am Lindenbuck, D-79848 Bonndorf (DE).

### ALPINA

(541) caractères standard.

(511) 29 Produits de viande.

(822) DE, 25.09.1998, 398 41 834.

(300) DE, 24.07.1998, 398 41 834.

(831) AT, CH, FR, IT, LI.

(580) 18.02.1999

(151) **18.01.1999** **706 169**

(732) BONDUELLE  
Société Anonyme  
La Woestyne, F-59173 RENESCURE (FR).

### GOURMET BUFFET

(511) 29 Viande, poisson, volaille et gibier, conserves ou préparations alimentaires à base de viande, poisson, volaille et gibier, charcuterie; extraits de viande; fruits et légumes conservés, surgelés, séchés et cuits; gelées, confitures, compotes; oeufs, conserves d'oeufs; lait et produits laitiers; huiles et graisses comestibles.

30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; vinaigre, sauces (condiments); épices; glace à rafraîchir.

31 Produits agricoles, horticoles, forestiers (ni préparés, ni transformés); graines (semences), animaux vivants; fruits et légumes frais; plantes et fleurs naturelles; malt.

(822) FR, 14.08.1998, 98/746.791.

(300) FR, 14.08.1998, 98/746.791.

(831) DE.

(580) 18.02.1999

(151) **23.12.1998**

**706 170**

(732) Red Bull GmbH

115, Brunn, A-5330 Fuschl am See (AT).



(531) 19.3.

(511) 32 Bières; eaux minérales et gazeuses et autres boissons non alcooliques; boissons de fruits et jus de fruits; sirops et autres préparations pour faire des boissons.

(822) AT, 23.12.1998, 179 709.

(300) AT, 15.10.1998, AM 6437/98.

(831) AL, AM, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KG, KP, KZ, LI, LR, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(580) 18.02.1999

(151) **22.12.1998**

**706 171**

(732) COMPAGNIE GERVAIS DANONE,  
(société anonyme)

126-130, rue Jules Guesde, F-92300 Levallois-Perret  
(FR).



(531) 19.7; 26.4.

(550) marque tridimensionnelle.

(511) 5 Ferments lactiques à usage pharmaceutique et lactose; produits diététiques à usage médical, préparations médicales pour l'amincissement, herbes médicinales, huiles à usage médical, infusions médicinales; préparations de vitamines; alimentation pour bébé, à savoir farines lactées, soupes, soupes sous forme déshydratée, laits, laits en poudre, compotes de fruits, purées de légumes, purées de légumes sous forme déshydratée, jus de fruits et légumes, bouillies.

29 Fruits et légumes séchés, conservés et/ou cuits, compotes, confitures, coulis de fruits, gelées, soupes, potages, lait, laits en poudre, laits gélifiés aromatisés et laits battus; produits laitiers, à savoir desserts lactés, yaourts, yaourts à boire, mousses, crèmes, crèmes de dessert, crème fraîche, fromage blanc, fromages faits en faisselle, fromages frais vendus sous forme pâteuse ou liquide, nature ou aromatisés; boissons composées majoritairement de lait ou de produits laitiers, boissons composées majoritairement de ferments lactiques, boissons lactées comprenant des fruits; produits laitiers fermentés nature ou aromatisés.

32 Eaux plates ou pétillantes (minérales ou non); jus de fruits ou de légumes, boissons aux fruits ou aux légumes; limonades, sodas, bières de gingembre, sorbets (boissons); préparations pour faire des boissons, sirops pour boissons, extraits de fruits ou de légumes sans alcool; boissons non alcoolisées composées minoritairement de ferments lactiques.

(822) FR, 02.07.1998, 98/740.008.

(300) FR, 02.07.1998, 98/740.008.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, IT, PL, PT, RU.

(580) 18.02.1999

(151) **28.12.1998**

**706 172**

(732) LES FERMIERS LANDAIS  
(société anonyme)

Zone Industrielle - SAINT SEVER, F-40500 SAINT SEVER  
(FR).



(531) 7.1.

(511) 29 Viande, oeufs, volaille, gibier, aliments conservés et en semi-conserve à base de viande et de volaille; plats cuisinés à base de viande de volaille.

(822) FR, 17.06.1998, 98/737 476.

(831) CH.

(580) 18.02.1999

(151) **30.12.1998** **706 173**

(732) PARFUMS ROCHAS, société anonyme  
33, rue François 1er, F-75008 PARIS (FR).

### JUST ROCHAS

(541) caractères standard.

(511) 9 Appareils et instruments optiques, notamment lunettes, lunettes de soleil, montures de lunettes, étuis de lunettes.

14 Joaillerie, bijouterie, pierres précieuses, bijoux de fantaisie, montres, bracelets-montres et autres articles d'horlogerie, instruments chronométriques.

18 Cuir et imitations du cuir, sacs à main, sacs de voyage, trousse de voyage, sacs de plage, sacs à dos, malles, mallettes et valises, pochettes, portefeuilles, porte-monnaie, porte-cartes, porte-documents, cartables, étuis pour clés (maroquinerie), parapluies, parasols et cannes.

25 Vêtements (habillement), chaussures (à l'exception des chaussures orthopédiques), chapellerie.

(822) FR, 23.02.1996, 96/612497; 23.07.1998, 98/742931.

(300) FR, 23.07.1998, 98/742931; classes 09, 14, 18

(831) CN.

(580) 18.02.1999

(151) **18.12.1998** **706 174**

(732) BANQUE GÉNÉRALE DU LUXEMBOURG S.A.  
50, Avenue J.-F. Kennedy, L-2951 LUXEMBOURG  
(Grand-Duché du Luxembourg) (LU).

### XL-Card

(511) 9 Cartes à mémoire ou à microprocesseur; cartes à puce; cartes magnétiques; cartes magnétiques d'identification.

36 Affaires financières et affaires monétaires; services financiers, notamment estimations financières, consultations en matière financière; services de cartes de crédit et de cartes de débit; émission de cartes de crédit; opérations de change; transfert électronique de fonds; opérations de change; opérations financières et monétaires; transactions financières.

(822) BX, 16.07.1998, 635119.

(300) BX, 16.07.1998, 635119.

(831) DE, FR.

(580) 18.02.1999

(151) **18.12.1998** **706 175**

(732) G.J. Hadders Holding B.V.  
80, Lange Haven, NL-3111 CH SCHIEDAM (NL).

## Del\*Uxe, research + design

(531) 24.17.

(511) 42 Services de graphistes et de stylistes; création de concepts pour expositions.

(822) BX, 06.07.1998, 635117.

(300) BX, 06.07.1998, 635117.

(831) DE.

(580) 18.02.1999

(151) **09.12.1998** **706 176**

(732) H.P.D. Potplanten V.o.F.  
33-35, Hoofdweg, NL-1424 PC DE KWAKEL (NL).

### ROMANZA

(511) 16 Papier, carton et produits en ces matières non compris dans d'autres classes; produits de l'imprimerie; photographies; matières plastiques pour l'emballage (non comprises dans d'autres classes).

31 Semences; plantes et fleurs naturelles.

(822) BX, 11.06.1998, 634429.

(300) BX, 11.06.1998, 634429.

(831) AT, CH, CN, DE, ES, FR, IT, KE, KP, MA, PL, PT.

(580) 18.02.1999

(151) **17.12.1998** **706 177**

(732) Plantenkwekerij J. van Geest B.V.  
10, Perzikenlaan, NL-2691 JP 'S-GRAVENZANDE  
(NL).

### TWILIGHT

(511) 31 Semences et produits agricoles, horticoles et sylvicoles non compris dans d'autres classes; plantes et fleurs naturelles; parties de plantes; plants; matériel pour la culture d'ex-plants.

35 Publicité et services d'intermédiaires en affaires concernant l'achat et la vente, ainsi que l'importation et l'exportation des produits cités en classe 31.

42 Reproduction, amélioration, culture et sélection, également par culture hors sol, culture d'explants et culture hydroponique, des produits cités en classe 31.

(822) BX, 25.09.1998, 635108.

(300) BX, 25.09.1998, 635108.

(831) DE, ES, FR, IT.

(580) 18.02.1999

(151) **15.12.1998** **706 178**

(732) Unilever N.V.  
455, Weena, NL-3013 AL ROTTERDAM (NL).

### SIZZLE & STIR

(511) 29 Jus de viande et préparations pour faire du jus de viande; bouillon et bouillon concentré; pâtes, concentrées ou non, pour la préparation de jus de viande.

30 Sauces (excepté sauces à salade) et produits pour la préparation de sauces; épices, assaisonnements et autres substances aromatiques pour relever le goût; pâtes, concentrées ou non, pour la préparation de sauces.

(822) BX, 13.05.1998, 634951.

(831) AT, CH, DE, ES, FR, IT, LI, MC, PT, SM.

(580) 18.02.1999

(151) **18.12.1998** **706 179**

(732) M.A.C.H. S.A.  
75, route de Longwy, L-8005 BERTRANGE  
(Grand-Duché du Luxembourg) (LU).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

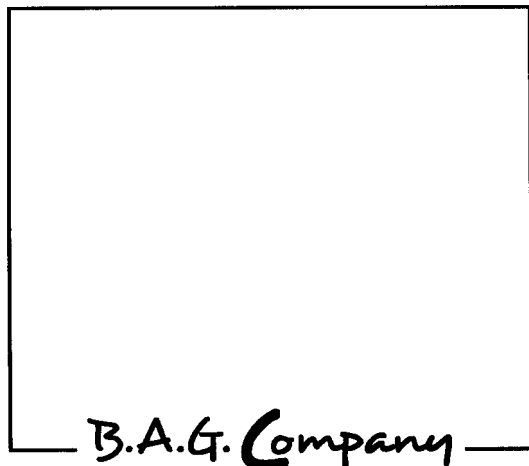
- (531) 1.5; 25.5; 27.5; 29.1.  
 (591) Rouge, noir, blanc.  
 (511) 36 Emission de cartes de paiement destinées à des transactions financières et monétaires internationales et émission de tout autre moyen de paiement électronique ayant une contre-valeur monétaire; services d'assurances liés à l'utilisation de cartes de paiement; opérations de compensation (clearing) de transactions financières et monétaires ou de transactions ayant une contre-valeur monétaire, liées à l'utilisation de cartes de paiement.  
 (822) BX, 29.06.1998, 631424.  
 (300) BX, 29.06.1998, 631424.  
 (831) BG, CH, CZ, EG, HU, MA, MC, PL, SK.  
 (580) 18.02.1999

- (151) **14.12.1998** **706 180**  
 (732) Stork Screens B.V.  
 1-3, Raamstraat, NL-5831 AT BOXMEER (NL).

### LightFoam

- (511) 9 Appareils pour l'accumulation d'énergie électrique; accumulateurs, batteries électriques; électrodes pour accumulateurs ou batteries électriques.  
 (822) BX, 03.04.1997, 603685.  
 (831) CN, DE, FR.  
 (580) 18.02.1999

- (151) **15.12.1998** **706 181**  
 (732) Paper Art B.V.  
 11, Canadaweg, NL-4661 PZ HALSTEREN (NL).



- (531) 26.4; 27.5.

- (511) 16 Papier et produits en ces matières non compris dans d'autres classes; cartes, y compris cartes de vœux; étiquettes (non en tissu), y compris étiquettes pour cadeaux; papier cadeau.  
 (822) BX, 25.06.1998, 633666.  
 (300) BX, 25.06.1998, 633666.  
 (831) AT, CH, DE, ES, FR, IT, PT.  
 (580) 18.02.1999

- (151) **05.01.1999** **706 182**  
 (732) Alfons Kober Gesellschaft m.b.H.  
 38-40, Scheydgasse, A-1210 Wien (AT).

### Mirabell PRACHTGARTEN

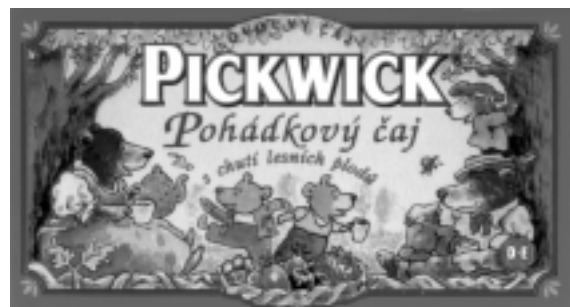
- (531) 26.4; 27.5.  
 (511) 31 Semences.  
 (822) AT, 06.10.1998, 178 272.  
 (300) AT, 04.08.1998, AM 4746/98.  
 (831) DE.  
 (580) 18.02.1999

- (151) **14.12.1998** **706 183**  
 (732) Vincent SCAPARDINI  
 75, Avenue Louise, Appartement 2, B-1060 BRUXELLES (BE).

### SOTTOVENTO

- (511) 14 Métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué non compris dans d'autres classes; joaillerie, bijouterie, pierres précieuses; horlogerie et instruments chronométriques.  
 18 Cuir et imitations du cuir, produits en ces matières non compris dans d'autres classes; peaux d'animaux; malles et valises; parapluies, parasols et cannes; fouets et sellerie.  
 25 Vêtements, chaussures (à l'exception des chaussures orthopédiques) et chapellerie.  
 (822) BX, 25.05.1998, 633077.  
 (831) FR.  
 (580) 18.02.1999

- (151) **11.12.1998** **706 184**  
 (732) Sara Lee/DE N.V.  
 100, Vleutensevaart, NL-3532 AD UTRECHT (NL).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

- (531) 3.1; 5.7; 25.1; 27.5; 29.1.

(591) Différentes teintes de vert, brun, bleu, rouge, gris, rose blanc, noir.

(511) 5 Substances et boissons diététiques à usage médical, à savoir café, boissons à base de café, extraits de café, café soluble, succédanés du café, mélanges de café et de succédanés du café, mélanges de café, de poudre de lait et de succédanés du café, mélanges de café, de céréales, de fruits et d'épices, thé, boissons à base de thé, extraits de thé, succédanés du thé, cacao, boissons à base de cacao, chocolat et extraits de chocolat sous forme de poudre, de granulés ou liquide.

29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures; oeufs, lait, boissons à base de lait, produits laitiers; huiles et graisses comestibles.

30 Café, également café emballé en filtres, boissons à base de café, extraits de café, café soluble, succédanés du café; mélanges de café et de succédanés du café; mélanges de café, de poudre de lait et de succédanés du café; café contenant des céréales, des fruits et des épices; thé, boissons à base de thé, extraits de thé, succédanés du thé; cacao, boissons à base de cacao, chocolat et extraits de chocolat sous forme de poudre, de granulés ou liquide; épices; herbes pour préparer des boissons; mélanges d'herbes pour préparer des boissons; mélanges où prédominent les épices avec adjonction de fruits séchés pour préparer des boissons; infusions non médicinales; glaces à rafraîchir.

(822) BX, 12.06.1998, 632092.

(300) BX, 12.06.1998, 632092.

(831) CZ, SK.

(580) 18.02.1999

(151) **17.12.1998** **706 185**

(732) Norit Cosmara B.V.  
74, Nijverheidsweg Noord, NL-3812 PM AMERSFOORT (NL).

### VITANIQUE

(511) 3 Savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux, shampooings; dentifrices; produits antisolaire (cosmétiques); produits cosmétiques pour les soins de la peau, y compris crèmes pour le corps et pour les mains.

35 Aide à la commercialisation (achat/vente) des produits cités en classe 3.

(822) BX, 30.10.1997, 622464.

(831) CZ, HU, PL.

(580) 18.02.1999

(151) **04.12.1998** **706 186**

(732) Gertruda Johanna Havikhorst-Sijmens,  
h.o.d.n. Havikhorst TOP-2000  
8, Schimmelpenninckstraat, NL-8121 ZL OLST (NL).

### HAVIKHORST TOP-2000

(511) 11 Éléments de chauffage par le sol.

(822) BX, 22.06.1998, 635201.

(300) BX, 22.06.1998, 635201.

(831) DE.

(580) 18.02.1999

(151) **10.12.1998** **706 187**

(732) RAMS, Robert  
406, Antwerpsestraat, B-2650 BOOM (BE).

### SPLENDOR OF FLANDERS

(511) 14 Métaux précieux, joaillerie et bijouterie dans lesquels sont incorporées des pierres précieuses; pierres précieuses; diamants; brillants.

35 Services de publicité et promotion publicitaire; diffusion de matériel publicitaire et de matériel de promotion concernant les pierres précieuses; promotion de la vente de pierres précieuses; campagnes de promotion concernant les pierres précieuses.

40 Traitement et taille de pierres précieuses.

(822) BX, 28.02.1997, 605634.

(831) CH.

(580) 18.02.1999

(151) **10.09.1998** **706 188**

(732) Jean Pascale  
Warenhandelsgesellschaft mbh  
73c, Oststrasse, D-22844 Norderstedt (DE).

### JP

(541) caractères standard.

(511) 3 Parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques.

14 Bijouterie, bijouterie à la mode; porte-clefs.

18 Cuir et imitations du cuir ainsi que produits de cuir non compris dans d'autres classes, en particulier sacoches pour femmes et hommes, sacs de voyage, cartables, serviettes, malles et valises, trousse de voyage, portefeuilles, étuis pour clefs, sacs pour petites choses, sacs à dos, sacs à provisions.

25 Vêtements, chaussures, chapellerie.

(822) DE, 30.01.1996, 395 09 246; 04.10.1996, 396 35 490.

(831) AT, BX, CH, CZ, ES, FR, HR, HU, IT, PL, PT, SI, SK, YU.

(580) 18.02.1999

(151) **21.09.1998** **706 189**

(732) POCCINO Espresso  
Import und Export GmbH  
72, Holter Weg, D-40629 Düsseldorf (DE).

### San Marco

(541) caractères standard.

(511) 3 Parfumerie, produits de soins d'hygiène et de beauté, lotions capillaires, produits de soins dentaires.

11 Machines à café de type "espresso", cafetières électriques.

21 Objets en verre, porcelaine et faïence pour la maison, la cuisine et les restaurants/café; ustensiles et récipients pour le ménage ou la cuisine.

25 Vêtements, chaussures.

29 Gelées de fruits, viande, charcuterie, poisson, volaille et gibier, extraits de viande, fruits et légumes en conserves, secs et cuits, gelées, confitures, oeufs, lait et produits laitiers, huiles et graisses alimentaires.

30 Café, en particulier café de type "espresso", café instantané et café au malt, cacao, thé, sucre, riz, moutarde, poivre, sauces, vinaigre, condiments, boissons à base de cacao, biscuits, pain, biscuiterie fine, pâtes, nouilles, pizzas, pâtisseries, glace alimentaire, confiseries, à savoir bonbons, chocolat, pralines, gommes à mâcher, gommes de fruits, réglisse, pâte d'amande, confiserie pralinée au chocolat, choux (pâtisserie), biscuits à apéritif composés essentiellement de farine, de sel et de condiments; sauces aux fruits.

32 Boissons non alcoolisées.



33 Boissons alcoolisées (à l'exception de la bière), en particulier liqueurs.

42 Restauration.

(822) DE, 23.05.1995, 2 906 794.

(831) AT, CH, ES, FR, IT, PL.

(580) 18.02.1999

**(151) 09.12.1998 706 190**

(732) André Mario Walker  
Heilpraxis  
3b, Sägenbachstrasse, CH-8833 Samstagern (CH).

#### ALMADIN

(541) caractères standard.

(511) 10 Appareils et instruments médicaux, en l'occurrence disque d'aluminium oxydé à l'or pour renforcer le système immunitaire et l'énergie vitale, pour l'activation des forces d'auto-guérison, pour la purification des chakras de l'aura, ainsi que pour la transformation des énergies négatives.

(822) CH, 13.06.1997, 447510.

(831) AT, BX, CN, DE, ES, FR, IT, LI, MC, SM.

(580) 18.02.1999

**(151) 01.12.1998 706 191**

(732) ZenDac Groep B.V.  
143, Pampuslaan, NL-1382 JN WEESP (NL).

#### OSO VERDE

(511) 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.

21 Ustensiles et récipients pour le ménage ou la cuisine (ni en métaux précieux, ni en plaqué); peignes et éponges; brosses (à l'exception des pinceaux); matériaux pour la brosse-rie; matériel de nettoyage; paille de fer; verre brut ou mi-ouvré (à l'exception du verre de construction); verrerie, porcelaine et faïence non comprises dans d'autres classes.

24 Tissus et produits textiles non compris dans d'autres classes; couvertures de lit et de table.

(822) BX, 30.10.1998, 635711.

(300) BX, 30.10.1998, 635711.

(831) ES.

(580) 18.02.1999

**(151) 23.11.1998 706 192**

(732) Turad B.V.  
26, Boskampstraat, NL-7651 AM TUBBERGEN (NL).

#### BRUGMAN

(511) 6 Quincaillerie métallique; coffres-forts; produits métalliques non compris dans d'autres classes.

9 Thermostats; minuteriers pour les installations de chauffage et les installations de climatisation.

11 Calorifères; installations de climatisation et leurs parties.

(822) BX, 30.10.1998, 635221.

(300) BX, 30.10.1998, 635221.

(831) BA, PL, RU.

(580) 18.02.1999

**(151) 02.12.1998 706 193**

(732) BELGACOM n.v.  
van publiek recht  
177, Em. Jacquainlaan, B-1030 BRUXELLES (BE).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.11; 29.1.

(591) Turquoise.

(511) 9 Appareils, réseaux et programmes d'ordinateurs enregistrés relatifs à la (télé)communication, ainsi qu'à la télégraphie et la téléphonie.

38 Services de télécommunication; informations (techniques ou non) en matière de télécommunications; location des appareils cités en classe 9.

42 Conseils et informations techniques relatifs aux produits de la classe 9; conseils relatifs aux services de télécommunication; élaboration et adaptation de concepts concernant les aspects théoriques et techniques de la télécommunication et des liaisons de télécommunications; développement et adaptation de programmes d'ordinateurs et de réseaux d'ordinateurs.

(822) BX, 22.11.1994, 561080.

(831) DE, FR.

(580) 18.02.1999

**(151) 02.12.1998 706 194**

(732) BELGACOM n.v.  
van publiek recht  
177, Em. Jacquainlaan, B-1030 BRUXELLES (BE).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.11; 29.1.

(591) Orange.

(511) 9 Appareils, réseaux et programmes d'ordinateurs enregistrés relatifs à la (télé)communication, ainsi qu'à la télégraphie et la téléphonie.

38 Services de télécommunication; informations (techniques ou non) en matière de télécommunications; location des appareils cités en classe 9.

42 Conseils et informations techniques relatifs aux produits de la classe 9; conseils relatifs aux services de télécommunication; élaboration et adaptation de concepts concernant les aspects théoriques et techniques de la télécommunication et des liaisons de télécommunication; développement et adaptation de programmes d'ordinateurs et de réseaux d'ordinateurs.

(822) BX, 22.11.1994, 561079.

(831) DE, FR.

(580) 18.02.1999

**(151) 19.01.1999 706 195**

(732) IFMC Licensing B.V.  
166, Arnsteldijk, NL-1079 LH AMSTERDAM (NL).

**FERNANDO REDONDO**

(511) 3 Agent de blanchiment et autres lessives; agents de nettoyage, d'abrasion, de dégraissage et de récurage; savons; parfums, huiles essentielles, cosmétiques, lotions capillaires; produits dentifrices.

9 Appareils et instruments électriques, scientifiques, maritimes et d'arpentage non compris dans d'autres classes, appareils et instruments photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils d'enregistrement, de transmission et de reproduction de sons ou d'images; supports de données magnétiques, disques acoustiques; distributeurs automatiques et mécanismes destinés aux appareils à préparation; caisses enregistreuses, calculatrices, équipement de traitement de données, ordinateurs; extincteurs.

28 Jeux, jouets; articles de sport et de gymnastique non compris dans d'autres classes; décorations pour arbres de Noël.

(822) BX, 30.10.1998, 635218.

(300) BX, 30.10.1998, 635218.

(831) AT, DE, ES, FR, IT, PT.

(580) 18.02.1999

(151) **17.11.1998** **706 196**

(732) Société Européenne de Communication S.A.  
75, route de Longwy, L-8080 BERTRANGE  
(Grand-Duché du Luxembourg) (LU).

## IN2LOOP

(511) 9 Appareils de télécommunication; appareils pour réseaux de télécommunication; antennes, appareils de transmission et de réception, prises pour la télécommunication; appareils pour réseaux locaux; appareils pour la transmission ou la reproduction de données, du son, d'images et d'autres manifestations multimédia, assistée par ordinateurs; équipement téléphonique; équipement pour le traitement de l'information et ordinateurs; équipement périphérique pour ordinateurs; appareils pour le contrôle et le fonctionnement des réseaux de télécommunication; appareils pour la diffusion et la réception de programmes de télécommunication sur réseaux de télécommunication; leurs parties et accessoires compris dans cette classe; programmes d'ordinateurs enregistrés pour les télécommunications, y compris la transmission, la compression, la facturation, le contrôle et le fonctionnement de réseaux d'ordinateurs.

38 Télécommunications; communications par réseaux de télécommunication locaux; communications radiophoniques; services téléphoniques; services de communication et de transmission de données; services de communication et de transmission de données, du son et des images (multimédia); communications par le réseau mondial de télécommunications (dit "Internet ou World Wide Web") ou par d'autres réseaux de télécommunication de données, du son et des images; diffusion de programmes radiophoniques et de télévision; services ayant trait au fonctionnement et à la gérance de réseaux de télécommunication.

42 Consultations concernant les ordinateurs; location de temps d'accès à des réseaux d'ordinateurs; programmation d'ordinateurs pour les télécommunications, y compris la transmission, la compression, la facturation, le contrôle et le fonctionnement de réseaux de télécommunication; services permettant l'accès à des réseaux d'ordinateurs.

9 *Telecommunication apparatus; apparatus for telecommunication networks; antennas, transmitting and receiving units, telecommunication jacks; apparatus for local area networks; apparatus for computer-assisted transmission or reproduction of data, sound, images and of other multimedia events; telephone equipment; data processing equipment and computers; computer peripheral equipment; monitoring and operating apparatus for telecommunication networks; appara-*

*tus used for broadcasting and receiving telecommunication programs on telecommunication networks; their parts and accessories included in this class; recorded computer programs for telecommunications, including computer network transmission, compression, billing, monitoring and operation.*

38 *Telecommunications; communications via local area telecommunication networks; radio broadcasting; telephone services; communication and data transmission services; multimedia data, sound and image communication and transmission services; communications via the global telecommunication network (called "Internet or World Wide Web") or via other data, sound and image telecommunication networks; broadcasting of radio and television programs; services in connection with telecommunication network operation and management.*

42 *Consultancy on computers; leasing of access time to computer networks; computer programming for telecommunications, including telecommunication network transmission, compression, billing, monitoring and operation; services providing computer network access.*

(822) BX, 18.05.1998, 632842.

(300) BX, 18.05.1998, 632842.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BY, CH, CN, CZ, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KG, KP, KZ, LI, LV, MA, MC, MD, MK, MN, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) DK, FI, GB, IS, NO, SE.

(527) GB.

(580) 18.02.1999

(151) **15.12.1998** **706 197**

(732) Ceratech ApS  
Katrinebjergvej 89E, DK-8200 Aarhus C. (DK).

(842) Partnership, Denmark.

## EPONA

(511) 3 Bleaching preparations and other substances for laundry use; cleaning, polishing, scouring and abrasive preparations; soaps, perfumery, essential oils, cosmetics, hair lotions; dentifrices.

4 Industrial oils and greases; lubricants; dust absorbing, wetting and binding compositions; fuels (including motor spirit) and illuminants; candles, wicks.

5 Pharmaceutical, veterinary and sanitary preparations; dietetic substances adapted for medical use; food for babies; plasters, materials for dressings; material for stopping teeth, dental wax; disinfectants; preparations for destroying vermin; fungicides, herbicides.

31 Agricultural, horticultural and forestry products and grains not included in other classes; live animals; fresh fruits and vegetables; seeds, natural plants and flowers; foodstuffs for animals, malt.

3 *Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons, produits de parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions capillaires; dentifrices.*

4 *Huiles et graisses industrielles; lubrifiants; produits pour absorber, arroser et lier la poussière; combustibles (y compris carburant automobile) et matières éclairantes; bougies, mèches.*

5 *Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; substances diététiques à usage médical; aliments pour bébés; pansements adhésifs, matériel pour pansements; matériaux d'obturation dentaire, cire dentaire; désinfectants; produits pour la destruction des animaux nuisibles; fongicides, herbicides.*

31 *Produits agricoles, horticoles, forestiers et graines non compris dans d'autres classes; animaux vivants; fruits et*

*légumes frais; semences, plantes et fleurs naturelles; aliments pour animaux, malt.*

(821) DK, 17.06.1998, VA 1998 02691.

(300) DK, 17.06.1998, VA 1998 02691.

(832) DE, SE.

(580) 18.02.1999

(151) **23.03.1998** **706 198**

(732) International Business Corporation  
Poland Sp. z o.o.  
ul. Chmielna 89a, PL-00-805 Warszawa (PL).



(531) 26.3; 27.5.

(511) 11 Appareils et installations sanitaires, radiateurs et installations de chauffage central, humidificateurs pour radiateurs de chauffage central.

17 Raccords de tuyaux non métalliques, coudes de tuyaux non métalliques, bagues d'étanchéité, manchons de réduction (non métalliques).

19 Tuyaux rigides non métalliques, tuyaux de descente non métalliques.

20 Clapets de conduites d'eau (en matières plastiques); colliers non métalliques pour tuyaux.

37 Montage et réparation d'appareils et d'installations sanitaires et installation de chauffage central.

(822) PL, 23.03.1998, 101452.

(831) CZ, SK.

(580) 18.02.1999

(151) **01.12.1998** **706 199**

(732) ZenDac Groep B.V.  
143, Pampuslaan, NL-1382 JN WEESP (NL).

### GRÜNER BÄR

(511) 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.

21 Ustensiles et récipients pour le ménage ou la cuisine (ni en métaux précieux, ni en plaqué); peignes et éponges; brosses (à l'exception des pinceaux); matériaux pour la brosse-rie; matériel de nettoyage; paille de fer; verre brut ou mi-ouvré (à l'exception du verre de construction); verrerie, porcelaine et faïence non comprises dans d'autres classes.

24 Tissus et produits textiles non compris dans d'autres classes; couvertures de lit et de table.

(822) BX, 30.10.1998, 635709.

(300) BX, 30.10.1998, 635709.

(831) CH, DE.

(580) 18.02.1999

(151) **14.10.1998** **706 200**

(732) Pixality Computersysteme GmbH  
5, Anton-Zwengauer-Weg, D-85586 Poing (DE).

### PIXALITY

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 9 Scientific, nautical, surveying, photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signalling, checking (supervision), life-saving and teaching apparatus and instruments; electrical apparatus and instruments included in this class; apparatus for recording, transmission or reproduction of sound or images; magnetic data carriers, recording discs; software recorded on data carriers; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; cash registers, calculating machines, data processing equipment and computers, auxiliary, connecting and peripheral devices for computers; video games.

28 Games and playthings, particularly electronic games and playthings.

42 Creating data processing programs.

9 *Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesée, de mesure, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours et d'enseignement; appareils et instruments électriques compris dans cette classe; appareils pour l'enregistrement, la transmission ou la reproduction du son ou des images; supports de données magnétiques, disques microsillons; logiciels mémorisés sur des supports de données; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer, matériel informatique et ordinateurs, dispositifs auxiliaires, équipements de connexion et périphériques d'ordinateur; jeux vidéo.*

28 *Jeux et jouets, en particulier jeux et jouets électroniques.*

42 *Production de programmes informatiques.*

(822) DE, 20.07.1998, 398 23 328.

(300) DE, 27.04.1998, 398 23 328.

(831) CH, CZ, HR, HU, PL, SI, SK.

(832) NO.

(580) 18.02.1999

(151) **02.10.1998** **706 201**

(732) FRAMESI S.P.A.  
S.S. DEI GIOVI 135, I-20037 PADERNO DUGNANO  
(MI) (IT).

### OSSIDORR

(541) caractères standard.

(511) 1 Oxydants.

3 Savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; oxydants (teintures), teintures, dentifrices.

(822) IT, 02.10.1998, 760300.

(300) IT, 20.07.1998, MI98C007274.

(831) BX, CH, DE, EG, ES, FR, HR, HU, MK, PL, PT, RO, SM, UA.

(580) 18.02.1999

(151) **02.10.1998** **706 202**

(732) NOVA COMET S.r.l.  
55/57, Rue Castelmella, I-25030 TORBOLE  
CASAGLIA (Brescia) (IT).

### NOVA COMET

(511) 7 Régulateurs de gaz.

11 Robinets pour gaz.

(822) IT, 09.03.1998, 740.271.

(831) BX, CH, CN, DE, DZ, EG, FR, HR, MA, MC, MK, PT, RO, SI, VN, YU.

(580) 18.02.1999

(151) **17.11.1998** **706 203**

(732) Société Européenne de Communication S.A.  
75, route de Longwy, L-8080 BERTRANGE  
(Grand-Duché du Luxembourg) (LU).

### IN2NET

(511) 9 Appareils de télécommunication; appareils pour réseaux de télécommunication; antennes, appareils de transmission et de réception, prises pour la télécommunication; appareils pour réseaux locaux; appareils pour la transmission ou la reproduction de données, du son, d'images et d'autres manifestations multimédia, assistée par ordinateurs; équipement téléphonique; équipement pour le traitement de l'information et ordinateurs; équipement périphérique pour ordinateurs; appareils pour le contrôle et le fonctionnement des réseaux de télécommunication; appareils pour la diffusion et la réception de programmes de télécommunication sur réseaux de télécommunication; leurs parties et accessoires compris dans cette classe; programmes d'ordinateurs enregistrés pour les télécommunications, y compris la transmission, la compression, la facturation, le contrôle et le fonctionnement de réseaux d'ordinateurs.

38 Télécommunications; communications par réseaux de télécommunication locaux; communications radiophoniques; services téléphoniques; services de communication et de transmission de données; services de communication et de transmission de données, du son et des images (multimédia); communications par le réseau mondial de télécommunications (dit "Internet ou World Wide Web") ou par d'autres réseaux de télécommunication de données, du son et des images; diffusion de programmes radiophoniques et de télévision; services ayant trait au fonctionnement et à la gérance de réseaux de télécommunication.

42 Consultations concernant les ordinateurs; location de temps d'accès à des réseaux d'ordinateurs; programmation d'ordinateurs pour les télécommunications, y compris la transmission, la compression, la facturation, le contrôle et le fonctionnement de réseaux de télécommunication; services permettant l'accès à des réseaux d'ordinateurs.

9 *Telecommunication apparatus; apparatus for telecommunication networks; antennas, transmitting and receiving units, telecommunication jacks; apparatus for local area networks; apparatus for computer-assisted transmission or reproduction of data, sound, images and of other multimedia events; telephone equipment; data processing equipment and computers; computer peripheral equipment; monitoring and operating apparatus for telecommunication networks; apparatus used for broadcasting and receiving telecommunication programs on telecommunication networks; their parts and accessories included in this class; recorded computer programs for telecommunications, including computer network transmission, compression, billing, monitoring and operation.*

38 *Telecommunications; communications via local area telecommunication networks; radio communications; telephone services; communication and data transmission services; multimedia data, sound and image communication and transmission services; communications via the global telecommunication network (called "Internet or World Wide Web") or via other data, sound and image telecommunication networks; broadcasting of radio and television programs; services in connection with telecommunication network operation and management.*

42 *Consultancy on computers; leasing of access time to computer networks; computer programming with regard to telecommunications, including telecommunication network transmission, compression, billing, monitoring and operation; services providing computer network access.*

(822) BX, 18.05.1998, 632862.

(300) BX, 18.05.1998, 632862.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BY, CH, CN, CZ, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KG, KP, KZ, LI, LV, MA, MC, MD, MK, MN, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) DK, FI, GB, IS, NO, SE.

(527) GB.

(580) 18.02.1999

(151) **19.05.1998** **706 204**

(732) ZF FRIEDRICHSHAFEN AG  
25, Allmannsweilerstrasse, D-88046 Friedrichshafen (DE).

(750) ZF FRIEDRICHSHAFEN AG, D-88038 Friedrichshafen (DE).

### ECOTRONIC

(541) caractères standard.

(511) 9 Réglages électroniques de boîtes de vitesses.  
12 Boîtes de vitesses et leurs parties pour véhicules automobiles; boîtes de vitesses réglées en continu pour véhicules automobiles.  
37 Réparation et entretien de boîtes de vitesses.

(822) DE, 30.04.1993, 2 035 298.

(831) AT, CH, ES, FR, IT.

(580) 18.02.1999

(151) **18.01.1999** **706 205**

(732) J.E. Ekornes AS  
N-6222 Ikornnes (NO).

(842) Limited Company, Norway.

### SVANE GOLDLINE

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 20 Furniture, beds, mattresses.  
20 *Mobilier, lits, matelas.*

(821) NO, 05.10.1998, 1998 08868.

(300) NO, 05.10.1998, 1998 08868.

(832) DK, FI, FR, SE.

(580) 18.02.1999

(151) **12.01.1999** **706 206**

(732) Stefan Andorfer  
3c, Rosenweg, A-6923 Lauterach (AT).

### PERSONIZER

(541) caractères standard.

(511) 9 Appareils pour l'enregistrement, la transmission et la reproduction du son ou de l'image; supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques, distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement, appareils de traitement des données et ordinateurs.

35 Publicité; gestion des affaires commerciales, administration commerciale, travaux de bureau.

36 Assurances, affaires financières, affaires monétaires.

38 Télécommunications.

41 Éducation, formation, divertissement, activités sportives et culturelles.

42 Élaboration de programmes pour le traitement des données.

- (822) AT, 05.11.1998, 178 847.  
 (300) AT, 11.09.1998, AM 5654/98.  
 (831) AL, AM, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KG, KP, KZ, LI, LR, LV, MA, MC, MD, MK, MN, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.  
 (580) 18.02.1999

- (151) **13.01.1999** **706 207**  
 (732) Alessi Claudio  
 Case postale, CH-1211 Genève (CH).



- (531) 26.15; 27.1; 27.5.  
 (511) 25 T-shirts, casquettes, trainings, survêtements pour l'art martial (compris en classe 25).  
 41 Enseignement d'arts martiaux, création de nouveaux styles d'arts martiaux.  
 (822) CH, 28.07.1998, 455185.  
 (300) CH, 28.07.1998, 455185.  
 (831) CN, DE, ES, FR, IT, MC, PT, RU.  
 (580) 18.02.1999

- (151) **22.12.1998** **706 208**  
 (732) KERCSELICS & SCHULTZ OEG  
 7/7, Karl-Meissl-Straße, A-1200 Wien (AT).

**GOOD LIFE**  
 ÖSTERREICHS MAGAZIN FÜR MEHR LEBENSQUALITÄT

- (531) 27.5.  
 (511) 16 Magazines et périodiques.  
 25 Vêtements.  
 38 Diffusion d'émissions de radio et de télévision.  
 41 Arrangement de programmes de radio et de télévision, publication de périodiques et de livres.  
 (822) AT, 25.08.1998, 177 480.

- (831) CH, DE.  
 (580) 18.02.1999

- (151) **04.01.1999** **706 209**  
 (732) Erich MIGSICH  
 66, Kleine Zeile, A-7041 ANTAU (AT).

## GOETHEWEIN

- (541) caractères standard.  
 (511) 33 Vins.  
 (822) AT, 10.02.1992, 140 292.  
 (831) BX, CH, DE.  
 (580) 18.02.1999

- (151) **15.01.1999** **706 210**  
 (732) Sabroe Refrigeration A/S  
 Chr. X's Vej 201, DK-8270 Højbjerg (DK).  
 (842) Limited Company, Denmark.



- (531) 3.1; 26.4; 27.5.  
 (511) 7 Compressors and parts thereof.  
 11 Industrial heat pumps and components thereof and industry and marine cold storage and parts thereof.  
 7 *Compresseurs et leurs éléments.*  
 11 *Thermopompes industrielles et leurs éléments ainsi que dépôts frigorifiques industriels et maritimes et leurs éléments.*  
 (821) DK, 26.10.1984, VA 05.916 1984.  
 (822) DK, 01.11.1985, VR 03.718 1985.  
 (832) CH, CN, CU, CZ, EE, GE, HU, IS, KE, KP, LT, MC, MD, MZ, NO, PL, RO, SI, SK, TR, YU.  
 (580) 18.02.1999

- (151) **14.12.1998** **706 211**  
 (732) c.a.r.u.s.  
 InformationsSysteme GmbH  
 49, Borsteler Chaussee, D-22453 Hamburg (DE).

**c ar u s**  
**Credit**

- (541) standard characters / *caractères standard.*  
 (511) 9 Programme of data processing.  
 16 Programme handbooks of data processing.  
 9 *Programmes informatiques.*  
 16 *Manuels de programmes informatiques.*  
 (822) DE, 13.10.1992, 2022142.  
 (831) AT, BX, CH, CZ, ES, FR, HU, IT, MC, PL, PT, RU, SI.  
 (832) DK, FI, GB, IS, NO, SE.

(527) GB.

(580) 18.02.1999

**(151) 18.01.1999 706 212**(732) Dr. Dünner AG  
Hausenstrasse 35, CH-9533 Kirchberg SG (CH).

## COLOSTROVIT

(541) caractères standard.

(511) 5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires, désinfectants; produits pour la destruction des animaux nuisibles; fongicides, herbicides; préparations à usage médical à base de colostrum d'animaux.

(822) CH, 18.09.1998, 457953.

(300) CH, 18.09.1998, 457953.

(831) AT, DE.

(580) 18.02.1999

**(151) 23.12.1998 706 213**(732) Manor AG  
Rebgasse 34, CH-4058 Bâle (CH).

(531) 5.5; 26.4; 27.5.

(511) 18 Cuir et imitations du cuir, articles de maroquinerie et de voyages, notamment malles et valises, sacs (de voyage, de sport, à main ou en bandoulière), pochettes, serviettes, porte-documents, portefeuilles, porte-monnaie, trousse et housses, étuis (non adaptés aux produits qu'ils sont destinés à contenir); parapluies et parasols; tous les produits précités provenant des Etats-Unis d'Amérique.

25 Vêtements et accessoires d'habillement, y compris vêtements en fourrure ou en cuir, ou garnis de fourrure ou de cuir, vêtements de sport et de loisirs, sous-vêtements, lingerie, pyjamas, peignoirs, costumes de bain, bas, chaussettes, collants, écharpes, cravates, gants; ceintures, chaussures, bottes, chapellerie; tous les produits précités provenant des Etats-Unis d'Amérique.

(822) CH, 04.03.1994, 420567.

(831) AT, DE, FR, IT.

(580) 18.02.1999

**(151) 29.06.1998 706 214**(732) PHARMA-PRESS Nyomdaipari Korfoltolt  
Felelősségű Társaság  
Templomkert u. 8, H-2094 Nagykovácsi (HU).

(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 27.5; 29.1.

(591) Bleu.

(550) marque collective, de certification ou de garantie.

(511) 16 Papier, carton et produits en ces matières, non compris dans d'autres classes; produits de l'imprimerie; articles pour reliures; photographies; papeterie; adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage; matériel pour les artistes; pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); matières plastiques pour l'emballage (non comprises dans d'autres classes); cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés.

40 Traitement de matériaux.

41 Education; formation; divertissement; activités sportives et culturelles.

(822) HU, 22.04.1998, 151070.

(831) BA, BX, CH, CZ, DE, ES, FR, HR, IT, PL, PT, RO, SI, SK, UA, YU.

(580) 18.02.1999

**(151) 22.12.1998 706 215**(732) RBC Network  
Albisriederstrasse 232, CH-8047 Zürich (CH).

Royal BodyCare

(531) 24.9; 27.5.

(511) 3 Cosmétiques.

5 Compléments nutritionnels à usage médical.

35 Exploitation d'une agence d'import; consultation en recherche de marché par réseaux informatiques mondiaux de télécommunication (dits "Internet").

(822) CH, 30.06.1998, 457402.

(300) CH, 30.06.1998, 457402.

(831) AT, DE, LI.

(580) 18.02.1999

(151) **18.01.1999** **706 216**

(732) Tertianum Neutal  
Rehabilitation Pflegeleistung Psychogeriatric  
Seestrasse 78, CH-8267 Berlingen (CH).

*OptiSysteme*

(541) caractères standard.  
(511) 9 Logiciels.  
35 Consultation et analyse professionnelle d'affaires;  
conseils en organisation et direction des affaires.  
41 Formation.  
42 Consultation professionnelle, programmation pour  
ordinateurs.  
(822) CH, 06.02.1998, 457921.  
(831) AT, DE, LI.  
(580) 18.02.1999

(151) **18.01.1999** **706 217**

(732) Tertianum Neutal  
Rehabilitation Pflegeleistung Psychogeriatric  
Seestrasse 78, CH-8267 Berlingen (CH).

*OptiHeim*

(541) caractères standard.  
(511) 9 Logiciels.  
35 Consultation et analyse professionnelle d'affaires;  
conseils en organisation et direction des affaires.  
41 Formation.  
42 Consultation professionnelle, programmation pour  
ordinateurs.  
(822) CH, 06.02.1998, 457922.  
(831) AT, DE, LI.  
(580) 18.02.1999

(151) **08.12.1998** **706 218**

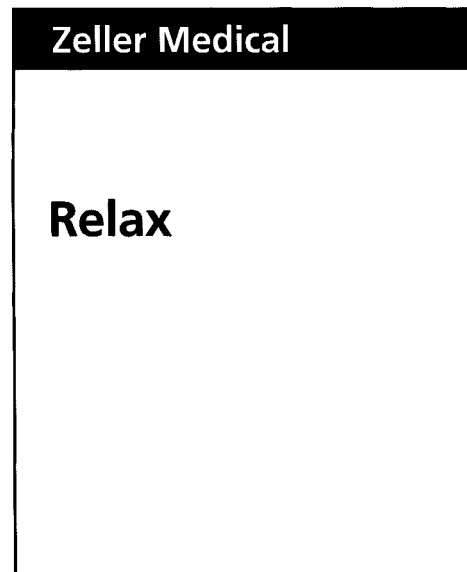
(732) Zeller Medical AG  
Seeblickstrasse 4, CH-8590 Romanshorn (CH).

ZELLER MEDICAL

(541) caractères standard.  
(511) 3 Préparations pour blanchir et autres substances  
pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et  
abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques,  
lotions pour les cheveux; dentifrices; tous les produits précités  
avec effet thérapeutique.  
5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéni-  
ques; substances diététiques à usage médical, aliments pour bé-  
bés; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plom-  
ber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants;  
produits pour la destruction des animaux nuisibles; fongicides,  
herbicides.  
(822) CH, 12.12.1997, 456214.  
(831) DE.  
(580) 18.02.1999

(151) **08.12.1998** **706 219**

(732) Zeller Medical AG  
Seeblickstrasse 4, CH-8590 Romanshorn (CH).



(531) 26.4; 27.5.  
(511) 5 Préparations pharmaceutiques.  
(822) CH, 12.12.1997, 455139.  
(831) DE.  
(580) 18.02.1999

(151) **10.12.1998** **706 220**

(732) P.P.M. Phyto Pharma Medica S.A.  
5d, route des Jeunes, CH-1227 Les Acacias (CH).

PREVENTION SANTE



PREVENZIONE E SALUTE



VORBEUGUNG GESUNDHEIT



(531) 5.5; 27.5.  
(511) 16 Magazines, publications.  
41 Publication de textes; éducation, formation.  
(822) CH, 15.07.1996, 433594.  
(831) AT, BX, DE, FR, IT.  
(580) 18.02.1999

(151) **28.12.1998** **706 221**

(732) Remaco Holding AG  
Im Fuchshag 7, CH-4104 Oberwil BL (CH).

*remaco*

(541) caractères standard.  
(511) 35 Négociations pour l'achat et la vente d'entreprises,  
de parties d'entreprises et de secteur d'entreprises.  
36 Affaires financières; affaires monétaires; acqui-  
sitions et participations dans des entreprises.

- (822) CH, 01.04.1993, 410493.  
 (831) BG, CZ, HR, HU, PL, RO, SI, SK.  
 (580) 18.02.1999

(151) **22.09.1998** **706 222**

- (732) SHENYANG WANGCHAO MEDICINES  
 & HEALTH PRODUCTS CO.,LTD.  
 (SHENYANG WANGCHAO  
 YIYAOLIAOJIANGPIN YOUXIANGONGSI)  
 72, Wenhualu, Shenhequ, CN-110015 SHENYANG,  
 LIAONING (CN).



- (531) 2.3.  
 (511) 30 Thé et succédané du thé, produits nutritifs non à usage médical sous forme de poudre et d'essence (termes trop vagues de l'avis du Bureau international - règle 13.2)b) du règlement d'exécution commun).  
 (822) CN, 21.09.1996, 872954.  
 (831) BY, KZ, RU, UA.  
 (580) 18.02.1999

(151) **15.12.1998** **706 223**

- (732) Bernward Leineweber GmbH & Co. KG  
 18, Wittekindstrasse, D-32051 Herford (DE).

**MARA LAIN**

- (541) standard characters / *caractères standard*.  
 (511) 25 Outer clothing for ladies and men, shoes, sports shoes, headgear.  
 25 *Vêtements de dessus pour femmes et hommes, chaussures, chaussures de sport, chapellerie.*  
 (822) DE, 08.10.1998, 398 52 353.  
 (300) DE, 11.09.1998, 398 52 353.  
 (831) AT, BX, BY, CH, CZ, ES, FR, HR, HU, IT, LV, PL, PT, RO, RU, SI, SK, UA, YU.  
 (832) DK, GB, NO, SE.  
 (527) GB.  
 (580) 18.02.1999

(151) **09.12.1998** **706 224**

- (732) KMS Kramm + Scholten GmbH  
 119, Kabelstrasse, D-41069 Mönchengladbach (DE).

**COMAIR**

- (531) 27.5.  
 (511) 21 Hair combs of plastic; fine brushes, in particular hairbrushes, toothbrushes, bath brushes and hand brushes.  
 21 *Peignes en plastique; brosses fines, en particulier brosses à cheveux, brosses à dents, brosses pour le bain et brosses à mains.*  
 (822) DE, 11.02.1998, 1 117 788.  
 (831) AT, BX, CH, CZ, ES, FR, HU, IT, LV, PL, PT.  
 (832) DK, FI, LT, NO, SE.  
 (580) 18.02.1999

(151) **12.12.1998** **706 225**

- (732) Hoechst Marion Roussel AG  
 D-65926 Frankfurt am Main (DE).  
 (750) Hoechst Marion Roussel Deutschland GmbH, Abt. Markenrecht, Königsteiner Strasse 10, D-65812 Bad Soden (DE).

**KEVIVA**

- (541) standard characters / *caractères standard*.  
 (511) 5 Pharmaceutical preparations.  
 5 *Produits pharmaceutiques.*  
 (821) DE, 24.10.1998, 398 61 435.  
 (300) DE, 24.10.1998, 398 61 435.  
 (832) DK, EE, FI, GB, GE, IS, LT, NO, SE.  
 (527) GB.  
 (580) 18.02.1999

(151) **17.12.1998** **706 226**

- (732) ELTEC Elektronik GmbH  
 11, Galileo-Galilei-Strasse, D-55129 Mainz (DE).

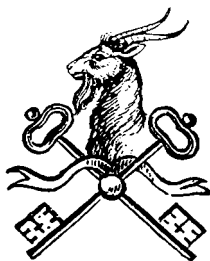
**Cybox**

- (541) standard characters / *caractères standard*.  
 (511) 9 Calculating machines and parts thereof, printed circuits, circuit boards, printed circuit boards, data processing equipment and computers, apparatus for recording, transmission and reproduction of sound and images.  
 9 *Machines à calculer et leurs pièces, circuits imprimés, cartes à circuits imprimés, matériel informatique et ordinateurs, appareils pour l'enregistrement, la transmission et la reproduction du son et des images.*  
 (822) DE, 13.01.1997, 396 33 767.  
 (831) AT, BA, BX, CH, CZ, ES, FR, HR, HU, IT, KP, LI, MC, MK, PL, PT, RO, SI, SK, SM, YU.  
 (832) FI, GB, NO, SE.  
 (527) GB.  
 (580) 18.02.1999

(151) **01.12.1998** **706 227**

- (732) GLOBAL ASPIRATIONS COMPANY LIMITED  
 79, Knightsbridge, LONDON SW1X 7RB (GB).  
 (842) LIMITED COMPANY, ENGLAND.



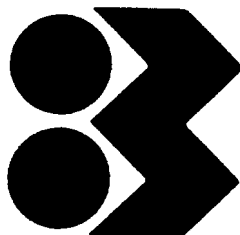


*Cashmere by appointment*

- (531) 3.4; 14.5; 25.1; 27.5.  
 (511) 24 Textiles.  
 25 Clothing and footwear.  
 24 Textiles.  
 25 Articles vestimentaires et articles chaussants.  
 (821) GB, 01.12.1998, 2183295.  
 (832) CH, DE, FR.  
 (580) 18.02.1999

(151) **01.10.1998** **706 228**

- (732) BIEFFE di Bruno Ferrarese S.p.A.  
 78, via Pelosa, I-35030 CASELLE DI SELVAZZANO  
 (Padova) (IT).



- (531) 27.1.  
 (571) Représentation stylisée de la lettre "B" majuscule comprenant deux empreintes circulaires superposées et à côté d'une bande de lignes brisées selon un train en zigzag.  
 (511) 9 Tableaux lumineux.  
 16 Chevalets pour la peinture et dessin; appareils à dessiner.  
 20 Chevalets pour l'ameublement (tréteaux); tables à dessin, meubles, sièges, chariots, miroirs, chaises, divans, fauteuils, tabourets, bancs, jardinières, tables, étagères, bibliothèques, petites armoires, armoires pour archives, porte-parapluies, portemanteaux, comptoirs, meubles-bars, meubles à tiroirs, stations de travail, unité mobile de travail comprenant une table de travail, des plans de travail extractibles et autres éléments, supports pour ordinateurs.  
 (822) IT, 01.10.1998, 760278.  
 (300) IT, 24.07.1998, PD 98 C 000491.  
 (831) AT, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, KP, KZ, LI, LR, LV, MA, MC, MD, MK, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, UA, VN, YU.  
 (580) 18.02.1999

(151) **08.01.1999** **706 229**

- (732) Rudolf E. STURM  
 12, Am Pöstlingberg, A-4040 LINZ (AT).

**Zum Leberkas Pepi**

- (531) 28.17.  
 (511) 42 Restauration (repas) dans un bistrot.  
 (822) AT, 18.03.1993, 146 359.  
 (831) BX, CH, DE, FR, IT.  
 (580) 18.02.1999

(151) **30.12.1998** **706 230**

- (732) Kurat & Riedmüller Gesellschaft m.b.H.  
 37, Untere Weißgerberstrasse, A-1030 Wien (AT).



- (531) 26.1; 27.5.  
 (511) 25 Vêtements, chaussures.  
 35 Publicité, gestion des affaires, administration d'entreprises, travaux de bureaux.  
 42 Recherche scientifique et industrielle, élaboration de programmes pour le traitement des données.  
 (822) AT, 30.12.1998, 179 800.  
 (300) AT, 08.10.1998, AM 6257/98.  
 (831) CH, DE, IT, LI.  
 (580) 18.02.1999

(151) **21.12.1998** **706 231**

- (732) Peter Färbinger  
 1/7, Schikanedergasse, A-1040 Wien (AT).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

- (531) 26.4; 27.5; 29.1.  
 (591) Noir, rouge.  
 (511) 16 Produits de l'imprimerie.  
 (822) AT, 21.12.1998, 179 686.  
 (300) AT, 06.10.1998, AM 6183/98.  
 (831) BX, CH, DE, ES, FR, HU, IT, LI, MC, PL, PT.  
 (580) 18.02.1999

(151) **28.08.1998** **706 232**

- (732) Edgar Schuhmacher  
 8, Sternstrasse, D-33699 Bielefeld (DE).

ESMO

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 9 Apparatus and equipment in the field of techniques of data communication, signal engineering, high frequency techniques, control techniques, telecommunication and safety engineering; terminal apparatus and terminal equipment for the connection to public telephone networks, design, multifunctional, radio, vehicle, automobile and mobile radio telephones, telephones, telephone equipment, private branch exchanges, Euro-signal and city calling apparatus and equipment, intercommunication apparatus and equipment, facsimile apparatus, view data terminals and apparatus, telephone responder; radio transmitting and receiving apparatus and equipment; transmitting and receiving apparatus and equipment according to GSM-standards and/or GPS-standards; paging and safety apparatus and equipment; controlled access apparatus and equipment; intruder alarm apparatus and equipment; fire, water and gas alarm apparatus and equipment; apparatus for data processing, computers and computer peripheral devices; programs for data processing (software), data and data banks recorded on data carriers; electrical, electronic and electrotechnical traffic routing systems, apparatus and equipments, in particular for the use in automobiles; apparatus and equipment for recording, transmission and reproduction of information data, signals, images and sound or melodies; hands-free intercom apparatus for transmission of speech, in particular hands-free intercom apparatus for mobile, vehicle and automobile telephones for the use in automobiles, so called hands-free car kits; apparatus and equipment for operating and audio controlling of (mobile) hands-free intercom apparatus and hands-free car kits; fire-extinguishing apparatus; accessories for the above-mentioned goods, namely electric cables, plugs and connectors, contact boxes, adapters, accumulators and batteries, switches, additional modules and apparatus and equipment for extending the functions of the above-mentioned goods.

35 Consulting, coordinating and managing fleets of land, air and water vehicles; publication and issuing of printed matter, books, manuals, magazines, newspapers and periodicals, prospectus, documentation, posters, cards and photographs, all the aforementioned services related to the field of advertising.

37 Mounting and maintenance of all goods mentioned in class 9.

38 Telecommunication; rental of apparatus of telecommunication; offering of telephonic connections for entering into the Internet (Internet providing); information and news agencies; services of press agencies.

42 Managing facilities for exhibitions, in particular for events and exhibitions, trade fairs and congresses; design, development and editing of printed matter, books, manuals, magazines, newspapers and periodicals, prospectus, documentation, posters, cards and photographs; services of intranet and internet, namely design, development, editing, publication and issuing of documents and offers of internet, in particular of documents in World Wide Web (WWW documents), planning, consulting and organizing in the field of data networks, in particular for providing and/or negotiating an access to data networks, like the Internet, World Wide Web (WWW), including searching, filing and maintaining domain names and marks concerning therewith; rental of capacities of a computer suitable for offering documents of internet (internet server) for third parties; consulting, development, designing, project engineering and realizing offers in the internet and intranet for third parties; services of chemists; services of engineers; services of physicists; services of programmers, in particular for programming software for data processing; design, development, rental, maintenance and updating programs for data processing; technical surveys and certificates; technical surveying and consulting; consulting, development, conception and project engineering of all goods mentioned in class 9; technical consulting, coordinating and managing fleets of land, air and water vehicles; technical and economical consulting in the field of providing facilities and management of fleets and/or vehicle pools;

consulting, development and project engineering for obtaining and/or maintaining DIN-measures and standards (of safety).

9 *Appareils et matériel à usage dans le domaine des techniques de téléinformatique, de signalisation, des hautes fréquences, de régulation, des télécommunications et de sécurité; appareils et équipements terminaux pour raccordement au réseau public, radiotéléphones design, à multifonctions, à récepteur radio, embarqués sur véhicules et automobiles dont les radiotéléphones mobiles, appareils téléphoniques, équipements téléphoniques, autocommutateurs privés, appareils et équipements d'appel sur réseau européen (Eurosignal) et métropolitain, appareils et équipements d'intercommunication, télécopieurs, terminaux et appareils de vidéographie interactive, répondeurs téléphoniques; appareils et équipements émetteurs-récepteurs radio; appareils et équipements émetteurs-récepteurs fonctionnant aux normes GSM et/ou GPS; appareils et équipements de recherche de personnes et de sécurité; appareils et équipements de contrôle d'accès; appareils et équipements d'alarme anti-intrusion; appareils et équipements d'alarme contre le feu, les dégâts des eaux et les fuites de gaz; appareils de traitement des données, ordinateurs et périphériques d'ordinateurs; programmes informatiques (logiciels), données et banques de données enregistrées sur supports de données; systèmes électriques, électroniques et électrotechniques embarqués pour le calcul d'itinéraires; appareils et équipements d'enregistrement, de transmission et de reproduction de données de renseignement, de signaux, d'images et son ou de mélodies; interphones mains libres pour la transmission de la parole, en particulier interphones mains libres mobiles et embarqués à bord de véhicules et d'automobiles appelés kits de communication mains libres pour voitures; appareils et équipements pour la mise en fonctionnement et le contrôle audio d'interphones mains libres mobiles et de kits de communication mains libres pour voitures; extincteurs; accessoires des produits précités, notamment câbles, fiches et connecteurs électriques, boîtiers de contact, adaptateurs, accumulateurs, piles et batteries, interrupteurs, modules, appareils et équipements supplémentaires permettant d'ajouter des fonctionnalités aux produits susmentionnés.*

35 *Conseil, coordination et gestion de flottes de véhicules terrestres, d'aéronefs et d'embarcations; publication et diffusion d'imprimés, livres, manuels, magazines, journaux et périodiques, prospectus, documentation, affiches, cartes et photographies, lesdites prestations se rapportant au domaine de la publicité.*

37 *Montage et maintenance des produits cités en classe 9.*

38 *Télécommunications; location d'appareils de télécommunications; mise à disposition de connexions téléphoniques permettant d'accéder au réseau Internet (prestations de fournisseur d'accès à Internet); agences d'informations et agences de presse; prestations d'agences de presse.*

42 *Gestion d'installations d'exposition, en particulier pour manifestations et foires, salons professionnels et congrès; conception, développement et publication d'imprimés, livres, manuels, magazines, journaux et périodiques, prospectus, documentation, affiches, cartes et photographies; prestations intranet et Internet, notamment conception, développement, édition, publication et diffusion de documents et d'offres du réseau Internet, notamment de documents Web, planification, conseil et organisation dans le domaine des réseaux télématiques, en particulier pour la mise à disposition et/ou la négociation d'accès à des réseaux télématiques tels que le réseau Internet dont le Web, notamment recherche, archivage et mise à jour des noms de domaine et des marques associées; location de moyens informatiques (serveurs Internet) permettant d'héberger des documents Internet pour des tiers; conseil, développement, conception, étude de projets et exécution d'offres sur le réseau Internet et le réseau intranet pour des tiers; services de chimistes; travaux d'ingénieurs; services de physiciens; services de programmeurs, notamment pour la programmation de logiciels de traitement de données; conception, développement, location, maintenance et mise à jour de programmes in-*

*formatiques; expertises et homologations techniques; étude et conseil technique; conseil, développement, conception et étude de projets pour les produits énumérés en classe 9; conseil, coordination et gestion à caractère technique de flottes de véhicules terrestres, d'aéronefs et d'embarcations; conseil sur le plan technique et économique dans la mise à disposition d'installations et la gestion de flottes et/ou de parcs de véhicules; conseil, développement et étude de projets visant à obtenir et/ou maintenir les paramètres et normes DIN en matière de sécurité.*

(822) DE, 16.12.1997, 397 30 447.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, HU, IT, LI, PL, PT, SI, SK.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 18.02.1999

(151) **20.01.1999** **706 233**

(732) THE BRASHER BOOT COMPANY LIMITED  
THE PENTLAND CENTRE, LAKESIDE, SQUIRES  
LANE, FINCHLEY, LONDON N3 2QL (GB).

(842) COMPANY (REGISTRATION NO. 02776090), UNITED KINGDOM, ENGLAND & WALES.

#### RIDGEMASTER

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 18 Leather and imitations of leather and articles made from these materials; leather laces, bags, handbags, purses; rucksacks and frames, harnesses and straps therefor; backpacks, knapsacks, satchels, cases, wallets, travelling bags, hoddalls, duffle bags, sports bags, garment carriers; umbrellas and parasols; walking sticks, walking poles and trekking poles; parts and fittings for all the aforesaid goods.

25 Clothing, footwear, headgear; parts and fittings for footwear including footbeds (shoes insoles) and soles.

18 *Cuir et imitations cuir et articles en ces matières; lanières, sacs, sacs à main et bourses en cuir; sacs d'alpiniste et leurs armatures, baudriers et harnais et leurs sangles; sacs à dos, havresacs, cartables, mallettes, portefeuilles, sacs de voyage, fourre-tout, sacs marins, sacs de sports, sacs pour vêtements; parapluies et parasols; cannes, bâtons de randonnée et bâtons de trekking; pièces et accessoires pour tous les produits précités.*

25 *Vêtements, chaussures, chapellerie; éléments et accessoires pour chaussures, notamment premières moulées (semelles intérieures de chaussure) et semelles.*

(822) GB, 05.08.1998, 2174050.

(300) GB, 05.08.1998, 2174050.

(832) CH, CZ, HU, IS, NO, PL, RO, SK.

(580) 18.02.1999

(151) **21.01.1999** **706 234**

(732) Buttress B.V.

100, Vleutensevaart, NL-3532 AD UTRECHT (NL).



(See original in color at the end of this issue /  
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 1.3; 2.1; 29.1.

(591) Red, white, yellow, blue and green. / *Rouge, blanc, jaune, bleu et vert.*

(511) 1 Artificial sweeteners (chemical preparations).

5 Dietetic food products and beverages for medical use; dietetic sweetening agents for medical use.

30 Coffee, tea, cocoa, sugar, natural sweeteners, rice, tapioca, sago, artificial coffee; flour and preparations made from cereals; bread; pastry and confectionery, ices; pudding, powder for pudding, powder for custard; mousses and desserts; honey, treacle; yeast, baking-powder; salt, mustard; vinegar, sauces (condiments); spices; ice.

1 *Edulcorants artificiels (préparations chimiques).*

5 *Aliments et boissons diététiques à usage médical; édulcorants diététiques à usage médical.*

30 *Café, thé, cacao, sucre, édulcorants naturels, riz, tapioca, sagou, succédanés du café, farines et préparations faites de céréales; pain; pâtisseries et confiseries, glaces; puddings, poudre à pudding, poudre à crème anglaise; mousses et desserts; miel, sirop de mélasse; levure, poudre à lever; sel, moutarde; vinaigres, sauces (condiments); épices; glace à rafraîchir.*

(822) BX, 12.06.1998, 633354.

(831) AT, CZ, DE, ES, HU, SI.

(832) DK, GB, NO.

(527) GB.

(580) 18.02.1999

(151) **11.12.1998**

**706 235**

(732) Buttress B.V.

100, Vleutensevaart, NL-3532 AD UTRECHT (NL).

(See original in color at the end of this issue /  
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 27.5; 29.1.

(591) Red. / *Rouge.*

(511) 1 Artificial sweeteners (chemical preparations).

5 Dietetic food products and beverages for medical use; dietetic sweetening agents for medical use.

30 Coffee, tea, cocoa, sugar, natural sweeteners, rice, tapioca, sago, artificial coffee; flour and preparations made from cereals; bread; pastry and confectionery, ices; pudding, powder for pudding, powder for custard; mousses and desserts, honey, treacle; yeast, baking-powder; salt, mustard; vinegar, sauces (condiments); spices; ice.

1 *Edulcorants artificiels (préparations chimiques).*

5 *Aliments et boissons diététiques à usage médical; édulcorants diététiques à usage médical.*

30 *Café, thé, cacao, sucre, édulcorants naturels, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales; pain; pâtisseries et confiseries, glaces; poudings, poudre à pouding, poudre à crème anglaise; mousses et desserts, miel, sirop de mélasse; levure, poudre à lever; sel, moutarde; vinaigres, sauces (condiments); épices; glace à rafraîchir.*

(822) BX, 12.06.1998, 632095.

(300) BX, 12.06.1998, 632095.

(831) AT, CZ, DE, ES, HU, PL, SI.

(832) DK, GB, NO.

(527) GB.

(580) 18.02.1999

(151) 11.12.1998

706 236

(732) Bloemers Holding B.V.

74-75, Westersingel, NL-3015 LB ROTTERDAM (NL).

(842) besloten vennootschap, The Netherlands.

### BLOEMERS

(511) 35 Business management and organization consultancy; business economics consultancy; business administrative services.

36 Insurance; reinsurance; financial affairs; financing services; real estate management; insurance brokerage; insurances; leasing of real estate.

42 Juridical services; security consultancy.

35 *Conseil en gestion et en organisation d'entreprise; conseils en économie d'entreprise; services administratifs d'entreprise.*

36 *Assurances; réassurances; transactions financières; services de financement; gérance de biens immobiliers; courtage d'assurance; crédit-bail immobilier.*

42 *Services juridiques; consultation en matière de sécurité.*

(822) BX, 24.11.1992, 522916.

(831) DE.

(832) DK.

(851) DK - List limited to / Liste limitée à:

36 Insurance; reinsurance; financial affairs; financing services; real estate management; insurance brokerage; insurances; leasing of real estate.

36 *Assurances; réassurances; transactions financières; services de financement; gérance de biens immobiliers; courtage d'assurance; crédit-bail immobilier.*

(580) 18.02.1999

(151) 16.09.1998

706 237

(732) RISTOP S.R.L.

15, Via Cesare da Sesto, I-20123 MILANO (IT).



(531) 2.1; 4.5; 25.7; 26.4; 27.5.

(571) La marque présente une structure complexe, étant constituée par une partie graphique et une partie littérale; en particulier, on voit le mot "RISTOPIZZA" en caractères spéciaux et suivi d'un point; ce mot est suivi par un dessin de fantaisie représentant un visage en train de sourire et imprimé sur une serviette nouée; cette serviette a des bras qui soutiennent une pizza dans une assiette; l'ensemble décrit ci-dessus est placé dans un cadre rectangulaire formé d'un ensemble de losanges entrecroisés.

(511) 3 Détersifs; produits pour blanchiment; adoucissants pour lessive; savons; préparations pour blanchir et autres substances pour le lessivage; préparations pour nettoyer, polir, décapoter et abraser; articles de parfumerie; parfums; huiles essentielles; cosmétiques; lotions pour les cheveux; dentifrices.

4 Huiles et graisses industrielles (à l'exception des huiles et graisses comestibles et des huiles essentielles); lubrifiants; produits pour absorber, arroser et lier la poussière; combustibles, y compris essences pour moteurs; charbon; matières éclairantes; bougies; cierges; lumignons et mèches.

5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; produits diététiques pour enfants et malades; emplâtres; matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants; produits pour la destruction des animaux nuisibles; herbicides; produits antiparasitaires.

7 Aspirateurs et aspirateurs de poussière électriques.

9 Appareils et instruments scientifiques; appareils et instruments nautiques, géodésiques et électriques; câbles électriques; interrupteurs électriques; appareils et instruments électroniques; appareils de télévision; appareils de radio; radio-enregistreurs; radio-émetteurs; tourne-disques; disques; bandes magnétiques; magnétophones; radiotéléphones; appareils photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesure et de signalisation; lunettes; verres pour lunettes; appareils de contrôle, d'inspection, de secours, de sauvetage et d'enseignement; appareils automatiques fonctionnant au moyen d'une pièce de monnaie ou d'un jeton; projecteurs et agrandisseurs; appareils de reproduction du son; caisses enregistreuses; machines à calculer; extincteurs; fers à repasser électriques; bandes magnétiques pour la vidéo; enregistreurs vidéo.

16 Livres; dictionnaires; journaux; petits journaux; périodiques; revues; brochures; dépliant; bulletins; registres; papier; articles en papier; carton; articles en carton; papier buvard; papier pour photocopies; articles pour reliures et relieurs; photographies; articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel adhésif de bureau; colles de bureau; matériel pour artistes; pinceaux pour peintres; machines à écrire; machinesagrafeuses pour bureau; agrafes métalliques; dégrafeuses; points métalliques pour agrafeuses; perforateurs de bureau; matériel pour l'instruction et l'enseignement (à l'exception des appareils); chemises pour documents; classeurs pour bureau; cartes à jouer; caractères typographiques; clichés; tampons pour les timbres; timbres; porte-timbres; timbres dateurs; taille-crayons; fournitures de bureau; matériel de bureau; sceaux pour bureau; gommes à effacer; rubans adhésifs pour la papeterie et la maison; rubans en papier pour machines à calculer; porte-plume; stylos à bille; crayons; stylos; agrafes pour lettres; produits correcteurs pour documents; compas pour le dessin; équerres et règles pour le dessin; machines de bureau pour fermer les enveloppes; enveloppes; papier à lettres; papier carbone; coupe-papier; coupeuses pour bureau.

18 Sacs; sacs à main; valises; portefeuilles; porte-monnaie; serviettes; chemises porte-documents en peau et

en succédanés de peau; pochettes; malles; peau; articles en peau; cuir et articles en cuir; imitations de peau et de cuir et articles en ces matières; parasols; parasols de plage; parapluies; bâtons de promenade; garnitures de harnachement et autres articles de sellerie.

21 Petits ustensiles et récipients portatifs pour le ménage et la cuisine; marmites; assiettes; verres; peignes; éponges; seaux; cuvettes; brosses (à l'exception des pinceaux); matériel pour la fabrication de brosses; instruments et matériel pour le nettoyage; paille de fer; verre brut et mi-ouvré; articles en verre, porcelaine et faïence; bouteilles.

25 Vêtements pour hommes, femmes et enfants en général, y compris chemises; chemisiers; jupes; vestons; pantalons; shorts; maillots de corps; tricot; pyjamas; chaussettes; tricot de peau; corsages; porte-jarretelles; slippers; combinaisons; pantoufles; chaussures; chapeaux; écharpes; foulards; cravates; imperméables; pardessus; manteaux; costumes de bain; combinaisons de sport; anoraks; pantalons de ski; ceintures; fourrures; articles en fourrure.

28 Jeux; jouets; articles pour la gymnastique et les sports; ornements et décorations pour arbres de Noël; jeux de société; jeux constitués de matériel à base de papier ou de carton.

29 Viande, poisson; mollusques et crustacés non vivants; volaille et gibier; extraits de viande; viandes en conserve; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées; confitures; oeufs; lait; produits dérivés de la fabrication du lait; laitages; fromages; beurre; yoghourt; boissons à base de lait; huiles et graisses comestibles; conserves de fruits, conserves de légumes, conserves de poisson; pickles.

30 Bonbons; café; thé; cacao; sucre; riz; tapioca; succédanés du café; farines; préparations faites de céréales; pain; biscuits; gâteaux; préparations de pâtisserie; dragées; glaces; miel; sirop de mélasse; poivre; vinaigre; sauces (à l'exception des sauces à salade); épices; glace à rafraîchir; boissons à base de café, de cacao et de chocolat.

31 Produits agricoles, horticoles, forestiers et graines; bois brut; animaux vivants; fruits et légumes frais; semences; plantes vivantes et fleurs naturelles; aliments pour les animaux; malt.

32 Bières; eaux minérales, gazeuses et autres boissons non alcooliques; sirops; préparations pour faire des boissons; jus de fruits; boissons à base de jus de fruits.

33 Vins; spiritueux; liqueurs; boissons alcooliques.

42 Services de restauration.

(822) IT, 16.09.1998, 760248.

(831) AT, CH, DE, ES, FR, HR, MC, PT, SM.

(580) 18.02.1999

(151) **11.09.1998** **706 238**

(732) "BALSAX" Sprzet Wędkarski  
Edward ŁABOWICZ  
ul. Wyspiańskiego 65, PL-57-300 Kłodzko (PL).



(531) 3.9; 21.3; 25.1; 27.3; 27.5.

(511) 28 Flotteurs pour la pêche, appâts artificiels pour la pêche, mesures de sol pour la pêche, poids en plomb pour la pêche, agrafes pour la pêche, anneaux de raccordement pour la pêche, cannes à pêche, racines pour la pêche, attaches pour la pêche, étuis, moulinets pour la pêche, griffes de moulinets pour la pêche, boules d'eau, devons pour la pêche, jauges et balances pour la pêche à la ligne, cloches pour la pêche à la ligne.

28 Floats for fishing, artificial baits for angling, ground measuring devices for angling, lead weights for angling, snaps for fishing, linking rings for angling, fishing rods, gut for fishing, fastenings for angling, cases, reels for fishing, reel

claws for angling, water balls, fishing plugs, gauges and scales for line angling, small bells for line angling.

(822) PL, 01.12.1997, 99207.

(831) BY, LV, RU, UA.

(832) LT.

(580) 18.02.1999

(151) **22.01.1999** **706 239**

(732) Richard Bittner GmbH  
A-9344 Weitensfeld 183 (AT).

## MONDPHASENTEE

(541) caractères standard.

(511) 5 Infusions médicinales.

30 Thés et infusions.

32 Boissons non alcooliques ayant le goût de thés et d'infusions.

(822) AT, 06.11.1998, 178 877.

(300) AT, 24.07.1998, AM 4518/98.

(831) BX, DE, FR, HU, PL.

(580) 18.02.1999

(151) **15.12.1998** **706 240**

(732) STICHTING TOT BEHOUD  
BUITENPLAATS BINGERDEN  
21, Bingerdeweg, NL-6986 CE ANGERLO (NL).



(531) 5.1; 7.15.

(511) 31 Produits agricoles, horticoles, forestiers et graines, non compris dans d'autres classes; animaux vivants; fruits et légumes frais; semences, plantes et fleurs naturelles; aliments pour animaux, malt.

41 Education, formation et cours; organisation d'événements sportifs et culturels; organisation de foires et d'expositions à buts éducatifs ou culturels; organisation de séminaires, de conférences, de symposiums et de congrès; interprétations musicales et divertissements, également par la radio et la télévision; publication et édition de livres, de journaux et de périodiques; organisation de journées thématiques consacrées au jardinage; services d'un manège, à savoir cours d'équitation et entraînement de chevaux; organisation d'événements hippiques.

42 Services rendus par des cafés, des hôtels et des restaurants; services de traiteur; réservation de logements temporaires; gestion de lieux aménagés pour l'organisation de foires, d'expositions, de séminaires, de conférences, de symposiums et de congrès; location d'équipement pour le traitement de l'information (ordinateurs); services de jardinage; consultation en matières de jardinage; culture de plantes; entretien de pelouses; aménagement de jardins; arboriculture; chirurgie des arbres; services de jardinistes et de décorateurs paysagistes; consultations techniques; pansage de chevaux.

(822) BX, 09.07.1998, 633127.

(300) BX, 09.07.1998, 633127.

(831) DE.  
(580) 18.02.1999

(151) **10.08.1998** **706 241**

(732) STEAG Energie-Contracting GmbH  
1-3, Ruettenscheider Strasse, D-45128 Essen (DE).

**SEC**

(541) caractères standard.

(511) 35 Publicité; gestion des affaires commerciales; administration commerciale; services de secrétariat; conseils en organisation des affaires; préparations de feuilles de paye (controlling), gestion d'énergie dans le secteur de l'énergie communale et industrielle, gestion de projets dans le secteur de l'énergie communale et industrielle, développement de projets dans le secteur de l'énergie communale et industrielle, obtention d'autorisations, direction d'affaires et d'exploitations chargées de l'administration et du contrôle de procédés relatifs à l'approvisionnement en chaleur et en énergie; tous ces services en particulier pour le domaine de l'approvisionnement en énergie et en chaleur.

36 Assurances; affaires financières; affaires monétaires; affaires immobilières; service et conseil monétaire; tous ces services en particulier pour le domaine de l'approvisionnement en énergie et en chaleur.

37 Construction; services d'installation; tous ces services en particulier pour le domaine de l'approvisionnement en énergie et en chaleur.

42 Recherches et conseils scientifiques et industriels; services et conseils techniques pour la construction; établissement de plans; développement de concepts dans le secteur de l'énergie communale et industrielle; matérialisation de projets de planification; développement de modèles d'exploitations d'affaires dans le secteur de l'énergie communale et industrielle; tous ces services en particulier pour le domaine de l'approvisionnement en énergie et en chaleur.

(822) DE, 29.07.1998, 397 38 872.

(831) AL, AM, AT, BA, BG, BX, BY, CH, CZ, ES, FR, HR, HU, IT, LI, LV, MC, MD, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, UA, YU.

(580) 18.02.1999

(151) **07.09.1998** **706 242**

(732) FIAT AUTO S.P.A.  
CORSO G. AGNELLI 200, I-10135 TORINO (IT).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 25.5; 25.7; 26.3; 26.4; 29.1.

(571) Dessin en forme de carré dont les diagonales sont orthogonales, formé de 9 petits carrés séparés par des lignes blanches, chacun divisé en 2 triangles, le supérieur bleu foncé, l'inférieur azur, sur fond blanc.

(591) Bleu foncé, azur, blanc, noir.

(511) 35 Publicité; gestion des affaires commerciales; administration commerciale; travaux de bureau.

36 Assurances; affaires financières; affaires monétaires; affaires immobilières; services de locations d'immeubles en général, d'immeubles pour activités artisanales et commerciales; leasing.

39 Location de véhicules.

(822) IT, 07.09.1998, 760198.

(300) IT, 12.06.1998, TO 98C 00 1895.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LV, MA, MC, MD, MK, MN, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(580) 18.02.1999

(151) **16.11.1998** **706 243**

(732) J.C. DECAUX  
(société anonyme)  
17, rue Soyer, F-92200 NEUILLY SUR MARNE (FR).  
(842) SOCIETE ANONYME, FRANCE.

**J. C. DECAUX INNOVATIONS**

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 9 Appareils de télécommunication pour l'élaboration, la diffusion et la transmission de messages ou d'informations; appareils et récepteurs de radio-messagerie; appareils de transmission, d'enregistrement et reproduction de signaux électriques et sonores; capteurs; appareils de radiotéléphonie; équipements pour le traitement de l'information; contrôleurs de vitesse pour véhicules; détecteurs; supports de données magnétiques ou optiques; émetteurs (télécommunication), appareils pour l'enregistrement du temps et des distances; appareils à haute ou basse fréquence; appareils d'intercommunication; appareils pour la mesure des distances; instruments pour la navigation routière; postes radiotéléphoniques; radars; récepteurs audio; puces; appareils de paiement électronique; appareils de contrôle d'accès aux transports en commun; appareils électroniques antibruit; appareils électroniques de disponibilité de places de parking; capteurs de pollution avec affichage de son taux de pollution; borne interactive à commande vocale ou tactile.

35 Collecte d'informations sur les conditions de circulation routière.

37 Services d'installation, de maintenance et de réparation d'appareils de radio-messagerie et d'appareils de transmission, d'enregistrement et de reproduction de signaux électriques et sonores, d'appareils de radio-téléphonie, d'appareils électroniques antibruit, d'appareils de contrôle d'accès aux transports en commun, d'appareils électriques de disponibilité de places de parking.

38 Transmission et diffusion de messages et d'informations par tous moyens de télécommunication; communication par réseaux de fibres optiques, par terminaux d'ordinateurs, radiophoniques, télégraphiques ou téléphoniques; communications par radio-messagerie; information en matière de télécommunication; location d'appareils de télécommunication; location d'appareils pour la transmission des messages; messagerie électronique; radio-téléphonie mobile; transmission d'informations par satellite; communication par réseaux de fibres optiques, par terminaux d'ordinateurs, radiophoniques, télégraphiques ou téléphoniques sur les conditions de circulation routière; communication par radio-messagerie sur les conditions de circulation routière; messagerie électronique sur les conditions de circulation routière; radio-téléphonie mobile sur les conditions de circulation routière; transmission d'informations par satellite sur les conditions de circulation routière; transmission d'informations concernant le taux de pollution.

39 Transport de personnes par bus; informations aux voyageurs concernant les transports par bus.

42 Consultation sur l'aménagement des villes et sur la protection de l'environnement; études de projets techniques;

travaux d'ingénieurs; recherches techniques; location d'appareils électroniques antibruit, d'appareils de contrôle d'accès aux transports en commun, d'appareils électroniques de disponibilité de places de parking.

9 *Telecommunication apparatus for message or information preparation, broadcasting and transmission; paging apparatus and receivers; electrical and sound signal transmission, recording and reproduction apparatus; sensors; radiotelephone apparatus; data processing equipment; speed checking apparatus for vehicles; detectors; magnetic or optical data media; transmitters (telecommunications), time and distance recording apparatus; high or low frequency apparatus; intercommunication apparatus; distance measuring apparatus; road navigation apparatus; radiotelephony sets; radar apparatus; audio-video receivers; chips; electronic payment apparatus; public transport access control apparatus; electronic antinoise apparatus; electronic parking space availability apparatus; pollution sensors with pollution level display; touch or voice control interactive terminal facilities.*

35 *Information gathering on road traffic conditions.*

37 *Installation, maintenance and repair services for paging apparatus and electrical and sound signal transmission, recording and reproduction apparatus, radiotelephone apparatus, electronic antinoise apparatus, public transport access control apparatus and electric parking space availability apparatus.*

38 *Message and information transmission and broadcasting via all means of telecommunication; communication via fibreoptic networks, computer, radio, telegraphic or telephone terminals; communications via paging; telecommunication information services; rental of telecommunication equipment; rental of appliances for message transmission; e-mail services; mobile telephony; information transmission via satellite; communication via fibreoptic networks, computer, radio, telegraphic or telephone terminals on road traffic conditions; communication via paging on road traffic conditions; e-mail services on road traffic conditions; mobile telephony on road traffic conditions; information transmission via satellite on road traffic conditions; information transmission relating to pollution levels.*

39 *Passenger transport by bus; travel information on transport by bus.*

42 *Consultancy in town planning and environmental protection; engineering project studies; expertise activities; technical research; rental of electronic antinoise apparatus, public transport access control apparatus and electronic parking space availability apparatus.*

(822) FR, 05.06.1998, 98.735.612.

(300) FR, 05.06.1998, 98.735.612.

(831) BX.

(832) SE.

(580) 18.02.1999

(151) **15.12.1998** **706 244**

(732) GSO - GAZ DU SUD-OUEST

Société Anonyme

49, Avenue Dufau, B.P. 522, F-64010 PAU CEDEX (FR).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 1.15; 27.5; 29.1.

(591) Référence Pantone: Lettrage bleu 287 U pour support mat et 287 C pour support brillant; la flamme en 284 U pour support mat et 284 C pour support brillant; la flamme ombre portée en bleu 287 U tramée à 50% pour support mat et 287 C tramée à 50% pour support brillant; le filet de séparation en rouge 185 U pour support mat et 185 C pour support brillant; application 3 couleurs, références quadrichromie: Lettrage bleu 100%, rouge 80%, jaune 10%; la flamme bleu 60%, rouge 20%; le filet rouge 100%, jaune 100%, bleu 10%.

(511) 4 Gaz naturel.

39 Transport et distribution (livraison).

(822) FR, 26.06.1998, 98739419.

(300) FR, 26.06.1998, 98739419.

(831) ES, IT, PT.

(580) 18.02.1999

(151) **30.11.1998**

**706 245**

(732) Akzo Nobel Chemicals B.V.

4, Stationsplein, NL-3818 LE AMERSFOORT (NL).

**SUPRASEL**

(511) 30 Sel de table.

(822) BX, 24.07.1998, 635505.

(300) BX, 24.07.1998, 635505.

(831) FR.

(580) 18.02.1999

(151) **10.12.1998**

**706 246**

(732) GARDEN CONSULTANCE AND INVESTMENT CVBA

59, Deinssesteenweg, B-9031 DRONGEN (BE).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 5.1; 26.4; 27.5; 29.1.

(591) Ocre, brun, noir.

(511) 6 Constructions transportables métalliques; statues pour le jardin en métaux communs; stores et abat-vent d'extérieur (en métal); boîtes aux lettres métalliques; matériaux de construction métalliques.

19 Matériaux de construction non métalliques; tuyaux rigides non métalliques pour la construction; asphalte, poix et bitume; constructions transportables non métalliques; monuments non métalliques; bois façonnés; bois d'oeuvre; bois mi-ouvré; bois de construction; bois propre à être moulé; boiserie; bois de placage; pavés en bois; carton de pâtes de bois (construction); pavillons de jardin (constructions non métalliques); planches (bois de construction); lames de parquets; panneaux de bois.

20 Meubles, en particulier bancs, chaises, tables, sièges; meubles de jardin; miroirs; cadres (encadrements); boîtes aux lettres (ni en métal, ni en maçonnerie); tabourets; coussins.

(822) BX, 24.06.1998, 634437.

(300) BX, 24.06.1998, 634437.

(831) CH, DE, ES, FR, IT, PT.

(580) 18.02.1999

(151) **10.12.1998** **706 247**

(732) GARDEN CONSULTANCE AND INVESTMENT CVBA  
59, Deinsteeweg, B-9031 DRONGEN (BE).

### JATI & KEBON

(511) 6 Constructions transportables métalliques; statues pour le jardin en métaux communs; stores et abat-vent d'extérieur (en métal); boîtes aux lettres métalliques; matériaux de construction métalliques.

19 Matériaux de construction non métalliques; tuyaux rigides non métalliques pour la construction; asphalte, poix et bitume; constructions transportables non métalliques; monuments non métalliques; bois façonnés; bois d'oeuvre; bois mi-ouvré; bois de construction; bois propre à être moulé; boiserie; bois de placage; pavés en bois; carton de pâtes de bois (construction); pavillons de jardin (constructions non métalliques); planches (bois de construction); lames de parquets; panneaux de bois.

20 Meubles, en particulier bancs, chaises, tables, sièges; meubles de jardin; miroirs; cadres (encadrements); boîtes aux lettres (ni en métal, ni en maçonnerie); tabourets; coussins.

(822) BX, 24.06.1998, 634436.

(300) BX, 24.06.1998, 634436.

(831) CH, DE, ES, FR, IT, PT.

(580) 18.02.1999

(151) **21.12.1998** **706 248**

(732) Kramer & Co OEG  
11, Unterer Platz, A-9300 St. Veit an der Glan (AT).

### AQUA PLUS

(541) caractères standard.

(511) 32 Boissons non alcooliques, eaux minérales, eaux de table.

(822) AT, 11.12.1998, 179 412.

(300) AT, 25.06.1998, AM 3931/98.

(831) BG, BX, BY, CN, CU, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, IT, MC, PL, PT, RO, RU, SI, SK, UA.

(580) 18.02.1999

(151) **22.12.1998** **706 249**

(732) W. Streif Handelsgesellschaft m.b.H.  
Fischlhamerstraße NB, A-4650 Edt/Lambach (AT).

## CARO HOBBY

(531) 27.5.

(511) 14 Produits de bijouterie en faux, fausses perles en tant que bijoux.

16 Modèles et instructions pour le crochet.

23 Fils à usage textile.

28 Poupées et animaux (jouets).

(822) AT, 09.10.1998, 178 400.

(300) AT, 05.08.1998, AM 4766/98.

(831) DE.

(580) 18.02.1999

(151) **17.12.1998** **706 250**

(732) VOEST-Alpine Transport-und Montagesysteme GmbH  
64, Lunzerstrasse, A-4031 Linz (AT).

### VARIOGATE

(541) caractères standard.

(511) 7 Machines et installations (non comprises dans d'autres classes) pour la fabrication de véhicules, modèles pour le fonctionnement de machines et d'installations (non compris dans d'autres classes) destinées à la fabrication de véhicules, stations de travail pour la fabrication et le traitement de carrosseries de véhicules, dispositifs pour transporter, entreposer et changer des cadres de serrage pour la fabrication de carrosseries; tous les produits précités étant des machines ou des pièces de machines; moteurs hydrauliques, pneumatiques et électriques (non compris dans d'autres classes) pour cadres de serrage; outils (pièces de machines) pour soutenir, tenir, serrer et centrer des pièces de carrosserie, moteurs hydrauliques, pneumatiques et électriques (non compris dans d'autres classes) pour outils de cadres de serrage.

9 Dispositifs électriques et électroniques de commande et de surveillance non compris dans d'autres classes pour machines et installations destinées à la fabrication de véhicules, installations de distribution électrique et électronique, commandes programmables par mémoire, circuits imprimés, plaquettes de circuits imprimés, appareils de traitement de données, à savoir micro-calculateurs, ordinateurs de moniteurs, ordinateurs personnels, appareils périphériques pour installations de traitement de données, programmes d'ordinateurs pour la commande et la surveillance de machines et d'installations destinées à la fabrication de véhicules, programmes d'ordinateurs pour la planification, la construction et la fabrication de machines et de d'installations pour l'industrie automobile, disquettes d'ordinateurs, disques compacts, cassettes vidéo.

16 Produits en papier ou en carton non compris dans d'autres classes, à savoir périodiques, catalogues, listes de prix, dessins, posters et tableaux d'intuition.

37 Mise en place, montage, mise en marche, maintenance et réparation de machines et d'installations pour la fabrication de carrosseries.

42 Conseils techniques, ingénierie, études de projets techniques et de projets de construction dans le domaine de la fabrication de carrosseries, élaboration de logiciels pour ordinateurs.

(822) AT, 30.11.1998, 179 247.

(300) AT, 20.08.1998, AM 5090/98.

(831) DE, ES, FR.

(580) 18.02.1999



(151) **17.12.1998** **706 251**

(732) Josef PESL  
80, Reith, A-5091 UNKEN (AT).

### KETTENMAX

(541) caractères standard.

(511) 3 Produits de nettoyage, notamment pour chaînes d'entraînement de motocyclettes.

4 Lubrifiants, notamment pour chaînes d'entraînement de motocyclettes.

21 Ustensiles de nettoyage, notamment pour chaînes d'entraînement de motocyclettes.

(822) AT, 31.08.1998, 177 591.

(300) AT, 26.06.1998, AM 3968/98.

(831) BX, CH, DE, ES, FR, IT.

(580) 18.02.1999

(151) **11.12.1998** **706 252**

(732) Els DE SMET  
31, Langendam, B-9940 EVERGEM (SLEIDINGE) (BE).

### LA CLÉ D'AMOUR

(511) 18 Cuir et imitations du cuir, produits en ces matières non compris dans d'autres classes; malles, sacs, valises, serviettes, sacs à main, y compris pochettes pour hommes et pour femmes et sacs dit "bananes"; portefeuilles et porte-monnaie; parapluies, parasols et cannes.

25 Vêtements, chaussures, chapellerie, y compris chapeaux pour hommes et pour femmes, gants (habillement), ceintures (habillement), châles, écharpes.

26 Dentelles et broderies, rubans et lacets; boutons, boucles pour vêtements, épingles (autres qu'articles de bijouterie); nattes et tresses de cheveux, bandeaux pour les cheveux, épingles à cheveux et autres articles décoratifs pour la chevelure; fleurs artificielles.

(822) BX, 04.06.1998, 634439.

(831) FR.

(580) 18.02.1999

(151) **14.12.1998** **706 253**

(732) CAMPBELL FOODS BELGIUM,  
Naamloze vennootschap  
16, Rijksweg, B-2870 PUURS (BE).

### MAYOLIVE

(511) 30 Mayonnaise.

(822) BX, 22.06.1998, 628499.

(300) BX, 22.06.1998, 628499.

(831) DE, FR, IT.

(580) 18.02.1999

(151) **07.09.1998** **706 254**

(732) ANTON ANDREU, JOSE CARLOS  
48, Pol. Ind. Faima, E-03330 Crevillente, Alicante (ES).



(531) 26.13; 27.5.

(511) 25 Chaussures (à l'exception des chaussures orthopédiques).

39 Services de distribution, transport, dépôt et emballage de toute sorte de chaussures.

25 Footwear (excluding orthopedic footwear).

39 Distribution, transport, storage and packaging of all kinds of footwear.

(822) ES, 20.02.1998, 2.113.888; 20.02.1998, 2.113.889.

(831) AT, BX, CH, CN, DE, FR, IT, KP, PT, RU.

(832) GB, SE.

(527) GB.

(580) 18.02.1999

(151) **23.12.1998** **706 255**

(732) Quartz Pro AB  
Box 6062, S-175 06 Järfälla (SE).

# Quartz PRO

(531) 27.5.

(511) 9 Piezoelectrical resonators, oscillators based on piezoelectrical resonators, sensors based on piezoelectrical resonators, measurement instruments based on sensors of piezoelectrical resonators.

9 Résonateurs piézoélectriques, oscillateurs composés de résonateurs piézoélectriques, capteurs composés de résonateurs piézoélectriques, instruments de mesure constitués de capteurs de résonateurs piézoélectriques.

(822) SE, 21.08.1992, 239 441.

(832) CN, CZ, PL, RU.

(580) 18.02.1999

(151) **08.12.1998** **706 256**

(732) Atotech Deutschland GmbH  
20, Erasmusstrasse, D-10553 Berlin (DE).

### SOLDERBOND

(541) caractères standard.

(511) 1 Produits chimiques pour la galvanotechnique.

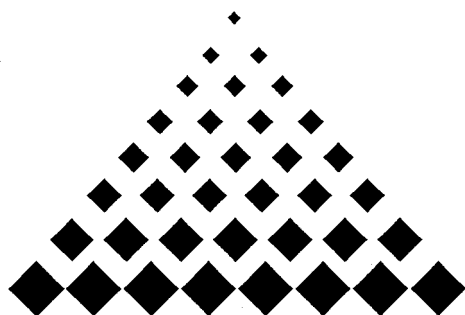
(822) DE, 08.12.1998, 398 16 764.

(831) AT, BG, BX, CH, CN, CZ, ES, FR, HR, HU, IT, PL, PT, RO, RU, SI, SK, UA, VN, YU.

(580) 18.02.1999

**(151) 16.12.1998****706 257****(732)** Vorwerk Elektrowerke GmbH & Co. KG  
17-37, Mühlenweg, D-42270 Wuppertal (DE).

(Voir original en couleur à la fin de ce volume /  
See original in color at the end of this issue.)

**(531)** 15.3; 29.1.**(591)** Blanc, vert. / White, green.**(550)** marque tridimensionnelle / three-dimensional mark.**(511)** 7 Aspirateurs électriques avec accessoires électriques pour aspirer, broser et/ou nettoyer des tapis et sols.*7 Electrical vacuum cleaners with electrical attachments for vacuuming, brushing and/or cleaning carpets, rugs and floors.***(822)** DE, 08.09.1998, 397 18 421.**(831)** AT, CZ, ES, FR, IT.**(832)** GB.**(527)** GB.**(580)** 18.02.1999**(151) 29.12.1998****706 258****(732)** SALINEN AUSTRIA GESELLSCHAFT M.B.H.  
5, Fichtegasse, A-1010 WIEN (AT).**SALINEN AUSTRIA****(531)** 25.7; 26.4; 27.5.**(511)** 1 Produits chimiques, en particulier sels, destinés à l'industrie, aux sciences, à la photographie, à l'agriculture, à l'horticulture et à la sylviculture; engrais pour les terres; compositions extinctrices; préparations pour la trempe et la soudure des métaux; produits chimiques destinés à conserver les ali-

ments; sel à conserver; sel de déneigement; sels destinés pour la production des cosmétiques; matières tannantes.

**3** Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver, préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser, savons, parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux, dentifrices; sels pour blanchir; sels pour le bain (non à usage médical); sels pour le bain à l'eau minérale.**5** Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques, substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés, emplâtres, matériel pour pansements, matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires, désinfectants, produits pour la destruction des animaux nuisibles, fongicides, herbicides; sel destiné à l'usage pharmaceutique et vétérinaire; sels pour le bain à usage médical.**30** Sel, moutarde, vinaigre, sauces (condiments), épices.**31** Aliments pour les animaux, sel pour le bétail.**32** Bières; eaux minérales et gazeuses et autres boissons non alcooliques, boissons de fruits et jus de fruits, sirops et autres préparations pour faire des boissons.**(822)** AT, 07.10.1998, 178 317.**(300)** AT, 03.07.1998, AM 4094/98.**(831)** BY, CH, CZ, EG, HR, HU, LI, PL, RO, RU, SI, SK, UA, UZ, YU.**(580)** 18.02.1999**(151) 16.12.1998****706 259****(732)** SPORTMED GESELLSCHAFT FÜR  
SPORTMEDIZINISCHE LEISTUNGSERFASSUNG  
UND TRAININGSBERATUNG Ges.m.b.H.  
66/10, Embelgasse, A-1050 WIEN (AT).

(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

**(531)** 26.1; 26.4; 29.1.**(591)** Orange, vert, bleu clair, blanc, ocre.**(511)** 28 Articles de sport non compris dans d'autres classes.

36 Agence d'assurances.

41 Activités sportives, formation.

42 Services en relation avec les soins pour la santé.

**(822)** AT, 07.10.1998, 178 307.**(300)** AT, 18.06.1998, AM 3776/98.**(831)** CZ, HR, HU, SI, SK.**(580)** 18.02.1999**(151) 07.09.1998****706 260****(732)** Balzers Process Systems GmbH  
25, Wilhelm-Rohn-Strasse, D-63450 Hanau (DE).



(531) 26.1; 26.2; 27.5.

(511) 1 Chemicals used in industry, in particular for production of thin metal layers.

7 Machines and machine tools, namely vacuum systems for coating, etching and thermal treatment of data storage media, electrical components and screens, components and spare parts for vacuum coating systems, in particular vacuum pipework, vacuum passages, vacuum valves, vacuum controls and regulation units, substrate carriers, all contained in this class.

8 Cutlery, forks and spoons; side arms; clasp knives.

9 Components and spare parts for vacuum coating systems, namely control and regulating units; total pressure sensors, measuring and control apparatuses, in particular for measuring the total pressure in vacuum systems; partial pressure measurement apparatuses for vacuum systems, gas analysis apparatuses, in particular for determination of gas composition at high and low pressures; leakage detectors for detecting leakage in vacuum and air proof containers, chip carrier cleaners for surface cleaning of electric components, ultrasonic cleaning apparatuses for substrates to be coated in a vacuum system, accessories for thin film technology, in particular sputtering cathodes, sputtering targets, sputtering shields, sputtering masks, evaporation filaments, evaporation boats, ceramic crucibles, quartz crystals, all contained in this class; laser pointers for presentation.

14 Precious metals and their alloys and goods of precious metals or coated therewith, contained in this class; jewelry, precious stones; horological and chronometric instruments.

16 Paper, cardboard and goods made of these materials, included in this class; printed matter; stationery; office requisites (except furniture); instructional and teaching material (except apparatuses); plastic materials for packaging contained in this class; books.

18 Leather and imitations of leather and goods made of these materials, contained in this class; trunks and travelling bags; umbrellas, parasols and walking sticks; travelling and shopping bags; rucksacks; briefcases; key tags; wallets.

21 Household or kitchen utensils (not of precious metal or coated therewith); unworked or semi-worked glass (except glass used for building); glassware, porcelain and earthenware, contained in this class.

25 Clothing, footwear, headgear.

28 Games and playthings; gymnastic and sporting articles, contained in this class.

30 Chocolate.

36 Financial customer consulting services in the fields of vacuum technology, high vacuum and thin film technology.

37 Industrial assembly, installation, initiation and maintenance work, in particular for vacuum production systems.

41 Education of engineers and technical staff of customers in the field of vacuum systems for coating, etching and thermal treatment processes.

42 Technical customer consulting services in the fields of vacuum technology, high vacuum and thin film technology; emergency support telephone services for customers in the field of vacuum systems for coating, etching and thermal

treatment processes; research, development and patent exploitation in the field of vacuum technology, in particular of high vacuum and thin film technology, and elaboration of documentation relating thereto.

1 *Produits chimiques destinés à l'industrie, en particulier pour la fabrication de couches fines de métal.*

7 *Machines et machines-outils, notamment systèmes à vide pour l'enduction, la gravure et le traitement thermique de supports de données, composants et écrans électriques, composants et pièces détachées pour systèmes d'enduction sous vide, en particulier tuyauteries sous vide, couloirs de dépression, soupapes de dépression, commandes et unités de régulation de vide, supports de substrats, tous compris dans cette classe.*

8 *Coutellerie, fourchettes et cuillères; armes blanches; grands couteaux pliants.*

9 *Composants et pièces détachées pour systèmes d'enduction sous vide, notamment unités de commande et de régulation; capteurs de pression totale, appareils de mesure et de commande, en particulier pour la mesure de la pression totale au sein de systèmes à vide; appareils de mesure de pression partielle pour systèmes à vide, appareils d'analyse gazeuse, en particulier pour déterminer la composition gazeuse à haute ou basse pression; appareils de détection de fuites au sein de récipients à vide hermétiques, dispositifs de nettoyage en surface des composants électriques de porte-puces, appareils à ultrasons pour le nettoyage de substrats à enduire au sein d'un système à vide, accessoires pour la technologie des couches minces, en particulier cathodes de pulvérisation, cibles de pulvérisation, écrans de pulvérisation, masques de pulvérisation, filaments d'évaporation, creusets d'évaporation, creusets en céramique, cristaux de quartz, tous compris dans cette classe; flèches lumineuses laser pour présentations.*

14 *Métaux précieux, leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué, compris dans cette classe; articles de bijouterie, pierres précieuses; horlogerie et instruments chronométriques.*

16 *Papier, carton et produits en ces matières, compris dans cette classe; imprimés; articles de papeterie; articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel pédagogique (hormis meubles); matières plastiques pour l'emballage comprises dans cette classe; livres.*

18 *Cuir et imitations cuir et produits en ces matières, compris dans cette classe; malles et valises; parapluies, parasols et cannes; sacs de voyage et sacs à provisions; sacs à dos; serviettes ou porte-documents; porte-clés; portefeuilles.*

21 *Ustensiles pour le ménage ou la cuisine (ni en métaux précieux, ni en plaqué); verre brut ou mi-ouvré (hormis le verre utilisé en construction); verrerie, porcelaine et faïence, comprises dans cette classe.*

25 *Vêtements, chaussures, chapellerie.*

28 *Jeux et jouets; articles de gymnastique et de sport, compris dans cette classe.*

30 *Chocolat.*

36 *Services de conseil financier dans les domaines de la technologie du vide et de la technique des couches minces et du vide poussé.*

37 *Travaux d'assemblage, d'installation, de mise en service et d'entretien industriels, en particulier pour systèmes de production sous vide.*

41 *Formation des ingénieurs et des techniciens d'entreprises ayant pour domaine d'activités les systèmes à vide d'enduction, de gravure et de traitement thermique.*

42 *Services de conseil technique dans les domaines de la technologie du vide, de la technique des couches minces et du vide poussé; assistance téléphonique d'urgence pour entreprises utilisant des systèmes à vide d'enduction, de gravure et de traitement thermique; recherche, développement et exploitation de brevets dans le domaine de la technologie du vide, en particulier de la technique des couches minces et du vide poussé, et élaboration de la documentation correspondante.*

(822) DE, 04.09.1998, 398 12 327.

- (300) DE, 05.03.1998, 398 12 327.  
 (831) AT, BX, CH, CN, ES, FR, IT, LI, PL, RU, UA.  
 (832) NO, SE.  
 (580) 18.02.1999

- (151) **28.09.1998** **706 261**  
 (732) MIGUEL MARTIN HERNANDEZ ET  
 JOSE MARIA MARIN HERNANDEZ  
 Camino del Polio, s/n, E-46469 BENIPARREL-VA-  
 LENCIA (ES).



- (531) 3.3; 4.5.  
 (511) 20 Chaises en bois.  
 20 *Wooden chairs.*  
 (822) ES, 05.07.1997, 2.060.055.  
 (831) AT, BX, CN, DE, FR, IT, MA, PT, RU, UA.  
 (832) GB.  
 (527) GB.  
 (580) 18.02.1999

- (151) **24.10.1998** **706 262**  
 (732) Radio NRW GmbH  
 55, Essener Strasse, D-46047 Oberhausen (DE).



- (531) 21.3; 25.3; 27.5.  
 (511) 35 Publicité, en particulier publicité par radio et télé-  
 vision; conseils d'entreprise; distribution de marchandises à des  
 fins publicitaires.  
 38 Diffusion de programmes de radio ou de télévision;  
 collection et livraison d'informations; télécommunications;  
 transmission de données.  
 41 Organisation de fêtes et de spectacles de variétés;  
 divertissement; formation, enseignement; activités sportives et  
 culturelles; production de musique et de films; location de ban-  
 des musicales et de films; production de programmes de radio  
 ou de télévision.  
 (822) DE, 24.09.1998, 398 26 300.  
 (300) DE, 12.05.1998, 398 26 300.

- (831) AT, CH.  
 (580) 18.02.1999

- (151) **28.10.1998** **706 263**  
 (732) SEK'D Studio für Elektronische  
 Klangerzeugung Dresden  
 21, Schmalwiesenstrasse, D-01219 Dresden (DE).

### SEK 'D

- (541) caractères standard / *standard characters.*  
 (511) 9 Supports d'enregistrement audio et vidéo (enregis-  
 trés); appareils vidéo, cassettes vidéo; logiciels, supports d'en-  
 registrement magnétiques; appareils pour l'enregistrement, la  
 transmission, la reproduction du son ou des images; équipe-  
 ment pour le traitement de l'information et ordinateurs; sup-  
 ports de son et d'image; disques acoustiques; supports de don-  
 nées digitaux, en particulier disques compacts, MC, MD, DCC,  
 CD-ROM, DVD, CD plus.  
 35 Publicité, tactiques de vente (merchandising), re-  
 cherche de marché; agences pour groupes musicaux, musi-  
 ciens, ensembles musicaux, solistes et animateurs dans le do-  
 maine de la musique, compris dans cette classe.  
 42 Gérance et exploitation de droits d'auteur, de licen-  
 ces et de protection civile; programmation pour ordinateurs;  
 conseils juridiques et représentation; recherche dans le domai-  
 ne scientifique et industriel.

9 *Recorded audio and video recording media; video  
 apparatus, video cassettes; computer software, magnetic re-  
 cording media; apparatus for recording, transmitting and re-  
 producing sound or images; data processing equipment and  
 computers; image and sound carriers; sound recording disks;  
 digital data media, in particular compact disks, MC, MD,  
 DCC, CD-ROM, DVD, CD plus.*

35 *Advertising, sales tactics (merchandising), marke-  
 ting research; agencies for music groups, musicians, musical  
 ensembles, soloists and hosts for events relating to music, in-  
 cluded in this class.*

42 *Copyright, license and civil defense management  
 and exploitation; computer programming; legal counseling  
 and representation; scientific and industrial research.*

- (822) DE, 22.09.1998, 398 11 751.  
 (831) AT, BX, CH, ES, FR, IT, PL, RU.  
 (832) DK, GB.  
 (527) GB.  
 (580) 18.02.1999

- (151) **29.01.1999** **706 264**  
 (732) MATADORFIX, s.r.o.  
 Kopčianska cesta 22, SK-852 01 Bratislava (SK).

### ALKAPRÉN

- (541) caractères standard.  
 (511) 1 Adhésifs (matières collantes) pour l'industrie; col-  
 les pour l'industrie.  
 16 Colles pour la papeterie et le ménage.  
 (822) SK, 15.12.1994, 173 199.  
 (831) BG, FR, HU, LV, PL, RU, UA.  
 (580) 18.02.1999

- (151) **23.11.1998** **706 265**  
 (732) GRUPPO NADINI S.p.A.  
 Via Modenese, 1222, I-41058 VIGNOLA (MODENA)  
 (IT).



(531) 27.1; 27.5.

(571) La marque est constituée de la légende "Nadini" en caractères italiques minuscules, dont la lettre initiale N est constituée d'un corps central presque vertical ayant la forme d'un S allongé et avec, à gauche, une grande coquille qui se détache de la partie supérieure de ce corps pour se prolonger de façon à former une sorte d'ovale qui entoure complètement la légende; cette lettre N présente, de même, à droite, une coquille avec un noeud coulant qui se détache de la partie basse du corps de la même lettre.

(511) 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver, préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux, dentifrices.

18 Cuir et imitations du cuir, produits en ces matières non compris dans d'autres classes; peaux d'animaux; malles et valises, parapluies, parasols et cannes; fouets et sellerie.

25 Vêtements, chaussures, chapellerie.

(822) IT, 23.11.1998, 761445; 23.11.1998, 761446.

(300) IT, 17.07.1998, MO98C000314; classes 03, 18

(831) BY, CH, CN, CZ, EG, HR, HU, KG, KZ, LI, LV, MC, MD, PL, RO, RU, SI, SK, SM, UA, YU.

(580) 18.02.1999

(151) **09.12.1998** **706 266**

(732) ESPE Dental AG  
ESPE Platz, D-82229 Seefeld (DE).

### UBILITE

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 5 Medicines, chemical products for therapeutic purposes and health care; pharmaceutical drugs.

5 Médicaments, produits chimiques à usage thérapeutique et pour soins médicaux; produits pharmaceutiques.

(822) DE, 11.03.1998, 398 01 306.

(831) AT, BA, BG, BX, BY, CH, CZ, ES, FR, HR, HU, IT, LI, LV, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, UA, YU.

(832) DK, FI, GB, IS, LT, NO, SE.

(527) GB.

(580) 18.02.1999

(151) **04.01.1999** **706 267**

(732) DYNAMIC SOFTWARE  
5 parc club du Golf, F-13 856 AIX EN PROVENCE cédex 03 (FR).

(842) SARL, FRANCE.

### OPTRIS

(511) 9 Progiciels, logiciels.  
42 Programmation pour ordinateurs.  
9 Software packages, computer software.  
42 Computer programming.

(822) FR, 15.10.1990, 1 621 401.

(831) BX, DE, ES, IT.

(832) GB, SE.

(527) GB.

(580) 18.02.1999

(151) **08.01.1999** **706 268**

(732) Bomba Energia Getränke Vertriebs GmbH  
2b, Bockgasse, A-4020 Linz (AT).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 23.3; 27.5; 29.1.

(591) Bleu, rouge, gris.

(511) 21 Récipients pour conserver les boissons, en particulier bouteilles pour boissons.

32 Bières; eaux minérales et gazeuses et autres boissons non alcooliques, en particulier avec adjonction de minéraux et de vitamines; boissons à base de jus de fruits, jus de fruits et boissons au goût de fruits, boissons isotoniques et stimulantes non alcooliques, boissons contenant des électrolytes, sirops, poudres et autres préparations pour faire des boissons.

33 Boissons alcooliques (à l'exception des bières), à savoir vins, spiritueux et liqueurs; préparations alcooliques pour faire des boissons; boissons lactées alcooliques; cocktails et apéritifs à base de spiritueux ou de vin; boissons vinées.

(822) AT, 02.10.1998, 178 205.

(831) BA, BG, CH, CN, CZ, HR, HU, SI, SK.

(580) 18.02.1999

(151) **14.12.1998** **706 269**

(732) Nutricia International B.V.  
49, Rokkeveenseweg, NL-2712 PJ ZOETERMEER (NL).

### START

(511) 5 Aliments pour bébés.  
5 Food for babies.

(822) BX, 09.06.1998, 627798.

(831) CN, CZ, ES, FR, HR, HU, IT, LI, MC, PL, PT, RO, RU, SI, SK, YU.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 18.02.1999

**(151) 12.01.1999 706 270****(732)** ESCAIRON, S.L.  
201, Aragón, E-36207 VIGO (ES).**A' FONXE****(511)** 29 Fromages.**(822)** ES, 05.03.1998, 2.114.757.**(831)** PT.**(580)** 18.02.1999**(151) 18.01.1999 706 271****(732)** Pharmaco h.f.  
Horgatun 2, IS-210 Gardabaer (IS).**ICEFOOD****(531)** 1.15; 26.4; 27.5.**(511)** 29 Fish and fish food products; seafood and seafood products; fish fillets, fish preserves, canned fish, vacuum-packed fish, salmon, smoke salmon, edible marine fish; shellfish, crayfish, caviar.*29 Poisson et produits à base de poisson; fruits de mer et produits à base de fruits de mer; filets de poissons, conserves de poisson, poisson emballé sous vide, saumon, saumon fumé, poissons de mer pour la consommation; crustacés et coquillages, écrevisses, caviar.***(822)** IS, 27.01.1994, 1/1994.**(832)** BX, CH, DE, DK, ES, FI, FR, GB, NO, PL, PT, RU, SE.**(527)** GB.**(580)** 18.02.1999**(151) 13.01.1999 706 272****(732)** De Sede AG  
CH-5313 Klingnau (CH).**Schultz & Steinmetz GmbH****(541)** caractères standard / *standard characters*.**(511)** 20 Meubles.  
20 *Furniture*.**(822)** CH, 27.07.1998, 457789.**(300)** CH, 27.07.1998, 457789.**(831)** AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KG, KP, KZ, LI, LR, LV, MA, MC, MD, MK, MN, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.**(832)** DK, FI, GB, IS, LT, NO, SE.**(527)** GB.**(580)** 18.02.1999**(151) 01.12.1998 706 273****(732)** Alveo AG  
Bahnhofstrasse 7, CH-6002 Luzern (CH).**HYTLON****(541)** caractères standard / *standard characters*.**(511)** 12 Parties et accessoires de véhicules (compris dans cette classe), y compris tableaux de bord.

17 Parties en matières plastiques (produits mi-ouvrés) pour l'industrie automobile.

*12 Vehicle parts and accessories (included in this class), including dashboards.**17 Plastic elements (semi-manufactured goods) for the automobile industry.***(822)** CH, 02.07.1998, 456725.**(300)** CH, 02.07.1998, 456725.**(831)** AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CZ, DE, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KZ, LI, LV, MA, MC, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, UA, UZ, YU.**(832)** DK, EE, FI, GB, GE, IS, LT, NO, SE.**(527)** GB.**(580)** 18.02.1999**(151) 29.01.1999 706 274****(732)** National Zeitung und  
Basler Nachrichten AG  
Hochbergerstrasse 15, CH-4057 Basel (CH).**Basler Mediengruppe**

(Voir reproduction couleur à la fin de ce volume.)

**(531)** 27.5; 29.1.**(591)** Noir, bleu.**(511)** 16 Papier, carton et produits en ces matières (compris dans cette classe), journaux, périodiques, revues, catalogues, formulaires, ouvrages d'information, livres, étiquettes, matières d'emballage (comprises dans cette classe), imprimés, imprimés en petits caractères, imprimés ornementaux, imprimés en ruban, imprimés publicitaires et bilboquets, images, caractères d'imprimerie et clichés; photographies, articles de reliure; matériel d'enseignement; articles de papeterie.

41 Formation; divertissement; activités sportives et culturelles; édition de textes (à l'exception de textes de publicité).

**(822)** CH, 04.06.1998, 458076.**(831)** BG, CZ, HU, LI, MC, PL, RO, RU, SI, SK, YU.**(580)** 18.02.1999**(151) 11.12.1998 706 275****(732)** Schenk S.A.  
CH-1180 Rolle (CH).**Charles-Henri Bourguignon****(541)** caractères standard.**(511)** 33 Vins de Bourgogne.**(822)** CH, 21.07.1998, 456986.**(300)** CH, 21.07.1998, 456986.**(831)** FR.**(580)** 18.02.1999**(151) 11.12.1998 706 276****(732)** Antonio Fusco International SA,  
Lussemburgo Succursale di Lugano  
Riva Albertolli 1, CH-6900 Lugano (CH).

# FUSCO

(531) 27.5.

(511) 9 Lunettes; appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer, équipement pour le traitement de l'information et les ordinateurs; extincteurs.

14 Métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué compris dans cette classe; joaillerie, bijouterie, pierre précieuses; horlogerie et instruments chronométriques.

18 Cuir et imitations du cuir, produits en ces matières compris dans cette classe; peaux d'animaux; malles et valises; parapluies, parasols et cannes; fouets et sellerie.

25 Vêtements, chaussures, chapellerie.

(822) CH, 05.08.1998, 456988.

(300) CH, 05.08.1998, 456988.

(831) BY, CN, CU, EG, HR, HU, LI, MA, MC, PL, RO, RU, SI, SK, VN, YU.

(580) 18.02.1999

(151) **18.01.1999** **706 277**

(732) UBS AG

Bahnhofstrasse 45, Postfach, CH-8001 Zürich (CH).

AVENTIC

(541) caractères standard.

(511) 36 Assurances, affaires financières, bancaires et boursières, affaires monétaires, affaires immobilières et gestion fiduciaire de fortunes, y compris courtage dans le domaine des affaires précitées; expertises et estimations fiscales; parrainage (sponsoring) financier dans le domaine de la culture, du sport et de la recherche.

42 Conseils juridiques, notamment conseils ayant trait à la création et la gestion d'entreprises; recherches scientifiques et industrielles; programmation pour ordinateurs; location de temps d'accès à un centre serveur de bases de données; location de supports d'enregistrement électroniques, optiques ou magnétiques ou de logiciels, ainsi que d'appareils et instruments compris dans la classe 9; location d'équipements pour le traitement de l'information; gestion et exploitation de droits de la propriété intellectuelle.

(822) CH, 30.07.1998, 457946.

(300) CH, 30.07.1998, 457946.

(831) AT, DE, FR, IT.

(580) 18.02.1999

(151) **13.01.1999** **706 278**

(732) ESA Einkaufsorganisation  
des Schweizerischen

Auto- und Motorfahrzeuggewerbes

Maritzstrasse 47, CH-3400 Burgdorf (CH).



(Voir reproduction couleur à la fin de ce volume.)

(531) 18.1; 26.4; 27.5; 29.1.

(591) Bleu clair, bleu foncé, jaune, blanc.

(511) 12 Véhicules, en particulier véhicules automobiles.

35 Franchisage et octroi de licences dans le domaine du commerce ainsi que de la réparation et de l'entretien de véhicules automobiles, à savoir mise à disposition de savoir-faire organisationnel et économique; conseils à des franchisés ou preneurs de licences concernant la présentation sur les marchés ainsi que l'installation et l'exploitation de garages et d'établissements similaires.

37 Services de réparation et d'installation, en particulier réparation et entretien de véhicules automobiles.

39 Transport, en particulier remorquage de véhicules automobiles; location de véhicules automobiles.

42 Franchisage et octroi de licences dans le domaine du commerce ainsi que de la réparation et de l'entretien de véhicules automobiles, à savoir mise à disposition de savoir-faire technique et de droits de propriété industrielle.

(822) CH, 04.03.1998, 453679.

(831) AT, DE, ES, FR, IT, LI.

(580) 18.02.1999

(151) **08.10.1998** **706 279**

(732) Metro Dienstleistungs-Holding GmbH  
1, Leonhard-Tietz-Strasse, D-50676 Köln (DE).

DREAMING

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 3 Perfumery, essential oils, body and beauty care preparations; hair care preparations, hair tonics, hair sprays, setting lotions; soaps; personal deodorants, air fresheners in spray form, laundry starch, also in aerosol form, cotton buds.

5 Articles for feminine hygiene, namely, sanitary towels, panty inserts, panties, tampons; slip inserts for use with incontinents.

16 Products made of paper and/or cellulose and crepe paper, included in this class, babies' nappies.

3 *Produits de parfumerie, huiles essentielles, produits pour soins corporels et esthétiques; produits pour soins capillaires, toniques capillaires, laques pour les cheveux, lotions de mise en plis; savons; déodorants, désodorisants sous forme de sprays, amidon également sous forme d'aérosols, bâtonnets ouatés.*

5 Articles pour l'hygiène féminine, à savoir, serviettes hygiéniques, garnitures de culottes, slips, tampons; garnitures de slips pour personnes incontinentes.

16 Articles en papier et/ou cellulose et papier crépon, compris dans cette classe, changes complets.

(822) DE, 22.09.1986, 1 096 687; 03.09.1991, 2 003 558.

(831) AL, AT, BA, BG, BX, CH, CN, CZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, LV, MA, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, UA, VN.

(832) DK, FI, GB, IS, NO, SE.

(527) GB.

(580) 18.02.1999

(151) **26.10.1998** **706 280**

(732) heipa technische Papiere GmbH  
4, Flinsberger Strasse, D-37308 Heilbad Heiligenstadt (DE).



(531) 26.1; 27.5.

(511) 9 Electrotechnical, electronic and optical apparatus, instruments and parts and fittings thereof (included in this class); displaying, measuring, counting, recording, monitoring, testing control, regulating and switching apparatus and equipment, parts and fittings thereof; cabling, adaptors, wiring, link items, in particular plugs and sockets; teaching and educational apparatus and instruments, also electronic and scientific apparatus and instruments as laboratory instruments; apparatus for the reception, transfer, switching, storage and output of messages, data, sound and images as well as systems consisting of a combination of such apparatus and instruments; telecommunication installations, apparatus and equipment and parts and fittings thereof (included in this class); data processing equipment and computers, data distribution equipment, interface units, connecting equipment, network adapters, interface printed circuit cards and wiring equipment for use with data processing systems and telecommunication equipment, input, output and reading equipment for data processing systems, keyboards, display screens, printers, drives, data storage units, joy sticks, computer mice, machine-readable data carriers, magnet and semiconductor data carriers, diskettes, cassettes and tapes, phonograph records and video discs, punched cards and paper tapes, optical storage media, exposed films, hard disks, data processing programs, in particular for education, sport, game, finances, parts of all the aforementioned apparatus, instruments and equipment (included in this class); special containers and covers adapted to the apparatus, instruments and components mentioned in this class, equipment bags, covers, mouse containers, storage containers for machine-readable data carriers, in particular boxes, dispatch bags, protection bags, storage sleeves, ring binder files, accessories to the aforementioned installations, apparatus and instruments and for machine-readable data carriers, namely copy holders, contrast filters for display screens, printer stands, demagnetizer, diskette stamping machines, mouse pads, bobbins for the accurate assembly of printed circuit boards.

16 Paper, pasteboard (cardboard) and goods from these materials (included in this class), in particular continuous forms, facsimile rolls, telex rolls, paper tape rolls, addition and checkout rolls, thermal paper, thermal transfer paper, tabulation paper as well as printed, blank, punched and/or perforated paper rolls in one and/or multilayer execution, special papers and foils for printers and photocopying apparatus, copying paper, self-stick note paper, labels, packaging containers and pack-

kaging bags of paper or pasteboard, packaging material of paper and plastics (included in this class), printed matter, in particular program documentation, user instructions, program manuals, magazines, brochures, books, photographs, posters, transfer pictures and adhesive pictures, stationery, recorders and items thereof; office products, namely non electric office equipment, typewriters, calculating machines, ribbons, ribbon cartridges and cartridges for printers, typewriters and plotters, plotter pins, writing and drawing equipment and cases therefor, adhesives and adhesive films for paper and stationery or for household purposes; educational and instructional material (excluding apparatus), in particular in the form of programs, printed matter, games.

9 Appareils et instruments électrotechniques, électroniques et optiques et leurs éléments et accessoires (compris dans cette classe); appareils et équipements d'affichage, de mesure, de comptage, d'enregistrement, de surveillance, de contrôle d'essai, de régulation et de commutation et leurs éléments et accessoires; câblages, adaptateurs, montages, dispositifs de couplage, en particulier fiches et prises de courant; appareils et instruments pédagogiques, également appareils et instruments scientifiques et électroniques en tant qu'instruments de laboratoire; appareils pour la réception, le transfert, la commutation, le stockage et la sortie de messages, données, son et images ainsi que systèmes obtenus en combinant lesdits appareils et instruments; installations, appareils et équipements de télécommunications et leurs éléments et accessoires (compris dans cette classe); matériel informatique et ordinateurs, équipements de distribution de données, organes d'interface, équipements de raccordement, cartes réseau, cartes d'interface à microcircuits et matériel de montage pour systèmes informatiques et équipements de télécommunications, matériel d'entrée-sortie et de lecture pour systèmes informatiques, claviers, écrans de visualisation, imprimantes, unités de disque, unités de stockage de données, manettes de jeux, souris, supports de données exploitables par machine, supports de données magnétiques et à semi-conducteurs, disquettes, cassettes et bandes magnétiques, disques phonographiques et vidéodisques, cartes et bandes de papier perforées, supports de données optiques, films impressionnés, disques durs, programmes informatiques, notamment à caractère éducatif, sportif, ludique et financier, éléments de tous les appareils, instruments et équipements susmentionnés (compris dans cette classe); contenants et étuis spécialement aménagés pour loger lesdits appareils, instruments et composants, sacs pour matériel, caches, contenants à souris, contenants de rangement pour supports de données exploitables par machine, en particulier boîtes, pochettes d'expédition, pochettes de protection, pochettes de rangement, reliures mobiles, accessoires pour installations, appareils et instruments précités et pour supports de données exploitables par machine, notamment porte-copies, filtres d'amélioration du contraste pour écrans de visualisation, supports d'imprimantes, démagnétiseurs, machines à presser les disquettes, tapis de souris, bobines pour l'assemblage de précision des cartes à circuits imprimés.

16 Papier, carton contrecollé et produits en ces matières (compris dans cette classe), en particulier formulaires en continu, rouleaux de télécopie, rouleaux de télex, rouleaux de bande perforée, rouleaux à additionner pour caisses enregistreuses, papier thermique, papier à transfert thermique, papier à tabulation ainsi que rouleaux de papier imprimé, vierge et perforé en versions monocouches et/ou multicouches, papiers et transparents spéciaux pour imprimantes et photocopieuses, papier à copier, notes de papier autoadhésives, étiquettes, récipients d'emballage et sacs d'emballage en papier ou en carton contrecollé, articles d'emballage en papier et en plastique (compris dans cette classe), imprimés, en particulier documentation de programme, notices d'utilisation, manuels des programmes, magazines, brochures, livres, photographies, affiches, décalcomanies et images adhésives, articles de papeterie, enregistreurs leurs éléments; articles de bureau, notamment matériel de bureau non électrique, machines à écrire, machines à calculer, rubans, cartouches à ruban et cartouches pour



*imprimantes, machines à écrire et tables traçantes, aiguilles de traceur, instruments pour écrire et dessiner et leurs étuis, adhésifs et pellicules adhésives pour la papeterie et à usage domestique; matériel pédagogique (hormis appareils), en particulier sous forme de programmes, imprimés, jeux.*

(822) DE, 24.07.1998, 398 24 860.

(300) DE, 05.05.1998, 398 24 860.

(831) AT, BX, CH, FR.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 18.02.1999

(151) **04.12.1998** **706 281**

(732) SBD Simac Distribution Benelux B.V.  
5408, De Run, NL-5504 DE VELDHOVEN (NL).

(842) Besloten Vennootschap, The Netherlands.

### SYDICOM

(511) 9 Data processing equipment, computers, (computer) peripherals; products for building and support of (computer) networks, servers, modems, printers, monitors, registered computer programs, computer software, recorded programs for controlling computers; electrical and electronic recording apparatus and recording instruments not included in other classes; apparatus and instruments for education; apparatus for recording, transmission and reproduction of data, sound or images, magnetic data carriers, recording disks, cassettes, compact disks, video compact disks, interactive compact disks, Read-Only-Memory disks (CD-ROM).

37 Maintenance and repair of the apparatus mentioned in class 9; construction, maintenance and repair of installations for (tele)communication, computer networks, cable networks or other kinds of data transfer.

38 Telecommunication, including communication via computer terminals, interactive communication via Internet (worldwide information network), cable networks or other kinds of data transfer; computer-supported sending of messages and images; electronic sending of messages; rental of apparatus for sending messages; information in the field of (interactive) telecommunication; transmission of sound and images by way of satellite, telex, telegraph, telephone and cellular telephone services; news agencies.

42 Computer programming; non-business professional consultation; software development; updating of software; consultancy in the field of computers and computer peripherals, rental of computer software; rental of data processing equipment and computers; technical consultancy; rental of access time to a computer database via the Internet (worldwide information network), cable networks or other kinds of data transfer.

9 *Matériel informatique, ordinateurs, périphériques; produits pour la mise en place et le support technique de réseaux informatiques, serveurs, modems, imprimantes, moniteurs, logiciels sous licence, logiciels, programmes enregistrés pour la commande d'ordinateurs; appareils d'enregistrement électriques et électroniques et instruments d'enregistrement non compris dans d'autres classes; appareils et instruments pour l'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission et la reproduction du son, des images ou des données, supports de données magnétiques, disques vierges, cassettes, disques compacts, vidéodisques compacts, disques compacts interactifs, disques audionumériques.*

37 *Maintenance et réparation des appareils énumérés en classe 9; construction, maintenance et réparation d'installations de télécommunication, réseaux informatiques, réseaux câblés ou autres systèmes de transfert de données.*

38 *Télécommunications, en particulier communication par terminaux d'ordinateur, communication interactive par le biais de l'Internet (réseau mondial d'information), de ré-*

*seaux câblés ou d'autres systèmes de transfert de données; envoi assisté par ordinateur de messages et d'images; envoi électronique de messages; location d'appareils pour l'envoi de messages; informations en matière de télécommunication interactive; transmission de sons et d'images par satellite, télex, télégraphe, téléphone et téléphone cellulaire; agences de presse.*

42 *Programmation informatique; consultation professionnelle sans rapport avec le domaine des affaires; développement de logiciels; mise à jour de logiciels; conseil en matériel informatique et périphériques, location de logiciels; location de matériel informatique et d'ordinateurs; conseils techniques; location de temps d'accès à un serveur de bases de données par le biais de l'Internet (réseau informatique mondial), de réseaux câblés ou d'autres systèmes de transfert de données.*

(822) BX, 11.06.1998, 632183.

(300) BX, 11.06.1998, 632183.

(831) AT, CH, DE, ES, FR, IT.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 18.02.1999

(151) **05.01.1999** **706 282**

(732) Suzhoushi Zhenghe Jixie Youxian Gongsi  
No. 2 Jinshanlu Xinqu, CN-215011 Suzhoushi, Jiangsu Province (CN).

# NEWAY

(531) 27.5.

(511) 6 Valves of metal (other than parts of machine); pipes of metal; ducts of metal; junctions of metal.

6 *Clapets, vannes ou soupapes métalliques (autres qu'organes de machines); tuyaux métalliques; conduits métalliques; raccords métalliques.*

(822) CN, 14.02.1998, 1151196.

(831) BX, DE, ES, FR, IT, PT.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 18.02.1999

(151) **19.12.1998** **706 283**

(732) GIWS  
Gesellschaft für Intelligente  
Wirksysteme mbH  
4, Kupferstrasse, D-90478 Nürnberg (DE).

(750) Diehl Stiftung & Co., Patentabteilung, 49, Stephans-  
trasse, D-90478 Nürnberg (DE).

### SMARt

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 13 Weapons, projectiles, submunitions, firing sensor mechanisms and technology, intelligent munition systems, safety fuse and firing devices, warheads.

35 Economic development management for the purposes of national defence.

42 Engineering services and technical development management for the purposes of national defence, projecting and development of products and processes for others in the field of national defence.

13 *Armes, projectiles, sous-munitions, mécanismes de commande de mise à feu et autres produits s'y rapportant, sys-*

tèmes à munitions intelligentes, dispositifs de mise à feu et à mèche lente, ogives.

35 Gestion du développement économique dans une optique de défense nationale.

42 Services d'ingénierie et gestion du développement technologique dans une optique de défense nationale, projection et développement de produits et procédés pour le compte de tiers dans le domaine de la défense nationale.

(822) DE, 05.03.1996, 395 31 011.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, IT, PL, RO.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 18.02.1999

(151) 03.12.1998

706 284

(732) The Greenery International B.V.  
28, Europalaan, NL-5232 BC 'S-HERTOGENBOSCH (NL).



(531) 5.3; 27.5.

(511) 29 Preserved, dried and cooked fruits and vegetables.

31 Fresh fruits and vegetables.

35 Auctions.

29 Fruits et légumes conservés, séchés et cuits.

31 Fruits et légumes frais.

35 Ventas aux enchères.

(822) BX, 27.07.1998, 633898.

(300) BX, 27.07.1998, 633898.

(831) CH, DE, FR, IT, PL, RU.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

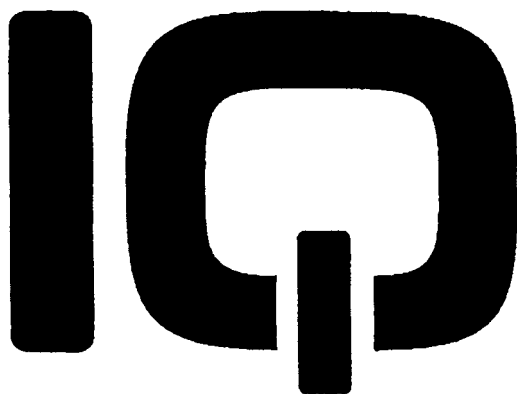
(527) GB.

(580) 18.02.1999

(151) 21.08.1998

706 285

(732) Friedrich Knapp  
16, Schmalbachstrasse, D-38112 Braunschweig (DE).



(531) 27.5.

(511) 9 Supports de son en tous genre, en particulier cassettes, disques, disques compacts; supports de données et mémoires électroniques, en particulier mémoires de données d'images sous forme de disques optiques compacts (CD-ROM).

14 Montres, bijoux, en particulier boutons, épinglettes et badges.

16 Magazines, journaux, périodiques d'entreprises, circulaires d'information, modes d'emploi, manuels utilisateur, pamphlets et brochures, publicités, étiquettes adhésives; classeurs, livres à feuilles mobiles, chemises de classement, chemises simples; matériel d'emballage, à savoir bandes adhésives imprimées pour fermer les cartons et les autres types d'emballages; autocollants.

18 Produits en cuir, en plastique et en matières textiles, à savoir sacs, en particulier sacs de sport et sacs à commissions et autres produits en cuir, à savoir récipients non adaptés aux objets qu'ils sont destinés à contenir, ainsi que petits articles en cuir, en particulier trousse, porte-monnaie et étuis pour porte-clés.

25 Vêtements pour hommes et femmes, y compris mailles, tricots, et vêtements en cuir et simili-cuir, en particulier chemisiers, chemises, tee-shirts, sweat-shirts, vestes, pull-overs, tops, bustiers, pantalons, jupes, ensembles, costumes, manteaux, sous-vêtements, maillots de bain, coiffures, écharpes, bandeaux, vêtements de jogging, gants, ceintures de vêtements, chaussures.

9 All types of sound media, particularly cassettes, records, compact discs; data media and electronic memories, particularly data storage of images in the form of optical compact disks (CD-ROMs).

14 Watches, jewellery, particularly buttons, lapel pins and badges.

16 Magazines, newspapers, company periodicals, information newsletters, instructions for use, user manuals, pamphlets and brochures, advertisements, adhesive labels; files, loose-leaf books, file folders, plain files; packing material, namely printed adhesive tape for closing cardboard boxes and other types of packaging; stickers.

18 Leather, plastic and textile products, namely bags, particularly sports' bags and shopping bags and other leather products, namely cases not adapted to the goods to be contained, as well as small leather goods, particularly kits, coin holders and keyring cases.

25 Men's and women's clothing, including knitwear, knitted goods, leather and imitation leather clothing, particularly blouses, shirts, tee-shirts, sweat shirts, jackets, pullovers, tops, bustiers, trousers, skirts, outfits, suits, coats, underwear, swimwear, headgear, scarves, headbands, tracksuits, gloves, belts for clothing, footwear.

(822) DE, 21.08.1998, 397 59 262.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KG, KP, KZ, LI, LR, LV, MA, MC, MD, MK, MN, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 18.02.1999

(151) 08.10.1998

706 286

(732) RODRIGUEZ CARO, GERARDO  
Pol. Ind. Urtinsa, C/ Cerrajeros n° 10, E-28923 AL-CORCON (Madrid) (ES).



(571) La marque consiste en en la dénomination capricieuse "NEW CARO", dessinée avec un type de lettre spécial et disposé dans une étiquette de forme trapézoïdale. Dans la partie inférieure, figure un "W" ouvert, formant

le contour de l'étiquette avec un point arrière double. Ladite description, telle qu'elle apparaît sur le dessin ci-joint.

(541) caractères standard.

(511) 3 Parfumerie, savons, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux et dentifrices.

25 Vêtements, chaussures (à l'exception des chaussures orthopédiques) et chapellerie.

39 Transport; entreposage et distribution de marchandises.

(822) ES, 06.07.1998, 2.092.933; 06.07.1998, 2.092.934; 20.03.1998, 2.092.935.

(831) BX, DE, FR, PT.

(580) 18.02.1999

(151) **30.10.1998** **706 287**

(732) CENTRE DES JEUNES DIRIGEANTS  
D'ENTREPRISE Association loi 1901  
19, avenue George V, F-75008 PARIS (FR).

## C . J . D .

(541) caractères standard.

(511) 9 Supports audio, audiovisuels et informatiques, à savoir disques, disquettes, cassettes, bandes vidéo, disques optiques, films, photographies, logiciels.

16 Supports de communication imprimés en papier ou en carton, à savoir livres, ouvrages imprimés, brochures, fascicules reliés, annuaires, albums, journaux, magazines, périodiques, revues, prospectus, feuilles d'information, affiches, catalogues, emballages et conditionnements en papier ou en carton.

35 Services et aides aux entreprises dans la conduite de leurs affaires; agences de publicité et d'informations commerciales; informations d'affaires; diffusion d'annonces publicitaires; courrier publicitaire; affichage; reproduction de documents; conseils commerciaux; recrutement, engagement et placement de personnel; recherches pour affaires, services de communication publicitaire; plipostage.

38 Messagerie télématique; activités d'un fournisseur d'accès de ligne réseau, à savoir transmission d'informations par ligne de réseau; diffusion d'informations sur réseaux et en particulier sur Internet; production et transmission d'informations et d'images contenues dans un serveur Internet (World Wide Web).

39 Distribution de supports imprimés autres que les journaux.

41 Enseignement par correspondance; télé-enseignement; formation de personnel; enseignement, en particulier conception et diffusion de modules de formation; activités d'édition, de publication et de mise à jour de supports imprimés ou audiovisuels; productions audiovisuelles; publications scientifiques; organisation de séminaires ou de congrès; organisation d'expositions ou de manifestations culturelles et éducatives.

42 Elaboration (conception) et mise à jour de logiciels; installation de sites Internet.

(822) FR, 25.03.1998, 98/725366.

(831) BX, CH, MC.

(580) 18.02.1999

(151) **30.10.1998** **706 288**

(732) Mag. Christian PEISCHL  
95/C/20, Wilhelminenstrasse, A-1160 Wien (AT).

## BullDog

(541) caractères standard.

(511) 32 Bières; eaux minérales et gazeuses et autres boissons non alcooliques; boissons de fruits et jus de fruits; sirops et autres préparations pour faire des boissons, boissons énergétiques.

33 Boissons alcooliques (à l'exception des bières).

(822) AT, 30.10.1998, 178 727.

(300) AT, 20.08.1998, AM 5112/98.

(831) AL, AM, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(580) 18.02.1999

(151) **12.12.1998** **706 289**

(732) EFESIS SCHLEIFTECHNIK GmbH  
1, Dr. Georg Schäfer Strasse, D-97447 Gerolzhofen (DE).

(750) SEKURIT SAINT-GOBAIN Deutschland GmbH & Co. KG, Viktoriaallee 3-5, D-52066 Aachen (DE).

## SPECTRUM

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 3 Abrasifs.

3 *Abrasives*.

(822) DE, 19.08.1998, 398 42 591.

(300) DE, 29.07.1998, 398 42 591.

(831) AT, BA, BG, BX, CH, CN, CZ, ES, FR, HR, HU, IT, KP, MK, PL, PT, RO, SI, SK, YU.

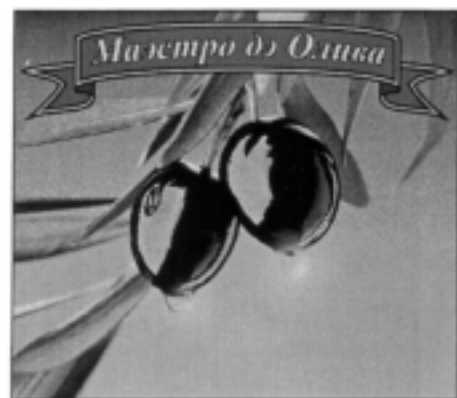
(832) DK, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 18.02.1999

(151) **21.01.1999** **706 290**

(732) OLIVE LINE INTERNATIONAL, S.L.  
Orense, 85, E-28020 MADRID (ES).



(Voir reproduction couleur à la fin de ce volume.)

(531) 5.3; 5.7; 26.4; 28.5; 29.1.

(561) Maestro de Oliva.

(591) Orange, rouge, jaune, blanc, grisâtre, noir, vert dégradé, vert.

(511) 29 Olives et huile d'olive.

(822) ES, 04.01.1999, 2162672.

(831) BY, DE, LV, UA.

(580) 18.02.1999

**(151) 08.01.1999 706 291****(732)** GERMANS SERVER, S.L.  
Carretera Nacional 332, Km. 191 (Gata), E-03750 PEDREGUER (Alicante) (ES).

**(531)** 27.5.**(511)** 18 Sacs pour chariots à provisions.**(822)** ES, 05.09.1997, 2.076.498.**(831)** CZ, HU, MA, PL, RU, SK.**(580)** 18.02.1999**(151) 28.08.1998 706 292****(732)** ALSTOM Société anonyme  
38, avenue Kléber, F-75116 PARIS (FR).**(842)** Société anonyme, FRANCE.**(750)** ALSTOM Société anonyme, 164, rue du Faubourg Saint-Honoré, F-75008 PARIS (FR).

**(531)** 27.5.**(511)** 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, aux sciences, à la photographie, ainsi qu'à l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture et en particulier pâtes spéciales, pâtes en matière plastique; résines artificielles et synthétiques à l'état brut, matières plastiques à l'état brut; matériaux frittés; pâtes vinyliques; engrais pour les terres; compositions extinctrices; préparations pour la trempe et la soudure des métaux; produits chimiques destinés à conserver les aliments; matières tannantes; adhésifs (matières collantes) destinés à l'industrie; matières fissiles pour appareils nucléaires; éléments combustibles pour réacteurs; produits pour la purification de l'eau et des huiles.

2 Couleurs; peintures et vernis (à l'exception des isolants), laques (peintures); préservatifs contre la rouille et contre la détérioration du bois; matières tinctoriales; mordants (ni pour métaux, ni pour semences); résines naturelles à l'état brut; métaux en feuilles et en poudre pour peintres, décorateurs, imprimeurs et artistes.

4 Huiles et graisses industrielles; lubrifiants; produits pour absorber, arroser et lier la poussière; carburants, combustibles (y compris les essences pour moteurs) et matières éclairantes; bougies et mèches (éclairage).

6 Feuilles d'étain, de plomb, d'aluminium et leurs alliages; produits pour soudure; métaux communs et leurs alliages; produits laminés, façonnés, ouvrés, mi-ouvrés à base d'étain, de plomb, d'aluminium et de leurs alliages; produits de chaudronnerie et chaufferie; tous matériaux mi-ouvrés en cuivre et aluminium et leurs alliages; produits filés, laminés; maillechort et alliages de nickel; bronzes; matériaux de construction métalliques; constructions métalliques transportables; rails et autres matériaux métalliques pour les voies ferrées; chaînes métalliques; câbles et fils métalliques non électriques; serrurerie métallique non électrique; quincaillerie métallique; tuyaux métalliques; coffres-forts; clous et vis; minerais; réservoirs métalliques de stockage, conteneurs métalliques; vannes métalliques; signalisations urbaine, routière et ferroviaire; canalisations préfabriquées; douilles; fils métalliques pour papeterie; toiles métalliques pour papeterie; garnitures métalliques; poutres métalliques; matériaux frittés; moules métalliques; colonnes montantes; tuyaux laminés et profilés pour les bâtiments; poteaux métalliques; produits en aluminium et alliages

pour le bâtiment; cabines pour la peinture au pistolet; porte coupe-feu, ferme-portes non électriques.

7 Machines électriques tournantes et statiques; machines pneumatiques, hydrauliques, thermiques et nucléaires; machines à commandes numériques; machines pour la manutention, notamment de bagages pour aéroports, de combustibles nucléaires et de matières radioactives; machines pour le traitement des matières plastiques; machines pour l'industrie papetière; machines et appareils pour le génie civil, le bâtiment, le forage, la prospection du sol et des fonds marins, notamment bétonnières, bitumeuses, broyeurs, centrifugeurs, compresseurs, concasseurs, trémies; machines de drainage, rouleaux écraseurs, machines extractrices, machines à filtrer, forer, goudronner, malaxer; tamis (machines ou parties de machines); machines-outils; machines à souder, à chauffer, à braser, à scier, à planer, à cisailer, à filer, à laminer, à câbler, à former, à assembler; pièces détachées des machines précitées; tours; matériels de levage et de manutention; dynamos, alternateurs, générateurs, palans; ponts roulants; treuils; grues; vérins notamment pneumatiques et hydrauliques; amortisseurs pneumatiques; graisseurs; détenteurs d'air; pistons; génératrices, courroies de transmission et engrenages correspondants; pompes (machines); pompes (parties de machines ou de moteurs); machines et appareils pour le vide; instruments agricoles autres que ceux entraînés manuellement; moteurs et leurs parties, pièces détachées (à l'exception de celles pour véhicules terrestres); accouplements (non électriques) et organes de transmission (à l'exception de ceux pour véhicules terrestres); couveuses pour les oeufs; appareil électroménager; appareils de lavage et machines de nettoyage; appareils et machines de cuisine (non entraînés manuellement ou électriques) pour hacher, moulin, presser et couper; presses (machines à usage industriel); appareils de production de vapeur (parties de machines); joints métalliques; collecteurs de chaudières; robinets et vannes; régulateurs (parties de machines); régulateurs de vitesse, de machines et de moteurs; régulateurs d'eau d'alimentation; régulateurs de pression; régulateurs de tension; générateurs électrochimiques, magnétoaérodynamiques; filtres à air; filtres à eau; matériel de pompage; filtres (parties de machines ou de moteurs), filtres-presses; clapets de non retour; machines et outillage d'horlogerie; métiers à tisser pour papeterie; rouleaux pour papeterie; matériel à filigraner; joints en toutes matières plastiques diverses; garnitures de chaudières de machines; générateurs d'électricité; membranes de pompes; moules (parties de machines); ouvre-boîtes électriques, fouets électriques à usage ménager; mécanismes de propulsion pour véhicules non terrestres (notamment applications navales); pistolets pour la peinture; ascenseurs; élévateurs; variateurs électroniques de vitesse pour moteurs électriques; moteurs électriques, leurs combinaisons en entraînements à vitesse variable; générateurs électrochimiques; générateurs magnétohydrodynamiques; régulateurs de vitesse; générateurs d'électricité; machines à peindre.

9 Appareils et instruments scientifiques (autres qu'à usage médical), électrotechniques, nautiques, géodésiques, acoustiques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de régulation, de commande, de protection, de surveillance, de coupure, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage), météorologiques, océanologiques; produits permettant le contrôle de moteurs et de matériel électrique, électronique et informatique; appareils et instruments pour la conduite, la distribution, la transformation, l'accumulation, le réglage ou la commande du courant électrique; appareils et instruments d'enseignement; appareils pour la saisie, l'enregistrement, la transmission ou la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses; machines à calculer; équipement pour le traitement de l'information; extincteurs; accumulateurs et piles électriques; piles à combustibles; cryostats; chargeurs; bobines; composants électroniques; semi-conducteurs; circuits imprimés; tubes électroniques; conducteurs électriques; fils et câbles de communication et de transport d'énergie; gaines et manchons de jonction

pour câbles électriques, fils d'identification et gaines d'identification pour fils électriques; matériels de soudure; matériel pour la protection cathodique; canalisations électriques; sous-stations, tableaux, panneaux de contrôle et de commande, stations décentralisées de production d'énergie; équipement haute tension, à savoir, disjoncteurs, sectionneurs, parafoudres, réducteurs de mesure de toutes tensions et de tous types (y compris optoélectroniques) pour postes intérieurs, extérieurs ou postes sous enveloppe métallique (postes blindés); équipement moyenne et basse tension, à savoir, tableaux et postes de transformation, interrupteurs, sectionneurs, contacteurs, parafoudres, disjoncteurs, fusibles, ré-enclencheurs et appareils associés; transformateurs, prises de courant; commutateurs; boîtiers de dérivation; réducteurs de mesure; coupe-circuit; isolateurs de ligne; postes de distribution; appareils et installations de saisie, de stockage, de calcul, de conversion et de transmission de données; ordinateurs et périphériques; matériels et installations pour les communications et les télécommunications par fils, câbles et radio; appareils de radio et de télévision; magnétophones; électrophones; lecteurs de disques compacts; téléphones; matériels optiques et électro-optiques; lasers; masers; bolomètres; pyromètres; calorimètres; thermocouples, compteurs, podomètres, taximètres; variateurs de vitesse et de voltage pour véhicules et de lumière; contrôleurs de vitesse pour véhicules; dispositifs d'alarme, transmetteurs d'ordres, systèmes d'alerte; signalisation lumineuse ou mécanique; signalisation acoustique et optique, sirènes, matériel de communication et de télécommunication; modulateurs, émetteurs, récepteurs, antennes, guides d'ondes, matériels de télévision et de radiodiffusion, grand public et professionnels; centres téléphoniques; circuits imprimés; interphones; tous appareils et instruments relatifs aux mesures et analyses des infrasons; redresseurs; amplificateurs; appareils de radioguidage; haut-parleurs; régulateurs de tension d'intensité, de puissance, de commande et de fréquence; signalisations urbaine, routière et ferroviaire; bornes lumineuses; convertisseurs statiques et tournants; convertisseur d'énergie; résistances électriques; rhéostats; condensateurs, aimants; canalisations préfabriquées; conducteurs électriques en tous métaux; matériel électroménager; balances; thermostats; membranes; relais, à savoir relais télécommandés, relais électriques, relais de protection et relais auxiliaires, indicateurs et transducteurs et systèmes de surveillance, d'analyse, de communication et de commande, pour réseaux électriques et stations de production d'énergie et pour appareillage électrique; postes électriques blindés ou conventionnels; sous-stations sous enveloppe métallique (postes blindés) pour réseaux électriques de transport et de distribution; systèmes de contrôle de commande des réseaux électriques; stations de conversion; compensateurs, notamment compensateurs d'énergie réactive, tables de commande électrique; équipements et stations d'essais électriques; automates programmables; matériels et équipements de surveillance, de conduite et de supervision de procédés automatisés pour l'industrie et pour la production, le transport et la distribution de l'énergie; matériels et équipements de surveillance, de conduite et de supervision des accès des sites, bâtiments et infrastructures industrielles; matériels et équipements de communication industrielle; contrôleur programmables et leurs équipements périphériques; calculateurs d'automatismes; matériels et équipements de conversion d'énergie électrique; matériels et équipements de télécommunication sur lignes de transport d'énergie; cartes à circuit imprimé électroniques; microcircuits électroniques; logiciels de mise en oeuvre et d'exploitation de microcircuits ou de cartes électroniques; logiciels de conduite et de supervision de procédés automatisés; logiciels de programmation, de mise en oeuvre et d'exploitation de l'ensemble des matériels, équipements et logiciels précités; régulateurs d'éclairage; appareils de balisage de pistes d'aéroports.

11 Installations, appareils d'éclairage, de conditionnement d'air, de chauffage, de production de vapeur, de cuisson, de réfrigération, de séchage, de ventilation, de distribution d'eau; régulateurs de tirage (chauffage); installations sanitaires et en particulier filtres à air, filtres à eau; matériel électroména-

ger; cuisinière, réfrigérateur; réacteurs nucléaires; générateurs; installations pour le traitement de combustibles et modérateurs nucléaires; machines à chauffer; collecteurs de chaudières; robinets; tubes électriques; douilles; chauffe-eau industriels; brûleurs; garnitures façonnées de fours et de fourneaux; stérilisateurs, pasteurisateurs; robinets; appareils d'éclairage de piste d'aéroports; filtres (parties d'installations domestiques ou industrielles); assécheurs d'air; douilles; appareils et machines pour la purification de l'air, de l'eau.

12 Véhicules; appareils de locomotion par terre, par air ou par eau ou sur rail; navires; véhicules électriques; moteurs et leurs parties, pièces détachées pour véhicules terrestres; amortisseurs pneumatiques; courroies de transmission et engrenages correspondants; pompes à air (accessoires de véhicules); arbres de transmission pour véhicules terrestres; hélices de navire; propulseurs à hélice; sous-marins; mécanismes de propulsion pour véhicules terrestres; véhicules de transport militaire, camions citernes; pétroliers; avions ravitailleurs; wagons citernes.

13 Armes à feu; munitions et projectiles; explosifs, feux d'artifices; fusées de signalisation.

16 Papier et carton (brut, mi-ouvré ou pour la papeterie); produits de l'imprimerie; punaises; articles pour reliures; photographies; papeterie; imprimés; journaux; périodiques; livres; adhésifs (matières collantes pour la papeterie et le ménage); pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); caractères d'imprimerie; clichés; papier d'emballage.

17 Caoutchouc, gutta-percha, gomme, balata et succédanés; amiante, mica; joints; feuilles, plaques et baguettes de matières plastiques (produits semi-finis); produits en matières plastiques mi-ouvrés; matières à calfeutrer, à étouper et à isoler; tuyaux flexibles non métalliques; garnitures d'étanchéité ou d'isolation; tuyaux laminés et profilés pour les bâtiments.

19 Matériaux de construction non métalliques; revêtements d'étanchéité non métalliques, éléments préfabriqués, produits pour la construction des routes; tuyaux rigides non métalliques pour la construction; asphalte, poix et bitume; constructions transportables non métalliques; monuments non métalliques; réservoirs de stockage; signalisation non lumineuse et non mécanique (non métallique); signalisations urbaine, routière et ferroviaire; canalisations préfabriquées; matériaux réfractaires pour la protection des fourneaux; matières bitumeuses; matériaux de constructions préfabriquées; matériaux réfractaires pour la protection des fourneaux; matières bitumeuses; matériaux de construction; pierres naturelles et artificielles, ciment, chaux, mortier, plâtre et gravier; colonnes montantes; tuyaux laminés et profilés pour les bâtiments; poteaux en béton; briques réfractaires; matériaux réfractaires pour la protection des fourneaux; poteaux en béton; briques réfractaires; signalisation non lumineuse et non mécanique (non métallique).

24 Tissus à usage textile; couvertures de lit ou de table; toiles, tissus et feutres pour utilisations techniques.

35 Publicité; gestion des affaires commerciales, administration commerciale; travaux de bureau; distribution de prospectus, d'échantillons; services d'abonnement de journaux pour des tiers; conseils, informations ou renseignements d'affaires; comptabilité; reproduction de documents; bureaux de placement; gestion de fichiers informatiques; organisation d'expositions à buts commerciaux ou de publicité; enregistrement, transcription, composition, compilation ou systématisation de communications écrites et d'enregistrements; exploitation ou compilation de données mathématiques ou statistiques; conseils en organisation des affaires.

36 Assurances; affaires financières; affaires monétaires; affaires immobilières; caisses de prévoyance; émissions de chèques de voyage et de lettres de crédit; expertise immobilière; gérance d'immeuble; agences de change ou services de compensation; instituts de crédit; services de courtiers en valeurs et en biens; services de location, d'estimation de biens immobiliers ou de bailleurs de fonds; services de financement.

37 Construction; entretien, réparation; services d'installation (mise en oeuvre), d'exploitation (mise en service), et de maintenance de tous appareils, de tous matériels, de toutes machines se rapportant aux domaines de l'électrotechnique, de l'électronique, de la mécanique, du transport de l'énergie électrique, du nucléaire, de la locomotion, notamment ferroviaire, de l'électrochimie, du génie civil, du bâtiment, du forage, de la prospection du sol et des fonds marins; location de tous appareils, de tous matériels, de toutes machines se rapportant aux domaines de la mécanique, du transport de l'énergie électrique, du nucléaire, du génie civil, du bâtiment, du forage, de la prospection du sol et des fonds marins; décontamination; construction d'usines clés en mains; travaux de constructions publiques et privées; travaux du génie; inspections de projets de constructions; travaux publics; travaux ruraux; forage de puits; location d'outils et de matériel de construction, de boteurs, d'extracteurs d'arbres; entretien ou nettoyage de bâtiments, de locaux, du sol (ravalement de façades, désinfection, dératissage); entretien ou nettoyage d'objets divers (blanchisserie); réparation, transformation de vêtements; rechapage ou vulcanisation de pneus; cordonnerie; construction d'édifices, des routes, des ponts, des barrages ou des lignes de transmission; travaux de peinture, de plomberie, d'installation de chauffage ou de couverture; construction navale; location d'outils ou de matériel de construction; réalisation de projets d'infrastructures de transport et de distribution d'énergie; travaux de peinture; exploitation (mise en service) et gestion (entretien et réparation) de tous appareils, de tous matériels, de toutes machines se rapportant aux domaines de l'électrotechnique, de l'électronique, de la mécanique, du transport de l'énergie électrique, du nucléaire, de la locomotion, de l'électrochimie, du génie civil, du bâtiment, du forage, de la prospection du sol et des fonds marins; peinture de carrosseries.

38 Télécommunications; agences de presse et d'informations; communications par terminaux d'ordinateurs; diffusion de programmes de radio ou de télévision.

39 Transport; emballage, manutention, entreposage et livraison de marchandises; transport et distribution d'énergie; organisation de voyages; distribution de journaux; transport et distribution d'eau et d'électricité; exploitation de transbordeurs; déchargement et chargement de bagages et de marchandises; remorquage maritime, renflouage de navires; location de garages; réservation de places pour le voyage; location de véhicules de transport; sauvetage de vaisseaux en perdition et de leur cargaison; informations concernant les voyages ou les transports de marchandises; inspection de véhicules ou de marchandises avant le transport; opérations de secours; services d'exploitation et gestion de réseaux routiers, ferroviaires, portuaires et aériens; services de location de tous appareils, de tous matériels, de toutes machines de locomotion, notamment ferroviaire.

40 Traitement de matériaux; galvanisation; protection cathodique; frittage des matériaux; traitement de matière plastique; soudure électrique; transformation des produits agricoles d'autrui (vinification, distillation, battage, pressurage de fruits, meunerie); services de sciage, rabotage, découpage, façonnage, polissage, revêtement métallique; teinture de tissus ou vêtements; imperméabilisation de tissus; reliure de documents; étamage; purification et régénération de l'air; vulcanisation (traitement de matériaux); tirage de photographies.

41 Education; formation; divertissement; activités sportives et culturelles; édition de livres, de revues; prêts de livres; production de spectacles, de films; agences pour artistes; locations de films, d'enregistrements phonographiques, d'appareils de projection de cinéma et accessoires de décors de théâtre; organisation de concours en matière d'éducation ou de divertissement; organisation et conduite de colloques, conférences, congrès; organisation d'expositions à buts culturels ou éducatifs; loteries; réservation de places pour les spectacles; montage de bandes vidéo.

42 Restauration (alimentation); hébergement temporaire; soins médicaux, d'hygiène et de beauté; services vétérinaires et d'agriculture; services juridiques; recherche scientifique et industrielle; programmation pour ordinateurs,

conception de logiciels; location, étude de projets techniques relatifs à tous appareils, à tous matériels, à toutes machines se rapportant aux domaines de l'électrotechnique, de l'électronique, de la mécanique, du transport de l'énergie électrique, du nucléaire, de la locomotion, de l'électrochimie, du génie civil, du bâtiment, du forage, de la prospection du sol et des fonds marins; étude et essais hydrodynamiques; travaux d'ingénieurs, consultations professionnelles et d'établissements de plans (sans rapport avec la conduite des affaires), essais de matériaux et de produits; travaux de laboratoires; travaux du génie (pas pour la construction); étude de projets d'usines clés en mains; prospection; location de matériel pour exploitation agricole, de vêtements, de literie, d'appareils distributeurs; imprimerie; location de temps d'accès à un centre serveur de bases de données; services de reporters; filmage sur bandes vidéo; gestion de lieux d'expositions; évaluations, estimations, recherches et rapports d'ingénieurs; ingénierie, conception, élaboration et suivi des projets clés en main d'infrastructures de transport et de distribution d'énergie; contrôle de puits de pétrole; contrôle de qualité; consultation en matière de sécurité, location de tous appareils, de tous matériels, de toutes machines électrotechniques, électroniques et électrochimiques.

1 *Chemicals used in industry, science, photography as well as in agriculture, horticulture and silviculture and in particular special pastes, plastic pastes; unprocessed artificial and/or synthetic resins, unprocessed plastics; sintered materials; vinyl pastes; soil fertilizers; fire extinguishing compositions; metal tempering and soldering preparations; chemical substances for preserving foodstuffs; tanning substances; adhesives used in industry; fissile material for nuclear appliances; fuel elements for reactors; oil and water purifying products.*

2 *Colorants; paints and varnishes (excluding insulants), lacquers (paints); preservatives against rust and deterioration of wood; dyestuffs; mordants (neither for metals, nor for seed dressing); unprocessed natural resins; metals in foil and powder form for painters, decorators, printers and artists.*

4 *Industrial oils and greases; lubricants; dust absorbing, wetting and binding compositions; fuel oils, fuels (including fuel for engines) and lighting materials; candles and wicks (lighting).*

6 *Foil made of tin, lead, aluminium and alloys thereof; welding products; base metals and alloys thereof; laminated, shaped, wrought and semi-wrought products made from tin, lead, aluminium and alloys thereof; boilermaking and boiler room products; all semi-wrought materials made out of copper, aluminium and alloys thereof; spun and laminated products; german silver and nickel alloys; bronzes; metallic construction materials; transportable metallic constructions; metallic rails and other metallic materials for railway tracks; metal chains; non-electrical metallic cables and wires; non-electrical locksmithing articles; small items of metal hardware; metal tubes; safes; nails and screws; ores; metallic storage tanks, metallic containers; metal valves; town, road and rail signs; prefabricated piping; sockets; metal wire for stationery purposes; metal gauze for stationery purposes; fittings of metal; metallic girders; sintered materials; metal molds; rising mains; profiled and laminated pipes for buildings; posts of metal; alloy and aluminium products for the building industry; booths for spray painting; fire doors, non-electric door closers.*

7 *Static and rotating electric machines; pneumatic, hydraulic, thermal and nuclear machines; digitally operated machines; handling machines, particularly for airport luggage, nuclear fuels and radioactive materials; machines for processing plastics; machines for the paper industry; machines and apparatus for civil engineering, building, boring, land and sea bed prospection, including concrete mixing machines, asphalt machines, grinding machines, whizzers, compressors, crushers, hoppers; drainage machines, roller shredders, extracting machines, machines for filtering, drilling, tarring, mixing; sieves (machines or machine parts); machine tools; machines for soldering, heating, brazing, sawing, flattening, shearing, spinning, laminating, cabling, forming, assembling;*

spare parts for the above machines; lathes; lifting and handling equipment; dynamos, alternators, generators, hoists; roller bridges; winches; cranes; jacks particularly pneumatic and hydraulic jacks; pneumatic shock absorbers; lubricators; air pressure reducing valves; pistons; generators, transmission belts and related gearings; pumps (machines); pumps (machine or engine parts); vacuum machines and apparatus; agricultural instruments other than manually-operated; engines and parts thereof, spare parts excluding those for land vehicles; couplings (non-electric) and transmission elements (except for land vehicles); egg incubators; electrical household appliances; washing apparatus and cleaning machines; kitchen apparatus and machines (not hand-operated or electric) for chopping, milling, pressing and cutting; presses (machines for industrial use); steam generating appliances (machine parts); metallic seals; boiler headers; taps and valves; regulators (machine parts); speed regulators for machines and engines; feedwater regulators; pressure regulators; electrochemical generators, magnetogasdynamic generators; air filters; water filters; pumping equipment; filters (machine or engine parts), filter presses; non-return valves; clock machines and tools; looms for stationery purposes; rolls for stationery purposes; watermarking equipment; sealing joints made of all types of plastics; fittings for engine boilers; electricity generators; pump diaphragms; moulds (parts of machines); electric tin-openers, electric whisks for household purposes; propulsion mechanisms other than for land vehicles (particularly naval applications); spray guns for paint; lifts; elevators; electronic speed regulators for electric motors; electric motors, their combinations of variable speed drives; electrochemical generators; magnetohydrodynamic generators; speed regulators; electricity generators; painting machines.

9 Scientific (other than for medical use), electrotechnical, nautical, surveying, acoustic, photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signalling, regulating, controlling, protection, surveillance, cutting, monitoring (inspection), rescue (lifesaving), meteorological, oceanological apparatus and instruments; products for controlling electric, electronic and computer equipment and motors; apparatus and instruments for conveying, distributing, transforming, storing, regulating or controlling electric current; instructional apparatus and instruments; apparatus for sound or image capture, recording, transmission or reproduction; magnetic recording media, phonograph records; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; cash registers; calculators; data processing equipment; fire-extinguishers; electric batteries and accumulators; fuel cells; cryostats; charging devices; coils; electronic components; semiconductors; printed circuits; electron tubes; electric conductors; communication and power wires and cables; sheaths and junction sleeves for electric cables, identity threads and identification sheaths for electric wires; welding equipment; cathodic protection equipment; electrical conduits; substations, panels, control panels, decentralised power production stations; high-voltage equipment, namely, circuit breakers, isolating switches, lightning conductors, all types of voltage dividers (including optoelectronic) for inside and outside boxes or boxes within metallic cases (metal-clad boxes); medium and high-voltage equipment, namely, panels and transformer stations, switches, isolating switches, contactors, lightning conductors, circuit-breakers, fuses, power reclosers and related apparatus; transformers, power outlets; commutators; junction boxes; voltage dividers; circuit-breakers; line insulators; transforming stations; apparatus and installations for data capture, storage, calculation, conversion and transmission; computers and peripheral equipment; equipment and installations for communication and telecommunication via wire, cable and radio; radio and television apparatus; tape recorders; record players; compact disk players; telephones; optical and electro-optical equipment; lasers; masers; bolometers; pyrometers; calorimeters; thermocouples, counters, pedometers, taximeters; variable speed and voltage drives for vehicles and for light; speed checking apparatus for vehicles; alarm devi-

ces, command transmitters, warning systems; luminous or mechanical signals; acoustic or optical signs, sirens, telecommunication and communication equipment; modulators, transmitters, receivers, antennae, waveguides, television and broadcasting equipment, for the general public and professionals; telephone exchanges; printed circuits; intercommunication apparatus; all apparatus and instruments concerning infrared measuring and analysis; rectifiers; amplifiers; radioguidance apparatus; loudspeakers; voltage intensity, power, control and frequency regulators; town, road and rail signs; lighted bollards; static and rotary convertors; energy convertors; resistors; rheostats; condensers, magnets; prefabricated piping; electric conductors made of all types of metal; electric household appliances; scales; thermostats; membranes; relays, namely remote control relays, electric relays, protection relays and auxiliary relays, indicators and transducers and surveillance, analysis, communication and control systems, for electricity networks and power production stations and for electrical equipment; metal-clad or conventional electrical signal boxes; metal-clad substations for power transmission and distribution networks; control systems for electricity power supply networks; substations; compensators, particularly reactive energy compensators, electrical control panels; electric test equipment and stations; programmable automata; equipment and apparatus for surveillance, control and supervision of automated processes for industry and for power production, transmission and distribution; equipment and apparatus for surveillance, control and supervision of access to industrial sites, buildings and infrastructures; equipment and apparatus for industrial communication; programmable controllers and peripheral equipment thereof; automation calculators; equipment and apparatus for electricity conversion; telecommunication equipment and apparatus on power transmission lines; electronic printed circuit cards; electronic microcircuits; execution and operation software for microcircuits or electronic cards; supervision and control software for automated processes; programming, execution and operation software for all of the above equipment, apparatus and software; lighting regulators; airport runway lighting apparatus.

11 Apparatus for lighting, heating, steam generating, cooking, refrigerating, drying, ventilating, water supply and sanitary purposes; dampers (heating); sanitary installations and in particular air filters, water filters; electric household appliances; cookers, refrigerators; nuclear reactors; generators; processing installations for fuel and nuclear moderating material; heating machines; boiler headers; taps; electrical tubing; sockets; industrial boilers; burners; shaped fittings for ovens and furnaces; sterilizers, pasteurisers; cocks; airport runway lighting apparatus; filters (parts of domestic or industrial installations); air dryers; jacks; air purifying apparatus and machines, water purifying apparatus and machines.

12 Vehicles; apparatus for locomotion by land, air, water or rail; ships; electric vehicles; engines and parts thereof, spare parts for land vehicles; pneumatic shock absorbers; transmission belts and related gearings; air pumps (vehicle accessories); transmission shafts for land vehicles; screws for ships; screw propellers; submarines; propulsion mechanisms for land vehicles; military vehicles, road tanker; oil tankers; tanker aeroplanes; tank cars.

13 Firearms; ammunition and projectiles; explosives, fireworks; signal rockets.

16 Paper and cardboard (unprocessed, semi-processed or for stationery use); printed matter; drawing pins; bookbinding material; photographs; paper stationery; printed matter; newspapers; periodicals; books; adhesives for stationery or household purposes; paintbrushes; typewriters and office requisites (except furniture); instructional or teaching material (except for appliances); printers' type; printing blocks; wrapping paper.

17 Rubber, gutta-percha, gum, balata and substitutes; asbestos, mica; seals; plastic sheets, plates and sticks (semi-finished products); products made of semi-processed plastics; packing, stopping and insulating materials; nonmetallic flexi-

ble pipes; sealing or insulating gaskets; profiled and laminated pipes for buildings.

19 Nonmetallic construction materials; nonmetallic sealing liners, prefabricated elements, products for road building; nonmetallic rigid pipes for construction purposes; asphalt, pitch and bitumen; nonmetallic transportable constructions; nonmetallic monuments; storage tanks; nonmetallic signs, neither luminous nor mechanical; town, road and rail signs; prefabricated piping; refractory materials for protecting furnaces; bituminous materials; prefabricated construction materials; refractory materials for protecting furnaces; bituminous materials; construction materials; natural and artificial stones, cement, lime, mortar, plaster and gravel; rising mains; profiled and laminated pipes for buildings; concrete posts; fire bricks; refractory materials for protecting furnaces; concrete posts; fire bricks; nonmetallic signs, neither luminous nor mechanical.

24 Fabrics for textile use; bed and table covers; cloths, fabrics and felts for technical uses.

35 Advertising; business management, commercial administration; office tasks; prospectus distribution, sample distribution; newspaper subscription services for third parties; business consulting, data or information; accounting; document reproduction; employment agencies; computer file management; organizing of business or advertising exhibitions; recording, transcription, composition, compilation or systemisation of written communications or recordings; processing or compilation of mathematical or statistical data; business organization consultancy.

36 Insurance; financial operations; monetary operations; real estate operations; provident funds; issuing of traveller's cheques and letters of credit; real estate valuation; apartment house management; exchange agencies or settlement services; lending institutions; security and asset broker services; real estate rental services, real estate valuation services or sponsor services; financing services.

37 Construction; servicing, repair; installation, operation and maintenance services for all apparatus, equipment, machines pertaining to the fields of electrical engineering, electronics, mechanical engineering, electrical power transmission, nuclear engineering, transportation, particularly rail, electrochemistry, civil engineering, the building industry, drilling, land and sea bed prospecting; rental of all apparatus, equipment, machines pertaining to the fields of mechanical engineering, electrical power transmission, the nuclear industry, civil engineering, the building industry, drilling, land and sea bed prospecting; decontamination; turnkey plant construction; private and public construction works; engineering works; construction project inspection; public works; agricultural engineering; drilling of wells; rental of construction tools and equipment, bulldozers, shaft pullers; upkeep and cleaning of buildings, premises, floors (facade cleaning and restoration, disinfection, rat exterminating); upkeep or cleaning of various objects (laundering); repair, modification of clothing; retreading or vulcanization of tyres; shoe repair; edifice, road, bridge, dam or power line construction; painting, plumbing, heating or roofing installation services; shipbuilding; rental of construction tools and equipment; execution of power transmission and distribution infrastructural projects; painting services; operation and management of all apparatus, equipment, machines pertaining to the fields of electrical engineering, electronics, mechanical engineering, electrical power transmission, the nuclear industry, transportation, electrochemistry, civil engineering, the building industry, drilling, land and sea bed prospecting; bodywork painting.

38 Telecommunications; news agencies; communication via computer terminals; broadcasting of radio or television programmes.

39 Transport; packaging, handling, warehousing and delivery of goods; power transmission and distribution; travel organisation; newspaper distribution; water and electricity transmission and distribution; ferryboat operating; loading and unloading of luggage and goods; marine towing, refloa-

ting of ships; garage rental; travel reservation; transport vehicle rental; rescue of vessels in distress and cargo thereof; travel or goods transport information; vehicle or goods inspection prior to shipping; rescue operations; operation and management of road, rail, port and air networks; rental services for all apparatus, equipment, transportation machines, particularly railway.

40 Treatment of materials; galvanization; cathodic protection; sintering of materials; processing of plastics; electric soldering; transformation of agricultural products for others (wine making, distilling, threshing, fruit pressing, flour milling); sawing, thicknessing, cutting, shaping, polishing and metal lining services; cloth or clothes dyeing; fabric waterproofing; document binding; tin-plating; air purification and regeneration; vulcanization (treatment of materials); photographic printing.

41 Education; training; entertainment; sporting and cultural activities; book and magazine publishing; book loaning; show and film production; performing arts agencies; rental of films, sound recordings, cinematographic projection apparatus and accessories and theatre stage sets; arranging of competitions in the field of education or entertainment; arranging and conducting of colloquiums, conferences, congresses; organization of exhibitions for cultural or educational purposes; lotteries; booking of seats for shows; videotape editing.

42 Providing of food and drink in restaurants; temporary accommodation; medical, sanitary and beauty care; veterinary and agricultural services; legal services; scientific and industrial research; computer programming, software design; hiring, technical project studies relating to all apparatus, equipment, machines pertaining to the fields of electrical engineering, electronics, mechanical engineering, electrical power transmission, the nuclear industry, transportation, electrochemistry, civil engineering, building industry, drilling, land and sea bed prospecting; hydrodynamic studies and trials; expertise activities, professional consulting and plan drafting (unrelated to business dealings), testing of materials and products; laboratory work; engineering works (not for building purposes); turnkey plant consultancy projects; prospecting; farming equipment, clothing, bedding, vending machine rental; printing; rental of access time to a database; news reporting services; videotape filming; exhibition site management; expert valuations, appraisals, research and reports; power transmission and distribution infrastructural project design, consultancy and follow-up; oil-well testing; quality control; security consultancy, rental of all electrotechnical, electronic and electrochemical apparatus, equipment and machines.

(822) FR, 10.04.1998, 98 727 759.

(300) FR, 10.04.1998, 98 727 759.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LV, MA, MC, MD, MK, MN, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) DK, FI, GB, IS, LT, NO, SE.

(527) GB.

(580) 18.02.1999

(151) 12.11.1998

706 293

(732) Arburg GmbH + Co.

32, Arthur-Hehl-Strasse, D-72290 Loßburg (DE).

# ECODISC

(541) caractères standard.

(511) 7 Machines de moulage par injection destinées à la transformation de matière apte à la plastification, installations de moulage par injection destinées à la fabrication de pièces



moulées par injection particulièrement pièces moulées par matières plastiques; éléments de ces produits.

(822) DE, 06.04.1998, 398 14 500.

(831) AT, BX, CH, CN, IT.

(580) 18.02.1999

(151) **12.11.1998** **706 294**

(732) Arburg GmbH + Co.  
32, Arthur-Hehl-Strasse, D-72290 Loßburg (DE).

# ALLDISC

(541) caractères standard.

(511) 7 Machines de moulage par injection destinées à la transformation de matière apte à la plastification, comme matières plastiques, matières en poudre, matières céramiques; éléments de ces machines.

(822) DE, 16.09.1997, 397 34 718.

(831) AT, BX, CH, CN, IT.

(580) 18.02.1999

(151) **15.12.1998** **706 295**

(732) MEDIA PLANNING, S.A.  
Avenida del General Perón 38, 16ª, E-28020 MADRID (ES).

## MEDIA PLANNING, S.A.

(511) 35 Services de publicité, spécialement services de recherche et planification publicitaire, ainsi que location d'espaces et temps publicitaires.

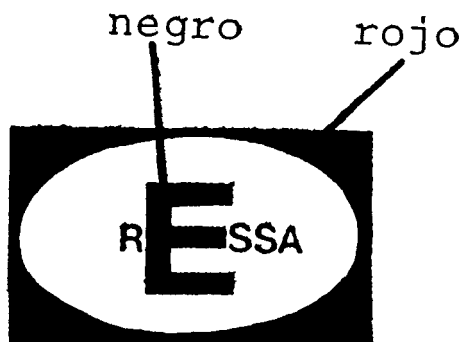
(822) ES, 20.05.1994, 1.790.257.

(831) AT, BX, CH, CU, CZ, DE, FR, HU, IT, PL, PT, RO, RU, SK, UA, YU.

(580) 18.02.1999

(151) **09.11.1998** **706 296**

(732) RED ESPAÑOLA DE SERVICIOS, S.A.  
Dr. August Pi i Suñer, 39-41, E-08034 BARCELONA (ES).



(Voir reproduction couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.1; 26.4; 27.5; 29.1.

(591) Noir, rouge.

(511) 36 Assurances, cartes de crédits, cartes de paiement, financement, paiement par acomptes, assurances en matière de retrait du permis de conduire.

(822) ES, 19.02.1990, 1.194.418.

(831) AT, BX, CH, DE, FR, HU, IT, MA, MC, PT, RU.

(580) 18.02.1999

(151) **17.12.1998** **706 297**

(732) Vrumona B.V.  
2, Vrumonaweg, NL-3981 HT BUNNIK (NL).

(842) Besloten Venootschap, Pays-Bas.



(Voir original en couleur à la fin de ce volume /  
See original in color at the end of this issue.)

(531) 26.15; 27.5; 29.1.

(591) Diverses teintes de bleu; blanc et vert. / Various shades of blue; white and green.

(511) 29 Lait et produits laitiers.

30 Thé, boissons à base de café; boissons à base de chocolat; boissons à base de cacao.

32 Bières; eaux minérales et gazeuses et autres boissons non alcooliques; boissons de fruits non alcooliques et jus de fruits; sirops et autres préparations pour faire des boissons.

33 Boissons alcooliques (à l'exception des bières).

29 Milk and milk products.

30 Tea, coffee-based beverages; chocolate-based beverages; cocoa-based beverages.

32 Beers; mineral and sparkling water and other non-alcoholic beverages; non-alcoholic fruit juice beverages and fruit juices; syrups and other preparations for making beverages.

33 Alcoholic beverages (except beer).

(822) BX, 31.07.1998, 634129.

(300) BX, 31.07.1998, 634129.

(831) CH, DE, ES, FR, IT.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 18.02.1999

(151) **17.12.1998** **706 298**

(732) Vrumona B.V.  
2, Vrumonaweg, NL-3981 HT BUNNIK (NL).

(842) Besloten Venootschap, Pays-Bas.

## xí

(511) 29 Lait et produits laitiers.

30 Thé, boissons à base de café; boissons à base de chocolat; boissons à base de cacao.

32 Bières, eaux minérales et gazeuses et autres boissons non alcooliques; boissons de fruits non alcooliques et jus de fruits; sirops et autres préparations pour faire des boissons.

33 Boissons alcooliques (à l'exception des bières).

29 Milk and milk products.

30 Tea, coffee-based beverages; chocolate-based beverages; cocoa-based beverages.

32 *Beers, mineral and sparkling water and other non-alcoholic beverages; non-alcoholic fruit juice beverages and fruit juices; syrups and other preparations for making beverages.*

33 *Alcoholic beverages (except beer).*

(822) BX, 22.06.1998, 628497.

(300) BX, 22.06.1998, 628497.

(831) CH, DE, ES, FR, IT.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 18.02.1999

(151) **11.12.1998** **706 299**

(732) Johannes W. Raats  
19, Jasmijnstraat, NL-6101 KZ ECHT (NL).

### VITASTYLE

(511) 5 Suppléments alimentaires minéraux; compléments nutritionnels à usage médical; vitamines; substances diététiques à usage médical.

29 Lait et produits laitiers, protéine pour la consommation humaine.

32 Bières; eaux minérales et gazeuses et autres boissons non alcooliques; boissons de fruits et jus de fruits; sirops et autres préparations pour faire des boissons.

5 *Mineral food supplements; food supplements for medical use; vitamins; dietetic substances adapted for medical use.*

29 *Milk and milk products, protein for human consumption.*

32 *Beers; mineral and sparkling water and other non-alcoholic beverages; fruit drinks and fruit juices; syrups and other preparations for making beverages.*

(822) BX, 16.06.1998, 632421.

(300) BX, 16.06.1998, 632421.

(831) AT, BA, BG, BY, CH, DE, ES, FR, HR, HU, IT, LI, LV, MC, PL, PT, RO, RU, SI, SK, YU.

(832) DK, FI, GB, LT, NO, SE.

(851) DK, FI, GB, NO, SE.

La protection est demandée uniquement pour la classe 5. / *Protection is requested only for class 5.*

(527) GB.

(580) 18.02.1999

(151) **16.12.1998** **706 300**

(732) Unilever N.V.  
455, Weena, NL-3013 AL ROTTERDAM (NL).

(842) N.V., Pays-Bas.

### LIP LIP HOORAY

(511) 3 Savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques; huiles, crèmes et lotions cosmétiques pour les soins de la peau; produits cosmétiques pour les soins de la peau; produits de rasage, after-shave; produits cosmétiques pour le bain et la douche, produits pour le soin des cheveux, y compris shampoings, conditionneurs, mousse, gel et autres produits pour les cheveux, sous forme d'aérosols; produits destinés à discipliner et à mettre en plis les cheveux; produits dentifrices; gel, huiles et mousses pour le bain et la douche, à usage cosmétique; talc pour la toilette; produits de toilette; produits de toilette contre la transpiration et désodorisants à usage personnel; produits cosmétiques pour les soins du corps, sous forme d'aérosols.

3 *Soaps; perfumery, essential oils, cosmetics; skin oils, creams and lotions; cosmetic preparations for skin care; shaving products, after-shave; cosmetic products for the bath*

*and shower, hair care products, including shampoos, conditioners, mousse, gel and other hair care products, in aerosol form; goods used for hairstyling and hair waving; dentifrices; gel, oils and foams for the bath and shower, for cosmetic use; talcum powder, for toilet use; toiletries; antiperspirants and deodorants for personal use; cosmetic body care products, in aerosol form.*

(822) BX, 09.09.1998, 635107.

(300) BX, 09.09.1998, 635107.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BY, CH, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) DK, FI, GB, GE, IS, LT, NO, SE.

(527) GB.

(580) 18.02.1999

(151) **15.01.1999** **706 301**

(732) JORSIL ESPAÑA, S.L.  
47 bajo, Jerónimo de Monsoriu, E-46022 VALENCIA (ES).



(531) 17.3.

(511) 14 Métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué non compris dans d'autres classes, joaillerie, bijouterie, pierres précieuses, horlogerie et instruments chronométriques.

(822) ES, 20.05.1997, 2.060.937.

(831) IT.

(580) 18.02.1999

(151) **15.01.1999** **706 302**

(732) JORSIL ESPAÑA, S.L.  
47 bajo, Jerónimo de Monsoriu, E-46022 VALENCIA (ES).

## JORSIL

(511) 14 Métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué non compris dans d'autres classes, joaillerie, bijouterie, pierres précieuses, horlogerie et instruments chronométriques.

(822) ES, 05.01.1996, 1.973.435.

(831) IT.

(580) 18.02.1999

(151) **08.07.1998** **706 303**

(732) BRAIBANTI GOLFETTO S.p.A.  
1, Via Temanza, I-35100 PADOVA (IT).



- (531) 5.7; 26.1; 26.4; 27.5.  
 (571) La marque est constituée d'une bordure divisée en deux parties, la première, formée par un carré, consiste en un cercle et un épi stylisé et la seconde, rectangulaire, porte l'inscription SIMER en lettres d'imagination.  
 (511) 7 Machines pour la production de pain, brioches, croissants et de produits de four en général, machines pour boulangeries, pâtisseries, biscuiteries, machines et appareils pour l'industrie alimentaire, machines pour pizza.  
 11 Fours.  
 (822) IT, 08.07.1998, 753275.  
 (300) IT, 06.04.1998, PD 98 C 000244.  
 (831) BG, BY, CH, CN, CZ, DZ, EG, HR, HU, KZ, PL, RO, RU, SK, UA, VN, YU.  
 (580) 18.02.1999

- (151) **12.11.1998** **706 304**  
 (732) Dr. August Oetker Nahrungsmittel KG  
 14, Lutterstrasse, D-33617 Bielefeld (DE).

### Gustin

- (541) caractères standard / *standard characters*.  
 (511) 30 Amidon et préparations d'amidon à usage alimentaire; poudre pour la fabrication de poudings, crèmes de gelées et sauces (sucrées); poudings, crèmes de gelées et sauces (sucrées); mélanges pour la fabrication de gâteaux.  
 30 *Starch and starch preparations for use in foodstuffs; powder for making puddings, jelly creams and sweet sauces; puddings, jelly creams and sweet sauces; cake mixes*.  
 (822) DE, 09.02.1998, 397 52 221.  
 (831) AL, BA, BG, CH, CZ, HR, MK, PL, RO, SI, SK, UA, YU.  
 (832) IS, NO.  
 (580) 18.02.1999

- (151) **16.12.1998** **706 305**  
 (732) Fondazione Scuola Europea  
 di Oncologia  
 via Nassa 40, CH-6900 Lugano (CH).

### START

- (541) caractères standard / *standard characters*.  
 (511) 35 Publicité; gestion des affaires commerciales; administration commerciale; travaux de bureau.  
 38 Télécommunications.  
 41 Education; formation; divertissement; activités culturelles.  
 42 Soins médicaux, d'hygiène; recherche scientifique et industrielle.  
 35 *Advertising; business management; business administration; office tasks*.  
 38 *Telecommunications*.  
 41 *Education; training; entertainment; cultural activities*.  
 42 *Medical and sanitary care; scientific and industrial research*.  
 (822) CH, 02.09.1998, 457131.  
 (300) CH, 02.09.1998, 457 131.  
 (831) AT, BX, DE, ES, FR, HU, IT, PL, PT, RU.

- (832) DK, FI, GB, NO.  
 (527) GB.  
 (580) 18.02.1999

- (151) **18.12.1998** **706 306**  
 (732) Forbo International S.A.  
 Bauelenzelgstrasse 20, CH-8193 Eglisau (CH).

### STEP

- (541) caractères standard / *standard characters*.  
 (511) 27 Revêtements de sols et de planchers, nattes, tapis, linoléum; tapisserie et revêtements de parois non en matières textiles.  
 27 *Coverings for floors and hard floors, mats, carpets and rugs, linoleum; non-textile tapestry and wall coverings*.  
 (822) CH, 14.05.1997, 457243.  
 (831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KG, KP, KZ, LI, LR, LV, MA, MC, MD, MK, MN, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.  
 (832) DK, FI, GB, NO, SE.  
 (527) GB.  
 (580) 18.02.1999

- (151) **02.09.1998** **706 307**  
 (732) Peter Beinhauer  
 6, Hainbuchenstrasse, D-80935 München (DE).  
 Georg Wagner  
 5a, Ludwig-Thoma-Strasse, D-85764 Oberschleißheim (DE).  
 (750) Peter Beinhauer, 6, Hainbuchenstrasse, D-80935 München (DE).

### VIVA NOVA

- (541) standard characters / *caractères standard*.  
 (511) 3 Soaps, perfumery, cosmetics, hair lotions, dentifrices.  
 5 Pharmaceutical and sanitary preparations, dietetic substances for medical purposes; dental impression materials and material for stopping teeth.  
 28 Games, playthings; appliances for gymnastic (included in this class); fitness/exercise appliances.  
 35 Business management; company administration/organization; marketing, publicity; economic and management consultancy, office functions, typing pools.  
 36 Insurance advice.  
 39 Arranging of tours, organization of and services of an agency for the organization of health and fitness trips.  
 41 Education; training; entertainment; sports activities and cultural activities; further training and extended vocational training for doctors and medical personnel, patients and relatives; services of education and documentation centres, fitness centres, health centres; providing sport facilities (as multi-purpose halls), baths, swimming pools and saunas; sports activities, namely fitness and conditional training, swimming, dance and gymnastics, leisure sport with and without medical care; operating kindergartens; health club services; sports/leisure programs; services of diet and teaching kitchens, film clubs, TV/radio stations; cultural events, multi media events, namely organization and performance of entertainment events.  
 42 Catering (restauration); accommodation of guests; medical care; health and beauty care; legal aid and representation; doctor's services and medical services of a general kind, particularly in the following fields; therapeutics, radiology, prevention and rehabilitation, dental treatments, naturopathy, balneology, general medicine, anesthesiology, industrial medi-

cine, ophthalmology, surgery, diagnostic radiology, gynaecology, otolaryngology, skin and venereal diseases, hygiene/environmental medicine, internal medicine, pediatrics, child/youth psychiatry, laboratory medicine, physical/rehabilitation medicine, urology, psychiatry/psychotherapy, psychotherapeutic medicine, dialysis, chiropractic, Chinese medicine, homoeopathy/naturopathy; services of a pharmacy, services of a day hospital with patients' hotel; social services, nursing services, ambulance services, services of health information and health advice centres; legal advice.

3 Savons, produits de parfumerie, cosmétiques, lotions capillaires, dentifrices.

5 Produits pharmaceutiques et hygiéniques, substances diététiques à usage médical; matériaux à empreintes dentaires et matériaux d'obturation dentaire.

28 Jeux, jouets; appareils de gymnastique (compris dans cette classe); appareils de musculation et exercices.

35 Gestion d'entreprise; administration et/ou organisation d'entreprise; marketing, publicité; conseil en économie et en gestion d'entreprise, travaux de bureau, services de dactylographie.

36 Conseil en assurance.

39 Organisation d'excursions, organisation et prestations d'agences de voyage spécialisées dans l'organisation de voyages à thème portant sur la santé et la remise en forme.

41 Enseignement; formation; divertissement; activités sportives et culturelles; formation continue et perfectionnement professionnel pour médecins et personnel soignant, patients et parents; prestations de centres de formation, centres de documentation, centres de fitness, centres médico-sociaux; exploitation d'installations sportives (centres sportifs polyvalents), bains, piscines et saunas; activités sportives, notamment fitness et mise en condition physique, natation, danse et gymnastique, sport amateur avec ou sans soins médicaux; exploitation d'écoles maternelles; clubs de santé; programmes de sport/loisir; prestations de cuisines diététiques et d'écoles de cuisine, clubs de films, stations de télédiffusion/radiodiffusion; manifestations culturelles, manifestations multimédias, notamment organisation et réalisation de spectacles.

42 Restauration; hébergement; soins médicaux; soins de santé et soins esthétiques; assistance et représentation juridique; prestations de médecins et services médicaux en tous genres, en particulier dans les domaines suivants; thérapeutique, radiologie, prévention et réadaptation fonctionnelle, traitements dentaires, naturopathie, balnéologie, médecine générale, anesthésiologie, médecine du travail, ophtalmologie, chirurgie, radiologie diagnostique, gynécologie, otolaryngologie, dermatoses et maladies vénériennes, hygiène de l'environnement et/ou médecine de l'environnement, médecine interne, pédiatrie, pédopsychiatrie, médecine de laboratoire, rééducation fonctionnelle et réadaptation, urologie, psychiatrie et/ou psychothérapie, médecine psychothérapeutique, dialyse, chiropractie, médecine chinoise, homéopathie et/ou naturopathie; prestations de pharmacies, prestations d'hôpitaux de jour intégrant un hôtel pour patients; services sociaux, soins infirmiers, services ambulanciers, prestations de centres d'information et de centres de conseil en soins médicaux; conseil juridique.

(822) DE, 02.09.1998, 398 08 366.

(831) AT, BX, CH, CZ, ES, FR, HU, IT, LI, MC, PL.

(832) DK, GB, SE.

(527) GB.

(580) 18.02.1999

(151) 12.11.1998

706 308

(732) VOLKSWAGEN Aktiengesellschaft  
D-38436 Wolfsburg (DE).

### Autostadt

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 9 Scientific, nautical, surveying, electric, photographic, cinematographic, optical, weighing and teaching apparatus and devices included in this class, including spectacles (optics); spectacles cases, binoculars; sunglasses; voltage regulators for vehicles, vehicle breakdown warning triangles; cigar lighters for automobiles; alarms; accumulators, electric; theft prevention installations, electric; anti-theft warning apparatus; speed indicators; life saving apparatus and equipment; life jackets; acid hydrometers; fuses; relays, electric; solar batteries; navigational instruments; apparatus for recording, transmission or reproduction of sound or images, including aerials; radios; magnetic data carriers; phonograph records, including encoded card, magnetic; integrated circuit cards (smart cards); automatic vending machines and mechanisms for coin operated apparatus, including distribution machines, automatic; cash registers, calculating machines, data processing apparatus and computers, including pocket calculators; extinguishers.

12 Vehicles; apparatus for locomotion by land, air or water including their parts.

14 Goods of precious metals and their alloys or coated therewith, not included in other classes; ornaments including key rings (trinkets or fobs); chronometric instruments.

16 Goods made from paper, cardboard; printed matter, including atlases; calendars; geographical maps; stationery; typewriters especially pens and office articles (excluding furniture); instructional and teaching material (except apparatus); playing cards.

18 Goods made from leather and imitations of leather (not included in other classes), including valises; travelling sets (leatherware); bags; key cases; trunks (luggage); umbrellas, parasols and canes.

21 Household or kitchen utensils and containers (not of precious metal or coated therewith), including coldboxes (portable), non-electric; picnic baskets (including dishes); toilet cases; combs and toilet sponges, including chamois leather for cleaning; glassware, porcelain and earthenware (included in this class).

25 Clothing, footwear, headgear, including neckties; collar protectors.

27 Carpets, door mats, including carpets for automobiles.

28 Games and playthings; gymnastic and sporting articles not included in other classes.

34 Smokers' articles, including ashtrays, not of precious metal; lighters for smokers; tobacco pouches; tobacco jars, not of precious metal; cigarette cases, not of precious metal; cigar cases and boxes, not of precious metal; matches.

36 Insurance, including health insurance underwriting; insurance brokerage; accident insurance underwriting; financial affairs, monetary affairs, including credit cards (issuance of); banking; loans (financing); instalment loans; credit bureaux; financial consultancy; hire-purchase financing (leasing); savings banks; instalment loans; real estate affairs, including apartment/house management; real estate management; real estate appraisal; rental of offices (real estate); renting of flats; real estate agencies; accomodation bureaux (apartments); leasing of real estates.

37 Repair, especially repair and maintenance of vehicles, including breakdown service (vehicle repair in the course of breakdown service).

41 Education information; teaching, including arranging and conducting of conferences; arranging and conducting of congresses; arranging and conducting of symposiums; arranging and conducting of seminars; arranging and conducting of workshops (training); entertainment; sporting and cultural activities, including cinema facilities (providing); presentation of live performances; museum facilities (providing), presentation, exhibitions; orchestra services; organization of sports competitions.

42 Providing of food and drink, including cafés; temporary accomodation, including rental of temporary accomodation; computer programming, including consultancy in the

field of computer hardware; psychological testing; rental of computer software; computer rental.

9 Appareils et dispositifs scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage et d'enseignement (compris dans cette classe), y compris lunettes; étuis à lunettes, jumelles; lunettes de soleil; régulateurs de tension pour véhicules, triangles de signalisation pour véhicules en panne; allume-cigares pour automobiles; instruments d'alarme; accumulateurs électriques; installations antivol électriques; avertisseurs contre le vol; indicateurs de vitesse; dispositifs de sauvetage; gilets de sauvetage; pèse-acide; fusibles; relais électriques; piles solaires; instruments de navigation; appareils d'enregistrement, de transmission ou de reproduction du son ou des images, y compris antennes; appareils de radio; supports de données magnétiques; disques phonographiques, y compris cartes magnétiques; cartes à mémoire ou à microcircuit; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à préparation, y compris distributeurs automatiques; caisses enregistreuses, machines à calculer, appareils de traitement des données et ordinateurs, y compris calculatrices de poche; extincteurs.

12 Véhicules; appareils de locomotion par terre, par air ou par eau y compris leurs éléments.

14 Métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué, non compris dans d'autres classes; parures y compris porte-clefs de fantaisie; instruments chronométriques.

16 Produits en papier, carton; imprimés, dont atlas; calendriers; cartes géographiques; articles de papeterie; machines à écrire en particulier stylos et fournitures de bureau (hormis meubles); matériel d'instruction et d'enseignement (à l'exception des appareils); jeux de cartes.

18 Produits en cuir et en imitation cuir (non compris dans d'autres classes), y compris valises; trousse de voyage (maroquinerie); sacs; étuis porte-clés; malles; parapluies, parasols et cannes.

21 Ustensiles et récipients pour le ménage ou la cuisine (ni en métaux précieux, ni en plaqué), y compris glacières portatives non électriques; paniers à pique-nique avec vaisselle; trousse de toilette; peignes et éponges de toilette, y compris peaux de chamois pour le nettoyage; verrerie, porcelaine et faïence (comprises dans cette classe).

25 Vêtements, chaussures, chapellerie, y compris cravates; protège-cols.

27 Tapis, paillasons, y compris tapis pour automobiles.

28 Jeux et jouets; articles de gymnastique et de sport non compris dans d'autres classes.

34 Articles pour fumeurs, dont cendriers non en métaux précieux; briquets; blagues à tabac; pots à tabac non en métaux précieux; boîtes, étuis ou porte-cigarettes non en métaux précieux; boîtes, coffrets, étuis ou porte-cigares non en métaux précieux; allumettes.

36 Assurances, dont assurance maladie; courtage d'assurance; assurance contre les accidents; opérations financières, opérations monétaires, dont émission de cartes de crédit; opérations bancaires; prêts (finances); paiement par acomptes; agences de crédit; consultation en matière financière; location-vente; caisses d'épargne; paiement par acomptes; opérations immobilières, notamment gérance d'immeubles; gérance de biens immobiliers; estimations immobilières; location de bureaux (immobilier); location d'appartements; agences immobilières; agences de logement (appartements); crédit-bail immobilier.

37 Travaux de réparation, en particulier réparation et entretien de véhicules, notamment services de dépannage (assistance en cas de pannes de véhicules).

41 Informations en matière d'éducation; enseignement, y compris organisation et conduite de conférences; organisation et conduite de congrès; organisation et conduite de symposiums; organisation et conduite de séminaires; organisation et conduite d'ateliers de formation; divertissement; activités sportives et culturelles, y compris exploitation de salles

de cinéma; représentation de spectacles; services de musée (présentation, expositions); services d'orchestres; organisation de compétitions sportives.

42 Restauration, notamment cafés-restaurants; services de logement temporaire, y compris location de logements temporaires; programmation informatique, y compris conseil en matériel informatique; sélection du personnel par procédés psychotechniques; location de logiciels; location d'ordinateurs.

(822) DE, 06.10.1998, 397 52 161.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CZ, ES, FR, HR, HU, IT, KG, KZ, LI, LV, MC, MD, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, UA, VN, YU.

(832) DK, FI, GB, GE, IS, LT, NO, SE.

(527) GB.

(580) 18.02.1999

(151) 28.12.1998

706 309

(732) COMPANHIA PORTUGUESA DE SEGUROS DE SAÚDE, S.A.

Rua Tierno Galvan, Torre 3-2°, Lisboa (PT).

(750) COMPANHIA PORTUGUESA DE SEGUROS DE SAÚDE, S.A., Arco da Conceição, 3, 1°, 028, P-1100 Lisboa (PT).



(531) 2.7; 24.13; 26.4.

(511) 36 Assurance.

42 Prestations de soins de santé fournies par des médecins, des hôpitaux ainsi que d'autres établissements médicaux et de santé.

36 Insurance underwriting.

42 Health services provided by doctors, hospitals as well as other medical and health establishments.

(822) PT, 26.05.1998, 330 582.

(832) IS, LT, NO.

(580) 18.02.1999

(151) 12.01.1999

706 310

(732) CONSORCIO DE DISTRIBUCION FORTALEZA, S.A.

Alda. De Urquijo, 100, E-48013 BILBAO (VIZCAYA) (ES).

(842) SOCIÉTÉ ANONYME, ESPAGNE.

#### FORTALEZA

(541) caractères standard / standard characters.

(511) 30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain, glaces comestibles; sirop de mélasse; levure, poudre pour faire

lever; sel, moutarde; vinaigre, sauces (à l'exception de sauces à salade); épices; glace à rafraîchir.

30 *Coffee, tea, cocoa, sugar, rice, tapioca, sago, coffee substitutes; flour and preparations made from cereals, bread, edible ice; treacle; yeast, baking powder; salt, mustard; vinegar, sauces (except salad dressings); spices; ice for refreshment.*

(821) ES, 13.07.1992, 1712193.

(822) ES, 03.04.1995, 1712193.

(832) DK, FI.

(580) 18.02.1999

(151) **08.01.1999** **706 311**

(732) Starrag  
Seebleichstrasse 61, CH-9404 Rorschacherberg (CH).



(531) 1.5; 27.5.

(511) 7 Machines-outils.  
42 Programmation pour ordinateurs.  
7 *Machine tools.*  
42 *Computer programming.*

(822) CH, 21.09.1998, 456042.

(300) CH, 21.09.1998, 456042.

(831) AT, BX, BY, CN, CZ, DE, ES, FR, IT, KP, LI, PL, PT, RO, RU, UA, UZ.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 18.02.1999

(151) **11.12.1998** **706 312**

(732) Métayer S.A.  
8, Avenue de la Libération, F-94100 Saint Maur des Fossés Cédex (FR).

(813) CH.



(Voir reproduction couleur à la fin de ce volume /  
See color reproduction at the end of this issue.)

(531) 5.7; 27.5; 29.1.

(591) Vert, noir, rouge et blanc. / *Green, black, red and white.*

(511) 2 Colorants sous forme liquide, de poudre ou d'émulsions pour différentes utilisations dans l'industrie alimentaire.

30 Aromates sous forme liquide, de poudre ou d'émulsions pour différentes utilisations dans l'industrie alimentaire, caramels et caramels sucrés utilisés dans l'industrie alimentaire pour aromatiser ou napper.

2 *Colorants in liquid, powder or emulsion form for various uses in the food industry.*

30 *Flavorings in liquid, powder or emulsion form for various uses in the food industry, caramel and sweetened caramel used in the food industry for flavoring or frosting.*

(822) CH, 02.03.1998, 453926.

(831) BA, BG, CN, CU, CZ, DZ, EG, HR, HU, KE, KP, LI, LV, MA, MC, MK, PL, RO, RU, SI, SK, UA, VN, YU.

(832) DK, FI, LT, NO.

(580) 18.02.1999

(151) **28.12.1998** **706 313**

(732) ATAG Ernst & Young AG  
Aeschengraben 9, Postfach 2149, CH-4002 Basel (CH).

## CAF CONCEPT

## AGAINST FRAUD IN

## PRIVATE BANKING

(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 9 Supports de données optiques et magnétiques, logiciels.

16 Imprimés.

35 Consultation professionnelle d'affaires; consultation pour la direction des affaires.

36 Consultation en matière financière; analyse financière.

42 Consultation professionnelle (sans rapport avec la conduite des affaires); consultations en matière d'ordinateur.

9 *Magnetic and optical data carriers, computer software.*

16 *Printed matter.*

35 *Professional business consultancy; business management consultancy.*

36 *Financial consultancy; financial analysis.*

42 *Professional consultancy (unrelated to business dealings); computer consultancy services.*

(822) CH, 25.06.1998, 457003.

(300) CH, 25.06.1998, 457003.

(831) AT, BX, DE, ES, FR, IT, LI, MC, RU.

(832) DK, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 18.02.1999

(151) **18.12.1998** **706 314**

(732) MBT Holding AG  
Vulkanstrasse 110, CH-8048 Zürich (CH).

(750) MBT (Schweiz) AG Patents and Trade Marks, Vulkanstrasse 110, CH-8048 Zürich (CH).

### MASTERTILE

(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 1 Colle pour carrelage.

17 Joints pour carrelage.

19 Mortier, y compris mortier pour jointoyer.

1 *Glue for use in floor or wall tiling.*

17 *Seals for use in floor or wall tiling.*

19 *Mortar, including grouting mortar.*

(822) CH, 18.06.1998, 457377.

(300) CH, 18.06.1998, 457377.

(831) AT, BX, ES, FR, HR, IT, LI, PT, SI.

(832) DK, FI, GB.

(527) GB.  
(580) 18.02.1999

(151) **06.01.1999** **706 315**

(732) Schindler Aufzüge AG  
Zugerstrasse 13, CH-6030 Ebikon (CH).

SCHINDLER SMART MRL

(541) caractères standard / *standard characters*.  
(511) 7 Ascenseurs et monte-charges.  
37 Montage, entretien et réparation d'ascenseurs et monte-charges.  
7 *Lifts and freight elevators*.  
37 *Mounting, maintenance and repair of lifts and freight elevators*.  
(822) CH, 07.08.1998, 457666.  
(300) CH, 07.08.1998, 457 666.  
(831) AT, BA, BG, BX, BY, CN, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LV, MA, MC, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.  
(832) DK, FI, GB, GE, IS, LT, NO, SE, TR.  
(527) GB.  
(580) 18.02.1999

(151) **07.12.1998** **706 316**

(732) FRANCE TELECOM MOBILES  
RADIOMESSAGERIE, SA  
72, rue Règnault, F-75640 PARIS CEDEX 13 (FR).



(531) 4.5; 25.3; 26.4; 27.5.  
(511) 9 Appareils et instruments scientifiques (autres qu'à usage médical), nautiques, géodésiques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission ou la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques; disques acoustiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses; machines à calculer; appareils pour le traitement de l'information, ordinateurs; extincteurs.  
38 Télécommunications; transmission de messages, services téléphoniques et télématiques, transmission de messages, services téléphoniques et télématiques; transmission de messages et d'images assistée par ordinateur; communications téléphoniques; radiotéléphonie mobile; messagerie électronique; émissions radiophoniques et télévisées; informations en matière de télécommunications.

(822) FR, 16.07.1998, 98 742 355.  
(300) FR, 16.07.1998, 98 742 355.  
(831) BX, CH, DE, ES, IT, PT.  
(580) 18.02.1999

(151) **05.01.1999** **706 317**

(732) Caran d'Ache S.A.  
19, chemin du Foron, CH-1226 Thônex (CH).

LEMAN

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 16 Papier, carton et produits de papeterie, papiers d'emballage, produits en papier pour le ménage et les soins personnels; produits de l'imprimerie; articles pour reliures; photographies; papeterie; adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage; matériel pour les artistes; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); matières plastiques pour l'emballage sous forme d'enveloppes, de sachets et de pellicules; cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés; crayons de tous genres et de toutes couleurs, porte-mines, mines, rallonge-crayons, protège pointes pour crayons, taille-mines, taille-crayons, machines à tailler les mines et les crayons, craies, craies grasses, porte-craies, rallonge-craies, plumes et stylos en tous genres et de toutes couleurs, couleurs à dessiner, porte-plumes, plumes à réservoir, stylos à bille, stylos fibres, crayons fibres, stylos-feutres, cartouches, encres, gommes à effacer; pinceaux, gouache, peinture à l'eau pour les artistes, pâte à modeler, colles, bandes adhésives, matériel pour l'écriture et le dessin, livres, calendriers, atlas, classeurs pour lettres, dossiers en tous genres, cahiers de dessin et pour écrire, affiches; tous les produits précités étant de provenance suisse.

16 *Paper, cardboard and stationery goods, wrapping paper, paper products for cleaning and personal care; printed matter; bookbinding material; photographs; paper stationery; adhesives for stationery or household purposes; artists' supplies; typewriters and office requisites (except furniture); instructional or teaching material (except for appliances); plastic materials for packaging in the form of envelopes, small bags and films; playing cards; printers' type; printing blocks; pencils of all types and colours, propelling pencils, leads, pencil lengtheners, pencil lead protectors for pencils, pencil lead sharpeners, pencil sharpeners, machines for sharpening leads and pencils, chalks, lithographic chalks, chalk-holders, chalk lengtheners, pens and fountain pens of all types and colours, drawing colours, penholders, fountain pens, ballpoint pens, fibre-tip pens, fibre-tip pencils, felt-tip pens, cartridges, inks, erasers; paintbrushes, gouache, water colours for artists, modelling paste, glues, adhesive tapes, writing and drawing equipment, books, calendars, atlases, letter binders, document files of all types, drawing and writing books, posters; all the above goods are of Swiss origin.*

(822) CH, 24.07.1998, 457618.  
(300) CH, 24.07.1998, 457618.  
(831) AT, BA, BG, BX, BY, CN, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KP, LI, LV, MA, MC, MD, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, UA, VN, YU.  
(832) DK, FI, GB, IS, LT, NO, SE.  
(527) GB.  
(580) 18.02.1999

(151) **18.01.1999** **706 318**

(732) Starrag  
Seebleichstrasse 61, CH-9404 Rorschacherberg (CH).



(531) 1.5; 27.5.  
(511) 7 Machines-outils.  
42 Programmation pour ordinateurs.  
7 *Machine tools*.

42 *Computer programming.*

(822) CH, 21.09.1998, 455762.

(300) CH, 21.09.1998, 455762.

(831) AT, BX, BY, CN, CZ, DE, ES, FR, IT, KP, LI, PL, PT, RO, RU, UA, UZ.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 18.02.1999

(151) **15.12.1998** **706 319**

(732) INSTITUT JEANNE PIAUBERT  
(Société Anonyme)  
76, 78 Avenue des Champs Elysées, F-75008 PARIS  
(FR).

### ISOWHITE

(541) caractères standard.

(511) 3 Produits de parfumerie, à savoir parfums et eau de toilette; produits de beauté, à savoir fards à joues, fards à paupières, fonds de teint, masques faciaux et masques de beauté, rouges à lèvres, vernis à ongles, dissolvants pour vernis à ongles; lotions, crèmes et autres préparations démaquillantes; produits pour la toilette, à savoir shampooings, sels de bain, gels pour le bain et la douche, produits moussants pour le bain, savons et savonnets de toilette, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; savons, crèmes et mousses pour le rasage; lotions et baumes d'après-rasage; dentifrices; produits solaires (à l'exception des produits contre les coups de soleil à usage pharmaceutique), à savoir huiles, laits, lotions et crèmes solaires; crèmes auto-bronzantes, produits pour brunir la peau; préparations non médicales pour les soins de la peau, du corps, du visage, des yeux, des lèvres, du cou, du buste, des mains, des jambes, des pieds, à savoir crèmes antirides; lotions et crèmes vitalisantes et tonifiantes non médicales, lotions et crèmes hydratantes, crèmes désincrustantes, déodorants corporels; produits de nettoyage.

(822) FR, 16.06.1998, 98 738 037.

(300) FR, 16.06.1998, 98 738 037.

(831) CN, EG, RU.

(580) 18.02.1999

(151) **14.12.1998** **706 320**

(732) INSTITUT NATIONAL DE LA RECHERCHE  
AGRONOMIQUE (Etablissement Public)  
147, rue de l'Université, F-75007 PARIS (FR).

### BERGAROUGE

(541) caractères standard.

(511) 31 Produits horticoles, à savoir arbres fruitiers et fruits, et plus particulièrement abricotiers.

(822) FR, 11.05.1998, 98 732 200.

(831) BX, CH, DE, ES, IT, PT.

(580) 18.02.1999

(151) **04.01.1999** **706 321**

(732) SANOFI, Société anonyme  
174 avenue de France, F-75013 PARIS (FR).

### COAPROVEL

(511) 5 Produits pharmaceutiques.

(822) FR, 12.08.1998, 98746221.

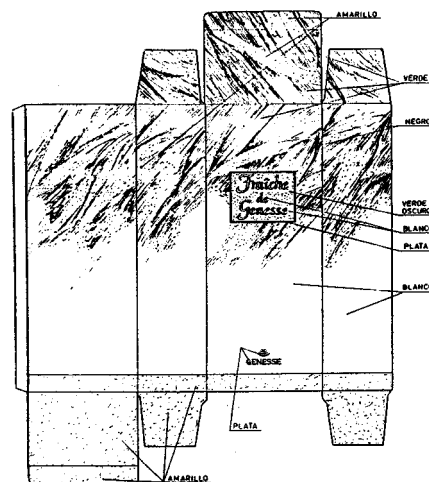
(300) FR, 12.08.1998, 98746221.

(831) CH, DE, IT, LI, MC.

(580) 18.02.1999

(151) **18.01.1999** **706 322**

(732) ANTONIO PUIG, S.A.  
9, Travesera de Gracia, E-08021 BARCELONA (ES).



(Voir reproduction couleur à la fin de ce volume.)

(531) 5.3; 19.3; 27.5; 29.1.

(591) Argent, blanc, jaune, noir, vert et vert foncé.

(511) 3 Produits de parfumerie et cosmétiques; huiles essentielles, savons, shampooings, lotions pour les cheveux et dentifrices.

(822) ES, 05.01.1999, 2.180.838.

(300) ES, 17.08.1998, 2.180.838.

(831) PT.

(580) 18.02.1999

(151) **18.01.1999** **706 323**

(732) Disetronic Licensing AG  
Brunnmattstrasse 6, CH-3401 Burgdorf (CH).

### DOLOMAT

(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 10 Appareils médicaux et médico-techniques, en particulier appareils pour l'infusion et l'injection et accessoires.

10 *Medical and technical medical apparatus, particularly infusion and injection apparatus and accessories.*

(822) CH, 28.07.1998, 457825.

(300) CH, 28.07.1998, 457825.

(831) AT, BX, BY, CN, CZ, ES, FR, HR, HU, IT, KP, LI, MC, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, YU.

(832) DK, FI, GB, IS, NO, SE.

(527) GB.

(580) 18.02.1999

(151) **18.01.1999** **706 324**

(732) Disetronic Licensing AG  
Brunnmattstrasse 6, CH-3401 Burgdorf (CH).

### PANOMAT

(541) caractères standard / *standard characters.*



(511) 10 Appareils médicaux et médico-techniques, en particulier appareils pour l'infusion et l'injection et accessoires.

10 Medical and technical medical apparatus, in particular infusion and injection apparatus and accessories.

(822) CH, 28.07.1998, 457826.

(300) CH, 28.07.1998, 457826.

(831) AT, BA, BX, BY, CN, CZ, ES, HR, HU, IT, KP, LI, MC, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, YU.

(832) DK, FI, GB, IS, NO, SE.

(527) GB.

(580) 18.02.1999

(151) **09.12.1998**

**706 325**

(732) MEILLOR S.A. (société anonyme)  
84, avenue de la Gare, F-87140 NANTIAT (FR).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.4; 27.5; 29.1.

(591) Bleu, blanc, jaune.

(511) 6 Joints métalliques, crémaillères de direction, poulies, vis métalliques.

12 Organes et composants de transmissions terrestres, bouchons de vidange, embrayages et butées d'embrayage, garnitures de freins, moyeux, rotules et biellettes de direction, écrans et axes de roues, le tout pour véhicules terrestres.

17 Caoutchouc naturel et synthétique, produits en caoutchouc naturel et synthétique mi-ouvrés pour l'industrie automobile, produits en matières plastiques mi-ouvrés; matières à calfeutrer, à étouper et à étancher; joints non métalliques, joints pour véhicules automobiles et utilitaires, bagues d'étanchéité.

(822) FR, 23.06.1998, 98/738 330.

(300) FR, 23.06.1998, 98/738 330.

(831) DZ, EG, MA.

(580) 18.02.1999

(151) **18.12.1998**

**706 326**

(732) CEREOL NÖVÉNYOLAJIPARI RT.  
MAGYARORSZÁG  
19-21 Rumbach S. u., H-1075 Budapest (HU).

VÉNUSZ

(541) caractères standard.

(511) 29 Huiles comestibles, graisses comestibles.

(822) HU, 19.11.1996, 141 026.

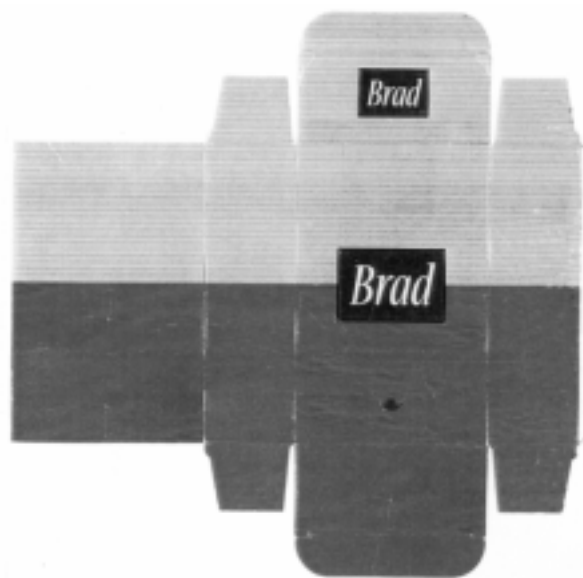
(831) AL, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CZ, DE, DZ, HR, KG, KZ, LV, MD, MK, MN, PL, RO, RU, SI, SK, TJ, UA, UZ, YU.

(580) 18.02.1999

(151) **18.01.1999**

**706 327**

(732) ANTONIO PUIG, S.A.  
Travesera de Gracia, 9, E-08021 BARCELONA (ES).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 19.3; 27.5; 29.1.

(591) Argent, beige, gris, gris argenté, gris-lilas clair, marron.

(511) 3 Savons, parfumerie, huiles essentielles, désodorisants à usage personnel, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.

(822) ES, 05.01.1999, 2.180.839.

(300) ES, 17.08.1998, 2.180.839.

(831) PT.

(580) 18.02.1999

(151) **28.12.1998**

**706 328**

(732) Sanofi Santé Nutrition Animale S.A.  
Z.I. de la Ballastière, F-33500 Libourne (FR).

(842) Société Anonyme, FRANCE.

(750) Sanofi Santé Nutrition Animale S.A., 51, rue d'Anjou,  
F-75008 Paris (FR).

CEVASOL

(541) caractères standard.

(511) 5 Produits vétérinaires.

(822) FR, 29.10.1997, 97701943.

(831) CZ, DZ, EG, MA, SK.

(580) 18.02.1999

(151) **06.01.1999**

**706 329**

(732) EDITIONS NATHAN (société anonyme)  
9, rue Méchain, F-75014 PARIS (FR).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

- (531) 26.4; 27.5; 29.1.  
 (591) Noir, orange, vert, fuschia, vert clair, rouge, jaune, violet, bleu. De gauche à droite et de haut en bas : série de carrés bornés par un trait noir. 1ère ligne : 1er carré fond orange, lettre P verte; 2ème carré fond fuschia, lettre R orange; 3ème carré fond vert clair, lettre A rouge. 2ème ligne : 1er carré fond vert, lettre X jaune et point orange; 2ème carré, fond orange, lettre i violet; 3ème carré, fond bleu, lettre O rouge.  
 (511) 20 Meubles; mobilier scolaire; meubles de rangement; bureaux; tables, tables à dessin; plateaux de tables, dessertes pour ordinateurs; bibliothèques; rayons de meubles; étagères; coffres; caissons et bacs de rangement non métalliques, fixes ou mobiles; casiers; porte-revues; pans, portes et pieds de meubles; garnitures et roulettes de meubles non métalliques.  
 (822) FR, 06.08.1998, 98/745 221.  
 (300) FR, 06.08.1998, 98/745 221.  
 (831) DE.  
 (580) 18.02.1999

- (151) **07.01.1999** **706 330**  
 (732) SOCIETE EUROPEENE DES PRODUITS REFRACTAIRES (société anonyme)  
 "Les Miroirs", 18, avenue d'Alsace, F-92400 COURBEVOIE (FR).

### ER 1711

- (511) 1 Alumine, zircon, silice.  
 11 Fours, garnitures et éléments de fours.  
 19 Matériaux réfractaires, briques, ciments réfractaires.  
 (822) FR, 05.08.1998, 98 745 006.  
 (300) FR, 05.08.1998, 98 745 006.  
 (831) CN, RU.  
 (580) 18.02.1999

- (151) **11.12.1998** **706 331**  
 (732) BIOFARMA  
 société anonyme  
 22, rue Garnier, F-92200 Neuilly-sur-Seine (FR).

### PROCORALAN

- (511) 5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants;

produits pour la destruction des animaux nuisibles; fongicides, herbicides.

- (822) FR, 31.07.1998, 98 744 257.  
 (300) FR, 31.07.1998, 98 744 257.  
 (831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, HR, HU, IT, KE, KG, KZ, LI, LV, MA, MC, MD, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.  
 (580) 18.02.1999

- (151) **08.01.1999** **706 332**  
 (732) ANNICK GOUTAL  
 (société anonyme)  
 14, rue de Castiglione, F-75001 PARIS (FR).

### EAU DU FIER

- (511) 3 Savons, produits de parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux, dentifrices.  
 (822) FR, 28.07.1998, 98 743 598.  
 (300) FR, 28.07.1998, 98 743 598.  
 (831) AT, BX, CH, DE, ES, IT, LI, MC, PT, SM.  
 (580) 18.02.1999

- (151) **18.12.1998** **706 333**  
 (732) CAULLIEZ FRERES  
 (société anonyme)  
 366 rue Marcelin Berthelot, F-59200 TOURCOING (FR).

### CAULLIEZ MULTISPACE

- (541) caractères standard.  
 (511) 23 Fils à usage textile.  
 (822) FR, 20.07.1998, 98 742 995.  
 (300) FR, 20.07.1998, 98742995.  
 (831) CN, CZ, HR, HU, MA, PL, RO, SK.  
 (580) 18.02.1999

- (151) **04.01.1999** **706 334**  
 (732) PEBEO INDUSTRIES  
 (Société Anonyme)  
 Zone d'Entreprises, Avenue du Pic de Bertagne, F-13420 GEMENOS (FR).

**pēbēo**  
**HUILE**  
*d'Art*

- (531) 26.4; 27.5.  
 (511) 2 Couleurs, encres, émaux, laques, peintures, vernis; diluants pour couleurs, fixatifs pour aquarelle; couleurs pour la céramique, la faïence et la porcelaine; métaux en poudre ou en feuilles pour peintres, décorateurs et artistes; matières tinctoriales, pigments; siccatifs pour couleurs.  
 16 Matériel pour les artistes; fournitures pour le dessin; instruments de dessin; pochoirs; pinceaux, brosses pour peintres; papeterie; blocs et cahiers à dessin; papiers et cartons pour le dessin; chevalets pour la peinture; stylos, plumes à des-

sin, crayons; fusains; toiles pour la peinture; calques; boîtes de peinture; matériaux à modeler et instruments pour le modelage.

41 Organisation de concours à but culturel ou éducatif; organisation de concours de peinture et de dessin; organisation d'expositions à but culturel; organisation et conduite de colloques, de conférences, de congrès, de séminaires; édition de livres et production de films; enseignement; divertissement.

(822) FR, 16.07.1998, 98/742 648.

(300) FR, 16.07.1998, 98/742 648.

(831) BX, CH, DE, ES, IT, MA, PL, PT.

(580) 18.02.1999

(151) **07.12.1998**

**706 335**

(732) FRANCE TELECOM MOBILES  
RADIOMESSAGERIE, SA

72, rue Règnault, F-75640 PARIS CEDEX 13 (FR).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 4.5; 25.3; 26.4; 27.5; 29.1.

(591) Noir, orange et lettre blanche.

(511) 9 Appareils et instruments scientifiques (autres qu'à usage médical), nautiques, géodésiques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission ou la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques; disques acoustiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer; appareils pour le traitement de l'information, ordinateurs; extincteurs.

38 Télécommunications; transmission de messages, services téléphoniques et télématiques; transmission de messages et d'images assistée par ordinateur; communications téléphoniques; radiotéléphonie mobile; messagerie électronique; émissions radiophoniques et télévisées; informations en matière de télécommunications.

(822) FR, 16.07.1998, 98 742 353.

(300) FR, 16.07.1998, 98 742 353.

(831) BX, CH, DE, ES, IT, PT.

(580) 18.02.1999

(151) **09.12.1998**

**706 336**

(732) ARMAND THIERY SA  
société anonyme  
46 Rue Raspail, F-92593 LEVALLOIS PERRET CEDEX (FR).

ATLANTIC

(541) caractères standard.

(511) 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices; shampooings.

9 Appareils et instruments scientifiques autres qu'à usage médical, nautiques, géodésiques, photographiques, ciné-

matographiques, optiques, lunettes (optique), montures de lunettes, étuis à lunettes, lunettes de vue, lunettes de soleil, instruments et appareils de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils de radio; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer et équipement pour le traitement de l'information et les ordinateurs; extincteurs.

18 Cuir et imitations du cuir; sacs à main, sacs de voyage, sacs d'écoliers; peaux d'animaux; malles et valises; parapluies, parasols et cannes; fouets et sellerie.

25 Vêtements pour hommes, femmes et enfants, y compris vêtements pour le sport, cravates, chemises, écharpes, foulards, chaussettes, ceintures, chapeaux, casquettes et coiffures, gants (habillement), fourrures (habillement), vestes, manteaux, pantalons, costumes, robes, jupes, pull-overs et vêtements en tricot, vêtements imperméables, maillots de bain, sous-vêtements de toutes sortes (à l'exception des bas et des collants), tabliers (vêtements), chaussures (à l'exception des chaussures orthopédiques), pantoufles.

(822) FR, 25.06.1998, 98 738 830.

(300) FR, 25.06.1998, 98 738 830.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, IT, MC, PL, PT.

(580) 18.02.1999

(151) **31.12.1998**

**706 337**

(732) PASTEUR MERIEUX Sérums et Vaccins  
58, avenue Leclerc, F-69007 LYON (FR).

DT VAX

(511) 5 Produits pharmaceutiques; vaccins à usage humain.

(822) FR, 30.09.1993, 93 485 701.

(831) KZ, RU, UA, UZ.

(580) 18.02.1999

(151) **31.12.1998**

**706 338**

(732) PASTEUR MERIEUX Sérums et Vaccins  
58, avenue Leclerc, F-69007 LYON (FR).

VERORAB

(511) 5 Vaccins.

(822) FR, 03.04.1992, 92 413 527.

(831) KZ, RU, UA, UZ.

(580) 18.02.1999

(151) **11.12.1998**

**706 339**

(732) FERROLI S.P.A.  
78/A., Via Ritonda, I-37047 SAN BONIFACIO (Verona) (IT).

SUN

(541) caractères standard.

(511) 11 Chaudières à eau chaude fonctionnant avec des brûleurs à gaz ou gas-oil; chaudières pour le chauffage; alimentateurs pour chaudières de chauffage; carneaux et tubes de chaudières pour le chauffage; chaudières pour chauffe-eau; chaudières pour blanchisseries; chaudières pour le chauffage central et leurs éléments constitutifs; chaudières pour la production d'eau et de vapeur et leurs éléments constitutifs; appa-

reils pour la réfrigération et le conditionnement et leurs éléments constitutifs; appareils de chauffage au combustible solide, liquide et gazeux; installations de chauffage; chauffe-eau; réchauffeurs d'air; chauffe-liquide plongeurs; radiateurs pour le chauffage central; calorifères; chauffe-bains; autoclaves; appareils et installations de conditionnement d'air et leurs éléments constitutifs; accumulateurs de chaleur; récupérateurs de chaleur.

(822) IT, 11.12.1998, 761549.

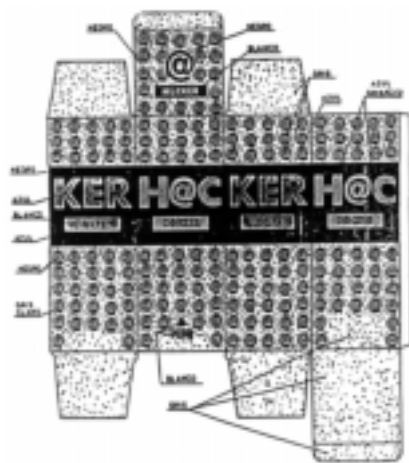
(300) IT, 14.09.1998, MI98C 008840.

(831) AT, CZ, HU, PL, RO, RU, SK.

(580) 18.02.1999

(151) **18.01.1999** **706 340**

(732) ANTONIO PUIG, S.A.  
9, Travesera de Gracia, E-08021 BARCELONA (ES).



(Voir reproduction couleur à la fin de ce volume.)

(531) 19.3; 27.5; 29.1.

(591) Blanc, bleu, bleu grisâtre, gris, gris clair et noir.

(511) 3 Savons, parfumerie, huiles essentielles, désodorisants à usage personnel, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.

(822) ES, 05.01.1999, 2.180.840.

(300) ES, 17.08.1998, 2.180.840.

(831) PT.

(580) 18.02.1999

(151) **18.11.1998** **706 341**

(732) Zill GmbH & Co. KG  
31, Hans-Martin-Schleyer-Strasse, D-89415 Lauingen (DE).

**Polywrap®**

(See original in color at the end of this issue /  
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 27.5; 29.1.

(591) Red, black, white. / Rouge, noir, blanc.

(511) 17 Plastics in extruded form (included in this class).  
17 Matières plastiques sous forme extrudée (comprises dans cette classe).

(822) DE, 12.05.1998, 397 55 863.

(831) AT, BX, FR, IT.

(832) DK, GB, SE.

(527) GB.

(580) 18.02.1999

(151) **18.01.1999** **706 342**

(732) Islenskar sjavarafurdir h.f.

(Iceland Seafood ple)

Sigtun 42, IS-105 Reykjavik (IS).

(842) corporation organized under the laws of Iceland, Iceland.



(531) 1.3; 18.3; 26.4; 27.5.

(511) 29 Meat, fish, poultry and game; meat extracts; preserved, dried and cooked fruits and vegetables; jellies, jams, fruit sauces; eggs, milk and milk products; edible oils and fats.

29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures, coulis de fruits; oeufs, lait et produits laitiers; huiles et graisses comestibles.

(822) IS, 31.10.1991, 1014/1991.

(832) BX, CH, CZ, DE, DK, EE, FI, FR, GB, KP, LT, NO, PL, PT, RU, SE.

(527) GB.

(580) 18.02.1999

(151) **29.12.1998** **706 343**

(732) Erich PETRITSCH  
76, Währinger Strasse, A-1090 WIEN (AT).

VIENNA **PETRITSCH®**

(531) 27.5.

(511) 3 Produits de lavage, savons, parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux.

16 Photographies.

24 Tissus et produits textiles.

25 Vêtements.

35 Publicité et relations publiques.

39 Emballage de produits.

41 Divertissements.

(822) AT, 07.10.1998, 178 298.

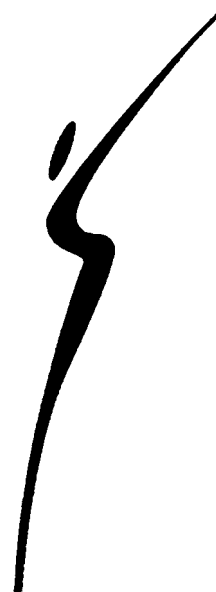
(831) BX, CH, DE, ES, FR, HU, IT, LI, MC, PT.

(580) 18.02.1999

**(151) 12.11.1998 706 344****(732)** Michael Georg Thesz  
2, Kirchwegstrasse, D-83404 Mitterfelden (DE).**HEIWALUX****(541)** standard characters / *caractères standard*.**(511)** 11 Lightning apparatus, heating apparatus, steam generating apparatus, cooking utensils, refrigerating apparatus, drying apparatus, ventilation installations and apparatus, water conduits apparatus, sanitary installations and installations for the regeneration of heat as well as their parts.

19 Building materials (not of metal); pipes (not of metal) for building purposes, asphalt, pitch and bitumen, transportable buildings (not of metal).

35 Advertising, distribution of goods for advertising purposes, arranging of contracts concerning the acquisition and disposal of goods, arranging and completion of commercial transactions for others, organization consultancy, professional business consultancy, marketing studies and market analysis, marketing, bookkeeping, hiring out of employees as a temporary workers; consultancy in the fields of heating engineering, the regeneration of heat as well as energy consultancy for handicraft businesses.

11 *Appareils à éclair, appareils de chauffage, générateurs de vapeur, ustensiles de cuisson, appareils de réfrigération, appareils de séchage, appareils de ventilation, installations de conduites d'eau, installations sanitaires et installations de récupération thermique ainsi que leurs éléments.*19 *Matériaux de construction non métalliques; tuyaux de construction non métalliques, asphalte, poix et bitume, constructions transportables non métalliques.*35 *Publicité, diffusion de produits à des fins publicitaires, négociation de contrats en matière d'acquisition et d'écoulement de produits, négociation et conclusion de transactions commerciales pour le compte de tiers, conseil en organisation, conseil professionnel en gestion d'entreprise, recherche, études et analyse de marché, marketing, comptabilité, recrutement de personnel temporaire; conseil en techniques de chauffage et en récupération thermique ainsi que conseil dans le domaine énergétique pour artisans.***(822)** DE, 23.07.1998, 398 27 104.**(300)** DE, 14.05.1998, 398 27 104.**(831)** AT, BX, CH, CZ, FR, HR, HU, IT, SI, SK.**(832)** DK, FI, GB, NO, SE.**(527)** GB.**(580)** 18.02.1999**(151) 16.12.1998 706 345****(732)** COTY B.V.  
147, Oudeweg, NL-2031 CC HAARLEM (NL).**(531)** 4.5.**(511)** 3 Savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques; lotions pour les cheveux.3 *Soaps; perfumery, essential oils, cosmetics; hair lotions.***(822)** BX, 18.06.1998, 629384.**(300)** BX, 18.06.1998, 629384.**(831)** AT, AZ, BA, BG, BY, CH, CN, CZ, DE, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KG, KZ, LV, MD, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, TJ, UA, UZ, YU.**(832)** DK, EE, FI, GB, GE, IS, LT, NO, SE.**(527)** GB.**(580)** 18.02.1999**(151) 10.12.1998 706 346****(732)** Unilever N.V.  
455, Weena, NL-3013 AL ROTTERDAM (NL).**(842)** N.V., Pays-Bas.**PROMOTIV****(511)** 29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; oeufs, lait et produits laitiers; huiles et graisses comestibles; margarine.29 *Meat, fish, poultry and game; meat extracts; preserved, dried and cooked fruit and vegetables; eggs, milk and milk products; edible oils and fats; margarine.***(822)** BX, 05.06.1998, 631936.**(831)** AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BY, CH, CN, CU, CZ, DE, DZ, ES, FR, HR, HU, IT, KG, KP, KZ, LI, LR, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.**(832)** DK, FI, GE, IS, LT, NO, SE.**(580)** 18.02.1999**(151) 25.01.1999 706 347****(732)** PRIMAVERA ANDORRANA s.r.o.  
Na ostrůvku 2, CZ-140 00 Praha 4 (CZ).**Institut Internacional de Cosmetologia Meritxell****(541)** caractères standard.

(511) 3 Nécessaires de cosmétique (avec contenu); cosmétiques de toutes sortes, notamment préparations cosmétiques pour le bain, pour le soin de la peau, pour les cils; crèmes, essences, pommades, poudres, teintures.

41 Organisation de cours dans le domaine de la cosmétique; organisation de concours en matière d'éducation.

42 Salons de beauté, salons de coiffure, conseils dans le domaine de la cosmétique.

(822) CZ, 25.01.1999, 215370.

(831) ES, FR, HR, HU, IT, PL, PT, RU, SI, SK, YU.

(580) 18.02.1999

(151) **05.12.1998** **706 348**

(732) Gerold Strathausen  
5, Am Südhang, D-84079 Bruckberg (DE).

### MODERN PHARM

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 3 Bleaching preparations and other substances for laundry use; cleaning, polishing, scouring and abrasive preparations; soaps; perfumery, essential oils, cosmetics, hair lotions, dentifrices.

5 Pharmaceutical, veterinary and sanitary preparations; dietetic substances adapted for medical use, food for babies; plasters, materials for dressings; material for stopping teeth, dental wax; disinfectants; preparations for destroying vermin; fungicides, herbicides.

30 Coffee, tea, cocoa, sugar, rice, tapioca, sago, artificial coffee; flour and preparations made from cereals, bread, pastry and confectionery, ices; honey, treacle; yeast, baking-powder; salt, mustard; vinegar, sauces (condiments); spices; ice.

32 Beers; mineral and aerated waters and other non-alcoholic drinks; fruit drinks and fruit juices; syrups and other preparations for making beverages.

33 Alcoholic beverages (except beers).

42 Lodging and boarding services; public baths for hygiene purposes, swimming pools and sauna baths, services of retirement homes and hospices; services of chemists; services of a convalescent home and a sanatorium; services of engineers; services of a hospital; services of medical, bacteriological or chemical laboratories; services of opticians; services of physicists; technical and legal research concerning the protection of industrial property; technical consultation and surveying (engineers' services); copyright management and exploitation; exploitation of industrial property rights.

3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; produits de parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions capillaires, dentifrices.

5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés; pansements adhésifs, matériel pour pansements; matériaux d'obturation dentaire, cire dentaire; désinfectants; produits pour la destruction des animaux nuisibles; fongicides, herbicides.

30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain, pâtisseries et confiseries, glaces; miel, sirop de mélasse; levure, poudre à lever; sel, moutarde; vinaigres, sauces (condiments); épices; glace à rafraîchir.

32 Bières; eaux minérales et gazeuses et autres boissons non alcoolisées; boissons aux fruits et jus de fruits; sirops et autres préparations pour faire des boissons.

33 Boissons alcooliques (à l'exception des bières).

42 Hébergement et restauration; bains publics à des fins d'hygiène, piscines et saunas, maisons de retraite et hospices; services de chimie; services de maisons de convalescence et de sanatoria; services d'ingénierie; services hospitaliers;

services de laboratoires médicaux, bactériologiques ou de chimie; services d'opticiens; services de physiciens; recherche technique et juridique en matière de protection de la propriété industrielle; conseils et expertises techniques (travaux d'ingénieurs); gestion et exploitation de droits d'auteur; exploitation de droits de propriété industrielle.

(822) DE, 04.09.1998, 398 12 615.

(831) AT, BX, CH, CZ, ES, FR, HU, IT, LI, PL, PT, RU, SI, SK.

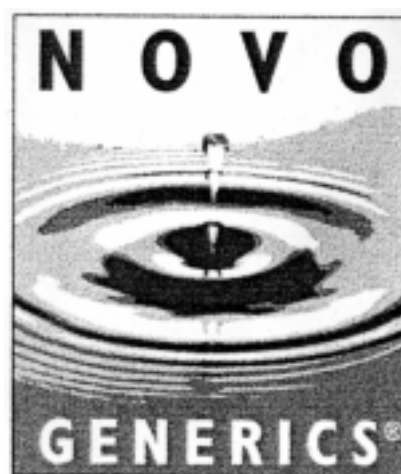
(832) GB.

(527) GB.

(580) 18.02.1999

(151) **06.11.1998** **706 349**

(732) Feinchemie Schwebda GmbH  
5, Straßburger Strasse, D-37269 Eschwege (DE).



(531) 1.15; 26.4; 27.5.

(511) 1 Chemical products for agricultural and forestry needs, particularly products for cleaning area sprayers, products for controlling the growth of plants, products for preventing plants from germinating.

5 Insecticides, fungicides, herbicides.

1 Produits chimiques pour l'agriculture et la sylviculture, en particulier produits de nettoyage pour pulvérisateurs d'épandage aérien, régulateurs de croissance végétale, inhibiteurs de germination végétale.

5 Insecticides, fongicides, herbicides.

(822) DE, 20.10.1998, 398 39 230.

(300) DE, 14.07.1998, 398 39 230.

(831) AT, BX, CZ, ES, FR, HU, IT, PL, PT, RU, SK.

(832) DK, FI, GB, SE.

(527) GB.

(580) 18.02.1999

(151) **29.07.1998** **706 350**

(732) Wilhelmi Werke AG  
1, Dr.-Hans-Wilhelmi-Weg, D-35633 Lahnu (DE).

### Fomakust

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 1 Chemical products and synthetic resins for commercial purposes.

17 Plastics as semi-products; synthetic and natural resins as semi-products.

19 Panels made of plastic, especially foamed plastic; plastics, synthetic and natural resins, especially in form of pa-

nels for construction; building products, in particular sound-absorbing and fire protected.

1 *Produits chimiques et résines synthétiques à usage commercial.*

17 *Matières plastiques en tant que produits semi-finis; résines synthétiques et naturelles en tant que produits semi-finis.*

19 *Panneaux en plastique, en particulier matières plastiques expansées; matières plastiques, résines synthétiques et naturelles, en particulier sous forme de panneaux pour le bâtiment; produits de construction, en particulier antisoniques et anti-feu.*

(822) DE, 29.07.1998, 397 33 003.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, IT.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 18.02.1999

(151) **12.01.1999** **706 351**

(732) ETXE-TAR, S.A.  
San Antolín, 3, E-20870 ELGOIBAR (Gipuzkoa) (ES).



(531) 26.3; 26.4; 27.5.

(511) 7 Machines et machines-outils, moteurs (à l'exception des moteurs pour véhicules terrestres); accouplements et organes de transmission (à l'exception de ceux pour véhicules terrestres); instruments agricoles; couveuses pour les oeufs.

37 Services après-vente et services d'installation, d'entretien et de réparation relatifs, en particulier, aux machines et machines-outils ainsi qu'à leurs pièces de rechange, parties et accessoires.

42 Services d'un bureau d'ingénierie; services d'études et de projets techniques relatifs, en particulier, aux machines et machines-outils ainsi qu'à leurs pièces de rechange, parties et accessoires.

(822) ES, 07.12.1998, 2.178.479; 10.12.1998, 2.178.481; 07.12.1998, 2.178.482.

(300) ES, 03.08.1998, 2.178.479.

(300) ES, 03.08.1998, 2.178.481.

(300) ES, 03.08.1998, 2.178.482.

(831) AT, CH, CN, CZ, DE, FR, HU, IT, KP, PL, PT, SK.

(580) 18.02.1999

(151) **22.10.1998** **706 352**

(732) HAMÉ, a.s.  
CZ-687 03 Babice č.572 (CZ).

**Cikánská omáčka**

(541) caractères standard.

(511) 30 Sauces piquantes de légumes.

(822) CZ, 23.10.1996, 194208.

(831) RO, RU, SK.

(580) 18.02.1999

(151) **08.10.1998** **706 353**

(732) KRAFT FOODS AS  
Johan Throne Holsts Plass 1, N-0503 OSLO (NO).

(813) SE.

(842) Joint Stock Company, Norway.

**NOBLESSE**

(511) 30 Cocoa and chocolate products.  
30 *Produits cacaotés et produits chocolatés.*

(822) SE, 22.02.1985, 194 909.

(832) BX, CZ, DE, ES, FR, HU, LI, MC, PL, RO, SI, SK, YU.

(580) 25.02.1999

(151) **18.11.1998** **706 354**

(732) UVA-Solar Wolfgang Müller KG  
11, Carl-Friedrich-Gauß-Strasse, D-59259 Pulheim (DE).

**SUNSELECT**

(511) 3 Soaps; perfumery, essential oils, cosmetics, hair lotions, in particular sun and tanning creams and lotions.

11 Cosmetic technical instruments, devices, apparatus and units, namely apparatus for facial tanning, apparatus for hand tanning, apparatus for partial tanning, ultraviolet radiation devices for cosmetic purposes, ultraviolet lamps, ultraviolet ray lamps, ultraviolet tube lamps, infrared heaters, high pressure lamps not for medical purposes, facial saunas, deep heat, electronic stimulant and gliding waves massaging apparatus for cosmetic purposes as well as characteristic parts of the aforementioned instruments, devices, apparatus and units; apparatus for tanning, apparatus for tanning all around including such apparatus operating by insertion of coins, solarium, luminous tubes, parts of the aforementioned goods included in this class.

35 Marketing, business advice and mediation of the technical know-how needed in the furnishing and operation of tanning studios, all aforementioned services against payment for others.

37 Building of tanning studios, installation and mounting of tanning and fitness studios as well as shop fittings included in this class.

42 Planning of tanning studio furnishings against payment for others, planning, architectural planning and interior design planning and decoration of tanning and fitness studios, services of a tanning studio.

3 *Savons; produits de parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions capillaires, en particulier crèmes et lotions solaires et de bronzage.*

11 *Instruments, dispositifs, appareils et unités pour techniques d'esthétique, notamment appareils de bronzage facial, appareils à bronzer les mains, appareils de bronzage partiel, dispositifs à rayonnement ultraviolet pour buts cosmétiques, lampes à rayonnement ultraviolet, lampes à rayons ultraviolets, lampes à tubes ultraviolets, radiateurs à infrarouges, lampes à haute pression à usage non médical, vapozones, appareils de massage à chaleur intense, à stimulation électronique et à pression ondulatoire pour soins esthétiques ainsi qu'éléments caractéristiques desdits instruments, dispositifs, appareils et unités; appareils de bronzage, appareils de bronzage intégral dont ceux à prépalement, solariums, tubes lumineux, éléments des produits précités compris dans cette classe.*

35 *Marketing, conseil commercial et courtage de l'expertise nécessaire pour pouvoir aménager et exploiter des salons de bronzage, tous les services précités étant fournis en échange de paiement à des tiers.*

37 *Construction de salons de bronzage, installation et montage de salons de bronzage et de centres de fitness ainsi que des aménagements correspondants compris dans cette classe.*

42 *Aménagement de salons de bronzage pour des tiers contre rémunération, planification, planification architecturale et planification de l'aménagement intérieur de salons de bronzage et de centres de fitness, prestations de salons de bronzage.*

(822) DE, 28.09.1998, 398 46 113.

(300) DE, 13.08.1998, 398 46 113.

(831) AT, BX, CH, CZ, ES, FR, HR, HU, IT, PL, PT, SI, SK.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **19.11.1998** **706 355**

(732) Jürgens, Hauke Newton  
6, Bredland, D-25938 Nieblum/Föhr (DE).

#### VENT - SLOT

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 6 Profile wire screens of stainless steel with or without perforated base pipe for sandfree production of crude oil and natural gas.

37 *Cleaning of borehole and surrounding formation area to increase return permeability.*

42 *Monitoring and recording of permeability, transmissibility and distribution of productivity in the crude oil/natural gas bearing formation in consolidated conditions as well as in unconsolidated conditions by measuring instruments.*

6 *Cribles profilés en acier inoxydable munis ou non de tuyaux de base perforés pour la production de pétrole brut et de gaz naturel débarrassés de toute particule de sable.*

37 *Nettoyage des trous de forage et des gisements oléifères environnants afin d'accroître la perméabilité de retour.*

42 *Contrôle et enregistrement de la perméabilité, de la transmissibilité et de la répartition de la productivité des formations pétrolifères et/ou gazéifères dans des conditions consolidées et non consolidées au moyen d'instruments de mesure.*

(822) DE, 08.10.1998, 398 55 013.

(300) DE, 24.09.1998, 398 55 013.

(831) AT, ES, FR, IT, PT.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **25.11.1998** **706 356**

(732) Hofmeister Vermögensverwaltungs KG  
66, Maria-Eich-Strasse, D-82166 Gräfelfing (DE).

(842) KG, Germany.

#### KCH

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 29 Whey, powdered whey, milk, lactoprotein and milk products, butter, fat, cheese, particularly fresh cheese, cheese spread, soft cheese, hard and block cheese, cheese made out of sour milk, cheese products, particularly products made out of cheese spread, casein, cream, yoghurt, curd cheese, products

made out of curd cheese, condensed milk, dried milk for alimentary purposes, margarine, edible oils and fats; dietetic foodstuffs for non-medical use, namely foodstuffs on the basis of protein, particularly milk powder.

30 *Dietetic foodstuffs for non-medical use, namely foodstuffs based on carbohydrates.*

32 *Dietetic foodstuffs for non-medical use, namely foodstuffs based on isotonic beverages; whey beverages.*

42 *Providing of food and drink.*

29 *Petit-lait, petit-lait en poudre, lait, produits aux lactoprotéines et produits laitiers, beurre, graisse, fromages, en particulier fromages frais, fromages à tartiner, fromages à pâte molle, fromages à pâte dure et fromages en bloc, fromages à base de lait sur, spécialités de fromage, notamment produits à base de fromages à tartiner, caséine, crème, yaourt, fromage blanc, produits à base de fromage blanc, lait concentré, lait déshydraté à usage alimentaire, margarine, huiles et graisses comestibles; produits diététiques à usage non médical, à savoir aliments à base de protéines, notamment lait en poudre.*

30 *Aliments diététiques à usage non médical, à savoir denrées alimentaires à base de glucides.*

32 *Aliments diététiques à usage non médical, à savoir denrées alimentaires à base de boissons isotoniques; boissons à base de petit-lait.*

42 *Restauration (alimentation).*

(822) DE, 24.09.1998, 398 31 064.

(300) DE, 03.06.1998, 398 31 064.

(831) AT, BX, CH, CZ, ES, FR, HU, IT, PL.

(832) GB, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **25.11.1998** **706 357**

(732) Hofmeister Vermögensverwaltungs KG  
66, Maria-Eich-Strasse, D-82166 Gräfelfing (DE).

(842) KG, Germany.

#### KC

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 29 Whey, powdered whey, milk, lactoprotein and milk products, butter, fat, cheese, particularly fresh cheese, cheese spread, soft cheese, hard and block cheese, cheese made out of sour milk, cheese products, particularly products made out of cheese spread, casein, cream, yoghurt, curd cheese, products made out of curd cheese, condensed milk, dried milk for alimentary purposes, margarine, edible oils and fats; dietetic foodstuffs for non-medical use, namely foodstuffs on the basis of protein, particularly milk powder.

30 *Dietetic foodstuffs for non-medical use, namely foodstuffs based on carbohydrates.*

32 *Dietetic foodstuffs for non-medical use, namely foodstuffs based on isotonic beverages; whey beverages.*

42 *Providing of food and drink.*

29 *Petit-lait, petit-lait en poudre, lait, produits aux lactoprotéines et produits laitiers, beurre, graisse, fromages, en particulier fromages frais, fromages à tartiner, fromages à pâte molle, fromages à pâte dure et fromages en bloc, fromages à base de lait sur, spécialités de fromage, en particulier produits à base de fromages à tartiner, caséine, crème, yaourt, fromage blanc, produits à base de fromage blanc, lait concentré, lait déshydraté à usage alimentaire, margarine, huiles et graisses comestibles; aliments diététiques à usage non médical, à savoir denrées alimentaires à base de protéines, en particulier lait en poudre.*

30 *Aliments diététiques à usage non médical, à savoir denrées alimentaires à base de glucides.*

32 *Aliments diététiques à usage non médical, à savoir denrées alimentaires à base de boissons isotoniques; boissons à base de petit-lait.*



## 42 Restauration (alimentation).

- (822) DE, 28.09.1998, 398 31 063.  
 (300) DE, 03.06.1998, 398 31 063.  
 (831) AT, BX, CH, CZ, ES, FR, HU, IT, PL.  
 (832) GB, SE.  
 (527) GB.  
 (580) 25.02.1999

(151) **27.01.1999** **706 358**

- (732) Chocoladefabriken  
 Lindt & Sprüngli AG  
 Seestrasse 204, CH-8802 Kilchberg ZH (CH).



- (531) 8.1; 10.3.  
 (550) marque tridimensionnelle.  
 (511) 30 Cacao, cacao d'avoine, extraits de cacao à usage alimentaire et de consommation, masses de chocolat et couvertures, chocolat, sucreries, massapain, succédanés de massapain, pralines, aussi fourrées aux liquides, notamment aux vins et spiritueux, pâtisserie et confiserie, poudre à lever, poudre de pouding, glaces alimentaires à la crème, glaces alimentaires aux fruits, extraits de levure à usage alimentaire, poudre de glaces alimentaires à la crème.  
 (822) CH, 28.07.1998, 458197.  
 (300) CH, 28.07.1998, 458197.  
 (831) AT, DE, IT.  
 (580) 25.02.1999

(151) **14.07.1998** **706 359**

- (732) LATITUDE INFORMATIQUE  
 37/39, rue de Surène, F-75008 PARIS (FR).  
 (842) Société Anonyme à Responsabilité Limitée, FRANCE.



(Voir original en couleur à la fin de ce volume /  
 See original in color at the end of this issue.)

- (531) 25.7; 26.15; 27.1; 29.1.  
 (511) 9 Appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques, distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement, caisses enregistreuses, machines à calculer, équipement pour le traitement de l'information.  
 35 Aide dans l'exploitation ou la direction d'une entreprise commerciale; aide à la direction des affaires ou des fonctions commerciales d'une entreprise industrielle ou commerciale; abonnements à des journaux pour des tiers.  
 38 Service de télécommunication, à savoir services permettant à une personne de converser avec une autre.  
 41 Education, institutions d'enseignement; édition de livres, revues.  
 42 Travaux d'ingénieurs, consultations professionnelles et établissement de plans sans rapport avec la conduite des affaires; programmation pour ordinateurs.  
 9 Apparatus for recording, transmitting and reproducing sound or images; magnetic recording media, phonograph records, automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus, cash registers, calculators, data processing equipment.  
 35 Assistance in running or managing a commercial business; assistance in managing the business or commercial activities of an industrial or commercial company; newspaper subscription services for third parties.  
 38 Telecommunication services, namely services enabling an individual to communicate with another.  
 41 Education, educational institutions; book publishing, reviews.  
 42 Expertise activities, professional consultancy and drawing up of plans unrelated to business dealings; computer programming.

- (822) FR, 12.10.1995, 95/592094.  
 (831) AT, BX, CH, DE, ES, IT, LI, MC, PT.  
 (832) GB.  
 (527) GB.  
 (580) 25.02.1999
- (151) **28.08.1998** **706 360**  
 (732) ALSTOM Société anonyme  
 38, avenue Kléber, F-75116 PARIS (FR).  
 (842) Société anonyme, FRANCE.  
 (750) ALSTOM Société anonyme, 164, rue du Faubourg Saint-Honoré, F-75008 PARIS (FR).

# ALSTOM

- (531) 1.15; 27.3; 27.5.  
 (511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, aux sciences, à la photographie, ainsi qu'à l'agriculture, l'horticulture et

la sylviculture et en particulier pâtes spéciales, pâtes en matière plastique; résines artificielles et synthétiques à l'état brut, matières plastiques à l'état brut; matériaux frittés; pâtes vinyliques; engrais pour les terres; compositions extinctrices; préparations pour la trempe et la soudure des métaux; produits chimiques destinés à conserver les aliments; matières tannantes; adhésifs (matières collantes) destinés à l'industrie; matières fissiles pour appareils nucléaires; éléments combustibles pour réacteurs; produits pour la purification de l'eau et des huiles.

2 Couleurs; peintures et vernis (à l'exception des isolants), laques (peintures); préservatifs contre la rouille et contre la détérioration du bois; matières tinctoriales; mordants (ni pour métaux, ni pour semences); résines naturelles à l'état brut; métaux en feuilles et en poudre pour peintres, décorateurs, imprimeurs et artistes.

4 Huiles et graisses industrielles; lubrifiants; produits pour absorber, arroser et lier la poussière; carburants, combustibles (y compris les essences pour moteurs) et matières éclairantes; bougies et mèches (éclairage).

6 Feuilles d'étain, de plomb, d'aluminium et leurs alliages; produits pour souder; métaux communs et leurs alliages; produits laminés, façonnés, ouvrés, mi-ouvrés à base d'étain, de plomb, d'aluminium et de leurs alliages; produits de chaudronnerie et chaufferie; tous matériaux mi-ouvrés en cuivre et aluminium et leurs alliages; produits filés, laminés; maillechort et alliages de nickel; bronzes; matériaux de construction métalliques; constructions métalliques transportables; rails et autres matériaux métalliques pour les voies ferrées; chaînes métalliques; câbles et fils métalliques non électriques; serrurerie métallique non électrique; quincaillerie métallique; tuyaux métalliques; coffres-forts; clous et vis; minerais; réservoirs métalliques de stockage, conteneurs métalliques; vannes métalliques; signalisations urbaine, routière et ferroviaire; canalisations préfabriquées; douilles; fils métalliques pour papeterie; toiles métalliques pour papeterie; garnitures métalliques; poutres métalliques; matériaux frittés; moules métalliques; colonnes montantes; tuyaux laminés et profilés pour les bâtiments; poteaux métalliques; produits en aluminium et alliages pour le bâtiment; cabines pour la peinture au pistolet; porte coupe-feu, ferme-portes non électriques.

7 Machines électriques tournantes et statiques; machines pneumatiques, hydrauliques, thermiques et nucléaires; machines à commandes numériques; machines pour la manutention, notamment de bagages pour aéroports, de combustibles nucléaires et de matières radioactives; machines pour le traitement des matières plastiques; machines pour l'industrie papetière; machines et appareils pour le génie civil, le bâtiment, le forage, la prospection du sol et des fonds marins, notamment bétonnières, bitumeuses, broyeurs, centrifugeurs, compresseurs, concasseurs, trémies; machines de drainage, rouleaux écraseurs, machines extractrices, machines à filtrer, forer, goudronner, malaxer; tamis (machines ou parties de machines); machines-outils; machines à souder, à chauffer, à braser, à scier, à planer, à cisailier, à filer, à laminier, à câbler, à former, à assembler; pièces détachées des machines précitées; tours; matériels de levage et de manutention; dynamos, alternateurs, générateurs, palans; ponts roulants; treuils; grues; vérins notamment pneumatiques et hydrauliques; amortisseurs pneumatiques; graisseurs; détenteurs d'air; pistons; génératrices, courroies de transmission et engrenages correspondants; pompes (machines); pompes (parties de machines ou de moteurs); machines et appareils pour le vide; instruments agricoles autres que ceux entraînés manuellement; moteurs et leurs parties, pièces détachées (à l'exception de celles pour véhicules terrestres); accouplements (non électriques) et organes de transmission (à l'exception de ceux pour véhicules terrestres); couveuses pour les oeufs; appareil électroménager; appareils de lavage et machines de nettoyage; appareils et machines de cuisine (non entraînés manuellement ou électriques) pour hacher, moulin, presser et couper; presses (machines à usage industriel); appareils de production de vapeur (parties de machines); joints métalliques; collecteurs de chaudières; robinets et vannes; régulateurs (parties de machines); régulateurs de vitesse, de machines

et de moteurs; régulateurs d'eau d'alimentation; régulateurs de pression; régleurs de tension; générateurs électrochimiques, magnétoaérodynamiques; filtres à air; filtres à eau; matériel de pompe; filtres (parties de machines ou de moteurs), filtres-presses; clapets de non retour; machines et outillage d'horlogerie; métiers à tisser pour papeterie; rouleaux pour papeterie; matériel à filigraner; joints en toutes matières plastiques diverses; garnitures de chaudières de machines; générateurs d'électricité; membranes de pompes; moules (parties de machines); ouvre-boîtes électriques, fouets électriques à usage ménager; mécanismes de propulsion pour véhicules non terrestres (notamment applications navales); pistolets pour la peinture; ascenseurs; élévateurs; variateurs électroniques de vitesse pour moteurs électriques; moteurs électriques, leurs combinaisons en entraînements à vitesse variable; générateurs électrochimiques; générateurs magnétohydrodynamiques; régulateurs de vitesse; générateurs d'électricité; machines à peindre.

9 Appareils et instruments scientifiques (autres qu'à usage médical), électrotechniques, nautiques, géodésiques, acoustiques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de régulation, de commande, de protection, de surveillance, de coupure, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage), météorologiques, océanologiques; produits permettant le contrôle de moteurs et de matériel électrique, électronique et informatique; appareils et instruments pour la conduite, la distribution, la transformation, l'accumulation, le réglage ou la commande du courant électrique; appareils et instruments d'enseignement; appareils pour la saisie, l'enregistrement, la transmission ou la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses; machines à calculer; équipement pour le traitement de l'information; extincteurs; accumulateurs et piles électriques; piles à combustibles; cryostats; chargeurs; bobines; composants électroniques; semi-conducteurs; circuits imprimés; tubes électroniques; conducteurs électriques; fils et câbles de communication et de transport d'énergie; gaines et manchons de jonction pour câbles électriques, fils d'identification et gaines d'identification pour fils électriques; matériels de soudure; matériel pour la protection cathodique; canalisations électriques; sous-stations, tableaux, panneaux de contrôle et de commande, stations décentralisées de production d'énergie; équipement haute tension, à savoir, disjoncteurs, sectionneurs, parafoudres, réducteurs de mesure de toutes tensions et de tous types (y compris optoélectroniques) pour postes intérieurs, extérieurs ou postes sous enveloppe métallique (postes blindés); équipement moyenne et basse tension, à savoir, tableaux et postes de transformation, interrupteurs, sectionneurs, contacteurs, parafoudres, disjoncteurs, fusibles, ré-enclencheurs et appareils associés; transformateurs, prises de courant; commutateurs; boîtiers de dérivation; réducteurs de mesure; coupe-circuit; isolateurs de ligne; postes de distribution; appareils et installations de saisie, de stockage, de calcul, de conversion et de transmission de données; ordinateurs et périphériques; matériels et installations pour les communications et les télécommunications par fils, câbles et radio; appareils de radio et de télévision; magnétophones; électrophones; lecteurs de disques compacts; téléphones; matériels optiques et électro-optiques; lasers; masers; bolomètres; pyromètres; calorimètres; thermocouples, compteurs, podomètres, taximètres; variateurs de vitesse et de voltage pour véhicules et de lumière; contrôleurs de vitesse pour véhicules; dispositifs d'alarme, transmetteurs d'ordres, systèmes d'alerte; signalisation lumineuse ou mécanique; signalisation acoustique et optique, sirènes, matériel de communication et de télécommunication; modulateurs, émetteurs, récepteurs, antennes, guides d'ondes, matériels de télévision et de radiodiffusion, grand public et professionnels; centres téléphoniques; circuits imprimés; interphones; tous appareils et instruments relatifs aux mesures et analyses des infrasons; redresseurs; amplificateurs; appareils de radioguidage; haut-parleurs; régulateurs de tension d'intensité, de puissance, de commande et de fréquence; signalisations urbaine, routière et ferroviaire;

bornes lumineuses; convertisseurs statiques et tournants; convertisseur d'énergie; résistances électriques; rhéostats; condensateurs, aimants; canalisations préfabriquées; conducteurs électriques en tous métaux; matériel électroménager; balances; thermostats; membranes; relais, à savoir relais télécommandés, relais électriques, relais de protection et relais auxiliaires, indicateurs et transducteurs et systèmes de surveillance, d'analyse, de communication et de commande, pour réseaux électriques et stations de production d'énergie et pour appareillage électrique; postes électriques blindés ou conventionnels; sous-stations sous enveloppe métallique (postes blindés) pour réseaux électriques de transport et de distribution; systèmes de contrôle de commande des réseaux électriques; stations de conversion; compensateurs, notamment compensateurs d'énergie réactive, tables de commande électrique; équipements et stations d'essais électriques; automates programmables; matériels et équipements de surveillance, de conduite et de supervision de procédés automatisés pour l'industrie et pour la production, le transport et la distribution de l'énergie; matériels et équipements de surveillance, de conduite et de supervision des accès des sites, bâtiments et infrastructures industrielles; matériels et équipements de communication industrielle; contrôleur programmables et leurs équipements périphériques; calculateurs d'automatismes; matériels et équipements de conversion d'énergie électrique; matériels et équipements de télécommunication sur lignes de transport d'énergie; cartes à circuit imprimé électroniques; microcircuits électroniques; logiciels de mise en oeuvre et d'exploitation de microcircuits ou de cartes électroniques; logiciels de conduite et de supervision de procédés automatisés; logiciels de programmation, de mise en oeuvre et d'exploitation de l'ensemble des matériels, équipements et logiciels précités; régulateurs d'éclairage; appareils de balisage de pistes d'aéroports.

11 Installations, appareils d'éclairage, de conditionnement d'air, de chauffage, de production de vapeur, de cuisson, de réfrigération, de séchage, de ventilation, de distribution d'eau; régulateurs de tirage (chauffage); installations sanitaires et en particulier filtres à air, filtres à eau; matériel électroménager; cuisinière, réfrigérateur; réacteurs nucléaires; générateurs; installations pour le traitement de combustibles et modérateurs nucléaires; machines à chauffer; collecteurs de chaudière; robinets; tubes électriques; douilles; chauffe-eau industriels; brûleurs; garnitures façonnées de fours et de fourneaux; stérilisateur, pasteurisateurs; robinets; appareils d'éclairage de piste d'aéroports; filtres (parties d'installations domestiques ou industrielles); assécheurs d'air; douilles; appareils et machines pour la purification de l'air, de l'eau.

12 Véhicules; appareils de locomotion par terre, par air ou par eau ou sur rail; navires; véhicules électriques; moteurs et leurs parties, pièces détachées pour véhicules terrestres; amortisseurs pneumatiques; courroies de transmission et engrenages correspondants; pompes à air (accessoires de véhicules); arbres de transmission pour véhicules terrestres; hélices de navire; propulseurs à hélice; sous-marins; mécanismes de propulsion pour véhicules terrestres; véhicules de transport militaire, camions citernes; pétroliers; avions ravitailleurs; wagons citernes.

13 Armes à feu; munitions et projectiles; explosifs, feux d'artifices; fusées de signalisation.

16 Papier et carton (brut, mi-ouvré ou pour la papeterie); produits de l'imprimerie; punaises; articles pour reliures; photographies; papeterie; imprimés; journaux; périodiques; livres; adhésifs (matières collantes pour la papeterie et le ménage); pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); caractères d'imprimerie; clichés; papier d'emballage.

17 Caoutchouc, gutta-percha, gomme, balata et succédanés; amiante, mica; joints; feuilles, plaques et baguettes de matières plastiques (produits semi-finis); produits en matières plastiques mi-ouvrées; matières à calfeutrer, à étouper et à isoler; tuyaux flexibles non métalliques; garnitures d'étanchéité ou d'isolation; tuyaux laminés et profilés pour les bâtiments.

19 Matériaux de construction non métalliques; revêtements d'étanchéité non métalliques, éléments préfabriqués, produits pour la construction des routes; tuyaux rigides non métalliques pour la construction; asphalte, poix et bitume; constructions transportables non métalliques; monuments non métalliques; réservoirs de stockage; signalisation non lumineuse et non mécanique (non métallique); signalisations urbaine, routière et ferroviaire; canalisations préfabriquées; matériaux réfractaires pour la protection des fourneaux; matières bitumeuses; matériaux de constructions préfabriquées; matériaux réfractaires pour la protection des fourneaux; matières bitumeuses; matériaux de construction; pierres naturelles et artificielles, ciment, chaux, mortier, plâtre et gravier; colonnes montantes; tuyaux laminés et profilés pour les bâtiments; poteaux en béton; briques réfractaires; matériaux réfractaires pour la protection des fourneaux; poteaux en béton; briques réfractaires; signalisation non lumineuse et non mécanique (non métallique).

24 Tissus à usage textile; couvertures de lit ou de table; toiles, tissus et feutres pour utilisations techniques.

35 Publicité; gestion des affaires commerciales, administration commerciale; travaux de bureau; distribution de prospectus, d'échantillons; services d'abonnement de journaux pour des tiers; conseils, informations ou renseignements d'affaires; comptabilité; reproduction de documents; bureaux de placement; gestion de fichiers informatiques; organisation d'expositions à buts commerciaux ou de publicité; enregistrement, transcription, composition, compilation ou systématisation de communications écrites et d'enregistrements; exploitation ou compilation de données mathématiques ou statistiques; conseils en organisation des affaires.

36 Assurances; affaires financières; affaires monétaires; affaires immobilières; caisses de prévoyance; émissions de chèques de voyage et de lettres de crédit; expertise immobilière; gérance d'immeuble; agences de change ou services de compensation; instituts de crédit; services de courtiers en valeurs et en biens; services de location, d'estimation de biens immobiliers ou de bailleurs de fonds; services de financement.

37 Construction; entretien, réparation; services d'installation (mise en oeuvre), d'exploitation (mise en service), et de maintenance de tous appareils, de tous matériels, de toutes machines se rapportant aux domaines de l'électrotechnique, de l'électronique, de la mécanique, du transport de l'énergie électrique, du nucléaire, de la locomotion, notamment ferroviaire, de l'électrochimie, du génie civil, du bâtiment, du forage, de la prospection du sol et des fonds marins; location de tous appareils, de tous matériels, de toutes machines se rapportant aux domaines de la mécanique, du transport de l'énergie électrique, du nucléaire, du génie civil, du bâtiment, du forage, de la prospection du sol et des fonds marins; décontamination; construction d'usines clés en mains; travaux de constructions publiques et privées; travaux du génie; inspections de projets de constructions; travaux publics; travaux ruraux; forage de puits; location d'outils et de matériel de construction, de boteurs, d'extracteurs d'arbres; entretien ou nettoyage de bâtiments, de locaux, du sol (ravalement de façades, désinfection, dératissage); entretien ou nettoyage d'objets divers (blanchisserie); réparation, transformation de vêtements; rechapage ou vulcanisation de pneus; cordonnerie; construction d'édifices, des routes, des ponts, des barrages ou des lignes de transmission; travaux de peinture, de plomberie, d'installation de chauffage ou de couverture; construction navale; location d'outils ou de matériel de construction; réalisation de projets d'infrastructures de transport et de distribution d'énergie; travaux de peinture; exploitation (mise en service) et gestion (entretien et réparation) de tous appareils, de tous matériels, de toutes machines se rapportant aux domaines de l'électrotechnique, de l'électronique, de la mécanique, du transport de l'énergie électrique, du nucléaire, de la locomotion, de l'électrochimie, du génie civil, du bâtiment, du forage, de la prospection du sol et des fonds marins; peinture de carrosseries.

38 Télécommunications; agences de presse et d'informations; communications par terminaux d'ordinateurs; diffusion de programmes de radio ou de télévision.

39 Transport; emballage, manutention, entreposage et livraison de marchandises; transport et distribution d'énergie; organisation de voyages; distribution de journaux; transport et distribution d'eau et d'électricité; exploitation de transbordeurs; déchargement et chargement de bagages et de marchandises; remorquage maritime, renflouage de navires; location de garages; réservation de places pour le voyage; location de véhicules de transport; sauvetage de vaisseaux en perdition et de leur cargaison; informations concernant les voyages ou les transports de marchandises; inspection de véhicules ou de marchandises avant le transport; opérations de secours; services d'exploitation et gestion de réseaux routiers, ferroviaires, portuaires et aériens; services de location de tous appareils, de tous matériels, de toutes machines de locomotion, notamment ferroviaire.

40 Traitement de matériaux; galvanisation; protection cathodique; frittage des matériaux; traitement de matière plastique; soudure électrique; transformation des produits agricoles d'autrui (vinification, distillation, battage, pressurage de fruits, meunerie); services de sciage, rabotage, découpage, façonnage, polissage, revêtement métallique; teinture de tissus ou vêtements; imperméabilisation de tissus; reliure de documents; étamage; purification et régénération de l'air; vulcanisation (traitement de matériaux); tirage de photographies.

41 Education; formation; divertissement; activités sportives et culturelles; édition de livres, de revues; prêts de livres; production de spectacles, de films; agences pour artistes; locations de films, d'enregistrements phonographiques, d'appareils de projection de cinéma et accessoires de décors de théâtre; organisation de concours en matière d'éducation ou de divertissement; organisation et conduite de colloques, conférences, congrès; organisation d'expositions à buts culturels ou éducatifs; loteries; réservation de places pour les spectacles; montage de bandes vidéo.

42 Restauration (alimentation); hébergement temporaire; soins médicaux, d'hygiène et de beauté; services vétérinaires et d'agriculture; services juridiques; recherche scientifique et industrielle; programmation pour ordinateurs, conception de logiciels; location, étude de projets techniques relatifs à tous appareils, à tous matériels, à toutes machines se rapportant aux domaines de l'électrotechnique, de l'électronique, de la mécanique, du transport de l'énergie électrique, du nucléaire, de la locomotion, de l'électrochimie, du génie civil, du bâtiment, du forage, de la prospection du sol et des fonds marins; étude et essais hydrodynamiques; travaux d'ingénieurs, consultations professionnelles et d'établissements de plans (sans rapport avec la conduite des affaires), essais de matériaux et de produits; travaux de laboratoires; travaux du génie (pas pour la construction); étude de projets d'usines clés en mains; prospection; location de matériel pour exploitation agricole, de vêtements, de literie, d'appareils distributeurs; imprimerie; location de temps d'accès à un centre serveur de bases de données; services de reporters; filmage sur bandes vidéo; gestion de lieux d'expositions; évaluations, estimations, recherches et rapports d'ingénieurs; ingénierie, conception, élaboration et suivi des projets clés en main d'infrastructures de transport et de distribution d'énergie; contrôle de puits de pétrole; contrôle de qualité; consultation en matière de sécurité; location de tous appareils, de tous matériels, de toutes machines électrotechniques, électroniques et électrochimiques.

1 *Chemicals used in industry, science, photography as well as in agriculture, horticulture and silviculture and in particular special pastes, plastic pastes; unprocessed artificial and/or synthetic resins, unprocessed plastics; sintered materials; vinyl pastes; soil fertilizers; fire extinguishing compositions; metal tempering and soldering preparations; chemical substances for preserving foodstuffs; tanning substances; adhesives used in industry; fissile material for nuclear appliances; fuel elements for reactors; oil and water purifying products.*

2 *Colorants; paints and varnishes (excluding insulants), lacquers (paints); preservatives against rust and deterioration of wood; dyestuffs; mordants (neither for metals, nor for seed dressing); unprocessed natural resins; metals in foil and powder form for painters, decorators, printers and artists.*

4 *Industrial oils and greases; lubricants; dust absorbing, wetting and binding compositions; fuel oils, fuels (including fuel for engines) and lighting materials; candles and wicks (lighting).*

6 *Foil made of tin, lead, aluminium and alloys thereof; welding products; base metals and alloys thereof; laminated, shaped, wrought and semi-wrought products made of tin, lead, aluminium and alloys thereof; boilermaking and boiler room products; all semi-wrought materials made of copper and aluminium and alloys thereof; spun and laminated products; German silver and nickel alloys; bronzes; metallic construction materials; transportable metallic constructions; metallic rails and other metallic materials for railway tracks; metal chains; non-electrical metallic cables and wires; non-electrical locksmithing articles; metal hardware; metal tubes; safes; nails and screws; ores; metallic storage tanks, metallic containers; metal valves; town, road and rail signs; prefabricated piping; sockets; metal wire for stationery purposes; metal gauze for stationery purposes; fittings of metal; metallic girders; sintered materials; metal molds; rising mains; profiled and laminated pipes for buildings; posts of metal; alloy and aluminium products for the building industry; booths for spray painting; fire doors, non-electric door closers.*

7 *Static and rotating electric machines; pneumatic, hydraulic, thermal and nuclear machines; digitally operated machines; handling machines, particularly for airport luggage, nuclear fuels and radioactive materials; machines for processing plastics; machines for the paper industry; apparatus and machines for civil engineering, the building industry, drilling, land and sea bed prospection, particularly concrete mixing machines, asphalt machines, breakers, whizzers, compressors, crushers, hoppers; drainage machines, roller shredders, extracting machines, filtering machines, drilling machines, tarring machines, mixing machines; sieves (machines or machine parts); machine tools; machines for soldering, heating, brazing, sawing, flattening, shearing, spinning, laminating, cabling, forming, assembling; spare parts for the above machines; lathes; lifting and handling equipment; dynamos, alternators, generators, hoists; roller bridges; winches; cranes; jacks particularly pneumatic and hydraulic jacks; pneumatic shock absorbers; lubricators; air pressure reducing valves; pistons; generators, transmission belts and related gearings; pumps (machines); pumps (machine or engine parts); vacuum machines and apparatus; agricultural instruments other than manually-operated; engines and parts thereof, spare parts (excluding those for land vehicles); couplings (non-electric) and transmission elements (except for land vehicles); egg incubators; electrical household appliances; washing apparatus and cleaning machines; kitchen apparatus and machines (not hand-operated or electric) for chopping, milling, pressing and cutting; presses (machines for industrial use); steam generating appliances (machine parts); metallic seals; boiler headers; taps and valves; regulators (machine parts); speed governors for machines, engines and motors; feedwater regulators; pressure regulators; electrochemical generators, magnetogasdynamic generators; air filters; water filters; pumping equipment; filters (machine or engine parts); filter presses; non-return valves; clock machines and tools; looms for stationery purposes; rolls for stationery purposes; watermarking equipment; joints made of all types of plastics; fittings for engine boilers; electricity generators; pump diaphragms; moulds (parts of machines); electric tin-openers, electric whisks for household purposes; propulsion mechanisms other than for land vehicles (particularly naval applications); spray guns for painting; lifts; elevators; electronic speed regulators for electric motors; electric motors, their combinations of variable speed drives; electrochemical gene-*

rators; magnetohydrodynamic generators; speed regulators; electricity generators; painting machines.

9 Scientific (other than for medical use), electrotechnical, nautical, surveying, acoustic, photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signalling, regulating, controlling, protection, surveillance, cutting, monitoring (inspection), rescue (lifesaving), meteorological, oceanological apparatus and instruments; products for controlling electric, electronic and computer equipment and motors; apparatus and instruments for conveying, distributing, transforming, storing, regulating or controlling electric current; instructional apparatus and instruments; apparatus for sound or image capture, recording, transmission or reproduction; magnetic recording media, phonograph records; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; cash registers; calculators; data processing equipment; fire-extinguishers; electric batteries and accumulators; fuel cells; cryostats; feeders; coils; electronic components; semiconductors; printed circuits; electron tubes; electric conductors; communication and power wires and cables; sheaths and junction sleeves for electric cables, identity threads and identification sheaths for electric wires; welding equipment; cathodic protection equipment; electrical conduits; substations, panels, control panels, decentralised power production stations; high-voltage equipment, namely circuit breakers, isolating switches, lightning conductors, all types of voltage dividers (including optoelectronic) for inside and outside boxes or boxes within metallic cases (metal-clad boxes); medium and high-voltage equipment, namely panels and transformer stations, switches, isolating switches, contactors, lightning conductors, circuit breakers, fuses, power reclosers and related apparatus; transformers, power outlets; commutators; junction boxes; voltage dividers; circuit breakers; line insulators; transforming stations; apparatus and installations for data capture, storage, calculation, conversion and transmission; computers and peripheral equipment; equipment and installations for communication and telecommunication via wire, cable and radio; radio and television apparatus; tape recorders; record players; compact disk players; telephones; optical and electro-optical equipment; lasers; masers; bolometers; pyrometers; calorimeters; thermocouples, counters, pedometers, taximeters; variable speed and voltage drives for vehicles and for light; speed checking apparatus for vehicles; alarm equipment, command transmitters, warning systems; luminous or mechanical signs; acoustic or optical signs, sirens, telecommunication and communication equipment; modulators, transmitters, receivers, antennae, waveguides, television and broadcasting equipment for the general public and professionals; telephone exchanges; printed circuits; intercommunication apparatus; all apparatus and instruments concerning infrasound measurement and analysis; rectifiers; amplifiers; radioguidance apparatus; loudspeakers; voltage intensity, power, control and frequency regulators; town, road and rail signs; lighted bollards; static and rotary convertors; energy convertors; resistors; rheostats; condensers, magnets; prefabricated piping; electric conductors made of all types of metal; electric household appliances; scales; thermostats; membranes; relays, namely remote control relays, electric relays, protection relays and auxiliary relays, indicators and transducers and surveillance, analysis, communication and control systems for electric networks and power production stations and electrical equipment; metal-clad or conventional electrical signal boxes; metal-clad substations for power transmission and distribution networks; control systems for electricity power supply networks; substations; compensators, particularly reactive energy compensators, electrical control panels; electric test equipment and stations; programmable automatons; equipment and apparatus supervision and control software for automated processes for industry and for power production, transmission and distribution; equipment and apparatus for surveillance, operation and supervision of access to industrial sites, buildings and infrastructures; equipment and apparatus for industrial communication; programmable controllers and peripheral equipment thereof;

automation calculators; equipment and apparatus for electricity conversion; telecommunication equipment and apparatus for power transmission lines; electronic printed circuit cards; electronic microcircuits; execution and operation software for microcircuits or electronic cards; supervision and control software for automated processes; programming, execution and operation software for all of the above equipment, apparatus and software; lighting regulators; apparatus for airport runway lighting.

11 Installations, apparatus for lighting, heating, steam generating, cooking, refrigerating, drying, ventilating, water supply and sanitary purposes; dampers (heating); sanitary installations and in particular air filters, water filters; electric household appliances; cookers, refrigerators; nuclear reactors; generators; processing installations for fuel and nuclear moderating material; heating machines; boiler headers; taps; electrical tubing; sockets; industrial boilers; burners; shaped fittings for ovens and furnaces; sterilizers, pasteurizers; cocks; airport runway lighting apparatus; filters (parts of domestic or industrial installations); air dryers; bushes; air purifying apparatus and machines, water purifying apparatus and machines.

12 Vehicles; apparatus for locomotion by land, air, water or rail; ships; electric vehicles; engines and parts thereof, spare parts for land vehicles; pneumatic shock absorbers; drive belts and related gearings; air pumps (vehicle accessories); transmission shafts for land vehicles; screws for ships; screw propellers; submarines; propulsion mechanisms for land vehicles; military vehicles, road tankers; oil tankers; tanker aeroplanes; tank cars.

13 Firearms; ammunition and projectiles; explosives, fireworks; signal rockets.

16 Paper and cardboard (unprocessed, semi-processed or for stationery use); printed matter; drawing pins; bookbinding material; photographs; paper stationery; printed matter; newspapers; periodicals; books; adhesives for stationery or household purposes; paintbrushes; typewriters and office requisites (except furniture); instructional or teaching material (except for appliances); printers' type; printing blocks; wrapping paper.

17 Rubber, gutta-percha, gum, balata and substitutes; asbestos, mica; joints; plastic sheets, plates and sticks (semi-finished products); products made of semi-processed plastics; packing, stopping and insulating materials; nonmetallic flexible pipes; sealing or insulating gaskets; profiled and laminated pipes for buildings.

19 Nonmetallic construction materials; nonmetallic sealing liners, prefabricated elements, products for road building; nonmetallic rigid pipes for construction purposes; asphalt, pitch and bitumen; nonmetallic transportable constructions; nonmetallic monuments; storage tanks; nonmetallic signs, neither luminous nor mechanical; town, road and rail signs; prefabricated piping; refractory materials for protecting furnaces; bituminous materials; prefabricated construction materials; refractory materials for protecting furnaces; bituminous materials; construction materials; natural and artificial stones, cement, lime, mortar, plaster and gravel; rising mains; profiled and laminated pipes for buildings; concrete posts; fire bricks; refractory materials for protecting furnaces; concrete posts; fire bricks; nonmetallic signs, neither luminous nor mechanical.

24 Fabrics for textile use; bed and table covers; cloths, textiles and felts for technical uses.

35 Advertising; business management, commercial administration; office tasks; prospectus distribution, sample distribution; newspaper subscription services for third parties; business advice or information; accounting; document reproduction; employment agencies; computerized file management; organizing of business or advertising exhibitions; recording, transcription, composition, compilation or systemisation of written communications or recordings; processing or compilation of mathematical or statistical data; business organisation consultancy.

36 Insurance; financial operations; monetary operations; real estate operations; provident funds; issuing of traveler's cheques and letters of credit; real estate valuation; apartment house management; exchange agencies or settlement services; lending institutions; security and asset broker services; real estate rental services, real estate valuation services or sponsor services; financing services.

37 Construction; servicing, repair; installation, operation and maintenance services for all apparatus, equipment, machines pertaining to the fields of electrical engineering, electronics, mechanical engineering, electrical power transmission, the nuclear industry, transportation, particularly by rail, electrochemistry, civil engineering, the building industry, drilling, land and sea bed prospecting; rental of all apparatus, equipment, machines pertaining to the fields of the mechanical engineering, electrical power transmission, the nuclear industry, civil engineering, the building industry, drilling, land and sea bed prospecting; decontamination; turnkey plant construction; private and public construction works; engineering works; construction project inspection; public works; agricultural engineering; drilling of wells; rental of construction tools and equipment, bulldozers, shaft pullers; upkeep and cleaning of buildings, premises, floors (facade cleaning and restoration, disinfection, rat exterminating); upkeep or cleaning of various objects (laundering); repair and modification of clothing; re-treading or vulcanization of tyres; shoe repair; edifice, road, bridge, dam or power line construction; painting, plumbing, heating or roofing installation services; shipbuilding; rental of construction tools and equipment; execution of power transmission and distribution infrastructural projects; painting services; operation and management (servicing) of all apparatus, equipment, machines pertaining to the fields of electrical engineering, electronics, mechanical engineering, electrical power transmission, the nuclear industry, transportation, electrochemistry, civil engineering, the building industry, drilling, land and sea bed prospecting; bodywork painting.

38 Telecommunications; news agencies; communication via computer terminals; broadcasting of radio or television programmes.

39 Transport; packaging, handling, warehousing and delivery of goods; power transmission and distribution; travel organisation; newspaper distribution; water and electricity transmission and distribution; ferryboat operating; loading and unloading of luggage and goods; marine towing, refloating of ships; garage rental; travel reservation; transport vehicle rental; rescue of vessels in distress and cargo thereof; travel or goods shipping information; vehicle or goods inspection prior to shipping; rescue operations; operation and management of road, rail, port and air networks; rental services for all apparatus, equipment, transportation machines, particularly railway.

40 Treatment of materials; galvanization; cathodic protection; sintering of materials; processing of plastics; electric soldering; transformation of agricultural products for others (wine making, distilling, threshing, fruit pressing, flour milling); sawing, thicknessing, cutting, shaping, polishing and metal lining services; cloth or clothes dyeing; fabric waterproofing; document binding; tin-plating; air purification and regeneration; vulcanization (treatment of materials); photographic printing.

41 Education; training; entertainment; sporting and cultural activities; book and magazine publishing; book loaning; show and film production; performing arts agencies; rental of films, sound recordings, cinematographic projection apparatus and accessories and theatre stage sets; arranging of competitions in the field of education or entertainment; arranging and conducting of colloquiums, conferences, congresses; organization of exhibitions for cultural or educational purposes; lotteries; booking of seats for shows; videotape editing.

42 Providing of food and drink in restaurants; temporary accommodation; medical, sanitary and beauty care; veterinary and agricultural services; legal services; scientific and industrial research; computer programming, software design;

hiring, technical project studies relating to all apparatus, equipment, machines pertaining to the fields of electrical engineering, electronics, mechanical engineering, electrical power transmission, the nuclear industry, transportation, electrochemistry, civil engineering, the building industry, drilling, land and sea bed prospecting; hydrodynamic studies and trials; expertise activities, professional consulting and plan drafting (unrelated to business dealings), testing of materials and products; laboratory work; engineering works (not for building purposes); turnkey plant consultancy projects; prospecting; farming equipment, clothing, bedding, vending machine rental; printing; rental of access time to a database; news reporters services; video tape filming; exhibition site management; expert valuations, appraisals, research and reports; consultancy services, power transmission and distribution infrastructural project design, consultancy and follow-up; oil-well testing; quality control; security consultancy; rental of all electrotechnical, electronic and electrochemical apparatus, equipment and machines.

(822) FR, 10.04.1998, 98 727 762.

(300) FR, 10.04.1998, 98 727 762.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LV, MA, MC, MD, MK, MN, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) DK, FI, GB, IS, LT, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) 28.07.1998

706 361

(732) Stahlton AG

57, Riesbachstrasse, CH-8008 Zurich (CH).

BBRV

(541) caractères standard / standard characters.

(511) 6 Construction de toutes sortes avec câbles tendus, y compris ponts et toits suspendus; matériaux et accessoires pour la fabrication des produits précités et des éléments de construction pour construction de béton précontraint de toutes sortes, tous ces produits en métal.

7 Machines, appareils et accessoires pour la fabrication des produits cités en classe 6.

19 Éléments de construction pour construction de béton précontraint de toutes sortes, y compris ponts, constructions industrielles, bâtiments, réservoirs, tuyaux, traverses de chemins de fer et poteaux.

6 Construction of all types with taut cables, including suspended bridges and roofs; materials and accessories for manufacturing the above goods and construction elements for prestressed concrete constructions of all types, all said goods of metal.

7 Machines, apparatus and accessories for manufacturing the goods listed in class 6.

19 Construction elements for prestressed concrete constructions of all types, including bridges, industrial plants, buildings, tanks, pipes, railway sleepers and posts.

(822) CH, 06.03.1998, 453 412.

(300) CH, 06.03.1998, 453 412.

(831) BA, HR, PL, SI, YU.

(832) NO.

(580) 25.02.1999

(151) 13.11.1998

706 362

(732) PHYSIA

8, rue le Nôtre, F-49066 ANGERS (FR).

(842) SOCIETE ANONYME, FRANCE.

**GLUTACETINE**

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'agriculture professionnelle, à l'horticulture, à l'arboriculture, à la viticulture et à la sylviculture, ces produits pouvant avoir pour vocation le respect de l'environnement et de la nature; fertilisants, engrais, produits de nutrition pour les plantes, produits chimiques destinés à conserver les aliments, produits chimiques pour analyse en laboratoire, préparations biologiques autres qu'à usage médical ou vétérinaire, produits chimiques pour l'amendement des sols, substrats pour la culture hors sol, produits chimiques pour la protection contre les maladies et parasites des plantes; produits phytosanitaires.

3 Produits de la parfumerie, produits cosmétiques, lessives, savons.

5 Fongicides, herbicides, insecticides, parasitocides destinés à l'agriculture professionnelle, l'horticulture, la viticulture, l'arboriculture et la sylviculture.

42 Recherche scientifique et industrielle, à savoir recherche biotechnique sur: les produits chimiques destinés à l'agriculture professionnelle, l'horticulture, la viticulture, l'arboriculture et la sylviculture, les extraits de végétaux, les huiles, les végétaux frais et les végétaux vivants ni préparés ni transformés, les plantes fraîches et les plantes vivantes ni préparées ni transformées ainsi que les parties de plantes fraîches ou vivantes, les semences de plantes et végétaux, les produits biotechnologiques, les semences et plantes transgéniques, les substances alimentaires pour les animaux, les produits de nutrition végétale; laboratoires de biologie et biotechnologie; travaux d'ingénieurs et recherches en biologie, analyses chimiques, produits chimiques permettant une agriculture respectueuse de l'environnement.

1 *Chemicals for use in professional agriculture, horticulture, arboriculture, viticulture and sylviculture, such products also environmentally friendly; fertilizers, manures, products for plant nutrition, chemical substances for preserving foodstuffs, chemicals for laboratory analysis, biological preparations other than for medical or veterinary purposes, soil-conditioning chemicals, substrates for soilless growing, pest-control chemicals for plants; pest control products for plants.*

3 *Perfumeries, cosmetic products, washing products, soaps.*

5 *Fungicides, herbicides, insecticides, parasitocides for use in professional agriculture, horticulture, viticulture, arboriculture and sylviculture.*

42 *Scientific and industrial research, namely biotechnical research on chemicals for use in professional agriculture, horticulture, arboriculture, viticulture and sylviculture, vegetable extracts, oils, fresh vegetables and live vegetables, neither prepared, nor processed, fresh plants and fresh plants, neither prepared, nor processed as well as parts of fresh or living plants, plant and vegetable seeds, biotechnological products, genetically modified seeds and plants, animal feed, products for plant nutrition; biological and biotechnological laboratories; biology research and engineering work, chemical analyses, chemicals for environmentally friendly agriculture.*

(822) FR, 15.05.1998, 98/732681.

(300) FR, 15.05.1998, 98/732681.

(831) BX, CH, DE, ES, IT.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **01.12.1998**

**706 363**

(732) Keyware Technologies N.V.  
28-30, Excelsiorlaan, B-1930 ZAVENTEM (BE).

**LBV-Layered Biometric Verification**

(511) 9 Supports d'enregistrement magnétiques; ordinateurs, équipement périphérique et logiciels pour usage dans la biométrie, pour le traitement, la manipulation et la comparaison de données biométriques, pour usage lors de l'identification, la vérification et l'authentification de personnes sur base de données électroniques ou biométriques, pour usage dans des systèmes de contrôle d'accès, dans la cryptographie, pour l'enregistrement, la transmission et la reproduction de données biométriques, pour usage dans la téléphonie par ordinateur, dans des applications de télécommunication interactive, pour usage dans la téléphonie, dans la sécurité personnelle et pour le contrôle d'accès à des ordinateurs et à des bases de données.

16 Imprimés, brochures, manuels, livres d'étude, modes d'emploi, circulaires, lettres, revues, tous les imprimés précités ayant trait aux produits et aux services mentionnés dans les classes 9 et 42.

42 Services de sécurité et de surveillance de personnes physiques, de bâtiments, d'ordinateurs et de bases de données électroniques; développement et réalisation des logiciels cités en classe 9; services d'intégration de logiciels dans des applications biométriques et de sécurité existantes; mise à jour de logiciels; location de temps d'accès par réseau électronique à un centre serveur de bases de données; programmation pour ordinateurs; location de logiciels (entre autres par réseaux électroniques); manipulation de données pour usage dans des réseaux électroniques.

9 *Magnetic recording media; computers, peripheral equipment and computer software used in biometrics, in biometric data processing, handling and matching, for personal identification, verification and authentication using electronic or biometric data, used in access control systems, in cryptography, for biometric data recording, transmission and reproduction, used in computerized telephone systems, in interactive telecommunication applications, in telephone systems, personal security systems and for computer and database access control.*

16 *Printed matter, pamphlets, manuals, study books, user manuals, newsletters, letters, magazines, all printed matter mentioned above relating to the goods and services referred to in classes 9 and 42.*

42 *Security and monitoring services relating to physical persons, buildings, computers and electronic databases; design and development of the software listed in class 9; computer software integration in already existing biometric and security applications; updating of computer software; rental of electronic network access time to a database central service; computer programming; rental of computer software (including by electronic networks); data handling for use in electronic networks.*

(822) BX, 09.06.1998, 633654.

(300) BX, 09.06.1998, 633654.

(831) AT, CH, CN, CZ, DE, ES, FR, HU, IT, KP, PL, PT, RO, SK, VN, YU.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **01.12.1998**

**706 364**

(732) Keyware Technologies N.V.  
28-30, Excelsiorlaan, B-1930 ZAVENTEM (BE).

**FACEGUARDIAN**

(511) 9 Supports d'enregistrement magnétiques; ordinateurs, équipement périphérique et logiciels pour usage dans la

biométrie, pour le traitement, la manipulation et la comparaison de données biométriques, pour usage lors de l'identification, la vérification et l'authentification de personnes sur base de données électroniques ou biométriques, pour usage dans des systèmes de contrôle d'accès, dans la cryptographie, pour l'enregistrement, la transmission et la reproduction de données biométriques, pour usage dans la téléphonie par ordinateur, dans des applications de télécommunication interactive, pour usage dans la téléphonie, dans la sécurité personnelle et pour le contrôle d'accès à des ordinateurs et à des bases de données.

16 Imprimés, brochures, manuels, livres d'étude, modes d'emploi, circulaires, lettres, revues, tous les imprimés précités ayant trait aux produits et aux services mentionnés dans les classes 9 et 42.

42 Services de sécurité et de surveillance de personnes physiques, de bâtiments, d'ordinateurs et de bases de données électroniques; développement et réalisation des logiciels cités en classe 9; services d'intégration de logiciels dans des applications biométriques et de sécurité existantes; mise à jour de logiciels; location de temps d'accès par réseau électronique à un centre serveur de bases de données; programmation pour ordinateurs; location de logiciels (entre autres par réseaux électroniques); manipulation de données pour usage dans des réseaux électroniques.

9 *Magnetic recording media; computers, peripheral equipment and computer software used in biometrics, in biometric data processing, handling and matching, for personal identification, verification and authentication using electronic or biometric data, used in access control systems, in cryptography, for biometric data recording, transmission and reproduction, used in computerized telephone systems, in interactive telecommunication applications, in telephone systems, personal security systems and for computer and database access control.*

16 *Printed matter, pamphlets, manuals, study books, user manuals, newsletters, letters, magazines, all printed matter mentioned above relating to the goods and services referred to in classes 9 and 42.*

42 *Security and monitoring services relating to physical persons, buildings, computers and electronic databases; design and development of the software listed in class 9; computer software integration in already existing biometric and security applications; updating of computer software; rental of electronic network access time to a database central service; computer programming; rental of computer software (including by electronic networks); data handling for use in electronic networks.*

(822) BX, 09.06.1998, 633649.

(300) BX, 09.06.1998, 633649.

(831) AT, CH, CN, CZ, DE, ES, FR, HU, IT, KP, PL, PT, RO, SK, VN, YU.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **01.12.1998** **706 365**

(732) Keyware Technologies N.V.  
28-30, Excelsiorlaan, B-1930 ZAVENTEM (BE).

### VOICEGUARDIAN

(511) 9 Supports d'enregistrement magnétiques; ordinateurs, équipement périphérique et logiciels pour usage dans la biométrie, pour le traitement, la manipulation et la comparaison de données biométriques, pour usage lors de l'identification, la vérification et l'authentification de personnes sur base de données électroniques ou biométriques, pour usage dans des systèmes de contrôle d'accès, dans la cryptographie, pour l'enregistrement, la transmission et la reproduction de données biométriques, pour usage dans la téléphonie par ordinateur, dans des applications de télécommunication interactive, pour usage dans la téléphonie, dans la sécurité personnelle et pour le contrôle d'accès à des ordinateurs et à des bases de données.

des applications de télécommunication interactive, pour usage dans la téléphonie, dans la sécurité personnelle et pour le contrôle d'accès à des ordinateurs et à des bases de données.

16 Imprimés, brochures, manuels, livres d'étude, modes d'emploi, circulaires, lettres, revues, tous les imprimés précités ayant trait aux produits et aux services mentionnés dans les classes 9 et 42.

42 Services de sécurité et de surveillance de personnes physiques, de bâtiments, d'ordinateurs et de bases de données électroniques; développement et réalisation des logiciels cités en classe 9; services d'intégration de logiciels dans des applications biométriques et de sécurité existantes; mise à jour de logiciels; location de temps d'accès par réseau électronique à un centre serveur de bases de données; programmation pour ordinateurs; location de logiciels (entre autres par réseaux électroniques); manipulation de données pour usage dans des réseaux électroniques.

9 *Magnetic recording media; computers, peripheral equipment and computer software used in biometrics, biometric data processing, handling and matching, for personal identification, verification and authentication using electronic or biometric data, to be used in access control systems, in cryptography, for biometric data recording, transmission and reproduction, used in computerized telephone systems, in interactive telecommunication applications, used in telephone systems, personal security and for computer and database access control.*

16 *Printed matter, pamphlets, manuals, study books, user manuals, newsletters, letters, magazines, all printed matter mentioned above relating to the goods and services referred to in classes 9 and 42.*

42 *Security and monitoring services relating to physical persons, buildings, computers and electronic databases; design and development of the software listed in class 9; computer software integration in already existing biometric and security applications; updating of computer software; rental of electronic network access time to a database central service; computer programming; rental of computer software (including by electronic networks); data handling for use in electronic networks.*

(822) BX, 09.06.1998, 633648.

(300) BX, 09.06.1998, 633648.

(831) AT, CH, CN, CZ, DE, ES, FR, HU, IT, KP, PL, PT, RO, SK, VN, YU.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **01.12.1998** **706 366**

(732) Keyware Technologies N.V.  
28-30, Excelsiorlaan, B-1930 ZAVENTEM (BE).



(531) 26.3; 26.4; 27.5.

(511) 9 Supports d'enregistrement magnétiques; ordinateurs, équipement périphérique et logiciels pour usage dans la biométrie, pour le traitement, la manipulation et la comparaison de données biométriques, pour usage lors de l'identification, la vérification et l'authentification de personnes sur base de données électroniques ou biométriques, pour usage dans des systèmes de contrôle d'accès, dans la cryptographie, pour l'enregistrement, la transmission et la reproduction de données biométriques, pour usage dans la téléphonie par ordinateur, dans des applications de télécommunication interactive, pour usage dans la téléphonie, dans la sécurité personnelle et pour le contrôle d'accès à des ordinateurs et à des bases de données.



16 Imprimés, brochures, manuels, livres d'étude, modes d'emploi, circulaires, lettres, revues, tous les imprimés précités ayant trait aux produits et aux services mentionnés dans les classes 9 et 42.

42 Services de sécurité et de surveillance de personnes physiques, de bâtiments, d'ordinateurs et de bases de données électroniques; développement et réalisation des logiciels cités en classe 9; services d'intégration de logiciels dans des applications biométriques et de sécurité existantes; mise à jour de logiciels; location de temps d'accès par réseau électronique à un centre serveur de bases de données; programmation pour ordinateurs; location de logiciels (entre autres par réseaux électroniques); manipulation de données pour usage dans des réseaux électroniques.

9 *Magnetic recording media; computers, peripheral equipment and computer software used in biometrics, in biometric data processing, handling and matching, for personal identification, verification and authentication using electronic or biometric data, used in access control systems, in cryptography, for biometric data recording, transmission and reproduction, used in computerized telephone systems, in interactive telecommunication applications, used in telephone systems, personal security systems and for computer and database access control.*

16 *Printed matter, pamphlets, manuals, study books, user manuals, newsletters, letters, magazines, all printed matter mentioned above relating to the goods and services referred to in classes 9 and 42.*

42 *Security and monitoring services relating to physical persons, buildings, computers and electronic databases; design and development of the software listed in class 9; computer software integration in already existing biometric and security applications; updating of computer software; rental of electronic network access time to a database central service; computer programming; rental of computer software (including by electronic networks); data handling for use in electronic networks.*

(822) BX, 09.06.1998, 633524.

(300) BX, 09.06.1998, 633524.

(831) AT, CH, CN, CZ, DE, ES, FR, HU, IT, KP, PL, PT, RO, SK, VN, YU.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **12.01.1999** **706 367**

(732) EROSKI, S. Coop.  
Barrio San Agustín, s/n., E-48230 ELORRIO (Bizkaia) (ES).

(842) Sociedad Cooperativa, ESPAGNE.

### ROMESTER

(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 18 Sacs à main de sport, cuir et imitations du cuir, produits en ces matières non compris dans d'autres classes; peaux d'animaux; malles et valises; parapluies, parasols et cannes; fouets et sellerie.

25 Chaussures de sport, vêtements, chaussures, chapellerie.

28 Jeux, jouets; articles de gymnastique et de sport non compris dans d'autres classes; décorations pour arbres de Noël.

18 *Sports carrier bags, leather and imitation leather, goods made thereof not included in other classes; animal skins, pelts and hides; trunks and suitcases; umbrellas, parasols and walking sticks; whips and saddlery.*

25 *Sports footwear, clothing, footwear, headwear.*

28 *Games, toys; gymnastic and sporting articles not included in other classes; Christmas tree decorations.*

(822) ES, 05.01.1995, 1.909.021; 05.01.1995, 1.909.022; 05.01.1995, 1.909.023.

(831) BX, DE, FR, HU, IT, PT.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **15.01.1999** **706 368**

(732) EASYPARTNER S.L.  
Almaden, 124b, E-28014 MADRID (ES).

### EASYPARTNER

(571) Il s'agit de la dénomination à enregistrer "EASYPARTNER". / *The trademark consists of the denomination to be recorded "EASYPARTNER".*

(511) 9 Machine à calculer les changes de monnaie.  
9 *Currency exchange calculating machine.*

(822) ES, 27.11.1998, 2.164.098.

(831) AT, BG, BX, CH, DE, FR, IT, LI, MC, PT.

(832) DK, FI, GB.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **21.01.1999** **706 369**

(732) PALOMA-SLADKOGORSKA TOVARNA  
PAPIRJA d.o.o.  
1, Sladki Vrh, SI-2214 SLADKI VRH (SI).

# n a t u r a

(531) 27.5.

(566) En français: nature. / *In French: natural.*

(511) 5 Serviettes hygiéniques.

16 Papier et produits en papier, y compris papier hygiénique, essuie-mains, serviettes de table, mouchoirs et langes en papier et en cellulose (à jeter); couches-culottes en papier et en cellulose (à jeter); carton et produits en carton, y compris biblorhaptés et dossiers; dessous de verres, tous en papier et/ou en carton et à jeter après l'usage.

21 Assiettes et plateaux, tous ces produits en carton et à jeter après l'usage.

5 *Sanitary towels.*

16 *Paper and paper goods, including toilet paper, hand towels, table napkins, tissues and napkins of paper and cellulose (disposable); babies' diaper-pants of paper and cellulose (disposable); cardboard and cardboard goods, including loose-leaf binders and document files; coasters, all are made of paper and/or cardboard and are disposable.*

21 *Table plates and trays, all these products are made of cardboard and are disposable.*

(822) SI, 11.05.1998, 9870659.

(831) AT, BA, BG, BX, BY, CH, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, IT, LI, LV, MA, MD, MK, PL, PT, RO, RU, SK, SL, UA, YU.

(832) DK, EE, FI, LT, NO, SE.

(580) 25.02.1999

(151) **08.01.1999** **706 370**

(732) Ets LEROY MERLIN (Société Anonyme)  
Rue Chanzy, F-59260 LEZENNES (FR).

# IMPACT

(531) 27.5.

(511) 19 Matériaux de construction non métalliques notamment mortier, ciment, béton, chaux, sable, plâtre, enduit colle, enduit lissage pâte, enduits de sols, joints, carrelages.

(822) FR, 28.07.1998, 98 743 635.

(300) FR, 28.07.1998, 98 743 635.

(831) BX, CH, DE, ES, IT, PL, PT.

(580) 25.02.1999

(151) **04.01.1999** **706 371**

(732) ITM ENTREPRISES (Société Anonyme)  
24, rue Auguste-Chabrières, F-75015 PARIS (FR).

(842) Société Anonyme, FRANCE.

## DOUAR

(541) caractères standard.

(511) 29 Dattes.

(822) FR, 22.07.1998, 98 742 765.

(300) FR, 22.07.1998, 98 742 765.

(831) AT, BG, BX, CH, CZ, DE, ES, HR, HU, IT, MA, MC, PL, PT, RO, RU, SI, SK, UA, YU.

(580) 25.02.1999

(151) **04.01.1999** **706 372**

(732) TOBAMARK INTERNATIONAL,  
Société anonyme  
ODET, F-29500 ERGUE GABERIC (FR).

(842) Société anonyme, France.



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 19.3; 24.1; 27.5; 29.1.

(511) 34 Produits du tabac.

(822) FR, 22.07.1998, 98 742 735.

(300) FR, 22.07.1998, 98 742 735.

(831) AT, BX, BY, CN, DE, DZ, EG, LI, LR, LV, MA, SD, VN.

(580) 25.02.1999

(151) **04.01.1999** **706 373**

(732) STEELCASE STRAFOR, société anonyme  
56, rue Jean Giraudoux, F-67200 STRASBOURG (FR).

## OPEN 1

(541) caractères standard.

(511) 20 Dispositifs d'ouverture et de verrouillage non métalliques de cadres télescopiques et de tiroirs pour meubles de rangement et de classement.

(822) FR, 16.07.1998, 98 742 478.

(300) FR, 16.07.1998, 98 742 478.

(831) CH.

(580) 25.02.1999

(151) **19.11.1998** **706 374**

(732) GMX Gesellschaft  
für Datenkommunikationsdienste mbH  
58, Hanauer Strasse, D-80993 München (DE).

## GMX

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 35 Advertising and marketing particularly by an online promotional platform for the purpose of showing electronic promotion and market research within and out of a closed user circle.

38 Telecommunication, namely supply of services for electronic transmission of information; services of an online and content provider, namely gathering, supplying, delivery, transmitting of texts, tone and picture information of all kinds as well as electronic transmission of news; installation of web-sites in the Internet and other online media.

35 *Publicité et marketing notamment par le biais d'une plate-forme promotionnelle en ligne servant à présenter des spots de publicité électronique et des études de marché à un cercle d'initiés et à un plus large public.*

38 *Télécommunications, notamment prestation de services pour la transmission électronique d'information; prestations d'un fournisseur d'accès en ligne et de contenu, notamment collecte, mise à disposition, diffusion et transmission d'informations en tous genres sous forme textuelle, sonore et graphique ainsi que transmission électronique de nouvelles; installation de sites Web sur l'Internet et d'autres supports interactifs.*

(822) DE, 30.09.1998, 398 30 515.

(300) DE, 30.05.1998, 398 30 515.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LV, MA, MC, MD, MK, MN, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) DK, EE, FI, GB, IS, LT, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **17.09.1998** **706 375**

(732) MARTI BISBAL CLARAMUNT  
Calle Portugal, 5, E-08700 IGUALADA - BARCELONA (ES).

**ALDO  
MARTIN'S**



- (541) caractères standard.  
 (511) 25 Vêtements, chaussures et chapellerie.  
 (822) ES, 20.10.1994, 1650844.  
 (831) BX, DE, FR, IT, PT.  
 (580) 25.02.1999

- 
- (151) **15.01.1999** **706 376**  
 (732) Hjellegjerde Møbler AS  
 N-6230 SYKKYLVEN (NO).  
 (842) AS, Norway.

 **NORTHERN  
COMFORT**

- (531) 12.1; 27.5.  
 (511) 20 Leather, upholstered and pine furniture for home and contract markets.  
 20 *Mobilier capitonné, en cuir ou en pin pour le marché intérieur et le marché de la sous-traitance.*  
 (821) NO, 21.12.1998, 199811718.  
 (300) NO, 21.12.1998, 199811718.  
 (832) BX, CH, DE, DK, ES, FI, FR, GB, SE.  
 (527) GB.  
 (580) 25.02.1999

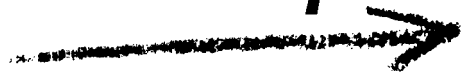
- 
- (151) **06.01.1999** **706 377**  
 (732) Ernst Eichholzer  
 Vellano, CH-6583 S. Antonio (Val Morobbia) (CH).

**PulsBlas**

- (541) caractères standard.  
 (511) 7 Machines (pour le traitement des surfaces).  
 11 Appareils de séchage et de ventilation.  
 40 Traitement de matériaux.  
 (822) CH, 05.05.1998, 456376.  
 (831) AT, DE.  
 (580) 25.02.1999

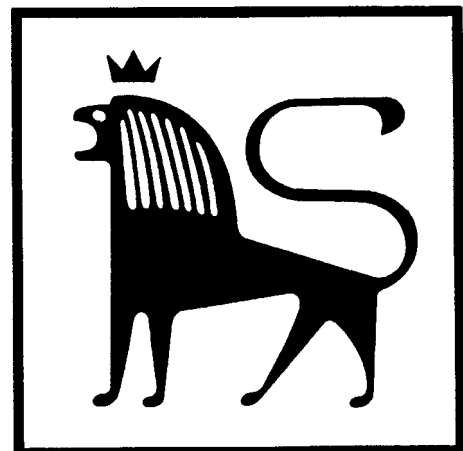
- 
- (151) **07.01.1999** **706 378**  
 (732) Erka Consulting AG  
 Bruggerstrasse 11A, CH-5103 Wildegg (CH).

**TM2000plus**



- (531) 24.15; 27.5.  
 (511) 7 Machines et machines-outils.  
 9 Appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images, supports d'enregistrement magnétiques, machines à calculer, équipement pour le traitement de l'information et les ordinateurs.  
 11 Appareils d'éclairage, de chauffage, de production de vapeur, de cuisson, de réfrigération, de séchage, de ventilation, armatures d'éclairage.  
 28 Jeux, jouets, décorations pour arbres de Noël.  
 42 Conseils professionnels dans le domaine de la certification de produits et de la gestion de la technologie.  
 (822) CH, 30.03.1998, 457711.  
 (831) CN, DE, ES, FR, IT.  
 (580) 25.02.1999

- 
- (151) **14.01.1999** **706 379**  
 (732) Lion & Co. AG  
 Nationalstrasse 17, CH-8280 Kreuzlingen (CH).



**LION**

- (531) 3.1; 26.4; 27.5.  
 (511) 24 Tissus, textiles et produits textiles de toutes sortes compris dans cette classe; couvertures de lit et de table.  
 25 Vêtements de toutes sortes, chaussures, chapellerie, vêtements de travail.  
 (822) CH, 09.06.1998, 457489.  
 (831) AT, BX, CZ, DE, ES, FR, HU, IT, LI, PL, RU, SK, SM.  
 (580) 25.02.1999

- 
- (151) **13.01.1999** **706 380**  
 (732) Gérard Sutter  
 17, rue de la Filature, CH-1227 Carouge GE (CH).

- (541) caractères standard.  
 (511) 16 Papier, carton et produits en ces matières.  
 18 Cuir et imitations du cuir.  
 25 Vêtements, chaussures, chapellerie.  
 35 Publication de textes publicitaires.  
 41 Publication de textes et de livres autres que publi-  
 citaires.  
 (822) CH, 15.06.1998, 457841.  
 (831) BX, DZ, FR, MA, MC, RO.  
 (580) 25.02.1999

- (151) **14.12.1998** **706 381**  
 (732) Henkel KGaA  
 67, Henkelstrasse, D-40589 Düsseldorf (DE).

### clindish

- (541) standard characters / *caractères standard*.  
 (511) 1 Chemical preparations for industrial use.  
 3 Soaps, washing and bleaching agents, rinsing  
 agents for laundry use and dishwashing agents, cleaning and  
 polishing agents, chemical products for cleaning wood, metal,  
 glass, plastics, stone, porcelain and stoneware.  
 1 *Produits chimiques à usage industriel*.  
 3 *Savons, produits de lavage et de blanchiment, pro-  
 duits de rinçage pour la lessive et détergents à vaisselle, pro-  
 duits pour nettoyer et polir, produits chimiques destinés au net-  
 toyage du bois, des métaux, du verre, du plastique, de la pierre,  
 de la porcelaine et du grès.*  
 (822) DE, 30.10.1998, 398 57 710.  
 (300) DE, 07.10.1998, 398 57 710.  
 (831) AT, BX, CH, FR.  
 (832) LT.  
 (580) 25.02.1999

- (151) **10.12.1998** **706 382**  
 (732) PS Industry GmbH  
 1, An der Steinernen Brücke, D-85757 Karlsfeld (DE).

### CAPP Knowledge

- (541) standard characters / *caractères standard*.  
 (511) 9 Software; prerecorded data carriers, compact discs,  
 computer cassettes, floppy disks, disks and tapes.  
 42 Development, preparation, adjustment, updating  
 and implementation of programmes (software) for data proces-  
 sing purposes.  
 9 *Logiciels; supports de données préenregistrés, dis-  
 ques compacts, cassettes d'ordinateur, disquettes, disques ma-  
 gnétiques et bandes magnétiques.*  
 42 *Développement, préparation, adaptation, mise à  
 jour et application de programmes (logiciels) pour le traite-  
 ment des données.*  
 (822) DE, 08.10.1998, 398 38 493.

- (300) DE, 09.07.1998, 398 38 493.  
 (831) AT, BX, CH, ES, FR, IT, PT.  
 (832) GB.  
 (527) GB.  
 (580) 25.02.1999

- (151) **14.12.1998** **706 383**  
 (732) Henkel KGaA  
 67, Henkelstrasse, D-40589 Düsseldorf (DE).

### clinsurf

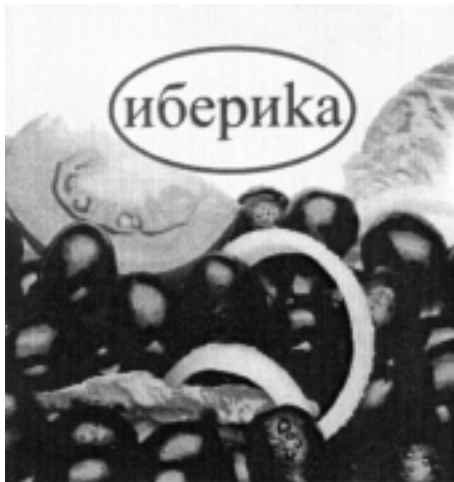
- (541) standard characters / *caractères standard*.  
 (511) 1 Chemical preparations for industrial use.  
 3 Soaps, washing and bleaching agents, rinsing  
 agents for laundry use and dishwashing agents, cleaning and  
 polishing agents, chemical products for cleaning wood, metal,  
 glass, plastics, stone, porcelain and stoneware.  
 1 *Produits chimiques à usage industriel*.  
 3 *Savons, produits de lavage et de blanchiment, pro-  
 duits de rinçage pour la lessive et détergents à vaisselle, pro-  
 duits pour nettoyer et polir, produits chimiques destinés au net-  
 toyage du bois, des métaux, du verre, du plastique, de la pierre,  
 de la porcelaine et du grès.*  
 (822) DE, 30.10.1998, 398 57 711.  
 (300) DE, 07.10.1998, 398 57 711.  
 (831) AT, BX, CH, FR.  
 (832) LT.  
 (580) 25.02.1999

- (151) **10.12.1998** **706 384**  
 (732) Badische Tabakmanufaktur  
 Roth-Händle GmbH  
 6, Industriehof, D-77933 Lahr/Schwarzwald (DE).

### PILOT

- (541) standard characters / *caractères standard*.  
 (511) 14 Precious metals and their alloys and goods of pre-  
 cious metals or coated therewith included in this class, espe-  
 cially ashtrays, boxes for cigars and cigarettes, cigar and ciga-  
 rette holders.  
 34 Tobacco products; cigarette paper, cigarette tubes  
 with and without filter, cigarette filters; smokers' articles, na-  
 mely ashtrays (not of precious metals, their alloys or coated  
 therewith), lighters, apparatus for rolling and stuffing cigaret-  
 tes; matches.  
 14 *Métaux précieux, leurs alliages et produits en ces  
 matières ou en plaqué compris dans cette classe, en particulier  
 cendriers, coffrets et boîtes à cigares et à cigarettes, fume-ci-  
 gare et fume-cigarette.*  
 34 *Produits du tabac; papier à cigarette, tubes à ciga-  
 rettes avec et sans filtres, filtres à cigarettes; articles pour fu-  
 meurs, à savoir cendriers (ni en métaux précieux et leurs allia-  
 ges, ni en plaqué), briquets, appareils pour rouler et bourrer  
 les cigarettes; allumettes.*  
 (822) DE, 21.09.1998, 398 35 132.  
 (300) DE, 24.06.1998, 398 35 132.  
 (831) AT, BA, BG, BX, CH, CN, CZ, ES, FR, HR, HU, IT,  
 KG, KP, LV, MC, MD, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK,  
 UA, YU.  
 (832) DK, FI, GB, GE, LT, NO, SE.  
 (527) GB.  
 (580) 25.02.1999

- (151) **21.09.1998** **706 385**  
 (732) OLIVE LINE INTERNATIONAL, S.L.  
 ORENSE, 85, E-28020 MADRID (ES).  
 (842) SOCIÉTÉ A RESPONSABILITÉ LIMITÉE, ESPAGNE.



(Voir reproduction couleur à la fin de ce volume /  
 See color reproduction at the end of this issue.)

- (531) 5.7; 25.1; 26.1; 28.5; 29.1.  
 (561) IBERICA.  
 (571) Il s'agit d'une étiquette quadrangulaire de couleur grise, au fond de laquelle apparaissent des sortes de formes circulaires de couleur noire et grise, et d'autres formes irrégulières de couleur rouge, blanche et verte; à l'intérieur de la partie supérieure de l'étiquette figure une forme ovale de couleur bleue à l'intérieur de laquelle sont insérés des sortes de caractères cyrilliques dont la traduction en espagnol est "IBERICA", de couleur rouge. / It consists of a grey quadrilateral label, in which appear some circular shapes in black and grey, as well as other irregular shapes in red, white and green; in the upper part of the label, there is an oval shape in blue containing some cyrillic letters which translate into Spanish as "IBERICA", in red.  
 (591) Rose, rouge, crème, bleu, gris, jaune, blanc, vert et noir. / Pink, red, cream, blue, grey, yellow, white, green and black.  
 (511) 29 Olives et huiles comestibles.  
 29 Olives and edible oils.  
 (822) ES, 02.09.1998, 2159658.  
 (300) ES, 04.05.1998, 2159658.  
 (831) AM, BG, BY, HU, LV, PL, RU, UA.  
 (832) FI.  
 (580) 25.02.1999

- (151) **05.10.1998** **706 386**  
 (732) EXPERTISES GALTIER  
 126 Rue Jules Guesde, F-92309 LEVALLOIS-PERRET CEDEX (FR).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

- (531) 24.15; 27.5; 29.1.  
 (591) Références Pantone: jaune: 109; bleu: 072; noir.

(511) 9 Supports d'enregistrement magnétiques, supports d'enregistrement informatiques, appareils pour le traitement de l'information; progiciels.

35 Comptabilité, travaux de bureau, conseils, informations et renseignements d'affaires, gestion des affaires commerciales.

36 Évaluations financières, inventaires des immobilisations, affaires comptables, fiscales, financières et juridiques, expertises industrielles (assurances), évaluations immobilières, évaluations d'assurances; conseils en affaires immobilières.

41 Formation, édition de documents, organisation de conférences, de congrès.

42 Services juridiques, travaux d'ingénieurs, programmation pour ordinateurs, conception et élaboration de progiciels.

(822) FR, 06.04.1998, 98 727 028.

(300) FR, 06.04.1998, 98727028.

(831) MA.

(580) 25.02.1999

- (151) **13.07.1998** **706 387**  
 (732) Siemens Aktiengesellschaft  
 2, Wittelsbacherplatz, D-80333 München (DE).

#### UFC

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 1 Luminescent ceramics for imaging procedures such as radiography or tomography.

9 Electrical and electronic devices and appliances, in particular for image display, such as radiography and tomography equipment, and their components.

10 Electromedical devices and appliances, in particular for image display, such as radiography and tomography equipment, and their components.

1 Céramiques luminescentes pour méthodes d'imagerie telles que la radiographie et la tomographie.

9 Appareils et dispositifs électriques et électroniques, notamment pour visualisation d'images, tels qu'équipements radiographiques et tomographiques, et leurs composants.

10 Appareils et dispositifs électromédicaux, notamment pour visualisation d'images, tels qu'équipements radiographiques et tomographiques, et leurs composants.

(822) DE, 27.12.1997, 397 32 092.

(831) AT, CH, CN, FR, IT.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

- (151) **08.08.1998** **706 388**  
 (732) Schubert & Salzer  
 Ingolstadt Armaturen GmbH  
 38, Bunsenstrasse, D-85053 Ingolstadt (DE).

#### INFROS

(571) Wortmarke "INFROS"; word mark "INFROS". / Nom de la marque "INFROS".

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 6 Valves for gas, water and steam supply as well as pipes for other fluids; valves and safety devices for ventilating, water supply and sanitary installations, all said goods of metal (other than parts of machinery).

9 Devices for controlling, measuring and checking as accessories of gas, water and steam conduits and pipes used by

other fluids in bathrooms, cloakrooms and sanitary installations, including safety devices.

17 Sealing parts and parts made of plastic materials used by valves and safety devices for ventilating, water supply and sanitary installations.

20 Containers, boxes, hanging devices, assembly plates and housings made of plastic materials for valves and fittings; valves for gas, water and steam supply as well as pipes for other fluids; valves and safety devices for ventilating, water supply and sanitary installations, all said goods not of metal (other than parts of machinery).

6 *Clapets, vannes ou soupapes d'alimentation en gaz, eau et vapeur ainsi que tuyaux pour autres liquides; appareils de robinetterie et dispositifs de sécurité pour installations de ventilation, d'alimentation en eau et installations sanitaires, tous ces produits en métal (autres qu'organes de machines).*

9 *Dispositifs de commande, de mesure et contrôle en tant qu'accessoires de conduites et de tuyaux de gaz, d'eau et de vapeur employés dans les salles de bain, les vestiaires et les sanitaires, y compris dispositifs de sécurité.*

17 *Pièces d'étanchéité et éléments en plastique employés par les appareils de robinetterie et dispositifs de sécurité pour installations de ventilation, d'alimentation en eau et installations sanitaires.*

20 *Contenants, boîtes, suspensions, plaques d'assemblage et boîtiers en plastique pour robinetterie; clapets, vannes ou soupapes d'alimentation en gaz, eau et vapeur ainsi que tuyaux pour autres liquides; appareils de robinetterie et dispositifs de sécurité pour installations de ventilation, d'alimentation en eau et installations sanitaires, tous lesdits produits non métalliques (autres qu'organes de machines).*

(822) DE, 16.07.1998, 398 08 179.

(300) DE, 16.02.1998, 398 08 179.

(831) AT, BX, CH, CZ, FR, IT, LI, PL.

(832) DK, FI, GB, NO.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **22.10.1998**

**706 389**

(732) Reemark Gesellschaft für  
Markenkooperation mbH  
49, Parkstrasse, D-22605 Hamburg (DE).

### West Competition Team

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 8 Hand tools, especially for automobiles.

9 Protective helmets, especially for automobiles, including for racing cars and motorcycles.

12 Automobile fittings and automobile replacements namely spoilers, automobile tires, mudguards, outside and inside mirrors, rims for vehicle wheels, decorative edgings; vehicles, especially racing cars; motors and engines for automobiles.

25 Motor racing suits, motor racing trousers, motor racing jackets.

27 Carpets for automobiles.

37 Repair and maintenance of automobiles.

41 Organization and realization of sporting events, especially car racing; entertaining.

8 *Outils à main, notamment pour automobiles.*

9 *Casques de protection, notamment pour automobiles, en particulier pour voitures et motos de course.*

12 *Accessoires d'automobile et pièces de rechange d'automobile, à savoir déflecteurs aérodynamiques, bandages pour automobiles, garde-boue, miroirs extérieurs et intérieurs, jantes de roues de véhicule, bordures décoratives; véhicules, en particulier voitures de course; moteurs d'automobile.*

25 *Combinaisons de course automobile, pantalons de course automobile, vestes de course automobile.*

27 *Tapis pour automobiles.*

37 *Réparation et entretien d'automobiles.*

41 *Organisation et tenue de manifestations sportives, en particulier course automobile; divertissement.*

(822) DE, 07.08.1998, 398 23 635.

(300) DE, 28.04.1998, 398 23 635.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LV, MA, MC, MD, MK, MN, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) DK, FI, GB, GE, IS, LT, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **27.11.1998**

**706 390**

(732) BTR Industrial Holdings Limited  
BTR House  
Carlisle Place, London SW1P 1BX (GB).

(842) Limited Liability Company.

### VOKES

(511) 7 Silencers and silencing apparatus for machinery, for engines and for motors (other than the engines and motors of land vehicles); filters (being parts of engines, motors or machinery), parts (not included in other classes) of all the above-mentioned goods.

11 Filters (not for laboratory or photographic use and not being parts of engines, motors or machinery); parts (not included in other classes) of the above-mentioned goods.

7 *Silencieux et appareils d'insonorisation pour machines et moteurs (hormis les moteurs de véhicules terrestres); filtres en tant qu'organes de moteurs ou de machines, organes (non compris dans d'autres classes) des produits susmentionnés.*

11 *Filtres (non pour laboratoires ou pour usages photographiques et non en tant qu'organes de moteurs ou de machines); éléments (non compris dans d'autres classes) des produits susmentionnés.*

(822) GB, 17.02.1944, 627726; 17.02.1944, 627727.

(832) CN.

(580) 25.02.1999

(151) **03.11.1998**

**706 391**

(732) Daimler-Benz Aktiengesellschaft  
225, Epplestrasse, D-70567 Stuttgart (DE).

(750) Daimler-Benz, Intellectual Property Management FTP/T-0533, D-70546 Stuttgart (DE).



(531) 26.7.

(511) 3 Cosmetics, eau de toilette, after-shave, shaving foams, hair lotions, perfumes; ethereal oils, soap, toothpaste, nail polish, hair care sets, lipsticks, eyebrow pencils, mascara.

9 Sound and image storage devices, namely cassettes, tapes, compact discs, video cassettes; spectacles, spectacle frames, spectacle cases; compasses.

12 Motor vehicles and parts thereof (included in this class).

14 Watches and accessories therefor, namely cases for watches, watch straps made of metal, leather or plastic, watch chains, watch pouches; key rings.

16 Printed matter, pictures, posters, brochures, magazines.

18 Handbags, attaché cases, shopping bags, rucksacks, suitcases, umbrellas, wallets, purses.

24 Blankets.

25 Clothes, namely T-shirts; sweatshirts, ties, gloves, anoraks, ponchos, jackets, waistcoat, sweaters, polo shirts, scarfs, belts; shoes; hats, caps.

3 *Cosmétiques, eaux de toilette, après-rasage, mousses à raser, lotions capillaires, parfums; huiles essentielles, savons, pâte dentifrice, vernis à ongles, nécessaires pour les soins capillaires, rouge à lèvres, crayons pour les sourcils, mascara.*

9 *Dispositifs de stockage du son et des images, à savoir cassettes, bandes magnétiques, disques compacts, cassettes vidéo; lunettes, montures de lunettes, étuis à lunettes; compas.*

12 *Véhicules automobiles et leurs éléments (compris dans cette classe).*

14 *Montres et leurs accessoires, à savoir écrans pour l'horlogerie, bracelets de montre en métal, cuir ou plastique, chaînes de montres, étuis pour montres; porte-clefs de fantaisie.*

16 *Imprimés, images, affiches, brochures, magazines.*

18 *Sacs à main, mallettes pour documents, sacs à commissions, sacs à dos, valises, parapluies, portefeuilles, porte-monnaie.*

24 *Couvertures.*

25 *Articles vestimentaires, notamment tee-shirts; sweat-shirts, cravates, gants, anoraks, ponchos, vestes, gilets, chandails, polos, écharpes, ceintures; chaussures; chapeaux, casquettes.*

(822) DE, 03.11.1998, 398 18 131.

(831) AL, AM, AT, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CZ, ES, FR, HR, HU, IT, KP, LI, LV, MC, MD, MK, MN, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, UA, VN, YU.

(832) DK, FI, GB, IS, LT, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **17.12.1998** **706 392**

(732) DISTRIPLUS V.O.F.

7, Hoogbrugstraat, NL-6221 CN MAASTRICHT (NL).

(842) V.O.F..

### DISTRIPLUS

(511) 35 Distribution of commercial printed matter.

42 Commercial design and commercial artwork.

35 *Distribution d'imprimés relatifs à des produits commerciaux.*

42 *Design de produits commerciaux et réalisation de maquettes commerciales.*

(822) BX, 13.06.1989, 460734.

(831) DE.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **07.12.1998**

**706 393**

(732) Spoerle Electronic Distribution  
International GmbH

1-3, Max-Planck-Strasse, D-63303 Dreieich (DE).

### SEDI

(541) caractères standard.

(511) 7 Outils actionnés mécaniquement.

8 Outils entraînés manuellement.

9 Appareils et instruments électriques (compris dans cette classe), y compris appareils et instruments électroniques, en particulier éléments actifs, à savoir circuits intégrés et microcircuits intégrés, composants pour logique numérique, éléments non intégrés, éléments optoélectroniques, éléments passifs, à savoir batteries, filtres antiparasites, éléments inductifs, éléments de ferrite, condensateurs, résistances, éléments à coefficient de température négatifs (C.T.N.), éléments à coefficient de température positifs (C.T.P.), varistors, potentiomètres, quartz, résonateurs, transformateurs du courant, transformateurs et éléments mécaniques, à savoir commutateurs, interrupteurs et châssis pour appareils et instruments électroniques, boîtiers pour appareils et instruments électroniques, cartes de circuits imprimés pour appareils et instruments électroniques, câbles électriques, guides d'ondes lumineuses, ventilateurs pour appareils et instruments électroniques, relais, pièces préformées rétractables et tubes flexibles contractiles pour appareils et instruments électroniques, fusibles de sécurité, connecteurs à fiches, thermostats, postes transmetteurs de signaux et claviers pour appareils et instruments électroniques; accessoires pour appareils et instruments électroniques, à savoir instruments de mesure; instruments de brasage.

16 Produits de l'imprimerie.

41 Réalisation de séminaires.

42 Exécution de programmes pour le traitement de données et prestations de services pour systèmes d'exploitation avec programmes.

(822) DE, 15.09.1998, 398 32 341.

(300) DE, 09.06.1998, 398 32 341.

(831) AT, BX, CH, CZ, HU, PL, SK.

(580) 25.02.1999

(151) **03.11.1998**

**706 394**

(732) ODME International B.V.

4315, De Run, NL-5503 LP VELDHOFEN (NL).

### TOOLEX

(511) 7 Machines for the production of optical media such as image and/or sound and/or data carriers; in particular mastering machines and replication machines for optical media.

9 Electrical and optical apparatus; apparatus for recording, transmitting, reproducing, amplifying, replicating and testing sound and/or image carriers and/or data carriers; control and operating systems; hardware and software; parts and fittings included in this class for all the aforesaid goods.

37 Maintenance and repair.

7 *Machines à fabriquer des supports optiques tels que supports d'image et/ou de son et/ou de données; en particulier machines à graver et machines à reproduire des supports optiques.*

9 *Appareils électriques et optiques; appareils d'enregistrement, de transmission, de reproduction, d'amplification, de duplication et d'essai pour supports de son et/ou d'image et/ou de données; systèmes de commande et systèmes d'exploita-*

tion; matériel informatique et logiciels; éléments et accessoires compris dans cette classe pour tous les produits précités.

37 Maintenance et réparation.

(822) BX, 08.05.1998, 631604.

(300) BX, 08.05.1998, 631604.

(831) CH, CN, DE, ES, FR, IT, RU.

(832) DK, GB, SE.

(851) GB, SE - List limited to / Liste limitée à:

7 Machines for the production of optical media such as image and/or sound and/or data carriers, in particular mastering machines and replication machines for optical media.

7 Machines à fabriquer des supports optiques tels que supports d'image et/ou de son et/ou de données, en particulier machines à graver et machines à reproduire des supports optiques.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **22.12.1998**

**706 395**

(732) Tetra Heimtierbedarf GmbH & Co. KG  
78, Herrenteich, D-49324 Melle (DE).

(750) Gödecke AG, D-79090 Freiburg i.Br. (DE).

### DoroMarin

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 31 Foodstuffs.  
31 Aliments.

(822) DE, 22.12.1998, 398 67 336.

(300) DE, 21.11.1998, 398 67 336.

(831) BX, CH, CN, FR, IT.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **26.01.1999**

**706 396**

(732) FINNPRINTERS AB  
Indiagatan 3, FIN-00560 Helsingfors (FI).

(842) joint-stock company, Finland.

### Finnprinters

(531) 27.5.

(511) 16 Paper, cardboard and goods made from these materials, not included in other classes; printed matter; bookbinding material; photographs; stationery; adhesives for stationery or household purposes; artists' materials; paint brushes; typewriters and office requisites (except furniture); instructional and teaching material (except apparatus); playing cards; printers' type; printing blocks.

16 Papier, carton et produits en ces matières non compris dans d'autres classes; imprimés; articles pour reliures; photographies; papeterie; adhésifs pour la papeterie ou le ménage; matériel pour les artistes; pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel d'instruction et d'enseignement (à l'exception des appareils); cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés d'imprimerie.

(821) FI, 10.09.1998, T199802995.

(300) FI, 10.09.1998, T199802995.

(832) DK, NO, RU, SE.

(580) 25.02.1999

(151) **14.01.1999**

**706 397**

(732) Nordbanken Finans AB  
Box 7455, S-103 82 Stockholm (SE).



(See color reproduction at the end of this issue / Voir reproduction couleur à la fin de ce volume.)

(531) 1.5; 20.5; 27.5; 29.1.

(591) Letters in gold and silver; device in grey. / Caractères dorés et argentés; appareil en gris.

(511) 9 Magnetic data carriers.

35 Advertising; business management; business administration; office functions.

36 Insurance; financial affairs; monetary affairs; real estate affairs.

9 Supports de données magnétiques.

35 Publicité; gestion d'entreprise; administration commerciale; travaux de bureau.

36 Assurances; transactions financières; opérations monétaires; opérations immobilières.

(821) SE, 02.11.1998, 98-8249.

(300) SE, 02.11.1998, 98-8249.

(832) BX, CH, DE, ES, FR, GB, PT.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **04.01.1999**

**706 398**

(732) FRANCE LUZERNE UNION DE COOPERATIVES AGRICOLES DE DESHYDRATATION,  
Union de Coopératives Agricoles  
Complexe Agricole du Mont-Bernard, F-51000 CHALONS-EN-CHAMPAGNE (FR).

### PROLUZ

(511) 31 Aliments pour animaux.

(822) FR, 21.07.1998, 98/742.624.

(300) FR, 21.07.1998, 98/742.624.

(831) BX, DE, IT.

(580) 25.02.1999

(151) **09.12.1998**

**706 399**

(732) Wolfgang BÜRGER  
4, Degerschlachter Strasse, D-72768 Reutlingen (DE).

### SnowCall

(541) caractères standard.

(511) 9 Appareils et instruments pour la télécommunication; appareils et instruments de signalisation, de contrôle et de secours (sauvetage).



- (822) DE, 15.10.1998, 398 41 951.  
 (300) DE, 25.07.1998, 398 41 951.  
 (831) AT, CH, FR, IT.  
 (580) 25.02.1999

(151) **11.01.1999** **706 400**

- (732) ALCATEL  
 société anonyme  
 54, rue La Boétie, F-75008 PARIS (FR).  
 (842) Société anonyme, FRANCE.

**LINEAX**

- (511) 9 Câbles électriques.  
 9 *Electrical cables.*  
 (822) FR, 29.07.1998, 98 743 977.  
 (300) FR, 29.07.1998, 98/743 977.  
 (831) AT, BX, CH, DE, ES, IT.  
 (832) DK, FI, GB, NO, SE.  
 (527) GB.  
 (580) 25.02.1999

(151) **10.05.1998** **706 401**

- (732) M.S.C. Planung und Entwicklung  
 von Artikeln für die Sicherheits-  
 und Aufsperrtechnik  
 Mahmod Abu Shanab  
 41, Kollenhof, D-22527 Hamburg (DE).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

- (531) 1.5; 26.4; 27.3; 27.5; 29.1.  
 (591) Rouge, noir, blanc.  
 (511) 6 Métaux non précieux et leurs alliages; matériaux de construction en métal; produits de serrurerie et de quincaillerie; coffres-forts; produits en métal compris dans cette classe.  
 7 Machines pour le traitement des métaux et machines-outils.  
 9 Appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images.  
 14 Métaux précieux et leurs alliages ainsi que produits en ces matières ou plaqués, compris dans cette classe.  
 (822) DE, 02.04.1998, 397 40 253.  
 (831) BX, CH, FR, IT, PL, PT.  
 (580) 25.02.1999

(151) **19.06.1998** **706 402**

- (732) Schöller Lebensmittel  
 GmbH & Co KG  
 137, Bucher Strasse, D-90419 Nürnberg (DE).  
 (842) Kommanditgesellschaft.

**Crash**

- (541) caractères standard.  
 (511) 29 Amuse-gueule à base de pommes de terre, de noix, de noix de coco aussi avec couverture en chocolat; crèmes et desserts préparés en utilisant de la fécule et/ou de la gélatine culinaire, contenant essentiellement du lait, de la crème fraîche, du fromage blanc, des fruits, des noix, de la noix de coco, des amandes, de la confiture, de la gelée de fruits, du yogourt,

du fromage et/ou des parfums naturels et/ou artificiels; tous les produits précités suivant les possibilités aussi surgelés.

30 Glaces comestibles, préparations contenant essentiellement des glaces comestibles; gaufres, pâtisserie fine, pâtisserie de longue conservation, aussi avec une farce sucrée et/ou épicée, en particulier croquants et biscuits, aussi épicés et/ou salés et aussi enduits avec un glaçage gras contenant du cacao ou du chocolat ou des noix ou des amandes émondées; pâtisseries, en particulier pâtisserie à la pâte brisée, échaudés, gaufres, pâtisserie salée, gâteaux recouverts d'une solution salée, pâtisserie aux oignons et au fromage; pâtisseries sucrées et salées, prêtes à manger à préparer dans un toaster; crackers; pâtisserie au levain; tartes; pain d'épices, pâtisserie, confiserie, chocolat, articles en chocolat, sucreries et préparations pour fourrer les produits précités; crottes de chocolat aussi fourrées avec des liquides, massepain, produits en massepain et de nougat, cacao, miel, gaufres et gaufrettes aussi fourrées; biscuits, hosties, biscottes, café, thé, cacao, préparations de céréales pour l'alimentation aussi sous forme de barres, fabriqués avec addition de sucre et/ou de miel et ou de chocolat et/ou de cacao et/ou fruits séchés et/ou préparés et/ou de noix; amuse-gueule à base de céréales, de maïs et de riz aussi avec couverture en chocolat; crèmes et desserts préparés en utilisant de la fécule et ou de la gélatine culinaire contenant essentiellement du chocolat, du massepain, du persipan, du miel, du café ou du cacao et/ou des parfums naturels et/ou artificiels; tous les produits précités, suivant les possibilités aussi surgelés.

- (822) DE, 05.08.1991, 1 179 858.  
 (831) CZ, HU, PL, RU, SK, UA.  
 (580) 25.02.1999

(151) **25.08.1998** **706 403**

- (732) TATI SA, société anonyme  
 4, Boulevard Rochechouard, F-75018 PARIS (FR).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

- (531) 25.7; 26.4; 27.5; 29.1.  
 (511) 35 Services de publicité; services d'affaires, à savoir services d'aide et de conseil pour l'organisation et la direction des affaires; consultations, estimations, expertises, informations et renseignements en affaires; service de location de matériel publicitaire à savoir tracts, imprimés, prospectus (termes trop vagues de l'avis du Bureau international - règle 13.2)b) du règlement d'exécution commun); services d'affichage, de distribution et de location d'échantillons, de matériel publicitaire à savoir de panonceaux, d'éléments de présentation et/ou de démonstrations de produits, y compris services d'affichage et de distribution de matériel publicitaire à savoir tracts, imprimés,

prospectus, notamment pour la vente par correspondance et au détail en magasins franchisés ou non; services rendus par un franchiseur à savoir, aide dans l'exploitation ou la direction d'entreprises industrielles ou commerciales; services liés à l'exploitation d'une banque de données administratives; services de conseils et d'informations commerciales; services de promotion commerciale sous toutes ses formes et notamment par la fourniture de cartes d'utilisateurs privilégiés; services d'animation publicitaire et promotionnelle, de promotion et de publicité en tous genres et sur tous supports, notamment pour la vente par correspondance; services de saisie, de mise en forme, de compilation et de traitement de données et plus généralement d'enregistrement, de transcription et de systématisation de communications écrites et d'enregistrements sonores et/ou visuels; services d'abonnement à des produits de l'imprimerie et notamment à des journaux, revues, périodiques, magazines et plus généralement à des publications; abonnement à tous supports d'informations, de textes, de sons et/ou d'images et notamment sous la forme de publications électroniques ou non, numériques, de produits audiovisuels ou de produits multimédias (mise en forme informatique de textes et/ou d'images, fixes ou animées et/ou de sons (musicaux ou non)), à usage interactif ou non, sur supports correspondants (disques compacts audionumériques, disques vidéo audionumériques); reproduction de documents; exploitation de banques de données et bases de données, et en particulier de bases de données administratives.

41 Services d'enseignement et de formation, d'éducation et de divertissement en général; activités culturelles et sportives; services destinés à la récréation du public (divertissement); cours par correspondance; éditions de textes, d'illustrations, de livres, de revues, de journaux, de périodiques, de magazines et de publications en tous genres et sous toutes les formes y compris publications électroniques et numériques; enseignement et éducation à l'initiation et au perfectionnement de toute discipline d'intérêt général; séminaires, stages et cours; organisation de conférences, forums, congrès et colloques; montage de programmes radiophoniques et télévisés, de programmes audiovisuels et multimédias (mise en forme informatique de textes et/ou d'images, fixes ou animées et/ou de sons (musicaux ou non)), à usage interactif ou non; publication de livres; organisation de concours, de jeux et de campagnes d'informations et de manifestations professionnelles ou non; programmes d'informations, de divertissements radiophoniques et télévisés, de programmes audiovisuels et multimédias (mise en forme informatique de textes et/ou d'images, fixes ou animées et/ou de sons (musicaux ou non)), à usage interactif ou non; spectacles; production et location de films et cassettes y compris de cassettes vidéo et plus généralement de tous supports sonores et/ou visuels, et de supports multimédia (disques interactifs, disques compacts audionumériques à mémoire morte), services d'édition, de publication de tous supports sonores et/ou visuels, d'enregistrement de transmission et de reproduction des sons et/ou des images, et de supports multimédias (disques interactifs, disques compacts audionumériques à mémoire morte), services d'édition de programmes multimédias (mise en forme informatique de textes et/ou d'images, fixes ou animées, et/ou de sons (musicaux ou non)), à usage interactif ou non; prêts de livres et autres publications; services de consultation de vidéo, ludothèques; services rendus par un franchiseur à savoir, formation de base du personnel; tous services en relation avec l'organisation du mariage et les festivités y afférent.

42 Services rendus par un franchiseur, à savoir transfert (mise à disposition) de savoir-faire, et d'informations sur les techniques et méthodes de vente au détail et de vente par correspondance, effectués par des boutiques, et offerts au sein de grands magasins, ainsi que sur les techniques de vente en gros, concession de licences; gérance de droits d'auteur; services de sélection du personnel; services de consultation n'ayant pas de relation avec l'organisation et la gestion des affaires; stylisme dans le domaine de la mode et accessoires y afférent, de la beauté et de la santé, de la décoration intérieure et extérieure, de la cuisine; fourniture d'informations en matière de mode,

beauté et santé, décoration et cuisine, inclusivement les services en relation avec l'identification, le recensement, la sélection, l'appréciation et la classification de marchandises dans les domaines de la mode, la beauté et la santé, de la décoration et de la cuisine; organisation d'expositions, de foires et de salons (termes trop vagues de l'avis du Bureau international - règle 13.2b) du règlement d'exécution commun); gestion de lieux d'exposition; salons de beauté et de coiffure; agences matrimoniales; location et prêt de vêtements, de linge et de literie; services d'hébergement temporaire; clubs de rencontres; accompagnement en société; services de restauration, de bars, de cafés et de cafétérias; services de traiteur, services d'hôtellerie; services d'imprimerie; constitution et réalisation de banques de données et bases de données, en particulier de bases de données administratives, programmation pour appareils et instruments électroniques, pour ordinateurs, pour systèmes téléinformatiques et télématiques, pour équipement multimédias, programmation de matériel multimédia; centres serveurs de bases de données numérisées, à savoir mise à disposition et location de bases de données numérisées pouvant ou non comprendre la fourniture d'accès en réseau ou non à des bases de données numérisées; filmage sur bandes vidéo; services de location d'appareils et d'instruments informatiques, de téléinformatiques et de télématiques, d'appareils et instruments d'exploitation de produits multimédias (mise en forme informatique de textes et/ou d'images, fixes ou animées, et/ou de sons (musicaux ou non)), à usage interactif ou non.

(822) FR, 01.04.1998, 98 725 945.

(300) FR, 01.04.1998, 98 725 945.

(831) BA, BG, BX, CZ, DE, EG, ES, HU, KG, KZ, PL, PT, RU, UZ.

(580) 25.02.1999

(151) 14.12.1998

706 404

(732) FRIESLAND Brands B.V.

1, Pieter Stuyvesantweg, NL-8937 AC LEEUWARDEN (NL).



(531) 2.1; 3.4; 7.1; 19.1; 25.1.

(511) 5 Substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés; lactose.

29 Fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures, compotes; lait et produits laitiers, y compris ceux mélangés avec d'autres produits (dont le lait et les produits laitiers sont les ingrédients principaux) et leurs succédanés et produits faits à base des produits précités non compris dans d'autres classes; huiles et graisses comestibles.

30 Café, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou; produits faits entièrement ou principalement à base des produits précités, notamment chocolat au lait (boissons) et boissons à base de café, ainsi que leurs préparations; farines et préparations faites de céréales et produits alimentaires faits à base des produits précités; pâtisserie et confiserie, glaces comestibles, ainsi que poudres pour leur préparation; produits faits à base de miel, no-

tamment boissons à base de miel, ainsi que leurs préparations; sauces (condiments).

(822) BX, 30.10.1998, 635217.

(300) BX, 30.10.1998, 635217.

(831) FR, KE, LR, MZ, SD, SL, SZ.

(580) 25.02.1999

(151) **16.09.1998**

**706 405**

(732) Bayrol Chemische Fabrik GmbH  
29, Lochhamer Strasse, D-82152 Planegg (DE).

**BAYROL**

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 1 Chemical products exclusively for swimming pools, other water conducting installations and for the industrial hygiene sector (included in this class), namely products for the pH regulation, oxidation, removing of turbidity, prevention of putridity, chlorination, flocculation, decalcification, filtration, water analysis, especially for the analysis of the chlorine content and the pH, stabilisation of hardness, protection against corrosion; substances of preservation for the production and packing of food including drinking water and drinks.

3 Products exclusively for swimming pools, other water conducting installations and for the industrial hygiene sector, namely washing and bleaching preparations, cleaning, polishing, grease removing and abrasive preparations, cleaning preparations for swimming pools, grease removing substances for swimming pools, sauna fragrances including ethereal oils, vapour bath emulsions.

5 Disinfectants namely exclusively for the disinfection of swimming pool water and the disinfection of feet by vaporizing and the disinfection of the surfaces in swimming pools, other water conducting installations and for the industrial hygiene sector; algicides, viricides and bactericides exclusively for swimming pools, other water conducting installations and for the industrial hygiene sector.

6 Telescopic poles of metal, especially aluminium, for the extension of the tools mentioned in classes 7 and 21.

7 Apparatus and implements for the treatment of water in swimming pools and other water conducting installations, especially filtering apparatus, suction and pump apparatus, mechanically and/or electrically operated cleaning apparatus, especially aspirators for the bottom of swimming pools; automatic cleaner for the bottom of pools connectable with water hoses, cleaning heads for pools.

9 Electric and electronic apparatus and instruments for measuring, control, analysis, regulation and/or dosing of water treatment, especially of the water quality, the chlorine content and/or the pH; thermometers, warning apparatus; apparatus and implements for the automatic water analysis in swimming pools and other water conducting installations, especially dosing apparatus; hand operated tools for the dosage, water analysis and water treatment, all these aforementioned tools exclusively for use in swimming pools, other water conducting installations and in the industrial hygiene sector.

21 Hand operated tools for cleaning, all aforementioned tools exclusively for use in swimming pools, other water conducting installations and in the industrial hygiene sector, especially fishing nets for the bottom and the surface, brushes for cleaning the walls of swimming pools.

1 *Produits chimiques destinés uniquement aux piscines, à d'autres installations de conduite d'eau et au secteur de l'hygiène industrielle (compris dans cette classe), notamment produits pour la régulation du pH, l'oxydation, l'élimination de la turbidité, l'antipourrissement, la chloration, la floculation, la décalcarisation, la filtration et l'analyse de l'eau, en particulier pour l'analyse de la teneur en chlore et le calcul du pH, la stabilisation de la dureté et la protection anticorrosion; substances de conservation pour la confection et le conditionne-*

*ment de produits alimentaires dont l'eau potable et les boissons.*

3 *Produits destinés uniquement aux piscines, à d'autres installations de conduite d'eau et au secteur de l'hygiène industrielle, notamment produits de lavage et de blanchiment, préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser, produits de nettoyage pour piscines, substances de dégraissage pour piscines, parfums pour saunas dont huiles essentielles, émulsions pour bains de vapeur.*

5 *Désinfectants notamment ceux réservés à la désinfection des eaux de piscine, la désinfection des pieds par pulvérisation et la désinfection des surfaces de piscine et autres installations de conduite d'eau et pour le secteur de l'hygiène industrielle; algicides, virocides et bactéricides destinés uniquement aux piscines, à d'autres installations de conduite d'eau et au secteur de l'hygiène industrielle.*

6 *Rallonges télescopiques en métal, notamment en aluminium, pour les outils énumérés en classes 7 et 21.*

7 *Appareils et outils destinés au traitement de l'eau des piscines et d'autres installations de conduite d'eau, en particulier appareils de filtration, appareils d'aspiration et appareils de pompage, appareils de nettoyage à commande mécanique et/ou électrique, en particulier suceurs de fond de piscine; nettoyeuses automatiques de fond de piscine raccordables à des flexibles, têtes de nettoyage pour piscines.*

9 *Appareils et instruments électriques et électroniques de mesure, de contrôle, d'analyse, de régulation et/ou de dosage du traitement de l'eau, notamment de la qualité de l'eau, de la teneur en chlore et/ou du pH; thermomètres, avertisseurs; appareils et outils pour l'analyse automatique de l'eau des piscines et d'autres installations de conduite d'eau, en particulier doseurs; outils entraînés manuellement pour le dosage, l'analyse et le traitement de l'eau, tous les outils précités étant réservés aux piscines, à d'autres installations de conduite d'eau et au secteur de l'hygiène industrielle.*

21 *Outils de nettoyage entraînés manuellement, tous les outils précités étant réservés aux piscines, à d'autres installations de conduite d'eau et au secteur de l'hygiène industrielle, en particulier filets de fond et filets de surface pour la pêche, brosses de nettoyage pour parois de piscine.*

(822) DE, 23.07.1998, 398 23 937.

(300) DE, 29.04.1998, 398 23 937.

(831) AT, BA, BG, BX, BY, CH, CU, CZ, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, LV, MA, PL, PT, RO, RU, SI, SK, UA, YU.

(832) DK, FI, GB, LT, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **11.02.1999**

**706 406**

(732) EMPRESA DE BEBIDAS Y REFRESCOS  
CIUDAD DE LA HABANA

Santa Catalina NO. 930 esquina a Palatino Cerro, Ciudad de La Habana (CU).



(531) 1.15; 19.1; 24.1; 26.4; 27.5.

(511) 33 Boissons, brandy, rhum, eau-de-vie, vins, liqueurs, crèmes et autres boissons alcooliques.

(822) CU, 09.12.1997, 126638.

(831) DE, FR.

(580) 25.02.1999

(151) **29.12.1998** **706 407**

(732) WEHO Tischlerei GmbH  
2, Hejomahdstraße, A-6845 HOHENEMS (AT).

## WEHO

(541) caractères standard.

(511) 6 Ferrures de fenêtres, pentures à crapaudine, ferrures de portes, ferrures de meubles, rails et baguettes profilés métalliques pour portes et fenêtres, revêtements métalliques de plafonds, de murs et de portes; pièces métalliques préfabriquées pour façades.

19 Fenêtres, volets, portes, plafonds, revêtements de murs, de plafonds et de portes en bois et en matières plastiques; lambris, cloisons de séparation, pièces préfabriquées en bois ou en matières plastiques pour façades, revêtements de façades en bois ou en matières plastiques, stores, jalousies, escaliers, balustrades pour balcons et escaliers; travaux de menuiserie pour la construction, maisons préfabriquées en bois.

20 Meubles d'habitation, meubles de chambre à coucher, mobilier pour s'asseoir, mobilier pour s'étendre, meubles de cuisine, meubles d'école et de bureau; armoires; glaces (miroirs), cadres, literie, à savoir matelas, matelas de dessus, oreillers, articles pour l'aménagement de magasins, à savoir comptoirs, tables de magasin et étagères de magasin; travaux de menuiserie (meubles); travaux d'ébénisterie; produits en bois ou en matières synthétiques non compris dans d'autres classes.

(822) AT, 13.11.1978, 89 777.

(831) CH, DE, LI.

(580) 25.02.1999

(151) **08.02.1999** **706 408**

(732) EMPRESA DE BEBIDAS Y REFRESCOS  
CIUDAD DE LA HABANA  
Santa Catalina No. 930 esq. a Palatino Cerro, Ciudad de La Habana (CU).

## 3 Toneles

(531) 27.5.

(511) 33 Boissons, brandy, rhum, eau-de-vie, vins, liqueurs, crèmes et autres boissons alcooliques.

(822) CU, 04.04.1995, 122 784.

(831) BX, DE, IT.

(580) 25.02.1999

(151) **11.01.1999** **706 409**

(732) ALCATEL  
société anonyme  
54, rue La Boétie, F-75008 PARIS (FR).  
(842) Société anonyme, FRANCE.

### ALCATEL OFFICE

(511) 9 Dispositifs, appareils, équipements, installations et logiciels de télécommunications.

9 *Telecommunication devices, apparatus, equipment, installations and computer software.*

(822) FR, 06.08.1998, 98 745 210.

(300) FR, 06.08.1998, 98/745 210.

(831) AT, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, HR, HU, IT, KE, LV, MA, MC, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, UA, VN, YU.

(832) DK, EE, FI, GB, GE, IS, LT, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **11.01.1999** **706 410**

(732) ALCATEL  
société anonyme  
54, rue La Boétie, F-75008 PARIS (FR).  
(842) Société anonyme, FRANCE.

## ALCATEL OFFICE GUEST

(531) 27.5.

(511) 9 Dispositifs, appareils, équipements, installations et logiciels de télécommunications.

9 *Telecommunication devices, apparatus, equipment, installations and computer software.*

(822) FR, 06.08.1998, 98 745 208.

(300) FR, 06.08.1998, 98/745 208.

(831) AT, BG, BX, BY, CH, CN, CZ, DE, ES, HR, HU, IT, LI, LV, MC, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, UA, YU.

(832) DK, EE, FI, GB, IS, LT, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) 13.10.1998

706 411

(732) Reemark Gesellschaft für  
Markenkooperation mbH  
49, Parkstrasse, D-22605 Hamburg (DE).



(See original in color at the end of this issue /  
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 24.17; 26.4; 26.11; 27.5; 29.1.

(591) Red, mint, green, white. / *Rouge, menthe, vert, blanc.*

(511) 3 Cosmetics, perfumery, essential oils, hair lotions.

4 Lighting fuel.

8 Cutlery; pocket knives, razors, razor blades.

9 Floppy disks, apparatus for recording, transmission and/or reproduction of sound and images; magnetic data carriers, recorded cassettes, compact discs, video tapes, cinematographic films, optical, weighing, measuring, signalling, checking (supervision), life-saving and teaching apparatus and instruments; computers, computer programmes.

13 Fireworks.

14 Precious metals and their alloys or goods coated therewith (included in this class), jewellery, horological and chronometrical instruments.

16 Printed matter, especially periodicals, prospectus, charts, photographs, artists' materials, paint brushes, stationery, instructional and teaching material (except apparatus), materials for packaging (included in this class); playing cards; table napkins, handkerchiefs, household napkins of paper (included in this class).

18 Leather and imitations of leather (included in this class), especially bags, rucksacks, key cases, pocket wallets, breast pockets, belt bags, trunks and travelling bags, also made from textile material and other material, umbrellas, parasols, walking sticks.

21 Glassware, porcelain and earthenware (included in this class).

22 Tents, awnings, sacks (included in this class).

24 Textile and textile goods (included in this class), especially table cloths, place mats of textile, table napkins of textile.

25 Clothing, footwear, headgear.

28 Gymnastic and sporting articles and apparatus (included in in this class).

30 Candies; coffee, tea, cocoa, sugar, artificial sugar; artificial coffee, pastry and confectionery, edible ices.

32 Beers; mineral waters and aerated waters and other non-alcoholic drinks, fruit drinks and fruit juices; syrups and other preparations for making beverages.

33 Alcoholic beverages (except beers).

35 Organisation and realization of trade fairs and exhibitions for commercial or advertising purposes; advertising

for third persons on radio, film, television, cinema and via internet.

38 Telecommunication, especially providing of data via internet and online.

39 Travel agencies, arranging of tours, including transport of persons, sightseeing tours, tours of artists, escorting of travellers.

41 Providing of training, teaching, in particular for artists, concerning music, dance, acrobatics, representational arts, respectively on radio, television or videotapes; music production, film and video production; further education, cinema performances, agencies for artists' representation, organisation and realization of entertaining and music events, variety, cabarets, events on stage, circuses, public entertaining, organisation of sports competitions; publication and edition of books, newspapers, periodicals and printed matter; organisation and realization of exhibitions for cultural or educational purposes.

42 Providing of food and drinks, reservations (temporary accommodations).

3 *Cosmétiques, produits de parfumerie, huiles essentielles, lotions capillaires.*

4 *Matières éclairantes.*

8 *Couverts; couteaux de poche, rasoirs, lames de rasoirs.*

9 *Disquettes, appareils pour l'enregistrement, la transmission et/ou la reproduction du son et des images; supports de données magnétiques, cassettes préenregistrées, disques compacts, bandes vidéo, films cinématographiques, appareils et instruments optiques, de pesée, de mesure, de signalisation, de vérification (contrôle), de sauvetage et d'enseignement; ordinateurs, programmes informatiques.*

13 *Feux d'artifice.*

14 *Métaux précieux et leurs alliages ou articles en plaqué (compris dans cette classe), joaillerie et bijouterie, instruments chronométriques et d'horlogerie.*

16 *Imprimés, en particulier périodiques, prospectus, tableaux, photographies, matériel pour les artistes, pinceaux, papeterie, matériel d'instruction et d'enseignement (à l'exception des appareils), matériaux d'emballage (compris dans cette classe); cartes à jouer; serviettes de table, mouchoirs de poche, serviettes de ménage en papier (comprises dans cette classe).*

18 *Cuir et imitations cuir (compris dans cette classe), en particulier sacs, sacs à dos, étuis porte-clés, portefeuilles, pochettes kangourou, bananes, malles et sacs de voyage, également en textile et autres matières, parapluies, parasols, cannes.*

21 *Articles en verre, porcelaine et faïence (compris dans cette classe).*

22 *Tentes, pré-larts, sacs (compris dans cette classe).*

24 *Tissus et produits textiles (compris dans cette classe), en particulier nappes, napperons individuels en matières textiles, serviettes de table en matières textiles.*

25 *Vêtements, chaussures, chapellerie.*

28 *Articles et appareils de gymnastique et de sport (compris dans cette classe).*

30 *Bonbons; café, thé, cacao, sucre, sucre de synthèse; succédanés du café, pâtisseries et confiseries, glaces alimentaires.*

32 *Bières; eaux minérales et gazeuses et autres boissons non alcoolisées, boissons aux fruits et jus de fruits; sirops et autres préparations pour faire des boissons.*

33 *Boissons alcooliques (à l'exception des bières).*

35 *Organisation et mise en oeuvre de foires commerciales et expositions à des fins commerciales et publicitaires; publicité radiophonique, vidéo, télévisée, cinématographique et par Internet pour le compte de tiers.*

38 *Télécommunications, en particulier mise à disposition de données par Internet et en ligne.*

39 *Agences de voyages, organisation d'excursions, en particulier transport de passagers, visites touristiques, tournées des artistes, accompagnement de voyageurs.*

41 *Formation, enseignement, en particulier pour artistes, à la musique, à la danse, à l'acrobatie et à l'art figuratif, en particulier à la radio, à la télévision ou sur cassettes vidéo; production de musique, production de films et de vidéos; formation continue, diffusions cinématographiques, agences pour la représentation des artistes, organisation et tenue d'événements musicaux et de divertissement, spectacles de variétés, cabarets, représentations théâtrales, cirques, divertissement public, organisation de compétitions sportives; publication et diffusion de livres, journaux, périodiques et imprimés; organisation et tenue d'expositions à buts culturels ou éducatifs.*

42 *Restauration, réservations (hébergement temporaire).*

(822) DE, 12.10.1998, 398 22 291.

(300) DE, 22.04.1998, 398 22 291.

(831) AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CZ, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KG, KZ, LI, LV, MC, MD, MK, MN, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) GB, GE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **05.11.1998** **706 412**

(732) s. Oliver Bernd Freier GmbH & Co.  
Ostring, D-97228 Rottendorf (DE).

**s.Oliver**

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 3 Perfumery, essential oils, cosmetics, addition agents for bath, included in this class, shower gels, deodorants for personal use, hair tonics, products for cleaning, care and embellishment of hair, setting lotions, hair colorants, hair tintings, nail polish, nail polish removers, cosmetic sun protection products, dentifrices, mouth washes and dental care products not for medical purposes.

6 Packing boxes made of metal.

9 Glasses made of metal and plastic, sun glasses, spectacle cases.

14 Fashion jewellery; watches.

18 Products made of leather, namely bags, in particular sport and shopping bags and other products made of leather, namely non adapted containers, leather products, in particular toilet bags, purses, key bags.

20 Packing boxes made of plastic.

25 Clothing for women and men, including woven and knitted clothing, and clothing made of leather and imitation leather, in particular blouses, shirts, T-shirts, sweatshirts, jackets, pullovers, tops, bustiers, trousers, skirts, twinsets, suits, coats, underwear, swimwear, headgear, scarves, headbands, jogging and fitness clothing, gloves, belts for clothing, shoes.

26 Buttons, badges as parts of fashion jewellery.

3 *Produits de parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, additifs pour le bain, compris dans cette classe, gels de douche, déodorants, toniques capillaires, produits pour nettoyer, entretenir et embellir les cheveux, lotions de mise en plis, colorants capillaires, shampooings colorants, vernis à ongles, dissolvants pour vernis à ongles, cosmétiques antisolaire, dentifrices, eaux dentifrices et produits pour soins dentaires à usage non médical.*

6 *Caisses d'emballage métalliques.*

9 *Lunettes en métal et en plastique, lunettes de soleil, étuis à lunettes.*

14 *Bijouterie fantaisie; montres.*

18 *Produits en cuir, notamment sacs, en particulier sacs de sport et sacs à provisions et autres produits en cuir, notamment contenant non aménagés, produits en cuir, en particulier trousse de toilette, bourses, pochettes porte-clés.*

20 *Caisses d'emballage en plastique.*

25 *Vêtements pour femmes et hommes, dont vêtements tissés et tricotés et vêtements en cuir et en imitation cuir, en particulier chemisiers, chemises, tee-shirts, sweat-shirts, vestes, pull-overs, tops, bustiers, pantalons, jupes, twin-sets, costumes, manteaux, sous-vêtements, costumes de bain, chapellerie, écharpes, serre-tête, tenues de jogging et de fitness, gants, ceintures de vêtements, chaussures.*

26 *Boutons, insignes en tant que pièces de bijouterie fantaisie.*

(822) DE, 29.01.1998, 2 104 451; 29.07.1998, 398 27 440.

(300) DE, 15.05.1998, 398 27 440; classes 03; *priority limited to:* Perfumery, essential oils, cosmetics, addition for bath, included in this class, shower gels, deodorant for personal use, hair tonic, products for cleaning, care and embellishment of hair, setting lotion, hair colouring, hair tinting, nail polish, nail polish remover, cosmetic sun protection products, dentifrices, mouth washes and dental care products not for medical purposes., 09; *priority limited to:* Glasses made of metal and plastic, sun glasses, spectacle case., 14; *priority limited to:* Fashion jewellery. / *classes 03; priorité limitée à: Produits de parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, additifs pour le bain, compris dans cette classe, gels de douche, déodorants, toniques capillaires, produits pour nettoyer, entretenir et embellir les cheveux, lotions de mise en plis, colorants capillaires, shampooings colorants, vernis à ongles, dissolvants pour vernis à ongles, cosmétiques antisolaire, dentifrices, eaux dentifrices et produits pour soins dentaires à usage non médical., 09; priorité limitée à: Lunettes en métal et en plastique, lunettes de soleil, étuis à lunettes., 14; priorité limitée à: Bijouterie fantaisie.*

(831) AL, AM, AT, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CZ, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KP, LI, LV, MA, MC, MD, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SL, SM, UA, VN, YU.

(832) DK, FI, GB, IS, LT, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **14.12.1998** **706 413**

(732) Henkel KGaA  
67, Henkelstrasse, D-40589 Düsseldorf (DE).

**Clinsept**

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 1 Chemical preparations for industrial use.

3 Soaps, washing and bleaching agents, rinsing agents for laundry use and dishwashing agents, cleaning and polishing agents, chemical products for cleaning wood, metal, glass, plastics, stone, porcelain and textiles.

1 *Produits chimiques à usage industriel.*

3 *Savons, produits de lavage et de blanchiment, produits de rinçage pour la lessive et détergents à vaisselle, produits pour nettoyer et polir, produits chimiques destinés au nettoyage du bois, des métaux, du verre, du plastique, de la pierre, de la porcelaine et des textiles.*

(822) DE, 13.11.1998, 398 60 819.

(300) DE, 22.10.1998, 398 60 819.

(831) AT, BX, CH, FR.

(832) LT.

(580) 25.02.1999

(151) **10.12.1998** **706 414**

(732) Carl Haering GmbH & Co.  
2-10, Muehlstrasse, D-74199 Untergruppenbach (DE).

## UNISIL

(541) caractères standard.

(511) 2 Peintures, en particulier peintures de façade à base de résine silicone, laques.

(822) DE, 19.01.1998, 397 57 043.

(831) AT, CZ, IT, PL.

(580) 25.02.1999

(151) **10.12.1998** **706 415**

(732) PS Industry GmbH  
1, An der Steinernen Brücke, D-85757 Karlsfeld (DE).



(See original in color at the end of this issue /  
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.3; 27.5; 29.1.

(591) Red, green, violet, grey, white. / Rouge, vert, violet, gris, blanc.

(511) 9 Software; prerecorded data carriers, compact discs, computer cassettes, floppy disks, disks and tapes.

42 Development, preparation, adjustment, updating and implementation of programmes (software) for data processing purposes.

9 *Logiciels; supports de données préenregistrés, disques compacts, cassettes d'ordinateur, disquettes, disques magnétiques et bandes magnétiques.*

42 *Développement, préparation, adaptation, mise à jour et application de programmes (logiciels) pour le traitement des données.*

(822) DE, 13.10.1998, 398 38 494.

(300) DE, 09.07.1998, 398 38 494.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, IT, PT.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **14.12.1998** **706 416**

(732) Henkel KGaA  
67, Henkelstrasse, D-40589 Düsseldorf (DE).

## clindes

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 1 Chemical preparations for industrial use.

3 Soaps, washing and bleaching agents, rinsing agents for laundry use and dishwashing agents, cleaning and polishing agents, chemical products for cleaning wood, metal, glass, plastics, stone, porcelain and stoneware.

1 *Produits chimiques à usage industriel.*

3 *Savons, produits de lavage et de blanchiment, produits de rinçage pour la lessive et détergents à vaisselle, produits pour nettoyer et polir, produits chimiques destinés au nettoyage du bois, des métaux, du verre, du plastique, de la pierre, de la porcelaine et du grès.*

(822) DE, 30.10.1998, 398 57 708.

(300) DE, 07.10.1998, 398 57 708.

(831) AT, BX, CH, FR.

(832) LT.

(580) 25.02.1999

(151) **19.09.1998** **706 417**

(732) ALSTOM Société anonyme  
38, avenue Kléber, F-75116 PARIS (FR).

(842) Société anonyme, FRANCE.

(750) ALSTOM Société anonyme, 164, rue du Faubourg Saint-Honoré, F-75008 PARIS (FR).



(531) 1.15; 26.1.

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, aux sciences, à la photographie, ainsi qu'à l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture et en particulier pâtes spéciales, pâtes en matière plastique; résines artificielles et synthétiques à l'état brut, matières plastiques à l'état brut; matériaux frittés; pâtes vinyliques; engrais pour les terres; compositions extinctrices; préparations pour la trempe et la soudure des métaux; produits chimiques destinés à conserver les aliments; matières tannantes; adhésifs (matières collantes) destinés à l'industrie; matières fissiles pour appareils nucléaires; éléments combustibles pour réacteurs; produits pour la purification de l'eau et des huiles.

2 Couleurs; peintures et vernis (à l'exception des isolants), laques (peintures); préservatifs contre la rouille et contre la détérioration du bois; matières tinctoriales; mordants (ni pour métaux, ni pour semences); résines naturelles à l'état brut; métaux en feuilles et en poudre pour peintres, décorateurs, imprimeurs et artistes.

4 Huiles et graisses industrielles; lubrifiants; produits pour absorber, arroser et lier la poussière; carburants, combustibles (y compris les essences pour moteurs) et matières éclairantes; bougies et mèches (éclairage).

6 Feuilles d'étain, de plomb, d'aluminium et leurs alliages; produits pour soudure; métaux communs et leurs alliages; produits laminés, façonnés, ouvrés, mi-ouvrés à base d'étain, de plomb, d'aluminium et de leurs alliages; produits de chaudronnerie et chaufferie; tous matériaux mi-ouvrés en cuivre et aluminium et leurs alliages; produits filés, laminés; maillechort et alliages de nickel; bronzes; matériaux de construction métalliques; constructions métalliques transportables; rails et autres matériaux métalliques pour les voies ferrées; chaînes métalliques; câbles et fils métalliques non électriques; serrurerie métallique non électrique; quincaillerie métallique; tuyaux métalliques; coffres-forts; clous et vis; minerais; réservoirs métalliques de stockage, conteneurs métalliques; vannes métalliques; signalisations urbaine, routière et ferroviaire; canalisations préfabriquées; douilles; fils métalliques pour papeterie; toiles métalliques pour papeterie; garnitures métalliques; poutres métalliques; matériaux frittés; moules métalliques; colonnes montantes; tuyaux laminés et profilés pour les bâtiments; poteaux métalliques; produits en aluminium et alliages pour le bâtiment; cabines pour la peinture au pistolet; porte coupe-feu, ferme-portes non électriques.

7 Machines électriques tournantes et statiques; machines pneumatiques, hydrauliques, thermiques et nucléaires;

machines à commandes numériques; machines pour la manutention, notamment de bagages pour aéroports, de combustibles nucléaires et de matières radioactives; machines pour le traitement des matières plastiques; machines pour l'industrie papetière; machines et appareils pour le génie civil, le bâtiment, le forage, la prospection du sol et des fonds marins, notamment bétonnières, bitumeuses, broyeurs, centrifugeurs, compresseurs, concasseurs, trémies; machines de drainage, rouleaux écraseurs, machines extractrices, machines à filtrer, forer, goudronner, malaxer; tamis (machines ou parties de machines); machines-outils; machines à souder, à chauffer, à braser, à scier, à planer, à cisailier, à filer, à laminier, à câbler, à former, à assembler; pièces détachées des machines précitées; tours; matériels de levage et de manutention; dynamos, alternateurs, générateurs, palans; ponts roulants; treuils; grues; vérins notamment pneumatiques et hydrauliques; amortisseurs pneumatiques; graisseurs; détenteurs d'air; pistons; génératrices, courroies de transmission et engrenages correspondants; pompes (machines); pompes (parties de machines ou de moteurs); machines et appareils pour le vide; instruments agricoles autres que ceux entraînés manuellement; moteurs et leurs parties, pièces détachées (à l'exception de celles pour véhicules terrestres); accouplements (non électriques) et organes de transmission (à l'exception de ceux pour véhicules terrestres); couveuses pour les oeufs; appareil électroménager; appareils de lavage et machines de nettoyage; appareils et machines de cuisine (non entraînés manuellement ou électriques) pour hacher, mouder, presser et couper; presses (machines à usage industriel); appareils de production de vapeur (parties de machines); joints métalliques; collecteurs de chaudières; robinets et vannes; régulateurs (parties de machines); régulateurs de vitesse, de machines et de moteurs; régulateurs d'eau d'alimentation; régulateurs de pression; régleurs de tension; générateurs électrochimiques, magnétoaérodynamiques; filtres à air; filtres à eau; matériel de pompage; filtres (parties de machines ou de moteurs), filtres-presses; clapets de non retour; machines et outillage d'horlogerie; métiers à tisser pour papeterie; rouleaux pour papeterie; matériel à filigraner; joints en toutes matières plastiques diverses; garnitures de chaudières de machines; générateurs d'électricité; membranes de pompes; moules (parties de machines); ouvre-boîtes électriques, fouets électriques à usage ménager; mécanismes de propulsion pour véhicules non terrestres (notamment applications navales); pistolets pour la peinture; ascenseurs; élévateurs; variateurs électroniques de vitesse pour moteurs électriques; moteurs électriques, leurs combinaisons en entraînements à vitesse variable; générateurs électrochimiques; générateurs magnétohydrodynamiques; régulateurs de vitesse; générateurs d'électricité; machines à peindre.

9 Appareils et instruments scientifiques (autres qu'à usage médical), électrotechniques, nautiques, géodésiques, acoustiques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de régulation, de commande, de protection, de surveillance, de coupure, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage), météorologiques, océanologiques; produits permettant le contrôle de moteurs et de matériel électrique, électronique et informatique; appareils et instruments pour la conduite, la distribution, la transformation, l'accumulation, le réglage ou la commande du courant électrique; appareils et instruments d'enseignement; appareils pour la saisie, l'enregistrement, la transmission ou la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses; machines à calculer; appareils pour le traitement de l'information; extincteurs; accumulateurs et piles électriques; piles à combustibles; cryostats; chargeurs; bobines; composants électroniques; semi-conducteurs; circuits imprimés; tubes électroniques; conducteurs électriques; fils et câbles de communication et de transport d'énergie; gaines et manchons de jonction pour câbles électriques, fils d'identification et gaines d'identification pour fils électriques; matériels de soudure; matériel pour la protection cathodique; canalisations électriques; sous-stations, tableaux, panneaux de contrôle et de commande, stations

décentralisées de production d'énergie; équipement haute tension, à savoir disjoncteurs, sectionneurs, parafoudres, réducteurs de mesure de toutes tensions et de tous types (y compris optoélectroniques) pour postes intérieurs, extérieurs ou postes sous enveloppe métallique (postes blindés); équipement moyenne et basse tension, à savoir tableaux et postes de transformation, interrupteurs, sectionneurs, contacteurs, parafoudres, disjoncteurs, fusibles, ré-enclencheurs et appareils associés; transformateurs, prises de courant; commutateurs; boîtiers de dérivation; réducteurs de mesure; coupe-circuit; isolateurs de ligne; postes de distribution; appareils et installations de saisie, de stockage, de calcul, de conversion et de transmission de données; ordinateurs et périphériques; matériels et installations pour les communications et les télécommunications par fils, câbles et radio; appareils de radio et de télévision; magnétophones; électrophones; lecteurs de disques compacts; téléphones; matériels optiques et électro-optiques; lasers; masers; bolomètres; pyromètres; calorimètres; thermocouples, compteurs, podomètres, taximètres; variateurs de vitesse et de voltage pour véhicules et de lumière; contrôleurs de vitesse pour véhicules; dispositifs d'alarme, transmetteurs d'ordres, systèmes d'alerte; signalisation lumineuse ou mécanique; signalisation acoustique et optique, sirènes, matériel de communication et de télécommunication; modulateurs, émetteurs, récepteurs, antennes, guides d'ondes, matériels de télévision et de radiodiffusion, grand public et professionnels; centres téléphoniques; circuits imprimés; interphones; tous appareils et instruments relatifs aux mesures et analyses des infrasons; redresseurs; amplificateurs; appareils de radioguidage; haut-parleurs; régulateurs de tension d'intensité, de puissance, de commande et de fréquence; signalisations urbaine, routière et ferroviaire; bornes lumineuses; convertisseurs statiques et tournants; convertisseurs d'énergie; résistances électriques; rhéostats; condensateurs, aimants; canalisations préfabriquées; conducteurs électriques en tous métaux; matériel électroménager; balances; thermostats; membranes; relais, à savoir relais télécommandés, relais électriques, relais de protection et relais auxiliaires, indicateurs et transducteurs et systèmes de surveillance, d'analyse, de communication et de commande, pour réseaux électriques et stations de production d'énergie et pour appareillage électrique; postes électriques blindés ou conventionnels; sous-stations sous enveloppe métallique (postes blindés) pour réseaux électriques de transport et de distribution; systèmes de contrôle de commande des réseaux électriques; stations de conversion; compensateurs, notamment compensateurs d'énergie réactive, tables de commande électrique; équipements et stations d'essais électriques; automates programmables; matériels et équipements de surveillance, de conduite et de supervision de procédés automatisés pour l'industrie et pour la production, le transport et la distribution de l'énergie; matériels et équipements de surveillance, de conduite et de supervision des accès des sites, bâtiments et infrastructures industrielles; matériels et équipements de communication industrielle; contrôleurs programmables et leurs équipements périphériques; calculateurs d'automatismes; matériels et équipements de conversion d'énergie électrique; matériels et équipements de télécommunication sur lignes de transport d'énergie; cartes à circuit imprimé électroniques; microcircuits électroniques; logiciels de mise en oeuvre et d'exploitation de microcircuits ou de cartes électroniques; logiciels de conduite et de supervision de procédés automatisés; logiciels de programmation, de mise en oeuvre et d'exploitation de l'ensemble des matériels, équipements et logiciels précités; régulateurs d'éclairage; appareils de balisage de pistes d'aéroports.

11 Installations, appareils d'éclairage, de conditionnement d'air, de chauffage, de production de vapeur, de cuisson, de réfrigération, de séchage, de ventilation, de distribution d'eau; régulateurs de tirage (chauffage); installations sanitaires et en particulier filtres à air, filtres à eau; matériel électroménager; cuisinières, réfrigérateurs; réacteurs nucléaires; générateurs; installations pour le traitement de combustibles et modérateurs nucléaires; machines à chauffer; collecteurs de chaudière; robinets; tubes électriques; douilles; chauffe-eau in-



dustriels; brûleurs; garnitures façonnées de fours et de fourneaux; stérilisateurs, pasteurisateurs; robinets; appareils d'éclairage de piste d'aéroports; filtres (parties d'installations domestiques ou industrielles); assécheurs d'air; douilles; appareils et machines pour la purification de l'air, de l'eau.

12 Véhicules; appareils de locomotion par terre, par air ou par eau ou sur rail; navires; véhicules électriques; moteurs et leurs parties, pièces détachées pour véhicules terrestres; amortisseurs pneumatiques; courroies de transmission et engrenages correspondants; pompes à air (accessoires de véhicules); arbres de transmission pour véhicules terrestres; hélices de navire; propulseurs à hélice; sous-marins; mécanismes de propulsion pour véhicules terrestres; véhicules de transport militaire, camions citernes; pétroliers; avions ravitailleurs; wagons citernes.

13 Armes à feu; munitions et projectiles; explosifs, feux d'artifices; fusées de signalisation.

16 Papier et carton (brut, mi-ouvré ou pour la papeterie); produits de l'imprimerie; punaises; articles pour reliures; photographies; papeterie; imprimés; journaux; périodiques; livres; adhésifs (matières collantes pour la papeterie et le ménage); pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel d'instruction et d'enseignement (à l'exception des appareils); caractères d'imprimerie; clichés; papier d'emballage.

17 Caoutchouc, gutta-percha, gomme, balata et succédanés; amiante, mica; joints; feuilles, plaques et baguettes de matières plastiques (produits semi-finis); produits en matières plastiques mi-ouvrées; matières à calfeutrer, à étouper et à isoler; tuyaux flexibles non métalliques; garnitures d'étanchéité ou d'isolation; tuyaux laminés et profilés pour les bâtiments.

19 Matériaux de construction non métalliques; revêtements d'étanchéité non métalliques, éléments préfabriqués, produits pour la construction des routes; tuyaux rigides non métalliques pour la construction; asphalte, poix et bitume; constructions transportables non métalliques; monuments non métalliques; réservoirs de stockage; signalisation non lumineuse et non mécanique (non métallique); signalisations urbaine, routière et ferroviaire; canalisations préfabriquées; matériaux réfractaires pour la protection des fourneaux; matières bitumeuses; matériaux de construction; pierres naturelles et artificielles, ciment, chaux, mortier, plâtre et gravier; colonnes montantes; tuyaux laminés et profilés pour les bâtiments; poteaux en béton; briques réfractaires.

24 Tissus à usage textile; couvertures de lit ou de table; toiles, tissus et feutres pour utilisations techniques.

35 Publicité; gestion des affaires commerciales, administration commerciale; travaux de bureau; distribution de prospectus, d'échantillons; services d'abonnement de journaux pour des tiers; conseils, informations ou renseignements d'affaires; comptabilité; reproduction de documents; bureaux de placement; gestion de fichiers informatiques; organisation d'expositions à buts commerciaux ou de publicité; enregistrement, transcription, composition, compilation ou systématisation de communications écrites et d'enregistrements; exploitation ou compilation de données mathématiques ou statistiques; conseils en organisation des affaires.

36 Assurances; affaires financières; affaires monétaires; affaires immobilières; caisses de prévoyance; émissions de chèques de voyage et de lettres de crédit; expertise immobilière; gérance d'immeubles; agences de change ou services de compensation; instituts de crédit; services de courtiers en valeurs et en biens; services de location, d'estimation de biens immobiliers ou de bailleurs de fonds; services de financement.

37 Construction; entretien, réparation; services d'installation (mise en oeuvre), d'exploitation (mise en service) et de maintenance de tous appareils, de tous matériels, de toutes machines se rapportant aux domaines de l'électrotechnique, de l'électronique, de la mécanique, du transport de l'énergie électrique, du nucléaire, de la locomotion, notamment ferroviaire, de l'électrochimie, du génie civil, du bâtiment, du forage, de la prospection du sol et des fonds marins; décontamination; construction d'usines clés en mains; travaux de constructions publi-

ques et privées; travaux du génie; inspections de projets de constructions; travaux publics; travaux ruraux; forage de puits; location d'outils et de matériel de construction, de boteurs, d'extracteurs d'arbres; entretien ou nettoyage de bâtiments, de locaux, du sol (ravalement de façades, désinfection, dératisation); entretien ou nettoyage d'objets divers (blanchisserie); réparation, transformation de vêtements; rechapage ou vulcanisation de pneus; cordonnerie; construction d'édifices, de routes, de ponts, de barrages ou de lignes de transmission; travaux de peinture, de plomberie, d'installation de chauffage ou de couverture; construction navale; location d'outils ou de matériel de construction; réalisation de projets d'infrastructures de transport et de distribution d'énergie; travaux de peinture; exploitation (mise en service) et gestion (entretien et réparation) de tous appareils, de tous matériels, de toutes machines se rapportant aux domaines de l'électrotechnique, de l'électronique, de la mécanique, du transport de l'énergie électrique, du nucléaire, de la locomotion, de l'électrochimie, du génie civil, du bâtiment, du forage, de la prospection du sol et des fonds marins; peinture de carrosseries.

38 Télécommunications; agences de presse et d'informations; communications par terminaux d'ordinateurs; diffusion de programmes de radio ou de télévision.

39 Transport; emballage, manutention, entreposage et livraison de marchandises; transport et distribution d'énergie; organisation de voyages; distribution de journaux; transport et distribution d'eau et d'électricité; exploitation de transbordeurs; déchargement et chargement de bagages et de marchandises; remorquage maritime, renflouage de navires; location de garages; réservation de places pour le voyage; location de véhicules de transport; sauvetage de vaisseaux en perdition et de leur cargaison; informations concernant les voyages ou les transports de marchandises; inspection de véhicules ou de marchandises avant le transport; opérations de secours; services de sauvetage; services d'exploitation et gestion de réseaux routiers, ferroviaires, portuaires et aériens; services de location de tous appareils, de tous matériels, de toutes machines de locomotion, notamment ferroviaire.

40 Traitement de matériaux; galvanisation; protection cathodique; frittage des matériaux; traitement de matière plastique; soudure électrique; transformation des produits agricoles d'autrui (vinification, distillation, battage, pressurage de fruits, meunerie); services de sciage, rabotage, découpage, façonnage, polissage, revêtement métallique; teinture de tissus ou vêtements; imperméabilisation de tissus; reliure de documents; étamage; purification et régénération de l'air; vulcanisation (traitement de matériaux); tirage de photographies.

41 Education; formation; divertissement; activités sportives et culturelles; édition de livres, de revues; prêts de livres; production de spectacles, de films; agences pour artistes; locations de films, d'enregistrements phonographiques, d'appareils de projection de cinéma et accessoires de décors de théâtre; organisation de concours en matière d'éducation ou de divertissement; organisation et conduite de colloques, conférences, congrès; organisation d'expositions à buts culturels ou éducatifs; loteries; réservation de places pour les spectacles; montage de bandes vidéo.

42 Restauration (alimentation); hébergement temporaire; soins médicaux, d'hygiène et de beauté; services vétérinaires et d'agriculture; services juridiques; recherche scientifique et industrielle; programmation pour ordinateurs, conception de logiciels; location, étude de projets techniques relatifs à tous appareils, à tous matériels, à toutes machines se rapportant aux domaines de l'électrotechnique, de l'électronique, de la mécanique, du transport de l'énergie électrique, du nucléaire, de la locomotion, de l'électrochimie, du génie civil, du bâtiment, du forage, de la prospection du sol et des fonds marins; étude et essais hydrodynamiques; travaux d'ingénieurs, consultations professionnelles et d'établissements de plans (sans rapport avec la conduite des affaires), essais de matériaux et de produits; travaux de laboratoires; travaux du génie (pas pour la construction); étude de projets d'usines clés en mains; prospection; location de matériel pour exploitation agricole, de

vêtements, de literie, d'appareils distributeurs; imprimerie; location de temps d'accès à un centre serveur de bases de données; services de reporters; filmage sur bandes vidéo; gestion de lieux d'expositions; évaluations, estimations, recherches et rapports d'ingénieurs; ingénierie, conception, élaboration et suivi des projets clés en main d'infrastructures de transport et de distribution d'énergie; contrôle de puits de pétrole; contrôle de qualité; consultation en matière de sécurité; location de tous appareils, de tous matériels, de toutes machines électrotechniques, électroniques et électrochimiques.

1 *Chemicals used in industry, science, photography as well as in agriculture, horticulture and silviculture and in particular special pastes, plastic pastes; unprocessed artificial and/or synthetic resins, unprocessed plastics; sintered materials; vinyl pastes; soil fertilizers; fire extinguishing compositions; metal tempering and soldering preparations; chemical substances for preserving foodstuffs; tanning substances; adhesives used in industry; fissile material for nuclear appliances; fuel elements for reactors; oil and water purifying products.*

2 *Colorants; paints and varnishes (excluding insulants), lacquers (paints); preservatives against rust and deterioration of wood; dyestuffs; mordants (neither for metals, nor for seed dressing); unprocessed natural resins; metals in foil and powder form for painters, decorators, printers and artists.*

4 *Industrial oils and greases; lubricants; dust absorbing, wetting and binding compositions; fuel oils, fuels (including fuel for engines) and lighting materials; candles and wicks (lighting).*

6 *Foil made of tin, lead, aluminium and alloys thereof; welding products; base metals and alloys thereof; laminated, shaped, wrought and semi-wrought products made from tin, lead, aluminium and alloys thereof; boilermaking and boiler room products; all semi-wrought materials made of copper and aluminium and alloys thereof; spun and laminated products; nickel silver and nickel alloys; bronzes; metallic construction materials; transportable metallic constructions; metallic rails and other metallic materials for railway tracks; metal chains; non-electrical metallic cables and wires; non-electrical locksmithing articles; metal hardware; metal tubes; safes; nails and screws; ores; metallic storage tanks, metallic containers; metal valves; town, road and rail signs; prefabricated piping; sockets; metal wire for stationery purposes; metal gauze for stationery purposes; metal fittings; metallic girders; sintered materials; metal molds; rising mains; profiled and laminated pipes for buildings; metal posts; alloy and aluminium products for the building industry; booths for spray painting; fire doors, non-electric door closers.*

7 *Static and rotating electric machines; pneumatic, hydraulic, thermal and nuclear machines; digitally operated machines; handling machines, particularly for airport luggage, nuclear fuels and radioactive materials; machines for processing plastics; machines for the paper industry; apparatus and machines for civil engineering, the building industry, drilling, land and sea bed prospection, including concrete mixing machines, asphalt machines, breakers, whizzers, compressors, grinders, hoppers; drainage machines, roller-shredders, extracting machines, filtering machines, drilling, tarring, mixing; sieves (machine or machine parts); machine tools; machines for soldering, heating, brazing, sawing, flattening, shearing, spinning, laminating, cabling, forming, assembling; spare parts for the above machines; lathes; lifting and handling equipment; dynamos, alternators, generators, hoists; roller bridges; winches; cranes; jacks particularly pneumatic and hydraulic jacks; pneumatic shock absorbers; lubricators; air pressure reducing valves; pistons; generators, drive belts and related gearings; pumps (machines); pumps (machine or engine parts); vacuum machines and apparatus; agricultural instruments other than those manually-operated; engines and parts thereof, spare parts (excluding those for land vehicles); couplings (non-electric) and transmission elements (except for land vehicles); egg incubators; electrical household appliances; washing apparatus and cleaning machines; kitchen appa-*

*ratus and machines (not hand-operated or electric) for chopping, milling, pressing and cutting; presses (machines for industrial use); steam generating appliances (machine parts); metallic seals; boiler headers; taps and valves; regulators (machine parts); speed governors for machines, engines and motors; feedwater regulators; pressure regulators; electrochemical generators, magnetogasdynamic generators; air filters; water filters; pumping equipment; filters (machine or engine parts), filter presses; non-return valves; clock machines and tools; looms for stationery purposes; rolls for stationery purposes; watermarking equipment; sealing joints made of all types of plastics; fittings for engine boilers; electricity generators; pump diaphragms; moulds (parts of machines); electric tin-openers, electric whisks for household purposes; propulsion mechanisms other than for land vehicles (particularly naval applications); spray guns for painting; lifts; elevators; electronic speed regulators for electric motors; electric motors, their combinations of variable speed drives; electrochemical generators; magnetohydrodynamic generators; speed governors; electricity generators; painting machines.*

9 *Scientific (other than for medical use), electrotechnical, nautical, surveying, acoustic, photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signalling, regulating, controlling, protection, surveillance, cutting, monitoring (inspection), rescue (lifesaving), meteorological, oceanological apparatus and instruments; products for controlling electric, electronic and computer equipment and motors; apparatus and instruments for conveying, distributing, transforming, storing, regulating or controlling electric current; instructional apparatus and instruments; apparatus for sound or image capture, recording, transmission or reproduction; magnetic recording media, phonograph records; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; cash registers; calculators; data processing apparatus; fire extinguishers; electric batteries and accumulators; fuel cells; cryostats; charging devices; coils; electronic components; semiconductors; printed circuits; electron tubes; electric conductors; communication and power wires and cables; sheaths and junction sleeves for electric cables, identity threads and identification sheaths for electric wires; welding equipment; cathodic protection equipment; electrical conduits; substations, panels, control panels, decentralised power production stations; high-voltage equipment, namely circuit breakers, separating switches, lightning conductors, all types of voltage dividers (including optoelectronic) for inside and outside boxes or boxes within metallic cases (metal-clad boxes); medium and high-voltage equipment, namely panels and transformer stations, switches, separating switches, contactors, lightning conductors, circuit breakers, fuses, power reclosers and related apparatus; transformers, power outlets; commutators; terminal boxes; voltage dividers; circuit breakers; line insulators; transforming stations; apparatus and installations for data capture, storage, calculation, conversion and transmission; computers and peripheral equipment; equipment and installations for communication and telecommunication via wire, cable and radio; radio and television apparatus; tape recorders; record players; compact disk players; telephones; optical and electro-optical equipment; lasers; masers; bolometers; pyrometers; calorimeters; thermocouples, counters, pedometers, taximeters; variable speed and voltage drives for vehicles and light; speed checking apparatus for vehicles; alarm devices, command transmitters, warning systems; mechanical or luminous signs; acoustic or optical signs, sirens, telecommunication and communication equipment; modulators, transmitters, receivers, antennae, waveguides, television and broadcasting equipment for the general public and professionals; telephone exchanges; printed circuits; intercommunication apparatus; all apparatus and instruments concerning infrasound measurement and analysis; rectifiers; amplifiers; radioguidance apparatus; loudspeakers; voltage intensity, power, control and frequency regulators; town, road and rail signs; lighted bollards; static and rotary convertors; energy converters; resistors; rheostats; condensers, magnets; prefabricated piping; electric*

conductors made of all types of metal; electric household appliances; scales; thermostats; membranes; relays, namely remote control relays, electric relays, protection relays and auxiliary relays, indicators and transducers and surveillance, analysis, communication and control systems for electric networks and energy production stations and for electrical equipment; metal-clad or conventional electrical signal boxes; metal-clad substations for power transmission and distribution networks; control systems for electricity power supply networks; substations; compensators, particularly reactive energy compensators, electrical control panels; electric test equipment and stations; programmable automatons; equipment and apparatus for surveillance, operation and supervision of automated procedures for industry, power production, transmission and distribution; equipment and apparatus for surveillance, operation and supervision of access to industrial sites, buildings and infrastructures; equipment and apparatus for industrial communication; programmable controllers and peripheral equipment thereof; automation calculators; equipment and apparatus for electricity conversion; telecommunication equipment and apparatus on power transmission lines; electronic printed circuit cards; electronic microcircuits; execution and operation software for microcircuits or electronic cards; supervision and control software for automated processes; programming, execution and operation software for all of the above equipment, apparatus and software; lighting regulators; apparatus for airport runway lighting.

11 Installations, apparatus for lighting, air conditioning, heating, steam generating, cooking, refrigerating, drying, ventilating and water supply apparatus; dampers (heating); sanitary installations and in particular air filters, water filters; electric household appliances; cookers, refrigerators; nuclear reactors; generators; processing installations for fuel and nuclear moderating material; heating machines; boiler headers; taps; electrical tubing; sockets; industrial boilers; burners; shaped fittings for ovens and furnaces; sterilizers, pasteurisers; cocks; airport runway lighting apparatus; filters (parts of domestic or industrial installations); air driers; sockets; air purifying apparatus and machines, water purifying apparatus and machines.

12 Vehicles; apparatus for locomotion by land, air, water or rail; ships; electric vehicles; engines and parts thereof, spare parts for land vehicles; pneumatic shock absorbers; drive belts and related gearings; air pumps (vehicle accessories); transmission shafts for land vehicles; screws for ships; screw propellers; submarines; propulsion mechanisms for land vehicles; military vehicles, road tankers; oil tankers; tanker aeroplanes; tank cars.

13 Firearms; ammunition and projectiles; explosives, fireworks; signal rockets.

16 Paper and cardboard (unprocessed, semi-processed or for stationery use); printed matter; drawing pins; bookbinding material; photographs; paper stationery; printed matter; newspapers; periodicals; books; adhesives for stationery or household purposes; paintbrushes; typewriters and office requisites (except furniture); instructional and teaching materials (excluding apparatus); printers' type; printing blocks; wrapping paper.

17 Rubber, gutta-percha, gum, balata and substitutes; asbestos, mica; seals; plastic sheets, plates and sticks (semi-finished products); products made of semi-processed plastics; packing, stopping and insulating materials; nonmetallic flexible pipes; sealing or insulating gaskets; profiled and laminated pipes for buildings.

19 Nonmetallic construction materials; nonmetallic sealing liners, prefabricated elements, products for road building; nonmetallic rigid pipes for construction purposes; asphalt, pitch and bitumen; nonmetallic transportable constructions; nonmetallic monuments; storage tanks; nonmetallic signs, neither luminous nor mechanical; town, road and rail signs; prefabricated piping; refractory materials for protecting furnaces; bituminous materials; construction materials; natural and artificial stones, cement, lime, mortar, plaster and gra-

vel; rising mains; profiled and laminated pipes for buildings; concrete posts; fire bricks.

24 Fabrics for textile use; bed and table covers; cloths, textiles and felts for technical uses.

35 Advertising; business management, commercial administration; office tasks; distribution of brochures and samples; newspaper subscription services for third parties; business advice or information; accounting; document reproduction; employment agencies; computer file management; organizing of business or advertising exhibitions; recording, transcription, composition, compilation or systemisation of written communications or recordings; processing or compilation of mathematical or statistical data; business organization consultancy.

36 Insurance; financial operations; monetary operations; real estate operations; provident funds; issuing of traveller's cheques and letters of credit; real estate valuation; apartment house management; exchange agencies or settlement services; lending institutions; security and asset broker services; real estate rental services, real estate valuation services or sponsor services; financing services.

37 Construction; servicing, repair; installation, operation and maintenance services for all apparatus, equipment and machines pertaining to the fields of electrical engineering, electronics, mechanical engineering, electrical power transmission, the nuclear industry, transportation, particularly railway, electrochemistry, civil engineering, the building industry, drilling, land and sea bed prospecting; decontamination; turnkey plant construction; private and public construction works; engineering works; construction project inspection; public works; agricultural engineering; drilling of wells; rental of construction tools and equipment, bulldozers, tree extractors; upkeep and cleaning of buildings, premises, (floors, facade cleaning and restoration, disinfecting, rat exterminating); upkeep or cleaning of various objects (laundering); repair and modification of clothing; retreading or vulcanization of tyres; shoe repair; building, road, bridge, dam or power line construction; painting, plumbing, heating or roofing installation services; shipbuilding; rental of construction tools and equipment; execution of power transmission and distribution infrastructural projects; painting services; operation and management of all apparatus, equipment, machines pertaining to the fields of electrical engineering, electronics, mechanical engineering, electrical power transmission, the nuclear industry, transportation, electrochemistry, civil engineering, the building industry, drilling, land and sea bed prospecting; bodywork painting.

38 Telecommunications; news agencies; communication via computer terminals; broadcasting of radio or television programmes.

39 Transport; packaging, handling, warehousing and delivery of goods; power transmission and distribution; travel organisation; newspaper distribution; water and electricity transmission and distribution; ferryboat operating; loading and unloading of luggage and goods; marine towing, refloating of ships; garage rental; travel reservation; rental of transportation vehicles; rescue of vessels in distress and cargo thereof; travel or goods shipping information; vehicle or goods inspection prior to shipping; rescue operations; salvaging; operation and management of road, rail, port and air networks; rental services for all apparatus, equipment, machines used for transportation, particularly by railway.

40 Materials processing; galvanization; cathodic protection; sintering of materials; treatment of plastics; electric soldering; transformation of agricultural products for others (wine making, distilling, threshing, fruit pressing, flour milling); sawing, thicknessing, cutting, shaping, polishing and metal lining services; cloth or clothes dyeing; fabric waterproofing; document binding; tin-plating; air purification and regeneration; vulcanization (materials processing); photographic printing.

41 Education; training; entertainment; sporting and cultural activities; book and magazine publishing; book loa-

ning; show and film production; performing arts agencies; rental of films, sound recordings, cinematographic projection apparatus and accessories and theatre stage sets; arranging of competitions in the field of education or entertainment; arranging and conducting of colloquiums, conferences, congresses; organization of exhibitions for cultural or educational purposes; lotteries; booking of seats for shows; videotape editing.

42 Providing of food and drink in restaurants; temporary accommodation; medical, sanitary and beauty care; veterinary and agricultural services; legal services; scientific and industrial research; computer programming, software design; hiring, technical project studies relating to all apparatus, equipment, machines pertaining to the fields of electrical engineering, electronics, mechanical engineering, electrical power transmission, the nuclear industry, transportation, electrochemistry, civil engineering, the building industry, drilling, land and sea bed prospecting; hydrodynamic studies and trials; expertise activities, professional consulting and plan drafting (unrelated to business dealings), testing of materials and products; laboratory work; engineering works (not for building purposes); turnkey plant consultancy projects; prospecting; farming equipment, clothing, bedding, vending machine rental; printing; rental of access time to a database; news reporters services; videotape filming; exhibition site management; expert valuations, appraisals, research and reports; power transmission and distribution infrastructural project design, consultancy and follow-up; oil-well testing; quality control; security consultancy; rental of all electrotechnical, electronic and electrochemical apparatus, equipment and machines.

(822) FR, 10.04.1998, 98 727 761.

(300) FR, 10.04.1998, 98 727 761.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LV, MA, MC, MD, MK, MN, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) DK, FI, GB, IS, LT, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **08.01.1999** **706 418**

(732) MERAL

17, rue Bourgelat, F-69002 LYON (FR).

(842) Société par Actions simplifiée, France.

#### IBRAXION

(511) 5 Produits vétérinaires; vaccins vétérinaires.

5 Veterinary products; veterinary vaccines.

(822) FR, 23.07.1998, 98 743 682.

(300) FR, 23.07.1998, 98 743 682.

(831) AT, BX, BY, CH, CZ, DE, ES, HU, IT, PL, PT, RO, RU, UA, YU.

(832) DK, GB, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **24.12.1998** **706 419**

(732) ATELIERS L.R. ETANCO, société anonyme

38-40, rue des Cormiers, F-78400 CHATOU (FR).



(531) 26.1; 27.5.

(511) 6 Matériaux de construction métalliques; quincaillerie en matières métalliques, à savoir visserie, tire-fond, clous, rivets, chevilles, crochets, tiges, agrafes, boulonnerie, rondelles, capuchons, éléments de fixation, serrurerie; emballages en matières métalliques.

8 Outils et instruments à main entraînés manuellement.

16 Emballages en carton ou en papier; produits en matières plastiques pour l'emballage, à savoir sacs, sachets, feuilles et films; catalogues et prospectus publicitaires.

17 Produits en caoutchouc ou en matières plastiques mi-ouvrés; matières à calfeutrer, à étouper et à isoler; joints et mastics d'étanchéité; rubans adhésifs, rubans isolants; quincaillerie en matières non métalliques, à savoir rondelles, capuchons; matières d'emballage (rembourrage) en caoutchouc ou en matières plastiques.

19 Matériaux de construction non métalliques.

20 Quincaillerie en matières non métalliques, à savoir visserie, tire-fond, clous, rivets, chevilles, crochets, tiges, agrafes, boulonnerie, rondelles, capuchons, éléments de fixation, serrurerie; emballages en matières plastiques, à savoir récipients.

(822) FR, 27.07.1998, 98 743 730.

(300) FR, 27.07.1998, 98 743 730.

(831) ES.

(580) 25.02.1999

(151) **24.12.1998** **706 420**

(732) ATELIERS L.R. ETANCO

38-40 rue des Cormiers, F-78400 CHATOU (FR).

(842) Société anonyme, FRANCE.



(531) 26.1; 27.5.

(511) 6 Matériaux de construction métalliques; quincaillerie en matières métalliques, à savoir visserie, tire-fond, clous, rivets, chevilles, crochets, tiges, agrafes, boulonnerie, rondelles, capuchons, éléments de fixation, serrurerie; emballages en matières métalliques.

8 Outils et instruments à main entraînés manuellement.

16 Emballages en carton ou en papier; produits en matières plastiques pour l'emballage, à savoir sacs, sachets, feuilles et films; catalogues et prospectus publicitaires.

17 Produits en caoutchouc ou en matières plastiques mi-ouvrés; matières à calfeutrer, à étouper et à isoler; joints et mastics d'étanchéité; rubans adhésifs, rubans isolants; quincaillerie en matières non métalliques, à savoir rondelles, capuchons; matières d'emballage (rembourrage) en caoutchouc ou en matières plastiques.

19 Matériaux de construction non métalliques.

20 Quincaillerie en matières non métalliques, à savoir visserie, tire-fond, clous, rivets, chevilles, crochets, tiges, agrafes, boulonnerie, rondelles, capuchons, éléments de fixation,

serrurerie; emballages en matières plastiques; à savoir récipients.

(822) FR, 27.07.1998, 98 743 731.

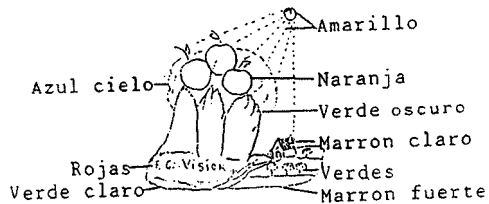
(300) FR, 27.07.1998, 98 743 731.

(831) ES.

(580) 25.02.1999

(151) **13.11.1998** **706 421**

(732) FRUTAS GRAGON, S.L.  
Carretera de Piles, s/n, ALQUERIA DE LA CONDESA  
(Valencia) (ES).



(Voir reproduction couleur à la fin de ce volume.)

(531) 1.3; 5.1; 5.7; 6.7; 29.1.

(591) Bleu, rouge, vert, jaune, orange et marron.

(511) 31 Fruits et légumes verts frais; produits agricoles, horticoles, forestiers et grains; légumes frais, graines, plantes et fleurs naturelles; oranges, pommes, bananes, mandarines, poires, citrons, ananas, pêches, pastèques, melons, raisins, fraises, prunes, abricots, framboises, asperges, mûres, groseilles, brocolis, aïelles, chou-fleur, blettes, épinards, haricots verts, chou pommé, chou, laitue, cardons.

(822) ES, 05.07.1995, 1934175.

(831) BX, CZ, FR, IT, PL, SK.

(580) 25.02.1999

(151) **28.10.1998** **706 422**

(732) RONIS SA  
16 à 28, rue des Tuileries, F-69009 LYON (FR).  
(842) Société Anonyme, FRANCE.

**RONIS eco**

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 6 Serrures de consignes, dispositifs de consignes pour chariots.

6 *Luggage locker locks, locker devices for trolleys.*

(822) FR, 16.06.1998, 98/737 201.

(300) FR, 16.06.1998, 98/737 201.

(831) BX, CH, DE, ES, IT.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **18.12.1998** **706 423**

(732) M. MOHAMED TAOUDI BENCHEKROUN  
43, Rue Normandie Maarif, CASABLANCA (MA).

**TAGINOR**

(511) 1 Produits chimiques destinés à conserver les aliments.

2 Colorants alimentaires.

3 Huiles essentielles.

5 Substances diététiques à usage médical.

29 Fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures, compotes; oeufs, lait et produits laitiers; huiles et graisses comestibles, bouillons et potages.

30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; vinaigre, sauces (condiments); épices; glace à rafraîchir.

31 Fruits et légumes frais.

(822) MA, 03.12.1998, 68048.

(300) MA, 03.12.1998, 68048.

(831) BX, DE, DZ, EG, FR, IT.

(580) 25.02.1999

(151) **01.09.1998** **706 424**

(732) Axel Muntermann  
51, Gotenweg, D-35578 Wetzlar (DE).



(531) 26.15; 27.5.

(511) 10 Appareatus for producing effects and for therapy by magnetic or biomagnetic means; apparatus for producing effects and for therapy by several magnetic or biomagnetic signals; apparatus for producing effects and for therapy by light or colours; apparatus for producing effects and for therapy by cryotherapy or heat; apparatus for producing effects and for therapy by optical and acoustic means; apparatus for producing effects and for therapy by multiple frequencies; apparatus for producing effects and for therapy by biopulses and biosignals; apparatus for producing effects and for therapy to stimulate nerves; each of the aforementioned apparatus also for application in the human, animal and biological fields.

42 Establishing and operating centres for treatment, health, therapy, rehabilitation and cures; performing medical therapies, cures and health treatments; performing medical therapies, cures and health treatments by application of apparatus for producing effects and for therapy by magnetic or biomagnetic means, by application of apparatus for producing effects and for therapy by several magnetic or biomagnetic signals, by application of apparatus for producing effects and for therapy by light or colours, by application of apparatus for producing effects and for therapy by cryotherapy or heat, by application of apparatus for producing effects by optical and acoustic means, by application of apparatus for producing effects and for therapy by multiple frequencies, by application of apparatus for producing effects and for therapy by biopulses and biosignals, by application of apparatus for producing effects and for therapy to stimulate nerves; each of the aforementioned applications in the human, animal and biological fields.

10 *Appareils pour produire des effets et à usage thérapeutique par des moyens magnétiques ou biomagnétiques; appareils pour produire des effets et à usage thérapeutique au moyen de plusieurs signaux magnétiques ou biomagnétiques; appareils pour produire des effets et à usage thérapeutique au moyen de la lumière ou des couleurs; appareils pour produire des effets et à usage thérapeutique par cryothérapie ou par la chaleur; appareils pour produire des effets et à usage thérapeutique par des moyens optiques et acoustiques; appareils pour produire des effets et à usage thérapeutique au moyen de multiples fréquences; appareils pour produire des effets et à usage thérapeutique au moyen de bioimpulsions et de biosi-*

gnaux; appareils pour produire des effets et à usage thérapeutique pour stimuler les nerfs; lesdits appareils également utilisés chez l'homme, l'animal et en biologie.

42 Création et exploitation de centres de traitement, de soins, de thérapie, de rééducation et de guérison; réalisation de traitements médicaux, de cures et de soins médicaux; réalisation de traitements médicaux, de cures et de soins médicaux en utilisant des appareils pour produire des effets et à usage thérapeutique par des moyens magnétiques ou biomagnétiques, en utilisant des appareils pour produire des effets et à usage thérapeutique au moyen de plusieurs signaux magnétiques ou biomagnétiques, en utilisant des appareils pour produire des effets et à usage thérapeutique au moyen de la lumière ou des couleurs, en utilisant des appareils pour produire des effets et à usage thérapeutique par cryothérapie ou par la chaleur, en utilisant des appareils pour produire des effets par des moyens optiques et acoustiques, en utilisant des appareils pour produire des effets et à usage thérapeutique au moyen de multiples fréquences, en utilisant des appareils pour produire des effets et à usage thérapeutique au moyen de bioimpulsions et de biosignaux, en utilisant des appareils pour produire des effets et à usage thérapeutique pour stimuler les nerfs; lesdits traitements étant appliqués chez l'homme, l'animal et en biologie.

(822) DE, 01.09.1998, 398 13 339.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, HU, IT, LI, MC.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **25.01.1999** **706 425**

(732) RANA Belgium, Vereniging voor Studie en bescherming van Reptielen en Amfibieën in de Natuur, vereniging zonder winstoogmerk 17, Populierenlaan, B-3080 TERVUREN (BE).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 3.11; 27.5; 29.1.

(591) Vert.

(511) 35 Services de publicité et de prospection publicitaire; diffusion de matériel publicitaire se rapportant entre autres aux tortues; bureaux de placement et consultations pour les questions du personnel et pour les affaires du personnel; placement d'intérimaires; établissement de statistiques; comptabilité; vente aux enchères et vente publique; agences d'informations commerciales; étude, recherche et analyse de marché; sondage d'opinion; décoration de vitrines; services de conseils pour l'organisation et la direction des affaires; location de machines de bureau; reproduction de documents.

39 Rapatriement de tortues protégées.

41 Éducation, enseignement, instruction, cours, tels que cours de ballet, auto-écoles, enseignement par correspondance; cours de chant, de danse et de musique, montage de programmes d'enseignement pour la radio et la télévision, cours de sport, cours linguistiques, enseignement pré-scolaire; exploitation de jardins botaniques, de musées, de jardins zoologiques et de piscines; production de films; location de films; services d'imprésarios (organisation de spectacles); interprétations musicales et divertissements, également radiophoniques ou télévisés; représentations théâtrales; organisation de manifestations sportives; location de décors de théâtre; location de postes de radio ou de télévision; prêt et diffusion de livres et de revues;

publication et édition de livres, journaux et revues; exposition et dressage d'animaux, également dans le cadre de l'exploitation d'un centre d'accueil pour tortues; cirques; diffusion de films vidéo; éducation dans le domaine de la protection de la nature.

42 Établissement de plans et conseils en matière de construction; services rendus par des hôtels, des restaurants et des cafés; orientation professionnelle; pompes funèbres et crémation; entretien des tombes; exploitation de terrains de camping, de bains publics et de saunas; protection et surveillance de personnes et de bâtiments; services rendus par des maisons de retraite et des maisons pour handicapés; services de jardinistes, de décorateurs paysagistes, d'architectes, de chimistes, de physiciens, de médecins, d'ingénieurs, d'opticiens, d'interprètes, de traducteurs et d'arpenteurs; services rendus par des colonies de vacances, des sanatoriums, des hôpitaux, des laboratoires de médecine, de bactériologie et de chimie; services rendus par des salons de coiffure et de beauté; clubs de rencontres et agences matrimoniales; programmation pour ordinateurs; établissement d'expertises par des ingénieurs ou en laboratoire; location de costumes et de vêtements; enquêtes (recherches) sur des personnes; recherches judiciaires; photographie et reportages photographiques; services de consultations techniques; élevage d'animaux; location d'appareillage de traitement de l'information; location de distributeurs automatiques; conseils en propriété industrielle; recherches techniques et légales concernant la protection de la propriété industrielle; gérance de droits d'auteur; essai de matériaux; services d'informations météorologiques; réservation (location) de chambres; élevage de tortues; services qui consistent à relâcher les tortues protégées dans la nature.

(822) BX, 07.03.1997, 616009.

(831) CH, DE, ES, FR, IT.

(580) 25.02.1999

(151) **05.01.1999** **706 426**

(732) ENERGOS ASA  
LØKKEVEIEN 99, N-4008 STAVANGER (NO).

(842) ASA, NORWAY.

AITOS

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 7 Machines and machine-tools.

37 Building construction, repair, installation services.

40 Treatment of materials.

7 Machines et machines-outils.

37 Construction immobilière, travaux de réparation, services d'installation.

40 Traitement de matériaux.

(821) NO, 26.08.1998, T9807677.

(300) NO, 28.08.1998, T 9807677.

(832) BX, CH, DE, DK, ES, FI, FR, GB, PT, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **11.01.1999** **706 427**

(732) ALCATEL  
société anonyme  
54, rue La Boétie, F-75008 PARIS (FR).

(842) Société anonyme, FRANCE.

# ALCATEL OFFICE Free

- (531) 27.5.  
 (511) 9 Dispositifs, appareils, équipements, installations et logiciels de télécommunications.  
*9 Telecommunication devices, apparatus, equipment, installations and computer software.*  
 (822) FR, 06.08.1998, 98 745 207.  
 (300) FR, 06.08.1998, 98/745 207.  
 (831) AT, BG, BX, BY, CH, CN, CZ, DE, ES, HR, HU, IT, LI, LV, MC, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, UA, YU.  
 (832) DK, EE, FI, GB, IS, LT, NO, SE, TR.  
 (527) GB.  
 (580) 25.02.1999

- (151) **11.01.1999** **706 428**  
 (732) ALCATEL  
 société anonyme  
 54, rue La Boétie, F-75008 PARIS (FR).  
 (842) Société anonyme, FRANCE.

# ALCATEL OFFICE PC-LINK

- (531) 27.5.  
 (511) 9 Dispositifs, appareils, équipements, installations et logiciels de télécommunications.  
*9 Telecommunication devices, apparatus, equipment, installations and computer software.*  
 (822) FR, 06.08.1998, 98 745 205.  
 (300) FR, 06.08.1998, 98/745 205.  
 (831) AT, BG, BX, BY, CH, CN, CZ, DE, ES, HR, HU, IT, LI, LV, MC, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, UA, YU.  
 (832) DK, EE, FI, GB, IS, LT, NO, SE, TR.  
 (527) GB.  
 (580) 25.02.1999

- (151) **04.12.1997** **706 429**  
 (732) Mannesmann Haustechnik GmbH  
 3, Mannesmannufer, D-40213 Düsseldorf (DE).

## Maprotherm

- (541) standard characters / *caractères standard.*  
 (511) 9 Information on machine-readable data carriers, namely technical publications, manuals, specifications, product descriptions and instructions on use; control equipment for heating systems, specifically control distributors, actuators and room thermostats.  
 11 Fixtures for baths, showers, wash basins, water supply lines and water heaters, specifically mixer taps and mixing, regulating and stop valves; bathtubs, shower basins, washstands, bidets and toilets; shower cabinets and partitions;

apparatus for heating, cooling, drying, ventilation and water supply, heaters for use with solid, liquid or gaseous fuels; solar collectors and solar energy systems, heat pumps and accumulators; wall, ceiling and floor heating systems, essentially consisting of supply lines, couplings, fasteners and electrical and electronic heat valve mechanisms and control devices.

16 Information in printed form, primarily technical publications, manuals, specifications, product descriptions and instructions on use.

20 Shower curtain tracks and rods.

21 Bath and shower accessories, specifically glass, soap, towel and tissue holders.

37 Installation services, namely services of a heating, ventilation, air conditioning and plumbing contractor.

39 Services of a transport agent (arranging transport and storage space), transport of goods from the manufacturer to the customer, including loading, transshipment and unloading, quality assurance, logistics planning from central to faned-distribution storage; processing and control of goods, in particular supervising the handling of transported goods, quality control of goods stored following transport, packing and labelling of goods.

42 Development and building of computer software for technical planning in the fields of heating, ventilation, air conditioning and plumbing.

9 *Informations stockées sur des supports d'enregistrement, notamment publications, manuels, cahiers des charges, descriptifs de produit et modes d'emploi à caractère technique; matériel de régulation pour systèmes de chauffage, en particulier distributeurs de commande, actionneurs et thermostats d'ambiance.*

11 *Appareils sanitaires pour baignoires, douches, lavabos, conduites d'alimentation en eau et chauffe-eau, en particulier mitigeurs et robinets mélangeurs, robinets de réglage et robinets d'arrêt; baignoires, bacs de douche, lavabos, bidets et toilettes; cabines et cloisons de douche; appareils de chauffage, de refroidissement, de séchage, de ventilation et de distribution d'eau, appareils de chauffage à combustibles solides, liquides ou gazeux; capteurs solaires et systèmes à énergie solaire, pompes à chaleur et accumulateurs de chaleur; systèmes de chauffage pour murs, plafonds et parquets ou sols, constitués essentiellement de conduites d'alimentation, de raccords, d'éléments de fixation et de mécanismes thermostatiques et dispositifs de régulation électriques et électroniques.*

16 *Informations sous forme imprimée, principalement publications, manuels, cahiers des charges, descriptifs de produit et modes d'emploi à caractère technique.*

20 *Tringles et barres à rideaux de douche.*

21 *Accessoires de bain et de douche, en particulier verres, savons, serviettes et distributeurs de papier hygiénique.*

37 *Services d'installation, notamment prestations d'entreprises de chauffage, de ventilation, de climatisation et de plomberie.*

39 *Prestations d'entreprise de transport (organisation du transport et de l'espace de stockage), transport de marchandises du fabricant au client, notamment chargement, transbordement et déchargement, assurance de la qualité, planification de la logistique depuis l'entrepôt centralisé à l'emmagasinement réparti en éventail; traitement et contrôle de marchandises, en particulier contrôle de la manutention des marchandises transportées, contrôle de qualité des marchandises entreposées après leur transport, emballage et étiquetage de marchandises.*

42 *Développement et élaboration de logiciels de planification technique dans les domaines du chauffage, de la ventilation, la climatisation et la plomberie.*

(822) DE, 28.10.1997, 397 26 276.

(300) DE, 04.06.1997, 397 26 276.

(831) AT, BX, CH, CZ, ES, FR, HU, IT, PL, PT, SI.

(832) DK, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **09.12.1998** **706 430**

(732) Bitplane AG

Technoparkstrasse 1, CH-8005 Zürich (CH).

### IMARIS

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 9 Appareils et programmes pour le traitement des données, la présentation, le mesurage et l'interprétation automatique des images.

16 Livres, manuels, périodiques, magazines, brochures, publications et autres imprimés.

41 Formation, organisation de cours d'instruction, de cours de formation continue et de cours didactiques.

42 Développement, élaboration et maintenance de programmes pour le traitement des données, la présentation, le mesurage et l'interprétation automatique des images.

9 *Apparatus and programs for data processing, image presentation, measurement and automatic interpretation.*

16 *Books, manuals, periodicals, magazines, brochures, publications and other printed matter.*

41 *Training, organisation of training, further training and teaching courses.*

42 *Development, design and maintenance of programs for data processing purposes, image presentation, measurement and automatic interpretation.*

(822) CH, 18.06.1998, 456877.

(300) CH, 18.06.1998, 456877.

(831) AT, BX, CN, DE, FR, IT, LI.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **27.01.1999** **706 431**

(732) REFRIGOR, S.A.

PORTELA DE CARNAXIDE, CARNAXIDE (PT).

### BANSHEE

(541) caractères standard.

(511) 32 Boissons non alcoolisées, y compris les boissons rafraîchissantes, boissons gazeuses, boissons de fruits et boissons gazeuses de jus de fruits, sirops pour les boissons, concentrés et autres préparations pour faire des boissons.

(822) PT, 06.01.1999, 332.693.

(300) PT, 24.09.1998, 332.693.

(831) CH.

(580) 25.02.1999

(151) **04.02.1999** **706 432**

(732) HAGARD:HAL, a.s.

Novozámocká 89, SK-949 05 Nitra (SK).



(531) 27.5.

(511) 6 Matériaux de construction métalliques; lattes métalliques; fils de cuivre non isolés; échelles métalliques.

9 Parafoudres et leurs parties; bourdons électriques; bobines d'électro-aimants; bobines électriques; minuteriers (à l'exception de celles pour l'horlogerie); fils électriques; fils téléphoniques; sonnettes de portes électriques; câbles électriques; accouplements électriques; raccordements électriques; matériel pour conduites d'électricité (fils, câbles); installations électriques pour la commande à distance d'opérations industrielles; appareils électro-dynamiques pour la commande à distance de signaux; fils de cuivre isolés; convertisseurs électriques; mesureurs; appareils électriques de mesure; supports de bobines électriques; manchons de jonction pour câbles électriques; limiteurs (électricité); boîtes de dérivation (électricité); fusibles; boîtes de branchement (électricité); appareils électriques de contrôle; matériel d'installation électrique (compris dans cette classe); relais électriques; rhéostats; variateurs (régulateurs) de lumière; tableaux de distribution (électricité); boîtes à clapets (électricité); conduites d'électricité; timbres avertisseurs électriques; armoires de distribution (électricité); joncteurs; appareils téléphoniques; transformateurs; conducteurs électriques; voltmètres; interrupteurs; serrures électriques; prises de courant.

11 Suspensions de lampes; lampes électriques; manchons de lampes; appareils et installations d'éclairage; réflecteurs de lampes; plafonniers; globes de lampes; abat-jour; tubes à décharges électriques pour l'éclairage; corps chauffants; appareils électriques de chauffage; douilles de lampes électriques; becs à incandescence; tubes lumineux pour l'éclairage; ampoules électriques; appareils d'éclairage; appareils et dispositifs d'éclairage.

37 Construction.

39 Camionnage; charroi; entreposage de marchandises.

(822) SK, 12.08.1998, 181 464.

(831) AT, BA, BG, BX, BY, CH, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, IT, KZ, LV, MD, MK, PL, RO, RU, SI, UA, YU.

(580) 25.02.1999

(151) **22.12.1998** **706 433**

(732) Allure Uitzendbureau B.V.

46, Biltstraat, NL-3572 BC UTRECHT (NL).

### ALLURE

(511) 35 Services rendus par un bureau de travail intérimaire; placement et détachement du personnel; consultations pour les affaires et pour les questions du personnel; recrutement et sélection du personnel.

41 Éducation et cours.

42 Orientation professionnelle; sélection du personnel par procédés psychotechniques.



- (822) BX, 18.11.1991, 508830.  
 (831) DE, ES, FR.  
 (580) 25.02.1999

(151) **14.12.1998** **706 434**

- (732) Henkel KGaA  
 67, Henkelstrasse, D-40589 Düsseldorf (DE).

**clinWC**

- (541) standard characters / *caractères standard*.  
 (511) 1 Chemical preparations for industrial use.  
 3 Soaps, washing and bleaching agents, rinsing agents for laundry use and dishwashing agents, cleaning and polishing agents, chemical products for cleaning wood, metal, glass, plastics, stone, porcelain and textiles.  
 1 *Produits chimiques à usage industriel*.  
 3 *Savons, produits de lavage et de blanchiment, produits de rinçage pour la lessive et détergents à vaisselle, produits pour nettoyer et polir, produits chimiques destinés au nettoyage du bois, du métal, du verre, du plastique, de la pierre, de la porcelaine et des textiles.*  
 (822) DE, 29.10.1998, 398 57 704.  
 (300) DE, 07.10.1998, 398 57 704.  
 (831) AT, BX, CH, FR.  
 (832) LT.  
 (580) 25.02.1999

(151) **21.12.1998** **706 435**

- (732) N.V. BARTAN  
 29, Vijverstraat, B-3920 LOMMEL (BE).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

- (531) 26.4; 27.5; 29.1.  
 (591) Jaune, noir et blanc.  
 (511) 25 Vêtements, chaussures, chapellerie.  
 35 Services d'intermédiaires en affaires concernant l'achat et la vente, ainsi que l'importation et l'exportation de vêtements et d'autres produits.  
 42 Services de dessinateurs pour vêtements.  
 (822) BX, 04.09.1998, 636009.  
 (300) BX, 04.09.1998, 636009.  
 (831) CZ.  
 (580) 25.02.1999

(151) **14.12.1998** **706 436**

- (732) Henkel KGaA  
 67, Henkelstrasse, D-40589 Düsseldorf (DE).

**clindos**

- (541) standard characters / *caractères standard*.  
 (511) 1 Chemical preparations for industrial use.  
 3 Soaps, washing and bleaching agents, rinsing agents for laundry use and dishwashing agents, cleaning and polishing agents, chemical products for cleaning wood, metal, glass, plastics, stone, porcelain and textiles.  
 1 *Produits chimiques à usage industriel*.  
 3 *Savons, produits de lavage et de blanchiment, produits de rinçage pour la lessive et détergents à vaisselle, produits pour nettoyer et polir, produits chimiques destinés au nettoyage du bois, des métaux, du verre, du plastique, de la pierre, de la porcelaine et des textiles.*  
 (822) DE, 29.10.1998, 398 57 702.  
 (300) DE, 07.10.1998, 398 57 702.  
 (831) AT, BX, CH, FR.  
 (832) LT.  
 (580) 25.02.1999

(151) **14.12.1998** **706 437**

- (732) Henkel KGaA  
 67, Henkelstrasse, D-40589 Düsseldorf (DE).

**clinsan**

- (541) standard characters / *caractères standard*.  
 (511) 1 Chemical preparations for industrial use.  
 3 Soaps, washing and bleaching agents, rinsing agents for laundry use and dishwashing agents, cleaning and polishing agents, chemical products for cleaning wood, metal, glass, plastics, stone, porcelain and textiles.  
 1 *Produits chimiques à usage industriel*.  
 3 *Savons, produits de lavage et de blanchiment, produits de rinçage pour la lessive et détergents à vaisselle, produits pour nettoyer et polir, produits chimiques destinés au nettoyage du bois, des métaux, du verre, du plastique, de la pierre, de la porcelaine et des textiles.*  
 (822) DE, 29.10.1998, 398 57 705.  
 (300) DE, 07.10.1998, 398 57 705.  
 (831) AT, BX, CH, FR.  
 (832) LT.  
 (580) 25.02.1999

(151) **14.12.1998** **706 438**

- (732) Henkel KGaA  
 67, Henkelstrasse, D-40589 Düsseldorf (DE).

**clinall**

- (541) standard characters / *caractères standard*.  
 (511) 1 Chemical preparations for industrial use.  
 3 Soaps, washing and bleaching agents, rinsing agents for laundry use and dishwashing agents, cleaning and polishing agents, chemical products for cleaning wood, metal, glass, plastics, stone, porcelain and textiles.  
 1 *Produits chimiques à usage industriel*.  
 3 *Savons, produits de lavage et de blanchiment, produits de rinçage pour la lessive et détergents à vaisselle, produits pour nettoyer et polir, produits chimiques destinés au nettoyage du bois, des métaux, du verre, du plastique, de la pierre, de la porcelaine et des textiles.*  
 (822) DE, 29.10.1998, 398 57 707.  
 (300) DE, 07.10.1998, 398 57 707.  
 (831) AT, BX, CH, FR.  
 (832) LT.  
 (580) 25.02.1999

**(151) 14.12.1998 706 439****(732)** Henkel KGaA  
67, Henkelstrasse, D-40589 Düsseldorf (DE).**clinlock****(541)** standard characters / *caractères standard.***(511)** 1 Chemical preparations for industrial use.  
3 Soaps, washing and bleaching agents, rinsing agents for laundry use and dishwashing agents, cleaning and polishing agents, chemical products for cleaning wood, metal, glass, plastics, stone, porcelain and textiles.1 *Produits chimiques à usage industriel.*3 *Savons, produits de lavage et de blanchiment, produits de rinçage pour la lessive et détergents à vaisselle, produits pour nettoyer et polir, produits chimiques destinés au nettoyage du bois, des métaux, du verre, du plastique, de la pierre, de la porcelaine et des textiles.***(822)** DE, 29.10.1998, 398 57 694.**(300)** DE, 07.10.1998, 398 57 694.**(831)** AT, BX, CH, FR.**(832)** LT.**(580)** 25.02.1999**(151) 14.12.1998 706 440****(732)** Henkel KGaA  
67, Henkelstrasse, D-40589 Düsseldorf (DE).**clinstar****(541)** standard characters / *caractères standard.***(511)** 1 Chemical preparations for industrial use.  
3 Soaps, washing and bleaching agents, rinsing agents for laundry use and dishwashing agents, cleaning and polishing agents, chemical products for cleaning wood, metal, glass, plastics, stone, porcelain and textiles.1 *Produits chimiques à usage industriel.*3 *Savons, produits de lavage et de blanchiment, produits de rinçage pour la lessive et détergents à vaisselle, produits pour nettoyer et polir, produits chimiques destinés au nettoyage du bois, des métaux, du verre, du plastique, de la pierre, de la porcelaine et des textiles.***(822)** DE, 22.10.1998, 398 56 876.**(300)** DE, 05.10.1998, 398 56 876.**(831)** AT, BX, CH, FR.**(832)** LT.**(580)** 25.02.1999**(151) 17.12.1998 706 441****(732)** E.A. Cosmetics Distributions GmbH  
9, Ammerthalstrasse, D-85551 Kirchheim (DE).**SILVER**

925

**AIGNER****(531)** 27.5; 27.7.**(511)** 3 Savons, parfumerie, cosmétiques.**(822)** DE, 17.12.1998, 398 58 090.**(300)** DE, 09.10.1998, 398 58 090.**(831)** AT, BX, CH, ES, FR.**(580)** 25.02.1999**(151) 17.12.1998 706 442****(732)** E.A. Cosmetics Distributions GmbH  
9, Ammerthalstrasse, D-85551 Kirchheim (DE).**GOLD**

900

**AIGNER****(531)** 27.5; 27.7.**(511)** 3 Savons, parfumerie, cosmétiques.**(822)** DE, 17.12.1998, 398 58 089.**(300)** DE, 09.10.1998, 398 58 089.**(831)** AT, BX, ES, FR.**(580)** 25.02.1999**(151) 14.12.1998 706 443****(732)** Henkel KGaA  
67, Henkelstrasse, D-40589 Düsseldorf (DE).**clinrinse****(541)** standard characters / *caractères standard.***(511)** 1 Chemical preparations for industrial use.  
3 Soaps, washing and bleaching agents, rinsing agents for laundry use and dishwashing agents, cleaning and polishing agents, chemical products for cleaning wood, metal, glass, plastics, stone, porcelain and stoneware.1 *Produits chimiques à usage industriel.*3 *Savons, produits de lavage et de blanchiment, produits de rinçage pour la lessive et produits à laver la vaisselle, produits pour nettoyer et polir, produits chimiques destinés au nettoyage du bois, des métaux, du verre, du plastique, de la pierre, de la porcelaine et du grès.***(822)** DE, 30.10.1998, 398 57 709.**(300)** DE, 07.10.1998, 398 57 709.**(831)** AT, BX, CH, FR.**(832)** LT.**(580)** 25.02.1999**(151) 03.10.1998 706 444****(732)** Murrelektronik GmbH  
3, Falkenstrasse, D-71570 Oppenweiler (DE).**(531)** 26.4; 27.5.**(511)** 9 Software; data processing equipment (PCs), joining and connecting components, formed from metal and/or plastics material, for electrical and electronic purposes for industrial use, especially joining and connecting terminals; relay

boards and card frames with electrical junctions; electrical systems for the remote control of industrial operations; electrical relays and transformers; timers, not for clockwork mechanisms; control equipment for machines or motors; connector equipment and systems for sensors and actuators, including valves and valve connecting equipment; connectors, electronic plugs, sockets and main plug sockets; plug connectors, round plug connectors, bushes, terminal strips, distributors and distributor equipment; automation equipment and systems, namely peripherals for field bus systems, signal transfer equipment, PLCs; suppression equipment and interface modules, namely filters, mains filters and transient absorbers; suppression modules for contactors, motors and (solenoid) valves, modules, relay modules, optocoupler modules, relay plug-in modules, plug-in relays, interfaces, interface modules, insert card holders; potentiometer modules; diodes, varistors, assembly and LED indicator modules, compact power supplies, namely single-phase smoothed and linearly regulated switching mode units, three-phase smoothed/non-smoothed switching mode units; current converters, rectifier modules, voltage monitor modules.

42 Technical advice and computer advisory services.

9 *Logiciels; matériel informatique (PC), éléments de jonction et de raccordement, en métal et/ou plastique pour l'électricité et l'électronique industrielles, en particulier terminaux de raccordement et de connexion; cartes de relais et porte-cartes à raccordements électriques; systèmes électriques pour la télécommande d'opérations industrielles; relais électriques et transformateurs électriques; minuteries (non conçues pour des mécanismes d'horlogerie); matériel de commande pour machines ou moteurs; équipements et systèmes de connexion pour capteurs et actionneurs, dont valves et matériel de branchement de valves; connecteurs, fiches électroniques, prises et alvéoles de prises principales; connecteurs à fiche, pointes rondes de fiches, passe-câbles, barrettes à bornes, distributeurs et équipements de distributeur; équipements et systèmes d'automatisation, notamment organes périphériques pour systèmes à bus de terrain, équipements de transfert de signaux, contrôleurs programmables; limiteurs et modules d'interface, notamment filtres, filtres de réseau et circuits d'absorption de transitoires; modules de limitation de surtension pour contacteurs, moteurs et électrovannes, modules, modules à relais, modules de coupleurs optoélectroniques, modules enfichables à relais, relais enfichables, interfaces, modules d'interfaçage, porte-cartes; modules de potentiomètres; diodes, varistances, modules d'assemblage et à affichage à diodes électroluminescentes, systèmes compacts d'alimentation en courant, notamment unités à mode de commutation monophasé, filtré et à régulation linéaire, unités à mode de commutation triphasé filtré/non filtré; convertisseurs de courant, modules redresseurs, modules contrôleurs de tension.*

42 *Prestations d'ingénieurs-conseils et conseil en informatique.*

(822) DE, 14.05.1998, 398 20 654.

(300) DE, 11.04.1998, 398 20 654.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, IT, PT.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

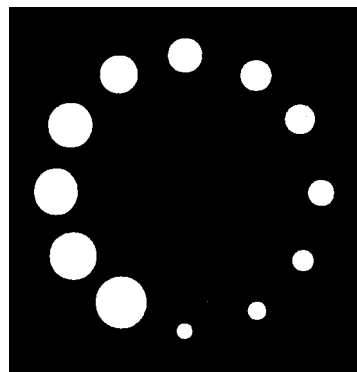
(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **05.01.1999** **706 445**

(732) ENERGOS ASA  
LØKKEVEIEN 99, N-4008 STAVANGER (NO).

(842) ASA, NORWAY.



(531) 26.1; 26.4.

(511) 7 Machines and machine-tools.  
37 Building construction, repair, installation services.  
40 Treatment of materials.  
7 *Machines et machines-outils.*  
37 *Construction immobilière, travaux de réparation, services d'installation.*  
40 *Traitement de matériaux.*

(821) NO, 26.08.1998, T9807675.

(300) NO, 28.08.1998, T 9807675.

(832) BX, CH, DE, DK, ES, FI, FR, GB, PT, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **18.12.1998** **706 446**

(732) Dalloz Safety NV/SA  
3-B5, Klauwaartslaan, B-1853 STROMBEEK-BEVER (BE).

(842) Naamloze vennootschap, Belgium.

### BILSOM ELECTO

(511) 9 Earphones and headphones for the protection of the hearing with built-in electronics for recording, transmitting and/or reproduction of sound.

10 Hearing protectors such as ear plugs and ear muffs, not included in other classes.

9 *Ecouteurs et casques pour la protection de l'ouïe équipés d'accessoires électroniques incorporés pour l'enregistrement, la transmission et/ou la reproduction du son.*

10 *Appareils pour la protection de l'ouïe tels que protège-oreilles et protège-tympan, non compris dans d'autres classes.*

(822) BX, 08.07.1998, 635118.

(300) BX, 08.07.1998, 635118.

(831) AT, DE, ES, FR, HU, IT, PL.

(832) DK, FI, GB, NO.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **23.07.1998** **706 447**

(732) SPARCO S.R.L.  
Corso Re Umberto 1, I-10121 TORINO (IT).



(531) 9.7; 16.3; 26.4.

(571) La marque consiste dans une empreinte carrée demi-colorée comprenant représentation d'un casque humoristique demi-coloré avec des tonalités contrastantes avec lunettes à trait plein épais; le tout sur fond vide.

(511) 9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer, équipement pour le traitement de l'information et les ordinateurs; extincteurs; programmes d'ordinateurs enregistrés, habillement ignifuge, habillement pour kart, casque de protection.

25 Articles d'habillement, y compris articles d'habillement sportif et pour le temps libre, chaussures, chapellerie.

28 Jeux, jouets, articles de gymnastique et de sport non compris dans d'autres classes; décorations pour arbres de Noël.

35 Publicité; gestion des affaires commerciales; administration commerciale; travaux de bureau; services rendus par un franchiseur, à savoir aide dans l'exploitation et la direction d'une entreprise commerciale.

42 Restauration (alimentation); services rendus par un franchiseur, à savoir transfert de savoir-faire, concession de licences.

(822) IT, 23.07.1998, 753417.

(300) IT, 21.05.1998, TO 98 001637.

(831) AM, AT, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CZ, DE, EG, ES, FR, HR, HU, LI, LV, MC, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, UA, YU.

(580) 25.02.1999

(151) 21.11.1998

706 448

(732) Groz-Beckert KG  
2, Parkweg, D-72458 Albstadt (DE).

### CROSS STAR

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 7 Parts of knitting machines and warp knitting machines, namely needles, plates and steel pins for actuating needles, members comparable to needles of said machines for producing loops or meshes.

26 Needles for knitting machines, warp knitting machines and sewing machines, hooked needles, inserting needles, felting needles and bifurcated needles.

7 Éléments de machines à tricoter et de métiers à mailles jetées, notamment aiguilles, plaques et picots en acier pour actionner les aiguilles, éléments assimilables aux

aiguilles desdites machines pour confectionner des boucles ou des mailles.

26 Aiguilles pour machines à tricoter, métiers à mailles jetées et machines à coudre, aiguilles à crochet, aiguilles d'insertion, aiguilles de feutrage et aiguilles fendues.

(822) DE, 22.10.1998, 398 39 000.

(300) DE, 11.07.1998, 398 39 000.

(831) CN, PT.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) 18.12.1998

706 449

(732) NEG MICON A/S

Alsvej 21, DK-8900 Randers (DK).

(842) a limited company, Denmark.

### NEG MICON

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 7 Wind mills, wind power plants, wind turbines and other wind operated machines; parts and accessories for the aforesaid goods; mill towers and masts, blades, blade hubs, mill housings, machine beds, rotation devices, yaw rings and gears, devices for setting the pitch of the wings, brakes and brake devices, main shafts, universal joints, transmission cases, clutches and electric generators and reserve power supply plants.

9 Electrical, electronic and computer equipment for wind mills; control and monitoring equipment for automatic turning on or off the generator and for automatic starting after a public power line breakdown, overvoltage protection against strikes of lightning; microprocessor equipment for controlling and monitoring constant voltage, frequency, phase conditions, rotor speed, control of the efficiency and thickness of brake pads and of temperature, direction and speed of wind; vibration sensors for installation in the mill housing; watt-hour meters.

37 Construction, installation, maintenance and repair of wind mills.

42 Technical and legal assistance concerning wind mill projects and carrying out such projects, development and testing of wind mills and components therefor, carrying out research projects concerning wind mills.

7 Éoliennes, centrales éoliennes, turbines éoliennes et autres aérogénérateurs; éléments et accessoires pour lesdits produits; corps fixes et mâts d'éolienne, pales, moyeux de pale, boîtiers d'éolienne, bancs de machine, dispositifs de rotation, bagues et engrenages d'orientation, dispositifs de réglage de l'angle d'attaque des pales, freins et dispositifs de freinage, arbres primaires, joints de cardan, boîtiers de transmission, embrayages et générateurs d'électricité et centrales énergétiques de secours.

9 Matériel électrique, électronique et informatique pour éoliennes; matériel de régulation et de contrôle pour le déclenchement ou la mise hors service automatique de la génératrice et pour son redémarrage après une panne secteur, protecteurs de surtension contre la foudre; matériel à microprocesseur pour la régulation et le contrôle de la tension constante, la fréquence, les conditions de phase, la vitesse du rotor, le contrôle de l'efficacité et de l'épaisseur des patins et de la température, la direction et la vitesse du vent; capteurs de vibration à installer dans le boîtier de l'éolienne; waththeuremètres.

37 Construction, installation, maintenance et réparation d'éoliennes.

42 Aide technique et juridique en matière d'établissement et d'exécution de projet d'éoliennes, développement et essai d'éoliennes et de leurs éléments, réalisation de projets de recherche en matière d'éoliennes.

- (821) DK, 22.04.1998, VA 1998 01927.  
 (832) CN, CZ, EE, FR, LT, NO, PL, RU, SE.  
 (580) 25.02.1999

**(151) 08.12.1998 706 450**

- (732) Pharma-Inter-Med Pharmazeutische  
 Handelsgesellschaft Berlin m.b.H.  
 19, Am Born, D-22765 Hamburg (DE).

**E/C-Immun**

- (541) standard characters / *caractères standard*.  
 (511) 5 Pharmaceutical and sanitary preparations (except products containing echinacea), especially restoratives on the basis of vegetable extracts; dietetic substances adapted for medical use.  
 5 *Produits pharmaceutiques et hygiéniques (à l'exception des produits contenant de l'échinacée), en particulier fortifiants à base d'extraits de végétaux; substances diététiques à usage médical.*  
 (822) DE, 07.08.1998, 398 14 319.  
 (831) AT, BX, CH, ES, FR, IT, RU.  
 (832) DK, FI, GB, NO, SE.  
 (527) GB.  
 (580) 25.02.1999

**(151) 21.12.1998 706 451**

- (732) Goldwell GmbH  
 10-18, Zerninstrasse, D-64297 Darmstadt (DE).

**Schaumpoo**

- (541) standard characters / *caractères standard*.  
 (511) 1 Chemical aerosol products, especially for commercial use.  
 3 Aerosol compositions for cosmetic uses.  
 5 Aerosol preparations for health care.  
 1 *Produits chimiques aérosols, notamment à usage commercial.*  
 3 *Compositions d'aérosol à usage cosmétique.*  
 5 *Préparations en aérosol pour soins de santé.*  
 (822) DE, 27.10.1998, 398 55 107.  
 (300) DE, 25.09.1998, 398 55 107.  
 (831) AT, BX, CH, CN, CZ, ES, FR, HU, IT, LI, MC, PL, PT.  
 (832) DK, FI, GB, SE.  
 (527) GB.  
 (580) 25.02.1999

**(151) 08.12.1998 706 452**

- (732) Franz Falke-Rohen (firm)  
 5a, Oststrasse, D-57392 Schmallenberg (DE).  
 (750) Franz Falke-Rohen (firm), Postbox 11 09, D-57376 Schmallenberg (DE).

**HIDDEN SOCKS**

- (541) standard characters / *caractères standard*.  
 (511) 25 Clothing, headgear, shoes.  
 25 *Vêtements, chapellerie, chaussures.*  
 (822) DE, 21.08.1998, 398 41 217.  
 (300) DE, 22.07.1998, 398 41 217.  
 (831) AT, CH, FR.  
 (832) DK, FI, GB, NO, SE.

- (527) GB.  
 (580) 25.02.1999

**(151) 26.11.1998 706 453**

- (732) NürnbergMesse GmbH  
 65, Karl-Schönleben-Strasse, D-90471 Nürnberg (DE).

**FRONTALE**

- (541) caractères standard / *standard characters*.  
 (511) 35 Organisation d'expositions à buts commerciaux ou de publicité.  
 35 *Organisation of business or advertising exhibitions.*  
 (822) DE, 26.11.1998, 398 31 514.  
 (300) DE, 05.06.1998, 398 31 514.  
 (831) AT, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CZ, ES, FR, HR, HU, IT, LI, LV, MC, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, UA, YU.  
 (832) DK, EE, FI, GB, IS, LT, NO, SE.  
 (527) GB.  
 (580) 25.02.1999

**(151) 22.12.1998 706 454**

- (732) SILOCENTRALE S.à.r.l.  
 16, boulevard d'Avranches, L-2980 LUXEMBOURG  
 (Grand-Duché du Luxembourg) (LU).

**TEFEX**

- (511) 31 Aliments et compléments alimentaires pour le bétail, non compris dans d'autres classes.  
 (822) BX, 04.09.1998, 635214.  
 (300) BX, 04.09.1998, 635214.  
 (831) DE, FR.  
 (580) 25.02.1999

**(151) 11.12.1998 706 455**

- (732) PURATOS N.V.  
 25, Industriaal, B-1702 GROOT-BIJGAARDEN  
 (BE).  
 (842) naamloze vennootschap, Belgique.

**PANDELMONDO**

- (511) 1 Produits pour améliorer la qualité des produits de boulangerie, à usage industriel et artisanal.  
 29 Fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées; confitures; oeufs, lait et produits laitiers; huiles et graisses comestibles.  
 30 Cacao et produits de chocolat, café, succédanés de café, préparations faites de farines et de céréales, pain, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles, poudres, mélanges et agents liants pour glaces comestibles, miel, sirop de mélasse, levure, poudre pour faire lever, sauces (à l'exception des sauces à salade), préparations aromatiques à usage alimentaire, produits pour améliorer la qualité des produits de boulangerie, à usage ménager.  
 (822) BX, 31.07.1998, 634283.  
 (300) BX, 31.07.1998, 634283.  
 (831) AT, CH, DE, ES, FR, HU, IT, PL, PT, RO.  
 (580) 25.02.1999

**(151) 23.12.1998 706 456****(732)** BRUPHIL'S, société anonyme  
55-57, rue Bara, B-1070 BRUXELLES (BE).**A.P. by BRUPHILS****(511)** 3 Savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux.

16 Papier et carton (brut, mi-ouvré ou par la papeterie), produits en papier ou en carton, à savoir récipients d'emballage, sachets d'emballage; papeterie; adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage; pinceaux; articles de bureau, à savoir appareils et ustensiles de bureau non électriques; papier d'emballage; sacs, sachets et feuilles d'emballage en papier ou en matières plastiques; cartes à jouer; produits de l'imprimerie, notamment brochures, périodiques; clichés.

18 Cuir et imitations du cuir, produits en ces matières non compris dans d'autres classes; peaux d'animaux; malles et valises; parapluies, parasols et cannes; fouets et sellerie.

24 Tissus à usage textile; couvertures de lit ou de table.

25 Vêtements (habillement), chaussures (à l'exception des chaussures orthopédiques), chapellerie.

**(822)** BX, 26.06.1998, 635203.**(300)** BX, 26.06.1998, 635203.**(831)** FR.**(580)** 25.02.1999**(151) 17.12.1998 706 457****(732)** BELLURE, naamloze vennootschap  
163, St.-Antoniusbaan, B-2980 ZOERSEL (BE).**TOUCH & STYLE****(511)** 3 Produits cosmétiques, parfumerie.**(822)** BX, 15.09.1998, 636007.**(300)** BX, 15.09.1998, 636007.**(831)** DE.**(580)** 25.02.1999**(151) 17.12.1998 706 458****(732)** Hendrix' Voeders B.V.  
38, Veerstraat, NL-5831 JN BOXMEER (NL).**HENDRIX UTD****(531)** 2.5; 3.1; 26.1; 27.5.**(511)** 1 Sels minéraux pour la fabrication de produits vétérinaires et d'aliments pour animaux.

5 Herbicides et pesticides; médicaments vétérinaires; désinfectants; vitamines.

31 Produits alimentaires pour animaux.

35 Services d'assistance et de conseils pour la direction et l'exploitation commerciale des entreprises, notamment des entreprises agricoles, entre autres dans le but d'accroître le rendement des entreprises précitées; recrutement et sélection du personnel; mise à disposition du personnel; conseils en matière de personnel; détachement du personnel; information dans le domaine des affaires du personnel; administration commerciale, notamment gestion des salaires et des affaires du personnel; conseils pour l'organisation et la direction des affaires.

36 Information et conseils financiers; assistance financière; établissement de plans financiers; analyses financières;

études, évaluations et expertises financières; établissement d'expertises financières; expertises, évaluations et conseils financiers; courtage en biens immobiliers; gérance et estimation de biens immobiliers.

39 Distribution (livraison) de produits agricoles, notamment de produits alimentaires pour animaux.

42 Etudes et conseils en matière d'utilisation et application de produits destinés aux entreprises agricoles, notamment de produits alimentaires pour animaux et les suppléments et additifs pour ceux-ci; études scientifiques dans le domaine de l'alimentation animale; développement de programmes informatiques; conseils techniques; conseils en alimentation; conseils en matière d'élevage; conseils dans le domaine de l'habitat et des conditions de vie des animaux; mise à disposition des entreprises agricoles, à l'aide de matériel et de logiciels ou non, d'informations relatives à la qualité des aliments pour animaux et à l'alimentation animale.

**(822)** BX, 18.06.1998, 634912.**(300)** BX, 18.06.1998, 634912.**(831)** DE.**(580)** 25.02.1999**(151) 17.12.1998 706 459****(732)** Hendrix' Voeders B.V.  
38, Veerstraat, NL-5831 JN BOXMEER (NL).**HENDRIX****(531)** 2.5; 3.1; 26.1; 27.5.**(511)** 1 Sels minéraux pour la fabrication de produits vétérinaires et d'aliments pour animaux.

5 Herbicides et pesticides; médicaments vétérinaires; désinfectants; vitamines.

31 Produits alimentaires pour animaux.

35 Services d'assistance et de conseils pour la direction et l'exploitation commerciale des entreprises, notamment des entreprises agricoles, entre autres dans le but d'accroître le rendement des entreprises précitées; recrutement et sélection du personnel; mise à disposition du personnel; conseils en matière de personnel; détachement du personnel; information dans le domaine des affaires du personnel; administration commerciale, notamment gestion des salaires et des affaires du personnel; conseils pour l'organisation et la direction des affaires.

36 Information et conseils financiers; assistance financière; établissement de plans financiers; analyses financières; études, évaluations et expertises financières; établissement d'expertises financières; expertises, évaluations et conseils financiers; courtage en biens immobiliers; gérance et estimation de biens immobiliers.

39 Distribution (livraison) de produits agricoles, notamment de produits alimentaires pour animaux.

42 Etudes et conseils en matière d'utilisation et application de produits destinés aux entreprises agricoles, notamment de produits alimentaires pour animaux et les suppléments et additifs pour ceux-ci; études scientifiques dans le domaine de l'alimentation animale; développement de programmes informatiques; conseils techniques; conseils en alimentation; conseils en matière d'élevage; conseils dans le domaine de l'habitat et des conditions de vie des animaux; mise à disposition des entreprises agricoles, à l'aide de matériel et de logiciels ou non, d'informations relatives à la qualité des aliments pour animaux et à l'alimentation animale.

**(822)** BX, 18.06.1998, 634913.**(300)** BX, 18.06.1998, 634913.

(831) DE, HU, PL.  
(580) 25.02.1999

(151) **27.01.1999** **706 460**

(732) REFRIGOR, S.A.  
Portela de Carnaxide, CARNAXIDE (PT).

## NEW DAY

(541) caractères standard.  
(511) 32 Boissons non alcoolisées, y compris les boissons rafraîchissantes, boissons gazeuses, boissons de fruits et boissons gazeuses de jus de fruits, sirops pour les boissons, concentrés et autres préparations pour faire des boissons.  
(822) PT, 06.01.1999, 332.692.  
(300) PT, 24.09.1998, 332.692.  
(831) CH.  
(580) 25.02.1999

(151) **27.01.1999** **706 461**

(732) REFRIGOR, S.A.  
Portela de Carnaxide, CARNAXIDE (PT).

## BE'ONE

(541) caractères standard.  
(511) 32 Boissons non alcoolisées, y compris les boissons rafraîchissantes, boissons gazeuses, boissons de fruits et boissons gazeuses de jus de fruits, sirops pour les boissons, concentrés et autres préparations pour faire des boissons.  
(822) PT, 06.01.1999, 332.691.  
(300) PT, 24.09.1998, 332.691.  
(831) CH.  
(580) 25.02.1999

(151) **18.12.1998** **706 462**

(732) Aurica International S.p.r.l.  
2, Chemin des Roussettes, B-1410 WATERLOO (BE).

## AURIDERM

(511) 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie; huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.  
(822) BX, 06.03.1998, 626801.  
(831) CH, DE, ES, FR, IT, PT.  
(580) 25.02.1999

(151) **02.10.1998** **706 463**

(732) BANCA POPOLARE DI BRESCIA  
S.c. a r.l.  
74, Via Leonardo Da Vinci, I-25122 BRESCIA (IT).

## Magicpay

(571) Légende MAGICPAY.  
(541) caractères standard.  
(511) 35 Gestion de fichiers informatiques, recueil de données dans un fichier central, systématisation de données dans un fichier central.

36 Affaires bancaires, assurances et estimations financières.  
38 Service de transmission de données par télématique.

42 Reconstitution de bases de données, programmation pour ordinateurs.

(822) IT, 02.10.1998, 760291.

(300) IT, 10.06.1998, BS98C000199.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, FR, HU, LI, MC, PL, PT, RO.

(580) 25.02.1999

(151) **13.08.1998** **706 464**

(732) COMPAGNIE GERVAIS DANONE,  
(société anonyme)  
126-130, rue Jules Guesde, F-92300 LEVAL-LOIS-PERRET (FR).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume /  
*See original in color at the end of this issue.*)

(531) 2.1; 27.5; 29.1.

(591) Bleu clair, bleu foncé, dégradé de orange et marron, rouge, jaune. / *Light blue, deep blue, gradation of orange and brown, red, yellow.*

(511) 9 Consoles de jeux électroniques; lecteurs de disques numériques, disques numériques ou analogiques, bandes magnétiques; aimants.

16 Sacs, sachets et feuilles d'emballage en papier ou en matières plastiques, boîtes en carton ou en papier; articles de papeterie scolaire, papeterie pour le travail de bureau, cahiers, carnets, blocs-notes, papier à lettres, enveloppes pour la papeterie, marque-pages, blocs à dessin, albums, chemises pour documents, classeurs, gommes et liquides à effacer, craie à écrire, crayons, taille-crayons, pince-notes, règles à dessiner, trousse à dessin, sous-mains, tampons, tampons-encreurs; matériel pour les artistes, pinces, palettes pour peintres, planches à dessin, équerres à dessin, compas de tracé; photographies, clichés, caractères d'imprimerie; autocollants, décalcomanies, adhésifs (matières collantes pour la papeterie et le ménage); journaux, revues, brochures, catalogues, manuels, livres, bandes dessinées, calendriers, almanachs, agendas, répertoires; cartes à jouer; cartes géographiques; cartes postales, cartes de vœux; serviettes, mouchoirs et nappes en papier; tableaux noirs; décors de théâtre; affiches et porte-affiches; machines à écrire.

25 Vêtements tels que culottes, bermudas, pantalons, vestes, chemises, chemisettes, "tee-shirts", chaussettes, bas, "sweat-shirts", pyjamas, culottes, sous-vêtements, fourrures (habillement), robes, jupes, pardessus, manteaux; casquettes, chapeaux; ceintures, cravates, écharpes, gants (habillement); chaussures, bottes, sandales, chaussons; vêtements de sport; habits pour la natation.

26 Epinglettes non en métaux précieux et aiguilles.

28 Jeux, articles de jeux; jouets, panoplies, déguisements, masques, poupées, vêtements de poupées, meubles de poupées, maisons de poupées, peluches, figurines pour jouer (en plastique, en bois, en métal), jeux de construction (en plastique, en bois, en métal); dominos, dés, billes; véhicules en miniature; jeux de société; articles de gymnastique et de sport (à l'exception des tapis), cannes à pêche, moulinets de pêche; balles et ballons de jeux, gants de sport, tables de billard et accessoires, bicyclettes fixes d'entraînement, engins pour exercices corporels (extenseurs, haltères), cordes à sauter, raquettes, crosses de golf, sacs pour matériel de golf; patins à roulettes, planches à roulettes, skis, planches à voile, planches à neige; décorations pour arbres de Noël.

29 Viande, poisson, jambon, volaille, gibier, charcuterie; fruits et légumes séchés, conservés et/ou cuits, compotes, confitures, coulis de fruits, gelées, soupes, potages; conserves contenant totalement ou partiellement de la viande, du poisson, du jambon, de la volaille, du gibier et/ou de la charcuterie; plats préparés, séchés, cuits, en conserve, surgelés, constitués totalement ou partiellement de viande, de poisson, de jambon, de volaille, de gibier et/ou de charcuterie; produits apéritifs salés ou sucrés à base de pommes de terre, aromatisés ou nature, pommes "chips"; mini-charcuterie pour apéritif; lait, laits en poudre, laits gélifiés aromatisés et laits battus; produits laitiers, à savoir desserts lactés, yaourts, yaourts à boire, mousses, crèmes, crèmes dessert, crème fraîche, beurre, pâtes fromagères, fromages, fromages affinés, fromages affinés avec moisissure, fromages non affinés frais et fromages en saumure, fromage blanc, fromages faits en faisselle, fromages frais vendus sous forme pâteuse ou liquide, nature ou aromatisés; boissons composées majoritairement de lait ou de produits laitiers, boissons composées majoritairement de ferments lactiques, boissons lactées comprenant des fruits; produits laitiers fermentés nature ou aromatisés; huiles comestibles, huile d'olive, graisses comestibles.

30 Café, thé, cacao, chocolat; boissons à base de café, boissons à base de cacao, boissons à base de chocolat; sucre, riz, riz soufflé, tapioca; farines, tartes et tourtes (sucrées ou salées), pizzas; pâtes alimentaires nature ou aromatisées et/ou fourrées, préparations faites de céréales, céréales pour le petit déjeuner; plats préparés comprenant totalement ou partiellement des pâtes alimentaires; plats préparés totalement ou partiellement composés de pâte à tarte; pain, biscottes, biscuits (sucrés ou salés), gaufrettes, gaufres, gâteaux, pâtisseries, tous ces produits étant nature et/ou nappés et/ou fourrés et/ou aromatisés; produits apéritifs salés ou sucrés comprenant de la pâte boulangère, biscuitière ou pâtisseries; confiserie, glaces alimentaires, glaces composées totalement ou partiellement de yaourt, crèmes glacées, sorbets (glaces alimentaires), yaourts glacés (glaces alimentaires), eau aromatisée congelée, miel, sel, moutarde, vinaigre, sauces (condiments), sauces sucrées, sauces pour pâtes, épices.

32 Bières (alcoolisées ou non), eaux plates ou pétillantes (minérales ou non); jus de fruits ou de légumes, boissons aux fruits ou aux légumes; limonades, sodas, bières de gingembre, sorbets (boissons); préparations pour faire des boissons, sirops pour boissons, extraits de fruits ou de légumes sans alcool; boissons non alcoolisées composées minoritairement de produits laitiers, boissons non alcoolisées composées minoritairement de ferments lactiques.

35 Définition et mise en application de la politique générale d'une entreprise ou d'un groupe, dans les domaines de mercatique, de publicité, de promotion, commercial, de recherche et acquisition de nouvelles filiales (toutes ces applications peuvent être faites à court, moyen et long terme); étude de projets particuliers dans les mêmes domaines; consultation d'expert en matière de mercatique, de publicité, de promotion, commerciale, de recherche et acquisition de nouvelles filiales.

41 Services d'éducation, à savoir dressage d'animaux, organisation d'exams ou de concours, enseignement scolaire, enseignement universitaire, enseignement professionnel, stages professionnels, enseignement par correspondance, édition de livres, journaux ou revues; services de divertissement, à sa-

voir organisation de spectacles, organisation et gestion de parcs de loisirs, spectacles et jeux télévisés, spectacles et jeux radio-phoniques, projection de films, spectacles de cirque, spectacles de théâtre, amusements publics, concerts, music-halls, spectacles de variétés; services de jeux de hasard, à savoir casinos, salles de jeux.

9 *Electronic game consoles; digital disk drives, digital or analogue disks, magnetic tapes; magnets.*

16 *Paper or plastic packaging bags, pouches and sheets, cardboard or paper boxes; school stationery articles, office paper stationery, writing books, notebooks, writing pads, writing paper, envelopes for stationery use, bookmarks, drawing pads, scrapbooks, folders for papers, binders, rubber and liquid erasers, writing chalk, pencils, pencil sharpeners, paper-clips, drawing rulers, drawing sets, desk pads, stamps, inkpads; artists' supplies, paintbrushes, palettes for painters, drawing boards, drawing squares, compasses for drawing; photographs, printing blocks, printers' type; stickers, transfers, adhesives for stationery or household purposes; newspapers, magazines, brochures, catalogues, manuals, books, comic books, calendars, almanacs, diaries, indexes; playing cards; geographical maps; postcards, greeting cards; paper napkins, tissues and table cloths; blackboards; theatre sets; posters and poster holders; typewriters.*

25 *Clothing such as breeches, Bermuda shorts, trousers, jackets, shirts, short-sleeve shirts, tee-shirts, socks, stockings, sweat shirts, pyjamas, pantaloons, underwear, furs (clothing), dresses, skirts, topcoats, coats; caps, hats; belts, neckties, scarves, gloves (clothing); footwear, boots, sandals, slippers; sportswear; swimwear.*

26 *Non-precious metal lapel badges and needles.*

28 *Games, items for playing; toys, outfits for playing, articles of fancy dress, masks, dolls, dolls' clothing, furniture for doll's houses, dolls' houses, cuddly toys, toys and play figures (made of plastic, wood, metal), construction toys (made of plastic, wood, metal); dominoes, dice, marbles; miniature vehicles; parlour games; gymnastic and sporting articles (except for mats), fishing rods, fishing reels; balls for games, sports gloves, billiard tables and accessories, stationary exercise bicycles, machines for physical exercises (expanders, dumbbells), skipping ropes, rackets, golf clubs, golf bags; rollerskates, skateboards, skis, sailboards, snowboards; Christmas tree decorations.*

29 *Meat, fish, ham, poultry, game, charcuterie; dried, preserved and/or cooked fruits and vegetables, compotes, jams, fruit coulis, jellies, clear soups, soups; preserves consisting entirely or partly of meat, fish, ham, poultry, game and/or charcuterie; prepared, dehydrated, cooked, preserved and deep-frozen dishes, totally or partially made from meat, fish, ham, poultry, game and/or charcuterie; savoury or sweet cocktail snacks made from potatoes, flavoured or plain, potato crisps; cocktail snacks made of charcuterie; milk, powdered milk, flavoured gellified milk and whipped milk; milk products, namely milk desserts, yoghurts, drinking yoghurts, mousses, creams, cream desserts, fresh cream, butter, cheese spreads, cheeses, ripened cheese, mold-ripened cheese, fresh unripened cheese and cheese in brine, fromage blanc, strained cheese, fresh cheese sold in paste or liquid form, plain or flavoured; beverages mainly consisting of milk or dairy products, beverages mainly consisting of lactic ferments, milk drinks containing fruits; plain or aromatised fermented dairy products; edible oils, olive oil, edible fats.*

30 *Coffee, tea, cocoa, chocolate; coffee based beverages, cocoa based beverages, chocolate based beverages; sugar, rice, puffed rice, tapioca; flours, tarts and pies (sweet or savoury), pizzas; plain, flavoured and/or filled pasta, cereal preparations, breakfast cereals; prepared dishes totally or partially made of pasta; prepared dishes consisting entirely or mainly of pastry; bread, rusks, biscuits (sweet or savoury), waffles, waffles, cakes, pastries, all these goods being plain and/or topped and/or filled and/or flavoured; savoury or sweet cocktail snacks containing baking dough, biscuits or fine pastries; confectionery, edible ices, edible ices wholly or partly*



made of yogurt, ice cream, sorbets (edible ices), frozen yoghurt (confectionery ices), frozen flavoured water, honey, salt, mustard, vinegar, sauces (condiments), sweet sauces, pasta sauces, spices.

32 Beers and alcohol-free beers, still or sparkling water (mineral or not); fruit or vegetable juices, fruit or vegetable-based beverages; lemonades, soft drinks, ginger ales, sherbets (beverages); preparations for making beverages, syrups for beverages, non-alcoholic fruit or vegetable extracts; non-alcoholic beverages containing a small quantity of milk products, non-alcoholic beverages containing a small quantity of lactic ferments.

35 Formulation and application of the general policy of a company or group, in the fields of marketing, advertising, promotion, commercial, for research and acquisition of new subsidiaries (all these applications may be short, medium and long-term); study of special projects in the same fields; expert consultancy on marketing, advertising, promotion, commercial, for research and acquisition of new subsidiaries.

41 Instruction services, namely animal training, organisation of examinations or competitions, school education, university education, vocational education, professional training periods, correspondence courses, review, newspaper or book publishing; entertainment services, namely organisation of shows, organisation and management entertainment parks, television shows and games, radio shows and games, film projections, circus shows, theatre shows, public leisure events, concerts, music halls, variety shows; gambling services, namely casinos, gambling houses.

(822) FR, 13.02.1998, 98/717.860.

(300) FR, 13.02.1998, 98/717.860.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, HR, HU, IT, KG, KZ, LI, LR, LV, MA, MC, MD, MK, PL, RO, RU, SD, SI, SK, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) DK, FI, GB, IS, LT, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **29.09.1998** **706 465**

(732) FUJIAN NANPING NANFU BATTERY CO., LTD. (Fujian Nanping Nanfu Dianchi Youxian Gongsi)  
109, Gongye Lu, Nanping, CN-353000 Fujian (CN).

## ECOENERGY

(511) 9 Battery cells, electric accumulators, batteries for lighting, batteries for pocket lamps, electric accumulators for vehicles, solar batteries, galvanic cells, electric batteries for vehicles, battery chargers, accumulator jars.

9 *Éléments de batterie, accumulateurs électriques, piles d'éclairage, piles de lampes de poche, accumulateurs électriques pour véhicules, piles solaires, éléments galvaniques, accumulateurs électriques pour véhicules, chargeurs de piles, bacs d'accumulateurs.*

(822) CN, 07.04.1998, 1165183.

(831) AT, BG, BX, BY, CH, CU, CZ, DE, EG, ES, FR, HR, HU, IT, MA, PL, PT, RO, RU, SK, UA, YU.

(832) DK, FI, GB, GE, IS, LT, NO, SE.

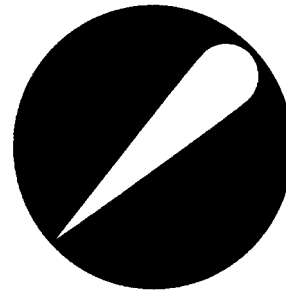
(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **12.11.1998** **706 466**

(732) Netsolutions Sweden Aktiebolag  
Humlegårdsgatan 20, Stockholm (SE).  
(842) A Limited Liability.

(750) Netsolutions Sweden Aktiebolag, Box 14083, S-104 40 Stockholm (SE).



(531) 26.1; 26.7.

(511) 9 Computers, computer equipment, stored computer software.

35 Consultancy within management/corporate management, advertising services, public relations services.

42 Consultancy within information technology (IT) in general and, in particular, regarding the creation, operation, and maintenance of communication between companies and/or individuals via internet, and/or intranet transmission; consultancy within internet and intranet regarding computer machinery as well as creation, operation, and maintenance of web pages and stored computer software.

9 *Ordinateurs, matériel informatique, logiciels enregistrés.*

35 *Conseil en gestion/gestion d'entreprise, services publicitaires, relations publiques.*

42 *Conseil en informatique en général et notamment en matière de création, exploitation et maintenance de systèmes de communication entre entreprises et/ou individus par transmission internet et/ou intranet; conseil en matériel informatique sur internet et intranet ainsi que création, exploitation et maintenance de pages Web et de logiciels enregistrés.*

(821) SE, 30.10.1998, 9808110.

(300) SE, 30.10.1998, 9808110.

(832) DK, FI, IS, NO.

(580) 25.02.1999

(151) **25.11.1998** **706 467**

(732) Dr. August Wolff GmbH & Co.  
Arzneimittel  
56, Sudbrackstrasse, D-33611 Bielefeld (DE).

## Vagisan

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 5 Pharmaceutically active substances used in the treatment of bacterial, mycotic, hormonally independent as well as non specific vaginal disorders using antimycotics, hormones and lactic acid.

5 *Substances à propriétés pharmaceutiques utilisées dans le traitement des troubles vaginaux bactériens, mycotiques, nonhormonaux et autres problèmes non spécifiques et ce, à l'aide d'antimycotiques, d'hormones et d'acide lactique.*

(822) DE, 09.01.1997, 2 102 784.

(831) BA, BG, BX, CZ, FR, HR, HU, LV, MK, PL, SI, SK, YU.

(832) EE, GB, LT.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

- (151) **22.01.1999** **706 468**  
 (732) BTR Industries Limited  
 BTR House  
 Carlisle Place, London SW1P 1BX (GB).  
 (842) Limited Liability Company.

### DUNLOP

- (511) 9 Boots, shoes, goloshes and overshoes, all being footwear for protection against accident or injury.  
 18 Golf umbrellas; travelling bags and holdall.  
 25 Boots, bootees, shoes, slippers, sandals, overshoes and goloshes; articles of sports clothing (but not including headgear).  
 28 Sporting articles (other than clothing), golf balls included in this class.  
 9 *Bottes, chaussures, caoutchoucs et couvre-chaussures, tous en tant qu'articles chaussants de protection contre accidents ou blessures.*  
 18 *Parapluies de golfeur; sacs de voyage et fourre-tout.*  
 25 *Bottes, bottines, chaussures, chaussons, sandales, couvre-chaussures et caoutchoucs; vêtements de sport (hormis les articles de chapellerie).*  
 28 *Articles de sport (à l'exception des vêtements), balles de golf comprises dans cette classe.*  
 (822) GB, 07.03.1984, 1214172.  
 (832) CN.  
 (580) 25.02.1999

- (151) **23.12.1998** **706 469**  
 (732) Textile du Gategnies,  
 société anonyme  
 4, Rue du Gategnies, TOURNAI (BE).



- (531) 3.7; 26.4; 27.5.  
 (511) 16 Catalogues, dépliants, brochures, journaux, autocollants et autres imprimés.  
 (822) BX, 20.03.1984, 398106.  
 (831) FR.  
 (580) 25.02.1999

- (151) **09.12.1998** **706 470**  
 (732) Beheers-  
 en Exploitiemaatschappij  
 Nagelhout B.V.  
 9, De Burde, NL-8574 TG BAKHUIZEN (NL).

### SNBox

- (511) 20 Rayonnages de magasin.  
 (822) BX, 09.07.1998, 636001.  
 (300) BX, 09.07.1998, 636001.  
 (831) DE, FR.  
 (580) 25.02.1999

- (151) **18.08.1998** **706 471**  
 (732) ELTEC Elektronik GmbH  
 11, Galileo-Galilei-Strasse, D-65129 Mainz (DE).



- (531) 27.5.  
 (511) 9 Composants micro-électroniques et de micro-ordinateurs, à employer exclusivement dans des systèmes de traitement de l'information.  
 (822) DE, 24.04.1997, 2 101 492.  
 (831) AT, BA, BX, CH, CZ, ES, FR, HR, HU, IT, KP, LI, MC, MK, PL, PT, RO, SI, SK, SM, YU.  
 (580) 25.02.1999

- (151) **28.10.1998** **706 472**  
 (732) MODUL-KIT,  
 société à responsabilité limitée  
 18, place Gutenberg, F-69300 CALUIRE (FR).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

- (531) 26.2; 26.3; 26.7; 27.5; 29.1.  
 (511) 6 Constructions transportables métalliques; conteneurs métalliques transportables équipés de l'équipement nécessaire pour être utilisés comme cuisines transportables notamment par des professionnels, y compris pour de la boulangerie, pâtisserie et autres préparations alimentaires.  
 11 Appareils et installations de cuisson, au gaz ou à l'électricité; cuisinières, blocs de cuisson, plaques de cuisson et de maintien en température, marmites, friteuses, grills, réchauds, rôtissoires, étuves, fours, fourneaux, sauteuses, à l'exclusion des ustensiles pour la cuisine; appareils et installations de réfrigération, de congélation et surgélation, réfrigérateurs, congélateurs, armoires et chambres froides réfrigérées ou surgelées; appareils et installations de ventilation, hottes d'extraction et d'aération; appareils de distribution d'eau et installations sanitaires.  
 12 Camions, camionnettes, remorques, équipés d'une cuisine embarquée en conteneur.  
 20 Meubles; mobilier de cuisine, notamment de cuisine professionnelle; mobilier de cuisine en métal, en plastique, en céramique, en matériau synthétique; meubles de préparation, tables, meubles de distribution et de stockage, armoires, comptoirs, chariots, rayonnages.  
 37 Constructions et réparations; travaux publics.  
 42 Restauration (alimentation), y compris boulangerie, pâtisserie et autres préparations alimentaires; location de cuisines transportables, de cuisines professionnelles transportables, de cuisines embarquées en conteneur, de sous-ensembles de cuisine transportables, d'éléments et d'équipements de cuisine, y compris cuisines pour boulangerie, pâtisserie et autres préparations alimentaires, notamment pour des foires, des expositions, des salons et des chantiers.  
 (822) FR, 16.04.1998, 98 729 645.

(831) BX, CH, ES, IT, PT.

(580) 25.02.1999

(151) **26.11.1998** **706 473**(732) NOVA-RIM ROYALE INDUSTRIELLE  
MAROCAINE S.A.  
Zone Industrielle, Province de Settat, Sidi El Aïdi  
(MA).**Novarim**<sup>®</sup>

(531) 27.5.

(511) 29 Fruits et légumes conservés, olives conservées,  
huiles et graisses comestibles.

(822) MA, 03.11.1998, 67735.

(300) MA, 03.11.1998, 67735.

(831) BX, CH, DE, FR, IT.

(580) 25.02.1999

(151) **24.11.1998** **706 474**(732) NetVision N.V.  
74, Parijsstraat, B-3000 LEUVEN (BE).**HostIT**(511) 35 Publicité; gestion des affaires commerciales; admini-  
stration commerciale; services administratifs; constitution et  
gestion de bases de données; mise à disposition de bases de  
données contenant des informations commerciales.38 Télécommunications, en particulier fourniture  
d'accès au réseau mondial de télécommunications (dit "Inter-  
net").42 Services d'automatisation; services d'intermédiari-  
es pour l'obtention des noms de domaine sur le réseau mondial  
de télécommunications (dit "Internet"); création de sites Web  
et conseils y relatifs; recherche scientifique ou industrielle;  
programmation pour ordinateurs; location de logiciels, d'ordi-  
nateurs et d'appareillage périphérique; location de temps d'ac-  
cès à des bases de données.35 *Advertising; business management; business admi-  
nistration; administrative services; setting up and management  
of databases; supply of databases containing trade informa-  
tion.*38 *Telecommunications, in particular provision of ac-  
cess to the global telecommunication network (called "Inter-  
net").*42 *Computerized system services; middleman services  
for obtaining domain names on the global telecommunication  
network (called "Internet"); designing Web sites and advice on  
such matters; scientific or industrial research; computer pro-  
gramming; rental of computer software, computers and peri-  
pheral equipment; leasing of access time to a computer data-  
base.*

(822) BX, 02.07.1998, 628200.

(300) BX, 02.07.1998, 628200.

(831) AT, CH, DE, ES, FR, IT, PL, PT.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **25.11.1998** **706 475**(732) Bernd Buchholz  
19, Am Mühlenbach, D-40670 Meerbusch (DE).**Novento**(541) caractères standard / *standard characters.*(511) 9 Appareils et instruments électriques, photographi-  
ques, cinématographiques, optiques, de mesure, de signalisa-  
tion, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'ensei-  
gnement; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la  
reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement  
magnétiques, disques acoustiques; distributeurs automatiques  
et mécanismes pour appareils à préparation; caisses enregis-  
treuses, machines à calculer, équipement pour le traitement de  
l'information et les ordinateurs.

38 Télécommunications.

9 *Electrical, photographic, cinematographic, opti-  
cal, weighing, measuring, signalling, controlling (checking),  
emergency (rescuing) and teaching apparatus and instru-  
ments; apparatus for recording, transmitting and reproducing  
sound or images; magnetic recording media, phonograph re-  
cords; automatic vending machines and mechanisms for  
coin-operated apparatus; cash registers, calculators, data pro-  
cessing and computer equipment.*38 *Telecommunications.*

(822) DE, 21.10.1998, 398 36 906.

(300) DE, 02.07.1998, 398 36 906.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, IT.

(832) DK, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **07.12.1998** **706 476**(732) Mediso Sonnenbrillen GmbH & Co.  
Brillen KG  
4, Lorsbacher Strasse, D-65719 Hofheim (DE).

(531) 2.9; 27.5; 29.1.

(591) Gris, noir.

(511) 9 Lunettes de soleil et montures de lunettes de soleil  
et de lunettes optiques, y compris lunettes de soleil et lunettes  
optiques avec verres déjà enchâssés.

(822) DE, 16.07.1998, 398 32 541.

(300) DE, 10.06.1998, 398 32 541.

(831) AT, BX, CZ, FR, HU, IT, PL.

(580) 25.02.1999

(151) **28.12.1998** **706 477**(732) Migros-Genossenschafts-Bund  
(Fédération des coopératives Migros)  
(Federazione delle cooperative Migros)  
Limmatstrasse 152, CH-8005 Zürich (CH).



- (531) 8.1.  
 (550) marque tridimensionnelle / *three-dimensional mark*.  
 (511) 30 Chocolat.  
 30 *Chocolate*.  
 (822) CH, 26.06.1998, 457471.  
 (300) CH, 26.06.1998, 457471.  
 (831) AT, BA, BX, CZ, DE, DZ, ES, FR, HR, HU, IT, LI, MA, PL, PT, RU, SI, SK, YU.  
 (832) DK, FI, GB, IS, NO, SE.  
 (527) GB.  
 (580) 25.02.1999

- (151) **11.01.1999** **706 478**  
 (732) Novo Nordisk A/S, Novo Allé  
 DK-2880 Bagsvaerd (DK).  
 (813) CH.

#### NATALASE

- (541) caractères standard.  
 (511) 1 Enzymes pour détergents.  
 (822) CH, 10.07.1998, 457558.  
 (300) CH, 10.07.1998, 457558.  
 (831) BG, CN, HU, PL, RO, RU.  
 (580) 25.02.1999

- (151) **15.01.1999** **706 479**  
 (732) Cupola Asset Management S.A.  
 17, rue Neuve-du-Molard, CH-1204 Genève (CH).

  
**CUPOLA**

- (531) 27.5.  
 (511) 35 Publicité, gestion des affaires commerciales, administration commerciale, travaux de bureau, vente au détail de nourriture et de boissons.  
 36 Affaires financières, monétaires et immobilières.  
 38 Télécommunication.  
 41 Education, formation, divertissement, activités sportives et culturelles.  
 42 Restauration, conseils juridiques.  
 (822) CH, 27.10.1998, 457778.  
 (300) CH, 27.10.1998, 457778.

- (831) AT, BX, DE, FR, IT.  
 (580) 25.02.1999

- (151) **21.12.1998** **706 480**  
 (732) BRAVI B.V.  
 108, Molendijk, NL-3227 CD OUDENHOORN (NL).  
 (842) Bestolen Vennootschap, The Netherlands.

#### BRAVI

- (511) 29 Edible oils and fats; pre-fried (French) fries.  
 29 *Huiles et graisses comestibles; frites précuites*.  
 (822) BX, 12.12.1986, 427593.  
 (831) DE, ES, FR, IT, PT.  
 (832) DK, FI, GB, NO, SE.  
 (527) GB.  
 (580) 25.02.1999

- (151) **21.12.1998** **706 481**  
 (732) Schott Glas  
 10, Hattenbergstrasse, D-55122 Mainz (DE).

#### SCHOTT ELECTRONIC PACKAGING

- (541) standard characters / *caractères standard*.  
 (511) 9 Housings and their parts for electrotechnical, electronic and opto-electronic components such as diodes, transistors, integrated circuits, quartz oscillators and hybrid circuits.  
 9 *Carters et leurs éléments pour composants électrotechniques, électroniques et opto-électroniques tels que diodes, transistors, circuits intégrés, oscillateurs à quartz et circuits hybrides*.  
 (822) DE, 02.07.1998, 398 31 708.  
 (831) AT, BX, CH, CN, CZ, ES, FR, HU, IT, PL, PT, RU.  
 (832) DK, GB, SE.  
 (527) GB.  
 (580) 25.02.1999

- (151) **23.12.1998** **706 482**  
 (732) Deutsche Telekom AG  
 140, Friedrich-Ebert-Allee, D-53113 Bonn (DE).

#### T-VPN

- (541) standard characters / *caractères standard*.  
 (511) 9 Electric, electronic, optical, measuring, signalling, controlling or teaching apparatus and instruments (included in this class); apparatus for recording, transmission, processing and reproduction of sound, images or data; machine-run data carriers; automatic vending machines and mechanisms for coin operated apparatus; data processing equipment and computers.  
 16 Printed matter, especially stamped and/or printed cards of cardboard or plastic; instruction and teaching material (except apparatus); stationery (except furniture).  
 35 Collecting and provision of data.  
 38 Telecommunication services; operation and rental of equipment for telecommunication, especially for broadcasting and television; collection and provision of news and information.  
 42 Computer programming services; data base services, namely rental of access time to and operation of a data base; rental services relating to data processing equipment and computers; projecting and planning services relating to equipment for telecommunication.

9 Appareils et instruments électriques, électroniques, optiques, de mesure, de signalisation, de commande ou d'enseignement (compris dans cette classe); appareils pour l'enregistrement, la transmission, le traitement et la reproduction du son, des images ou des données; supports de données pour passage en machine; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; matériel informatique et ordinateurs.

16 Imprimés, en particulier cartes timbrées et/ou imprimées en carton ou en plastique; matériel d'enseignement et d'instruction (à l'exception des appareils); papeterie.

35 Collecte et mise à disposition de données.

38 Services de télécommunication; exploitation et location d'équipements de télécommunication, notamment pour radiodiffusion et télédiffusion; recueil et mise à disposition de nouvelles et d'informations.

42 Services de programmation informatique; services de bases de données, à savoir location de temps d'accès et exploitation d'une base de données; services de location relatifs à des équipements de traitement de données et des ordinateurs; services de projet et de planification relatifs à des équipements de télécommunication.

(822) DE, 30.07.1998, 398 37 795.

(300) DE, 03.07.1998, 398 37 795.

(831) AT, BA, BG, BX, BY, CH, CZ, ES, FR, HR, HU, IT, LI, LV, MC, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, UA, YU.

(832) DK, EE, FI, GB, GE, LT, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **19.01.1999** **706 483**

(732) Head Sport AG  
1, Wuhrkopfweg, A-6921 Kennelbach (AT).

### HEAD TITANIUM TENNIS

(541) caractères standard.

(511) 12 Véhicules, bicyclettes; appareils de locomotion sur terre, dans l'air ou sur l'eau.

(822) AT, 16.11.1998, 179 009.

(300) AT, 26.08.1998, AM 5236/98.

(831) ES, FR.

(580) 25.02.1999

(151) **23.12.1998** **706 484**

(732) Deutsche Telekom AG  
140, Friedrich-Ebert-Allee, D-53113 Bonn (DE).

### T-Innova

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 9 Electric, electronic, optical, measuring, signalling, controlling or teaching apparatus and instruments (included in this class); apparatus for recording, transmission, processing and reproduction of sound, images or data; machine-run data carriers; automatic vending machines and mechanisms for coin operated apparatus; data processing equipment and computers.

16 Printed matter, especially stamped and/or printed cards of cardboard or plastic; instruction and teaching material (except apparatus); stationery (except furniture).

35 Collecting and provision of data; advertising and business affairs.

36 Financial affairs; real estate affairs.

37 Services for construction; installation, maintenance and repair of equipment for telecommunication.

38 Telecommunication services; operation and rental of equipment for telecommunication, especially for broadcasting and television; collection and provision of news and information.

41 Education; instruction; entertainment services; organization of sporting and cultural events; publication and issuing of books, periodicals and further printed matter as well as corresponding electronic media (including CD-ROM and CD-I).

42 Computer programming services; data base services, namely rental of access time to and operation of a data base; rental services relating to data processing equipment and computers; projecting and planning services relating to equipment for telecommunication.

9 Appareils et instruments électriques, électroniques, optiques, de mesure, de signalisation, de commande ou d'enseignement (compris dans cette classe); appareils pour l'enregistrement, la transmission, le traitement et la reproduction du son, des images ou des données; supports de données pour passage en machine; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; matériel informatique et ordinateurs.

16 Imprimés, en particulier cartes timbrées et/ou imprimées en carton ou en plastique; matériel d'instruction et d'enseignement (à l'exception des appareils); papeterie.

35 Collecte et mise à disposition de données; publicité et activités commerciales.

36 Transactions financières; opérations immobilières.

37 Services de construction; installation, entretien et réparation d'équipements de télécommunication.

38 Services de télécommunication; exploitation et location d'équipements de télécommunication, notamment pour radiodiffusion et télédiffusion; recueil et mise à disposition de nouvelles et d'informations.

41 Education; enseignement; divertissement; organisation de manifestations sportives et culturelles; publication et diffusion de livres, périodiques et autres imprimés ainsi que de leurs équivalents sur supports électroniques (notamment CD-ROM et CD-I).

42 Services de programmation informatique; services de bases de données, à savoir location de temps d'accès et exploitation d'une base de données; services de location relatifs à des équipements de traitement de données et des ordinateurs; services de projet et de planification relatifs à des équipements de télécommunication.

(822) DE, 03.08.1998, 398 37 612.

(300) DE, 06.07.1998, 398 37 612.

(831) AT, BA, BG, BX, BY, CH, CZ, ES, FR, HR, HU, IT, LI, LV, MC, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, UA, YU.

(832) DK, EE, FI, GB, GE, LT, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **19.01.1999** **706 485**

(732) SIGMA Gesellschaft für Mess-,  
Steuerungs und Regelungstechnik  
Gesellschaft m.b.H.  
39, Waldgasse, A-1100 Wien (AT).

### MILLE MAGLIE

(541) caractères standard.

(511) 25 Vêtements, notamment vêtements de dessus et accessoires en laine non compris dans d'autres classes, notamment fabriqués en laine cachemire et soie de cachemire.

(822) AT, 09.10.1998, 178 398.

(300) AT, 03.08.1998, AM 4722/98.

(831) BX, CH, DE.  
(580) 25.02.1999

(151) **19.01.1999** **706 486**

(732) CSE Systems Computer & Software  
Engineering Gesellschaft m.b.H.  
4, St. Veiter Strasse, A-9020 Klagenfurt (AT).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 27.5; 29.1.

(591) Noir, jaune, ocre.

(511) 9 Appareils de traitement des données et leurs parties; ordinateurs, matériel informatique, logiciels d'ordinateurs et appareils périphériques.

16 Programmes d'ordinateurs imprimés sur papier; manuels et instructions de service pour ordinateurs.

35 Direction des affaires, administration d'entreprises, travaux de bureau.

41 Éducation, notamment séminaires et formation.

42 Élaboration de programmes d'ordinateurs.

(822) AT, 26.11.1998, 179 210.

(300) AT, 06.10.1998, AM 6198/98.

(831) CH, DE, FR.

(580) 25.02.1999

(151) **23.12.1998** **706 487**

(732) DUNLOP TECH GmbH  
77, Birkenhainer Strasse, D-63450 Hanau (DE).

### Dunlopillo Active

(541) caractères standard.

(511) 20 Meubles, glaces, cadres, matelas, caillebotis; produits, non compris dans d'autres classes, en bois, liège, roseau, jonc, osier et leurs succédanés ou en matières plastiques.

(822) DE, 05.11.1998, 398 59 748.

(300) DE, 16.10.1998, 398 59 748.

(831) AT, BX, CH.

(580) 25.02.1999

(151) **15.01.1999** **706 488**

(732) Pro Natura Naturprodukte GmbH  
21, Weißenberg, A-4053 HAID (AT).

### ULTRAFLEX

(541) caractères standard.

(511) 20 Matelas, caillebotis, bois de lit.

(822) AT, 07.01.1999, 179 859.

(300) AT, 12.11.1998, AM 7036/98.

(831) BX, CH, DE, FR, IT.

(580) 25.02.1999

(151) **17.12.1998** **706 489**

(732) Watchline Versand AG  
65, Appenstedter Weg, D-21217 Seevetal (DE).

### Belmond

(541) caractères standard.

(511) 14 Horlogerie.

(822) DE, 26.04.1996, 395 42 429.

(831) AT, BX, CH, FR.

(580) 25.02.1999

(151) **22.01.1999** **706 490**

(732) Erste österreichische Paprikamühle  
Johann Kotányi Gesellschaft m.b.H.  
11, Johann-Galler-Strasse, A-2120 Wolkersdorf (AT).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 25.3; 26.4; 27.5; 29.1.

(591) Rouge, jaune, blanc, vert.

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, notamment en tant qu'aromates artificiels pour produits alimentaires; produits chimiques destinés à conserver les aliments.

29 Produits végétaux, à savoir extraits de tomates, jus de plantes pour la cuisine, pickles, oignons (conservés), herbes fines conservées, produits non compris dans d'autres classes d'origine animale et végétale destinés à épicer des produits alimentaires, à savoir extraits de viande, gélatine alimentaire, pectine, champignons (conservés), protéines en tant qu'additifs aromatiques et qu'agents diluants pour produits alimentaires; préparations de soupes, essences de soupes et soupes en poudre.

30 Thés et infusions, notamment infusions aux herbes, boissons à base de thés et d'infusions; sel, moutarde, poivre, épices, paprika, mélanges d'épices, sauces épicées et sels épicés, préparations d'épices pour produits alimentaires, aromates (à l'exception des huiles essentielles), vanille, édulcorants, essences aromatiques pour l'alimentation (à l'exception des huiles essentielles et des essences), produits d'origine animale et végétale non compris dans d'autres classes, à savoir fondants (bonbons), algues (condiments) et liants à base de fécule en tant qu'additifs aromatiques et qu'agents diluants pour produits alimentaires; sauces, notamment sauces épicées, sauces de salades, mayonnaises, mélanges d'aromates, aromates pour soupes, bases pour préparer du goulasch et de la viande hachée.

- (822) AT, 22.01.1999, 180 092.  
 (300) AT, 13.10.1998, AM 6364/98.  
 (831) BA, BG, BX, BY, CH, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, IT, LI, PL, RO, RU, SI, SK, UA, YU.  
 (580) 25.02.1999

(151) **22.01.1999** **706 491**

- (732) Erste österreichische Paprikamühle  
 Johann Kotányi Gesellschaft m.b.H.  
 11, Johann-Galler-Strasse, A-2120 Wolkersdorf (AT).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

- (531) 25.3; 26.4; 27.5; 29.1.  
 (591) Rouge, jaune, blanc, vert.  
 (511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, notamment en tant qu'aromates artificiels pour produits alimentaires; produits chimiques destinés à conserver les aliments.  
 29 Produits végétaux, à savoir extraits de tomates, jus de plantes pour la cuisine, pickles, oignons (conservés), herbes fines conservées, produits non compris dans d'autres classes d'origine animale et végétale destinés à épicer des produits alimentaires, à savoir extraits de viande, gélatine alimentaire, pectine, champignons (conservés), protéines en tant qu'additifs aromatiques et qu'agents diluants pour produits alimentaires; préparations de soupes, essences de soupes et soupes en poudre.  
 30 Thés et infusions, notamment infusions aux herbes, boissons à base de thés et d'infusions; sel, moutarde, poivre, épices, paprika, mélanges d'épices, sauces épicées et sels épicés, préparations d'épices pour produits alimentaires, aromates (à l'exception des huiles essentielles), vanille, édulcorants, essences aromatiques pour l'alimentation (à l'exception des huiles essentielles et des essences), produits d'origine animale et végétale non compris dans d'autres classes, à savoir fondants (bonbons), algues (condiments) et liants à base de fécule en tant qu'additifs aromatiques et qu'agents diluants pour produits alimentaires; sauces, notamment sauces épicées, sauces de salades, mayonnaises, mélanges d'aromates, aromates pour soupes, bases pour préparer du goulasch et de la viande hachée.

- (822) AT, 22.01.1999, 180 093.  
 (300) AT, 13.10.1998, AM 6365/98.  
 (831) BA, BG, BX, BY, CH, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, IT, LI, PL, RO, RU, SI, SK, UA, YU.  
 (580) 25.02.1999

(151) **22.01.1999** **706 492**

- (732) Erste österreichische Paprikamühle  
 Johann Kotányi Gesellschaft m.b.H.  
 11, Johann-Galler-Strasse, A-2120 Wolkersdorf (AT).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

- (531) 25.3; 26.4; 27.5; 29.1.  
 (591) Rouge, jaune, blanc, vert.  
 (511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, notamment en tant qu'aromates artificiels pour produits alimentaires; produits chimiques destinés à conserver les aliments.  
 29 Produits végétaux, à savoir extraits de tomates, jus de plantes pour la cuisine, pickles, oignons (conservés), herbes fines conservées, produits non compris dans d'autres classes d'origine animale et végétale destinés à épicer des produits alimentaires, à savoir extraits de viande, gélatine alimentaire, pectine, champignons (conservés), protéines en tant qu'additifs aromatiques et qu'agents diluants pour produits alimentaires; préparations de soupes, essences de soupes et soupes en poudre.  
 30 Thés et infusions, notamment infusions aux herbes, boissons à base de thés et d'infusions; sel, moutarde, poivre, épices, paprika, mélanges d'épices, sauces épicées et sels épicés, préparations d'épices pour produits alimentaires, aromates (à l'exception des huiles essentielles), vanille, édulcorants, essences aromatiques pour l'alimentation (à l'exception des huiles essentielles et des essences), produits d'origine animale et végétale non compris dans d'autres classes, à savoir fondants (bonbons), algues (condiments) et liants à base de fécule en tant qu'additifs aromatiques et qu'agents diluants pour produits alimentaires; sauces, notamment sauces épicées, sauces de salades, mayonnaises, mélanges d'aromates, aromates pour soupes, bases pour préparer du goulasch et de la viande hachée.

- (822) AT, 22.01.1999, 180 091.  
 (300) AT, 13.10.1998, AM 6363/98.  
 (831) BA, BG, BX, BY, CH, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, IT, LI, PL, RO, RU, SI, SK, UA, YU.  
 (580) 25.02.1999

(151) **16.12.1998** **706 493**

- (732) Fa. Helmut Steinmetz  
 Inh. Manfred Braun  
 8, Goethestrasse, D-65795 Hattersheim (DE).

(541) caractères standard.

(511) 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.

5 Produits pharmaceutiques et hygiéniques; substances diététiques à usage médical.

(822) DE, 09.12.1998, 398 36 581.

(300) DE, 01.07.1998, 398 36 581.

(831) BX, CH, FR, IT.

(580) 25.02.1999

(151) **11.01.1999** **706 494**

(732) i-center Elektrogroßhandel GmbH & Co.  
80, Marienbergstrasse, D-90411 Nürnberg (DE).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 7.1; 26.1; 27.5; 29.1.

(591) Rouge, vert, jaune, gris, noir.

(511) 35 Publicité, planification et réalisation de campagnes de marketing.

(822) DE, 11.01.1999, 397 54 788.

(831) AT, CZ, HU, PL, SK.

(580) 25.02.1999

(151) **13.01.1999** **706 495**

(732) Atomic Austria GmbH  
301, Lackengasse, A-5541 Altenmarkt (AT).

## PHYSIO

(541) caractères standard.

(511) 28 Engins de sport, de gymnastique et de jeu, patins à roulettes, patins à roulettes en ligne, skis, planches à neige, bobs à skis, luges et bâtons de skis; parties de tous ces produits; fixations pour skis et planches à neige ainsi que leurs parties; sacs, housses et récipients pour skis, planches à neige et bâtons de ski, housses pour fixations de skis, farts pour skis ainsi qu'appareils à farter les skis.

(822) AT, 29.09.1998, 178 145.

(300) AT, 14.07.1998, AM 4320/98.

(831) CH.

(580) 25.02.1999

(151) **18.12.1998**

**706 496**

(732) EMAP Business Communications BV  
33, Zonnebaan, NL-3606 CH MAARSSEN (NL).



(531) 25.5; 26.4; 27.5.

(511) 16 Papier, carton et produits en ces matières, non compris dans d'autres classes; produits de l'imprimerie; articles pour reliures; photographies; papeterie; adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage; matériel pour les artistes; pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); matières plastiques pour l'emballage (non comprises dans d'autres classes); cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés.

35 Prospection publicitaire; relations publiques; publicité; diffusion de matériel publicitaire; placement d'intérimaires; consultations pour les questions et pour les affaires du personnel; établissement de statistiques; recherche, étude et analyse de marché; sondage d'opinions; conseils pour l'organisation et la direction des affaires; organisation de foires et d'expositions à des fins commerciales ou publicitaires; conseils en matière d'affaires commerciales; tous les services précités rendus également dans le cadre de l'organisation de foires, d'expositions et de réunions d'information.

41 Enseignement, formations et cours; organisation de séminaires, de conférences et de congrès; publication et diffusion de livres, de journaux, de périodiques et de revues; organisation d'expositions à des fins éducatives ou culturelles; réunions d'information (instruction); informations concernant les services précités.

(822) BX, 30.10.1998, 635123.

(300) BX, 30.10.1998, 635123.

(831) DE, FR.

(580) 25.02.1999

(151) **22.12.1998**

**706 497**

(732) HENS' VOEDERS, in het Frans:  
LES ALIMENTS HENS,  
naamloze vennootschap  
15-17, Belcrownlaan, B-2100 ANTWERPEN (DEURNE) (BE).





- (531) 3.1; 26.4; 27.5.  
 (511) 30 Aliments pour animaux.  
 (822) BX, 28.04.1998, 630792.  
 (831) CZ, HR, HU, PL, SK.  
 (580) 25.02.1999

(151) **07.01.1999** **706 498**

- (732) DSF  
 Deutsches SportFernsehen GmbH  
 101g, Münchner Strasse, D-85737 Ismaning (DE).

### Aligatore

- (541) caractères standard.  
 (511) 3 Produits cosmétiques, à savoir parfums, lotions faciales, savons.  
 8 Couverts.  
 9 Produits de la technique électronique, à savoir des instruments phototechniques, cinématographiques et pour la projection; cassettes audio et vidéo, disques compacts ROM; programmes de télévision et programmes de télévision pour des enfants, enregistrés sur des cassettes audio et vidéo et sur des disques compacts; logiciels.  
 16 Papier et produits en papier, compris dans cette classe; produits de l'imprimerie, photographies, fournitures scolaires, à savoir cahiers, classeurs, crayons, stylographes.  
 21 Produits d'aménagement, à savoir assiettes et tasses non en métaux précieux.  
 25 Vêtements, y compris bottes, chaussures et tee-shirts avec des impressions diverses.  
 28 Jeux, jouets.  
 35 Agences de presse.  
 38 Diffusion de programmes de télévision et de publicité télévisée.  
 39 Organisation de voyages, réservations pour les voyages.  
 41 Projection de films cinématographiques, location de films cinématographiques, services d'orchestres, divertissement télévisé, location de postes de télévision, publication de livres, journaux et périodiques; éducations.  
 (822) DE, 02.12.1998, 398 44 656.  
 (300) DE, 07.08.1998, 398 44 656.  
 (831) AT, CH, LI.  
 (580) 25.02.1999

(151) **12.01.1999** **706 499**

- (732) Brauerei Fohrenburg GmbH & Co  
 Werdenbergerstrasse, A-6700 Bludenz (AT).



- (531) 4.3; 24.1; 25.1; 27.7; 28.17.  
 (511) 32 Bières; eaux minérales et gazeuses; boissons non alcooliques, boissons de fruits et jus de fruits, sirops et autres préparations pour faire des boissons.  
 (822) AT, 09.11.1994, 155 243.  
 (831) CH, DE, HR, IT, LI, RU, SI.  
 (580) 25.02.1999

(151) **22.12.1998** **706 500**

- (732) Janssen Pharmaceutica N.V.  
 30, Turnhoutseweg, B-2340 Beerse (BE).

### CUP WATCH

- (511) 10 Articles orthopédiques, y compris prothèses de la hanche.  
 (822) BX, 28.08.1998, 635106.  
 (300) BX, 28.08.1998, 635106.  
 (831) AT, CH, CZ, DE, EG, ES, FR, HU, IT, PL, PT, SI.  
 (580) 25.02.1999

(151) **15.01.1999** **706 501**

- (732) CONTEC  
 Steuerungstechnik & Automation Ges.m.b.H.  
 1, Waldeck, A-6330 Kufstein (AT).



- (531) 24.17; 27.5.  
 (511) 7 Moteurs (à l'exception de ceux pour véhicules terrestres) et pièces de moteurs.  
 9 Appareils électriques et électroniques de commande, notamment pour l'amorçage de moteurs électriques, convertisseurs de courant.  
 (822) AT, 26.11.1998, 179 219.  
 (300) AT, 24.07.1998, AM 4525/98.  
 (831) CH, DE, IT.  
 (580) 25.02.1999

(151) **17.12.1998** **706 502**

- (732) Watchline Versand AG  
 65, Appenstedter Weg, D-21217 Seevetal (DE).

**Tact**

- (541) caractères standard.  
 (511) 14 Horlogerie.  
 (822) DE, 08.07.1996, 395 42 428.  
 (831) AT, BX, CH, FR.  
 (580) 25.02.1999

- (151) **17.12.1998** **706 503**  
 (732) Bayer Aktiengesellschaft  
 D-51368 Leverkusen (DE).

**ARUNDO**

- (541) caractères standard.  
 (511) 1 Produits chimiques destinés à l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture, produits pour le traitement des semences (compris dans cette classe), engrais.  
 5 Préparations pour détruire les mauvaises herbes et les animaux nuisibles, insecticides, fongicides.

- (822) DE, 22.09.1997, 397 30 982.  
 (831) AT, CH.  
 (580) 25.02.1999

- (151) **21.01.1999** **706 504**  
 (732) Herbert Fürst Cafe-Konditorei  
 Kommanditgesellschaft  
 13, Brodgasse, A-5020 Salzburg (AT).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

- (531) 2.1; 24.1; 25.1; 27.7; 29.1.  
 (591) Noir, or, blanc.  
 (511) 30 Produits de chocolat, pâtisserie.  
 (822) AT, 17.06.1997, 170 116.  
 (831) DE.  
 (580) 25.02.1999

- (151) **28.12.1998** **706 505**  
 (732) Roman PETERZELA  
 182/69/12, Altmannsdorferstrasse, A-1230 WIEN (AT).

**CYBERSHOP**

- (541) caractères standard.  
 (511) 9 Appareils et instruments électriques, photographiques, optiques; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques; équipement pour le traitement de l'information et les ordinateurs.  
 35 Publicité; gestion des affaires commerciales; administration commerciale; travaux de bureau.

38 Télécommunications.

- (822) AT, 12.10.1998, 178 419.  
 (300) AT, 01.07.1998, AM 4036/98.  
 (831) BX, CH, DE, FR.  
 (580) 25.02.1999

- (151) **17.12.1998** **706 506**  
 (732) Watchline Versand AG  
 65, Appenstedter Weg, D-21217 Seevetal (DE).

**Rivage**

- (541) caractères standard.  
 (511) 14 Horlogerie.  
 (822) DE, 26.04.1996, 395 42 427.  
 (831) AT, BX, CH, FR.  
 (580) 25.02.1999

- (151) **05.01.1999** **706 507**  
 (732) VILLIGER SÖHNE GMBH & CO.  
 DEUTSCHLAND  
 3-7, Schwarzenbergstrasse, D-79761 Waldshut-Tiengen (DE).



*Matas*

- (531) 2.1; 25.1; 26.4; 27.5.  
 (511) 34 Tabac, produits de tabac, cigares (y compris petits cigares à bout coupé), cigarillos, cigarettes, ainsi que tabac à fumer, tabac à priser et tabac à chiquer, articles pour fumeurs (compris dans cette classe), allumettes.  
 (822) DE, 03.11.1998, 398 40 753.  
 (300) DE, 20.07.1998, 398 40 753.  
 (831) CH, CU, CZ, EG, HR, HU, LV, PL, RU, SI.  
 (580) 25.02.1999

- (151) **23.12.1998** **706 508**  
 (732) Neue Metropol Bremen Theater  
 Produktion GmbH & Co.  
 Lizenzverwaltungs-KG  
 7-9, Richtweg, D-28195 Bremen (DE).



(531) 2.1; 25.5; 26.4; 27.5.

(511) 3 Savons, parfumerie, cosmétiques.  
8 Coutellerie, fourchettes et cuillers, rasoirs.  
9 Supports de son préenregistrés, bandes vidéo, disques compacts, disques vidéo, films, appareils pour l'enregistrement, la transmission et la reproduction du son ou des images, écouteurs, lunettes, cartes téléphoniques.

11 Appareils d'éclairage, de chauffage, de réfrigération, de séchage et de ventilation.

14 Joaillerie, bijouterie, horlogerie.

15 Instruments de musique.

16 Papier, carton et produits en ces matières compris dans cette classe, produits de l'imprimerie, en particulier livres, photographies, papeterie, articles de bureau, étiquettes adhésives, matières plastiques pour l'emballage comprises dans cette classe, cartes à jouer.

18 Cuir et imitations de cuir et produits en ces matières compris dans cette classe, sacs de voyage et sacs à main, malles, valises, sacs à dos, parapluies, parasols, cannes.

20 Meubles, glaces (miroirs), cadres.

21 Verrerie, porcelaine et faïences comprises dans cette classe.

24 Couvertures de lit et de table, tissus et produits textiles compris dans cette classe.

25 Vêtements, chaussures, chapellerie.

28 Jeux, jouets, en particulier poupées, appareils de gymnastique et de sport compris dans cette classe, décorations pour arbres de Noël.

29 Noix torréfiées.

30 Café, thé, cacao, sucre, farines et préparations faites de céréales, pain, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles, sorbets, chewing-gum non à usage médical compris dans cette classe, bonbons, ketchup, réglisse, pain d'épice, menthe, pop-corn, hamburgers, sandwiches, pâtes alimentaires, sauces, chocolat.

32 Bières; eaux minérales et gazeuses et autres boissons non alcooliques; boissons de fruits et jus de fruits; sirops et autres préparations pour faire des boissons.

33 Boissons alcooliques (à l'exception des bières).

34 Tabac, articles pour fumeurs; allumettes.

41 Divertissement, en particulier organisation de musicaux, de concerts et de théâtres, éducation, formation.

42 Services d'hébergement et de restauration (alimentation).

(822) DE, 10.11.1998, 398 41 186.

(300) DE, 22.07.1998, 398 41 186.

(831) AT, CH.

(580) 25.02.1999

(151) **13.01.1999** **706 509**

(732) Franz Eberharther  
534, Waldbadstraße, A-6290 Mayrhofen (AT).

## LACHGAS

(541) caractères standard.

(511) 9 Supports de données enregistrés mécaniques, magnétiques, magnéto-optiques, optiques et électriques et mémoires pour des signaux audio, vidéo et/ou des signaux de données, lunettes optiques, lunettes de soleil et étuis à lunettes.

25 Vêtements, y compris ceux de loisirs et de sport et culottes de cuir; chaussures et bottes, y compris chaussures et bottes de sport et de loisirs; bas, collants, chaussettes; cache-cols, cravates, y compris bandeaux; gants; coiffures (chapellerie), y compris bandeaux pour la tête et bandeaux de sueur; bretelles et ceintures (habillement).

41 Production de films, de films de télévision et d'enregistrements audio et vidéo; publication et édition de produits d'imprimerie; organisation et représentation de spectacles de théâtre, de cabarets, de divertissements, de concerts et de compétitions sportives; discothèques, divertissement.

(822) AT, 13.01.1999, 179 920.

(300) AT, 28.10.1998, AM 6679/98.

(831) BX, CH, DE, IT, LI.

(580) 25.02.1999

(151) **15.01.1999** **706 510**

(732) Fashion Team Handels GmbH  
16, Mayrwiesstrasse, A-5300 Hallwang bei Salzburg (AT).



(531) 7.1; 26.1; 28.17.

(511) 18 Sacs à dos; sacs non compris dans d'autres classes.  
25 Vêtements, bas, socquettes, chaussettes.

(822) AT, 20.10.1998, 178 620.

(300) AT, 20.08.1998, AM 5087/98.

(831) DE, IT.

(580) 25.02.1999

(151) **15.01.1999** **706 511**

(732) Fashion Team Handels GmbH  
16, Mayrwiesstrasse, A-5300 Hallwang bei Salzburg (AT).

## S'GSPUSI

(541) caractères standard.

(511) 18 Sacs à dos; sacs non compris dans d'autres classes.  
25 Vêtements, bas, socquettes, chaussettes.

(822) AT, 20.10.1998, 178 619.

(300) AT, 20.08.1998, AM 5086/98.

(831) DE, IT.

(580) 25.02.1999

**(151) 15.01.1999 706 512****(732)** Fashion Team Handels GmbH  
16, Mayrwiesstrasse, A-5300 Hallwang bei Salzburg  
(AT).

- (531)** 10.3; 28.17.  
**(511)** 18 Sacs à dos; sacs non compris dans d'autres classes.  
 25 Vêtements, bas, socquettes, chaussettes.  
**(822)** AT, 20.10.1998, 178 618.  
**(300)** AT, 20.08.1998, AM 5085/98.  
**(831)** DE, IT.  
**(580)** 25.02.1999

**(151) 05.01.1999 706 513****(732)** Funworld Elektronik Ges.m.b.H.  
4, Brunnerweg, A-4810 Gmunden (AT).

(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

- (531)** 26.4; 27.5; 29.1.  
**(591)** Bleu, jaune.  
**(511)** 9 Appareils automatiques déclenchés par l'introduction d'argent, appareils automatiques déclenchés par l'introduction de jetons, logiciels d'ordinateurs, jeux d'ordinateurs conçus pour être utilisés seulement avec récepteur de télévision, programmes d'ordinateurs destinés à être utilisés dans la télécommunication, bandes vidéo, disquettes, CD-Roms sous forme enregistrée ou non, appareils pour l'enregistrement du son, d'images ou de données, appareils de traitement de données, ordinateurs.  
 25 Vêtements, chaussures, chapellerie.  
 28 Jeux, jouets.  
 38 Télécommunication, notamment services de communications à l'aide de l'informatique et de l'électronique, télécommunication à l'aide de terminaux d'ordinateurs et de systèmes d'ordinateurs à communication interactive, transmission de message, d'informations et d'images à l'aide d'ordinateurs pour la reproduction sur écran, services consistant à envoyer des programmes d'ordinateur par Internet et par transmission de données à distance, transmission de jeux d'ordinateurs à l'aide de la transmission de données à distance et de systèmes d'ordinateurs à communication interactive.  
 39 Organisation de voyages et d'excursions, réservation de voyages.  
 41 Exploitation de parcs d'attraction et de halles d'appareils automatiques; organisation de concours et de tournois sportifs; exploitation d'un club et divertissements offerts par ce club; organisation de séminaires et de cours de formation dans le domaine du sport, des jeux et de la culture; exploitation de centres de divertissements et de loisirs pour familles.  
**(822)** AT, 11.04.1997, 169 219; 27.05.1998, 169 219;  
 11.12.1998, 169 219.

**(300)** AT, 17.07.1998, AM 56/97; classes 09; *priorité limitée à*: Logiciels d'ordinateurs, jeux d'ordinateurs conçus pour être utilisés seulement avec récepteur de télévision, programmes d'ordinateurs destinés à être utilisés dans la télécommunication, bandes vidéo, disquettes, CD-Roms sous forme enregistrée ou non, appareils pour l'enregistrement du son, d'images ou de données, appareils de traitement de données, ordinateurs., 38; *priorité limitée à*: Télécommunication, notamment services de communications à l'aide de l'informatique et de l'électronique, télécommunication à l'aide de terminaux d'ordinateurs et de systèmes d'ordinateurs à communication interactive, transmission de messages, d'informations et d'images à l'aide d'ordinateurs pour la reproduction sur écran, services consistant à envoyer des programmes d'ordinateur par Internet et par transmission de données à distance, transmission de jeux d'ordinateurs à l'aide de la transmission de données à distance et de systèmes d'ordinateurs à communication interactive., 41; *priorité limitée à*: Organisation de séminaires et de cours de formation dans le domaine du sport, des jeux et de la culture; exploitation de centres de divertissements et de loisirs pour familles.

**(831)** BA, BG, PL, RO, RU, YU.**(580)** 25.02.1999**(151) 20.01.1999 706 514****(732)** C & R Communication & Realisation  
Verlag GmbH  
60, Mitterweg, A-6020 Innsbruck (AT).

## AIROSTAR

- (541)** caractères standard.  
**(511)** 6 Mitres de cheminées, capuchons de cheminées, manteaux de cheminées, tous les produits susmentionnés métalliques.  
 19 Mitres de cheminées, capuchons de cheminées, manteaux de cheminées, tous les produits susmentionnés non métalliques.  
**(822)** AT, 05.11.1998, 178 833.  
**(300)** AT, 21.08.1998, AM 5128/98.  
**(831)** BX, CH, DE, ES, FR, IT, LI.  
**(580)** 25.02.1999

**(151) 16.12.1998 706 515****(732)** BENHIL GASTI  
Verpackungsmaschinen GmbH  
1, Jagenbergstrasse, D-41468 Neuss (DE).  
**(750)** Rheinmetall AG, Zentrale Patentabteilung, 17, Kennedydamm, (Rheinmetall Gebäude), D-40476 Düsseldorf (DE).

## FLEXOpac

- (541)** caractères standard.  
**(511)** 7 Machines d'emballage.  
**(822)** DE, 27.07.1998, 398 39 500.  
**(300)** DE, 15.07.1998, 398 39 500.  
**(831)** CH, RU.  
**(580)** 25.02.1999

**(151) 03.12.1998 706 516****(732)** Hans-Joachim Wolf  
1-3, Theodor-Schweitzer-Strasse, D-75447 Sternfels  
(DE).

## TUTTITUTTI

(541) caractères standard.

(511) 6 Récipients de transport et d'emmagasinage de boissons et d'aliments en métaux, notamment pour les cantines ou cuisines industrielles.

12 Charrettes ou chariots de transport pour récipients de boissons et d'aliments, notamment pour les cantines ou cuisines industrielles.

20 Récipients de transport et d'emmagasinage de boissons et d'aliments en matières plastiques, notamment pour les cantines ou cuisines industrielles.

(822) DE, 25.08.1998, 398 39 498.

(300) DE, 15.07.1998, 398 39 498.

(831) AT, BX, CH, FR.

(580) 25.02.1999

(151) **23.09.1998** **706 517**

(732) WIESBY GmbH & Co. KG  
Starterkulturen und Medien  
40-42, Gotteskoogstrasse, D-25899 Niebüll (DE).

### Msk-Mix

(541) caractères standard.

(511) 1 Cultures de micro-organismes autres qu'à usage médical ou vétérinaire, notamment cultures de démarrage pour l'industrie alimentaire.

(822) DE, 25.03.1998, 397 51 568.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, HU, IT, PT.

(580) 25.02.1999

(151) **12.11.1998** **706 518**

(732) DEGEMONT  
183, avenue du 18 juin 1940, F-92508 Rueil Malmaison  
Cedex (FR).

(842) Société Anonyme, France.

### AQUAZUR

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 1 Produits chimiques à usage industriel ou entrant dans les procédés de fabrication industriels; produits chimiques pour le traitement, en période de fonctionnement ou d'entretien, des chaudières, des réservoirs métalliques, des équipements et installations de chauffage, des équipements et installations de refroidissement et de réfrigération, des équipements de distribution d'eau, des condenseurs thermiques et autres installations comportant des tuyauteries et canalisations; coagulants et flocculants minéraux et organiques, anti-tartres, antimousses, dispersants, agents réducteurs d'oxygène; produits chimiques anti-tartres et anti-salissures (anti-fouling) destinés aux installations et équipements de traitement de liquides sur membranes (ultrafiltration, nanofiltration et hyperfiltration ou osmose inverse).

2 Produits destinés à la protection et la conservation des bois; produits de préparation des surfaces métalliques; produits anti-rouille, inhibiteurs de corrosion, y compris les revêtements et enduits plastiques, pour la protection des surfaces métalliques.

3 Préparations et formulations d'agents de blanchiment et de dégraissage de surfaces; produits oxydants pour le blanchiment, le dégraissage, la stérilisation et la désinfection des surfaces; produits de nettoyage des équipements industriels en contact avec l'eau.

4 Préparations et formulations lubrifiantes, en particulier pour l'utilisation sur les convoyeurs de l'industrie alimentaire; huiles de coupe et fluides d'usinage utilisables dans le domaine du travail des métaux.

5 Algicides, bactéricides, biocides, fongicides et toutes préparations désinfectantes ou stérilisantes utilisées dans le domaine du contrôle et de la limitation des croissances biologiques dans l'eau, les systèmes de traitement de l'air et autres systèmes opérant en phase liquide ou gazeuse.

7 Dégazeurs d'eaux, désaérateurs d'eaux, séparateurs d'eaux.

9 Equipements et systèmes de contrôle, d'asservissement, de télé-transmission, de traitement de l'information, de distribution et de dosage de réactifs dans le domaine de la qualité des fluides liquides et gazeux.

11 Appareils, équipements et installations de traitement et de distribution d'eau ou de liquides; appareils et équipements de filtration physique et physico-chimique, d'adoucissement, de désionisation et de déminéralisation sur échangeurs d'ions; équipements et accessoires de traitement sur membranes (ultrafiltration, nanofiltration et hyperfiltration ou osmose inverse); filtres à cartouches métalliques ou textiles, filtres à sable, à charbon actif ou tout autre matériau granulaire; pièces détachées des équipements précédemment décrits; équipements de déferrisation, démanaganisation et d'élimination biologique des nitrates de l'eau; appareils et équipements de désinfection et de stérilisation des fluides liquides et gazeux par rayonnement Ultra-Violet et autres radiations.

37 Services d'installation, de maintenance, de réhabilitation et de réparation des installations de traitement et de production d'eau potable ou industrielle, avec les services de travaux publics et ruraux correspondants; services d'entretien des réseaux de distribution de fluides liquides et gazeux, ainsi que des réseaux de chauffage et de refroidissement urbains, industriels et domestiques.

40 Services de traitement et de conditionnement des liquides, en particulier des eaux industrielles municipales et domestiques; services associés à la purification et à la régénération des fluides gazeux, en particulier conditionnement et traitement de l'air et entretien des circuits associés.

42 Etudes et services concernant le traitement et le conditionnement des eaux par des produits chimiques ou biologiques; études et services concernant l'exploitation d'installations de traitement d'eau, de circuits thermiques et de chaudières, de circuits de refroidissement; audits techniques, études de laboratoires, conseils et travaux d'ingénieurs relatifs à ces procédés et équipements et à tous autres traitement de fluides, y compris dans le domaine des procédés industriels; services de diagnostic des réseaux de distribution de fluides liquides et gazeux, ainsi que des réseaux de chauffage et de refroidissement urbains, industriels et domestiques; conception et dimensionnement d'installations et de traitement de conditionnement et de protection des surfaces contre la corrosion, l'entartrage et les salissures physico-chimiques et biologiques; recherche, expérimentation et applications industrielles et domestiques des traitements de protection et de nettoyage chimique des surfaces, de désinfection des surfaces et équipements industriels et domestiques et de traitement et conditionnement des fluides liquides et gazeux.

1 *Chemical products for industrial use or used in industrial manufacturing processes; chemicals for use during operation or servicing for treating boilers, metal tanks, heating facilities and installations, cooling and refrigerating facilities and installations, water supply facilities, heat condensers and other installations fitted with piping and duct systems; mineral and organic coagulants and flocculants, scale removers, anti-foam agents, dispersants, deoxidation agents; scale removing and anti-fouling chemicals for facilities and installations for membrane treatment of liquids (ultrafiltration, nanofiltration, hyperfiltration or reverseosmosis).*

2 *Products for wood protection and preservation; products for metal surface preparation; antirust agents, corro-*

sion inhibitors, including plastic coatings and linings for protecting metal surfaces.

3 Preparations of surface bleaching and degreasing agents; oxidants for surface bleaching, degreasing, sterilising and disinfecting; products for cleaning industrial equipment in contact with water.

4 Lubricants, particularly for food industry conveyors; cutting oils and machining liquids for use in the field of metalworking.

5 Algicides, bactericides, biocides, fungicides and all disinfecting and sterilising preparations used in the field of controlling and limiting biological growth in water, air handling systems and other systems operating in liquid or gaseous phases.

7 Water deaerators, water separators.

9 Equipment and systems for monitoring, regulating, remote display, processing information, distributing and dosing reagents in the field of gaseous and liquid fluid quality.

11 Apparatus, equipment and installations for water or liquid treatment and supply; physical and physico-chemical filtration, softening, deionization and demineralization with ion exchangers; membrane treatment equipment and accessories (ultrafiltration, nanofiltration, hyperfiltration or reverse osmosis); metal or textile cartridge filters, sand filters, activated carbon filters or any other granular material filters; spare parts for the above equipment; equipment for deferrization, demanganization and biological removal of nitrates from water; apparatus and equipment for disinfecting and sterilising liquid and gaseous fluids by ultraviolet radiation and other forms of radiation.

37 Installation, maintenance, servicing and repair services for drinking or industrial water production and treatment facilities, including related rural and public works services; maintenance services for gaseous and liquid fluid distribution networks as well as urban, industrial and domestic heating and cooling networks.

40 Liquid conditioning and treatment services, particularly for domestic and local industrial water; services related to gaseous fluid regeneration and purification, particularly air conditioning and treatment as well as servicing of related systems.

42 Studies and services relating to water conditioning and treatment with biological and chemical products; studies and services relating to operation of water treatment, heating system and boiler as well as cooling system facilities; technical audits, laboratory studies, expert activities and consultancy in connection with such processes and equipment as well as all other fluid treatments, including in the field of industrial processes; diagnostic services for gaseous and liquid fluid distribution networks, as well as urban, industrial and domestic heating and cooling networks; design of facilities and conditioning treatment and protection of surfaces against corrosion, scaling and physico-chemical and biological fouling; domestic and industrial research, experimentation and applications for surface protection treatment and chemical cleaning, surface and domestic and industrial equipment disinfection as well as gaseous and liquid fluid conditioning and treatment.

(822) FR, 06.07.1998, 98/740444.

(300) FR, 06.07.1998, 98/740444.

(831) AT, BX, CH, CN, CZ, DE, EG, ES, HU, IT, PL, PT, VN.

(832) DK, FI, GB, IS, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **03.11.1998** **706 519**

(732) Eastern Company S.A.E  
450, avenue des Pyramides, Guizeh (EG).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.4; 28.1; 29.1.

(561) Wilz West Wardho.

(566) Wilz West Wardho.

(571) La marque se compose d'un dessin géométrique avec deux rectangles; dans le premier rectangle situé en haut, se trouve le mot Wilz et dans le deuxième rectangle, plus long et situé en bas, se trouvent les détails de la raison commerciale du déposant.

(591) Orange, noir, blanc.

(511) 34 Tabac brut ou manufacturé.

(822) EG, 25.04.1990, 925.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DE, DZ, ES, FR, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LV, MA, MC, MD, MK, MN, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(580) 25.02.1999

(151) **10.11.1998** **706 520**

(732) Bianca-Moden GmbH & Co. KG  
70, Kreuzweg, D-48607 Ochtrup (DE).

**bianca**

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 25 Clothing.  
25 Vêtements.

(822) DE, 02.10.1998, 395 30 566.

(831) BA, BG, BY, CH, CN, CZ, HR, HU, KG, KZ, LI, LV, MC, MD, MK, RO, RU, SI, SK, SM, UA, YU.

(832) NO.

(580) 25.02.1999

(151) **03.08.1998** **706 521**

(732) J M B conseils s.a.  
B.P. 405 - 127 rue d'Aguesseau, F-92103 Boulogne-Billancourt (FR).

(842) société anonyme, FRANCE.

**MERCURE**

(541) caractères standard / standard characters.

(511) 9 Matériels informatiques et électroniques (hardware), ordinateurs, logiciels et progiciels (programmes d'ordinateurs enregistrés) permettant la gestion de données informatiques et administratives, système intégré de traitement de l'information, à savoir: écrans d'ordinateurs, réseaux de transmission de données, progiciels de transfert électronique de données, fichiers informatiques, équipement pour le traitement de l'information.

35 Gestion de fichiers informatiques; publicité; abonnements de journaux.

38 Communication de données par terminaux d'ordinateurs; agence de presse et d'information.

41 Edition de livres, revues, éducation; éditions de logiciels et de progiciels.

42 Programmation pour ordinateurs.

9 *Electronic and computer equipment (hardware), computers, software and software packages (recorded computer programs) for computer and administrative data management, integrated data-processing systems, namely: computer screens, data transmission networks, software packages for electronic transfer of data, computer files, data-processing equipment.*

35 *Computer file management; advertising; newspaper subscriptions.*

38 *Data communication via computer terminals; news and information agencies.*

41 *Book and review publishing, education; software and software package publishing.*

42 *Computer programming.*

(822) FR, 04.02.1998, 98/716.391.

(300) FR, 04.02.1998, 98/716.391.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, IT, MC, PT, SM.

(832) DK, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) 25.09.1998

706 522

(732) FRANCE CABLES ET RADIO

124, rue Réaumur, F-75002 PARIS (FR).

(842) Société Anonyme.

### JUST JOINT

(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 9 Appareils et instruments scientifiques (autres qu'à usage médical), nautiques, géodésiques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils pour l'émission, l'enregistrement, la transmission ou la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques; disques acoustiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à préparation; caisses enregistreuses; machines à calculer; appareils pour le traitement de l'information, ordinateurs, mémoires pour ordinateurs, modems, interfaces, bandes magnétiques, télécopieurs, supports optiques ou magnétiques pour l'information, machines arithmétiques, câbles, satellites, vidéodisques, disques optiques numériques, appareils laser, claviers, circuits imprimés, émetteurs de télécommunications, appareils à haute fréquence, appareils d'intercommunication, logiciels, progiciels, appareils téléphoniques, écrans de visualisation, appareils audiovisuels, appareils de télécommunication et de péritelécommunication, instruments de saisie, de stockage, de traitement des informations ou données; supports pour l'enregistrement et la reproduction des sons, images ou signaux; matériel de connexion d'un équipement informatique (modems); matériel de transmission de messages, calculatrices et calculateurs de processus, ordinateurs pour le traitement des données et de textes, terminaux pour ordinateurs, écrans, imprimantes d'ordinateurs, machines électroniques à clavier et/ou écran,

supports d'entrée ou de sortie, circuits de logiciels; disques, bandes magnétiques, lecteurs de microfilms et organes de commande associés, cartes de circuits imprimés, cartes à mémoire enregistrée, cartes à circuits électroniques, cartes d'identification électronique, modules de circuits intégrés, organes de commande de télécommunication, appareils pour la saisie, le comptage, la collecte, le stockage, la conversion, le traitement, l'entrée, l'émission, la transmission de données, d'informations et de signaux; cartes d'informatique; appareils et instruments de lecture optique, d'informations codées et supports de telles informations; appareils et pièces d'appareils pour la transmission de données et de signaux au moyen du téléphone, du télécopieur, du télégraphe, du téléscripateur, du télex, du câble, du satellite; banques de données, interfaces, banques d'images.

38 Surveillance, traitement, émission et réception de données de signaux et d'informations traitées par ordinateurs ou par appareils et instruments de télécommunications, services de télétraitement; télécommunications, communications téléphoniques, services télématiques; services télématiques accessibles par code d'accès ou par terminaux, informations téléphoniques, télévisées, radiophoniques, télécriptions, transmission de messages, d'images codées; services de gérance en télécommunication, services d'aide à l'exploitation et supervision des réseaux de télécommunications; systèmes de communication et de transmission de données en particulier de transmission par paquet; réseaux locaux, messageries, messageries électroniques et informatiques, expédition et transmission de dépêches, échange de documents informatisés, échanges électroniques d'informations par télex, télécopieurs et centres serveurs, services de renseignements téléphoniques, services de transfert d'appels téléphoniques ou de communications, services de courrier électronique.

41 Education et divertissement, formation et perfectionnement dans le domaine de l'informatique et des télécommunications; organisation de séminaires, de congrès et de cours dans le domaine de l'informatique et des télécommunications; formation et éducation dans le domaine de la programmation, de l'installation, de l'exploitation, de la gestion, de la maintenance des ordinateurs et appareils de télécommunications, du matériel et du logiciel associé aux ordinateurs et aux appareils et aux instruments de télécommunication; édition de textes.

42 Numérisation, digitalisation; services de conversion de codes et formats entre différents types de textes.

9 *Scientific (other than medical), nautical, surveying, photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signaling, checking (supervision), life-saving and teaching apparatus and instruments; apparatus for sending, recording, transmitting or reproducing sound or images; magnetic recording media; phonograph records; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; cash registers; calculators; data processing apparatus, computers, computer memories, modems, interfaces, magnetic tapes, facsimile machines, optical or magnetic media for information, calculating machines, cables, satellites, videodisks, digital optical disks, laser apparatus, keyboards, printed circuits, telecommunication transmitters, high-frequency apparatus, intercommunication apparatus, software, software packages, telephone sets, visual display units, audiovisual apparatus, telecommunication apparatus and accessories thereof, information or data capture, storage, processing instruments; media for recording and reproducing sound, images or signals; computer connection equipment (modems); message transmission equipment, calculators and process computers, data and word-processing computers, computer terminals, screens, printers for use with computers, electronic machines equipped with keyboards and/or screens, input or output carriers, software systems; disks, magnetic tapes, microfilm readers and associated control components, printed circuit boards, integrated circuit cards, electronic circuit cards, electronic identification cards, integrated circuit module, telecommunication control components, apparatus for information, signal and data capture, counting, storing, converting,*

processing, entering, sending, transmitting; information technology cards; apparatus and instruments for optical reading of coded information and media for such information; equipment and parts thereof for signal and data transmission by means of the telephone, facsimile machine, telegraph, teletypewriter, telex, cable, satellite; data banks, interfaces, image banks.

38 Data, signal and information surveillance, processing, transmission and reception by computers or telecommunication apparatus and instruments, teleprocessing services; telecommunications, telephone communications, computer communication services; datacom services accessible by access codes or computer terminals, radio, television and telephone information, teleprinting, coded message, image transmission; telecommunication management services, assistance services for telecommunication network operating and monitoring; telecommunication and data transmission services particularly packet transmission; local networks, mail services, electronic and computer mail services, mailing and transmission of dispatches, computerised document exchange, electronic information exchange by telex, facsimile machines and central services, telephone enquiry services, telephone call transfer or telecommunication services, e-mail services.

41 Education and entertainment, training and further training in the field of telecommunications and information technology; organisation of seminars, congresses and courses in the field of telecommunications and information technology; training and instruction on computer, telecommunication apparatus as well as computer and telecommunication apparatus and instrument related software programming, installation, operation, management and maintenance; publishing of texts.

42 Digitisation; converting codes and formats between different types of texts.

(822) FR, 10.04.1998, 98 727 777.

(300) FR, 10.04.1998, 98 727 777.

(831) ES, IT.

(832) DK, GB.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **15.12.1998** **706 523**

(732) U.F.F. (Unis Fish & Food) S.A.  
5, rue Emile-Bian, L-1235 LUXEMBOURG  
(Grand-Duché du Luxembourg) (LU).

(842) S.A..



(531) 1.1; 26.1; 27.5.

(511) 29 Poisson, poisson conservé, fumé, salé et mariné; saumon, caviar, tarama, écrevisses (non vivantes), coquillages et crustacés (non vivants), plats cuisinés surgelés à base de produits de la mer, soupes de poissons et autres produits de la mer compris dans cette classe.

30 Blinis, épices, aromates (autres que les huiles essentielles), sauces (condiments), sauces à salade.

31 Oeufs de poissons, coquillages (vivants), crustacés (vivants) et autres produits de la mer compris dans cette classe.

29 Fish, preserved, smoked, salted and marinated fish; salmon, caviar, taramasalata, crayfish (not live), shellfish (not live), deep-frozen cooked dishes made from sea products, fish soups and other products of the sea included in this class.

30 Blini, spices, flavorings other than essential oils, sauces (condiments), salad dressings.

31 Fish spawn, shellfish (live), crustaceans (live) and other products of the sea included in this class.

(822) BX, 17.06.1998, 634910.

(300) BX, 17.06.1998, 634910.

(831) BG, CH, CN, CZ, HU, LI, LV, MA, MC, MK, PL, RO, RU, SI, SK, SL, SM, UA, VN, YU.

(832) GE, IS, LT.

(580) 25.02.1999

(151) **23.12.1998** **706 524**

(732) Agrichem B.V.  
9, Koopvaardijweg, NL-4906 CV OOSTERHOUT  
(NL).

### CONQUEROR

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture (à l'exception des fongicides, herbicides et des produits pour la destruction des animaux nuisibles); engrais pour les terres.

5 Produits pour la destruction des animaux nuisibles; fongicides, herbicides.

1 Chemicals used in agriculture, horticulture and forestry (except fungicides, herbicides and vermin-destroying products); fertilizers.

5 Products for destroying vermin; fungicides, herbicides.

(822) BX, 11.04.1991, 498015.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **17.12.1998** **706 525**

(732) BELLURE, naamloze vennootschap  
163, St.-Antoniusbaan, B-2980 ZOERSEL (BE).

### WALK OF FAME

(511) 3 Produits cosmétiques, parfumerie.

(822) BX, 15.09.1998, 636008.

(300) BX, 15.09.1998, 636008.

(831) DE.

(580) 25.02.1999

(151) **20.01.1999** **706 526**

(732) "3-E" Handels- und  
Dienstleistungs AG  
50, Uhlandstraße, A-4600 Wels (AT).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.4; 27.5; 29.1.



(591) Vert, rouge, blanc.

(511) 2 Couleurs, vernis, laques; préservatifs contre la rouille et contre la détérioration du bois; matières tinctoriales; mordants; résines naturelles à l'état brut; métaux en feuilles et en poudre pour peintres, décorateurs, imprimeurs et artistes.

7 Machines et machines-outils; moteurs (à l'exception des moteurs pour véhicules terrestres); accouplements et organes de transmission (à l'exception de ceux pour véhicules terrestres); instruments agricoles; couveuses pour les oeufs.

8 Outils et instruments à main entraînés manuellement; coutellerie, fourchettes et cuillers; armes blanches; ra-soirs.

17 Caoutchouc, gutta-percha, gomme, amiante, mica et produits en ces matières non compris dans d'autres classes; produits en matières plastiques mi-ouvrées; matières à calfeutrer, à étouper et à isoler; tuyaux flexibles non métalliques.

19 Matériaux de construction non métalliques; tuyaux rigides non métalliques pour la construction; asphalte, poix et bitume; constructions transportables non métalliques; monuments non métalliques.

20 Meubles, glaces (miroirs), cadres; produits, non compris dans d'autres classes, en bois, liège, roseau, jonc, osier, corne, os, ivoire, baleine, écaille, ambre, nacre, écume de mer, succédanés de toutes ces matières ou en matières plastiques.

27 Tapis, paillasons, nattes, linoléum et autres revêtements de sols; tentures murales non en matières textiles.

35 Publicité; gestion des affaires commerciales; administration commerciale; travaux de bureau.

41 Education; formation; divertissement; activités sportives et culturelles.

(822) AT, 12.11.1998, 178 958.

(300) AT, 21.07.1998, AM 4452/98.

(831) BA, BX, CH, CZ, DE, FR, HR, HU, IT, LI, SI, SK, YU.

(580) 25.02.1999

(151) 14.01.1999

706 527

(732) Manfred ROSENSTATTER  
22, Rosenweg, A-5164 SEEHAM (AT).



(531) 2.1; 6.19; 25.1; 26.1.

(511) 29 Viande, gibier, fruits séchés, gelées, lait et produits laitiers, huiles et graisses comestibles.

30 Pain, miel, sirop de mélasse, vinaigres, épices.

31 Fruits et légumes frais.

32 Boissons de fruits et jus de fruits, sirops pour faire des boissons.

33 Boissons alcooliques, à l'exception des bières.

(822) AT, 15.04.1996, 163 642.

(831) BX, CH, DE, ES, FR, IT.

(580) 25.02.1999

(151) 13.01.1999

706 528

(732) SCHRAML Glastechnik GmbH  
49, Lumpgraben, A-4463 GROSSRAMING (AT).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 27.5; 29.1.

(591) Blanc, noir, vert.

(511) 7 Machines, notamment machines verticales à percer du verre.

(822) AT, 26.08.1998, 177 499.

(300) AT, 15.07.1998, AM 4327/98.

(831) BX, CH, CN, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, IT, PL, RU, SI, SK.

(580) 25.02.1999

(151) 27.08.1998

706 529

(732) Bucan International B.V.  
17, 't Winkel, NL-6027 NT SOERENDONK (NL).

### LONNEKE

(511) 3 Cosmetics; perfumes; essential oils; cosmetic products; hair lotions, soaps.

9 Recorded audio and video carriers, including CD's, audio tapes, cassette tapes, records, CD-I's, CD-ROM's and videotapes.

14 Jewellery; ornaments; jewels; precious stones; watches and chronometrical instruments.

16 Paper, printed material and derived products manufactured included in this class; magazines, school diaries, posters; periodicals; newspapers; printed material; photos; office requisites (excluding furniture).

18 Leather and imitation leather and derived products manufactured included in this class; suitcases and travel bags; umbrellas and parasols.

25 Outerwear and underwear; footwear; hats; bathing costumes.

35 Advertising and promotion; modelling services for advertising or sales promotion; public relations; corporate economic and organizational consultancy; development of market strategies; shop window dressing; labour mediation and consultation regarding personnel and personnel affairs; business management assistance and consultation rendered to franchising organizations; assistance in filling out tax forms; bookkeeping; commercial evaluation; economic forecasts; market research; opinion polls; public relations; radio advertising; organization of events for commercial and advertising purposes.

39 Transportation; organization of trips and excursions; organization of boat trips and cruises; organization of trips; tours; tourist agency (except hotel reservation).

41 Television production; organization of fashion shows for cultural and educational purposes; operating sport facilities; film production; entertainment; services of film and stage artists; modelling for artists; training courses; organiza-

tion of events with a recreational or cultural goal; artists' management; music and entertainment programmes, also broadcasted via radio and TV; publication of books, newspapers, periodicals and magazines; organization of balls; casinos; discotheques; organization of beauty contests; organization and holding of symposia; leisure time; operating of golf courses; operating of movie theatres; reservation services for entertainment, sports and cultural events.

42 Designing of fashion; vocational guidance; interior design; architecture; photography and photographic reporting; services rendered by hairdressers and beauty salons; restaurant services (providing food and drink); temporary housing; hygiene and beauty care services; legal services; computer programming; industrial and scientific research; catering services; saunas; industrial property consultation; management of copyright; exploitation of intellectual property rights, particularly in the area of film, television programmes, sporting events and other events suitable for broadcasting; personal letter writing; photography; intellectual property licencing; editorial agencies; styling (industrial design).

3 *Cosmétiques; parfums; huiles essentielles; produits cosmétiques; lotions capillaires, savons.*

9 *Supports audio et vidéo préenregistrés, dont CD, bandes sonores, bandes magnétiques en cassettes, disques phonographiques, CD-I, CD-ROM et bandes vidéo.*

14 *Articles de bijouterie; parures; bijoux; pierres précieuses; montres et instruments chronométriques.*

16 *Papier, imprimés et produits dérivés fabriqués compris dans cette classe; magazines, carnets d'emploi du temps, affiches; périodiques; journaux; imprimés; photographies; articles de bureau (excepté les meubles).*

18 *Cuir et imitations du cuir et produits dérivés fabriqués compris dans cette classe; valises et sacs de voyage; parapluies et parasols.*

25 *Vêtements de dessus et sous-vêtements; chaussures; chapeaux; costumes de bain.*

35 *Publicité et promotion; services de mannequin à des fins publicitaires et promotionnelles; relations publiques; conseil en économie et en organisation d'entreprise; mise au point de stratégies de commercialisation; décoration de vitrines; arbitrage en matière de conflits du travail et conseil en personnel et en activités touchant aux ressources humaines; services d'aide et de conseil en gestion d'entreprise fournis à des sociétés de franchisage; aide à l'établissement de déclarations fiscales; comptabilité; estimations commerciales; prévisions économiques; étude de marché; sondages d'opinion; relations publiques; publicité radiophonique; organisation de manifestations à des fins commerciales et publicitaires.*

39 *Transport; organisation de voyages et d'excursions; organisation d'excursions en bateau et de croisières; organisation d'excursions; circuits; syndicats d'initiative (sans réservation hôtelière).*

41 *Production télévisée; organisation de défilés de mode à des fins culturelles et éducatives; exploitation d'installations sportives; production de films; divertissement; prestations d'artistes de cinéma et d'artistes de théâtre; agences de modèles pour artistes; cours de formation; organisation de manifestations à des fins récréatives ou culturelles; services d'imprésario; émissions musicales et émissions de divertissement, également diffusées à la radio et à la télévision; publication de livres, journaux, périodiques et magazines; organisation de bals; casinos; discothèques; organisation de concours de beauté; organisation et tenue de symposiums; loisirs; exploitation de terrains de golf; exploitation de salles de cinéma; services de réservation de spectacles, manifestations sportives et culturelles.*

42 *Prestations de modélistes; orientation professionnelle; aménagement intérieur; architecture; photographie et reportages photographiques; prestations de salons de coiffure et de salons de beauté; services de restauration; hébergement temporaire; soins hygiéniques et soins esthétiques; services juridiques; programmation informatique; recherche scientifique et industrielle; services de traiteurs; saunas; conseil en pro-*

*priété industrielle; gestion des droits d'auteurs; exploitation de droits de propriété intellectuelle, en particulier dans le domaine cinématographique et télévisuel et des manifestations sportives ou autres spectacles télédiffusables; services d'échange de correspondance; photographie; concession de licences en propriété intellectuelle; bureaux de rédaction; stylisme (esthétique industrielle).*

(822) BX, 18.03.1998, 622100.

(300) BX, 18.03.1998, 622100.

(831) DE, ES, FR, IT.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) 16.10.1998

706 530

(732) t/s/g Informationstechnologie und -service GmbH  
2, Lessingstrasse, D-04109 Leipzig (DE).

t/s/g

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 9 Data processing equipment and computers in particular server systems, desktops, notebooks, printers, photocopiers, scanners, monitors, chipboards and peripheral computer equipment, data storage mediums of all kinds and the necessary software, network systems consisting mostly of the above-mentioned goods, telecommunications equipment.

37 Installation and repair of data processing equipment and computers; installation, service and maintenance of hardware components, networks and data communications networks including programming applications for data processing and communication; installation and maintenance of data communications networks for providing data for different output media, for example printers, Internet, intranets or data carriers at different locations, and including the necessary software.

38 Telecommunications, in particular the transmission of data, messages and information; running of data communications networks for providing data for different output media, for example printers, Internet, intranets or data carriers at different locations, and including the necessary software.

42 Designing programs for data processing and communication; development of software for information systems and communication systems; development, service and maintenance of software; planning of data communications networks for providing data for different output media, for example printers, Internet, intranets or data carriers at different locations, and including the necessary software.

9 *Matériel informatique et ordinateurs en particulier systèmes de serveurs, ordinateurs de bureau, ordinateurs portables, imprimantes, photocopieuses, scanners, moniteurs, cartes à microcircuits et périphériques, supports d'enregistrement de données en tous genres et logiciels associés, systèmes de réseaux constitués en majeure partie desdits produits, équipements de télécommunications.*

37 *Installation et réparation de matériel informatique et d'ordinateurs; installation, entretien et maintenance de composants matériels, de réseaux et réseaux télématiques y compris programmation d'applications informatiques et télématiques; installation et maintenance de réseaux télématiques pour transmettre des données à divers périphériques ou dispositifs de sortie, tels qu'imprimantes, l'Internet, réseaux intranets ou supports d'enregistrement de différents sites, y compris les logiciels associés.*

38 *Télécommunications, en particulier transmission de données, messages et informations; exploitation de réseaux télématiques pour la transmission de données à divers périphériques ou dispositifs de sortie, tels qu'imprimantes, l'Internet,*

réseaux intranets ou supports d'enregistrement de différents sites, y compris les logiciels associés.

42 Conception de programmes informatiques et télématiques; développement de logiciels pour systèmes informatiques et systèmes de transmission de données; développement, support technique et maintenance de logiciels; planification de réseaux télématiques pour la transmission de données à divers périphériques ou dispositifs de sortie, tels qu'imprimantes, l'Internet, réseaux intranets ou supports d'enregistrement de différents sites, y compris les logiciels associés.

(822) DE, 09.07.1998, 398 21 662.

(300) DE, 18.04.1998, 398 21 662.

(831) AT, BX, CH, FR, IT.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) 07.10.1998

706 531

(732) Media-Saturn-Holding GmbH  
5, Wankelstrasse, D-85053 Ingolstadt (DE).



(531) 26.4; 27.1; 27.5.

(511) 9 Appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son et/ou des données traitées électroniquement (compris dans cette classe), en particulier appareils de télévision, appareils radio, magnétophones et lecteurs de cassettes analogiques et numériques, tourne-disques analogiques et numériques, haut-parleurs, appareils téléphoniques, installations téléphoniques, appareils téléphoniques et postes émetteurs/récepteurs mobiles, répondeurs téléphoniques, appareils de télécopie, amplificateurs, avertisseurs acoustiques, interphones, antennes; tous les appareils précités également portables et destinés à l'installation dans des véhicules automobiles; microphones, écouteurs, câbles de raccord, enregistreurs magnétiques en particulier bandes audio et vidéo préenregistrées ou vierges ainsi que disques acoustiques, disques compacts, batteries; appareils et instruments photographiques, cinématographiques et optiques, en particulier appareils photographiques, objectifs, lunettes d'approche, caméras vidéo, appareils cinématographiques, magnétoscopes, magnétoscopes à circuits imprimés (vidéoprinter), films impressionnés, projecteurs, posemètres, appareils pour photographie au flash, écrans, cadres pour diapositives, pieds d'appareils photographiques, sacs pour appareils et instruments photographiques; machines à calculer, appareils pour le traitement de l'information, ordinateurs, moniteurs, imprimantes, appareils périphériques pour ordinateurs ainsi que leurs accessoires, à savoir disques souples (disquettes) préenregistrés et vierges, CD-ROM, claviers, souris pour ordinateurs, manettes de jeux, platines d'accouplement; moyens de transmission électronique (compris dans cette classe); programmes d'ordinateurs (compris dans cette classe); installations de réception par satellite, y compris antennes de réception par satellite; fers à repasser, balances, appareils de soudure pour feuilles.

11 Appareils électriques pour le ménage et la cuisine, à savoir appareils électriques pour le soin des cheveux, sèche-cheveux, appareils de chauffage, appareils de bronzage, appareils de climatisation, humidificateurs, appareils pour le

renouvellement de l'air, appareils de désinfection, appareils à eau chaude, ventilateurs, chauffe-pieds, glacières; appareils de cuisson, en particulier fourneaux à gaz, fourneaux électriques, plaques chauffantes, fours à micro-ondes; grille-pain, réfrigérateurs, congélateurs, chauffe-eau, appareils à griller, friteuses, appareils pour cuire des oeufs; réchauds pour la fondue; lampes, ampoules; cafetières électriques.

38 Télécommunications; collection et mise à la disposition d'informations, images et nouvelles, y compris éléments interactifs pour l'accès aux réseaux d'ordinateurs et de télécommunications locaux ou internationaux; services d'intermédiaires concernant l'accès aux banques de données dans Internet; mise à la disposition et exploitation de réseaux électroniques, en particulier de réseaux pour ordinateurs, exploitation de systèmes de boîtes aux lettres; services d'intermédiaires concernant les raccordements téléphoniques, les raccordements pour téléphones mobiles, les raccordements pour appareils téléphoniques et appareils de télécopie digitale.

41 Location d'appareils pour l'enregistrement, la transmission et la reproduction du son/et des images et/ou de données traitées électroniquement, en particulier des appareils vidéo.

42 Conseils en relation avec des moyens de transmission électroniques de toutes sortes, en particulier services d'intermédiaire concernant l'accès aux réseaux d'ordinateurs; mise à la disposition et exploitation de réseaux électroniques, en particulier des réseaux d'ordinateurs; services d'intermédiaire concernant l'accès aux logiciels (destinés aux jeux, aux vidéos, à la musique et aux ordinateurs); services d'un agent de mise à l'exploitation (provider), à savoir services d'intermédiaire et de location des temps d'accès sur base de louage aux banques de données et aux réseaux de données.

(822) DE, 02.10.1998, 398 20 031.

(300) DE, 08.04.1998, 398 20 031.

(831) ES.

(580) 25.02.1999

(151) 23.10.1998

706 532

(732) Lubron Waterbehandeling B.V.  
38, Mechelaarstraat, NL-4903 RE OOSTERHOUT  
(NB) (NL).



(531) 26.4; 27.5.

(511) 11 Reversed osmosis water desalination and water softening apparatus and installations.

11 Appareils et installations de dessalement et d'adoucissement de l'eau par osmose inverse.

(822) BX, 02.05.1995, 569273.

(831) DE, ES, FR.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) 09.12.1998

706 533

(732) Eka Chemicals AB  
S-445 80 BOHUS (SE).

## KEYDIME

(511) 1 Alkyl ketene dimer for use as a sizing agent for the production of paper and as a finishing agent for textiles.

1 Dimère de cétène d'alkyle utilisé en tant que pâte d'encollage pour la production de papier et en tant qu'agent de finition pour les textiles.

(822) SE, 15.06.1973, 143 469.

(832) CH, PT.

(580) 25.02.1999

(151) **27.11.1998** **706 534**

(732) KONINKLIJKE KPN N.V.  
10, Stationsweg, NL-9726 AC GRONINGEN (NL).

### EuroRings

(511) 9 Apparatus and networks (hardware) for recording, transmitting and reproducing sound, images and/or data; software; computers; cable network apparatus and devices.

35 Advertising; commercial management; business administration, administrative services.

38 Telecommunications.

42 Services of ICT-automation experts; development and design of (tele)communication networks and computer networks; automation services; technical consultancy also rendered in the field of data communications; technical computer network operations services.

9 *Appareils et réseaux (matériel informatique) pour l'enregistrement, la transmission et la reproduction du son, des images et/ou des données; logiciels; ordinateurs; appareils et dispositifs à réseaux câblés.*

35 *Publicité; gestion commerciale; administration commerciale, services administratifs.*

38 *Télécommunications.*

42 *Services d'experts en automatisation à circuits intégrés; développement et conception de réseaux de (télé)communication et de réseaux informatiques; services d'automatisation; conseils techniques, également en matière de transmission de données; services d'exploitation de réseaux informatiques techniques.*

(822) BX, 29.05.1998, 629060.

(300) BX, 29.05.1998, 629060.

(831) CH, CZ, HU, LV, PL, RO, RU, SK.

(832) EE, LT, NO.

(580) 25.02.1999

(151) **18.12.1998** **706 535**

(732) Hendrik Daniël van der Bruggen  
5, M.L. Kingweg, Postbus 432, NL-1500 EK ZAANDAM (NL).

(842) Dutch.

### RITMONOME

(511) 9 Electric and electronic apparatus and instruments; measuring and teaching apparatus and instruments; calculating machines.

15 Musical instruments (speaking machines and radios not included).

16 Paper and goods made from this material, not included in other classes, in particular printed matter; artists' materials.

9 *Appareils et instruments électriques et électroniques; appareils et instruments de mesure et d'enseignement; machines à calculer.*

15 *Instruments de musique (hormis les machines parlantes et les récepteurs radio).*

16 *Papier et articles en cette matière, non compris dans d'autres classes, en particulier imprimés; matériel pour les artistes.*

(822) BX, 17.12.1980, 369699.

(831) CH, DE, FR.

(832) GB.

(851) GB.

For class 9. / Pour la classe 9.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **10.12.1998** **706 536**

(732) Berger GmbH & Co. Holding KG  
114, Obere Schloßstrasse, D-73553 Alfdorf (DE).

### BERGOBELT

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 12 Safety systems for land vehicles as well as air and watercraft, namely passenger restraint systems, especially air-bags, safety belts as parts of vehicles, parts of said goods.

22 Nets, awnings, sails, sacks and bags included in this class.

24 Woven fabrics, textile material and textile goods, textile belts, tubular materials, knitted fabrics included in this class.

12 *Systèmes de sécurité pour véhicules terrestres, embarcations et aéronefs, à savoir dispositifs de retenue des passagers, notamment coussins gonflables, ceintures de sécurité en tant que composants de véhicules, pièces des produits précités.*

22 *Filets, auvents, voiles, sacs en tous genres compris dans cette classe.*

24 *Tissus, étoffes et articles textiles, ceintures en textiles, matériaux tubulaires, tricotés compris dans cette classe.*

(822) DE, 28.08.1998, 398 36 457.

(300) DE, 30.06.1998, 398 36 457.

(831) AT, BX, CH, CZ, ES, FR, HU, IT, PL, PT, RU, SK, YU.

(832) GB, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **12.12.1998** **706 537**

(732) Hella KG Hueck & Co.  
75, Rixbecker Strasse, D-59552 Lippstadt (DE).

### HDO

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 6 Metal mountings for water pipes; metal containers and vessels; fittings, cornices, covers and traps made of metal; metallic parts; shaped metal objects; shaped metal castings.

11 Sanitary installations and bath equipment as well as parts thereof, namely holders, handles, levers, frames and decoration parts for sanitary installations and bath equipment, included in this class; water taps; lighting apparatus and appliances and parts thereof; heating and refrigerating apparatus and parts thereof; electrically operated lighters.

6 *Accessoires de montage métalliques pour canalisations d'eau; récipients et conteneurs métalliques; accessoires, corniches, caches et siphons en métal; pièces métalliques; objets profilés métalliques; moulages en métal profilé.*

11 *Installations sanitaires et équipements pour le bain ainsi que leurs éléments, à savoir supports, poignées, leviers, cadres et pièces décoratives pour installations sanitaires et équipements pour le bain, compris dans cette classe; robinets à eau; appareils et dispositifs d'éclairage et leurs pièces; appareils de chauffage et de réfrigération ainsi que leurs éléments; briquets électriques.*

(822) DE, 28.08.1998, 398 40 203.

- (300) DE, 17.07.1998, 398 40 203.  
 (831) AT, BG, BX, CH, CZ, ES, FR, HR, HU, IT, PL, PT, SI, SK, YU.  
 (832) DK, GB, SE.  
 (527) GB.  
 (580) 25.02.1999

- (151) **02.10.1998** **706 538**  
 (732) WARWICK GmbH & Co.  
 Music Equipment KG  
 Gewerbegebiet Wohlhausen, D-08258 Markneukirchen (DE).

**ROCK  
 STAND<sup>®</sup>**  
 by Warwick<sup>®</sup>

- (531) 27.5.  
 (511) 9 Microphone stands; speaker stands (speaker stands systems).  
 15 Guitar stands (electric guitars, acoustic guitars, bass guitars), keyboard stands, drum stands (specially cymbal stands), brass stands for all windblow instruments.  
 9 *Pieds de microphone; supports de haut-parleur (systèmes de supports à haut-parleur).*  
 15 *Supports à guitare (guitares électriques, guitares sèches, guitares basses), pupitres d'instrument à clavier, pieds, trépieds et supports de batterie (en particulier trépieds de cymbale), supports en cuivre pour instruments à vent en tous genres.*  
 (822) DE, 06.08.1998, 398 31 261.  
 (300) DE, 04.06.1998, 398 31 261.  
 (831) BX, ES, FR, IT.  
 (832) DK, GB, NO, SE.  
 (527) GB.  
 (580) 25.02.1999

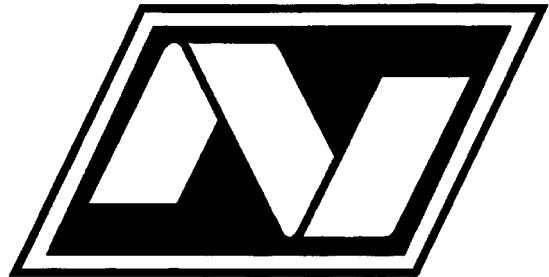
- (151) **22.12.1998** **706 539**  
 (732) Reemtsma Cigarettenfabriken GmbH  
 51, Parkstrasse, D-22605 Hamburg (DE).



- (531) 1.1; 5.3; 15.7; 25.1; 28.1.

- (511) 34 Tobacco, tobacco products, especially cigarettes included in this class; matches.  
 34 *Tabac, produits du tabac, en particulier cigarettes comprises dans cette classe; allumettes.*  
 (822) DE, 07.11.1995, 2 099 294.  
 (831) AL, AM, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, DZ, HR, HU, LV, MD, MK, PL, PT, RO, SI, SK, TJ, UA, UZ, YU.  
 (832) GE, LT.  
 (580) 25.02.1999

- (151) **29.10.1998** **706 540**  
 (732) CeWe Color AG & Co.  
 30-32, Meerweg, D-26133 Oldenburg (DE).



- (531) 26.4; 26.11.  
 (511) 1 Chemical products used in photography, especially sensitized negative and transparency films, sensitized photographic papers, photographic chemicals.  
 9 Apparatus for recording, processing, conversion, output, reproduction and transmission of data, voice, text, signals, sound and images, especially recording and reproduction apparatus for images and/or sound, also for digital image and/or sound signals; photographic, cinematographic and optical apparatus; apparatus for photographic laboratories; exposed and developed material, namely developed negatives, photographic paper and reversible films; recorded and non-recorded magnetic, magneto-optical and optical carrier for data, sound and/or images, especially audio and/or video discs, (video CD, CD-ROM, and CD-i), audio and/or video foils, cassettes and tapes; computer programmes; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus.  
 16 Photographic albums, printed matter, newspapers and magazines, books, especially picture books, instruction books and brochures for photography, photographs, enlargement of photographs, especially black and white and colour prints; postcards and photocopies.  
 40 Services of a photograph and film processing laboratory (photo finisher), especially film processing, duplication of photographs and making of photographic prints.  
 41 Recording and reproduction of data, voice, text, sound and images on data carriers, especially on video and/or audio cassettes, tapes and discs (including CD-ROM and CD-i), also in digitalized form.  
 1 *Produits chimiques utilisés en photographie, en particulier films négatifs et pellicules transparentes sensibilisées, papier photographique sensibilisé, produits chimiques pour la photographie.*  
 9 *Appareils pour l'enregistrement, le traitement, la conversion, la production et la transmission de données, voix, textes, signaux, sons et images, en particulier appareils d'enregistrement et de reproduction d'images et/ou du son, également de signaux image et/ou son numériques; appareils photographiques, cinématographiques, optiques; appareils pour laboratoires de photographie; matériaux impressionnés et développés, notamment films négatifs, papier de photographie et pellicules réversibles développés; supports magnétiques, magnéto-optiques et optiques vierges et préenregistrés pour données, son et/ou images, en particulier disques (vidéodisques*

compacts, CD-ROM et CD-i), transparents, cassettes et bandes audio et/ou vidéo; programmes informatiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à préparation.

16 Albums de photographies, imprimés, journaux et magazines, livres, en particulier livres d'images, manuels d'instruction et brochures de photographie, photographies, agrandissements de photographies, en particulier épreuves en noir et blanc et en couleurs; cartes postales et photocopies.

40 Prestations de laboratoire de photographies et de développement de pellicules (finisseur de photos), en particulier développement et duplication de photographies et tirage d'épreuves photographiques.

41 Enregistrement et reproduction de données, voix, textes, son et images sur supports de données, en particulier sur cassettes, bandes et disques vidéo et/ou audio (dont CD-ROM et CD-i), et également sous forme numérisée.

(822) DE, 21.07.1998, 398 22 554.

(300) DE, 11.05.1998, 398 22 554.

(831) AT, BA, BG, BX, BY, CH, CZ, ES, FR, HR, HU, IT, LI, MC, MK, PL, PT, SI, SK, UA, YU.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **13.11.1998**

**706 541**

(732) Martin Kemmer

6, Ritterweg, D-73557 Mutlangen (DE).

#### KEMMER TECHNOLOGY

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 7 Machines for the production of hard-alloy and diamond tools; power-operated tools, in particular hard-alloy and diamond tools.

8 Special hard-alloy tools; hand-operated hard-alloy and diamond tools.

9 Electrical equipment and instruments, included in this class.

10 Surgical, medical, dental and veterinary instruments and equipment; artificial limbs, eyes and teeth; orthopedic articles, surgical suture material.

40 Materials processing.

7 Machines pour la fabrication d'outils en alliage dur et d'outils diamantés; outils actionnés mécaniquement, en particulier outils en alliage dur et outils diamantés.

8 Outils spéciaux en alliage dur; outils en alliage dur et outils diamantés actionnés manuellement.

9 Équipements et instruments électriques, compris dans cette classe.

10 Équipements et instruments chirurgicaux, médicaux, dentaires et vétérinaires; membres, yeux et dents artificiels; articles orthopédiques, matériel de suture chirurgical.

40 Traitement de matériaux.

(822) DE, 29.10.1998, 398 36 313.

(300) DE, 30.06.1998, 398 36 313.

(831) AT, BX, CH, CN, ES, FR, IT, KP, PT.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **17.09.1998**

**706 542**

(732) Internationale Möbel-Selection

IMS AG

Industriegebiet, FL-9487 Bendern (LI).

# VeryWood

(531) 27.5.

(511) 19 Panneaux, pieux, jalousies et volets roulants, tous ces produits en bois ou avec du bois.

20 Meubles, glaces (miroirs), cadres; patères pour vêtements; poignées de porte et de meuble, moulures; cuves, boîtes, barils, tonneaux et bondes; pétrins pour bouchers et boulangers; enseignes en bois, écriteaux; récipients cylindriques en bois; encadrements pour ruches; rubans de bois; perches, chevilles, piquets (de tente); caisses, caisses à bouteilles, caisses d'emballage; niches de chiens, nichoirs; caisses pour fiches; sculptures sur bois; tous ces produits en bois ou avec du bois.

21 Pinces à linge en bois ou avec du bois.

19 Panels, piles, jalousies and roller shutters, all these goods made of wood or with wood.

20 Furniture, mirrors, frames; clothes' hooks; door and furniture handles, moldings; vats, boxes, barrels, casks and bungs; kneading-troughs for butchers and bakers; wooden signboards, placards; cylindrical wooden containers; frames for hives; wood ribbons; poles, pins, pegs and bolts, tent pegs; crates, bottle casings, packing boxes; dog kennels, nesting boxes; card boxes; wooden sculptures; all these goods made of wood or with wood.

21 Clothes pegs made of wood or with wood.

(822) LI, 17.09.1998, 10885.

(300) LI, 17.09.1998, 10885.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, FR, HR, HU, IT, MC, PL, PT, SI.

(832) DK, FI, GB, IS, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **11.11.1998**

**706 543**

(732) The Fantastic Corporation AG

1, Rathausstrasse, CH-6341 Baar (CH).

#### MONEYMOVES

(541) caractères standard / standard characters.

(511) 9 Programmes d'ordinateurs, logiciels pour ordinateurs, supports d'enregistrement magnétiques, appareils pour la transmission et la reproduction du son ou des images.

35 Publicité, gestion des affaires commerciales.

38 Transmission de données de réseaux informatiques mondiaux de télécommunication (dits "Internet"), diffusion et transmission d'informations générales.

41 Education, formation, divertissement, activités culturelles.

42 Développement de logiciels pour le traitement et la transmission de données; développement des images et des sons pour vidéo et pour d'autres produits audiovisuels; développement de jeux vidéo.

9 Computer programs, computer software, magnetic recording media, apparatus for transmitting and reproducing sound or images.

35 Advertising, business management.

38 Data communications over worldwide computer networks such as the internet, broadcasting and transmission of general information.

41 Education, training, entertainment, cultural activities.

42 Software development for data processing and transmission; image and sound production for videos and other audiovisual products; development of video games.

- (822) CH, 18.08.1998, 456120.  
 (300) CH, 18.08.1998, 456120.  
 (831) AT, BA, BG, BX, BY, CN, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, LI, LV, MA, MC, MD, MK, MN, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, UA, VN, YU.  
 (832) DK, FI, GB, NO, SE.  
 (527) GB.  
 (580) 25.02.1999

(151) **22.12.1998** **706 544**

- (732) TUBEUROP  
 (société anonyme)  
 Immeuble "La Pacific" - La Défense 7, 11/13 Cours Valmy, F-92800 PUTEAUX (FR).  
 (842) société anonyme, FRANCE.

**ERGOSPACE**

- (511) 6 Bâtiments métalliques, bâtiments modulaires à structures tubulaires métalliques; tubes métalliques pour la construction; structures métalliques; profilés métalliques; acier.

6 *Metallic overground workings, modular overground workings with tubular metallic structures; metal tubes for construction purposes; metal structures; metal profiles; steel.*

- (822) FR, 29.07.1998, 98 743 836.  
 (300) FR, 29.07.1998, 98 743 836.  
 (831) BG, CH, CZ, HU, PL, RO, SK.  
 (832) NO.  
 (580) 25.02.1999

(151) **07.10.1998** **706 545**

- (732) SIAP, d.o.o.  
 Pesnica 21, SI-2211 Pesnica pri Mariboru (SI).

**FOUR SEASONS**

- (566) QUATRE SAISONS DE L'ANNEE.

- (541) caractères standard.

- (511) 6 Métaux communs et leurs alliages; matériaux de construction métalliques; constructions transportables métalliques; câbles et fils métalliques non électriques; éléments métalliques de jardins d'hiver; fenêtres et châssis de fenêtres métalliques; tuyaux métalliques; coffres-forts; produits métalliques non compris dans d'autres classes.

19 Matériaux de construction non métalliques; verre de construction; fenêtres et châssis de fenêtres non métalliques; éléments non métalliques de jardins d'hiver; dalles en verre de construction; tuyaux rigides non métalliques pour la construction; constructions transportables non métalliques; asphalte, poix et bitume.

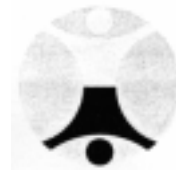
37 Construction; réparation; services d'installation; construction de jardins d'hiver, vérandas et solariums; montage de jardins d'hiver, vérandas et solariums.

42 Dessin et décoration intérieure; architecture et consultation en matière d'architecture; dessin de construction et établissement de plan pour la construction; tous les services de cette classe limités aux vérandas et jardins d'hiver.

- (822) SI, 26.01.1998, 9870097.  
 (831) BA, HR, MK, YU.  
 (580) 25.02.1999

(151) **13.11.1998** **706 546**

- (732) Eveline Hafner  
 1, Arishofweg, CH-4123 Allschwil (CH).



Bio-Dyn-eh Katalysator

- (531) 4.5; 26.1.

- (511) 1 Produits pour la purification de l'eau, entièrement biodégradables.

3 Cosmétiques, entièrement biodégradables.

5 Produits pharmaceutiques vétérinaires et hygiéniques, en particulier liquides accumulés et chargés magnétiquement dont les systèmes d'information sont développés et classés en réseau holographique.

- (822) CH, 07.05.1998, 454800.

- (831) DE.

- (580) 25.02.1999

(151) **01.10.1998** **706 547**

- (732) Prof. Dipl.-Ing. Heinrich Schüssler  
 23, Untertürkheimer Strasse, D-66117 Saarbrücken (DE).  
 Jürgen Schüßler  
 23, Untertürkheimer Strasse, D-66117 Saarbrücken (DE).  
 (750) Prof. Dipl.-Ing. Heinrich Schüssler, 23, Untertürkheimer Strasse, D-66117 Saarbrücken (DE).

**TSR**

- (541) caractères standard / *standard characters*.

- (511) 9 Appareils et instruments électriques et optiques de signalisation et de contrôle; appareils pour la transmission, la réception et la reproduction de signaux en particulier de panneaux de signalisation routière; dispositifs d'indication de signaux dans des véhicules.

38 Messagerie électronique.

9 *Electric and optical signalling and controlling apparatus and instruments; apparatus for transmitting, receiving and reproducing signals particularly road signs; signal indication devices in vehicles.*

38 *Electronic mail.*

- (822) DE, 06.07.1998, 398 18 717.

- (300) DE, 02.04.1998, 398 18 717.

- (831) AT, BX, CH, ES, FR, IT, LI.

- (832) GB.

- (527) GB.

- (580) 25.02.1999

(151) **12.11.1998** **706 548**

- (732) Dr. Peter PEIKOFF & Co GmbH  
 33, Hauptstraße, A-2485 WIMPASSING AN DER LEITHA (AT).



(531) 1.3; 1.15; 27.5.

(511) 1 Produits de nettoyage destinés à l'industrie.

3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver, préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser, produits de nettoyage, savons, produits pour nettoyer et polir le cuir, produits pour soigner le cuir, produits pour soigner le daim, crèmes à chaussures, produits de nettoyage à usage ménager, produits de soin pour métaux, meubles, vêtements, sols, bois, verre, porcelaine, tapis ou matières synthétiques, pâtes et huiles pour le soin des sols et des meubles, encaustiques.

6 Echelles, notamment échelles pliantes et échelles ménagères et escaliers métalliques ou en majorité métalliques; escabeaux métalliques.

16 Papier, carton et produits en ces matières non compris dans d'autres classes; pinceaux, matériel de recouvrement en papier, carton ou plastique non compris dans d'autres classes; papier hygiénique, papier de toilette, serviettes en papier; produits en papier destinés au nettoyage et au soin.

20 Echelles, échelles ménagères et échelles non métalliques, échelles pliantes non métalliques; tabourets roulants et escabeaux non métalliques; tabourets roulants.

21 Ustensiles et récipients pour le ménage et la cuisine (ni en métaux précieux, ni en plaqué); matériaux pour la brosse; sceaux, ustensiles non électriques à essuyer la poussière et à épousseter, appareils et machines non électriques à polir, ustensiles pour frotter, serviettes éponge et torchons éponge pour essuyer, balais, brosses et produits de brosse, brosses à chaussures, brosses à cheveux, poils pour la brosse, pinceaux pour le rasage et pinceaux pour essuyer la poussière, peignes, éponges, ustensiles pour soins cosmétiques; gants pour polir et gants ménagers, tapettes, ustensiles pour astiquer, chiffons pour essuyer la poussière, serviettes de nettoyage imprégnées ou non, paille de fer, étoupe de nettoyage, appareils destinés à la projection d'aérosols non à usage médical, appareils de nettoyage pour sols, façades, murs et fenêtres, séchoirs à linge, appareils pour nettoyer les fenêtres, pelles à ordures, racloirs, essuie-tout, aérosols, brosses à vaisselle, brosses à bouteilles.

(822) AT, 12.11.1998, 178 948.

(300) AT, 24.09.1998, AM 5961/98.

(831) BA, BG, CH, CZ, EG, HR, HU, LI, LV, MD, MK, PL, RO, RU, SI, SK, UA.

(580) 25.02.1999

(151) **02.12.1998** **706 549**

(732) SAP FUR SNC DI PAJARO MINOZZI & C.  
Via Stazione 2, I-35031 ABANO TERME (PD) (IT).



*Vinicio Pajaro*

(531) 3.4; 26.1; 27.3; 27.5.

(511) 18 Peaux d'animaux et fourrures en général, cuir et imitations du cuir, produits en ces matières non compris dans d'autres classes.

24 Tissus et produits textiles non compris dans d'autres classes; couvertures de lit et de table.

25 Articles d'habillement, en particulier fourrures pour femmes et hommes, vêtements pour hommes et femmes en peau ou en fourrure; chaussures et chapeaux.

26 Dentelles et broderies, rubans et lacets; boutons, crochets et oeillets, épingles et aiguilles; fleurs artificielles.

(822) IT, 02.12.1998, 761461.

(300) IT, 02.06.1998, PD 98C 000383.

(831) PL, RU.

(580) 25.02.1999

(151) **29.12.1998** **706 550**

(732) ROQUETTE FRERES (société anonyme)  
F-62136 LESTREM (FR).

**LYSACTONE**

(541) caractères standard.

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, l'industrie de la fermentation, l'industrie de l'alimentation humaine et animale, l'industrie de la cosmétologie, l'industrie pharmaceutique et diététique; matières amylacées, natives ou modifiées; farines, dextrines, maltodextrines, polyols et dérivés, sucre et dérivés; acides organiques, leurs sels et dérivés.

(822) FR, 05.08.1998, 98 745 024.

(300) FR, 05.08.1998, 98 745 024.

(831) CN.

(580) 25.02.1999

(151) **15.01.1999** **706 551**

(732) Blue Lagoon Ltd. (Bláa lónið h.f.)  
Vikurbraut 62, IS-640 Grindavik (IS).

(842) corporation organize, Iceland.





(531) 4.5; 27.5.

(511) 3 Cosmetics, skin care products, skin protective products; bath salts, bath oils, bath soaps, hand soaps, shower gel, hair shampoos and conditioners, shaving gel; facial and body masks; cleansing milk, cleansing cream, tonic water, day and night cream; hand lotion, ointment, oils and creams for the face and body; refreshing and moisturising water spray for the body and face; deodorants; perfumery and essential oils; sun protective oils and creams; mud and sediment for use on body, face and scalp; facial and body scrub; dentifrices; toothpaste and mouth wash.

5 Skin protective and bath products for medical use, especially in the therapeutic treatment of skin diseases; bath salts, bath oils, facial and body scrub; mud, sediments and creams for the skin and scalp; ointment, oils and creams for the body; solutions and ointments for use in the treatment of acne; anti-ageing creams; air freshening preparations.

21 Household and/or kitchen utensils and containers; glasses and drinking mugs; glassware, porcelain and earthenware not included in other classes; combs and sponges.

24 Towels and wash cloths.

25 Articles of clothing.

32 Beer; soft drinks and other non-alcoholic beverages; mineral water and spring water; fruit drinks and juices.

39 Services rendered in transporting people; travel arrangement.

42 Services rendered by hotels and restaurants in procuring lodgings, rooms, food and drink; temporary accommodation; sanatoriums; public baths; beauty and cosmetic services; medical services; scientific and industrial research.

3 *Cosmétiques, produits pour les soins de la peau, produits de protection cutanée; sels de bain, huiles pour le bain, savons pour le bain, savons pour les mains, gels de douche, shampooings et après-shampooings, gels à raser; masques pour le visage et le corps; laits de toilette, crème nettoyante, toniques, crèmes de jour et de nuit; lotions pour les mains, onguents, huiles et crèmes pour le visage et le corps; atomiseur d'eau rafraîchissante et hydratante pour le visage et le corps; déodorants; produits de parfumerie et huiles essentielles; huiles et crèmes de protection solaire; boue pour le corps, le visage et le cuir chevelu; produits de gommage pour le corps et le visage; dentifrices; pâte dentifrice et bains de bouche.*

5 *Produits pour le bain et de protection cutanée à usage médical, en particulier pour le traitement thérapeutique des maladies de peau; sels de bain, huiles pour le bain, produits de gommage pour le corps et le visage; boue, crèmes pour la peau et le cuir chevelu; onguents, huiles et crèmes pour le corps; solutions et onguents pour le traitement de l'acné; crèmes anti-rides; assainisseurs.*

21 *Ustensiles et contenants à usage culinaire et/ou domestique; verres et chopes; articles en verre, porcelaine et faïence non compris dans d'autres classes; peignes et éponges.*

24 *Serviettes et gants de toilette.*

25 *Articles vestimentaires.*

32 *Bières; boissons non alcoolisées; eaux minérales et eaux de source; boissons aux fruits et jus de fruits.*

39 *Transport de passagers; organisation de voyages.*

42 *Services hôteliers et de restauration; hébergement temporaire; sanatoriums; bains publics; services esthétiques et cosmétiques; services médicaux; recherche scientifique et industrielle.*

(822) IS, 29.09.1998, 1082/1998.

(300) IS, 16.07.1998, 1453/1998.

(832) BX, CH, CN, CZ, DE, DK, ES, FI, FR, GB, HU, KP, LT, MC, NO, PL, PT, RU, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) 06.10.1998

706 552

(732) Cetana Foundation

Aeulestrasse 5, FL-9490 Vaduz (LI).



(531) 2.9; 7.5; 26.1; 27.1.

(511) 5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants; produits pour la destruction des animaux nuisibles; fongicides, herbicides, vitamines et préparations de vitamines; herbes médicinales et préparations d'herbes médicinales; infusions médicinales; produits homéopathiques et sels à usage médical.

9 Appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son, des images ou des données, appareils pour le divertissement conçus pour être utilisés avec des écrans de télévision ou de vidéo; jeux et appareils pour jeux conçus pour être utilisés avec des écrans de télévision ou de vidéo; appareils pour le divertissement électriques ou électroniques avec fente pour la monnaie ou pour jetons; logiciels; jeux pour ordinateurs; jeux électroniques; jeux vidéo; cassettes pour des appareils de jeux électroniques; films pour la cinématographie et la photographie, appareils et instruments d'instruction; disques acoustiques, disquettes souples, bandes, cassettes, cartouches, cartes et autres supports destinés à ou contenant des enregistrements du son, de vidéo, de données, d'images, de jeux, de représentations graphiques, de textes, de programmes enregistrés ou d'informations; supports de mémoire; disques compacts interactifs et disques optiques interactifs; parties et accessoires pour tous les produits précités.

16 Papier; produits de l'imprimerie; périodiques; livres; cahiers, magazines; catalogues; guides; sacs à provisions; cornets de papier; tracts; brochures; feuilles d'information, programmes imprimés; articles de papeterie; matériel de reliure; matériel pour les artistes (à l'exception de couleurs et vernis); pinceaux; matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception d'appareils); instruments d'écriture; plumes à écrire, crayons, crayons de couleur; gommes à effacer; règles; taille-crayons; plumiers et étuis pour instruments d'écriture,

porte-crayons; posters; photographies; albums; classeurs; papeteries; carnets; blocs, journaux intimes; calendriers; cartes postales; cartes de voeux et faire-part; reproductions graphiques; autocollants et décalcomanies, gabarits; cartes à jouer; logiciels imprimés; rubans de papier et cartes de papier pour le traitement des données; parties et accessoires pour tous les produits précités.

25 Vêtements, chaussures, chapellerie; tee-shirts, chandails, vestes, bonnets.

38 Emission; communication et télécommunications; émissions interactives et services de communication; diffusion et transmission de programmes de radio et de télévision; émissions de radio et de télévision interactives; mise à la disposition de communications pour la radiodiffusion et la diffusion de programmes de télévision interactives; émission et communications par le biais ou à l'aide d'ordinateurs; émission et communication par téléphone, câble, fil, fibre optique; émission et transmission de texte, de nouvelles, d'informations, de son, d'images et de données; émission et transmission d'informations par des moyens électroniques; émission et transmission par des réseaux de communication et d'ordinateurs; émission et transmission d'informations digitales; réception et échange d'informations, de nouvelles, de texte, de son, d'images et de données; services en rapport avec messagerie électronique; services de télétexte; services de vidéotexte interactifs; agences de presse, émission de nouvelles, et messagerie électronique; communication par et/ou entre ordinateurs et raccordements d'ordinateurs; transmission d'informations, de nouvelles, de texte, de son, d'images, de données et de programmes de radiodiffusion et de télévision assistée par ordinateur; communication pour l'accès et la connexion avec des banques de données et des réseaux d'ordinateurs; mise à la disposition de l'accès à des informations, des textes, du son, des images, et de données par des réseaux de communication et d'ordinateurs; service d'accès à un réseau de communication ou d'ordinateurs (dit "gateway" services); accès et mise à disposition de communications pour l'accès au son, aux images, aux textes, aux informations et aux données par ordinateur; représentation électronique d'informations, de nouvelles, de texte, de son, d'images et de données; communication pour des achats électroniques et pour le traitement d'ordres et de paiements; location d'appareils de communication; services d'information et de consultation en rapport avec tous les services précités; interconnexion de réseaux (networking).

41 Montage de programmes de télévision et divertissement; divertissement; éducation et formation par ou en rapport avec la radio et la télévision; production, présentation, service d'intermédiaire en matière de commercialisation, vente à plusieurs instituts (syndication) de programmes de télévision et de radio ainsi que de films et d'enregistrement de son et d'image, location de programmes de télévision et de radio ainsi que de films et d'enregistrements de son et d'image; production et location de matériel d'éducation et de formation; édition; organisation; production et présentation de manifestations à but éducatif, culturel ou de divertissement; organisation, production et présentation de concours, de compétitions, de jeux, de jeux radiophoniques et télévisés, de divertissements, d'expositions, d'événements sportifs, de spectacles, de tournées, de théâtres, de concerts, de spectacles en direct et de manifestations avec participation des spectateurs; divertissement accessibles "en ligne"; mise à disposition de divertissement et d'éducation pour l'accès par l'intermédiaire de réseaux de communication et d'ordinateurs; mise à disposition d'informations en rapport avec tous les services précités; exploitation de clubs de santé.

42 Location de temps d'accès à un centre serveur de base de données; services informatiques en rapport avec les réseaux de communication et les réseaux d'ordinateurs; services informatiques en rapport avec les banques de données sur ordinateur, services informatiques pour la communication et l'émission interactive; services informatiques pour l'accès à un réseau de communication ou d'ordinateurs, services informatiques pour l'accès au divertissement, à l'éducation, aux informa-

tions et aux données par ligne téléphonique, fil, câble ou fibre optique; services d'accès informatique (dit "gateway"); services pour la mise à disposition d'un à et de connexions avec une banque de données ou un réseau d'ordinateurs; location de temps d'accès à une banque de données sur ordinateur ou à un réseau d'ordinateurs; services pour l'accès et la recherche d'informations, de messages, de texte, de son, d'images et de données par l'intermédiaire d'un ordinateur ou un réseau d'ordinateurs; services informatiques pour l'accès à et la recherche de programmes de radio et de télévision; services informatiques pour l'achat accessibles "en ligne"; conception, compilation et location de site web pour ordinateurs et réseaux de communication; location de logiciels et d'appareils informatiques; mise à disposition d'informations par l'intermédiaire d'ordinateurs, de logiciels, de banques de données sur ordinateur, de site web et de réseaux d'ordinateurs; mise à disposition d'informations accessibles "en ligne" à partir d'une banque de données sur ordinateur ou d'un réseau d'ordinateurs; mise à disposition de conseils et d'informations en rapport avec tous les services précités; organisation et réalisation de manifestations religieuses et de manifestations de nature similaires; exploitation de centres de méditation, de santé et de mise en forme; conseils diététiques; hébergement en hôtels; mise à la disposition d'informations d'une banque de donnée sur ordinateur.

5 *Pharmaceutical, veterinary and sanitary preparations; dietetic substances for medical use, food for infants; plasters, materials for dressings; material for stopping teeth and dental wax; disinfectants; products for destroying vermin; fungicides, herbicides, vitamins and vitamin preparations; medicinal herbs and medicinal herb preparations; medicinal infusions; homeopathic products and salts for medical purposes.*

9 *Apparatus for recording, transmitting, reproducing sound, images or data, entertainment appliances designed for use with television or video screens; games and game appliances designed for use with television or video screens; coin and token-operated electric or electronic entertainment appliances; software; computer games; electronic games; video games; cassettes for electronic game appliances; films for cinematography and photography, teaching appliances and instruments; phonograph records, floppy disks, tapes, cassettes, cartridges, cards and other media for holding or recording sound, video, data, images, games, graphical representations, text, recorded programs or information; memory media; interactive compact disks and interactive optical disks; parts and accessories for all the above goods.*

16 *Paper; printed matter; periodicals; books; writing books, magazines; catalogues; guidebooks; shopping bags; conical paper bags; leaflets; brochures; information sheets, printed programmes; stationery items; bookbinding equipment; artists' supplies (excluding colours and varnishes); paintbrushes; instructional or teaching material (excluding apparatus); writing implements; nibs, pencils, coloured pencils; rubber erasers; rulers; pencil sharpeners; pen cases and cases for writing instruments, pencil holders; posters; photographs; scrapbooks; binders; writing kits; notebooks; pads, personal diaries; calendars; postcards; greetings cards and announcements cards; graphic reproductions; stickers and transfers, stencils; playing cards; printed software; paper ribbons and paper cards for data processing purposes; parts and accessories for all the above goods.*

25 *Clothing, footwear, headgear; tee-shirts, jumpers, jackets, caps.*

38 *Emission; communication and telecommunication; interactive programmes and communication services; broadcasting of television programmes; interactive radio and television programmes; providing communications for interactive television programme broadcasting; emission and communication via or assisted by computers; emission and communication via telephone, cable, wire, optical fibre; sending and transmitting text, news, information, sound, images and data; sending and transmitting information by electronic means; sending and transmitting via data and computer networks; sending and transmitting digital information; reception and ex-*

change of information, news, text, sound, images and data; services related to electronic mail; teletext services; interactive videotext services; news agencies, news emission, and electronic mail; communication by and/or between computers and computer connections; computer-assisted transmission of information, news, text, sound, images, data and television and broadcasting programmes; communication to access and connect to databanks and computer networks; providing access to information, texts, sound, data, images and data via data and computer networks; access services to a data or computer network (gateway services); access and providing communications for access to sound, images, texts, information and data via computer; electronic representation of information, news, text, sound, images and data; communication for electronic purchases as well as orders and payment processing; rental of telecommunication equipment; information and consultancy services for all the above services; networking.

41 Television programme production and entertainment; entertainment; education and training via or related to radio and television; production, presentation, middle man services as regards marketing, syndication of radio and television programmes as well as films and sound and picture recordings, rental of television and radio programmes as well as films and sound and picture recordings; training and educational equipment production and rental; publishing; organisation; production and presentation of events for educational, cultural and entertainment purposes; organisation, production and presentation of contests, competitions, games, radio and television games, entertainment, exhibitions, sports' events, shows, tours, theatres, concerts, live shows and events with audience participation; online entertainment; providing entertainment and education for access via communication and computer networks; providing information for all the above services; operation of health clubs.

42 Rental of access time to a database; information technology services related to communication networks and computer networks; information technology services relating to data banks, information technology services for communication and interactive broadcasting; information technology services for access to a communication or computer network, information technology services for access to entertainment, education, information and data via telephone, wire, cable or optical fibre; computer access services, known as gateway services; services for providing and connecting to a data base or computer network; rental of access time to a data base or computer network; services for access to and searching for information, messages, text, sound, images and data via a computer or computer network; information technology services for access to and searching for radio and television programmes; information technology services for online purchases; design, compilation and rental of web sites for computers and computer networks; rental of software and computer equipment; providing information via computers, software, data bases, web sites and computer networks; providing advice and information on all the above services; organisation and management of religious events and events of a similar nature; operation of meditation, health and fitness centres; dietetic advice; hotel accommodation; providing data base information.

(822) LI, 09.04.1998, FL-NO. 10793; 19.06.1998, NO. 10795.

(300) LI, 09.04.1998, 10793.

(300) LI, 19.06.1998, 10795.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LR, LV, MA, MC, MD, MK, MN, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) DK, FI, NO, SE.

(580) 25.02.1999

(151) 27.08.1998

706 553

(732) Anna Neuburg

1, Staudenweg, D-53894 Mechernich (DE).

Hans-Peter Martelock

4, Burgstrasse, D-54636 Bickendorf (DE).

(750) Anna Neuburg, 1, Staudenweg, D-53894 Mechernich (DE).

## LUCKY PUNCH

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 3 Cosmetics and perfume articles, especially perfume, night cream, body powder, shampoo, deodorant for personal use, body cream, shower gel, eau-de-Cologne, soap, moisturizer for the skin, body wash lotion, hair care products, setting lotion, suntan preparations, bath oil not for medical purposes, skin care cream, hand cream, after-shave, shaving balm and lather, styling gel.

9 Spectacle frames, sunglasses, spectacle cases and boxes.

14 Wristwatches.

16 Dress patterns; printed matter.

18 Leather containers for calculators and for calculators combined with note pads with and without pen; leather containers for the following: notebooks, telephone and address registers, day planners with and without pen, organizing books with telephone registers, address registers, appointment books, note pads with and without pen combined with calculators; leather goods, especially women's handbags, umbrellas, wallets, billfolds, pocketbooks, briefcases, vanity cases and bags, make-up bags, attaché cases, recreation bags, travelling bags, suitcases, wardrobe trunks, shopping bags.

24 Fabrics, household textiles, especially bedclothes, towels, eiderdowns, bedspreads, pillowcases, handkerchiefs, the aforementioned goods not made of paper.

25 Women's, men's and children's clothing, especially overalls, shirts, blouses, suit jackets, short pants, training suits, capes, scarves, hiking shorts, gloves, suits, tuxedos, coats, vests, belts, stocks, stockings, jackets and coats made of new wool, jackets, fur trimmed coats, furs, dresses, skirts, rainwear, ponchos, shawls, shoes, boots, slippers, sports jackets, raincoats, pullovers, underwear including bras, nightgowns, bathing suits, evening gowns, beach and swimwear, t-shirts, tennis and golf clothes and shorts, hats, ties, blazers, jeans.

28 Gymnastic and sports equipment; articles for boxing included in this class; boxing gloves, punch bags for boxing.

32 Beers, mineral waters and sparkling waters and other non-alcoholic beverages, fruit drinks and fruit juices.

33 Alcoholic beverages (with the exception of beers).

35 Services of an advertising and media agency, negotiation of artists and athletes contracts.

41 Organization of sports and cultural events.

42 Design services.

3 Cosmétiques et produits de parfumerie, en particulier parfums, crèmes de nuit, poudres pour soins corporels, shampoings, déodorants, crèmes pour soins corporels, gels de douche, eau de Cologne, savons, hydratants pour la peau, lotions de nettoyage pour le corps, produits de soins capillaires, lotions de mise en plis, produits solaires, huiles pour le bain à usage non médical, crèmes pour soins de la peau, crèmes pour les mains, après-rasage, baumes et mousses à raser, gels de mise en plis.

9 Montures de lunettes, lunettes de soleil, étuis et coffrets à lunettes.

14 Montres-bracelets.

16 Patrons; imprimés.

18 Contenants en cuir pour calculatrices et pour calculatrices associées à un calepin muni ou non d'un stylo; contenants en cuir pour les produits suivants: carnets, répertoires téléphoniques et répertoires d'adresses, agendas avec ou sans stylo, agendas modulables avec répertoire téléphonique, ré-

*pertoires d'adresses, carnets de rendez-vous, blocs-notes ou calepins avec ou sans stylo associés à une calculatrice; articles de maroquinerie, en particulier sacs à main pour dames, parapluies, portefeuilles, porte-billets de banque, portefeuilles, serviettes ou porte-documents, sacs et trousse de toilette, trousse de maquillage, attachés-cases, sacs de loisir, sacs de voyage, valises, malles à vêtements, sacs à provisions.*

24 *Tissus, textiles de maison, en particulier literie, serviettes, édredons, dessus-de-lit, taies d'oreillers, mouchoirs de poche, les produits précités non en papier.*

25 *Vêtements pour dames, hommes et enfants, en particulier salopettes, chemises, chemisiers, vestes de costume, pantalons courts, survêtements, capes, écharpes, shorts de randonnée, gants, costumes, smokings, manteaux, gilets, ceintures, cols cravates, bas, vestes et manteaux en laine vierge, vestons, manteaux garnis de fourrure, fourrures, robes, jupes, vêtements de pluie, ponchos, châles, chaussures, bottes, pantoufles, vestes sport, imperméables, pull-overs, sous-vêtements dont soutiens-gorge, chemises de nuit, costumes de bain, robes du soir, costumes de plage et costumes de bain, tee-shirts, vêtements et shorts de tennis et de golf, chapeaux, cravates, blazers, jeans.*

28 *Matériel de gymnastique et de sport; articles pour la boxe compris dans cette classe; gants de boxe, punching-bags.*

32 *Bières, eaux minérales et eaux gazeuses et autres boissons sans alcool, boissons de fruits et jus de fruits.*

33 *Boissons alcooliques (à l'exception des bières).*

35 *Prestations d'agences publicitaires et d'agences de presse, négociation de contrats d'artistes et d'athlètes.*

41 *Organisation de manifestations sportives et culturelles.*

42 *Services de conception.*

(822) DE, 10.12.1997, 397 39 369.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, IT, PL.

(832) DK, GB, NO, SE.

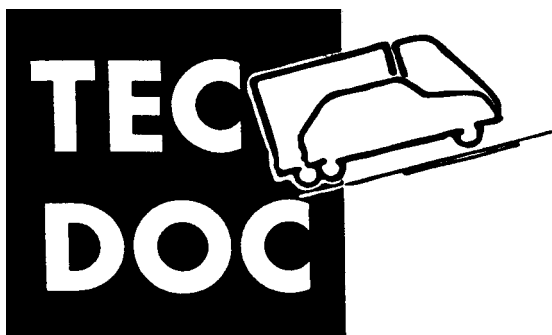
(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) 08.10.1998

706 554

(732) TECDOC Informations System GmbH  
19-21, Nußbaumweg, D-51503 Rösrath (DE).



(531) 18.1; 26.4; 27.5.

(511) 9 Data carriers of all kinds, including computer software.

35 *Compilation and systemization of information into computer and Internet databases; providing computer and Internet databases; commercial information agencies, business investigations, business inquiries, business information, business research, business management and organization consultancy, arranging and conducting of transactions in trade and business for others, arranging of contracts concerning the purchase and sale of goods.*

42 *Leasing access time to a computer database, computer programming, computer software design, updating of computer software, consultancy in the field of computer hard-*

*ware and software, rental of computer software, recovery of computer data, maintenance of computer software, computer system analysis.*

9 *Supports de données en tous genres contenant des logiciels.*

35 *Compilation et systématisation d'informations dans des bases de données informatiques et des bases de données hébergées sur le réseau Internet; mise à disposition de bases de données informatiques et de bases de données hébergées sur le réseau Internet; agences d'informations commerciales, investigations pour affaires, renseignements d'affaires, informations d'affaires, recherches pour affaires, conseil en gestion et en organisation d'entreprise, organisation et conduite de transactions commerciales pour des tiers, négociation de contrats en matière d'achat et de vente de marchandises.*

42 *Location de temps d'accès à un centre serveur de bases de données, programmation informatique, conception de logiciels, mise à jour de logiciels, conseil technique en matériel et logiciel informatiques, location de logiciels, reconstitution de bases de données, maintenance de logiciels, analyse de systèmes informatiques.*

(822) DE, 08.10.1998, 398 29 094.

(300) DE, 23.05.1998, 398 29 094.

(831) AT, BX, CH, CZ, FR, HU, IT, PL, PT, RU, SK, UA.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) 21.12.1998

706 555

(732) Shoe-AB B.V.

78 L, Zuidwenk, NL-3751 CG SPAKENBURG (NL).



(531) 26.2; 26.3; 27.5.

(511) 18 *Leather, imitations of leather, and goods made of these materials not included in other classes; trunks and travelling bags; backpacks; umbrellas, parasols.*

25 *Footwear; socks.*

18 *Cuir, imitations cuir et articles en ces matières, non compris dans d'autres classes; malles et sacs de voyage; sacs à dos; parapluies, parasols.*

25 *Articles chaussants; chaussettes.*

(822) BX, 28.05.1998, 632428.

(831) AT, CH, DE, ES, FR, IT, PL, PT.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) 19.12.1998

706 556

(732) W.K. Werbeagentur GmbH

13a, Keitumer Landstrasse, D-25980 Tinnum Sylt-Ost (DE).



(531) 26.3; 27.5.

(511) 30 Coffee, chocolate and chocolate products including chocolate candies (also with fillings), sweets; bakery goods and confectionery.

30 *Café, chocolat et produits chocolatés en particulier bonbons au chocolat (également fourrés), bonbons; produits de boulangerie et confiseries.*

(822) DE, 22.11.1995, 2 099 052.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, IT.

(832) DK, GB, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **17.12.1998** **706 557**

(732) Henkel KGaA  
67, Henkelstrasse, D-40191 Düsseldorf (DE).

### Profix

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 1 Chemical preparations for industrial purposes, except for the metallurgical industry; adhesives for industrial purposes.

16 Adhesives for do-it-yourself and household purposes.

1 *Produits chimiques à usage industriel, à l'exception de l'industrie métallurgique; adhésifs pour l'industrie.*

16 *Adhésifs pour le bricolage et le ménage.*

(822) DE, 09.10.1998, 395 53 782.

(300) DE, 18.09.1998, 398 53 782.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) DK, FI, GB, GE, IS, LT, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **18.12.1998** **706 558**

(732) BK Giulini Chemie GmbH & Co. OHG  
2, Giulinistrasse, D-67065 Ludwigshafen (DE).

### Fibrodin

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 1 Chemicals used in industry, namely chemical substances for preserving foodstuffs, keeping the colors and improving the taste of foodstuffs, manures, scale removing preparations.

1 *Produits chimiques destinés à l'industrie, à savoir produits chimiques pour la conservation des aliments, pour préserver la couleur et améliorer le goût des aliments, engrais, détartrants.*

(822) DE, 18.06.1974, 919 487.

(831) AT, BX, CN, FR.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **26.10.1998** **706 559**

(732) MEGATECH Software GmbH  
222, Nadorster Strasse, D-26123 Oldenburg (DE).

(842) GmbH, Germany.

### MegaCAD

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 9 Programs stored on mechanically readable data carriers for computer-based constructing, all for industrial application, namely structural and civil engineering, shipbuilding, plants and apparatus building, general engineering, air and space travel, reactor engineering, precision engineering, watch and clock industry, office machines engineering, general electrical engineering, including energy, news industry, semi-conductor and computer technics, private sector organized universities, desktop publishing area; cases and protective covers for diskettes.

16 Handbooks accompanying the data carriers mentioned in class 9.

42 Advice to software users, updating and elaboration of computer software.

9 *Programmes enregistrés sur supports de données exploitables mécaniquement destinés à la construction assistée par ordinateur pour applications industrielles, notamment construction civile et génie civil, construction navale, construction d'usines et d'appareils, génie unifié, aéronautique et aérospatiale, technique de réacteurs, mécanique de précision, industrie horlogère, génie bureautique, électrotechnique, dont technique énergétique, technique de presse, technique de semi-conducteurs et technique informatique, universités du secteur privé, publication assistée par ordinateur; étuis et enveloppes de protection pour disquettes.*

16 *Manuels d'accompagnement pour les supports de données énumérés en classe 9.*

42 *Conseil aux utilisateurs de logiciels, mise à jour et conception de logiciels.*

(822) DE, 26.07.1996, 395 14 161.

(831) BA, BG, BY, CH, CN, CZ, DZ, EG, HR, HU, KP, LR, LV, MK, PL, RO, RU, SI, SK, UA, VN, YU.

(832) NO.

(580) 25.02.1999

(151) **23.11.1998** **706 560**

(732) WORLD CLASS SEAGULL  
INTERNATIONAL AB  
Botvidsgatan 3C, S-753 29 Uppsala (SE).

(842) Limited company, Sweden.

(531) 27.5.

(511) 25 T-shirts, tank-tops, sweat shirts, sweat suits, training suits, gym suits, training pants, shorts.

28 Devices and equipment for physical training.

41 Health clubs; provision of premises and equipment for body building, physical training and fitness training; guidance regarding individual training and keep-fit measures.

42 Consultancy regarding physical rehabilitation, physiotherapy and physical training for rehabilitation purposes.

25 *Tee-shirts, débardeurs, sweat-shirts, survêtements, ensembles de gymnastique, pantalons de survêtement, shorts.*

28 *Dispositifs et matériel de culture physique.*

41 *Centres de remise en forme; mise à disposition d'installations et de matériel de musculation, de culture physique et de fitness; conseil en matière de méthodes personnalisées d'entraînement physique et de remise en forme.*

42 *Conseil en réadaptation physique, physiothérapie et culture physique à des fins de réadaptation.*

(822) SE, 19.05.1995, 301 706.

(832) BX, CH, DE, DK, EE, ES, FI, FR, GB, HU, LT, NO, RU.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **27.11.1998** **706 561**

(732) Heraeus Kulzer GmbH

11, Grüner Weg, D-63450 Hanau (DE).

(750) Heraeus Holding GmbH, Abt. Schutzrechte, 12-14, Heraeusstrasse, D-63450 Hanau (DE).

## SIGNUM

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 5 Chemical products for dental and dental technical purposes; dental filling materials, tooth colours; gluten cement, impression, doubling, embedding and modelling masses for dental and dental technical purposes; means for dental surface treatment of teeth, namely caustic agents and sealing agents; dental ceramics, dental synthetics and dental cements for the production and reconstruction of crowns, bridges, dentures, denture parts and palate plates, as veneering material and filling material; coupling agents for dental and dental technical purposes.

10 Dental apparatus and instruments for processing dental synthetic materials, dental cements and ceramics; injection and compression instruments as well as polymerization equipment for dental materials; artificial teeth.

5 *Produits chimiques à usage dentaire et tecnico-dentaire; matériaux pour obturations dentaires, couleurs dentaires; ciments à base de gluten, pâtes à empreinte, modelage, duplication et inclusion utilisées en dentisterie et en mécanique dentaire; agents de traitement de surface à usage dentaire à savoir agents caustiques et agents de scellement; céramiques dentaires, matières synthétiques dentaires et ciments dentaires pour la fabrication et la reconstitution de couronnes, de bridges, de dentiers, de parties de dentier et de plaques de palais, en tant que facettes prothétiques et matériaux d'obturation canalaires; agents de couplage utilisés en dentisterie et en mécanique dentaire.*

10 *Appareils et instruments dentaires pour le traitement des matériaux synthétiques, ciments et céramiques à usage dentaire; instruments d'injection et de compression ainsi que matériel de polymérisation de matériaux dentaires; dents artificielles.*

(822) DE, 17.11.1998, 398 42 983.

(300) DE, 30.07.1998, 398 42 983.

(831) AT, BX, CH, CN, ES, FR, IT, PL, RU.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **28.10.1998** **706 562**

(732) SMP Sintermetalle Prometheus

4, Ottostrasse, D-76676 Graben-Neudorf (DE).



(See original in color at the end of this issue / Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 1.15; 2.1; 13.1; 27.1; 29.1.

(591) Green, blue, grey, beige, black, white. / *Vert, bleu, gris, beige, noir, blanc.*

(511) 9 Structural parts which can be formed of metal-cutting or non-cutting materials, in particular of sintered metal or powder composite materials suitable for electrical, electromechanical or mechanical devices, in which electromagnetic fields are being applied, namely magnet yokes, stators or rotors of electric motors, transformers, transmitters and chokes, magnetic proximity switches, high-frequency apparatuses, solenoid valves and relays.

9 *Pièces de construction pouvant être constituées de matériaux de coupe ou de formage de métaux, notamment de matériaux métalliques frittés ou de composites de poudre et convenant à des dispositifs électriques, électromécaniques ou mécaniques auxquels on peut appliquer des champs électromagnétiques, notamment culasses magnétiques, stators ou rotors de moteurs électriques, transformateurs, émetteurs et bobines de self, détecteurs magnétiques de proximité, appareils à haute fréquence, électrovannes et relais électriques.*

(822) DE, 28.07.1998, 398 25 419.

(300) DE, 07.05.1998, 398 25 419.

(831) AT, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CZ, ES, FR, HR, HU, IT, KP, LI, MC, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, UA, YU.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **16.12.1998** **706 563**

(732) N.V. Nuon Energie-onderneming

voor Gelderland,

Friesland en Flevoland

68, Utrechtseweg, NL-6812 AH ARNHEM (NL).

## NUON

(511) 9 Scientific, nautical, surveying, electric, photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signalling, checking (supervision), life-saving and teaching apparatus and instruments; apparatus for recording, transmission and reproduction of sound or images; magnetic data carriers, recording discs; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; cash registers, calculators, data processing equipment; computers; fire-extinguishers.

11 Apparatus for lighting, heating, steam generating, cooking, refrigerating, drying, ventilating, water supply and sanitary purposes; (sun) boilers; heat power stations.

35 Commercial business management; business assistance and consultancy rendered to distribution stations for the supply of energy and water; business assistance and consultancy rendered to wind turbine parks and energy and environmental parks; business advisory services; public relations; commercial advisory services relating to energy, heat and water supply; business intermediary services for the sale of products in classes 9 and 11; providing business information through cable television, information networks and other media; providing business information to suppliers (producers and service providers) and buyers.

37 Building construction; repair, installation and maintenance services, also related to technical projects in the field of energy management, recycling and processing of waste products; repair and maintenance of energy distribution stations and apparatus for heat and water supply; laying of cables and pipelines.

38 Telecommunications; transmitting of signals to or by means of a community aerial system; transmission of signals for the provision of information through cable television, networks and other media.

39 Transport and storage; transport and distribution of electricity, gas heat and water; transport of gasses, liquids and solid substances, also through pipelines; water supply; transport and disposal of waste; electricity supply.

40 Recycling and processing of waste products; water treatment; treatment (conversion) of waste; generation and/or production of energy.

42 Rental of gas, water and heating apparatus; technical information and advisory services relating to energy, heat and water supply; advisory services in the field of environmental protection; research and studies concerning energy saving generating techniques and reuse and processing of waste products, dump gas and manure; burning and destroying of waste; providing of technical information to suppliers (producers and service providers) and buyers; programming of computers; services relating to automation, technical advisory services concerning information and telecommunication networks; providing of technical information through cable television, networks and other media.

9 *Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesée, de mesure, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission ou la reproduction du son ou des images; supports de données magnétiques, disques microsillons; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à préparation; caisses enregistreuses, machines à calculer, matériel informatique; ordinateurs; extincteurs.*

11 *Appareils d'éclairage, de chauffage, de production de vapeur, de cuisson, de réfrigération, de séchage, de ventilation, de distribution d'eau et installations sanitaires; chaudières à bouilleur (à énergie solaire); centrales thermiques.*

35 *Gestion d'affaires commerciales; assistance et conseil commerciaux aux centrales de distribution d'énergie et d'eau; assistance et conseil commerciaux aux parcs d'éoliennes et aux parcs environnementaux et de production d'énergie; conseil en activités commerciales; relations publiques; conseil commercial en matière d'approvisionnement en énergie, chaleur et eau; services d'intermédiaire pour la vente des produits des classes 9 et 11; renseignement commercial par le biais de la télévision câblée, de réseaux d'information et autres dispositifs de communication; renseignement commercial aux fournisseurs (producteurs et prestataires de services) et aux acheteurs.*

37 *Construction immobilière; installation, entretien et réparation, notamment en rapport avec les projets techniques relatifs à la gestion énergétique, recyclage et le traitement des déchets; réparation et entretien de centrales de distribution*

*d'énergie et appareils d'approvisionnement en eau et en chaleur; pose de câbles et de canalisations.*

38 *Télécommunications; transmission de signaux vers ou par le biais de systèmes d'antennes collectives; transmission de signaux pour la diffusion d'informations par télévision câblée, réseaux et autres médias.*

39 *Transport et stockage; transport et distribution d'électricité, de chaleur produite au gaz et d'eau; transport de gaz, liquides et substances solides, également par canalisations; adduction d'eau; transport et élimination des déchets; approvisionnement en électricité.*

40 *Recyclage et traitement des déchets; traitement de l'eau; traitement (conversion) des déchets; production d'énergie.*

42 *Location d'appareils à gaz, à eau et de production de chaleur; services de conseil et de renseignement techniques se rapportant à l'alimentation en énergie, chaleur et eau; services de conseil dans le domaine de la protection de l'environnement; recherche et étude concernant l'ensemble des techniques d'économie d'énergie, le recyclage et le traitement des déchets, gaz de combustion et engrais; incinération et élimination de déchets; renseignement technique aux fournisseurs (producteurs et prestataires de services) et aux acheteurs; programmation informatique; services en matière d'automatisation, conseil technique en matière de réseaux informatiques et de télécommunication; renseignement technique par l'intermédiaire de la télévision câblée, de réseaux et autres médias.*

(822) BX, 04.01.1994, 544529.

(831) AT, BG, CH, CN, CU, CZ, DE, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, LI, LV, MK, MZ, PL, PT, RO, SK, YU.

(832) DK, EE, FI, IS, LT, NO, SE.

(580) 25.02.1999

(151) 21.12.1998

706 564

(732) Kneipp-Werke Kneipp-Mittel-Zentrale Leusser & Oberhäuser GmbH & Co. KG 43, Steinbachtal, D-97082 Würzburg (DE).

(750) Kneipp-Werke Kneipp-Mittel-Zentrale Leusser & Oberhäuser GmbH & Co. KG, Postfach 5960, D-97064 Würzburg (DE).

## KNEIPP

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 38 Telecommunication services, namely providing information via telecommunication facilities, particularly by the Internet.

41 Publication of information, also by electronic means.

42 Services of computer data base, namely collecting, processing and providing information and data in the fields of science, medicine, phytotherapy and natural healing methods by data networks.

38 *Services de télécommunication, à savoir mise à disposition d'informations par l'intermédiaire de dispositifs de télécommunication, en particulier de l'Internet.*

41 *Publication d'informations, également par voie électronique.*

42 *Prestations dans le cadre de bases de données, à savoir collecte, traitement et mise à disposition d'informations et de données en matière de méthodes de soins scientifiques, phytothérapeutiques, naturelles et par les médicaments par le biais de réseaux de données.*

(822) DE, 24.11.1997, 396 46 210.

(831) AT, BX, CH, CZ, FR, IT, PL, SI.

(832) SE.

(580) 25.02.1999

**(151) 19.10.1998 706 565****(732)** APIS Handels GmbH  
26b, Grenzstrasse, D-06112 Halle (DE).**Apis****(541)** standard characters / *caractères standard*.**(511)** 1 Fluids for hydraulic circuits.  
6 Plugs of metal, vice claws of metal, buildings of metal, chimneys of metal, steel buildings.

7 Mineworking machines, pumps (machines), generators of electricity, road making machines, hydraulic engines and motors, axles for machines, handling apparatus for loading and unloading, drilling bits (parts of machines), drilling machines, mine borers, drilling rigs, transmissions for machines, controls (hydraulic) for machines, motors and engines, controls (pneumatic) for machines, motors and engines, cranks (parts of machines), hydraulic turbines, valves (parts of machines), lawnmowers (machines), gearing.

9 Automatic distribution machines.

11 Air cooling apparatus.

12 Land vehicles, hydraulic circuits for vehicles.

37 Construction.

1 *Liquides pour circuits hydrauliques.*6 *Bondes métalliques, mordaches, constructions métalliques, cheminées métalliques, constructions en acier.*7 *Machines pour l'exploitation des mines, pompes (machines), générateurs d'électricité, machines pour la construction des routes, moteurs hydrauliques, arbres de machines, appareils de manutention (chargement et déchargement), couronnes de forage (organes de machines), foreuses, tarières de mines, tours de forage, transmissions de machines, commandes hydrauliques pour machines et moteurs, commandes pneumatiques pour machines et moteurs, manivelles (organes de machines), turbines hydrauliques, vannes ou soupapes (organes de machines), tondeuses à gazon, engrenages.*9 *Distributeurs automatiques.*11 *Refrigerateurs d'air.*12 *Véhicules terrestres, circuits hydrauliques pour véhicules.*37 *Construction.***(822)** DE, 03.04.1998, 397 62 121.**(831)** AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.**(832)** DK, FI, GB, GE, IS, LT, NO, SE.**(527)** GB.**(580)** 25.02.1999**(151) 19.12.1998 706 566****(732)** Metro Dienstleistungs Holding GmbH  
1, Leonard-Tietz-Strasse, D-50676 Köln (DE).**Huifkar****(541)** standard characters / *caractères standard*.**(511)** 33 Alcoholic beverages (except beers).  
33 *Boissons alcooliques (à l'exception des bières).***(822)** DE, 30.11.1998, 398 51 875.**(300)** DE, 10.09.1998, 398 51 875.**(831)** AT, BA, BG, BX, CH, CN, CZ, ES, FR, HR, HU, IT, MA, MK, PL, PT, RO, RU, SK, UA, YU.**(832)** DK, GB.**(527)** GB.**(580)** 25.02.1999**(151) 24.12.1998 706 567****(732)** Gläser GmbH & Co. KG  
286, Bosenheimer Strasse, D-55543 Bad Kreuznach (DE).**SANMIRO**  
Modische Kleider(See original in color at the end of this issue /  
*Voir original en couleur à la fin de ce volume.*)**(531)** 27.5; 29.1.**(591)** Red, black. / *Rouge, noir.***(511)** 25 Clothing, including scarfs, shawls, headgear.  
25 *Vêtements, en particulier écharpes, châles, chapel-  
lerie.***(822)** DE, 13.08.1998, 398 37 002.**(300)** DE, 24.06.1998, 398 37 002.**(831)** AT, BX, CH, ES, FR, IT, LI, MC, PT.**(832)** GB.**(527)** GB.**(580)** 25.02.1999**(151) 28.12.1998 706 568****(732)** Yadex Export- Import  
und Spedition GmbH  
423a, Hanauer Landstrasse, D-60314 Frankfurt am  
Main (DE).**PINAR****(541)** standard characters / *caractères standard*.**(511)** 5 Dietetic substances adapted for medical use, food for babies; preparations for destroying vermin; fungicides, herbicides.5 *Substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés; produits pour la destruction des animaux nuisibles; fongicides, herbicides.***(822)** DE, 11.11.1998, 398 35 949.**(300)** DE, 27.06.1998, 398 35 949.**(831)** AT, BX, CH, ES, IT.**(832)** GB.**(527)** GB.**(580)** 25.02.1999**(151) 28.12.1998 706 569****(732)** Yadex Export- Import  
und Spedition GmbH  
423a, Hanauer Landstrasse, D-60314 Frankfurt am  
Main (DE).**PINAR****(531)** 3.4; 27.5.**(511)** 5 Dietetic substances adapted for medical use, food for babies; preparations for destroying vermin; fungicides, herbicides.



5 Substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés; produits pour la destruction des animaux nuisibles; fongicides, herbicides.

- (822) DE, 13.11.1998, 398 35 950.  
 (300) DE, 27.06.1998, 398 35 950.  
 (831) AT, BX, CH, ES, IT.  
 (832) GB.  
 (527) GB.  
 (580) 25.02.1999

- (151) **18.01.1999** **706 570**  
 (732) Oras Oy  
 Isometsäntie 2, P.O. Box 40, FIN-26101 Rauma (FI).  
 (842) joint stock company, Finland.



(See original in color at the end of this issue /  
 Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

- (531) 12.3; 26.4; 27.3; 27.5; 29.1.  
 (591) Red and white. / Rouge et blanc.  
 (511) 7 Washing-machine valves and couplings, brass and steel ball valves for district heating and building industry; components and fittings for these goods.  
 11 Apparatus for water supply and sanitary purposes including mixer taps for water pipes such as thermostatic mixers, bath/shower mixers and kitchen sink mixers, plumbing parts and fittings included in this class; apparatus for heating and drying included in this class, parts and fittings included in this class for all the foresaid goods.  
 7 Vannes et raccordements de machines à laver, vannes à billes en cuivre et en acier pour l'industrie du chauffage urbain centralisé et de la construction; composants et accessoires pour ces produits.  
 11 Appareils de distribution d'eau et installations sanitaires, en particulier robinets mélangeurs pour conduites d'eau tels que robinets mélangeurs thermostatiques, robinets mélangeurs de baignoire/douche et robinets mélangeurs d'évier, pièces et accessoires de plomberie compris dans cette classe; appareils de chauffage et de séchage compris dans cette classe, pièces et accessoires compris dans cette classe destinés aux produits précités.  
 (821) FI, 12.01.1999, T199900083.  
 (822) FI, 06.09.1982, 82613.  
 (832) CH, IS, LI, MC, TR.  
 (580) 25.02.1999

- (151) **01.10.1998** **706 571**  
 (732) DECATHLON  
 4, Boulevard de Mons, F-59650 VILLENEUVE  
 D'ASCQ (FR).  
 (842) société anonyme.

## ABEONA

(541) caractères standard / standard characters.

(511) 18 Cuir et imitations du cuir; peaux d'animaux; articles de maroquinerie en cuir ou imitations du cuir (à l'exception des étuis adaptés aux produits qu'ils sont destinés à contenir, des gants et des ceintures); sacs à main, de voyage; articles de bourrellerie; malles et valises; parapluies, parasols et cannes; fouets et sellerie; bourses, cartables, portefeuilles, porte-documents, étuis pour clefs (maroquinerie); serviettes d'écoliers, sacs d'écoliers, mallettes pour documents, porte-monnaie non en métaux précieux, serviettes (maroquinerie), sacs de plage; sacs d'alpinistes; bâtons d'alpinistes; arçons et attaches de selles; brides (harnais); sacs de campeurs; carnassières; colliers, housses de selles, licous, tous ces articles étant destinés aux chevaux; courroies de patins; sacoches pour porter les enfants; gibecières; harnais pour animaux; mors (harnachement); sacs à dos; sacs de sport (à l'exception de ceux adaptés aux produits qu'ils sont destinés à contenir).

25 Vêtements confectionnés pour hommes, femmes et enfants; tricotés et bonneterie, lingerie, sous-vêtements, peignoirs, peignoirs de bain, maillots de bain, bonnets de bains; sandales et souliers de bain; pyjamas, robes de chambre, chandails, jupes, robes, pantalons, vestes, manteaux, chemiserie, layettes, cravates, foulards, ceintures, gants (habillement), vêtements imperméables, anoraks, combinaisons de ski, combinaisons de ski nautique, chapeaux, casquettes, chaussettes, bas, collants, chaussures (à l'exception des chaussures orthopédiques), pantoufles, bottes; chaussures de sport, de plage, de skis; vêtements pour la pratique des sports (à l'exception de ceux pour la plongée); vêtements d'escalade, de randonnées, vêtements pour la chasse.

26 Boutons, boutons-pression, fermetures à glissière, fermetures à glissière pour sacs; boucles (accessoires d'habillement); lacets (cordons).

28 Jeux, jouets, ballons de jeu; articles de gymnastique et de sport (à l'exception des vêtements, chaussures, tapis); bottines-patins (combinés); gants de boxe; ailes-delta; matériel pour le tir à l'arc; arcs de tir; bobsleighs; cerfs-volants; tournettes pour cerfs-volants; cordes de raquettes; boyaux de raquettes; raquettes, balles de jeu; attirail de pêche; planches à voile; planches pour le surf sans moteur; planches pour la pratique des sports aquatiques; tubas; balles, ballons, filets pour les sports; cannes de golf, skis, skis nautiques, arêtes de ski, fixations de ski; bâtons de ski; housses de skis; cannes à pêche et accessoires de pêche à savoir moulinets, fils, bouchons, hameçons, amorces et leurres; poids et haltères; arcs; arbalètes et flèches; fusils lance-harpons (articles de sport); palmes pour nageurs; piscines (articles de jeu ou de sport); toboggans pour piscines; planches à roulettes; farces et attrapes; balançoires; billards et balles de billard, queues de billard; bicyclettes fixes d'entraînement; extenseurs (exerciceurs); armes d'escrime; crosses de hockey; quilles et boules; boules de pétanques; appareils de rééducation corporelle (appareils de gymnastique); planches abdominales (appareils de gymnastique); tables pour le tennis de table; masques de théâtre; traîneaux (articles de sport); trottinettes; décorations pour arbres de Noël (excepté les articles d'éclairage et les sucreries).

41 Education; institutions d'enseignement; enseignement par correspondance; formation; divertissement; parcs d'attractions; services de casino (jeux); clubs de santé (mise en forme physique); culture physique; services de discothèques; exploitation d'installations sportives; activités sportives et culturelles; organisation de manifestations sportives; édition de livres, de revues, de phonogrammes; prêts de livres; dressage d'animaux; production et réalisation de spectacles, de films; agences pour artistes; location de films, de magnétoscopes, de postes de télévision, de bandes vidéo, d'enregistrements phonographiques, d'appareils de projection de cinéma, de décors de théâtre; organisation de concours en matière d'éducation ou de divertissement; organisation et conduite de colloques, confé-

rences, congrès; organisation d'expositions à buts culturels ou éducatifs; informations en matière d'éducation ou de divertissement, exploitation de salles de cinéma; studios de cinéma; montage de programmes radiophoniques et de télévision; services de studio d'enregistrement.

18 *Leather and imitation leather; animal skins and hides; goods of leather or imitation leather (excluding cases adapted to the products they are intended to contain, gloves and belts); hand and travel bags; saddlery; trunks and suitcases; umbrellas, parasols and walking sticks; whips and saddlery; pouches, satchels, wallets, briefcases, key cases (leather goods); school satchels, school bags, attaché cases, non-precious metal purses, briefcases (leatherware), beach bags; bags for climbers; alpenstocks; saddle trees and straps; bridles (harness); bags for campers; shoulder bags; collars, saddle covers, halters, all the aforementioned items intended for horses; straps for skates; sling bags for carrying infants; hunting bags; harnesses for animals; bits for animals (riding tack); rucksacks; sports' bags (other than those adapted to products for which they are made).*

25 *Ready-made clothing for men, women and children; knitwear and hosiery, lingerie, underwear, dressing gowns, bath gowns, swimsuits, bathing caps; bath sandals and slippers; pyjamas, dressing gowns, jumpers, skirts, dresses, trousers, jackets, coats, shirts, layettes, neckties, scarves, belts, gloves (clothing), waterproof garments, anoraks, ski overalls, wetsuits for waterskiing, hats, caps, socks, stockings, pantyhose, footwear (except orthopaedic footwear), slippers, boots; sport, beach and ski footwear; sportswear (except diving gear); climbing and hiking clothing, hunting clothing.*

26 *Buttons, snap fasteners, zip fasteners, zip fasteners for bags; buckles (clothing accessories); laces.*

28 *Games, toys, balls for playing; gymnastics and sports' articles (except clothing, footwear, mats); skating boots; boxing gloves; hang gliders; archery equipment; bows for archery; bob-sleighs; kites; kite reels; strings for rackets; gut for rackets; rackets, small balls for games; fishing tackle; sailboards; surf boards without motors; boards for water sports; snorkels; small balls, balls, nets for sports; golf clubs, skis, waterskis, edges of skis, ski bindings; ski poles; ski covers; fishing rods and fishing accessories namely reels, lines, bite indicators, hooks, bait and lures; free weights; bows; crossbows and arrows; harpoon guns (sports' articles); flippers for swimming; swimming pools (sports or play articles); waterslides; skateboards; jokes and conjuring tricks; swings; billiard tables, balls and cues; stationary exercise bicycles; expanders; fencing weapons; hockey sticks; skittles and balls; pétanque balls; physical rehabilitation apparatus (gymnastics apparatus); abdominal boards (gymnastics apparatus); tables for table tennis; theatrical masks; sleighs (sports articles); scooters; Christmas tree decorations (excluding lighting and confectio-*

41 *Education; educational institutions; correspondence courses; training; entertainment; amusement parks; providing casino facilities (gambling); health club services (physical fitness); physical education; discotheque services; operation of sports facilities; sporting and cultural activities; organization of sporting events; publishing of books, magazines, sound recordings; book loaning; animal training; show and film production; performing arts' agencies; rental of films, videotape recorders, television sets, videotapes, sound recordings, cinematographic projection apparatus and theatre sets; arranging of competitions in the field of education or entertainment; arranging and conducting of colloquiums, conferences, congresses; organization of exhibitions for cultural or educational purposes; information on educational or entertainment events, operation of movie theatres; movie studios; production of radio and television programmes; recording studio services.*

(822) FR, 07.04.1998, 98 726 922.

(300) FR, 07.04.1998, 98 726 922.

(831) AT, BX, CH, CN, CZ, DE, ES, HU, IT, KP, LI, MA, MC, PL, PT, RU, VN.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) 08.10.1998

706 572

(732) LABORATORIO ITALIANO BIOCHIMICO  
FARMACEUTICO LISAPARMA S.P.A.

Via Licinio, 11/13/15, I-22036 ERBA (CO) (IT).

#### UVAGEN

(541) caractères standard.

(511) 5 Intégrateurs alimentaires, à savoir capsules à usage humain constituées par des vitamines, sels minéraux et autres substances nutritionnelles utiles en cas de carence desdits éléments.

(822) IT, 08.10.1998, 760328.

(300) IT, 17.04.1998, MI98C003894.

(831) AT, BX, BY, CH, CN, DE, ES, FR, HU, MC, PT, RU, SI.

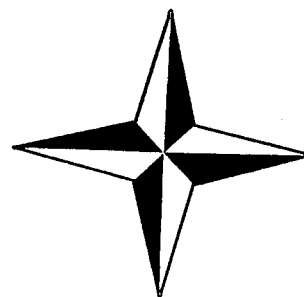
(580) 25.02.1999

(151) 21.10.1998

706 573

(732) CANTIERI NAVALI LAVAGNA s.r.l.

Via Visconti di Modrone, 38, I-20122 MILANO (IT).



## ADMIRAL

(531) 1.1.

(571) La marque est constituée par le mot "ADMIRAL" en caractères spéciaux, au-dessus duquel apparaît la représentation d'une étoile stylisée à quatre pointes, chacune desquelles est composée par une partie claire et une partie sombre, de la même dimension.

(511) 12 Yachts, yachts de grandes dimensions, yachts à moteur, bateaux à moteur, navires.

(822) IT, 04.11.1997, 732.697.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, FR, MC, PT.

(580) 25.02.1999

(151) 21.10.1998

706 574

(732) CANTIERI NAVALI LIGURI  
DI RIVA TRIGOSO S.p.A.

Via Visconti di Modrone, 38, I-20122 MILANO (IT).



## GHIBLI

(531) 26.1; 26.2; 27.1; 27.5.

(571) La marque est constituée par le mot "GHIBLI" en caractères de fantaisie, au-dessus duquel se trouve une figure circulaire composée par une circonférence externe comprenant les mots "CANTIERI NAVALI LIGURI - RIVA TRIGOSO" et une partie interne divisée en deux dans le sens horizontal par un segment et comprenant quatre secteurs, trois clairs et un sombre (celui en bas à droite), les deux secteurs à droite étant de dimension plus petite et les deux secteurs à gauche de dimension plus grande.

(511) 12 Yachts, yachts de grandes dimensions, yachts à moteur, bateaux à moteur, navires.

(822) IT, 23.10.1997, 732.071.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, FR, MC, PT.

(580) 25.02.1999

(151) 04.12.1998

706 575

(732) Unilever N.V.

455, Weena, NL-3013 AL ROTTERDAM (NL).

(842) N.V., Pays-Bas.

## REXONA SILK

(511) 3 Savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, eau de Cologne, eaux de toilette; produits cosmétiques pour les soins du corps, sous forme d'aérosols; huiles, crèmes et lotions cosmétiques pour les soins de la peau; mousses et gel à raser, lotions avant-rasage et après-rasage; talc pour la toilette; produits de toilette pour le bain et la douche; lotions pour les cheveux; dentifrices; produits pour les soins de la bouche non à usage médical; produits de toilette contre la transpiration et désodorisants à usage personnel; produits de toilette.

3 Soaps; perfumery, essential oils, cosmetics, eau de cologne, eau de toilette; cosmetic body care products in aerosol form; oils, creams and lotions for skincare; shaving gels and foams, pre-shave and aftershave lotions; talcum powder, for toilet use; toiletries for bathing and showering purposes; hair lotions; dentifrices; nonmedicated oral care products; antiperspirants and deodorants for personal use; toiletries.

(822) BX, 10.09.1998, 634426.

(300) BX, 10.09.1998, 634426.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BY, CH, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, IT, KG, KZ, LI, LV, MC, MD, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, TJ, UA, UZ, YU.

(832) DK, FI, GE, IS, LT, NO, SE.

(580) 25.02.1999

(151) 08.12.1998

706 576

(732) BRICS N.V.

165, Koning Albertlaan, B-9000 GENT (BE).

(842) Naamloze Vennootschap.



(Voir original en couleur à la fin de ce volume /  
See original in color at the end of this issue.)

(531) 26.4; 26.7; 27.5; 29.1.

(591) Gris, blanc, jaune, bleu, rouge et noir. / Grey, white, yellow, blue, red and black.

(511) 9 Ordinateurs et leurs périphériques; logiciels; supports de données magnétiques pré-enregistrés; mémoires pour ordinateurs.

42 Dessin industriel; analyse de produits concernant les systèmes de traitement de l'information; conseils concernant les applications de logiciels; services visant l'intégration de logiciels dans des systèmes existants pour le traitement de l'information; location de temps d'accès à un centre serveur de bases de données accessibles par réseaux électroniques; conception, développement et réalisation de logiciels.

9 Computers and peripheral equipment thereof; software; prerecorded magnetic data media; computer memories.

42 Industrial design; product analysis for information processing systems; consultancy on software applications; services for integrating software in existing information processing systems; rental of access time to a database accessed via electronic networks; software design, development and production.

(822) BX, 22.06.1998, 632747.

(300) BX, 22.06.1998, 632747.

(831) AT, BY, CH, CZ, DE, ES, FR, IT, PL, PT, RU.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

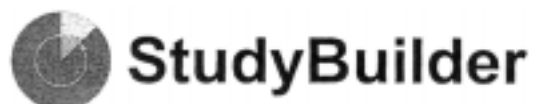
(580) 25.02.1999

(151) 11.12.1998

706 577

(732) StudyBuilder B.V.

16, Rapenburg, NL-2311 EW LEIDEN (NL).



(531) 26.1; 26.3; 27.5.

(511) 9 Software; software for data processing, whether or not related to medical and medicine research; computer hardware and computer peripherals; equipment for processing data, which data are related or not to the results of medical and medicine searches; electronic and electric apparatus and instruments; electronic, digital, magnetic and optical data carriers.

37 Adaptive and perfective maintenance of computer systems (hardware).

42 Software design; software design for the processing of data whether or not related to medical and medicine searches; adaptive and perfective maintenance of software; rental of data processing apparatus.

9 Logiciels; logiciels de traitement des données relatives, ou non, à la recherche en médecine et médicaments; matériel informatique et périphériques; équipements pour le traitement de données, qu'il s'agisse de données liées à la recherche en médecine et en médicaments ou non; appareils et instruments électriques et électroniques; supports de données électroniques, numériques, magnétiques et optiques.

37 Maintenance adaptative et maintenance de perfectionnement de systèmes informatiques (matériel informatique).

42 Conception de logiciels; conception de logiciels pour le traitement de données, qu'il s'agisse de données liées à la recherche en médecine et en médicaments ou non; maintenance adaptative et maintenance de perfectionnement de logiciels; location d'appareils pour le traitement de données.

(822) BX, 12.06.1998, 627898.

(300) BX, 12.06.1998, 627898.

(831) DE, ES, FR, IT.

(832) GB.

(851) GB.

Protection only for class 9. / Protection uniquement pour la classe 9.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **16.12.1998** **706 578**

(732) N.V. Nutricia  
186, Stationsstraat, NL-2712 HM ZOETERMEER (NL).

(842) Naamloze Vennootschap, Pays-Bas.

## Пепти 2000

(531) 28.5.

(561) PEPTI-2000.

(511) 5 Substances diététiques à usage médical; aliments pour bébés.

5 Dietetic substances adapted for medical use; food for babies.

(822) BX, 17.08.1998, 635091.

(300) BX, 17.08.1998, 635091.

(831) KZ, RU, UA, UZ.

(832) GE.

(580) 25.02.1999

(151) **16.12.1998** **706 579**

(732) PASTRIDOR NV  
3, Nijverheidsstraat, Industriepark, B-1840 LONDERZEEL (BE).

### PASTRIDOR

(511) 30 Pain, pâtisserie et confiserie, produits de pain; farines et préparations faites de céréales; levure, poudre pour faire

lever; préparations aromatiques à usage alimentaire; produits pour améliorer la qualité des produits de boulangerie, à usage ménager; sandwiches; croissants, fourrés ou non de substances alimentaires sucrées ou salées; tous les produits précités étant frais ou surgelés.

30 Bread, pastry and confectionery, products made of bread; flours and preparations made from cereals; yeast, baking powder; aromatic preparations for food; products for improving the quality of bakery goods, for household use; sandwiches; croissants, plain or filled with sweet or savory foodstuffs; all the aforementioned goods being fresh or deep-frozen.

(822) BX, 19.06.1998, 635501.

(300) BX, 19.06.1998, 635501.

(831) AT, DE, ES, FR, IT.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **16.12.1998** **706 580**

(732) PASTRIDOR NV  
3, Nijverheidsstraat, Industriepark, B-1840 LONDERZEEL (BE).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume /  
See original in color at the end of this issue.)

(531) 8.1; 27.5; 29.1.

(591) Vert, jaune. / Green, yellow.

(511) 30 Pain, pâtisserie et confiserie, produits de pain; farines et préparations faites de céréales; levure, poudre pour faire lever; préparations aromatiques à usage alimentaire; produits pour améliorer la qualité des produits de boulangerie, à usage ménager; sandwiches; croissants, fourrés ou non de substances alimentaires sucrées ou salées; tous les produits précités étant frais ou surgelés.

30 Bread, pastry and confectionery, products made of bread; flour and preparations made from cereals; yeast, baking powder; aromatic preparations for food; products for improving the quality of bakery goods, for household use; sandwiches; croissants, plain or filled with sweet or savory foodstuffs; all the aforementioned goods being fresh or deep-frozen.

(822) BX, 22.06.1998, 635502.

(300) BX, 22.06.1998, 635502.

(831) AT, DE, ES, FR, IT.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **23.11.1998** **706 581**

(732) GE.TECH S.r.l.  
5, Via P. Monelli, I-41042 FIORANO (Modena) (IT).

## ATM

(571) La marque consiste dans l'inscription ATM qui pourra être reproduite en n'importe quel caractère et en n'importe quelle couleur ou combinaisons de couleurs.

- (541) caractères standard.  
 (511) 7 Outillages et installations pour l'industrie céramique.  
 (822) IT, 23.11.1998, 761442.  
 (831) BX, DE, ES, FR, PT.  
 (580) 25.02.1999

(151) **15.12.1998** **706 582**

- (732) SWS, a.s.  
 Dostihová 1, CZ-763 15 Slušovice (CZ).

### SWS

- (541) caractères standard.  
 (511) 9 Ordinateurs de toute sorte et leurs composants, notamment ordinateurs personnels, cartes de base pour ordinateurs, moniteurs, mémoires, contrôleurs, claviers, mécanismes de disquettes, disques fixes, cartes graphiques, sources de réserve pour ordinateurs, accessoires pour la technique de calcul de toute sorte, réseaux d'ordinateurs, dispositifs pour la création des réseaux d'ordinateurs, systèmes d'ordinateurs, leurs dispositifs auxiliaires et leurs compléments, matériel de traitement de l'information (hardware), logiciels (software) pour la commande des processus industriels, appareils électroniques, modules électroniques, appareils pour la technique de mesure et de réglage.

16 Manuels et imprimés concernant le domaine de la technique de calcul, journaux, périodiques.

42 Activité de recherche et de développement dans le domaine de l'électronique et de la cybernétique, activité de consultation dans le domaine de la techniques de calcul, création de logiciels, traduction et impression de manuels et d'imprimés dans le domaine de la technique de calcul.

- (822) CZ, 31.01.1997, 197061.  
 (831) AT, DE, PL.  
 (580) 25.02.1999

(151) **07.12.1998** **706 583**

- (732) Günther PÖRNBACHER  
 17, Anichstraße, A-6020 INNSBRUCK (AT).



- (531) 1.1; 9.7; 26.4; 27.5.  
 (511) 9 Annuaire du commerce et listes de produits sur disques compacts, films vidéo.  
 16 Journaux, revues, annuaires d'adresses, annuaires du commerce, journaux de petites annonces, envois postaux collectifs.  
 35 Distribution de matériel publicitaire; organisation et réalisation de salons et foires à but économique.  
 38 Émissions télévisées, télécommunications.  
 42 Location de temps d'accès à Internet-banque de données et Internet-outil de recherche.

- (822) AT, 21.08.1998, 177 412.  
 (831) BX, CH, DE, ES, FR, IT, LI.  
 (580) 25.02.1999

(151) **07.12.1998** **706 584**

- (732) Günther PÖRNBACHER  
 17, Anichstraße, A-6020 INNSBRUCK (AT).



- (531) 25.12; 26.4; 27.5.  
 (511) 9 Logiciels, annuaires du commerce et listes de produits sur disques compacts, films vidéo.

16 Journaux, revues, annuaires d'adresses, annuaires du commerce, journaux de petites annonces, envois postaux collectifs.

35 Distribution de matériel publicitaire; organisation et réalisation de salons et foires à but économique; travaux de bureau; marketing téléphonique, publicité pour le compte de tiers; conseil d'entreprise.

38 Émissions télévisées, télécommunications.

42 Location de temps d'accès à Internet-banque de données et à Internet-outil de recherche, constitution de logiciels pour le traitement de données électroniques.

- (822) AT, 21.08.1998, 177 411.  
 (831) BX, CH, DE, ES, FR, IT, LI.  
 (580) 25.02.1999

(151) **07.12.1998** **706 585**

- (732) Koenig & Bauer Aktiengesellschaft  
 4, Friedrich-Koenig-Strasse, D-97080 Würzburg (DE).  
 (750) Koenig & Bauer AG, -Patentabteilung-, 4, Friedrich-Koenig-Strasse, D-97080 Würzburg (DE).

### CORTINA

- (541) standard characters / caractères standard.  
 (511) 7 Rotary printing presses.  
 7 Presses rotatives d'imprimerie.  
 (822) DE, 30.07.1998, 398 32 525.  
 (300) DE, 10.06.1998, 398 32 525.  
 (831) AT, BX, CH, CN, CZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, PL, RU, SI.  
 (832) DK, FI, GB, NO, SE.  
 (527) GB.  
 (580) 25.02.1999

(151) **18.12.1998** **706 586**

- (732) Kleinewefers Textilmaschinen GmbH  
 24, Neuer Weg, D-47803 Krefeld (DE).

### PAROTHERM

- (541) standard characters / caractères standard.  
 (511) 7 Continuous roll presses for the treatment of webs of endless textile fabrics, non-woven, woven fabrics, knit fabrics, plastics; rolls for roll presses, drag rolls, heating rolls, embossing rolls.

7 Presses à rouleaux continus pour le traitement de longueurs sans fin de textiles, de tissus tissés et non tissés, de tricots et de plastiques; rouleaux pour presses à rouleaux, cylindres non entraînés, rouleaux chauffants, rouleaux de gaufrage.

- (822) DE, 03.09.1998, 398 42 115.  
 (300) DE, 27.07.1998, 398 42 115.

- (831) IT.  
 (832) GB.  
 (527) GB.  
 (580) 25.02.1999

(151) **22.12.1998** **706 587**

- (732) EMD Internationale  
 Handelsgesellschaft mbH  
 2, Hanns-Martin-Schleyer-Strasse, D-77656 Offenburg  
 (DE).

EMDEBRÄU

- (541) caractères standard.  
 (511) 32 Bières, boissons contenant de la bière, boissons coupées avec de la bière.  
 (822) DE, 30.07.1998, 398 38 764.  
 (300) DE, 10.07.1998, 398 38 764.  
 (831) ES, IT, PT.  
 (580) 25.02.1999

(151) **17.12.1998** **706 588**

- (732) CERAVID GmbH  
 28, Burghofstrasse, D-40223 Düsseldorf (DE).

WHIZZY

- (541) caractères standard.  
 (511) 11 Articles sanitaires en céramique, à savoir lavabos, lavabos doubles, lave-mains, colonnes de lavabos, demi-colonnes de lavabos, bidets (modèles muraux et sur pied), W.-C. (modèles muraux et sur pied), bacs de chasses d'eau, urinoirs; baignoires, bacs de douche; sièges de W.-C.; robinetterie pour articles sanitaires en céramique, à savoir mitigeurs pour lavabos, mitigeurs pour baignoires et douches, mitigeurs de douches, garnitures de douches, robinets de fermeture et de régulation, siphons, robinetterie d'écoulement; poignées pour baignoires; séparations de douches (parties de cabines de douches); installations sanitaires, à savoir systèmes de douche composés de douches, de cuves à douche et de robinetterie de douche; baignoires, cuves à douche, récepteurs de douche, baignoires pour bains à remous en acrylique, céramique sanitaire et matières minérales liées par polymères.

20 Articles sanitaires en céramique, à savoir tablettes; mobilier de salles de bains; miroirs; crochets pour serviettes.

21 Accessoires de salles de bains, à savoir supports de verres ou sans verre, porte-savon, coupelles pour savon, porte-serviettes, anneaux porte-serviettes, porte-serviettes de bain, garnitures pour brosses de W.-C.

- (822) DE, 24.07.1998, 398 35 325.  
 (300) DE, 25.06.1998, 398 35 325.  
 (831) AT, BX, FR.  
 (580) 25.02.1999

(151) **11.08.1998** **706 589**

- (732) ASSOCIAZIONE FRA PRODUTTORI PER  
 LA TUTELA DELLA COPPA DI PARMA  
 Strada al Ponte Caprazucca 6/A, I-43100 PARMA (IT).



- (531) 24.17; 25.1; 26.1; 27.1.  
 (571) La marque consiste dans la représentation d'une empreinte elliptique interrompue dans la partie inférieure par les mots "COPPA di PARMA" en caractères majuscules de fantaisie; l'empreinte contient un chapeau de cuisinier stylisé avec une note musicale, sous le chapeau se trouve l'écriture "associazione produttori" en caractères minuscules.  
 (511) 29 Charcuterie; têtes roulées.  
 35 Services donnés aux associés pour l'assistance dans l'exercice et la gestion d'affaires et fonctions industrielles et commerciales; services publicitaires pour communiqués, déclarations et annonces concernant marchandises et services; études de marché; organisation et participation à des manifestations et expositions à buts commerciaux ou de publicité.  
 42 Services donnés aux associés pour l'assistance légale, sélection du personnel par des procédés psychotechniques, analyses chimiques; consultations professionnelles sans rapport avec la conduite des affaires.  
 (822) IT, 11.08.1998, 753445.  
 (831) AT, BA, BG, BX, CH, CN, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, LI, MC, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, UA, VN.  
 (580) 25.02.1999

(151) **22.01.1999** **706 590**

- (732) ZAKŁADY FARMACEUTYCZNE  
 "POLPHARMA" SPÓŁKA AKCYJNA  
 19, Pelplińska, PL-83-200 STAROGARD GDAŃSKI  
 (PL).



- (541) caractères standard / *standard characters*.  
 (511) 1 Produits et semi-produits chimiques destinés à l'industrie.  
 5 Produits pharmaceutiques et vétérinaires.  
 1 *Chemicals and semimanufactured chemical products for industrial use.*  
 5 *Pharmaceutical and veterinary products.*  
 (822) PL, 28.09.1998, 105625.  
 (831) AL, AM, AT, AZ, BG, BX, CH, CZ, DE, DZ, EG, HU, KE, KG, KP, KZ, LR, MA, MD, MN, RO, RU, SD, SK, TJ, UA, UZ.  
 (832) EE, GE.  
 (580) 25.02.1999

**(151) 07.01.1999 706 591**

- (732)** Innowacyjno Wdrożeniowe Laboratorium  
Farmaceutyczne Labofarm mgr farm.  
Tadeusz Pawełek  
ul. Lubichowska 176 b, PL-83-200 Starogard Gd. (PL).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume /  
See original in color at the end of this issue.)

- (531)** 1.13; 26.4; 27.5; 29.1.  
**(591)** Noir, vert, blanc. / *Black, green, white.*  
**(511)** 5 Produits pharmaceutiques.  
5 *Pharmaceutical products.*  
**(822)** PL, 17.01.1996, 88 309.  
**(831)** AT, BX, CZ, DE, ES, IT, LV, PT, RU, SK.  
**(832)** EE, GB, LT.  
**(527)** GB.  
**(580)** 25.02.1999

**(151) 04.09.1998 706 592**

- (732)** SOCIETE PROVENCALE DES  
OLEAGINEUX - OLI-PROVENCE  
société d'intérêt collectif  
agricole  
Montée d'Avignon, F-13090 AIX EN PROVENCE  
(FR).

# OLİ

- (541)** caractères standard / *standard characters.*  
**(511)** 29 Huiles comestibles et, plus particulièrement, huile  
d'olive, olives, anchois, cornichons, oignons, antipasti.  
30 Conserves alimentaires, et notamment câpres, céleri  
rave, tapenade provençale, antipasti, moutarde.  
29 *Edible oils and, more precisely, olive oil, olives,*  
*anchovy, gherkins, onions, antipasti.*  
30 *Tinned food, and particularly capers, celeriac,*  
*Provençal tapenade, antipasti, mustard.*  
**(822)** FR, 15.04.1997, 1 424 014.  
**(831)** AL, AZ, BA, BG, BY, CZ, HR, HU, KG, KZ, LV, MD,  
PL, RO, RU, SI, SK, TJ, UA, UZ, YU.  
**(832)** LT.  
**(580)** 25.02.1999

**(151) 03.11.1998 706 593**

- (732)** GLOBTEL GSM, a.s.  
1, Plynárenská, SK-821 09 Bratislava (SK).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

- (531)** 26.2; 26.7; 27.5; 29.1.  
**(591)** Orange.  
**(511)** 9 Appareils téléphoniques et leurs accessoires, cen-  
trales téléphoniques, appareils téléphoniques portables; appa-

reils et dispositifs de télécommunications; logiciels (program-  
mes enregistrés), hardware, à savoir ordinateurs, moniteurs,  
claviers, périphériques d'ordinateurs, leurs parties et pièces dé-  
tachées; appareils et dispositifs pour réseau d'ordinateurs; ap-  
pareils pour l'enregistrement, la transmission et la reproduction  
du son et des images; supports de données magnétiques, sup-  
ports du son, disques magnétiques; appareils utilisés pour le  
traitement de données; appareils et instruments pour mesurer et  
pour la signalisation; appareils d'enseignement.

16 Produits d'imprimerie, magazines, périodiques, li-  
vres, photographies; matériel d'enseignement, à l'exception des  
appareils.

37 Installation et réparation de dispositifs téléphoni-  
ques.

38 Services de transmission de données et d'informa-  
tion par des moyens de télécommunication; exploitation de ré-  
seau radiotéléphonique mobile public.

41 Formation dans le domaine de l'informatique et de  
la télécommunication; publication de livres et de textes (autres  
que textes publicitaires).

42 Consultation en matière d'ordinateur et d'informati-  
que; consultation dans le domaine de la télécommunication.

- (822)** SK, 12.02.1998, 179 793.  
**(831)** AT, BA, BG, BX, BY, CH, CZ, DE, ES, FR, HR, HU,  
IT, LI, LV, MC, MD, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SM,  
UA, YU.  
**(580)** 25.02.1999

**(151) 16.10.1998 706 594**

- (732)** HIEBSCH & PEEGE AG  
Patentanwälte  
21, Promenadenstrasse, CH-8201 Schaffhouse (CH).

## MENZI MUCK

**(541)** caractères standard / *standard characters.*

**(511)** 7 Machines à soutirer, convertisseurs catalytiques,  
machines d'aspiration à usage industriel, séparateurs (mach-  
ines), séparateurs d'eau, pulvérisateurs pour eaux d'égouts, dé-  
marreurs pour moteurs, machines pour le badigeonnage, cous-  
sinets antifricition pour machines, commandes hydrauliques ou  
pneumatiques pour machines et moteurs, machines motrices  
autres que pour véhicules terrestres, arbres de transmission  
autre que pour véhicules terrestres, ascenseurs, manifolds  
d'échappement pour moteurs, pots d'échappement pour mo-  
teurs, excavateurs de tout genre, y compris excavateurs mar-  
chant ainsi que leurs parties, transporteurs à courroie, étireuses,  
machines pour la construction de tout genre ainsi que leurs par-  
ties, dispositifs pour le déplacement de charges sur coussins  
d'air, machines d'irrigation pour l'agriculture, botteleuses, ma-  
chines à faire le bitume, machines pour l'impression sur la tôle,  
tarières de mines y compris marteaux d'abattage et pelles à bro-  
cher pour la construction élevée et souterraine, porte-forets,  
couronnes de sondage, couronnes de forage, foreuses, broyeurs  
(machines), concasseurs, pilons (machines), segments de freins  
autres que pour véhicules, garnitures de freins autres que pour  
véhicules, sabots de freins autre que pour véhicules, convertis-  
seurs de combustible pour moteurs à combustion interne,  
bouteurs (boulldozers), balais de dynamo, brosses électriques  
(parties de machines), condenseurs de vapeur (parties de ma-  
chines), machines à vapeur, appareils de nettoyage à vapeur,  
désintégateurs, machines de drainage, tours (machines-outils),  
convertisseurs de couple autres que pour véhicules terrestres,  
régulateurs de vitesse de machines et de moteurs, transporteurs  
pneumatiques, machines à air comprimé, moteurs à air compri-  
mé, pompes à air comprimé, détendeurs de pression (parties de  
machines), régulateurs de pression (parties de machines), sou-  
papes de pression (parties de machines), moteurs à réaction  
autres que pour véhicules, courroies de dynamos, dynamos, in-  
jecteurs pour moteurs, éjecteurs, générateurs d'électricité, mar-

teaux électriques, moteurs électriques autres que pour véhicules terrestres, élévateurs, machines pour les travaux de terrassement, appareils pour le traitement des minerais, vases d'expansion, mécanismes de transmission pour véhicules non terrestres, ressorts (parties de machines), filtres (parties de machines ou de moteurs), mouffles (mécanique), transporteurs, fraiseuses, roues libres autres que pour véhicules terrestres, gazéificateurs, machines soufflantes, cages de machines, chaises pour machines, taraudeuses, fossioirs, robinets, marteaux (parties de machines), outils tenus à la main actionnés mécaniquement, capots (parties de machines), appareils élévatoires, appareils de nettoyage à haute pression, machines à travailler le bois, appareils de levage, martinets (marteaux d'usines), joints de cardan, grugeoirs (machines-outils), bougies d'allumage pour moteurs à explosion, scies à chaîne, pistons de moteurs, bagues de piston, compresseurs (machines), condensateurs de vapeur (parties de machines), cultivateurs (machines), embrayages autres que pour véhicules terrestres, accouplements autres que pour véhicules terrestres, manivelles (parties de machines), arbres à manivelle, appareils de manutention, mât de charge, coussinets (parties de machines), chaises de paliers (machines), tourillons, machines agricoles, lances thermiques (machines), monte-charge, poinçonneuses, filtres pour le nettoyage de l'air de refroidissement pour moteurs, moissonneuses-batteuses ainsi que leurs parties, ciseaux de machines, mortaiseuses, malaxieuses, magnétos d'allumage pour moteurs, moteurs de bateaux ou de canots, riveteuses, groupes électrogènes de secours, bielles de machines ou de moteurs, pompes (machines), membranes de pompes, rouages de machines, béliers (machines), arracheuses (machines), roulements à rouleaux, escaliers roulants, scies (machines), souffleries d'aspiration, pelles mécaniques, pelles et appareils à broyer pour pelles mécaniques, machines pour la pose des rails, machines à battre, collecteurs de boue (machines), enrouleurs mécaniques pour tuyaux flexibles, rectifieuses, supports à chariot (parties de machines), pompes de graissage, chasse-neige, coupeuses (machines), coupe-racines, haveuses, tabliers de machines, machines électriques à souder, installations de criblage, alimentateurs pour carburateurs et pompes d'injection, stators, câbles de commande de machines ou de moteurs, boîtes à étoupe (parties de machines), pistons d'amortisseurs (parties de machines), machines pour la construction des routes, balayeuses automotrices, goudronneuses, tables de machines, courroies de transporteurs, chaînes de commande autres que pour véhicules terrestres, courroies de moteurs, escaliers roulants, dispositifs antipollution pour moteurs, ventilateurs pour moteurs, courroies de ventilateurs pour moteurs, soupapes (parties de machines), dispositifs d'allumage pour moteurs à explosion, vibreurs, surcompresseurs, appareils de lavage, installations de lavage pour véhicules, turbines hydrauliques, outils (parties de machines), cylindres de machines ou de moteurs, joints de cylindres, pistons de cylindres, culasses de moteurs.

12 Machines motrices pour véhicules terrestres, arbres de transmission pour véhicules terrestres, segments de freins pour véhicules, garnitures de freins pour véhicules, sabots de freins pour véhicules, convertisseurs de couple pour véhicules terrestres, moteurs à réaction pour véhicules terrestres, moteurs électriques pour véhicules terrestres, mécanismes de transmission pour véhicules terrestres, roues libres pour véhicules terrestres, chariots élévateurs, embrayages pour véhicules terrestres, accouplements pour véhicules terrestres, aéronefs, chaînes de commande pour véhicules terrestres.

35 Gestion des affaires commerciales avec véhicules, notamment excavateurs et bulldozers.

37 Entretien et réparation de machines, notamment de machines pour la construction, d'excavateurs et de bulldozers, location d'excavateurs et de bulldozers.

39 Location de véhicules.

7 *Filling machines, catalytic converters, suction machines for industrial purposes, separators (machines), water separators, sewage pulverizers, starters for motors and engines, whitewashing machines, anti-friction bearings for machines, hydraulic and pneumatic controls for machines, motors*

*and engines, driving motors other than for land vehicles, transmission shafts other than for land vehicles, elevators, exhaust manifolds for motors and engines, exhausts for motors and engines, excavators of all kinds, including self-advancing excavators and parts thereof, belt conveyors, metal drawing machines, machines for all types of construction and parts thereof, air cushion devices for moving loads, watering machines for agricultural purposes, binding apparatus for hay, bitumen making machines, printing machines for use on sheet metal, mine borers including mining hammers and broaching excavators for overhead and underground construction, drill chucks, drilling heads, drilling bits, drilling machines, grinders (machines), crushers, rammers (machines), brake segments other than for vehicles, brake linings other than for vehicles, brake shoes other than for vehicles, fuel conversion apparatus for internal combustion engines, bulldozers, dynamo brushes, electric brushes (parts of machines), condensers (steam parts of machines), steam engines, cleaning appliances utilizing steam, disintegrators, drainage machines, lathes (machine tools), torque converters other than for land vehicles, speed governors for machines, engines and motors, pneumatic transporters, compressed air machines, compressed air engines, compressed air pumps, pressure reducers (machine parts), pressure regulators (machine parts), pressure valves (machine parts), jet engines other than for vehicles, dynamo belts, dynamos, injectors for engines, ejectors, electrical generators, electric hammers, electric motors other than for land vehicles, elevators, earth moving machines, ore treating machines, expansion tanks, transmissions other than for land vehicles, springs (parts of machines), filters (machine or engine parts), hoisting blocks, conveyors, milling machines, freewheels other than for land vehicles, gasifiers, blowing machines, machine housings, machine hangers, die-cutting and tapping machines, ditchers, taps, hammers (parts of machines), mechanically operated hand-held tools, hoods (parts of machines), elevating apparatus, high-pressure cleaning apparatus, woodworking machines, lifting and hoisting apparatus, tilt hammers (industrial hammers), cardan joints, notchers (machine tools), spark plugs for internal combustion engines, chain saws, pistons for engines, piston rings, compressors (machines), steam condensers (parts of machines), cultivators (machines), clutches other than for land vehicles, couplings other than for land vehicles, cranks (machine parts), crank shafts, handling apparatus for loading and unloading, derricks, bearings (parts of machines), bearing brackets (machines), journals, agricultural machines, thermic lances (machines), freight elevators, punching machines, filters for cleaning cooling air for engines, reapers and threshers and parts thereof, chisels for machines, mortising machines, mixing machines, igniting magnetos for engines, motors for boats, riveting machines, emergency power generators, connecting rods for machines, motors and engines, pumps (machines), pump diaphragms, machine wheelwork, rams (machines), harvesters, roller bearings, escalators, power saws, air suction machines, mechanical shovels, shovels and grinding apparatus for mechanical shovels, rail-laying machines, beating machines, mud catchers and collectors (machines), mechanical reels for flexible hoses, trueing machines, slide rests (parts of machines), lubricating pumps, snowplows, cutters (machines), root slicers, coalcutting machines, carriage aprons, electric welding machines, sifting installations, carburetor feeders and fuel injection pumps, stators, control cables for machines, engines or motors, stuffing boxes (machine parts), shock absorber plungers (parts of machines), road making machines, road sweeping machines, tarring machines, tables for machines, conveyor belts, driving chains other than for land vehicles, motor and engine belts, escalators, anti-pollution devices for motors and engines, fans for motors and engines, fan belts for motors and engines, valves (parts of machines), igniting devices for internal combustion engines, vibration generators, superchargers, washing apparatus, vehicle washing installations, hydraulic turbines, tools (parts of machines), cylinders for machines or motors and engines, cy-*



*linder jointings, pistons for cylinders, cylinder heads for engines.*

12 *Driving motors for land vehicles, transmission shafts for land vehicles, brake segments for vehicles, brake linings for vehicles, brake shoes for vehicles, torque converters for land vehicles, jet engines for land vehicles, electric motors for land vehicles, transmissions for land vehicles, freewheels for land vehicles, fork-lift trucks, clutches for land vehicles, couplings for land vehicles, aircraft, driving chains for land vehicles.*

35 *Management of business matters involving vehicles, particularly excavators and bulldozers.*

37 *Maintenance and repair of machines, particularly of construction machines, excavators and bulldozers, rental of excavators and bulldozers.*

39 *Vehicle rental.*

(822) CH, 16.02.1998, 455296.

(831) AT, BG, BX, CN, DE, EG, ES, FR, HU, IT, LI, MA, PT, RO, RU, SK, TJ.

(832) DK, GB, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **08.02.1999** **706 595**

(732) CUBANA DE AVIACION, S.A.  
calle 23 No. 64, entre P e Infanta, Plaza de La Revolución, Ciudad de La Habana (CU).

(842) Société anonyme, Cuba.



(Voir reproduction couleur à la fin de ce volume /  
See color reproduction at the end of this issue.)

(531) 26.3; 26.4; 26.7; 27.5; 29.1.

(591) Rouge et bleu. / *Red and blue.*

(511) 39 Services de transports aériens.  
39 *Air transport services.*

(822) CU, 24.03.1995, 122 346.

(831) BX, DE, ES, IT, PT, RU.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **16.12.1998** **706 596**

(732) SLEEVER INTERNATIONAL COMPANY  
Zone Industrielle le Val, 15 Avenue Arago, F-91420 MORANGIS (FR).

(842) société anonyme.

PEGSLEEVE

(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 7 Machines pour l'emballage; machines pour la pose de manchons en film plastique thermorétractable.

16 Films, manchons, coques, enveloppes et gaines en matière plastique thermorétractable applicables sur des objets ou groupes d'objets aux fins d'emballage.

17 Films, manchons, coques, enveloppes et gaines en matière plastique thermorétractable applicables sur des objets ou groupes d'objets aux fins de présentation, d'accrochage,

d'identification, de décoration, de banderolage ou de réunion; films, manchons, coques, enveloppes et gaines en matière plastique thermorétractable applicables sur des objets ou groupes d'objets à des fins d'inviolabilité et de sécurité.

7 *Machines for packing; shrink-sleeve packers.*

16 *Films, sleeves, shells, covers and wraps made of heat-shrinkable plastic material to be applied to objects or groups of objects for packaging purposes.*

17 *Films, sleeves, shells, covers and wraps made of heat-shrinkable plastic material to be applied to objects or groups of objects for the purpose of presenting, fastening, identifying, decorating, strapping or assembling; films, sleeves, shells, covers and wraps made of heat-shrinkable plastic material to be applied to objects or groups of objects for tamper-proofing and safety purposes.*

(822) FR, 22.07.1998, 98/742.752.

(300) FR, 22.07.1998, 98/742.752.

(831) AT, BX, CH, DE, IT, PT.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **10.12.1998** **706 597**

(732) Albert Reichmuth AG  
Stauffacherstrasse 145a, Postfach, CH-8026 Zürich (CH).



(531) 25.1; 26.4; 27.5.

(511) 16 Produits de l'imprimerie, articles pour reliures, notamment manuels, catalogues, étiquettes.

33 Boissons alcooliques, notamment vin.

41 Education; formation, notamment formation et formation continue, organisation et conduite de séminaires.

42 Restauration (alimentation); hébergement temporaire.

16 *Printed matter, bookbinding material, particularly manuals, catalogues, labels.*

33 *Alcoholic beverages, particularly wines.*

41 *Education; training, particularly training and further training, organisation and conducting of seminars.*

42 *Providing of food and drink in restaurants; temporary accommodation.*

(822) CH, 22.06.1998, 456947.

(300) CH, 22.06.1998, 456947.

(831) AT, BX, CZ, DE, ES, FR, HU, IT, LI, MC, PT.

(832) DK, GB.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **26.11.1998** **706 598**

(732) COMPAGNIE GERVAIS DANONE,  
(société anonyme)  
126-130, rue Jules Guesde, F-92300 Levallois-Perret (FR).

APURNA

(511) 5 Produits pharmaceutiques, confiserie à usage pharmaceutique, farines à usage pharmaceutique, lait d'amandes à usage pharmaceutique; ferments lactiques à usage pharmaceutique et lactose; produits diététiques à usage médical, préparations médicales pour l'amincissement, herbes médicinales, huiles à usage médical, infusions médicinales, sucre à usage médical; sels pour bains d'eaux minérales, sels d'eaux minérales, bains médicaux; produits vétérinaires; substances nutritives pour micro-organismes; préparations de vitamines; alimentation pour bébés, à savoir farines lactées, soupes, soupes sous forme déshydratée, laits, laits en poudre, compotes de fruits, purées de légumes, purées de légumes sous forme déshydratée, jus de fruits et de légumes, bouillies.

29 Fruits et légumes séchés, conservés et/ou cuits, compotes, confitures, coulis de fruits, gelées, soupes, potages; lait, laits en poudre, laits fermentés, laits gélifiés aromatisés et laits battus; produits laitiers, à savoir desserts lactés, yaourts, yaourts à boire, mousses, crèmes, crèmes en dessert, crème fraîche, beurre, pâtes fromagères, fromages, fromages affinés, fromages affinés avec moisissure, fromages non affinés frais et fromages en saumure, fromage blanc, fromages faits en faisselle, fromages frais nature ou aromatisés, vendus sous forme pâteuse ou liquide; boissons composées majoritairement de lait ou de produits laitiers, boissons composées majoritairement de ferments lactiques, boissons lactées comprenant des fruits; produits laitiers fermentés nature ou aromatisés.

30 Café, thé, cacao, chocolat; boissons à base de café, boissons à base de cacao, boissons à base de chocolat; sucre, riz, riz soufflé, tapioca; farines, tartes et tourtes (sucrées ou salées), pizzas; pâtes alimentaires nature ou aromatisées et/ou fourrées, préparations faites de céréales, céréales pour le petit déjeuner; plats préparés comprenant totalement ou partiellement des pâtes alimentaires; plats préparés totalement ou partiellement composés de pâte à tarte; pain, biscottes, biscuits (sucrés ou salés), gaufrettes, gaufres, gâteaux, pâtisseries; tous ces produits étant nature et/ou nappés et/ou fourrés et/ou aromatisés; produits apéritifs salés ou sucrés comprenant de la pâte boulangère, biscuitière ou pâtisseries; confiserie, glaces alimentaires, glaces composées totalement ou partiellement de yaourt, crèmes glacées, sorbets (glaces alimentaires), yaourts glacés (glaces alimentaires), eau aromatisée congelée, miel, sel, moutarde, vinaigre, sauces (condiments), sauces sucrées, sauces pour pâtes, épices.

32 Bières (alcoolisées ou non), eaux plates ou pétillantes (minérales ou non); jus de fruits ou de légumes, boissons aux fruits ou aux légumes; limonades, sodas, bières de gingembre, sorbets (boissons); préparations pour faire des boissons, sirops pour boissons, extraits de fruits ou de légumes sans alcool; boissons non alcoolisées composées minoritairement de produits laitiers, boissons non alcoolisées composées minoritairement de ferments lactiques.

5 *Pharmaceutical products, pharmaceutical confectionery, flour for pharmaceutical purposes, almond oil for pharmaceutical purposes; milk ferments for pharmaceutical purposes and lactose; dietetic products for medical use, medical preparations for slimming purposes, medicinal herbs, medicinal oils, medicinal infusions, sugar for medical purposes; salts for mineral water baths, mineral water salts, medicated bath preparations; veterinary products; nutritive substances for microorganisms; vitamin preparations; food for infants, namely lacteal flour, soups, dehydrated soups, milks, powdered milk, fruit compotes, vegetable purées, vegetable purées in dried form, fruit and vegetable juices, cereal for babies.*

29 *Dried, preserved and/or cooked fruits and vegetables, compotes, jams, fruit coulis, jellies, clear soups, soups; milk, powdered milk, fermented milk, flavoured gellified milk and whipped milk; milk products, namely milk desserts, yoghurts, drinking yoghurts, mousses, creams, cream puddings, fresh cream, butter, cheese spreads, cheeses, ripened cheese, mold-ripened cheese, fresh unripened cheese and cheese in brine, fromage blanc, strained cheese, plain or flavoured fresh cheese, sold in paste or liquid form; beverages mainly consisting of milk or dairy products, beverages mainly consisting of*

*lactic ferments, milk drinks containing fruits; plain or flavoured fermented dairy products.*

30 *Coffee, tea, cocoa, chocolate; coffee-based beverages, cocoa-based beverages, chocolate-based beverages; sugar, rice, puffed rice, tapioca; flours, tarts and pies (sweet or savoury), pizzas; plain, flavoured and/or filled pasta, cereal preparations, breakfast cereals; prepared dishes totally or partially made of pasta; prepared dishes consisting entirely or mainly of pasta, bread, rusks, biscuits (sweet or savoury), waffles, cakes, pastries; all these goods being plain and/or topped and/or filled and/or flavoured; savoury or sweet cocktail snacks containing baking dough, biscuits or fine pastries; confectionery, edible ices, edible ices wholly or partly of yoghurt, ice cream, sherbets (edible ices), frozen yoghurt (confectionery ices), flavoured frozen water, honey, salt, mustard, vinegar, sauces (condiments), sweet sauces, pasta sauces, spices.*

32 *Beers (alcoholic or non-alcoholic), still or sparkling water (mineral or not); fruit or vegetable juices, fruit or vegetable-based beverages; lemonades, soft drinks, ginger ales, sherbets (beverages); preparations for making beverages, syrups for beverages, non-alcoholic fruit or vegetable extracts; non-alcoholic beverages containing a small quantity of milk products, non-alcoholic beverages containing a small quantity of lactic ferments.*

(822) FR, 26.05.1998, 98/734.080.

(300) FR, 26.05.1998, 98/734.080.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) DK, EE, FI, GB, GE, IS, LT, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) 16.12.1998

706 599

(732) Schweizerische Effektenbörse  
(Bourse suisse de valeurs mobilières)  
(Swiss Stock Exchange) (Borsa Valori Svizzera)  
Selnaustrasse 30, CH-8001 Zürich (CH).

SPIX

(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 35 Publicité et gestion des affaires commerciales; calcul, enregistrement, composition, compilation et systématisation de statistiques et de chiffres-indices concernant les cours de la Bourse, les valeurs, les taux d'intérêt, les prix, les cours du change et autres données économiques; services de comptabilité.

36 Assurances; affaires financières; émission des valeurs mobilières; services bancaires et financiers; gérance de portefeuilles; services en rapport avec des affaires monétaires et financières; services de cartes de crédit et de cartes de paiement; consultations en matière bancaire et financière.

41 Formation; instruction; édition, publication de statistiques et de chiffres-indices concernant les cours de la Bourse, les valeurs, les taux d'intérêt, les prix, les cours du change et autres données économiques.

35 *Advertising and business management; calculation, recording, composition, compilation and systemisation of statistical data and index numbers on stock exchange quotations, securities, interest rates, prices, exchange rates and other economic data; accounting services.*

36 *Insurance; banking transactions; issuing of securities; banking and financial services; portfolio management; services relating to monetary and financial transactions; credit and debit card services; consultancy on banking and finance.*

41 *Training; tuition; publishing of statistical data and index numbers on stock exchange quotations, securities, interest rates, prices, exchange rates and other economic data.*

- (822) CH, 15.07.1998, 457121.  
 (300) CH, 15.07.1998, 457121.  
 (831) AT, BX, CZ, DE, ES, FR, IT, LI, MC, PL, PT, RO, RU, SM.  
 (832) DK, FI, GB, IS, NO, SE.  
 (527) GB.  
 (580) 25.02.1999

- (151) **11.01.1999** **706 600**  
 (732) Olivier Muller  
 Boîte postale 109, CH-1211 Genève 25 (CH).



LOGO WKN . CREATION Stéphane CABRERA

- (531) 1.5; 27.1; 27.5.  
 (511) 25 Vêtements, chaussures; chapellerie.  
 28 Jeux, jouets, articles de gymnastique et de sport compris dans cette classe.  
 41 Education, formation, divertissement, activités sportives et culturelles.  
 25 *Clothing, shoes; headwear.*  
 28 *Games, toys, gymnastic and sporting articles included in this class.*  
 41 *Education, training, entertainment, sporting and cultural activities.*  
 (822) CH, 18.09.1998, 457474.  
 (300) CH, 18.09.1998, 457474.  
 (831) AM, AT, AZ, BG, BX, BY, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KG, KP, KZ, MA, MC, PL, PT, RU, SK, UA, YU.  
 (832) FI, GB.  
 (527) GB.  
 (580) 25.02.1999

- (151) **16.12.1998** **706 601**  
 (732) ARL Applied Research Laboratories SA  
 En Vallaire Ouest C Case postale, CH-1024 Ecublens VD (CH).

**LASER SPARK**



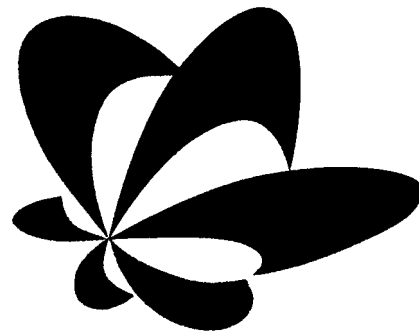
- (531) 1.1; 27.5.  
 (511) 9 Appareils et instruments scientifiques, notamment instruments optiques, de mesure, de contrôle.  
 9 *Scientific apparatus and instruments, particularly optical, measuring and monitoring instruments.*  
 (822) CH, 09.11.1998, 457151.  
 (300) CH, 09.11.1998, 457 151.  
 (831) BX, CN, DE, FR, IT, RU.  
 (832) GB.  
 (527) GB.  
 (580) 25.02.1999

- (151) **16.12.1998** **706 602**  
 (732) AAA-Sim AG  
 Stöckackerstrasse 30, CH-4142 Münchenstein (CH).

**E-SERVE**<sup>®</sup>

- (531) 27.5.  
 (511) 42 Programmation pour ordinateurs et conseils à ce sujet.  
 42 *Computer programming and advice relating thereto.*  
 (822) CH, 22.09.1998, 457187.  
 (300) CH, 22.09.1998, 457 187.  
 (831) AT, DE, FR, IT.  
 (832) GB.  
 (527) GB.  
 (580) 25.02.1999

- (151) **03.12.1998** **706 603**  
 (732) SONJA TAFELMEIER  
 91, Oranienburger Strasse, D-10178 Berlin (DE).



**SonjaShine**

- (531) 21.1; 27.5.  
 (511) 25 Vêtements.  
 (822) DE, 03.12.1998, 398 57 997.  
 (300) DE, 06.11.1998, 398 57 997.

(831) BX, CN, FR, IT.

(580) 25.02.1999

(151) 29.12.1998

706 604

(732) FLODOR S.A.

(société anonyme)

Z.A. du Pré de la Dame Jeanne, Route de Surveilliers,  
F-60128 PLAILLY (FR).

(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 1.3; 26.1; 27.5; 29.1.

(591) Rouge, jaune, bleu.

(511) 28 Jeux, jouets, y compris ceux présentant un caractère publicitaire.

29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés et/ou séchés et/ou cuits et/ou déshydratés et/ou surgelés; purée de légumes; gelées, confitures; oeufs, lait et produits laitiers; huiles et graisses comestibles; conserves de fruits, conserves de légumes, conserves de poisson, conserves de viande; pommes chips, chips aromatisées pour apéritif; bâtonnets de pomme de terre, produits de pomme de terre fabriqués par extrusion pour l'alimentation, tacos, à savoir produits à base de pomme de terre effectués selon une recette mexicaine; aliments salés à grignoter; pommes de terre en flocons (purées instantanées); préparations à base de pommes de terre; produits à base de pommes de terre déshydratés ou non, surgelés ou non; produits de pommes de terre contenant ou non des substances aromatiques; noisettes, cacahuètes, noix de cajou, amandes séchées et/ou grillées et/ou salées et/ou épicées; coquilles comestibles.

30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, féculé, pain, croûtons de pain frits ou non, biscottes, pain d'épices, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; glace à rafraîchir; biscuits salés aromatisés ou non, biscuits au fromage, aliments salés à grignoter, gaufrettes, biscuits sucrés, madeleines, gâteaux, petits gâteaux fourrés ou non, sucrés ou salés; chocolat, articles en chocolat, pralinés, sucreries, bonbons, massepain; grains de céréales éclatés; produits de froment et/ou de riz et/ou de maïs fabriqués par extrusion pour l'alimentation; préparations de céréales et bâtons de céréales pour l'alimentation avec addition de sucre et/ou de miel et/ou de cacao et/ou de fruits et/ou de chocolat et/ou de noix; muesli, à savoir mélange de produits alimentaires contenant principalement des flocons de céréales et des fruits séchés; coquilles comestibles, pâtes alimentaires; sauces à salade.

(822) FR, 07.08.1998, 98 745 464.

(300) FR, 07.08.1998, 98 745 464.

(831) DZ, EG, MA.

(580) 25.02.1999

(151) 07.01.1999

706 605

(732) Orsay GmbH

20, Tannenstrasse, D-77731 Willstätt (DE).

(Voir original en couleur à la fin de ce volume /  
See original in color at the end of this issue.)

(531) 1.1; 26.4; 27.5; 29.1.

(591) Rose, bleu, blanc. Rose: fond, les étoiles à l'intérieur de la lettre O; bleu: la lettre O; blanc: les lettres rsay et les étoiles à l'extérieur de la lettre O. / *Pink, blue, white. Pink: background, stars inside the letter O; blue: the letter O; white: the letters rsay and the stars outside the letter O.*

(511) 23 Fils.

24 Tissus et tissus à maille; couvertures de lit et de table.

25 Vêtements; bottes, chaussures et pantoufles; chapellerie.

23 Thread.

24 Woven fabrics and knitted fabrics; bed blankets and table covers.

25 Clothing; boots, shoes and slippers; headwear.

(822) DE, 20.08.1998, 398 37 540.

(300) DE, 06.07.1998, 398 37 540.

(831) AT, BA, BG, BX, CH, CN, CZ, ES, FR, HR, HU, IT, MA, MC, PL, PT, RO, RU, SI, SK, UA, YU.

(832) DK, FI, GB, LT, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) 16.12.1998

706 606

(732) Heike Kristina Hellwig

5, Leinsamenweg, D-50933 Köln (DE).

### Augenschmaus

(541) caractères standard.

(511) 5 Solutions et produits de nettoyage pour verres de contact.

9 Lunettes comprises dans cette classe, verres de lunettes, montures et châsses de lunettes, étuis à lunettes, verres de contact, étuis pour verres de contact.

42 Services d'un opticien.

(822) DE, 26.03.1996, 395 13 246.

(831) AT, BX, CH, FR, SI.

(580) 25.02.1999

(151) 29.09.1998

706 607

(732) Saphirwerk Industrieprodukte AG

36, Erlenstrasse, CH-2555 Brügg b. Biel (CH).



(531) 24.15; 26.1; 26.7.

(511) 6 Boules de précision et corps de tuyères en métal compris dans cette classe.

7 Composants de précision pour la construction de machines et d'appareils, en particulier pistons, soupapes et têtes de pompes; unités de déplacement (parties de machines) pour la mécanisation de média (matières solides, liquides, gazeuses); vannes à boisseau à plusieurs voies pour la technique de dosage, comprises dans cette classe.

9 Parties d'appareils et d'instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement, en particulier parties optiques comme les fenêtres, les prismes et les lentilles; parties d'appareils de la technique du réglage automatique et de la technique de commande comprises dans cette classe; touches d'essai; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement de données compris dans cette classe.

17 Isolateurs.

6 *Precision balls and nozzle elements made of metal included in this class.*

7 *Precision components for machinery and apparatus manufacture, particularly pistons, valves and power heads; displacement units (machine parts) for materials handling (solid, liquid and gaseous materials); multiple-way valves for dosage technology, included in this class.*

9 *Parts of scientific, nautical, surveying, electric, photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signalling, monitoring (inspection), emergency (rescue) and teaching apparatus and instruments, particularly optical elements such as apertures, prisms and lenses; parts of automatic control technology and control technology apparatus included in this class; spot tests; apparatus for recording, transmitting and reproducing sound or images; data recording media included in this class.*

17 *Insulators.*

(822) CH, 25.01.1996, 454 802.

(831) AT, BX, DE, ES, FR, IT.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) 03.12.1998

706 608

(732) Astra-Chemie Dr. Seidler GmbH  
23, Mozartstraße, D-66976 Rodalben/Pfalz (DE).

### PowerFloor

(541) caractères standard.

(511) 1 Matières plastiques de réaction sous forme liquide pour imprégner et vitrifier des planchers en béton; adhésifs (matières collantes) destinés à l'industrie.

2 Couleurs, vernis, laques.

17 Masses synthétiques pour réparer et enduire des planchers en béton.

37 Étaler et réparer des planchers.

(822) DE, 26.01.1998, 397 33 959.

(831) AT, BX, CH, CZ, ES, FR, HU, IT, PL, PT, SK.

(580) 25.02.1999

(151) 25.11.1998

706 609

(732) Bebag Bodensee Beteiligungs AG  
Dufourpark, Rötelistrasse 16, CH-9000 St. Gallen (CH).

## TIME

= Telecommunications

= Information

= Media

= Entertainment

(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 36 Consultations et prestations de services en matière d'affaires financières; affaires monétaires, investissements de fonds, placements de fonds et gérance de fortunes.

36 *Consultancy and provision of services on finance; monetary operations, capital investment, fund investment and financial management.*

(822) CH, 31.07.1998, 456575.

(300) CH, 31.07.1998, 456 575.

(831) AT, BX, CN, DE, FR, IT, KP, LI.

(832) DK, FI, GB, IS, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) 23.12.1998

706 610

(732) LALIQUE  
11, Rue Royale, F-75008 PARIS (FR).  
(842) Société anonyme française, FRANCE.

### LALIQUE

(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 3 Parfumerie, cosmétiques et savons.

11 Appareils d'éclairage, lustres et lampes.

14 Métaux précieux et leurs alliages; joaillerie, bijouterie; horlogerie et instruments chronométriques.

16 Articles de bureau et en particulier, presse-papier, serre-livres, coupe-papier, calendriers, sous-mains; buvard.

18 Produits en cuir; imitations du cuir ou autres peaux d'animaux et en particulier, sacs à main, portefeuilles, porte-cartes, porte-clefs, porte-monnaie, pochettes, porte-docu-

ments, serviettes, coffrets de voyage, malles, sacs de voyage, malles et valises.

20 Cadres, miroirs, appliques murales décoratives, meubles notamment tables, guéridons, consoles; fauteuils; chaises, tabourets; paravents.

21 Ustensiles et récipients pour le ménage ou la cuisine ni en métaux précieux, ni en plaqué; verre mi-ouvré; verrerie, porcelaine et faïence.

25 Foulards, écharpes, châles, ceintures, cravates et pochettes, tours de cou, cache-col, bandeaux pour la tête; bas, collants et chaussettes; chapeaux; gants, manchettes.

28 Jouets notamment toupies, ornements et décorations pour arbres de Noël.

34 Articles pour fumeurs.

3 *Perfumery, cosmetics and soaps.*

11 *Lighting appliances, chandeliers and lamps.*

14 *Precious metals and alloys thereof; jewellery; timepieces and chronometric instruments.*

16 *Office supplies and in particular, paperweights, bookends, paper cutters, calendars, desk pads; blotters.*

18 *Leather products; imitation leather or other animal skins and hides and in particular, reticules, wallets, credit card wallets, key holders, purses, pouches, briefcases, travel cases, overnight bags, trunks and suitcases.*

20 *Picture frames, mirrors, decorative wall fittings, furniture particularly tables, pedestal tables, console tables; armchairs; chairs, stools; screens.*

21 *Household or kitchen utensils and containers not made of or plated with precious metals; semiworked glass; glassware, porcelain and earthenware.*

25 *Scarves, shawls, belts, neckties and pouches, neckerchieves, neck scarves, headbands; stockings, pantyhose and socks; hats; gloves, wristbands.*

28 *Toys particularly spinning tops, Christmas tree ornaments and decorations.*

34 *Smokers' requisites.*

(822) FR, 15.01.1997, 1 399 046; 05.07.1991, 1 677 385; 28.10.1991, 1 701 870.

(831) AT, PL, RU.

(832) DK, NO, SE.

(851) AT.

Pour les classes 3, 11, 14, 16, 18, 20, 21, 25, 28 et 34. / *For classes 3, 11, 14, 16, 18, 20, 21, 25, 28 and 34.*

DK, NO.

Pour les classes 18 et 20. / *For classes 18 and 20.*

PL.

Pour les classes 16 et 18. / *For classes 16 and 18.*

RU.

Pour les classes 3, 11, 16 et 20. / *For classes 3, 11, 16 and 20.*

SE.

Pour les classes 11 et 18. / *For classes 11 and 18.*

(580) 25.02.1999

(151) **29.12.1998** **706 611**

(732) D.A.M. Deutsche Angelgeräte  
Manufaktur Hellmuth Kuntze  
GmbH & Co. KG  
7, Industriestrasse, D-91710 Gunzenhausen (DE).



(531) 3.1; 27.5.

(511) 28 Ustensiles de pêche, particulièrement cannes à pêche.

(822) DE, 15.09.1998, 398 40 179.

(300) DE, 17.07.1998, 398 40 179.

(831) BX, CN, FR, HU, IT.

(580) 25.02.1999

(151) **17.12.1998** **706 612**

(732) ROBERT BOSCH GMBH  
Stuttgart (DE).

(750) ROBERT BOSCH GMBH, 1, Wernerstrasse, D-70469  
Stuttgart (DE).

### SDS plus

(541) caractères standard.

(511) 7 Couronnes de forage, porte-outils, adaptateurs pour outils électriques.

8 Perçoirs, burins.

(822) DE, 26.02.1996, 395 16 695.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KG, KZ, LI, LV, MD, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, TJ, UA, UZ, YU.

(580) 25.02.1999

(151) **07.01.1999** **706 613**

(732) NVG Norddeutsche  
Verlagsgesellschaft mbH  
75, Griegstrasse, D-22763 Hamburg (DE).

(750) Rechtsabteilung, Dr. Wolfgang Berlit, 11, Am Baum-  
wall, D-20459 Hamburg (DE).

## Gala VIP-GUIDE

(531) 26.4; 27.5.

(511) 16 Produits d'imprimerie.

(822) DE, 07.12.1998, 398 39 827.

(300) DE, 16.07.1998, 398 39 827.

(831) AT, BX, CH.

(580) 25.02.1999

(151) **11.12.1998** **706 614**

(732) Max Widmann  
44, Geltinger Strasse, D-85652 Pliening (DE).

### LongoTherm

(541) caractères standard.

(511) 4 Combustibles en bois ou autres matériaux solides destinés au chauffage.

(822) DE, 16.09.1998, 398 33 424.

(300) DE, 16.06.1998, 398 33 424.

(831) AT, BX, CH, CZ, FR, IT.

(580) 25.02.1999

(151) **31.12.1998** **706 615**

(732) Giuseppe Convertini  
131, Cosimastrasse, D-81925 München (DE).



- (531) 27.5.  
 (511) 14 Bijouterie.  
 (822) DE, 20.11.1990, 1 168 284.  
 (831) AT, BX, CH, ES, FR, IT, LI, MC, PT.  
 (580) 25.02.1999

- (151) **15.01.1999** **706 616**  
 (732) Borioca, s.r.o.  
 Radvanská 15, SK-974 05 Banská Bystrica (SK).

## BORIOCA

- (541) caractères standard.  
 (511) 31 Citrons; agrumes; chicorée (salade); racines de chicorée; légumes frais; truffes fraîches; fruits frais; champignons frais; noix de coco; noisettes; amandes (fruits); olives fraîches; noix; oranges; concombres.  
 32 Boissons de fruits non alcooliques; extraits de fruits sans alcool; jus de fruits; sirops pour boissons; jus végétaux (boissons).  
 35 Courtage en affaires commerciales se rapportant aux produits et services précités; agences d'import-export.  
 39 Transport en automobile; location d'entrepôts; location de réfrigérateurs; entreposage; courtage de transport.  
 (822) SK, 15.01.1999, 183 578.  
 (300) SK, 25.08.1998, 2218-98.  
 (831) AT, CZ, ES, FR, HU, IT, PL, UA.  
 (580) 25.02.1999

- (151) **15.01.1999** **706 617**  
 (732) Borioca, s.r.o.  
 Radvanská 15, SK-974 05 Banská Bystrica (SK).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

- (531) 3.7; 5.7; 26.2; 27.5; 29.1.  
 (591) Bleu clair, orange, noir, blanc.

(511) 31 Citrons; agrumes; chicorée (salade); racines de chicorée; légumes frais; truffes fraîches; fruits frais; champignons frais; noix de coco; noisettes; amandes (fruits); olives fraîches; noix; oranges; concombres.

32 Boissons de fruits non alcooliques; extraits de fruits sans alcool; jus de fruits; sirops pour boissons; jus végétaux (boissons).

35 Courtage en affaires commerciales se rapportant aux produits et services précités; agences d'import-export.

39 Transport en automobile; location d'entrepôts; location de réfrigérateurs; entreposage; courtage de transport.

- (822) SK, 15.01.1999, 183 577.  
 (300) SK, 25.08.1998, 2217-98.  
 (831) AT, CZ, ES, FR, HU, IT, PL, UA.  
 (580) 25.02.1999

- (151) **15.01.1999** **706 618**  
 (732) Kelly Gesellschaft m.b.H.  
 1, Hermann-Gebauer-Strasse, A-1226 Wien (AT).  
 (842) Gesellschaft m.b.H., Autriche.

## RIFRAF

- (541) caractères standard.  
 (511) 5 Produits diététiques de boulangerie, de pâtisserie et de sucrerie; produits diététiques et pauvres en calories faits avec des farines et des préparations de céréales destinées à l'alimentation, notamment à partir de blé, de maïs, de riz, d'avoine ou de millet sous forme de flocons, de semoule, de gruau ou de son, également sucrés, épicés ou mélangés à des fruits secs, à des noix et noisettes, à du lait, à des composants du lait ou à des produits laitiers, également en tant que petits pains, gâteaux secs, barres ou gaufrettes; tous les produits précités étant à usage médical.  
 29 Fruits conservés, séchés, cuits, candis ou traités autrement, mélangés ou aussi sous forme de bâtons, de couches, de rubans ou de barres; chips de pommes de terre; produits préparés et grillés faits avec des pommes de terre, cacahouètes, noisettes, noix, amandes, noix de cachaou, pistaches, châtaignes du Brésil et noix de macadamia préparées; mélanges de cacahouètes et de noix, et de noisettes et de fruits.

30 Sucreries, produits de pâtisserie, produits de boulangerie, notamment pain à longue conservation, biscottes, gâteaux secs, bretzels, bretzels au sel, allumettes salées et petits pains longs au sel; amandes et cacahouètes dragéifiées, graines de céréales soufflées et grillées, corn flakes, petits gâteaux secs à grignoter, notamment petits gâteaux secs à grignoter extrudés et contenant de l'amidon, petits gâteaux secs à grignoter dragéifiés, petits gâteaux secs à base de pommes de terre ou de maïs; farines et préparations faites de céréales destinées à l'alimentation (également pauvres en calories), notamment faites à partir de blé, de maïs, de riz, d'avoine et de millet sous forme de flocons, de semoule, de gruau ou de son également sucrées, épicées ou mélangées à des fruits secs, à des noix et noisettes, à du lait, à des composants du lait ou à des produits laitiers, également en tant que petits pains, gâteaux secs, barres ou gaufrettes.

- (822) AT, 15.10.1998, 178 515.  
 (300) AT, 17.07.1998, AM 4406/98.  
 (831) BA, CZ, HR, HU, RU, SI, SK.  
 (580) 25.02.1999

- (151) **22.12.1998** **706 619**  
 (732) Johann BIRKART Int. Spedition  
 GmbH & Co. KG  
 5, Weichertstrasse, D-63741 Aschaffenburg (DE).

eco-globistics

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 39 Transport, en particulier services d'expédition; location d'entrepôts et d'automobiles; distribution de produits; livraison de marchandises; emballage et entreposage de produits.

39 *Transport, in particular freight forwarding; rental of warehouses and automobiles; distribution of goods; delivery of goods; packaging and storage of goods.*

(822) DE, 22.12.1998, 398 62 440.

(300) DE, 29.10.1998, 398 62 440.

(831) CH, CZ, MA, PL, RO, RU, SK, YU.

(832) NO.

(580) 25.02.1999

(151) **05.01.1999** **706 620**

(732) ZAKŁADY PRZEMYSŁU TYTONIOWECO  
Spółka Akcyjna  
ul. Tytoniowa 2/6, PL-26-600 Radom (PL).

## SPIKE

(541) caractères standard.

(511) 34 Tabac, cigarettes, cigares, cigarillos, articles pour fumeurs, allumettes.

(822) PL, 05.01.1999, 108622.

(831) AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, IT, KG, KZ, LI, LV, MC, MD, MK, PT, RO, RU, SI, SK, SM, TJ, UA, UZ, YU.

(580) 25.02.1999

(151) **17.12.1998** **706 621**

(732) ROBERT BOSCH GMBH  
Stuttgart (DE).

(750) ROBERT BOSCH GMBH, 1, Wernerstrasse, D-70469 Stuttgart (DE).

## SDS max

(541) caractères standard.

(511) 7 Couronnes de forage, porte-outils, adaptateurs pour outils électriques.

8 Perçoirs, burins.

(822) DE, 26.02.1996, 395 16 696.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KG, KZ, LI, LV, MD, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, TJ, UA, UZ, YU.

(580) 25.02.1999

(151) **17.09.1998** **706 622**

(732) ZENITH Versicherung  
Aktiengesellschaft  
1, Alte Leipziger Platz, D-61440 Oberursel (DE).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume /  
*See original in color at the end of this issue.*)

(531) 1.13; 27.5; 29.1.

(591) Noir et vert. / *Black and green.*

(511) 35 Publicité; gestion d'affaires; médiation et conclusion de transactions commerciales par des représentants de commerce et des agents commerciaux pour le compte de tiers; établissement de statistiques, marketing, études de marché, analyses de marché, montage d'étalages, conseils d'entreprises, conseils d'organisation.

36 Assurances, finances; opérations financières; financement et garantie des risques liés aux opérations de crédit, émission de cartes de crédit, emprunt sur garantie de biens d'usage, encaissement de créances, émission de chèques de voyage, médiation de titres, opérations de change, opérations de placement, conseil en matière de crédits, médiation de crédits, recherches en matière financière, dépôt d'objets de valeur dans des coffres-forts, administration de terrains et d'immeubles, médiation d'immeubles et d'hypothèques; crédit-bail, estimation immobilières, médiation de contrats d'assurances, administration de biens, assurances, contrats de bail.

41 Organisation de loteries.

42 Planification et conseil en matière de construction et de bâtiment, hébergement et accueil d'hôtes, prestations de services d'une maison de repos et d'un sanatorium, prestations de services d'ingénieurs, élaboration de programmes pour l'informatique, expertises techniques, études d'opinion publique, conseil technique et activités d'experts.

35 *Advertising; business management; brokerage and concluding commercial transactions by representatives and salesmen on behalf of third parties; statistic compilation, marketing, market surveys, market analyses, window dressing, enterprise consultancy, organizational consultancy.*

36 *Insurance, finance; financial operations; financing and guarantees in connection with financing transactions, issuing of credit cards, guaranteed loans for consumer goods, loan collection, issuing of travellers' cheques, stockbrokerage, foreign exchange transactions, investment operations, consultancy with respect to credit facilities, credit facility brokerage, financial research, deposit of valuable objects in safes, land and real estate management, real estate and mortgage brokerage; leasing, real estate valuation, insurance contract brokerage, property administration, insurance, lease contracts.*

41 *Operating lotteries.*

42 *Building and construction planning and consultancy, accommodation and bed and breakfast, nursing home and sanatorium services, expertise services, development of computer programmes, technical appraisals, public opinion surveys, technical advice and technical activities.*

(822) DE, 17.07.1998, 398 16 074.

(300) DE, 21.03.1998, 398 16 074.

(831) BY, LV, PL.

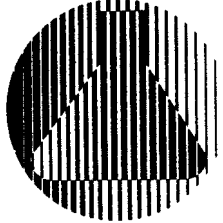
(832) LT.

(580) 25.02.1999



**(151) 08.01.1999****706 623**

**(732)** SYNTHELABO  
Société ANONYME  
22, avenue Galilée, F-92350 LE PLESSIS ROBINSON  
(FR).

**(842)** SOCIETE ANONYME, FRANCE.**(531)** 26.1; 26.3; 26.7.

**(511)** 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, aux sciences, à la photographie, ainsi qu'à l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture; résines artificielles à l'état brut, matières plastiques à l'état brut; engrais pour les terres; compositions extinctrices; préparations pour la trempe et la soudure des métaux; produits chimiques destinés à conserver les aliments; matières tannantes; adhésifs (matières collantes) destinés à l'industrie.

5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants; produits pour la destruction des animaux nuisibles; fongicides, herbicides.

1 *Chemicals used in industry, science, photography as well as in agriculture, horticulture and forestry; unprocessed artificial resins, unprocessed plastics; fertilizers; fire extinguishing compositions; metal tempering and soldering preparations; chemical substances for preserving foodstuffs; tanning substances; adhesives used in industry.*

5 *Pharmaceutical, veterinary and sanitary products; dietetic substances adapted for medical use, food for babies; plasters, materials for dressings; material for stopping teeth and dental wax; disinfectants; products for destroying vermin; fungicides, herbicides.*

**(822)** FR, 27.07.1998, 98.743.352.**(300)** FR, 27.07.1998, 98.743.352.

**(831)** AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LV, MA, MC, MD, MK, MN, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.

**(832)** DK, FI, GB, GE, IS, NO, SE.**(527)** GB.**(580)** 25.02.1999**(151) 03.11.1998****706 624**

**(732)** GLOBTEL GSM, a.s.  
1, Plynárenská, SK-821 09 Bratislava (SK).

**(531)** 26.2; 26.7; 27.5.

**(511)** 9 Appareils téléphoniques et leurs accessoires, centrales téléphoniques, appareils téléphoniques portables; appareils et dispositifs de télécommunications; logiciels (programmes enregistrés), hardware, à savoir ordinateurs, moniteurs, claviers, périphériques d'ordinateurs, leurs parties et pièces détachées; appareils et dispositifs pour réseau d'ordinateurs; appareils pour l'enregistrement, la transmission et la reproduction

du son et des images; support de données magnétiques, supports du son, disques magnétiques; appareils utilisés pour le traitement de données; appareils et instruments pour mesurer et de signalisation; appareils d'enseignement.

16 Produits d'imprimerie, magazines, périodiques, livres, photographies; matériel d'enseignement, à l'exception des appareils.

37 Installations et réparations de dispositifs téléphoniques.

38 Services de transmission de données et d'information par des moyens de télécommunication; exploitation de réseau radiotéléphonique mobile public.

41 Formations dans le domaine de l'informatique et des télécommunications; publications de livres et de textes (autres que textes publicitaires).

42 Consultation en matière d'ordinateur et d'informatique; consultation dans le domaine de la télécommunication.

**(822)** SK, 12.02.1998, 179 792.

**(831)** AT, BA, BG, BX, BY, CH, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, IT, LI, LV, MC, MD, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SM, UA, YU.

**(580)** 25.02.1999**(151) 10.12.1998****706 625****(732)** KERSAN, spol. s r.o.

Kopčianska 90/b, SK-850 00 Bratislava (SK).

**(531)** 27.5.**(511)** 6 Matériaux de constructions métalliques.

11 Installations sanitaires (toilettes).

19 Matériaux de constructions non métalliques.

21 Produits céramiques pour le ménage.

35 Courtage en affaires commerciales concernant les produits précités.

40 Traitement des matériaux céramiques.

**(822)** SK, 10.12.1998, 183 081.**(300)** SK, 24.07.1998, 1997-98.**(831)** AT, CZ, DE, HU, PL.**(580)** 25.02.1999**(151) 11.12.1998****706 626****(732)** MAGAZZINI ORIENTAL CAFFE'

AFFINI MOCA S.r.l.

1, via dei Castelli Romani, I-00040 Pomezia, Rome (IT).




(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 2.1; 27.1; 27.5; 29.1.

(571) La marque représente une empreinte comprenant le mot "moca" en caractères stylisés marron, renfermée dans un oval formé par les prolongements de la lettre "m" en bas vers la droite, et de la lettre "a" en haut vers la gauche; il figure également la représentation humoristique d'un homme de couleur avec un chapeau à rayures horizontales rouges, blanches, vertes et jaunes.

(591) Marron, rouge, blanc, vert, jaune.

(511) 30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever, sel; moutarde; vinaigre, sauces (condiments); épices; glace à rafraîchir.

(822) IT, 11.12.1998, 761574.

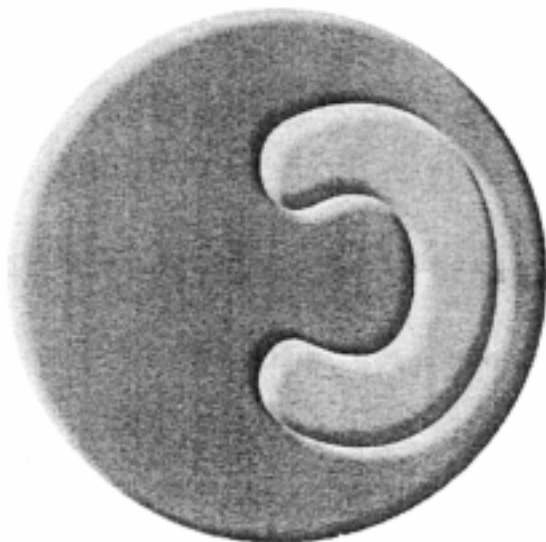
(831) FR.

(580) 25.02.1999

(151) 22.09.1998

706 627

(732) Arslina SA  
8, Via al Colle, CH-6833 Vacallo (CH).



(531) 26.1; 26.2.

(511) 8 Instrument à main pour le bricolage.

10 Instrument à usage médical, dentaire et vétérinaire; instrument destiné notamment au nettoyage et au traitement du conduit auditif externe.

16 Instrument pour l'application de peinture ou autres liquides ou poudres sur un support.

21 Instrument à main pour le maquillage et le démaquillage; instrument de nettoyage.

8 *DIY hand tools.*

10 *Instruments for medical, dental and veterinary use; instruments particularly for cleaning and treating the external auditory canal.*

16 *Instruments for applying paint or other liquids or powders on media.*

21 *Hand instruments for make-up and removing make-up; cleaning instruments.*

(822) CH, 04.06.1997, 447 240.

(831) AT, BG, BX, CN, CZ, DE, EG, ES, FR, IT, KP, LI, LV, MA, MC, MD, PL, PT, RO, RU, SI, YU.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) 03.12.1998

706 628

(732) Willi Geller  
115, Weinbergstrasse, CH-8006 Zurich (CH).



(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 40 Services d'un mécanicien-dentiste.

41 Organisation et conduite de cours, séminaires et symposiums pour la technique dentaire, en particulier pour la technique pour couches céramiques.

42 Préparation de rapports techniques pour la technique dentaire.

40 *Services of a dental technician.*

41 *Organisation and running of courses, seminars and symposiums on technical dentistry, particularly ceramic coating technique.*

42 *Formulation of technical reports on technical dentistry.*

(822) CH, 15.12.1997, 454549.

(831) AT, BX, CN, ES, FR, IT, PL, RO.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) 07.01.1999

706 629

(732) Pestalozzi-Verlag Graphische  
Gesellschaft mbH  
14, Am Pestalozziring, D-91058 Erlangen (DE).



(531) 27.5.

(511) 16 Produits en papier et carton; produits de l'imprimerie, albums, articles pour reliures; articles de papeterie; matériel pour les artistes; matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); cartes à jouer.

28 Jeux, jouets.

(822) DE, 10.11.1998, 398 38 079.

(300) DE, 08.07.1998, 398 38 079.

(831) AT, CH.

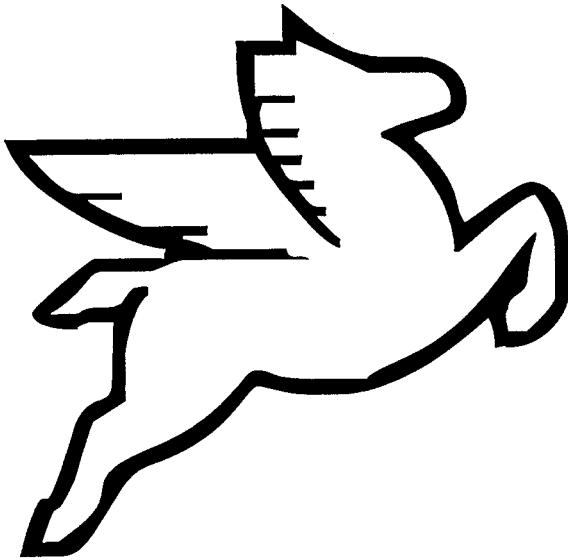
(580) 25.02.1999

(151) 15.01.1999

706 630

(732) ZEG

Zweirad-Einkaufs-Genossenschaft eG  
2, Longericher Strasse, D-50739 Köln (DE).



(531) 4.3.

(511) 12 Cycles et leurs parties, en particulier bicyclettes, vélos à moteurs, motocyclettes scooter; tricycles.

*12 Cycles and parts thereof, in particular bicycles, motor bicycles, motor scooters; tricycles.*

(822) DE, 14.01.1999, 398 58 880.

(300) DE, 13.10.1998, 398 58 880.

(831) AT, BX, CH, CZ, ES, FR, HU, IT, LI, MC, PL, PT, YU.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) 26.01.1999

706 631

(732) STEPS FILM Gesellschaft m.b.H.

17, Hauptstraße, A-4863 SEEWALCHEN (AT).

# TORNADO<sup>V4</sup>

(531) 27.5.

(511) 41 Elaboration de programmes de radio et de télévision.

42 Météorologie; services rendus par un dessinateur, notamment dessins de logiciels d'ordinateurs.

(822) AT, 20.11.1998, 179 093.

(300) AT, 31.07.1998, AM 4674/98.

(831) CH, DE, IT.

(580) 25.02.1999

(151) 26.01.1999

706 632

(732) TYROLIT SCHLEIFMITTELWERKE

SWAROVSKI K.G.

33, Swarovskistraße, A-6130 SCHWAZ (AT).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 1.5; 15.7; 27.5; 29.1.

(591) Blanc, bleu.

(511) 7 Outils pour machines-outils, outils pour machines à affûter des profils de dents, outils pour machines à pierrer des profils de dents, outils pour machines à affûter et à pierrer des roues dentées, outils pour machines à affiner des profils de dents, roues en composition de résine synthétique pour le pierrage de profils de dents, outils en composition de résine synthétique pour affûter et pierrer des roues dentées, roues à diamants, en composition électrolytique, pour affûter et pierrer, meules à affûter des profils de dents, roues de précision, roues de précision en conglomerats de haute résistance, outils de dressage à diamants destinés à des meules à affûter, notamment roues de dressage à diamants destinées à des meules à affûter, notamment roues de dressage à diamants destinées à des roues à pierrer des profils de dents et à des outils à affûter et à pierrer des roues dentées; tous les produits précités étant des parties de machines-outils.

(822) AT, 30.11.1998, 179 246.

(300) AT, 13.08.1998, AM 4928/98.

(831) AL, AM, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KG, KP, KZ, LI, LV, MA, MD, MK, MN, PL, PT, RO, RU, SI, SK, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(580) 25.02.1999

(151) 27.01.1999

706 633

(732) St. Matthäus Beteiligungs-

Verwaltungs Gesellschaft m.b.H.

24, Alser Straße, A-1090 WIEN (AT).



(531) 2.1; 3.3; 26.4.

(511) 9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques (également ceux pour la télégraphie sans fil et la téléphonie), photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement, appareils automatiques déclenchés par l'introduction de pièces ou de jetons, machines parlantes, caisses enregistreuses, machine à calculer, extincteurs; appareils électroniques pour le traitement de l'information et appareils périphériques électroniques pour le traitement de l'information; logiciels, disques acoustiques, bandes magnétiques pour le son ou les images.

16 Papier, carton et produits en ces matières non compris dans d'autres classes, imprimés, journaux et périodiques, livres, articles pour reliures, photographies, papeterie, adhésifs pour la papeterie, matériel pour les artistes, pinceaux, machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés.

28 Jeux.

35 Publicité, recherche de marché, reproduction de documents, enregistrement, transcription, composition, compilation, transmission et systématisation automatiques de communication écrites et d'enregistrements ainsi qu'exploitation et compilation de données mathématiques ou statistiques.

41 Education et divertissement, publication et édition de livres et imprimés.

42 Elaboration de programmes pour le traitement des données.

(822) AT, 25.02.1986, 111 795.

(831) CH, CZ, DE.

(580) 25.02.1999

(151) **31.07.1998** **706 634**

(732) Boehringer Ingelheim International GmbH  
148, Binger Strasse, D-55216 Ingelheim (DE).

(750) Boehringer Ingelheim GmbH, A Marken und Wettbewerbsrecht, 148, Binger Strasse, D-55216 Ingelheim (DE).



(531) 4.5; 26.7; 27.5.

(511) 9 Films, vidéos, logiciels, bandes magnétiques préenregistrées, disques préenregistrés.

16 Printed products.

41 Training courses, publication of books, journals, newspapers and other communication media in the medical-pharmaceutical field.

42 Therapy sessions, health and health maintaining consultancy.

9 Films, vidéos, logiciels, bandes magnétiques préenregistrées, disques préenregistrés.

16 Produits de l'imprimerie.

41 Cours de formation, publication de livres, revues spécialisées, journaux et autres supports de communication dans le secteur médico-pharmaceutique.

42 Séances de traitement, conseil en soins médicaux et en soins d'entretien.

(822) DE, 31.07.1998, 398 05 494.

(300) DE, 04.02.1998, 398 05 494.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, IT, PT.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **04.06.1998** **706 635**

(732) Claude Girardet  
La Segnir, CH-1603 Grandvaux (CH).

TABLEGASTRO GIRARDET

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 11 Poêles métalliques électriques et à gaz.

20 Tables multifonctionnelles, housses pour tables (comprises dans cette classe).

11 *Metallic electric and gas stoves.*

20 *Multi-purpose tables, table covers (included in this class).*

(822) CH, 25.07.1997, 446891.

(831) BX, DE, ES, FR, IT, MA, MC.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **12.11.1998** **706 636**

(732) ABUS August Bremicker Söhne KG  
25, Altenhofer Weg, D-58300 Wetter (DE).

**CITADEL**

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 6 Goods of common metal (included in this class), especially locks, keys, fittings, safety chains, as well as their parts; locksmiths', blacksmiths' and fitters' goods and small items of metal hardware; non electric cables and wires of common metal.

9 Protection devices for personal use against accidents, especially protective helmets; electric locks and their parts; alarm systems and their parts.

12 Parts of bicycles and motorcycles and accessories for bicycles and motorcycles, included in this class, especially bicycle locks and motorcycle locks, bicycle bags motorcycle bags and luggage carriers for bicycles and motorcycles.

6 *Produits métalliques (compris dans cette classe), en particulier serrures, clés, raccords, chaînes de sûreté, ainsi que leurs éléments; articles de serrurier, de forgeron et de serrurier-mécanicien et quincaillerie métallique; câbles et fils métalliques non électriques.*

9 *Dispositifs de protection personnelle contre les accidents, en particulier casques de protection; serrures électriques et leurs éléments; systèmes d'alarme et leurs éléments.*

12 *Éléments de bicyclettes et de motocyclettes et accessoires pour bicyclettes et motocyclettes, compris dans cette classe, en particulier antivol de bicyclette et antivol de motocyclette, sacoches de bicyclette sacoches de motocyclette et porte-bagages pour bicyclettes et motocyclettes.*

(822) DE, 18.09.1998, 398 49 721.

(300) DE, 31.08.1998, 398 49 721.

(831) ES.

(832) DK, FI, NO.

(580) 25.02.1999

(151) **22.12.1998** **706 637**

(732) VIVENDI  
42, avenue de Friedland, F-75008 PARIS (FR).

(Voir original en couleur à la fin de ce volume /  
See original in color at the end of this issue.)

(531) 27.5; 29.1.

(591) Rouge et noir. / Red and black.

(511) 1 Produits pour adoucir l'eau, pour la purification de l'eau.

6 Tuyaux métalliques.

9 Appareils téléphoniques, modems, ordinateurs, postes radiotéléphoniques, transmetteurs téléphoniques; accumulateurs électriques; câbles et fibres pour la transmission des sons et des images.

11 Appareils à filtrer l'eau, pour l'adoucissement et la purification de l'eau, installations de distribution d'eau; incinérateurs, appareils électriques de chauffage, appareils de chauffage à combustible solide, liquide ou gazeux.

17 Tuyaux flexibles non métalliques.

19 Tuyaux rigides non métalliques.

35 Organisation d'expositions à buts commerciaux ou de publicité; services de réponses téléphoniques; diffusion d'annonces publicitaires, transcription de communications; abonnement à des journaux.

36 Affaires immobilières, courtage de biens immobiliers, évaluation et gérance de biens immobiliers, location de biens immobiliers, estimations immobilières, investissement de capitaux.

37 Installation et réparation de systèmes de distribution d'eau, de traitement des eaux et de dispositifs d'irrigation; nettoyage de bâtiments et d'édifices; désinfection; travaux publics; construction, supervision de travaux de construction, de démolition de constructions; construction d'usines; de ponts; réalisation de revêtements routiers, services d'étanchéité; installation et réparation de chauffage, d'appareils pour le conditionnement de l'air, d'appareils électriques, de fourneaux, d'appareils de réfrigération; services d'isolation; installation et réparation de téléphones.

38 Télécommunications, communications téléphoniques, radiophoniques, par réseau de fibres optiques, par terminaux d'ordinateurs; services d'appel radioélectrique, messagerie électronique, radiotéléphonie mobile, transmission par satellite, information en matière de télécommunications, location d'appareils de télécommunication, de modems, de télécopieurs, de téléphones; diffusion de programmes de télévision, émissions radiophoniques et télévisées; télévision par câble.

39 Adduction d'eau, distribution des eaux; transport aérien, terrestre, par bateau, courtage en matière de transport, information en matière de transport; distribution d'énergie et de l'électricité.

40 Traitement et purification de l'eau, traitement des déchets, destruction d'ordures; désodorisation, purification et rafraîchissement de l'air; production d'énergie; location de générateurs; information en matière de traitement de matériaux; incinération d'ordures, recyclage d'ordures et de déchets.

41 Organisation et conduite de conférences; divertissement télévisé, production de films, montage de bandes vidéo, montage de programmes radiophoniques et de télévision.

42 Recherche en chimie, en bactériologie, analyse chimique; architecture, conseils en construction, établissement de plans pour la construction; location de salles de réunions et de lieux d'exposition; tri de déchets et de matières premières de récupération; recherche en mécanique, étude de projets techniques, expertises (travaux d'ingénieurs); consultations sur la protection de l'environnement.

1 Products for softening water, products for purifying water.

6 Metal pipes.

9 Telephone sets, modems, computers, radiotelephony sets, telephone transmitters; electrical accumulators; cables and fibres for transmitting sound and images.

11 Apparatus for filtering, softening and purifying water, water supply installations; incinerators, electrical heating apparatus, heating apparatus for solid, liquid or gaseous fuels.

17 Nonmetallic flexible pipes.

19 Nonmetallic rigid pipes.

35 Organizing of business or advertising exhibitions; telephone answering services; dissemination of advertising matter, transcription; newspaper subscriptions.

36 Real estate operations, real estate brokerage, real estate appraisal and management, real estate rental services, real estate valuation, capital investment services.

37 Installation and repair of water distribution and treatment systems as well as irrigation devices; cleaning of buildings; disinfection; public works; construction, building construction supervision, demolition of buildings; plant construction; bridge construction; road paving, sealing services; heating, air-conditioning apparatus, electrical apparatus, hearth and refrigerating apparatus installation and repair; insulating services; telephone installations and repair.

38 Telecommunications, communications by telephone, radio, optic-fibre networks, and computer terminals; paging services, electronic mail, mobile telecommunication, satellite transmission, telecommunications information, rental of telecommunication appliances, modems, facsimile machines and telephones; television programme and radio and televised show broadcasting; cable television broadcasting.

39 Water supply, water distribution; air, land and sea transport, transport brokerage, transport information; energy and electricity supply.

40 Water treatment and water purifying, waste processing, destruction of waste and trash; air deodorising, purifying and freshening; energy production; rental of generators; information on material processing; incineration of waste and trash, recycling of waste and trash.

41 Arranging and conducting of conferences; television entertainment, film production, videotape editing, production of radio and television programmes.

42 Chemical and bacteriological research, chemical analysis; architecture, consultancy in construction, construction drafting; rental of meeting rooms and exhibition halls; sorting of waste and recyclable material; mechanical engineering research, technical project studies, expertise activities; environment protection consultancy.

(822) FR, 02.07.1998, 98739959.

(300) FR, 02.07.1998, 98 739959.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) DK, EE, FI, GB, GE, IS, LT, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) 07.01.1999

706 638

(732) GUERLAIN (SOCIETE ANONYME)

68, Avenue des Champs-Élysées, F-75008 Paris (FR).

## LA POUDRE C'EST MOI

- (541) caractères standard.  
 (511) 3 Produits de parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux, savons.  
 (822) FR, 13.07.1998, 98 742 841.  
 (300) FR, 13.07.1998, 98/742841.  
 (831) AT, BX, CH, CZ, DE, EG, ES, HU, IT, LI, MA, MC, PL, PT, RU, SK.  
 (580) 25.02.1999

(151) **23.11.1998** **706 639**

- (732) Česká pojišťovna a.s.  
 Spálená 16, CZ-110 00 Praha 1 (CZ).



ČESKÁ POJIŠŤOVNA

(Voir reproduction couleur à la fin de ce volume.)

- (531) 5.3; 26.4; 27.5; 29.1.  
 (591) Blanc, bleu, jaune.  
 (511) 36 Assurances, opérations de change.  
 39 Transport en automobile; exploitation d'agences de voyages.  
 42 Services d'imprimerie.  
 (822) CZ, 23.11.1998, 214009.  
 (831) SK.  
 (580) 25.02.1999

(151) **23.11.1998** **706 640**

- (732) Česká pojišťovna a.s.  
 Spálená 16, CZ-110 00 Praha 1 (CZ).



ČESKÁ POJIŠŤOVNA

(Voir reproduction couleur à la fin de ce volume.)

- (531) 5.3; 26.4; 27.5; 29.1.  
 (591) Blanc, bleu, jaune.  
 (511) 36 Assurances, opérations de change.  
 39 Transport en automobile; exploitation d'agences de voyages.  
 42 Services d'imprimerie.  
 (822) CZ, 23.11.1998, 214010.  
 (831) SK.  
 (580) 25.02.1999

(151) **02.10.1998** **706 641**

- (732) Fit for Fun Verlag GmbH  
 1, Milchstrasse, D-20148 Hamburg (DE).



(531) 27.5.

(511) 29 Extraits de viande, de poisson, de volaille et de gibier, oeufs, lait et boissons mélangées à base de lait dont la partie laitière est prédominante, desserts faits de yoghourts, de fromage blanc et de crème, produits laitiers, à savoir beurre, fromage, crème, yoghourt et lait en poudre pour buts alimentaires.

30 Vinaigre, sauces (à l'exception des sauces de salade), céréales pour l'alimentation humaine, en particulier flocons d'avoine ou autres flocons de céréales; sauces de salade.

31 Fruits et légumes frais.

(822) DE, 22.08.1997, 397 29 595.

(831) AT, CH.

(580) 25.02.1999

(151) **29.10.1998** **706 642**

- (732) Gust. Alberts GmbH & Co KG  
 Gewerbegebiet Grünenthal, D-58849 Herscheid (DE).

## ARS

(541) caractères standard.

(511) 6 Garnitures et accessoires de sûreté pour volets roulants en métal.

20 Garnitures et accessoires de sûreté pour volets roulants en matières plastiques.

(822) DE, 20.08.1998, 398 24 981.

(300) DE, 06.05.1998, 398 24 981.

(831) AT, BX, CH, FR, IT.

(580) 25.02.1999

(151) **21.12.1998** **706 643**

- (732) André SALKIN  
 63 rue de Neuville, F-76240 LE MESNIL ESNARD (FR).

## EAU DE NACRE

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, la science, la photographie, l'agriculture, l'horticulture, la sylviculture; résines artificielles, synthétiques, matières plastiques à l'état brut (sous forme de poudres, liquides ou de pâtes); engrais pour les terres naturels et artificiels, compositions extinctrices; trempe et préparations pour la soudure; produits chimiques destinés à conserver les aliments, matières tannantes; substances adhésives destinées à l'industrie.

3 Savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices; produits cosmétiques pour le bronzage de la peau.

5 Produits pharmaceutiques et hygiéniques; substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés; emplâtres, matériel pour pansements, à l'exception des instruments; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants; produits pour la destruction des animaux nuisibles; fongicides, herbicides.

29 Viande, poisson, volaille et gibier, extraits de viande, fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures, compotes, oeufs, lait et produits laitiers; huiles et graisses comestibles, compléments alimentaires diététiques (à l'exception de ceux destinés aux animaux) à usage non médical.

30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; vinaigre, sauces (condiments); épices; glace à rafraîchir.

32 Bières; eaux minérales et gazeuses, boissons non alcooliques et préparations pour faire des boissons (à l'exception de celles à base de café, de thé ou de cacao et des boissons lactées); boissons de fruits et jus de fruits; sirops.

1 *Chemicals used in industry, science, photography, agriculture, horticulture, silviculture; artificial resins, synthetic resins, unprocessed plastics (in powder, liquid or paste form); natural and artificial soil fertilizers, fire-extinguishing compositions; tempering substances and preparations for soldering; chemical substances for preserving foodstuffs, tanning substances; adhesive substances for industrial use.*

3 *Soaps; perfumery, essential oils, cosmetics, hair lotions; dentifrices; cosmetics for tanning.*

5 *Pharmaceutical and sanitary products; dietetic substances for medical use, food for infants; plasters, materials for dressings, (except for instruments); material for stopping teeth and dental wax; disinfectants; products for destroying vermin; fungicides, herbicides.*

29 *Meat, fish, poultry and game, meat extracts, preserved, dried and cooked fruits and vegetables; jellies, jams, compotes, eggs, milk and milk products; edible oils and fats, dietetic food supplements (excluding those for animals) for nonmedical use.*

30 *Coffee, tea, cocoa, sugar, rice, tapioca, sago, coffee substitutes; flour and preparations made from cereals, bread, pastry and confectionery, edible ice; honey, molasses; yeast, baking powder; salt, mustard; vinegar, sauces (condiments); spices; cooling ice.*

32 *Beers; mineral and sparkling water, non-alcoholic beverages and preparations for making beverages (except those based on coffee, tea or cocoa and milk drinks); fruit drinks and fruit juices; syrups.*

(822) FR, 22.06.1998, 98/738.147.

(300) FR, 22.06.1998, 98/738.147.

(831) BX, CH, ES, IT, MC, PT.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **30.11.1998** **706 644**

(732) Société Européenne des Satellites S.A.  
Château de Betzdorf, L-6832 BETZDORF (Grand-Duché du Luxembourg) (LU).

### ASTRA Vision

(511) 16 Imprimés relatifs à la distribution de programmes de télévision par satellites; programmes de télévision (imprimés).

38 Services de télécommunication par satellites; distribution et diffusion de programmes de télévision par satellit-

tes; mise à disposition de moyens permettant la distribution et la diffusion de programmes de télévision par satellites; informations concernant la télécommunication en ligne; informations concernant la distribution et la diffusion de programmes de télévision par satellites; informations en matière de télécommunications.

16 *Printed matter in connection with satellite television programme distribution; television programmes (printed matter).*

38 *Satellite telecommunication services; distribution and broadcasting of satellite television programmes; providing the means for distribution and broadcasting of satellite television programmes; information on online telecommunication; information on distribution and broadcasting of satellite television broadcasting; information on telecommunications.*

(822) BX, 16.06.1998, 634444.

(300) BX, 16.06.1998, 634444.

(831) AT, BA, BG, BY, CH, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, IT, LV, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, UA, YU.

(832) DK, EE, FI, GB, LT.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **04.12.1998** **706 645**

(732) De Groot International B.V.  
23, Drielseweg, NL-5321 NC HEDEL (NL).

(842) Besloten Vennootschap, Pays-Bas.

### DON MARIO

(511) 31 Fruits et légumes frais.

31 *Fresh fruits and vegetables.*

(822) BX, 08.07.1998, 634430.

(300) BX, 08.07.1998, 634430.

(831) AT, DE, ES, FR, IT, PT.

(832) DK, NO, SE.

(580) 25.02.1999

(151) **04.12.1998** **706 646**

(732) OnStream B.V.  
1, Lodewijkstraat, NL-5652 AC EINDHOVEN (NL).

### OnStream

(511) 9 Supports électroniques, y compris bandes magnétiques pour la mémorisation et la reproduction des données digitales, du son et des images; programmes d'ordinateurs.

9 *Electronic media, including magnetic tapes for recording and reproducing digital data, sound and images; computer programs.*

(822) BX, 11.06.1998, 634421.

(300) BX, 11.06.1998, 634421.

(831) AT, CH, DE, ES, FR, IT, PT.

(832) DK, FI, GB, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **16.12.1998** **706 647**

(732) Polyphor Ltd.  
Winterthurerstrasse 190, CH-8057 Zürich (CH).

### POLYPHOR

(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, aux sciences, à la photographie, ainsi qu'à l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture; résines artificielles à l'état brut, matières plastiques à l'état brut; engrais pour les terres; produits chimiques destinés à conserver les aliments; matières tannantes; adhésifs (matières collantes) destinés à l'industrie.

2 Couleurs, vernis, laques; préservatifs contre la rouille et contre la détérioration du bois; matières tinctoriales; mordants.

3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.

5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; désinfectants; produits pour la destruction des animaux nuisibles; fongicides, herbicides.

42 Recherche, consultation, planification et développement d'après des données internes et des données de clients dans le domaine des produits chimiques et des résines.

1 *Chemicals used in industry, science, photography as well as in agriculture, horticulture and silviculture; unprocessed artificial resins, unprocessed plastics; soil fertilizers; chemical substances for preserving foodstuffs; tanning substances; adhesives used in industry.*

2 *Paints, varnishes, lacquers; preservatives against rust and deterioration of wood; dyestuffs; mordants.*

3 *Bleaching preparations and other substances for laundry use; cleaning, polishing, grease removing and abrasive preparations; soaps; perfumery, essential oils, cosmetics, hair lotions; dentifrices.*

5 *Pharmaceutical, veterinary and sanitary products; disinfectants; products for destroying vermin; fungicides, herbicides.*

42 *Research, consultancy, planning and development based on internal and customer data in the field of chemicals and resins.*

(822) CH, 21.09.1998, 457133.

(300) CH, 21.09.1998, 457133.

(831) AT, BX, CZ, DE, ES, FR, HU, IT, PL, SI.

(832) DK, GB, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **25.11.1998** **706 648**

(732) Gallus Ferd. Rüesch AG  
Harzbüchelstrasse 34, CH-9016 St. Gallen (CH).

## Gallus TCS

(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 7 Machines à imprimer et leurs parties, ainsi qu'appareils de commande pour machines à imprimer; appareils encres pour machines à imprimer.

7 *Printing machines and parts thereof, as well as control apparatus for printing machines; inking apparatus for printing machines.*

(822) CH, 03.09.1998, 456579.

(300) CH, 03.09.1998, 456 579.

(831) AT, BG, BX, BY, CN, CZ, DE, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KP, LI, LV, MC, PL, PT, RO, RU, SI, SK, UA, VN, YU.

(832) DK, FI, GB, LT, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **18.12.1998** **706 649**

(732) Heide WOLF  
93, Hauptmannsreute, D-70193 Stuttgart (DE).



(531) 1.1; 2.9; 19.3; 26.7; 27.5.

(511) 3 Savons, parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux, dentifrices.

8 Outils et instruments à main entraînés manuellement; coutellerie, fourchettes et cuillers; armes blanches; ra-soirs.

9 Appareils et instruments photographiques et optiques; appareils et instruments cinématographiques, de mesure, de signalisation, de contrôle, de secours et d'enseignement; appareils et instruments électriques (compris dans cette classe); appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques; disques compacts; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaïement, équipement pour le traitement de l'information et les ordinateurs (compris dans cette classe); ordinateurs, programmes d'ordinateurs.

14 Métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué non compris dans d'autres classes; joaillerie, bijouterie, pierres précieuses; horlogerie et instruments chronométriques.

16 Papier, carton et produits en ces matières, non compris dans d'autres classes; produits de l'imprimerie; articles pour reliures; photographies; papeterie; adhésifs pour la papeterie ou le ménage; matériel pour les artistes; pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); matières plastiques pour l'emballage (non comprises dans d'autres classes); cartes à jouer.

18 Cuir et imitations du cuir, produits en ces matières non compris dans d'autres classes; peaux d'animaux; malles et valises; parapluies, parasols et cannes; fouets et sellerie.

21 Ustensiles et récipients pour le ménage ou la cuisine (ni en métaux précieux, ni en plaqué); peignes et éponges; brosses (à l'exception des pinceaux); verre brut ou mi-ouvré (à l'exception du verre de construction); verrerie, porcelaine et faïence non comprises dans d'autres classes.

24 Tissus et produits textiles non compris dans d'autres classes; couvertures de lit et de table.

25 Vêtements, chaussures, chapellerie.

28 Jeux, jouets; articles de gymnastique et de sport non compris dans d'autres classes; décorations pour arbres de Noël.

29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés; gelées, confitures, compotes; oeufs, lait et produits laitiers; huiles et graisses comestibles.

30 Café, thé, cacao, farines et préparations faites de céréales, pain, pâtisserie et confiserie fines, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; sel, moutarde; vinaigre, sauces (condiments); épices.

31 Produits agricoles, horticoles, forestiers et graines, non compris dans d'autres classes; animaux vivants; fruits et légumes frais; semences, plantes et fleurs naturelles; aliments pour les animaux, malt.

32 Bières; eaux minérales et gazeuses et autres boissons non alcooliques; boissons de fruits et jus de fruits; sirops et autres préparations pour faire des boissons.

33 Boissons alcooliques (à l'exception des bières).

(822) DE, 23.11.1998, 398 47 782.



(300) DE, 21.08.1998, 398 47 782.

(831) AT, BX, CH, LI.

(580) 25.02.1999

(151) **25.01.1999** **706 650**

(732) "3-E" Handels- und Dienstleistungs AG  
50, Uhlandstraße, A-4600 Wels (AT).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.4; 26.11; 27.5; 29.1.

(591) Bleu foncé, bleu clair, jaune.

(511) 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.

6 Métaux communs et leurs alliages; matériaux de construction métalliques; constructions transportables métalliques; matériaux métalliques pour les voies ferrées; câbles et fils métalliques non électriques; serrurerie et quincaillerie métalliques; tuyaux métalliques; coffres-forts; produits métalliques non compris dans d'autres classes; minerais.

11 Appareils d'éclairage, de chauffage, de production de vapeur, de cuisson, de réfrigération, de séchage, de ventilation, de distribution d'eau et installations sanitaires.

17 Caoutchouc, gutta-percha, gomme, amiante, mica et produits en ces matières non compris dans d'autres classes; produits en matières plastiques mi-ouvrées; matières à calfeutrer, à étouper et à isoler; tuyaux flexibles non métalliques.

19 Matériaux de construction non métalliques; tuyaux rigides non métalliques pour la construction; asphalte, poix et bitume; constructions transportables non métalliques; monuments non métalliques.

20 Meubles, glaces (miroirs), cadres; produits, non compris dans d'autres classes, en bois, liège, roseau, jonc, osier, corne, os, ivoire, baleine, écaille, ambre, nacre, écume de mer, succédanés de toutes ces matières ou en matières plastiques.

21 Ustensiles et récipients pour le ménage ou la cuisine (ni en métaux précieux, ni en plaqué); peignes et éponges; brosses (à l'exception des pinceaux); matériaux pour la brosse-rie; matériel de nettoyage; paille de fer; verre brut ou mi-ouvré (à l'exception du verre de construction); verrerie, porcelaine et faïence non comprises dans d'autres classes.

(822) AT, 05.10.1998, 178 257.

(300) AT, 10.09.1998, AM 5616/98.

(831) BA, BX, CH, CZ, DE, FR, HR, HU, IT, LI, SI, SK, YU.

(580) 25.02.1999

(151) **27.01.1999** **706 651**

(732) ALLFOLIA  
Beschichtungs- und  
Handelsges.m.b.H.  
5-7, Kärntnerring, A-1010 Wien (AT).

# CARFOLIA

(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 27.5; 29.1.

(591) Rouge.

(511) 17 Feuilles adhésives autocollantes en matière synthétique pour le revêtement total de véhicules automobiles.

(822) AT, 26.01.1999, 180 146.

(300) AT, 31.07.1998, AM 4681/98.

(831) BG, BX, BY, CH, CN, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, IT, KP, LI, MC, PL, PT, RO, RU, SI, SK, UA, YU.

(580) 25.02.1999

(151) **25.11.1998** **706 652**

(732) Gehrig AG

Thalstrasse 35, CH-4710 Klus (CH).

# Sempione

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 29 Viande et produits faits de viande, viande conservée, extraits de viande, charcuterie, poisson, coquillages, fruits de mer, volaille, gibier, terrines et pâtés à tartiner, snacks compris dans cette classe; tous les produits précités de provenance suisse.

30 Pâtes alimentaires, produits faits de céréales, pain et pâtisserie, snacks compris dans cette classe, pizzas, sandwiches, sauces, épices, moutarde, pâtés à la viande, tourtes; tous les produits précités de provenance suisse.

29 *Meat and meat products, preserved meat, meat extracts, charcuterie, fish, shellfish, seafood, poultry, game, terrines and pâtés for spreading, appetizers included in this class; all the above products are of Swiss origin.*

30 *Pasta, cereal products, bread and pastries, appetizers included in this class, pizzas, sandwiches, sauces, spices, mustard, meat pies, pies; all the above products are of Swiss origin.*

(822) CH, 17.07.1998, 456572.

(300) CH, 17.07.1998, 456 572.

(831) AT, BG, BX, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, IT, LI, MC, PL, PT, RO, SI, SK, SM, YU.

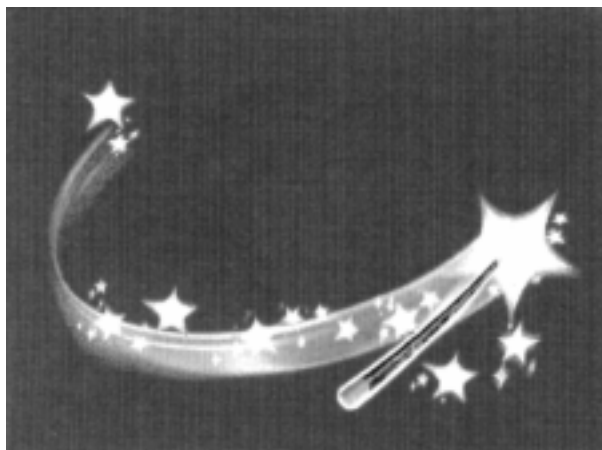
(832) DK, FI, GB, IS, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **25.11.1998** **706 653**

(732) Société des Produits Nestlé S.A.  
CH-1800 Vevey (CH).



(Voir reproduction couleur à la fin de ce volume /  
See color reproduction at the end of this issue.)

- (531) 1.1; 21.1; 26.4; 29.1.  
 (591) Rouge, bleu, blanc, jaune/orange, noir. / Red, blue, white, yellow/orange, black.  
 (511) 30 Cacao et préparations à base de cacao, chocolat, produits de chocolat, confiserie, sucreries; bonbons; produits de boulangerie, articles pâtisseries, biscuits; glaces comestibles et produits pour la présentation de glaces comestibles; confiserie glacée; produits alimentaires à base de céréales.  
*30 Cocoa and cocoa-based preparations, chocolate, chocolate products, confectionery, sugar confectionery; sweets; bakery goods, pastry articles, biscuits; products for making edible ices and sherbets; frozen confectionery; foodstuffs consisting of cereal.*  
 (822) CH, 20.08.1998, 456578.  
 (300) CH, 20.08.1998, 456 578.  
 (831) AT, BX, DE, ES, FR, HU, PT.  
 (832) DK, FI, GB, NO, SE.  
 (527) GB.  
 (580) 25.02.1999

- (151) **02.09.1998** **706 654**  
 (732) F & RS.R.L.  
 Via San Vitale, 35, CANALETTI - BUDRIO (BOLOGNA) (IT).  
 (750) STUDIO BREVETTI NAZIONALI ed ESTERI, Piazza di Porta Castiglione, 16, I-40136 BOLOGNA (IT).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

- (531) 3.2; 26.4; 27.5; 29.1.

(571) La marque est constituée du mot NUVOLA en écriture de fantaisie de couleur bleu clair avec le grisé bleu situé au-dessus d'une empreinte fondamentalement rectangulaire avec des angles arrondis de couleur vert comprenant la figuration d'un éléphant stylisé de couleur jaune placé en face de quelques points blancs; cette empreinte étant située au-dessus d'un autre mot EMINFLEX en caractères majuscules avec le préfixe EMIN de couleur jaune et le suffixe FLEX de couleur verte entre le mot NUVOLA et le mot BY en caractères minuscules de couleur bleue.

- (591) Bleu clair, bleu, vert, jaune, blanc.  
 (511) 24 Courtepointes avec une doublure de fourrure synthétique, courtepointes, couvertures en laine, couvertures en pile, draps, taies, couvre-lits, couvre-sommier, housse pour matelas, courtepointes doublées de fourrure synthétique, couvertures en fourrure et couvertures en peau.  
 (822) IT, 02.09.1998, 759424.  
 (300) IT, 03.03.1998, VR 98 C 000109.  
 (831) AL, BA, BG, CH, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, MA, MK, PL, RO, SI, SK, UA, YU.  
 (580) 25.02.1999

- (151) **23.12.1998** **706 655**  
 (732) ANIMA Planungsgesellschaft für Kultur- und Medienprojekte mbH  
 144, Alleestrass, D-44793 Bochum (DE).

#### ANIMA

- (541) caractères standard.  
 (511) 36 Exploitation de parcs industriels et résidentiels.  
 41 Exploitation de parcs de divertissement, de loisirs et d'attractions; organisation et réalisation de spectacles populaires, de représentations de cirque et d'expositions d'animaux; organisation et réalisation d'activités, de compétitions et de concours dans le domaine sportif et culturel; réalisation de concerts, de représentations théâtrales et de spectacles de divertissement, de conférences, congrès, séminaires, cours et colloques; réalisation d'expositions à buts éducatifs.  
 42 Services d'hébergement et de restauration; services et travaux d'architectes, services et travaux de jardiniers paysagistes, services et travaux d'aménagement d'espaces, services de conseils en construction.  
 (822) DE, 29.10.1998, 398 37 122.  
 (300) DE, 03.07.1998, 398 37 122.  
 (831) AT.  
 (580) 25.02.1999

- (151) **10.12.1998** **706 656**  
 (732) Carl Haering GmbH & Co.  
 2-10, Muehlstrasse, D-74199 Untergruppenbach (DE).

#### EXTRALUX

- (541) caractères standard.  
 (511) 2 Peintures, en particulier peintures de dispersion pour l'intérieur.  
 (822) DE, 09.06.1998, 398 22 470.  
 (831) AT, CZ, IT, PT.  
 (580) 25.02.1999

- (151) **22.12.1998** **706 657**  
 (732) Tetra Heimtierbedarf GmbH & Co. KG  
 78, Herrenteich, D-49324 Melle (DE).

(750) Gödecke AG, D-79090 Freiburg (DE).

### DoroMin

- (541) caractères standard.  
 (511) 31 Aliments pour animaux.  
 (822) DE, 22.12.1998, 398 67 337.  
 (300) DE, 21.11.1998, 398 67 337.  
 (831) CN, MN, PT.  
 (580) 25.02.1999

(151) **16.01.1999**

**706 658**

- (732) Pivovarna Laško d.d.  
 Trubarjeva 28, SI-3270 Laško (SI).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

- (531) 19.3; 27.5; 29.1.  
 (591) Vert, noir et blanc.  
 (550) marque tridimensionnelle.  
 (511) 32 Bières; bières sans alcool; bières à faible teneur en alcool; bières légères; bières mélangées avec du jus de fruits et autres préparations sans alcool.  
 39 Services de remplissage et/ou empaquetage des boissons, à savoir toutes sortes de bières.  
 40 Transformation de fruits, de houblon et de céréales.  
 (822) SI, 20.07.1998, 9870992.  
 (300) SI, 20.07.1998, Z-9870992.  
 (831) BA, CZ, HR, HU, SK, YU.  
 (580) 25.02.1999

(151) **15.12.1998**

**706 659**

- (732) SOCIETE DES BOURSES FRANCAISES  
 Palais de la Bourse, Place de la Bourse, F-75002 PARIS (FR).  
 (842) Société Anonyme.

### Euro.DR

- (511) 9 Logiciels, ordinateurs, périphériques d'ordinateurs, mémoires d'ordinateurs, programmes d'ordinateurs enregistrés, disques optiques compacts, disques magnétiques.

36 Assurances et finances; négociation et cotation d'instruments financiers, consultation en matière financière, informations et opérations financières et boursières, mise en oeuvre et gestion de marchés financiers et boursiers.

38 Communications radiophoniques, télégraphiques, téléphoniques et par terminaux d'ordinateurs, transmission de messages, communications par terminaux d'ordinateurs, transmission de messages d'informations financières et boursières.

41 Edition et abonnement de livres, revues et journaux et tous moyens de communication, organisation de colloques, conférences, congrès et séminaires, réceptions.

42 Programmation pour ordinateurs, consultations en matière d'ordinateurs, location de temps d'accès à un centre serveur de bases de données; évaluations, estimations, recherches et consultations dans les domaines informatique, financier et boursier.

9 *Computer software, computers, computer peripheral devices, computer memories, recorded computer programs, optical compact disks, magnetic disks.*

36 *Insurance underwriting and financial services; negotiation and quotation of financial instruments, financial consultancy, financial and stock exchange information and transactions, financial and stock exchange market implementation and management.*

38 *Radio, telegraph, telephone and computer terminal communications, message sending, communication via computer terminals, transmission of messages relating to financial and stock exchange information.*

41 *Publishing and subscription services for books, magazines and newspapers and for all communication media, arranging colloquiums, conferences, congresses and seminars, receptions.*

42 *Computer programming, computer consultancy services, leasing access time to a computer data base; computer, financial, stock exchange assessments, estimates, research and consultancy.*

(822) FR, 30.07.1998, 98/744.051.

(300) FR, 30.07.1998, 98/744.051.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, IT.

(832) FI, GB, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **24.11.1998**

**706 660**

- (732) NetVision N.V.  
 74, Parijsstraat, B-3000 LEUVEN (BE).

### WebVision

(511) 35 Publicité; gestion des affaires commerciales; administration commerciale; services administratifs; constitution et gestion de bases de données; mise à disposition de bases de données contenant des informations commerciales.

38 Télécommunications, en particulier fourniture d'accès au réseau mondial de télécommunications (dit "Internet").

42 Services d'automatisation, services d'intermédiaires en affaires juridiques concernant l'obtention de noms de domaine sur le réseau mondial de télécommunications (dit "Internet"); création de sites Web et conseils y relatifs; recherche dans le domaine scientifique ou industriel; programmation pour ordinateurs; location de logiciels, d'ordinateurs et d'appareillage périphérique; location de temps d'accès à un centre serveur de bases de données.

35 *Advertising; business management; business administration; administrative services; setting up and management of databases; providing databases containing commercial information.*

38 *Telecommunications, particularly provision of access to the global telecommunication network (called "internet").*

42 *Automation services, middle man services concerning legal matters relating to acquiring domain names on the global telecommunication network (called "internet"); designing web sites and advice on such matters; scientific or industrial research; computer programming; rental of computer software, computers and peripheral equipment; rental of access time to a database.*

(821) BX, 02.07.1998, 918850.

(300) BX, 02.07.1998, 918850.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

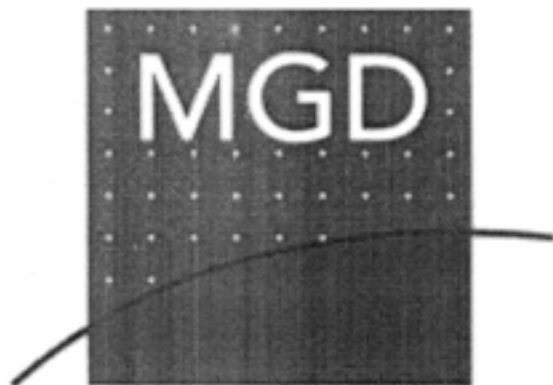
(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **22.12.1998** **706 661**

(732) MGD (SOCIETE ANONYME)  
ZI Montbertrand, Rue de la Plaine, F-38230 CHAR-  
VIEUX CHAVAGNEUX (FR).

(842) Société Anonyme, FRANCE.



(531) 24.17; 25.7; 26.4; 26.11; 27.5.

(511) 20 Meubles, meubles contemporains, étagères, bibliothèques, range-disques, glaces (miroirs), cadres, objets d'art en bois, pièces d'ameublement.

37 Services de pose et d'installation de mobilier; services d'agencement de bureaux, magasins.

42 Services de décoration d'intérieur; services de conseil en matière de décoration d'intérieur; services d'architecture.

20 *Furniture, contemporary furniture, shelves, book-cases, record racks, mirrors, frames, wooden works of art, furniture items.*

37 *Furniture installation services; office design services, shop design services.*

42 *Interior decorating services; interior decorating consultancy services; services of architects.*

(822) FR, 23.06.1998, 98 739 156.

(300) FR, 23.06.1998, 98 739 156.

(831) AT, BX, CH, CN, DE, ES, IT, PT, RU.

(832) GB, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **03.12.1998** **706 662**

(732) Kappa Trimbach B.V.  
28, Ravelstraat, NL-4614 XD BERGEN OP ZOOM  
(NL).

(842) besloten vennootschap, Pays-Bas.

## QUAMA

(511) 16 Matières d'emballage en papier ou en carton; matières plastiques pour l'emballage, non comprises dans d'autres classes.

16 *Paper or cardboard packaging materials; plastic materials for packaging, not included in other classes.*

(822) BX, 18.11.1998, 635109.

(300) BX, 18.11.1998, 635109.

(831) ES.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **21.12.1998** **706 663**

(732) Dipl. Ing. Olav Kerp  
8a, Dr. Viehauserstrasse, A-5020 Salzburg (AT).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 20.5; 26.11; 27.5; 29.1.

(591) Rouge, noir.

(511) 9 Appareils informatiques pour la saisie et la transmission de données, logiciels pour appareils à saisir des données.

(822) AT, 17.07.1998, 176 816.

(831) CH, DE, IT.

(580) 25.02.1999

(151) **27.01.1999** **706 664**

(732) Editha PICHLER  
17, Lainzerstraße, A-1130 WIEN (AT).



*Editha Pichler*

(531) 2.3; 25.1; 27.5.

(511) 3 Préparations pour les soins du corps et les soins de beauté.

(822) AT, 27.10.1986, 114 363.

(831) BX, CH, DE, HU, IT.

(580) 25.02.1999

(151) 15.01.1999

706 665

(732) Gottfried L. Deutsch  
33, Dr. Ambros-Giner-Weg, A-6065 Thaur (AT).

(531) 1.15; 26.1; 27.5.

(511) 3 Parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux, savons.

25 Vêtements.

42 Soins de beauté et soins de la santé.

(822) AT, 23.09.1998, 178 020.

(300) AT, 04.08.1998, AM 4726/98.

(831) BY, CH, CZ, HR, HU, PL, RU, SI, SK.

(580) 25.02.1999

(151) 30.12.1998

706 666

(732) COMPAGNIE DES SALINS DU MIDI ET  
DES SALINES DE L'EST  
51, rue d'Anjou, F-75008 PARIS (FR).

(842) société anonyme, FRANCE.

## THETYS

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; produits de parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.

5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires; produits hygiéniques pour la médecine et l'hygiène intime; substances diététiques à usage médical, désinfectants à usage médical ou hygiénique (autres que les savons).

3 *Bleaching preparations and other substances for laundry use; cleaning, polishing, grease removing and abrasive preparations; soaps; perfumery, essential oils, cosmetics, hair lotions; dentifrices.*5 *Pharmaceuticals, veterinary products; sanitary products for medical use and for personal hygiene; dietetic substances for medical use, medical or sanitary disinfectants (except for soaps).*

(822) FR, 16.10.1997, 97700160.

(831) BX, DE, ES, IT.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) 18.12.1998

706 667

(732) CERRUTI 1881

3, Place de la Madeleine, F-75008 PARIS (FR).

(842) Société anonyme, FRANCE.

# CERRUTI IMAGE

(531) 27.5.

(511) 3 Savons, produits de parfumerie en particulier parfums, eaux de toilette, huiles essentielles; déodorants; cosmétiques en particulier crèmes, laits et lotions pour les soins du visage, de la peau et des cheveux; produits de maquillage et de démaquillage; mascaras, rouges à lèvres; fards; shampooings; lotions capillaires; dentifrices; crèmes et cirages pour les chaussures en cuir.

3 *Soaps, perfumery articles particularly perfumes, eau de toilette, essential oils; deodorants; cosmetics particularly creams, milks and lotions for face, skin and hair care; make-up and make-up removing products; mascara, lipstick; make-up; shampoos; hair lotions; dentifrices; creams and waxes for leather footwear.*

(822) FR, 18.06.1998, 98/737694.

(300) FR, 18.06.1998, 98/737694.

(831) AT, BA, BG, BX, CH, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, HR, HU, IT, KE, KP, LR, MA, MC, MK, PL, PT, RU, SD, SI, SM, VN, YU.

(832) DK, FI, GB, IS, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) 15.12.1998

706 668

(732) SOCIETE DES BOURSES FRANCAISES

Palais de la Bourse, Place de la Bourse, F-75002 PARIS (FR).

(842) Société Anonyme.

## Euro.DR.Market

(511) 9 Logiciels, ordinateurs, périphériques d'ordinateurs, mémoires d'ordinateurs, programmes d'ordinateurs enregistrés, disques optiques compacts, disques magnétiques.

36 Assurances et finances: négociation et cotation d'instruments financiers, consultation en matière financière, informations et opérations financières et boursières, mise en oeuvre et gestion de marchés financiers et boursiers.

38 Communications radiophoniques, télégraphiques, téléphoniques et par terminaux d'ordinateurs, transmission de messages, communications par terminaux d'ordinateurs, transmission de message d'informations financières et boursières.

41 Edition et abonnement de livres, revues et journaux et tous moyens de communication, organisation de colloques, conférences, congrès et séminaires, réceptions.

42 Programmation pour ordinateurs, consultations en matière d'ordinateurs, location de temps d'accès à un centre serveur de bases de données; évaluations, estimations, recherches et consultations dans les domaines informatique, financier et boursier.

9 *Computer software, computers, computer peripheral devices, computer memories, recorded computer programs, optical compact disks, magnetic disks.*

36 *Insurance underwriting and financial services: negotiation and quotation of financial instruments, financial consultancy, financial and stock exchange information and transactions, financial and stock exchange market implementation and management.*

38 *Radio, telegraph, telephone and computer terminal communications, message sending, communication via computer terminals, transmission of messages relating to financial and stock exchange information.*

41 *Publishing and subscription services for books, magazines and newspapers and for all communication media, arranging colloquiums, conferences, congresses and seminars, receptions.*

42 *Computer programming, computer consultancy services, leasing access time to a computer database; computer, financial, stock exchange assessments, estimates, research and consultancy.*

(822) FR, 30.07.1998, 98/744.052.

(300) FR, 30.07.1998, 98/744.052.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, IT.

(832) FI, GB, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **08.10.1998** **706 669**

(732) Rüdiger Plegge  
19, Widukindstrasse, D-49477 Ibbenbüren (DE).

### Ghettochild USA

(541) caractères standard.

(511) 18 Sacs à dos, porte-monnaie.

25 Vêtements, chaussures, chapellerie; ceintures.

28 Skateboards, roulettes de skateboards, planches de surf des neiges.

(822) DE, 08.10.1998, 398 20 077.

(300) DE, 08.04.1998, 398 20 077.

(831) AT, BX, CH.

(580) 25.02.1999

(151) **07.10.1998** **706 670**

(732) LIDO GmbH  
Lufthansa Aeronautical Services  
Flughafen-Bereich West, D-60546 Frankfurt (DE).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume /  
See original in color at the end of this issue.)

(531) 24.15; 26.1; 27.5; 29.1.

(591) Jaune, bleu, blanc. / *Yellow, blue, white.*

(511) 9 Logiciels pour ordinateurs dans le domaine de l'aéronautique.

16 Manuels et feuilles de données aéronautiques.

42 Conseils aéronautiques professionnels, recherches et établissement d'expertises dans le domaine de l'aéronautique, élaboration et actualisation de logiciels pour ordinateurs, fourniture de données informatiques pour la réalisation de tâches de préparation au vol.

9 *Computer software for the aviation sector.*

16 *Aeronautical manuals and fact sheets.*

42 *Professional aeronautical consultancy, research and expertise in the aviation sector, development and updating of computer software, supplying computer data for carrying out pre-flight preparation tasks.*

(822) DE, 25.06.1998, 398 23 412.

(300) DE, 28.04.1998, 398 23 412.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) DK, FI, GB, GE, IS, LT, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **23.11.1998** **706 671**

(732) Česká pojišťovna a.s.  
Spálená 16, CZ-110 00 Praha 1 (CZ).



(Voir reproduction couleur à la fin de ce volume.)

(531) 5.3; 26.4; 27.5; 29.1.

(591) Blanc, bleu, jaune.

(511) 36 Assurances, opérations de change.

39 Transport en automobiles; exploitation d'agences de voyage.

42 Services d'imprimerie.

(822) CZ, 23.11.1998, 214011.

(831) SK.

(580) 25.02.1999

(151) **05.11.1998** **706 672**

(732) Carrier1 International GmbH  
36, Militärstrasse, CH-8004 Zurich (CH).



(Voir reproduction couleur à la fin de ce volume /  
See color reproduction at the end of this issue.)

(531) 27.5; 27.7; 29.1.

(591) Rouge, bleu. / *Red, blue.*

(511) 9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer, équipement pour le traitement de l'information et les ordinateurs; extincteurs.

38 Télécommunications, agences de presse, transmission de messages.

42 Recherche scientifique et industrielle; programmation pour ordinateurs; consultation en matière d'ordinateurs; location de temps d'accès à un ordinateur pour la manipulation de

données, location de temps d'accès à un centre serveur de bases de données, location de logiciels informatiques, location d'ordinateurs, maintenance de logiciels d'ordinateurs, reconstitution de bases de données, exploitation de brevets, concession de licences de propriété intellectuelle, consultation en matière de sécurité; agences de surveillance, services d'information météorologiques, mise à jour de logiciels, élaboration de logiciels, services interactifs d'information sur bases de données; services de bases de données électroniques, élaboration et conception de pages web pour Internet; élaboration et conception de systèmes de télécommunication et de communication; programmation pour ordinateur; analyses de messages; consultation et service d'information en relation avec les services précités.

9 *Scientific, nautical, surveying, electric, photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signaling, monitoring (supervision), emergency (life-saving) and teaching apparatus and instruments; apparatus for recording, transmitting and reproducing sound or images; magnetic recording media, sound recording disks; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; cash registers, calculating machines, data processing and computer equipment; fire extinguishers.*

38 *Telecommunications, news agencies, message sending.*

42 *Scientific and industrial research; computer programming; computer consultancy services; leasing access time to a computer for the manipulation of data, leasing access time to a computer database, rental of computer software, computer rental, maintenance of computer software, recovery of computer data, patent exploitation, licensing of intellectual property rights, security consultancy; monitoring agencies, weather forecasting, updating of computer software, computer software design, interactive data services on databases; electronic database services, Web page design and development for the "Internet"; communication and telecommunication system design; computer programming; message analysis; consultancy and data services in connection with the above services.*

(822) CH, 05.08.1998, 455 950.

(300) CH, 05.08.1998, 455 950.

(831) AT, BX, DE, ES, FR, IT, LI.

(832) DK, FI, GB, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **31.08.1998**

**706 673**

(732) FNAC, société anonyme  
67, Boulevard du Général Leclerc, F-92110 Clichy  
(FR).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.4; 27.5; 29.1.

(591) Lettres blanches sur fond brun Pantone 132 C.

(511) 9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer et équipement pour le traitement de l'information; extincteurs; radios, autoradios, téléviseurs, magnétoscopes, magnétophones, caméras, chaînes haute-fidélité, bandes magnétiques, bandes vidéo, cassettes, vidéo-cassettes, haut-parleurs, téléphones, écouteurs, alarmes, amplificateurs, tuners, machines à dicter, ordinateurs, logiciels, jeux vidéo, écrans, filtres photographiques, microscopes, pellicules impressionnées.

16 Papier, carton et produits en ces matières, non compris dans d'autres classes, produits de l'imprimerie; articles pour reliures; photographies; papeterie; adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage; matériel pour les artistes; pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel d'instruction ou d'enseignement; matières plastiques pour l'emballage (non comprises dans d'autres classes), cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés; livres, revues, périodiques, guides, cartes, dessins, répertoires, sacs en papier ou en matière plastiques, objets d'art gravés, lithographies, gravures.

28 Jeux, jouets; articles de gymnastique et de sport non compris dans d'autres classes; décorations pour arbres de Noël.

35 Publicité et affaires; publicité, distribution de prospectus, d'échantillons; location de matériel publicitaire; aide aux entreprises industrielles ou commerciales dans la conduite de leurs affaires; conseils, informations ou renseignements d'affaires; entreprise à façon de travaux statistiques, mécanographiques, de sténotypie; comptabilité; reproduction de documents; bureaux de placement; location de machines à écrire et de matériel de bureau; services de promotion d'articles, d'appareils, d'instruments et d'accessoires dans les domaines audio-visuels (radio, télévision, magnétophone, magnétoscope, chaîne haute-fidélité, caméra, appareils photo, cassettes, disques), de la communication, de l'électroménager, de l'informatique, la bureautique, l'horlogerie, la librairie, les divertissements, les loisirs, les voyages, le sport, l'habillement; import-export, études comparatives de produits, mise à jour de documentation, démonstration de produits; services en rapport avec la promotion d'articles, d'appareils, d'instruments et d'accessoires dans les domaines de l'informatique, l'électroménager, l'horlogerie, le sport, les bagages et l'habillement; organisation d'expositions à buts commerciaux ou de publicité.

41 Education et divertissement; éducation, institutions d'enseignement; édition de livres, revues, abonnement de journaux, prêts de livres, dressage d'animaux; divertissements, spectacles; divertissements radiophoniques ou par télévision; production de films, agences pour artistes; location de films, d'enregistrements phonographiques, d'appareils de projection de cinéma et accessoires, de décors de théâtres, distribution de journaux, organisation de concours en matière d'éducation et de divertissement; services en rapport avec la location d'appareils, d'instruments et d'accessoires dans les domaines audio-visuels (radios, télévisions, magnétophones, magnétoscopes, chaîne hifi, caméra, appareils photo, cassettes, disques), de la librairie, des divertissements, des loisirs; organisation d'expositions à buts culturels ou éducatifs.

42 Hôtellerie, restauration; maisons de repos et de convalescence; pouponnières; accompagnement en société; agences matrimoniales; salons de beauté, de coiffure; pompes funèbres, fours crématoires; réservation de chambres d'hôtel pour voyageurs; travaux d'ingénieurs, consultations professionnelles et établissement de plans sans rapport avec la conduite des affaires; travaux du génie; prospection; essais de matériaux; laboratoires; location de matériel pour exploitation agricole, de vêtements, de literie, d'appareils distributeurs; imprimerie; programmation pour ordinateurs; services en rapport avec la location d'appareils, d'instruments et d'accessoires dans les domaines de l'informatique, l'électroménager, l'horlogerie, le sport, les bagages et l'habillement; services de location d'appareils, d'instruments et d'accessoires de la bureautique.

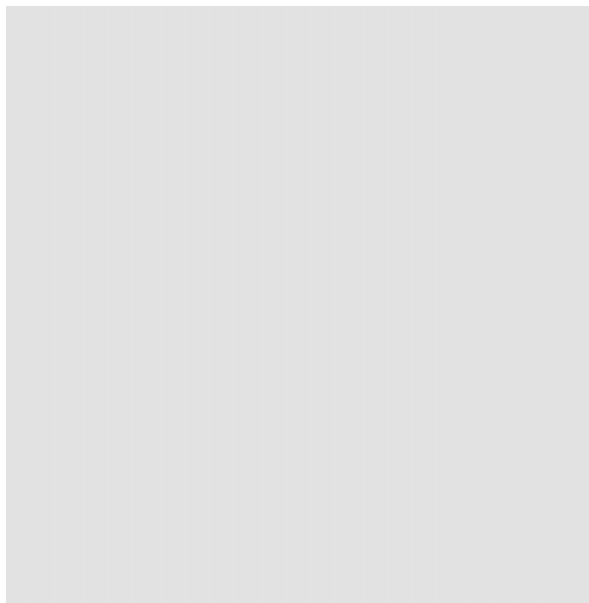
(822) FR, 09.03.1998, 1568645.

(831) AT, CZ, HU, PL, RU, SK.

(580) 25.02.1999

(151) **16.12.1998** **706 674**

(732) HEIDSIECK & C° MONOPOLE  
17, Avenue de Champagne, F-51200 EPERNAY (FR).  
(842) SARL, FRANCE.



(Voir original en couleur à la fin de ce volume /  
See original in color at the end of this issue.)

(531) 26.4; 29.1.

(591) La nuance jaune a été obtenue par une impression offset avec pour un 100 de jaune primaire, 2,5 % de Warm Red, ensemble sur lequel a été passé une laque satinée (1,5%). / *This shade of yellow was obtained by offset printing using 2.5 % Warm Red for 100 % primary yellow; a glossy lacquer (1.5 %) was then applied.*

(511) 33 Boissons alcooliques (à l'exception des bières).  
33 *Alcoholic beverages (excluding beer).*

(822) FR, 18.06.1998, 98 737 714.

(300) FR, 18.06.1998, 98 737 714.

(831) AL, BA, CU, DZ, EG, ES, HR, HU, IT, KP, MA, MC, MK, MN, PL, SI, SK, UA, VN, YU.

(832) IS.

(580) 25.02.1999

(151) **13.10.1998** **706 675**

(732) Tetra Heimtierbedarf GmbH & Co. KG  
78, Herrenteich, D-49324 Melle (DE).

(750) Gödecke AG, Service des Marques, D-79090 Freiburg (DE).

#### WHISPER

(541) caractères standard.

(511) 7 Pompes, pompes à air électriques, pompes à eau électriques, pompes d'aération, pièces pour les produits précités, soupapes comme parties de pompes, tous les produits précités compris dans cette classe.

11 Filtres, appareils à filtrer l'eau, appareils pour la purification de l'eau, filtres pour l'eau et appareils pour réguler la température de l'eau, pièces pour les produits précités, tous les produits précités compris dans cette classe.

(822) DE, 14.10.1996, 2 913 404.

(831) AT, CH, IT.

(580) 25.02.1999

(151) **25.11.1998** **706 676**

(732) Schweizer Mustermesse in Basel  
Generalsekretariat, 1, Messeplatz, CH-4021 Bâle (CH).

#### BASEL

(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 35 Organisation, réalisation et arrangement d'exposition de montres et de bijoux.

35 *Organisation, preparation and arranging of watch and jewellery exhibitions.*

(822) CH, 15.05.1997, 454575.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KG, KP, KZ, LI, LR, LV, MA, MC, MD, MK, MN, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) DK, FI, GB, IS, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **11.01.1999** **706 677**

(732) OSVALDO PINTO, LDA.  
Outeiro, Santiago de Riba-Ul-Apart. 99, P-3721 Oliveira de Azeméis (PT).

(842) LDA., PORTUGAL.





(531) 1.3; 26.11; 26.15; 27.5.

(511) 25 Chaussures.  
25 Footwear.

(822) PT, 03.12.1998, 332 283.

(300) PT, 31.08.1998, 332 283.

(831) AT, BX, DE, ES, FR, IT.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **31.08.1998** **706 678**

(732) Saarbrücker Zeitung Verlag  
und Druckerei GmbH  
11-23, Gutenbergstrasse, D-66117 Saarbrücken (DE).



(531) 24.17; 26.4; 27.5.

(511) 9 Supports d'informations comprenant des informations mémorisées.

16 Produits de l'imprimerie et de l'industrie graphique.

38 Télécommunication, en particulier mise à disposition d'informations par moyens télématiques et de réseaux de télécommunication ainsi que par banques de données informatiques.

41 Production, édition et publication de journaux, de périodiques et de livres.

42 Développement et production de programmes de traitement d'informations; traduction, rédaction et traitement linguistique de textes multilingues.

9 Data media containing recorded information.

16 Printing and graphic industry products.

38 Telecommunications, particularly providing information by datacommunications or telecommunication networks as well as via computer data bases.

41 Production, editing and publishing of newspapers, periodicals and books.

42 Data-processing programme production and development; translation, writing and linguistic processing of multilingual texts.

(822) DE, 01.07.1998, 398 11 974.

(300) DE, 04.03.1998, 398 11 974.

(831) AT, BX, CH, FR.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **07.12.1998** **706 679**

(732) INGENIERIA ELECTRONICA DE  
CONSUMO, S.A.  
Isla de Java, 37, E-28034 MADRID (ES).



(531) 27.5.

(511) 9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer, équipement pour le traitement de l'information et les ordinateurs; extincteurs.

11 Appareils d'éclairage, de chauffage, de production de vapeur, de cuisson, de réfrigération, de séchage, de ventilation, de distribution d'eau et installations sanitaires.

21 Ustensiles et récipients pour le ménage ou la cuisine (ni en métaux précieux, ni en plaqué); peignes et éponges; brosses (à l'exception des pinceaux); matériaux pour la brosse-rie; matériel de nettoyage; paille de fer; verre brut ou mi-ouvré (à l'exception du verre de construction); verrerie, porcelaine et faïence non comprises dans d'autres classes.

(822) ES, 05.03.1992, 1.618.016; 20.04.1998, 2.081.011;  
24.06.1998, 2.081.012.

(831) MA.

(580) 25.02.1999

(151) **26.11.1998** **706 680**

(732) Sukano Products Ltd  
19, Obere Sihlegg, CH-8834 Schindellegi (CH).



(531) 26.15; 27.5.

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, aux sciences, à la photographie, ainsi qu'à l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture; résines artificielles à l'état brut, matières plastiques à l'état brut; engrais pour les terres; compositions extinc-trices; préparations pour la trempe et la soudure des métaux; produits chimiques destinés à conserver les aliments; matières tannantes; adhésifs (matières collantes) destinés à l'industrie.

17 Caoutchouc, gutta-percha, gomme, amiante, mica et produits en ces matières compris dans cette classe; produits en matières plastiques mi-ouvrées; matières à calfeutrer, à étouper et à isoler; tuyaux flexibles non métalliques.

1 Chemicals used in industry, science, photography as well as in agriculture, horticulture and silviculture; unpro-cessed artificial resins, unprocessed plastics; soil fertilizers;

*fire extinguishing compositions; metal tempering and soldering preparations; chemical substances for preserving foodstuffs; tanning substances; adhesives used in industry.*

17 *Rubber, gutta-percha, gum, asbestos, mica and goods made thereof included in this class; products made of semi-processed plastics; packing, stopping and insulating materials; nonmetallic flexible pipes.*

(822) CH, 04.06.1998, 456 589.

(300) CH, 04.06.1998, 456 589.

(831) AT, BX, DE, ES, FR, IT, PT.

(832) DK, FI, GB, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **28.12.1998** **706 681**

(732) INDUSTRIA DE DISEÑO TEXTIL, S.A.  
(INDITEX, S.A.)  
Polígono Industrial de Sabón, Parcela 79-B, E-15142 ARTEIXO, LA CORUÑA (ES).

### ZARA BASIC

(511) 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour blanchir, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.

18 Cuir et imitations du cuir, produits en ces matières non compris dans d'autres classes; peaux d'animaux; malles et valises; parapluies, parasols et cannes; fouets et sellerie.

25 Vêtements de confection habillés pour femmes, hommes et enfants, chaussures (à l'exception des chaussures orthopédiques) et chapellerie.

3 *Bleaching preparations and other substances for laundry use; bleaching, polishing, grease removing and abrasive preparations; soaps; perfumery, essential oils, cosmetics, hair lotions; dentifrices.*

18 *Leather and imitation leather, goods made thereof not included in other classes; animal skins and hides; trunks and suitcases; umbrellas, parasols and walking sticks; whips and saddlery.*

25 *Smart ready-made clothing for women, men and children, footwear (except orthopaedic footwear) and head-gear.*

(822) ES, 09.12.1998, 2.176.214; 09.12.1998, 2.176.215; 09.12.1998, 2.176.216.

(300) ES, 23.07.1998, 2.176.214.

(300) ES, 23.07.1998, 2.176.215.

(300) ES, 23.07.1998, 2.176.216.

(831) BA, BG, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, HR, HU, LI, LV, MA, MC, MN, PL, RO, RU, SI, SK, SM, UA, VN, YU.

(832) NO.

(580) 25.02.1999

(151) **09.12.1998** **706 682**

(732) Bahlsen KG  
289, Podbielskistrasse, D-30655 Hannover (DE).

### Orinjo

(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 29 Pommes chips, bâtonnets de pommes de terre; raisins secs, noisettes, cacahuètes, noix de cajou et amandes, séchés, grillés, salés et/ou épicés; fruits séchés.

30 Pâtisserie et confiserie, biscuits, gâteaux, chocolat, articles en chocolat, crottes de chocolat, sucreries, bonbons, massepain; maïs grillé et éclaté (pop corn); produits de fro-

ment, de riz et de maïs fabriqués par extrusion pour l'alimentation.

29 *Dried, roasted, salted and/or seasoned potato chips, potato sticks; raisins, hazelnuts, peanuts, cashew nuts and almonds; dried fruits.*

30 *Pastry and confectionery, biscuits, cakes, chocolate, articles of chocolate, chocolate drops, sugar confectionery, sweets, marzipan; popcorn; wheat, rice and corn food products produced by extrusion.*

(822) DE, 19.11.1998, 398 61 840.

(300) DE, 27.10.1998, 398 61 840.

(831) AT, BX, FR, IT, PL.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **08.12.1998** **706 683**

(732) Boehringer Ingelheim Pharma KG  
173, Binger Strasse, D-55216 Ingelheim (DE).  
(750) Boehringer Ingelheim GmbH A Marken und Wettbewerbsrecht, Binger Straße 148, D-55216 Ingelheim (DE).

## Финалгель

(531) 28.5.

(561) FINALGEL.

(511) 5 Préparations pharmaceutiques.  
5 *Pharmaceutical products.*

(822) DE, 08.12.1998, 398 50 888.

(300) DE, 04.09.1998, 398 50 888.

(831) AM, AZ, BY, KG, KZ, MD, RU, TJ, UA, UZ.

(832) GE.

(580) 25.02.1999

(151) **24.09.1998** **706 684**

(732) Huber + Suhner AG  
16, Degersheimerstrasse, CH-9100 Herisau (CH).

### SUCOREX

(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 9 Composants électrotechniques métallisés par galvanoplastie, à savoir fiches, prises, filtres, atténuateurs, charges, courts-circuits, détecteurs, coupleurs, guides d'onde, fils, torons et tôles.

9 *Electrotechnical elements, coated with metal by electroplating, namely plugs, outlets, filters, attenuators, loads, short circuits, sensors, couplers, waveguides, wires, strands and sheet metals.*

(822) CH, 25.03.1998, 454 759.

(300) CH, 25.03.1998, 454 759.

(831) AT, BX, CN, CZ, DE, ES, FR, HU, IT, LI, MC, PL, PT.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **25.11.1998** **706 685**

(732) Dr. August Wolff GmbH & Co.  
Arzneimittel  
56, Sudbrackstrasse, D-33611 Bielefeld (DE).

### Hisfedin

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 5 Produits pharmaceutiques et vétérinaires; produits chimiques pour l'hygiène; substances diététiques pour enfants et malades; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires.

5 *Pharmaceutical and veterinary products; chemicals for sanitary purposes; dietetic substances for children and the sick; plasters, materials for dressings; material for stopping teeth and dental wax.*

(822) DE, 07.03.1990, 1 155 429.

(831) LV.

(832) EE, LT.

(580) 25.02.1999

(151) **14.12.1998** **706 686**

(732) Henkel KGaA  
67, Henkelstrasse, D-40589 Düsseldorf (DE).

# SHYNE

(531) 4.5; 27.5.

(511) 3 Savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, crèmes pour la peau, produits cosmétiques décoratifs, préparations pour soigner, nettoyer, teindre, colorer, décolorer, fixer et pour onduler les cheveux de façon permanente.

21 Peignes, éponges, brosses (à l'exception des pinces).

3 *Soaps; perfumery, essential oils, cosmetics, skin creams, decorative cosmetic products, preparations for treating, cleaning, dyeing, coloring, bleaching, styling and perming hair.*

21 *Combs, sponges, brushes (except paintbrushes).*

(822) DE, 10.11.1998, 398 54 972.

(300) DE, 24.09.1998, 398 54 972.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) DK, EE, FI, GB, GE, IS, LT, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **29.12.1998** **706 687**

(732) Mineralbrunnen  
Überkingen-Teinach AG  
15, Bahnhofstrasse, D-73337 Bad Überkingen (DE).

## Veris

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 32 Boissons non alcooliques, bières.  
32 *Non-alcoholic beverages, beers.*

(822) DE, 19.08.1998, 398 38 976.

(300) DE, 11.07.1998, 398 38 976.

(831) CH.

(832) NO.

(580) 25.02.1999

(151) **09.01.1999** **706 688**

(732) Zott GmbH & Co.  
4, Dr.-Steichele-Strasse, D-86690 Mertingen (DE).

## Lactobella

(541) caractères standard.

(511) 29 Lait, produits laitiers, à savoir lait de consommation, lait caillé, babeurre, yaourt, yaourt aux fruits, yaourt au chocolat ou cacao, boissons mélangées à base de lait, kéfir, crème, fromage blanc, fromages blancs aux fruits et aux fines herbes; desserts composés essentiellement de lait et d'aromates avec gélatine et/ou fécule comme liant, beurre, beurre clarifié, fromages et préparations de fromage, lait et petit-lait en poudre comme denrées alimentaires; yaourt diététique non à usage médical.

30 Poudings.

(822) DE, 08.12.1998, 398 63 768.

(300) DE, 05.11.1998, 398 63 768.

(831) AT, BA, BX, CZ, HR, HU, PL, RO, RU, SI, SK.

(580) 25.02.1999

(151) **26.01.1999** **706 689**

(732) Brüder Eckelt + Co.  
Glastechnik Gesellschaft m.b.H.  
18, Resthofstraße, A-4403 STEYR (AT).

## CREALIT

(541) caractères standard.

(511) 19 Matériaux de construction non métalliques; verre de construction, verre pour façades, panneaux en verre, plaques de façades, revêtements de façades.

(822) AT, 07.10.1998, 178 334.

(300) AT, 21.08.1998, AM 5127/98.

(831) BX, DE, PL.

(580) 25.02.1999

(151) **11.12.1998** **706 690**

(732) Vita Zahnfabrik H. Rauter  
GmbH & Co KG  
3, Spitalgasse, D-79713 Bad Säckingen (DE).

## VITA ATMOMAT

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 10 Chalumeaux pour dentistes et techniciens-dentistes.

10 *Blowtorches for dentists and dental technicians.*

(822) DE, 17.09.1998, 398 33 803.

(300) DE, 17.06.1998, 398 33 803.

(831) AT, BA, BX, BY, CH, CN, CZ, ES, FR, HR, HU, IT, LI, MK, PL, PT, RU, SI, SK, UA, YU.

(832) DK, FI, GB, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

(151) **15.01.1999** **706 691**

(732) Borioca, s.r.o.  
Radvanská 15, SK-974 05 Banská Bystrica (SK).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

**(531)** 3.7; 29.1.

**(591)** Bleu clair, orange, noir, blanc.

**(511)** 31 Citrons; agrumes; chicorée (salade); racines de chicorée; légumes frais; truffes fraîches; fruits frais; champignons frais, noix de coco; noisettes; amandes (fruits); olives fraîches; noix; oranges; concombres.

32 Boissons de fruits non alcooliques; extraits de fruits sans alcool; jus de fruits; sirops pour boissons; jus végétaux (boissons).

35 Courtage en affaires commerciales se rapportant aux produits et services de cette liste; agences d'import-export.

39 Transport en automobile; location d'entrepôts; location de réfrigérateurs; entreposage; courtage de transport.

**(822)** SK, 15.01.1999, 183 576.

**(300)** SK, 25.08.1998, 2216-98.

**(831)** AT, CZ, ES, FR, HU, IT, PL, UA.

**(580)** 25.02.1999



## II. ENREGISTREMENTS INTERNATIONAUX QUI N'ONT PAS FAIT L'OBJET D'UN RENOUVELLEMENT / INTERNATIONAL REGISTRATIONS WHICH HAVE NOT BEEN THE SUBJECT OF A RENEWAL

Le numéro de l'enregistrement international est suivi de la date d'expiration de la durée de protection / *The international registration number is followed by the expiry date of the term of protection*

<b>R 211 901</b>	02.08.1998	<b>R 211 906</b>	02.08.1998	<b>439 432</b>	07.08.1998	<b>439 445</b>	05.08.1998
<b>R 211 913</b>	04.08.1998	<b>R 211 929</b>	05.08.1998	<b>439 448</b>	07.08.1998	<b>439 471</b>	11.08.1998
<b>R 211 931</b>	05.08.1998	<b>R 211 932</b>	05.08.1998	<b>439 472</b>	11.08.1998	<b>439 473</b>	11.08.1998
<b>R 211 935</b>	06.08.1998	<b>R 211 938</b>	06.08.1998	<b>439 490</b>	10.08.1998	<b>439 492</b>	02.08.1998
<b>R 211 938 A</b>	06.08.1998	<b>R 211 945</b>	06.08.1998	<b>439 507</b>	07.08.1998	<b>439 550</b>	03.08.1998
<b>R 211 946</b>	06.08.1998	<b>R 211 949</b>	06.08.1998	<b>439 555</b>	04.08.1998	<b>439 564</b>	02.08.1998
<b>R 211 954</b>	06.08.1998	<b>R 211 955</b>	06.08.1998	<b>439 565</b>	02.08.1998	<b>439 565 A</b>	02.08.1998
<b>R 211 959</b>	06.08.1998	<b>R 211 960</b>	06.08.1998	<b>439 569</b>	07.08.1998	<b>439 588</b>	02.08.1998
<b>R 211 961</b>	06.08.1998	<b>R 211 962</b>	06.08.1998	<b>439 630</b>	11.08.1998	<b>439 631</b>	11.08.1998
<b>R 211 963</b>	06.08.1998	<b>R 211 964</b>	06.08.1998	<b>439 634</b>	11.08.1998	<b>439 642</b>	10.08.1998
<b>R 211 965</b>	06.08.1998	<b>R 211 991</b>	07.08.1998	<b>439 655</b>	05.08.1998	<b>439 657</b>	04.08.1998
<b>R 211 992</b>	07.08.1998	<b>R 212 010</b>	07.08.1998	<b>439 658</b>	07.08.1998	<b>439 659</b>	07.08.1998
<b>R 212 012</b>	07.08.1998	<b>R 212 016</b>	07.08.1998	<b>439 670</b>	03.08.1998	<b>439 727</b>	07.08.1998
<b>R 212 020</b>	08.08.1998	<b>R 212 029</b>	11.08.1998	<b>439 729</b>	07.08.1998	<b>439 749</b>	02.08.1998
<b>R 212 063</b>	11.08.1998	<b>R 212 066</b>	11.08.1998	<b>439 755</b>	10.08.1998	<b>439 756</b>	10.08.1998
<b>R 212 069</b>	11.08.1998	<b>R 212 076</b>	11.08.1998	<b>439 788</b>	11.08.1998	<b>439 793</b>	03.08.1998
<b>R 212 082</b>	11.08.1998	<b>R 212 085</b>	11.08.1998	<b>439 815</b>	07.08.1998	<b>439 859</b>	08.08.1998
<b>R 212 088</b>	11.08.1998	<b>R 212 096</b>	12.08.1998	<b>439 886</b>	04.08.1998	<b>439 942</b>	11.08.1998
<b>R 212 101</b>	13.08.1998	<b>R 212 112</b>	13.08.1998	<b>439 944</b>	14.08.1998	<b>439 961</b>	05.08.1998
<b>R 212 119</b>	13.08.1998	<b>R 212 128</b>	13.08.1998	<b>439 963</b>	09.08.1998	<b>439 964</b>	09.08.1998
<b>R 212 132</b>	13.08.1998	<b>R 212 138 A</b>	13.08.1998	<b>439 968</b>	10.08.1998	<b>440 026</b>	07.08.1998
<b>R 212 143</b>	13.08.1998	<b>R 212 144</b>	13.08.1998	<b>440 055</b>	04.08.1998	<b>440 089</b>	09.08.1998
<b>R 212 145</b>	13.08.1998	<b>R 212 147 B</b>	13.08.1998	<b>440 094</b>	11.08.1998	<b>440 095</b>	14.08.1998
<b>R 212 149</b>	13.08.1998	<b>R 212 163</b>	13.08.1998	<b>440 101</b>	14.08.1998	<b>440 200</b>	11.08.1998
<b>R 212 167 A</b>	13.08.1998	<b>R 212 169</b>	14.08.1998	<b>440 230</b>	14.08.1998	<b>440 231</b>	14.08.1998
<b>R 212 170</b>	14.08.1998	<b>R 212 176</b>	14.08.1998	<b>440 232</b>	14.08.1998	<b>440 233</b>	14.08.1998
<b>R 212 177</b>	14.08.1998	<b>R 212 180</b>	14.08.1998	<b>441 736</b>	02.08.1998	<b>525 317</b>	02.08.1998
<b>R 212 181</b>	15.08.1998	<b>R 212 186</b>	15.08.1998	<b>525 486</b>	08.08.1998	<b>525 956</b>	12.08.1998
<b>R 212 194</b>	15.08.1998	<b>R 212 196</b>	15.08.1998	<b>525 965</b>	03.08.1998	<b>526 307</b>	06.08.1998
<b>R 212 201</b>	15.08.1998	<b>R 212 218</b>	15.08.1998	<b>526 319</b>	13.08.1998	<b>526 550</b>	02.08.1998
<b>438 492</b>	02.08.1998	<b>438 844</b>	02.08.1998	<b>526 610</b>	09.08.1998	<b>526 735</b>	05.08.1998
<b>438 845</b>	02.08.1998	<b>438 846</b>	02.08.1998	<b>526 754</b>	03.08.1998	<b>526 755</b>	03.08.1998
<b>438 847</b>	02.08.1998	<b>438 848</b>	02.08.1998	<b>526 754</b>	03.08.1998	<b>526 755</b>	03.08.1998
<b>438 850</b>	02.08.1998	<b>438 851</b>	02.08.1998	<b>526 934</b>	10.08.1998	<b>526 984</b>	03.08.1998
<b>438 863</b>	03.08.1998	<b>438 902</b>	04.08.1998	<b>526 992</b>	10.08.1998	<b>526 993</b>	10.08.1998
<b>438 903</b>	04.08.1998	<b>438 905</b>	04.08.1998	<b>526 994</b>	10.08.1998	<b>526 995</b>	10.08.1998
<b>438 940</b>	07.08.1998	<b>438 941</b>	07.08.1998	<b>527 003</b>	03.08.1998	<b>527 005</b>	03.08.1998
<b>438 976</b>	10.08.1998	<b>439 001</b>	07.08.1998	<b>527 006</b>	03.08.1998	<b>527 007</b>	03.08.1998
<b>439 004</b>	07.08.1998	<b>439 048</b>	11.08.1998	<b>527 008</b>	03.08.1998	<b>527 025</b>	10.08.1998
<b>439 053</b>	11.08.1998	<b>439 055</b>	11.08.1998	<b>527 026</b>	10.08.1998	<b>527 029</b>	10.08.1998
<b>439 070</b>	11.08.1998	<b>439 146</b>	02.08.1998	<b>527 030</b>	10.08.1998	<b>527 032</b>	10.08.1998
<b>439 236</b>	04.08.1998	<b>439 237</b>	04.08.1998	<b>527 033</b>	10.08.1998	<b>527 034</b>	10.08.1998
<b>439 240</b>	07.08.1998	<b>439 242</b>	02.08.1998	<b>527 035</b>	10.08.1998	<b>527 148</b>	03.08.1998
<b>439 244</b>	02.08.1998	<b>439 245</b>	02.08.1998	<b>527 177</b>	03.08.1998	<b>527 178</b>	03.08.1998
<b>439 247</b>	08.08.1998	<b>439 253</b>	07.08.1998	<b>527 232</b>	02.08.1998	<b>527 233</b>	05.08.1998
<b>439 259</b>	03.08.1998	<b>439 262</b>	08.08.1998	<b>527 238</b>	05.08.1998	<b>527 288</b>	03.08.1998
<b>439 263 A</b>	10.08.1998	<b>439 264</b>	03.08.1998	<b>527 290</b>	03.08.1998	<b>527 294</b>	04.08.1998
<b>439 265</b>	03.08.1998	<b>439 266</b>	03.08.1998	<b>527 295</b>	04.08.1998	<b>527 315</b>	05.08.1998
<b>439 296</b>	09.08.1998	<b>439 299</b>	04.08.1998	<b>527 334</b>	05.08.1998	<b>527 335</b>	03.08.1998
<b>439 300</b>	03.08.1998	<b>439 305</b>	14.08.1998	<b>527 351</b>	02.08.1998	<b>527 372</b>	05.08.1998
<b>439 313</b>	03.08.1998	<b>439 323</b>	03.08.1998	<b>527 374</b>	05.08.1998	<b>527 471</b>	09.08.1998
<b>439 338</b>	05.08.1998	<b>439 339</b>	05.08.1998	<b>527 501</b>	08.08.1998	<b>527 529</b>	05.08.1998
<b>439 340</b>	05.08.1998	<b>439 362</b>	07.08.1998	<b>527 579</b>	11.08.1998	<b>527 598</b>	12.08.1998
<b>439 379</b>	04.08.1998	<b>439 382</b>	02.08.1998	<b>527 605</b>	10.08.1998	<b>527 610</b>	11.08.1998
<b>439 390</b>	11.08.1998	<b>439 399</b>	08.08.1998	<b>527 620</b>	09.08.1998	<b>527 629</b>	11.08.1998
<b>439 401</b>	11.08.1998	<b>439 407</b>	07.08.1998	<b>527 632</b>	11.08.1998	<b>527 665</b>	13.08.1998
<b>439 411</b>	14.08.1998	<b>439 427</b>	03.08.1998	<b>527 666</b>	13.08.1998	<b>527 827</b>	09.08.1998
<b>439 429</b>	03.08.1998	<b>439 430</b>	03.08.1998	<b>528 135</b>	12.08.1998	<b>528 458</b>	08.08.1998
				<b>528 459</b>	08.08.1998	<b>529 167</b>	12.08.1998
				<b>530 595</b>	13.08.1998	<b>532 209</b>	05.08.1998
				<b>533 144</b>	10.08.1998	<b>533 462</b>	12.08.1998
				<b>533 463</b>	12.08.1998		



**IV. ENREGISTREMENTS INTERNATIONAUX POUR LESQUELS  
LE SECOND VERSEMENT A L'EGARD DE CERTAINES PARTIES  
CONTRACTANTES DESIGNÉES N'A PAS ÉTÉ PAYÉ (REGLE 40.3) /  
INTERNATIONAL REGISTRATIONS FOR WHICH THE SECOND  
INSTALLMENT IN RESPECT OF SOME DESIGNATED CONTRACTING  
PARTIES HAS NOT BEEN PAID (RULE 40(3))**

Le numéro de l'enregistrement international est suivi de la ou des Parties contractantes désignées pour lesquelles le second versement n'a pas été payé et de la date d'expiration de la première période de dix ans à l'égard de ces Parties contractantes / *The international registration number is followed by the designated Contracting Party (or Parties) in respect of which the second installment has not been paid and by the date of expiry of the first period of ten years for those Contracting Parties.*

<b>2R 137 778</b>	BA, BG, DK, DZ, FI, NO, PL, PT, RO, RU, SE, VN - 17.07.1998
<b>526 306</b>	AZ, BY, KZ, LT, LV, PL, RU, UA, UZ - 14.07.1998
<b>526 606</b>	BG, BX, EG, ES, FR, MK, PL, PT, RO, RU, SK - 20.07.1998
<b>526 607</b>	BG, BX, EG, ES, FR, LI, MK, PL, PT, RO, RU - 20.07.1998
<b>526 630</b>	BG, DZ, KP, LR, MN, YU - 19.07.1998





**V. ENREGISTREMENTS INTERNATIONAUX POUR LESQUELS LE  
SECOND VERSEMENT A L'EGARD DE CERTAINES DES PARTIES  
CONTRACTANTES DESIGNÉES A ÉTÉ PAYÉ (REGLE 40.3) /  
INTERNATIONAL REGISTRATIONS FOR WHICH THE SECOND  
INSTALLMENT IN RESPECT OF SOME OF THE DESIGNATED  
CONTRACTING PARTIES HAS BEEN PAID (RULE 40(3))**

Le numéro de l'enregistrement international est suivi de la ou des Parties contractantes désignées pour lesquelles le second versement a été payé et de la date d'inscription au registre international / *The international registration number is followed by the designated Contracting Party (or Parties) in respect of which the second installment has been paid and by the date of recordal in the International Register.*

<b>R 352 213</b>	CZ, SI - 19.12.1998
<b>R 352 371</b>	AM, AZ, BY, KG, KZ, LV, MD, RU, TJ, UA, UZ - 27.11.1998
<b>R 353 185</b>	PL - 10.02.1999
<b>R 353 478</b>	BG, RO - 30.01.1999
<b>R 353 591</b>	GB - 10.02.1999
<b>R 353 870</b>	BY, EG, KZ, RU, UA, UZ - 06.02.1999
<b>R 354 827</b>	AL, AM, AZ, BG, BY, CZ, DZ, FR, KG, KZ, LR, LV, MC, MD, RU, SK, TJ, UA, UZ - 18.03.1999
<b>R 356 111</b>	BA, HR, MK, SI - 10.05.1999
<b>526 303</b>	BG, PL - 06.09.1998
<b>526 304</b>	BG, PL - 06.09.1998
<b>526 763</b>	AL, AM, AZ, BA, BY, CU, CZ, HR, IS, KG, KP, KZ, LI, LR, LV, MD, MK, MN, NO, PL, RU, SI, SK, SL, SM, TJ, UA, UZ, VN - 02.09.1998
<b>527 979</b>	PL - 23.09.1998
<b>528 956</b>	HR, SI - 11.11.1998
<b>529 452</b>	AZ, BY, CZ, KP, SD, SK, TJ, UZ - 14.10.1998
<b>529 677</b>	GB - 04.10.1998
<b>529 994</b>	PL - 19.11.1998
<b>530 120</b>	EG - 12.10.1998
<b>530 722</b>	DK, FI, GB, NO, SE - 04.11.1998
<b>531 283</b>	DK, FI, GB, NO, SE - 10.11.1998
<b>531 366</b>	PL - 01.12.1998
<b>531 809</b>	LV - 03.11.1998
<b>532 074</b>	NO, PL - 28.12.1998
<b>532 569</b>	BA, MK - 26.09.1998
<b>532 856</b>	CU - 13.01.1999
<b>532 969</b>	GB - 06.02.1999
<b>533 141</b>	DZ, MA, SM, VN - 10.02.1999
<b>533 432</b>	BA, BY, CZ, EG, HR, HU, LT, LV, PL, RO, RU, SI, SK, UA, YU - 28.12.1998
<b>533 561</b>	IS, NO - 13.01.1999
<b>533 810</b>	DK, FI, GB, LV, NO, SE - 12.10.1998
<b>534 328</b>	CH, CZ, DK, GB, IT, PL, YU - 01.03.1999
<b>535 338</b>	BG, CZ, HU, PL, RO, SK - 13.03.1999
<b>535 777</b>	BG, CU, CZ, EG, HR, HU, KP, LI, MA, MC, PL, RO, RU, SK, UA, VN, YU - 13.12.1998
<b>536 145</b>	BA, BG, CZ, DZ, HR, HU, MK, RO, RU, SI, SK, SM, UA, VN, YU - 13.12.1998
<b>536 549</b>	BA - 23.11.1998
<b>536 952</b>	CH, PL - 05.04.1999
<b>536 953</b>	CH - 05.04.1999
<b>537 774</b>	DK, FI, GB, NO, SE - 28.04.1999
<b>537 810</b>	LV, PL - 19.04.1999
<b>538 121</b>	AL, AZ, BA, CU, LR - 12.05.1999



## VI. RENOUELEMENTS / RENEWALS

(156) 26.07.1998 **2R 211 643**

(732) CALZATURIFICIO DI VARESE S.P.A.  
Via Villa Minelli, 1,  
I-31 050 Ponzano Veneto (Treviso) (IT).



(531) 27.5.

(511) 25 Chaussures.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, FR.

(156) 26.01.1999 **2R 216 631**

(732) GUABER S.p.A.  
4, via Gobetti, I-40050 FUNO DI ARGELATO (IT).

### DR. FREYGANG'S SOMMERSPROSSEN-CREME

(511) 3 Crème contre les taches de rousseur.

(822) DT, 15.09.1951, 548 215.

(831) BX, FR, IT.

(156) 27.01.1999 **2R 216 679**

(732) BAUER & HÄSELBARTH GMBH  
7, Sauerbruchstrasse, D-25 479 ELLERAU (DE).



(531) 3.11; 27.1; 27.3; 27.5.

(511) 10 Instruments de chirurgie.

(831) AT, BX, CH, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, MA, PT, RO, SI, SK, VN, YU.

(156) 27.01.1999 **2R 216 709**

(732) BRISTOL-MYERS SQUIBB,  
Société anonyme  
Les Collines de l'Arche,  
F-92 057 PARIS-LA DÉFENSE Cedex 24 (FR).

### TAXOL

(511) 5 Produits pharmaceutiques.

(822) FR, 17.03.1949, 447 250.

(161) 06.08.1919, 20741; 07.02.1939, 100355.

(831) BX, CH.

(156) 27.01.1999 **2R 216 719**

(732) Semoulerie de Bellevue  
4, rue Boileau, F-69000 Lyon (FR).  
(842) Société Anonyme, France.



(531) 25.1; 26.4; 27.5; 29.1.

(511) 30 Farines, semoules, tapiocas, riz et pâtes alimentaires de toutes sortes.

(822) FR, 31.08.1954, 43 181.

(831) AT, BX, CH, DE, EG, ES, HU, IT, LI, MA, MC, PT, RO, SM, YU.

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

(862) AT.

(156) 27.01.1999 **2R 216 730**

(732) FORPLEX INDUSTRIE, Société anonyme  
Technoparc Futura, rue de l'Université,  
F-62 400 BÉTHUNE (FR).

### FORPLEX

(511) 6 Accessoires et pièces détachées des machines et appareils cités dans les classes 7, 9, 11, tels que bouches d'ensachage.

7 Machines, machines-outils, appareils divers, broyeurs, accouplements et courroies de transmission, machines agricoles et grands instruments pour l'agriculture, accessoires et pièces détachées pour ces machines et appareils tels que vannes, robinets, obturateurs rotatifs.

8 Outils et instruments à main.

9 Appareils divers, leurs accessoires et pièces détachées.

11 Appareils divers, accessoires et pièces détachées pour ces appareils, tels que vannes, robinets, obturateurs rotatifs.

(822) FR, 19.12.1958, 117 845.

(831) AT, BX, CH, CZ, DE, EG, ES, HU, IT, LI, MA, MC, RO, SK, SM, YU.

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

(862) ES.

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République fédérale d'Allemagne).

**(156) 27.01.1999 2R 216 742****(732)** ASA S.P.A.  
29, via T. Tasso,  
I-20 099 SESTO SAN GIOVANNI (IT).

## ASAMETRO

**(511)** 9 Mesureurs de portée pour fluides.  
**(822)** IT, 22.12.1958, 140 553.  
**(831)** AT, BX, CH, DE, ES, FR, HU, RO, YU.**(156) 27.01.1999 2R 216 766****(732)** G. PARACCHI & C. S.P.A.  
Via P. Veronese, 216, I-10148 TORINO (IT).**(531)** 1.3; 3.1; 23.1; 24.1.  
**(511)** 27 Tapis de tout genre.  
**(822)** IT, 08.11.1944, 90 276.  
**(831)** BX, DE, EG, FR.**(156) 28.01.1999 2R 216 783****(732)** OSRAM GESELLSCHAFT MBH  
BERLIN ET MÜNCHEN (DE).  
**(750)** OSRAM GESELLSCHAFT MBH,  
1, Hellabrunner Strasse, D-81 543 MÜNCHEN (DE).

## XENORAM

**(511)** 1 Substances fluorescentes et phosphorescentes.  
9 Appareils, instruments et ustensiles électrotechniques, de physique, ainsi que leurs parties.  
11 Appareils et ustensiles d'éclairage, de chauffage, de cuisson, de séchage; lampes électriques; lampes de décharge; parties des lampes; dispositifs d'amorçage pour lampes de décharge; lampes électroluminescentes; lampes pour irradiation d'objets de toutes sortes.  
**(822)** DT, 12.01.1959, 720 962.  
**(831)** AT, BX, CH, ES, FR, HU, IT, PT.  
**(851)** ES.**(156) 28.01.1999 2R 216 784****(732)** OSRAM GESELLSCHAFT M.B.H.  
BERLIN ET MÜNCHEN (DE).  
**(750)** OSRAM GESELLSCHAFT MBH, 1, Hellabrunner  
Strasse, D-81 543 MÜNCHEN (DE).

## XENOCIN

**(511)** 1 Substances fluorescentes et phosphorescentes.  
9 Appareils, instruments et ustensiles électrotechniques, de physique, ainsi que leurs parties.  
11 Appareils et ustensiles d'éclairage, de chauffage, de cuisson, de séchage; lampes électriques; lampes de décharge; parties des lampes; dispositifs d'amorçage pour lampes de décharge; lampes électroluminescentes; lampes pour irradiation d'objets de toutes sortes.  
**(822)** DT, 12.01.1959, 720 963.  
**(831)** AT, BX, CH, ES, FR, IT, PT.  
**(851)** ES.**(156) 28.01.1999 2R 216 785****(732)** Ricosta Schuhfabriken GmbH  
43, Dürheimer Strasse,  
D-78166 Donaueschingen (DE).

## Ricosta

**(531)** 27.5.  
**(511)** 25 Chaussures.  
25 Footwear.  
**(822)** DT, 02.03.1957, 492 870.  
**(831)** AT, BX, CH, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, IT, PL, PT, RU,  
SI, SK, YU.  
**(832)** NO.**(156) 28.01.1999 2R 216 786****(732)** SCHERING AKTIENGESELLSCHAFT  
BERLIN ET BERGKAMEN (DE).  
**(750)** SCHERING AKTIENGESELLSCHAFT, 170-172,  
Müllerstrasse, D-13 353 BERLIN (DE).

## Biloptin

**(511)** 1 Produits chimiques pour l'industrie, les sciences et la photographie, produits servant à préserver les plantes, produits pour conserver les aliments.  
5 Médicaments, produits chimiques pour la médecine et l'hygiène, drogues et préparations pharmaceutiques, emplâtres, ouate et gaze de pansement, produits pour la destruction d'animaux et de plantes, produits servant à préserver les animaux et les plantes, désinfectants.  
**(822)** DT, 16.06.1956, 356 975.  
**(161)** 29.11.1926, 49602.  
**(831)** AT, BX, CH, ES, HR, IT, MK, PT, SM, VN.

- (156) **28.01.1999** **2R 216 787**  
 (732) SCHERING AKTIENGESELLSCHAFT  
 BERLIN ET BERGKAMEN (DE).  
 (750) SCHERING AKTIENGESELLSCHAFT, 170-172,  
 Müllerstrasse, D-1000 BERLIN 65 (DE).

## Cortiron

- (511) 5 Médicaments, produits chimiques pour la médecine et l'hygiène, drogues et préparations pharmaceutiques, emplâtres, gaze de pansement, ouate de pansement.  
 (822) DT, 17.05.1958, 505 508.  
 (161) 27.02.1939, 100479.  
 (831) ES, IT, SM.

- (156) **28.01.1999** **2R 216 800**  
 (732) Fabriques de Tabac Réunies S.A.  
 3, Quai Jeanrenaud, CH-2003 Neuchâtel (CH).



- (531) 1.5; 2.1; 26.4; 27.1.  
 (511) 34 Cigares, cigarettes, tabac à fumer, tabac à chiquer et tabac à priser.  
 (822) DT, 20.07.1953, 641 712.  
 (831) AT, CH, DE, EG, ES, FR, HU, IT, LI, MA, MC, RO, SM, VN, YU.

- (156) **28.01.1999** **2R 216 805**  
 (732) ECKES AKTIENGESELLSCHAFT  
 6, Ludwig-Eckes-Allee,  
 D-55 268 NIEDER-OLM (DE).

# ECKES



- (531) 7.1; 26.1; 27.5.  
 (511) 32 Jus de fruits.  
 33 Vins, cidres, vins mousseux, moûts doux, eaux-de-vie, spiritueux et liqueurs, essences et extraits pour faire les boissons précitées.  
 (822) DT, 19.03.1951, 605 964.  
 (831) AT, BA, BX, CH, CZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, LI, MA, MC, MK, RO, SI, SK, SM, YU.  
 (862) ES.

- (156) **28.01.1999** **2R 216 809**  
 (732) HOECHST AKTIENGESELLSCHAFT  
 D-65 926 FRANKFURT (DE).

## Lasix

- (511) 5 Médicaments.  
 (822) DT, 23.07.1958, 716 041.  
 (831) AM, AT, BA, BX, BY, CH, CU, CZ, DZ, EG, FR, HR, HU, IT, KG, KZ, LI, MA, MC, MD, MK, PL, RO, RU, SI, SK, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.

- (156) **28.01.1999** **2R 216 809 A**  
 (732) HOECHST AKTIENGESELLSCHAFT  
 D-65926 FRANKFURT AM MAIN (DE).

## Lasix

- (511) 5 Médicaments.  
 (822) DT, 23.07.1958, 716 041.  
 (831) PT.

- (156) **30.01.1999** **2R 216 854**  
 (732) HERZ-JESU APOTHEKE  
 Dr. RÜDIGER HELLER & Co  
 1, Herrengasse, A-6800 FELDKIRCH (AT).

## HELFE

- (511) 3 Produits de parfumerie, produits pour la cosmétique, les soins du corps et de la beauté.  
 5 Médicaments, produits chimiques pour la médecine et l'hygiène.  
 (822) AT, 16.12.1958, 40 233.  
 (161) 22.12.1937, 97213.  
 (831) BX, CH, DE, FR, IT, LI.

- (156) **30.01.1999** **2R 216 862**  
 (732) ACHESON PRODUKTIE B.V.  
 6, Haven N.Z., SCHEEMDA (NL).

# GREDAG

- (531) 27.5.  
 (511) 4 Lubrifiants, particulièrement ceux contenant de la graisse et du graphite.  
 (822) BX, 28.07.1950, 26 686.  
 (831) AT, CH, DE, EG, ES, FR, HU, IT, MC, PT, RO, VN, YU.

- (156) **30.01.1999** **2R 216 863**  
 (732) ACHESON PRODUKTIE B.V.  
 6, Haven N.Z., SCHEEMDA (NL).

# Oildag

(531) 27.5.

(511) 4 Lubrifiants, particulièrement ceux composés d'huile et de graphite.

(822) BX, 11.08.1948, 94 083.

(831) AT, CH, DE, EG, ES, FR, HU, IT, MC, PT, RO, VN, YU.

(156) **30.01.1999** **2R 216 864**

(732) ACHESON PRODUKTIE B.V.  
6, Haven N.Z., SCHEEMDA (NL).

## AQUADAG

(511) 4 Lubrifiants contenant du graphite et de l'eau.

(822) BX, 28.09.1948, 94 084; 01.01.1971, 2658.

(831) AT, CH, DE, EG, ES, FR, HU, IT, MC, PT, RO, VN, YU.

(156) **30.01.1999** **2R 216 867**

(732) B.V. TABAKSFABRIEK J. GRUNO  
43, Paterswoldseweg,  
NL-9726 BB GRONINGEN (NL).

## YACHT CLUB

(511) 34 Tabac et produits de tabac (à l'exception des cigarettes).

(822) BX, 15.10.1952, 64 156.

(831) AT, CH, DE, FR, HU, IT, LI, MC, PT, RO, YU.

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

(156) **30.01.1999** **2R 216 874**

(732) CAVEX HOLLAND B.V.  
19-21, Harmenjansweg,  
NL-2031 WH HAARLEM (NL).

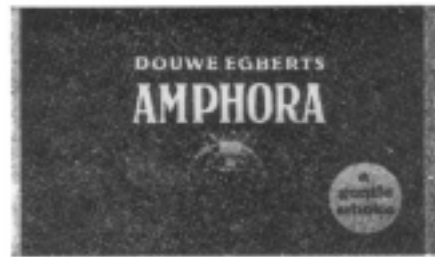
## CA 37

(511) 5 Préparations non pharmaceutiques pour la chirurgie dentaire.

(831) CH, EG, ES, FR, IT.

(156) **30.01.1999** **2R 216 878**

(732) SARA LEE/DE N.V.  
100, Vleutensevaart, NL-3532 AD UTRECHT (NL).



(531) 19.9; 26.4; 27.5.

(511) 34 Tabac et produits de tabac.

(822) BX, 27.10.1958, 132 294.

(831) AT, CH, DE, DZ, EG, ES, FR, HU, IT, LI, MA, MC, RO, SM, VN, YU.

(156) **30.01.1999** **2R 216 894**

(732) AKZO NOBEL CHEMICALS B.V.  
4, Stationsplein, NL-3818 LE AMERSFOORT (NL).  
(842) B.V., Pays-Bas.

## KETJENBLACK

(511) 2 Noir de fumée industriel.

(822) BX, 20.12.1958, 132 767.

(831) AT, BA, CH, CZ, DE, EG, ES, FR, HU, IT, MA, MK, PT, RO, SI, SK, YU.

(156) **30.01.1999** **2R 216 896**

(732) JEAN OLISCHLÄGER  
4, Graaf van Waldeckstraat, MAASTRICHT (NL).

## ABRU

(511) 5 Moyens pour détruire les rats et les souris.

(822) BX, 23.12.1958, 132 819.

(831) AT, DE, FR, HU, IT, YU.

(156) **02.02.1999** **2R 216 901**

(732) Hartmann & Braun GmbH & Co. KG  
97, Gräfrasse, D-60487 Frankfurt/Main (DE).



(531) 24.17; 27.5.

(511) 9 Appareils de mesurage électriques et appareils de mesurage employés dans la technique de la chaleur.

(822) DT, 18.10.1953, 462 073.

(161) 14.02.1939, 100398.

(831) AT, BA, BX, CH, DE, EG, ES, FR, HU, IT, PT, VN, YU.

(156) **04.02.1999** **2R 216 920**

(732) RÖHM GESELLSCHAFT MBH  
45, Kirschenallee, D-64 293 DARMSTADT (DE).

## OROPLEX

(511) 1 Produits chimiques pour l'industrie, à savoir produits chimiques pour l'industrie du cuir, du cuir artificiel, du papier, textile, des peintures, des laques et des matières plastiques; produits chimiques pour les sciences et la photographie, solvants pour laques, dissolvants des résines, esters de résines, résines synthétiques à former, mouler, fondre et injecter; matières à améliorer les laques, matières premières pour laques, résines pour la technique, résines synthétiques en poudre et à l'état liquide, glutens pour l'industrie, agents d'encollage, matières à apprêter et à tanner, soude.

2 Produits chimiques pour l'industrie, à savoir produits chimiques pour l'industrie des peintures et des laques; solvants pour laques; vernis, laques, matières à améliorer les laques, matières premières pour laques, siccatifs, mordants, résines pour la technique; matières colorantes, couleurs, peintures ignifuges, métaux en feuilles; préservatifs contre la rouille.

3 Préparations à enlever les laques; cirages, matières à astiquer et à conserver le cuir, matières à polir le bois, le cuir, le papier et les textiles, matières pour l'entretien du plancher, cire à parquet; cire; produits de parfumerie, savons (excepté savons pour la médecine), poudres de savon, soude, substances pour laver, matières à essanger et à éclaircir le linge, amidon et préparations d'amidon pour la lessive, colorants pour la lessive, matières à détacher, matières à nettoyer et à polir (sauf pour le cuir), matières à rincer la vaisselle, décapants, matières à nettoyer les machines, les métaux, le bois, les pierres, le verre, les matières plastiques et les textiles.

4 Cire, matières servant à l'éclairage, huiles et graisses industrielles, lubrifiants, benzine; matières à conserver le cuir.

(822) DT, 20.06.1958, 715 053.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, FR, IT, LI, YU.

(862) ES.

(156) 04.02.1999 **2R 216 927**

(732) ESCHER WYSS GESELLSCHAFT MBH  
RAVENSBURG (DE).

## Liquifrigor

(511) 11 Appareils frigorifiques, réfrigérateurs, machines à froid, machines à froid à régulation automatique, machines à froid à liquides, machines à froid pour installations de climatisation et de conditionnement.

(822) DT, 06.10.1958, 718 267.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, IT.

(156) 04.02.1999 **2R 216 934**

(732) ROODE PELIKAAN (PELICAN ROUGE) N.V.  
Boomsesteenweg 73, B-2630 AARTSELAAR (BE).



(531) 3.7; 26.4; 27.5.

(511) 29 Produits alimentaires.

30 Café torréfié et autres produits alimentaires.

31 Produits alimentaires.

(831) CH, DE.

(865) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande); 1986/10 LMi.

(156) 04.02.1999 **2R 216 951**

(732) GUERLAIN SOCIÉTÉ ANONYME,  
Société anonyme  
68, avenue des Champs-Élysées, F-75 008 PARIS (FR).

## SHALIMAR

(511) 3 Produits de parfumerie, de beauté, savonnerie, fards, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux, dentifrices.

5 Produits hygiéniques.

21 Peignes, éponges et autres ustensiles de toilette.

(822) FR, 18.12.1958, 117 793.

(161) 13.01.1926, 45309; 11.02.1946, 125153.

(831) AM, AT, BA, BX, BY, CH, CZ, DE, DZ, EG, ES, HR, HU, IT, KG, KZ, LI, LV, MA, MC, MK, PT, RO, SK, SM, TJ, UZ, VN, YU.

(851) ES.

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

(156) 04.02.1999 **2R 216 952**

(732) GUERLAIN SOCIÉTÉ ANONYME,  
Société anonyme  
68, avenue des Champs-Élysées, F-75 008 PARIS (FR).

## MITSOUKO

(511) 3 Produits de parfumerie, de beauté, savonnerie, fards, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux, dentifrices.

5 Produits hygiéniques.

21 Peignes, éponges et autres ustensiles de toilette.

(822) FR, 18.12.1958, 117 794.



- (161) 13.01.1926, 45310; 11.02.1946, 125154.  
 (831) AT, BA, BX, CH, CZ, DE, DZ, EG, ES, HR, HU, IT, LI, MA, MC, MK, PT, RO, SI, SK, SM, VN, YU.  
 (851) ES.  
 (862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

- (156) **04.02.1999** **2R 216 956**  
 (732) L'ORÉAL, Société anonyme  
 14, rue Royale, F-75 008 PARIS (FR).  
 (842) Société anonyme, FRANCE.

## CRESCENDO

- (511) 3 Produits de parfumerie, de beauté, savonnerie, fards, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux, dentifrices.  
 5 Produits hygiéniques.  
 21 Peignes, éponges et autres ustensiles de toilette.  
 (822) FR, 18.12.1958, 117 791.  
 (161) 30.05.1939, 101131.  
 (831) AT, BX, CH, CZ, DE, DZ, EG, ES, HR, HU, IT, LI, MA, MC, PT, RO, SI, SK, YU.  
 (851) ES.  
 (862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

- (156) **04.02.1999** **2R 216 958**  
 (732) JEANNE LANVIN,  
 société anonyme  
 15, rue du Faubourg Saint-Honoré,  
 F-75008 PARIS (FR).  
 (750) JEANNE LANVIN, société anonyme, 22, rue du Faubourg Saint-Honoré, F-75008 PARIS (FR).

## MON PÉCHÉ MY SIN

- (511) 3 Produits de parfumerie, de beauté, savonnerie, fards, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux, dentifrices.  
 5 Produits hygiéniques.  
 21 Peignes, éponges et autres ustensiles de toilette.  
 (822) FR, 18.12.1958, 117 789.  
 (161) 06.06.1933, 82928; 07.04.1953, 168386.  
 (831) AT, BX, CH, DE, DZ, EG, ES, HU, IT, LI, MA, MC, PT, RO, SM, VN, YU.  
 (851) ES.  
 (862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).  
 (862) ES.

- (156) **04.02.1999** **2R 216 959**  
 (732) JEANNE LANVIN,  
 société anonyme  
 15, rue du Faubourg Saint-Honoré,  
 F-75008 PARIS (FR).  
 (750) JEANNE LANVIN, société anonyme, 22, rue du Faubourg Saint-Honoré, F-75008 PARIS (FR).

## ARPEGE

- (511) 3 Produits de parfumerie, de beauté, savonnerie, fards, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux, dentifrices.  
 5 Produits hygiéniques.  
 21 Peignes, éponges et autres ustensiles de toilette.

- (822) FR, 18.12.1958, 117 792.  
 (161) 06.06.1933, 82930; 07.04.1953, 168388.  
 (831) AT, BX, CH, CZ, DE, DZ, EG, ES, HR, HU, IT, LI, LV, MA, MC, MK, PT, RO, SI, SK, SM, VN, YU.  
 (851) ES.  
 (862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).  
 (851) LV; 1995/3 LMi.

- (156) **04.02.1999** **2R 216 973**  
 (732) PERNOD RICARD, Société anonyme  
 142, boulevard Haussmann, F-75 008 PARIS (FR).

## VABE

- (511) 32 Eaux minérales et gazeuses, bières, limonades, sirops et jus de fruits.  
 33 Vins, vins mousseux, cidres, alcools et eaux-de-vie, liqueurs et spiritueux divers.  
 (822) FR, 09.12.1954, 48 364.  
 (831) AT, BX, CH, CZ, DE, DZ, EG, ES, HR, HU, IT, LI, MA, MC, MK, PT, RO, SI, SK, SM, VN, YU.  
 (851) ES.  
 (862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

- (156) **04.02.1999** **2R 216 975**  
 (732) FOURNIER INDUSTRIE ET SANTÉ,  
 Société anonyme  
 38, avenue Hoche, F-75 008 PARIS (FR).  
 (842) Société anonyme, France.

## PLASTO

- (511) 1 Substances adhésives destinées à l'industrie; papiers et produits pour la photographie ou la cinématographie.  
 5 Rubans, bandes et feuilles adhésives sur divers supports, tels que papier, tissus, matières plastiques, films, produits pharmaceutiques, vétérinaires ou hygiéniques, drogues pharmaceutiques, bandes pour pansements.  
 9 Produits pour la photographie ou la cinématographie; appareils et instruments scientifiques, photographiques, cinématographiques, électriques, conducteurs isolés, câbles, bobinages et enroulements pour l'industrie électrique.  
 12 Véhicules et notamment véhicules automobiles, carrosseries, cycles, pneumatiques, rubans adhésifs pour cycles.  
 16 Rubans, bandes et feuilles adhésives sur divers supports, tels que papiers, tissus, matières plastiques, films; articles de bureau et de papeterie et, notamment, matières adhésives et rubans adhésifs pour bureaux et travaux de reliures; feuilles, bandes et rubans adhésifs pour l'emballage en général et l'obturation de récipients.  
 17 Rubans, bandes et feuilles adhésives sur divers supports, tels que papier, tissus, matières plastiques, films; rubans et bandes adhésives pour réaliser l'isolement électrique des conducteurs, câbles, bobinages et enroulements, vernis isolants, feuilles, bandes et rubans adhésifs pour l'emballage en général et l'obturation de récipients.  
 (822) FR, 16.06.1955, 58 804.  
 (831) BX, CH, IT, MA.

**(156) 04.02.1999 2R 216 979****(732)** SOPREX, Société anonyme  
Z.A. du Pré de la Dame Jeanne,  
F-60 128 PLAILLY (FR).

## NUTSY

**(511)** 29 Viande, poisson, volaille et gibier, extraits de viande, fruits et légumes conservés, séchés et cuits, gelées, confitures, oeufs, lait et autres produits laitiers, huiles et graisses comestibles, conserves, pickles, amandes, noisettes, cacahuètes et tous autres fruits ou graines, grillés ou salés.

30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café, farines et préparations faites de céréales, pain, biscuits, gâteaux, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles, miel, sirop de mélasse, levure, poudre pour faire lever, sel, moutarde, poivre, vinaigre, sauces, épices, glace.

31 Produits agricoles, horticoles, forestiers et graines; animaux vivants, fruits et légumes frais; semences, plantes vivantes et fleurs naturelles, substances alimentaires pour les animaux; malt.

32 Eaux minérales et gazeuses, limonades, bières, sirop, jus de fruits et toutes autres boissons.

33 Vins, vins mousseux, cidres, apéritifs, alcools et eaux-de-vie, liqueurs et spiritueux divers.

**(822)** FR, 07.01.1958, 100 840.**(831)** AT, BX, CH, DE, DZ, ES, IT, MA, MC, PT.**(862)** DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).**(156) 04.02.1999 2R 216 987****(732)** BOURJOIS, Société anonyme  
12-14, rue Victor Noir,  
F-92 200 NEUILLY-SUR-SEINE (FR).

## BEAUTE SATIN

**(511)** 3 Produits de parfumerie, de beauté, savonnerie, fards, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux, dentifrices.**(822)** FR, 27.11.1958, 116 516.**(831)** AT, BX, CH, CZ, DE, EG, ES, HU, IT, LI, MA, MC, MK, RO, SK, SM, VN, YU.**(851)** ES.**(862)** ES.**(156) 04.02.1999 2R 216 988****(732)** BOURJOIS, Société anonyme  
12-14, rue Victor Noir,  
F-92 200 NEUILLY-SUR-SEINE (FR).

## SATIN PERLE

**(511)** 3 Produits de parfumerie, de beauté, savonnerie, fards, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux, dentifrices.**(822)** FR, 18.12.1958, 117 795.**(831)** AT, BX, CH, DE, EG, ES, HU, IT, LI, MA, MC, RO, SM, VN, YU.**(851)** ES.**(862)** ES.**(156) 04.02.1999 2R 216 996****(732)** ORGANISATION DE SYNTHÈSE MONDIALE  
en abrégée ORSYMONDE  
19, rue François 1er, F-75008 PARIS (FR).

## ORSYMONDE

**(511)** 5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires, hygiéniques et diététiques, emplâtres, matériel pour pansement, désinfectants.**(822)** FR, 30.12.1958, 118 366.**(831)** AT, BX, CH, DE, DZ, EG, ES, HU, IT, LI, MA, MC, RO, SM, VN, YU.**(851)** ES.**(862)** DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).**(862)** ES.**(156) 04.02.1999 2R 216 999****(732)** AUXILEC, Société anonyme  
188, rue d'Estienne d'Orves,  
F-92 707 COLOMBES (FR).

## AUXILEC

**(511)** 7 Appareils et matériels électriques et électroniques; moteurs électriques, appareillage électrique en général.

9 Appareils et matériels électriques et électroniques, convertisseurs de courant ou de fréquence, alternateurs, régulateurs, amplificateurs magnétiques, transformateurs, redresseurs, disjoncteurs, appareillage électrique en général.

11 Appareils et matériels électriques et électroniques; électroventilateurs, appareillage électrique en général.

**(822)** FR, 09.10.1958, 118 305.**(831)** AT, BX, CH, DE, EG, HU, IT, LI, MA, MC, RO, SM, VN, YU.**(862)** DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).**(156) 04.02.1999 2R 217 002****(732)** THE WALT DISNEY COMPANY (FRANCE) S.A.,  
Société anonyme  
52, avenue des Champs-Élysées, F-75 008 PARIS (FR).  
**(842)** Société anonyme, FRANCE.

## "MICKEYRAMA"

**(511)** 9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques (y compris la T.S.F.), photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement, appareils automatiques déclenchés par l'introduction d'une pièce de monnaie ou d'un jeton; machines parlantes; caisses enregistreuses, machines à calculer; appareils extincteurs.

16 Papier et articles en papier, carton et articles en carton; imprimés, journaux et périodiques, livres, articles pour reliures; photographies; papeterie, matières adhésives (pour la papeterie); matériaux pour les artistes; pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés.

**(822)** FR, 20.11.1958, 116 095.

- (831) AT, BA, BX, CH, CZ, DE, DZ, EG, ES, HU, IT, LI, MA, MC, RO, SK, SM, VN, YU.  
 (862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).  
 (862) ES.  
 (862) CS.

- (156) **04.02.1999** **2R 217 004**  
 (732) POLLYCONCEPT SA  
 7, avenue du Bouton d'Or, Z.A. des Petits Carreaux,  
 F-94370 SUCY-EN-BRIE (FR).  
 (842) Société Anonyme.

## **SILVER MATCH**

- (531) 27.5.  
 (511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, la science, la photographie, l'agriculture, l'horticulture, la sylviculture; résines; engrais pour les terres (naturels et artificiels); compositions extinctrices; trempes et préparations chimiques pour la soudure; produits chimiques destinés à conserver les aliments; matières tannantes; substances adhésives destinées à l'industrie.  
 2 Couleurs, vernis, laques; préservatifs contre la rouille et contre la détérioration du bois; matières tinctoriales; mordants; résines; métaux en feuilles et en poudre pour peintres et décorateurs.  
 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.  
 4 Huiles et graisses industrielles (autres que les huiles et les graisses comestibles et les huiles essentielles); lubrifiants; compositions à lier la poussière; compositions combustibles (y compris les essences pour moteurs) et matières éclairantes; chandelles, bougies, veilleuses et mèches.  
 5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; produits diététiques pour enfants et malades; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants; préparations pour détruire les mauvaises herbes et les animaux nuisibles.  
 6 Métaux communs bruts et mi-ouvrés et leurs alliages; ancres, enclumes, cloches, matériaux à bâtir laminés et fondus; rails et autres matériaux métalliques pour les voies ferrées; chaînes (à l'exception des chaînes motrices pour véhicules); câbles et fils métalliques non électriques; serrurerie; tuyaux métalliques; coffres-forts et cassettes; billes d'acier; fers à cheval; clous et vis; autres produits en métal (non précieux), minerais.  
 7 Machines et machines-outils; moteurs (excepté pour véhicules); accouplements et courroies de transmission (excepté pour véhicules); grands instruments pour l'agriculture; couveuses.  
 8 Outils et instruments à main; coutellerie, fourchettes et cuillers; armes blanches.  
 9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques (y compris la T.S.F.), photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils automatiques déclenchés par l'introduction d'une pièce de monnaie ou d'un jeton; machines parlantes; caisses enregistreuses, machines à calculer; appareils extincteurs.  
 10 Instruments et appareils chirurgicaux, médicaux, dentaires et vétérinaires (y compris les membres, les yeux et les dents artificiels).  
 11 Installations d'éclairage, de chauffage, de production de vapeur, de cuisson, de réfrigération, de séchage, de ventilation, de distribution d'eau et installations sanitaires.

- 12 Véhicules; appareils de locomotion par terre, par air ou par eau.  
 13 Armes à feu; munitions et projectiles; substances explosives; feux d'artifice.  
 14 Métaux précieux et leurs alliages et objets en ces matières ou en plaqué (excepté coutellerie, fourchettes et cuillers); joaillerie, pierres précieuses; horlogerie et autres instruments chronométriques.  
 15 Instruments de musique (à l'exception des machines parlantes et appareils de T.S.F.).  
 16 Papier et articles en papier, carton et articles en carton; imprimés, journaux et périodiques, livres; articles pour reliures; photographies; papeterie, matières adhésives (pour la papeterie); matériaux pour les artistes; pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés.  
 17 Gutta-percha, gomme élastique, balata et succédanés, objets fabriqués en ces matières; matières servant à calfeutrer, à étouper et à isoler; amiante, mica et leurs produits, tuyaux flexibles non métalliques.  
 18 Cuir et imitations du cuir, articles en ces matières; peaux; malles et valises; parapluies, parasols et cannes; fouets, harnais et sellerie.  
 19 Matériaux de construction, pierres naturelles et artificielles, ciment, chaux, mortier, plâtre et gravier; tuyaux en grès ou en ciment; produits pour la construction des routes; asphalté, poix et bitume; maisons transportables; monuments en pierre; cheminées.  
 20 Meubles, glaces, cadres; articles en bois, liège, roseau, jonc, osier, en corne, os, ivoire, baleine, écaille, ambre, nacre, écume de mer, cellulose et succédanés de toutes ces matières.  
 21 Petits ustensiles et récipients portatifs pour le ménage et la cuisine (non en métaux précieux ou en plaqué); peignes et éponges; brosses (à l'exception des pinceaux); matériaux pour la brosse; instruments et matériel de nettoyage; paille de fer; verrerie, porcelaine et faïence.  
 22 Cordes, ficelles, filets, tentes, bâches, voiles, sacs; matières de rembourrage (crin, capoc, plumes, algues de mer, etc.); matières textiles fibreuses brutes.  
 23 Fils.  
 24 Tissus; couvertures de lit et de table; articles textiles.  
 25 Vêtements, y compris les bottes, les souliers et les pantoufles.  
 26 Dentelles et broderies, rubans et lacets; boutons, boutons à pression, crochets et oeillets, épingles et aiguilles; fleurs artificielles.  
 27 Tapis, paillasons, nattes, linoléums et autres produits servant à recouvrir les planchers; tentures (excepté en tissu).  
 28 Jeux, jouets; articles de gymnastique et de sport (à l'exception des vêtements); ornements et décorations pour arbres de Noël.  
 29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures; oeufs, lait et autres produits laitiers; huiles et graisses comestibles; conserves, pickles.  
 30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain, biscuits, gâteaux, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; poivre, vinaigre, sauces; épices; glaces, chewing-gum.  
 31 Produits agricoles, horticoles, forestiers et graines; animaux vivants; fruits et légumes frais; semences, plantes vivantes et fleurs naturelles; substances alimentaires pour les animaux, malt.  
 32 Bière, ale et porter; eaux minérales et gazeuses et autres boissons non alcooliques; sirops et autres préparations pour faire des boissons.  
 33 Vins, spiritueux et liqueurs.

34 Tabac, brut ou manufacturé; articles pour fumeurs; allumettes.

(822) FR, 16.12.1958, 117 728.

(831) AT, BX, CH, DE, EG, ES, HU, IT, LI, MA, MC, RO, SM, VN, YU.

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République fédérale d'Allemagne).

(862) CH.

(862) ES.

(156) **05.02.1999** **2R 217 010**

(732) MARTINI & ROSSI S.P.A.  
42, corso Vittorio Emanuele, I-10 123 TORINO (IT).



(531) 25.1; 26.4; 27.5; 29.1.

(591) Blanc, rouge, bleu, or et noir.

(511) 33 Vodka.

(822) IT, 21.01.1959, 140 979.

(831) BA.

(156) **05.02.1999** **2R 217 010 A**

(732) TRADALL S.A.  
75, rue de Lyon, CH-1203 GENÈVE (CH).



(531) 25.1; 26.4; 27.5; 29.1.

(591) blanc, rouge, bleu, or et noir.

(511) 33 Vodka.

(822) IT, 21.01.1959, 140 979.

(831) LI.

(156) **05.02.1999** **2R 217 010 B**

(732) BACARDI & COMPANY LIMITED  
5, Aeulestrasse, FL-9490 VADUZ (LI).

(750) BACARDI & COMPANY LIMITED, Postfach 470,  
FL-9490 VADUZ (LI).



(531) 25.1; 26.4; 27.5; 29.1.

(591) blanc, rouge, bleu, or et noir.

(511) 33 Vodka.

(822) IT, 21.01.1959, 140 979.

(831) AT, CZ, DE, EG, FR, HR, HU, MA, MC, RO, SI, SK, YU.

**(156) 05.02.1999 2R 217 016****(732)** SmithKline Beecham  
Consumer Healthcare GmbH  
7, Herrmannstrasse, D-77 815 BÜHL (DE).**SANDRELL****(511)** 3 Eau à raser.  
5 Médicaments, produits chimiques pour la médecine et l'hygiène, drogues pharmaceutiques.**(822)** DT, 04.11.1958, 719 295.**(831)** FR.**(156) 05.02.1999 2R 217 017****(732)** SmithKline Beecham  
Consumer Healthcare GmbH  
7, Herrmannstrasse, D-77 815 BÜHL (DE).**Odolino****(511)** 1 Produits pour conserver les aliments.  
2 Antirouilles.  
3 Antirouilles, produits de parfumerie, cosmétiques, huiles essentielles, savons, substances pour laver et blanchir, amidon et préparations d'amidon pour des buts cosmétiques, colorants pour la lessive, matières à détacher, matières à nettoyer et à polir (sauf pour le cuir), abrasifs.

5 Médicaments, produits chimiques pour la médecine et l'hygiène, drogues pharmaceutiques, emplâtres, étoffes pour pansements, produits pour la destruction d'animaux et de végétaux, désinfectants.

**(822)** DT, 21.11.1958, 719 758.**(831)** AT, BX, CH, DE.**(156) 05.02.1999 2R 217 018****(732)** SmithKline Beecham  
Consumer Healthcare GmbH  
7, Herrmannstrasse, D-77 815 BÜHL (DE).**Ospray****(511)** 1 Produits pour conserver les aliments.  
3 Produits de parfumerie, cosmétiques, huiles essentielles.

5 Médicaments, produits chimiques pour la médecine et l'hygiène, drogues pharmaceutiques, emplâtres, étoffes pour pansements, produits pour la destruction d'animaux et de végétaux, désinfectants.

**(822)** DT, 24.11.1958, 719 826.**(831)** BX.**(156) 05.02.1999 2R 217 019****(732)** SmithKline Beecham  
Consumer Healthcare GmbH  
7, Herrmannstrasse, D-77 815 BÜHL (DE).**Odolizer****(511)** 1 Produits pour conserver les aliments.  
2 Antirouilles.  
3 Antirouilles, produits de parfumerie, cosmétiques, huiles essentielles, savons, substances pour laver et blanchir, amidon et préparations d'amidon pour des buts cosmétiques,

colorants pour la lessive, matières à détacher, matières à nettoyer et à polir (sauf pour le cuir), abrasifs.

5 Médicaments, produits chimiques pour la médecine et l'hygiène, drogues pharmaceutiques, emplâtres, étoffes pour pansements, produits pour la destruction d'animaux et de végétaux, désinfectants.

**(822)** DT, 24.11.1958, 719 827.**(831)** AT, BX, CH, DE, LI.**(156) 06.02.1999 2R 217 021****(732)** HOECHST AG  
D-65 926 FRANKFURT 80 (DE).**DISMULGAN****(511)** 1 Produits chimiques pour l'industrie et les sciences.  
**(831)** AT, BX, CH, CZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, LI, MA, MC, SI, SK, SM, VN, YU.**(851)** FR; 1986/7 LMi.**(156) 06.02.1999 2R 217 022****(732)** GOETZE GMBH  
17, Bürgermeister-Schmidt-Strasse,  
D-51 399 BURSCHEID (DE).**(531)** 2.1; 26.1.**(511)** 7 Segments de pistons; pièces détachées en fonte spéciale pour la construction automobile, par exemple sièges de soupapes, goujons de pistons, pistons; pièces pour boîtes de vitesses et transmissions pour avions; segments de pistons.

12 Pièces détachées en fonte spéciale pour la construction automobile, par exemple vilebrequins; pièces pour boîtes de vitesses et transmissions pour véhicules automobiles.

17 Garnitures d'étanchéité de toutes sortes; bourrages.

**(822)** DT, 04.04.1958, 503 777.**(161)** 14.02.1939, 100409.**(831)** AT, BX, CH, DE, EG, ES, FR, HU, IT, LI, MA, MC, RO, SM, VN, YU.**(156) 06.02.1999 2R 217 038****(732)** FIAT AUTO S.P.A.  
200, corso Giovanni Agnelli, I-10 135 TORINO (IT).**T.I.****(511)** 12 Véhicules, appareils de locomotion par terre, par air ou par eau.**(822)** IT, 09.12.1958, 140 136.

(831) BA, BX, CH, EG, ES, FR, LI, MA, MC, MK, PT, RO, SM, VN, YU.

(862) ES.

(156) **07.02.1999** **2R 217 041**

(732) Novartis AG  
CH-4002 Bâle (CH).

(750) Novartis AG Patent- & Markenabteilung, CH-4002 Bâle (CH).

## MACALVIT

(511) 1 Produits servant à conserver les aliments.  
5 Médicaments, produits chimiques pour l'industrie, la médecine, l'hygiène et la science, drogues et préparations pharmaceutiques, emplâtres, matériel pour pansement, produits pour la destruction d'animaux et de plantes, désinfectants, produits vétérinaires.

(822) CH, 29.10.1958, 172 614.

(161) 08.02.1939, 100379.

(831) AT, DE, ES.

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

(156) **07.02.1999** **2R 217 063**

(732) Kägi Fret AG  
52, Loretostrasse, CH-9620 Lichtensteig (CH).

## KÄGI-FRET

(511) 30 Pâtisseries, confiseries, douceurs et articles au chocolat, gaufrettes et biscuits.

(822) CH, 28.11.1958, 173 267.

(831) AT, BX, BY, DE, ES, FR, HU, IT, LI, MC, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, YU.

(156) **07.02.1999** **2R 217 070**

(732) Novartis Consumer Health SA  
CH-1260 Nyon (CH).

## VENORUTON

(511) 5 Produits pharmaceutiques.

(822) CH, 10.12.1958, 173 320.

(831) AM, AT, BA, BX, BY, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KG, KZ, MA, MD, MK, PT, RO, RU, SI, SK, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(156) **09.02.1999** **2R 217 088**

(732) KALI UND SALZ AKTIENGESELLSCHAFT  
160, Friedrich-Ebert-Strasse, D-34 119 KASSEL (DE).

## Thomaskali

(511) 1 Engrais pour les terres, consistant en farine Thomas et en chlorure de potassium.

(822) DT, 24.11.1958, 719 829.

(831) BX, CH, FR, LI, YU.

(156) **09.02.1999** **2R 217 091**

(732) ROLAND ARZNEIMITTEL GESELLSCHAFT MBH  
66, Bargkoppelweg, D-22 145 HAMBURG (DE).

(750) BYK-GULDEN LÖMBERG, CHEMISCHE FABRIK  
GESELLSCHAFT M.B.H., 25, Gottlieber Strasse,  
D-78 462 KONSTANZ (DE).

## Heliozenar

(511) 5 Médicaments homéopathiques pour hommes et animaux.

(822) DT, 19.04.1954, 467 010.

(831) AT, BX, CH, DE, EG, ES, FR, HU, IT, LI, MA, MC, RO, SM, VN, YU.

(156) **09.02.1999** **2R 217 099**

(732) Haarmann & Reimer GmbH  
1, Rumohrtalstr., D-37601 Holzminden (DE).

## Jaffi

(511) 32 Substances élémentaires et essences pour faire des boissons non alcooliques.

(822) DT, 05.11.1956, 696 801.

(831) AT, BX, CH, FR, YU.

(156) **09.02.1999** **2R 217 102**

(732) LOOSKINKEL SÄGENFABRIK  
78-82, Königstrasse,  
D-42 853 REMSCHEID-VIERINGHAUSEN (DE).

## START

(511) 8 Scies à métaux.

(822) DT, 01.09.1957, 383 170.

(831) AT, BX, CH, FR, IT.

(156) **09.02.1999** **2R 217 117**

(732) BMG ARIOLA BELGIUM N.V./S.A.  
30, square François Riga,  
B-1030 SCHAERBEEK (BE).



(531) 27.1; 27.5.

(511) 9 Phonographes, boîtes d'aiguilles, disques.  
15 Tous instruments de musique et accessoires.  
16 Albums.  
18 Mallettes.  
21 Brosses.

(822) BX, 14.01.1959, 86 112.

(831) FR.

**(156) 09.02.1999 2R 217 127****(732)** MARGARINWERK SAAR  
GEBR. FAUSER GMBH UND Co KG  
Auf der Teufelsinsel, D-66 386 ST. INGBERT (DE).**(531)** 27.5.**(511)** 4 Huiles et graisses industrielles non comestibles, lubrifiants, chandelles, bougies, veilleuses et mèches.

29 Viande, poisson, volaille, gibier; extraits de viande; fruits, légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures; oeufs, lait et autres produits laitiers; huiles et graisses comestibles, margarines, conserves, pickles; sauces.

30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations à base de céréales, pain, biscottes, biscuits, gâteaux, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; poivre, vinaigre, sauces; épices; glace.

31 Tous produits agricoles, horticoles ou forestiers non compris dans les classes 29 et 30, animaux vivants, fruits et légumes frais; semences, plantes vivantes et fleurs naturelles; substances alimentaires pour les animaux, malt.

**(822)** FR, 23.08.1958, 112 766.**(831)** BX, CH, ES, IT.**(862)** ES.**(156) 09.02.1999 2R 217 128****(732)** MARGARINWERK SAAR  
GEBR. FAUSER GMBH UND Co KG  
Auf der Teufelsinsel, D-66 386 ST. INGBERT (DE).**(531)** 7.1; 26.4; 27.3; 27.5.**(511)** 4 Huiles et graisses industrielles non comestibles, lubrifiants, chandelles, bougies, veilleuses et mèches.

29 Viande, poisson, volaille, gibier; extraits de viande; fruits, légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures; oeufs, lait et tous produits laitiers; huiles et graisses comestibles, margarines, conserves, pickles; sauces.

30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations à base de céréales, pain, biscottes, biscuits, gâteaux, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; poivre, vinaigre, sauces; épices; glace.

31 Tous produits agricoles, horticoles ou forestiers non compris dans les classes 29 et 30, animaux vivants, fruits et légumes frais, semences, plantes vivantes et fleurs naturelles, substances alimentaires pour les animaux, malt.

**(822)** FR, 23.08.1958, 112 767.**(831)** BX, CH, ES, IT.**(862)** ES.**(156) 09.02.1999 2R 217 129****(732)** 3 SUISSES INTERNATIONAL S.A.  
4, place de la République, F-59 170 CROIX (FR).**CARAVELLE****(511)** 22 Tous les articles textiles en général.

23 Tous les articles textiles en général.

24 Tous les articles textiles en général, tissus en tous genres et de toutes matières, lingerie de ménage.

25 Tous les articles textiles en général, vêtements confectionnés de toutes sortes, lingerie de corps, sous-vêtements, survêtements, tous articles de bonneterie en tous genres et, d'une façon générale, tous articles servant à l'habillement humain.

26 Tous les articles textiles en général.

27 Tous les articles textiles en général.

**(822)** FR, 08.10.1958, 118 969.**(831)** AT, BX, CH, DE, EG, HU, IT, LI, MA, MC, PT, RO, SM, VN, YU.**(862)** PT.**(862)** DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République fédérale d'Allemagne).**(156) 09.02.1999 2R 217 131****(732)** Semoulerie de Bellevue  
4, rue Boileau, F-69000 Lyon (FR).  
**(842)** Société Anonyme, France.**(531)** 2.7; 8.7; 11.1; 27.5; 29.1.**(591)** vert olive, rouge, jaune, noir gris-vert et blanc**(511)** 16 Imprimés, papiers et cartons, papeterie, librairie, articles de bureau, encre à écrire et à tampon, reliure et tous articles imprimés pour la réclame et la publicité.

29 Viande, poisson, volaille et gibier, extraits de viande, fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures, oeufs, laits et autres produits laitiers, huiles et graisses comestibles, conserves alimentaires, consommés, pickles; sauces.

30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café, farines et préparations faites de céréales, pâtes alimentaires, pain, biscuits, gâteaux, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles, miel, sirop de mélasse, levure, poudre pour faire lever, sel, moutarde, poivre, vinaigre, sauces, épices, glace.

**(822)** FR, 10.09.1958, 113 371.**(831)** AT, BX, DE, ES, IT, MC.**(862)** DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).**(862)** ES.

**(156) 09.02.1999 2R 217 132**

**(732)** CROIZET, EYMARD ET Cie,  
Société anonyme  
F-16 720 ST-MÊME-LES-CARRIÈRES,  
Charente (FR).



- (531)** 24.1; 25.1; 25.12; 26.4; 27.5.  
**(511)** 33 Cognac et eaux-de-vie.  
**(822)** FR, 15.10.1958, 116 201.  
**(831)** AT, BX, CH, DE.  
**(862)** DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).  
**(862)** AT.

**(156) 11.02.1999 2R 217 186**

**(732)** RITMEESTER B.V.  
4, Vijftien Morgen,  
NL-3901 HA VEENENDAAL (NL).

## HOFNAR

- (511)** 34 Cigares, cigarettes et tabac.  
**(822)** BX, 30.06.1944, 81 342.  
**(831)** AT, FR.

**(156) 11.02.1999 2R 217 187**

**(732)** RITMEESTER B.V.  
4, Vijftien Morgen,  
NL-3901 HA VEENENDAAL (NL).



- (531)** 2.1.  
**(511)** 34 Tabac, cigares, cigarillos, cigarettes et autres produits de tabac.  
**(822)** BX, 09.12.1958, 132 667.  
**(831)** AT, FR.

**(156) 11.02.1999 2R 217 189**

**(732)** VAESSEN-SCHOEMAKER CHEMISCHE  
INDUSTRIE B.V.  
61006, Zweedsestraat,  
NL-7418 BB DEVENTER (NL).

## BINDOX

- (511)** 30 Liant (poudre blanche) pour la fabrication des saucisses.  
**(822)** BX, 02.09.1952, 113 113.  
**(831)** AT, CH, CZ, DE, EG, ES, FR, HU, IT, MA, PT, RO, SK, YU.

**(156) 11.02.1999 2R 217 195**

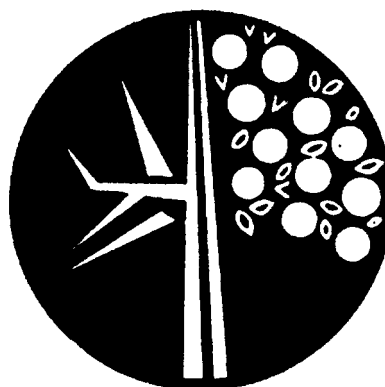
**(732)** Unilever N.V.  
455, Weena, NL-3013 AL ROTTERDAM (NL).  
**(842)** N.V., Pays-Bas.

## COLOR-UP

- (531)** 27.5.  
**(511)** 3 Produits cosmétiques et moyens pour la peau et pour les cheveux.  
**(822)** BX, 24.07.1958, 131 521.  
**(831)** CH, EG, ES, FR, HU, IT, LI, MA, MC, RO, SM, YU.

**(156) 11.02.1999 2R 217 217**

**(732)** ASEPTAFABRIEK B.V.  
97-99, Zuideinde, NL-2629 HN DELFT (NL).



- (531)** 5.1; 26.1.  
**(511)** 1 Cire à greffer, produits pour conserver et pour imprégner, produits pour entraver la croissance, produits pour activer la croissance.  
5 Moyens pour combattre et détruire les insectes et autres animaux, plantes, mauvaises herbes, moisissures et autres organismes nuisibles, moyens pour combattre les maladies des plantes, biocides non pharmaceutiques, désinfectants pour le sol, désinfectants.  
**(822)** BX, 24.01.1959, 133 039.  
**(831)** AT, CH, CZ, DE, ES, FR, IT, YU.  
**(862)** DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).  
**(862)** ES.



**(156) 28.07.1998 R 439 177****(732)** CALZATURIFICIO VALMY MODA  
DI CONTIN BANDINO E VITTORINO  
I-30 030 FOSSÒ (IT).

CALZATURIFICIO  
**VALMY MODA**

- (531)** 9.9; 26.4; 27.5; 29.1.  
**(591)** blanc, terre de Sienne et or.  
**(511)** 25 Chaussures pour hommes, femmes et enfants.  
**(822)** IT, 28.07.1978, 311 055.  
**(300)** IT, 02.03.1978, 12 750 C/78.  
**(831)** AT, BX, CH, FR.

**(156) 22.09.1998 R 439 920****(732)** PITA GOL, S.A.  
184, calle París, BARCELONA (ES).

- (531)** 2.1; 26.4; 27.5.  
**(511)** 29 Confitures.  
 30 Caramels, confiserie.  
**(822)** ES, 15.06.1968, 160 189.  
**(831)** AT, BX, CH, DE, DZ, EG, FR, HU, IT, LI, MA, MC,  
 PT, RO, RU, SM, VN, YU.

**(156) 07.08.1998 R 440 063****(732)** HARLAND SPECIALTY PRODUCTS B.V.  
26, Koningslaan, NL-1075 AD AMSTERDAM (NL).

## SCANTRON

- (511)** 9 Appareils lecteurs de données, spécialement lecteurs d'étiquettes indiquant le prix et l'identification des marchandises ainsi que parties de ces appareils.  
**(822)** DT, 28.06.1978, 972 955.  
**(300)** DT (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande), 10.02.1978, 972 955.  
**(831)** AT, BX, CH, DE, FR, IT, KZ, PT, RU, UA.  
**(862)** CH.

**(156) 09.10.1998 R 440 156****(732)** J. DUVAL & FILS, Société anonyme  
Rue de Clairbois, LES ALLUETS-LE-ROI,  
F-78 700 MAULE (FR).

## N & P NOYAU DE POISSY

- (511)** 33 Liqueurs.  
**(822)** FR, 27.06.1978, 1 046 300.  
**(300)** FR, 27.06.1978, 1 046 300.  
**(831)** AT, BX, CH, DE, ES, IT, MC.  
**(862)** DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).  
**(862)** CH.

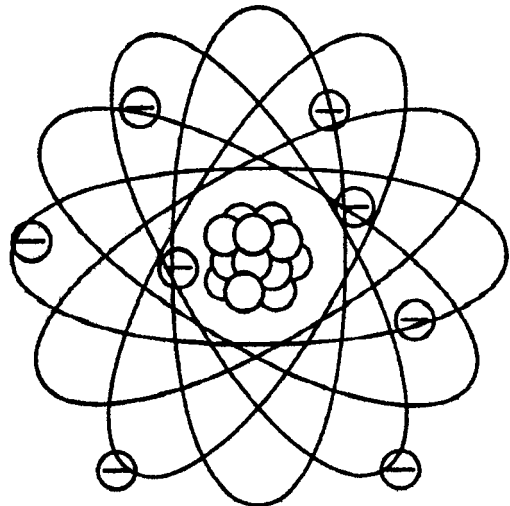
**(156) 06.10.1998 R 440 497****(732)** LENZ MOSER GESELLSCHAFT M.B.H.  
A-3495 ROHRENDORF BEI KREMS (AT).

## TRAUBISODA

- (511)** 32 Jus de fruits délayés avec du soda.  
 33 Vins délayés avec du soda.  
**(822)** AT, 31.10.1977, 37 550.  
**(831)** RU.

**(156) 04.09.1998 R 440 569****(732)** MICHEL DEVILLE  
Chemin des Sendys, CH-1273 ARZIER (CH).

## BIOLOGO



- (531)** 1.13; 27.5.  
**(511)** 5 Compléments alimentaires médicinaux.  
 29 Compléments alimentaires non médicinaux contenant des oligo-éléments.  
 30 Compléments alimentaires non médicinaux contenant des oligo-éléments.  
**(822)** CH, 18.05.1978, 294 362.  
**(831)** AT, BX, DE, ES, FR, IT, LI, MC, PT, RU, YU.  
**(862)** DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

**(156) 28.10.1998 R 441 820****(732)** SIMATEX GMBH  
16, Max-Planck-Strasse,  
D-63 303 DREIEICH-SPRENDLINGEN (DE).

# seeler

- (531) 27.5.  
 (511) 25 Vêtements.  
 (822) DT, 30.10.1973, 911 321.  
 (831) AT, BX, CH, ES, FR, IT, LI, MC, PT.

(156) **27.11.1998** **R 441 984**

- (732) HERAS HEKWERK B.V.  
 1, Hekdam, NL-5688 JE OIRSCHOT (NL).



- (531) 26.11; 27.5.  
 (511) 6 Grillages, treillages, treillis, grilles en barres, portes tournantes, portes glissantes (aussi actionnées électriquement), grillages protecteurs pour des bermes médianes, grilles de jardin (tous les articles précités en métal).  
 19 Portes tournantes non-métalliques, portes glissantes (aussi actionnées électriquement).  
 (822) BX, 16.06.1978, 352 196.  
 (300) BX, 16.06.1978, 352 196.  
 (831) AT, BG, CH, CZ, DE, EG, ES, FR, HU, IT, RO, SK, YU.

(156) **18.01.1999** **R 442 114**

- (732) PIAGGIO & C. SPA  
 25, viale Rinaldo Piaggio, I-56025 PONTEDERA (IT).



- (531) 27.5.  
 (511) 12 Véhicules; appareils de locomotion par terre, par air ou par eau.  
 (822) IT, 14.11.1978, 312 315.  
 (300) IT, 29.08.1978, 20 205 C/78.  
 (831) AM, AT, BA, BX, BY, CH, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, KZ, LI, MA, MC, MK, RU, SI, SK, SM, UA, UZ, VN, YU.  
 (862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

(156) **24.01.1999** **R 442 276**

- (732) BODEGAS Y BEBIDAS, S.A.  
 21, paseo del Urumea,  
 E-20 014 SAN SEBASTIÁN, Guipúzcoa (ES).



- (531) 2.3; 6.19; 25.1; 28.17.  
 (511) 33 Vins.  
 (822) ES, 23.01.1979, 884 601.  
 (831) AT, BX, CH, CZ, DE, FR, HR, HU, IT, PT, RO, RU, SI, SK, UA, YU.  
 (862) CH.  
 (861) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande); 1987/3 LMi.

(156) **29.01.1999** **R 442 328**

- (732) SOCIÉTÉ MINHAL INCORPORATED,  
 Société à responsabilité limitée régie par les lois de l'Émirat de Sharjah Aroha Towers, SHARJAH (AE).  
 (750) SOCIÉTÉ MINHAL INCORPORATED, Société à responsabilité limitée régie par les lois de l'Émirat de Sharjah, Autoroute A6, F-91 000 ÉVRY (FR).



- (531) 27.5; 28.1.  
 (561) MINHAL.  
 (566) "LA SOURCE".  
 (511) 8 Outils et instruments à main; coutellerie, fourchettes et cuillers; armes blanches.  
 16 Papier et articles en papier, carton et articles en carton; imprimés, journaux et périodiques, livres; articles pour relier; photographies; papeterie, matières adhésives (pour la papeterie); matériaux pour les artistes; pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés.  
 20 Meubles, glaces, cadres; articles (non compris dans d'autres classes) en bois, liège, roseau, jonc, osier, en corne, os, ivoire, baleine, écaille, ambre, nacre, écume de mer, celluloïd et succédanés de toutes ces matières ou en matières plastiques.  
 21 Petits ustensiles et récipients portatifs pour le ménage et la cuisine (non en métaux précieux ou en plaqué); peignes et éponges; brosses (à l'exception des pinceaux); matériaux pour la brosse; instruments et matériel de nettoyage; paille de fer; verre brut ou mi-ouvré (à l'exception du verre de construction), verrerie, porcelaine et faïence non comprises dans d'autres classes.

36 Assurances; banques; agences de change; gérance de portefeuille; prêt sur gage; recouvrement de créances; loteries; émission de chèques de voyage et de lettres de crédit; agences immobilières (vente et location de fonds de commerce et d'immeubles); expertise immobilière; gérance d'immeubles.

42 Hôtellerie, restauration; maisons de repos et de convalescence; pouponnières; accompagnement en société;

agences matrimoniales; salons de beauté, de coiffure; pompes funèbres, fours crématoires; réservation de chambres d'hôtel pour voyageurs; travaux d'ingénieurs, consultations professionnelles et établissement de plans sans rapport avec la conduite des affaires; travaux du génie (pas pour la construction); prospections; forages; essais de matériaux; laboratoires; location de matériel pour exploitation agricole, de vêtements, de literie, d'appareils distributeurs; imprimerie.

- (822) FR, 20.09.1978, 1 059 703.  
 (300) FR, 20.09.1978, 1 059 703.  
 (831) AT, BX, DE, DZ, EG, ES, HU, IT, LI, MA, MC, PT, RO, RU, SM, YU.  
 (862) AT.  
 (865) BX.  
 (862) PT.  
 (862) RO.  
 (862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande); 1989/1 LMi.  
 (862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République fédérale d'Allemagne); 1989/3 LMi.

- (156) **29.01.1999** **R 442 342**  
 (732) SOCIÉTÉ ANONYME DE TRAVERSES  
 EN BÉTON ARMÉ (SYSTÈME VAGNEUX)  
 S.A.T.E.B.A., Société anonyme  
 262, boulevard Saint-Germain, F-75 007 PARIS (FR).

**sateba**



- (531) 7.11; 26.4; 27.5.  
 (511) 19 Traverses en béton armé pour voies ferrées.  
 (822) FR, 05.10.1978, 1 059 720.  
 (300) FR, 05.10.1978, 1 059 720.  
 (831) EG, IT, MA, PT.

- (156) **29.01.1999** **R 442 430**  
 (732) JUAN VICENTE LLORENS BADENES  
 Calle Factoría Little Kiss, LA ELIANA, Valencia (ES).

**TEEN-KISS**

- (511) 25 Tous corsets et leurs parties, non compris dans d'autres classes.  
 (822) ES, 28.11.1975, 624 948.  
 (831) AT, BX, CH, DE, DZ, EG, FR, HU, IT, LI, MA, MC, RU, SM.

- (156) **29.01.1999** **R 442 431**  
 (732) ASUNCIÓN MANZANET COSTA  
 26-6°, plaza Mayor, VILLAREAL, Castellón (ES).

**Goldray**

- (531) 27.5.  
 (511) 31 Produits agricoles, horticoles, forestiers et graines, non compris dans d'autres classes; animaux vivants; fruits et légumes frais; semences, plantes vivantes et fleurs naturelles; substances alimentaires pour les animaux, malt.  
 (822) ES, 05.12.1978, 863 641.  
 (831) AT, BX, CH, DE, DZ, EG, FR, HU, IT, LI, MA, MC, RU, SM, VN, YU.  
 (862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

- (156) **02.02.1999** **R 442 453**  
 (732) MAGIMIX S.A., société anonyme  
 5, rue Félix Faure, F-94300 Vincennes (FR).

**robot chef**

- (531) 26.1; 27.5.  
 (511) 7 Appareils et ustensiles électroménagers, à savoir mixers, broyeurs, mélangeurs et batteurs pour la cuisine.  
 (822) FR, 12.10.1978, 1 050 158.  
 (300) FR, 12.10.1978, 1 050 158.  
 (831) AT, BA, BX, CH, DE, DZ, EG, ES, HU, IT, LI, MA, MC, PT, RU, SM, YU.

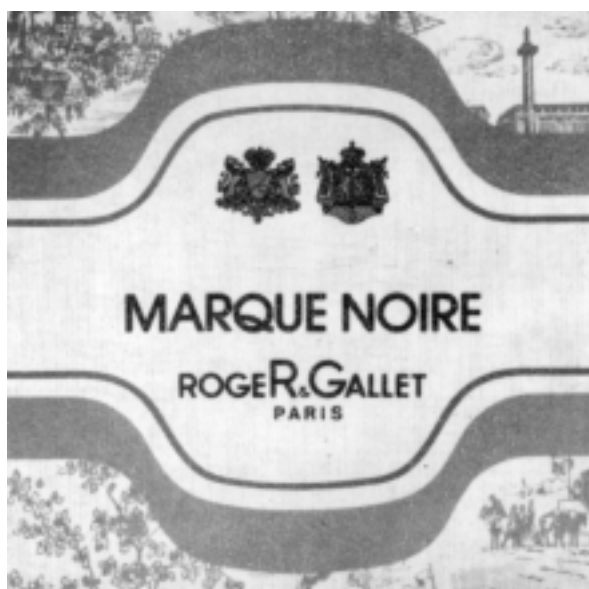
- (156) **18.01.1999** **R 442 457**  
 (732) PROMOTION ET STYLE  
 31, rue de la Folie Méricourt, F-75 011 PARIS (FR).  
 (842) SOCIÉTÉ ANONYME, FRANCE.

**PROMOSTYL**

- (511) 16 Revues, journaux, imprimés, patrons pour la confection des vêtements.  
 24 Tissus.  
 25 Vêtements.  
 35 Services de promotion pour la vente de produits relatifs à la confection et à la couture.  
 40 Services rendus au cours du processus de fabrication en matière d'établissement et de création de collections et de modèles de confection et de couture.  
 42 Services relatifs aux conseils en matière de création de coupe et assemblage de modèles de confection et de couture; services relatifs aux conseils pour stylistes.  
 (822) FR, 23.08.1978, 1 060 969.  
 (831) AT, BX, CH, DE, ES, IT, PT.  
 (862) ES.  
 (862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République fédérale d'Allemagne).  
 (862) CH.  
 (865) BX.

**(156) 26.01.1999 R 442 458****(732)** POMONA, Société anonyme  
21, rue du Pont-Neuf, F-75 001 PARIS (FR).**ISABEL**

- (511)** 31 Tous fruits et légumes frais.  
**(822)** FR, 06.06.1975, 928 650.  
**(831)** AT, BX, CH, CZ, DE, DZ, EG, HR, HU, IT, LI, MA, MC, SI, SK, SM, VN, YU.  
**(862)** DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

**(156) 02.02.1999 R 442 469****(732)** ROGER & GALLET S.A.,  
Société Anonyme  
20/26, Boulevard du Parc,  
F-92200 NEUILLY-SUR-SEINE (FR).

- (531)** 24.1; 25.1; 27.5; 29.1.  
**(591)** noir, bleu, rouge, blanc et or.  
**(511)** 3 Produits de parfumerie, de cosmétique et de toilette, lotions capillaires, savons, dentifrices, huiles essentielles.  
**(822)** FR, 07.09.1978, 1 060 960.  
**(300)** FR, 07.09.1978, 1 060 960.  
**(831)** AT, BX, CH, DE, DZ, EG, ES, IT, MA, PT, YU.  
**(862)** CH.

**(156) 30.01.1999 R 442 514****(732)** PHARMAZEUTISCHE FABRIK MONTAVIT  
GESELLSCHAFT M.B.H.  
A-6060 ABSAM BEI SOLBAD HALL (AT).**UROMONT**

- (511)** 5 Médicaments destinés au traitement de l'urètre.  
**(822)** AT, 14.09.1978, 89 139.  
**(300)** AT, 14.09.1978, 89 139.  
**(831)** BX, CH, ES, FR, IT, PT.

**(156) 08.02.1999 R 442 544****(732)** STILAUTO RUOTE, S.r.l.  
42/44/46, via Enrico Fermi,  
I-20 019 SETTIMO MILANESE (IT).**STILAUTO**

- (511)** 12 Roues pour véhicules à moteur et pièces de roues pour véhicules, à savoir chapeaux de moyeux et enjoliveurs de roues.  
**(822)** IT, 10.11.1978, 312 252.  
**(300)** IT, 15.09.1978, 20 413 C/78.  
**(831)** CH, CZ, DZ, EG, HU, MA, RU, SI, SK.

**(156) 08.02.1999 R 442 545****(732)** MABRO S.P.A.  
195, via Senese, I-58 100 GROSSETO (IT).

*Giorgia Reggiani*

- (531)** 27.5.  
**(511)** 25 Articles d'habillement en général.  
**(822)** IT, 28.11.1978, 312 580.  
**(300)** IT, 06.09.1978, 34 610 C/78.  
**(831)** BX.

**(156) 30.01.1999 R 442 573****(732)** CREUSOT LOIRE INDUSTRIE,  
Société anonyme  
Immeuble "La Pacific", La Défense 7,  
11/13, Cours Valmy, F-92800 PUTEAUX (FR).**VIRGO**

- (511)** 6 Fontes, notamment fontes à graphite sphéroïdal, produits en fonte et, en particulier, des lingotières.  
**(822)** FR, 10.02.1978, 1 041 144.  
**(831)** AT, BX, CH, CZ, DE, DZ, EG, ES, HR, HU, IT, LI, MA, MC, RO, RU, SI, SK, SM, UA, VN, YU.

**(156) 30.01.1999 R 442 587****(732)** SOPHOS, Société anonyme  
7, rue Ampère, F-92 801 PUTEAUX (FR).**ALIDOL**

- (511)** 4 Lubrifiants spéciaux pour usinage par enlèvement de copeaux ou déformation de l'aluminium et des alliages légers, pour graissage des mouvements de pièces en aluminium et alliages légers.  
**(822)** FR, 02.07.1976, 960 644.  
**(831)** BX, IT.

**(156) 29.01.1999 R 442 594****(732)** INTERCAL (S.A.)  
2, rue Favier, F-77515 FAREMOUTIERS (FR).  
**(842)** Société anonyme.



(531) 19.7; 27.5.

(511) 6 Métaux communs bruts et mi-ouvrés et leurs alliages, matériaux à bâtir laminés et fondus, barres, tiges, fils, tubes, profilés, pièces d'assemblage, équerres en aluminium ou alliage d'aluminium.

17 Matières servant à calfeutrer, à étouper et à isoler, matières plastiques sous forme de tubes ou profilés.

19 Matériaux de construction, intercalaires pour double vitrage.

(822) FR, 09.05.1978, 1 049 615.

(831) AT, BX, CH, CZ, DE, DZ, EG, HR, HU, IT, LI, MA, MC, PT, RO, RU, SI, SK, SM, UA, VN, YU.

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République fédérale d'Allemagne).

(862) RO.

(156) 09.02.1999

R 442 600

(732) NUTRITION ET SANTÉ, SA

Route de Castelnaudary, F-31250 REVEL (FR).

## NERGISPORT

(511) 29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits, gelées, confitures, oeufs, lait et autres produits laitiers, huiles et graisses comestibles, conserves, pickles.

30 Café, thé, cacao, chocolat, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café, farines et préparations faites de céréales, pain, biscuits, gâteaux, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles, miel, sirop de mélasse, levure, poudre pour faire lever, sel, moutarde, poivre, vinaigre, sauces, épices, glace.

(822) FR, 25.05.1978, 1 051 178; 19.10.1978, 1 062 032.

(831) AT, BX, CH, DZ, EG, IT, MA, MC, PT.

(862) PT.

(156) 03.02.1999

R 442 655

(732) HEILIT ARZNEIMITTEL GMBH

5, Danziger Strasse, D-21 465 REINBEK (DE).

## Elasten

(511) 3 Huiles essentielles, cosmétiques.

(822) DT, 02.08.1973, 908 295.

(831) AT, BX, CH, DE, FR, IT, LI.

(156) 03.02.1999

R 442 659

(732) UNIWELD

SCHWEISSTECHNIK-UNION GMBH & Co KG  
1, Pferdengassestrasse, D-50 968 KÖLN (DE).



(531) 27.5.

(511) 1 Accessoires de soudage, à savoir gaz techniques et flux.

6 Accessoires de soudage, à savoir fils de soudure et baguettes de soudure.

7 Machines, appareils et dispositifs pour la maintenance de machines de soudage et de pièces à souder, en particulier supports de machines automatiques, tables tournantes, chevalets à rouleaux, appareils à plaquer, appareils et machines pour souder et coupure autogènes, en particulier appareils d'oxycoupage, appareils de microbrasage et microsoudage; appareils à souder et à couper sous plasma, appareils de soudage universels, appareils pour le soudage programmé.

9 Appareils de soudage à l'arc sous flux en poudre, fixes et mobiles, en particulier appareils à un fil, en tandem et multifils; appareils de soudage électrique, en particulier appareils de soudage à électrodes et appareils de soudage à enveloppe de gaz, tels qu'appareils de soudage en atmosphère inerte avec électrode fusible ou en atmosphère inerte avec électrode de tungstène, appareils de soudage en atmosphère inerte avec électrode de tungstène, accessoires de soudage, à savoir électrodes, écrans et boucliers de protection pour le soudage, ainsi que parties de tous les produits susmentionnés.

1 *Welding accessories, namely welding gases and fluxes.*

6 *Welding accessories, namely welding wire and welding rods.*

7 *Machines, apparatus and devices for the maintenance of welding machines and welding pieces, in particular automatic machine supports, revolving tables, roller brackets, plating apparatus, autogenous welding and cutting equipment and machines, in particular oxygen cutting apparatus, micro-brazing and microwelding apparatus; plasma welding and cutting apparatus, general welding apparatus, programmed welding apparatus.*

9 *Stationary and mobile powder flux arc-welding apparatus, in particular single-wire, tandem and multiple wire apparatus; electrical welding equipment, in particular electrode welding equipment and gas envelope welding equipment, such as MIG arc welding or TIG arc welding equipment, TIG welding equipment, welding accessories, namely electrodes, protective screens and shields for welding, as well as parts of all of the aforementioned goods.*

(822) DT, 09.06.1978, 972 109.

(831) AT, AZ, BG, BX, BY, CH, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KP, KZ, LV, MA, MD, MN, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, UA, UZ, VN, YU.

(832) DK, FI, GB, LT, NO, SE.

(527) GB.

(156) 01.02.1999

R 442 662

(732) MARKER DEUTSCHLAND GMBH

2, Olympiastrasse, D-82 438 ESCHENLOHE (DE).

## Marker

(511) 18 Sacs en cuir et en matière plastique, en particulier sacs de sport.

25 Casquettes, chapeaux et gants.

(822) DT, 01.02.1979, 981 520.

(831) AT, BA, CH, CZ, ES, FR, IT, SK, YU.

(862) ES.

(156) 01.02.1999

**R 442 668**

(732) JEAN D'ESTREES, Société Anonyme  
4, rue Meissonier, F-75017 Paris (FR).

(842) Société anonyme, France.

## CELECTIV

(511) 3 Savons, parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux.

(822) FR, 24.04.1978, 1 048 342.

(831) AT, BA, BX, CH, DE, DZ, EG, ES, HU, IT, LI, MA, MC, PT, RU, SM, VN, YU.

(156) 08.02.1999

**R 442 670**

(732) CORSAIN SA  
F-62161 MAROEUIL (FR).

## ARTO

(511) 2 Peintures et vernis.

(822) FR, 18.07.1977, 1 023 035.

(831) AT, BX, CH, IT.

(156) 08.02.1999

**R 442 672**

(732) JANSSEN PHARMACEUTICA N.V.  
30, Turnhoutseweg, B-2340 BEERSE (BE).

## FAZOL

(511) 1 Produits chimiques.

5 Produits pharmaceutiques, hygiéniques et vétérinaires.

(822) FR, 23.07.1964, 229 952.

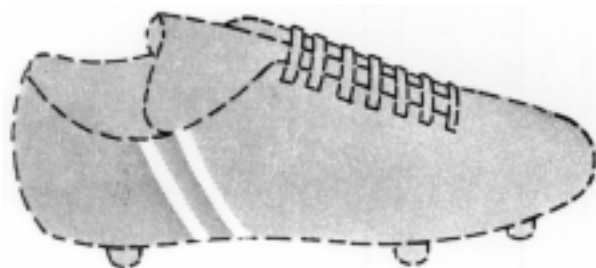
(831) DZ, MA.

(156) 01.02.1999

**R 442 685**

(732) PATRICK LICENSE A/S  
(société danoise)  
Kurze Mühren 1, D-20095 HAMBURG (DE).

(842) A/S (société danoise).



(531) 9.9.

(571) La marque consiste dans la combinaison, avec un corps de chaussure, notamment de chaussure de sport, de deux bandes apparaissant par contraste par rapport au corps et qui, partant de la cambrure de la chaussure, se dirigent de l'avant vers l'arrière lorsqu'on les considère de bas en haut.

(511) 25 Chaussures de sport.

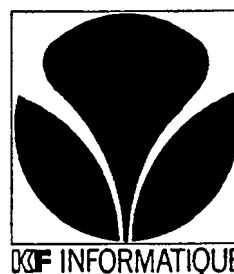
(822) FR, 04.12.1972, 867 005.

(831) BX, DZ, ES, IT, LI, MA.

(156) 06.02.1999

**R 442 692**

(732) C.R.C. INDUSTRIES EUROPE,  
Société anonyme de droit belge  
1, Touwslagerstraat, B-9240 ZELE (BE).



(531) 5.3; 5.5; 26.4; 27.5.

(511) 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.

4 Huiles et graisses industrielles (autres que les huiles et les graisses comestibles et les huiles essentielles); lubrifiants; compositions à lier la poussière; compositions combustibles (y compris les essences pour moteurs) et matières éclairantes; chandelles, bougies, veilleuses et mèches.

9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques (y compris la T.S.F.), photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils automatiques déclenchés par l'introduction d'une pièce de monnaie ou d'un jeton; machines parlantes; caisses enregistreuses, machines à calculer; appareils extincteurs.

35 Publicité, distribution de prospectus, d'échantillons; location de matériel publicitaire; aide aux entreprises industrielles ou commerciales dans la conduite de leurs affaires; conseils, informations ou renseignement d'affaires; entreprise à façon de travaux statistiques, mécanographiques, de sténotypie; comptabilité; reproduction de documents; bureaux de placement; location de machines à écrire et de matériel de bureau.

(822) FR, 21.06.1978, 1 054 594.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, IT, MA, MC.

(865) BX.

- (862) ES.  
 (862) CH.  
 (862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande); 1987/6 LMi.  
 (862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République fédérale d'Allemagne); 1995/7 LMi.

- (156) **01.02.1999** **R 442 700**  
 (732) COMPAGNIE GÉNÉRALE  
 DES ÉTABLISSEMENTS  
 MICHELIN - MICHELIN & Cie,  
 Société en commandite par actions  
 12, cours Sablon,  
 F-63 040 CLERMONT-FERRAND Cedex (FR).  
 (842) Société en commandite par actions, FRANCE.

## XZM

- (511) 12 Pneumatiques pour roues de véhicules.  
 (822) FR, 21.10.1974, 913 212.  
 (831) BA, BX, ES, IT, PT, RO, YU.

- (156) **25.01.1999** **R 442 762**  
 (732) VDO QUARZ ZEIT GMBH  
 103, Gräfstrasse, D-60 487 FRANKFURT (DE).

## Mauthe

- (511) 9 Instruments et appareils chronométriques, interrupteurs à minuterie.  
 14 Horlogerie, mouvements d'horlogerie, boîtiers.  
 (822) DT, 13.09.1978, 976 348.  
 (300) DT (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande), 09.08.1978, 976 348.  
 (831) AT, BX, CH, FR, IT.

- (156) **05.02.1999** **R 442 765**  
 (732) HENKEL KGaA  
 67, Henkelstrasse, D-40 191 DÜSSELDORF (DE).

## Dentichlora

- (511) 3 Préparations pour les soins du corps et de la beauté; préparations non médicinales pour les soins des dents et de la bouche.  
 5 Produits chimiques pour l'hygiène, désinfectants, préparations médicinales pour les soins des dents et de la bouche.  
 (822) DT, 11.12.1978, 979 641.  
 (831) AT, BA, BX, CH, CZ, DE, DZ, FR, HR, HU, IT, LI, MA, MC, MK, PT, RU, SI, SK, SM, VN, YU.  
 (862) HU.  
 (862) CS.  
 (862) CH.  
 (862) SU.

- (156) **10.02.1999** **R 442 771**  
 (732) MAHLE GMBH  
 26-46, Pragstrasse, D-70 376 STUTTGART (DE).

## Duotherm

- (511) 7 Pistons de moteurs.  
 (822) DT, 11.01.1978, 851 790.  
 (831) BA, FR, HR, IT, MK, SI, YU.

- (156) **02.02.1999** **R 442 788**  
 (732) LABORATOIRES D'HYGIÈNE  
 ET DE DIÉTÉTIQUE  
 (L.H.D.), Société anonyme  
 38, avenue Hoche, F-75 008 PARIS (FR).

## JIFIX

- (511) 16 Papier et articles en papier, carton et articles en carton; imprimés, journaux et périodiques, livres; articles pour reliures; photographies; papeterie, matières adhésives (pour la papeterie); matériaux pour les artistes; pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés.

17 Gutta-percha, gomme élastique, balata et succédanés, objets fabriqués en ces matières non compris dans d'autres classes; feuilles, plaques et baguettes de matières plastiques (produits semi-finis); matières servant à calfeutrer, à étouper et à isoler; amiante, mica et leurs produits, tuyaux flexibles non métalliques.

- (822) FR, 09.01.1976, 942 881.  
 (831) BX, DE, IT.  
 (862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

- (156) **10.02.1999** **R 442 799**  
 (732) Braun Aktiengesellschaft  
 Frankfurt am Main (DE).  
 (750) Braun Aktiengesellschaft, 145, Frankfurter Strasse,  
 D-61476 Kronberg (DE).

## Braun Multiquick

- (511) 7 Machines électriques de cuisine à broyer.  
 (822) DT, 16.11.1978, 978 731.  
 (300) DT (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande), 06.10.1978, 978 731.  
 (831) AT, BA, BX, CH, ES, FR, IT, YU.

- (156) **07.02.1999** **R 442 809**  
 (732) ERTOIL, S.A.  
 164, calle Velázquez, E-28 002 MADRID (ES).

## ERTOIL

- (511) 4 Huiles lubrifiantes.  
 (822) ES, 22.06.1978, 732 854.  
 (831) BX, DE, FR, IT, PT.

**(156) 02.02.1999****R 442 817**

**(732)** COLART INTERNATIONAL,  
Société anonyme  
5, rue René Panhard, F-72 000 LE MANS (FR).

*polyflashe*

**(531)** 27.5.

**(511)** 2 Couleurs, vernis, laques; peintures préparées ou non, couleurs pour peindre sur la céramique et sur les étoffes.

16 Encres diverses; matières adhésives pour la papeterie, toiles pour peindre; matériaux pour les artistes, pinceaux, crayons, fusains, pastels et similaires.

**(822)** FR, 04.08.1978, 1 061 520.**(300)** FR, 04.08.1978, 1 061 520.**(831)** BX, DE, IT.**(862)** DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).**(156) 01.02.1999****R 442 818**

**(732)** JEAN D'ESTREES, Société Anonyme  
4, rue Meissonier, F-75017 Paris (FR).  
**(842)** Société anonyme, France.

## ESTRESSENCE

**(511)** 3 Cosmétiques pour une méthode thermoionique de stimulation cellulaire.

**(822)** FR, 05.09.1978, 1 063 919.**(300)** FR, 05.09.1978, 1 063 919.**(831)** AT, BA, BX, CH, DE, DZ, EG, ES, HU, IT, LI, MA, MC, PT, RO, RU, SM, VN, YU.**(862)** CH.**(156) 08.02.1999****R 442 824**

**(732)** ODO, Société anonyme  
La Combe Froide, F-39 400 MORBIER (FR).

## BUGATTI

**(511)** 9 Lunetterie.**(822)** FR, 03.11.1978, 1 063 148.**(300)** FR, 03.11.1978, 1 063 148.**(831)** AT, BX, DE, IT, MC, PT.**(156) 06.02.1999****R 442 831**

**(732)** APPLICATION DES GAZ,  
Société anonyme  
Lieu dit Le Favier, Route de Brignais,  
F-69230 SAINT GENIS LAVAL (FR).

## SERVICE PLUS

**(511)** 11 Réchauds et appareils de cuisson, grils, composants, pièces détachées, sous-ensembles et accessoires, y compris brûleurs, pour ces articles.

**(822)** FR, 28.07.1978, 1 060 695.**(831)** BX, ES, IT, MA.**(156) 30.01.1999****R 442 834**

**(732)** COGNAC J.F. VALLON, Société anonyme  
F-16 200 JARNAC (FR).

**(531)** 19.7; 24.3; 27.5.**(511)** 33 Brandy.**(822)** FR, 02.08.1978, 1 063 917.**(300)** FR, 02.08.1978, 1 063 917.**(831)** BX, DE, ES, HU, IT.**(862)** DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).**(156) 08.02.1999****R 442 841**

**(732)** BOURJOIS, Société anonyme  
12 et 14, rue Victor Noir,  
F-92 200 NEUILLY-SUR-SEINE (FR).  
**(842)** société anonyme, France.

## LUMINEUSE DOUCEUR

**(511)** 3 Produits de parfumerie, de beauté, savonnerie, fards, huiles essentielles, cosmétiques, produits pour la chevelure, dentifrices.

**(822)** FR, 20.04.1978, 1 048 000.**(831)** AT, BX, DE, DZ, EG, ES, IT, LI, MA, MC, RO, RU, SM, VN, YU.**(851)** DE.**(861)** DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande); 1987/4 LMi.**(156) 01.02.1999****R 442 842**

**(732)** L'ORÉAL, Société anonyme  
14, rue Royale, F-75 008 PARIS (FR).  
**(842)** société anonyme, France.



**Anais Anais**

(531) 25.3; 27.5.

(511) 3 Produits de parfumerie, de beauté, savonnerie, fards, huiles essentielles, cosmétiques, produits pour la chevelure, dentifrices.

25 Vêtements et tous articles d'habillement, y compris les bottes, les souliers et les pantoufles.

(822) FR, 10.08.1978, 1 063 931.

(300) FR, 10.08.1978, 1 063 931.

(831) AT, BX, CH, DE, DZ, EG, ES, HU, IT, LI, MA, MC, PT, RO, RU, YU.

(851) DE.

(862) ES.

(862) CH.

(156) 30.01.1999

**R 442 863**

(732) VILLIGER SÖHNE GMBH & Co DEUTSCHLAND  
3-7, Schwarzenbergstrasse,  
D-79 761 WALDSHUT-TIENGEN (DE).



(531) 2.1; 26.1; 27.5.

(511) 14 Objets en cuir et simili-cuir, à savoir bracelets pour montres.

18 Coffres de voyage, valises en cuir, en matières remplaçant le cuir et matières textiles; parapluies et parasols; objets en cuir et simili-cuir, à savoir étuis pour les clés, bourses, portefeuilles de poche, enveloppes pour briquets, enveloppes de bouteilles.

25 Vêtements de dessus en matières textiles, cuir et produits synthétiques, y compris les bottes et les chaussures, ainsi que casquettes, calottes, chapeaux; ceintures.

(822) DT, 29.11.1978, 979 221.

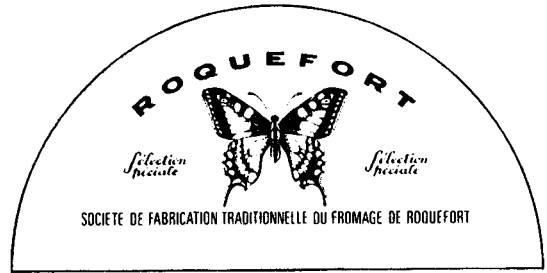
(300) DT (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande), 03.08.1978, 979 221.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, IT, PT.

(156) 02.02.1999

**R 442 869**

(732) LAITERIE FROMAGERIE ALRIC S.A.  
5, rue Saint-Pierre,  
F-12 250 ROQUEFORT-SUR-SOULZON (FR).



(531) 3.13; 26.2; 27.5; 29.1.

(571) Les couleurs sont rouge et noir sur fond blanc. Le papillon lui-même comporte les quatre couleurs suivantes: vert, rouge, noir et blanc. Le papillon, motif central, porte au-dessus la mention "ROQUEFORT", puis de chaque côté les mentions "Sélection Spéciale". Au-dessous du papillon la mention: "SOCIETE DE FABRICATION TRADITIONNELLE DU FROMAGE DE ROQUEFORT".

(591) rouge, noir, blanc et vert.

(511) 29 Fromages.

(822) FR, 25.05.1977, 1 029 710.

(831) AT, BX, CH, DE, EG, ES, HU, IT, PT, RO, YU.

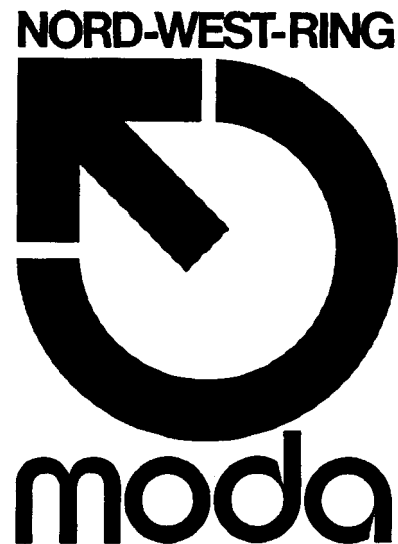
(862) AT.

(862) CH.

(156) 01.02.1999

**R 442 884**

(732) NORD-WEST-RING  
SCHUH-EINKAUFSGENOSSENSCHAFT eG  
69, Schaumainkai, D-60 596 FRANKFURT (DE).



(531) 24.15; 26.2; 27.5.

(511) 25 Chaussures de toutes sortes.

(822) DT, 28.09.1978, 977 012.

(831) AT, BX, CH, FR, IT.

(156) 30.01.1999

**R 442 896**

(732) Luxan B.V.  
2, Industrieweg, NL-6662 PA ELST (NL).

**LUXAN GRO-STOP**

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, la science, la photographie, l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture (à l'exception des fongicides, insecticides et herbicides).

5 Préparations pour détruire les mauvaises herbes et les animaux nuisibles.

(822) BX, 08.06.1978, 352 158.

(831) AT, CH, ES, FR, IT, PT.

(156) **05.02.1999** **R 442 917**

(732) Knoll AG  
Knollstrasse, D-67061 Ludwigshafen (DE).

(750) Knoll AG, Postfach 21 08 05,  
D-67008 Ludwigshafen (DE).

## Regulton

(511) 5 Préparations pharmaceutiques pour le traitement des maladies cardio-vasculaires.

(822) DT, 03.10.1978, 509 903.

(831) BX.

(156) **31.01.1999** **R 442 919**

(732) NATURELLA GETRÄNKE GESELLSCHAFT  
MBH & Co KG  
32, Brechdarrweg, D-74 613 ÖHRINGEN (DE).



(531) 1.15; 26.1; 29.1.

(591) vert, orange et blanc.

(511) 5 Produits diététiques de jus de fruits pour enfants et malades, respectivement pour fins médicinales.

32 Boissons non alcooliques, jus de fruits; sirops, matières de base, demi-produits et préparations de fruits pour la production de boissons non alcooliques.

(822) DT, 12.09.1978, 976 311.

(300) DT (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande), 03.08.1978, 976 311.

(831) AT, BA, BX, CH, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, IT, SI, SK, YU.

(862) CH.

(156) **29.01.1999** **R 442 923**

(732) BEIERSDORF AG  
48, Unnastrasse, D-20 245 HAMBURG (DE).

## Tricodur

(511) 5 Emplâtres, matériel pour pansements.

(822) DT, 13.12.1978, 979 715.

(831) HU.

(156) **02.02.1999** **R 442 937**

(732) THERMOVAL SYSTEMHEIZUNGEN  
DEUTSCHLAND GMBH

7, Alfred-Nobel-Strasse, D-50 226 FRECHEN (DE).

## THERMOVAL

(511) 11 Installations de chauffage.

(822) AT, 24.01.1979, 90 256.

(300) AT, 11.08.1978, AM 2024/78.

(831) BX, CH, CZ, FR, HU, IT, LI, SK.

(156) **30.01.1999** **R 442 991**

(732) CAVIAR & CONSERVES KASPIA,  
Société anonyme

17, place de la Madeleine, F-75 008 PARIS (FR).

## SOUKHANOFF

(511) 5 Produits diététiques et de régime, y compris produits alimentaires solides diététiques et de régime.

29 Viande, volailles, gibier à l'état frais, oeufs, fromages et tous produits laitiers, caviar, conserves de poissons, de viande, de fruits, de légumes, poissons fumés, séchés et conservés de toutes matières, oeufs de poisson, salaisons et salaisons maritimes, pickles, gelées, confitures, tous produits alimentaires solides.

30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café, farines et préparations faites de céréales, pain, biscuits, gâteaux, pâtisserie, crêpes (blinis), confiserie, glaces comestibles, miel, sirop de mélasse, levures, poudre pour faire lever, sel, moutarde, poivre, vinaigre, sauces, épices, glace, tous produits alimentaires solides.

31 Produits agricoles, horticoles, forestiers et graines, non compris dans d'autres classes, animaux vivants, fruits et légumes frais, semences, plantes vivantes, substances alimentaires pour les animaux, malt, tous produits alimentaires solides.

32 Bière, ale et porter; eaux minérales et gazeuses, autres boissons non alcooliques; sirops et autres préparations pour faire des boissons, tous produits alimentaires liquides.

33 Vins, alcools et eaux-de-vie, spiritueux divers, tous produits alimentaires liquides.

(822) FR, 10.11.1978, 1 064 831.

(300) FR, 10.11.1978, 1 064 831.

(831) BX, CH, DE, ES, IT, MC.

(862) CH.

(861) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande); 1987/4 LMi.

(156) **30.01.1999** **R 443 001**

(732) L'ORÉAL, Société anonyme  
14, rue Royale, F-75 008 PARIS (FR).

(842) société anonyme, France.



- (531) 19.3.  
 (511) 3 Produits de parfumerie, de beauté, savonnerie, fards, huiles essentielles, cosmétiques, produits pour la chevelure, dentifrices.  
 (822) FR, 09.11.1978, 1 064 827.  
 (300) FR, 09.11.1978, 1 064 827.  
 (831) BX, DZ, MA, MC.

- (156) **30.01.1999** **R 443 002**  
 (732) ÉTABLISSEMENTS DORÉ-DORÉ,  
 Société anonyme  
 23, rue du Renard, F-75004 PARIS (FR).

## DD Doré-Doré

- (511) 25 Vêtements, lingerie de corps, bonneterie et tous articles d'habillement.  
 (822) FR, 09.11.1978, 1 064 828.  
 (300) FR, 09.11.1978, 1 064 828.  
 (831) AT, BG, BX, CH, DE, DZ, EG, ES, HR, HU, IT, MA, MC, MK, PT, RU, SI, UA, VN, YU.  
 (851) DE, DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).  
 (863) UA; 1996/7 Gaz.

- (156) **30.01.1999** **R 443 003**  
 (732) V.E.V., société anonyme  
 66, rue du Château, F-59200 TOURCOING (FR).

## PERNELLE

- (511) 2 Encres.  
 3 Savons d'industrie ou de ménage, substances pour lessiver, blanchir, nettoyer et détacher.  
 16 Revue ou toutes autres publications, imprimés, papiers et cartons, papeterie, librairie, articles de bureau, reliure.  
 23 Fils.  
 24 Tissus.

25 Articles de bonneterie, de lingerie de corps et d'habillement.

26 Dentelles et broderies, rubans et lacets, boutons, boutons à pression, crochets et oeillets, épingles et aiguilles, fleurs artificielles.

27 Tapis, paillasons, nattes, linoléums et autres produits servant à recouvrir les planchers, tentures.

(822) FR, 09.11.1978, 1 064 829.

(831) AT, BX, CH, IT, MA, SD.

(862) CH.

- (156) **07.02.1999** **R 443 007**  
 (732) MOULINEX, Société anonyme  
 11, rue Jules-Ferry, F-93 170 BAGNOLET (FR).

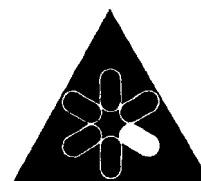
- (531) 27.5.  
 (511) 7 Machines de cuisine pour le traitement des aliments, notamment pour hacher, diviser, broyer, râper, mélanger, battre, émulsionner, pétrir.  
 9 Aspirateurs électriques de poussière.  
 11 Sèche-cheveux; appareils de cuisson des aliments à usage domestique.  
 (822) FR, 18.10.1978, 1 064 818.  
 (300) FR, 18.10.1978, 1 064 818.  
 (831) AT, BX, IT, PT.

- (156) **07.02.1999** **R 443 008**  
 (732) MOULINEX, Société anonyme  
 11, rue Jules-Ferry, F-92 170 BAGNOLET (FR).

## CUITOUT MOULINEX

- (511) 11 Appareils de cuisson des aliments à usage domestique.  
 (822) FR, 18.10.1978, 1 064 819.  
 (300) FR, 18.10.1978, 1 064 819.  
 (831) BX, CH.

- (156) **08.02.1999** **R 443 018**  
 (732) F. HOFFMANN-LA ROCHE AG  
 CH-4002 BÂLE (CH).



- (531) 1.1; 26.3.  
 (511) 3 Produits cosmétiques.  
 5 Préparations pharmaceutiques.  
 (822) CH, 09.10.1978, 296 739.  
 (831) AT, DE, LI.

**(156) 30.01.1999 R 443 045****(732)** ATELIERS REUNIS CADDIE,  
société anonyme  
13, Rue de la Mairie, B.P. N° 47,  
F-67301 SCHILTIGHEIM CEDEX (FR).

# GUIDFLEX

**(531)** 27.5.**(511)** 6 Métaux communs bruts et mi-ouvrés et leurs alliages; ancres, enclumes, cloches, matériaux à bâtir laminés et fondus; rails et autres matériaux métalliques pour les voies ferrées; chaînes (à l'exception des chaînes motrices pour véhicules); câbles et fils métalliques non électriques; serrurerie; tuyaux métalliques; coffres-forts et cassettes; billes d'acier; fers à cheval; clous et vis; autres produits en métal (non précieux) non compris dans d'autres classes; minerais; en particulier attaches métalliques, pièces de liaison métalliques.

9 Appareils de signalisation lumineux, en particulier barrières, poteaux, cadres d'affichage, de signalisation.

19 Appareils de signalisation, en particulier barrières, poteaux, cadres d'affichage, de signalisation.

**(822)** FR, 31.05.1978, 1 051 774.**(831)** BX, DE, IT.**(862)** DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).**(862)** DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République fédérale d'Allemagne).**(156) 08.02.1999 R 443 066****(732)** LUIS CABALLERO, S.A.  
32, calle San Francisco,  
PUERTO DE SANTA MARÍA, Cádiz (ES).**(531)** 7.1; 26.1; 26.4; 27.5.**(511)** 33 Vins, spiritueux et liqueurs.**(822)** ES, 05.12.1978, 863 838.**(831)** AT, BX, CH, DE, FR, IT, PT, RU, UA.**(862)** CH.**(156) 08.02.1999 R 443 072****(732)** KARL ENGELHARD  
FABRIK PHARM. PRÄPARATE GMBH & Co KG  
94, Sandweg, D-60 316 FRANKFURT (DE).

## ZANZARIN

**(511)** 5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques à base naturelle ou chimique; produits diététiques pour enfants et malades; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; dé-

sinfectants; préparations pour détruire les mauvaises herbes et les animaux nuisibles.

**(822)** DT, 16.08.1977, 961 740.**(831)** CH.**(156) 01.02.1999 R 443 087****(732)** KRAFT JACOBS SUCHARD GMBH  
8-20, Langemarckstrasse, D-28 199 BREMEN (DE).

## SIERRA

**(511)** 30 Café, extraits de café, thé, cacao.**(822)** DT, 03.01.1979, 980 286.**(300)** DT (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande), 03.10.1978, 980 286.**(831)** AT, BA, BX, CH, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, LI, MA, MC, MK, PT, RO, RU, SI, SK, SM, UZ, VN, YU.**(156) 07.02.1999 R 443 097****(732)** REGLUS AG  
224, Seestrasse, CH-8802 KILCHBERG (CH).

## REGLUS

**(511)** 7 Machines-outils.  
8 Outils, à l'exception des couteaux.**(822)** CH, 05.01.1966, 214 923.**(831)** AT, BX, DE, FR, IT.**(156) 06.02.1999 R 443 116****(732)** KONINKLIJKE EMBALLAGE INDUSTRIE  
VAN LEER B.V.  
206, Amsterdamsseweg,  
NL-1182 HL AMSTELVEEN (NL).

## VALÉREX

**(511)** 20 Récipients en matières plastiques et en fibre; autres articles en matières plastiques comme fermetures (non compris dans d'autres classes).**(822)** BX, 22.08.1978, 353 593.**(300)** BX, 22.08.1978, 353 593.**(831)** AT, CH, DE, ES, FR, IT, PT.**(156) 06.02.1999 R 443 121****(732)** JMA Holding b.v.  
4, Kennemerstraatweg,  
NL-1815 LA ALKMAAR (NL).

## RITS ROYAL

**(511)** 24 Tissus; couvertures de lit et de table; articles textiles non compris dans d'autres classes.

25 Vêtements, y compris les bottes, les souliers et les pantouffles.

27 Tapis, paillasons, nattes, linoléums et autres produits servant à recouvrir les planchers; tentures (excepté en tissu).

**(822)** BX, 11.08.1978, 353 852.

- (300) BX, 11.08.1978, 353 852.  
 (831) DE, ES, FR, PT.  
 (862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).  
 (862) ES; 1995/1 LMi.

(156) **06.02.1999** **R 443 128**

- (732) UCB, Société anonyme  
 Allée de la Recherche, 60, B-1070 Bruxelles (BE).

## SOPRAS

- (511) 5 Produits et spécialités pharmaceutiques.  
 (822) BX, 29.06.1978, 352 631.  
 (831) DE, ES, FR, MC.  
 (862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

(156) **07.02.1999** **R 443 129**

- (732) INNOTHERM AG  
 Lohstampfstrasse, CH-8274 TÄGERWILEN (CH).

## INNOTHERM

- (511) 11 Éléments de chauffage électrique et appareils de chauffage électrique.  
 (822) BX, 16.05.1978, 353 157.  
 (831) AT, CH, DE.

(156) **01.02.1999** **R 443 155**

- (732) EUGENE-PERMA S.A.,  
 société anonyme  
 6, rue d'Athènes, F-75009 PARIS (FR).  
 (842) société anonyme, FRANCE.

## TENDRELLE

- (511) 3 Crèmes coiffantes, produits de mises en plis, produits de coloration et de décoloration pour cheveux; produits pour la réalisation d'ondulations indéfrisables et leurs neutralisants; produits pour le défrisage des cheveux.  
 (822) FR, 03.11.1978, 1 065 722.  
 (300) FR, 03.11.1978, 1 065 722.  
 (831) BX, CH, DE, ES, IT, PT.  
 (863) ES.  
 (861) PT.

(156) **30.01.1999** **R 443 190**

- (732) GUERLAIN SOCIÉTÉ ANONYME,  
 Société anonyme  
 6, avenue des Champs-Élysées, PARIS (FR).

## MEPHISTO

- (511) 3 Produits de parfumerie.  
 (822) FR, 21.11.1978, 1 065 749.  
 (300) FR, 21.11.1978, 1 065 749.  
 (831) AT, BX, CH, DE, DZ, EG, IT, LI, MA, MC, SM.

(156) **30.01.1999** **R 443 191**

- (732) ÉTABLISSEMENTS JEAN BONI,  
 Société anonyme  
 5, rue Projetée,  
 F-57303 MONDELANGE, Moselle (FR).

## LA NOSTRANA

- (511) 29 Produits de charcuterie.  
 (822) FR, 21.11.1978, 1 065 750.  
 (300) FR, 21.11.1978, 1 065 750.  
 (831) BX, DE, ES, IT.

(156) **30.01.1999** **R 443 192**

- (732) DAME ANDREE ANNE-MARIE FLACON,  
 Veuve de Jean Raymond  
 Ferdinand QUELET  
 55, rue Pergolèse, F-75116 PARIS (FR).

## OPTRAEX-BEBE

- (511) 5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires, hygiéniques, produits diététiques à but médical, emplâtres, matériel pour pansements, désinfectants.  
 (822) FR, 21.11.1978, 1 065 751.  
 (300) FR, 21.11.1978, 1 065 751.  
 (831) DZ, MA.

(156) **30.01.1999** **R 443 193**

- (732) DAME ANDREE ANNE-MARIE FLACON,  
 Veuve de Jean Raymond  
 Ferdinand QUELET  
 55, rue Pergolèse, F-75116 PARIS (FR).

## RHINOPTRAEX

- (511) 5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires, hygiéniques, produits diététiques à but médical, emplâtres, matériel pour pansements, désinfectants.  
 (822) FR, 21.11.1978, 1 065 752.  
 (300) FR, 21.11.1978, 1 065 752.  
 (831) DZ, MA.

(156) **05.02.1999** **R 443 214**

- (732) MAXMEYER-DUCO S.P.A.  
 ou en abrégé M M.D.-S.P.A.  
 121, via Comasina, I-20161 MILANO (IT).

## MAXICOLOR SYSTEM

- (511) 7 Appareils pour le dosage, le mélange et l'agitation de matières colorantes et de vernis.  
 (822) IT, 05.02.1979, 313 593.  
 (300) IT, 04.10.1978, 20 665 C/78.  
 (831) AT, BX, ES, FR.

(156) **05.02.1999** **R 443 219**

- (732) ZAMBON S.P.A.  
 I-20 091 BRESSO (IT).

## ZAMOCILLIN

(511) 5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; produits diététiques pour enfants et malades; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants; préparations pour détruire les mauvaises herbes et les animaux nuisibles.

(822) IT, 05.02.1979, 313 570.

(831) BX, CH, DE, FR.

(862) CH.

(156) **05.02.1999** **R 443 222**

(732) CONVEN SRL  
3, Via Merano, I-20021 BOLLATE (IT).



(531) 21.3; 26.1; 27.5.

(511) 11 Appareils et installations de ventilation, de séchage et de conditionnement de l'air.

(822) IT, 05.02.1979, 313 573.

(831) AT, BX, FR.

(156) **07.02.1999** **R 443 272**

(732) ELF AQUITAINE  
2, place de la Coupole, Tour Elf, La Défense 6,  
F-92 400 COURBEVOIE (FR).  
(842) société anonyme.

## STYRELF

(511) 17 Asphaltes, bitumes et liants bitumeux pour assurer et maintenir l'étanchéité de toutes constructions.

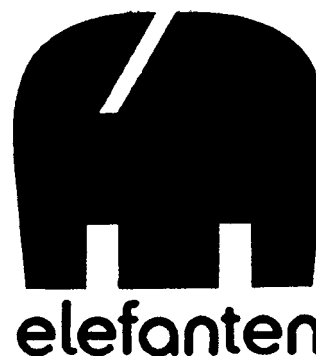
19 Asphaltes, bitumes et liants bitumeux pour la construction et l'entretien des routes.

(822) FR, 11.10.1978, 1 064 817.

(831) AT, BX, CH, CZ, DE, ES, HU, IT, PL, PT, SK.

(156) **09.02.1999** **R 443 281**

(732) Freudenberg Schuh GmbH  
41-51 Hoffmannallee, D-47533 Kleve (DE).  
(750) CARL FREUDENBERG, Patente und Marken,  
D-69465 Weinheim (DE).



(531) 3.2.

(511) 24 Étoffes pour chaussures.

25 Chaussures, talons, semelles, couvre-semelles, bouts pour l'avant et l'arrière des chaussures ainsi que premières semelles; garnitures pour chaussures, supports pour chaussures, à l'exception des supports orthopédiques, bouts en fer pour chaussures, empeignes de chaussures, chaussettes ayant une semelle soudée en P.V.C., matières plastiques ou étoffe.

26 Lacets, oeillets, agrafes pour chaussures.

(822) DT, 14.11.1978, 978 647.

(300) DT (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande), 15.09.1978, 978 647.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, FR, HR, HU, IT, LI, MC, PT, SI, YU.

(156) **05.02.1999** **R 443 285**

(732) AGFA-GEVAERT AG  
Bayerwerk, D-5090 LEVERKUSEN 1 (DE).

## LABOPAK

(511) 9 Machines pour le développement des papiers photographiques; appareils et instruments photographiques et cinématographiques, en particulier pour le développement photographique.

(822) DT, 19.01.1979, 980 885.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, FR, HU, IT, PT, RO, RU, YU.

(156) **05.02.1999** **R 443 286**

(732) AGFA-GEVAERT AG  
Bayerwerk, D-5090 LEVERKUSEN 1 (DE).

## CUTOMATIC

(511) 7 Coupeuses destinées à la photographie.

9 Appareils et instruments photographiques et cinématographiques ainsi que leurs parties.

(822) DT, 19.01.1979, 980 886.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, FR, HU, IT, PT, RU, YU.

(862) CH.

(156) **05.02.1999** **R 443 287**

(732) AGFA-GEVAERT AG  
Bayerwerk, D-5090 LEVERKUSEN 1 (DE).

## NEUTOFIX

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie et la photographie.

(822) DT, 22.01.1979, 980 963.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, FR, HU, IT, PT, RO, RU, YU.

(156) **08.02.1999** **R 443 291**

(732) CFPI AGRO, société anonyme  
28, boulevard Camélinat,  
F-92233 GENNEVILLIERS (FR).

(842) société anonyme.

## NOVERTEX

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, la science, la photographie, l'agriculture, l'horticulture, la sylviculture.

5 Préparations pour détruire les mauvaises herbes et les animaux nuisibles.

(822) FR, 20.09.1978, 1 064 812.

(300) FR, 20.09.1978, 1 064 812.

(831) BX, CH, EG, IT, MA, MC.

(156) **29.01.1999** **R 443 310**

(732) WERNER MUZENHARDT  
4, Gimenenstrasse, CH-6300 ZOUG (CH).

## METOLUBES

(511) 1 Réfrigérants pour travaux sur métal.  
4 Lubrifiants pour travaux sur métal.

(822) CH, 17.07.1978, 295 676.

(831) AT, BX, FR, IT.

(156) **16.01.1999** **R 443 319**

(732) Digitron-OWL AG  
Webereiweg 3, CH-5033 Buchs (CH).



(531) 26.11; 27.5.

(511) 7 Installations de transport, à savoir bande transporteuse, transporteur à chaîne, transporteur à rouleaux, plate-forme transporteuse à déplacement horizontal et vertical; installations d'entraînement, mécanismes de freinage.

9 Installations de mesure pour la vitesse et la distance, appareils de commande et de télécommande et installations de surveillance pour transporteurs, pour chariots transporteurs et pour véhicules chargeurs et déchargeurs de rayonnages.

12 Véhicules transporteurs, à savoir chariot de manutention sur rails ou non, chariot élévateur, véhicules à cheval-tour; véhicules chargeurs et déchargeurs de rayonnages; mécanismes de freinage.

20 Rayonnages.

(822) CH, 22.09.1978, 296 736.

(831) AT, BX, DE, FR, IT.

(156) **02.02.1999** **R 443 339**

(732) Dr. RENTSCHLER ARZNEIMITTEL GMBH & Co  
D-88 471 LAUPHEIM (DE).

## DOREHYDRIN

(511) 5 Produits pharmaceutiques et vétérinaires, produits chimiques pour l'hygiène; aliments diététiques pour enfants et malades; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants; préparations pour détruire les mauvaises herbes et les animaux nuisibles.

(822) DT, 17.09.1974, 922 655.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, IT, PT.

(156) **06.02.1999** **R 443 352**

(732) LINDE AKTIENGESELLSCHAFT  
21, Abraham-Lincoln-Strasse,  
D-65 189 WIESBADEN (DE).

(750) LINDE AKTIENGESELLSCHAFT Zentrale Patentabteilung, D-82 049 HÖLLRIEGELSKREUTH (DE).

## LIROPA

(511) 7 Compresseurs, soupapes de détention, échangeurs de chaleur, condenseurs; pièces de tous les produits précités.

9 Appareils de physique et électrotechniques, compris dans la classe 9, appareils de signalisation, de réglage, de mesure, d'avertissement, de surveillance et de contrôle, appareils de mesure de température, dispositifs régulateurs de température; pièces de tous les produits précités.

11 Générateurs de glace et machines frigorifiques, refroidisseurs, évaporateurs, évaporateurs à plaques; appareils d'éclairage, de chauffage, de cuisson, de réfrigération, de séchage et d'aération; meubles de réfrigération et de congélation pour usage commercial, meubles avec pièces encastrées et superstructures frigorifiques, meubles avec appareillage réfrigérant pour le stockage des produits alimentaires, de produits de consommation de luxe et d'autres marchandises; meubles de réfrigération et de refroidissement à basse température pour magasins de vente et à libre-service, en particulier vitrines réfrigérantes et de refroidissement à basse température, buffets réfrigérants, congélateurs pour produits de boulangerie, pour comptoirs de crèmerie et de service et comptoirs réfrigérants à libre-service, containers roulants comme éléments de meubles de réfrigération et de refroidissement à basse température, rayons de refroidissement à basse température, comptoirs réfrigérants pour poissons, îlots de refroidissement à basse température, bahuts de réfrigération et de refroidissement à basse température, congélateurs rapides, réfrigérateurs à basse température et à usage commercial, conservateurs pour produits congelés, chambres froides; installations de conditionnement d'air; pièces de tous les produits précités.

20 Meubles et miroirs; meubles pour magasins de vente et à libre-service, en particulier rayons, gondoles, vitrines, bahuts, stands de vente, billots, tables pour balances, socles pour balances; îlots à gradins; ameublements pour entrepôts, à savoir rayons pour dossiers et d'archives, rayons pour marchandises et pour palettes; pièces de tous les produits précités.

(822) DT, 17.01.1979, 980 718.

(300) DT (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande), 31.08.1978, 980 718.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, FR, HU, IT, PT, RU, YU.

(862) ES.

**(156) 30.01.1999 R 443 393****(732) MARIE PAPIER,**  
Société à responsabilité limitée  
26, rue Vavin, F-75 006 PARIS (FR).**MARIE · PAPIER**

- (531)** 29.1.  
**(571)** Lettres en bleu marine sur fond beige.  
**(591)** bleu marine et beige.  
**(511)** 16 Papier, articles en papier et volumes en papier, carton et articles en carton, imprimés, journaux et périodiques, papeterie, caractères d'imprimerie, clichés, articles de bureau.  
 41 Édition.  
 42 Services relatifs au projet d'étude pour création de papier.  
**(822)** FR, 26.10.1978, 11 358.  
**(300)** FR, 26.10.1978, 11 358.  
**(831)** AT, BX, CH, DE, ES.  
**(862)** ES.  
**(862)** CH.  
**(865)** BX.  
**(862)** DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande); 1987/5 LMi.

**(156) 30.01.1999 R 443 405****(732) GUERLAIN SOCIÉTÉ ANONYME,**  
Société anonyme  
68, avenue des Champs-Élysées, PARIS (FR).**NAHEMA**

- (511)** 3 Produits de parfumerie, de beauté, savonnerie, fards, huiles essentielles, cosmétiques, produits pour la chevelure, dentifrices.  
**(822)** FR, 30.11.1978, 1 066 696.  
**(300)** FR, 30.11.1978, 1 066 696.  
**(831)** AT, BX, CH, CZ, DE, DZ, EG, ES, HU, IT, LI, MA, MC, MK, RU, SK, SM, VN, YU.  
**(851)** DE.  
**(862)** DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

**(156) 05.02.1999 R 443 447****(732) JOS. ZIMMERMANN GMBH & Co KG**  
11-13, Ros-Strasse, D-52 064 AACHEN (DE).**Aflex**

- (511)** 20 Supports en matière plastique pour enrouler, pour transporter; pour le traitement et l'emmagasinage de fils et filés.  
**(822)** DT, 25.07.1978, 974 363.  
**(831)** AT, BX, CH, ES, FR, IT.

**(156) 10.02.1999 R 443 458****(732) A. RACKE GMBH + Co**  
20, Stefan-George-Strasse,  
D-55 411 BINGEN/RHEIN (DE).**Blackbird****(511)** 33 Vins et spiritueux importés des pays anglophones et/ou destinés à l'exportation dans ces pays.**(822)** DT, 20.12.1978, 857 498.**(831)** AT, BX, CH.**(862)** AT.**(156) 07.02.1999 R 443 511****(732) EURAND MICROENCAPSULATION S.A.**  
Via ai Mulini, CH-6855 STABIO (CH).**LIQUITARD****(511)** 1 Produits chimiques destinés à l'industrie la science, la photographie, l'agriculture, l'horticulture, la sylviculture; engrais pour les terres (naturels et artificiels); compositions extinctrices; trempes et préparations chimiques pour la soudure; produits chimiques destinés à conserver les aliments; matières tannantes; substances adhésives destinées à l'industrie.

3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles, essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.

5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; produits diététiques pour enfants et malades; emplâtres, matériel pour pansement; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants; préparations pour détruire les mauvaises herbes et les animaux nuisibles.

**(822)** IT, 07.02.1979, 313 644.**(831)** AT, BX, CH, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, LI, MA, MC, RU, SI, SK, VN, YU.**(862)** ES.**(862)** DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République fédérale d'Allemagne); 1995/7 LMi.**(156) 05.02.1999 R 443 524****(732) LANCÔME PARFUMS ET BEAUTÉ & Cie,**  
Société en nom collectif  
29, rue du Faubourg Saint-Honoré,  
F-75 008 PARIS (FR).**(531)** 24.17; 26.1; 26.4; 27.5; 29.1.**(571)** Fond noir avec signes astrologiques marron; inscriptions et cercle or; écussons dans le cercle respective-



ment or, orange et marron; le reste de la surface du cercle noir.

(591) noir, marron or et orange.

(511) 3 Tous produits de parfumerie, produits de beauté, cosmétiques, lotions, eaux de toilette, parfums, savons de toilette, produits pour le bain.

5 Désodorants, produits d'hygiène.

(822) FR, 19.09.1978, 1 066 711.

(300) FR, 19.09.1978, 1 066 711.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, HU, IT, MA, MC, RU, YU.

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République fédérale d'Allemagne).

(156) **05.02.1999**

**R 443 526**

(732) ALAIN FIGARET

4, Berge de la Prairie, F-78290 Croissy-sur-Seine (FR).

## ALAIN FIGARET

(531) 27.5.

(511) 3 Parfums, lotions, eaux de toilette, crèmes cosmétiques.

25 Vêtements confectionnés pour hommes, femmes et enfants, chaussures, bottes et pantoufles et, plus particulièrement, costumes, cravates et chemises pour hommes et femmes.

(822) FR, 30.11.1978, 1 067 412.

(831) AT, BX, CH, DE, IT, MC.

(156) **09.02.1999**

**R 443 554**

(732) BASF Coatings AG

1, Glasuritstrasse, D-48165 Münster (DE).

(750) BASF Coatings AG, Patente/Marken/Lizenzen/ Dokumentation, CP-B 311, Postfach 6123, D-48136 Münster (DE).



(531) 26.7; 26.11; 27.5; 29.1.

(591) violet, indigo, bleu, vert, jaune, orangé et rouge.

(511) 1 Solvants (compris dans la classe 1), diluants.

2 Couleurs, en particulier peintures-dispersions et encres d'imprimerie, peintures, vernis, glaçures; substances donnant la couche de fond.

3 Décapants.

19 Préparations pour enduire les murs (cloisons) et matières auxiliaires.

(822) DT, 17.11.1978, 978 826.

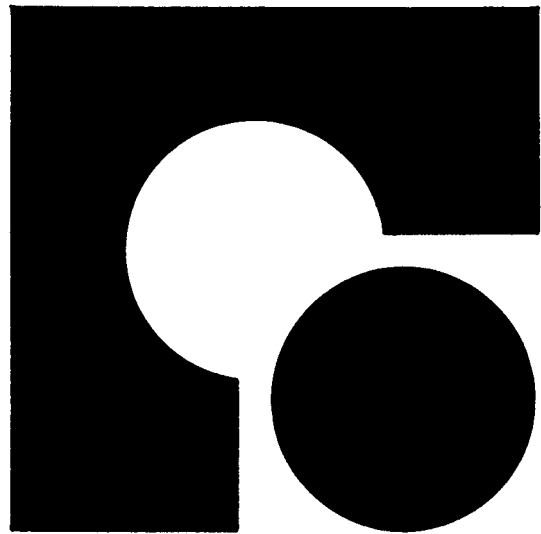
(831) AT, BX, CH, ES, FR.

(156) **01.02.1999**

**R 443 568**

(732) ROWENTA-WERKE GMBH

232, Waldstrasse, D-63 071 OFFENBACH (DE).



(531) 26.1; 26.4.

(511) 7 Moulins à café électriques, machines électriques à trancher les aliments, chasse-neige électriques, appareils électriques à affûter et nettoyer les couteaux, cultivateurs électriques, agitateurs électriques, ouvre-boîtes électriques, sécateurs électriques.

8 Appareils à manucure et pédicure électriques, appareils électriques à couper les cheveux, rasoirs électriques.

9 Couvertures et coussins de chauffage (non médicaux); aspirateurs de poussière électriques, balances, fers à repasser électriques, onduleurs à chauffage, appareils électriques à décrotter les chaussures.

10 Appareils de massage électriques.

11 Appareils de cuisson électriques, en particulier pour oeufs, appareils électriques à sécher les cheveux et leurs pièces adaptables, appareils électriques à griller, chauffe-plats électriques, appareils de climatisation, machines à café électriques, générateurs de vapeur électriques, appareils pour adoucir l'eau, appareils électriques à rôtir, appareils et plaques électriques de chauffage.

21 Peignes et brosses électriques, arroseurs de gazon, brosses à dents électriques, appareils pour nettoyer les dents et purifier la bouche.

34 Briquets.

(822) DT, 13.10.1978, 977 593.

(831) AT, BA, BX, BY, CH, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, MA, PT, RO, RU, SI, SK, UA, VN, YU.

(156) **07.02.1999**

**R 443 570**

(732) Sektkellerei Schloß Wachenheim AG

27, Niederkircher Strasse, D-54294 Trier (DE).

## Krönchen

(511) 33 Vins mousseux.

(822) DT, 05.12.1978, 979 431.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, IT, LI, PT.

(156) **31.01.1999**

**R 443 577**

(732) OSWALD SCHNEIDER

A-5541 ALTENMARKT/PG Nr. 124 (AT).



- (531) 27.5.  
 (511) 25 Vêtements, vêtements de sport d'hiver, vêtements de skieurs, costumes de skieurs, pantalons de ski, surtouts.  
 (822) AT, 13.12.1978, 90 004.  
 (300) AT, 17.11.1978, AM 2903/78.  
 (831) BX, CH, CZ, FR, HR, HU, IT, LI, RU, SI, SK, UA.

- (156) **01.02.1999** **R 443 666**  
 (732) ETABLISSEMENTS VANDOREN  
 (Société Anonyme)  
 56, rue Lepic, F-75018 PARIS (FR).

SUPÉRIEURE  
  
 PARIS

- (531) 27.5.  
 (511) 4 Graisses pour instruments de musique.  
 15 Anches et becs pour instruments de musique, instruments de musique et leurs accessoires.  
 (822) FR, 13.12.1978, 1 068 389.  
 (300) FR, 13.12.1978, 1 068 389.  
 (831) AT, BX, CH, DE, DZ, EG, ES, HU, IT, LI, MA, MC, RO, RU, SM, YU.  
 (862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).  
 (862) CH.

- (156) **05.02.1999** **R 443 737**  
 (732) TELA PAPIERFABRIK AG  
 CH-4710 BALSTHAL (CH).

**TELA**

- (511) 3 Produits manufacturés en ouate de cellulose ou en matière non tissée pour buts cosmétiques.  
 5 Produits manufacturés en ouate de cellulose ou en matière non tissée pour l'hygiène et la médecine.  
 16 Papier et produits manufacturés en papier, en ouate de cellulose ou en matière non tissée pour l'hôtellerie et pour le ménage, produits manufacturés en papier pour buts cosmétiques et hygiéniques.  
 21 Produits manufacturés en papier, en ouate de cellulose ou en matière non tissée pour l'hôtellerie, le ménage et le nettoyage.  
 24 Produits manufacturés en papier, en ouate de cellulose ou en matière non tissée pour l'hôtellerie et le ménage.  
 (822) CH, 08.12.1973, 269 161.  
 (831) AT, BG, BX, BY, CZ, EG, FR, HU, IT, LI, MA, MC, PT, RO, RU, SI, SK, SM, UA.  
 (851) FR.

- (862) HU.  
 (851) BG; 1995/2 LMi.  
 (862) BG; 1995/3 LMi.

- (156) **02.02.1999** **R 443 741**  
 (732) PETRACO SERVICES SA  
 2, Via Trevano, CH-6900 Lugano (CH).



**PETRACO**

- (531) 26.3; 27.5.  
 (511) 1 Produits chimico-techniques, éthylène, résines artificielles et synthétiques, polyéthylène, matières plastiques à l'état brut, engrais artificiels pour les terres.  
 2 Produits chimico-techniques.  
 3 Produits chimico-techniques.  
 4 Produits chimico-techniques, naphte, compositions combustibles, y compris les essences pour moteurs et matières éclairantes, pétrole, huile brute, benzine, benzol, gasoil, huile pour moteurs Diesel, mazout, gazoline, kérosène.  
 (822) CH, 11.10.1978, 296 664.  
 (831) BX, DE, ES, FR, IT, PT.  
 (862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).  
 (862) ES.

- (156) **05.02.1999** **R 443 780**  
 (732) UNIROYAL CHEMICAL S.A.R.L.  
 12, chemin de Vieux-Lully, CH-1233 BERNEX (CH).



- (531) 3.13; 21.3.  
 (511) 5 Insecticides pour l'agriculture.  
 (822) CH, 03.10.1978, 297 359.  
 (831) AT, BX, DE, DZ, ES, FR, HU, IT, LI, MA, MC, PT, RO, SM, VN, YU.

- (156) **01.02.1999** **R 443 792**  
 (732) ATOM S.P.A.  
 6, via Morosini, I-27 029 VIGEVANO (IT).



(531) 24.15; 26.4; 27.5.

(511) 7 Machines pour les fabriques de chaussures, d'articles de maroquinerie et d'articles similaires.

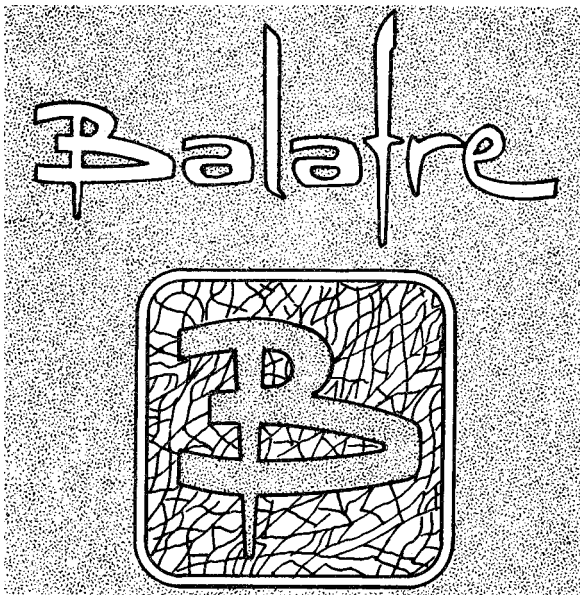
(822) IT, 19.05.1977, 302 928.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, FR, PT, YU.

(156) **05.02.1999**

**R 443 798**

(732) PARFUMS ET BEAUTÉ & Cie,  
Société en nom collectif  
29, rue du Faubourg Saint-Honoré,  
F-75 008 PARIS (FR).



(531) 25.12; 26.4; 27.5.

(511) 3 Produits de parfumerie, notamment eaux de toilette, lotions, savons parfumés pour hommes.

5 Déodorants.

(822) FR, 14.11.1978, 1 069 481.

(300) FR, 14.11.1978, 1 069 481.

(831) AT, BX, CH, CZ, DE, ES, HU, IT, MA, MC, PT, RU, SK, YU.

(156) **10.02.1999**

**R 443 857**

(732) ROKAL ARMATUREN GMBH  
D-4054 NETTETAL 1 (DE).

**Sierra**

(511) 6 Angles de raccordement, coudes de sortie, tubulures d'échappement pivotantes, tubulures d'entrée sous crépi, tubulures d'échappement murales, tubulures d'échappement du niveau, éléments supérieurs de robinetterie, garnitures de fixation pour miroirs; tous les produits précités en métal.

11 Robinetterie à commande pneumatique et/ou électronique ou à thermostat pour installations de distribution d'eau et installations sanitaires, dispositifs de robinetterie à commande à pied, mitigeurs à commande manuelle unique, mitigeurs d'engrenage, batteries centrales, batteries de douche, batteries pour remplir des baignoires, batteries à un trou, batteries pivotantes, batteries murales, soupapes à niveau, soupapes de sortie, soupapes sous crépi, soupapes à passage multiple sous crépi, soupapes d'arrêt, soupapes d'angle de réglage, douches pour le corps et la tête, garnitures de douche à glissement se composant essentiellement de conduits de glissements avec des supports réglables pour douches à main et de tuyaux flexibles en matière plastique ou métal, de bras de douche, de douches à pied, de douches à main, de douches pour la vaisselle, de supports pour douches, de tuyaux flexibles pour douches, de garnitures pour mélanger de l'air pour tubulures d'échappement de l'eau; tous les produits précités en métal et/ou en matière plastique.

20 Angles de raccordement, coudes de sortie, tubulures d'échappement pivotantes, tubulures d'entrée sous crépi, tubulures d'échappement murales, tubulures d'échappement du niveau, éléments supérieurs de robinetterie, garnitures de fixations pour miroirs; tous les produits précités en matière plastique.

21 Pomes d'arrosiers en métal et/ou en matière plastique.

(822) DT, 29.01.1979, 981 285.

(831) AT, BX, CH, FR, HU, IT, LI, MC, SM, YU.

(156) **08.02.1999**

**R 443 885**

(732) FRANCE BEURRE, Société Anonyme  
Zone Industrielle de l'Hippodrome,  
1, rue Lebon, F-29551 QUIMPER (FR).

(842) SOCIETE ANONYME, FRANCE.

**BEUREXPA**

(511) 29 Beurres.

(822) FR, 09.08.1978, 1 070 439.

(300) FR, 09.08.1978, 1 070 439.

(831) BX, DE, IT.

(156) **05.02.1999**

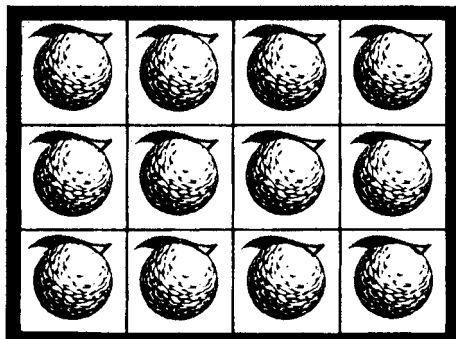
**R 444 161**

(732) ARANCA PRODOTTI S.p.A.

Via Sabauda 20,

I-89050 Salice di Reggio Calabria (RC) (IT).

# aranja



- (531) 5.7; 26.4; 27.5.  
 (511) 32 Eaux minérales et gazeuses et autres boissons non alcooliques; sirops.  
 (822) IT, 05.02.1979, 313 592.  
 (831) AT, BX, CH, DE, FR.  
 (862) AT.  
 (862) CH.  
 (861) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande); 1987/3 LMi.

- (156) **09.02.1999** **R 444 355**  
 (732) GROUPE BROSSE  
 39, boulevard Bourdon, F-75 004 PARIS (FR).

## BROSSE

- (511) 6 Capsules de bouchage et de surbouchage en métal.  
 8 Mortiers.  
 10 Flacons compte-gouttes, pulvérisateurs médicaux et chirurgicaux.  
 20 Capsules et bouchons de matière plastique.  
 21 Petits récipients portatifs pour la toilette, le ménage et la cuisine, verrerie, cristallerie, flacons, bouteilles, pots, salières, capsules et bouchons de verre, vaporisateurs de parfumerie.  
 (822) FR, 11.08.1978, 1 070 435.  
 (300) FR, 11.08.1978, 1 070 435.  
 (831) AT, BX, CH, DE, ES, IT, RU.

- (156) **01.02.1999** **R 445 225**  
 (732) "SOCIÉTÉ CHIMIQUE PRAYON-RUPEL",  
 en néerlandais: "PRAYON-RUPEL  
 CHEMISCHE BEDRIJVEN", en abrégé:  
 "PRAYON", Société anonyme  
 144, rue Joseph Wauters, ENGIS (BE).

## PRAYPHOS

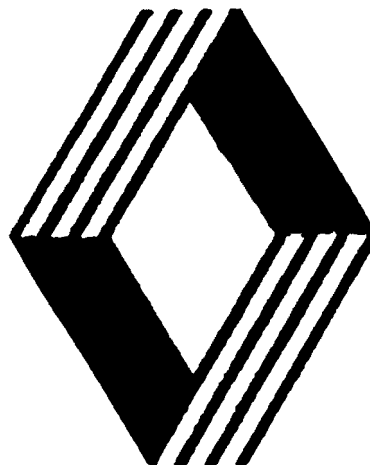
- (511) 1 Produits chimiques pour l'industrie, notamment acide phosphorique, brut et purifié et ses dérivés.  
 5 Produits pharmaceutiques et vétérinaires, produits alimentaires fortifiants compris dans cette classe et composants

des produits précités, notamment les dérivés de l'acide phosphorique compris dans cette classe.

31 Produits alimentaires fortifiants pour les animaux et composants de ces produits, notamment les dérivés de l'acide phosphorique compris dans cette classe.

- (822) BX, 19.09.1978, 353 788.  
 (831) AT, CH, DE, ES, FR, IT.  
 (862) ES.  
 (862) CH.

- (156) **01.02.1999** **R 445 228**  
 (732) RENAULT  
 34, Quai du Point du Jour,  
 F-92109 BOULOGNE-BILLANCOURT (FR).  
 (842) Société anonyme, France.  
 (750) RENAULT - Service 0267, 860, Quai de Stalingrad,  
 TPZ 0J2 1.10, F-92109 BOULOGNE-BILLAN-  
 COURT (FR).



- (531) 26.4.  
 (511) 6 Métaux communs bruts et mi-ouvrés et leurs alliages; ancras, enclumes, cloches, matériaux à bâtir laminés et fondus; rails et autres matériaux métalliques pour les voies ferrées; chaînes (à l'exception des chaînes motrices pour véhicules); câbles et fils métalliques non électriques; serrurerie; tuyaux métalliques; coffres-forts et cassettes; billes d'acier; fers à cheval; clous et vis; autres produits en métal (non précieux), non compris dans d'autres classes; minerais; ajutages, tubes en métal, tubes et tuyaux à ailettes métalliques, boulons, claires métalliques, clenches, colliers d'attache, écrous, étaux, rivets, rondelles Belleville, rondelles métalliques, serre-câbles, moules creux en métal pour fonderie, aciers, alliages de métaux non précieux, fontes, feuillards, tôles, tissus métalliques, câbles métalliques, revêtements en métal, blindages, réservoirs en métal, serrures, manchons de connexion électrique, ressorts, coffrages en métal, cônes de soupapes, agrafes, tendeurs métalliques, plaques-enseignes métalliques; cuvettes à huile; tuyaux métalliques rigides ou flexibles.

7 Machines et machines-outils; moteurs (excepté pour véhicules terrestres); accouplements et courroies de transmission (excepté pour véhicules terrestres); grands instruments pour l'agriculture; couveuses; appareils de nettoyage des tuyauteries; régulateur d'eau d'alimentation; chaudières; robinetterie métallique; machines spéciales; machines transfert; machines commandées par programmes; machines diverses, notamment à air comprimé, à force centrifuge, à affûter, à ajuster, à bûcher, à cintrer, à couper, à emboutir, à étirer, à fileter, à fraiser, à graver, à meuler, à percer, à polir, à rectifier, à repousser, à tailler, à tarauder, à travailler le métal, de coupe pour les métaux, de reproduction, pour façonner les métaux à froid, pour le finissage, à boucher les bouteilles, à cacheter, à calandrer, à

corroder, à coudre, à envelopper, à fabriquer le carton, à fabriquer les rivets, à imprimer, à mélanger, à peindre, à sceller, à travailler le bois, à travailler le verre, de puisage, de papeterie, d'étiquetage, de tri, éjectrices, pour impression sur tôles; marteaux-pilons, marteaux pneumatiques, presses à paqueter, presses hydrauliques, raboteuses, riveuses, tours, tourets, tourillons, bagues, carters de machines, chaînes à mortaiser, chapes de forets, fraises, fraises à chaînes, manchons de forets, manivelles, matrices d'imprimerie, mortaiseuses, porte-forets, supports à coulisse pour machines, tables de machines, ciseaux, mandrins, meules, poinçons, scies, tabliers, vérins, machines et appareils de soudure, souffleries; dispositif de travaux publics, notamment machines et appareils routiers, de havage, de drainage, à jets de sable, à goudronner, bitumeurs, rouleaux compresseurs, bétonnières, broyeurs de mortiers; grues; dispositifs de traitement des minerais, de fonderie, de métallurgie et produits obtenus, notamment installations d'extraction, machines de broyage, machines à mouler, machines à puddler, poches de coulée, laminaires, dévidoirs, découpeurs, concasseurs; appareils transporteurs en ligne et/ou de maintien; appareils servant à monter et/ou à descendre; appareils d'extraction; machines agricoles, machines à sarcler, machines à semer, appareils et installations de drainage, installations d'irrigation, arracheurs de végétaux, broyeurs de végétaux, charrues, décortiqueuses de végétaux, égreneuses de végétaux, faneuses, faucheuses, herses, incubateurs, grands instruments de culture du sol, lieuses à gerber les végétaux, moissonneuses, moissonneuses-lieuses et/ou batteuses, motoculteurs, pulvérisateurs pour végétaux, presses à végétaux, tondeuses à gazon; pistons de cylindres de freins, capots contre les éclaboussures d'huile pour machines, plaque de garde pour machines, amortisseurs, bagues à billes pour roulements, clapets, coussinets, paliers, pistons d'amortisseurs, ressorts, rouages, roues libres, rouleaux, roulements, balais de charbons, désintégrateurs, séparateurs, alternateurs, dynamos, générateurs, compresseurs, machines rotatives, moteurs électriques, turbo-compresseurs, pompes à air comprimé, pompes centrifuges, détenteurs de pression, appareils d'allumage, gazogènes, machines thermiques, moteurs à énergie nucléaire, moteurs à explosions, moteurs à vapeur, moteurs hydrauliques, moteurs linéaires, moteurs thermiques, réacteurs, turbines, turbo-réacteurs, arbres de machines, bielles, carburateurs, culbuteurs, culasses de moteurs, cylindres, pistons de moteurs, pompes à essence pour moteurs, segments, soupapes, vilebrequins; appareils antipolluants et/ou antidétendants, notamment économiseurs de combustibles, récupérateurs de gaz, filtres, pots d'échappement, réacteurs de post-combustion et/ou catalytiques; accouplements, boîte de vitesses, carters pour engrenages, chaînes, courroies et sangles pour machines; changements de vitesses, convertisseurs, débrayeurs, embrayages, engrenages, joints universels, régulateurs de vitesse, transmissions; dispositifs d'entretien, notamment machines et appareils de lavage, de nettoyage, de graissage, de séchage, purgeurs.

8 Outils et instruments à main; coutellerie, fourchettes et cuillères; armes blanches; alésoirs, chalumeaux, cisailles, ciseaux; clés, notamment à boulons, à douilles, à écrous, anglaises, à vis pour serrures; cliquets, emporte-pièces, évidoirs, maillets, marteaux, mèches, meules; outils, notamment à couper, à estamper, à moleter, à mortaiser; outils-béliers, outils de serrage, outils-leviers, pinces, poinçons, rotules métalliques, scies, serre-joints, vérins, appareils servant à monter et/ou à descendre; petits instruments pour l'agriculture, petits instruments pour la culture du sol; appareils de soudure; pinces de soudeurs; outils pour le nettoyage des tuyauteries.

9 Appareils et instruments scientifiques, géodésiques, électriques (y compris la T.S.F.), photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils automatiques déclenchés par l'introduction d'une pièce de monnaie ou d'un jeton; machines parlantes; caisses enregistreuses, machines à calculer; appareils extincteurs; appareils de contrôle de chaleur, régulateur de température automatique, électrodes, appareils de soudure

électriques, souffleries, ceintures de sauvetage et/ou de sécurité, casques de soudeurs, visières; appareils électriques et/ou électroniques et/ou mécaniques de mesure, de contrôle, de commutation, électrotechniques, optiques, enregistreurs, de pesage; matériels électriques et appareillages électriques non compris dans d'autres classes; bobines, collecteurs, commutateurs, comparateurs, calibres, compteurs, condensateurs, conducteurs, joncteurs, connexions, contacts, disjoncteurs, électrolyseurs, inclinomètres, indicateurs de perte d'électricité, interrupteurs, jauges, limiteurs, mètres, micromètres, niveaux, prises de courant, redresseurs, taximètres, transformateurs; appareils et installations électriques, notamment ampèremètres, radio-électriques, panneaux de commande, relais, semi-conducteurs, signaux, clignotants, tableaux supports d'appareils électriques, accumulateurs, batteries, piles électriques, convertisseurs, régulateurs de vitesse, publicité lumineuse; piles à combustibles.

11 Installations d'éclairage, de chauffage, de production de vapeur, de cuisson, de réfrigération, de séchage, de ventilation de distribution d'eau et installations sanitaires; dispositifs de chauffage, de refroidissement, de climatisation et d'aération, notamment appareils à air chaud et/ou froid, appareils électriques de chauffage, de circulation d'eau, récupérateurs et/ou accumulateurs de chaleur, radiateurs, réchauffeurs et/ou sécheurs d'air, fours, chaudières, bouchons de radiateurs, robinetterie métallique, corps d'éclairage, lampes, phares, appareils et installations d'éclairage pour véhicules terrestres, aériens et/ou nautiques, filtres.

12 Véhicules, appareils de locomotion par terre, par air ou par eau; tabliers, chariots de coulée, tracteurs à chenilles, tracteurs, voitures automobiles, véhicules automobiles terrestres de transport de personnes et/ou de marchandises, véhicules amphibies, véhicules à coussins d'air, véhicules terrestres de transport de personnes et/ou de marchandises, véhicules sur rails tracteurs et/ou tractés de transport de personnes et/ou de marchandises, véhicules terrestres remorqués de transport de personnes et/ou de marchandises, véhicules spatiaux, aéronefs, aérostats, embarcations, navires, chalands, remorqueurs; dispositifs de sécurité, notamment freins de véhicules, pistons de cylindres de freins, sabots de freins, plaquettes de freins, caoutchouc pour freins de véhicules, caoutchouc pour pédales, rétroviseurs, pare-chocs, boucliers, tampons de chocs métalliques, pare-boue, ceintures de sécurité, absorbeurs d'énergie, dispositifs antidérapants et/ou antipatinages pour roues de véhicules, calandres, capots pour automobiles, capotes pour véhicules, carrosseries, châssis, coques de bateaux, ferronnerie, ferrures, pare-brise, porte-bagages, réservoirs pour véhicules, sièges de véhicules, toits ouvrants de véhicules, amortisseurs, bogies, boîtes d'essieux, centres de roues, essieux, frettes, fusées d'essieux, moyeux, pistons d'amortisseurs, ressorts, roues libres, trains de véhicules, bandages de roues, équipements pour la réparation des bandages de roues, jantes de roues, pompes pour pneumatiques, rayons de roues, roues de véhicules, gabarits, avertisseurs, démarreurs, essuie-glaces, indicateurs de direction, volant avec commande électrique d'appareils d'éclairage d'automobiles, moteurs électriques, moteurs, moteurs à énergie nucléaire, moteurs à explosions, moteurs à vapeur, moteurs hydrauliques, moteurs linéaires, moteurs thermiques, réacteurs, turbines, turbo-réacteurs, culbuteurs, cylindres, hélices, récupérateurs de gaz, pots d'échappement, accouplements, boîtes de vitesses, carters pour engrenages; chaînes, courroies et sangles pour véhicules; changements de vitesses, convertisseurs, débrayeurs, embrayages, engrenages, joints universels, tendeurs métalliques, tolets, transmissions.

(822) FR, 22.08.1978, 1 065 705.

(300) FR, 22.08.1978, 1 065 705.

(831) AT, BG, BX, CH, CZ, DE, DZ, EG, ES, HU, IT, LI, MA, MC, PT, RO, RU, SD, SK, SM, YU.

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République fédérale d'Allemagne); 1995/7 LMi.

(156) **13.06.1998** **R 525 436**

(732) Nefit Industrial B.V.  
1, Zweedsestraat, NL-7418 BB DEVENTER (NL).

## NEFIT AIRCLON

(511) 11 Purgeurs non automatiques pour installations de chauffage.

(822) BX, 05.11.1987, 437 963.

(831) DE.

(156) **22.09.1998** **R 526 980**

(732) LU-VE S.P.A.  
53, via Caduti della Liberazione,  
I-21 040 UBOLDO (IT).

## TURBOFIN

(511) 11 Appareils et installations de chauffage, de refroidissement et de conditionnement d'air, leurs parties, composants et pièces de rechange.

(822) IT, 13.06.1988, 494 464.

(831) AT, BX, CH, FR, PT.

(156) **22.09.1998** **R 526 981**

(732) LU-VE S.P.A.  
53, via Caduti della Liberazione,  
I-21 040 UBOLDO (IT).

## TURBOCOIL

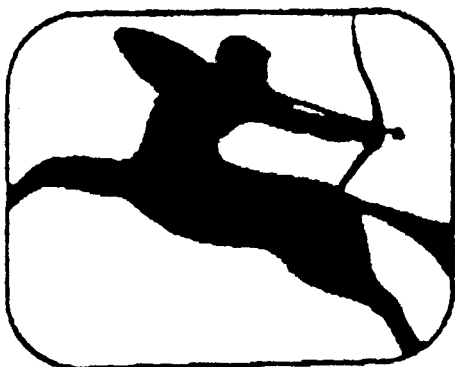
(511) 11 Appareils et installations de chauffage, de refroidissement et de conditionnement d'air, parties et pièces de rechange pour les appareils précités.

(822) IT, 16.07.1988, 495 560.

(831) AT, BX, CH, FR.

(156) **20.09.1998** **R 529 213**

(732) PIERGIORGIO ANDRETTA  
112, via Brenta, I-31 030 ALBAREDO (IT).



(531) 4.2; 26.4.

(511) 25 Articles d'habillement de sport, combinaisons de sport, bas, chaussettes, articles d'habillement pour cyclistes, shorts, tricots, maillots, bérets.

(822) IT, 20.09.1988, 496 463.

(300) IT, 23.05.1988, 27 732 C/88.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, FR.

(156) **20.09.1998** **R 529 214**

(732) PIERGIORGIO ANDRETTA  
112, via Brenta, I-31 030 ALBAREDO (IT).

## Giordana

(531) 27.5.

(511) 25 Articles d'habillement de sport, combinaisons de sport, bas, chaussettes, articles d'habillement pour cyclistes, shorts, tricots, maillots, bérets.

(822) IT, 20.09.1988, 496 632.

(300) IT, 23.05.1988, 27 731 C/88.

(831) AT, BX, CH, DE, FR.

(156) **23.01.1999** **R 531 955**

(732) SOCIETÀ COMPAGNUCCI S.P.A.  
Via Scarpara Alta,  
I-60 030 SANTA MARIA NUOVA (IT).



(531) 9.1; 26.11; 27.5.

(511) 6 Fil de fer traité; récipients, grilles et clayettes, paniers et clôtures en fil métallique.

12 Bicyclettes, motocyclettes et automobiles ainsi que leurs parties.

20 Étagères et présentoirs, récipients et paniers.

21 Séchoirs; récipients pour le ménage ou la cuisine.

28 Modèles réduits (avions, bateaux, automobiles et motocyclettes).

37 Construction de machines pour l'usinage et le traitement des fils métalliques ainsi que d'installations pour la production d'articles en fil métallique.

42 Étude de projets relatifs aux machines et installations citées dans la classe 37.

(822) IT, 24.10.1988, 497 804.

(831) DE, ES, FR.

(156) **01.02.1999** **R 532 278**

(732) MARTINEZ CLIMENT, Sociedad Anonima  
93, calle General Mola,  
E-46 669 MANUEL, Valencia (ES).

## L'AMBITIEUSE

(511) 31 Oranges, mandarines, citrons, melons, raisins, fruits frais, oignons, tomates, légumes frais.

(822) ES, 14.04.1969, 542 791.

(831) BX, FR.

**(156) 01.02.1999 R 532 279**(732) VICENTE MARCH CERVERA  
4, calle Mayor,  
E-46 950 CHIRIVELLA, Valencia (ES).

## TROYA

(511) 31 Oranges, mandarines, citrons, melons, raisins, fruits frais, oignons, tomates, légumes et légumes frais.

(822) ES, 14.04.1969, 543 457.

(831) AT, BX, DE, FR, PT.

**(156) 30.01.1999 R 532 857**(732) HELIOS - MESSTECHNIK GMBH & Co KG  
6, Bachwiesenstrasse,  
D-74 676 NIEDERNHALL (DE).

(531) 26.1; 27.5.

(511) 9 Instruments de mesure des dimensions, en particulier appareils de mesure à plusieurs axes, règles graduées, mètres télescopiques, décimètres à ruban, pieds à coulisse, micromètres, montres-compteurs, comparateurs-amplificateurs, appareils pour mesurer les alésages ou les avoyages de scies, appareils pour le mesurage des épaisseurs et des intérieurs, goniomètres, instruments de mesure et extensomètres électroniques, dispositifs de mesure équipés de systèmes électroniques ou opto-électroniques, dispositifs et bancs de mesure électromécaniques, mesureuses automatiques, calculateurs numériques et appareils de représentation et de traitement statistiques des valeurs mesurées; pieds, supports et tables de mesure; gabarits, cales étalons, tiges de mesurage, jauges pour rayons et taraudages, étaux à calibre, fixes et réglables; auxiliaires d'ajustage, à savoir règles, jalons de repère, prismes, niveaux à bulle d'air, marbres à dresser, équerres; pointes à tracer, compas, appareils de contrôle de la concentricité, compteurs de pièces et de tours; loupes, loupes de mesure, éclairages de loupes; tous les articles précités compris dans cette classe.

(822) DT, 03.03.1986, 1 088 612.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, IT, PT, YU.

(862) PT; 1990/3 LMi.

**(156) 06.02.1999 R 532 968**(732) KILOCALOR, S.A.  
4, calle Granada, E-08 740 SAN ANDRES DE LA BARCA, Barcelona (ES).

## KILOCALOR, S.A.

(511) 19 Ciments réfractaires et matériaux réfractaires.

(822) ES, 21.03.1988, 1 184 479.

(831) DE, FR, IT, PT.

**(156) 30.01.1999 R 533 458**(732) SALVATORE FERRAGAMO ITALIA S.P.A.  
2, via Tornabuoni, I-50 123 FIRENZE (IT).

(842) S.p.A. (Società per Azioni), Italie.

(531) 27.5.

(511) 42 Design d'articles et accessoires de mode, de véhicules et de leurs décorations, de stations-services, de bâtiments et du matériel y relatif, d'ameublement et de décorations pour la maison, d'articles de joaillerie et de bijouterie, d'articles de confection, d'emballage et de conteneurs de toute sorte, d'articles de souvenir et d'articles pour fumeurs, d'objets de papeterie et d'école, de meubles et de cadres, d'horloges, de gadgets et d'objets destinés au ménage et à la cuisine, de linge de maison, de jeux et de jouets, de produits hygiéniques, de parfumerie et de cosmétiques, d'articles de soin et d'ornement pour les animaux.

(822) IT, 30.01.1989, 503 501.

(300) IT, 12.08.1988, 10 770 C/88.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, FR, MC, PT.

**(156) 10.02.1999 R 533 688**(732) J.E. HAMMER & SÖHNE GMBH & Co  
16, Güterstrasse, D-75 177 PFORZHEIM (DE).

## Cantelli

(511) 14 Joaillerie et bijouterie en vrai.

(822) DT, 14.12.1988, 1 132 072.

(300) DT (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande), 03.11.1988, 1 132 072.

(831) AT, BG, BX, CH, DE, DZ, EG, ES, FR, HU, IT, LI, MA, MC, PT, RO, RU, SD, SM, YU.

**(156) 10.02.1999 R 533 689**(732) J.E. HAMMER & SÖHNE GMBH & Co  
16, Güterstrasse, D-75 177 PFORZHEIM (DE).

## Cantello

(511) 14 Joaillerie et bijouterie en vrai.

(822) DT, 28.12.1988, 1 132 599.

(300) DT (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande), 05.11.1988, 1 132 599.

(831) AT, BG, BX, CH, DE, DZ, EG, ES, FR, HU, IT, LI, MA, MC, PT, RO, RU, SD, SM, YU.

**(156) 02.02.1999 R 533 747**(732) A. LAFONT. SA., Société anonyme  
320, rue Georges Foulc,  
F-69 665 VILLEFRANCHE-SUR-SAÔNE (FR).

## VULCAIN

(511) 9 Chaussures de sécurité.

25 Vêtements, y compris les vêtements de travail, chaussures, chaussures de travail; chapellerie.

(822) FR, 03.08.1988, 1 497 868.

(300) FR, 03.08.1988, 1 497 868.

(831) BX, CH, DE, ES, IT, PT.

(156) **30.01.1999** **R 533 918**

(732) WILLVONSEDER & MARCHESANI  
ERZEUGUNG UND HANDEL CHEMISCHER UND  
PHARMAZEUTISCHER ARTIKEL OHG  
Heinrich v. Buol-Gasse, A-1210 WIEN (AT).

## AYWET

(511) 5 Solutions pour verres de contact.

(822) AT, 16.12.1988, 123 077.

(831) CH, DE, IT.

(156) **19.01.1999** **R 533 952**

(732) BERTEL'GALETT S.A.  
Z.A. La Motte,  
F-22 690 PLEUDIHEN-SUR-RANCE (FR).

## GALETTES DE HAUTE BRETAGNE

(511) 30 Préparations faites de farine de sarrasin; galettes de sarrasin.

(822) FR, 17.03.1988, 1 476 883.

(831) BX, DE, IT.

(156) **19.01.1999** **R 533 953**

(732) BERTEL'GALETT S.A.  
Z.A. La Motte,  
F-22 690 PLEUDIHEN-SUR-RANCE (FR).

## CRÊPES DE HAUTE BRETAGNE

(511) 30 Préparations faites de céréales; crêpes de froment.

(822) FR, 12.04.1988, 1 476 884.

(831) BX, DE, ES, IT.

(156) **09.02.1999** **R 533 989**

(732) LUXOTTICA SPA  
10, Via Valcozzena, I-32021 AGORDO (IT).

## SFEROFLEX

(511) 9 Lunettes, lunettes de soleil, montures pour lunettes, montures pour lunettes munies de charnières élastiques.

(822) IT, 09.02.1989, 504 017.

(831) CH, DE, FR.

(156) **28.01.1999** **R 534 126**

(732) KHS ETI-TEC MASCHINENBAU GMBH  
39-45, Feldheider Strasse, D-40 699 ERKRATH (DE).  
(750) KHS ETI-TEC MASCHINENBAU GMBH, c/o Hols-  
stein und Kappert AG, 20, Juchostrasse, D-44 319  
DORTMUND (DE).

## ZYCLA

(511) 7 Machines pour l'industrie des boissons, en particulier machines à étiqueter, à remplir et à rincer, courroies de transport.

(822) DT, 10.03.1988, 1 119 111.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, IT, RU.

(861) ES; 1992/3 LMi.

(156) **25.01.1999** **R 534 152**

(732) TIVOLY S.A., Société anonyme  
F-73 790 TOURS-EN-SAVOIE (FR).

(842) Société Anonyme, FRANCE.

## TUVA

(511) 7 Machines et machines-outils.

8 Outils coupants, forets, alésoirs, tarauds, fraises, filières, mèches à bois.

(822) FR, 12.01.1984, 1 257 173.

(831) IT.

(156) **02.02.1999** **R 534 236**

(732) ALFA WASSERMANN S.P.A.  
Contrada S. Emidio, I-65 020 ALANNO SCALO (IT).

(750) ALFA WASSERMANN S.P.A., 5, via Ragazzi del '99,  
I-40 133 BOLOGNA (IT).

## FLUXUM

(511) 5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants; produits pour la destruction des animaux nuisibles; fongicides, herbicides.

(822) IT, 02.02.1989, 503 925.

(831) AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, KP, KZ, LI, LV, MA, MC, MD, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République fédérale d'Allemagne); 1990/9 LMi.

(862) ES; 1993/7 LMi.

(156) **01.02.1999** **R 534 250**

(732) CHEVITA TIERARZNEIMITTEL  
GESELLSCHAFT M.B.H.  
10, Kaplanstrasse, A-4600 WELS (AT).

## LACTOSTART

(511) 5 Produits vétérinaires.

(822) AT, 18.11.1988, 122 573.

(300) AT, 05.08.1988, AM 3572/88.

(831) BX, DE, ES, FR, IT.



**(156) 26.01.1999 R 534 287****(732) MAARTEN CATZ MERCHANDISING B.V.**  
567, 's-Gravelandseweg,  
NL-3119 XT SCHIEDAM (NL).The logo for Golden Bee, featuring the words "Golden Bee" in a stylized, cursive script font.**(531) 27.5.****(511) 29** Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures; oeufs, lait et produits laitiers; huiles et graisses comestibles; sauces à salade; conserves.**(822) BX, 06.04.1988, 442 528.****(831) DE, FR, IT.****(862) DE** (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande); 1991/9 LMi.**(156) 28.01.1999 R 534 338****(732) ZANZARA**  
HERSTELLUNG VON DAMENOBEBEKLEIDUNG  
GMBH  
45, Weinherstrasse, D-8000 MÜNCHEN 90 (DE).**ZANZARA****(511) 25** Vêtements, blouses, costumes, pull-overs, jaquettes, pantalons.**(822) DT, 03.08.1983, 1 052 006.****(831) AT, BX, CH, FR, IT, LI, MC.****(156) 31.01.1999 R 534 368****(732) JACOMO SA, Société Anonyme**  
Route de Saint-Arnoult, F-14800 DEAUVILLE (FR).  
**(842) SOCIETE ANONYME, DROIT FRANCAIS.****JACOMO****(511) 8** Outils et instruments à main entraînés manuellement; coutellerie, fourchettes et cuillers; armes blanches; rasoirs.**9** Appareils photographiques et optiques; lunettes, leurs étuis et leurs montures; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; machines à calculer et équipement pour le traitement de l'information.**12** Véhicules; appareils de locomotion par terre, par air ou par eau.**14** Métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué non compris dans d'autres classes; joaillerie, bijouterie, pierres précieuses; horlogerie et instruments chronométriques.**16** Papier, carton et produits en ces matières, non compris dans d'autres classes; produits de l'imprimerie; articles pour reliures; photographies; papeterie; adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage; matériel pour les artistes; pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); matières plastiques pour l'emballage (non comprises dans d'autres classes); cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés.**18** Cuir et imitations du cuir, produits en ces matières non compris dans d'autres classes; peaux d'animaux; malles et valises; parapluies, parasols et cannes; fouets et sellerie.**20** Meubles, glaces (miroirs), cadres; produits, non compris dans d'autres classes, en bois, liège, roseau, jonc, osier, corne, os, ivoire, baleine, écaille ambre, nacre, écume de mer, succédanés de toutes ces matières ou en matières plastiques.**21** Ustensiles et récipients pour le ménage ou la cuisine (ni en métaux précieux, ni en plaqué); peignes et éponges; brosses (à l'exception des pinceaux); matériaux pour la brosse-rie; matériel de nettoyage; paille de fer; verre brut ou mi-ouvré (à l'exception du verre de construction); verrerie; porcelaine et faïence non comprises dans d'autres classes.**24** Tissus et produits textiles non compris dans d'autres classes; couvertures de lit et de table.**25** Vêtements, chaussures, chapellerie.**27** Tapis, paillasons, nattes, linoléum et autres revêtements de sols; tentures murales non en matières textiles.**28** Jeux, jouets; articles de gymnastique et de sport non compris dans d'autres classes.**34** Tabac; articles pour fumeurs; allumettes.**(822) FR, 03.10.1988, 1 491 864.****(300) FR, 03.10.1988, 1 491 864.****(831) AM, AT, BG, BX, BY, CH, CZ, DE, DZ, EG, ES, HR, HU, IT, KP, KZ, LI, MA, MC, MN, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SM, UA, VN, YU.****(862) SU; 1990/12 LMi.****(862) CH; 1991/11 LMi.****(862) ES; 1992/5 LMi.****(862) DE** (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande); 1995/9 LMi.**(861) DE** (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République fédérale d'Allemagne); 1995/12 LMi.**(156) 31.01.1999 R 534 373****(732) AUSSEDAT REY, société anonyme**  
1 rue du Petit Clamart,  
F-78140 VELIZY-VILLACOUBLAY (FR).**DISTINCTION****(511) 16** Papier, carton et produits en ces matières, non compris dans d'autres classes; produits de l'imprimerie; imprimés, journaux, livres, revues, magazines et prospectus; articles pour reliures; photographies; papeterie; adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage; matériel pour les artistes; pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); matières plastiques pour l'emballage (non comprises dans d'autres classes); cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés.**(822) FR, 30.03.1988, 1 458 247.****(831) AT, BX, IT.****(156) 30.01.1999 R 534 406****(732) STICHTING NEDERLANDS ADVIESBUREAU**  
VOOR INGENIEURSWERKEN IN  
HET BUITENLAND  
1, Bezuidenhoutseweg, NL-2594 AB LA HAYE (NL).**NEDECO****(511) 37** Constructions et réparations; travaux d'ingénieurs en construction.

- 41 Éducation.  
42 Travaux d'ingénieurs (expertises).

(822) BX, 13.10.1988, 451 625.

(300) BX, 13.10.1988, 451 625.

(831) EG, HU, MA, VN.

(156) **03.02.1999** **R 534 412**

(732) HODON B.V.  
60, Ringdijk, NL-1097 AH AMSTERDAM (NL).



(531) 4.5; 25.7; 26.13; 27.5.

(511) 35 Services de conseils pour l'organisation et la direction des affaires; gestion d'entreprises, d'institutions gouvernementales et d'organisations sans but lucratif; étude, recherche et analyse de marché.

- 36 Gérance et exploitation de biens immobiliers.  
41 Enseignement.

(822) BX, 11.12.1987, 155 539.

(831) DE.

(156) **03.02.1999** **R 534 413**

(732) HODON B.V.  
60, Ringdijk, NL-1097 AH AMSTERDAM (NL).



(531) 4.5; 25.7; 26.13.

(511) 35 Services de conseils pour l'organisation et la direction des affaires; gestion d'entreprises, d'institutions gouvernementales et d'organisations sans but lucratif; étude, recherche et analyse de marché.

- 36 Gérance et exploitation de biens immobiliers.  
41 Enseignement.

(822) BX, 11.12.1987, 155 540.

(831) CZ, DE, ES, HU, PT.

(156) **01.02.1999** **R 534 419**

(732) TOPLIGHT N.V.  
12, Nederweg, B-8870 IZEGEM (BE).

## TOPLIGHT

(511) 9 Transformateurs et conduites d'électricité; lampes optiques, lampes pour chambres noires, lampes thermo-ioniques.

11 Appareils d'éclairage, abat-jour et lampes électriques.

(822) BX, 04.11.1988, 449 736.

(300) BX, 04.11.1988, 449 736.

(831) AT, ES, FR.

(156) **03.02.1999** **R 534 424**

(732) AGIO SIGARENFABRIEKEN N.V.  
3, Wolverstraat, NL-5525 AR DUIZEL (NL).

(842) Naamloze vennootschap, Pays-Bas.

## ESTAFETTE

(511) 34 Tabac et produits de tabac, articles pour fumeurs et allumettes.

(822) BX, 25.11.1988, 450 925.

(300) BX, 25.11.1988, 450 925.

(831) CH, DE, FR, IT.

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande); 1991/7 LMi.

(156) **03.02.1999** **R 534 449**

(732) FOODS INTERNATIONAL SALES  
EN MARKETING N.V.  
615-617, Bisschoppenhoflaan,  
B-2100 DEURNE (ANTWERPEN) (BE).

## FLORIDOR

(511) 5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants; produits pour la destruction des animaux nuisibles; fongicides, herbicides.

29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures; oeufs, lait et produits laitiers; huiles et graisses comestibles; sauces à salade; conserves.

30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; vinaigre, sauces (à l'exception des sauces à salade); épices; glace à rafraîchir.

(822) FR, 25.07.1988, 1 480 429.

(831) ES.

(862) ES; 1992/3 LMi.

(156) **02.02.1999** **R 534 451**

(732) SULKY-BUREL S.A., Société anonyme  
Route de Rennes, F-35 220 CHÂTEAUBOURG (FR).

## EPANDOR

(511) 7 Machines agricoles, notamment épandeuses d'engrais.

(822) FR, 14.09.1988, 1 489 398.

(300) FR, 14.09.1988, 1 489 398.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, IT.

(156) **02.02.1999** **R 534 454**

(732) ALLIBERT S.A., Société anonyme  
129, avenue Léon Blum, F-38 042 GRENOBLE (FR).



- (531) 1.3; 5.5; 27.5.  
 (511) 20 Meubles, meubles de plein air.  
 (822) FR, 02.08.1988, 1 481 220.  
 (300) FR, 02.08.1988, 1 481 220.  
 (831) AT, BX, CH, DE, ES, IT, PT.

- (156) **03.02.1999** **R 534 552**  
 (732) HUTCHINSON S.A.  
 2, rue Balzac, F-75 008 PARIS (FR).

## PERLE NOIRE

- (511) 12 Pneumatiques, chambres à air, boyaux pour cycles et motocycles.  
 (822) FR, 09.08.1988, 1 482 232.  
 (300) FR, 09.08.1988, 1 482 232.  
 (831) BX, DE, ES, IT, PT.

- (156) **09.02.1999** **R 534 576**  
 (732) JLD-Diffusion SA  
 2, route de Sonzier, Case postale 95,  
 CH-1822 Chernex s/Montreux (CH).

## STONER

- (511) 5 Produits dentaires, à savoir amalgames.  
 10 Fraises, disques en tant qu'instruments dentaires.  
 (822) CH, 19.08.1988, 367 127.  
 (300) CH, 19.08.1988, 367 127.  
 (831) FR.

- (156) **03.02.1999** **R 534 614**  
 (732) FINAREF, Société anonyme  
 6, rue Émile Moreau, F-59 100 ROUBAIX (FR).



## KANGOUROU

- (531) 3.5; 26.4; 27.5.  
 (511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, la science, la photographie, l'agriculture, l'horticulture, la sylviculture;

résines artificielles et synthétiques, matières plastiques à l'état brut (sous forme de poudres, de liquides ou de pâtes); engrais pour les terres (naturels et artificiels); compositions extinctrices; trempes et préparations chimiques pour la soudure; produits chimiques destinés à conserver les aliments; matières tanantes destinées à l'industrie.

2 Couleurs, vernis, laques; préservatifs contre la rouille et contre la détérioration du bois; matières tinctoriales; mordants; résines naturelles, métaux en feuilles et en poudre pour peintres et décorateurs.

3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.

4 Huiles et graisses industrielles (autres que les huiles et les graisses comestibles et les huiles essentielles); lubrifiants; compositions à lier la poussière; compositions combustibles (y compris les essences pour moteurs) et matières éclairantes, chandelles, bougies, veilleuses et mèches.

5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; produits diététiques à usage médical pour enfants et malades; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants; préparations pour détruire les mauvaises herbes et les animaux nuisibles.

6 Métaux communs et mi-ouvrés et leurs alliages; ancrs, enclumes, cloches, matériaux à bâtir laminés et fondus; rails et autres matériaux métalliques pour les voies ferrées; chaînes (à l'exception des chaînes motrices pour véhicules); câbles et fils métalliques; coffres-forts et cassettes; billes d'acier; fers à cheval; clous et vis; autres produits en métal (non précieux) non compris dans d'autres classes; minerais.

7 Machines et machines-outils; moteurs (excepté pour véhicules terrestres); accouplements et courroies de transmission (excepté pour véhicules terrestres); grands instruments pour l'agriculture; couveuses.

8 Outils et instruments à main; coutellerie, fourchettes et cuillers; armes blanches.

9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques (y compris la T.S.F.), photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils automatiques déclenchés par l'introduction d'une pièce de monnaie ou d'un jeton; machines parlantes; caisses enregistreuses, machines à calculer; appareils extincteurs.

10 Instruments et appareils chirurgicaux, médicaux, dentaires et vétérinaires (y compris les membres, les yeux et dents artificiels).

11 Installations d'éclairage, de chauffage, de production de vapeur, de cuisson, de réfrigération, de séchage, de ventilation, de distribution d'eau et installations sanitaires.

12 Véhicules; appareils de locomotion par terre, par air ou par eau.

13 Armes à feu; munitions et projectiles; substances explosives, feux d'artifice.

14 Métaux précieux et leurs alliages et objets en ces matières ou en plaqué (excepté coutellerie, fourchettes et cuillers); joaillerie, pierres précieuses; horlogerie et autres instruments chronométriques.

15 Instruments de musique (à l'exception des machines parlantes et appareils de T.S.F.).

16 Papier, carton, articles en papier ou en carton (non compris dans d'autres classes), imprimés, journaux, périodiques, livres; articles pour reliures; photographies; papeterie; matières adhésives (pour la papeterie); matériaux pour les artistes; pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés; catalogues de vente par correspondance.

17 Gutta-percha, gomme élastique, balata et succédanés, objets fabriqués en ces matières non compris dans d'autres classes; feuilles, plaques et baguettes de matières plastiques

(produits semi-finis); matières servant à calfeutrer, à étouper et à isoler; amiante, mica et leurs produits; tuyaux flexibles non métalliques.

18 Cuir et imitations du cuir, produits en ces matières non compris dans d'autres classes; peaux, malles et valises; parapluies, parasols et cannes; fouets, harnais et sellerie.

19 Matériaux de construction, pierres naturelles et artificielles, ciment, chaux, mortier, plâtre et gravier; tuyaux en grès ou en ciment; produits pour la construction des routes; asphalte, poix et bitume; maisons transportables; monuments en pierre; cheminées.

20 Meubles, glaces, cadres; articles (non compris dans d'autres classes) en bois, liège, roseau, jonc, osier, en corne, os, ivoire, baleine, écaille, ambre, nacre, écume de mer, celluloïd et succédanés de toutes ces matières ou en matières plastiques.

21 Petits ustensiles et récipients portatifs pour le ménage et la cuisine (ni en métaux précieux ni en plaqué); peignes et éponges; brosses (à l'exception des pinceaux); matériaux pour la brosse; instruments et matériel de nettoyage; paille de fer; verre brut ou mi-ouvré (à l'exception du verre de construction); verrerie, porcelaine et faïence non comprises dans d'autres classes.

22 Cordes, ficelles, filets, tentes, bâches, voiles, sacs; matières de rembourrage (crin, kapok, plumes, algues de mer, etc.); matières textiles fibreuses brutes.

23 Fils.

24 Tissus; couvertures de lit et de table; articles textiles non compris dans d'autres classes.

25 Vêtements, y compris les bottes, les souliers et les pantoufles.

26 Dentelles et broderies, rubans et lacets; boutons, boutons à pression, crochets et oeillets, épingles et aiguilles; fleurs artificielles.

27 Tapis, paillasons, nattes, linoléum et autres produits servant à recouvrir les planchers; tentures (excepté en tissu).

28 Jeux, jouets; articles de gymnastique et de sport (à l'exception des vêtements); ornements et décoration pour arbres de Noël.

29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures; oeufs, lait et autres produits laitiers; huiles et graisses comestibles; conserves, pickles.

30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain, biscuits, gâteaux, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde, poivre, vinaigre, sauces, épices; glace.

31 Produits agricoles, horticoles, forestiers et graines, non compris dans d'autres classes; animaux vivants; fruits et légumes frais; semences, plantes vivantes et fleurs naturelles, substances alimentaires pour les animaux; malt.

32 Bière, ale et porter; eaux minérales et gazeuses et autres boissons non alcooliques; sirops et autres préparations pour faire des boissons.

33 Vins, spiritueux et liqueurs.

34 Tabac brut ou manufacturé; articles pour fumeurs; allumettes.

35 Publicité et affaires; agences de publicité; exploitation et compilation de données.

36 Assurances et finances; instituts bancaires; agences de change, instituts de crédit.

37 Constructions et réparations; constructions d'édifices, de routes, de barrages, de lignes de transmission, services d'entreprises spécialisées dans le domaine de la construction.

38 Communications; diffusion de programmes de radio et de télévision; transmission de messages.

39 Transport et entreposage; location de véhicules de transport, remorquage maritime, services en rapport avec le fonctionnement d'aéroports, informations concernant les voyages.

40 Traitement de matériaux.

41 Éducation et divertissement: éducation des personnes, divertissement, amusement, récréation, organisation de jeux éducatifs.

42 Divers: recherche de logements, restauration, salons de beauté et de coiffure.

(822) FR, 26.09.1988, 1 491 140.

(300) FR, 26.09.1988, 1 491 140.

(831) AT, BX, DE, ES, IT, PT.

(862) PT; 1990/4 LMi.

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande); 1991/10 LMi.

(862) ES; 1992/4 LMi.

(156) 10.02.1999

**R 534 667**

(732) BONGRAIN S.A.

(société anonyme à directoire et conseil de surveillance)

42, rue Rieussec, F-78220 VIROFLAY (FR).



(531) 7.1; 25.1; 25.7; 26.5; 27.5.

(511) 29 Fromages.

(822) FR, 19.08.1988, 1 498 667.

(300) FR, 19.08.1988, 1 498 667.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, IT, PT.

(156) 07.02.1999

**R 534 672**

(732) SLEEVE INTERNATIONAL COMPANY

15, avenue Arago, ZI "Le Val",  
F-91420 MORANGIS (FR).

## SKINNER

(511) 7 Machines et installations pour le traitement de rétraction de films thermoplastiques.

16 Films et manchons en matière plastique thermorétractable pour l'emballage et la décoration de récipients.

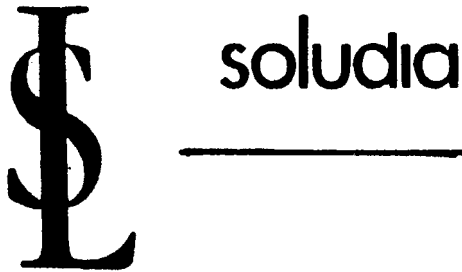
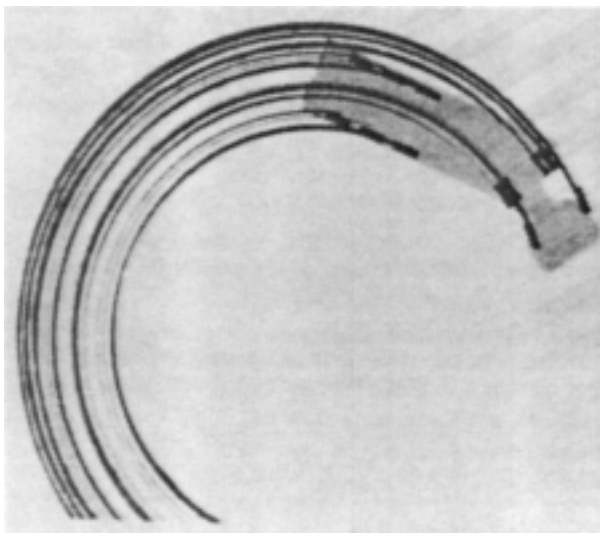
40 Services pour le traitement de rétraction de films thermoplastiques.

(822) FR, 31.08.1988, 1 485 985; 13.10.1988, 1 493 598.

(300) FR, 31.08.1988, 1 485 985.

(300) FR, 13.10.1988, 1 493 598.

(831) BX, ES, IT.

**(156) 10.02.1999****R 534 681****(732) BISCUITS GARDEIL**Société Anonyme  
ZA du Pré de la Dame Jeanne, Route de Survilliers,  
F-60128 PLAILLY (FR).**MOUSSE D'OR****(511) 30** Biscuits.**(822) FR**, 18.11.1987, 1 436 628.**(831) AT, BX, CH, ES**.**(156) 08.02.1999****R 534 682****(732) LABORATOIRE PHARMACEUTIQUE SOLUDIA,**Société anonyme  
Route de Revel, Fourquevaux,  
F-31 450 MONTGISCARD (FR).**(531) 26.11; 27.5.****(511) 5** Produits pharmaceutiques, notamment concentrés pour hémodialyse sous forme liquide et solide; produits vétérinaires et hygiéniques; substances diététiques à usage médical; désinfectants.**(822) FR**, 13.09.1988, 1 488 416.**(300) FR**, 13.09.1988, 1 488 416.**(831) BX, DE, DZ, ES, IT, MA**.**(156) 10.02.1999****R 534 685****(732) GENERAL TRAILERS FRANCE**1 et 3, rue Marcel Carné, Immeuble II, Courcouronnes,  
F-91042 EVRY (FR).**(531) 18.1; 26.2; 26.11; 29.1.****(591) gris, bleu et rouge.****(511) 12** Véhicules; appareils de locomotion par terre, par air ou par eau.**(822) FR**, 31.08.1988, 1 486 042.**(300) FR**, 31.08.1988, 1 486 042.**(831) BX, DE, ES, IT, PT**.**(862) DE** (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande); 1990/4 LMi.**(156) 10.02.1999****R 534 693****(732) COMPAGNIE BRETONNE DU SURGELÉ S.A.**

Anse du Moulin-Blanc, F-29 215 GUIPAVAS (FR).

**(531) 18.3; 26.4; 26.11; 27.5; 29.1.****(571) Bateau et ligne bleu clair, cheminées rouges, lettres blanches, fond bleu marine.****(591) bleu clair, rouge, blanc et bleu marine.****(511) 29** Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures; oeufs, lait et produits laitiers; huiles et graisses comestibles; sauces à salade; conserves.

30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; vinaigre, sauces; épices; glace à rafraîchir; plats préparés.

**(822) FR**, 28.09.1988, 1 491 033.**(300) FR**, 28.09.1988, 1 491 033.**(831) AT, BX, CH, DE, ES, IT, MC**.**(862) DE** (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande); 1990/3 LMi.**(156) 09.02.1999****R 534 699****(732) PARKE DAVIS,**Société en Commandite par Actions  
10, avenue de l'Arche, F-92400 COURBEVOIE (FR).**FITAXAL****(511) 5** Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; substances diététiques à usage médical, désinfectants.**(822) FR**, 17.06.1988, 1 471 685.**(831) BX, CH, ES, IT, PT**.**(156) 03.02.1999****R 534 703****(732) AUCHAN, société anonyme**à directoire et conseil de surveillance  
40, avenue de Flandre, F-59170 CROIX (FR).**(842) Société anonyme à directoire et conseil de surveillance.****GLEN LANARACH****(511) 33** Spiritueux.**(822) FR**, 15.07.1987, 1 419 339.**(831) ES, IT, PT**.

**(156) 03.02.1999 R 534 704**

- (732)** AUCHAN, société anonyme  
à directoire et conseil de surveillance  
40, avenue de Flandre, F-59170 CROIX (FR).  
**(842)** Société anonyme à directoire et conseil de surveillance.

**REDCLOVERS**

- (511)** 33 Spiritueux.  
**(822)** FR, 25.11.1987, 1 438 374.  
**(831)** ES, IT.

**(156) 08.02.1999 R 534 741**

- (732)** FLUKE EUROPE B.V.  
5110, Science Park Eindhoven,  
NL-5692 EC SON (NL).

**CALNET**

- (511)** 42 Services internationaux concernant le contrôle et l'étalonnage d'appareils d'étalonnage et de mesure, ainsi que la remise de certificats d'étalonnement.  
**(822)** BX, 25.08.1988, 447 386.  
**(300)** BX, 25.08.1988, 447 386.  
**(831)** AT, DE, ES, FR, IT, PT.

**(156) 08.02.1999 R 534 742**

- (732)** PHILIPS ELECTRONICS N.V.  
1, Groenewoudseweg,  
NL-5621 BA EINDHOVEN (NL).



- (531)** 1.11; 1.15; 25.3; 27.5; 29.1.  
**(591)** bleu et blanc.  
**(511)** 11 Installations d'éclairage, y compris projecteurs, lampes électriques, appareils optiques pour l'éclairage, luminaires, réflecteurs, pièces détachées et accessoires des articles précités, non compris dans d'autres classes.  
**(822)** BX, 30.08.1988, 448 907.  
**(300)** BX, 30.08.1988, 448 907.  
**(831)** AT, BG, CH, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, MA, MC, MK, PT, RO, RU, SD, SI, SK, YU.  
**(862)** DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande); 1990/12 LMi.

**(156) 10.02.1999 R 534 763**

- (732)** CAIXA D'ESTALVIS  
I PENSIONS DE BARCELONA  
621-629, avenida Diagonal,  
E-08 028 BARCELONA (ES).

**LIBRETA DE LOS CAMPEONES****(511)** 36 Services d'épargne, opérations de crédit, pensions, allocations et opérations caractéristiques d'une caisse d'épargne.

- (822)** ES, 02.01.1989, 1 271 385.  
**(300)** ES, 30.08.1988, 1 271 385.  
**(831)** FR, IT.

**(156) 10.02.1999 R 534 991**

- (732)** FINAREF, Société anonyme  
6, rue Émile Moreau, F-59 100 ROUBAIX (FR).

**CARTE MISTRAL**

- (511)** 36 Assurances et finances.  
**(822)** FR, 04.02.1986, 1 341 583.  
**(831)** AT, ES, IT, PT.

**(156) 28.01.1999 R 535 747**

- (732)** EISMANN TIEFKÜHL HEIMSERVICE GMBH  
36, Seibelstrasse, D-40 822 METTMANN (DE).



- (531)** 2.1; 4.5; 26.5; 27.5; 29.1.  
**(591)** vert, blanc et rouge.  
**(511)** 29 Viandes et charcuterie, poissons, volailles, gibier, oeufs, lait, fromage blanc, yaourt, fromage, crème fraîche, aliments conservés, principalement à base des produits précités et/ou de fruits, légumes ou pommes de terre; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; huiles alimentaires et graisses comestibles; soupes et consommés.  
30 Poudings, pain, biscuits, gâteaux, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles.  
**(822)** DT, 10.01.1989, 1 133 058.  
**(300)** DT (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande), 24.10.1988, 1 133 058.  
**(831)** AT, BG, BX, CH, CZ, ES, FR, HR, HU, IT, PT, RO, RU, SI, SK, YU.

**(156) 03.02.1999 R 536 997**

- (732)** SAM OUTILLAGE, Société anonyme  
60, boulevard Thiers,  
F-42 000 SAINT-ÉTIENNE (FR).



(531) 26.11; 27.5.

(511) 7 Machines et machines-outils; moteurs (à l'exception des moteurs pour véhicules terrestres); accouplements et courroies de transmission (à l'exception de ceux pour véhicules terrestres); instruments agricoles; couveuses pour les oeufs et, en particulier, instruments, outils et appareils mus électriquement, pneumatiquement ou hydrauliquement, machines d'affûtage, crics hydrauliques, grues hydrauliques, marteaux électriques, pompes diverses, presses hydrauliques, pistolets pneumatiques ou hydrauliques pour la pose d'écrous ou d'agrafes, perceuses, riveteuses, scies rotatives, scies sauteuses, vérins hydrauliques, presses diverses, bétonnières de chantier, machines de nettoyage à haute pression.

8 Outils et instruments à main entraînés manuellement; coutellerie, fourchettes et cuillers; armes blanches; rasoirs et, en particulier, appareils d'affûtage de forets, agrafeuses, arrache-moyeu, arrache-roulement, outils de maçons, de peintres, bates à planer, bédanes, broches, brucelles, burins, casse-écrous, chasse-goupilles, ciseaux et cisailles, clés diverses à ouverture fixe ou réglable, clés à tube, clés à cliquets, clés à douilles, clés et tournevis dynamométriques, coupe-boulons, coupe-câbles, coupe-tube, coupe-treillis, couteaux, couteaux de peintre, cuillères de carrossier, dégrasse-meules, démonte-pneus, démonte-roues, doigts magnétiques, équerre de maçon, extracteurs, fausse équerre, fer à joint, fers de rabot, forets, gouges, gratte-vitres, grattoirs, griffes, haches et hachettes, lames de couteaux, lames de scies à main, limes, limiteurs de couple, maillets, masses, marteaux, mèches, montures de scies à main, multiplicateurs de couple, outils à mains divers, palettes à enduire, presses à affûter, porte-forets manuels, porte-outils à cliquet, presses manuelles, rabots, scies, serre-joints, taloches, tamis pour maçon, tenailles, tournevis, truelles, vilebrequins, vrilles à bois, vérins à main, pelles, outils de carreleurs.

9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer et équipement pour le traitement de l'information; extincteurs et, en particulier, appareils de contrôle et d'étalonnage d'outils à serrage dynamométrique, mécanique, électro-mécanique, électronique, compas à pointes, cordeau traceur, décélographe, enrouleur de câbles électriques, jauges d'épaisseur, lunettes de protection, appareils de mesure métrique, niveaux à bulle, pieds à coulisse, micromètres, pistolets et fers électriques à souder, poste de soudage, trusquins, baudriers de sécurité, brassards de sécurité, casques de chantier, chasubles de sécurité, gants de protection, appareils électriques, adaptateurs électriques, prises et fiches de courant, interrupteurs, câbles et cordons électriques, détecteurs électriques de mouvement.

(822) FR, 07.11.1988, 1 500 192.

(300) FR, 07.11.1988, 1 500 192.

(831) AT, BX, CH, DE, DZ, ES, IT, MC, PT.

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande); 1991/2 LMi.

(862) ES; 1992/5 LMi.

(156) 06.02.1999

R 538 029

(732) Villeroy & Boch Aktiengesellschaft  
14-18, Saarferstrasse, D-66693 Mettlach (DE).

## GALLO

(511) 8 Articles de coutellerie, fourchettes et cuillers.  
11 Lampes.  
16 Nappes et serviettes de table en papier.  
20 Meubles, miroirs, encadrements; objets décoratifs et objets d'art en bois, liège, osier et fibres végétales (compris dans cette classe).

21 Ustensiles de cuisine et de ménage en porcelaine ou autre matière céramique, en verre, en métal nu ou émaillé, également combinés avec du bois, des textiles, du cuir ou des matières plastiques; objets décoratifs et objets d'art en porcelaine ou autre matière céramique ou en verre; petits appareils à main pour le ménage et la cuisine; ustensiles de cuisine et de ménage en bois ou en matières plastiques, notamment poivrières, salières, plateaux à fromages, plateaux de service, coupes, plats et services à salade.

24 Nappes et serviettes de table en matières textiles.

34 Cendriers, boîtes à cigares et étuis à cigarettes sans métaux précieux ou sans placages analogues, briquets.

(822) DT, 23.11.1988, 1 130 999.

(300) DT (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande), 26.08.1988, 1 130 999.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, IT, PT.

(862) ES; 1992/6 LMi.

### Renouvellements complémentaires / Complementary renewals

(156) 26.01.1999

2R 216 647

(831) CH.

(Voir gazette No: 2/1999).

## VII. MODIFICATIONS

### TOUCHANT L'ENREGISTREMENT INTERNATIONAL / CHANGES AFFECTING THE INTERNATIONAL REGISTRATION

**Désignations postérieures à l'enregistrement international autres que les premières désignations effectuées en vertu de la règle 24.1)b) /**  
*Designations subsequent to the international registration other than the first designations made under Rule 24(1)(b)*

**2R 155 459** (PERFOR). TIVOLY S.A., Société anonyme, TOURS-EN-SAVOIE (FR)

(842) Société Anonyme.

(831) HU.

(891) 11.01.1999

(580) 25.02.1999

**2R 160 176** (Genotherm). HOECHST AKTIENGESELLSCHAFT, FRANKFURT (DE)

(831) SZ.

(891) 14.12.1998

(580) 25.02.1999

**2R 197 858** ("Zirkulin"). ROHA ARZNEIMITTEL GMBH, BREMEN (DE)

(831) HU.

(891) 17.12.1998

(580) 25.02.1999

**2R 200 932** (Lanadol). CHEMISCHE FABRIK KREUSSLER & Co GMBH, WIESBADEN (DE)

(831) PT.

(891) 19.12.1998

(580) 25.02.1999

**2R 208 602** (Stahlwille). EDUARD WILLE GMBH & Co, WUPPERTAL (DE)

(831) CZ.

(891) 04.12.1998

(580) 18.02.1999

**2R 209 000** (ARCANCIL). LABORATOIRES VALDOR, Société anonyme, ARGENTEUIL (FR)

(842) Société anonyme.

(831) CU, KG, MD, SD, TJ.

(891) 23.12.1998

(580) 25.02.1999

**R 217 315** (NOBACTER). BOOTS HEALTHCARE, Société anonyme, COURBEVOIE (FR)

(842) Société Anonyme.

(831) RO.

(891) 22.12.1998

(580) 25.02.1999

**R 231 418** (Dikla). DOETSCH, GRETHER & Cie AKTIENGESELLSCHAFT, BÂLE (CH)

(831) HR, SI.

(891) 19.01.1999

(580) 25.02.1999

**R 238 203** (BUDWEISER). BUDĚJOVICKÝ BUDVAR, NÁRODNÍ PODNIK, ČESKÉ BUDĚJOVICE (CZ)

(831) BG.

(891) 26.08.1998

(580) 18.02.1999

**R 238 203** (BUDWEISER). BUDĚJOVICKÝ BUDVAR, NÁRODNÍ PODNIK, ČESKÉ BUDĚJOVICE (CZ)

(831) VN.

(891) 06.10.1998

(580) 25.02.1999

**R 255 012** (Hostaform). HOECHST AKTIENGESELLSCHAFT, FRANKFURT (DE)

(831) SZ.

(891) 14.12.1998

(580) 25.02.1999

**R 255 166** (Helix). HELIX SCHUHFABRIK GMBH & Co, SELBITZ (DE)

(831) RU.

(891) 08.12.1998

(580) 18.02.1999

**R 327 063** (Hansaplast). BEIERSDORF AKTIENGESELLSCHAFT, HAMBURG (DE)

(831) MZ.

(891) 17.12.1998

(580) 25.02.1999

**R 332 474** (Mastodynion). Bionorica Arzneimittel GmbH, Neumarkt i.d. Opf. (DE)

(831) AM, AZ.

(832) GE.

(891) 18.12.1998

(580) 25.02.1999

**R 339 018** (POLARIS). Forbo International SA, Eglisau (CH)

(831) BA, BG, BY, CZ, HR, HU, LV, MD, PL, RO, RU, SI, SK, UA, YU.

(891) 04.01.1999

(580) 25.02.1999

**R 354 465** (HOECHST). HOECHST AKTIENGESELLSCHAFT, FRANKFURT (DE)

(831) SZ.

(891) 14.12.1998

(580) 18.02.1999



**R 362 331** (VAXIGRIP). PASTEUR MÉRIEUX SÉRUMS ET VACCINS, Société anonyme, LYON (FR)  
**(842)** société anonyme.  
**(831)** KZ, RU, UA, UZ.  
**(891)** 31.12.1998  
**(580)** 25.02.1999

**R 365 022** (TRESPAPHAN). HOECHST AKTIENGESELLSCHAFT, FRANKFURT (DE)  
**(831)** SZ.  
**(891)** 14.12.1998  
**(580)** 25.02.1999

**R 366 938** (RUDIVAX). PASTEUR MÉRIEUX SÉRUMS ET VACCINS, Société anonyme, LYON (FR)  
**(842)** société anonyme.  
**(831)** KZ, RU, UA, UZ.  
**(891)** 31.12.1998  
**(580)** 25.02.1999

**R 386 304** (SOLUBACTER). BOOTS HEALTHCARE, Société anonyme, COURBEVOIE (FR)  
**(842)** Société Anonyme.  
**(831)** RO.  
**(891)** 22.12.1998  
**(580)** 25.02.1999

**R 407 820** (Hoechst). HOECHST AKTIENGESELLSCHAFT, FRANKFURT (DE)  
**(831)** SZ.  
**(891)** 14.12.1998  
**(580)** 25.02.1999

**R 438 837** (Tarivid). HOECHST AKTIENGESELLSCHAFT, FRANKFURT (DE)  
**(831)** SZ.  
**(891)** 14.12.1998  
**(580)** 25.02.1999

**R 440 721** (ROUVAX). PASTEUR MÉRIEUX SÉRUMS ET VACCINS, Société anonyme, LYON (FR)  
**(842)** société anonyme.  
**(831)** KZ.  
**(891)** 31.12.1998  
**(580)** 25.02.1999

**R 440 762** (SPAZIO). GRUPPO ALMA S.P.A., BAREGGIO (IT)  
**(831)** BA, BG, CZ, EG, HR, HU, MA, MN, PL, RO, SI, SK, UA, VN, YU.  
**(851)** BA, BG, CZ, EG, HR, HU, MA, MN, PL, RO, SI, SK, UA, VN, YU - Liste limitée à:  
 25 Vêtements en général, en particulier vêtements de dessus à mailles et tricotés.  
**(891)** 21.12.1998  
**(580)** 18.02.1999

**R 442 214** (STAHLWILLE). EDUARD WILLE GMBH & Co, WUPPERTAL (DE)  
**(831)** CZ.  
**(891)** 14.12.1998  
**(580)** 18.02.1999

**R 442 698**. PIERRE FREY, Société anonyme, PARIS (FR)  
**(842)** Société Anonyme.  
**(831)** CH, DE.  
**(891)** 06.01.1999  
**(580)** 25.02.1999

**445 754** (Verrumal). HERMAL KURT HERRMANN, REINBEK (DE)  
**(831)** RO.  
**(891)** 09.12.1998  
**(580)** 18.02.1999

**448 165** (barmag). BARMAG AG, REMSCHEID (DE)  
**(831)** CZ, SK.  
**(891)** 09.12.1998  
**(580)** 18.02.1999

**449 562** (Aknemycin). HERMAL KURT HERRMANN, REINBEK (DE)  
**(831)** RO.  
**(891)** 09.12.1998  
**(580)** 18.02.1999

**449 935** (Optiderm). HERMAL KURT HERRMANN, REINBEK (DE)  
**(831)** RO.  
**(891)** 09.12.1998  
**(580)** 18.02.1999

**450 525** (XOVOX). AUTOBAR PACKAGING SPAIN, S.A., BARBERA DEL VALLES (BARCELONA) (ES)  
**(842)** SOCIETE ANONYME.  
**(831)** PT.  
**(891)** 29.12.1998  
**(580)** 18.02.1999

**451 035** (IMOGAM). PASTEUR MÉRIEUX SÉRUMS ET VACCINS, Société anonyme, LYON (FR)  
**(842)** société anonyme.  
**(831)** KZ.  
**(891)** 05.01.1999  
**(580)** 25.02.1999

**459 942** (TRIMOVAX). PASTEUR MÉRIEUX SÉRUMS ET VACCINS, Société anonyme, LYON (FR)  
**(842)** société anonyme.  
**(831)** KZ, RU, UA, UZ.  
**(891)** 31.12.1998  
**(580)** 25.02.1999

**460 888** (alain manoukian). ALAIN MANOUKIAN, TAIN-L'HERMITAGE (FR)  
**(831)** ES, PT.  
**(851)** ES - Liste limitée à:  
 14 Métaux précieux et leurs alliages et objets en ces matières ou en plaqué (excepté coutellerie, fourchettes et cuillers); joaillerie, pierres précieuses; horlogerie et autres instruments chronométriques.

18 Cuir et imitations du cuir, articles en ces matières non compris dans d'autres classes; peaux; malles et valises; parapluies, parasols et cannes; fouets, harnais et sellerie.

PT - Liste limitée à:

9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques (y compris la T.S.F.), photographiques, cinématographiques, optiques, notamment lunettes et accessoires, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils automatiques déclenchés par l'introduction d'une pièce de monnaie ou d'un jeton; machines parlantes; caisses enregistreuses, machines à calculer; appareils extincteurs.

14 Métaux précieux et leurs alliages et objets en ces matières ou en plaqué (excepté coutellerie, fourchettes et cuillers); joaillerie, pierres précieuses; horlogerie et autres instruments chronométriques.

18 Cuir et imitations du cuir, articles en ces matières non compris dans d'autres classes; peaux; malles et valises; parapluies, parasols et cannes; fouets, harnais et sellerie.

(891) 22.12.1998

(580) 25.02.1999

**461 594** (DELACRE). N.V. BISCUITS DELACRE S.A., Société anonyme, ZAVENTEM (BE)

(842) Société anonyme.

(831) BG, CZ, HU, PL, RO, RU, SI, SK, UA, YU.

(891) 11.12.1998

(580) 25.02.1999

**466 932** (Akneroxid). HERMAL KURT HERRMANN, REINBEK (DE)

(831) RO.

(891) 09.12.1998

(580) 18.02.1999

**476 409** (DIMENSION). UNILEVER N.V., ROTTERDAM (NL)

(842) N.V..

(831) MZ.

(891) 11.12.1998

(580) 25.02.1999

**479 179** (MENALIND). PAUL HARTMANN AG, HEIDENHEIM (DE)

(831) RO.

(891) 15.12.1998

(580) 25.02.1999

**496 390** (Trolab). HERMAL KURT HERRMANN, REINBEK (DE)

(831) RO.

(891) 09.12.1998

(580) 18.02.1999

**502 613** (AIXAM). AIXAM MEGA, Société anonyme, AIX-LES-BAINS (FR)

(842) Société Anonyme.

(832) NO.

(891) 28.12.1998

(580) 25.02.1999

**503 942** (IMOVAX). PASTEUR MÉRIEUX SÉRUMS ET VACCINS, Société anonyme, LYON (FR)

(842) société anonyme.

(831) KZ.

(891) 31.12.1998

(580) 25.02.1999

**520 586** (TSAR). PARFUMS VAN CLEEF & ARPELS S.A., PARIS (FR)

(842) SOCIETE ANONYME.

(831) BG, CU, HU, KP, MN, RO, SD, SM, VN, YU.

(891) 23.12.1998

(580) 25.02.1999

**R 520 821** (MISHA). AROVIT PETFOOD DEUTSCHLAND GMBH, LANGWEDEL (DE)

(831) ES.

(832) EE, FI, NO, SE.

(891) 18.12.1998

(580) 25.02.1999

**523 757** (MOLINARI Sambuca extra). MOLINARI INT'L S.P.A., ROMA (IT)

(591) Rouge, gris, blanc et noir.

(831) SZ.

(891) 30.12.1998

(580) 18.02.1999

**524 507** (cfm). C.F.M. S.p.A., ZOCCA (Modena) (IT)

(831) AT, CZ, DE, ES, HR, PL, SI, SK.

(891) 17.12.1998

(580) 18.02.1999

**534 462** (TYPHIM Vi). PASTEUR MÉRIEUX SÉRUMS ET VACCINS, LYON (FR)

(842) société anonyme.

(831) KZ.

(891) 31.12.1998

(580) 25.02.1999

**539 485** (DELICHOC). N.V. BISCUITS DELACRE S.A., Société anonyme, ZAVENTEM (BE)

(842) Société anonyme.

(831) BG, CZ, HU, PL, RO, RU, SI, SK, UA, YU.

(891) 11.12.1998

(580) 25.02.1999

**541 677** (ENDURO). FINANCIÈRE ÉLYSÉES BALZAC, Société anonyme, PARIS (FR)

(842) société anonyme.

(831) MC.

(891) 20.01.1999

(580) 25.02.1999

**551 557** (SYMBOL). RENAULT, BOULOGNE-BILLANCOURT (FR)

(842) Société anonyme.

(566) SYMBOL

(831) PL.

(891) 31.12.1998

(580) 25.02.1999

**559 326** (CETAPHIL). GALDERMA S.A., CHAM (CH)  
**(831)** VN.  
**(891)** 25.01.1999  
**(580)** 25.02.1999

**574 194** (Act-HIB). PASTEUR MÉRIEUX SÉRUMS ET VACCINS, Société anonyme, LYON (FR)  
**(842)** société anonyme.  
**(831)** KZ.  
**(891)** 31.12.1998  
**(580)** 25.02.1999

**577 004** (ISOGENOPAK). HOECHST AKTIENGESELLSCHAFT, FRANKFURT AM MAIN (DE)  
**(831)** SZ.  
**(891)** 14.12.1998  
**(580)** 25.02.1999

**578 182** (ERYACNE). GALDERMA S.A., CHAM (CH)  
**(831)** VN.  
**(891)** 25.01.1999  
**(580)** 25.02.1999

**578 610** (TIMOTEI). UNILEVER N.V., ROTTERDAM (NL)  
**(842)** N.V..  
**(831)** MZ.  
**(891)** 11.12.1998  
**(580)** 25.02.1999

**580 623** (SANTA CRISTINA). MARCHESI ANTINORI, S.r.l., FIRENZE (IT)  
**(831)** MC.  
**(891)** 26.01.1999  
**(580)** 18.02.1999

**585 216** (Hydrocoll). PAUL HARTMANN AKTIENGESELLSCHAFT, HEIDENHEIM (DE)  
**(831)** RO.  
**(891)** 15.12.1998  
**(580)** 25.02.1999

**586 527** (PENTACQ). PASTEUR MÉRIEUX SÉRUMS ET VACCINS, Société anonyme, LYON (FR)  
**(842)** société anonyme.  
**(831)** KZ, UA, UZ.  
**(891)** 31.12.1998  
**(580)** 25.02.1999

**588 776** (M meliconi). MELICONI S.P.A., GRANAROLO DELL'EMILIA (IT)  
**(842)** société par actions.  
**(831)** BA, DZ, EG, HR, HU, LI, MA, MC, RO, RU, SI, SK, SM, YU.  
**(891)** 09.12.1998  
**(580)** 18.02.1999

**589 123** (FERVEX). LABORATOIRE OBERLIN (société à responsabilité limitée), AGEN (FR)  
**(842)** Société à responsabilité limitée.  
**(831)** BX, EG, IT, PT.  
**(891)** 24.12.1998  
**(580)** 25.02.1999

**591 087** (G GEFCO). GEFCO, Société anonyme, COURBEVOIE (FR)  
**(842)** Société anonyme.  
**(831)** MA.  
**(891)** 11.01.1999  
**(580)** 25.02.1999

**600 635**. BEAUTE PRESTIGE INTERNATIONAL (SOCIETE ANONYME), PARIS (FR)  
**(842)** Société anonyme.  
**(831)** CZ, SK.  
**(891)** 07.01.1999  
**(580)** 25.02.1999

**600 644** (Peha-haft). PAUL HARTMANN AG, HEIDENHEIM (DE)  
**(831)** RO.  
**(891)** 15.12.1998  
**(580)** 25.02.1999

**604 834** (pébéo). PÉBÉO INDUSTRIES, Société anonyme, GÉMENOS (FR)  
**(842)** Société Anonyme.  
**(831)** CN.  
**(891)** 14.12.1998  
**(580)** 25.02.1999

**607 364** (VAN CLEEF). VAN CLEEF & ARPELS, Société anonyme, PARIS (FR)  
**(842)** Société anonyme.  
**(831)** BY, KZ, MK, UZ.  
**(891)** 23.12.1998  
**(580)** 25.02.1999

**607 552** (VALMARONE). METRO SB-HANDELS AG, BAAR (CH)  
**(831)** BA, BG, CN, CZ, HR, MA, MK, RO, RU, SK, UA, YU.  
**(832)** TR.  
**(891)** 20.01.1999  
**(580)** 25.02.1999

**609 451** (CHOCAFÉ). SOCIÉTÉ DES PRODUITS NESTLÉ S.A., VEVEY (CH)  
**(831)** ES.  
**(891)** 20.01.1999  
**(580)** 25.02.1999

**620 593** (piccobagno). A & S BÄDER GMBH, EBERDINGEN-HOCHDORF (DE)  
**(831)** CN.  
**(891)** 15.12.1998  
**(580)** 18.02.1999

**631 183** (GRETHER'S). DOETSCH, GRETHER & Cie AG (DOETSCH, GRETHER & Cy Ltd), BÂLE (CH)

(831) HR.

(891) 19.01.1999

(580) 25.02.1999

**646 077** (REFLETS DE FRANCE). PROMODES, Société Anonyme, MONDEVILLE (FR)

(842) Société anonyme.

(831) CN.

(891) 04.01.1999

(580) 25.02.1999

**647 032** (NATEA). LABORATOIRE GARNIER & CIE société en nom collectif, PARIS (FR)

(842) société en nom collectif.

(831) CN.

(891) 05.01.1999

(580) 25.02.1999

**647 247** (WAMPUM). CONFEZIONI VULCANO S.r.l., NERETO DEGLI ABRUZZI (IT)

(831) AT, BX, DE, FR, YU.

(891) 18.12.1998

(580) 18.02.1999

**649 471** (RUE PERGOLESE). PARFUMS ULRIC DE VARENS, Société anonyme, PARIS (FR)

(842) Société Anonyme.

(831) BG.

(891) 24.12.1998

(580) 25.02.1999

**649 591** (BIBA). EXCELSIOR PUBLICATIONS, Société Anonyme, PARIS (FR)

(842) Société anonyme.

(831) BG.

(891) 04.01.1999

(580) 25.02.1999

**651 692** (GERATAM). UCB, Société anonyme, Bruxelles (BE)

(831) AT, BA, BG, BY, HR, HU, LV, MK, PL, RO, RU, SI, UA, YU.

(891) 17.12.1998

(580) 18.02.1999

**657 447** (SPETTER). Euretco Fashion B.V., HOUTEN (NL)

(842) Besloten Vennootschap.

(831) AT, CZ.

(891) 17.12.1998

(580) 18.02.1999

**658 440** (BEST MOUNTAIN). SEBAGH Thierry, PARIS (FR)

(831) CH.

(891) 22.12.1998

(580) 25.02.1999

**664 837** (ABRESIST). Kalenborn Kalprotect Dr. Mauritz GmbH & Co. KG, Vettelschoß (DE)

(831) CH.

(891) 23.12.1998

(580) 25.02.1999

**665 961** (K kalenborn). Kalenborn Kalprotect Dr. Mauritz GmbH & Co. KG, Vettelschoß (DE)

(831) CH.

(891) 23.12.1998

(580) 25.02.1999

**668 164** (CHLORALIT DROPS). PERFETTI S.P.A., LAINATE (MILANO) (IT)

(831) DE.

(891) 01.02.1999

(580) 18.02.1999

**668 421** (CONTINENT). PROMODES, société anonyme, Mondeville (FR)

(842) Société anonyme.

(591) bleu pantone 300, rouge pantone 485.

(831) MD.

(891) 24.12.1998

(580) 25.02.1999

**671 700** (BEBISOUS). Ontex, Naamloze Vennootschap, Buggenhout (BE)

(842) Naamloze Vennootschap (corporation).

(831) CZ, SI, SL.

(891) 08.12.1998

(580) 25.02.1999

**675 059** (bene). Bene Büromöbel KG, Waidhofen/Ybbs (AT)

(842) KG.

(831) AZ, KZ, UZ.

(891) 19.01.1999

(580) 18.02.1999

**676 465** (Monte Vitál). Stegmann & Roth oHG Allgäuer Emmentaler-Käserei, Altusried (DE)

(831) AT, ES.

(891) 09.12.1998

(580) 25.02.1999

**676 971** (BONITA). Bonita Modehandels GmbH & Co. KG, Hamminkeln (DE)

(842) Kommanditgesellschaft.

(591) Noir, bleu.

(831) AL, BA, BG, CZ, ES, HR, HU, IT, LI, LV, MC, MK, PT, RO, RU, SI, SK, SM, YU.

(832) FI, IS, LT, NO, SE.

(891) 16.12.1998

(580) 25.02.1999

**676 983** (ING BARINGS). ING GROEP N.V., AMSTERDAM (NL)

(831) ES.

(891) 19.01.1999

(580) 18.02.1999

**684 854** (MARCOPOLLO). ZAKYNTOS Holding S.A., LUXEMBOURG (Grand-Duché de Luxembourg) (LU)  
**(842)** S.A..  
**(831)** PL.  
**(891)** 10.12.1998  
**(580)** 18.02.1999

**686 163** (KENTUCKY JACK). RIAN, naamloze vennootschap, DIEPENBEEK (BE)  
**(842)** naamloze vennootschap.  
**(831)** CZ, HR, HU, PL, SK.  
**(891)** 10.12.1998  
**(580)** 18.02.1999

**687 687** (Triquisic). Grünenthal GmbH, Aachen (DE)  
**(831)** AL, CZ, HR, HU, MK, PL, RU, SI, SK, SM, YU.  
**(832)** IS.  
**(891)** 03.12.1998  
**(580)** 18.02.1999

**692 251** (BECLOTANE). M.C.A. MEDICAL AND CHEMICAL AGENCY S.R.L., MILANO (IT)  
**(831)** KE, MZ, SL, SZ.  
**(891)** 16.12.1998  
**(580)** 18.02.1999

**692 253** (SKINBO). M.C.A. MEDICAL AND CHEMICAL AGENCY S.R.L., MILANO (IT)  
**(831)** KE, MZ, SL, SZ.  
**(891)** 16.12.1998  
**(580)** 18.02.1999

**692 491** (BLACK LABEL). Sara Lee/DE N.V., UTRECHT (NL)  
**(831)** CZ, SK.  
**(891)** 11.12.1998  
**(580)** 25.02.1999

**693 438** (WALIX). Helsinn Healthcare SA, Pazzallo (CH)  
**(831)** BG, BY, CZ, HU, LV, PL, RO, RU, SI, SK.  
**(832)** DK, EE, FI, LT, SE.  
**(891)** 25.01.1999  
**(580)** 25.02.1999

**694 014** (GISLAVED). Continental Gislaved Däck AB, GISLAVED (SE)  
**(842)** Joint Stock Company.  
**(832)** FR.  
**(891)** 25.01.1999  
**(580)** 25.02.1999

**694 015** (VIKING). Continental Gislaved Däck AB, GISLAVED (SE)  
**(842)** Joint Stock Company.  
**(832)** FR, LT.  
**(891)** 25.01.1999  
**(580)** 25.02.1999

**694 701** (PRIMULIN). ASTA Medica Aktiengesellschaft, Frankfurt am Main (DE)  
**(831)** AT, BX, CH, CZ, EG, ES, FR, HU, IT, LV, PL, PT, RU, SK, UA.  
**(891)** 22.12.1998  
**(580)** 25.02.1999

**695 471** (VERALAT). Schils B.V., SITTARD (NL)  
**(831)** VN.  
**(891)** 07.12.1998  
**(580)** 18.02.1999

**698 838** (BIRDIE). PARFLOR INTERNATIONAL (société anonyme), PARIS (FR)  
**(842)** Société anonyme.  
**(831)** CZ, DE, PL, PT.  
**(832)** DK, SE.  
**(891)** 05.01.1999  
**(580)** 25.02.1999

**700 107** (LA funny D'AFFLELOU). ALAIN AFFLELOU S.A. société anonyme, PARIS (FR)  
**(842)** société anonyme.  
**(591)** Noir, rouge, orange, jaune, vert, bleu, violet.  
**(831)** CH.  
**(891)** 22.12.1998  
**(580)** 25.02.1999

**700 108** (LA FORTY D'AFFLELOU). ALAIN AFFLELOU S.A. société anonyme, PARIS (FR)  
**(842)** société anonyme.  
**(831)** CH.  
**(891)** 28.12.1998  
**(580)** 25.02.1999

**700 312** (West). Reemtsma Cigarettenfabriken GmbH, Hamburg (DE)  
**(832)** GE, NO.  
**(891)** 20.11.1998  
**(580)** 18.02.1999

**700 431** (DONATI). DONATI S.p.A., CAMIGNONE (BS) (IT)  
**(842)** S.p.A. (Société par actions).  
**(591)** Noir, azur et blanc.  
**(831)** PL.  
**(891)** 28.12.1998  
**(580)** 18.02.1999

**700 890** (P PRIMULATOR). Primulator AS, OSLO (NO)  
**(842)** joint stock company.  
**(832)** FI, LT, RU.  
**(891)** 11.12.1998  
**(580)** 18.02.1999

**701 510**. Unilever N.V., ROTTERDAM (NL)  
**(842)** N.V..  
**(591)** Rouge, blanc, diverses teintes de bleu et de jaune.  
**(832)** GE.  
**(891)** 04.12.1998  
**(580)** 25.02.1999

**702 204** (Médis). OCIDENTAL-COMPANHIA PORTUGUESA DE SEGUROS, S.A., Lisboa (PT)

(831) AM, CH, CZ, EG, HU, LI, MC, MD, MZ, PL, RU, SI, SK, YU.

(891) 28.12.1998

(580) 18.02.1999

**703 240** (SKINSATION DEFENSE 4). Juvena (International) AG, Volketswil (CH)

(831) HU, SI.

(891) 20.01.1999

(580) 25.02.1999

**705 350** (CASH). HOUSE OF PRINCE A/S, Søborg (DK)

(842) Danish corporation.

(832) PL.

(891) 18.12.1998

(580) 25.02.1999

**705 817** (OKAY). RWA Raiffeisen Ware Austria Aktiengesellschaft, Wien (AT)

(831) DE.

(891) 21.01.1999

(580) 25.02.1999

**Premières désignations postérieures à l'enregistrement effectuées en vertu de la règle 24.1)b) /  
First designations subsequent to international registrations made under Rule 24(1)(b)**

**2R 157 857**

- (831) AL, AZ, BA, BG, CZ, EG, HR, HU, KP, KZ, LI, LR, LV, MK, RO, SD, SI, SK, SL, SM, YU.  
(832) EE, GE, LT.  
(891) 27.11.1998  
(580) 25.02.1999

**Enregistrement international concerné /  
International registration concerned**

- (151) **30.11.1991** **2R 157 857**  
(732) MANUFACTURE JAEGER-LE COULTRE S.A.  
CH-1347 LE SENTIER (CH).

**REVERSO**

- (511) 14 Horlogerie, montres et parties de montres.  
14 *Timepieces, watches and watch parts.*  
(822) 10.12.1970, 250 678.

**2R 215 767**

- (831) BG, PL, RU.  
(832) FI, GB, NO, SE.  
(527) GB.  
(891) 23.12.1998  
(580) 25.02.1999

**Enregistrement international concerné /  
International registration concerned**

- (151) **22.12.1998** **2R 215 767**  
(732) FLUX-GERÄTE GESELLSCHAFT M.B.H.  
45, Alte Stuttgarter-Strasse,  
D-70 195 STUTTGART-BOTNANG (DE).



- (531) 27.5.  
(511) 7 Pompes, surtout pompes électriques à tonneaux.  
7 *Pumps, especially electric pumps for barrels.*  
(822) 22.10.1958, 718 781.

**R 218 229**

- (831) ES.  
(832) DK, FI, GB, NO, SE.  
(527) GB.  
(891) 21.01.1999  
(580) 18.02.1999

**Enregistrement international concerné /  
International registration concerned**

- (151) **12.03.1979** **R 218 229**  
(732) Alfred Rochat & Fils S.A.  
CH-1346 Les Bioux (CH).

**AROLA**

- (511) 14 Horlogerie, bijouterie.  
14 *Timepieces, jewelry.*  
(822) 17.03.1949, 128 333.

**R 273 190**

- (831) BX, PL.  
(832) GB.  
(851) GB.  
Classes 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 11, 12, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31 et 32. / *Classes 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 11, 12, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31 and 32.*  
(527) GB.  
(891) 20.11.1998  
(580) 25.02.1999

**Enregistrement international concerné /  
International registration concerned**

- (151) **26.08.1983** **R 273 190**  
(732) RAL DEUTSCHES INSTITUT FÜR  
GÜTESICHERUNG UND KENNZEICHNUNG e.V.  
39, Siegburger Strasse,  
D-53 757 SANKT AUGUSTIN (DE).



- (550) marque collective, de certification ou de garantie / *collective, certification or guarantee mark.*  
(511) 1 Produits pour conserver les aliments; produits chimiques pour l'industrie, les sciences et la photographie, produits extincteurs, trempes, soudures; matières premières minérales; engrais pour les terres; résines, colles; apprêts, matières à tanner; matières premières et mi-ouvrées pour la fabrication du papier; matières premières pour la fabrication d'objets en porcelaine, en argile et en verre.  
2 Matières colorantes, couleurs, métaux en feuilles; vernis, laques, mordants, résines; préservatifs contre la rouille, matières à conserver le bois.  
3 Cirages, matières à astiquer et à conserver le cuir; cire à parquet; sels pour bains; cire; produits de parfumerie, cosmétiques, huiles essentielles, savons, substances pour laver et blanchir, amidon, préparations d'amidon, colorants pour la lessive, matières à détacher, matières à nettoyer et à polir (sauf pour le cuir), abrasifs.  
4 Matières à conserver le cuir; combustibles; cire, matières servant à l'éclairage, huiles et graisses industrielles, lubrifiants, benzine; bougies, veilleuses, mèches de lampe.

5 Médicaments, emplâtres, produits pour la destruction d'animaux et de végétaux; matières à empreintes pour dentistes, matières pour l'obturation des dents; sels d'eaux minérales et sels pour bains; aliments diététiques.

6 Conduites d'eau; matières premières minérales; métaux communs, bruts ou mi-ouvrés; produits émaillés et étamés; parties de construction pour la superstructure de chemins de fer, petite quincaillerie, ouvrages de serrurerie et de forge, serrures, garnitures métalliques, articles de fil métallique, articles en tôle, ancrés, chaînes, billes et boules d'acier; cloches; coffres-forts et cassettes en métal, métaux façonnés mécaniquement ou à la main, matériaux à bâtir laminés et fondus, fonte coulée à la machine; câbles métalliques; objets en nickel, en aluminium, en maillechort, en métal anglais et autres alliages; objets tournés, sculptés ou tressés; accessoires pour travaux de tapissier; maisons transportables.

7 Objets fabriqués servant à des buts techniques, en caoutchouc et succédanés du caoutchouc; machines, parties de machines, courroies de transmission.

8 Coutellerie, outils, faux, faucilles, armes blanches; objets en maillechort, en métal anglais et en autres alliages; objets fabriqués servant à des buts techniques, en caoutchouc et succédanés du caoutchouc; ustensiles d'étable, de jardinage et d'agriculture.

9 Produits en amiante; objets fabriqués servant à des buts techniques, en caoutchouc et succédanés du caoutchouc; appareils, instruments et ustensiles de physique, de chimie, optiques, géodésiques, nautiques, électrotechniques, de pesage, de signalisation, de contrôle, photographiques, instruments de mesurage; distributeurs automatiques; matériel d'enseignement.

11 Appareils et ustensiles d'éclairage, de chauffage, de cuisson, de réfrigération, de séchage et de ventilation, conduites d'eau, installations de bains et de closets.

12 Véhicules terrestres, aériens et nautiques, automobiles, vélocipèdes, accessoires d'automobiles et de vélocipèdes, parties de véhicules; objets fabriqués servant à des buts techniques, en caoutchouc et succédanés du caoutchouc; courroies de transmission.

14 Métaux précieux, objets en or, en argent et en autres alliages, bijouterie en vrai et en faux; objets tournés ou sculptés; articles d'horlogerie (horloges, pendules, montres) et leurs parties.

15 Instruments de musique, pièces et cordes pour ces instruments.

16 Pinceaux; colles; papier, carton, articles en papier et en carton, matières premières et mi-ouvrées pour la fabrication du papier; articles pour écrire, dessiner, peindre, modeler, craie à marquer, ustensiles de bureau et de comptoir (à l'exception des meubles), matériel d'enseignement, cire à cacheter.

17 Matières premières minérales; matières pour calfeutrer et étouper, matières à conserver la chaleur, matières isolantes, produits en amiante; matières servant au bourrage pour matelassiers; matières servant à l'emballage; matières premières en caoutchouc et succédanés du caoutchouc servant à des buts techniques et objets fabriqués servant à des buts techniques, en caoutchouc et succédanés du caoutchouc; tuyaux flexibles; matières premières et objets fabriqués en mica.

18 Garnitures pour harnachements, harnais; peaux, boyaux, cuirs, pelleterie; parapluies et ombrelles, cannes, articles de voyage; articles de sellerie, maroquinerie, ouvrages en cuir.

19 Matières premières minérales; produits en amiante; objets fabriqués servant à des buts techniques, en caoutchouc et succédanés du caoutchouc; objets sculptés; matières premières pour la fabrication d'objets en porcelaine, en argile et en verre; pierres naturelles et artificielles, ciment, chaux, gravier, plâtre, poix, asphalte, goudron; nattes de roseau, carton pour toitures, maisons transportables, cheminées, matériaux à bâtir.

20 Objets en bois, en os, en liège, en corne, en écaille, en baleine, en ivoire, en nacre, en ambre, en écume de mer, en celluloid et autres matières semblables, objets tournés, sculptés ou tressés, cadres de tableaux, mannequins pour tailleurs et

coiffeurs; meubles, miroirs, meubles rembourrés; lits, cerceils.

21 Soies, crins, poils pour la brosse, brosse, peignes, éponges, ustensiles de toilette, matériel de nettoyage, paille de fer; produits émaillés et étamés; articles de fil métallique, articles en tôle; objets fabriqués servant à des buts techniques, en caoutchouc et succédanés du caoutchouc; objets tournés ou sculptés; ustensiles de ménage et de cuisine, ustensiles d'étable; objets fabriqués en porcelaine, en argile et en verre.

22 Plumes animales; produits de corderie, filets; fibres textiles, matières servant au bourrage pour matelassiers; matières servant à l'emballage; accessoires pour travaux de tapissier; tentes, voiles, sacs.

23 Fils.

24 Tricotages, lingerie; matières premières et mi-ouvrées pour la fabrication du papier; toile cirée, couvertures, rideaux, drapeaux; tissus, tissus à mailles, feutre.

25 Chapellerie, modes; chaussures; bas, chaussettes, tricotages, habillement, lingerie, corsets, cravates, bretelles, gants; articles de ceinturerie.

26 Travaux de coiffeurs, travaux en cheveux, fleurs artificielles; aiguilles, crochets et oeillets; objets léoniques; objets tressés; accessoires pour travaux de tapissier.

27 Papiers peints; tapis, nattes, linoléum, toile cirée.

28 Patins; garnitures d'arbres de Noël; craie pour billard; jeux et jouets, engins de sport et de gymnastique.

29 Produits de la pêche; viandes, poissons, extraits de viande, conserves, légumes, fruits; gelées; oeufs, lait, beurre, fromage, margarine, huiles et graisses alimentaires.

30 Café, succédanés du café, thé, sucre, sirop, miel, farine, comestibles (Vorkost), pâtes alimentaires, condiments, épices, sauces, vinaigre, moutarde, sel de cuisine; cacao, chocolat, sucreries, articles de confiserie et de pâtisserie, levures, poudre pour faire lever, glace.

31 Produits de l'agriculture, de la sylviculture, de l'horticulture, de l'élevage, de la pêche et de la chasse; légumes, fruits; malt, fourrages; matières premières et mi-ouvrées pour la fabrication du papier.

32 Bière; eaux minérales, boissons non alcooliques; jus de fruits.

33 Vins et spiritueux.

34 Tabac brut, tabacs fabriqués, papier à cigarettes.

1 *Food preserving products; chemicals for industry, science and photography, extinguishing products, metal tempering and soldering preparations; mineral raw materials; fertilizers; resins, size for finishing and priming; starch size, tanning materials; raw and semi-processed material for making paper; raw materials to be used for manufacturing porcelain, clay and glass objects.*

2 *Coloring matter, paints, metal sheets; varnishes, lacquers, mordants, resins; antirust agents, wood-preserving materials.*

3 *Shoe wax, substances for glazing and preserving leather; parquet floor wax; bath salts; wax; perfumery goods, cosmetics, essential oils, soaps, washing and bleaching substances, laundry starch, starch preparations, laundry blueing, stain-removing substances, cleaning and polishing substances (except for use with leather), abrasives.*

4 *Substances for preserving leather; fuel; wax, lighting materials, industrial oils and greases, lubricants, benzene; candles, nightlights, lamp wicks.*

5 *Medicines, plasters, herbicides and preparations for destroying vermin; dental impression materials, dental filling materials; mineral water salts and bath salts; dietetic foodstuffs.*

6 *Water pipes; mineral raw materials; base metals, rough or semi-wrought; enameled and tinned products; building components for railway superstructures, finishing hardware, locksmithing and blacksmithing pieces, locks, fittings of metal, articles made of metallic thread, articles made of sheet metal, anchors, chains, balls and steel balls; bells; safety boxes and chests made of metal, hand or machine-shaped metals, rol-*



led and cast construction materials, machine-cast iron; metal cables; objects made of nickel, aluminum, German silver, Britannia metal and other alloys; lathe-turned, sculptured and braided articles; wallpapering accessories; mobile homes.

7 Manufactured objects for technical use, made of rubber and rubber substitutes; machines, machine parts, transmission belts.

8 Cutlery, tools, scythes, sickles, edged weapons; objects made of German silver, Britannia metal and of other alloys; manufactured objects for technical use, made of rubber and rubber substitutes; barn, gardening and agricultural utensils.

9 Asbestos products; manufactured objects for technical use, made of rubber and rubber substitutes; physics, chemical, optical, surveying, nautical, electrical engineering, weighing, signaling, checking and photographic apparatus, instruments and implements, measuring instruments; automatic vending machines; teaching materials.

11 Apparatus and utensils for lighting, heating, cooking, refrigerating, drying and ventilating purposes, water pipes, bathroom and washroom installations.

12 Land, air and water vehicles, automobiles, velocipedes, automobile and velocipede accessories, vehicle parts; manufactured objects for technical use, made of rubber and rubber substitutes; transmission belts.

14 Precious metals, objects made of gold, silver and other alloys, jewelry and fashion jewelry; turned or carved objects; clock and watchmaking articles (clocks, pendulum clocks, watches) and parts thereof.

15 Musical instruments, parts and strings for said instruments.

16 Paintbrushes; glues; paper, cardboard and goods made thereof, raw and semi-processed material for making paper; writing, drawing, painting and modeling articles, marking chalk, office and counter utensils (except furniture), teaching material, sealing wax.

17 Mineral raw materials; packing and stopping materials, heat retaining materials, insulating materials, asbestos products; cushioning materials used by mattress makers; packaging materials; raw materials made of rubber and rubber substitutes for technical use and manufactured objects for technical use, made of rubber and rubber substitutes; flexible pipes; raw materials and objects of mica.

18 Trimmings for harnesses, harnesses; skins, hides and pelts, guts, leather, furskins; umbrellas and parasols, walking sticks, traveling goods; saddlery goods, leatherware, leather articles.

19 Mineral raw materials; asbestos products; manufactured objects for technical use, made of rubber and rubber substitutes; sculptured objects; raw materials used for making porcelain, clay and glass objects; natural and artificial stones, cement, lime, gravel, plaster, pitch, asphalt, tar; reed mats, cardboard for use in roofs, mobile homes, chimneys, building materials.

20 Goods of wood, bone, cork, horn, shell, whalebone, ivory, mother-of-pearl, amber, meerschaum, celluloid and other similar materials, lathe-turned, carved and braided articles, picture frames, dressmakers' and hairdressers' dummies; furniture, mirrors, upholstered furniture; beds, coffins.

21 Silks, horse hair, hair for brushes, brushware, combs, sponges, toilet utensils, cleaning equipment, steel wool; enameled and tinned products; articles made of metallic thread, articles made of sheet metal; manufactured objects for technical use, of rubber and rubber substitutes; turned or carved objects; household and kitchen utensils, barn tools; objects made of porcelain, clay and glass.

22 Animal feathers; rope-making goods, nets; textile fibers, cushioning materials used by mattress makers; packaging materials; accessories for wallpapering; tents, sails, sacks.

23 Thread.

24 Knitted articles, lingerie; raw and semi-processed material for making paper; oilcloth, blankets, curtains, flags; woven fabrics, knitted fabrics, felt.

25 Headwear, fashionable clothing; shoes; stockings, socks, knitted articles, clothing, lingerie, corsets, neckties, suspenders, gloves; belt articles.

26 Hairdressing headwear, hairstyles (hairdos), artificial flowers; needles, hooks and eyelets; passementerie; braided articles; wallpapering accessories.

27 Wallpaper; carpets and rugs, mats, linoleum, oilcloth.

28 Skates; Christmas tree trimmings; billiard cue chalk; games and toys, sports and gymnastics devices.

29 Fish products; meat, fish, meat extracts, preserves, vegetables, fruits; jellies; eggs, milk, butter, cheese, margarine, edible oils and fats.

30 Coffee, coffee substitutes, tea, sugar, syrups, honey, flour, appetizers, pasta, condiments, spices, sauces, vinegar, mustard, cooking salt; cocoa, chocolate, sweetmeats, sugar confectionery and pastry products, yeast, baking powder, ice.

31 Agricultural, silvicultural, horticultural, animal husbandry, fishing and hunting goods; vegetables, fruits; malt, forage; raw and semi-processed material for making paper.

32 Beer; mineral waters, non-alcoholic beverages; fruit juices.

33 Wines and spirits.

34 Raw tobacco, manufactured tobacco, cigarette paper.

(822) 24.02.1957, 437 683.

#### R 365 082

(831) AM, DZ, MD.

(832) IS.

(891) 10.12.1998

(580) 18.02.1999

#### Enregistrement international concerné / International registration concerned

(151) 21.01.1990

**R 365 082**

(732) AKZO NOBEL COATINGS INTERNATIONAL B.V.  
76, Velperweg,  
NL-6824 BM ARNHEM (NL).

(842) B.V..

## AUTOCRYL

(511) 2 Couleurs et laques pour automobiles.  
2 Dyestuffs and lacquers for automobiles.

(822) 18.12.1969, 173 636.

(300) NL, 12.11.1969, 173 636.

#### R 417 138

(831) AM, CH, MD, RO.

(832) IS.

(891) 10.12.1998

(580) 18.02.1999

**Enregistrement international concerné /  
International registration concerned**

- (151) **28.08.1995** **R 417 138**  
 (732) AKZO NOBEL COATINGS INTERNATIONAL B.V.  
 76, Velperweg,  
 NL-6824 BM ARNHEM (NL).  
 (842) B.V..

## POLYKIT

- (511) 17 Matériel d'étanchéité.  
 17 *Sealing equipment.*  
 (822) 02.06.1975, 333 055.  
 (300) BX, 02.06.1975, 333 055.

**447 058**

- (831) AM, AZ, BY, KG, KZ, LV, MD, RU, TJ, UA, UZ.  
 (832) EE, GE, LT.  
 (891) 09.12.1998  
 (580) 18.02.1999

**Enregistrement international concerné /  
International registration concerned**

- (151) **03.09.1979** **447 058**  
 (732) PHARMACHEMIE B.V.  
 5, Swensweg,  
 NL-2301 GA HAARLEM (NL).  
 (842) BV.

## EMTHEXATE

- (511) 5 Produits pour le diagnostic à usage médical; produits pharmaceutiques.  
 5 *Diagnostic products for medical purposes; pharmaceutical products.*  
 (822) 23.01.1978, 349 468.

**448 812**

- (831) AM, AZ, BY, KG, KZ, LV, MD, RU, TJ, UA, UZ.  
 (832) EE, GE, LT.  
 (891) 09.12.1998  
 (580) 18.02.1999

**Enregistrement international concerné /  
International registration concerned**

- (151) **19.10.1979** **448 812**  
 (732) PHARMACHEMIE B.V.  
 5, Swensweg,  
 NL-2301 GA HAARLEM (NL).  
 (842) BV.

## RESCUVOLIN

- (511) 5 Produits pharmaceutiques.  
 5 *Pharmaceutical products.*  
 (822) 22.06.1979, 359 060.  
 (300) BX, 22.06.1979, 359 060.

**450 766**

- (831) AM, AZ, BY, KG, KZ, LV, MD, RU, TJ, UA, UZ.  
 (832) EE, GE, LT.  
 (891) 09.12.1998  
 (580) 18.02.1999

**Enregistrement international concerné /  
International registration concerned**

- (151) **03.03.1980** **450 766**  
 (732) PHARMACHEMIE B.V.  
 5, Swensweg,  
 NL-2301 GA HAARLEM (NL).  
 (842) BV.

## PLATOSIN

- (511) 5 Produits pharmaceutiques.  
 5 *Pharmaceutical products.*  
 (822) 29.06.1979, 359 093.

**461 263**

- (832) NO.  
 (891) 17.12.1998  
 (580) 18.02.1999

**Enregistrement international concerné /  
International registration concerned**

- (151) **12.05.1981** **461 263**  
 (732) HARVEST FASHION B.V.  
 25, Portsmuiden,  
 NL-1046 AH AMSTERDAM (NL).  
 (842) B.V..



- (511) 25 Vêtements, y compris les bottes, les souliers et les pantoufles.  
 25 *Clothing, including boots, shoes and slippers.*  
 (822) 12.11.1980, 369 530.  
 (300) BX, 12.11.1980, 369 530.

**472 799**

- (831) LV, PL.  
 (832) FI.  
 (891) 15.12.1998  
 (580) 25.02.1999

**Enregistrement international concerné /  
International registration concerned**

- (151) **12.10.1982** **472 799**  
 (732) BABOLAT VS, Société anonyme  
 93, rue André Bollier,  
 F-69 007 LYON (FR).  
 (842) Société Anonyme.

## BABOLAT VS

- (511) 28 Cordes de raquettes de tennis, de badminton et de squash; raquettes de sport et de jeux.  
 28 *Strings for tennis, squash and badminton rackets; sports and games rackets.*  
 (822) 04.08.1982, 1 211 148.  
 (300) FR, 04.08.1982, 1 211 148.

**492 316**

- (831) BA, BG, CZ, HR, HU, LV, MK, PL, RU, SI, SK, YU.  
 (832) EE, GB, LT.  
 (527) GB.  
 (891) 25.11.1998  
 (580) 25.02.1999

**Enregistrement international concerné /  
International registration concerned**

- (151) **02.04.1985** **492 316**  
 (732) Dr. AUGUST WOLFF GMBH & Co  
 ARZNEIMITTEL  
 56, Sudbrackstrasse,  
 D-33 611 BIELEFELD (DE).

## Dercome

- (511) 5 Produits pharmaceutiques, produits chimiques pour l'hygiène, emplâtres, matériel pour pansements, désinfectants.  
 5 *Pharmaceutical products, chemicals for sanitary purposes, plasters, materials for dressings, disinfectants.*  
 (822) 30.12.1982, 1 042 607.

**492 317**

- (831) CZ, LV, SK.  
 (832) EE, LT.  
 (891) 25.11.1998  
 (580) 25.02.1999

**Enregistrement international concerné /  
International registration concerned**

- (151) **02.04.1985** **492 317**  
 (732) Dr. AUGUST WOLFF GMBH & Co  
 ARZNEIMITTEL  
 56, Sudbrackstrasse,  
 D-33 611 BIELEFELD (DE).

## Dermofug

- (511) 5 Produits pharmaceutiques, à savoir préparations destinées au traitement des dermatoses.  
 5 *Pharmaceutical products, namely preparations for treating skin diseases.*  
 (822) 19.10.1984, 1 069 332.

**505 799**

- (831) AM, CH, MD, RO.  
 (832) IS.  
 (891) 10.12.1998  
 (580) 18.02.1999

**Enregistrement international concerné /  
International registration concerned**

- (151) **14.08.1986** **505 799**  
 (732) AKZO NOBEL COATINGS INTERNATIONAL B.V.  
 76, Velperweg,  
 NL-6824 BM ARNHEM (NL).  
 (842) B.V..

## AUTOCLEAR

- (511) 2 Couleurs, laques, vernis.  
 2 *Paints, lacquers, varnishes.*  
 (822) 13.03.1986, 415 489.  
 (300) BX, 13.03.1986, 415 489.

**530 930**

- (832) IS.  
 (891) 10.12.1998  
 (580) 18.02.1999

**Enregistrement international concerné /  
International registration concerned**

- (151) **31.10.1988** **530 930**  
 (732) AKZO NOBEL COATINGS INTERNATIONAL B.V.  
 76, Velperweg,  
 NL-6824 BM ARNHEM (NL).  
 (842) B.V..

## ACOAT SELECTED

- (511) 35 Promotion publicitaire; diffusion de matériel publicitaire; services de conseils pour l'organisation et la direction des affaires.  
 37 Réparation et entretien de la peinture de la carrosserie de moyens de transport.  
 41 Formation et cours.  
 42 Programmation pour ordinateurs; location d'appareillage de traitement de données.  
 35 *Publicity promotion; dissemination of advertising material; organizational and business consulting.*  
 37 *Repair and maintenance of car body paints for transport vehicles.*  
 41 *Training and courses.*  
 42 *Computer programming; data processing equipment rental.*  
 (822) 23.12.1987, 157 084.

**536 525**

- (831) BY, KZ.  
 (832) LT.  
 (891) 21.12.1998  
 (580) 25.02.1999

**Enregistrement international concerné /  
 International registration concerned**

- (151) **24.03.1989** **536 525**  
 (732) LES GRANDS CHAIS DE FRANCE S.A.  
 1, rue de la Division Leclerc,  
 F-67 290 PETERSBACH (FR).  
 (842) Société anonyme.



- (531) 2.1; 26.1; 26.4; 27.5.  
 (511) 33 Vins, vins d'appellation contrôlée, vins mousseux,  
 vins de champagne, spiritueux et liqueurs.  
 33 *Wine, wines of specified and guaranteed origin,  
 sparkling wines, champagne wines, spirits and liqueurs.*  
 (822) 26.09.1988, 1 504 814.  
 (300) FR, 26.09.1988, 1 504 814.

**544 626**

- (832) FI.  
 (891) 03.12.1998  
 (580) 25.02.1999

**Enregistrement international concerné /  
 International registration concerned**

- (151) **08.11.1989** **544 626**  
 (732) Friatec Aktiengesellschaft  
 50, Steinzeugstrasse,  
 D-68229 Mannheim (DE).  
 (750) Reble, Klose & Schmitt Patente + Marken, Postfach 12  
 15 19, D-68066 Mannheim (DE).

**FRIATHERM**

- (511) 17 Tuyaux et parties de tuyauterie pour l'installation  
 d'eau froide, d'eau chaude et de chauffage, tous ces produits en  
 matière plastique (semi-produits).  
 17 *Pipes and pipe parts for cold water, hot water and  
 heating installations, all these goods made of plastic (semi-fi-  
 nished goods).*  
 (822) 28.10.1986, 1 098 238.

**546 201**

- (832) GB.  
 (527) GB.  
 (891) 09.11.1998  
 (580) 25.02.1999

**Enregistrement international concerné /  
 International registration concerned**

- (151) **09.11.1989** **546 201**  
 (732) JACKSTACK EUROPE B.V.B.A.  
 20, Zoutelaan,  
 B-8300 KNOCKE (BE).

**JACKSTACK**

- (511) 20 Étagères et rayonnages; étagères à assiettes; étagè-  
 res et rayonnages mobiles; rayonnages mobiles pour assiettes.  
 20 *Shelves and shelving; shelves for plates; mobile  
 shelves and shelving; mobile shelving for plates.*  
 (822) 11.07.1989, 463 101.  
 (300) BX, 11.07.1989, 463 101.

**547 268**

- (831) CN, LV, PL.  
 (832) LT.  
 (891) 23.10.1998  
 (580) 18.02.1999

**Enregistrement international concerné /  
 International registration concerned**

- (151) **27.04.1989** **547 268**  
 (732) O & K ORENSTEIN & KOPPEL AG  
 Siège social:  
 D-13 589 BERLIN (DE).  
 (750) O & K ORENSTEIN & KOPPEL AG, 30, Karl-Fun-  
 ke-Strasse, D-44 149 DORTMUND (DE).



- (531) 24.17; 26.4; 26.11; 27.5.  
 (511) 6 Métaux façonnés mécaniquement ou manuelle-  
 ment; pièces pressées, laminées et coulées, fonte mécanique;  
 containers métalliques; tubes métalliques; paliers (appuis) pour  
 constructions de superstructure et d'infrastructure et ouvrages  
 du génie civil, spécialement paliers (appuis) pour ponts; parties  
 de ponts métalliques, spécialement joints de dilatation métalli-  
 ques destinés à être incorporés à des tabliers de ponts métalli-  
 ques; matériel pour la superstructure des chemins de fer.  
 7 Matériel pour la superstructure des chemins de fer,  
 spécialement installations pour le déchargement au passage des  
 wagons à fond en dos d'âne et autres, transbordeurs pour wa-  
 gons; machines motrices (autres que véhicules routiers), outils  
 de machine et leurs parties; accouplements, boîtes de vitesse et  
 engrenages, spécialement engrenages droits, réducteurs à roues  
 coniques, mécanismes de manoeuvre par engrenages droits,  
 trains d'engrenages planétaires; appareils de percussion hy-

drauliques; vérins (cylindres) hydrauliques et appareils de commande et de distribution hydrauliques, en tant que pièces de machines; moteurs hydrauliques, pompes hydrauliques; chargeuses, transporteurs à courroie et bandes transporteuses, sauteuses, chariots-verseurs en tant que parties de transporteurs à courroies et de bandes transporteuses, élévateurs; installations de déchargement de bateaux; engins de mise en stock et de reprise; machines de construction de routes; niveleuses pour la construction de routes et leurs parties, spécialement scarificateurs et lames bulldozer; fraises à l'arrière; rouleaux compresseurs; grues et leurs parties, grues sur roues (grues mobiles), grues sur rails et sur chenilles, grues à câbles, grues à benne preneuse; installations pour le transport de personnes, à savoir escaliers roulants, trottoirs roulants (bandes transporteuses de personnes) et nacelles d'entretien des façades d'immeubles; pelles (excavateurs) et leurs parties, pelles mobiles (automotrices) sur pneumatiques, pelles sur truck à chenilles et sur rails, spécialement pelles hydrauliques, pelles à câbles, excavateurs à roue-pelle, excavateurs à chaîne à godets, pelles à godets, pelles à bennes, pelles pour le creusement de tranchées, dragues suceuses, dragues suceuses à désagrégateur, refouleuses automotrices pour reprise de chandals; remblayeurs, ponts-transporteurs, charrues-étaleuses, ripeuses-étaleuses, ripeuses de voies ferrées; parties de pelles, notamment godets de chouleurs chargeurs, godets de chouleurs à trappe, godets de chouleurs de cavage, godets de chouleurs de carrière, bennes de terrasse, grappins, bennes de forage pour trous cylindriques, fourches d'élévation, godets butte et rétro, godets de tranchées, godets trapézoïdaux, dents défonceuses et dessouscheuses, crochets-grue, aimants de levage, groupes motopompes à déblais, têtes d'aspiration, désagrégateurs; chargeuses mobiles sur pneumatiques ou sur chenilles (chargeurs sur roues et sur chenilles); trucks à chenilles, moteurs pour véhicules (autres que pour véhicules terrestres); balayeuses; dumpers à commande hydraulique ou mécanique et leurs parties, spécialement palettes de chargement, bennes à basculement vers le haut, godets butte et godets rétro; machines marines, propulseurs d'étrave à poussée latérale; grues de bord, grues flottantes, spécialement grues à flèche, grues à benne preneuse.

12 Dragues fluviales et marines, dragues flottantes, spécialement pelles hydrauliques, pelles à câbles, excavateurs à roue-pelle, excavateurs à chaîne à godets, pelles à godets, pelles à bennes, pelles pour le creusement de tranchées, dragues suceuses, dragues suceuses à désagrégateur, refouleuses automotrices pour reprise de chandals; véhicules terrestres et nautiques et leurs parties; vérins (cylindres) hydrauliques et appareils de commande et de distribution hydrauliques (en tant que pièces de véhicules); moteurs hydrauliques pour véhicules terrestres, pompes hydrauliques pour véhicules terrestres, accouplements, boîtes de vitesse et engrenages, spécialement engrenages droits, réducteurs à roues coniques, mécanismes de manoeuvre par engrenages droits, trains d'engrenages planétaires; trucks à chenilles, essieux pour véhicules, moteurs pour véhicules terrestres; autobus; locomotives et wagons de chemins de fer et leurs parties, spécialement wagons à marchandises, wagons-containers, wagons à caissons, wagons à déchargement automatique, wagons à bennes basculantes, wagonnets pour chemins de fer de campagne, voitures voyageurs, voitures-restaurants, voitures-lits, voitures de tramways, voitures de métro, remorques avec postes de commande pour marche en réversible avec commande hydraulique des trappes de wagons, autorails, chevalets servant au transport de wagons à voie normale, plates-formes pour transport de wagons à voie normale, amortisseurs à longue course pour protéger les chargements fragiles contre les chocs dûs au tamponnage, bogies, boîtes d'essieux, trains de roues, trains de roues à engrenages; navires et leurs parties, spécialement cargos, navires frigorifiques, paquebots, ferry-boats, chandals, chandals à déblais, canots de sauvetage.

6 *Mechanically or manually shaped metals; pressed, laminated and cast parts, engineering cast iron; metallic containers; metallic tubes; bearings (supports) for superstructural and infrastructural constructions and civil engineering works,*

*particularly bearings (supports) for bridges; parts of metallic bridges, particularly metallic expansion joints for use as attachments to metallic bridge flooring; railway superstructure equipment.*

7 *Railway superstructure equipment, particularly installations for through unloading of bottom discharge ridged wagons and others, ferryboats for railway cars; engines (other than road vehicles), machine tools and parts thereof; couplings, gear boxes and gearings, particularly spur gears, bevel reduction gears, spur gear actuating mechanisms, planetary gear systems; hydraulic percussion apparatus; hydraulic jacks (cylinders) hydraulic control and distribution apparatus, as machine parts; hydraulic motors, hydraulic pumps; loaders, belt conveyors and conveyor belts, travelling belt conveyors, travelling trippers as parts of belt conveyors conveyor belts and flat-belt conveyors, elevators; ship unloading installations; stacker-reclaimers; road building machinery; motor graders for road building and parts thereof, particularly scarifiers and bulldozer blades; rear cutters; rollers; cranes and parts thereof, wheeled cranes (mobile cranes), rail and crawler mounted cranes, cable cranes, grab cranes; people conveying installations, namely escalators, passenger conveyors and maintenance platforms for building exteriors; mechanical shovels (excavators) and parts thereof, mobile excavators (self-propelled) on pneumatic tyres, mechanical shovels on rail and crawler mounted trucks, particularly hydraulic shovels, cable shovels, bucket wheel excavators, chain bucket excavators, bucket shovels, bucket excavators, mechanical shovels for trench digging, suction dredgers, cutter suction dredgers, self-propelled barge-unloading dredgers; stowers, conveying bridges, plow-spreaders, trackshifters, track liners; excavator parts, particularly shovel loader buckets, buckets for shovel loaders with cover slides, buckets for deflation shovel loaders, buckets for quarry shovel loaders, earthworks claw buckets, grabs, bodies for boring cylindrical holes, lifting forks, dipper buckets and backhoes, trench buckets, v-shaped buckets, ripper teeth and stump extractors, hook cranes, lifting magnets, dredge pump drives, suction skimmers, cutters; wheeled or crawler mounted mobile loaders, crawler trucks, vehicle engines (other than for land vehicles); street cleaners; mechanically or hydraulically operated dumpers and parts thereof, particularly loading pallets, upward pivoting dumper bodies, dipper buckets and backhoes; marine engines, transverse bow thrusters; deck cranes, floating cranes, particularly jib cranes, grab cranes.*

12 *River and sea dredgers, wire drags, particularly hydraulic shovels, cable shovels, bucket wheel excavators, chain bucket excavators, bucket shovels, bucket excavators, mechanical shovels for trench digging, suction dredgers, cutter suction dredgers, self-propelled barge-unloading dredgers; land and nautical vehicles and parts thereof; hydraulic jacks (cylinders) and hydraulic control and distribution apparatus (as vehicle parts); hydraulic motors for land vehicles, hydraulic pumps for land vehicles, couplings, gear boxes and gearings, particularly spur gears, bevel reduction gears, spur gear actuating mechanisms, planetary gear systems; crawler trucks, axles for vehicles, engines for land vehicles; coaches; locomotives and railway cars and parts thereof, particularly wagons, container wagons, box-type wagons, self-discharging wagons, wagons with tipping buckets, wagons for country railways, passenger coaches, dining cars, sleeper cars, tramcars, underground railway cars, trailers equipped with control stations for reverse gear operations with hydraulic control of wagon traps, rail motor vehicles, trailer hitches used for conveying standard gauge railway cars, platforms for conveying standard gauge railway cars, long-stroke impact absorbers for protecting fragile loads against impacts caused by buffing, trucks, axle boxes, wheel sets, compound trains; ships and parts thereof, particularly cargo ships, refrigerator ships, liners, ferry boats, barges, mud boats, life rafts.*

(822) 25.03.1989, 860 823.

**569 271**

- (831) BA, CZ, HR, LV, MK, SI, SK, YU.  
 (832) EE, GB, LT.  
 (527) GB.  
 (891) 25.11.1998  
 (580) 25.02.1999

Enregistrement international concerné /  
*International registration concerned*

- (151) **25.03.1991** **569 271**  
 (732) Dr. August Wolff GmbH & Co.  
 Arzneimittel  
 56, Sudbrackstrasse,  
 D-33611 Bielefeld (DE).

**salvent**

- (511) 5 Produits pharmaceutiques pour le traitement des maladies bronchiales.  
 5 *Pharmaceutical products for treating bronchial diseases.*  
 (822) 28.02.1990, 1 154 983.

**578 592**

- (831) CH, HU, PL, RU.  
 (832) DK, NO, SE.  
 (891) 22.12.1998  
 (580) 25.02.1999

Enregistrement international concerné /  
*International registration concerned*

- (151) **02.11.1991** **578 592**  
 (732) Dr. EBERHARD KOLONKO;  
 WOLFRAM HEY; KLAUS GESERICH;  
 CHRISTA KOLONKO-BLESSING  
 2, Stiftstrasse,  
 D-60 313 FRANKFURT (DE).

**ADLAW**

- (511) 42 Services d'un avocat.  
 42 *Legal services.*  
 (822) 14.06.1991, 2 001 799.

**596 075**

- (831) CH, HR.  
 (832) IS.  
 (891) 10.12.1998  
 (580) 18.02.1999

Enregistrement international concerné /  
*International registration concerned*

- (151) **11.12.1992** **596 075**  
 (732) AKZO NOBEL COATINGS INTERNATIONAL B.V.  
 76, Velperweg,  
 NL-6824 BM ARNHEM (NL).  
 (842) B.V..

**AUTOWAVE**

- (511) 2 Couleurs, vernis, laques.  
 2 *Paints, varnishes, lacquers.*  
 (822) 25.09.1992, 518 887.  
 (300) BX, 25.09.1992, 518 887.

**598 558**

- (831) CN, CZ, HU, KZ, LV, RU, UA.  
 (832) DK, FI, GB, GE, NO, SE.  
 (527) GB.  
 (891) 23.12.1998  
 (580) 25.02.1999

Enregistrement international concerné /  
*International registration concerned*

- (151) **12.02.1993** **598 558**  
 (732) KLAUS STEILMANN GMBH & Co KG  
 4, Feldstrasse,  
 D-44 867 BOCHUM-WATTENSCHIED (DE).

**Lisa Marlen**

- (511) 25 Vêtements pour femmes, hommes et enfants, à l'exception des chaussures et des articles de bonneterie.  
 25 *Men's, women's and children's wear, with the exception of shoes and hosiery items.*  
 (822) 29.01.1993, 2 029 154.  
 (300) DE, 14.10.1992, 2 029 154.

**603 212**

- (832) IS.  
 (891) 10.12.1998  
 (580) 18.02.1999

Enregistrement international concerné /  
*International registration concerned*

- (151) **08.06.1993** **603 212**  
 (732) AKZO NOBEL COATINGS INTERNATIONAL B.V.  
 76, Velperweg,  
 NL-6824 BM ARNHEM (NL).  
 (842) B.V..



- (531) 26.4; 27.5.  
 (511) 9 Spectrophotomètres assistés par ordinateur.  
 9 *Computer-assisted spectrophotometers.*  
 (822) 21.01.1993, 527 255.  
 (300) BX, 21.01.1993, 527 255.

**610 552**

- (831) AM, AZ, BY, KG, KZ, LV, MD, RU, TJ, UA, UZ.  
 (832) EE, GE, LT.  
 (891) 09.12.1998  
 (580) 18.02.1999

**Enregistrement international concerné /  
 International registration concerned**

- (151) **21.10.1993** **610 552**  
 (732) PHARMACHEMIE B.V.  
 5, Swensweg,  
 NL-2031 GA HAARLEM (NL).  
 (842) BV.

**EPOSIN**

- (511) 5 Produits et préparations pharmaceutiques.  
 5 *Pharmaceutical drugs and preparations.*  
 (822) 18.05.1993, 531 847.  
 (300) BX, 18.05.1993, 531 847.

**610 613**

- (831) AT, BA, BG, BY, CN, CZ, EG, HR, HU, KP, LI, LV,  
 MC, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, UA, YU.  
 (832) DK, FI, GB, IS, LT, NO, SE.  
 (527) GB.  
 (891) 14.12.1998  
 (580) 25.02.1999

**Enregistrement international concerné /  
 International registration concerned**

- (151) **08.11.1993** **610 613**  
 (732) Lancaster Group GmbH  
 Fort Malakoff Park, Rheinstrasse 4E,  
 D-55116 Mainz (DE).  
 (842) GmbH.

**WISH**

- (511) 3 Préparations pour nettoyer et autres substances  
 pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et  
 abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques et  
 produits de beauté; lotions pour les cheveux; dentifrices.

3 *Cleaning preparations and other substances for  
 laundry use; cleaning, polishing, grease removing and abrasi-  
 ve preparations; soaps; perfumery, essential oils, cosmetics  
 and beauty products; hair lotions; dentifrices.*

- (822) 11.06.1993, 93 471 932.  
 (300) FR, 11.06.1993, 93 471 932.

**622 932**

- (831) AM, AZ, BA, HR, KG, LV, MD, MK, TJ, YU.  
 (832) EE, GE, IS, LT, NO.  
 (891) 10.12.1998  
 (580) 25.02.1999

**Enregistrement international concerné /  
 International registration concerned**

- (151) **29.07.1994** **622 932**  
 (732) LIPHA LYONNAISE INDUSTRIELLE  
 PHARMACEUTIQUE, Société anonyme  
 34, rue Saint-Romain,  
 F-69 008 LYON (FR).  
 (842) Société anonyme.

**EXFOLIAC**

- (511) 3 Produits cosmétiques pour le traitement des peaux  
 à tendance acnéiques.  
 5 Produits pharmaceutiques pour le traitement des  
 peaux à tendance acnéiques.  
 3 *Cosmetics for treating acne-prone skin.*  
 5 *Pharmaceuticals for treating acne-prone skin.*  
 (822) 04.03.1994, 94 510 236.  
 (300) FR, 04.03.1994, 94 510 236.

**623 838**

- (831) AM, AZ, BA, HR, KG, LV, MD, MK, TJ, YU.  
 (832) EE, GE, IS, LT, NO.  
 (891) 10.12.1998  
 (580) 25.02.1999

**Enregistrement international concerné /  
 International registration concerned**

- (151) **23.08.1994** **623 838**  
 (732) LIPHA LYONNAISE INDUSTRIELLE  
 PHARMACEUTIQUE, Société anonyme  
 34, rue Saint-Romain,  
 F-69 008 LYON (FR).  
 (842) Société Anonyme.

**SELIFTIA**

- (511) 3 Produits cosmétiques contre le vieillissement cuta-  
 né.  
 5 Produits pharmaceutiques contre le vieillissement  
 cutané.  
 3 *Cosmetics for treating skin ageing.*  
 5 *Pharmaceuticals for treating skin ageing.*  
 (822) 28.03.1994, 94 514 341.  
 (300) FR, 28.03.1994, 94 514 341.

**630 633**

(831) AM, AZ, BG, BY, KG, KZ, LV, MD, RO, TJ, UZ, VN.

(832) EE, GE, LT.

(891) 30.11.1998

(580) 18.02.1999

**Enregistrement international concerné /  
International registration concerned**(151) **20.12.1994****630 633**(732) EURO-HOUSEHOLD N.V.  
33, Brusselstraat,  
B-2321 MEER-HOOGSTRATEN (BE).

(842) N.V..

**BERGHOFF**(511) 21 Casseroles et assortiments de casseroles.  
21 *Stew-pans and assorted stew-pans.*

(822) 20.12.1994, 553 625.

(300) BX, 20.12.1994, 553 625.

**640 145**

(832) DK.

(891) 09.12.1998

(580) 25.02.1999

**Enregistrement international concerné /  
International registration concerned**(151) **27.06.1995****640 145**(732) EJOT VERBINDUNGSTECHNIK GMBH & Co KG  
Untere Bienhecke,  
D-57 334 BAD LAASPHE (DE).**PT**(511) 6 Vis métalliques pour matières plastiques.  
6 *Metallic screws for use with plastic materials.*

(822) 23.06.1995, 395 00 381.

(300) DE, 04.01.1995, 395 00 381.

**651 421**

(831) KZ, PL.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(851) FI, GB, NO, SE.

Extension pour la classe 19 uniquement. / *Extension for class 19 only.*

(527) GB.

(891) 08.12.1998

(580) 25.02.1999

**Enregistrement international concerné /  
International registration concerned**(151) **15.02.1996****651 421**

(732) DECOSPAN N.V.

245, Hogeweg,  
B-8930 MENEN (BE).

(842) Naamloze Vennootschap.

**PAR-KY**

(511) 19 Bois façonnés et mi-ouvrés, y compris contre-plaqué, panneaux d'aggloméré et bois de construction.

20 Panneaux en bois pour meubles.

31 Bois bruts.

19 *Manufactured and semi-worked timber, including plywood, particle boards and lumber.*20 *Wooden boards for use in furniture.*31 *Unsprawn timber.*

(822) 24.01.1992, 506.097.

**654 479**

(831) BX, CH, CZ, DE, EG, RU.

(832) GB.

(527) GB.

(891) 05.01.1999

(580) 25.02.1999

**Enregistrement international concerné /  
International registration concerned**(151) **29.03.1996****654 479**(732) XIANGYUN GUFEN YOUXIANGONGSI  
(SHYANG YUN HARDWARE CO., LTD)No 8, Lane 430, Sec 1, Taichung Kwung Road, Taichung,  
Taiwan (CN).**FORCE**

(531) 27.5.

(511) 8 Clefs (outils), pinces, tournevis.

8 *Spanners (hand tools), pliers, screwdrivers.*

(822) 07.11.1994, 714289.

**676 107**

(832) NO.

(891) 18.01.1999

(580) 18.02.1999

**Enregistrement international concerné /  
International registration concerned**(151) **29.04.1997****676 107**

(732) Credit Suisse Group

8, Paradeplatz,  
CH-8001 Zurich (CH).





(Original en couleur / *Original in color.*)

- (531) 26.11; 27.5; 29.1.  
 (591) rouge, bleu. / *red, blue.*  
 (511) 36 Assurances et finances; opérations bancaires de toute sorte.  
*36 Insurance underwriting and financial services; banking transactions of all types.*  
 (822) 29.10.1996, 441 613.  
 (300) CH, 29.10.1996, 441 613.

---

**692 521**

- (832) DK, NO, SE.  
 (891) 17.12.1998  
 (580) 18.02.1999

---

**Enregistrement international concerné /  
 International registration concerned**

- (151) **19.03.1998** **692 521**  
 (732) Wavin B.V.  
 3, Stationsplein,  
 NL-8011 CW ZWOLLE (NL).

**TEGRA**

- (511) 17 Tuyaux et tubes flexibles, coudes, raccords et pièces auxiliaires en matières plastiques.  
 19 Tuyaux et tubes rigides, coudes et pièces auxiliaires en matières plastiques, puisards, fosses, autres produits similaires pour égouts, y compris leurs parties non comprises dans d'autres classes.  
*17 Flexible tubes and hoses, bends, couplings and ancillary parts made of plastic.*  
*19 Rigid pipes and tubes, bends and ancillary parts of plastic material, sumps, pits, other similar products for sewers, including their parts not included in other classes.*  
 (822) 22.09.1997, 618171.  
 (300) BX, 22.09.1997, 618171.

---

**696 439**

- (831) CH, PL.  
 (832) NO.  
 (891) 17.12.1998  
 (580) 25.02.1999

---

**Enregistrement international concerné /  
 International registration concerned**

- (151) **10.07.1998** **696 439**  
 (732) PAPETERIES CANSON ET MONTGOLFIER  
 société anonyme  
 Vidalon - Davezieux,  
 F-07100 ANNONAY (FR).  
 (842) Société anonyme.

**CANSON SATIN**

- (541) caractères standard / *standard characters.*  
 (511) 16 Papier et carton (brut et mi-ouvré), papeterie, papier calque, papier transparent ou translucide, papier pour impression/écriture, papier pour les arts graphiques.  
*16 Paper and cardboard (unfinished and semi-finished), stationery, tracing paper, translucent or transparent paper, printing/writing paper, paper for graphic purposes.*  
 (822) 22.01.1998, 98 714 172.  
 (300) FR, 22.01.1998, 98 714 172.
-

### Transmissions / Transfers

**2R 135 892** (CAFÉ HAG), **2R 144 506** (Sanka), **2R 144 507** (SANKA), **2R 146 423** (SANKA), **2R 198 499** (CALMA), **R 263 836** (SANKA), **R 297 607** (SANKA).

(770) CAFE HAG, société anonyme, STRASBOURG (FR).

(732) HAG COFFEX, société en nom collectif, 2, rue de Nantes, F-67100 STRASBOURG (FR).

(842) Société en nom collectif, FRANCE.

(580) 28.01.1999

**2R 137 196** (APE), **2R 137 197** (Vespa), **2R 170 836** (P PIAGGIO), **2R 190 835** (GILERA), **R 336 048** (PIAGGIO), **R 336 049**, **R 437 942** (CIAO), **R 437 943** (VESPA), **442 114** (si), **444 473** (MISTRAL), **464 861** (GILERA), **516 828** (PIAGGIO), **516 829**, **537 621** (GRILLO), **553 908** (SFERA), **576 888** (QUARTZ), **578 456** (ZIP), **586 767** (FREE), **592 486** (PIAGGIOPORTER), **597 166**, **598 112** (VESPA), **602 517** (PIAGGIO), **610 447** (SKIPPER), **610 448** (TYPHOON), **619 551** (STORM), **619 552** (PIAGGIO CENTER), **627 279** (HEXAGON), **646 179** (VELOFAX), **651 172** (CIAO), **656 992** (VESPA), **661 670** (STALKER), **661 671** (RUNNER), **661 673** (COGUAR), **661 674** (Vespa), **662 193** (Vespacafè), **662 194** (VESPACAFE'), **664 734** (LIBERTY), **665 113** (AWA), **667 204** (GILERA), **676 390**, **681 354** (ALBATROS), **686 897** (GILERA RUNNER).

(770) PIAGGIO VEICOLI EUROPEI S.P.A., PONTEDERA (IT).

(732) PIAGGIO & C. SPA, 25, viale Rinaldo Piaggio, I-56025 PONTEDERA (IT).

(580) 11.01.1999

**2R 156 061** (Larssen), **2R 156 062** (Resistastahl), **R 293 892** (ZINCAL), **R 376 518** (HOESCH-isowand), **R 387 812** (HOESCH-isodach), **R 440 967** (MONOZINCAL).

(770) FRIED. KRUPP AG HOESCH-KRUPP, ESSEN (DE).

(732) Thyssen Krupp Stahl AG, 1, August-Thyssen-Strasse, D-40211 Düsseldorf (DE).

(750) Thyssen Krupp Stahl AG, Patente, D-47161 Duisburg (DE).

(580) 20.01.1999

**2R 162 345** (ZEPHYR).

(770) HENKEL KGaA, DÜSSELDORF (DE).

(732) LABORATOIRES DE BIOLOGIE VEGETALE YVES ROCHER, société anonyme, La Croix des Archers, F-56210 LA GACILLY (FR).

(842) société anonyme, FRANCE.

(580) 25.01.1999

**2R 170 611** (Obermaier).

(770) AUSTRIA Haustechnik Aktiengesellschaft, Rottenmann (AT).

(732) HELIOT International S.A., Avenue René Coty, BP 09, F-10601 LA CHAPELLE SAINT LUC (FR).

(842) Société Anonyme de droit français, FRANCE.

(580) 25.01.1999

**2R 186 530** (PYROTENAX), **R 300 272**, **R 320 167** (DISTRICÂBLE), **R 325 065** (PYROTRON), **R 361 391** (CORONEX), **R 373 281** (MINI-DISTRICÂBLE), **R 383 959**,

**498 284** (COROFLAM), **518 220**, **522 208** (TITAFLAM), **670 281** (Câbleries de Lens).

(770) CÂBLERIES DE LENS, Société anonyme, LENS (FR).

(732) ALCATEL CABLE FRANCE Société anonyme, 30, rue Pierre Bérégovoy, F-92110 CLICHY (FR).

(842) Société anonyme, FRANCE.

(580) 03.02.1999

**2R 196 115** (CTW MUTTENZ), **519 688** (DILAMENT), **519 689** (DILASIT), **519 690** (DUREP), **519 691** (DILAPLAST), **555 063** (WEBASIL).

(770) CHEMISCH-TECHNISCHE WERKE AG., MUTTENZ (CH).

(732) CTW Strassenbaustoffe AG, Bizenenstrasse 55, CH-4132 Muttenz (CH).

(580) 29.01.1999

**2R 213 245 A** (LUDIOMIL), **2R 215 704 A** (VOLTAREN).

(770) CIBA-GEIGY (CIBA-GEIGY S.A.), (CIBA-GEIGY Limited), BÂLE (CH).

(732) Novartis AG, CH-4002 Basel (CH).

(750) Novartis AG Patent- & Markenabteilung, CH-4002 Basel (CH).

(580) 02.02.1999

**R 219 062** (HÉPAFÉROL), **R 219 064** (INOPHARYL), **R 225 741** (ULCOPEPTINE), **R 225 742** (MITOGENINE), **R 225 743** (PRONITON), **R 225 744** (INOCHORINE), **448 617** (EMIXAN), **448 620** (COPERNAN), **448 621** (ACHELIN).

(770) LABORATOIRES DEBAT, Société anonyme, PARIS (FR).

(732) LABORATOIRES DEBAT, 153, rue de Buzenval, F-92380 GARCHES (FR).

(842) société anonyme.

(580) 03.02.1999

**R 222 616** (Dushkind).

(770) SULLANA AG, WETZIKON (CH).

(732) Sullana Tabac S.A., Grienbachstrasse 11, CH-6300 Zug (CH).

(580) 19.01.1999

**R 223 736** (Novar), **R 359 135** (BONDAL).

(770) HOESCH AKTIENGESELLSCHAFT, DORTMUND (DE).

(732) Thyssen Krupp Stahl AG, 1, August-Thyssen-Strasse, D-40211 Düsseldorf (DE).

(750) Thyssen Krupp Stahl AG, Patente, D-47161 Duisburg (DE).

(580) 20.01.1999

**R 224 356** (PLATAL), **R 284 109** (PLADUR).

(770) FRIED. KRUPP AG HOESCH-KRUPP, DORTMUND (DE).

(732) Thyssen Krupp Stahl AG, 1, August-Thyssen-Strasse, D-40211 Düsseldorf (DE).

(750) Thyssen Krupp Stahl AG, Patente, D-47161 Duisburg (DE).

(580) 20.01.1999

**R 225 758** (PARIZOT), **R 355 024** (GREY-POUPON),  
**R 400 218** (MAILLE), **R 434 750** (GREY-POUPON), **469 600**  
(MAILLE), **470 741** (MAILLE).

(770) COMPAGNIE GERVAIS DANONE, Société anonyme, LEVALLOIS-PERRET (FR).

(732) Amora Maille, 48, Quai Nicolas Rolin, F-21000 Dijon (FR).

(842) Société Anonyme, France.

(580) 28.01.1999

**R 227 024** (CHIRON), **R 426 996** (CHIRON).

(770) Chiron Adatomed Pharmazeutische und Medizinische Gesellschaft mbH, Dornach (DE).

(732) Chiron BV, 30, Paasheuvelweg, NL-1105 BJ Amsterdam (NL).

(580) 05.02.1999

**R 263 034** (Sibo), **R 263 038** (Sibonett).

(770) Henkel-Ecolab AG, Muttenz (CH).

(732) Henkel KGaA, Postfach 1100, D-40191 Düsseldorf 1 (DE).

(580) 29.01.1999

**R 283 516** (JACOTTE).

(770) PJB S.A., Société anonyme, BEZONS (FR).

(732) JACQUET, société anonyme, rue Limagrain, F-63720 CHAPPES (FR).

(580) 25.01.1999

**R 284 374** (SCHOTTKE), **R 284 375** (SCHOTTKE),  
**R 425 171** (SEEGOLD).

(770) F. SCHOTTKE GMBH & Co KG, BREMERHAVEN 29 (DE).

(732) FRoSTA AG, 116, Am Lunedeich, D-27572 Bremerhaven (DE).

(580) 20.01.1999

**R 290 485** (WIGO), **459 283** (WIGO-MISTRAL).

(770) ELEKTRO-WÄRME-TECHNIK SIEGFRIED PETZ, INH. GÜNTER PETZ, NÜRNBERG (DE).

(732) Helen of Troy International B.V., 98, Leidsekaade, NL-1017 PP Amsterdam (NL).

(580) 20.01.1999

**R 332 203** (SPONTAVIX).

(770) ROUSSEL-UCLAF, Société anonyme à directoire et conseil de surveillance, PARIS (FR).

(732) HOECHST MARION ROUSSEL, 1, Terrasse Bellini, F-92800 PUTEAUX (FR).

(842) Société Anonyme à Directoire et conseil de surveillance, FRANCE.

(580) 25.01.1999

**R 332 203** (SPONTAVIX).

(770) HOECHST MARION ROUSSEL, PUTEAUX (FR).

(732) TAKEDA EUROPE GmbH, Domstrasse 17, D-20095 HAMBURG (DE).

(842) GmbH, ALLEMAGNE.

(580) 25.01.1999

**R 341 734** (TELAPPROACH), **R 363 667** (TELETHERM).

(770) ADT SECURITY SYSTEMS, Inc., Société de Delaware, PARSIPPANY, New Jersey, USA 07054 (US).

(732) ADT SERVICES, INC., Delaware corporation, 902, Market Street, 13th Floor, Wilmington, Delaware 19801 (US).

(814) BX.

(750) ADT SERVICES, INC., Delaware corporation, 510, Leuvensesteenweg, bus 1, B-1930 ZAVENTEM (BE).

(580) 25.01.1999

**R 354 140** (ACQUARIO), **R 373 311** (SAGITTARIO),  
**580 622** (Valentini).

(770) CONTITECH AGES S.P.A., SANTENA (IT).

(732) GPF SRL, 22a, via D. Oreglia, I-12045 FOSSANO (IT).

(580) 16.12.1998

**R 358 077** (Bianchi), **485 369** (Bianchi), **553 807** (Bianchi),  
**558 882** (Bianchi), **609 890** (Bianchi).

(770) TREMONT-SERVICOS INTERNACIONAIS LIMITADA, FUNCHAL (PT).

(732) CYCLEUROPE S.A., 120, Avenue Charles de Gaulle, F-92200 NEUILLY-SUR-SEINE (FR).

(580) 02.02.1999

**R 388 267** (KELVITRON), **R 422 191** (Heraeus Christ),  
**R 430 889** (Petriperm), **R 436 658** (Varifuge), **449 991**  
(CRYOFUGE), **449 992** (LABOFUGE), **449 993** (MINIFUGE),  
**457 912** (Sangofuge), **461 581** (Cytoperm), **484 051**  
(QUADRIPERM), **485 015** (Flexiperm), **486 206** (MEDIFUGE),  
**486 945** (Megafuge), **527 325** (Omnifuge), **527 327** (SUPRAFUGE),  
**545 178** (Sepacontrol), **552 957** (Sepacommand),  
**558 510** (Contiflow), **568 179** (Contifuge), **568 180** (Contiflow),  
**568 691** (Herasette), **584 105** (Sepatech), **589 561** (Digicon),  
**591 181** (heraeus INSTRUMENTS vacutherm), **601 313** (Genefuge),  
**610 682** (miniPERM), **614 087** (centri-vac), **645 600** (VACUCENTER),  
**653 015** (HERA safe), **673 117** (HERAcare).

(770) Heraeus Instruments GmbH, Hanau (DE).

(732) Heraeus Instruments GmbH & Co. KG, 12-14, Heraeusstrasse, D-63450 Hanau (DE).

(580) 06.07.1998

**R 397 773** (WINDMILL).

(770) HYDRO AGRI ROTTERDAM B.V., VLAARDINGEN (NL).

(732) TESSENDERLO CHEMIE s.a./n.v., Stationstraat, B-3980 TESSENDERLO (BE).

(580) 25.01.1999

**R 397 774.**

(770) HYDRO AGRI ROTTERDAM B.V., VLAARDINGEN (NL).

(732) TESSENDERLO CHEMIE s.a./n.v., Stationstraat, B-3980 TESSENDERLO (BE).

(580) 25.01.1999

**R 410 853** (christiaensen), **506 819**, **506 820**, **579 754** (TOUKI CLUB), **592 821**, **593 162** (TOUKI CLUB).

(770) CHRISTIAENSEN INTERNATIONAL, Société anonyme, BRUXELLES (BE).

(732) CHRISTIAENSEN S.A., Société anonyme, 10, rue de Genève, B-1140 BRUXELLES (BE).

(580) 25.01.1999

**R 418 896** (PEJA).

(770) PEJA HOLDING N.V., ARNHEM (NL).

(732) PEJA EXPORT B.V., 85a, van Oldenbarneveldtstraat, NL-6828 ZN ARNHEM (NL).

(580) 25.01.1999

**R 422 810** (LI LATTY international).

(770) LATTY INTERNATIONAL SERVICES ET CONSEILS, Société à responsabilité limitée, ORSAY (FR).

(732) LATTY INTERNATIONAL, Société anonyme, 57 bis, rue de Versailles, F-91400 ORSAY (FR).

(842) Société anonyme.

(580) 25.01.1999

**R 425 306** (CHATEAU GENOT-BOULANGER).

(770) Madame Marie, Henriette, Emilie, Suzanne, BOULANGER, MEURSAULT (FR).

(732) Madame Marie, Henriette DELABY, 26, Villa du Roule, F-92200 NEUILLY SUR SEINE (FR).

(580) 27.01.1999

**R 425 306** (CHATEAU GENOT-BOULANGER).

(770) CHARLES HENRI GENOT, MEURSAULT, Côte-d'Or (FR).

(732) Madame Marie, Henriette, Emilie, Suzanne, BOULANGER, 25, Avenue des Citeaux, F-21190 MEURSAULT (FR).

(580) 27.01.1999

**R 433 577** (Flexible Space System).

(770) HIROSS INTERNATIONAL CORPORATION B.V., AMSTERDAM (NL).

(732) Hiross Flexible Space System S.r.l., 8, Via L. Da Vinci, I-35028 PIOVE DI SACCO (IT).

(580) 25.01.1999

**R 437 899** (TORRES DE SERRANOS), **516 865** (TORRES DE CUART).

(770) BODEGAS Y BEBIDAS, S.A., SAN SEBASTIAN (Guipúzcoa) (ES).

(732) MIGUEL TORRES, S.A., 22, Comercio, E-08720 Vilafranca del Penedés, Barcelona (ES).

(842) Société Anonyme, Espagne.

(580) 25.01.1999

**R 439 279.**

(770) KAISER KABEL GMBH, BERLIN (DE).

(732) Kaiser Kwo Kabel Energie GmbH & Co, D-12313 Berlin (DE).

(580) 20.01.1999

**R 440 822** (FRIGA-BOHN), **515 271** (FRIGA).

(770) FRIGA-BOHN, Société anonyme, GENAS (FR).

(732) HCF LENNOX, Zone Industrielle les Meurières, F-69780 MIONS (FR).

(842) société anonyme, FRANCE.

(580) 29.01.1999

**R 442 349** (ELEPHARM).

(770) MEDICIS-PLISSON (Société Anonyme), BEAUVAIS (FR).

(732) SOCIETE NOUVELLE CELLULOÏD (Société Anonyme), 8, route de Marckolsheim, F-67600 SELESTAT (FR).

(842) Société Anonyme, France.

(580) 01.02.1999

**R 442 349** (ELEPHARM).

(770) LA BROSSE ET DUPONT, Société anonyme, COURBEVOIE (FR).

(732) LE BLAIREAU PLISSON (Société Anonyme), 12, rue Léon Jost, F-75017 PARIS (FR).

(842) Société Anonyme, France.

(580) 01.02.1999

**R 442 349** (ELEPHARM).

(770) SOCIETE NOUVELLE CELLULOÏD (Société Anonyme), SELESTAT (FR).

(732) MEDICIS (Société Anonyme), 8, route de Marckolsheim, F-67600 SELESTAT (FR).

(842) Société Anonyme, France.

(580) 01.02.1999

**R 442 557** (BERTOLINI MACCHINE AGRICOLE), **565 118** (NB).

(770) BERTOLINI MACCHINE AGRICOLE S.C.R.L., REGGIO EMILIA (IT).

(732) YABE SPA, 11, Via della Mirandola, I-42100 REGGIO EMILIA (IT).

(580) 26.01.1999

**442 594** (intercal).

(770) PÉCHINEY BÂTIMENT, Société anonyme, FAREMOUTIERS (FR).

(732) INTERCAL (S.A.), 2, rue Favier, F-77515 FAREMOUTIERS (FR).

(842) Société anonyme.

(580) 29.01.1999

**442 974** (AEROVAX), **442 975** (SALMONIFFA).

(770) INSTITUT MÉRIEUX, Société anonyme, LYON (FR).

(732) RHONE MERIEUX, Société anonyme, 17, rue Bourgelat, F-69002 LYON (FR).

(842) société anonyme, France.

(580) 25.01.1999

**443 256** (Belle Epoque), **609 256** (Belle Epoque).

(770) TPM Pralinen- & Schokoladenmanufaktur GmbH, Isseroda (DE).

(732) Ludwig Schokolade GmbH & Co. KG, 190, Süsterfeldstrasse, D-52072 Aachen (DE).

(580) 20.01.1999

**444 028 (LUBRIMED).**

- (770) BIEN-AIR, D. MOSIMANN, BIENNE (CH).  
 (732) Bien-Air S.A., Länggasse 60, CH-2500 Biel/Bienne 6 (CH).  
 (580) 21.01.1999

**465 900 (HOVAC).**

- (770) MECANAUTO, Naamloze vennootschap, ZAVENTEM (BE).  
 (732) Hovac Belgium, Naamloze vennootschap, 17, Papierfabriekstraat, B-1930 ZAVENTEM (BE).  
 (580) 25.01.1999

**471 432 (PREROSTAL).**

- (770) MARTIN STÄHLE, NEUNKIRCH (CH).  
 (732) Frideco AG, Poststrasse 21, CH-8750 Glarus (CH).  
 (580) 21.01.1999

**497 369 (Bauernland), 507 038 (EMMBEE), 534 249 (ÖRWZ IMMERGRÜN), 584 972 (SAATGUT AUSLESE), 614 980 (UNSER LAGERHAUS), 638 090 (RAIFFEISEN WARE AUSTRIA ACKERGRÜN), 638 915 (MONTE VERDE), 644 605 (GENOL), 671 059 (Die Saat), 671 169 (Bauernland), 686 459 (TC TECHNIK CENTER).**

- (770) RWA RAIFFEISEN WARE AUSTRIA REGISTRIERTE GENOSSENSCHAFT MIT BESCHRÄNKTER HAFTUNG, WIEN (AT).  
 (732) RWA Raiffeisen Ware Austria Aktiengesellschaft, 3, Wienerbergstraße, A-1100 Wien (AT).  
 (842) AG, Autriche.  
 (580) 26.01.1999

**498 937 (SOLKAV), 566 975 (ESPACE SOLAIRE), 566 976 (SPORT SOLAR).**

- (770) SOLKAV SOLARTECHNIK GESELLSCHAFT M.B.H., WILHELMSBURG (AT).  
 (732) Christa Donig, 24, Dr. Karl Renner Promenade, A-3100 St-Pölten (AT).  
 (580) 29.01.1999

**509 566 (Valcambi).**

- (770) VALCAMBI S.A., BALERNA (CH).  
 (732) ODONTO LEGHE PREZIOSE S.r.l., Via Aurelio Saffi 15, I-20100 Milano (IT).  
 (580) 02.02.1999

**519 063 (ROMOB), 521 189 (METALBLOC).**

- (770) A. AGRATI S.P.A., VEDUGGIO CON COLZANO (IT).  
 (732) URAMA SRL, 9, Viale Garibaldi, I-20048 CARATE BRIANZA (IT).  
 (580) 26.01.1999

**529 127 (CELUKROM), 529 128 (CELUARTE), 529 129 (CELUPAL), 529 131 (MATEPAL).**

- (770) CELUPAL, S.A., ALGECIRAS, Cádiz (ES).  
 (732) TORRASPAPEL, S.A., Gran Vía de les Corts Catalanes, 678, E-08010 BARCELONA (ES).  
 (842) Société Anonyme, ESPAGNE.  
 (580) 01.02.1999

**R 532 953 (HANNETHANE).**

- (770) HANNECARD N.V., RONSE (BE).  
 (732) HANNETHANE S.A., 589, Ninoofsesteenweg, B-9600 RONSE (BE).  
 (580) 25.01.1999

**R 533 938 (EUROPLAST), 535 947 (PRONIC).**

- (770) GROUPE MILLER FREEMAN, LEVALLOIS PERRET (FR).  
 (732) MILLER FREEMAN SA, 70, rue Rivay, F-92300 LEVALLOIS PERRET (FR).  
 (842) Société Anonyme.  
 (580) 21.01.1999

**R 533 938 (EUROPLAST), 535 947 (PRONIC).**

- (770) GROUPE MILLER FREEMAN, LEVALLOIS PERRET (FR).  
 (732) LUDGATE HOLDINGS FRANCE SAS, 70, rue Rivay, F-92300 LEVALLOIS PERRET (FR).  
 (842) Société par actions.  
 (580) 04.02.1999

**534 289 (ORIGAMI).**

- (770) SORBA AUTOMATISERING B.V., WINTERSWIJK (NL).  
 (732) Sorba Products B.V., 20, Industrieweg, NL-7102 DZ WINTERSWIJK (NL).  
 (580) 25.01.1999

**534 576 (STONER).**

- (770) DIATEC J.-L. DUBOIS, CLARENS S/MONTREUX (CH).  
 (732) JLD-Diffusion SA, 2, route de Sonzier, Case postale 95, CH-1822 Chemex s/Montreux (CH).  
 (580) 21.01.1999

**539 495 (TEGELEN).**

- (770) KERAMISCHE INDUSTRIE TEGELEN B.V., TEGELEN (NL).  
 (732) Koramic Baksteengroep B.V., 1, Hoofdstraat, NL-6020 AC BUDEL DORPLEIN (NL).  
 (580) 25.01.1999

**539 769 (POSITIVE CAREER MANAGEMENT), 539 770 (P.C.M.).**

- (770) GROUPE COURTAUD, société anonyme, PARIS (FR).  
 (732) ALTEDIA GROUPE COURTAUD, société à responsabilité limitée, 54 bis, rue Dombasle, F-75015 PARIS (FR).  
 (842) société à responsabilité limitée, FRANCE.  
 (580) 29.01.1999

**541 312 (CANDELA LAMPS CANDOL).**

- (770) CANDOL PRODUKTIONS UND HANDELSGESMBH, MÖDLING (AT).  
 (732) CANDOL Produktions- und HandelsgesmbH Nfg KG, 26, Salurnergasse, A-2340 Mödling (AT).  
 (580) 18.12.1998

**542 493** (GRIFFITHS).

- (770) JEAN-PIERRE D'AUBREBY, CANNES (FR).  
 (732) CERES DEESSE DES MOISSONS, société anonyme à directoire, 185, rue Léo Lagrange, F-59500 DOUAI (FR).  
 (842) société anonyme à directoire, FRANCE.  
 (580) 29.01.1999

**546 172** (DONEY), **547 357** (DONEY), **547 482** (CESARE ARMANI), **547 483** (C. ARMANI).

- (770) FIRENZE SPORTWEAR S.P.A., MILANO (IT).  
 (732) SOCIETA' S. ANDREA 9 SRL, 11, Via Borgonuovo, I-20121 MILANO (IT).  
 (580) 26.01.1999

**556 812** (SERFINEXT), **570 330** (BEX), **570 331** (BEX), **573 681** (BEX INTERNACIONAL), **582 159** (CLUB DEL EXTERIOR).

- (770) BANCO EXTERIOR DE ESPAÑA, S.A., MADRID (ES).  
 (732) ARGENTARIA, CAJA POSTAL Y BANCO HIPO-TECARIO, S.A., Paseo de Recoletos, 10, E-28001 MADRID (ES).  
 (842) Société Anonyme, ESPAGNE.  
 (580) 01.02.1999

**563 959** (OSOLIO).

- (770) VEREINIGTE FETTWARENINDUSTRIE GESELLSCHAFT M.B.H. & Co KG, WELS (AT).  
 (732) Vereinigte Fettwarenindustrie Gesellschaft m.b.H., 71-73, Vogelweiderstrasse, A-4600 Wels (AT).  
 (842) Gesellschaft m.b.H..  
 (580) 29.01.1999

**564 438** (ALLIANCE OF EUROPEAN LAWYERS).

- (770) REPRECHT B.V., LA HAYE (NL).  
 (732) Het Europees Economisch Samenwerkingsverband ALLIANCE OF EUROPEAN LAWYERS, 13A, Rue Brederode, B-1000 BRUXELLES (BE).  
 (580) 25.01.1999

**574 485**, **578 971**.

- (770) BEAPHAR B.V., RAALTE (NL).  
 (732) Belico B.V., 3, Drostenkamp, NL-8101 BX RAALTE (NL).  
 (580) 25.01.1999

**579 200** (CENTRE D'HOLOTHÉRAPIE).

- (770) BERNARD LEFÈVRE, ORVAULT (FR).  
 (732) Madame Marie-France TRAHAM, 33, Avenue Foch, F-75016 PARIS (FR).  
 (580) 25.01.1999

**584 374** (WINZERHAUS), **689 504** (LANDPARTIE), **689 951** (STAMMTISCH).

- (770) "WINZERHAUS" WEINVERTRIEBSGESELLSCHAFT NIEDERÖSTERREICHISCHER WINZERGENSENSCHAFTEN GESELLSCHAFT M.B.H., WIEN (AT).  
 (732) WEINKELLEREI LENZ MOSER AKTIENGESELLSCHAFT, 44, Bäcker Mühlweg, A-4030 Linz (AT).  
 (842) Aktiengesellschaft, Autriche.  
 (580) 29.01.1999

**585 562** (LEEN DE MOS).

- (770) D.J. VAN DER HAVE B.V., KAPELLE (NL).  
 (732) Leen de Mos Groentezaden B.V., 54, Noordlandseweg, NL-2691 KM 'S-GRAVENZANDE (NL).  
 (580) 25.01.1999

**589 261** (TROPICAL MOSQUITO PROTECTION).

- (770) IMMO DYNAMICA, Naamloze vennootschap, SCHILDE (BE).  
 (732) IMMO ELZEN, naamloze vennootschap, 15, Elzendreef, B-2970 SCHILDE (BE).  
 (580) 25.01.1999

**597 809** (SCHÖNENBERGER), **597 810**.

- (770) RSL LOGISTIK GMBH & Co, LANDSBERG (DE).  
 (732) WF Logistik GmbH, 12, Justus-von Liebig-Strasse, D-86899 Landsberg (DE).  
 (580) 05.02.1999

**601 486** (SALVI).

- (770) SALVI & C., S.r.l., FERRARA (IT).  
 (732) FINSIPO SRL, 3, Via del Caravaggio, I-20144 MILANO (IT).  
 (580) 26.01.1999

**603 429** (Citroperl).

- (770) PETER DREIDOPPEL, LANGENFELD (DE).  
 (732) Dreidoppel GmbH, Ingelheim, 4-6, Ernst-Abbé-Strasse, D-40764 Langenfeld (DE).  
 (580) 20.01.1999

**607 014** (33 à la Dreidoppel).

- (770) PETER DREIDOPPEL KG ESSENZENFABRIK, LANGENFELD (DE).  
 (732) Dreidoppel GmbH, Ingelheim, 4-6, Ernst-Abbé-Strasse, D-40764 Langenfeld (DE).  
 (580) 20.01.1999

**607 375** (PHARMA DYNAMICS).

- (770) PHARMA DYNAMICS GESELLSCHAFT FÜR KONZEPT UND VERTRIEB MBH, HAMBURG (DE).  
 (732) Pharma Dynamics GmbH, 36, Olendeelskoppel, D-22397 Hamburg (DE).  
 (580) 20.01.1999

**608 185** (CA' LABIONDA).

- (770) CASTELLANI MICHELE E FIGLI SNC DI CASTELLANI SERGIO & C., MARANO DI VALPOLICELLA (IT).  
 (732) AGRICOLA CA' LA BIONDA SNC DI CASTELLANI PIETRO & C., 18, Via dell'Artigianato Loc. Rugolin, I-37020 MARANO DI VALPOLICELLA (IT).  
 (580) 26.01.1999

**616 910** (INGASO).

- (770) GERMAOL, S.L., NAJERA, La Rioja (ES).  
 (732) INTERNACIONAL DE PREMEZCLAS, S.A., Pol. Ind. Prado Santa Lucía, Parcela E-8, E-01320 OYON (ALAVA) (ES).  
 (842) SOCIETE ANONYME, ESPAGNE.  
 (580) 01.02.1999

**618 210 (NERTOP).**

- (770) CELULOSAS DEL NERVIÓN, S.A., MADRID (ES).  
 (732) SMURFIT NERVION, S.A., Barrio Arriandi, s/n°, E-48215 IRRUETA (Vizcaya) (ES).  
 (842) S.A., España.  
 (580) 02.02.1999

**619 109 (DERMEL).**

- (770) EL DRO AG, WINTERTHOUR (CH).  
 (732) Permamed AG, Drosselstrasse 47, CH-4059 Basel (CH).  
 (580) 02.02.1999

**624 042 (PODIABET), 638 356 (MEDOR).**

- (770) ORTO-MENDIVIL, S.L., VILLENA, Alicante (ES).  
 (732) D<sup>a</sup> Isabel Mora Espinosa et D<sup>a</sup> Margarita Saez Mira, Paraje de las Tiesas, 174, E-03400 VILLENA (ALICANTE) (ES).  
 (580) 01.02.1999

**627 773 (PYROGUARD G 30).**

- (770) Glas Gasperlmaier Gesellschaft m.b.H., Wagrain (AT).  
 (732) Colebrand AG, 12a, Mühlegasse, CH-6340 Baar (CH).  
 (842) AG.  
 (580) 26.01.1999

**634 342 (FASTCHOC), 637 241 (NOVISCO).**

- (770) MAZZONI LB FOOD, S.r.l., BUSTO ARSIZIO (IT).  
 (732) FOOD TECHNOLOGIES SRL, 14, Viale Trentino, I-21052 BUSTO ARSIZIO (IT).  
 (580) 26.01.1999

**636 309.**

- (770) MEDISCULAB ARZNEIMITTEL GMBH, FELLBACH (DE).  
 (732) biosyn Arzneimittel GmbH, 32, Schorndorfer Strasse, D-70734 Fellbach (DE).  
 (580) 20.01.1999

**636 609.**

- (770) PREMIUM MIX, S.A., BARCELONA (ES).  
 (732) FONT DEL REGAS, S.A., Afores, s/n, E-17401 ARBUCIES (Girona) (ES).  
 (842) Soci  t   Anonyme, ESPAGNE.  
 (580) 01.02.1999

**638 143 (KINGDRAGON).**

- (770) FRANCESCO VILLANI E MAURIZIO VILLANI, TORINO (IT).  
 (732) KINGDRAGON S.P.A., Lungo Dora Pietro Colletta, 129/Bis/B, I-10153 TORINO (IT).  
 (580) 26.01.1999

**654 092 (PLASTOREX).**

- (770) SOCIETE COMTOISE D'ARTICLES PLASTIQUES société    responsabilité limitée, SAINT CLAUDE (FR).  
 (732) MIFLEX II, 1, Rue Sous le Pré, F-39200 SAINT CLAUDE (FR).  
 (842) Société anonyme, FRANCE.  
 (580) 25.01.1999

**656 016 (ROLAND SNACK ME).**

- (770) Novartis Nutrition AG, Berne (CH).  
 (732) Kägi Fret AG, Loretostrasse 52, CH-9620 Lichtensteig (CH).  
 (580) 21.01.1999

**657 690 (AQUA NOVA).**

- (770) Darius Behnam, Ro  dorf (DE).  
 (732) Aquanova Getr  nketechnologie GmbH, 4-6, Helmertsstrasse, D-68219 Mannheim (DE).  
 (580) 20.01.1999

**659 196.**

- (770) CHIRANA-PREMA, a.s., Star   Tur  , (SK).  
 (732) PREMEX-IN, a.s., n  mestie Dr. A. Schweitzera 194, SK-916 01 Star   Tur   (SK).  
 (580) 25.01.1999

**665 637, 668 153.**

- (770) Gödecke AG, Berlin (DE).  
 (732) Parke-Davis GmbH, 16, Salzuffer, D-10587 Berlin (DE).  
 (580) 20.01.1999

**670 464 (TOPJOY).**

- (770) AGENCJA PRODUKCYJNO-HANDLOWA, "Hip" SP  LKA z O.O., SZLACHECKA 1 (PL).  
 (732) OLYMPOS TOP   lelmiszeripari Korl  tolt Fedel  ss  g   T  rsas  g, II. dz. 37, H-6032 Ny  rl  rinc (HU).  
 (842) Société    responsabilité limitée, Hongrie.  
 (580) 27.01.1999

**673 245 (TAIFUN).**

- (770) ewt Elektrogeräte GmbH & Co. KG, Nürnberg (DE).  
 (732) Helen of Troy International B.V., 98, Leidsekade, NL-1017 PP Amsterdam (NL).  
 (580) 20.01.1999

**683 329 (FAWAZ GRUOSI).**

- (770) De Grisogono S.A., Genève (CH).  
 (732) Fawaz Gruosi, Chemin de Trembley 30, CH-1197 Prangins (CH).  
 (580) 02.02.1999

**688 105 (BARON Exquisite Kwaliteit).**

- (770) Csanálosi Gábor, Pécs (HU).  
 (732) DEWINTER ÉLELMISZERKERESKEDELMI KFT, P.O.B. 1176, H-6701 Szeged (HU).  
 (750) DEWINTER ÉLELMISZERKERESKEDELMI KFT, F  fasor 184, H-6726 Szeged (HU).  
 (842) LTD, HUNGARY.  
 (580) 27.01.1999

**697 690 (GELATOP).**

- (770) Peter Dreidoppel KG, Langenfeld (DE).  
 (732) Dreidoppel GmbH, Ingelheim, 4-6, Ernst-Abbé-Strasse, D-40764 Langenfeld (DE).  
 (580) 20.01.1999

## Cessions partielles / Partial assignments

- 2R 131 566** (ASTHMASEDINE).  
**(770)** LABORATOIRES ROCHE NICHOLAS S.A. (société anonyme), GAILLARD (FR).  
**(871)** **2R 131 566 A**  
**(580)** 29.01.1999

- (151)** **30.06.1987** **2R 131 566 A**  
**(732)** Laboratoires IPRAD,  
 Institut Pharmaceutique de Recherche,  
 Application et Développement  
 42/52, rue de l'Aqueduc,  
 F-75010 PARIS (FR).  
**(842)** société anonyme.

**ASTHMASEDINE**

- (511)** 5 Tous produits pharmaceutiques, spéciaux ou non, objets pour pansements, désinfectants, produits vétérinaires.  
**(822)** 12.04.1957, 88 653.  
**(831)** AT, BX, CH, DE, DZ, ES, IT, LI, MA, MC, SM, TN.

- 2R 154 291** (Prostigmin).  
**(770)** ICN Pharmaceuticals Holland B.V., Zoetermeer (NL).  
**(871)** **2R 154 291 A**  
**(580)** 25.01.1999

- (151)** **13.06.1991** **2R 154 291 A**  
**(732)** ICN JUGOSLAVIJA a.d.  
 Batajnicky drum b.b.,  
 YU-11080 BEOGRAD-ZEMUN (YU).  
**(750)** ICN Jugoslavija / Industrial Property department, Batajnicky drum b.b., YU-11080 Beograd-Zemun (YU).

**Prostigmin**

- (511)** 1 Produits chimiques pour l'industrie et l'usage scientifique, préparations pour la conservation des aliments.  
 3 Préparations cosmétiques, huiles étheriques, parfumeries, savons.  
 5 Médicaments, produits chimiques à usage médical, hygiénique, préparations et drogues pharmaceutiques, emplâtres, objets de pansement, substances pour la destruction des plantes et des animaux, désinfectants, aliments diététiques.  
**(822)** 12.01.1971, 250 160.  
**(161)** 20.07.1931, 75546.  
**(831)** BG, MK, RO, UA, YU.

- 2R 171 596** (MESTINON).  
**(770)** ICN Pharmaceuticals Holland B.V., Zoetermeer (NL).  
**(871)** **2R 171 596 A**  
**(580)** 25.01.1999

- (151)** **21.09.1993** **2R 171 596 A**  
**(732)** ICN JUGOSLAVIJA a.d.  
 Batajnicky drum b.b.,  
 YU-11080 BEOGRAD-ZEMUN (YU).  
**(750)** ICN Jugoslavija / Industrial Property department, Batajnicky drum b.b., YU-11080 Beograd-Zemun (YU).

**MESTINON**

- (511)** 1 Produits chimiques pour les sciences, produits pour conserver les aliments.  
 3 Produits cosmétiques, huiles essentielles, savons.  
 5 Médicaments, produits chimiques pour la médecine et l'hygiène, préparations et drogues pharmaceutiques, emplâtres, étoffes pour pansements, produits pour la destruction d'animaux et de végétaux, désinfectants, aliments diététiques.  
**(822)** 14.08.1953, 147 726.  
**(831)** BG, MK, RO, YU.

- R 223 715** (LIBRIUM).  
**(770)** ICN Pharmaceuticals Holland B.V., Zoetermeer (NL).  
**(871)** **R 223 715 A**  
**(580)** 25.01.1999

- (151)** **14.09.1979** **R 223 715 A**  
**(732)** ICN JUGOSLAVIJA a.d.  
 Batajnicky drum b.b.,  
 YU-11080 BEOGRAD-ZEMUN (YU).  
**(750)** ICN Jugoslavija / Industrial Property department, Batajnicky drum b.b., YU-11080 Beograd-Zemun (YU).

**LIBRIUM**

- (511)** 1 Produits chimiques pour les sciences, produits pour conserver les aliments.  
 3 Produits cosmétiques, huiles essentielles, savons.  
 5 Médicaments, produits chimiques pour la médecine et l'hygiène, préparations et drogues pharmaceutiques, emplâtres, étoffes pour pansement, produits pour la destruction d'animaux et de végétaux, désinfectants, aliments diététiques.  
**(831)** BA, BG, MK, RO, YU.

- R 241 496** (FLUODYLE).  
**(770)** STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V., Société de droit belge, OEVEL (BE).  
**(871)** **R 241 496 A**  
**(580)** 25.01.1999

- (151)** **21.03.1981** **R 241 496 A**  
**(732)** Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

**FLUODYLE**



(511) 5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires, hygiéniques et diététiques emplâtres, matériel pour pansements; désinfectants.

(822) 03.12.1953, 24 191.

(161) 27.05.1921, 24847; 21.10.1941, 106794.

(832) ES.

(851) ES.

**R 241 496** (FLUODYLE).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V., Société de droit belge, OEVEL (BE).

(871) **R 241 496 B**

(580) 25.01.1999

(151) **21.03.1981** **R 241 496 B**

(732) Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## FLUODYLE

(511) 5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires, hygiéniques et diététiques emplâtres, matériel pour pansements; désinfectants.

(822) 03.12.1953, 24 191.

(161) 27.05.1921, 24847; 21.10.1941, 106794.

(832) CH.

**R 248 055** (Ojad).

(770) Dr. SCHIEFFER-ARZNEIMITTEL GESELLSCHAFT MIT BESCHRÄNKTER HAFTUNG, KÖLN (DE).

(871) **R 248 055 A**

(580) 19.01.1999

(151) **03.10.1981** **R 248 055 A**

(732) Roche Consumer Health  
(Worldwide) Ltd.  
5, chemin de la Parfumerie,  
CH-1214 Vernier (CH).

(750) F. Hoffmann-La Roche AG, Postfach, Bau 675, 4.OG, CH-4070 Basel (CH).

## Ojad

(511) 1 Produits pour conserver les aliments.

5 Médicaments, produits chimiques pour la médecine et l'hygiène, drogues pharmaceutiques, emplâtres, étoffes pour pansements, produits pour la destruction d'animaux et de végétaux, désinfectants.

(831) AT, BX, CH, EG, ES, FR, HU, IT, LI, MA, MC, PT, RO, SM, TN, VN, YU.

(862) ES.

**R 251 641** (SENSODYNE).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V., OEVEL (BE).

(871) **R 251 641 A**

(580) 25.01.1999

(151) **20.01.1982** **R 251 641 A**

(732) Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## SENSODYNE

(511) 3 Pâte dentifrice, notamment pâte dentifrice pour la protection des dents contre la sensibilité douloureuse.

(822) 11.12.1961, 18 294.

(832) CH.

**R 251 641** (SENSODYNE).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V., OEVEL (BE).

(871) **R 251 641 B**

(580) 25.01.1999

(151) **20.01.1982** **R 251 641 B**

(732) Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## SENSODYNE

(511) 3 Pâte dentifrice, notamment pâte dentifrice pour la protection des dents contre la sensibilité douloureuse.

(822) 11.12.1961, 18 294.

(832) PT.

**R 257 120** (ALLOFERIN).

(770) ICN Pharmaceuticals Holland B.V., Zoetermeer (NL).

(871) **R 257 120 A**

(580) 25.01.1999

(151) **26.06.1982** **R 257 120 A**

(732) ICN JUGOSLAVIJA a.d.  
Batajnici drum b.b.,  
YU-11080 BEOGRAD-ZEMUN (YU).

(750) ICN Jugoslavija / Industrial Property department, Batajnici drum b.b., YU-11080 Beograd-Zemun (YU).

## ALLOFERIN

(511) 1 Produits chimiques pour les sciences, produits pour conserver les aliments.

3 Produits cosmétiques, huiles essentielles, savons.  
5 Médicaments, produits chimiques pour la médecine et l'hygiène, préparations et drogues pharmaceutiques, emplâtres, étoffes pour pansement, produits pour la destruction d'animaux et de végétaux, désinfectants, aliments diététiques.

(831) MK, RO, YU.

**R 264 562** (TEGRIN).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V., OEVEL (BE).

(871) **R 264 562 A**

(580) 25.01.1999

**(151) 14.01.1983 R 264 562 A****(732)** Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).**TEGRIN****(511)** 5 Médicaments, produits médicaux et pharmaceutiques.**(822)** 03.12.1962, 18 584.**(832)** CH.**R 264 562** (TEGRIN).**(770)** STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).**(871) R 264 562 B****(580)** 25.01.1999**(151) 14.01.1983 R 264 562 B****(732)** Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).**TEGRIN****(511)** 5 Médicaments, produits médicaux et pharmaceutiques.**(822)** 03.12.1962, 18 584.**(832)** PT.**R 268 965** (LIMBITROL).**(770)** ICN Pharmaceuticals Holland B.V., Zoetermeer (NL).**(871) R 268 965 A****(580)** 25.01.1999**(151) 03.05.1983 R 268 965 A****(732)** ICN JUGOSLAVIJA a.d.  
Batajniki drum b.b.,  
YU-11080 BEOGRAD-ZEMUN (YU).**(750)** ICN Jugoslavija / Industrial Property department, Batajniki drum b.b., YU-11080 Beograd-Zemun (YU).**LIMBITROL****(511)** 5 Remèdes psychotropes.**(831)** BA, BG, MK, RO, YU.**R 282 553** ("Dr. Schieffer").**(770)** Dr. SCHIEFFER-ARZNEIMITTEL GESELLSCHAFT MIT BESCHRÄNKTER HAFTUNG, KÖLN (DE).**(871) R 282 553 A****(580)** 19.01.1999**(151) 18.04.1984 R 282 553 A****(732)** Roche Consumer Health  
(Worldwide) Ltd.  
5, chemin de la Parfumerie,  
CH-1214 Vernier (CH).**(750)** F. Hoffmann-La Roche AG, Postfach, Bau 675, 4.OG,  
CH-4070 Basel (CH).**"Dr. Schieffer"****(511)** 5 Produits chimico-pharmaceutiques et remèdes.**(831)** AT, BX, CH, CZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, MA, PT, RO, SI, SK, TN, YU.**R 282 554** (Dr. Schieffer).**(770)** Dr. SCHIEFFER-ARZNEIMITTEL GESELLSCHAFT MIT BESCHRÄNKTER HAFTUNG, KÖLN (DE).**(871) R 282 554 A****(580)** 19.01.1999**(151) 18.04.1984 R 282 554 A****(732)** Roche Consumer Health  
(Worldwide) Ltd.  
5, chemin de la Parfumerie,  
CH-1214 Vernier (CH).**(750)** F. Hoffmann-La Roche AG, Postfach, Bau 675, 4.OG,  
CH-4070 Basel (CH).**(511)** 5 Médicaments, produits chimiques pour la médecine et l'hygiène, drogues pharmaceutiques, emplâtres, étoffes pour pansements, produits pour la destruction d'animaux et de végétaux, désinfectants.

33 Vins, spiritueux et essences alcooliques.

**(831)** AT, BX, CH, CZ, EG, ES, FR, HU, IT, MA, PT, RO, SK, TN, YU.**(862)** ES.**R 310 793** (COREGA).**(770)** STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).**(871) R 310 793 A****(580)** 25.01.1999**(151) 23.03.1986 R 310 793 A****(732)** Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).**COREGA**

(511) 3 Produits d'entretien de prothèses dentaires, eaux de rinçage de la bouche.

21 Brosses pour prothèses dentaires.

(822) 18.02.1966, 19 463.

(832) CH.

**R 310 793** (COREGA).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).

(871) **R 310 793 B**

(580) 25.01.1999

(151) **23.03.1986** **R 310 793 B**

(732) Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## COREGA

(511) 3 Produits d'entretien de prothèses dentaires, eaux de rinçage de la bouche.

21 Brosses pour prothèses dentaires.

(822) 18.02.1966, 19 463.

(832) PT.

**R 347 272** (QUELLADA).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).

(871) **R 347 272 A**

(580) 25.01.1999

(151) **17.07.1988** **R 347 272 A**

(732) Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## QUELLADA

(511) 5 Préparations dermatologiques à usage externe sous forme de lotion délivrées sur prescription médicale.

(822) 11.07.1968, 2467.

(300) BE, 11.07.1968, 2467.

(832) ES.

**R 347 272** (QUELLADA).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).

(871) **R 347 272 B**

(580) 25.01.1999

(151) **17.07.1988** **R 347 272 B**

(732) Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## QUELLADA

(511) 5 Préparations dermatologiques à usage externe sous forme de lotion délivrées sur prescription médicale.

(822) 11.07.1968, 2467.

(300) BE, 11.07.1968, 2467.

(832) CH.

**R 347 272** (QUELLADA).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).

(871) **R 347 272 C**

(580) 25.01.1999

(151) **17.07.1988** **R 347 272 C**

(732) Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## QUELLADA

(511) 5 Préparations dermatologiques à usage externe sous forme de lotion délivrées sur prescription médicale.

(822) 11.07.1968, 2467.

(300) BE, 11.07.1968, 2467.

(832) PT.

**R 347 274** (PROCTOFOAM).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).

(871) **R 347 274 A**

(580) 25.01.1999

(151) **17.07.1988** **R 347 274 A**

(732) Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## PROCTOFOAM

(511) 3 Savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux, y compris teintures pour cheveux; dentifrices.

5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; produits diététiques pour enfants et malades; sangsues; cultures de micro-organismes; emplâtres, matériel pour pansement; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants; préparations pour détruire les mauvaises herbes et les animaux nuisibles, produits antiparasitaires; thés médicinaux.

(822) 11.07.1968, 2469.

(300) BE, 11.07.1968, 2469.

(832) ES.

**R 347 274** (PROCTOFOAM).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).

(871) **R 347 274 B**

(580) 25.01.1999

**(151) 17.07.1988 R 347 274 B****(732)** Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## PROCTOFOAM

**(511)** 3 Savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux, y compris teintures pour cheveux; dentifrices.

5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; produits diététiques pour enfants et malades; sangsues; cultures de micro-organismes; emplâtres, matériel pour pansement; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants; préparations pour détruire les mauvaises herbes et les animaux nuisibles, produits antiparasitaires; thés médicinaux.

**(822)** 11.07.1968, 2469.**(300)** BE, 11.07.1968, 2469.**(832)** PT.**R 356 525** (EFUDIX).**(770)** ICN Pharmaceuticals Holland B.V., Zoetermeer (NL).**(871) R 356 525 A****(580)** 25.01.1999**(151) 07.05.1989 R 356 525 A****(732)** ICN JUGOSLAVIJA a.d.  
Batajnicksi drum b.b.,  
YU-11080 BEOGRAD-ZEMUN (YU).  
**(750)** ICN Jugoslavija / Industrial Property department, Batajnicksi drum b.b., YU-11080 Beograd-Zemun (YU).

## EFUDIX

**(511)** 5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; produits diététiques pour enfants et malades; emplâtres, matériel pour pansements; désinfectants; préparations pour détruire les mauvaises herbes et les animaux nuisibles.**(822)** 16.01.1969, 237 155.**(300)** CH, 16.01.1969, 237 155.**(831)** BA, BG, MK, RO, YU.**R 357 713** (CONFI-DENT).**(770)** STAFFORD-MILLER CONTINENTAL, Naamloze vennootschap, OEVEL (BE).**(871) R 357 713 A****(580)** 25.01.1999**(151) 20.06.1989 R 357 713 A****(732)** Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## CONFI-DENT

**(511)** 3 Savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux, y compris teintures pour cheveux; dentifrices.

5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; produits diététiques pour enfants et malades; sangsues, cultures de micro-organismes; emplâtres, matériel pour pansement; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants; préparations pour détruire les mauvaises herbes et les animaux nuisibles, produits antiparasitaires; thés médicinaux.

**(822)** 17.06.1969, 2586.**(300)** BE, 17.06.1969, 2586.**(832)** CH.**(862)** CH.**R 357 713** (CONFI-DENT).**(770)** STAFFORD-MILLER CONTINENTAL, Naamloze vennootschap, OEVEL (BE).**(871) R 357 713 B****(580)** 25.01.1999**(151) 20.06.1989 R 357 713 B****(732)** Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## CONFI-DENT

**(511)** 3 Savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux, y compris teintures pour cheveux; dentifrices.

5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; produits diététiques pour enfants et malades; sangsues, cultures de micro-organismes; emplâtres, matériel pour pansement; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants; préparations pour détruire les mauvaises herbes et les animaux nuisibles, produits antiparasitaires; thés médicinaux.

**(822)** 17.06.1969, 2586.**(300)** BE, 17.06.1969, 2586.**(832)** PT.**R 357 714** (DENTU-GRIP).**(770)** STAFFORD-MILLER CONTINENTAL, Naamloze vennootschap, OEVEL (BE).**(871) R 357 714 A****(580)** 25.01.1999**(151) 20.06.1989 R 357 714 A****(732)** Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## DENTU-GRIP

**(511)** 3 Savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux, y compris teintures pour cheveux; dentifrices.

5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; produits diététiques pour enfants et malades; sangsues, cultures de micro-organismes; emplâtres, matériel pour pansement; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants; préparations pour détruire les mauvaises

herbes et les animaux nuisibles, produits antiparasitaires; thés médicinaux.

- (822) 17.06.1969, 2587.  
 (300) BE, 17.06.1969, 2587.  
 (832) ES.

**R 357 714** (DENTU-GRIP).

- (770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL, Naamloze vennootschap, OEVEL (BE).  
 (871) **R 357 714 B**  
 (580) 25.01.1999

- (151) **20.06.1989** **R 357 714 B**  
 (732) Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## DENTU-GRIP

(511) 3 Savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux, y compris teintures pour cheveux; dentifrices.

5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; produits diététiques pour enfants et malades; sangsues, cultures de micro-organismes; emplâtres, matériel pour pansement; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants; préparations pour détruire les mauvaises herbes et les animaux nuisibles, produits antiparasitaires; thés médicinaux.

- (822) 17.06.1969, 2587.  
 (300) BE, 17.06.1969, 2587.  
 (832) CH.  
 (862) CH.

**R 357 714** (DENTU-GRIP).

- (770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL, Naamloze vennootschap, OEVEL (BE).  
 (871) **R 357 714 C**  
 (580) 25.01.1999

- (151) **20.06.1989** **R 357 714 C**  
 (732) Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## DENTU-GRIP

(511) 3 Savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux, y compris teintures pour cheveux; dentifrices.

5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; produits diététiques pour enfants et malades; sangsues, cultures de micro-organismes; emplâtres, matériel pour pansement; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants; préparations pour détruire les mauvaises herbes et les animaux nuisibles, produits antiparasitaires; thés médicinaux.

- (822) 17.06.1969, 2587.  
 (300) BE, 17.06.1969, 2587.  
 (832) PT.

**R 375 535** (ANCOTIL).

- (770) ICN Pharmaceuticals Holland B.V., Zoetermeer (NL).  
 (871) **R 375 535 A**  
 (580) 25.01.1999

- (151) **13.01.1991** **R 375 535 A**  
 (732) ICN JUGOSLAVIJA a.d.  
 Batajnicky drum b.b.,  
 YU-11080 BEOGRAD-ZEMUN (YU).  
 (750) ICN Jugoslavija / Industrial Property department, Batajnicky drum b.b., YU-11080 Beograd-Zemun (YU).

## ANCOTIL

(511) 5 Préparations pharmaceutiques pour le traitement de la mycose.

- (822) 25.09.1970, 249 336.  
 (831) BA, BG, MK, RO, UA, YU.

**R 375 778** (GLUTRIL).

- (770) ICN Pharmaceuticals Holland B.V., Zoetermeer (NL).  
 (871) **R 375 778 A**  
 (580) 25.01.1999

- (151) **26.01.1991** **R 375 778 A**  
 (732) ICN JUGOSLAVIJA a.d.  
 Batajnicky drum b.b.,  
 YU-11080 BEOGRAD-ZEMUN (YU).  
 (750) ICN Jugoslavija / Industrial Property department, Batajnicky drum b.b., YU-11080 Beograd-Zemun (YU).

## GLUTRIL

(511) 5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; produits diététiques pour enfants et malades; emplâtres, matériel pour pansements; désinfectants.

- (822) 24.12.1970, 250 067.  
 (831) BA, MK, RO, YU.

**R 392 686** (PELGRIN).

- (770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V. Société de droit belge, OEVEL (BE).  
 (871) **R 392 686 A**  
 (580) 25.01.1999

- (151) **12.10.1992** **R 392 686 A**  
 (732) Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## PELGRIN

(511) 3 Produits cosmétiques, notamment shampooings.

- (821) 13.07.1972, 135 418.  
 (822) 13.07.1972, 849 262.  
 (300) FR, 13.07.1972, 849 262.  
 (832) ES.

**R 392 686** (PELGRIN).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V. Société de droit belge, OEVEL (BE).

(871) **R 392 686 B**

(580) 25.01.1999

(151) **12.10.1992**

**R 392 686 B**

(732) Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## PELGRIN

(511) 3 Produits cosmétiques, notamment shampoings.

(821) 13.07.1972, 135 418.

(822) 13.07.1972, 849 262.

(300) FR, 13.07.1972, 849 262.

(832) CH.

**442 998** (ÉLYSÉE).

(770) CHÂTEAU DE COGNAC S.A., Société anonyme, COGNAC (FR).

(871) **442 998 A**

(580) 05.02.1999

(151) **22.02.1979**

**442 998 A**

(732) BACARDI-MARTINI HUNGARY KFT  
Rétéz N. 5,  
H-1118 BUDAPEST (HU).

(842) Société de droit hongrois.

## ÉLYSÉE

(511) 33 Alcools et eaux-de-vie, liqueurs et spiritueux divers.

(822) 08.09.1977, 1 027 120.

(831) HU.

**444 173** (biovital).

(770) Dr. SCHIEFFER-ARZNEIMITTEL GESELLSCHAFT MIT BESCHRÄNKTER HAFTUNG, KÖLN (DE).

(871) **444 173 A**

(580) 19.01.1999

(151) **15.03.1979**

**444 173 A**

(732) Roche Consumer Health  
(Worldwide) Ltd.  
5, chemin de la Parfumerie,  
CH-1214 Vernier (CH).

(750) F. Hoffmann-La Roche AG, Postfach, Bau 675, 4.OG, CH-4070 Basel (CH).



(591) bleu, blanc et rouge.

(511) 5 Médicaments, à savoir toniques, roboratifs, préparations ferrugineuses, préparations à base de multivitamines et médicaments fortifiants pour enfants; aliments diététiques pour enfants et malades.

(822) 21.09.1978, 976 709.

(831) AT, BX, CH, DZ, EG, ES, FR, HU, IT, LI, MA, MC, PT, RO, SM, TN, YU.

(862) CH.

**444 174.**

(770) Dr. SCHIEFFER-ARZNEIMITTEL GESELLSCHAFT MIT BESCHRÄNKTER HAFTUNG, KÖLN (DE).

(871) **444 174 A**

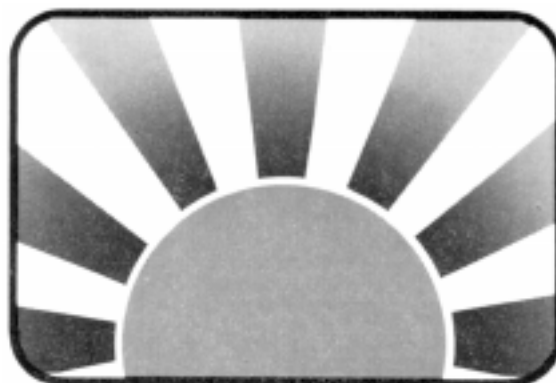
(580) 19.01.1999

(151) **15.03.1979**

**444 174 A**

(732) Roche Consumer Health  
(Worldwide) Ltd.  
5, chemin de la Parfumerie,  
CH-1214 Vernier (CH).

(750) F. Hoffmann-La Roche AG, Postfach, Bau 675, 4.OG, CH-4070 Basel (CH).



(591) bleu, blanc et rouge.

(511) 5 Médicaments, à savoir toniques, roboratifs, préparations ferrugineuses, préparations à base de multivitamines et médicaments fortifiants pour enfants; aliments diététiques pour enfants et malades.

(822) 29.08.1978, 975 808.

(831) AT, BX, CH, DZ, EG, ES, FR, HU, IT, LI, MA, MC, PT, RO, SM, TN, YU.

448 817 (SENSODYNE).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).

(871) 448 817 A

(580) 25.01.1999

(151) 19.10.1979 **448 817 A**

(732) Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## SENSODYNE

(511) 21 Broses à dents.

(822) 10.05.1979, 358 492.

(300) BX, 10.05.1979, 358 492.

(832) ES.

448 817 (SENSODYNE).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).

(871) 448 817 B

(580) 25.01.1999

(151) 19.10.1979 **448 817 B**

(732) Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## SENSODYNE

(511) 21 Broses à dents.

(822) 10.05.1979, 358 492.

(300) BX, 10.05.1979, 358 492.

(832) CH.

448 817 (SENSODYNE).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).

(871) 448 817 C

(580) 25.01.1999

(151) 19.10.1979 **448 817 C**

(732) Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## SENSODYNE

(511) 21 Broses à dents.

(822) 10.05.1979, 358 492.

(300) BX, 10.05.1979, 358 492.

(832) PT.

448 818 (SENSODYNE SOFT).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).

(871) 448 818 A

(580) 25.01.1999

(151) 19.10.1979 **448 818 A**

(732) Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## SENSODYNE SOFT

(511) 21 Broses à dents.

(822) 10.05.1979, 358 493.

(300) BX, 10.05.1979, 358 493.

(832) ES.

448 818 (SENSODYNE SOFT).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).

(871) 448 818 B

(580) 25.01.1999

(151) 19.10.1979 **448 818 B**

(732) Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## SENSODYNE SOFT

(511) 21 Broses à dents.

(822) 10.05.1979, 358 493.

(300) BX, 10.05.1979, 358 493.

(832) CH.

(862) CH.

448 818 (SENSODYNE SOFT).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).

(871) 448 818 C

(580) 25.01.1999

(151) **19.10.1979** **448 818 C**  
 (732) Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## SENSODYNE SOFT

(511) 21 Broses à dents.  
 (822) 10.05.1979, 358 493.  
 (300) BX, 10.05.1979, 358 493.  
 (832) PT.

**448 819** (SENSODYNE PLAQUE).  
 (770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
 OEVEL (BE).  
 (871) **448 819 A**  
 (580) 25.01.1999

(151) **19.10.1979** **448 819 A**  
 (732) Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## SENSODYNE PLAQUE

(511) 21 Broses à dents.  
 (822) 10.05.1979, 358 494.  
 (300) BX, 10.05.1979, 358 494.  
 (832) ES.

**448 819** (SENSODYNE PLAQUE).  
 (770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
 OEVEL (BE).  
 (871) **448 819 B**  
 (580) 25.01.1999

(151) **19.10.1979** **448 819 B**  
 (732) Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## SENSODYNE PLAQUE

(511) 21 Broses à dents.  
 (822) 10.05.1979, 358 494.  
 (300) BX, 10.05.1979, 358 494.  
 (832) CH.  
 (862) CH.

**448 819** (SENSODYNE PLAQUE).  
 (770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
 OEVEL (BE).  
 (871) **448 819 C**  
 (580) 25.01.1999

(151) **19.10.1979** **448 819 C**  
 (732) Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## SENSODYNE PLAQUE

(511) 21 Broses à dents.  
 (822) 10.05.1979, 358 494.  
 (300) BX, 10.05.1979, 358 494.  
 (832) PT.

**450 415** (QUELLIT).  
 (770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
 OEVEL (BE).  
 (871) **450 415 A**  
 (580) 25.01.1999

(151) **05.02.1980** **450 415 A**  
 (732) Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## QUELLIT

(511) 5 Préparations médicinales, notamment moyens pour détruire les parasites et, en particulier, remèdes contre les poux et remèdes antipsoriques.  
 (822) 19.04.1979, 358 466.  
 (832) ES.  
 (862) ES.

**450 415** (QUELLIT).  
 (770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
 OEVEL (BE).  
 (871) **450 415 B**  
 (580) 25.01.1999

(151) **05.02.1980** **450 415 B**  
 (732) Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## QUELLIT

(511) 5 Préparations médicinales, notamment moyens pour détruire les parasites et, en particulier, remèdes contre les poux et remèdes antipsoriques.  
 (822) 19.04.1979, 358 466.  
 (832) CH.

**450 415** (QUELLIT).  
 (770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
 OEVEL (BE).  
 (871) **450 415 C**  
 (580) 25.01.1999



(151) **05.02.1980** **450 415 C**  
 (732) Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## QUELLIT

(511) 5 Préparations médicinales, notamment moyens pour détruire les parasites et, en particulier, remèdes contre les poux et remèdes antipsoriques.  
 (822) 19.04.1979, 358 466.  
 (832) PT.

**451 114** (STANCARE).  
 (770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
 OEVEL (BE).  
 (871) **451 114 A**  
 (580) 25.01.1999

(151) **17.03.1980** **451 114 A**  
 (732) Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## STANCARE

(511) 5 Cachets de fluorure anticaries pour rinçage.  
 (822) 12.10.1979, 361 375.  
 (300) BX, 12.10.1979, 361 375.  
 (832) CH.

**458 424** (COLIFOAM).  
 (770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
 OEVEL (BE).  
 (871) **458 424 A**  
 (580) 25.01.1999

(151) **09.02.1981** **458 424 A**  
 (732) Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## COLIFOAM

(511) 5 Produits pharmaceutiques, notamment préparations pharmaceutiques pour le traitement d'affections ano-rectales; produits vétérinaires et hygiéniques; produits diététiques pour enfants et malades; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants; préparations pour détruire les mauvaises herbes et les animaux nuisibles.  
 (822) 29.08.1980, 367 602.  
 (300) BX, 29.08.1980, 367 602.  
 (832) PT.

**460 483** (GYNORINS).  
 (770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
 OEVEL (BE).  
 (871) **460 483 A**  
 (580) 25.01.1999

(151) **08.05.1981** **460 483 A**  
 (732) Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## GYNORINS

(511) 5 Préparations pour douches vaginales.  
 (822) 12.11.1980, 370 112.  
 (300) BX, 12.11.1980, 370 112.  
 (832) ES.

**466 034** (HYPERDENT).  
 (770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL, Naamloze  
 vennootschap, OEVEL (BE).  
 (871) **466 034 A**  
 (580) 25.01.1999

(151) **01.12.1981** **466 034 A**  
 (732) Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## HYPERDENT

(511) 3 Dentifrice pour dents sensibles; préparations non médicinales pour nettoyer les dents.  
 (822) 01.06.1981, 374 851.  
 (300) BX, 01.06.1981, 374 851.  
 (832) ES.

**466 034** (HYPERDENT).  
 (770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL, Naamloze  
 vennootschap, OEVEL (BE).  
 (871) **466 034 B**  
 (580) 25.01.1999

(151) **01.12.1981** **466 034 B**  
 (732) Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## HYPERDENT

(511) 3 Dentifrice pour dents sensibles; préparations non médicinales pour nettoyer les dents.  
 (822) 01.06.1981, 374 851.  
 (300) BX, 01.06.1981, 374 851.  
 (832) PT.

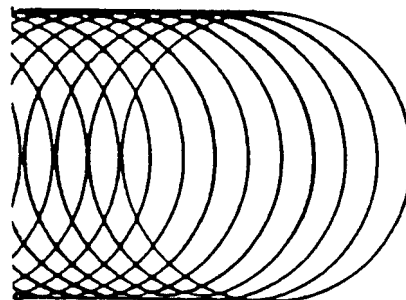
**542 453** (GINGIVOX).  
 (770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
 OEVEL (BE).  
 (871) **542 453 A**  
 (580) 25.01.1999

**(151) 09.08.1989** **542 453 A****(732)** Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).**GINGIVOX****(511)** 3 Savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux, y compris teintures pour cheveux; dentifrices.

5 Produits pharmaceutiques, notamment cataplasmes et comprimés pour soulager les douleurs et les rhumes; préparations médicales pour le traitement du psoriasis; produits vétérinaires et hygiéniques; produits diététiques pour enfants et malades; sangsues; cultures de micro-organismes; emplâtres; pansement; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants; préparations pour détruire les mauvaises herbes et les animaux nuisibles, produits antiparasitaires; thés médicinaux.

**(822)** 11.05.1989, 459 169.**(300)** BX, 11.05.1989, 459 169.**(832)** ES.**542 453** (GINGIVOX).**(770)** STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).**(871) 542 453 B****(580)** 25.01.1999**(151) 09.08.1989** **542 453 B****(732)** Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).**GINGIVOX****(511)** 3 Savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux, y compris teintures pour cheveux; dentifrices.

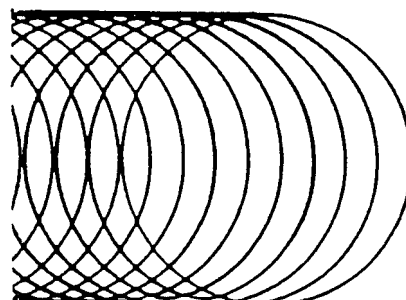
5 Produits pharmaceutiques, notamment cataplasmes et comprimés pour soulager les douleurs et les rhumes; préparations médicales pour le traitement du psoriasis; produits vétérinaires et hygiéniques; produits diététiques pour enfants et malades; sangsues; cultures de micro-organismes; emplâtres; pansement; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants; préparations pour détruire les mauvaises herbes et les animaux nuisibles, produits antiparasitaires; thés médicinaux.

**(822)** 11.05.1989, 459 169.**(300)** BX, 11.05.1989, 459 169.**(832)** CH.**548 619.****(871) 548 619 A****(580)** 25.01.1999**(151) 05.01.1990** **548 619 A****(732)** Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).**(531)** 25.7; 26.1.**(511)** 3 Dentifrices.

5 Matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; laques, ciments et mastics dentaires; tablettes de nettoyage pour prothèses dentaires; adhésifs pour prothèses dentaires; fluor pour les dents sous forme de gel, de tablettes et de gouttes; pâte abrasive pour les dents, chiffons imprégnés de désinfectants.

10 Appareils et instruments dentaires; dents artificielles; soie dentaire; pivots dentaires.

21 Brosses à dents, brosses à dents électriques, cure-dents.

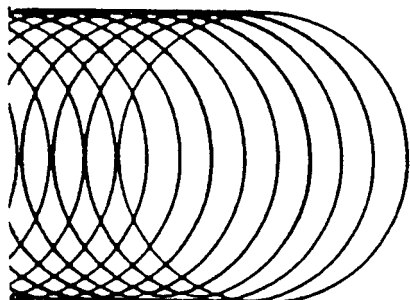
**(822)** 14.08.1989, 464 736.**(300)** BX, 14.08.1989, 464 736.**(832)** ES.**548 619.****(770)** STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).**(871) 548 619 B****(580)** 25.01.1999**(151) 05.01.1990** **548 619 B****(732)** Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).**(531)** 25.7; 26.1.**(511)** 3 Dentifrices.

5 Matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; laques, ciments et mastics dentaires; tablettes de nettoyage pour prothèses dentaires; adhésifs pour prothèses dentaires; fluor pour les dents sous forme de gel, de tablettes et de gouttes; pâte abrasive pour les dents, chiffons imprégnés de désinfectants.

10 Appareils et instruments dentaires; dents artificielles; soie dentaire; pivots dentaires.

21 Brosses à dents, brosses à dents électriques, cure-dents.

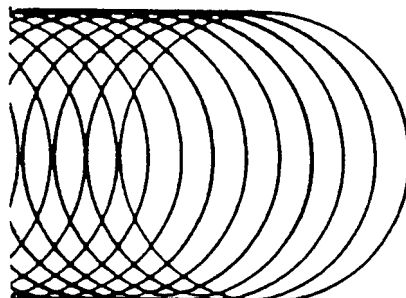
**(822)** 14.08.1989, 464 736.**(300)** BX, 14.08.1989, 464 736.**(832)** CU.

**548 619.****(770)** STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).**(871)** 548 619 C**(580)** 25.01.1999**(151)** 05.01.1990**548 619 C****(732)** Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).**(531)** 25.7; 26.1.**(511)** 3 Dentifrices.

5 Matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; laques, ciments et mastics dentaires; tablettes de nettoyage pour prothèses dentaires; adhésifs pour prothèses dentaires; fluor pour les dents sous forme de gel, de tablettes et de gouttes; pâte abrasive pour les dents, chiffons imprégnés de désinfectants.

10 Appareils et instruments dentaires; dents artificielles; soie dentaire; pivots dentaires.

21 Brosses à dents, brosses à dents électriques, cure-dents.

**(822)** 14.08.1989, 464 736.**(300)** BX, 14.08.1989, 464 736.**(832)** CH.**548 619.****(770)** STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).**(871)** 548 619 D**(580)** 25.01.1999**(151)** 05.01.1990**548 619 D****(732)** Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).**(531)** 25.7; 26.1.**(511)** 3 Dentifrices.

5 Matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; laques, ciments et mastics dentaires; tablettes de nettoyage pour prothèses dentaires; adhésifs pour prothèses dentaires; fluor pour les dents sous forme de gel, de tablettes et de gouttes; pâte abrasive pour les dents, chiffons imprégnés de désinfectants.

10 Appareils et instruments dentaires; dents artificielles; soie dentaire; pivots dentaires.

21 Brosses à dents, brosses à dents électriques, cure-dents.

**(822)** 14.08.1989, 464 736.**(300)** BX, 14.08.1989, 464 736.**(832)** PT.**555 211 (FLUORODYNE).****(770)** STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).**(871)** 555 211 A**(580)** 25.01.1999**(151)** 22.05.1990**555 211 A****(732)** Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## FLUORODYNE

**(511)** 3 Produits pour les soins bucco-dentaires, non à usage médical, y compris eau dentifrice.

10 Soie dentaire.

21 Brosses à dents.

**(822)** 27.10.1989, 467 274.**(832)** ES.**555 211 (FLUORODYNE).****(770)** STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).**(871)** 555 211 B**(580)** 25.01.1999**(151)** 22.05.1990**555 211 B****(732)** Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

**FLUORODYNE**

(511) 3 Produits pour les soins bucco-dentaires, non à usage médical, y compris eau dentifrice.

- 10 Soie dentaire.  
21 Brosses à dents.

(822) 27.10.1989, 467 274.

(832) CH.

(862) CH.

555 211 (FLUORODYNE).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).

(871) 555 211 C

(580) 25.01.1999

(151) 22.05.1990 **555 211 C**

(732) Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

**FLUORODYNE**

(511) 3 Produits pour les soins bucco-dentaires, non à usage médical, y compris eau dentifrice.

- 10 Soie dentaire.  
21 Brosses à dents.

(822) 27.10.1989, 467 274.

(832) PT.

555 928 (ORADYNE).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).

(871) 555 928 A

(580) 25.01.1999

(151) 07.06.1990 **555 928 A**

(732) Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

**ORADYNE**

(511) 3 Eaux buccales.  
5 Eaux buccales médicinales.

(822) 14.11.1989, 471 331.

(832) CH.

555 928 (ORADYNE).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).

(871) 555 928 B

(580) 25.01.1999

(151) 07.06.1990 **555 928 B**

(732) Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

**ORADYNE**

(511) 3 Eaux buccales.  
5 Eaux buccales médicinales.

(822) 14.11.1989, 471 331.

(832) PT.

561 102 (CEDENTA).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).

(871) 561 102 A

(580) 25.01.1999

(151) 03.10.1990 **561 102 A**

(732) Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

**CEDENTA**

(511) 3 Préparations et substances pour nettoyer les dents et les prothèses dentaires.

- 5 Substances adhésives pour prothèses dentaires.

(822) 15.06.1990, 478 638.

(300) BX, 15.06.1990, 478 638.

(832) ES.

(862) ES.

561 102 (CEDENTA).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).

(871) 561 102 B

(580) 25.01.1999

(151) 03.10.1990 **561 102 B**

(732) Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

**CEDENTA**

(511) 3 Préparations et substances pour nettoyer les dents et les prothèses dentaires.

- 5 Substances adhésives pour prothèses dentaires.

(822) 15.06.1990, 478 638.

(300) BX, 15.06.1990, 478 638.

(832) CU.

**561 102** (CEDENTA).  
**(770)** STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
 OEVEL (BE).  
**(871)** **561 102 C**  
**(580)** 25.01.1999

**(151)** **03.10.1990** **561 102 C**  
**(732)** Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## CEDENTA

**(511)** 3 Préparations et substances pour nettoyer les dents et les prothèses dentaires.  
 5 Substances adhésives pour prothèses dentaires.  
**(822)** 15.06.1990, 478 638.  
**(300)** BX, 15.06.1990, 478 638.  
**(832)** CH.

**561 102** (CEDENTA).  
**(770)** STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
 OEVEL (BE).  
**(871)** **561 102 D**  
**(580)** 25.01.1999

**(151)** **03.10.1990** **561 102 D**  
**(732)** Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## CEDENTA

**(511)** 3 Préparations et substances pour nettoyer les dents et les prothèses dentaires.  
 5 Substances adhésives pour prothèses dentaires.  
**(822)** 15.06.1990, 478 638.  
**(300)** BX, 15.06.1990, 478 638.  
**(832)** PT.

**561 694** (TEGRIN).  
**(770)** STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
 OEVEL (BE).  
**(871)** **561 694 A**  
**(580)** 25.01.1999

**(151)** **19.10.1990** **561 694 A**  
**(732)** Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## TEGRIN

**(511)** 3 Savons; shampooings; crèmes et lotions cosmétiques.  
 5 Crèmes et lotions médicinales.

**(822)** 09.07.1990, 479 148.  
**(300)** BX, 09.07.1990, 479 148.  
**(832)** PT.

**562 751** (ERASE).  
**(770)** STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
 OEVEL (BE).  
**(871)** **562 751 A**  
**(580)** 25.01.1999

**(151)** **25.10.1990** **562 751 A**  
**(732)** Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## ERASE

**(511)** 3 Préparations pour nettoyer les tapis; détachants; détachants pour tapis; préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons.  
**(822)** 19.06.1990, 479 718.  
**(300)** BX, 19.06.1990, 479 718.  
**(832)** CH.

**562 751** (ERASE).  
**(770)** STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
 OEVEL (BE).  
**(871)** **562 751 B**  
**(580)** 25.01.1999

**(151)** **25.10.1990** **562 751 B**  
**(732)** Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## ERASE

**(511)** 3 Préparations pour nettoyer les tapis; détachants; détachants pour tapis; préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons.  
**(822)** 19.06.1990, 479 718.  
**(300)** BX, 19.06.1990, 479 718.  
**(832)** PT.

**562 752** (TABS).  
**(770)** STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
 OEVEL (BE).  
**(871)** **562 752 A**  
**(580)** 25.01.1999

**(151)** **31.10.1990** **562 752 A**  
**(732)** Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## TABS

(511) 3 Produits et préparations pour le nettoyage des dents et des prothèses dentaires.

(822) 09.07.1990, 480 144.

(300) BX, 09.07.1990, 480 144.

(832) PT.

**563 013** (COLAVAGE).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).

(871) **563 013 A**

(580) 25.01.1999

(151) **16.11.1990** **563 013 A**

(732) Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## COLAVAGE

(511) 5 Préparations et substances pharmaceutiques et médicinales pour le lavement de l'estomac et des intestins.

(822) 09.07.1990, 480 678.

(300) BX, 09.07.1990, 480 678.

(832) PT.

**574 484** (SEARCH).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).

(871) **574 484 A**

(580) 25.01.1999

(151) **26.07.1991** **574 484 A**

(732) Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## SEARCH

(511) 3 Préparations et substances pour les soins de la bouche non à usage médical; dentifrices; eau dentifrice; gargarismes non à usage médical; préparations et substances non médicinales pour le rafraîchissement buccal; produits de toilette; huiles essentielles.

5 Préparations et substances médicinales pour l'hygiène de la bouche et des dents; eau dentifrice médicinale; gargarismes à usage médical; gomme à mâcher et friandises à usage médical.

10 Soie dentaire; instruments et appareils pour l'art dentaire et pour l'hygiène buccale.

21 Brosses à dents; cure-dents.

30 Gomme à mâcher et friandises.

(822) 26.03.1991, 493 211.

(300) BX, 26.03.1991, 493 211.

(832) ES.

**574 484** (SEARCH).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).

(871) **574 484 B**

(580) 25.01.1999

(151) **26.07.1991** **574 484 B**

(732) Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## SEARCH

(511) 3 Préparations et substances pour les soins de la bouche non à usage médical; dentifrices; eau dentifrice; gargarismes non à usage médical; préparations et substances non médicinales pour le rafraîchissement buccal; produits de toilette; huiles essentielles.

5 Préparations et substances médicinales pour l'hygiène de la bouche et des dents; eau dentifrice médicinale; gargarismes à usage médical; gomme à mâcher et friandises à usage médical.

10 Soie dentaire; instruments et appareils pour l'art dentaire et pour l'hygiène buccale.

21 Brosses à dents; cure-dents.

30 Gomme à mâcher et friandises.

(822) 26.03.1991, 493 211.

(300) BX, 26.03.1991, 493 211.

(832) CU.

**574 484** (SEARCH).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).

(871) **574 484 C**

(580) 25.01.1999

(151) **26.07.1991** **574 484 C**

(732) Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## SEARCH

(511) 3 Préparations et substances pour les soins de la bouche non à usage médical; dentifrices; eau dentifrice; gargarismes non à usage médical; préparations et substances non médicinales pour le rafraîchissement buccal; produits de toilette; huiles essentielles.

5 Préparations et substances médicinales pour l'hygiène de la bouche et des dents; eau dentifrice médicinale; gargarismes à usage médical; gomme à mâcher et friandises à usage médical.

10 Soie dentaire; instruments et appareils pour l'art dentaire et pour l'hygiène buccale.

21 Brosses à dents; cure-dents.

30 Gomme à mâcher et friandises.

(822) 26.03.1991, 493 211.

(300) BX, 26.03.1991, 493 211.

(832) CH.

**574 484** (SEARCH).  
**(770)** STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
 OEVEL (BE).  
**(871)** **574 484 D**  
**(580)** 25.01.1999

**(151)** **26.07.1991** **574 484 D**  
**(732)** Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## SEARCH

**(511)** 3 Préparations et substances pour les soins de la bouche non à usage médical; dentifrices; eau dentifrice; gargarismes non à usage médical; préparations et substances non médicinales pour le rafraîchissement buccal; produits de toilette; huiles essentielles.

5 Préparations et substances médicinales pour l'hygiène de la bouche et des dents; eau dentifrice médicinale; gargarismes à usage médical; gomme à mâcher et friandises à usage médical.

10 Soie dentaire; instruments et appareils pour l'art dentaire et pour l'hygiène buccale.

21 Brosses à dents; cure-dents.

30 Gomme à mâcher et friandises.

**(822)** 26.03.1991, 493 211.

**(300)** BX, 26.03.1991, 493 211.

**(832)** PT.

**578 264** (SENSODYNE).  
**(770)** STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
 OEVEL (BE).  
**(871)** **578 264 A**  
**(580)** 25.01.1999

**(151)** **31.10.1991** **578 264 A**  
**(732)** Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## SENSODYNE

**(511)** 5 Produits médicinaux pour l'hygiène dentaire et gargarismes; préparations pharmaceutiques et médicinales pour les soins des dents et l'hygiène buccale et pour soulager l'hyper-sensibilité de la denture; produits pour l'hygiène buccale non compris dans d'autres classes.

**(822)** 22.04.1991, 494 497.

**(832)** ES.

**578 264** (SENSODYNE).  
**(770)** STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
 OEVEL (BE).  
**(871)** **578 264 B**  
**(580)** 25.01.1999

**(151)** **31.10.1991** **578 264 B**  
**(732)** Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## SENSODYNE

**(511)** 5 Produits médicinaux pour l'hygiène dentaire et gargarismes; préparations pharmaceutiques et médicinales pour les soins des dents et l'hygiène buccale et pour soulager l'hyper-sensibilité de la denture; produits pour l'hygiène buccale non compris dans d'autres classes.

**(822)** 22.04.1991, 494 497.

**(832)** CU.

**578 264** (SENSODYNE).  
**(770)** STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
 OEVEL (BE).  
**(871)** **578 264 C**  
**(580)** 25.01.1999

**(151)** **31.10.1991** **578 264 C**  
**(732)** Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## SENSODYNE

**(511)** 5 Produits médicinaux pour l'hygiène dentaire et gargarismes; préparations pharmaceutiques et médicinales pour les soins des dents et l'hygiène buccale et pour soulager l'hyper-sensibilité de la denture; produits pour l'hygiène buccale non compris dans d'autres classes.

**(822)** 22.04.1991, 494 497.

**(832)** CH.

**578 264** (SENSODYNE).  
**(770)** STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
 OEVEL (BE).  
**(871)** **578 264 D**  
**(580)** 25.01.1999

**(151)** **31.10.1991** **578 264 D**  
**(732)** Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## SENSODYNE

**(511)** 5 Produits médicinaux pour l'hygiène dentaire et gargarismes; préparations pharmaceutiques et médicinales pour les soins des dents et l'hygiène buccale et pour soulager l'hyper-sensibilité de la denture; produits pour l'hygiène buccale non compris dans d'autres classes.

**(822)** 22.04.1991, 494 497.

**(832)** PT.

**578 637** (POLIDENT).  
**(770)** STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
 OEVEL (BE).  
**(871)** **578 637 A**  
**(580)** 25.01.1999

**(151)** **13.11.1991** **578 637 A**  
**(732)** Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## POLIDENT

**(511)** 3 Nettoyants pour dents et dentiers.  
 5 Adhésifs pour dents et dentiers.  
**(822)** 14.08.1991, 498 141.  
**(300)** BX, 14.08.1991, 498 141.  
**(832)** CU.

**578 638** (QUELLADA).  
**(770)** STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
 OEVEL (BE).  
**(871)** **578 638 A**  
**(580)** 25.01.1999

**(151)** **13.11.1991** **578 638 A**  
**(732)** Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## QUELLADA

**(511)** 5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants; produits pour la destruction des animaux nuisibles; fongicides et herbicides; préparations et substances dermatologiques; produits anti-poux et anti-gale.  
**(822)** 14.08.1991, 498 142.  
**(300)** BX, 14.08.1991, 498 142.  
**(832)** CU.

**582 712** (SENSOGARD).  
**(770)** STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
 OEVEL (BE).  
**(871)** **582 712 A**  
**(580)** 25.01.1999

**(151)** **31.01.1992** **582 712 A**  
**(732)** Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## SENSOGARD

**(511)** 3 Dentifrices, eaux buccales, produits pour rafraîchir l'haleine, préparations pour nettoyer la denture et les dentiers

ainsi que d'autres produits semblables pour les soins de la bouche non à usage médical.

5 Préparations médicinales et substances pour soulager et éliminer l'hypersensibilité des dents et de la denture ainsi que pour le traitement des affections et des maux dans la cavité buccale; abrasifs à usage dentaire, amalgames dentaires, analgésiques pour emploi dans la cavité buccale; préparations thérapeutiques sous forme de chewing-gum, tablettes et réglisse; produits de rinçage de la denture et du dentier; produits de polissage pour les dents; serviettes médicinales imprégnées de désinfectants ainsi que d'autres produits semblables pour les soins hygiéniques de la bouche non compris dans d'autres classes; eaux buccales.

10 Soie dentaire; appareils et instruments dentaires.

21 Brosses à dents ainsi que d'autres instruments semblables non médicaux pour les soins hygiéniques de la bouche non compris dans d'autres classes.

**(822)** 11.10.1991, 502 391.  
**(300)** BX, 11.10.1991, 502 391.  
**(832)** ES.  
**(862)** ES.

**582 712** (SENSOGARD).  
**(770)** STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
 OEVEL (BE).  
**(871)** **582 712 B**  
**(580)** 25.01.1999

**(151)** **31.01.1992** **582 712 B**  
**(732)** Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## SENSOGARD

**(511)** 3 Dentifrices, eaux buccales, produits pour rafraîchir l'haleine, préparations pour nettoyer la denture et les dentiers ainsi que d'autres produits semblables pour les soins de la bouche non à usage médical.

5 Préparations médicinales et substances pour soulager et éliminer l'hypersensibilité des dents et de la denture ainsi que pour le traitement des affections et des maux dans la cavité buccale; abrasifs à usage dentaire, amalgames dentaires, analgésiques pour emploi dans la cavité buccale; préparations thérapeutiques sous forme de chewing-gum, tablettes et réglisse; produits de rinçage de la denture et du dentier; produits de polissage pour les dents; serviettes médicinales imprégnées de désinfectants ainsi que d'autres produits semblables pour les soins hygiéniques de la bouche non compris dans d'autres classes; eaux buccales.

10 Soie dentaire; appareils et instruments dentaires.

21 Brosses à dents ainsi que d'autres instruments semblables non médicaux pour les soins hygiéniques de la bouche non compris dans d'autres classes.

**(822)** 11.10.1991, 502 391.  
**(300)** BX, 11.10.1991, 502 391.  
**(832)** CU.

**582 712** (SENSOGARD).  
**(770)** STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
 OEVEL (BE).  
**(871)** **582 712 C**  
**(580)** 25.01.1999



(151) **31.01.1992** **582 712 C**  
 (732) Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## SENSOGARD

(511) 3 Dentifrices, eaux buccales, produits pour rafraîchir l'haleine, préparations pour nettoyer la denture et les dentiers ainsi que d'autres produits semblables pour les soins de la bouche non à usage médical.

5 Préparations médicinales et substances pour soulager et éliminer l'hypersensibilité des dents et de la denture ainsi que pour le traitement des affections et des maux dans la cavité buccale; abrasifs à usage dentaire, amalgames dentaires, analgésiques pour emploi dans la cavité buccale; préparations thérapeutiques sous forme de chewing-gum, tablettes et réglisse; produits de rinçage de la denture et du dentier; produits de polissage pour les dents; serviettes médicinales imprégnées de désinfectants ainsi que d'autres produits semblables pour les soins hygiéniques de la bouche non compris dans d'autres classes; eaux buccales.

10 Soie dentaire; appareils et instruments dentaires.

21 Brosses à dents ainsi que d'autres instruments semblables non médicaux pour les soins hygiéniques de la bouche non compris dans d'autres classes.

(822) 11.10.1991, 502 391.

(300) BX, 11.10.1991, 502 391.

(832) CH.

**589 843** (FLUODY).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
 OEVEL (BE).

(871) **589 843 A**

(580) 25.01.1999

(151) **14.07.1992** **589 843 A**

(732) Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## FLUODY

(511) 3 Dentifrices; eaux buccales non à usage médical; produits pour l'hygiène buccale, non compris dans d'autres classes.

5 Préparations et substances médicinales destinées à l'hygiène buccale; préparations et substances médicinales pour combattre et prévenir la corrosion dentaire; gargarismes.

10 Soie dentaire.

21 Brosses à dents et cure-dents.

(822) 22.05.1992, 509 949.

(300) BX, 22.05.1992, 509 949.

(832) ES.

**589 843** (FLUODY).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
 OEVEL (BE).

(871) **589 843 B**

(580) 25.01.1999

(151) **14.07.1992** **589 843 B**

(732) Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## FLUODY

(511) 3 Dentifrices; eaux buccales non à usage médical; produits pour l'hygiène buccale, non compris dans d'autres classes.

5 Préparations et substances médicinales destinées à l'hygiène buccale; préparations et substances médicinales pour combattre et prévenir la corrosion dentaire; gargarismes.

10 Soie dentaire.

21 Brosses à dents et cure-dents.

(822) 22.05.1992, 509 949.

(300) BX, 22.05.1992, 509 949.

(832) CU.

**589 843** (FLUODY).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
 OEVEL (BE).

(871) **589 843 C**

(580) 25.01.1999

(151) **14.07.1992** **589 843 C**

(732) Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## FLUODY

(511) 3 Dentifrices; eaux buccales non à usage médical; produits pour l'hygiène buccale, non compris dans d'autres classes.

5 Préparations et substances médicinales destinées à l'hygiène buccale; préparations et substances médicinales pour combattre et prévenir la corrosion dentaire; gargarismes.

10 Soie dentaire.

21 Brosses à dents et cure-dents.

(822) 22.05.1992, 509 949.

(300) BX, 22.05.1992, 509 949.

(832) CH.

(862) CH.

**589 843** (FLUODY).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
 OEVEL (BE).

(871) **589 843 D**

(580) 25.01.1999

(151) **14.07.1992** **589 843 D**

(732) Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## FLUODY

(511) 3 Dentifrices; eaux buccales non à usage médical; produits pour l'hygiène buccale, non compris dans d'autres classes.

5 Préparations et substances médicinales destinées à l'hygiène buccale; préparations et substances médicinales pour combattre et prévenir la corrosion dentaire; gargarismes.

10 Soie dentaire.

21 Brosses à dents et cure-dents.

(822) 22.05.1992, 509 949.

(300) BX, 22.05.1992, 509 949.

(832) PT.

**590 719** (SENSODYNE).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).

(871) **590 719 A**

(580) 25.01.1999

(151) **07.08.1992** **590 719 A**

(732) Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## SENSODYNE

(511) 5 Gomme à mâcher à usage médical pour le traitement, la guérison et/ou l'atténuation des affections de la cavité buccale et/ou des douleurs dans celle-ci.

30 Gomme à mâcher.

(822) 07.05.1992, 508 750.

(300) BX, 07.05.1992, 508 750.

(832) ES.

**590 719** (SENSODYNE).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).

(871) **590 719 B**

(580) 25.01.1999

(151) **07.08.1992** **590 719 B**

(732) Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## SENSODYNE

(511) 5 Gomme à mâcher à usage médical pour le traitement, la guérison et/ou l'atténuation des affections de la cavité buccale et/ou des douleurs dans celle-ci.

30 Gomme à mâcher.

(822) 07.05.1992, 508 750.

(300) BX, 07.05.1992, 508 750.

(832) CU.

**590 719** (SENSODYNE).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).

(871) **590 719 C**

(580) 25.01.1999

(151) **07.08.1992** **590 719 C**

(732) Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## SENSODYNE

(511) 5 Gomme à mâcher à usage médical pour le traitement, la guérison et/ou l'atténuation des affections de la cavité buccale et/ou des douleurs dans celle-ci.

30 Gomme à mâcher.

(822) 07.05.1992, 508 750.

(300) BX, 07.05.1992, 508 750.

(832) CH.

**590 719** (SENSODYNE).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).

(871) **590 719 D**

(580) 25.01.1999

(151) **07.08.1992** **590 719 D**

(732) Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## SENSODYNE

(511) 5 Gomme à mâcher à usage médical pour le traitement, la guérison et/ou l'atténuation des affections de la cavité buccale et/ou des douleurs dans celle-ci.

30 Gomme à mâcher.

(822) 07.05.1992, 508 750.

(300) BX, 07.05.1992, 508 750.

(832) PT.

**591 810** (POLIDENT).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL, Naamloze  
vennootschap, OEVEL (BE).

(871) **591 810 A**

(580) 25.01.1999

(151) **15.09.1992** **591 810 A**

(732) Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## POLIDENT

(511) 21 Brosses à dents, brosses pour nettoyer les dents et les dentiers.

(822) 21.08.1992, 514 050.

(300) BX, 21.08.1992, 514 050.

(832) CU.

**591 810** (POLIDENT).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL, Naamloze vennootschap, OEVEL (BE).

(871) **591 810 B**

(580) 25.01.1999

(151) **15.09.1992**

**591 810 B**

(732) Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## POLIDENT

(511) 21 Brosses à dents, brosses pour nettoyer les dents et les dentiers.

(822) 21.08.1992, 514 050.

(300) BX, 21.08.1992, 514 050.

(832) CH.

**591 810** (POLIDENT).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL, Naamloze vennootschap, OEVEL (BE).

(871) **591 810 C**

(580) 25.01.1999

(151) **15.09.1992**

**591 810 C**

(732) Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## POLIDENT

(511) 21 Brosses à dents, brosses pour nettoyer les dents et les dentiers.

(822) 21.08.1992, 514 050.

(300) BX, 21.08.1992, 514 050.

(832) PT.

**593 894** (BENJAMINE).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).

(871) **593 894 A**

(580) 25.01.1999

(151) **29.10.1992**

**593 894 A**

(732) Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## BENJAMINE

(511) 3 Dentifrices.  
10 Fils de soie pour nettoyer les dents; appareils et instruments dentaires.

21 Brosses à dents et cure-dents.

(822) 26.09.1989, 468 259.

(832) ES.

(862) ES.

**593 894** (BENJAMINE).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).

(871) **593 894 B**

(580) 25.01.1999

(151) **29.10.1992**

**593 894 B**

(732) Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## BENJAMINE

(511) 3 Dentifrices.  
10 Fils de soie pour nettoyer les dents; appareils et instruments dentaires.

21 Brosses à dents et cure-dents.

(822) 26.09.1989, 468 259.

(832) CU.

**593 894** (BENJAMINE).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).

(871) **593 894 C**

(580) 25.01.1999

(151) **29.10.1992**

**593 894 C**

(732) Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## BENJAMINE

(511) 3 Dentifrices.  
10 Fils de soie pour nettoyer les dents; appareils et instruments dentaires.

21 Brosses à dents et cure-dents.

(822) 26.09.1989, 468 259.

(832) CH.

**593 894** (BENJAMINE).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).

(871) **593 894 D**

(580) 25.01.1999

(151) **29.10.1992**

**593 894 D**

(732) Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

**BENJAMINE**

- (511) 3 Dentifrices.  
 10 Fils de soie pour nettoyer les dents; appareils et instruments dentaires.  
 21 Brosses à dents et cure-dents.

(822) 26.09.1989, 468 259.

(832) PT.

595 322 (COREGA DUAL).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
 OEVEL (BE).

(871) 595 322 A

(580) 25.01.1999

(151) 20.11.1992 **595 322 A**

(732) Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

**COREGA DUAL**

(511) 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices; produits pour le nettoyage des dentiers.

(822) 29.10.1992, 518 946.

(300) BX, 29.10.1992, 518 946.

(832) ES.

595 322 (COREGA DUAL).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
 OEVEL (BE).

(871) 595 322 B

(580) 25.01.1999

(151) 20.11.1992 **595 322 B**

(732) Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

**COREGA DUAL**

(511) 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices; produits pour le nettoyage des dentiers.

(822) 29.10.1992, 518 946.

(300) BX, 29.10.1992, 518 946.

(832) CU.

595 322 (COREGA DUAL).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
 OEVEL (BE).

(871) 595 322 C

(580) 25.01.1999

(151) 20.11.1992 **595 322 C**

(732) Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

**COREGA DUAL**

(511) 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices; produits pour le nettoyage des dentiers.

(822) 29.10.1992, 518 946.

(300) BX, 29.10.1992, 518 946.

(832) CH.

595 322 (COREGA DUAL).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
 OEVEL (BE).

(871) 595 322 D

(580) 25.01.1999

(151) 20.11.1992 **595 322 D**

(732) Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

**COREGA DUAL**

(511) 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices; produits pour le nettoyage des dentiers.

(822) 29.10.1992, 518 946.

(300) BX, 29.10.1992, 518 946.

(832) PT.

595 323 (COREGA DUO).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
 OEVEL (BE).

(871) 595 323 A

(580) 25.01.1999

(151) 20.11.1992 **595 323 A**

(732) Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

**COREGA DUO**

(511) 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices; produits pour le nettoyage des dentiers.

(822) 29.10.1992, 518 947.

(300) BX, 29.10.1992, 518 947.

(832) CU.

**595 323** (COREGA DUO).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).

(871) **595 323 B**

(580) 25.01.1999

(151) **20.11.1992**

**595 323 B**

(732) Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## COREGA DUO

(511) 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices; produits pour le nettoyage des dentiers.

(822) 29.10.1992, 518 947.

(300) BX, 29.10.1992, 518 947.

(832) CH.

**595 323** (COREGA DUO).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).

(871) **595 323 C**

(580) 25.01.1999

(151) **20.11.1992**

**595 323 C**

(732) Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## COREGA DUO

(511) 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices; produits pour le nettoyage des dentiers.

(822) 29.10.1992, 518 947.

(300) BX, 29.10.1992, 518 947.

(832) PT.

**596 107** (SENSODYNE SEALANT).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).

(871) **596 107 A**

(580) 25.01.1999

(151) **17.12.1992**

**596 107 A**

(732) Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## SENSODYNE SEALANT

(511) 5 Préparations et substances pharmaceutiques pour le traitement de dents et de molaires hypersensibles; solutions aqueuses d'oxyde ferrique pour application locale afin de diminuer et d'éliminer douleurs et désagréments provenant de dents et de molaires hypersensibles; produits à employer par les dentistes pour le traitement local de dents et de molaires hypersensibles.

(822) 20.11.1992, 518 749.

(300) BX, 20.11.1992, 518 749.

(832) CU.

**596 107** (SENSODYNE SEALANT).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).

(871) **596 107 B**

(580) 25.01.1999

(151) **17.12.1992**

**596 107 B**

(732) Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## SENSODYNE SEALANT

(511) 5 Préparations et substances pharmaceutiques pour le traitement de dents et de molaires hypersensibles; solutions aqueuses d'oxyde ferrique pour application locale afin de diminuer et d'éliminer douleurs et désagréments provenant de dents et de molaires hypersensibles; produits à employer par les dentistes pour le traitement local de dents et de molaires hypersensibles.

(822) 20.11.1992, 518 749.

(300) BX, 20.11.1992, 518 749.

(832) CH.

**596 107** (SENSODYNE SEALANT).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).

(871) **596 107 C**

(580) 25.01.1999

(151) **17.12.1992**

**596 107 C**

(732) Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## SENSODYNE SEALANT

(511) 5 Préparations et substances pharmaceutiques pour le traitement de dents et de molaires hypersensibles; solutions aqueuses d'oxyde ferrique pour application locale afin de diminuer et d'éliminer douleurs et désagréments provenant de dents et de molaires hypersensibles; produits à employer par les dentistes pour le traitement local de dents et de molaires hypersensibles.

(822) 20.11.1992, 518 749.

(300) BX, 20.11.1992, 518 749.

(832) PT.

**603 227** (EXTRAFIX).  
**(770)** STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
 OEVEL (BE).  
**(871)** **603 227 A**  
**(580)** 25.01.1999

**(151)** **02.06.1993** **603 227 A**  
**(732)** Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## EXTRAFIX

**(511)** 3 Dentifrices, eaux buccales, non à usage médical;  
 préparations et substances pour le nettoyage des dents et des  
 prothèses dentaires.  
 5 Adhésifs pour prothèses dentaires.  
**(822)** 11.05.1993, 527 048.  
**(300)** BX, 11.05.1993, 527 048.  
**(832)** ES.

**603 227** (EXTRAFIX).  
**(770)** STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
 OEVEL (BE).  
**(871)** **603 227 B**  
**(580)** 25.01.1999

**(151)** **02.06.1993** **603 227 B**  
**(732)** Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## EXTRAFIX

**(511)** 3 Dentifrices, eaux buccales, non à usage médical;  
 préparations et substances pour le nettoyage des dents et des  
 prothèses dentaires.  
 5 Adhésifs pour prothèses dentaires.  
**(822)** 11.05.1993, 527 048.  
**(300)** BX, 11.05.1993, 527 048.  
**(832)** CU.

**603 227** (EXTRAFIX).  
**(770)** STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
 OEVEL (BE).  
**(871)** **603 227 C**  
**(580)** 25.01.1999

**(151)** **02.06.1993** **603 227 C**  
**(732)** Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## EXTRAFIX

**(511)** 3 Dentifrices, eaux buccales, non à usage médical;  
 préparations et substances pour le nettoyage des dents et des  
 prothèses dentaires.  
 5 Adhésifs pour prothèses dentaires.  
**(822)** 11.05.1993, 527 048.  
**(300)** BX, 11.05.1993, 527 048.  
**(832)** PT.

**603 752** (EXTRADENT).  
**(770)** STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
 OEVEL (BE).  
**(871)** **603 752 A**  
**(580)** 25.01.1999

**(151)** **04.06.1993** **603 752 A**  
**(732)** Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## EXTRADENT

**(511)** 21 Brosses à dents et brosses pour le nettoyage des  
 dentiers.  
**(822)** 12.03.1993, 524 397.  
**(300)** BX, 12.03.1993, 524 397.  
**(832)** ES.

**603 752** (EXTRADENT).  
**(770)** STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
 OEVEL (BE).  
**(871)** **603 752 B**  
**(580)** 25.01.1999

**(151)** **04.06.1993** **603 752 B**  
**(732)** Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## EXTRADENT

**(511)** 21 Brosses à dents et brosses pour le nettoyage des  
 dentiers.  
**(822)** 12.03.1993, 524 397.  
**(300)** BX, 12.03.1993, 524 397.  
**(832)** CU.

**603 752** (EXTRADENT).  
**(770)** STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
 OEVEL (BE).  
**(871)** **603 752 C**  
**(580)** 25.01.1999

**(151)** **04.06.1993** **603 752 C**  
**(732)** Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## EXTRADENT

(511) 21 Brosses à dents et brosses pour le nettoyage des dentiers.

(822) 12.03.1993, 524 397.

(300) BX, 12.03.1993, 524 397.

(832) CH.

(864) CH.

603 752 (EXTRADENT).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).

(871) 603 752 D

(580) 25.01.1999

(151) 04.06.1993 **603 752 D**

(732) Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## EXTRADENT

(511) 21 Brosses à dents et brosses pour le nettoyage des dentiers.

(822) 12.03.1993, 524 397.

(300) BX, 12.03.1993, 524 397.

(832) PT.

606 017 (PREVION).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).

(871) 606 017 A

(580) 25.01.1999

(151) 04.08.1993 **606 017 A**

(732) Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## PREVION

(511) 3 Préparations et substances non médicinales pour l'hygiène bucco-dentaire; pâtes dentifrices; huiles essentielles; savons; shampooings; préparations et substances non médicinales pour rafraîchir la cavité buccale.

5 Produits pharmaceutiques et médicinaux pour l'hygiène buccale, préparations et substances pour diminuer douleurs et désagréments causés par les dents hypersensibles; préparations et substances pour combattre la carie dentaire; préparations et substances pour diminuer douleurs et désagréments causés par les maladies et affections de la bouche; préparations, substances et produits médicinaux pour l'hygiène bucco-dentaire; eaux buccales médicinales; gargarismes; chewing-gum médicinal.

10 Soie et fil dentaires; instruments dentaires, y compris ceux pour les soins hygiéniques de la bouche.

21 Brosses à dents; cure-dents.

(822) 07.07.1993, 529 347.

(300) BX, 07.07.1993, 529 347.

(832) ES.

606 017 (PREVION).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).

(871) 606 017 B

(580) 25.01.1999

(151) 04.08.1993 **606 017 B**

(732) Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## PREVION

(511) 3 Préparations et substances non médicinales pour l'hygiène bucco-dentaire; pâtes dentifrices; huiles essentielles; savons; shampooings; préparations et substances non médicinales pour rafraîchir la cavité buccale.

5 Produits pharmaceutiques et médicinaux pour l'hygiène buccale, préparations et substances pour diminuer douleurs et désagréments causés par les dents hypersensibles; préparations et substances pour combattre la carie dentaire; préparations et substances pour diminuer douleurs et désagréments causés par les maladies et affections de la bouche; préparations, substances et produits médicinaux pour l'hygiène bucco-dentaire; eaux buccales médicinales; gargarismes; chewing-gum médicinal.

10 Soie et fil dentaires; instruments dentaires, y compris ceux pour les soins hygiéniques de la bouche.

21 Brosses à dents; cure-dents.

(822) 07.07.1993, 529 347.

(300) BX, 07.07.1993, 529 347.

(832) CU.

606 017 (PREVION).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).

(871) 606 017 C

(580) 25.01.1999

(151) 04.08.1993 **606 017 C**

(732) Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## PREVION

(511) 3 Préparations et substances non médicinales pour l'hygiène bucco-dentaire; pâtes dentifrices; huiles essentielles; savons; shampooings; préparations et substances non médicinales pour rafraîchir la cavité buccale.

5 Produits pharmaceutiques et médicinaux pour l'hygiène buccale, préparations et substances pour diminuer douleurs et désagréments causés par les dents hypersensibles; préparations et substances pour combattre la carie dentaire;

préparations et substances pour diminuer douleurs et désagréments causés par les maladies et affections de la bouche; préparations, substances et produits médicaux pour l'hygiène bucco-dentaire; eaux buccales médicinales; gargarismes; chewing-gum médicinal.

10 Soie et fil dentaires; instruments dentaires, y compris ceux pour les soins hygiéniques de la bouche.

21 Brosses à dents; cure-dents.

(822) 07.07.1993, 529 347.

(300) BX, 07.07.1993, 529 347.

(832) CH.

**606 017** (PREVION).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).

(871) **606 017 D**

(580) 25.01.1999

(151) **04.08.1993**

**606 017 D**

(732) Stafford-Miller Limited

Broadwater Road,

WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## PREVION

(511) 3 Préparations et substances non médicinales pour l'hygiène bucco-dentaire; pâtes dentifrices; huiles essentielles; savons; shampooings; préparations et substances non médicinales pour rafraîchir la cavité buccale.

5 Produits pharmaceutiques et médicaux pour l'hygiène buccale, préparations et substances pour diminuer douleurs et désagréments causés par les dents hypersensibles; préparations et substances pour combattre la carie dentaire; préparations et substances pour diminuer douleurs et désagréments causés par les maladies et affections de la bouche; préparations, substances et produits médicaux pour l'hygiène bucco-dentaire; eaux buccales médicinales; gargarismes; chewing-gum médicinal.

10 Soie et fil dentaires; instruments dentaires, y compris ceux pour les soins hygiéniques de la bouche.

21 Brosses à dents; cure-dents.

(822) 07.07.1993, 529 347.

(300) BX, 07.07.1993, 529 347.

(832) PT.

**606 018** (SENSOART).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).

(871) **606 018 A**

(580) 25.01.1999

(151) **04.08.1993**

**606 018 A**

(732) Stafford-Miller Limited

Broadwater Road,

WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## SENSOART

(511) 9 Instruments et appareils électroniques, cinématographiques et photographiques; machines à calculer électroniques; caméras.

14 Métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué non compris dans d'autres classes; joaillerie, bijouterie, pierres précieuses; horlogerie et instruments chronométriques; réveils de voyage; réveils à alarme; montres; boutons de manchettes; épingles de cravates; fixe-cravates.

18 Cuir et imitations du cuir, produits en ces matières non compris dans d'autres classes; peaux d'animaux; malles et valises; parapluies; sacs à main; sacs; portefeuilles; porte-monnaie; parasols; cartables; mallettes et attaché-cases; sacs à provisions; sacs de voyage.

24 Tissus et produits textiles non compris dans d'autres classes; couvertures de lit et de table; serviettes de bain; linge; taies d'oreillers; mouchoirs.

25 Vêtements, chaussures, chapellerie; T-shirts; polos; bas et chaussettes; toges; peignoirs de bain; maillots de bain; sweaters; blousons; bracelets (habillement); casquettes; chemises de sport; maillots de sport; vêtements de travail; vêtements de plage; chaussures de plage; camisoles; bonnets; cache-oreilles; vestes; pull-overs; sandales; châles et écharpes; pantoufles.

(822) 28.05.1993, 527 650.

(300) BX, 28.05.1993, 527 650.

(832) ES.

**606 018** (SENSOART).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).

(871) **606 018 B**

(580) 25.01.1999

(151) **04.08.1993**

**606 018 B**

(732) Stafford-Miller Limited

Broadwater Road,

WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## SENSOART

(511) 9 Instruments et appareils électroniques, cinématographiques et photographiques; machines à calculer électroniques; caméras.

14 Métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué non compris dans d'autres classes; joaillerie, bijouterie, pierres précieuses; horlogerie et instruments chronométriques; réveils de voyage; réveils à alarme; montres; boutons de manchettes; épingles de cravates; fixe-cravates.

18 Cuir et imitations du cuir, produits en ces matières non compris dans d'autres classes; peaux d'animaux; malles et valises; parapluies; sacs à main; sacs; portefeuilles; porte-monnaie; parasols; cartables; mallettes et attaché-cases; sacs à provisions; sacs de voyage.

24 Tissus et produits textiles non compris dans d'autres classes; couvertures de lit et de table; serviettes de bain; linge; taies d'oreillers; mouchoirs.

25 Vêtements, chaussures, chapellerie; T-shirts; polos; bas et chaussettes; toges; peignoirs de bain; maillots de bain; sweaters; blousons; bracelets (habillement); casquettes; chemises de sport; maillots de sport; vêtements de travail; vêtements de plage; chaussures de plage; camisoles; bonnets; cache-oreilles; vestes; pull-overs; sandales; châles et écharpes; pantoufles.



- (822) 28.05.1993, 527 650.  
 (300) BX, 28.05.1993, 527 650.  
 (832) CU.

**606 018** (SENSOART).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
 OEVEL (BE).

- (871) **606 018 C**  
 (580) 25.01.1999

- (151) **04.08.1993** **606 018 C**  
 (732) Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## SENSOART

(511) 9 Instruments et appareils électroniques, cinématographiques et photographiques; machines à calculer électroniques; caméras.

14 Métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué non compris dans d'autres classes; joaillerie, bijouterie, pierres précieuses; horlogerie et instruments chronométriques; réveils de voyage; réveils à alarme; montres; boutons de manchettes; épingles de cravates; fixe-cravates.

18 Cuir et imitations du cuir, produits en ces matières non compris dans d'autres classes; peaux d'animaux; malles et valises; parapluies; sacs à main; sacs; portefeuilles; porte-monnaie; parasols; cartables; mallettes et attaché-cases; sacs à provisions; sacs de voyage.

24 Tissus et produits textiles non compris dans d'autres classes; couvertures de lit et de table; serviettes de bain; linge; taies d'oreillers; mouchoirs.

25 Vêtements, chaussures, chapellerie; T-shirts; polos; bas et chaussettes; toges; peignoirs de bain; maillots de bain; sweaters; blousons; bracelets (habillement); casquettes; chemises de sport; maillots de sport; vêtements de travail; vêtements de plage; chaussures de plage; camisoles; bonnets; cache-oreilles; vestes; pull-overs; sandales; châles et écharpes; pantoufles.

- (822) 28.05.1993, 527 650.  
 (300) BX, 28.05.1993, 527 650.  
 (832) CH.

**606 018** (SENSOART).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
 OEVEL (BE).

- (871) **606 018 D**  
 (580) 25.01.1999

- (151) **04.08.1993** **606 018 D**  
 (732) Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## SENSOART

(511) 9 Instruments et appareils électroniques, cinématographiques et photographiques; machines à calculer électroniques; caméras.

14 Métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué non compris dans d'autres classes; joaillerie, bijouterie, pierres précieuses; horlogerie et instruments chronométriques; réveils de voyage; réveils à alarme; montres; boutons de manchettes; épingles de cravates; fixe-cravates.

18 Cuir et imitations du cuir, produits en ces matières non compris dans d'autres classes; peaux d'animaux; malles et valises; parapluies; sacs à main; sacs; portefeuilles; porte-monnaie; parasols; cartables; mallettes et attaché-cases; sacs à provisions; sacs de voyage.

24 Tissus et produits textiles non compris dans d'autres classes; couvertures de lit et de table; serviettes de bain; linge; taies d'oreillers; mouchoirs.

25 Vêtements, chaussures, chapellerie; T-shirts; polos; bas et chaussettes; toges; peignoirs de bain; maillots de bain; sweaters; blousons; bracelets (habillement); casquettes; chemises de sport; maillots de sport; vêtements de travail; vêtements de plage; chaussures de plage; camisoles; bonnets; cache-oreilles; vestes; pull-overs; sandales; châles et écharpes; pantoufles.

- (822) 28.05.1993, 527 650.  
 (300) BX, 28.05.1993, 527 650.  
 (832) PT.

**606 019** (SENSODYNE).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
 OEVEL (BE).

- (871) **606 019 A**  
 (580) 25.01.1999

- (151) **04.08.1993** **606 019 A**  
 (732) Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## SENSODYNE

(511) 9 Instruments et appareils électroniques, cinématographiques et photographiques; machines à calculer électroniques; caméras.

14 Métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué non compris dans d'autres classes; joaillerie, bijouterie, pierres précieuses; horlogerie et instruments chronométriques; réveils de voyage; réveils à alarme; montres; boutons de manchettes; épingles de cravates; fixe-cravates.

18 Cuir et imitations du cuir, produits en ces matières non compris dans d'autres classes; peaux d'animaux; malles et valises; parapluies; sacs à main; sacs; portefeuilles; porte-monnaie; parasols; cartables; mallettes et attaché-cases; sacs à provisions; sacs de voyage.

24 Tissus et produits textiles non compris dans d'autres classes; couvertures de lit et de table; serviettes de bain; linge; taies d'oreillers; mouchoirs.

25 Vêtements, chaussures, chapellerie; T-shirts; polos; bas et chaussettes; toges; peignoirs de bain; maillots de bain; sweaters; blousons; bracelets (habillement); casquettes; chemises de sport; maillots de sport; vêtements de travail; vêtements de plage; chaussures de plage; camisoles; bonnets; cache-oreilles; vestes; pull-overs; sandales; châles et écharpes; pantoufles.

- (822) 28.05.1993, 527 947.  
 (300) BX, 28.05.1993, 527 947.  
 (832) ES.  
 (862) ES.

**606 019** (SENSODYNE).**(770)** STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).**(871)** **606 019 B****(580)** 25.01.1999**(151)** **04.08.1993****606 019 B****(732)** Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## SENSODYNE

**(511)** 9 Instruments et appareils électroniques, cinématographiques et photographiques; machines à calculer électroniques; caméras.

14 Métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué non compris dans d'autres classes; joaillerie, bijouterie, pierres précieuses; horlogerie et instruments chronométriques; réveils de voyage; réveils à alarme; montres; boutons de manchettes; épingles de cravates; fixe-cravates.

18 Cuir et imitations du cuir, produits en ces matières non compris dans d'autres classes; peaux d'animaux; malles et valises; parapluies; sacs à main; sacs; portefeuilles; porte-monnaie; parasols; cartables; mallettes et attaché-cases; sacs à provisions; sacs de voyage.

24 Tissus et produits textiles non compris dans d'autres classes; couvertures de lit et de table; serviettes de bain; linge; taies d'oreillers; mouchoirs.

25 Vêtements, chaussures, chapellerie; T-shirts; polos; bas et chaussettes; toges; peignoirs de bain; maillots de bain; sweaters; blousons; bracelets (habillement); casquettes; chemises de sport; maillots de sport; vêtements de travail; vêtements de plage; chaussures de plage; camisoles; bonnets; cache-oreilles; vestes; pull-overs; sandales; châles et écharpes; pantoufles.

**(822)** 28.05.1993, 527 947.**(300)** BX, 28.05.1993, 527 947.**(832)** CU.**606 019** (SENSODYNE).**(770)** STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).**(871)** **606 019 C****(580)** 25.01.1999**(151)** **04.08.1993****606 019 C****(732)** Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## SENSODYNE

**(511)** 9 Instruments et appareils électroniques, cinématographiques et photographiques; machines à calculer électroniques; caméras.

14 Métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué non compris dans d'autres classes; joaillerie, bijouterie, pierres précieuses; horlogerie et instruments chronométriques; réveils de voyage; réveils à alarme;

montres; boutons de manchettes; épingles de cravates; fixe-cravates.

18 Cuir et imitations du cuir, produits en ces matières non compris dans d'autres classes; peaux d'animaux; malles et valises; parapluies; sacs à main; sacs; portefeuilles; porte-monnaie; parasols; cartables; mallettes et attaché-cases; sacs à provisions; sacs de voyage.

24 Tissus et produits textiles non compris dans d'autres classes; couvertures de lit et de table; serviettes de bain; linge; taies d'oreillers; mouchoirs.

25 Vêtements, chaussures, chapellerie; T-shirts; polos; bas et chaussettes; toges; peignoirs de bain; maillots de bain; sweaters; blousons; bracelets (habillement); casquettes; chemises de sport; maillots de sport; vêtements de travail; vêtements de plage; chaussures de plage; camisoles; bonnets; cache-oreilles; vestes; pull-overs; sandales; châles et écharpes; pantoufles.

**(822)** 28.05.1993, 527 947.**(300)** BX, 28.05.1993, 527 947.**(832)** CH.**606 019** (SENSODYNE).**(770)** STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).**(871)** **606 019 D****(580)** 25.01.1999**(151)** **04.08.1993****606 019 D****(732)** Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## SENSODYNE

**(511)** 9 Instruments et appareils électroniques, cinématographiques et photographiques; machines à calculer électroniques; caméras.

14 Métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué non compris dans d'autres classes; joaillerie, bijouterie, pierres précieuses; horlogerie et instruments chronométriques; réveils de voyage; réveils à alarme; montres; boutons de manchettes; épingles de cravates; fixe-cravates.

18 Cuir et imitations du cuir, produits en ces matières non compris dans d'autres classes; peaux d'animaux; malles et valises; parapluies; sacs à main; sacs; portefeuilles; porte-monnaie; parasols; cartables; mallettes et attaché-cases; sacs à provisions; sacs de voyage.

24 Tissus et produits textiles non compris dans d'autres classes; couvertures de lit et de table; serviettes de bain; linge; taies d'oreillers; mouchoirs.

25 Vêtements, chaussures, chapellerie; T-shirts; polos; bas et chaussettes; toges; peignoirs de bain; maillots de bain; sweaters; blousons; bracelets (habillement); casquettes; chemises de sport; maillots de sport; vêtements de travail; vêtements de plage; chaussures de plage; camisoles; bonnets; cache-oreilles; vestes; pull-overs; sandales; châles et écharpes; pantoufles.

**(822)** 28.05.1993, 527 947.**(300)** BX, 28.05.1993, 527 947.**(832)** PT.

**607 679** (NYTOL).  
**(770)** STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
 OEVEL (BE).  
**(871)** **607 679 A**  
**(580)** 25.01.1999

**(151)** **18.08.1993** **607 679 A**  
**(732)** Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## NYTOL

**(511)** 5 Produits pharmaceutiques et substances pour induire le sommeil; préparations et substances ayant des propriétés soporifiques; produits pharmaceutiques et substances pour provoquer la somnolence et servant à induire la somnolence; somnifères, produits assoupissants et soporifiques.

**(822)** 20.07.1993, 530 548.  
**(300)** BX, 20.07.1993, 530 548.  
**(832)** CU.

**607 679** (NYTOL).  
**(770)** STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
 OEVEL (BE).  
**(871)** **607 679 B**  
**(580)** 25.01.1999

**(151)** **18.08.1993** **607 679 B**  
**(732)** Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## NYTOL

**(511)** 5 Produits pharmaceutiques et substances pour induire le sommeil; préparations et substances ayant des propriétés soporifiques; produits pharmaceutiques et substances pour provoquer la somnolence et servant à induire la somnolence; somnifères, produits assoupissants et soporifiques.

**(822)** 20.07.1993, 530 548.  
**(300)** BX, 20.07.1993, 530 548.  
**(832)** PT.

**609 761** (COREGA PARTS).  
**(770)** STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
 OEVEL (BE).  
**(871)** **609 761 A**  
**(580)** 25.01.1999

**(151)** **15.10.1993** **609 761 A**  
**(732)** Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## COREGA PARTS

**(511)** 3 Préparations et substances pour nettoyer les dents; produits de nettoyage pour les dents; dentifrices; eaux

buccales et autres préparations buccales non à usage médical; produits pour les soins du corps non à usage médical.  
 5 Adhésifs pour dentiers.

**(822)** 24.08.1993, 531 150.  
**(300)** BX, 24.08.1993, 531 150.  
**(832)** ES.  
**(862)** ES.

**609 761** (COREGA PARTS).  
**(770)** STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
 OEVEL (BE).  
**(871)** **609 761 B**  
**(580)** 25.01.1999

**(151)** **15.10.1993** **609 761 B**  
**(732)** Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## COREGA PARTS

**(511)** 3 Préparations et substances pour nettoyer les dents; produits de nettoyage pour les dents; dentifrices; eaux buccales et autres préparations buccales non à usage médical; produits pour les soins du corps non à usage médical.  
 5 Adhésifs pour dentiers.

**(822)** 24.08.1993, 531 150.  
**(300)** BX, 24.08.1993, 531 150.  
**(832)** CU.

**609 761** (COREGA PARTS).  
**(770)** STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
 OEVEL (BE).  
**(871)** **609 761 C**  
**(580)** 25.01.1999

**(151)** **15.10.1993** **609 761 C**  
**(732)** Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## COREGA PARTS

**(511)** 3 Préparations et substances pour nettoyer les dents; produits de nettoyage pour les dents; dentifrices; eaux buccales et autres préparations buccales non à usage médical; produits pour les soins du corps non à usage médical.  
 5 Adhésifs pour dentiers.

**(822)** 24.08.1993, 531 150.  
**(300)** BX, 24.08.1993, 531 150.  
**(832)** CH.

**609 761** (COREGA PARTS).  
**(770)** STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
 OEVEL (BE).  
**(871)** **609 761 D**  
**(580)** 25.01.1999

- (151) **15.10.1993** **609 761 D**  
 (732) Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## COREGA PARTS

- (511) 3 Préparations et substances pour nettoyer les dentiers; produits de nettoyage pour les dents; dentifrices; eaux buccales et autres préparations buccales non à usage médical; produits pour les soins du corps non à usage médical.  
 5 Adhésifs pour dentiers.  
 (822) 24.08.1993, 531 150.  
 (300) BX, 24.08.1993, 531 150.  
 (832) PT.

- 612 375 (PROCTOCREAM).**  
 (770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
 OEVEL (BE).  
 (871) **612 375 A**  
 (580) 25.01.1999

- (151) **03.12.1993** **612 375 A**  
 (732) Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## PROCTOCREAM

- (511) 5 Préparations et substances pharmaceutiques; préparations et substances médicinales pour le traitement d'hémorroïdes et d'autres maladies et affections du rectum, du gros intestin et de l'anus.  
 (822) 17.11.1993, 535 104.  
 (300) BX, 17.11.1993, 535 104.  
 (832) ES.

- 612 375 (PROCTOCREAM).**  
 (770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
 OEVEL (BE).  
 (871) **612 375 B**  
 (580) 25.01.1999

- (151) **03.12.1993** **612 375 B**  
 (732) Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## PROCTOCREAM

- (511) 5 Préparations et substances pharmaceutiques; préparations et substances médicinales pour le traitement d'hémorroïdes et d'autres maladies et affections du rectum, du gros intestin et de l'anus.  
 (822) 17.11.1993, 535 104.  
 (300) BX, 17.11.1993, 535 104.  
 (832) PT.

- 612 700 (SENSODYNE JUNIOR).**  
 (770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
 OEVEL (BE).  
 (871) **612 700 A**  
 (580) 25.01.1999

- (151) **03.12.1993** **612 700 A**  
 (732) Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## SENSODYNE JUNIOR

- (511) 3 Dentifrices, eaux buccales, non à usage médical; huiles essentielles, préparations et substances pour rafraîchir la bouche; savons; shampooings; préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver, détergents; produits pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; nettoyeurs pour le ménage, la cuisine et la salle de bains.

- 5 Préparations et substances pharmaceutiques et médicinales; préparations et substances pour soulager les douleurs et désagréments causés par les dents hypersensibles; préparations et substances pour combattre la carie dentaire; préparations et substances pour soulager les douleurs et désagréments causés par les maladies et les affections de la bouche; préparations, substances et produits médicinaux pour l'hygiène bucco-dentaire; préparations médicinales pour se rincer la bouche; eaux buccales médicinales.  
 21 Brosses à dents; cure-dents.

- (822) 05.11.1993, 534 900.  
 (300) BX, 05.11.1993, 534 900.  
 (832) ES.  
 (851) ES.

- 612 700 (SENSODYNE JUNIOR).**  
 (770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
 OEVEL (BE).  
 (871) **612 700 B**  
 (580) 25.01.1999

- (151) **03.12.1993** **612 700 B**  
 (732) Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## SENSODYNE JUNIOR

- (511) 3 Dentifrices, eaux buccales, non à usage médical; huiles essentielles, préparations et substances pour rafraîchir la bouche; savons; shampooings; préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver, détergents; produits pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; nettoyeurs pour le ménage, la cuisine et la salle de bains.

- 5 Préparations et substances pharmaceutiques et médicinales; préparations et substances pour soulager les douleurs et désagréments causés par les dents hypersensibles; préparations et substances pour combattre la carie dentaire; préparations et substances pour soulager les douleurs et désagréments causés par les maladies et les affections de la bouche; préparations, substances et produits médicinaux pour l'hygiène bucco-dentaire; préparations médicinales pour se rincer la bouche; eaux buccales médicinales.

21 Brosses à dents; cure-dents.

(822) 05.11.1993, 534 900.

(300) BX, 05.11.1993, 534 900.

(832) CU.

(851) CU.

**612 700** (SENSODYNE JUNIOR).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).

(871) **612 700 C**

(580) 25.01.1999

(151) **03.12.1993**

**612 700 C**

(732) Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## SENSODYNE JUNIOR

(511) 3 Dentifrices, eaux buccales, non à usage médical; huiles essentielles, préparations et substances pour rafraîchir la bouche; savons; shampooings; préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver, détergents; produits pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; nettoyeurs pour le ménage, la cuisine et la salle de bains.

5 Préparations et substances pharmaceutiques et médicinales; préparations et substances pour soulager les douleurs et désagréments causés par les dents hypersensibles; préparations et substances pour combattre la carie dentaire; préparations et substances pour soulager les douleurs et désagréments causés par les maladies et les affections de la bouche; préparations, substances et produits médicinaux pour l'hygiène bucco-dentaire; préparations médicinales pour se rincer la bouche; eaux buccales médicinales.

21 Brosses à dents; cure-dents.

(822) 05.11.1993, 534 900.

(300) BX, 05.11.1993, 534 900.

(832) CH.

(851) CH.

**612 700** (SENSODYNE JUNIOR).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).

(871) **612 700 D**

(580) 25.01.1999

(151) **03.12.1993**

**612 700 D**

(732) Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## SENSODYNE JUNIOR

(511) 3 Dentifrices, eaux buccales, non à usage médical; huiles essentielles, préparations et substances pour rafraîchir la bouche; savons; shampooings; préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver, détergents; produits pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; nettoyeurs pour le ménage, la cuisine et la salle de bains.

5 Préparations et substances pharmaceutiques et médicinales; préparations et substances pour soulager les douleurs et désagréments causés par les dents hypersensibles; préparations et substances pour combattre la carie dentaire; préparations et substances pour soulager les douleurs et désagréments causés par les maladies et les affections de la bouche; préparations, substances et produits médicinaux pour l'hygiène bucco-dentaire; préparations médicinales pour se rincer la bouche; eaux buccales médicinales.

21 Brosses à dents; cure-dents.

(822) 05.11.1993, 534 900.

(300) BX, 05.11.1993, 534 900.

(832) PT.

(851) PT.

**612 701** (JUNIOR DE SENSODYNE).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).

(871) **612 701 A**

(580) 25.01.1999

(151) **03.12.1993**

**612 701 A**

(732) Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## JUNIOR DE SENSODYNE

(511) 3 Dentifrices, eaux buccales, non à usage médical; huiles essentielles, préparations et substances pour rafraîchir la bouche; savons; shampooings; préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver, détergents; produits pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; nettoyeurs pour le ménage, la cuisine et la salle de bains.

5 Préparations et substances pharmaceutiques et médicinales; préparations et substances pour soulager les douleurs et désagréments causés par les dents hypersensibles; préparations et substances pour combattre la carie dentaire; préparations et substances pour soulager les douleurs et désagréments causés par les maladies et les affections de la bouche; préparations, substances et produits médicinaux pour l'hygiène bucco-dentaire; préparations médicinales pour se rincer la bouche; eaux buccales médicinales.

21 Brosses à dents; cure-dents.

(822) 05.11.1993, 534 899.

(300) BX, 05.11.1993, 534 899.

(832) ES.

(851) ES.

**612 701** (JUNIOR DE SENSODYNE).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).

(871) **612 701 B**

(580) 25.01.1999

(151) **03.12.1993**

**612 701 B**

(732) Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## JUNIOR DE SENSODYNE

(511) 3 Dentifrices, eaux buccales, non à usage médical; huiles essentielles, préparations et substances pour rafraîchir la bouche; savons; shampooings; préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver, détergents; produits pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; nettoyeurs pour le ménage, la cuisine et la salle de bains.

5 Préparations et substances pharmaceutiques et médicinales; préparations et substances pour soulager les douleurs et désagréments causés par les dents hypersensibles; préparations et substances pour combattre la carie dentaire; préparations et substances pour soulager les douleurs et désagréments causés par les maladies et les affections de la bouche; préparations, substances et produits médicinaux pour l'hygiène bucco-dentaire; préparations médicinales pour se rincer la bouche; eaux buccales médicinales.

21 Brosses à dents; cure-dents.

(822) 05.11.1993, 534 899.

(300) BX, 05.11.1993, 534 899.

(832) CU.

(851) CU.

612 701 (JUNIOR DE SENSODYNE).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).

(871) 612 701 C

(580) 25.01.1999

(151) 03.12.1993

612 701 C

(732) Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## JUNIOR DE SENSODYNE

(511) 3 Dentifrices, eaux buccales, non à usage médical; huiles essentielles, préparations et substances pour rafraîchir la bouche; savons; shampooings; préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver, détergents; produits pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; nettoyeurs pour le ménage, la cuisine et la salle de bains.

5 Préparations et substances pharmaceutiques et médicinales; préparations et substances pour soulager les douleurs et désagréments causés par les dents hypersensibles; préparations et substances pour combattre la carie dentaire; préparations et substances pour soulager les douleurs et désagréments causés par les maladies et les affections de la bouche; préparations, substances et produits médicinaux pour l'hygiène bucco-dentaire; préparations médicinales pour se rincer la bouche; eaux buccales médicinales.

21 Brosses à dents; cure-dents.

(822) 05.11.1993, 534 899.

(300) BX, 05.11.1993, 534 899.

(832) CH.

(851) CH.

612 701 (JUNIOR DE SENSODYNE).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).

(871) 612 701 D

(580) 25.01.1999

(151) 03.12.1993

612 701 D

(732) Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## JUNIOR DE SENSODYNE

(511) 3 Dentifrices, eaux buccales, non à usage médical; huiles essentielles, préparations et substances pour rafraîchir la bouche; savons; shampooings; préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver, détergents; produits pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; nettoyeurs pour le ménage, la cuisine et la salle de bains.

5 Préparations et substances pharmaceutiques et médicinales; préparations et substances pour soulager les douleurs et désagréments causés par les dents hypersensibles; préparations et substances pour combattre la carie dentaire; préparations et substances pour soulager les douleurs et désagréments causés par les maladies et les affections de la bouche; préparations, substances et produits médicinaux pour l'hygiène bucco-dentaire; préparations médicinales pour se rincer la bouche; eaux buccales médicinales.

21 Brosses à dents; cure-dents.

(822) 05.11.1993, 534 899.

(300) BX, 05.11.1993, 534 899.

(832) PT.

(851) PT.

613 645 (SENSODYNE-MED).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).

(871) 613 645 A

(580) 25.01.1999

(151) 30.12.1993

613 645 A

(732) Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## SENSODYNE-MED

(511) 3 Dentifrices, eaux buccales, non à usage médical; huiles essentielles, préparations et substances pour l'hygiène bucco-dentaire.

5 Préparations et substances pharmaceutiques et médicinales; préparations et substances pour soulager douleurs et désagréments causés par les dents hypersensibles; préparations et substances pour combattre la carie dentaire; préparations et substances pour soulager douleurs et désagréments causés par les maladies et les affections de la bouche; préparations, substances et produits médicinaux pour l'hygiène bucco-dentaire, gargarismes, eaux buccales médicinales.

21 Brosses à dents; cure-dents.

(822) 14.10.1993, 534 145.

(300) BX, 14.10.1993, 534 145.

(832) ES.

(862) ES.

613 645 (SENSODYNE-MED).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).

(871) 613 645 B

(580) 25.01.1999

(151) **30.12.1993** **613 645 B**  
 (732) Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## SENSODYNE-MED

(511) 3 Dentifrices, eaux buccales, non à usage médical; huiles essentielles, préparations et substances pour l'hygiène bucco-dentaire.

5 Préparations et substances pharmaceutiques et médicinales; préparations et substances pour soulager douleurs et désagréments causés par les dents hypersensibles; préparations et substances pour combattre la carie dentaire; préparations et substances pour soulager douleurs et désagréments causés par les maladies et les affections de la bouche; préparations, substances et produits médicinaux pour l'hygiène bucco-dentaire, gargarismes, eaux buccales médicinales.

21 Brosses à dents; cure-dents.

(822) 14.10.1993, 534 145.  
 (300) BX, 14.10.1993, 534 145.  
 (832) CU.

**613 645** (SENSODYNE-MED).  
 (770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
 OEVEL (BE).  
 (871) **613 645 C**  
 (580) 25.01.1999

(151) **30.12.1993** **613 645 C**  
 (732) Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## SENSODYNE-MED

(511) 3 Dentifrices, eaux buccales, non à usage médical; huiles essentielles, préparations et substances pour l'hygiène bucco-dentaire.

5 Préparations et substances pharmaceutiques et médicinales; préparations et substances pour soulager douleurs et désagréments causés par les dents hypersensibles; préparations et substances pour combattre la carie dentaire; préparations et substances pour soulager douleurs et désagréments causés par les maladies et les affections de la bouche; préparations, substances et produits médicinaux pour l'hygiène bucco-dentaire, gargarismes, eaux buccales médicinales.

21 Brosses à dents; cure-dents.

(822) 14.10.1993, 534 145.  
 (300) BX, 14.10.1993, 534 145.  
 (832) CH.

**613 645** (SENSODYNE-MED).  
 (770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
 OEVEL (BE).  
 (871) **613 645 D**  
 (580) 25.01.1999

(151) **30.12.1993** **613 645 D**  
 (732) Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## SENSODYNE-MED

(511) 3 Dentifrices, eaux buccales, non à usage médical; huiles essentielles, préparations et substances pour l'hygiène bucco-dentaire.

5 Préparations et substances pharmaceutiques et médicinales; préparations et substances pour soulager douleurs et désagréments causés par les dents hypersensibles; préparations et substances pour combattre la carie dentaire; préparations et substances pour soulager douleurs et désagréments causés par les maladies et les affections de la bouche; préparations, substances et produits médicinaux pour l'hygiène bucco-dentaire, gargarismes, eaux buccales médicinales.

21 Brosses à dents; cure-dents.

(822) 14.10.1993, 534 145.  
 (300) BX, 14.10.1993, 534 145.  
 (832) PT.

**616 700** (EARTHWISE).  
 (770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
 OEVEL (BE).  
 (871) **616 700 A**  
 (580) 25.01.1999

(151) **08.03.1994** **616 700 A**  
 (732) Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## EARTHWISE

(511) 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices; préparations pour le lavage; produits de nettoyage pour le ménage, la salle de bains et la cuisine; détachants pour la lessive; nettoie-tout.

16 Sacs à ordures; sacs à usage domestique, non compris dans d'autres classes.

(822) 17.02.1994, 538 791.  
 (300) BX, 17.02.1994, 538 791.  
 (832) ES.

**616 700** (EARTHWISE).  
 (770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
 OEVEL (BE).  
 (871) **616 700 B**  
 (580) 25.01.1999

(151) **08.03.1994** **616 700 B**  
 (732) Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## EARTHWISE

(511) 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices; préparations pour le lavage; produits de nettoyage pour le ménage, la salle de bains et la cuisine; détachants pour la lessive; nettoie-tout.

16 Sacs à ordures; sacs à usage domestique, non compris dans d'autres classes.

(822) 17.02.1994, 538 791.

(300) BX, 17.02.1994, 538 791.

(832) CU.

616 700 (EARTHWISE).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).

(871) 616 700 C

(580) 25.01.1999

(151) 08.03.1994

616 700 C

(732) Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## EARTHWISE

(511) 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices; préparations pour le lavage; produits de nettoyage pour le ménage, la salle de bains et la cuisine; détachants pour la lessive; nettoie-tout.

16 Sacs à ordures; sacs à usage domestique, non compris dans d'autres classes.

(822) 17.02.1994, 538 791.

(300) BX, 17.02.1994, 538 791.

(832) CH.

616 700 (EARTHWISE).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).

(871) 616 700 D

(580) 25.01.1999

(151) 08.03.1994

616 700 D

(732) Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## EARTHWISE

(511) 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices; préparations pour le lavage; produits de nettoyage pour le ménage, la salle de bains et la cuisine; détachants pour la lessive; nettoie-tout.

16 Sacs à ordures; sacs à usage domestique, non compris dans d'autres classes.

(822) 17.02.1994, 538 791.

(300) BX, 17.02.1994, 538 791.

(832) PT.

634 652 (SENSO).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).

(871) 634 652 A

(580) 25.01.1999

(151) 06.03.1995

634 652 A

(732) Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## SENSO

(511) 3 Préparations pour nettoyer les dents, dentifrices médicinaux ou non; eaux buccales; préparations et substances pour rafraîchir la bouche; tous produits pour l'hygiène buccale et produits similaires compris dans cette classe, à l'exception de la parfumerie, des produits cosmétiques et des produits de toilette.

5 Préparations et substances pharmaceutiques et médicinales; préparations et substances pour soulager la douleur et les désagréments liés à des dents hypersensibles; préparations et substances pour combattre la carie dentaire; préparations et substances pour soulager la douleur et les désagréments causés par des maladies et des affections de la bouche; préparations médicinales pour nettoyer les dents; préparations et substances médicinales pour l'hygiène de la bouche et des dents; eaux buccales médicinales; gargarismes; gommes à mâcher médicinales.

10 Soie dentaire; ruban dentaire; instruments et appareils dentaires et pour l'hygiène de la bouche.

21 Brosses à dents; cure-dents.

(822) 06.09.1994, 550 138.

(300) BX, 06.09.1994, 550 138.

(832) ES.

(864) ES.

(851) ES.

634 652 (SENSO).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).

(871) 634 652 B

(580) 25.01.1999

(151) 06.03.1995

634 652 B

(732) Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## SENSO

(511) 3 Préparations pour nettoyer les dents, dentifrices médicinaux ou non; eaux buccales; préparations et substances pour rafraîchir la bouche; tous produits pour l'hygiène buccale



et produits similaires compris dans cette classe, à l'exception de la parfumerie, des produits cosmétiques et des produits de toilette.

5 Préparations et substances pharmaceutiques et médicinales; préparations et substances pour soulager la douleur et les désagréments liés à des dents hypersensibles; préparations et substances pour combattre la carie dentaire; préparations et substances pour soulager la douleur et les désagréments causés par des maladies et des affections de la bouche; préparations médicinales pour nettoyer les dents; préparations et substances médicinales pour l'hygiène de la bouche et des dents; eaux buccales médicinales; gargarismes; gommes à mâcher médicinales.

10 Soie dentaire; ruban dentaire; instruments et appareils dentaires et pour l'hygiène de la bouche.

21 Brosses à dents; cure-dents.

(822) 06.09.1994, 550 138.

(300) BX, 06.09.1994, 550 138.

(832) CU.

(862) CU.

**634 652 (SENSO).**

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).

(871) **634 652 C**

(580) 25.01.1999

(151) **06.03.1995**

**634 652 C**

(732) Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## SENSO

(511) 3 Préparations pour nettoyer les dents, dentifrices médicinaux ou non; eaux buccales; préparations et substances pour rafraîchir la bouche; tous produits pour l'hygiène buccale et produits similaires compris dans cette classe, à l'exception de la parfumerie, des produits cosmétiques et des produits de toilette.

5 Préparations et substances pharmaceutiques et médicinales; préparations et substances pour soulager la douleur et les désagréments liés à des dents hypersensibles; préparations et substances pour combattre la carie dentaire; préparations et substances pour soulager la douleur et les désagréments causés par des maladies et des affections de la bouche; préparations médicinales pour nettoyer les dents; préparations et substances médicinales pour l'hygiène de la bouche et des dents; eaux buccales médicinales; gargarismes; gommes à mâcher médicinales.

10 Soie dentaire; ruban dentaire; instruments et appareils dentaires et pour l'hygiène de la bouche.

21 Brosses à dents; cure-dents.

(822) 06.09.1994, 550 138.

(300) BX, 06.09.1994, 550 138.

(832) CH.

**634 652 (SENSO).**

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).

(871) **634 652 D**

(580) 25.01.1999

(151) **06.03.1995**

**634 652 D**

(732) Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## SENSO

(511) 3 Préparations pour nettoyer les dents, dentifrices médicinaux ou non; eaux buccales; préparations et substances pour rafraîchir la bouche; tous produits pour l'hygiène buccale et produits similaires compris dans cette classe, à l'exception de la parfumerie, des produits cosmétiques et des produits de toilette.

5 Préparations et substances pharmaceutiques et médicinales; préparations et substances pour soulager la douleur et les désagréments liés à des dents hypersensibles; préparations et substances pour combattre la carie dentaire; préparations et substances pour soulager la douleur et les désagréments causés par des maladies et des affections de la bouche; préparations médicinales pour nettoyer les dents; préparations et substances médicinales pour l'hygiène de la bouche et des dents; eaux buccales médicinales; gargarismes; gommes à mâcher médicinales.

10 Soie dentaire; ruban dentaire; instruments et appareils dentaires et pour l'hygiène de la bouche.

21 Brosses à dents; cure-dents.

(822) 06.09.1994, 550 138.

(300) BX, 06.09.1994, 550 138.

(832) PT.

**641 632 (SENSODYL).**

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).

(871) **641 632 A**

(580) 25.01.1999

(151) **10.08.1995**

**641 632 A**

(732) Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## SENSODYL

(511) 3 Dentifrices, pâtes dentifrices, eaux dentifrices non médicinales; préparations et substances non médicinales pour l'hygiène bucco-dentaire; préparations et substances non médicinales pour rincer ou rafraîchir la cavité buccale; préparations et substances non médicinales pour nettoyer la denture.

5 Préparations et substances pharmaceutiques, à savoir préparations et substances pour traiter, soulager, guérir, combattre, lénifier et diagnostiquer les ulcères et les autres maladies et affections des lèvres, de la langue, des muqueuses de la bouche et de la cavité buccale; préparations et substances adhésives pour dentiers et pour prothèses dentaires; produits médicinaux pour soigner la denture; préparations et substances médicinales; préparations et substances pour soulager douleurs et désagréments causés par des dents hypersensibles; préparations et substances pour combattre la carie dentaire; préparations et substances pour soulager douleurs et désagréments causés par les maladies et les affections de la bouche; pâtes dentifrices médicinales; préparations et substances médicinales pour l'hygiène bucco-dentaire; eaux buccales médicinales; gargarismes; chewing-gum médicinal.

10 Soie et bandes dentaires; instruments et appareils dentaires pour l'hygiène buccale.

21 Brosses à dents et cure-dents.

- (822) 22.03.1995, 562 647.  
 (300) BX, 22.03.1995, 562 647.  
 (832) CU.

641 632 (SENSODYL).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
 OEVEL (BE).

(871) 641 632 B

(580) 25.01.1999

(151) 10.08.1995

641 632 B

(732) Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## SENSODYL

(511) 3 Dentifrices, pâtes dentifrices, eaux dentifrices non médicinales; préparations et substances non médicinales pour l'hygiène bucco-dentaire; préparations et substances non médicinales pour rincer ou rafraîchir la cavité buccale; préparations et substances non médicinales pour nettoyer la denture.

5 Préparations et substances pharmaceutiques, à savoir préparations et substances pour traiter, soulager, guérir, combattre, lénifier et diagnostiquer les ulcères et les autres maladies et affections des lèvres, de la langue, des muqueuses de la bouche et de la cavité buccale; préparations et substances adhésives pour dentiers et pour prothèses dentaires; produits médicaux pour soigner la denture; préparations et substances médicinales; préparations et substances pour soulager douleurs et désagréments causés par des dents hypersensibles; préparations et substances pour combattre la carie dentaire; préparations et substances pour soulager douleurs et désagréments causés par les maladies et les affections de la bouche; pâtes dentifrices médicinales; préparations et substances médicinales pour l'hygiène bucco-dentaire; eaux buccales médicinales; gargarismes; chewing-gum médicinal.

10 Soie et bandes dentaires; instruments et appareils dentaires pour l'hygiène buccale.

21 Brosses à dents et cure-dents.

- (822) 22.03.1995, 562 647.  
 (300) BX, 22.03.1995, 562 647.  
 (832) CH.

641 632 (SENSODYL).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
 OEVEL (BE).

(871) 641 632 C

(580) 25.01.1999

(151) 10.08.1995

641 632 C

(732) Stafford-Miller Limited  
 Broadwater Road,  
 WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

## SENSODYL

(511) 3 Dentifrices, pâtes dentifrices, eaux dentifrices non médicinales; préparations et substances non médicinales pour l'hygiène bucco-dentaire; préparations et substances non médicinales pour rincer ou rafraîchir la cavité buccale; préparations et substances non médicinales pour nettoyer la denture.

5 Préparations et substances pharmaceutiques, à savoir préparations et substances pour traiter, soulager, guérir, combattre, lénifier et diagnostiquer les ulcères et les autres maladies et affections des lèvres, de la langue, des muqueuses de la bouche et de la cavité buccale; préparations et substances adhésives pour dentiers et pour prothèses dentaires; produits médicaux pour soigner la denture; préparations et substances médicinales; préparations et substances pour soulager douleurs et désagréments causés par des dents hypersensibles; préparations et substances pour combattre la carie dentaire; préparations et substances pour soulager douleurs et désagréments causés par les maladies et les affections de la bouche; pâtes dentifrices médicinales; préparations et substances médicinales pour l'hygiène bucco-dentaire; eaux buccales médicinales; gargarismes; chewing-gum médicinal.

10 Soie et bandes dentaires; instruments et appareils dentaires pour l'hygiène buccale.

21 Brosses à dents et cure-dents.

- (822) 22.03.1995, 562 647.  
 (300) BX, 22.03.1995, 562 647.  
 (832) PT.

642 077 (Lois).

(770) SAEZ MERINO, S.A., VALENCIA (ES).

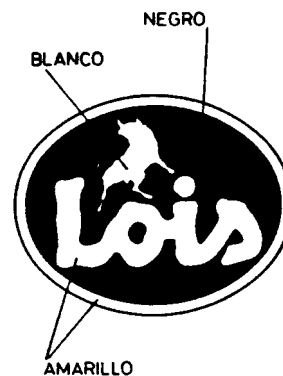
(871) 642 077 A

(580) 01.02.1999

(151) 04.08.1995

642 077 A

(732) SARVORD HOLDING B.V.  
 P. Cornelisz Hooftsaat 150,  
 NL-1071 CG AMSTERDAM (NL).  
 (842) Société Limitée.



- (531) 3.4; 26.1; 27.5; 29.1.  
 (591) noir, blanc et jaune.  
 (511) 25 Vêtements pour femmes, hommes et enfants; chaussures (à l'exception des chaussures orthopédiques).  
 (822) 05.05.1982, 983 538.  
 (831) PL, RU.  
 (861) RU.  
 (861) PL.

645 690 (X-14).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
 OEVEL (BE).

(871) 645 690 A

(580) 25.01.1999

**(151) 26.10.1995****645 690 A**

**(732)** Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

**(531)** 1.1; 27.5; 27.7.

**(511)** 3 Préparations pour le nettoyage des cuvettes de toilette, des salles de bains, des baignoires, des carreaux, des verres et des vitres, des fours, des cuisines et de surfaces dures; préparations pour enlever la graisse; préparations pour enlever les taches; préparations pour nettoyer la vaisselle; préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons.

**(822)** 14.06.1995, 565 550.**(300)** BX, 14.06.1995, 565 550.**(832)** ES.**(863)** ES.**645 690 (X-14).**

**(770)** STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).

**(871) 645 690 B****(580)** 25.01.1999**(151) 26.10.1995****645 690 B**

**(732)** Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

**(531)** 1.1; 27.5; 27.7.

**(511)** 3 Préparations pour le nettoyage des cuvettes de toilette, des salles de bains, des baignoires, des carreaux, des verres et des vitres, des fours, des cuisines et de surfaces dures; préparations pour enlever la graisse; préparations pour enlever les taches; préparations pour nettoyer la vaisselle; préparations

pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons.

**(822)** 14.06.1995, 565 550.**(300)** BX, 14.06.1995, 565 550.**(832)** CU.**645 690 (X-14).**

**(770)** STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).

**(871) 645 690 C****(580)** 25.01.1999**(151) 26.10.1995****645 690 C**

**(732)** Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

**(531)** 1.1; 27.5; 27.7.

**(511)** 3 Préparations pour le nettoyage des cuvettes de toilette, des salles de bains, des baignoires, des carreaux, des verres et des vitres, des fours, des cuisines et de surfaces dures; préparations pour enlever la graisse; préparations pour enlever les taches; préparations pour nettoyer la vaisselle; préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons.

**(822)** 14.06.1995, 565 550.**(300)** BX, 14.06.1995, 565 550.**(832)** CH.**645 690 (X-14).**

**(770)** STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).

**(871) 645 690 D****(580)** 25.01.1999**(151) 26.10.1995****645 690 D**

**(732)** Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).



(531) 1.1; 27.5; 27.7.

(511) 3 Préparations pour le nettoyage des cuvettes de toilette, des salles de bains, des baignoires, des carreaux, des verres et des vitres, des fours, des cuisines et de surfaces dures; préparations pour enlever la graisse; préparations pour enlever les taches; préparations pour nettoyer la vaisselle; préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons.

(822) 14.06.1995, 565 550.

(300) BX, 14.06.1995, 565 550.

(832) PT.

664 277 (SENSO ART by SENSODYNE).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).

(871) 664 277 A

(580) 25.01.1999

(151) 22.10.1996 **664 277 A**

(732) Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

**SENSO**  
ART  
by  
**SENSODYNE**

(531) 27.5.

(511) 9 Appareils et instruments électroniques, cinématographiques et photographiques; machines à calculer électroniques; caméras; pièces de tous les produits précités.

14 Métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué non compris dans d'autres classes; joaillerie, bijouterie, pierres précieuses; horlogerie et instruments chronométriques; réveils de voyage; cloches d'alarme; montres; boutons de manchettes; épingles de cravate; fixe-cravates; pièces de tous les produits précités.

18 Cuir et imitations du cuir, produits en ces matières non compris dans d'autres classes; peaux d'animaux; malles et valises; parapluies; sacs à main; sacs non compris dans d'autres classes; portefeuilles; parasols; cartables; mallettes; sacs à provisions; valises; sacs de voyage; malles plates, porte-documents, sacs de sport non adaptés aux produits qu'ils sont destinés à contenir; pièces de tous les produits précités.

24 Tissus et produits textiles non compris dans d'autres classes; draps de lit; draps-housses; enveloppes de couettes; nappes (non en papier); serviettes de bain et serviettes de plage (en matières textiles); linge de lit et linge de maison; taies d'oreiller; mouchoirs.

25 Vêtements, chaussures, chapellerie; tee-shirts; polos; chaussettes et bas; toges; peignoirs de bain et sorties de bain; costumes de bain; sweaters; vestons; blousons; manteaux; bandeaux pour la tête et les poignets (accessoires d'habillement); visières (chapellerie); chemises de sport; pull-overs de sport; vareuses; vêtements de plage; chaussures de plage; chemises; casquettes; cache oreilles (accessoires d'habillement); robes et fourreaux; pull-overs; sandales; châles et écharpes; babouches.

(822) 24.04.1996, 588.596.

(300) BX, 24.04.1996, 588.596.

(832) ES.

664 277 (SENSO ART by SENSODYNE).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).

(871) 664 277 B

(580) 25.01.1999

(151) 22.10.1996

**664 277 B**

(732) Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

**SENSO**  
ART  
by  
**SENSODYNE**

(531) 27.5.

(511) 9 Appareils et instruments électroniques, cinématographiques et photographiques; machines à calculer électroniques; caméras; pièces de tous les produits précités.

14 Métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué non compris dans d'autres classes; joaillerie, bijouterie, pierres précieuses; horlogerie et instruments chronométriques; réveils de voyage; cloches d'alarme; montres; boutons de manchettes; épingles de cravate; fixe-cravates; pièces de tous les produits précités.

18 Cuir et imitations du cuir, produits en ces matières non compris dans d'autres classes; peaux d'animaux; malles et valises; parapluies; sacs à main; sacs non compris dans d'autres classes; portefeuilles; parasols; cartables; mallettes; sacs à provisions; valises; sacs de voyage; malles plates, porte-documents, sacs de sport non adaptés aux produits qu'ils sont destinés à contenir; pièces de tous les produits précités.

24 Tissus et produits textiles non compris dans d'autres classes; draps de lit; draps-housses; enveloppes de couettes; nappes (non en papier); serviettes de bain et serviettes de plage (en matières textiles); linge de lit et linge de maison; taies d'oreiller; mouchoirs.

25 Vêtements, chaussures, chapellerie; tee-shirts; polos; chaussettes et bas; toges; peignoirs de bain et sorties de bain; costumes de bain; sweaters; vestons; blousons; manteaux; bandeaux pour la tête et les poignets (accessoires d'habillement); visières (chapellerie); chemises de sport; pull-overs de sport; vareuses; vêtements de plage; chaussures de plage;

chemises; casquettes; cache oreilles (accessoires d'habillement); robes et fourreaux; pull-overs; sandales; châles et écharpes; babouches.

(822) 24.04.1996, 588.596.

(300) BX, 24.04.1996, 588.596.

(832) CU.

**664 277** (SENSO ART by SENSODYNE).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).

(871) **664 277 C**

(580) 25.01.1999

(151) **22.10.1996**

**664 277 C**

(732) Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

**SENSO**  
ART  
by  
**SENSODYNE**

(531) 27.5.

(511) 9 Appareils et instruments électroniques, cinématographiques et photographiques; machines à calculer électroniques; caméras; pièces de tous les produits précités.

14 Métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué non compris dans d'autres classes; joaillerie, bijouterie, pierres précieuses; horlogerie et instruments chronométriques; réveils de voyage; cloches d'alarme; montres; boutons de manchettes; épingles de cravate; fixe-cravates; pièces de tous les produits précités.

18 Cuir et imitations du cuir, produits en ces matières non compris dans d'autres classes; peaux d'animaux; malles et valises; parapluies; sacs à main; sacs non compris dans d'autres classes; portefeuilles; parasols; cartables; mallettes; sacs à provisions; valises; sacs de voyage; malles plates, porte-documents, sacs de sport non adaptés aux produits qu'ils sont destinés à contenir; pièces de tous les produits précités.

24 Tissus et produits textiles non compris dans d'autres classes; draps de lit; draps-housses; enveloppes de couettes; nappes (non en papier); serviettes de bain et serviettes de plage (en matières textiles); linge de lit et linge de maison; taies d'oreiller; mouchoirs.

25 Vêtements, chaussures, chapellerie; tee-shirts; polos; chaussettes et bas; toges; peignoirs de bain et sorties de bain; costumes de bain; sweaters; vestons; blousons; manteaux; bandeaux pour la tête et les poignets (accessoires d'habillement); visières (chapellerie); chemises de sport; pull-overs de sport; vareuses; vêtements de plage; chaussures de plage; chemises; casquettes; cache oreilles (accessoires d'habillement); robes et fourreaux; pull-overs; sandales; châles et écharpes; babouches.

(822) 24.04.1996, 588.596.

(300) BX, 24.04.1996, 588.596.

(832) CH.

**664 277** (SENSO ART by SENSODYNE).

(770) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.,  
OEVEL (BE).

(871) **664 277 D**

(580) 25.01.1999

(151) **22.10.1996**

**664 277 D**

(732) Stafford-Miller Limited  
Broadwater Road,  
WELWYN GARDEN CITY, HERTS, AL7 3SP (GB).

**SENSO**  
ART  
by  
**SENSODYNE**

(531) 27.5.

(511) 9 Appareils et instruments électroniques, cinématographiques et photographiques; machines à calculer électroniques; caméras; pièces de tous les produits précités.

14 Métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué non compris dans d'autres classes; joaillerie, bijouterie, pierres précieuses; horlogerie et instruments chronométriques; réveils de voyage; cloches d'alarme; montres; boutons de manchettes; épingles de cravate; fixe-cravates; pièces de tous les produits précités.

18 Cuir et imitations du cuir, produits en ces matières non compris dans d'autres classes; peaux d'animaux; malles et valises; parapluies; sacs à main; sacs non compris dans d'autres classes; portefeuilles; parasols; cartables; mallettes; sacs à provisions; valises; sacs de voyage; malles plates, porte-documents, sacs de sport non adaptés aux produits qu'ils sont destinés à contenir; pièces de tous les produits précités.

24 Tissus et produits textiles non compris dans d'autres classes; draps de lit; draps-housses; enveloppes de couettes; nappes (non en papier); serviettes de bain et serviettes de plage (en matières textiles); linge de lit et linge de maison; taies d'oreiller; mouchoirs.

25 Vêtements, chaussures, chapellerie; tee-shirts; polos; chaussettes et bas; toges; peignoirs de bain et sorties de bain; costumes de bain; sweaters; vestons; blousons; manteaux; bandeaux pour la tête et les poignets (accessoires d'habillement); visières (chapellerie); chemises de sport; pull-overs de sport; vareuses; vêtements de plage; chaussures de plage; chemises; casquettes; cache oreilles (accessoires d'habillement); robes et fourreaux; pull-overs; sandales; châles et écharpes; babouches.

(822) 24.04.1996, 588.596.

(300) BX, 24.04.1996, 588.596.

(832) PT.

**Fusions d'enregistrements internationaux / *Mergers of international registrations***

(872) **2R 166 208, 2R 166 208 A**, (Bama).

(873) **2R 166 208**.

(732) Buttress B.V., UTRECHT (NL).

(580) 22.01.1999

---

(872) **R 217 010 B, R 217 010 D**, (MARTINI VODKA MARTINI & ROSSI).

(873) **R 217 010 B**.

(732) BACARDI & COMPANY LIMITED, VADUZ (LI).

(580) 05.02.1999

---

## Radiations / Cancellations

**Radiations effectuées pour tous les produits et services à la demande du titulaire selon la règle 25 (le numéro de l'enregistrement international est suivi du nom de la marque et de la date d'inscription de la radiation). / Cancellations effected for all the goods and services at the request of the holder under Rule 25 (the number of the international registration is followed by the name of the mark and the date of recordal of the cancellation).**

<b>443 453</b>	(Baffat-sorb) - 03.02.1999.
<b>541 762</b>	(Pharon) - 03.02.1999.
<b>547 465</b>	(FILA) - 08.02.1999.
<b>648 907</b>	(Schlummer Land Gut schlafen und schön sparen.) - 08.02.1999.
<b>678 720</b>	(IRwin) - 02.02.1999.
<b>687 434</b>	(GENELEC) - 04.02.1999.
<b>688 056</b>	(HOMEOSTIM) - 28.01.1999.
<b>693 067</b>	(F.G.P.) - 08.02.1999.

**Radiations effectuées pour une partie des produits et services à la demande d'un Office d'origine, selon l'article 6.4) de l'Arrangement ou l'article 6.4) du Protocole. / Cancellations effected for some of the goods and services at the request of an Office of origin in accordance with Article 6(4) of the Agreement or Article 6(4) of the Protocol.**

**673 614** (MC Morgan Thermal Ceramics).

The specification of goods/services in Class 11 and 19 has been amended as follows: Class 11: Parts and fittings, made from refractory materials for nuclear reactors, power stations, for furnaces and for the like high temperature utilising apparatus; apparatus and appliances incorporating parts which glow in use and all for heating, lighting, cooking or drying, and the glowing parts for such apparatus and appliances; burners, metal melting and holding furnaces and parts of all the aforesaid goods; radiants being parts of gaseous or liquid fuel operated heating apparatus; furnaces and ovens, none for experimental use; crucibles, crucible lids, crucible covers, crucible stands and bases, muffles and muffle rings, annealing cups, annealing cup covers, cupels, roasting dishes and scorifiers, stirrers, plungers, ladles, ladle bowls, ladle liners, skimmers, slag removal tools, siphon blocks, tundishes, distribution boxes, metal casting moulds, submerged entry nozzles, ladle shrouds and stoppers all for use in foundries; furnaces; furnace tubes; shaped refractory fittings for furnaces; anchors for affixing tiles and for supporting thermal insulation in furnaces and like high temperature utilising apparatus; electric heating elements for furnaces; supports for electrical heating elements for furnaces; parts and sleeves, damper blocks, channel blocks, arch anchor blocks, arches, arch blocks, jamb walls, back and breast walls, shadow walls, back and breast walls, shadow walls, port openings, overcoat blocks, pyrometer blocks, retorts and saggars; kiln furniture (element supports) of ceramic material; shaped linings, and pottery kiln furniture; refractory articles, including such articles in brick or block form, goods made of refractory materials, including clay-bonded graphite, carbon-bonded graphite, silicon carbide, or mixtures of the aforesaid materials, for use in the treatment, handling or casting of molten metals or to contain or protect articles during heat treatment; parts of apparatus for lighting, heating, steam generating, cooking, refrigerating, drying, ventilating, water supply and sanitary purposes; fittings for gas fires; tubes, shaped linings; cupola syphon blocks, slag-hole blocks, taphole blocks, launders, hot metal pouring chutes, stream dividers, skimmer blocks, slag notch cooler linings, slag or iron lips, slag notch surrounds, blast furnace troughs, blast furnace sub-hearths, blast furnace trough linings, charging door surrounds, rotar segments, spou-

ts, spout covers, spout burner blocks, spout inserts, orifice rings, flue blocks, burner blocks, stirrer sleeves, damper blocks, channel blocks, arch anchor blocks, arches, arch blocks, jamb walls, back and breast walls, shadow walls, back and breast walls, shadow walls, port openings, port crowns, port openings, overcoat blocks, pyrometer blocks, retorts and saggars; kiln furniture (element supports) of ceramic material; shaped linings and pottery kiln furniture; refractory articles, including such articles in brick or block form; goods made of refractory materials, including clay-bonded graphite, carbon-bonded graphite, silicon carbide, or mixtures of the aforesaid materials, for use in the treatment, handling or casting of molten metals or to contain or protect articles during heat treatment; parts of apparatus for lighting, heating, steam generating, cooking, refrigerating, drying, ventilating, water supply and sanitary purposes. Class 19: Building materials (non-metallic); non-metallic rigid pipes for building; all for use in heavy industry; refractory articles and refractory materials all in plastic, granular, powder, brick or block form; insulating fire bricks and high temperature bricks, tiles, construction blocks and modules; refractory cast castable mouldable and gunnable compositions and cements in powder plastic and granular forms; mortars and refractory tubes and non-metallic pipes; modelling clay; refractory articles and refractory materials for use in lining furnaces and tanks and for use in building construction; goods made wholly or partially of refractory materials, including clay-bonded graphite, carbon-bonded graphite, silicon carbide, or mixtures of the aforesaid materials. / *L'énoncé des produits/services des classes 11 et 19 a été modifié comme suit: classe 11: pièces et accessoires, en matériaux réfractaires destinés aux réacteurs nucléaires, centrales électriques, fourneaux et autres appareils fonctionnant également à hautes températures; appareils et dispositifs renfermant des éléments à incandescence servant à chauffer, éclairer, cuire ou sécher, et éléments incandescents pour lesdits appareils; brûleurs, fours de fusion et fours d'attente des métaux et éléments de tous les produits précités; radiants en tant qu'éléments d'appareils de chauffage à combustible liquide et à carburant gazeux; fourneaux et fours, à l'exception de ceux utilisés pour les expériences; creusets, couvercles de creusets, supports et socles de creusets, moufles et anneaux de moufles, coupelles de recuit, couvercles de coupelles de recuit, coupelles, plats à rôtir et matériel scorificatoire, agitateurs, plongeurs, poches de coulée, récipients de coulée, revêtements de coulée, écrémeurs, outils d'extraction des scories, blocs siphons, bassins de coulée, bassins de répartition, moules de fonderie, tuyères immergées d'admission, enveloppes de protection et tampons de coulée, tous lesdits articles utilisés dans les fonderies; fourneaux; tubes-foyers; garnitures réfractaires profilées pour fourneaux; pièces d'ancrage pour apposer des dalles et pour recevoir l'isolation thermique de fourneaux et d'appareils de même type fonctionnant également à températures élevées; corps chauffants électriques pour fourneaux; supports de corps chauffants électriques pour fourneaux; pièces et manchons, blocs amortisseurs, blocs en u, blocs d'ancrage à couteau, voûtes, briques de voûte, murs de jambage, parois arrière et devantures, murs d'écran, voûtes de brûleur, ouvertures de brûleur, blocs de placage, blocs pyrométriques, cornues et cassettes; accessoires d'enfournement (supports d'éléments) en céramique; revêtements intérieurs modelés et accessoires d'enfournement en céramique; articles réfractaires, dont ceux se présentant sous forme de brique ou de bloc; produits composés de matériaux réfractaires, notamment graphite à liaison d'argile, graphite à liaison de carbone, carbure de silicium, ou mélanges desdits matériaux, utilisés pour le traitement, le maniement ou le moulage des métaux en fusion ou pour contenir ou protéger les articles au cours du traitement thermique; pièces d'appareils d'éclairage, de chauffage, de production de vapeur, de cuisson, de réfrigération, de séchage, de ventilation,*

d'approvisionnement en eau et d'installations sanitaires, appareils de chauffage au gaz; tubes, revêtements intérieurs profilés; briques-siphons de cubilot, tuyères à laitier, blocs de bouchage, goulottes de coulée, canaux de coulage du métal en fusion, séparateurs de jet de métal, briques-barrages, revêtements de refroidissement de trou à crasse, becs de coulée de laitier ou de fonte, bordures de trou à crasse, chenaux de coulée de haut fourneau, soles inférieures de haut fourneau, revêtements de chenal de coulée de haut fourneau, bordures de gueulard, segments rotatifs, busettes de coulée, couvre-busettes, blocs de brûleur à busette de coulée, mises rapportées de busette, cuvettes d'écoulement, boisseaux, blocs de brûleur, manchons d'agitateur, blocs amortisseurs, blocs en u, blocs d'ancrage à couteau, voûtes, briques de voûte, murs de jamba-gé, parois arrières et devantures, murs d'écran, voûtes de brûleur, ouvertures de brûleur, blocs de placage, blocs pyrométriques, cornues et cassettes; accessoires d'enfournement (supports d'éléments) en céramique; revêtements intérieurs modelés et accessoires d'enfournement en céramique; articles réfractaires, dont ceux se présentant sous forme de brique ou de bloc; produits composés de matériaux réfractaires, notamment graphite à liaison d'argile, graphite à liaison de carbone, carbure de silicium, ou mélanges desdits matériaux, utilisés pour le traitement, le maniement ou le moulage des métaux en fusion ou pour contenir ou protéger les articles au cours du traitement thermique; pièces d'appareils d'éclairage, de chauffage, de production de vapeur, de cuisson, de réfrigération, de séchage, de ventilation, d'approvisionnement en eau et d'installations sanitaires. Classe 19: matériaux de construction (non métalliques); tuyaux rigides non métalliques pour la construction; tous destinés à l'industrie lourde; articles réfractaires et matériaux réfractaires tous sous forme de matières plastiques, de granulés, de poudres, de briques ou de blocs; briques réfractaires isolantes et briques résistantes à températures élevées, carreaux, blocs et modules de construction; compositions de béton réfractaire à mouler et pulvériser et ciments sous forme de plastique en poudre et de granulés; mortiers et tubes réfractaires et canalisations non métalliques; argile à modeler; articles réfractaires et matériaux réfractaires en tant que revêtements de fourneaux et de cuves et pour la construction; produits entièrement ou partiellement constitués de matériaux réfractaires, notamment de graphite à liaison d'argile, de graphite à liaison de carbone, de carbure de silicium, ou de mélanges desdits matériaux.

(580) 15.12.1998

**678 473 (PRETERVAL).**

Produits et services non radiés:

5 Produits pharmaceutiques à usage humain, à savoir produits cardio-vasculaires.

(580) 28.01.1999

**Radiations effectuées pour une partie des produits et services à la demande du titulaire selon la règle 25 / Cancellations effected for some of the goods and services at the request of the holder under Rule 25**

**R 273 132 (JOCKEY).**

Produits et services radiés:

29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; huiles et graisses comestibles; conserves, pickles.

30 Sauces.

(580) 25.01.1999

**R 357 898 (jockey).**

Produits et services radiés:

29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; huiles et graisses comestibles; conserves, pickles.

30 Sauces.

(580) 25.01.1999

**648 348 (Mag Code).**

La classe 11 est à supprimer.

(580) 26.01.1999

**654 908 (EXCELL "E").**

Produits et services radiés:

31 Additifs pour aliments pour animaux non à usage médical.

(580) 27.01.1999

**661 235 (Discovery).**

Produits et services non radiés:

9 Supports d'images et de sons exposés et/ou enregistrés.

41 Location de films, de supports d'images et de sons de toute nature, notamment cassettes vidéo et disques vidéo.

(580) 18.01.1999

**682 533 (TEC tronic).**

Produits et services non radiés / *Goods and Services not cancelled:*

9 Appareils de commande et de réglage pour appareils de chauffage, aux carburants.

9 *Regulating and control apparatus for heating apparatus, operating with fuel.*

(580) 25.01.1999



**Renonciations / Renunciations**

**R 390 799** (HYDRA). WITZENMANN GMBH METALLS-  
CHLAUCH-FABRIK, PFORZHEIM, PFORZHEIM (DE).  
(833) DK.  
(580) 03.02.1999

**R 437 086** (renakraft). YAYA TEXTILVERTRIEBS-GMBH,  
MÜNCHEN (DE).  
(833) PT.  
(580) 08.02.1999

**523 578** (MICARDIS). Boehringer Ingelheim Pharma KG, In-  
gelheim (DE).  
(833) BX, IT.  
(580) 03.02.1999

**R 528 547** (STOP N GO). ALLIEDSIGNAL AFTERMAR-  
KET EUROPE, Société Anonyme, LEVALLOIS PERRET  
(FR).  
(833) BX.  
(580) 03.02.1999

**640 366** (POMM-STAR). Kelly Gesellschaft m.b.H., Wien  
(AT).  
(833) IT.  
(580) 26.01.1999

**662 809** (BABY born). Max Zapf Puppen- und Spielwarenfa-  
brik GmbH, Rödental (DE).  
(833) NO.  
(580) 27.01.1999

**666 375** (max.mobil.). max.mobil.Telekommunikation Servi-  
ce GmbH, Wien (AT).  
(833) BX.  
(580) 29.01.1999

**673 742** (T TouchPoint). Deutsche Telekom AG, Bonn (DE).  
(833) GB.  
(580) 08.02.1999

**681 063** (ANDREA VIVALDI). NEW ITALIAN ART s.r.l.,  
VALENZA (AL) (IT).  
(833) DE, FR, KP.  
(580) 05.02.1999

**683 193** (T Media Pro). Deutsche Telekom AG, Bonn (DE).  
(833) GB.  
(580) 26.01.1999

**685 082** (ARTLITE). GLAVERBEL, société anonyme,  
BRUXELLES (WATERMAEL-BOITSFORT) (BE).  
(833) ES.  
(580) 09.02.1999

**685 197** (Online Pro). Deutsche Telekom AG, Bonn (DE).  
(833) GB.  
(580) 05.02.1999

**685 319** (SUPERFLUTE). Metsä-Serla Oyj, Espoo (FI).  
(833) GB.  
(580) 03.02.1999

**690 956** (Energizer GOOD TEST). COMPAGNIE RALS-  
TON ENERGY SYSTEMS société anonyme, CHATOU  
(FR).  
(833) GB.  
(580) 29.01.1999

**690 964** (Movistar). TELEFONICA DE ESPAÑA, S.A., MA-  
DRID (ES).  
(833) BX.  
(580) 01.02.1999

**691 026** (MultiNET). MultiNET Services Gesellschaft für Tele-  
- und Datenkommunikation mbH, Grasbrunn (DE).  
(833) FR.  
(580) 05.02.1999

**691 386** (W WEIDELAND natürlich saftig). Gebrüder Kruse  
GmbH, Hamburg (DE).  
(833) BX.  
(580) 27.01.1999

**691 964** (Danone Yoft). COMPAGNIE GERVAIS DANONE  
S.A., Levallois Perret (FR).  
(833) ES, PT.  
(580) 27.01.1999

**693 874** (ISO CHAMPION). Albert J. Weber, Neuhausen am  
Rheinfall (CH).  
(833) FR.  
(580) 22.01.1999

**693 984** (W). Wieland Electric GmbH, Bamberg (DE).  
(833) GB.  
(580) 11.02.1999

**702 791** (DONAJI). Jürg Schiesser, Opfikon (CH).  
(833) IT.  
(580) 22.01.1999

## Limitations / Limitations

**R 443 003** (PERNELLE). V.E.V., société anonyme, TOURCOING (FR).

(833) AT, BX, CH, IT, MA, SD.

(851) Liste limitée à:

23 Fils.

24 Tissus.

25 Articles de bonneterie, de lingerie de corps et d'habillement.

(580) 03.02.1999

**600 438 A** (ProTech). Makro Zelfbedieningsgroothandel C.V., DIEMEN (NL).

(833) CN.

(851) A supprimer de la liste:

8 Rasoirs.

(580) 25.01.1999

**603 974** (PRIMA frost). PRIMAFROST, S.r.l., MANTOVA (IT).

(833) AT, BG, BX, CH, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, UA, YU.

(851) Liste limitée à:

30 Produits à base de céréales (exclus les céréales pour le petit déjeuner); pizzas surgelées; pâtes alimentaires farcies surgelées à savoir tortellinis, raviolis, cannellonis.

(580) 26.01.1999

**620 791** (ELSA). ELSA Aktiengesellschaft, Aachen (DE).

(833) BG.

(851) Les produits de la classe 9 sont limités comme suit: Appareils, composants et sous-ensembles électriques et électroniques pour démonstration de données et d'informations; appareils, dispositifs électriques et électroniques d'enregistrement et de reproduction de données et d'informations, à l'exception de données et d'informations sous forme de son et image; logiciels; informations (à l'exception d'informations relatives à la génétique) enregistrées sur des supports informatiques. / *The goods in class 9 are limited as follows: electrical and electronic apparatus, components and subsystems for data and information demonstration purposes; appliances, electric and electronic devices for information and data recording and reproduction, except data and information in the form of sound or images; software; information (except information relating to genetics) recorded on computer media.*

(580) 04.01.1999

**655 995** (elex). ELEX s.p.a., Cernusco Sul Naviglio (MI) (IT).

(833) BX, CZ, ES, FR, SK.

(851) La liste est limitée aux produits suivants: Classe 7: Machines électriques et moteurs pour installations de soulèvement et de transport; classe 9: Appareils et instruments électriques pour installations de soulèvement et de transport, y compris appareils et instruments d'ajustage, de checking de commande, de contrôle et d'alimentation pour lesdites installations; la classe 42 reste inchangée.

(580) 02.02.1999

**659 524** (TIDE). Morrows GmbH, Erlenbach (CH).

(833) GB.

(851) Liste limitée à / *List limited to:*

25 Vêtements, vêtements de sport, à l'exclusion des bavettes et des langes.

25 *Clothing, sportswear, excluding bibs and babies' napkins.*

(580) 26.01.1999

**663 187** (ProTech). Makro Zelfbedieningsgroothandel C.V., DIEMEN (NL).

(833) CN.

(851) A supprimer de la liste:

8 Rasoirs.

(580) 25.01.1999

**664 474** (MEZZO). ETABLISSEMENTS ANDREX (société anonyme), PARIS (FR).

(833) ES.

(851) Liste limitée à:

7 Ciseaux électriques destinés au secteur de la coiffure; outils tenus à la main actionnés mécaniquement et destinés au secteur de la coiffure, tondeuses pour les animaux.

(580) 03.02.1999

**667 747** (Douceur). REWE ZENTRAL AG, Köln (DE).

(833) HU.

(851) The products coffee, coffee substitutes are to be cancelled. / *Les produits "café, succédanés du café" sont à radier.*

(580) 04.01.1999

**675 451** (Le Goustain). PAUL PREDAULT (Société Anonyme), GONESSE (FR).

(833) ES.

(851) Liste limitée à:

29 Jambons.

(580) 29.01.1999

**678 511** (WORLD CUP). Fédération Internationale de Football Association, Zurich (CH).

(833) PL.

(851) A supprimer: tous les produits de la classe 25.

(580) 19.01.1999

**679 362** (SATURN). Société de Fabrication MATY SFM (SA), BESANCON (FR).

(833) DE, ES.

(851) Liste limitée à:

14 Bijoux en métaux précieux et leurs alliages à l'exception d'horloges ou de bijoux contenant des horloges.

(580) 29.01.1999

**679 703** (EXPERTA BIL). Experta-BIL, Zurich (CH).

(833) ES.

(851) Classe 35: à supprimer. / *Class 35: to be removed.*

(580) 26.01.1999

**680 543**. BELVEDERE (société anonyme), BEAUNE (FR).

(833) RU, UA.

(851) Les produits de la classe 33 sont limités comme suit: "Boissons alcooliques (à l'exception des bières), vodka, liqueurs, eaux-de-vie, alcools de fruits, provenant du Bélarus".

(580) 28.01.1999

**685 311** (LA CHE MA). LACHEMA, akciová společnost, Brno (CZ).

**(833)** SK.

**(851)** A supprimer de la liste:

40 Usinage des métaux.

42 Recherches scientifiques, activité d'imprimerie.

**(580)** 01.02.1999

---

**697 220** (SUCHARD). KRAFT JACOBS SUCHARD SA (KRAFT JACOBS SUCHARD AG) (KRAFT JACOBS SUCHARD LTD), Zurich (CH).

**(833)** HU.

**(851)** A supprimer de la liste:

30 Café, extraits de café, succédanés du café, thé, boissons à base de café ou de chocolat et préparations pour faire ces boissons.

**(580)** 19.01.1999

---

**Modification du nom ou de l'adresse du titulaire / Change in the name or address of the holder**

**2R 140 228, 2R 194 987, 2R 194 988, 2R 194 989, R 217 965, R 240 554, R 256 073, R 283 905, R 283 945, R 284 223, R 300 844, R 305 523, R 308 352, R 348 078, R 356 139, R 367 190, R 376 144, R 411 876, R 426 405, R 428 034, R 430 938, R 435 317, 444 240, 451 181, 459 390, 462 621, 464 332, 464 647, 471 294, 471 295, 476 988, R 505 679, 527 633, 534 699, 553 544, 564 626, 583 142, 583 144, 583 145, 583 146, 589 921, 649 041, 655 084, 662 442, 671 129, 678 484.**

(874) PARKE DAVIS, Société en Commandite par Actions, 10, avenue de l'Arche, F-92400 COURBEVOIE (FR).

(580) 03.02.1999

**2R 142 281, 443 666.**

(874) ETABLISSEMENTS VANDOREN (Société Anonyme), 56, rue Lepic, F-75018 PARIS (FR).

(580) 01.02.1999

**2R 187 518, R 226 684, R 236 418, R 243 536, R 245 535, R 351 005, 534 169.**

(874) Dame Jeanne CHANTEREAU, épouse GOBET, 9, avenue de la Tour Maubourg, F-75007 PARIS (FR).

(580) 18.01.1999

**2R 188 517, R 265 398, R 377 543, 478 988, 597 160, 601 655.**

(874) COLLEZIONI GRANDI FIRME S.p.A. (ou en abrégé C.G.F. S.p.A.), 19, via Cernobbio, I-22100 COMO (IT).

(580) 14.01.1999

**2R 188 517, R 265 398, R 377 543, 478 988, 597 160, 601 655.**

(874) COLLEZIONI GRIFFES INTERNAZIONALI S.p.A., 19, via Cernobbio, I-22100 COMO (IT).

(580) 14.01.1999

**R 218 500, R 258 829, R 258 830, R 269 884, R 318 409, 446 907.**

(874) LABORATOIRE L. LAFON, 19, avenue du Professeur Cadiot, F-94700 MAISONS ALFORT (FR).

(580) 29.01.1999

**R 219 727, R 219 743.**

(874) RICA LEVY INTERNATIONAL (Société Anonyme), Zone Industrielle, 10ème rue, Bât. 102, Unité 1, F-06510 CARROS (FR).

(580) 26.01.1999

**R 227 043, R 373 465.**

(874) RICHTER GEDEON VEGYÉSZETI GYÁR RT., Gyömrői út 19-21, H-1103 Budapest (HU).

(750) RICHTER GEDEON VEGYÉSZETI GYÁR RT., Pf. 27, H-1475 Budapest 10 (HU).

(580) 29.12.1998

**R 267 602, 566 646.**

(874) BARCO GmbH, Wilhelm-Franz-Strasse 1, D-77971 Kippenheim (DE).

(580) 18.01.1999

**R 283 516.**

(874) PJB S.A., Société anonyme, 44, rue de Pontoise, F-95 870 BEZONS (FR).

(580) 25.01.1999

**R 323 142, R 442 049, 651 581.**

(874) August Brötje GmbH, D-26180 Rastede (DE).

(580) 26.01.1999

**R 324 108, R 324 109, 513 445.**

(874) Monsieur Hugues BERGON, Calle 11B N° 41-89, MEDELLIN (CO); Madame Martine GODEFROID, 102, rue Maubeuge, F-75010 PARIS (FR); Madame Nicole ZWOLINSKI, F-03360 VALIGNY (FR).

(750) Madame Martine GODEFROID, 102, rue Maubeuge, F-75010 PARIS (FR).

(580) 19.01.1999

**R 334 816, 445 247, 622 289, 630 164, 647 156.**

(874) Hegron Cosmetics B.V., 174, Van Ijsendijkstraat, NL-1442 LC PURMEREND (NL).

(580) 18.01.1999

**R 336 959.**

(874) LABORATOIRE DE CHIMIE ET DE BIOLOGIE, Société anonyme, La Salle, F-71260 LUGNY (FR).

(580) 06.01.1999

**R 350 273, 469 136.**

(874) BESTFOODS ITALIA S.p.A., 19, via Sant'Andrea, I-20121 MILANO (IT).

(580) 26.01.1999

**R 354 140, R 373 311, 580 622.**

(874) G.P.F. S.a.s., 22a, via D. Oreglia, I-12045 FOSSANO (IT).

(580) 29.12.1998

**R 376 724.**

(874) SANDVIK ROCK TOOLS S.A., Rue Georges Leclanché, B.P. 10, F-01442 VIRIAT (FR).

(580) 18.01.1999

**R 430 953, 442 453, 445 663, 540 067, 575 556.**

(874) MAGIMIX S.A., société anonyme, 5, rue Félix Faure, F-94300 Vincennes (FR).

(580) 28.01.1999

**R 440 822, 515 271.**

(874) LGL FRANCE, 11, rue d'Alsace Lorraine, F-69500 BRON (FR).

(580) 29.01.1999

**R 442 349.**

(874) MEDICIS-PLISSON (Société Anonyme), 83, rue du Faubourg Saint-Jacques, F-60000 BEAUVAIS (FR).

(580) 01.02.1999

**442 528.**

(874) KRON, S.A., Camino Ancho, s/n, E-28814 DAGANZO, Madrid (ES).

(580) 28.01.1999

**442 831.**

(874) APPLICATION DES GAZ, Société anonyme, Lieudit Le Favier, Route de Brignais, F-69230 SAINT GENIS LAVAL (FR).

(580) 02.02.1999

**442 837.**

(874) RHONE-POULENC RORER S.A., 20, Avenue Raymond Aron, F-92160 ANTONY (FR).

(580) 25.01.1999

**442 896.**

(874) Luxan B.V., 2, Industrieweg, NL-6662 PA ELST (NL).

(580) 18.01.1999

**442 974, 442 975.**

(874) MERIAL, Société par actions simplifiée, 17, rue Bourgelat, F-69002 LYON (FR).

(580) 25.01.1999

**443 003.**

(874) V.E.V., société anonyme, 66, rue du Château, F-59200 TOURCOING (FR).

(580) 15.01.1999

**443 192, 443 193.**

(874) DAME ANDREE ANNE-MARIE FLACON, Veuve de Jean Raymond Ferdinand QUELET, 55, rue Pergolèse, F-75116 PARIS (FR).

(580) 28.01.1999

**443 526.**

(874) ALAIN FIGARET, 4, Berge de la Prairie, F-78290 Croissy-sur-Seine (FR).

(580) 19.01.1999

**444 161.**

(874) ARANCA PRODOTTI S.p.A., Via Sabauda 20, I-89050 Salice di Reggio Calabria (RC) (IT).

(580) 26.01.1999

**444 295.**

(874) LUIGI CALISSANO & FIGLI S.p.A., Via Volta, 16, I-20093 COLOGNO MONZESE (Milano) (IT).

(580) 22.01.1999

**445 226.**

(874) ELF AQUITAINE, Tour Elf, 2 Place de la Coupole, La Défense 6, F-92400 COURBEVOIE (FR).

(580) 29.01.1999

**445 672.**

(874) TISSAVEL (S.A.), 2 à 8, rue de Linselles, F-59250 HALLUIN (FR).

(580) 28.01.1999

**449 012.**

(874) CASA VINICOLA NINO NEGRI S.p.A., Via Volta 16, I-20093 COLOGNO MONZESE (Milano) (IT).

(580) 22.01.1999

**454 931, 474 329.**

(874) WIBERG Gesellschaft m.B.H., 25, Eichendorffstrasse, D-83395 Freilassing (DE).

(750) WIBERG Gesellschaft m.b.H., 9, Adolf-Schemel-Strasse, A-5020 Salzburg (AT).

(580) 29.01.1999

**475 955.**

(874) Euro-Hairchic B.V., 4, Clara Zetkinweg, NL-5032 ML TILBURG (NL).

(580) 25.01.1999

**481 557, 565 564.**

(874) LEV (société anonyme), Tour Kupka B, F-92906 PARIS LA DEFENSE (FR).

(580) 22.01.1999

**513 202.**

(874) CHAMPAGNE CHARLES LAFITTE, 17, avenue de Champagne, F-51200 EPERNAY (FR).

(580) 01.02.1999

**521 544.**

(874) Société Coopérative Agricole LIMAGRAIN, Rue Limagrain, BP 1, F-63720 CHAPPES (FR).

(580) 29.01.1999

**R 528 749.**

(874) Cordial Produktions- und Warenvertriebsges. mbH, 30, Carl-Sonnenschein-Strasse, D-59348 Lüdinghausen (DE).

(580) 16.10.1998

**528 834.**

(874) ITALIAN STYLE S.R.L., Loc. Piscetto, Via Charta "77 n.18", I-50018 SCANDICCI (FIRENZE) (IT).

(580) 26.01.1999

**530 310, 530 542.**

(874) ANNICK GOUTAL, société anonyme, 14, rue de Castiglione, F-75001 PARIS (FR).

(580) 22.01.1999

**530 938, 538 622, 547 888, 566 548, 646 046.**

(874) NV OYSTERSHELL SA, Leopoldlaan 36, B-9900 EEKLO (BE).

(580) 09.02.1999

**R 531 006.**

(874) ROTONDI EVOLUTION S.P.A., 3, via Mangili, I-20122 MILANO (IT).

(580) 26.01.1999

**R 533 882.**

(874) FERRETTI S.P.A., Via Malpasso 624/626, I-47048 SAN GIOVANNI IN MARIGNANO (RN) (IT).

(580) 26.01.1999

**R 533 938, 535 947.**

(874) GROUPE MILLER FREEMAN, 70, rue Rivay, F-92300 LEVALLOIS PERRET (FR).

(580) 21.01.1999

**R 533 938, 535 947.**

(874) GROUPE MILLER FREEMAN, 70, rue Rivay, F-92300 LEVALLOIS PERRET (FR).

(580) 21.01.1999

**534 240.**

(874) T.S.C. S.r.l. - TRADING SERVICE COMPANY, Via Nazionale 2, I-24060 PIANICO (BERGAMO) (IT).

(580) 18.01.1999

**534 685, 559 242, 559 243, 566 111, 636 779.**

(874) GENERAL TRAILERS FRANCE, 1 et 3, rue Marcel Carné, Immeuble II, Courcouronnes, F-91042 EVRY (FR).

(580) 15.01.1999

**534 704.**

(874) AUCHAN, société anonyme à directoire et conseil de surveillance, 40, avenue de Flandre, F-59170 CROIX (FR).

(580) 29.01.1999

**535 947.**

(874) GROUPE BLENHEIM, Société anonyme, 70, rue Rivay, F-92300 LEVALLOIS PERRET (FR).

(580) 21.01.1999

**536 433.**

(874) TARGET LIGHTING, société anonyme, Rue Vandernoot 29A, B-1080 Bruxelles (BE).

(580) 20.01.1999

**536 595, 556 635.**

(874) LEASING MEDICA EUROPEA S.p.A., Corso Re Umberto, 2, I-10121 TORINO (IT).

(580) 26.01.1999

**536 658.**

(874) NIKOLS SEDGWICK S.R.L., 12, via V. Viviani, I-20124 MILANO (IT).

(580) 26.01.1999

**539 148.**

(874) Enigma S.A., 20, rue du Marché, CH-1204 Genève (CH).

(580) 04.02.1999

**539 569, 574 078.**

(874) LANIFICIO FRATELLI FILA S.p.A., Via Umberto 1°, 96, I-13013 Coggiola (VC) (IT).

(750) LANIFICIO FRATELLI FILA S.P.A., 96, via Umberto, I-13 013 COGGIOLA (IT).

(580) 15.01.1999

**539 769, 539 770.**

(874) GROUPE COURTAUD, société anonyme, 4, rue de Berri, F-75008 PARIS (FR).

(580) 29.01.1999

**540 277.**

(874) GIE U, Le Moulin-Boisseau, F-44470 CARQUEFOU (FR).

(580) 25.01.1999

**542 733.**

(874) COMET umetni brusi in nekovine, d.d., Tovarniška 5, SI-3214 ZREČE (SI).

(580) 27.01.1999

**543 108.**

(874) GUIDA MONACI SPA, 1319, via Salaria, I-00138 ROMA (IT).

(580) 26.01.1999

**546 172, 547 357, 547 482, 547 483.**

(874) GIORGIO ARMANI RETAIL SRL (in breve G.A. RETAIL SRL), 11, via Borgonuovo, I-20121 MILANO (IT).

(580) 26.01.1999

**546 499.**

(874) JEAN-CLAUDE DUFOUR CONSEIL SA ET PAR ABREVIATION J C D CONSEIL SA, Société anonyme A Directoire, 4, villa d'Orléans, F-75 014 PARIS (FR).

(580) 29.01.1999

**555 322.**

(874) RPC Bramlage GmbH, 70, Brägeler Strasse, D-49393 Lohne (DE).

(580) 01.12.1998

**558 874, 585 868.**

(874) F.LLI MASCIAGHI S.P.A., 11, via lo Maggio, I-20040 CAVENAGO BRIANZA (IT).

(580) 26.01.1999

**561 340.**

(874) Wolky B.V., 15 B/C, Voorveste, NL-3992 DC HOUTEN (NL).

(580) 25.01.1999

**575 942, 626 290.**

(874) TerraLife Pharma GmbH, 29, Moosham, A-5580 Unternberg (AT).

(580) 18.01.1999

**580 581, 604 496, 664 288.**

(874) SP METAL, Société anonyme, 3, rue Scheffer, F-75016 PARIS (FR).

(580) 19.01.1999

**604 935, 605 210, 632 890, 632 891, 632 892, 684 294.**

(874) ERIC PETERSON, 1st Floor, Broadway Chambers, Hammersmith Broadway, LONDON W6 7AF (GB).

(580) 18.01.1999

**607 279, 645 497.**

(874) MARELLA S.P.A., Via Fratelli Cervi 61/C, REGGIO EMILIA (IT).

(580) 08.02.1999

**607 311.**

(874) P.E.I. PROTEZIONI ELABORAZIONI INDUSTRIALI S.r.l., 32-32/2, Via Torretta, I-40012 CALDERARA DI RENO (BOLOGNA) (IT).

(580) 26.01.1999

**608 185.**

(874) CASTELLANI MICHELE E FIGLI SNC DI CASTELLANI SERGIO & C., 1/C, Via Granda Fraz. Valgarata, I-37020 MARANO DI VALPOLICELLA (IT).

(580) 26.01.1999

**610 096, 610 099, 610 693.**

(874) CHAPELLE DARBLAY, Société anonyme, Chemin Départemental 3, F-76530 GRAND-COURONNE (FR).

(580) 19.01.1999

**624 361.**

(874) Diagonála Y, spol. s r.o., Blanická 17, CZ-120 00 Praha 2 (CZ).

(580) 09.02.1999

**637 066.**

(874) Roland Staubli, Inwilerstrasse 31, CH-6340 Baar (CH).

(580) 19.01.1999

**649 077.**

(874) PARASHOP DIFFUSION (Société Anonyme), 9, avenue de l'Opéra, F-75001 PARIS (FR).

(580) 27.01.1999

**666 672.**

(874) Nederlandsche Kali-Import Maatschappij B.V., Kantoorgebouw "De Runmolen", 36-37, Zonnehof, NL-3811 ND AMERSFOORT (NL).

(580) 25.01.1999

**667 237.**

(874) MAZZINI MODA S.p.A., Via Sinigogola, 6, San Donato in Poggio, I-50028 Tavarnelle Val di Pesa (Firenze) (IT).

(580) 26.01.1999

**668 963.**

(874) Mautner Markhof Aktiengesellschaft, 39-41, Mautner Markhof Gasse, A-1110 Wien (AT).

(580) 18.01.1999

**674 050.**

(874) ATKA, naamloze vennootschap, Schoonmansveld 26, B-2870 Puurs (BE).

(580) 22.01.1999

**675 860.**

(874) B. & S.U. Beratungs- und Service-Gesellschaft Umwelt mbH, 105, Alt-Moabit, D-10559 Berlin (DE).

(580) 29.01.1999

**676 667, 680 276.**

(874) Artimplant AB, Hulda Mellgrens gata 5, S-421 32 VÄSTRA FRÖLUNDA (SE).

(580) 20.01.1999

**683 038.**

(874) KON-RAD, spol. s r.o., Česká 15, SK-831 03 Bratislava (SK).

(580) 25.01.1999

**688 582, 688 646, 689 177, 689 181.**

(874) Global Refund AB, Box 10004, S-434 21 Kungsbacka (SE).

(580) 04.02.1999

**689 008.**

(874) medicomp GmbH, Ordenslandstrasse 11, D-82140 OLCHING (DE).

(750) medicomp GmbH, Office Planegg, Lochhamer Straße 11, D-82152 Planegg-Martinsried (DE).

(580) 29.01.1999

**692 518, 692 519, 693 168, 693 403, 696 847, 696 852, 696 943, 696 946, 697 701, 697 849, 699 034, 700 771, 700 904, 700 905, 700 906, 701 111, 701 199, 701 549, 701 909, 701 910, 701 911, 702 138, 702 139, 702 273, 702 368, 703 294, 703 295, 703 405.**

(874) COTY B.V., 147, Oudeweg, NL-2031 CC HAARLEM (NL).

(580) 25.01.1999

**694 014.**

(874) Continental Gislaved Däck AB, S-332 81 GISLAVED (SE).

(580) 25.01.1999

**694 015.**

(874) Continental Gislaved Däck AB, S-332 81 GISLAVED (SE).

(580) 25.01.1999

**699 577, 699 578.**

(874) Advanced Computer Research Praha s.r.o., Břetislavova 12, CZ-110 00 Praha 1 (CZ).

(580) 29.01.1999

**VIII. ENREGISTREMENTS INTERNATIONAUX  
SUSCEPTIBLES DE FAIRE L'OBJET D'UNE OPPOSITION  
APRES LE DELAI DE 18 MOIS (REGLE 16) /  
INTERNATIONAL REGISTRATIONS WHICH MAY BE THE SUBJECT  
OF AN OPPOSITION BEYOND THE 18-MONTH TIME LIMIT (RULE 16)**

AT - Autriche / Austria  
R 280 691 A

BG - Bulgarie / Bulgaria  
R 280 691 A

BX - Benelux / Benelux  
R 280 691 A

CH - Suisse / Switzerland  
R 280 691 A

DK - Danemark / Denmark

2R 177 400	2R 213 050	R 280 691 A
R 430 605	R 430 606	R 432 278
R 432 279	462 332	486 965
492 212	495 537	508 764
522 636	522 982	526 118
548 440	563 737	583 332
597 473	599 682	609 667
624 738	633 135	633 783
639 774	640 298	640 856
641 487	641 836	649 893
650 692	652 042	654 619
657 020	658 668	659 733
660 064	661 406	662 107
662 134	662 270	662 480
663 735	665 389	665 445
665 561	665 808	665 811
667 416	668 926	672 715
675 555	675 705	675 709
675 820	675 837	675 843
675 906	675 934	675 934
675 943	675 999	675 999
676 072	676 141	676 149
676 258	676 264	676 280
676 332	676 414	676 446
676 449	676 486	676 498
676 512	676 526	676 566
676 616	676 618	676 669
676 723	676 774	676 784
676 962	676 971	677 059
677 060	677 063	677 073
677 077	677 080	677 083
677 130	677 131	677 159
677 167	677 168	677 175
677 194	677 208	677 220
677 235	677 236	677 237
677 238	677 242	677 301
677 303	677 311	677 356
677 359	677 361	677 405
677 409	677 436	677 555
677 562	677 591	677 592
677 639	677 648	677 658
677 681	677 689	677 701
677 708	677 722	677 775
677 837	677 839	677 840
677 862	677 890	677 912

677 953	677 983	677 994
678 133	678 164	678 165
678 226	678 351	678 370
678 371	678 373	678 412
678 422	678 428	678 430
678 432	678 446	678 467
678 639	678 662	678 668
678 712	678 760	678 766
678 803	678 810	678 818
678 861	678 945	678 947
678 983	679 065	679 105
679 111	679 116	679 200
679 203	679 208	679 209
679 214	679 217	679 256
679 298	679 367	679 380
679 436	679 486	679 492
679 595	679 605	679 638
679 653	679 671	679 690
679 720	679 726	679 778
679 779	679 803	679 806
679 824	679 855	679 863
679 865	680 019	680 024
680 026	680 044	680 058
680 100	680 101	680 102
680 104	680 113	680 137
680 140	680 147	680 168
680 170	680 179	680 186
680 191	680 198	680 230
680 231	680 232	680 233
680 234	680 235	680 283
680 350	680 355	680 357
680 360	680 365	680 389
680 397	680 411	680 424
680 531	680 594	680 636
680 662	680 683	680 684
680 685	680 740	680 751
680 799	680 806	680 822
680 853	680 854	680 902
681 139	681 147	681 269
681 377	681 400	681 570
681 646	681 647	682 738
682 861	682 901	682 932
682 933	683 007	683 362
684 153	685 771	

GB - Royaume-Uni / United Kingdom

R 432 180	559 121	653 324
676 347	678 788	679 638
681 173	682 279	682 285
682 369	683 135	683 173
684 897	685 660	685 960
686 537	690 403	690 448
690 563	691 616	

SE - Suède / Sweden

565 902	604 395	605 684
618 073	627 192	671 826
672 926	673 122	673 130
673 287	674 502	677 173
678 804	678 985	679 065



<b>679 313</b>	<b>683 024</b>	<b>683 090</b>
<b>683 154</b>	<b>683 159</b>	<b>683 193</b>
<b>683 239</b>	<b>683 247</b>	<b>683 256</b>
<b>683 271</b>	<b>683 282</b>	<b>683 285</b>
<b>683 319</b>	<b>683 321</b>	<b>683 325</b>
<b>683 326</b>	<b>683 328</b>	<b>683 362</b>

---

## IX. REFUS ET INVALIDATIONS / REFUSALS AND INVALIDATIONS

## Refus totaux de protection / Total refusals of protection.

## AM - Arménie / Armenia

685 410

## AT - Autriche / Austria

685 769	685 802	685 804
685 833	685 862	685 869
685 908	685 910	685 913
685 933	685 970	685 972
685 974		

## BA - Bosnie-Herzégovine / Bosnia and Herzegovina

685 410 685 644 686 428

## BG - Bulgarie / Bulgaria

689 916	689 999	690 661
691 291	691 701	691 740

## BY - Bélarus / Belarus

R 263 301	557 297	687 080
687 081	687 219	687 488
687 780	687 955	688 121

## CH - Suisse / Switzerland

R 416 867	R 435 739	R 439 348
R 504 276	651 070	651 617
668 171	685 373	685 383
685 443	685 464	685 465
685 484	685 503	685 520
685 547	685 581	685 584
685 908	685 910	685 911
685 915	685 933	685 967
685 980	685 996	685 997
685 998	686 007	686 074
686 099	686 109	686 175
686 178	693 309	695 547
695 776	696 669	697 307
698 001	698 152	699 864
699 865		

## CN - Chine / China

2R 170 291	611 439	692 018
692 021	692 022	692 235
692 237	692 260	692 302
692 321	692 356	692 369
692 401	692 402	692 419
692 420	692 434	692 446

## CZ - République tchèque / Czech Republic

R 424 311	R 434 978	653 256
663 344	685 197	685 232
685 253	685 276	685 406
685 410	685 422	685 424
685 425	685 443	685 470
685 495	685 503	685 644
685 694	685 698	685 733
685 773	685 812	685 862
685 864	685 887	685 892
685 933	685 975	685 976
686 028	686 036	686 049
686 051	686 094	686 112
686 113	686 114	686 131
686 232	686 285	686 294

686 319	686 372	686 445
686 480	686 507	686 511
686 535	686 543	686 555
686 645		

## DE - Allemagne / Germany

R 437 728	684 620	684 845
684 961	686 116	687 226
687 511	687 605	687 624
687 646	687 652	688 216
688 365	688 436	688 471
688 628	688 800	688 854
688 959	688 972	689 064
689 083	689 196	689 268
689 292	689 320	689 323
689 362	689 427	689 541
689 542	689 585	689 876
690 009	690 078	690 432
691 000	691 214	691 343
691 651	691 714	691 848
692 321	692 323	692 391
692 632	692 667	692 677
692 768	693 096	693 206
693 233	693 248	693 361
693 440	693 464	693 820
694 120	694 242	694 252
694 459	694 487	694 501
694 502	694 504	694 505
694 655	694 720	694 818
694 884	694 922	694 930
694 931	695 012	695 261
695 325	695 528	695 529

## DK - Danemark / Denmark

462 332	526 118	563 737
629 333	636 885	672 715
675 705	677 167	677 235
677 236	677 237	677 238
677 953	678 165	678 370
678 373	678 983	679 111
679 436	679 720	679 778
679 779	679 801	679 863
681 139	681 173	681 646
681 647	681 651	681 652
681 823	682 159	682 161
682 179	682 181	682 206
682 314	682 368	682 533
682 563	682 738	682 821
682 861	682 869	682 901
682 928	682 932	682 933
682 979	683 007	683 362
683 369	683 388	683 509
683 923	684 153	684 301
685 304	685 895	686 096
686 188	686 311	686 570
686 590	687 291	687 376
687 391	687 754	688 233

## EG - Égypte / Egypt

565 945	603 195	653 257
667 586	687 033	687 690
687 857	687 864	688 090
688 514	688 705	689 069
689 109	689 187	689 410
689 414	689 713	689 891
689 964	690 373	690 451

691 489	691 506	691 869	663 815	665 251	672 467
691 899	692 102	693 223	675 110	679 653	681 314
693 823	699 168		682 209	686 130	686 619
<hr/>			691 087	692 238	693 027
<b>ES - Espagne / Spain</b>			693 116	695 587	697 673
641 059	648 982	674 151	698 175	698 176	698 182
675 880	679 632	685 544	698 191	698 218	698 244
687 421	687 496	687 637	698 246	698 583	698 794
687 662	687 673	688 440	698 796	698 800	698 808
688 524	688 710 A	689 103	698 811	698 902	698 930
689 116	689 117	689 131	698 932	699 301	699 301
689 138	689 156	689 170	699 338	699 504	699 510
689 177	689 181	689 189	699 656	699 662	699 666
689 196	689 199	689 201	699 672	699 682	699 688
689 213	689 223	689 229	699 691	699 704	699 719
689 233	689 238	689 240	699 844	699 855	699 873
689 244	689 267	689 274	699 913	699 934	699 936
689 283	689 284	689 285	700 158	700 159	700 164
689 295	689 300	689 302	700 165	700 168	700 174
689 310	689 321	689 323	700 175	700 176	
689 327	689 335	689 339	<hr/>		
689 342	689 343	689 348	<b>HR - Croatie / Croatia</b>		
689 365	689 366	689 375	685 410		
689 388	689 389	689 402	<hr/>		
689 407	689 411	689 416	<b>HU - Hongrie / Hungary</b>		
689 420	689 427	689 434	511 176	544 814	603 195
689 442	689 443	689 451	685 187	685 211	685 267
689 466	689 469	689 473	685 291	685 322	685 323
689 477	689 482	689 484	685 358	685 410	685 424
689 488	689 491	689 493	685 470	685 518	685 519
689 500	689 501	689 503	685 607		
689 505	689 506	689 507	<hr/>		
689 508	689 528	689 529	<b>KG - Kirghizistan / Kyrgyzstan</b>		
689 530	689 536	689 549	R 403 494	453 957	477 318
689 567	689 573	689 574	628 744	686 687	686 691
689 585	689 589	689 611	686 749	686 855	687 080
689 615	689 625	689 626	687 109	687 479	687 575
689 631	689 632	689 633	687 622	687 629	687 708
689 634	689 635	689 646	687 780	687 856	687 857
689 647	689 648	689 649	688 038	688 174	
689 656	689 660	689 662	<hr/>		
689 664	689 666	689 667	<b>KZ - Kazakhstan / Kazakhstan</b>		
689 668	689 687	689 703	666 853	680 389	685 187
689 710	689 713	689 714	685 376	685 406	685 410
689 725	689 743	689 745	685 454	685 470	
689 749	689 750	689 765	<hr/>		
689 767	689 773	689 775	<b>LV - Lettonie / Latvia</b>		
689 799	689 801	689 802	628 895	628 897	685 424
689 803	689 817	689 825	685 733	686 112	686 114
689 839	689 842	689 844	686 691	696 801	698 001
689 848	689 853	689 862	<hr/>		
689 863	689 878	689 892	<b>MK - Ex-République yougoslave de Macédoine / The former Yugoslav Republic of Macedonia</b>		
689 899			687 107	690 243	
<hr/>			<b>NO - Norvège / Norway</b>		
<b>FI - Finlande / Finland</b>			679 045	684 180	684 220
638 816	678 412	679 661	684 464	684 746	685 321
680 104	684 461	686 665	685 359	685 378	685 410
688 230	688 267	688 271	<hr/>		
688 330	688 359	688 400	<b>PL - Pologne / Poland</b>		
<hr/>			2R 154 169	2R 213 281	R 386 068
<b>FR - France / France</b>			R 411 112	R 418 872	R 437 935
655 956	697 543	698 635	R 442 437	456 067	536 650
699 353	700 177		636 885	667 122	668 171
<hr/>			669 352	684 825	684 842
<b>GB - Royaume-Uni / United Kingdom</b>			684 881	684 903	684 906
2R 184 827	2R 213 236	2R 213 616	<hr/>		
R 297 193	R 398 702	R 440 181			
R 440 404	R 440 405	479 033			
R 504 276	610 545	611 859			
622 263	656 077	662 222			

684 923	684 948	684 959
684 970	684 978	684 989
684 990	685 175	685 187
685 188	685 202	685 307
685 322	685 323	685 358
685 378	685 410	685 414
685 425	685 445	685 590
685 594		

**PT - Portugal / Portugal**

636 885	684 850	684 877
684 897	684 907	684 971
685 187	685 216	685 318
685 322	685 323	685 425

**RO - Roumanie / Romania**

491 814	627 792	633 272
684 582	684 821	684 881
684 906	684 908	684 983
685 073	685 074	685 188
685 267	685 307	685 322
685 323	685 359	685 436

**RU - Fédération de Russie / Russian Federation**

620 248	633 502	669 423
670 645	673 555	680 797
686 108	686 109	686 112
686 114	686 124	686 127
686 128	686 131	686 152
686 189	686 201	686 227
686 249	686 263	686 303
686 305	686 319	686 343
686 372	686 408	686 428
686 445	686 448	686 452
686 464	686 476	686 485
686 488	686 539	686 542
686 555	686 558	686 569
686 574	686 615	686 616
686 638	686 645	686 650
686 674	686 691	686 692
686 715	686 728	686 730
686 740	686 866	686 868
686 870	686 883	686 893
686 905	686 924	686 950
686 968	686 972	687 081
687 112		

**SE - Suède / Sweden**

604 395	605 684	618 073
670 135	678 861	680 147
683 024	683 090	683 154
683 159	683 193	683 239
683 247	683 256	683 271
683 282	683 285	683 319
683 321	683 325	683 326
683 328	683 362	

**SI - Slovénie / Slovenia**

495 376	687 107	688 524
689 501		

**SK - Slovaquie / Slovakia**

687 963

**TJ - Tadjikistan / Tajikistan**

686 428

**UA - Ukraine / Ukraine**

636 885	668 389	684 873
684 877	684 938	684 948
685 073	685 355	685 359
685 376	685 446	

**UZ - Ouzbékistan / Uzbekistan**

685 605	685 644	686 191
686 305	686 428	686 445

**YU - Yougoslavie / Yugoslavia**

636 885	685 181	685 187
685 191	685 211	685 276
685 322	685 323	685 406
685 435	685 583	685 644
685 661	685 694	685 771
685 773	685 796	

**Refus partiels de protection / Partial refusals of protection.****AM - Arménie / Armenia**

657 461

A supprimer de la liste:

29 Lait et produits laitiers tels que yaourts, crèmes, beurres, lait fermenté, fromage, fromage frais, boissons à base de lait.

**AT - Autriche / Austria**

685 781

Liste limitée à:

29 Produits laitiers à savoir crème de yaourt à base de lait entier.

685 795

Liste limitée à / List limited to:

30 Biscuiterie; bonbons; confiserie, pâtisserie et sucrerie; tous ces produits étant au chocolat; boissons à base de chocolat; chocolat.

30 Cookies; sweets; confectionery, pastries and sugar confectionery; all these goods are made with chocolate; chocolate-based beverages; chocolate.

**BA - Bosnie-Herzégovine / Bosnia and Herzegovina**

595 760

A supprimer de la liste:

18 Cuir et imitations du cuir, produits en ces matières non compris dans d'autres classes; peaux d'animaux; malles et valises; parapluies, parasols et cannes; fouets et sellerie.

25 Vêtements, chaussures, chapellerie.

**BG - Bulgarie / Bulgaria**

678 386

A supprimer de la liste / Delete from list:

35 Comptabilité; étude et recherche du marché; service de conseil aux entreprises pour la conduite de leurs affaires; conseil pour les questions de personnel; négociation et conclusion de transactions commerciales pour le compte de tiers; négociation de contrats pour l'acquisition ou la vente de produits; services d'un franchiseur, à savoir transfert de savoir-faire en matière de gestion commerciale et d'organisation.

35 Accounting; market research and study; business consultancy relating to company business operations; consultancy on personnel issues; negotiation and conclusion of commercial transactions for third parties; negotiation of contracts for the purchase or sale of goods; franchisor services, namely transfer of commercial management and organizational know-how.

**678 488**

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

35 Comptabilité; étude et recherche du marché; service de conseil aux entreprises pour la conduite de leurs affaires; conseil pour les questions de personnel; négociation et conclusion de transactions commerciales pour le compte de tiers; négociation de contrats pour l'acquisition ou la vente de produits; services d'un franchiseur, à savoir transfert de savoir-faire en matière de gestion commerciale et d'organisation.

35 *Accounting; market research and study; business consultancy relating to company operations; consultancy in connection with personnel issues; negotiation and conclusion of commercial transactions for third parties; negotiation of contracts for the purchase or sale of goods; franchisor services, namely transfer of commercial management and organizational know-how.*

**690 082**

A supprimer de la liste:

25 Bas pour enfants, articles d'habillement.

**690 139** - Refusé pour tous les produits de la classe 25. / *Refusal for all goods in class 25.*

**690 142** - Refusé pour tous les produits et services des classes 12 et 37. / *Refusal for all goods and services in classes 12 and 37.*

**690 182**

A supprimer de la liste:

5 Médicaments, produits pharmaceutiques à usage humain.

**690 325** - Refusé pour tous les produits de la classe 29.

**690 346** - Refusé pour tous les produits de la classe 5. / *Refusal for all goods in class 5.*

**690 495** - Refusé pour tous les produits et services des classes 5, 16 et 41.

**690 523** - Refusé pour tous les produits de la classe 32 à l'exception des bières. / *Refusal for all goods in class 32 except beers.*

**690 975** - Refusé pour tous les produits de la classe 32. / *Refusal for all goods in class 32.*

**691 227** - Refusé pour tous les produits de la classe 3. / *Refusal for all goods in class 3.*

**691 244**

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

21 Produits des arts décoratifs en verre, articles en verre, en particulier verrerie pour boissons.

21 *Decorative-art products made of glass, glassware, in particular drinking glassware.*

**691 325** - Refusé pour tous les produits de la classe 5.

**BY - Bélarus / Belarus****686 650**

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

16 Papier extensible préformé à partir duquel est fabriqué du matériel d'emballage et d'enveloppement; papier imprégné et/ou couvert d'une couche, bandeaux en papier, papier-goudron et couvertures en papier pour emballage, enveloppement, rembourrage et comme couverture de protection pour objets de toutes sortes ainsi que pour produits alimentaires afin d'éviter leur pollution ou humidification.

16 *Preshaped extensible paper used for manufacturing packaging and wrapping material; impregnated paper and/or paper which is covered with a layer, bands of paper, tarred brown paper and covers made of paper for packaging, wrapping, padding and as protective covering for objects of all sorts as well as for food products in order to avoid damage thereof by moisture or dirt.*

**686 924** - Refusé pour tous les services de la classe 35.

**686 990**

A supprimer de la liste:

38 Transmission de messages par voie électronique ou de télécommunication.

**687 247** - Refusé pour tous les produits de la classe 5.

**687 310** - Refusé pour tous les produits et services des classes 1 et 42.

**687 533**

Liste limitée à / *List limited to:*

30 Café de type "cappuccino".

30 *"Cappuccino" coffee.*

**688 146** - Refusé pour tous les produits de la classe 29.

**CH - Suisse / Switzerland**

**573 723** - Admis pour les produits suivants de la classe 3: produits cosmétiques biologiques; admis pour tous les produits de la classe 5; tous ces produits étant biologiques. / *Accepted for the following goods in class 3: biological cosmetic products; accepted for all goods in class 5; all these goods being biological.*

**589 328**

Liste limitée à / *List limited to:*

19 Matériaux de construction en céramique; tuyaux rigides en céramique pour la construction; constructions transportables en céramique; monuments en céramique.

21 Ustensiles et récipients pour le ménage ou la cuisine en céramique; peignes et éponges en céramique; brosses (à l'exception des pinceaux) en céramique; matériaux pour la fabrication de brosses en céramique; matériaux de nettoyage en céramique; produits céramiques pour le ménage.

19 *Ceramic building materials; rigid ceramic pipes for construction purposes; transportable ceramic buildings; ceramic monuments.*

21 *Ceramic household or kitchen utensils and containers; combs and sponges made of ceramic materials; brushes (except paintbrushes) made of ceramic materials; brush-making materials made of ceramic materials; ceramic cleaning materials; ceramics for household purposes.*

Admis pour tous les services de la classe 39. / *Accepted for all services in class 39.*

**677 498** - Admis pour les produits suivants de la classe 32: bières de Hoegaarden en Belgique; admis pour tous les services de la classe 42. / *Accepted for the following goods in class 32: beers from Hoegaarden in Belgium; accepted for all services in class 42.*

**679 307** - Admis pour tous les produits des classes 7, 8, 9 et 11; tous ces produits étant en chrome.

**685 314** - Admis pour tous les produits et services des classes 3, 9, 16, 18, 24, 25, 34 et 37; refusé pour tous les produits des classes 12, 14 et 28.

**685 315** - Admis pour tous les produits et services des classes 3, 9, 16, 18, 24, 25, 34 et 37; refusé pour tous les produits des classes 12, 14 et 28.

**685 402** - Admis pour tous les produits de la classe 29; tous ces produits renfermant de la crème. / *Accepted for all goods in class 29; all these goods containing cream.*

**686 081** - Admis pour tous les produits des classes 6 et 7; tous ces produits étant fabriqués en métal.

**686 098** - Admis pour tous les produits de la classe 33; tous ces produits étant de provenance française. / *Accepted for all goods in class 33; all these goods are of French origin.*

**686 171** - Admis pour tous les produits de la classe 5; tous ces produits étant fabriqués avec de la céramique. / *Accepted for all goods in class 5; all these goods are made with ceramic materials.*

**686 212**

Liste limitée à:

29 Canards, oies; conserves de canard et d'oie; foie de canard et d'oie; pâtés de foie de canard et d'oie; graisses comestibles de canard et d'oie.

**686 317** - Admis pour tous les produits de la classe 11; tous ces produits étant inoxydables; admis pour tous les produits des classes 20 et 21. / *Accepted for all goods in class 11; all these goods being stainless; accepted for all goods in classes 20 and 21.*

**686 325**Liste limitée à / *List limited to:*

21 Porte-savons, porte-serviettes, supports pour papier hygiénique et pour brosses de W.C., supports pour brosses à dents, supports et consoles pour ustensiles de bain et de toilette, douches buccales comme appareils médicaux; tous les produits précités étant en acier.

21 *Soap holders, towel holders, toilet paper holders and toilet brush holders, toothbrush holders, stands and rests for bath and toilet utensils, dental water jets for use as medical apparatus; all the aforesaid goods made of steel.*

Admis pour tous les produits de la classe 11; tous ces produits étant en acier. / *Accepted for all goods in class 11; all these goods made of steel.*

**686 369**Liste limitée à / *List limited to:*

- 30 Glaces comestibles contenant des cacahuètes.
- 30 *Edible ices containing peanuts.*

**687 417**Liste limitée à / *List limited to:*

32 Eaux minérales (boissons) de provenance de Kislovodsk en Russie contenant du sulfate, hydrocarbonate, magnésium et calcium.

32 *Mineral waters (beverages) from Kislovodsk in Russia containing sulfate, hydrocarbonate, magnesium and calcium.*

**687 419**Liste limitée à / *List limited to:*

- 30 Fondue au chocolat.
- 30 *Chocolate fondue.*

**687 613**

Liste limitée à:

- 33 Vin merlot.

**687 658**Liste limitée à / *List limited to:*

- 30 Tranches contenant des raisins secs.
- 30 *Slices containing raisins.*

**688 795**

Liste limitée à:

- 30 Caramels contenant du café crème.

**695 234** - Admis pour tous les produits de la classe 6; admis pour tous les produits de la classe 19, tous ces produits étant en métal. / *Accepted for all goods in class 6; accepted for all goods in class 19, all these goods being made of metal.*

**696 175**

Liste limitée à:

3 Matières à nettoyer et à polir (y compris pour le cuir), excepté huiles pour le cuir; abrasifs (sauf pour buts dentaires), produits d'émeri.

- 7 Outils mécaniques à affûter.
- 8 Outils à main à affûter.

**CN - Chine / China**

**590 181** - Refusé pour tous les produits de la classe 28.

**689 029** - Refusé pour tous les produits et services des classes 3, 5, 29, 30, 31, 32 et 42.

**689 578**Delete from list / *A supprimer de la liste:*

20 Furniture.  
28 Games and playthings; gymnastic and sporting articles (included in this class).

32 Beers; mineral and aerated waters and other non-alcoholic drinks; fruit drinks and fruit juices.

20 Mobilier.

28 *Jeux et jouets; articles de gymnastique et de sport (compris dans cette classe).*

32 *Bières; eaux minérales et gazeuses et autres boissons non alcoolisées; boissons aux fruits et jus de fruits.*

Refusé pour all the goods in classes 6, 9 and 16. / *Refusé pour tous les produits des classes 6, 9 et 16.*

**690 157** - Refusé pour all the goods in class 17. / *Refusé pour tous les produits de la classe 17.*

**690 158** - Refusé pour all the goods in class 16. / *Refusé pour tous les produits de la classe 16.*

**691 565** - Refusal for all the goods in classes 3 and 14 and for the following goods in class 25: clothing, footwear. / *Refusé pour tous les produits des classes 3 et 14 et pour les produits suivants de la classe 25: "vêtements, chaussures".*

**691 566** - Refusal for all the goods in classes 3 and 25. / *Refusé pour tous les produits des classes 3 et 25.*

**692 323** - Refusé pour tous les produits de la classe 32.

**692 351**Liste limitée à / *List limited to:*

7 Moteurs (excepté pour véhicules terrestres), accouplements et courroies de transmission (excepté pour véhicules terrestres).

9 Appareils et instruments de secours (sauvetage).

7 *Motors and engines (except ones intended for land vehicles), transmission couplings and belts (except ones intended for land vehicles).*

9 *Emergency (life-saving) apparatus and instruments.*

Refusé pour tous les produits de la classe 11. / *Refusal for all goods in class 11.*

**692 367** - Refusé pour tous les produits de la classe 6. / *Refusal for all goods in class 6.*

**692 381** - Refusé pour tous les produits de la classe 11.

**CZ - République tchèque / Czech Republic**

**495 804** - Refusé pour tous les produits des classes 5 et 21. / *Refusal for all goods in classes 5 and 21.*

**536 773**

A supprimer de la liste:

- 25 Vêtements.

**564 519**

A supprimer de la liste:

11 Appareils de ventilation et de conditionnement ainsi que parties de ces appareils.

**572 928**A supprimer de la liste / *Delete from list:*

19 Fenêtres et porte-fenêtres.

19 *Windows and French windows.*

**595 760** - Refusé pour tous les produits des classes 18 et 25.

**616 808**

A supprimer de la liste:

- 5 Produits vétérinaires.

**666 638**

A supprimer de la liste:

- 33 Spiritueux.

**685 245** - Refusé pour tous les produits des classes 6, 7, 8, 9 et 17; refusé pour les produits suivants de la classe 19: matériaux de construction non métalliques.

**685 345**

A supprimer de la liste:

9 Appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques.

**685 417**

A supprimer de la liste:

16 Produits de l'imprimerie.

35 Diffusion d'annonces publicitaires, diffusion d'échantillons et de matériel publicitaire.

**685 449** - Refusé pour tous les produits de la classe 19 et pour "revêtements de sols" de la classe 27.

**685 531** - Refusé pour tous les produits de la classe 6. / *Refusal for all goods in class 6.*

**685 595** - Refusé pour tous les produits de la classe 28.

**685 767** - Refusé pour tous les produits et services des classes 9 et 36.

**685 866**

A supprimer de la liste:

3 Huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux, dentifrices.

**685 870** - Refusé pour les produits suivants de la classe 30: farines et préparations faites de céréales (hormis les aliments pour animaux), pain; refusé pour tous les produits de la classe 32. / *Refusal for the following goods in class 30: flour and preparations made from cereals (excluding animal feeds), bread; refusal for all goods in class 32.*

**686 034**

A supprimer de la liste:

16 Appareils à écrire et à dessiner, taille-crayons.

**686 061** - Refusé pour tous les services de la classe 35.

**686 146** - Refusé pour tous les produits de la classe 19.

**686 268** - Refusé pour tous les produits de la classe 25.

**686 333**

A supprimer de la liste:

9 Accessoires d'autos, à savoir batteries, appareils de recharge pour batteries, câbles de connexion de batteries, appareils de contrôle pour batteries.

**686 420** - Refusé pour tous les produits des classes 18 et 25. / *Refusal for all goods in classes 18 and 25.*

**686 447** - Refusé pour tous les produits de la classe 25.

**686 470**

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

29 Lait et produits laitiers; graisses comestibles.

30 Glaces comestibles.

32 Autres boissons non alcooliques; boissons de fruits.

29 *Milk and milk products; edible fats.*

30 *Edible ice.*

32 *Other non-alcoholic beverages; fruit beverages.*

**686 488**

A supprimer de la liste:

35 Publicité, gestion d'affaires.

41 Publication et édition de produits de l'imprimerie, éducation, formation, divertissement.

Refusé pour tous les produits et services des classes 9 et 42.

**686 493** - Refusé pour tous les produits de la classe 14.

**686 602**

A supprimer de la liste:

36 Affaires immobilières; émission de lettres de crédit; expertise immobilière; gérance d'immeubles.

37 Construction et réparation; services d'installation; travaux publics; travaux ruraux; entretien ou nettoyage de bâtiments, de locaux, du sol (ravalement de façades, désinfection, dératation).

Refusé pour tous les produits de la classe 19.

**DE - Allemagne / Germany****689 321**

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

3 Cosmétiques, notamment crèmes, laits, lotions, gels et poudres pour le visage, le corps et les mains; laits, gels et huiles de bronzage et après-soleil; produits de maquillage.

3 *Cosmetics, particularly face, body and hand creams, milks, lotions, gels and powders; tanning and after-sun milks, gels and oils; make-up products.*

**689 520**

A supprimer de la liste:

3 Huiles essentielles.

**690 050** - Refusé pour tous les produits de la classe 25. / *Refusal for all goods in class 25.*

**694 660** - Refusé pour tous les produits des classes 14 et 16; refusé pour les produits suivants de la classe 28: jeux, jouets; articles de gymnastique et de sport non compris dans d'autres classes.

**694 752**

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

29 Plats préparés et collations.

29 *Prepared meals and snacks.*

**DK - Danemark / Denmark**

**524 373** - Refused for all the goods in class 9. / *Refusé pour tous les produits de la classe 9.*

**606 294** - Refused for all the services in class 42. / *Refusé pour tous les services de la classe 42.*

**677 555**

List limited to / *Liste limitée à:*

31 Propagation material for plants.

31 *Matériel de multiplication pour plantes.*

**681 008**

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

36 Financial services.

36 *Services financiers.*

**681 418**

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

9 Modems and computer programs exclusively designed for graphic data processing systems and written on machine-readable data carriers.

9 *Modems et programmes informatiques conçus uniquement pour des systèmes de traitement infographiques et inscrits sur des supports de données exploitables par machine.*

**681 425**

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

9 Data processing programs.

9 *Programmes informatiques.*

**681 657** - Refused for all the goods in class 16. / *Refusé pour tous les produits de la classe 16.*

**681 818** - Refused for all the services in class 37. / *Refusé pour tous les services de la classe 37.*

**681 821**

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

35 Advertising services; advertising.

35 *Services publicitaires; publicité.*

**681 862**

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

9 Electric and electronic apparatus and instruments included in this class; computer software; parts and spare parts for all the aforesaid goods.

9 *Appareils et instruments électriques et électroniques compris dans cette classe; logiciels; composants et pièces de rechange pour tous les produits précités.*

**681 976** - Refused for all the goods in class 33. / *Refusé pour tous les produits de la classe 33.*

**682 112**Delete from list / *A supprimer de la liste:*

- 42 Catering of drinks.
- 42 *Approvisionnement de boissons.*

**682 290**Delete from list / *A supprimer de la liste:*

- 14 Cigarette cases of precious metals.
- 14 *Boîtes à cigarettes en métaux précieux.*

**682 345**Delete from list / *A supprimer de la liste:*

9 Apparatus for recording, transmission or reproduction of sound or images; magnetic data carriers and data processing equipment and computers; peripherals for data processing equipment and computers; data carriers with computer programs (machine script).

9 *Appareils pour l'enregistrement, la transmission ou la reproduction du son ou des images; supports de données magnétiques ainsi que matériel informatique et ordinateurs; périphériques pour matériel informatique et ordinateurs; supports de données contenant des programmes d'ordinateur (informations en code machine).*

**682 346** - Refused for all the goods in class 9. / *Refusé pour tous les produits de la classe 9.*

**682 456** - Refused for all the goods in class 9. / *Refusé pour tous les produits de la classe 9.*

**682 472** - Refusal for all the services in class 42. / *Refusé pour tous les services en classe 42.*

**682 574** - Refused for all the goods in class 16. / *Refusé pour tous les produits de la classe 16.*

**682 758** - Refused for all the goods in class 9. / *Refusé pour tous les produits de la classe 9.*

**682 780**Delete from list / *A supprimer de la liste:*

- 9 Data processing equipment and software.
- 9 *Matériel informatique et logiciels.*

**683 100**List limited to / *Liste limitée à:*

30 Confectionery, praline sweets, sweetmeats, marzipan, chocolate bars.

30 *Confiseries, pralinés, friandises, masepain, barres de chocolat.*

Accepted for all the goods in class 29. / *Admis pour tous les produits de la classe 29.*

**684 219**Delete from list / *A supprimer de la liste:*

- 5 Pharmaceutical and veterinary preparations.
- 5 *Produits pharmaceutiques et vétérinaires.*

**685 256** - Refused for all the goods in class 3. / *Refusé pour tous les produits de la classe 3.*

**685 623** - Refused for all the goods in class 3. / *Refusé pour tous les produits de la classe 3.*

**685 770** - Refused for all the goods in class 21. / *Refusé pour tous les produits de la classe 21.*

**685 888** - Refused for all the goods in class 9. / *Refusé pour tous les produits de la classe 9.*

**685 920**Delete from list / *A supprimer de la liste:*

- 5 Pharmaceutical and sanitary preparations.
- 5 *Produits pharmaceutiques et hygiéniques.*

**686 041** - Refused for all the goods in class 3. / *Refusé pour tous les produits de la classe 3.*

**686 384**Delete from list / *A supprimer de la liste:*

- 3 Soaps.
- 5 Dietetic substances adapted for medical use, food for babies.
- 3 *Savons.*

5 *Substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés.*

**EG - Égypte / Egypt**

**576 376** - Refusé pour tous les produits des classes 7 et 8.

**686 861** - Refusé pour tous les produits et services des classes 16, 21, 30, 42 ainsi que pour les produits suivants de la classe 5: chemises pour hommes; refusé pour les services suivants de la classe 42: restaurants.

**688 431** - Refusé pour tous les produits des classes 5 et 10. / *Refusal for all goods in classes 5 and 10.*

**688 631** - Refusé pour tous les produits des classes 36 et 42.

**689 339** - Refusé pour tous les produits de la classe 35. / *Refusal for all goods in class 35.*

**689 500** - Refusé pour tous les produits des classes 9, 14 et 18.

**689 765** - Refusé pour tous les produits des classes 1 et 17. / *Refusal for all goods in classes 1 and 17.*

**690 872** - Refusé pour tous les produits des classes 9 et 25.

**691 210** - Refusé pour tous les produits de la classe 1. / *Refusal for all goods in class 1.*

**691 952** - Refusé pour tous les produits de la classe 8. / *Refusal for all goods in class 8.*

**ES - Espagne / Spain**

**R436 982** - Refusé pour tous les produits de la classe 7.

**687 217** - Refusé pour tous les produits de la classe 14. / *Refusal for all goods in class 14.*

**688 619** - Refusé pour tous les produits des classes 1, 3 et 5. / *Refusal for all goods in classes 1, 3 and 5.*

**688 640** - Refusé pour tous les produits de la classe 3. / *Refusal for all goods in class 3.*

**688 652** - Refusé pour tous les produits de la classe 6. / *Refusal for all goods in class 6.*

**688 657** - Refusé pour tous les produits de la classe 9. / *Refusal for all goods in class 9.*

**688 669** - Refusé pour tous les produits de la classe 9. / *Refusal for all goods in class 9.*

**688 834** - Refusé pour tous les produits des classes 2, 7 et 16. / *Refusal for all goods in classes 2, 7 and 16.*

**688 879** - Refusé pour tous les produits de la classe 5. / *Refusal for all goods in class 5.*

**688 934** - Refusé pour tous les produits de la classe 25. / *Refusal for all goods in class 25.*

**688 994** - Refusé pour tous les services des classes 35 et 42. / *Refusal for all services in classes 35 and 42.*

**688 999** - Refusé pour tous les produits de la classe 30. / *Refusal for all goods in class 30.*

**689 021** - Refusé pour tous les produits de la classe 9. / *Refusal for all goods in class 9.*

**689 024** - Refusé pour tous les produits de la classe 11. / *Refusal for all goods in class 11.*

**689 053** - Refusé pour tous les produits des classes 20 et 27. / *Refusal for all goods in classes 20 and 27.*

**689 106** - Refusé pour tous les produits de la classe 16. / *Refusal for all goods in class 16.*

**689 120** - Refusé pour tous les produits de la classe 10.

**689 127** - Refusé pour tous les produits de la classe 5.

**689 141** - Refusé pour tous les produits des classes 32 et 33. / *Refusal for all goods in classes 32 and 33.*

**689 171** - Refusé pour tous les produits de la classe 9.

**689 178** - Refusé pour tous les produits et services des classes 16, 35 et 42. / *Refusal for all goods and services in classes 16, 35 and 42.*

**689 207** - Refusé pour tous les produits de la classe 14. / *Refusal for all goods in class 14.*



**689 214** - Refusé pour tous les services des classes 35 et 41. / *Refusal for all services in classes 35 and 41.*

**689 230** - Refusé pour tous les produits de la classe 3. / *Refusal for all goods in class 3.*

**689 258** - Refusé pour tous les produits de la classe 1. / *Refusal for all goods in class 1.*

**689 264** - Refusé pour tous les produits de la classe 21.

**689 278** - Refusé pour tous les produits des classes 9, 12 et 18. / *Refusal for all goods in classes 9, 12 and 18.*

**689 322** - Refusé pour tous les produits des classes 14, 20 et 25.

**689 380** - Refusé pour tous les produits des classes 18 et 25.

**689 383** - Refusé pour tous les produits des classes 29 et 31.

**689 387** - Refusé pour tous les produits de la classe 9.

**689 391** - Refusé pour tous les produits de la classe 16.

**689 415** - Refusé pour tous les services de la classe 42.

**689 441** - Refusé pour tous les produits de la classe 1.

**689 445** - Refusé pour tous les produits des classes 9 et 16.

**689 454** - Refusé pour tous les produits de la classe 25. / *Refusal for all goods in class 25.*

**689 464** - Refusé pour tous les produits de la classe 31.

**689 465** - Refusé pour tous les produits de la classe 16.

**689 474** - Refusé pour tous les produits de la classe 29.

**689 476** - Refusé pour tous les produits de la classe 33.

**689 478** - Refusé pour tous les produits de la classe 19.

**689 535** - Refusé pour tous les produits de la classe 20. / *Refusal for all goods in class 20.*

**689 553** - Refusé pour tous les produits et services des classes 9 et 42.

**689 557** - Refusé pour tous les produits de la classe 17. / *Refusal for all goods in class 17.*

**689 578** - Refusé pour tous les produits et services des classes 3, 6, 8, 9, 16, 20, 21, 26, 29, 30, 33 et 39. / *Refusal for all goods and services in classes 3, 6, 8, 9, 16, 20, 21, 26, 29, 30, 33 and 39.*

**689 597** - Refusé pour tous les produits de la classe 5.

**689 623** - Refusé pour tous les produits et services des classes 3, 5, 19, 32, 41 et 42.

**689 639** - Refusé pour tous les produits de la classe 12.

**689 681** - Refusé pour tous les services de la classe 42. / *Refusal for all services in class 42.*

**689 684** - Refusé pour tous les produits des classes 3 et 21. / *Refusal for all goods in classes 3 and 21.*

**689 692** - Refusé pour tous les produits de la classe 3. / *Refusal for all goods in class 3.*

**689 695** - Refusé pour tous les produits et services des classes 9 et 42.

**689 700** - Refusé pour tous les produits et services des classes 9, 16, 41 et 42. / *Refusal for all goods and services in classes 9, 16, 41 and 42.*

**689 709** - Refusé pour tous les produits de la classe 6.

**689 736** - Refusé pour tous les produits de la classe 7.

**689 780** - Refusé pour tous les produits des classes 7 et 11.

**689 782** - Refusé pour tous les services des classes 39 et 42.

**689 783** - Refusé pour tous les services de la classe 39. / *Refusal for all services in class 39.*

**689 792** - Refusé pour tous les produits des classes 6 et 20.

**689 822** - Refusé pour tous les produits des classes 1 et 21. / *Refusal for all goods in classes 1 and 21.*

**689 827** - Refusé pour tous les services de la classe 37.

**689 854** - Refusé pour tous les produits des classes 1 et 2. / *Refusal for all goods in classes 1 and 2.*

**689 859** - Refusé pour tous les produits et services des classes 16, 35, 41 et 42.

**689 864** - Refusé pour tous les produits et services des classes 12 et 39.

**689 865** - Refusé pour tous les services de la classe 36.

**689 867** - Refusé pour tous les produits des classes 1, 4, 5, 6, 7, 9, 16, 17, 19 et 21. / *Refusal for all goods in classes 1, 4, 5, 6, 7, 9, 16, 17, 19 and 21.*

**689 880** - Refusé pour tous les produits de la classe 2.

**689 884** - Refusé pour tous les produits des classes 29 et 33.

**689 891** - Refusé pour tous les produits de la classe 30.

#### FI - Finlande / Finland

**679 989** - Refused for all the goods in classes 6 and 20. / *Refusé pour tous les produits des classes 6 et 20.*

**680 019** - Refused for all the goods in classes 1 and 2. / *Refusé pour tous les produits des classes 1 et 2.*

**680 035** - Refusal for all the goods and services in classes 16, 25, 28, 37, 38, 41 and 42. / *Refusé pour les produits et services des classes 16, 25, 28, 37, 38, 41 et 42.*

**680 115** - Refusal for all the services in classes 35, 39 and 42 and for the following services in class 41: publication and issuing of printed matter of all kinds, especially books, newspapers and magazines. / *Refusé pour les services des classes 35, 39 et 42 et pour les services suivants de la classe 41: "publication et diffusion d'imprimés en tous genres, en particulier livres, journaux et magazines".*

**682 622** - Refusal for all the goods and services in classes 5 and 35 and for the following services in class 42: franchising, ie imparting of technical know-how including granting licences of industrial property rights. / *Refusé pour les produits et services des classes 5 et 35 ainsi que pour les services suivants de la classe 42: "franchisage, à savoir transmission de savoir-faire ainsi qu'octroi de licences de droits de propriété industrielle".*

**682 634** - Refusal for all the goods in class 9. / *Refusé pour tous les produits de la classe 9.*

**682 699** - Refused for all the goods in class 6. / *Refusé pour tous les produits de la classe 6.*

#### FR - France / France

**697 265**

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

29 Produits de régime, en particulier produits alimentaires, nutriments, compléments alimentaires, substances et boissons non à usage médicinal, notamment pour la perte de poids, dans la mesure où ils sont compris dans cette classe; préparations revigorantes et fortifiantes non à usage médicinal pour autant qu'elles soient comprises dans cette classe; aliments, dans la mesure où ils sont compris dans cette classe.

30 Produits de régime en particulier aliments, nutriments, compléments alimentaires et substances non à usage médicinal, notamment pour la perte de poids, pour autant qu'ils soient compris dans cette classe; préparations revigorantes et fortifiantes à usage non médical, dans la mesure où elles sont comprises dans cette classe; aliments pour autant qu'ils soient compris dans cette classe.

32 Boissons non à usage médicinal, notamment pour la perte de poids.

42 Conseil en matière de nutrition, notamment en vue de perdre du poids.

29 *Dietary products, in particular foodstuffs, nutrients, food supplements, substances and beverages for non-medicinal purposes, particularly for weight reduction, as far as included in this class; strengthening and build-up preparations for non-medicinal purposes as far as included in this class; foodstuffs, as far as included in this class.*

30 *Dietary products in particular foodstuffs, nutrients, food supplements and substances for non-medicinal purposes, particularly for weight reduction, as far as included in this class; strengthening and build-up preparations for non-*

medical use, as far as included in this class; foodstuffs as far as included in this class.

32 Beverages for non-medicinal purposes, particularly for weight reduction.

42 Nutritional advice, particularly regarding weight reduction.

**697 275**

A supprimer de la liste / Delete from list:

33 Vins autres que d'appellation d'origine.

33 Wines other than those of specified and guaranteed origin.

**697 686** - Admis pour tous les produits des classes 11, 21 et 34; tous les produits précités étant en verre de Bohême. / Accepted for all goods in classes 11, 21 and 34; all the aforesaid goods made of lime crystal.

**697 851**

Liste limitée à / List limited to:

3 Savons médicinaux; huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices; tous ces produits étant élaborés sous contrôle médical et/ou à usage médical.

5 Produits pharmaceutiques et vétérinaires; produits hygiéniques à usage médical; substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés à usage médical; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants; produits pour la destruction des animaux nuisibles et fongicides à usage médical.

3 Medicated soap; essential oils, cosmetics, hair lotions; dentifrices; all these goods being manufactured under medical supervision and/or for medical use.

5 Pharmaceutical and veterinary products; sanitary products for medical use; dietetic substances adapted for medical use, food for babies for medical use; plasters, materials for dressings; material for stopping teeth and dental wax; disinfectants; products for destroying vermin and fungicides for medical use.

**699 021**

A supprimer de la liste:

5 Produits pharmaceutiques; produits diététiques à usage médical; compléments alimentaires à usage médical.

## GB - Royaume-Uni / United Kingdom

**2R200 978**

List limited to / Liste limitée à:

3 Shoe wax, substances for glazing and preserving leather, floor wax; starch glaze for laundry purposes, starch preparations for laundry use, laundry blueing substances, stain removing substances, rust removing materials, polishing substances (except for leather), abrasives; chemicals for degreasing and oil removing of metals, wood, stone, porcelain, glass, synthetic materials and textiles.

3 Cirages, matières à astiquer et à conserver le cuir, cire à parquet; amidon à lustrer, préparations d'amidon pour le linge, colorants pour la lessive, matières à détacher, matières à enlever la rouille, matières à polir (sauf pour le cuir), abrasifs; produits chimiques pour dégraisser, déshuiler et nettoyer les métaux, le bois, la pierre, la porcelaine, le verre, les matières synthétiques et les textiles.

Accepted for all the goods in class 1 as filed. / Admis pour tous les produits de la classe 1 tels que revendiqués lors du dépôt.

**2R211 684** - Accepted for all the goods in classes 1 and 3. / Admis pour tous les produits des classes 1 et 3.

**2R213 111** - Accepted only for all the goods in classes 6, 9, 10, 17, 18, 24 and 25. / Admis uniquement pour les produits des classes 6, 9, 10, 17, 18, 24 et 25.

**R296 752**

List limited to / Liste limitée à:

9 Electrical engineering apparatus, namely electric relays, programmable switching devices, automated systems

for staircase lighting, electromechanical and electronic automatic switches and choppers.

9 Appareils électrotechniques, à savoir relais, dispositifs de commutation programmables, automates pour l'éclairage d'escalier, commutateurs à temps et interrupteurs périodiques électromécaniques et électroniques.

**511 275** - Accepted only for all the services in class 40 as filed. / Admis uniquement pour tous les services de la classe 40 tels que revendiqués lors du dépôt.

**523 389**

List limited to / Liste limitée à:

20 Nests, kennels, nesting boxes, baskets.

31 Live animals; products for animal litters; animal feed; vitamin-enriched preparations for animals; malt; but not including foodstuffs for sheep.

20 Nids, niches, nichoirs, corbeilles.

31 Animaux vivants; produits de litières pour animaux; aliments pour animaux; produits vitaminés pour animaux; malt; hormis aliments pour ovins.

Accepted for all the goods in classes 3, 5, 16, 18, 21 and 28. / Admis pour tous les produits des classes 3, 5, 16, 18, 21 et 28.

**R526 958** - Accepted for all the services in class 39. / Admis pour tous les services de la classe 39.

**548 402**

List limited to / Liste limitée à:

6 Unwrought and semi-wrought base metals and their alloys, anchors, anvils, bells, rolled and cast construction materials, metallic rails and other metallic materials for railway tracks, chains (except for driving chains for vehicles), non-electrical metallic cables and wires, connecting bars, hanging racks for hanging objects, hooks of metallic wire, flanges, hinges, wall hanging parts, tubular metallic rods; metallic tubes, safety boxes and chests, metallic boxes with locks, screen boxes, steel balls, horseshoes, key adapters, grills, metal plates, metallic trays, baskets, bottle baskets, baskets for mechanical handling, wire baskets, tilting baskets, baskets with lids, frame stiffeners, metallic profiles, slide rails, guide rails for self-service trolleys, metallic protection barriers for supermarket trolleys, corner joining fittings for metallic shelving, booster rods, screen panels, metallic screening, tubular metallic handles, shopping baskets, sheet steel cases with locks, metallic tanks, metal sleeves, protection profile sections for metal walls and furniture.

16 Paper; cardboard and goods made thereof; printed matter, journals and periodicals, books; bookbinding material; photographs; paper stationery; office supplies, disposable paper bags, packaging of paper materials or cardboard, boxes, cardboard packaging and presentation, cardboard packaging, catalogues, advertising fascicles, assembly instructions, rulers, ball-point pens, felt-tip pens, lead pencils, paper clips.

6 Métaux communs bruts et mi-ouvrés et leurs alliages, ancres, enclumes, cloches, matériaux à bâtir laminés et fondus, rails et autres matériaux métalliques pour voies ferrées, chaînes (à l'exception des chaînes motrices pour véhicules), câbles et fils métalliques non électriques, tringles de liaison, tringles de suspension pour l'accrochage d'objets, crochets en fil métallique, brides, charnières, pièces murales d'accrochage, barres tubulaires métalliques; tuyaux métalliques, coffres-forts et cassettes, boîtes métalliques fermant à clef, boîtes grillagées, billes d'acier, fers à cheval, adaptateurs de clef, grilles, plaques métalliques, plateaux métalliques, paniers, paniers à bouteilles, paniers de manutention, corbeilles en fils, paniers avec basculeurs, paniers munis de couvercles, cadres de raidissement, profils métalliques, glissières, rails de guidage pour chariots libre-service, arceaux métalliques pour la protection de chariots de supermarchés, pièces de coins pour liaison de tablettes métalliques, tringles de renforts, panneaux grillagés, grillages métalliques, poignées métalliques en tubes, paniers d'achats pour ménagères, caissons en tôle fermant à clé, bacs métalliques, manchons métalliques, profils de protection pour murs et meubles en métal.

16 Papier; carton et articles en carton; imprimés, journaux et périodiques, livres; articles pour reliures; photographies; papeterie; articles de bureau, sacs en papier jetables, emballages en papier ou en carton, boîtes, habillages en carton pour objets, habillages-carton, catalogues, fascicules publicitaires, notices de montage, règles, stylos à bille, stylos-feutre, crayons à papier, trombones.

Accepted for all the goods in classes 9, 20 and 21. / *Admis pour tous les produits des classes 9, 20 et 21.*

**577 349** - Accepted only for all the goods and services in classes 1 and 42. / *Admis uniquement pour les produits et services des classes 1 et 42.*

**602 422** - Accepted only for all the goods in classes 3, 5 and 17. / *Admis uniquement pour les produits des classes 3, 5 et 17.*

**617 405** - Accepted only for all the goods in classes 6 and 19. / *Admis uniquement pour les produits des classes 6 et 19.*

**621 349** - Accepted only for all the goods in class 28 as filed. / *Admis uniquement pour les produits de la classe 28 tels que revendiqués lors du dépôt.*

**629 138** - Accepted only for all the services in class 35 as filed. / *Admis uniquement pour tous les services de la classe 35 tels que revendiqués lors du dépôt.*

**642 913**

List limited to / *Liste limitée à:*

35 Advertising; business management; commercial administration.

35 *Publicité; gestion des affaires commerciales; administration commerciale.*

Accepted for all the goods in classes 14, 18 and 24. / *Admis pour tous les produits des classes 14, 18 et 24.*

**650 207** - Accepted for all the goods and services in classes 20 and 40. / *Admis pour tous les produits et services des classes 20 et 40.*

**659 037**

List limited to / *Liste limitée à:*

24 Shower curtains of plastic.

24 *Rideaux de douche en plastique.*

Accepted for all the goods in classes 20 and 27. / *Admis pour tous les produits des classes 20 et 27.*

**692 664**

List limited to / *Liste limitée à:*

35 Sales promotion and dissemination of advertising matter on behalf of musical bands.

35 *Promotion des ventes et diffusion de produits publicitaires pour le compte d'orchestres.*

Accepted for all the services in class 41 as filed. / *Admis pour tous les services de la classe 41 tels que revendiqués lors du dépôt.*

**696 545** - Accepted for all the goods in class 16. / *Admis pour tous les produits de la classe 16.*

**696 811**

List limited to / *Liste limitée à:*

35 Advertising, business management, commercial administration.

41 Sports and cultural activities.

35 *Publicité, gestion d'entreprise, administration commerciale.*

41 *Activités sportives et culturelles.*

Accepted for all the services in class 38. / *Admis pour tous les services de la classe 38.*

**696 812**

List limited to / *Liste limitée à:*

16 School stationery articles, stationery for office work, writing or drawing books, note books, note pads, writing paper, envelopes (for stationery purposes), bookmarkers, drawing pads, scrapbooks, folders for papers, binders, rubbers and erasing fluids, writing chalk, pencils, pencil sharpeners, paper-clips, drawing rulers, drawing sets, desk pads, stamps,

inking pads; artists' supplies, paintbrushes, palettes for painters, drawing boards, drawing squares, compasses for drawing; photographs, printing blocks, printing type; stickers, transfers, adhesives (self-adhesive materials for stationery and household purposes); newspapers, magazines, pamphlets, catalogues, manuals, books, comic books, calendars, almanacs, diaries, indexes; playing cards; geographical maps; postcards, greeting cards; paper napkins, tissues and table cloths; blackboards; theatre sets; posters and poster holders.

25 Breeches, Bermuda shorts, trousers, jackets, shirts, short-sleeve shirts, tee-shirts, socks, stockings, sweat shirts, pyjamas, knickers, underwear, furs (clothing), dresses, skirts, overcoats, coats; caps, hats; belts, ties, scarves, gloves (clothing); sportswear; swimwear.

32 Beers and alcohol-free beers, natural mineral water being the produce of Evian-les-Bains, France; fruit or vegetable juices, fruit or vegetable-based beverages; lemonades, soda water, ginger ales, sherbets (beverages); preparations for making beverages, syrups for beverages, non-alcoholic fruit or vegetable extracts; alcohol-free beverages containing a small quantity of dairy products, alcohol-free beverages containing a small quantity of lactic ferments.

16 *Articles de papeterie scolaire, articles de papeterie pour le travail de bureau, cahiers, carnets, blocs-notes, papier à lettres, enveloppes (pour la papeterie), signets, blocs à dessin, albums, chemises pour documents, classeurs, gommes à effacer et liquides à effacer, craie à écrire, crayons, taille-crayons, pince-notes, règles à dessiner, trousse à dessin, timbres, tampons encreurs; matériel pour les artistes, pinceaux, palettes pour peintres, planches à dessin, équerres à dessin, compas de tracé; photographies, clichés d'imprimerie, caractères d'imprimerie; autocollants, décalcomanies, adhésifs (matières autocollantes pour la papeterie et le ménage); journaux, magazines, brochures, catalogues, manuels, livres, bandes dessinées, calendriers, almanachs, agendas, répertoires; cartes à jouer; cartes géographiques; cartes postales, cartes de vœux; serviettes de table en papier, mouchoirs en papier et nappes; tableaux noirs; décors de théâtre; affiches et porte-affiches.*

25 *Culottes, bermudas, pantalons, vestes, chemises, chemisettes, tee-shirts, chaussettes, bas, sweat-shirts, pyjamas, culottes, sous-vêtements, fourrures (vêtements), robes, jupes, pardessus, manteaux; casquettes, chapeaux; ceintures, cravates, écharpes, gants (habillement); vêtements de sport; maillots de bain.*

32 *Bières (alcoolisées ou non), eaux minérales naturelles provenant d'Evian-les-Bains, France; jus de fruits ou de légumes, boissons aux fruits ou aux légumes; limonades, eaux de seltz, bières de gingembre, sorbets (boissons); préparations pour faire des boissons, sirops pour boissons, extraits de fruits ou de légumes sans alcool; boissons non alcoolisées composées minoritairement de produits laitiers, boissons non alcoolisées composées minoritairement de ferments lactiques.*

Accepted for all the goods and services in classes 5, 14, 18, 24, 28, 33 and 42 as filed. / *Admis pour tous les produits et services des classes 5, 14, 18, 24, 28, 33 et 42 tels que revendiqués lors du dépôt.*

**697 982**

List limited to / *Liste limitée à:*

36 Insurance underwriting; banking services, also via cash dispensers; banking services enabling customers to carry out financial transactions from home or via telecommunication networks; investment consultancy; stocks and bonds brokerage; financial management; deposit of money, securities, stocks, documents and securities; rental of safes; issuing of cheques, credit cards, travellers cheques and other means of payment; money exchange and receipt of cash payments; services with relation to currency markets; payment and cashing in of securities; payment services, credit bureaux and advice on such matters; issuing letters of credit; loans (finance); advice on loans; loan brokerage; services relating to collateral loans and mortgage orders; services provided by running pension sche-

mes and by investment companies; financial information; tax consultancy; financial sponsorship; insurance underwriting against credit and exchange risks; reinsurance; analysis of company finances; insurance brokerage; collective insurance; evaluation of companies' and private individuals' credit worthiness; factoring; holding company services; real estate management and real estate brokerage, real estate rental services; real estate appraisal; leasing; deposit of valuables; advice on financial and monetary affair services; issuing and investing bonds; debenture loans and other financing means for companies, as well as advice on such matters; savings-bank services; issuing of open-end investment funds, real-estate certificates, securities, stocks and investment funds, as well as financial management of such products and securities; services of financing companies, financing of industrial activities; investment services; financing of company take-overs and advice on such matters; project financing; business consultancy concerning initial public offerings; issuing of central government securities, such as government bonds and government stock, as well as pertinent brokerage; numismatic appraisal; art appraisal; stamp and jewellery appraisal; financial clearing (foreign exchange); brokerage; debit and credit card services; fiduciary services; financial analysis, electronic fund transfer; debt collection agencies, financial, fiscal and studies; financial market analysis.

36 *Assurances; services bancaires, également au moyen de distributeurs automatiques de billets de banque; services bancaires permettant à la clientèle d'effectuer des transactions financières à domicile ou par voie de télécommunication; conseils en matière de placement; courtage en Bourse; gérance de fortunes; dépôt d'argent, de valeurs, de titres, de documents et d'objets précieux; location de coffres-forts; émission de chèques, de cartes de crédit, de chèques de voyage et d'autres moyens de paiement; change et encaissement d'espèces; services relatifs au marché des devises; paiement et encaissement de valeurs; services de paiement, agences de crédit et conseils y relatifs; émission de lettres de crédit; prêt (finances); conseils en matière de prêts; courtage en matière de prêts; services en matière de prêts sur nantissement et de mandats hypothécaires; services rendus par des caisses de retraite et des sociétés d'investissement; informations financières; services de conseils fiscaux; parrainage financier; assurance de risques de crédit et de risques de change; réassurances; agences d'analyses financières d'entreprises; courtage en matière d'assurances; assurance de groupe; agences d'évaluation de la solvabilité d'entreprises et de personnes privées; affacturage; services de sociétés de portefeuille; gérance de biens immobiliers et courtage en biens immobiliers, location de biens immobiliers; estimations immobilières; crédit-bail; dépôt de valeurs; conseils en matière de services financiers et d'opérations monétaires; émission et placement d'obligations; prêts obligataires et autres formes de financement pour entreprises, ainsi que conseils y relatifs; services de caisses d'épargne; émission de SICAV, de certificats immobiliers, de valeurs, de titres et de produits de placement, ainsi que gestion financière de ces produits et valeurs; services de sociétés de financement, financement d'activités industrielles; services d'investissement; financement de la reprise d'entreprises et conseils y relatifs; financement de projets; conseils aux entreprises concernant l'introduction en Bourse; émission de titres d'Etat, tels que bons d'Etat, obligations d'Etat, ainsi que courtage y relatif; estimation numismatique; estimation d'objets d'art; estimation de timbres et de bijoux; opérations de compensation (change); courtage; services de cartes de crédit et de cartes de paiement; services fiduciaires; analyse financière, services de transfert électronique de fonds; agences de recouvrement de créances, études en matière financière et fiscale; analyse de marchés financiers.*

**698 008** - Accepted for all the goods and services in classes 14, 16, 18, 20, 21, 24, 25, 26, 28, 32, 33, 34, 35, 36 and 39. / *Admis pour tous les produits et services des classes 14, 16, 18, 20, 21, 24, 25, 26, 28, 32, 33, 34, 35, 36 et 39.*

## 698 021

List limited to / *Liste limitée à:*

9 Measuring, controlling, regulating, signalling, checking and registering devices, apparatus and instruments as well as corresponding software (included in this class); electro-magnetic, electro-mechanical, optical, acoustic, corpuscular radiation, sonar, hydrostatic and mechanical measuring, controlling, regulating and checking devices and corresponding software, in particular for determining and supervising the filling level in containers and supervising pressures, in particular process pressures; capacitive, hydrostatic, pulse response, light-optical and laser, electro-mechanical, corpuscular radiation, vibration, conductivity and microwave filling level measuring devices and apparatus as well as corresponding evaluating, displaying and protective devices, apparatus and instruments, parts of such devices, apparatus and instruments; ceramic and metal pressure gauge cells, pressure sensors and pressure transducers for combining with pressure sensors; software for operating such devices, apparatus and instruments (all aforementioned goods included in this class).

9 *Dispositifs, appareils et instruments de mesure, de contrôle, de régulation, de signalisation, de vérification et d'enregistrement ainsi que les logiciels correspondants (compris dans cette classe); dispositifs électromagnétiques, électromécaniques, optiques, acoustiques, à rayonnement corpusculaire, sonar, de mesure hydrostatique et mécanique, de contrôle, de réglage et de vérification et les logiciels associés, servant notamment à calculer et à surveiller le niveau de remplissage de contenants et à surveiller les pressions, en particulier les pressions de processus; dispositifs et appareils capacitifs, hydrostatiques, à réponse impulsionnelle, photooptiques et laser, électromécaniques, à rayonnement corpusculaire, à vibrations, de conductivité et de mesure de remplissage de niveau à micro-ondes ainsi que les dispositifs, appareils et instruments d'évaluation, d'affichage et de protection correspondants, éléments desdits dispositifs, appareils et instruments; capteurs manométriques en céramique et en métal, capteurs de pression et transducteurs de pression combinables avec des capteurs de pression; logiciels d'exploitation desdits dispositifs, appareils et instruments (tous les produits susmentionnés compris dans cette classe).*

## 698 142

List limited to / *Liste limitée à:*

41 Organization of games, contests and exhibitions, particularly on image-related themes; publishing of documents containing images.

41 *Organisation de jeux, concours et expositions, notamment sur le thème de l'image; publication de documents contenant des images.*

Accepted for all the goods and services in classes 9, 16, 35, 38, 40 and 42. / *Admis pour tous les produits et services des classes 9, 16, 35, 38, 40 et 42.*

## 698 212

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

37 Repair work and installation services.

40 Treatment of materials.

37 *Travaux de réparation et services d'installation.*

40 *Traitement de matériaux.*

Accepted for all the goods in classes 19, 20 and 28. / *Admis pour tous les produits des classes 19, 20 et 28.*

**698 330** - Accepted for all the services in class 42 as filed. / *Admis pour tous les services de la classe 42 tels que revendiqués lors du dépôt.*

## 698 711

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

41 Entertainment.

41 *Divertissement.*

Accepted for all the services in class 35 as filed. / *Admis pour tous les services de la classe 35 tels que revendiqués lors du dépôt.*

**698 915** - Accepted for all the goods in classes 6 and 20. / *Admis pour tous les produits des classes 6 et 20.*

**698 916** - Accepted for all the goods and services in classes 14, 16, 18, 20, 21, 24, 25, 26, 28, 32, 33, 34, 35 and 36. / *Admis pour tous les produits et services des classes 14, 16, 18, 20, 21, 24, 25, 26, 28, 32, 33, 34, 35 et 36.*

**698 917** - Accepted for all the goods and services in classes 14, 16, 18, 20, 21, 24, 25, 26, 28, 32, 33, 34 and 36. / *Admis pour tous les produits et services des classes 14, 16, 18, 20, 21, 24, 25, 26, 28, 32, 33, 34 et 36.*

**698 924** - Accepted for all the goods in class 25. / *Admis pour tous les produits de la classe 25.*

**699 050** - Accepted for all the goods in class 18. / *Admis pour tous les produits de la classe 18.*

**699 160** - Accepted for all the services in class 37. / *Admis pour tous les services de la classe 37.*

**699 173** - Accepted for all the services in classes 35, 38 and 42. / *Admis pour tous les services des classes 35, 38 et 42.*

**699 253** - Accepted only for all the services in class 39. / *Admis uniquement pour tous les services de la classe 39.*

**699 329**

List limited to / *Liste limitée à:*

25 Shirts, men's shirts, sports shirts, leisure shirts, polo shirts, dress shirts, cellular fabric shirts, formal evening shirts, formal dress shirts, sweat shirts, overshirts, knit shirts, tee-shirts, ladies' shirts, polo shirts, blouses, pullovers, tank tops, scarves, neck scarves, shawls, jeans shirts, jean blouses, scarves, pocket kerchiefs, underwear, sport underwear, nightwear, dressing gowns, socks, stockings, neckties, gloves, headwear, jogging pullovers, swim wear, bathing trunks, swimming trunks, two-piece bathing costume, swimming shorts, bath robes, beach robes, bath gowns, knitwear, namely pullovers, tank tops, sweaters, shirts, blouses, caps, scarves, shawls, scarves, stockings, socks, neckties, night gloves, belts, footwear, all the above goods for women, men and/or children.

25 *Chemises, chemises pour hommes, chemises de sport, chemises de loisirs, polos, chemises à cravate, chemises en cellular, chemises de smoking, chemises de frac, sweat-shirts, surchemises, chemises-tricots, T-shirts, chemises pour femmes, polos, blouses, pull-overs, débardeurs, foulards, cache-col, châles, chemises en jeans, blouses en jeans, écharpes, pochettes, lingerie de corps, lingerie de sport, lingerie de nuit, peignoirs, chaussettes, bas, cravates, gants, chapellerie, vestes de jogging, vêtements de bain, caleçons de bain, maillots de bain, maillots deux-pièces, shorts de bain, shorts de plage, peignoirs de bain, vêtements de plage et peignoirs de plage, peignoirs de bain, tricots, à savoir pull-overs, débardeurs, sweaters, chemises, blouses, bonnets, foulards, châles, écharpes, bas, chaussettes, cravates, gants de nuit, ceintures, chaussures, tous les produits précités pour femmes, hommes et/ou enfants.*

Accepted for all the goods in classes 9, 14, 16, 19 and 34. / *Admis pour tous les produits des classes 9, 14, 16, 19 et 34.*

**699 392**

List limited to / *Liste limitée à:*

41 Book and magazine publishing; arranging and conducting of colloquiums, lectures, conventions; organization of exhibitions for cultural or educational purposes.

41 *Édition de livres et de revues; organisation et conduite de colloques, conférences, congrès; organisation d'expositions à buts culturels ou éducatifs.*

Accepted for all the services in classes 35, 38 and 42. / *Admis pour tous les services des classes 35, 38 et 42.*

**699 501**

List limited to / *Liste limitée à:*

41 Education and training services relating to data processing equipment and computers, computer programming, advertising, business management, business administration, te-

lecommunications and to science and industrial research; sporting and cultural activities.

41 *Enseignement et formation en informatique, programmation informatique, publicité, gestion d'entreprise, administration commerciale, télécommunications et en recherche scientifique et industrielle; activités sportives et culturelles.*

Accepted for all the goods and services in classes 9, 35, 38 and 42. / *Admis pour tous les produits et services des classes 9, 35, 38 et 42.*

**699 519**

List limited to / *Liste limitée à:*

3 Bleaching preparations and other substances for laundry use; cleaning, polishing, scouring and abrasive preparations; soaps.

3 *Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons.*

Accepted for all the goods in class 21. / *Admis pour tous les produits de la classe 21.*

**699 671** - Accepted only for all the goods and services in classes 9, 16 and 42 as filed. / *Admis uniquement pour les produits et services des classes 9, 16 et 42 tels que revendiqués lors du dépôt.*

**699 687** - Accepted only for all the goods in class 10 as filed. / *Admis uniquement pour les produits de la classe 10 tels que revendiqués lors du dépôt.*

**699 697** - Accepted only for all the goods in class 2 as filed. / *Admis uniquement pour les produits de la classe 2 tels que revendiqués lors du dépôt.*

**699 700**

List limited to / *Liste limitée à:*

16 Paper, cardboard, cardboard goods, namely cardboard articles, bags, small bags, covers, pouches for packaging purposes made of paper, labels, printed matter, newspapers and periodicals, books; material for instruction and education (except for apparatus); documents for help in diagnoses.

16 *Papier, carton, articles en carton, à savoir cartonage, sacs, sachets, enveloppes, pochettes d'emballage en papier, étiquettes, imprimés, journaux et périodiques, livres; matériel d'instruction et d'enseignement (à l'exception des appareils); documents d'aide au diagnostic.*

Accepted for all the goods and services in classes 9, 41 and 42. / *Admis pour tous les produits et services des classes 9, 41 et 42.*

**699 709**

List limited to / *Liste limitée à:*

36 Protection of financial transactions.

38 Telecommunications.

36 *Protection d'opérations financières.*

38 *Télécommunications.*

**699 829** - Accepted for all the goods in class 12 as filed. / *Admis pour tous les produits de la classe 12 tels que revendiqués lors du dépôt.*

**699 895** - Accepted for all the goods in class 5 as filed. / *Admis pour tous les produits de la classe 5 tels que revendiqués lors du dépôt.*

**699 927** - Accepted for all the goods and services in classes 16 and 42 as filed. / *Admis pour tous les produits et services des classes 16 et 42 tels que revendiqués lors du dépôt.*

## HU - Hongrie / Hungary

**595 760** - Refusé pour tous les produits des classes 18 et 25.

**661 539** - Refusé pour tous les produits de la classe 16.

**663 090** - Refusé pour tous les produits de la classe 10. / *Refusal for all goods in class 10.*

**685 256** - Refusé pour tous les produits de la classe 12. / *Refusal for all goods in class 12.*

**685 289** - Refusé pour tous les produits des classes 7, 9, 11.

- 685 341** - Refusé pour tous les produits de la classe 3.  
**685 345** - Refusé pour tous les produits de la classe 9.  
**685 443** - Refusé pour tous les produits de la classe 16.  
**685 531** - Refusé pour tous les produits de la classe 6. / *Refusal for all goods in class 6.*  
**685 581** - Refusé pour tous les produits de la classe 16.

---

#### **KG - Kirghizistan / Kyrgyzstan**

- 628 307** - Refusé pour tous les produits des classes 9, 10 et 16.  
**686 899** - Refusé pour tous les produits de la classe 3 et pour les produits suivants de la classe 5: produits dermo-cosmétiques pour l'hygiène. / *Refusal for all goods in class 3 and for the following goods in class 5: dermocosmetics for hygienic purposes.*  
**686 900** - Refusé pour tous les produits de la classe 5. / *Refusal for all goods in class 5.*  
**687 423**

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

3 Savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.

3 *Soaps; perfumery, essential oils, cosmetics, hair lotions; dentifrices.*

**687 504**

A supprimer de la liste:

30 Café.

**687 585** - Refusé pour tous les produits de la classe 33.

**687 855** - Refusé pour tous les produits de la classe 9. / *Refusal for all goods in class 9.*

**687 930**

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; substances diététiques à usage médical.

5 *Pharmaceutical, veterinary and sanitary products; dietetic substances adapted for medical use.*

**688 028** - Refusé pour tous les services de la classe 42. / *Refusal for all services in class 42.*

---

#### **KZ - Kazakhstan / Kazakhstan**

**685 077** - Refusé pour tous les produits de la classe 3.

**685 094**

A supprimer de la liste:

16 Machines à écrire et articles de bureau.

37 Réparation.

Refusé pour tous les produits et services des classes 9 et 41.

**685 409** - Refusé pour tous les produits de la classe 30.

---

#### **LV - Lettonie / Latvia**

**696 700** - Refusé pour tous les services de la classe 35.

---

#### **MD - République de Moldova / Republic of Moldova**

**R402 787**

A supprimer de la liste:

1 Substances adhésives comprises dans la classe 1.

16 Gommages.

Refusé pour tous les produits des classes 2 et 3.

**559 158**

Liste limitée à:

1 Amidons et dérivés, féculés et dérivés; produits destinés au collage des papiers peints, moquettes et analogues.

A supprimer de la liste:

17 Produits en amiante, à savoir plaques isolantes, matières plastiques en feuilles, feuilles de matières plastiques enduites, notamment feuilles de polyester destinées principale-

ment à former une sous-couche pour la pose de revêtements de sols divers, matières à calfeutrer et à isoler.

Refusé pour tous les produits des classes 3 et 16.

**684 528**

Liste limitée à / *List limited to:*

5 Produits pharmaceutiques et hygiéniques, substances diététiques à usage médical, confiserie médicamenteuse, notamment gommages à mâcher médicinales tous pour la bouche.

5 *Pharmaceutical and sanitary products, dietetic substances adapted for medical use, medicated confectionery, particularly medicinal chewing gum all for the mouth.*

**684 658**

Liste limitée à:

3 Préparations pour blanchir, savons et cosmétiques avec talc.

**685 560** - Refusé pour tous les produits de la classe 21. / *Refusal for all goods in class 21.*

**685 589** - Refusé pour tous les produits de la classe 18 et pour les produits suivants de la classe 25: vêtements. / *Refusal for all goods in class 18 and for the following goods in class 25: clothing.*

---

#### **NO - Norvège / Norway**

**635 682**

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

25 Sportswear (not included in other classes).

25 *Vêtements de sport (non compris dans d'autres classes).*

**681 904**

List limited to / *Liste limitée à:*

21 Mugs; busts and figurines; ornaments; cocktail stirrers; combs; drinking vessels; works of art of porcelain, terra-cotta or glass.

21 *Grandes tasses; bustes et figurines; objets décoratifs; bâtonnets pour cocktails; peignes; récipients à boire; objets d'art en porcelaine, en terre cuite ou en verre.*

**684 385**

List limited to / *Liste limitée à:*

16 Returnable folded boxes, sacks, bags, covers and packaging made of paper, card or plastic.

39 Conveyance of persons and freight by motor vehicle; storage of furniture and goods of all kinds; carriage of money and valuables; hiring out of motor vehicles; packaging of goods.

16 *Boîtes, sacs, sachets, pochettes et emballages pliés et récupérables, composés de papier, carton ou plastique.*

39 *Transport de personnes et de marchandises par véhicule automobile; entreposage de mobilier et d'articles en tout genre; acheminement d'argent et d'objets de valeur; location de véhicules automobiles; conditionnement de produits.*

**684 771**

List limited to / *Liste limitée à:*

5 Pharmaceutical products for the treatment of respiratory diseases.

5 *Produits pharmaceutiques pour le traitement des maladies des voies respiratoires.*

**685 197**

List limited to / *Liste limitée à:*

9 Automatic vending machines and mechanisms for coin operated apparatus.

16 Stationery (except furniture).

9 *Distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement.*

16 *Papeterie.*

**685 256**

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

3 Perfumery, essential oils, cosmetics, hair lotions, dentifrices, soap, cleaning and polishing preparations, de-greasing products and abrasive products, detergents and bleaching preparations.

3 *Produits de parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions capillaires, dentifrices, savons, produits de nettoyage et de polissage, produits de dégraissage et produits abrasifs, produits détergents et de blanchiment.*

**685 403**

List limited to / *Liste limitée à:*

35 Organization of trade fairs.

41 Arranging and conducting of seminars and congresses.

35 *Organisation de foires commerciales.*

41 *Organisation et conduite de séminaires et de congrès.*

**685 420**

List limited to / *Liste limitée à:*

6 Safes.

6 *Coffres-forts.*

**685 433**

List limited to / *Liste limitée à:*

42 Building and construction consultancy services.

42 *Services de conseil dans le secteur du bâtiment et de la construction.*

**PL - Pologne / Poland**

**2R177 203** - Refusé pour tous les produits de la classe 5. / *Refusal for all goods in class 5.*

**504 706** - Refusé pour tous les services des classes 37 et 39. / *Refusal for all services in classes 37 and 39.*

**520 785** - Refusé pour tous les produits des classes 6 et 20.

**602 566** - Refusé pour tous les produits de la classe 28.

**663 944** - Refusé pour tous les produits de la classe 16.

**684 553**

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

16 Serviettes en papier à usage unique pour le nettoyage de la peau et des surfaces.

16 *Disposable paper towels for cleaning the skin and surfaces.*

**684 734** - Refusé pour tous les produits de la classe 1. / *Refusal for all goods in class 1.*

**684 832** - Refusé pour tous les produits de la classe 30. / *Refusal for all goods in class 30.*

**684 876** - Refusé pour tous les produits de la classe 16.

**684 887** - Refusé pour tous les produits et services des classes 9, 35, 41 et 42.

**685 012** - Refusé pour tous les produits de la classe 9. / *Refusal for all goods in class 9.*

**685 116**

A supprimer de la liste:

35 Publicité et promotion des ventes.

37 Nettoyage de véhicules.

39 Transport.

**685 143** - Refusé pour tous les produits de la classe 9.

**685 186** - Refusé pour tous les produits des classes 5, 10 et pour les produits suivants de la classe 39: distribution des articles cités dans les classes 5 et 10.

**685 197** - Refusé pour tous les produits et services des classes 9, 16, 35, 38 et 42. / *Refusal for all goods and services in classes 9, 16, 35, 38 and 42.*

**685 204** - Refusé pour tous les produits des classes 17 et 19. / *Refusal for all goods in classes 17 and 19.*

**685 245**

A supprimer de la liste:

37 Réparations.

**685 334** - Refusé pour tous les produits des classes 6 et 7. / *Refusal for all goods in classes 6 and 7.*

**685 345** - Refusé pour tous les produits de la classe 9.

**685 357** - Refusé pour tous les produits et services des classes 6, 9, 35 et 36.

**685 405** - Refusé pour tous les produits des classes 29 et 30.

**685 417** - Refusé pour tous les produits et services des classes 16 et 35.

**685 434** - Refusé pour tous les produits de la classe 6. / *Refusal for all goods in class 6.*

**685 479** - Refusé pour tous les produits de la classe 8. / *Refusal for all goods in class 8.*

**685 480** - Refusé pour tous les produits des classes 3 et 24.

**685 553** - Refusé pour tous les produits de la classe 5.

**685 559** - Refusé pour tous les produits des classes 5, 29 et 30. / *Refusal for all goods in classes 5, 29 and 30.*

**685 586** - Refusé pour tous les produits de la classe 3.

**PT - Portugal / Portugal**

**679 801** - Refusé pour tous les produits de la classe 1. / *Refusal for all goods in class 1.*

**683 368** - Refusé pour tous les produits et services des classes 16 et 36; refusé pour les produits suivants de la classe 41: enseignement, instruction. / *Refusal for all goods and services in classes 16 and 36; refusal for the following goods in class 41: education, teaching.*

**684 847** - Refusé pour tous les produits de la classe 19.

**684 899**

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

5 Produits pharmaceutiques et vétérinaires ainsi que préparations pour l'hygiène; désinfectants, désinfectants pour l'hygiène.

5 *Pharmaceutical and veterinary products as well as sanitary preparations; disinfectants, disinfectants for sanitation purposes.*

**684 925**

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

30 Farines et préparations faites de céréales, pâtes alimentaires à la mode italienne.

30 *Flour and preparations made from cereals, Italian-style pasta.*

**685 003** - Refusé pour tous les produits de la classe 1. / *Refusal for all goods in class 1.*

**685 066** - Refusé pour tous les produits de la classe 6.

**685 142** - Refusé pour tous les produits de la classe 3.

**685 203**

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

9 Calibres de contrôle, instruments de contrôle et de commande mécaniques, optiques, électriques, électroniques ou pneumatiques.

9 *Inspection gauges, mechanical, optical, electric, electronic or pneumatic control and inspection instruments.*

**685 341** - Refusé pour tous les produits de la classe 3.

**685 345**

A supprimer de la liste:

9 Appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques.

**685 358**

Liste limitée à / *List limited to:*

1 Produits chimiques destinés à l'industrie, aux sciences, à la photographie.

1 *Chemicals used in industry, science and photography.*

Refusé pour tous les produits de la classe 21. / *Refusal for all goods in class 21.*

**685 373** - Refusé pour tous les produits des classes 14 et 25.

**685 454** - Refusé pour tous les produits de la classe 25.

#### RO - Roumanie / Romania

**655 967** - Refusé pour tous les produits de la classe 5. / *Refusal for all goods in class 5.*

**684 565**

A supprimer de la liste:

21 Ustensiles et récipients pour le ménage ou la cuisine (ni en métaux précieux, ni en plaqué); verre brut mi-ouvré (à l'exception du verre de construction); verrerie, porcelaine et faïence non comprises dans d'autres classes.

**684 636** - Refusé pour tous les produits de la classe 24.

**684 687** - Refusé pour tous les produits de la classe 3.

**684 771** - Refusé pour tous les produits de la classe 10. / *Refusal for all goods in class 10.*

**684 828** - Refusé pour tous les produits des classes 24 et 25.

**684 895** - Refusé pour tous les produits de la classe 1. / *Refusal for all goods in class 1.*

**684 914**

A supprimer de la liste:

21 Matériel de nettoyage.

Refusé pour tous les produits des classes 16 et 24.

**684 924**

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

19 Plâtre.

19 Plaster.

**685 095**

A supprimer de la liste:

3 Cosmétiques, lotions pour les cheveux.

**685 108**

A supprimer de la liste:

25 Vêtements.

**685 256** - Refusé pour tous les produits de la classe 12. / *Refusal for all goods in class 12.*

**685 356** - Refusé pour tous les produits et services des classes 6, 9, 36 et 42.

**685 357** - Refusé pour tous les produits et services des classes 6, 9, 36 et 42.

#### RU - Fédération de Russie / Russian Federation

**464 599**

A supprimer de la liste:

3 Savons, parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.

**649 087**

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

9 Appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques, ordinateurs, équipement pour le traitement de l'information et les ordinateurs.

9 Apparatus for recording, transmitting and reproducing sound or images; magnetic recording media, sound recording disks, computers, data processing and computer equipment.

**686 187**

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

16 Cartes timbrées et/ou imprimées en carton ou en plastique.

16 Plastic or cardboard stamped and/or printed cards.

Refusé pour tous les services de la classe 36. / *Refusal for all services in class 36.*

**686 248** - Refusé pour tous les produits des classes 3 et 5. / *Refusal for all goods in classes 3 and 5.*

**686 268**

A supprimer de la liste:

9 Appareils et instruments électriques, de pesage, de mesurage.

16 Adhésifs (matières collantes).

17 Caoutchouc, gutta-percha, gomme, amiante, mica; matières à calfeutrer, à étouper et à isoler.

19 Asphalte, poix et bitume.

Refusé pour tous les produits des classes 1, 2, 3, 4 et 5.

**686 316**

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

9 Supports d'enregistrement magnétiques, équipement pour le traitement de l'information.

42 Programmation pour ordinateurs.

9 Magnetic recording media, data processing equipment.

42 Computer programming.

**686 324** - Refusé pour les produits suivants de la classe 3: parfumerie; huiles essentielles, savons; cosmétiques; mélanges de savons; dentifrices. / *Refusal for the following goods in class 3 perfumery; essential oils, soaps; cosmetics; soap mixtures; dentifrices.*

**686 345** - Refusé pour tous les services de la classe 35.

**686 390** - Refusé pour tous les produits des classes 29 et 30. / *Refusal for all goods in classes 29 and 30.*

**686 402**

A supprimer de la liste:

14 Bracelets de montres, en particulier en cuir; étuis de montres; rubans de montres; chaînes de montres; breloques; boucles pour bracelets de montres; porte-clefs; tous les produits précités en matière plastique, céramique, métal, ou feuilles des matières précitées sous forme de structure sandwich ou en métaux précieux.

**686 405** - Refusé pour tous les produits des classes 29 et 30. / *Refusal for all goods in classes 29 and 30.*

**686 406** - Refusé pour tous les produits de la classe 25.

**686 446** - Refusé pour tous les produits de la classe 25.

**686 447** - Refusé pour tous les produits de la classe 25.

**686 458**

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

16 Produits de l'imprimerie.

16 Printed matter.

**686 460** - Refusé pour tous les produits des classes 3 et 20; refusé pour les produits suivants de la classe 21: peignes, brosses à dents, brosses, plateaux à usage domestique non en métaux précieux, glacières portatives non électriques, mallettes isothermes, vaporisateurs à parfum.

**686 525** - Refusé pour tous les produits de la classe 7. / *Refusal for all goods in class 7.*

**686 554** - Refusé pour tous les services des classes 35 et 36; refusé pour les produits suivants de la classe 41: publication et diffusion de livres, de périodiques et d'autres imprimés ainsi que leurs équivalents sur supports électroniques (notamment CD-ROM et disques compacts interactifs). / *Refusal for all services in classes 35 and 36; refusal for the following goods in class 41: publication and distribution of books, periodicals and other printed matter as well as equivalent electronic media thereof (particularly cd-roms and interactive compact disks).*

**686 583**

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

9 Ordinateurs; disques optiques compacts, logiciels; programmes informatiques; appareils, instruments, ordinateurs et logiciels en connexion avec un réseau mondial de communication.



9 *Computers; optical compact disks, software; computer programs; apparatus, instruments, computers and software connected to a global communication network.*

**686 602**

Liste limitée à:

37 Entretien ou nettoyage d'objets divers (blanchisserie), réparation, transformation de vêtements; cordonnerie.

A supprimer de la liste:

19 Matériaux de construction non métalliques.

42 Recherche scientifique et industrielle; travaux d'ingénieurs, consultations professionnelles et établissement de plans sans rapport avec la conduite des affaires; travaux du génie (pas pour la construction); location de temps d'accès à un centre serveur de bases de données; gestion de lieux d'expositions.

Refusé pour tous les services de la classe 36.

**686 658** - Refusé pour tous les produits de la classe 9.

**686 680**

A supprimer de la liste:

12 Appareils de locomotion par eau.

28 Jouets; articles de sport non compris dans d'autres classes.

**686 755**

Liste limitée à:

19 Tuyaux rigides (non métalliques pour la construction); monuments (non métalliques).

**686 756**

Liste limitée à:

9 Tuyaux rigides (non métalliques pour la construction); monuments (non métalliques).

## UA - Ukraine / Ukraine

**559 158**

A supprimer de la liste:

1 Produits chimiques pour l'industrie et la science, substances adhésives destinées à l'industrie, résines artificielles et synthétiques, sous forme de poudres, de liquides, de pâtes, d'émulsions ou de solutions; colles industrielles et grand public; colles pour tous types de revêtements muraux, colles pour polystyrène extrudé ou expansé, pour polyuréthane, colles pour revêtements de sol, carrelages, moquettes; colle d'assemblage, colle néoprène mastic, colle cyanoacrylique, colle époxy, colle polyuréthane; colle à bois pour placage, colles pour collage de panneaux lamifiés décoratifs sur bois, métaux, colles pour le collage de bois, métaux, verre, feutre, liège, cuir, caoutchouc, plastique sur tous types de supports; produits destinés au collage des papiers peints, moquettes et analogues; apprêts.

2 Couleurs, vernis et laques, préservatifs contre la rouille et la détérioration du bois.

3 Préparations pour blanchir et substances pour lessiver.

16 Matières adhésives pour la papeterie, pinceaux.

17 Matériaux d'isolation thermique; matières à calfeutrer et à isoler.

**602 566**

A supprimer de la liste:

25 Vêtements, chaussures, chapellerie.

**684 830**

A supprimer de la liste:

24 Tissus et produits textiles non compris dans d'autres classes.

**684 887**

A supprimer de la liste:

9 Appareils pour l'enregistrement d'images sur cassettes vidéo; dispositifs électromécaniques, électriques et/ou électroniques de changement de programme; dispositifs de

commutation électrique et/ou électronique ou de commande en boucle ouverte ou d'asservissement en boucle fermée; dispositifs photovoltaïques; dispositifs électriques coiffants; fers électriques; fers à vapeur; appareils électriques compris dans cette classe; bigoudis à vapeur.

16 Revues, journaux, périodiques, imprimés, livres.

**684 913**

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

19 Panneaux en bois reconstitué et panneaux en bois de fibres moyennes (MDF).

19 *Reconstituted wood boards and medium-density fiberboards (MDF).*

**684 920**

A supprimer de la liste:

1 Produits chimiques destinés à l'industrie, aux sciences, à la photographie, ainsi qu'à l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture; engrais pour les terres.

**684 972**

A supprimer de la liste:

1 Dissolvants pour vernis; produits chimiques pour la préparation des couleurs; produits chimiques pour l'avivage des couleurs à usage industriel.

2 Couleurs; peintures; épaississants pour couleurs; diluants pour peintures; teintures pour le bois; peintures ignifuges; émaux pour la peinture; matières tinctoriales; laques; diluants pour laques; vernis; badigeons.

17 Peintures isolantes; vernis isolants.

**684 973**

A supprimer de la liste:

1 Dissolvants pour vernis; produits chimiques pour la préparation des couleurs; produits chimiques pour l'avivage des couleurs à usage industriel.

2 Couleurs; peintures; épaississants pour couleurs; diluants pour peintures; teintures pour le bois; peintures ignifuges; émaux pour la peinture; matières tinctoriales; laques; diluants pour laques; vernis; badigeons.

17 Peintures isolantes; vernis isolants.

**685 108**

A supprimer de la liste:

25 Vêtements, chapellerie.

**685 197**

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

9 Matériel informatique.

38 Services de télécommunications; exploitation et location d'équipements de télécommunications, notamment à des fins de radiodiffusion et de télédiffusion; recueil et mise à disposition de nouvelles et d'informations.

42 Services de programmation; services de bases de données, notamment location de temps d'accès et exploitation d'une base de données, services de location relatifs à des équipements de traitement de données et des ordinateurs; services de projet et de planification relatifs à des équipements de télécommunications.

9 *Computer hardware.*

38 *Telecommunication services; operation and rental of telecommunication equipment, particularly for radio and television broadcasting; collection and provision of news and information.*

42 *Computer programming services; database services, particularly rental of access time and operation of a database, rental services relating to data processing equipment and computers; project and planning services relating to telecommunication equipment.*

**685 203**

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

9 Instruments de contrôle, électriques, électroniques ou pneumatiques.

9 *Monitoring, electric, electronic or pneumatic instruments.*

**685 272**

A supprimer de la liste:

12 Véhicules; appareils de locomotion par terre.

**685 314**

A supprimer de la liste:

12 Véhicules; appareils de locomotion par terre.

**685 315**

A supprimer de la liste:

12 Véhicules; appareils de locomotion par terre.

**685 377**

A supprimer de la liste:

18 Bourses, trousse de voyage (maroquinerie), fourrures (peaux d'animaux), coffres de voyage, portefeuilles, valises, peaux chamisées autres que pour le nettoyage, dépouilles d'animaux.

25 Habits, chaussures, fourrures (vêtements), cha-  
peaux.

**685 405**

A supprimer de la liste:

29 Gelées.

30 Cacao, tartes et tourtes, biscuits (sucrés ou salés),  
gaufrettes; gâteaux; confiserie; crèmes glacées.

**685 470**

A supprimer de la liste:

5 Produits pharmaceutiques.

**UZ - Ouzbékistan / Uzbekistan**

**685 410** - Refusé pour tous les produits de la classe 32. / *Refusal for all goods in class 32.*

**686 248** - Refusé pour tous les produits de la classe 3. / *Refusal for all goods in class 3.*

**YU - Yougoslavie / Yugoslavia**

**685 345** - Refusé pour tous les produits de la classe 9.

**685 373** - Refusé pour tous les produits de la classe 25.

**Acceptation avec réserve / Disclaimers.****AM - Arménie / Armenia**

<b>622 727</b>	<b>685 059</b>	<b>685 165</b>
<b>685 166</b>	<b>685 187</b>	<b>685 191</b>
<b>685 406</b>	<b>685 589</b>	<b>685 608</b>
<b>685 644</b>	<b>685 781</b>	

**BG - Bulgarie / Bulgaria**

<b>520 301</b>	<b>690 047</b>	<b>691 014</b>
<b>691 278</b>	<b>691 363</b>	

**BY - Bélarus / Belarus**

<b>687 305</b>	<b>687 330</b>	<b>687 418</b>
<b>687 427</b>	<b>687 504</b>	<b>687 601</b>
<b>687 861</b>	<b>687 862</b>	<b>687 863</b>
<b>687 864</b>		

**KG - Kirghizistan / Kyrgyzstan**

<b>686 858</b>	<b>686 913</b>	<b>686 954</b>
<b>687 330</b>	<b>687 394</b>	<b>687 406</b>
<b>687 418</b>	<b>687 529</b>	<b>687 533</b>
<b>687 601</b>	<b>687 650</b>	<b>687 818</b>
<b>687 826</b>	<b>687 837</b>	<b>687 861</b>
<b>687 862</b>	<b>687 863</b>	<b>687 864</b>
<b>688 048</b>		

**KZ - Kazakhstan / Kazakhstan**

<b>685 059</b>	<b>685 165</b>	<b>685 166</b>
<b>685 402</b>		

**RU - Fédération de Russie / Russian Federation**

<b>456 575</b>	<b>649 046</b>	<b>686 098</b>
<b>686 106</b>	<b>686 113</b>	<b>686 145</b>
<b>686 191</b>	<b>686 241</b>	<b>686 342</b>
<b>686 346</b>	<b>686 370</b>	<b>686 374</b>
<b>686 380</b>	<b>686 416</b>	<b>686 469</b>
<b>686 523</b>	<b>686 556</b>	<b>686 601</b>
<b>686 604</b>	<b>686 632</b>	<b>686 709</b>
<b>686 760</b>	<b>686 849</b>	<b>686 850</b>
<b>686 863</b>	<b>686 903</b>	<b>686 954</b>
<b>686 967</b>	<b>686 978</b>	<b>687 033</b>

**TJ - Tadjikistan / Tajikistan**

<b>685 892</b>	<b>686 049</b>	<b>686 055</b>
<b>686 081</b>	<b>686 781</b>	<b>686 858</b>
<b>686 913</b>		

**UA - Ukraine / Ukraine**

<b>685 059</b>	<b>685 165</b>	<b>685 166</b>
<b>685 406</b>	<b>685 498</b>	

**Aucune requête en réexamen ou aucun recours n'a été présenté (lorsque le refus de protection a été publié, le numéro pertinent de la gazette est indiqué) / No request for review or appeal has been lodged (where the refusal of protection has been published, the relevant issue of the gazette is indicated).**

**BA - Bosnie-Herzégovine / Bosnia and Herzegovina**

<b>665 937</b>	( 2/1998)	<b>665 938</b>	( 2/1998)
<b>665 939</b>	( 2/1998)		

**BY - Bélarus / Belarus**

<b>R 433 064</b>	(17/1998)	<b>505 179</b>	(17/1998)
<b>678 973</b>	(17/1998)	<b>678 986</b>	(17/1998)
<b>679 048</b>	(17/1998)	<b>679 062</b>	(17/1998)
<b>679 069</b>	(17/1998)	<b>679 121</b>	(17/1998)
<b>679 233</b>	(17/1998)	<b>679 270</b>	(17/1998)
<b>679 410</b>	(17/1998)	<b>679 412</b>	(17/1998)
<b>679 440</b>	(17/1998)	<b>679 441</b>	(17/1998)
<b>679 465</b>	(17/1998)	<b>679 480</b>	(17/1998)
<b>679 483</b>	(17/1998)	<b>679 485</b>	(18/1998)
<b>679 518</b>	(17/1998)	<b>679 595</b>	(17/1998)
<b>679 648</b>	(17/1998)		

**CH - Suisse / Switzerland**

<b>R 424 263</b>	(11/1998)	<b>516 294</b>	( 4/1998)
<b>630 160</b>	( 1/1998)	<b>634 855</b>	( 1/1998)
<b>637 829</b>	( 6/1998)	<b>639 187</b>	( 6/1998)
<b>639 252</b>	(11/1998)	<b>643 710</b>	( 2/1998)
<b>643 712</b>	(12/1998)	<b>643 769</b>	( 5/1998)
<b>645 379</b>	( 6/1998)	<b>645 391</b>	( 6/1998)
<b>646 899</b>	( 1/1998)	<b>649 861</b>	( 3/1998)
<b>649 877</b>	( 4/1998)	<b>655 782</b>	( 1/1998)
<b>655 828</b>	( 1/1998)	<b>657 111</b>	( 3/1998)
<b>657 117</b>	( 3/1998)	<b>657 136</b>	( 3/1998)
<b>657 137</b>	( 3/1998)	<b>657 138</b>	( 3/1998)
<b>657 143</b>	( 3/1998)	<b>657 172</b>	( 3/1998)
<b>657 205</b>	( 3/1998)	<b>657 209</b>	( 3/1998)
<b>657 215</b>	( 3/1998)	<b>657 244</b>	( 3/1998)
<b>657 245</b>	( 3/1998)	<b>657 278</b>	( 3/1998)
<b>657 319</b>	( 3/1998)	<b>657 326</b>	( 3/1998)
<b>657 328</b>	( 3/1998)	<b>657 332</b>	( 3/1998)
<b>657 347</b>	( 3/1998)	<b>657 374</b>	( 3/1998)
<b>657 395</b>	( 3/1998)	<b>660 710</b>	(11/1998)

660 749	(11/1998)	660 805	(10/1998)
660 806	(10/1998)	660 814	(10/1998)
660 838	(11/1998)	660 866	(10/1998)
660 902	( 5/1998)	660 955	(10/1998)
660 958	(10/1998)	660 973	(11/1998)
660 987	(10/1998)	660 999	(12/1998)
664 559	( 5/1998)		

**DK - Danemark / Denmark**

662 125	( 1/1998)	662 130	( 1/1998)
662 148	( 1/1998)	665 026	( 1/1998)
665 438	( 1/1998)	665 439	( 1/1998)
665 788	( 1/1998)	670 837	(14/1998)
672 179	(14/1998)	672 618	(14/1998)
672 712	(14/1998)	673 566	(14/1998)
673 780	(14/1998)	674 322	(14/1998)
674 718	(14/1998)	674 745	(14/1998)
674 770	(14/1998)	675 252	(14/1998)
675 446	(14/1998)	675 834	(14/1998)

Une requête en réexamen ou un recours a été présenté (lorsque le refus de protection a été publié, le numéro pertinent de la gazette est indiqué) / *A request for review or an appeal has been lodged (where the refusal of protection has been published, the relevant issue of the gazette is indicated).*

**BA - Bosnie-Herzégovine / Bosnia and Herzegovina**

651 039	( 3/1998)	654 992	(12/1997)
655 866	(14/1997)	656 058	(14/1997)
656 587	(15/1997)	656 590	(15/1997)
663 951	(25/1997)		

**BY - Bélarus / Belarus**

678 983	(17/1998)	679 263	(17/1998)
679 394	(17/1998)		

**DK - Danemark / Denmark**

2R 186 057	(23/1998)	R 395 889	( 3/1998)
486 965	(20/1998)	494 712	(20/1998)
515 159	(21/1998)	522 636	(18/1998)
522 982	(19/1998)	557 337	(22/1998)
595 292	(16/1998)	597 473	(20/1998)
603 296	(20/1998)	629 328	( 7/1998)
640 298	(17/1998)	652 042	( 8/1998)
653 650	(14/1998)	654 135	(23/1998)
657 020	(17/1998)	660 064	(20/1998)
663 091	( 3/1999)	668 815	(10/1998)
668 926	(17/1998)	669 215	(11/1998)
670 532	(17/1998)	671 527	(17/1998)
672 321	(20/1998)	672 391	(16/1998)
672 752	(16/1998)	672 908	(20/1998)
673 145	(16/1998)	674 415	(15/1998)
675 258	(20/1998)	675 569	(17/1998)
675 654	(16/1998)	675 709	(20/1998)
675 943	(16/1998)	676 500	(16/1998)
676 512	(20/1998)	677 073	(17/1998)
677 159	(21/1998)	677 175	(17/1998)
677 194	(20/1998)	677 359	(17/1998)
677 405	(16/1998)	677 409	(20/1998)
677 562	(10/1998)	677 591	(17/1998)
677 639	(17/1998)	677 775	(19/1998)
677 839	(18/1998)	677 912	(18/1998)
677 994	(18/1998)	678 133	(19/1998)
678 371	(19/1998)	678 412	(18/1998)
678 428	(18/1998)	678 430	(19/1998)
678 810	(18/1998)	678 861	(20/1998)
679 256	(17/1998)	679 367	(21/1998)
679 492	(20/1998)	680 170	(19/1998)
680 531	(20/1998)	680 594	(20/1998)
680 799	(22/1998)	680 974	(24/1998)

681 147	(17/1998)	681 932	(23/1998)
683 566	(20/1998)	683 631	(18/1998)
683 715	(18/1998)	683 923	( 3/1999)
683 964	(18/1998)	686 860	(21/1998)
688 430	(21/1998)		

**GB - Royaume-Uni / United Kingdom**

R 432 180	(18/1998)	462 380	(19/1998)
559 121	(16/1998)	647 689	(19/1998)
667 314	(14/1997)	668 867	(20/1997)
671 172	(15/1998)	675 352	( 5/1998)
678 987	(24/1997)	679 638	( 1/1998)
681 582	( 2/1998)	682 279	( 2/1998)
682 285	( 3/1998)	684 198	( 6/1998)
684 461		685 660	( 8/1998)
685 960	( 9/1998)	686 031	( 9/1998)
686 537	(10/1998)	687 232	(12/1998)
687 288	(12/1998)	687 528	(18/1998)
687 534	(23/1998)	687 553	(14/1998)
687 638	(14/1998)	687 646	(14/1998)
687 650	(15/1998)	687 676	(13/1998)
688 159	(15/1998)	688 197	(14/1998)
688 222	(14/1998)	688 257	(14/1998)
688 302	(14/1998)	688 343	(14/1998)
688 352	(14/1998)	688 443	(14/1998)
688 582	(15/1998)	688 646	(15/1998)
689 007	(15/1998)	689 018	(14/1998)
689 024	(14/1998)	689 032	(14/1998)
689 053	(14/1998)	689 327	(14/1998)
689 330	(15/1998)	689 435	(14/1998)
689 713	(14/1998)	689 815	(15/1998)
689 942	(16/1998)	690 042	(15/1998)
690 043	(15/1998)	690 255	(14/1998)
690 263	(14/1998)	690 264	(15/1998)
690 403	(16/1998)	690 448	(15/1998)
690 563	(17/1998)	690 844	(15/1998)
690 853	(15/1998)	690 871	(14/1998)
691 616	(17/1998)	691 647	(17/1998)
691 736	(17/1998)	691 910	(17/1998)
692 176	(18/1998)	692 959	(20/1998)
693 472	(20/1998)	693 474	(20/1998)
693 584	(21/1998)	694 108	(20/1998)
695 259	(25/1998)	695 526	(22/1998)
696 399	(24/1998)	696 882	(25/1998)
697 332	( 1/1999)	697 685	(25/1998)

**RU - Fédération de Russie / Russian Federation**

R 250 876	(22/1997)	641 166	(21/1998)
672 575	( 9/1998)	679 263	(19/1998)
679 359	(19/1998)	679 442	(19/1998)
679 486	(19/1998)	679 533	(19/1998)
679 630	(19/1998)	680 101	(19/1998)
680 636	(20/1998)	680 976	(21/1998)
681 290	(21/1998)	682 109	(22/1998)
682 293	(22/1998)		

Décisions finales confirmant le refus de protection (lorsque le refus de protection a été publié, le numéro pertinent de la gazette est indiqué) / *Final decisions confirming the refusal of protection (where the refusal of protection has been published, the relevant issue of the gazette is indicated).*

**AM - Arménie / Armenia**

681 861	(23/1998)
---------	-----------

**AT - Autriche / Austria**

R 338 445	(20/1997)	614 249	(13/1998)
646 747	(19/1996)	659 668	(20/1997)
659 767	(20/1997)	659 788	(20/1997)
659 828	(20/1997)	659 876	(20/1997)

659 884	(20/1997)	659 929	(20/1997)
659 950	(20/1997)	659 951	(20/1997)
659 960	(20/1997)	660 070	(20/1997)
660 081	(20/1997)	660 084	(20/1997)
660 085	(20/1997)	660 118	(20/1997)
660 171	(20/1997)	660 222	(20/1997)
660 256	(20/1997)	660 267	(20/1997)
660 269	(20/1997)	660 279	(20/1997)
660 287	(20/1997)	660 297	(20/1997)
660 298	(20/1997)	660 326	(20/1997)
660 365	(20/1997)	660 379	(20/1997)
660 396	(20/1997)	660 414	(20/1997)
660 501	(20/1997)	660 502	(20/1997)
670 872	( 8/1998)	676 271	(14/1998)
676 298	(14/1998)	676 310	(14/1998)
676 365	(14/1998)	676 389	(14/1998)
676 446	(14/1998)	676 497	(14/1998)
676 580	(14/1998)	676 608	(14/1998)
676 665	(14/1998)	676 684	(14/1998)
676 699	(15/1998)	676 717	(14/1998)
676 719	(14/1998)	676 732	(14/1998)
676 761	(14/1998)	676 770	(14/1998)
676 777	(14/1998)	676 811	(14/1998)
676 826	(14/1998)	676 831	(14/1998)
676 871	(14/1998)	676 877	(14/1998)
676 987	(14/1998)	677 006	(14/1998)
677 034	(14/1998)	677 047	(14/1998)
677 059	(13/1998)	677 060	(13/1998)
677 071	(13/1998)	677 167	(13/1998)
677 235	(13/1998)	677 236	(13/1998)
677 237	(13/1998)	677 238	(13/1998)
677 292	(13/1998)	677 442	(13/1998)
677 824	(13/1998)	677 829	(13/1998)

**BA - Bosnie-Herzégovine / Bosnia and Herzegovina**

659 950	(19/1997)	660 297	(20/1997)
---------	-----------	---------	-----------

**CH - Suisse / Switzerland**

623 627		626 303	(20/1998)
638 680	(10/1996)	641 601	(14/1996)
650 130	( 3/1997)	658 198	(17/1997)
658 880	(17/1997)	661 747	(22/1997)
670 278	(25/1997)	671 249	(19/1997)
672 700	(11/1998)	674 158	(12/1998)
675 103	(14/1998)	675 115	(14/1998)
675 117	(14/1998)	675 130	(14/1998)
675 148	(14/1998)	675 161	(14/1998)
675 196	(14/1998)	675 219	(14/1998)
675 235	(14/1998)	675 237	(14/1998)
675 267	(14/1998)	675 272	(14/1998)
675 276	(14/1998)	675 314	(14/1998)
675 316	(14/1998)	675 331	(14/1998)
675 333	(14/1998)	675 355	(14/1998)
675 356	(14/1998)	675 730	(15/1998)
675 741	(15/1998)	675 748	(15/1998)
675 754	(15/1998)	675 800	(15/1998)
675 817	(15/1998)	675 820	(15/1998)
675 830	(15/1998)	675 869	(15/1998)
675 902	(15/1998)	675 914	(15/1998)
675 916	(15/1998)	675 937	(15/1998)
676 937	(15/1998)	676 988	(15/1998)
677 026	(15/1998)	677 034	(15/1998)
677 047	(15/1998)	677 054	(15/1998)
677 097	(15/1998)	685 410	( 9/1998)

**DE - Allemagne / Germany**

566 470		635 688	
637 023	(12/1998)	640 426	(1/1996)
653 812	( 4/1997)	656 837	( 8/1997)
667 127	( 1/1998)	667 208	( 3/1998)
667 210	( 3/1998)	667 361	( 3/1998)

667 512	( 1/1998)	667 677	( 1/1998)
667 853	( 2/1998)	667 984	( 2/1998)
668 000	( 1/1998)	669 195	( 3/1998)
669 290	( 1/1998)	669 302	( 2/1998)
669 502	( 4/1998)	669 566	( 2/1998)
669 624	( 2/1998)	669 826	( 2/1998)
670 014	( 4/1998)	670 029	( 2/1998)
670 201	( 3/1998)	670 248	( 6/1998)
670 440	( 4/1998)	670 451	( 3/1998)
670 525	( 2/1998)	670 526	( 2/1998)
670 551	( 6/1998)	671 118	( 7/1998)
671 158	( 2/1998)	671 178	( 3/1998)
671 199	( 5/1998)	671 217	( 5/1998)
671 313	( 5/1998)	671 797	( 5/1998)
672 319	( 5/1998)	672 353	( 5/1998)
672 370	( 5/1998)	672 622	(10/1998)
672 745	( 5/1998)	672 987	( 4/1998)
673 173	(11/1998)	673 190	( 5/1998)
673 202	(10/1998)	673 398	( 5/1998)
673 501	( 3/1998)	673 627	( 5/1998)
673 643	( 3/1998)	673 843	( 3/1998)
674 068	(11/1998)	674 207	(12/1998)
674 538	( 5/1998)	674 552	(10/1998)
674 866	(10/1998)	675 518	( 5/1998)
675 527	(10/1998)	675 546	( 5/1998)
675 552	( 5/1998)	675 553	( 5/1998)
675 610	(10/1998)	675 661	( 9/1998)
675 698	(10/1998)	675 703	(12/1998)
676 021	(12/1998)	676 069	(12/1998)
676 097	(10/1998)	676 241	(11/1998)
676 665	(10/1998)	676 778	(12/1998)
676 831	(10/1998)	676 957	(12/1998)
677 713	(10/1998)	677 803	(17/1998)
677 806	(12/1998)	677 844	(12/1998)
682 520	(11/1998)	682 699	(11/1998)
682 905	(11/1998)	682 920	(11/1998)
682 935	(11/1998)	682 964	(11/1998)
682 966	(11/1998)	683 030	(11/1998)
683 174	(11/1998)	683 266	(11/1998)

**DK - Danemark / Denmark**

642 870	(22/1997)	655 167	(22/1997)
661 461	(22/1997)		

**EG - Égypte / Egypt**

622 451		670 052	( 6/1998)
670 094	( 3/1998)	670 324	( 4/1998)
670 966	( 3/1998)	671 034	(25/1997)
671 118	( 3/1998)	671 221	( 4/1998)
671 860	( 3/1998)	672 217	( 3/1998)
674 989	( 4/1998)	676 367	( 4/1998)

**ES - Espagne / Spain**

R 370 268	( 1/1998)	470 222	( 1/1998)
483 879	( 2/1998)	513 406	( 1/1998)
516 310	( 1/1998)	541 174	( 1/1998)
544 093	( 1/1998)	593 942	( 4/1998)
603 648	(22/1997)	607 319	( 2/1998)
617 120		623 433	( 2/1998)
630 599	(18/1996)	644 212	( 2/1998)
649 429	( 3/1998)	649 497	( 3/1998)
650 163	( 3/1998)	650 169	( 3/1998)
650 203	( 3/1998)	650 204	( 3/1998)
651 006	( 4/1998)	653 356	( 8/1998)
654 212	( 8/1998)	661 141	( 2/1998)
662 501	( 1/1998)	664 194	( 2/1998)
664 320	( 1/1998)	668 422	( 1/1998)
668 424	( 1/1998)	668 425	( 1/1998)
668 434	( 1/1998)	668 435	( 1/1998)
668 611	( 1/1998)	668 614	( 1/1998)
668 617	( 1/1998)	668 792	( 1/1998)

668 794	( 1/1998)	668 810	( 1/1998)
668 816	( 1/1998)	668 820	( 1/1998)
669 105	( 3/1999)	669 105	( 3/1999)
669 130	( 1/1998)	669 142	( 1/1998)
669 167	( 1/1998)	669 169	( 1/1998)
669 174	( 1/1998)	669 182	( 1/1998)
669 195	( 1/1998)	669 209	( 1/1998)
669 211	( 1/1998)	669 225	( 1/1998)
669 226	( 1/1998)	669 229	( 1/1998)
669 243	( 1/1998)	669 251	( 1/1998)
669 268	( 1/1998)	669 270	( 2/1998)
669 300	( 1/1998)	669 311	( 1/1998)
669 336	( 1/1998)	669 345	( 1/1998)
669 346	( 1/1998)	669 347	( 1/1998)
669 357	( 1/1998)	669 378	( 4/1998)
669 382	( 1/1998)	669 383	( 1/1998)
669 394	( 1/1998)	669 395	( 1/1998)
669 397	( 1/1998)	669 407	( 1/1998)
669 433	( 1/1998)	669 446	( 1/1998)
669 447	( 1/1998)	669 454	( 1/1998)
669 493	( 1/1998)	669 515	( 2/1998)
669 566	( 2/1998)	669 568	( 2/1998)
669 621	( 2/1998)	669 673	( 2/1998)
669 676	( 2/1998)	669 681	( 2/1998)
669 710	( 2/1998)	669 714	( 2/1998)
669 722	( 2/1998)	669 747	( 2/1998)
669 771	( 2/1998)	669 774	( 2/1998)
669 780	( 2/1998)	669 794	( 2/1998)
669 797	( 2/1998)	669 813	( 2/1998)
669 837	( 2/1998)	669 839	( 2/1998)
669 848	( 2/1998)	669 851	( 2/1998)
669 852	( 2/1998)	669 857	( 2/1998)
669 865	( 2/1998)	669 878	( 2/1998)
669 882	( 2/1998)	669 886	( 2/1998)
669 893	( 2/1998)	669 901	( 2/1998)
669 930	( 2/1998)	669 947	( 3/1998)
669 961	( 2/1998)	669 962	( 2/1998)
669 975	( 2/1998)	669 976	( 2/1998)
669 977	( 2/1998)	669 997	( 2/1998)

**FR - France / France**

684 091	(14/1998)	688 950	(24/1998)
689 036	(24/1998)	689 528	(24/1998)
689 631	(24/1998)	689 632	(24/1998)
689 779	(24/1998)	690 006	(24/1998)

**GB - Royaume-Uni / United Kingdom**

669 912	( 5/1998)	672 399	(16/1997)
673 116	( 5/1998)	678 084	(24/1997)
678 744	(25/1997)	678 778	( 5/1998)
679 684	(25/1997)	683 246	( 4/1998)
683 257	( 5/1998)	683 372	( 6/1998)
683 414	( 6/1998)	683 782	( 5/1998)
683 820	( 5/1998)	683 982	( 6/1998)
683 992	( 6/1998)	684 179	( 6/1998)
684 274	( 6/1998)	684 312	( 6/1998)
684 449	( 6/1998)	684 982	( 7/1998)
685 010	( 8/1998)	685 018	( 8/1998)
685 139	( 8/1998)	685 140	( 8/1998)
685 226	( 7/1998)	685 268	( 7/1998)
693 126	(20/1998)		

**HU - Hongrie / Hungary**

623 574		660 472	(20/1997)
660 477	(20/1997)	660 482	(21/1997)
660 515	(21/1997)	660 541	(21/1997)
660 602	(21/1997)	660 604	(21/1997)
660 633	(21/1997)	660 634	(21/1997)
660 648	(21/1997)	660 668	(21/1997)
660 684	(20/1997)	660 692	(20/1997)
660 709	(20/1997)	660 747	(21/1997)
660 755	(21/1997)	660 760	(21/1997)

660 762	(21/1997)	660 802	(21/1997)
660 843	(21/1997)	660 924	(21/1997)
660 988	(21/1997)	661 003	(21/1997)
664 770	(25/1997)	664 771	(25/1997)
664 856	( 1/1998)	664 937	( 1/1998)
664 965	(25/1997)	665 000	( 1/1998)
665 160	( 1/1998)	665 202	( 1/1998)
665 280	( 1/1998)	665 287	( 1/1998)
665 309	( 1/1998)	665 402	( 1/1998)
665 407	( 1/1998)	665 443	( 2/1998)
665 476	( 2/1998)	665 498	( 2/1998)
665 499	( 2/1998)	665 500	( 2/1998)
665 577	( 2/1998)	665 602	( 2/1998)
665 644	( 2/1998)	665 731	( 2/1998)
665 744	( 2/1998)	665 793	( 2/1998)
669 706	( 7/1998)	669 771	( 7/1998)
669 805	( 7/1998)	669 820	( 7/1998)
669 829	( 7/1998)	669 859	( 7/1998)
669 873	( 7/1998)	669 874	( 7/1998)
669 876	( 7/1998)	669 877	( 7/1998)
669 934	( 7/1998)	669 961	( 7/1998)
669 962	( 7/1998)	669 972	( 7/1998)
669 973	( 7/1998)	669 986	( 7/1998)
670 377	( 8/1998)	670 424	( 8/1998)
670 440	( 8/1998)	670 451	( 8/1998)
670 492	( 8/1998)	670 496	( 8/1998)
670 497	( 8/1998)	670 501	( 8/1998)
670 531	( 8/1998)	670 532	( 8/1998)
670 590	( 8/1998)	670 596	( 8/1998)
670 648	( 8/1998)	670 725	( 8/1998)
670 772	( 8/1998)	670 775	( 8/1998)
670 776	( 8/1998)	670 778	( 8/1998)
670 780	( 8/1998)	670 781	( 8/1998)
670 814	( 8/1998)		

**KG - Kirghizistan / Kyrgyzstan**

R 416 597	( 3/1998)	444 669	( 3/1998)
444 670	( 3/1998)	569 555	( 3/1998)
570 499	( 3/1998)	583 209	( 3/1998)
607 647	( 3/1998)	613 439	( 3/1998)
621 967	( 3/1998)	638 202	( 3/1998)
646 914	( 3/1998)	647 076	( 3/1998)
647 631	( 3/1998)	648 487	( 3/1998)
648 646	( 3/1998)	648 747	( 3/1998)
648 876	( 3/1998)	648 877	( 3/1998)
648 879	( 3/1998)	648 886	( 3/1998)
648 888	( 3/1998)	648 945	( 3/1998)
649 162	( 3/1998)	649 398	( 3/1998)
649 582	( 3/1998)	649 775	( 3/1998)
649 846	( 3/1998)	650 418	( 3/1998)
651 255	( 3/1998)	651 258	( 3/1998)
651 907	( 3/1998)	652 914	( 3/1998)
653 149	( 3/1998)	653 293	( 3/1998)
653 375	( 3/1998)	653 585	( 3/1998)
653 641	( 3/1998)	653 852	( 3/1998)
653 882	( 3/1998)	654 528	( 3/1998)
654 620	( 3/1998)	654 790	( 3/1998)
654 906	( 3/1998)	655 043	( 3/1998)
655 109	( 3/1998)	655 131	( 3/1998)
655 162	( 3/1998)	655 193	( 3/1998)
655 528	( 3/1998)	655 730	( 3/1998)
655 787	( 3/1998)	655 862	( 3/1998)
655 863	( 3/1998)	655 864	( 3/1998)
655 865	( 3/1998)	655 866	( 3/1998)
655 899	( 3/1998)	655 925	( 3/1998)
655 942	( 3/1998)	656 058	( 3/1998)
656 287	( 3/1998)	656 407	( 3/1998)
656 512	( 3/1998)	656 656	( 3/1998)
656 712	( 3/1998)	656 759	( 3/1998)
656 987	( 3/1998)	657 116	( 3/1998)
657 713	( 3/1998)	657 976	( 3/1998)
658 378	( 3/1998)		

**KZ - Kazakhstan / Kazakhstan****617 594****MK - Ex-République yougoslave de Macédoine /***The former Yugoslav Republic of Macedonia*

<b>R 403 862</b>	( 6/1997)	<b>642 661</b>	(12/1996)
<b>643 094</b>	( 6/1997)	<b>643 205</b>	( 6/1997)
<b>643 588</b>	( 6/1997)	<b>643 777</b>	( 6/1997)
<b>644 292</b>	( 6/1997)	<b>644 931</b>	( 6/1997)
<b>645 027</b>	( 6/1997)	<b>645 077</b>	( 6/1997)
<b>645 084</b>	( 6/1997)	<b>645 255</b>	( 6/1997)
<b>646 235</b>	(18/1997)	<b>646 311</b>	(18/1997)
<b>646 312</b>	(18/1997)	<b>646 341</b>	(18/1997)
<b>646 988</b>	(15/1996)	<b>648 386</b>	(18/1997)
<b>652 575</b>	(18/1997)	<b>653 092</b>	(18/1997)

**NO - Norvège / Norway**

<b>650 413</b>	( 3/1999)	<b>671 866</b>	(11/1998)
<b>671 868</b>	(11/1998)	<b>672 053</b>	(11/1998)
<b>672 525</b>	(12/1998)		

**PL - Pologne / Poland**

<b>606 064</b>		<b>651 615</b>	( 8/1997)
<b>658 411</b>	(14/1997)	<b>658 477</b>	(15/1997)
<b>658 526</b>	(15/1997)	<b>658 649</b>	(15/1997)
<b>658 684</b>	(15/1997)	<b>658 685</b>	(15/1997)
<b>658 695</b>	(15/1997)	<b>658 782</b>	(15/1997)
<b>658 783</b>	(15/1997)	<b>658 788</b>	(15/1997)
<b>658 799</b>	(15/1997)	<b>658 814</b>	(15/1997)
<b>658 815</b>	(15/1997)	<b>658 816</b>	(15/1997)
<b>658 844</b>	(15/1997)	<b>658 853</b>	(15/1997)
<b>658 944</b>	(15/1997)	<b>658 945</b>	(15/1997)
<b>658 946</b>	(15/1997)	<b>658 960</b>	(15/1997)
<b>658 971</b>	(15/1997)	<b>659 006</b>	(16/1997)
<b>659 008</b>	(16/1997)	<b>659 104</b>	(16/1997)
<b>659 105</b>	(16/1997)	<b>659 182</b>	(16/1997)
<b>659 183</b>	(16/1997)	<b>659 284</b>	(16/1997)
<b>659 288</b>	(16/1997)	<b>659 303</b>	(16/1997)
<b>659 316</b>	(16/1997)	<b>659 317</b>	(16/1997)
<b>659 318</b>	(16/1997)	<b>659 337</b>	(16/1997)
<b>659 361</b>	(16/1997)	<b>659 364</b>	(16/1997)
<b>659 372</b>	(16/1997)	<b>659 418</b>	(16/1997)
<b>659 441</b>	(16/1997)	<b>659 443</b>	(16/1997)
<b>659 472</b>	(16/1997)	<b>659 657</b>	(16/1997)
<b>659 668</b>	(16/1997)	<b>659 699</b>	(18/1997)
<b>659 701</b>	(18/1997)	<b>659 702</b>	(20/1997)
<b>659 747</b>	(18/1997)	<b>659 759</b>	(20/1997)
<b>659 779</b>	(18/1997)	<b>659 796</b>	(20/1997)
<b>659 861</b>	(16/1997)	<b>659 864</b>	(16/1997)
<b>659 911</b>	(16/1997)	<b>659 926</b>	(16/1997)
<b>659 950</b>	(16/1997)	<b>659 951</b>	(16/1997)
<b>659 998</b>	(16/1997)		

**RO - Roumanie / Romania**

<b>571 676</b>		<b>571 718</b>	
<b>584 620</b>			

**RU - Fédération de Russie / Russian Federation****484 007** (23/1998)**UA - Ukraine / Ukraine**

<b>553 008</b>	(14/1997)	<b>565 079</b>	(14/1997)
<b>655 162</b>	(13/1997)	<b>655 320</b>	(13/1997)
<b>655 340</b>	(13/1997)	<b>655 437</b>	(14/1997)
<b>655 536</b>	(14/1997)	<b>655 639</b>	(14/1997)
<b>655 754</b>	(14/1997)	<b>655 874</b>	(14/1997)
<b>655 899</b>	(14/1997)	<b>656 039</b>	(14/1997)
<b>656 208</b>	(14/1997)	<b>656 216</b>	(14/1997)
<b>656 287</b>	(14/1997)	<b>656 365</b>	(14/1997)

**UZ - Ouzbékistan / Uzbekistan**

<b>660 298</b>	(15/1997)	<b>661 279</b>	(22/1997)
<b>662 108</b>	(23/1997)	<b>662 114</b>	(23/1997)

**YU - Yougoslavie / Yugoslavia**

<b>503 219</b>	(25/1997)	<b>605 331</b>	(25/1997)
<b>656 949</b>	(14/1997)	<b>664 076</b>	(25/1997)
<b>664 092</b>	(25/1997)	<b>664 145</b>	(25/1997)
<b>664 161</b>	(25/1997)	<b>664 195</b>	(25/1997)
<b>664 320</b>	(25/1997)	<b>664 389</b>	(25/1997)
<b>664 391</b>	(25/1997)	<b>664 475</b>	(25/1997)
<b>664 517</b>	(25/1997)	<b>664 635</b>	(25/1997)
<b>664 658</b>	(25/1997)	<b>665 041</b>	( 1/1998)

**Décisions finales infirmant totalement le refus de protection (lorsque le refus de protection a été publié, le numéro pertinent de la gazette est indiqué) / Final decisions reversing totally the refusal of protection (where the refusal of protection has been published, the relevant issue of the gazette is indicated).**

**AM - Arménie / Armenia**

<b>508 764</b>	(17/1998)	<b>670 789</b>	( 9/1998)
<b>670 969</b>	(10/1998)	<b>672 153</b>	(10/1998)
<b>673 167</b>	(12/1998)	<b>673 451</b>	(12/1998)

**BA - Bosnie-Herzégovine / Bosnia and Herzegovina**

<b>580 681</b>	( 2/1999)	<b>654 874</b>	( 3/1999)
<b>654 874</b>	( 3/1999)	<b>655 862</b>	(14/1997)
<b>655 863</b>	(14/1997)	<b>655 864</b>	( 3/1999)
<b>655 864</b>	( 3/1999)	<b>655 865</b>	( 3/1999)
<b>655 865</b>	( 3/1999)		

**BG - Bulgarie / Bulgaria**

<b>619 606</b>		<b>674 901</b>	( 7/1998)
<b>677 104</b>	(11/1998)	<b>677 116</b>	(11/1998)
<b>677 319</b>	( 9/1998)	<b>677 324</b>	(11/1998)
<b>678 194</b>	(13/1998)	<b>683 971</b>	(21/1998)
<b>684 468</b>	(20/1998)		

**BX - Benelux / Benelux****684 658** ( 5/1998)**CH - Suisse / Switzerland**

<b>642 685</b>		<b>650 000</b>	( 3/1997)
<b>654 488</b>	( 9/1997)	<b>655 542</b>	(11/1997)
<b>659 860</b>	( 5/1997)	<b>661 169</b>	(20/1997)
<b>661 294</b>	(20/1997)	<b>665 463</b>	( 1/1998)
<b>669 122</b>	( 6/1998)	<b>669 123</b>	( 6/1998)
<b>669 124</b>	( 6/1998)	<b>669 125</b>	( 6/1998)
<b>669 126</b>	( 6/1998)	<b>669 127</b>	( 6/1998)
<b>669 211</b>	( 6/1998)	<b>669 212</b>	( 6/1998)
<b>669 213</b>	( 6/1998)	<b>669 214</b>	( 6/1998)
<b>669 435</b>	( 1/1998)	<b>672 010</b>	( 6/1998)
<b>676 845</b>	(11/1998)	<b>678 792</b>	(18/1998)
<b>679 344</b>	(19/1998)	<b>680 228</b>	(17/1998)
<b>685 264</b>	(24/1998)		

**CN - Chine / China**

<b>631 496</b>		<b>631 642</b>	
<b>632 719</b>		<b>633 210</b>	
<b>637 331</b>		<b>686 555</b>	(24/1998)

**DE - Allemagne / Germany**

<b>R 414 653</b>		<b>474 067</b>	( 3/1997)
<b>537 093</b>		<b>637 343</b>	
<b>640 244</b>	( 1/1996)	<b>644 265</b>	( 4/1996)

<b>644 638</b>	(16/1996)	<b>655 178</b>	( 4/1997)
<b>660 856</b>	(17/1997)	<b>662 282</b>	(13/1997)
<b>668 282</b>	(21/1997)	<b>669 886</b>	(22/1997)
<b>670 856</b>	( 5/1998)	<b>681 191</b>	( 9/1998)
<b>684 743</b>	(15/1998)	<b>684 761</b>	(14/1998)

**DK - Danemark / Denmark**

<b>R 424 665</b>	(17/1998)	<b>485 307</b>	(19/1998)
<b>516 310</b>	(21/1998)	<b>591 062</b>	(20/1998)
<b>606 027</b>	(21/1998)	<b>622 780</b>	(14/1998)
<b>639 125</b>	(17/1998)	<b>656 466</b>	(25/1997)
<b>658 368</b>	(22/1997)	<b>659 315</b>	(22/1997)
<b>659 342</b>	(22/1997)	<b>661 635</b>	(10/1998)
<b>661 983</b>	(11/1998)	<b>663 091</b>	( 3/1999)
<b>663 771</b>	( 8/1998)	<b>664 194</b>	(17/1998)
<b>664 501</b>	(23/1997)	<b>664 570</b>	(23/1997)
<b>667 758</b>	(10/1998)	<b>668 643</b>	(18/1998)
<b>669 747</b>	(10/1998)	<b>669 995</b>	(19/1998)
<b>670 661</b>	(13/1998)	<b>671 348</b>	(18/1998)
<b>671 351</b>	(21/1998)	<b>671 552</b>	(19/1998)
<b>671 604</b>	(19/1998)	<b>672 401</b>	(17/1998)
<b>673 130</b>	(17/1998)	<b>673 133</b>	(19/1998)
<b>673 135</b>	(17/1998)	<b>673 313</b>	(19/1998)
<b>673 338</b>	(19/1998)	<b>673 741</b>	(17/1998)
<b>674 007</b>	(19/1998)	<b>674 009</b>	(19/1998)
<b>674 143</b>	(19/1998)	<b>674 512</b>	(23/1998)
<b>674 901</b>	(19/1998)	<b>675 034</b>	(22/1998)
<b>675 093</b>	(19/1998)	<b>676 359</b>	(18/1998)
<b>677 271</b>	(17/1998)	<b>677 830</b>	(21/1998)

**EG - Égypte / Egypt**

<b>590 312</b>		<b>615 246</b>	
<b>668 435</b>	(24/1997)		

**ES - Espagne / Spain**

<b>R 340 623</b>	( 2/1998)	<b>R 424 619</b>	( 1/1998)
<b>R 429 346</b>	( 3/1998)	<b>R 433 347</b>	( 1/1998)
<b>446 018</b>	( 2/1998)	<b>596 505</b>	( 1/1998)
<b>627 386</b>	( 1/1998)	<b>629 871</b>	( 1/1998)
<b>642 042</b>	( 1/1998)	<b>643 757</b>	( 1/1998)
<b>652 069</b>	( 1/1998)	<b>659 259</b>	( 2/1998)
<b>664 027</b>	( 1/1998)	<b>668 400</b>	( 1/1998)
<b>668 427</b>	( 1/1998)	<b>668 428</b>	( 1/1998)
<b>668 432</b>	( 1/1998)	<b>668 791</b>	( 1/1998)
<b>668 812</b>	( 1/1998)	<b>668 822</b>	( 1/1998)
<b>668 829</b>	( 1/1998)	<b>668 834</b>	( 1/1998)
<b>668 981</b>	( 1/1998)	<b>669 102</b>	( 1/1998)
<b>669 103</b>	( 1/1998)	<b>669 117</b>	( 1/1998)
<b>669 128</b>	( 1/1998)	<b>669 149</b>	( 1/1998)
<b>669 153</b>	( 1/1998)	<b>669 155</b>	( 1/1998)
<b>669 157</b>	( 1/1998)	<b>669 158</b>	( 1/1998)
<b>669 164</b>	( 4/1998)	<b>669 165</b>	( 1/1998)
<b>669 173</b>	( 1/1998)	<b>669 197</b>	( 1/1998)
<b>669 201</b>	( 1/1998)	<b>669 220</b>	( 1/1998)
<b>669 276</b>	( 1/1998)	<b>669 293</b>	( 1/1998)
<b>669 296</b>	( 1/1998)	<b>669 302</b>	( 1/1998)
<b>669 320</b>	( 1/1998)	<b>669 334</b>	( 1/1998)
<b>669 340</b>	( 1/1998)	<b>669 341</b>	( 1/1998)
<b>669 358</b>	( 1/1998)	<b>669 361</b>	( 1/1998)
<b>669 368</b>	( 1/1998)	<b>669 370</b>	( 1/1998)
<b>669 381</b>	( 2/1998)	<b>669 416</b>	( 1/1998)
<b>669 426</b>	( 1/1998)	<b>669 430</b>	( 1/1998)
<b>669 443</b>	( 1/1998)	<b>669 444</b>	( 1/1998)
<b>669 464</b>	( 1/1998)	<b>669 475</b>	( 1/1998)
<b>669 480</b>	( 1/1998)	<b>669 481</b>	( 3/1998)
<b>669 496</b>	( 1/1998)	<b>669 500</b>	( 2/1998)
<b>669 509</b>	( 2/1998)	<b>669 510</b>	( 2/1998)
<b>669 519</b>	( 2/1998)	<b>669 546</b>	( 2/1998)
<b>669 547</b>	( 2/1998)	<b>669 585</b>	( 2/1998)
<b>669 609</b>	( 2/1998)	<b>669 610</b>	( 2/1998)
<b>669 611</b>	( 2/1998)	<b>669 620</b>	( 2/1998)

<b>669 622</b>	( 2/1998)	<b>669 627</b>	( 2/1998)
<b>669 630</b>	( 2/1998)	<b>669 634</b>	( 2/1998)
<b>669 636</b>	( 2/1998)	<b>669 642</b>	( 2/1998)
<b>669 661</b>	( 2/1998)	<b>669 696</b>	( 2/1998)
<b>669 701</b>	( 2/1998)	<b>669 712</b>	( 2/1998)
<b>669 718</b>	( 2/1998)	<b>669 723</b>	( 2/1998)
<b>669 725</b>	( 2/1998)	<b>669 729</b>	( 2/1998)
<b>669 731</b>	( 2/1998)	<b>669 732</b>	( 2/1998)
<b>669 744</b>	( 2/1998)	<b>669 751</b>	( 2/1998)
<b>669 777</b>	( 2/1998)	<b>669 778</b>	( 2/1998)
<b>669 786</b>	( 2/1998)	<b>669 788</b>	( 2/1998)
<b>669 790</b>	( 2/1998)	<b>669 796</b>	( 2/1998)
<b>669 812</b>	( 2/1998)	<b>669 814</b>	( 2/1998)
<b>669 824</b>	( 2/1998)	<b>669 833</b>	( 2/1998)
<b>669 855</b>	( 2/1998)	<b>669 892</b>	( 2/1998)
<b>669 907</b>	( 2/1998)	<b>669 908</b>	( 2/1998)
<b>669 912</b>	( 2/1998)	<b>669 922</b>	( 2/1998)
<b>669 929</b>	( 2/1998)	<b>669 934</b>	( 2/1998)
<b>669 941</b>	( 2/1998)	<b>669 963</b>	( 2/1998)
<b>669 980</b>	( 2/1998)	<b>669 981</b>	( 2/1998)
<b>669 984</b>	( 2/1998)	<b>669 992</b>	( 2/1998)
<b>669 995</b>	( 2/1998)		

**FI - Finlande / Finland**

<b>2R 149 749</b>	(25/1998)	<b>600 590</b>	( 8/1998)
<b>605 421</b>	(25/1998)	<b>635 552</b>	(10/1998)
<b>664 194</b>	( 7/1998)	<b>664 635</b>	(25/1998)
<b>665 041</b>	(25/1998)	<b>665 532</b>	(25/1998)
<b>666 061</b>	(24/1998)	<b>670 830</b>	(10/1998)
<b>671 648</b>	( 6/1998)	<b>674 143</b>	(12/1998)
<b>674 146</b>	(15/1998)	<b>674 304</b>	(12/1998)
<b>674 925</b>	(12/1998)	<b>675 037</b>	(13/1998)
<b>675 345</b>	(13/1998)		

**FR - France / France**

<b>667 003</b>	(12/1997)	<b>683 292</b>	(14/1998)
<b>694 683</b>	( 3/1999)	<b>694 683</b>	( 3/1999)

**GB - Royaume-Uni / United Kingdom**

<b>2R 198 889</b>	( 3/1998)	<b>R 284 687</b>	(17/1996)
<b>611 622</b>	( 9/1998)	<b>611 623</b>	( 9/1998)
<b>667 586</b>	( 1/1998)	<b>669 433</b>	( 8/1998)
<b>674 885</b>	(19/1997)	<b>675 314</b>	(19/1997)
<b>676 414</b>	( 4/1998)	<b>677 248</b>	(22/1997)
<b>677 272</b>	(25/1997)	<b>680 448</b>	(25/1997)
<b>681 263</b>	(16/1998)	<b>681 264</b>	(16/1998)
<b>681 266</b>	(16/1998)	<b>681 523</b>	( 2/1998)
<b>685 478</b>	(10/1998)	<b>685 555</b>	( 8/1998)
<b>685 558</b>	( 8/1998)	<b>687 261</b>	(19/1998)
<b>687 463</b>	(19/1998)		

**HU - Hongrie / Hungary**

<b>657 289</b>	(15/1997)	<b>665 110</b>	( 1/1998)
<b>669 747</b>	( 7/1998)	<b>670 179</b>	( 7/1998)
<b>674 300</b>	(13/1998)		

**KG - Kirghizistan / Kyrgyzstan**

<b>2R 210 317</b>	( 2/1999)	<b>R 349 287</b>	(21/1998)
<b>600 206</b>	(21/1998)	<b>650 233</b>	( 3/1998)
<b>651 170</b>	( 3/1998)	<b>652 110</b>	( 3/1998)
<b>652 575</b>	( 3/1998)	<b>656 308</b>	( 3/1998)
<b>656 336</b>	( 3/1998)	<b>656 494</b>	( 3/1998)
<b>656 539</b>	( 3/1998)	<b>656 943</b>	( 3/1998)
<b>656 949</b>	( 3/1998)	<b>657 009</b>	( 3/1998)
<b>657 115</b>	( 3/1998)	<b>657 289</b>	( 3/1998)
<b>657 453</b>	( 3/1998)	<b>668 392</b>	(18/1998)
<b>678 760</b>	( 2/1999)	<b>681 749</b>	(21/1998)

**LV - Lettonie / Latvia**

<b>680 034</b> (21/1998)	<b>680 102</b> (21/1998)
--------------------------	--------------------------

**MK - Ex-République yougoslave de Macédoine /  
The former Yugoslav Republic of Macedonia**

<b>2R 152 354</b> (13/1998)	<b>R 292 755 C</b> (24/1998)
<b>678 426</b> (24/1998)	

**NO - Norvège / Norway**

<b>605 421</b> (25/1998)	<b>670 959</b> (10/1998)
<b>671 589</b> (16/1998)	<b>671 858</b> (11/1998)

**PL - Pologne / Poland**

<b>R 427 081</b> (24/1997)	<b>601 290</b> (24/1997)
<b>633 123</b> (15/1998)	<b>633 859</b> (21/1998)
<b>633 885</b> (22/1998)	<b>651 230</b> ( 6/1997)
<b>658 482</b> (15/1997)	<b>658 483</b> (15/1997)
<b>658 502</b> (15/1997)	<b>658 529 A</b>
<b>658 570</b> (15/1997)	<b>658 619</b> (15/1997)
<b>658 624</b> (15/1997)	<b>658 733</b> (14/1997)
<b>658 734</b> (14/1997)	<b>658 862</b> (15/1997)
<b>658 899</b> (15/1997)	<b>658 900</b> (15/1997)
<b>658 901</b> (15/1997)	<b>658 902</b> (15/1997)
<b>659 117</b> (16/1997)	<b>659 123</b> (16/1997)
<b>659 144</b> (16/1997)	<b>659 147</b> (16/1997)
<b>659 148</b> (16/1997)	<b>659 149</b> (16/1997)
<b>659 207</b> (16/1997)	<b>659 436</b> (16/1997)
<b>659 508</b> (16/1997)	<b>659 515</b> (16/1997)
<b>659 623</b> (16/1997)	<b>659 632</b> (16/1997)
<b>659 656</b> (16/1997)	<b>668 421</b> ( 1/1998)
<b>670 745</b> ( 5/1998)	<b>672 131</b> ( 7/1998)
<b>675 086</b> (13/1998)	

**RU - Fédération de Russie / Russian Federation**

<b>448 950</b> (16/1998)	<b>586 724</b> ( 4/1998)
<b>662 292</b> (22/1997)	<b>665 570</b> (25/1998)
<b>665 637</b> ( 1/1998)	<b>666 352</b> ( 1/1998)
<b>678 860</b> (18/1998)	<b>680 818</b> (20/1998)
<b>681 169</b> (21/1998)	

**SE - Suède / Sweden**

<b>455 726</b> ( 8/1998)	<b>642 643</b> (15/1998)
<b>668 921</b> (14/1998)	<b>670 135</b> ( 3/1999)
<b>671 564</b> (13/1998)	<b>671 866</b> (13/1998)
<b>673 835</b> (14/1998)	<b>675 734</b> (19/1998)
<b>676 158</b> (19/1998)	

**UA - Ukraine / Ukraine**

<b>679 607</b> (20/1998)	<b>679 830</b> (22/1998)
--------------------------	--------------------------

**UZ - Ouzbékistan / Uzbekistan**

<b>677 830</b> (18/1998)
--------------------------

**Autres décisions finales (lorsque le refus de protection a été publié, le numéro pertinent de la gazette est indiqué) / Other final decisions (where the refusal of protection has been published, the relevant issue of the gazette is indicated).**

**AM - Arménie / Armenia**

<b>669 394</b> (8/1998)
-------------------------

Liste limitée à / List limited to:

- 33 Vodka.
- 33 Vodka.

**AT - Autriche / Austria**

<b>653 750</b> (8/1997)
-------------------------

Liste limitée à:

- 5 Produits pharmaceutiques et hygiéniques, notamment solutions nettoyantes pour lentilles de contact.
- 10 Appareils chirurgicaux et médicaux pour les yeux.

<b>659 737</b> (20/1997)
--------------------------

Liste limitée à:

- 9 Appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; équipement pour le traitement de l'information; ordinateurs.

<b>659 751</b> (20/1997)
--------------------------

Liste limitée à:

- 16 Papier hygiénique contenant des essences de camomille.

<b>679 272</b> (20/1998)
--------------------------

Liste limitée à:

- 33 Boissons alcooliques (à l'exception des bières), y compris vins, liqueurs et spiritueux; tous les produits précités étant de provenance italienne.

**BG - Bulgarie / Bulgaria**

**R236 849** (23/1998) - Refusé pour tous les produits des classes 1 et 2.

<b>687 533</b> (25/1998)
--------------------------

A supprimer de la liste / Delete from list:

- 29 Lait, fromages et autres préparations alimentaires à base de lait, succédanés d'aliments laitiers.

- 30 Préparations à base de cacao, produits de confiserie et de chocolaterie, sucreries.

29 *Milk, cheeses and other milk-based food preparations, milk product substitutes.*

30 *Cocoa-based preparations, confectionery and chocolate products, sweetmeats.*

**CH - Suisse / Switzerland**

**624 556** - Admis pour tous les produits des classes 14, 16 et 25; tous ces produits étant de provenance française.

**661 094** (20/1997) - Admis pour tous les produits de la classe 9; tous ces produits provenant de Grande-Bretagne.

<b>663 283</b> (24/1997)
--------------------------

Liste limitée à / List limited to:

- 14 Horloges, en particulier montres-bracelets mécaniques, tous les produits précités de provenance suisse.

14 *Clocks, particularly mechanical wrist watches, all the above goods of Swiss origin.*

<b>664 269</b> (25/1997)
--------------------------

Liste limitée à / List limited to:

- 5 Thés médicinaux, infusions médicinales; tous ces produits étant de provenance britannique.

- 30 Thés et infusions non médicinales; ces produits étant de provenance britannique.

5 *Medicinal teas, medicinal infusions; all these goods being of British origin.*

30 *Non-medicinal teas and infusions; these goods being of British origin.*

<b>664 289</b> (25/1997)
--------------------------

Liste limitée à:

- 32 Eaux minérales gazeuses provenant des sources St Galmier.

**666 378** (19/1997) - Admis pour tous les produits des classes 9 et 14.

**667 955** (25/1998) - Admis pour tous les produits des classes 20 et 24; tous les produits étant de matière prépondérante en coton.



**674 379** (10/1998)

Liste limitée à:

30 Glaçage pour aliments à base de cacao et graisse végétale de provenance allemande.

**677 838** (16/1998) - Admis pour tous les services des classes 35 et 41; tous ces services étant à but santé. / *Accepted for all services in classes 35 and 41; all these services for health purposes.*

**678 822** (18/1998) - Admis pour tous les produits des classes 5 et 16; tous ces produits étant de provenance européenne.

**679 152** (16/1998)

Liste limitée à:

3 Encens de provenance japonaise.

**685 057** (1/1999)

Liste limitée à:

30 Glaces comestibles; tous ces produits étant à l'arôme de fraise.

**685 269** (25/1998) - Admis pour tous les produits de la classe 34; tous ces produits étant de provenance italienne.

**CU - Cuba / Cuba****643 334** (22/1998)

A supprimer de la liste:

34 Articles pour fumeurs; allumettes.

**CZ - République tchèque / Czech Republic****576 376** (10/1997)

A supprimer de la liste:

7 Machines-outils.

8 Outils à marquer et à numéroter; poinçons à marquer; parties et accessoires des produits précités.

**620 726**

A supprimer de la liste:

14 Horlogerie et instruments chronométriques.

**643 606** (10/1997)

A supprimer de la liste:

12 Véhicules; appareils de locomotion par terre.

16 Papier et articles en papier, brochures, papeterie et articles de papeterie, papier à lettres; enveloppes; blocs-notes.

**643 767** (10/1997)

A supprimer de la liste:

16 Adhésifs pour la papeterie ou le ménage.

28 Jouets.

**644 512** (10/1997)

A supprimer de la liste:

9 Distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement, en particulier jeux automatiques (machines) à prépaiement; appareils pour l'enregistrement, la transmission et la reproduction du son ou des images.

**648 608** (17/1997)

A supprimer de la liste:

9 Appareils pour le traitement de l'information et les ordinateurs.

35 Gestion de fichiers informatiques.

38 Communications par terminaux d'ordinateurs.

42 Programmation pour ordinateurs; location de temps d'accès à un centre serveur de bases de données.

**648 701** (17/1997)

A supprimer de la liste:

3 Savons, parfumerie, huiles essentielles, préparations pour les soins du corps et de la beauté (cosmétiques).

**DE - Allemagne / Germany****574 594** (25/1998)

Liste limitée à:

25 Vêtements (y compris bottes, chaussures et pantoufles); ceintures.

26 Dentelles; broderies; rubans et lacets; boutons, boutons-pression, crochets et oeillets, épingles et aiguilles.

Admis pour tous les produits des classes 1, 2, 3, 4, 5, 8, 9, 12, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33 et 34.

**581 340** (25/1998)

Liste limitée à:

11 Appareils pour chauffer, cuire, faire de la pâtisserie, étuver, griller; frire, gratiner, faire des toasts, tous les appareils ci-mentionnés seulement pour des produits alimentaires, réfrigérer et congeler des produits alimentaires, tous les appareils ci-mentionnés, destinés au ménage et aux cuisines professionnelles, excepté ustensiles et appareils de cuisson pour boucheries et fabriques de saucisse, fourneaux-chaudières pour l'industrie, fourneaux pour bitumes d'asphalte, fourneaux à goudronner; hottes d'aération; sèche-mains et sèche-cheveux; lavabos et cuvettes de douche, en particulier en métal; appareils pour la préparation de boissons chaudes ou froides; armatures pour les produits cités dans les classes 6, 11 et 19, en particulier robinets et conduites d'eau.

Admis pour tous les produits des classes 6, 9, 19, 20 et 21.

**589 228**

Liste limitée à:

5 Aliments pour enfants et bébés; produits alimentaires pour diabétiques tels que préparations à base de céréales.

29 Graines de soja préparées pour la consommation, produits susmentionnés comme matière première, auxiliaire et additif pour l'industrie alimentaire.

30 Farines et produits céréaliers, produits susmentionnés comme matière première, auxiliaire et additif pour l'industrie alimentaire; préparations faites de céréales, produits susmentionnés comme matière première, auxiliaire et additif pour l'industrie alimentaire.

Admis pour tous les produits des classes 31 et 32; refusé pour tous les produits de la classe 3.

**631 025** (10/1996)

Liste limitée à:

35 Gestion en matière d'activités dites de démarchage direct, gestion administrative des commandes dans le cadre des activités d'une entreprise de vente par correspondance.

Admis pour tous les services de la classe 39 et refusé pour tous les produits de la classe 9.

**655 717** (5/1997)

Liste limitée à:

11 Appareils de cuisson et fourneaux pour le ménage.

**664 572** (23/1997) - Admis pour tous les produits des classes 2 et 19. / *Accepted for all goods in classes 2 and 19.*

Liste limitée à / *List limited to:*

1 Produits chimiques à usage industriel, agglomérants à béton, détergents, dégraissants et décapants de peinture à usage industriel; additifs utilisés pour le coulage du béton, sable de fonderie, produits chimiques pour le refroidissement et la conservation du ciment et du béton, hormis peintures et huiles, adhésifs (matières collantes) destinés à l'industrie, terre végétale, amollissants pour matières plastiques et peintures; matières plastiques à l'état brut; tous ces produits pour la construction et l'industrie de la construction, y compris le gros oeuvre et le génie civil.

*1 Chemicals for industrial use, binding agents for concrete, detergents, degreasing agents and paint removing preparations for industrial use; additives for use in concrete casting, foundry sand, chemicals for cooling and preserving cement and concrete, except paints and oils, adhesives (adhesive materials) for industrial use, topsoil, softening agents for plastics and paints; unprocessed plastics; all these goods for construction and the construction industry, including major and civil engineering works.*

**669 306** (2/1998) - Admis pour tous les produits et services des classes 1, 6, 7, 8, 9, 11, 15, 16, 17, 19, 20, 21, 22, 28, 35, 37 et 42; refusé pour tous les produits des classes 30 et 31.

**677 359** (3/1998) - Admis pour tous les services de la classe 42 et pour les produits suivants de la classe 11: appareils et installations d'éclairage à l'exclusion de source lumineuse. / *Accepted for all services in class 42 and for the following goods in class 11: lighting installations and apparatus excluding illuminants.*

**681 042** (11/1998) - Refusé seulement pour tous les services de la classe 34.

**681 630** (11/1998) - Refusé seulement pour tous les produits de la classe 16. / *Refusal only for all goods in class 16.*

**682 609** (12/1998)

Liste limitée à:

29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées; oeufs; huiles et graisses comestibles; conserves de viande, de fruits et de légumes.

30 Sucre, riz, tapioca, sagou, farines et préparations faites de céréales; pain, pâtes alimentaires; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; vinaigre, sauces (condiments); épices; glace à rafraîchir.

Admis pour tous les produits de la classe 31 et refusé pour tous les produits de la classe 32.

**684 479** (25/1998)

Liste limitée à:

9 Distributeurs automatiques, toutes sortes de produits précités dans le domaine des boissons.

Admis pour tous les produits des classes 11 et 21.

**684 852** (13/1998)

Liste limitée à:

25 Vêtements pour femmes, hommes ou enfants, chapellerie.

**686 331** (16/1998)

Liste limitée à:

29 Préparations alimentaires à base de soja comprises dans cette classe telles que fromage de soja, yaourt de soja et tofu.

30 Produits alimentaires dérivés du soja compris dans cette classe.

32 Boissons rafraîchissantes dérivées du soja, telles que boissons au soja, boissons au soja avec du moût, boissons au soja et au cacao, boissons au soja et aux céréales, boissons au soja et aux noisettes, boissons au soja et au miel, boissons au soja et aux amandes, boissons au soja et aux pommes, boissons au soja et à la vanille, boissons au soja et aux fraises.

Admis pour tous les produits de la classe 5.

**686 774** (16/1998)

Liste limitée à / *List limited to:*

1 Produits chimiques pour l'industrie, de l'imprimerie, pour la photographie et pour les arts graphiques; résines artificielles à l'état brut, matières plastiques à l'état brut; matières tannantes; adhésifs (matières collantes) destinés à l'industrie.

2 Encres d'imprimerie, encres de reproduction, encres de sécurité, pâtes d'imprimerie; encres et pâtes d'imprimerie pour l'impression d'objets graphiques en flexographie, héliogravure, offset, typographie, sérigraphie, taille-douce et transfert; couleurs de toutes origines pour l'impression graphique, vernis et laques pour l'imprimerie, siccatifs, mordants; résines naturelles à l'état brut; métaux en feuilles et en poudre pour peintres, décorateurs, imprimeurs et artistes.

1 *Chemicals for use in industry, printing, photography and graphic arts; unprocessed artificial resins, unprocessed plastics; tanning substances; adhesives used in industry.*

2 *Printing inks, copying inks, safety inks, printing pastes; printing inks and pastes for printing of graphic objects in flexographic, gravure, offset, letterpress and silkscreen printing,*

*for copper engraving and transfer; coloring substances of all types for use in graphic printing, varnishes and lacquers for printing purposes, desiccants, mordants; raw natural resins; metals in foil and powder form for painters, decorators, printers and artists.*

Admis pour tous les produits des classes 9 et 16. / *Accepted for all goods in classes 9 and 16.*

#### **DK - Danemark / Denmark**

**659 337** (22/1997)

Liste limitée to / *Liste limitée à:*

9 Appareil pour enregistrer, transmission ou reproduction de son ou images; support média, image média, image-son média, incluant disques, disques compacts, cassettes, enregistrements vidéo.

38 Télécommunication.

9 *Appareils pour l'enregistrement, la transmission ou la reproduction du son ou des images; supports de sons, supports d'images, supports de sons et d'images, en particulier disques magnétiques, disques compacts, cassettes musicales, bandes vidéo enregistrées.*

38 *Télécommunications.*

**663 917** (24/1997)

Liste limitée to / *Liste limitée à:*

5 Préparations diagnostiques; support média pour des fins médicales.

5 *Produits de diagnostic; produits de contraste radiologique à usage médical.*

**669 397** (15/1998)

Liste limitée to / *Liste limitée à:*

1 Bandes de test pour la détermination d'acides concentrés utilisés dans l'industrie et les laboratoires.

1 *Bandelettes réactives de dosage d'acides concentrés pour l'industrie et les laboratoires industriels.*

#### **EG - Égypte / Egypt**

**R252 346** (3/1998) - Refusé pour tous les produits de la classe 3.

**670 180** (25/1997) - Refusé pour tous les produits de la classe 9.

**670 712** (3/1998) - Refusé pour tous les produits de la classe 5.

#### **ES - Espagne / Spain**

**R231 290** (1/1998) - Admis pour tous les produits des classes 9 et 11; refusé pour tous les produits des classes 7 et 12.

**R254 455** (1/1998) - Admis pour tous les produits des classes 3, 14, 16, 18, 20, 21, 24, 25, 26 et 27; refusé pour tous les produits des classes 5, 8, 9 et 10.

**R368 772** (21/1997) - Admis pour tous les produits des classes 1, 2, 4 et 16; refusé pour tous les produits de la classe 3. / *Accepted for all goods in classes 1, 2, 4 and 16; refusal for all goods in class 3.*

**534 596** (2/1998) - Admis pour tous les produits et services des classes 1 et 37; refusé pour tous les produits de la classe 19.

**574 041** (2/1998) - Admis pour tous les produits des classes 30 et 31; refusé pour tous les produits de la classe 29.

**583 482** (13/1997) - Refusé pour tous les services de la classe 42.

**597 439** (3/1998) - Admis pour tous les produits des classes 7, 8, 9, 10, 11 et 25; refusé pour tous les produits de la classe 16.

**633 029** (4/1997) - Admis pour tous les produits et services des classes 28, 35, 36, 38, 39 et 41; refusé pour tous les produits des classes 16, 30 et 31.

**635 100** (7/1997) - Admis pour tous les produits des classes 1, 2 et 3; refusé pour tous les produits des classes 4, 8 et 21. / *Accepted for all goods in classes 1, 2 and 3; refusal for all goods in classes 4, 8 and 21.*

**636 001** (1/1998) - Admis pour tous les services de la classe 41 et refusé pour tous les produits et services des classes 16 et 35. / *Accepted for all services in class 41 and refusal for all goods and services in classes 16 and 35.*

**637 590** (10/1997) - Admis pour tous les produits de la classe 16 à l'exception des articles pour reliures et photographies.

**641 926** (18/1997) - Refusé pour tous les produits de la classe 7.

**646 135** (23/1997) - Admis pour tous les produits des classes 14 et 25; refusé pour tous les produits des classes 3, 32, 33 et 34.

**647 085** (25/1997) - Admis pour tous les services de la classe 36 et refusé pour tous les services de la classe 35.

**647 223** (24/1997) - Admis pour tous les produits de la classe 29 et refusé pour tous les produits de la classe 30.

**647 697** (1/1998) - Refusé pour tous les produits des classes 18 et 25.

**648 595** (1/1998) - Refusé pour tous les produits et services des classes 3, 16, 20, 25, 28, 41 et 42.

**650 196** (3/1998) - Admis pour tous les services de la classe 42; refusé pour tous les produits des classes 5 et 10.

**650 235** (4/1998) - Refusé pour tous les services des classes 35, 38, 39 et 41.

**650 310** (3/1998)

Liste limitée à:

3 Lotions pour les cheveux contenant du henné.

**650 334** (3/1998) - Admis pour tous les produits et services des classes 16, 38, 41 et 42; admis pour les produits suivants de la classe 9: appareils et instruments électroniques, appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques, disques compacts, disques compacts interactifs, disques optiques, disque s compacts à mémoire morte.

**651 036** (4/1998) - Admis pour tous les produits des classes 16 et 25; refusé pour tous les produits de la classe 28.

**651 442** (5/1998) - Admis pour tous les produits des classes 2, 7, 8, 11, 12, 17 et 20; admis pour les produits suivants de la classe 3: préparations pour dégraisser et abraser destinées à être utilisées dans les secteurs de l'automobile, la construction et l'industrie à l'exclusion expresse des savons et des préparations pour blanchir et nettoyer; admis pour tous les produits des classes 6 et 9 à l'exception expresse des produits et ustensiles ayant trait avec le ménage domestique; refusé pour tous les produits des classes 1 et 4. / *Accepted for all goods in classes 2, 7, 8, 11, 12, 17 and 20; accepted for the following goods in class 3: grease removing and abrasive agents intended for use in the automobile, construction and industry sectors expressly excluding soaps and bleaching and cleaning preparations; accepted for all goods in classes 6 and 9 especially excluding products and utensils for household cleaning; refusal for all goods in classes 1 and 4.*

**651 907** (5/1998) - Admis pour tous les produits et services des classes 6, 9, 14, 33, 34, 41 et 42; refusé pour tous les produits des classes 3, 12, 16, 18, 24, 25, 26 et 30.

**652 027** (6/1998)

Liste limitée à:

37 Réparation et entretien de produits électrotechniques et de mécanique de précision (à l'exception du service de construction, réparation et entretien d'ascenseurs, monte-charges et des machines et appareils pour l'élévation).

Admis pour tous les produits et services des classes 11, 14, 16, 21, 26 et 35.

**653 063** (2/1998) - Admis pour tous les produits de la classe 1 et refusé pour tous les produits des classes 3 et 5.

**653 183** (8/1998)

Liste limitée à:

9 Câbles électriques, conducteurs électriques, raccordements électriques sous forme de joints, câbles et conduc-

teurs de télécommunications, fibres optiques, câbles à fibres optiques, systèmes et lignes de télécommunications, systèmes et lignes de télécommunications optiques; systèmes et lignes de télécommunications optiques à multiplexage de longueurs d'ondes; systèmes et lignes de distribution des services interactifs, dispositifs de générateurs, commutateurs, amplificateurs, régénérateurs, transmission et réception de signaux optiques, lasers, parties et accessoires de tous les produits précités.

**653 357** (8/1998) - Admis pour les produits suivants de la classe 5: ingrédients pour la nourriture, ingrédients vitaminiques, ingrédients vitaminiques, ingrédients diététiques; renonciation pour les classes 3, 29 et 30.

**654 159** (8/1998)

Liste limitée à:

12 Embarcations pneumatiques.

**654 355** (2/1998) - Admis pour tous les produits de la classe 14 et refusé pour tous les produits des classes 3, 18 et 25.

**654 752** (10/1998)

Liste limitée à:

9 Appareils téléphoniques, de télécommunications, de transmission de signaux, dispositifs pour entraîner, détecter, transmettre, enregistrer, amplifier et reproduire des images et des signaux, ordinateurs, microcircuits, transistors, diodes, dispositifs pour détecter positions et/ou pour signaler.

Admis pour tous les services des classes 37 et 38.

**656 929** (12/1998) - Admis pour les produits suivants de la classe 10: articles orthopédiques, matériel de suture, prothèses, implants; admis pour les tous les services de la classe 42 et refusé pour tous les produits de la classe 5.

**657 851** (14/1998) - Admis pour tous les produits et services des classes 3, 5, 14, 18, 22, 23, 24, 25, 26 et 37; admis pour les services suivants de la classe 42: soins médicaux d'hygiène et de beauté, salons de coiffure.

**661 615** (15/1997)

Liste limitée à:

1 Substances désagrégantes pour les eaux usées des autocaravanes, des roulettes, des WC chimiques et nautiques; substances désincrustantes pour les eaux des réservoirs des autocaravanes, des roulettes et autres.

3 Détergents pour les réservoirs des eaux usées des autocaravanes, des roulettes; détergents pour les installations d'eau potable des autocaravanes, des roulettes et autres.

**661 893** (15/1997) - Admis pour tous les produits de la classe 10 et refusé pour tous les produits de la classe 9.

**663 472** (20/1997) - Admis pour tous les produits de la classe 3 et refusé pour tous les produits de la classe 1.

**664 413** (21/1997) - Admis pour tous les produits des classes 30 et 32; refusé pour tous les produits de la classe 29.

**665 804** (23/1997) - Admis pour tous les services de la classe 42; refusé pour tous les produits de la classe 9. / *Accepted for all services in class 42; refusal for all goods in class 9.*

**666 111** (24/1998) - Admis pour tous les produits de la classe 7 et refusé pour tous les produits de la classe 11. / *Accepted for all goods in class 7 and refused for all goods in class 11.*

**666 324** (1/1999) - Admis pour tous les produits et services des classes 5, 29, 30, 32, 35 et 42; admis pour les produits suivants de la classe 3: produits de parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux, produits cosmétiques pour le bronzage de la peau; dentifrices, à l'exception des savons de toutes sortes.

**666 929** (25/1997) - Admis pour tous les services des classes 37 et 42; refusé pour tous les produits de la classe 12.

**668 110** (1/1998) - Admis pour tous les produits de la classe 5; refusé pour tous les produits de la classe 3. / *Accepted for all goods in class 5; refusal for all goods in class 3.*

**668 227** (1/1998) - Admis pour tous les produits des classes 10 et 25; renonciation pour tous les produits de la classe 24. / *Accepted for all goods in classes 10 and 25; renunciation for all goods in class 24.*

**668 403** (1/1998) - Admis pour tous les services de la classe 42; refusé pour tous les produits des classes 29, 30 et 32. / *Accepted for all services in class 42; refusal for all goods in classes 29, 30 and 32.*

**668 459** (1/1998) - Admis pour tous les services des classes 35, 41 et 42, tous ces services étant en rapport avec l'Asie.

**668 523** (1/1998) - Admis pour tous les produits de la classe 20 et refusé pour tous les produits de la classe 10. / *Accepted for all goods in class 20 and refusal for all goods in class 10.*

**668 543** (1/1998) - Admis pour tous les produits et services des classes 9, 10, 16, 35, 36, 37 et 41; refusé pour tous les services de la classe 42. / *Accepted for all goods and services in classes 9, 10, 16, 35, 36, 37 and 41; refusal for all services in class 42.*

**668 560** (1/1998) - Admis pour tous les produits de la classe 12 et refusé pour tous les services de la classe 37.

**668 569** (1/1998) - Admis pour tous les services des classes 41 et 42; refusé pour tous les produits de la classe 25. / *Accepted for all services in classes 41 and 42; refusal for all goods in class 25.*

**668 570** (1/1998) - Admis pour tous les produits de la classe 11 et refusé pour tous les produits des classes 3, 5, 16 et 21. / *Accepted for all goods in class 11 and refusal for all goods in classes 3, 5, 16 and 21.*

**668 573** (1/1998) - Refusé pour tous les produits des classes 5, 29 et admis pour tous ceux de la classe 1. / *Refusal for all goods in classes 5, 29 and accepted for all those in class 1.*

**668 615** (1/1998) - Admis pour tous les produits des classes 11, 14 et 21; refusé pour tous les produits des classes 7 et 8. / *Accepted for all goods in classes 11, 14 and 21; refusal for all goods in classes 7 and 8.*

**668 619** (1/1998) - Admis pour tous les produits de la classe 25; refusé pour tous les produits de la classe 24. / *Accepted for all goods in class 25; refusal for all goods in class 24.*

**668 630** (1/1998) - Admis pour tous les produits et services des classes 8, 12, 14, 18, 22, 24, 27, 28, 29, 30, 32, 33, 36, 38, 39 et 41; refusé pour tous les produits et services des classes 2, 3, 4, 5, 9, 11, 16, 20, 21, 25, 34, 35 et 42.

**668 639** (1/1998) - Admis pour tous les produits et services des classes 3, 9, 14, 18, 28, 35 et 42; refusé pour tous les produits de la classe 25. / *Accepted for all goods and services in classes 3, 9, 14, 18, 28, 35 and 42; refusal for all goods in class 25.*

**668 644** (1/1998) - Admis pour tous les produits de la classe 30; refusé pour tous les produits de la classe 5. / *Accepted for all goods in class 30; refusal for all goods in class 5.*

**668 670** (1/1998) - Admis pour tous les produits de la classe 11; refusé pour tous les produits de la classe 20. / *Accepted for all goods in class 11; refusal for all goods in class 20.*

**668 682** (1/1998) - Admis pour tous les produits et services des classes 1 et 42; refusé pour tous les produits de la classe 16. / *Accepted for all goods and services in classes 1 and 42; refusal for all goods in class 16.*

**668 702** (1/1998) - Admis pour tous les produits et services des classes 6, 7, 37 et 42; refusé pour tous les produits de la classe 11; renonciation pour les produits de la classe 9. / *Accepted for all goods and services in classes 6, 7, 37 and 42; refusal for all goods in class 11; renunciation for the goods in class 9.*

**668 790** (1/1998) - Admis pour tous les produits de la classe 11 et refusé pour tous les produits des classes 9 et 10.

**668 815** (3/1998) - Admis pour tous les produits et services des classes 17, 19, 35, 37 et 42; refusé pour tous les produits de la classe 6. / *Accepted for all goods and services in classes 17, 19, 35, 37 and 42; refusal for all goods in class 6.*

**668 817** (1/1998) - Admis pour tous les produits des classes 3, 18 et 28; refusé pour tous les produits de la classe 25. / *Accepted for all goods in classes 3, 18 and 28; refusal for all goods in class 25.*

**668 869** (1/1998) - Refusé pour tous les produits de la classe 25; renonciation pour tous les produits des classes 10 et 24. / *Refusal for all goods in class 25; renunciation for all goods in classes 10 and 24.*

**668 870** (1/1998) - Admis pour tous les services de la classe 42 et refusé pour tous les produits de la classe 9. / *Accepted for all services in class 42 and refused for all goods in class 9.*

**668 993** (1/1998) - Admis pour tous les produits de la classe 2 et refusé pour tous les produits de la classe 25. / *Accepted for all goods in class 2 and refused for all goods in class 25.*

**669 021** (1/1998) - Admis pour tous les produits et services des classes 1, 3, 5, 6, 10, 14, 15, 17, 20, 21, 27, 35, 38, 40 et 42; refusé pour tous les produits et services des classes 2, 7, 8, 9, 11, 12, 16, 22, 37 et 41. / *Accepted for all goods and services in classes 1, 3, 5, 6, 10, 14, 15, 17, 20, 21, 27, 35, 38, 40 and 42; refusal for all goods and services in classes 2, 7, 8, 9, 11, 12, 16, 22, 37 and 41.*

**669 025** (1/1998)

Liste limitée à / *List limited to:*

9 Détecteurs pour le contrôle de la présence et des activités, et leurs éléments.

9 *Presence and activity detectors, and parts thereof.*

**669 129** (1/1998) - Admis pour tous les services des classes 37 et 42; refusé pour tous les produits et services des classes 9 et 38.

**669 144** (1/1998) - Admis pour tous les produits des classes 3, 29, 32 et 33; refusé pour tous les produits des classes 16 et 30.

**669 145** (3/1999) - Admis pour tous les services des classes 41 et 42; refusé pour tous les produits des classes 9 et 16.

**669 145** (3/1999) - Admis pour tous les services des classes 41 et 42; refusé pour tous les produits des classes 9 et 16.

**669 172** (1/1998) - Admis pour tous les produits de la classe 29 et refusé pour tous les produits de la classe 5. / *Accepted for all goods in class 29 and refused for all goods in class 5.*

**669 199** (1/1998) - Admis pour tous les produits et services des classes 9, 11, 37 et 42; refusé pour tous les produits des classes 6 et 7.

**669 219** (1/1998) - Admis pour tous les produits de la classe 5 et refusé pour tous les produits des classes 3 et 16. / *Accepted for all goods in class 5 and refused for all goods in classes 3 and 16.*

**669 238** (1/1998) - Admis pour tous les produits de la classe 14 et refusé pour tous les produits des classes 3, 18 et 25.

**669 241** (1/1998) - Admis pour tous les produits et services des classes 3, 9, 14, 24, 25, 30 et 38; refusé pour tous les produits de la classe 32. / *Accepted for all goods and services in classes 3, 9, 14, 24, 25, 30 and 38; refusal for all goods in class 32.*

**669 267** (1/1998) - Admis pour tous les produits des classes 16 et 18; refusé pour tous les produits de la classe 25.

**669 349** (1/1998) - Admis pour tous les produits et services des classes 7, 37 et 41; refusé pour tous les produits et services des classes 6, 16 et 42.

**669 353** (1/1998)

Liste limitée à:

30 Riz, farines et préparations faites de céréales.

**669 365** (1/1998) - Admis pour tous les produits de la classe 30 et refusé pour tous les produits de la classe 29. / *Accepted for all goods in class 30 and refused for all goods in class 29.*

**669 366** (1/1998) - Admis pour tous les produits des classes 9, 12, 14, 16, 18, 25, 30 et 32; refusé pour tous les produits de la classe 3.

**669 369** (1/1998) - Admis pour tous les services de la classe 35 et refusé pour tous les services de la classe 41.

**669 398** (1/1998) - Admis pour tous les produits des classes 5 et 21; refusé pour tous les produits de la classe 3. / *Accepted for all goods in classes 5 and 21; refusal for all goods in class 3.*

**669 408** (1/1998) - Admis pour tous les produits et services des classes 3, 5, 8, 16, 17, 18, 20, 21, 22, 24, 25, 27, 31, 32, 34, 35, 39 et 42; refusé pour tous les produits des classes 29, 30 et 33.

**669 419** (1/1998) - Admis pour tous les produits des classes 7 et 11; refusé pour tous les produits de la classe 12.

**669 440** (1/1998) - Admis pour tous les produits et services des classes 24 et 35; refusé pour tous les produits de la classe 25.

**669 527** (2/1998) - Admis pour tous les produits des classes 30 et 33; refusé pour tous les produits des classes 3 et 32.

**669 529** (2/1998)

Liste limitée à:

16 Papier toilette.

20 Meubles pour bébés et enfants, berceaux, lits pliants et portatifs.

21 Fibres de verre pour renforcer les matières plastiques.

**669 537** (2/1998) - Admis pour tous les produits de la classe 5 et refusé pour tous les produits de la classe 3.

**669 542** (2/1998) - Admis pour tous les produits des classes 6, 11 et 20; renonciation pour tous les produits de la classe 7.

**669 574** (2/1998) - Admis pour tous les produits des classes 1 et 5; refusé pour tous les produits de la classe 29.

**669 594** (2/1998) - Admis pour tous les services de la classe 35 et refusé pour tous les services de la classe 36.

**669 602** (2/1998) - Admis pour tous les produits des classes 2, 3 et 5; renonciation pour tous les produits de la classe 1. / *Accepted for all goods in classes 2, 3 and 5; renunciation for all goods in class 1.*

**669 607** (2/1998) - Admis pour tous les produits et services des classes 7 et 37; refusé pour tous les produits de la classe 11.

**669 612** (2/1998) - Admis pour tous les produits des classes 3, 5, 30 et 32; refusé pour tous les produits de la classe 29. / *Accepted for all goods in classes 3, 5, 30 and 32; refusal for all goods in class 29.*

**669 615** (2/1998) - Admis pour tous les produits et services des classes 1, 4, 9, 11, 16, 19 et 37; refusé pour tous les produits des classes 6 et 17.

**669 617** (2/1998) - Admis pour tous les produits et services des classes 16, 35 et 41; refusé pour tous les produits et services des classes 9, 38 et 42.

**669 618** (2/1998) - Admis pour tous les produits et services des classes 9, 16, 35, 41 et 42; refusé pour tous les services de la classe 38.

**669 625** (2/1998) - Admis pour tous les produits de la classe 30 et refusé pour tous les produits de la classe 5.

**669 628** (2/1998) - Admis pour tous les produits et services des classes 16, 28, 38, 41 et 42; refusé pour tous les produits de la classe 9. / *Accepted for all goods and services in classes 16, 28, 38, 41 and 42; refusal for all goods in class 9.*

**669 669** (2/1998) - Admis pour tous les produits et services des classes 12, 35, 38 et 39; refusé pour tous les produits de la classe 16.

**669 716** (2/1998) - Admis pour tous les produits des classes 3, 14, 18, 28, 29, 30, 31 et 32; refusé pour tous les produits des classes 25 et 33.

**669 717** (2/1998) - Admis pour tous les produits des classes 9, 18 et 25; refusé pour tous les produits et services des classes 12 et 39.

**669 758** (2/1998) - Admis pour tous les produits de la classe 3; refusé pour tous les produits de la classe 5.

**669 809** (2/1998) - Admis pour tous les produits et services des classes 6, 8, 9, 14, 16, 18, 20, 21, 24, 25, 26, 27, 30, 34, 36, 38 et 42; refusé pour tous les produits et services des classes 12, 28, 35, 37, 39 et 41.

**669 840** (2/1998) - Admis pour tous les produits de la classe 33; refusé pour tous les produits de la classe 32. / *Accepted for all goods in class 33; refusal for all goods in class 32.*

## FR - France / France

**679 105** (7/1998)

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

17 Matières à calfeutrer, matières à étouper.

19 Matériaux de construction non métalliques, matériaux réfractaires, mortier réfractaire.

17 *Weatherstripping materials, caulking materials.*

19 *Nonmetallic building materials, refractory materials, refractory mortar.*

**683 065** (3/1999)

A supprimer de la liste:

35 Diffusion d'annonces publicitaires et de matériel publicitaire; diffusion et distribution d'échantillons; promotion des ventes; activité pour compte et en faveur de tiers dans le domaine de la publicité et des affaires, des relations publiques et des recherches du marché.

**683 065** (3/1999)

A supprimer de la liste:

42 Buvettes; restaurants; pizzeria, grill-rooms; cafétérias; cantines; self-service; snack-bars.

**685 431** (19/1998)

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; substances diététiques à usage médical pour enfants et malades; emplâtres, matériel pour pansements; désinfectants; produits pour la destruction des animaux nuisibles.

5 *Pharmaceutical, veterinary and sanitary products; dietetic substances adapted for medical use for children and the sick; plasters, materials for dressings; disinfectants; products for destroying vermin.*

**687 676** (21/1998)

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

9 Appareils et dispositifs électriques et électroniques (compris dans cette classe); dispositifs électriques pour l'enregistrement, le traitement, l'envoi, la transmission, la commutation, le stockage et la sortie des données; ordinateurs de transmission, matériel de communication électrique et électronique; programmes informatiques.

42 Développement, production et location de programmes informatiques.

9 *Electrical and electronic apparatus and devices (included in this class); electrical devices for data recording, processing, sending, transmission, switching, storage and output; communication computers, electric and electronic communication equipment; computer programs.*

42 *Computer program development, production and rental.*

**688 710** (24/1998)

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

24 Produits textiles compris dans cette classe.

25 Vêtements, chaussures, chapellerie.

24 *Textile products included in this class.*

25 *Clothing, footwear, headgear.*

**688 800** (24/1998)

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

3 Savons, notamment savons de toilette; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques; produits de toilette; produits hygiéniques pour les cheveux et le corps; produits antisolaires pour le bronzage de la peau; produits pour fortifier et renforcer les ongles, produits pour le bain, produits moussants et gels pour le bain et la douche, produits toniques pour le corps, tous ces produits étant des cosmétiques à usage non médical; parfums; produits après-rasage comprenant notamment huiles, crèmes, gels, poudres et lotions; crèmes à raser, crèmes à

pré-rasage; eau de Cologne; eau de toilette; shampooings; produits pour les cheveux; déodorants anti-transpiration; déodorants pour l'usage intime, dentifrices; produits d'épilation; masques pour le visage; crayons pour les yeux, démaquillants; vernis à ongles, dissolvants pour vernis à ongles, lotions cosmétiques pour la peau, eau émolliente dissolvant les cuticules; lotions pour revitaliser les ongles, crème à bronzer, cosmétiques décoratives, notamment fards à joues, rouges à lèvres, ombres à paupières, traceurs pour les paupières, mascara, concentrés hydratants pour le corps (à usage non médical).

3 *Soaps, including toilet soaps; perfumery, essential oils, cosmetics; toiletries; products for hair and body hygiene; sun-care products for tanning products for invigorating and strengthening the nails, bath products, bath and shower foaming products and gels, tonic products for body care, all these goods being cosmetics for nonmedical use; perfumes; after-shave products specifically containing oils, creams, gels, powders and lotions; shaving creams, pre-shave creams; eau de cologne; eau de toilette; shampoos; hair care products; antiperspirants; deodorants for personal use, dentifrices; depilatory products; face masks; eyeliner pencils, make-up removers; nail varnish, nail polish removers, cosmetic skin lotions, emollient water used for cuticle removal; lotions for strengthening the nails, tanning creams, decorative cosmetics, particularly blusher, lipstick, eyeshadow, eyeliner brushes, mascara, moisturizing concentrates for body care (not for medical use).*

**689 902** (4/1999)

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

9 Ordinateurs, mémoires pour ordinateurs, appareils pour le traitement de l'information, appareils pour la reproduction des images.

35 Services d'import, export, promotion et représentation d'appareils et instruments électriques et électroniques et pour le traitement de l'information et leurs accessoires.

39 Services de distribution d'appareils et produits informatiques et électroniques et leurs accessoires.

9 *Computers, computer memories, data processing apparatus, image reproduction apparatus.*

35 *Import, export, sales promotion and representation services in connection with electric and electronic apparatus and instruments and data processing equipment and accessories thereof.*

39 *Distribution services relating to computer and electronic apparatus and products and their accessories.*

## **GB - Royaume-Uni / United Kingdom**

**508 102** (2/1998)

List limited to / *Liste limitée à:*

25 Mens shirts.

25 *Chemises pour hommes.*

**516 050** (13/1998)

List limited to / *Liste limitée à:*

19 Building glass, especially multilayer safety glass (fireproof) to be fitted in door frames, in wooden and metallic frames and in walls.

19 *Verre de construction, en particulier verre de sécurité feuilleté de la classe F (résistant à l'incendie) à poser dans des encadrements de portes, des cadres en bois et en métal et dans des murs.*

**R517 184** (1/1998)

List limited to:

25 Articles of footwear.

**583 445** (2/1998)

List limited to / *Liste limitée à:*

12 Steering wheels, boss kits, spoke covers, gear knobs and gear lever gaiters.

12 *Volants de direction, ensembles de bossage, protégé-rayons, pommeaux de levier de vitesses et manchons de levier de vitesses.*

**638 342** (21/1997)

List limited to / *Liste limitée à:*

6 Parts containing hard metal and steel alloy parts, with the exception of parts intended for construction.

6 *Pièces contenant du métal dur et pièces en alliage d'acier, hormis celles destinées à la construction.*

**643 024** (23/1998)

List limited to / *Liste limitée à:*

16 Printed matter, all relating to insurance and finance; hotel and restaurant guides.

36 Insurance and assurance services; advisory and consultancy services relating to all the aforesaid services.

39 Transportation of passengers and luggage by land, sea, or air; procuring or arranging services relating to all the aforesaid services; advisory and consultancy services relating to all the aforesaid services.

42 Providing of food and drink; temporary accommodation; medical assistance; legal aid; person investigations; design, production, development and maintenance (enhancing and updating) of computer programs, computer program systems, data banks and program libraries as well as rental or making available thereof under individual contract (by license agreements).

16 *Imprimés, concernant les assurances et la finance; guides hôteliers et de restauration.*

36 *Assurances; services de conseil relatifs aux dites prestations.*

39 *Transport de personnes et de bagages par voie terrestre, maritime ou aérienne; mise à disposition ou organisation de services en rapport avec les dites prestations; services de conseil relatifs aux dites prestations.*

42 *Restauration; hébergement temporaire; assistance médicale; assistance juridique; enquêtes sur personnes; élaboration, production, développement et maintenance (amélioration et mise à jour) de programmes informatiques, de systèmes de programmes informatiques, de banques de données et de bibliothèques de programmes ainsi que leur location ou mise à disposition sous forme de contrats particuliers (mise à disposition par licences).*

**656 960** (13/1997)

List limited to / *Liste limitée à:*

1 Chemicals used in industry, adhesives used in industry, adhesive thinners.

2 Binding preparations for paints and lacquers.

1 *Produits chimiques destinés à l'industrie, adhésifs à usage industriel, diluants pour adhésifs.*

2 *Liants pour peintures et laques.*

**660 368** (9/1997)

List limited to / *Liste limitée à:*

42 Accommodation services; hotel services; but not including restaurant, catering and cafeteria services.

42 *Hébergement; services hôteliers; hormis services de restauration, de traiteur et de cafétaria.*

**663 915** (14/1997)

List limited to / *Liste limitée à:*

5 Chemicals for sanitary purposes, disinfectants.

21 Mechanical utensils for body and beauty care (included in this class); dusters and cleaning cloths, sponges, brushes (except paintbrushes).

5 *Produits chimiques hygiéniques, désinfectants.*

21 *Ustensiles mécaniques pour les soins du corps et de beauté (compris dans cette classe); chiffons à poussière et torchons de nettoyage, éponges, brosses (à l'exception des pinces).*

**664 163** (2/1998)

List limited to / *Liste limitée à:*

9 Electric, photographic, cinematographic, weighing, measuring and teaching apparatus and instruments (included in this class); apparatus for recording, transmission or reproduction of sound or images; magnetic data carriers, recor-

ding discs; automatic vending machines and mechanisms for coin operated apparatus; cash registers, calculating machines; data processing equipment and computers; computer hardware and software; computer peripherals.

9 *Appareils et instruments électriques, photographiques, cinématographiques, de pesée, de mesure et d'enseignement (compris dans cette classe); appareils pour l'enregistrement, la transmission ou la reproduction du son ou des images; supports de données magnétiques, disques microsillons; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaie-ment; caisses enregistreuses, machines à calculer; matériel informatique et ordinateurs; matériel informatique et logiciels; périphériques.*

**672 389** (16/1997)

List limited to / *Liste limitée à:*

7 Tool holders, adapters for tools, in particular basic holders with steep taper shafts, adapters for screw-on and shell-type milling cutters.

7 *Porte-outils, adaptateurs pour outils, en particulier porte-outils de base munis d'axes à forte conicité, adaptateurs pour fraises vissables et fraises deux tailles.*

**672 490** (8/1998)

List limited to / *Liste limitée à:*

1 Chemicals used in industry, science as well as in agriculture, horticulture and forestry; chemical substances for preserving foodstuffs; biochemical, molecular biological and immunological preparations other than for medical or veterinary purposes; cell culture media for scientific and research purposes, conditioned media for cell cultures for scientific and research purposes, cell culture adjuvants; enzymes for industrial use, proteins for scientific and research purposes, peptides, antibodies other than for medical or veterinary purposes, chromogenic substrates, cell growth and differentiation factors as kits; test kits for chemical, biochemical, molecular biological and immunological preparations other than for medical or veterinary purposes.

5 Pharmaceutical, veterinary and sanitary preparations; dietetic substances adapted for medical use; disinfectants; preparations for destroying vermin; fungicides, herbicides; human cell systems namely human primary cells for scientific and research purposes.

9 Scientific apparatus and laboratory apparatus; cell culture vessels, culture bowls, micro titre plates.

1 *Produits chimiques destinés à l'industrie, aux sciences, à l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture; produits chimiques pour la conservation des aliments; préparations biochimiques, biomoléculaires et immunologiques pour un usage autre que médical ou vétérinaire; milieux de culture cellulaire utilisés à des fins scientifiques et pour la recherche, milieux conditionnés pour cultures cellulaires utilisés à des fins scientifiques et pour la recherche, adjuvants de culture cellulaire; enzymes à usage industriel, protéines utilisées à des fins scientifiques et pour la recherche, peptides et anticorps pour un usage autre que médical ou vétérinaire, substrats chromogènes, facteurs de croissance et de différenciation cellulaire sous forme de trousse; coffrets d'analyse pour préparations chimiques, biochimiques, biomoléculaires et immunologiques pour un usage autre que médical ou vétérinaire.*

5 *Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; substances diététiques à usage médical; désinfectants; produits pour la destruction des animaux nuisibles; fongicides, herbicides; systèmes cellulaires humains à savoir cellules humaines primaires utilisées à des fins scientifiques et pour la recherche;*

9 *Appareils scientifiques et appareils de laboratoire; récipients de culture cellulaire, cuves de culture, plaques à microtitration.*

**672 541** (16/1997)

List limited to / *Liste limitée à:*

25 Headgear; sportswear (excluding sports footwear).

25 *Chapellerie; vêtements de sport (hormis les chaussures de sport).*

**674 447** (18/1997)

List limited to / *Liste limitée à:*

9 Measuring stops; mechanical, electrical and electronic control systems for bandsawing machines, power hacksaws, cold and warm air circular sawing machines, all machines for straight and mitre cuts including suitable cutting tools, saw blades and band saw blades, grinding machines for cutting tools, machines and machinery for sorting, deburring, cleaning and final treatment of material to be sawed as well as for the linking of machines, roller tracks and marking devices.

37 Assembly, maintenance and repair of handling means for material to be sawed, transport magazines made of metal, bandsawing machines, power hacksaws, cold and warm circular sawing machines, machines for straight and mitre cuts, cutting tools, saw blades and band saw blades, grinding machines for cutting tools, machines and machinery for sorting, deburring, cleaning and end treatment of materials to be sawed and for the linking of machines, roller tracks, and marking devices, measuring stops, mechanical, electrical and electronic control systems for band sawing machines, power hacksaws and cold and warm circular sawing machines, as well as for machines for straight and mitre cuts; assembly, maintenance and repair of mechanical, electrical and electronic control systems for cutting tools, saw blades, band saw blades, grinding machines for cutting tools, machines and machinery for sorting, deburring, cleaning and end treatment of material to be sawed as well as for the linking of machines, roller tracks, and marking devices.

9 *Butées de mesure; systèmes de commande mécanique, électrique et électronique pour scies à ruban mécaniques, scies alternatives, machines à scier circulaires à froid et à chaud, toutes lesdites machines étant prévues pour des coupes droites et en biseau ainsi que outils de coupe appropriés, lames de scies et lames de scie à ruban, machines de découpe d'outils, machines et équipements pour le tri, l'ébavurage, le nettoyage et le traitement final des matériaux à scier ainsi que pour relier les machines, rails à galets et dispositifs de marquage.*

37 *Montage, entretien et réparation de matériel de manutention de matériaux à scier, caissons de transport métalliques, scies à ruban mécaniques, scies alternatives, machines à scier circulaires à froid et à chaud, machines pour coupes droites et en biseau, outils de coupe, lames de scies et lames de scie à ruban, machines de découpe d'outils, machines et équipements pour le tri, l'ébavurage, le nettoyage et le traitement final des matériaux à scier et pour relier les machines, rails à galets, et dispositifs de marquage, butées de mesure, systèmes de commande mécanique, électrique et électronique pour machines à scier à ruban, scies alternatives et machines à scier circulaires à froid et à chaud, ainsi que pour machines pour des coupes droites et en biseau; montage, entretien et réparation de systèmes de commande mécanique, électrique et électronique pour outils de coupe, lames de scies, lames de scie à ruban, machines de découpe d'outils, machines pour le tri, l'ébavurage, le nettoyage et le traitement final des matériaux à scier ainsi que pour relier les machines, rails à galets, et dispositifs de marquage.*

Accepted for all the goods in classes 6 and 7 as filed. / *Admis pour tous les produits des classes 6 et 7 tels que revendiqués lors du dépôt.*

**674 577** (9/1998)

List limited to / *Liste limitée à:*

5 Pain relieving pharmaceutical preparations.

5 *Produits pharmaceutiques pour soulager la douleur.*

**675 586** (8/1998)

List limited to / *Liste limitée à:*

32 Beer, mineral water, non-alcoholic beverages, fruit beverages.

36 Rental of real estate, real estate agencies, real estate management; brokerage, namely agencies handling the sale and purchase of land, houses and apartments, apartment house and real estate management, mortgage loan bureaux; hire-purchase financing; hire-purchase financing of aeroplanes.

37 Construction (above ground and underground), civil engineering works; repair work, namely building maintenance.

41 Operation of sports facilities, tennis facilities, indoor swimming pools, swimming pools and wave pools.

42 Provision of food and drink and accommodation; operation of hotels, vacation houses, veterans' homes, retirement homes; operation of spas as well as saunas; operation of clinics and nursing homes, health care, operation of massage parlors and suntan salons as well as physiotherapy centers and beauty parlors; building consultancy and design (construction), technical project studies.

32 *Bières, eaux minérales, boissons sans alcool, boissons de fruits.*

36 *Location immobilière, agences immobilières, gérance de biens immobiliers; courtage, à savoir agences d'achat et de vente de terrains, de maisons et d'appartements, gérance d'immeubles et de biens immobiliers (fonciers), agences de crédit hypothécaire; location-vente; location-vente d'avions.*

37 *Construction (au-dessus et au-dessous du sol), travaux de génie civil; travaux de réparation, à savoir entretien de bâtiments.*

41 *Exploitation d'installations sportives, de courts de tennis, de piscines couvertes, de piscines et de piscines à vagues.*

42 *Services de restauration et d'hébergement; exploitation d'hôtels, de maisons de vacances, de maisons de vétérans, de maisons de retraite; exploitation de stations thermales ainsi que de saunas; exploitation de cliniques et de maisons de santé, soins de santé, exploitation d'instituts de massage et similaires ainsi que d'instituts physiothérapeutiques et de salons de beauté; conseils et établissement de plans (construction), étude de projets techniques.*

**677 592** (22/1997)

List limited to / *Liste limitée à:*

11 Refrigerating, drying, ventilating apparatus, sanitary equipment, water treatment systems, mixer taps, taps and fittings for manual and automatic water inlet and outlet control; fixtures for bathroom sinks, bidets and kitchen sinks, bath and shower fixtures; showers and shower cubicles, showers and shower fittings, shower heads and side showers, sanitary pipes, spray nozzles, shower bases; taps and fittings for water inlet and outlet for sanitary basins, bathroom sinks, kitchen sinks, bidets, baths and showers; traps, water inlet and outlet pipes; lighting apparatus as sanitary fittings; essentially metallic housings and linings as shower cubicle parts; essentially non-metallic housings and linings as shower cubicle parts; pipe fittings for sanitary installations; components of the above-mentioned products.

20 Non-metal valves other than machine parts; non-metal wall arms; non-metal chains and scutcheons for faucets; parts of the aforesaid goods.

21 Soap holders, glasses, toothbrush glasses, towel holders not of precious metal, toilet paper holders and toilet brush holders, toilet brushes, toothbrush holders, stands and rests for bath and toilet utensils, dental water jets.

11 *Appareils de réfrigération, de séchage, de ventilation, appareils sanitaires, systèmes de traitement d'eau, mitigeurs, robinetterie à commande manuelle et automatique pour l'amenée et l'écoulement d'eau; appareils sanitaires pour lavabos, bidets et évier de cuisine, appareils sanitaires pour baignoires et douches; douches et cabines de douches, douches et robinetterie de douche, pommes de douche et douches latérales, canalisations sanitaires, pommes de douche à jet réglable, bacs de douche; robinetterie d'amenée et d'écoulement d'eau pour bassins sanitaires, lavabos, évier de cuisine, bidets, baignoires et douches; siphons, conduits pour l'amenée et l'écou-*

*lement d'eau; appareils d'éclairage en tant qu'équipements sanitaires; carters et revêtements essentiellement métalliques comme parties de cabines de douche; carters et revêtements essentiellement non métalliques comme parties de cabines de douches; raccords pour installations sanitaires; éléments des produits précités.*

20 *Clapets, vannes ou soupapes autres qu'organes de machine; perches murales non métalliques; chaînettes et rosaces non métalliques pour robinets; éléments des produits précités.*

21 *Porte-savons, verres, verres à dents, porte-serviettes non en métaux précieux, distributeurs de papier hygiénique et porte-balayette, brosses de toilette, porte-brosses à dents, supports et consoles pour ustensiles de bain et de toilette, hydropulseurs.*

**677 721** (22/1997)

List limited to / *Liste limitée à:*

8 Hand-held tools, namely screwdrivers.

8 *Outils à main, à savoir tournevis.*

**679 050** (25/1997)

List limited to / *Liste limitée à:*

9 Electric and electronic equipment and instruments relating to fluid transport, handling and/or treatment or to pumps and/or valves; electric and electronic switching units; electric and electronic switching, measuring, open loop and closed loop control, test, diagnostic, check and bus systems; electric cables and lines; electric drives and actuators; electronic component parts and modules; computer hardware and software.

42 Engineering services; planning, calculation and consulting services relating to fluid transport, handling and/or treatment or to pumps and/or valves; materials testing, component testing and functional tests for third parties; elaboration and publication of quality standards and guidelines; research and development for third parties, especially for conducting scientific studies and analyses; preparing, improving and updating computer programs for third parties; management and utilization of copyrights and industrial protective rights; inspection of machines, pumps, valves, motors and electric and electronic devices as well as of units and installations consisting of a combination of such products.

9 *Équipements et instruments électriques et électroniques relatifs au transport, à la manutention et/ou au traitement des liquides ou en rapport avec des pompes et/ou des vannes; unités électriques ou électroniques de commutation; systèmes électriques et électroniques de commutation, de mesure, de commande en boucle ouverte, d'asservissement en circuit fermé, d'essai, de diagnostic, de contrôle et de bus; câbles et lignes électriques; commandes et servomoteurs électriques; composants et modules électroniques; matériel informatique et logiciels.*

42 *Services d'ingénierie; établissement de projets, calcul et conseil relatifs au transport, à la manutention et/ou au traitement des liquides ou en rapport avec des pompes et/ou des vannes; essai de matériaux et de composants et essai de fonctionnement pour le compte de tiers; conception et publication de normes et de directives de qualité; recherche et développement pour des tiers, en particulier pour la réalisation d'études et d'analyses scientifiques; élaboration, perfectionnement et mise à jour de programmes informatiques pour des tiers; gestion et utilisation de droits d'auteur et de droits de propriété industrielle; inspection de machines, pompes, vannes, moteurs et dispositifs électriques et électroniques ainsi que d'appareils et d'installations comprenant une combinaison desdits produits.*

Accepted for all the goods and services in classes 6, 7, 11, 37 and 41. / *Admis pour tous les produits et services des classes 6, 7, 11, 37 et 41.*

**679 671** (25/1997)

List limited to / *Liste limitée à:*

25 Headgear.



28 Gymnastic articles included in this class.

25 *Chapellerie*.

28 *Articles de gymnastique compris dans cette classe.*

**679 690** (13/1998) - Accepted for all the goods in classes 11 and 20 and for the following goods in class 21: soap holders, glasses, tooth glasses, towel holders not of precious metal, toilet paper holders and toilet brush holders, toilet brushes, toothbrush holders, stands and rests for bath and toilet utensils. / *Admis pour tous les produits des classes 11 et 20 et pour les produits suivants de la classe 21: "porte-savon, verres, verre à dents, porte-serviettes non en métaux précieux, supports pour papier hygiénique et pour brosses de W.-C., brosses de toilette, porte-brosses à dents, supports et consoles pour ustensiles pour le bain et la toilette".*

**680 620** (1/1998)

List limited to / *Liste limitée à:*

34 Tobacco, smokers' articles, matches.

35 Organizational advisory services, namely advisory services for the operation, administration, planning and organization of retail shops.

34 *Tabac, articles pour fumeurs, allumettes.*

35 *Services de conseil en matière d'organisation, à savoir services de conseil pour l'exploitation, l'administration, la planification et l'organisation de magasins de vente au détail.*

**681 577** (2/1998)

List limited to / *Liste limitée à:*

7 Machine tools and transport installations, conveyor belts and band conveyors for transporting all kinds of freight; belts, mechanical bands and transmission ribbons for machines and motors; machines for processing and converting plastic materials; parts and fittings for all aforesaid goods.

8 Hand tools, particularly for mounting and repairing belts.

7 *Machines-outils et installations de transport, bandes transporteuses et transporteurs à courroie pour l'acheminement de fret en tout genre; courroies, bandes mécaniques et rubans de transmission pour machines et moteurs; machines pour le traitement et la conversion du plastique; pièces et accessoires pour les produits précités.*

8 *Outils à main, notamment pour le montage et la réparation de courroies.*

**682 767** (19/1998)

List limited to / *Liste limitée à:*

7 Drill bits and screw driver bits.

8 Drill bits and screw driver bits.

7 *Mèches de perceuse et embouts amovibles de tournevis.*

8 *Mèches de perceuse et embouts amovibles de tournevis.*

**683 240** (16/1998)

List limited to / *Liste limitée à:*

24 Textiles and textile goods, included in this class; bed and table covers.

25 Clothing, but not including footwear, headgear.

24 *Tissus et produits textiles, compris dans cette classe; couvertures de lit et de table.*

25 *Articles vestimentaires hormis les chaussures, chapellerie.*

**683 630** (13/1998)

List limited to / *Liste limitée à:*

9 Data processing equipment, portable computers, printers for computers, recorded computer software, recorded computer programs, computer screens, data processing apparatus, magnetic data carriers, optic data carriers, keyboards for data machines, disc drives for computers, magnetic diskettes, optic disc, electronic nibs, television sets, floppy disc, interfaces for computers, remote units for computers, links for data processing equipment.

42 Scientific and industrial research, computer programming, updating of computer software, consultancy in the

field of computer hardware, recovery of computer data, computer software design, maintenance of computer software, computer rental, rental of computer software.

9 *Matériel informatique, ordinateurs portables, imprimantes d'ordinateur, logiciels, programmes informatiques enregistrés, écrans d'ordinateur, appareils de traitement de données, supports de données magnétiques, supports de données optiques, claviers pour machines d'exploitation de données, lecteurs de disque pour ordinateurs, disquettes, disques optiques numériques, crayons électroniques, téléviseurs, mini-disques, interfaces (informatique), unités informatiques commandées à distance, connexions pour matériel informatique.*

42 *Recherche scientifique et industrielle, programmation informatique, mise à jour de logiciels, conseil en matériel informatique, reconstitution de bases de données, conception de logiciels, maintenance de logiciels, location d'ordinateurs, location de logiciels.*

**684 866** (6/1998)

List limited to / *Liste limitée à:*

12 Motor vehicles, components and parts thereof, namely engines, gearboxes, bodies, chassis, steerings, suspensions, drive lines, brakes, wheels, rims, hubcaps, tires, seats, anti-theft warning apparatus, seat covers, headrests, restraint devices such as safety belts and inflatable safety devices, rear-view mirrors, steering wheels, trailer hitches, luggage racks, windshield wipers.

12 *Véhicules à moteur, leurs composants et éléments, à savoir moteurs, boîtes de vitesses, carrosseries, châssis, directions, suspensions, transmissions, freins, roues, jantes, enjoliveurs, pneus, sièges, avertisseurs contre le vol, housses de siège, appuie-tête, dispositifs de retenue tels que ceintures de sécurité et dispositifs de sécurité gonflables, rétroviseurs, volants de direction, attelages de remorque, porte-bagages, essuie-glaces.*

**685 603** (15/1998) - Accepted for all the products in class 3 and for the following products in class 5: pharmaceutical, veterinary and sanitary preparations. / *Admis pour tous les produits de la classe 3 et pour les produits suivants de la classe 5: produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques.*

**686 359** (9/1998)

List limited to / *Liste limitée à:*

28 Sports gear for water sports, for fishing and hunting, namely portable boxes used for fishing tackle, fishing bags.

28 *Équipements de sport pour sports nautiques, pour la pêche et la chasse, notamment boîtes portatives pour attirail de pêche, sacs pour pêcheurs.*

Accepted for all the goods in classes 18 and 25. / *Admis pour tous les produits des classes 18 et 25.*

**686 649** (15/1998)

List limited to / *Liste limitée à:*

29 Canned olives; edible oils and fats.

29 *Olives en conserve; huiles et graisses comestibles.*

**687 895** (16/1998)

List limited to / *Liste limitée à:*

37 Laundering; cleaning of buildings and of carpets and rugs.

40 Dyeing services; colour treatment of textiles.

37 *Services de blanchisserie; nettoyage d'édifices, de moquettes et de tapis.*

40 *Services de teinturerie.*

**687 990** (14/1998)

List limited to / *Liste limitée à:*

42 Professional consultancy relating to art and to lost and stolen art works.

42 *Conseil professionnel dans le domaine des arts et en rapport avec les oeuvres d'art perdues et volées.*

**HU - Hongrie / Hungary****650 877** (7/1997)

A supprimer de la liste:

9 Câbles électriques; conducteurs électriques; connecteurs électriques; câbles et conducteurs pour télécommunication; câbles à fibres optiques.

**651 065** (7/1997) - Admis pour tous les produits et services des classes 11, 21 et 42; refusé pour tous les produits de la classe 16.

**657 694** (16/1997)A supprimer de la liste / *Delete from list:*

3 Savons, lotions pour les cheveux, dentifrices.

9 Lunettes, lunettes de soleil.

3 *Soaps, hair lotions, dentifrices.*

9 *Spectacles, sunglasses.*

Refusé pour tous les produits de la classe 34. / *Refusal for all goods in class 34.*

**661 996** (23/1997) - Admis pour tous les produits des classes 29, 30, 33 et 34; refusé pour tous les produits de la classe 32. / *Accepted for all goods in classes 29, 30, 33 and 34; refusal for all goods in class 32.*

**670 622** (8/1998)Liste limitée à / *List limited to:*

5 Produits pharmaceutiques pour le traitement de maladies des articulations.

5 *Pharmaceutical products for treating articulation illnesses.*

**677 912** (19/1998) - Accepté pour tous les produits de la classe 11 et refusé pour tous les produits suivants de la classe 32. / *Accepted for all goods in class 11 and refused for the following goods in class 32.*

**KG - Kirghizistan / Kyrgyzstan****680 542** (18/1998)Liste limitée à / *List limited to:*

33 Boissons alcooliques (à l'exception des bières), vodka, liqueurs, eaux-de-vie, alcools de fruits provenant exclusivement de Russie.

33 *Alcoholic beverages (except beer), vodka, liqueurs, brandy, fruit-based alcohols exclusively from Russia.*

**LV - Lettonie / Latvia**

**662 397** (20/1997) - Admis pour tous les produits des classes 3, 5, 9, 14, 18, 24 et 25; tous ces produits étant de provenance italienne.

**PL - Pologne / Poland**

**657 442** (13/1997) - Refusé pour "appareils et instruments de mesurage", à l'exception des "appareils et instruments de mesurage pour entreprises métallurgiques"; admis pour tous les autres produits de la classe 9.

**658 476** (15/1997)

A supprimer de la liste:

5 Préparations de la semence linette.

**659 310** (16/1997) - Refusé pour tous les produits des classes 2 et 3.

**659 374** (16/1997)

A supprimer de la liste:

7 Appareils agricoles.

**659 445** (16/1997) - Refusé pour tous les produits de la classe 3.

**RO - Roumanie / Romania****563 472** - Refusé pour tous les produits des classes 7, 9 et 12.**571 117**

A supprimer de la liste:

3 Savons.

**571 302**

Liste limitée à:

1 Engrais pour les terres, compositions extinctrices, préparations pour la soudure des métaux.

2 Résines; métaux en feuilles pour peintres, décorateurs, imprimeurs et artistes.

4 Lubrifiants; produits pour absorber, arroser et lier la poussière.

**571 674**

A supprimer de la liste:

1 Produits chimiques destinés à l'agriculture, l'horticulture, la sylviculture.

**571 779** - Refusé pour tous les services de la classe 42.

**RU - Fédération de Russie / Russian Federation**

**668 224** (3/1998) - Refusé pour tous les produits de la classe 25. / *Refusal for all goods in class 25.*

**SE - Suède / Sweden****641 265** (8/1998)Delete from list / *A supprimer de la liste:*

25 Clothing.

25 *Vêtements.*

**659 107** (22/1997)List limited to / *Liste limitée à:*

9 Electric, electronic and electro-mechanical measuring, and regulating devices, namely capacitive ceramic pressure measuring devices and capacitive pressure gauge cells substantially made of ceramic material.

9 *Appareils électriques, électroniques et électromécaniques de mesure, et de réglage, en particulier, dispositifs capacitifs en céramique de mesure de la pression, et cellules manométriques capacitives essentiellement composées de matière céramique.*

**SK - Slovaquie / Slovakia**

**651 397** (3/1997) - Refusé pour tous les produits de la classe 5.

**UA - Ukraine / Ukraine****R402 823** (14/1997)

A supprimer de la liste:

11 Filtres pour le traitement des gaz, des liquides et des matières solides, en particulier filtres-membranes à poussière.

**544 382** (14/1997)

A supprimer de la liste:

3 Savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques.

5 Produits hygiéniques; produits chimiques pour la santé.

**655 202** (13/1997)

A supprimer de la liste:

3 Parfumerie, cosmétique.

**655 223** (13/1997)

A supprimer de la liste:

3 Produits cosmétiques.

**655 296** (13/1997)

A supprimer de la liste:

35 Services de publicité pour introduction de nouveaux produits.

**655 631** (14/1997)

A supprimer de la liste:

32 Boissons non alcooliques.

**655 707** (14/1997)

A supprimer de la liste:

3 Principes pharmaceutiques actifs pour sham-pooings.

**655 752** (14/1997)

A supprimer de la liste:

5 Préparation pharmaceutique injectable contenant de l'interféron pour la médecine humaine; matériaux de support à base de matières plastiques, composés chimiques et matières organiques à usage chirurgical.

**655 873** (14/1997)

A supprimer de la liste:

35 Publicité, distribution de prospectus, d'échantillons; locations de matériel publicitaire; aide aux entreprises industrielles ou commerciales dans la conduite de leurs affaires; conseils, informations ou renseignement d'affaires; études du marché.

42 Planning d'installations destinés à la fabrication de fer brut fluide et d'un gaz contenant du CO+H<sub>2</sub> purifié avec calorifique moyenne en utilisant du charbon brut en fragments, y compris planning des dispositifs de réglage et de manutention s'y rapportant; services d'ingénieurs; établissements de plans pour l'architecture et la construction.**655 942** (14/1997)

A supprimer de la liste:

9 Appareils de mesure, de contrôle et d'analyse; ordinateurs, appareils pour l'entrée et la sortie des données, terminaux, appareils pour le traitement de texte; appareils et instruments pour enregistrer et reproduire des données; machines de bureau; supports d'enregistrement sous forme de bandes, disques ou sous d'autres formes, lesdits produits étant utilisés en relation avec tous les appareils et machines précités.

16 Bandes, cartes, disques et autres produits similaires en papier ou en carton, tous ces produits étant utilisés en relation avec tous les appareils et instruments mentionnés dans la classe 9; machines de bureau; photographies.

42 Services d'automatisation, programmation pour ordinateurs, consultations et services de conseils en matière d'automatisation, de programmation pour ordinateurs et en matière de traitement automatique de données.

**655 961** (14/1997)

A supprimer de la liste:

1 Produits chimiques destinés à la science.

**656 030** (14/1997)

A supprimer de la liste:

5 Poisons.

**656 041** (14/1997)

A supprimer de la liste:

9 Accessoires électroniques pour automobiles compris dans cette classe, en particulier dispositifs radio, magnétophones, téléviseurs, lecteurs de disques compacts, égaliseurs, téléphones cellulaires fixes et transportables pour automobiles, dispositifs pour la télélocalisation des automobiles, leurs pièces de rechange et accessoires; appareils et instruments électroniques; avertisseurs contre le vol; installations électriques et électroniques pour préserver du vol.

**656 248** (14/1997)

A supprimer de la liste:

24 Matières textiles, à savoir tissus, rideaux, voilages, stores; tissus tissés, tricotés et non-tissés.

25 Vêtements, couvre-chefs.

**656 407** (14/1997)

A supprimer de la liste:

11 Cafetières électriques.

**YU - Yougoslavie / Yugoslavia****664 159** (25/1997) - Refusé pour tous les produits et services des classes 16 et 41. / *Refusal for all goods and services in classes 16 and 41.***664 504** (25/1997) - Refusé pour tous les produits de la classe 25.**664 526** (25/1997) - Refusé pour tous les produits des classes 9 et 12.**664 629** (25/1997) - Refusé pour tous les produits de la classe 29.**664 936** (25/1997) - Refusé pour tous les produits des classes 9 et 16.**665 081** (1/1998) - Refusé pour tous les produits de la classe 9.**Invalidations totales (le numéro de l'enregistrement international peut être suivi de la date d'effet de l'invalidation) / Total invalidations (the international registration number may be followed by the effective date of invalidation).****AT - Autriche / Austria****673 059**                      **673 060****BG - Bulgarie / Bulgaria****564 535****DE - Allemagne / Germany****474 590**                      **556 764**                      **572 431****MK - Ex-République yougoslave de Macédoine /****The former Yugoslav Republic of Macedonia****567 234**                      **576 101**                      **583 801****PT - Portugal / Portugal**

<b>R 221 656</b>	<b>R 221 926</b>	<b>R 221 942</b>
<b>R 223 007</b>	<b>R 223 010</b>	<b>R 223 012</b>
<b>R 223 014</b>	<b>R 227 544</b>	<b>R 237 429</b>
<b>R 238 012</b>	<b>R 244 314</b>	<b>R 268 549</b>
<b>R 273 119</b>	<b>R 285 374</b>	<b>R 290 237</b>
<b>R 299 004</b>	<b>R 327 819</b>	<b>R 345 309</b>
<b>R 346 106</b>	<b>R 440 646</b>	<b>R 440 865</b>
<b>452 307</b>	<b>454 800</b>	<b>470 584</b>
<b>472 094</b>	<b>472 428</b>	<b>472 981</b>
<b>475 904</b>	<b>476 600</b>	<b>477 152</b>
<b>482 029</b>	<b>488 945</b>	<b>491 395</b>
<b>491 534</b>	<b>492 900</b>	<b>498 171</b>
<b>506 835</b>	<b>515 476</b>	<b>518 649</b>
<b>519 990</b>	<b>R 530 057</b>	<b>R 530 271</b>
<b>532 039</b>	<b>535 550</b>	<b>536 391</b>
<b>539 800</b>		

**SK - Slovaquie / Slovakia****602 935**                      **630 218****UA - Ukraine / Ukraine****489 882****UZ - Ouzbékistan / Uzbekistan****583 209**

**Invalidations partielles / *Partial invalidations.*****AT - Autriche / *Austria*****502 027**

A supprimer de la liste:

32 Bières; eaux minérales et gazeuses et autres boissons non alcooliques; boissons de fruits et jus de fruits; sirops et autres préparations pour faire des boissons.

33 Boissons alcooliques (à l'exception des bières).

---

**BG - Bulgarie / *Bulgaria*****527 342** - Invalidé pour tous les produits de la classe 5.

---

**DE - Allemagne / *Germany*****R381 863** - Invalidé pour tous les produits de la classe 20.

---



## **X. INSCRIPTIONS DIVERSES (REGLES 20, 21, 22, 23 ET 27.4)) / MISCELLANEOUS RECORDALS (RULES 20, 21, 22, 23 AND 27(4))**

**Remplacement d'un enregistrement national (ou régional) par un enregistrement international / *Replacement of a national (or regional) registration by an international registration***

**2R 134 112** (SPOFA). SPOFA, A.S., PRAHA 3 (CZ).

(881) 47 703.

(320) 12.02.1968.

**R 421 181** (SPECIALE EXPORT mützig BIÈRE D'ALSACE). MÜTZIG INTERNATIONAL, Société à responsabilité limitée, PARIS (FR).

(881) 20.01.1989, VR 1989 00215.

**Déclarations selon lesquelles un changement de titulaire est sans effet / *Declaration that a change in ownership has no effect***

CN - Chine / *China*

**640 910 A**



**XI. RECTIFICATIONS / CORRECTIONS**

**R 217 727** (PHILISHAVE); **R 219 964** (RECTRON);  
**R 225 554**; **R 227 918** (PRAKTIX); **R 237 335** (INFRA PHIL);  
**R 239 620** (PLUMBICON); **R 243 205** (FERROXCUBE);  
**R 269 955** (PHILUX); **R 291 085** (DUPLO); **R 310 457** (TL);  
**R 310 459** (PHILIPS); **R 310 460** (PHILIPS); **R 310 468** (AR-  
GENTA); **R 310 469** (MINIWATT); **R 310 470** (PHILIPS);  
**R 310 471** (PHILITE); **R 310 472** (ROTALIX); **R 310 478**  
(FERROXDUR); **R 310 479** (PHILINEA); **R 341 491**;  
**R 380 728** (SIERA); **R 380 742** (PHILIPS); **R 380 743** (PHI-  
LIPS); **R 392 558** (EDAX); **R 399 931** (POLYTOME);  
**R 403 930 A** (DIAGNOST); **R 403 931** (PRACTOSCOPE);  
**R 403 933** (SCOPOMATIC); **R 428 211** (SUPER LUX);  
**R 428 828** (PRACTIX); **R 430 836**; **R 430 837**; **R 430 839**;  
**R 431 655** (TOMOSCAN); **R 431 769** (AMPLIMAT);  
**R 436 097**; **R 439 559**; **443 326** (VERICORD); **450 208** (EN-  
TERTAINER); **450 781** (FERROXCUBE); **451 111 A** (DISC);  
**452 091** (SUPERSCREEN TV); **457 404** (MARANTZ);  
**468 416** (marantz); **469 042** (PHILIPS); **469 043** (PHILIPS);  
**470 926**; **474 638** (MATCH LINE); **476 557** (GYROSCAN);  
**481 396** (SOPHO); **484 591** (8); **488 156** (STELLA); **491 736**  
(P DOUBLE ACTION SYSTEM); **492 376** (TRACER);  
**492 940** (VIDIWALL); **493 627** (PHILIPS); **493 941** (PHI-  
LIPS); **495 452** (CODE); **497 192** (4 FILTER SYSTEM);  
**499 715 A** (TRENDSET); **500 457** (PDM); **500 664** (MAGIC  
TUBE); **502 395** (PDM); **503 589** (EXECUTIVE); **504 213**  
(PDO); **505 218** (MOVING SOUND); **506 605** (pdo);  
**R 514 324** (pdo); **514 325** (PHILIPS); **514 326** (PHILIPS);  
**515 575** (SOFTONE); **R 516 145** (DB); **R 518 040** (CAFE  
CINO); **R 519 291** (EXPLORER); **R 526 973** (MATCH  
LINE); **534 742** (ARENA VISION); **535 863** (SPOTline);  
**538 269** (CYTOGUIDE); **538 270** (ScreenPlay); **538 271**  
(SPOTTER); **538 651** (DIRECTOR); **540 638 A** (HEADS-  
TART); **544 575** (Black Line); **546 429** (GEOMETRICKS);  
**547 067** (FLEXISOUND); **548 377** (Satinelle); **549 434** (scan  
64000); **550 768** (WETSWEET); **551 768** (dcc); **553 245** (ER-  
GOVISION); **554 719** (EASYLINE); **554 720** (BODY CA-  
RE); **554 936 A** (OMNIPLAYER); **555 933**; **557 006** (LOCO);  
**557 532** (NITSTAR); **557 533** (NIT STAR); **560 035 A**  
(BRILLIANCE); **560 036** (PROPHECY LINE); **560 037 A**  
(PEOPLE LINE); **560 589** (YOUR tv); **560 590** (EDTV);  
**561 690** (CINELINE); **563 768** (MOVING VIDEO); **565 435**  
(MusicLink); **565 961** (INJECT); **567 022** (ORPHEUS);  
**567 023 A** (MULTI DISC CHANGER); **568 447** (AMAZO-  
NE); **568 448** (GOLDEN MAGIC); **569 216** (INTEGRIS);  
**570 439** (THE COLLECTION); **571 697** (VOICE TRACER);  
**571 991** (SPOOLIES); **573 950** (VITESSE); **573 951** (MARA-  
THON); **574 163** (PASSIR); **574 488** (ap); **574 784** (LASE-  
RED HEAD); **574 785** (PATROL); **575 589** (TRIATHLON);  
**575 590**; **575 851** (MIREC); **577 329** (SAFECOM); **577 330**  
(CINE LINE); **577 331** (PASC); **578 015** (BUS); **578 259** (CO-  
LONEL); **578 260** (LIEUTENANT); **578 261** (SERGEANT);  
**578 645** (EasyLogic); **579 620** (PHILIPS); **579 621** (PHILIPS);  
**579 761** (CORAL BLUE); **579 762** (AQUARELLE); **580 048**  
(SCANWALL); **580 049** (ETTE); **581 551** (Roller Controller);  
**584 086** (CLEO); **584 137** (AIRNEWS); **586 863** (PER-  
FORM); **587 250** (NATURA); **587 251** (MUSIC); **587 252**  
(CAFE MASTER); **587 253** (CAFE GOURMET); **587 254**;  
**587 794** (TimeView); **587 996** (POWERFIT); **588 980**  
(DUSTSCANNER); **588 981** (CLEANSCANNER); **589 818**  
(easy VISION); **590 381** (TV EXTRA); **590 720** (PAS);  
**591 374** (EuroSON); **591 543** (wings); **592 031** (CAM PLUS);  
**593 643** (WRAP LOCK); **593 893** (APPEAL); **594 714**;  
**596 106** (BABY LIGHT); **596 295** (AV link); **596 823**  
(Flexi-Cat); **597 962** (TOPFET); **597 965** (Azur); **598 581**  
(HALOPLATE); **599 266** (HEADLINE); **599 267** (CAFE  
PRONTO); **600 366** (VISIO); **602 091** (NEURO LOGIC);  
**602 825** (DUATHLON); **602 826** (ATHENA); **602 827**  
(DUSTLOCK); **603 334** (MICRO GROOVE); **604 688**  
(LEGEND); **606 005** (powerVision); **609 413** (STELLA);  
**609 414** (ATRIA); **609 762** (MEGALIFE); **611 043**  
(PRO-AIR); **611 875** (ISOTIN-BIT); **613 304** (PHILIPS IN-  
VENTS FOR YOU); **613 939** (OPTIVISION); **614 013**  
(SPEECH PROCESSOR); **614 642** (BODYSELECT); **614 643**  
(LOGO); **615 605** (SUPERCLUB); **615 606** (IMPULSE);  
**616 125** (CRYPTOWORKS); **616 705** (MASTERVAPOR);  
**617 449** (DEFINITION); **617 450** (DENTAL LOGIC);  
**618 097** (CITYVISION); **618 098** (CC BITCHECK CON-  
VERSION); **619 019** (IMAGENET); **620 308** (Automatic  
Channel Installation); **620 309** (EASYTUNE); **620 310**  
(BLUEPINCH); **620 724** (SoftFax); **620 725** (MISTRAL);  
**622 487** (MALAGA); **623 035** (CYBERSCREEN); **623 036**  
(TeleCD-i); **623 181** (TRIOS); **624 495** (DIGITAL SCAN);  
**624 955** (BARDOT); **625 265** (COMBI); **625 266** (Token-  
Mux); **625 267** (NEW TOPIA); **625 268** (CALCULUX);  
**625 847** (EVENTAIL); **625 848** (VITALL); **625 849**; **626 204**  
(TUNLITE); **626 488** (CD i); **626 837** (CLEAN, CLEAR);  
**627 138** (GRANDEVILLE); **627 139** (FUORI); **627 818** (OC-  
TOPUS); **628 671** (IRRESISTIBLE); **629 061** (NEW TOPIA);  
**629 062** (BALISOL); **629 063** (TELETAINMENT); **629 075**  
(PACIFIC); **629 146** (DOUBLE-D-DEPTH); **629 754** (Spee-  
chMagic); **629 755** (SpeechPro); **629 756** (TEMPO); **630 160**  
(SpeechNote); **630 161** (SpeechMemo); **630 162** (EBT);  
**631 566** (VAPOR FORTE); **632 541** (L Blue); **633 280** (PEN-  
TOS); **633 282** (TESSERA); **633 568** (PROSCREEN); **633 936**  
(EasyGuide); **633 937** (VISION); **633 938** (MEDIA LINE);  
**634 632** (request & response); **634 633** (HIGH DENSITY  
COMPACT DISC); **634 634** (SITEVIEW); **635 590** (MICRO  
ACTION LIFT AND CUT); **635 591** (DOUBLE ACTION  
LIFT AND CUT); **635 592** (ROTA ACTION); **635 664** (CA-  
RAVELLE); **637 041** (ISOS); **637 465** (IMPACT); **637 523**  
(SPEECHFLOW); **637 524** (TRISCAN); **638 660** (PRO-AIR);  
**638 663**; **638 976** (HF); **639 690** (New Topia); **639 941** (PI-  
ROUETTE); **639 942** (INTURIS); **640 381** (MASTER line  
Plus); **640 382** (SpeechCard); **640 383** (SpeechPad); **640 384**  
(CRYSTALCLEAR); **642 740** (easy LINK); **643 428** (PRAC-  
TITONE); **643 829** (FOCUS); **644 414** (VIDEO INDEX);  
**644 415** (CLASSICTONE); **644 416** (HALOTONE); **644 417**  
(SPOTONE); **644 418** (ECOTONE); **644 663** (FOLLOW TV);  
**644 881** (U4IA); **645 194** (incredible SOUND); **645 195** (Dri-  
veDoktor); **645 196** (FAREL); **645 862** (CYBERHORN);  
**645 863** (SOUNDPACK); **646 747** (Let's make things better);  
**646 755**; **646 763** (NATURAL MOTION); **646 764** (SOUND-  
DOCK); **646 878** (PC-FIT); **647 166**; **647 234** (REFLEX AC-  
TION LIFT AND CUT); **648 036** (DISCOVERY); **648 291**  
(VISICALL); **648 292** (VISIPHONE); **649 233** (CURRY);  
**649 446** (FASTFINDER); **649 447** (CINE CENTER); **649 676**  
(LINECO); **650 015** (DECOFLOOD); **650 569** (X 1 2 ALL  
SPEED 4 6); **650 911** (SpeechDock); **651 139**; **651 233** (IN 2  
IT); **651 234** (BITPORT); **651 235** (BITSOUND); **651 236** (BI-  
TWAVE); **651 246** (TRIMEDIA); **651 247** (IN 4 IT); **651 395**  
(CREAMIX); **651 680** (ISOS); **651 681** (V-PACK); **651 682**  
(TURBOMAX); **651 873** (VIVACE); **652 650** (DIGITAL  
REALITY); **653 054** (POWERTRAK); **653 055** (VENUS mi-  
nilab); **653 056** (AQUA WAVE); **653 632** (VITESSE);  
**653 633** (BILLY); **654 107** (BAMBOE); **654 520** (CUBIX);  
**656 126** (WebBlaster); **656 127** (WebCast); **656 188** (VENTU-  
RA); **656 189**; **656 682** (AIRWAVE STYLER); **656 852**  
(EUPHORIA); **657 645**; **657 767** (TOASTISSIMO); **657 768**  
(SUNRISE); **657 769**; **657 801** (SCENIO); **658 292** (HOME-  
BRAIN); **658 490** (SMART-LOADER); **658 491** (EAR-  
GEAR); **658 492** (PARTYTONE); **658 493** (LA CIGALE);  
**658 952** (TRIL); **660 836** (MAMBO); **661 162** (BLUE IS);  
**661 163** (MEZZO); **662 541** (CELLESSE); **662 702** (EFORA  
Electronic Market Places); **662 786** (MOBILO); **663 188** (FI-  
DEWORKS); **663 189** (FIDESERVICES); **663 486** (MEDIA  
POOL); **663 568** (TURBO DRIVE); **665 284** (MULTI-



BRAND); **665 285** (ACTION CLEAN); **665 589** (Connection Point); **666 819** (LABELUTION); **666 820** (I-CODE); **667 817** (VACUMOTION); **667 819** (SHARKY); **667 820**; **667 821** (HOMMIE); **670 192** (BUBBLES); **670 211** (PEEKABOO); **670 283** (COM TV); **670 311** (ANODILIUM); **670 669** (RELATIONCHIP); **670 670** (POWERLIFE); **671 854** (GYROWEB); **671 855** (SCANCARD); **672 159** (GREENCHIP); **672 160** (WEBDISC); **672 161** (SURF TV); **672 818** (LUNA); **673 069**; **673 196** (MATCHLINK); **673 197** (MPEG); **673 209** (TWISTER); **673 210** (CLEVERCAST); **673 429** (VELO); **673 549** (CAFE DELICE); **673 810** (LIMESCO); **673 811** (OCTOPUS); **673 812** (SUNSTUDIO); **674 052**; **674 053** (DAB Digital Audio Broadcasting); **674 337** (PHILISHAVE); **674 338** (UNILON); **675 789** (ATTRALUX); **676 022** (INCREDIBLE SURROUND); **676 139** (THERMOCARE); **676 198** (virtual pinball); **676 544** (On Card); **676 627** (SPEECHATTENDANT); **676 628** (SPEECHMANIA); **676 631** (AQUASETTE); **676 921** (SHARPY); **677 419** (S3); **677 421** (LA CASSIDE); **677 422** (NATURA); **677 423** (AQUAZUR); **677 424** (FLUOTONE); **677 425** (POWERTONE); **677 958** (PLUGGED FURNITURE); **679 081** (CATENA); **679 458** (EZCAST); **679 649** (SEMITA); **679 650** (ELANCE); **682 793** (Diga Max); **682 826** (BABYSITTER); **683 604** (PREMOTECH); **683 605** (TRIGG&LINK); **683 766** (EXPRESSION); **683 767** (LIGHTLIFE); **684 226** (BOLUSTRAK); **684 227** (SOFTCONNECT); **684 283** (GOODLINK); **685 041** (THERMOPROTECT); **685 048** (FRITANELLA); **685 606** (POWERBLADE); **686 085** (PHILISHAVE); **686 135** (COOL SKIN); **686 137** (STATCAST); **686 230** (Er Co S X V); **686 232**; **687 023** (SPEECHCONNECT); **687 738** (Town-Net); **688 152** (Town-Intranet); **688 183** (POWERLIFE); **688 544** (SPEECHPEARL); **689 748** (WALLVISION); **689 749** (MOTIONTRAK); **689 917** (NINO); **689 918** (RHYTHM); **689 921** (PROFILE); **692 235** (ultrabass); **692 237** (CAFE GAIA).

La modification du nom ou de l'adresse du titulaire inscrite le 24 juillet 1998 doit être considérée comme nulle et non avenue (Voir No 15/1998) / *The change in the name or address of the holder should be considered as null and void (See No 15/1998).*

(580) 25.02.1999

**R 376 310 A** (Mars); **R 376 310 E** (Mars).

La transmission inscrite le 9 décembre 1998 est nulle et non avenue. Elle est remplacée par la cession partielle ci-dessous (Voir No 25/1998).

**R 376 310 A** (Mars).

(770) EFFEMS AG (EFFEMS S.A.), (EFFEMS Ltd), ZOUG (CH).

(871) **R 376 310 E**

(580) 09.12.1998

(151) **08.10.1990**

(732) Master Food Slovakia, k.s.  
25, Bajkalská,  
Bratislava (SK).

## Mars

(511) 5 Sels d'eaux minérales et sels pour bains; aliments et préparations alimentaires diététiques.

29 Viande, charcuteries et saucisses, extraits de viande; conserves de viandes, de poissons, de fruits et de légumes; gelées de viande, de poissons, de fruits et de légumes; marmelades; potages; oeufs, lait, particulièrement lait sec et lait con-

densé; beurre, fromage, margarine, huiles et graisses alimentaires.

30 Café, succédanés du café, thé, sucre, miel, farine, épices, sauces, sel de cuisine, orge mondé, gruau, gruau d'avoine, flocons d'avoine, riz, sagou, tapioca; levures, poudre pour faire lever.

31 Produits de l'agriculture, de la sylviculture, de l'horticulture et de la zootechnie; fruits frais; malt; fourrages.

32 Bières; eaux minérales, boissons non alcooliques; jus de fruits; sirops.

(822) 18.03.1970, 867 376.

(831) SK.

(865) SK.

(580) 25.02.1999

**R 392 707** (CHATEAU COS D'ESTOURNEL); **665 465** (LES PAGODES DE COS); **694 403** (COS D'ESTOURNEL).

Le nom et l'adresse du nouveau titulaire sont les suivants (Voir No 25/1998) / *The name and address of the transferee are as follows (See No 25/1998).*

(770) G.F.A. DES DOMAINES PRATS, Groupement foncier agricole, régi par la loi du 31 décembre 1970, MARBUZET, Commune de Saint-Estèphe (FR).

(732) DOMAINES PRATS, Société anonyme, Cos d'Estournel, F-33250 SAINT ESTEPHE (FR).

(580) 25.02.1999

**446 001** (NUTRICOTE).

Le nom et l'adresse du titulaire sont les suivants (Voir No 25/1998).

(770) NICHIMEN EUROPE B.V., AMSTERDAM (NL).

(732) Nichimen Europe PLC, Latham House, 16, Minouries, London EC3N 1EY (GB).

(814) DE.

(750) Nichimen Europe PLC, 33, Am Wehrhahn, D-40211 DUSSELDORF (DE).

(580) 25.02.1999

**455 161** (PINK DRAK).

Le nom et l'adresse du nouveau titulaire sont les suivants (Voir No 23/1998).

(770) GRANDI FIRME S.r.l., MILANO (IT).

(732) LINEA SPRINT SPA, 5, via Cino del Duca, I-20100 MILANO (IT).

(580) 18.02.1999

**507 986** (EDESA).

L'invalidation totale émise par l'Allemagne doit être considérée comme nulle et non avenue (Voir No 22/1998).

(580) 25.02.1999

**523 411** (PEPTISON).

La publication de la désignation postérieure datée du 26 novembre 1998 comportait une erreur en ce qui concerne la forme juridique du titulaire. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 22/1998).

**523 411** (PEPTISON). N.V. NUTRICIA, ZOETERMEER (NL)  
**(842)** Naamloze Vennootschap.  
**(831)** EG.  
**(891)** 12.10.1998  
**(580)** 25.02.1999

**541 275** (LIGNO); **541 276** (LIGNOPLUS); **541 277** (LIGNOWEB); **543 397** (LIGNOTOP); **602 282** (LIGNO PRESS); **602 873** (LIGNO SET).

**Le nom et l'adresse du nouveau titulaire sont les suivants (Voir No 25/1998).**

**(770)** KNP Leykam Bruck Aktiengesellschaft, Gratkorn (AT).  
**(732)** NORSKE SKOG BRUCK GmbH, 10, Fabriksgasse, A-8600 Bruck an der Mur (AT).  
**(580)** 25.02.1999

**548 230** (KATAÏ); **548 230 A** (KATAÏ).

**La publication de la cession partielle No 548 230 A ne devait pas mentionner l'indication "Limitation: Suisse". Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 23/1998).**

**548 230** (KATAÏ).

**(770)** ALAIN ALERS, PERPIGNAN (FR); MONTERRAT CASTANE, PERPIGNAN (FR); INDUSTRIAS CERDA SOCIEDAD ANÓNIMA, VALLADA (ES).

**(871)** **548 230 A**

**(580)** 19.11.1998

**(151)** **21.12.1989** **548 230 A**  
**(732)** KATAI DISTRIBUTION, S.A.R.L.  
 1, bld Kennedy,  
 F-66000 PERPIGNAN (FR).  
**(842)** S.A.R.L..

## KATAÏ

**(511)** 11 Appareils d'éclairage et en particulier luminaires.  
 20 Meubles, glaces (miroirs), cadres; produits, non compris dans d'autres classes, en bois, liège, roseau, jonc, osier, corne, os, ivoire, baleine, écaille, ambre, nacre, écume de mer, succédanés de toutes ces matières ou en matières plastiques; et en particulier meubles en rotin d'intérieur et d'extérieur.

21 Ustensiles et récipients pour le ménage ou la cuisine (ni en métaux précieux, ni en plaqué); peignes et éponges; brosses (à l'exception des pinceaux); matériaux pour la brosse-rie; matériel de nettoyage; paille de fer; verre brut et mi-ouvert (à l'exception du verre de construction); verrerie, porcelaine et faïence non comprises dans d'autres classes; et en particulier vaisselle et verrerie de table.

24 Tissus et produits textiles non compris dans d'autres classes; couvertures de lit et de table.

35 Publicité et affaires; et en particulier aide dans l'exploitation ou la direction d'une entreprise commerciale dans le cadre d'opérations de franchise.

**(822)** 21.06.1989, 1 552 457.

**(300)** FR, 21.06.1989, 1 552 457.

**(831)** CH.

**(862)** CH.

**(580)** 25.02.1999

**568 511** (ZOOM); **568 511 A** (ZOOM).

**La publication de la cession partielle No 568 511 A comportait une erreur en ce qui concerne la liste des produits et services. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 10/1997).**

**568 511** (ZOOM).

**(770)** MAURICE KEIZER, AMSTERDAM (NL).

**(871)** **568 511 A**

**(580)** 23.05.1997

**(151)** **27.03.1991** **568 511 A**  
**(732)** CANAL +  
 85/89, Quai André Citroën,  
 F-75 015 PARIS (FR).  
**(842)** société anonyme.

# ZOOM

**(531)** 27.5.

**(511)** 16 Brochures, catalogues, prospectus, imprimés, journaux, livres, périodiques, publications; tous ces produits concernant les activités télévisuelles et radiophoniques.

41 Édition, abonnement à des journaux, distribution de journaux et imprimés, publication de livres, publication de journaux concernant les activités télévisuelles et radiophoniques.

**(822)** 15.10.1990, 1 621 322.

**(300)** FR, 15.10.1990, 1 621 322.

**(831)** AT, BX, CH, DE, ES, HU, IT, MC, PT.

**(862)** PT.

**(862)** ES.

**(580)** 25.02.1999

**568 511 A** (ZOOM).

**La cession partielle No 568 511 B doit être considérée comme nulle et non avenue. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 10/1997).**

**568 511 A** (ZOOM).

**(770)** STRATEUROP HOLDING B.V., AMSTERDAM (NL).

**(732)** CANAL +, 85/89, Quai André Citroën, F-75 015 PARIS (FR).

**(842)** société anonyme, France.

**(580)** 25.02.1999

**599 329** (BÖHLER UDDEHOLM).

**La publication de l'enregistrement international No 599329 comportait une erreur en ce qui concerne la reproduction de la marque. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 4/1993).**

**(151)** **10.03.1993** **599 329**

**(732)** BÖHLER - UDDEHOLM AG  
 14/A/3, Modecenterstrasse, A-1030 WIEN (AT).



(531) 26.3; 27.5.

(511) 6 Métaux communs et leurs alliages; matériaux de construction métalliques; constructions métalliques transportables; matériaux métallurgiques pour les voies ferrées; câbles et fils métalliques non électriques; serrurerie et quincaillerie métalliques, tuyaux métalliques, coffres-forts, produits métalliques non compris dans d'autres classes; minerais; aciers fins et aciers spéciaux, alliages d'acier fin; fils métalliques non électriques, tôles, tubes et tuyaux, pièces moulées et produits semi-finis en métal et/ou en acier fin, fils de soudage, métaux d'apport pour le soudage, ressorts (quincaillerie), feuilles et bras de ressorts métalliques, produits de forge et de coulée non compris dans d'autres classes, matières premières métalliques pour la fabrication d'aimants, de crayons combustibles (non compris dans d'autres classes) destinés à des réacteurs atomiques; conduites métalliques à haute pression.

7 Machines et machines-outils; moteurs (à l'exception des moteurs pour véhicules terrestres); accouplements et organes de transmission (à l'exception de ceux pour véhicules terrestres); instruments agricoles; soupapes à haute pression (pièces de machines), pompes à haute pression, dispositifs pour couper à haute pression, machines à haute pression ainsi que joints d'étanchéité à haute pression pour celles-ci.

8 Outils et instruments à main entraînés manuellement; coutellerie, fourchettes et cuillers; armes blanches; ra-soirs.

9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission et la reproduction du son et de l'image; supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer, appareils de traitement des données et ordinateurs, extincteurs; aimants, électrodes de soudage.

35 Publicité; aide à l'exploitation ou à la direction d'une entreprise commerciale, aide à la direction des affaires ou des fonctions commerciales d'une entreprise industrielle ou commerciale, administration et direction d'entreprises.

42 Recherche et développement dans les domaines de la métallurgie, de la technologie des procédés industriels, de la science des matériaux, de la construction de machines et d'appareils, du traitement de matériaux ainsi que dans le domaine de la fonte, du forgeage, du soudage et du trempage de métaux; étude de projets et expertises d'installations industrielles et de machines; exploitation de droits de brevets; consultation et représentation lors de la délivrance de licences de brevets; exploitation de savoir-faire industriel, consultation et représentation lors de la délivrance de licences de savoir-faire; administration des droits de participation à des entreprises.

(822) AT, 18.02.1993, 145 959.

(300) AT, 25.09.1992, AM 4665/92.

(831) BG, BX, CH, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KP, LI, MA, MC, MN, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SM, UA, VN, YU.

(171) 20 ans.

(580) 25.02.1999

631 391 (Automator BARCILON GROUP).

**Le nom et l'adresse du titulaire sont les suivants (Voir No 23/1998).**

(874) AUTOMATOR ITALIA S.R.L., 31, Via Borgognone, I-20144 MILANO (IT).

(580) 18.02.1999

643 334.

**La décision finale, émise par Cuba, confirmant le refus de protection doit être considérée comme nulle et non avenue (Voir No 11/1996).**

(580) 18.02.1999

643 334.

**La décision finale, émise par Cuba, doit être considérée comme nulle et non avenue (Voir No 22/1998).**

(580) 18.02.1999

645 257 (Meta 4).

**Le nom et l'adresse du titulaire sont les suivants (Voir No 11/1995).**

(732) METASOFTWARE MS, S.A.  
26, avenida de la Victoria, El Plantio, E-28023 MADRID (ES).

(580) 25.02.1999

650 413 (Goldhand).

**The partial refusal of protection issued by Norway contained an error in the list of goods (Cl. 28, 29, 30, 32 and 33 added). It is replaced by the publication below (See No 3/1998) / Le refus partiel de protection émis par la Norvège comportait une erreur en ce qui concerne la liste des produits (Cl. 28, 29, 30, 32 et 33 ajoutées). Il est remplacé par la publication ci-dessous (Voir No 3/1998).**

650 413

List limited to / Liste limitée à:

2 Paints, lacquers, anti-rust preparations, wood preservatives.

3 Laundry and bleaching preparations, cleaning preparations, polishing preparations, stain removers, soaps, perfumery, essential oils, body and beauty care products, hair lotions, dentifrices.

4 Oils and grease for technical purposes, candles, tapers.

6 Building materials of metal, in particular parts and bearing rails, nails and screws of metal, all said materials optionally with plaster.

7 Garden rollers, manually or electrically-operated garden pumps.

8 Hand-operated tools included in this class, cutlery, manually or electrically-operated garden spraying devices; garden tools and equipment (except machines), in particular pickaxes, knives, scythes and pruning shears.

9 Electrotechnical and electronic apparatus and instruments (included in this class), in particular radio and television sets, image and sound-recording and reading apparatus, electric soldering irons, electric irons, electrically-heated clothing, electric cigar lighters and cigarette lighters (also for vehicles), electromechanical household appliances, especially vacuum cleaners, carpet beating machines and floor polishers; discs, magnetic tapes, photographic equipment and instruments including image projectors and enlarging apparatus, electrical

installation equipment, in particular cables, electric lines, electric wires, cable fittings, switches, sockets and plugs, distributors and switching apparatus; clock radios.

11 Lighting, heating, cooking and ventilating apparatus, sanitary accessories, namely taps and shower trim, siphons and regulating fittings; heating pads, electric feet warmers.

14 Clock radios, watches and other time-measuring instruments.

16 Paper, articles of papier (included in this class), printed matter, newspapers, magazines, books, stationery, glue for paper and stationery, card games.

17 Garden hoses, flexible tubes and rings, not of metal, for plumbing systems.

18 Travelling bags and handbags, umbrellas, parasols, walking sticks; garden parasols.

20 Furniture, mirrors, picture frames; garden furniture of wood and metal, in particular, benches, chairs, seats and tables.

21 Small household and kitchen appliances as well as portable domestic and cooking containers (not of stainless steel or coated therewith), combs, sponges, brushes, (except paint-brushes) and glass, porcelain and stoneware handicrafts, (included in this class).

25 Clothing, including boots, shoes and slippers.

27 Carpets and rugs, door mats; linoleum and other floor coverings of rubber, plastics or textile materials.

28 Swings, games and playthings, gymnastic and sporting articles (not included in other classes), Christmas tree decorations.

29 Meat, fish, dressed poultry, game, meat extracts, preserved, dried; jams, eggs, milk, butter, cheese, fresh cream, condensed milk, alimentary milk powder, salad oils and fats, tinned meat, tinned fish, mixed milk-based beverages with cocoa or coffee.

30 Coffee, tea, cocoa, sugar, rice, sago, artificial coffee, flour (except for animal feed flour), bread, biscuits, cakes, fine pastries, pastry products, ice, honey, yeast as a cooking ingredient, table salt, mustard, pepper, vinegar, sauces (including salad sauces), spices, flavoring extracts, puddings, pickles; cooked meals (also tinned or deep-frozen) essentially consisting of alimentary pastes and also containing meat and/or fish and/or vegetables and/or potatoes.

32 Beer, ale, porter's ale; mineral water, carbonated water and other non-alcoholic carbonated beverages, in particular, fruit juices and fruit-based juices, syrups and other substances for making beverages (included in this class), mixed half milk, half fruit juice beverages.

33 Spirits and liqueurs.

2 *Peintures, laques, produits anti-rouille, produits pour la conservation du bois.*

3 *Lessives et produits pour blanchir, produits de nettoyage, préparations pour polir, détachants, savons, produits de parfumerie, huiles essentielles, produits pour soins corporels et esthétiques, lotions capillaires, dentifrices.*

4 *Huiles et graisses techniques, bougies, chandelles.*

6 *Matériaux de construction métalliques, notamment pièces et rails porteurs, clous et vis en métal, tous lesdits produits associés, éventuellement, à du plâtre.*

7 *Rouleaux de jardin, pompes de jardin à fonctionnement manuel ou électrique.*

8 *Outils à main entraînés manuellement compris dans cette classe, couverts, vaporisateurs de jardin à fonctionnement manuel ou électrique; outils et équipements de jardin (hormis les machines), en particulier pioches, couteaux, faux et échenilloirs.*

9 *Appareils et instruments électrotechniques et électroniques (compris dans cette classe), notamment récepteurs de radio et postes de télévision, appareils d'enregistrement et de lecture de l'image et du son, fers électriques à souder, fers électriques, vêtements chauffés électriquement, allume-cigares et allume-cigarettes électriques (également pour véhicules), appareils électromécaniques à usage domestique, en particulier aspirateurs, machines à battre les tapis et cireuses de par-*

*quet; disques magnétiques, bandes magnétiques, matériel et instruments photographiques, y compris projecteurs d'images et appareils pour agrandissements, équipements pour installation électrique, en particulier câbles, lignes électriques, fils électriques, garnitures de câble, interrupteurs, prises de courant et fiches, distributeurs et appareils de commutation; radio-réveils.*

11 *Appareils d'éclairage, de chauffage, de cuisson et de ventilation, accessoires sanitaires, à savoir robinets et garnitures de douche, siphons et robinetterie de régulation; coussins chauffants, chauffe-pieds électriques.*

14 *Radio-réveils, montres et autres instruments de mesure du temps.*

16 *Papier, articles en papier (compris dans cette classe), imprimés, journaux, magazines, livres, papeterie, colle pour papier et articles de papeterie, cartes à jouer.*

17 *Tuyaux de jardin, tubes flexibles et anneaux non métalliques pour systèmes de plomberie.*

18 *Valises de voyage et sacs à main, parapluies, parasols, cannes; parasols de jardin.*

20 *Mobilier, miroirs, cadres de tableau; meubles de jardin en bois et métal, en particulier bancs, chaises, sièges et tables.*

21 *Petits appareils ménagers et de cuisine ainsi que récipients portatifs à usage domestique et culinaire (ni en acier inox, ni plaqués avec de l'acier inox), peignes, éponges, brosses, (hormis les pinceaux) et objets d'artisanat en verre, porcelaine et grès (compris dans cette classe).*

25 *Articles vestimentaires ainsi que bottes, chaussures et chaussons.*

27 *Moquettes et tapis, paillassons; linoléum et autres revêtements de sols en caoutchouc, plastique ou matières textiles.*

28 *Balançoires, jeux et jouets, articles de gymnastique et de sport (non compris dans d'autres classes), décorations pour arbres de Noël.*

29 *Viande, poisson, volaille abattue, gibier, extraits de viande, conservés, séchés; confitures, oeufs, lait, beurre, fromages, crème fraîche, lait concentré sucré, lait en poudre pour l'alimentation, huiles et graisses de table, conserves de viande, conserves de poisson, boissons mélangées à base de lait et de cacao ou café.*

30 *Café, thé, cacao, sucre, riz, sagou, succédanés du café, farine (hormis la farine pour l'alimentation des animaux), pain, biscuits, gâteaux, pâtisseries fines, produits à base de pâte, glace à rafraîchir, miel, levure en tant qu'ingrédient culinaire, sel de table, moutarde, poivre, vinaigres, sauces, y compris sauces à salade, épices, extraits aromatiques, poudings, pickles; repas préparés (également en conserve ou sous forme surgelée) essentiellement composés de préparations alimentaires pâteuses et contenant également de la viande et/ou du poisson et/ou des légumes et/ou des pommes de terre.*

32 *Bières, bières anglaises (ale), porters; eaux minérales, eaux gazeuses et autres boissons gazeuses sans alcool, en particulier jus de fruits et jus à base de fruits, sirops et autres substances pour faire des boissons (compris dans cette classe), boissons mélangées de lait et de jus de fruits à part égale.*

33 *Spiritueux et liqueurs.*

(580) 25.02.1999

657 611 (TECNITE).

**La décision finale émise par l'Espagne concernait l'enregistrement international No 657611 et non pas l'enregistrement international No 656611 (Voir No 1/1999).**

(580) 18.02.1999

675 392 (BD).

The renunciation to United Kingdom should be considered as null and void (See No 2/1999) / *La renonciation au Royaume-Uni doit être considérée comme nulle et non avenue (Voir No 2/1999).*

(580) 18.02.1999

677 038 (ING BARINGS).

La radiation inscrite le 4 janvier 1999, effectuée pour tous les produits et services, à la demande du titulaire est nulle et non avenue. Elle est remplacée par une renonciation à l'Espagne (Voir No 1/1999).

677 038 (ING BARINGS). ING GROEP N.V., AMSTERDAM (NL).

(833) ES.

(580) 25.02.1999

682 026 (FIBROLASER); 688 657 (GUARTO); 701 465 (CONCERTO).

Le nom et l'adresse du nouveau titulaire sont les suivants (Voir No 1/1999) / *The name and address of the transferee are as follows (See No 1/1999).*

(770) Cerberus AG, Männedorf (CH).

(732) Siemens Building Technologies AG, Alte Landstrasse 411, CH-8708 Männedorf (CH).

(580) 25.02.1999

683 266 (BIRBA).

Le refus total de protection émis par la Yougoslavie doit être considéré comme nul et non avenue (Voir No 25/1998).

(580) 25.02.1999

684 924 (MOLDA).

Le refus provisoire de protection émis par le Danemark, daté du 19 octobre 1998, doit être considéré comme nul et non avenue (Voir No 21/1998) / *The partial refusal of protection issued by Denmark dated October 19, 1998 should be considered as null and void (See No 21/1998).*

(580) 25.02.1999

685 309 (TOGOPLUS).

Le nom et l'adresse du nouveau titulaire sont les suivants (Voir No 19/1998).

(770) MEDISCA S.R.L., MILANO (IT).

(732) MEDISCA FARMACEUTICI SRL, 16, via Revere, I-20123 MILANO (IT).

(580) 18.02.1999

685 414 (AXAPTA).

The list of goods is as follows (See No 1/1998) / *La liste des produits est la suivante (Voir No 1/1998).*

(511) 9 Recorded computer programmes.  
9 Programmes informatiques enregistrés.

(580) 25.02.1999

687 014 (Evolutif).

Les données relatives à l'enregistrement de base et à la priorité sont les suivantes (Voir No 4/1998) / *The data relating to basic registration and priority are as follows (See No 4/1998).*

(822) FR, 24.07.1997, 97 688 753.

(300) FR, 24.07.1997, 97 688 753.

(580) 18.02.1999

687 624 (NAKOLIM).

La limitation inscrite le 10 décembre 1998 est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 25/1998) / *The limitation recorded on December 10, 1998 is replaced by the publication below (See No 25/1998).*

687 624 (NAKOLIM). Helsinn Healthcare SA, Pazzallo (CH).

(833) PT.

(851) Liste limitée à / *List limited to:*

5 Produits anti-inflammatoires ne contenant pas de stéroïdes, produits antiémétiques, anxiolytiques, antimigraigneux, psychostimulants.

5 *Anti-inflammatory products not containing steroids, antiemetics, anxiolytics, anti-migraine agents, psychostimulants.*

(580) 25.02.1999

690 146 (PROVIDO); 694 166 (VIDEOCON).

The name and address of the holder are as follows (See No 24/1998) / *Le nom et l'adresse du titulaire sont les suivants (Voir No 24/1998).*

(874) VideoCon Aktiengesellschaft für Sicherheitssysteme, 64, Albert-Schweitzer-Strasse, D-81735 München (DE).

(580) 18.02.1999

692 850.

Les données relatives à l'enregistrement de base sont les suivantes (Voir No 11/1998) / *The data relating to basic registration are as follows (See No 11/1998).*

(822) DE, 30.01.1998, 395 32 594.

(580) 18.02.1999

693 686 (SRi Sponsorship Research International).

La publication de l'enregistrement international No 693686 comportait une erreur en ce qui concerne la liste des désignations (la Roumanie doit être supprimée). Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 12/1998) / *The publication of the international registration No 693686 contained an error in the list of designations (Romania should be deleted). It is replaced by the publication below (See No 12/1998).*

(151) 01.05.1998

(732) ISL Marketing AG

1, Zentralstrasse, CH-6003 Lucerne (CH).

693 686



## Sponsorship Research International

(531) 20.5; 25.7; 26.4; 26.11; 27.5.

(511) 35 Organisation et réalisation de sondages de marché, enquêtes régulières auprès du public (tracking) et analyses des médias en relation avec le parrainage, le marketing et le marketing de sport; établissement et mise à disposition de données de marketing en relation avec les processus de décision et processus d'évaluation pour le parrainage; services de conseils aux entreprises pour le choix, la réalisation, l'évaluation et l'efficacité des activités de parrainage et pour la formulation, le calcul des prix et le marketing d'offres globales pour les titulaires de droits.

41 Organisation et réalisation de manifestations sportives et culturelles.

42 Recherches légales et conseils légaux en relation avec le parrainage et les licences.

35 *Organising and producing market surveys, regular opinion polling (tracking) and media analyses in connection with sponsorship, marketing and sports marketing; preparing and providing marketing data with relation to decision-making and evaluation processes relating to sponsorship issues; advice to companies on choosing, carrying out, assessing, and on the efficiency of sponsorship activities as well as on the formulation, price calculation and marketing of global bids for right holders.*

41 *Organising and carrying out sports and cultural events.*

42 *Legal research and legal advice in connection with sponsorship and licences.*

(822) CH, 12.02.1998, 450074.

(300) CH, 12.02.1998, 450074.

(831) AT, BX, DE, ES, FR, IT, PT.

(832) DK, FI, GB, SE.

(527) GB.

(580) 18.02.1999

**693 686** (SRi Sponsorship Research International).

**La renonciation à la Roumanie inscrite le 28 octobre 1998 doit être considérée comme nulle et non avenue (Voir No 21/1998) / The renunciation to Romania recorded on October 28, 1998 should be considered as null and void (See No 21/1998).**

(580) 18.02.1999

**695 266** (Ponche Caballero).

**Le nom et l'adresse du titulaire sont les suivants (Voir No 14/1998) / The name and address of the holder are as follows (See No 14/1998).**

(732) LUIS CABALLERO, S.A.

San Francisco, 32, E-11500 EL PUERTO DE SANTA MARIA, CADIZ (ES).

(580) 18.02.1999

**695 374** (Serv-a-portion GOURMET).

**La liste des produits (Cl. 29 modifiée) est la suivante (Voir No 14/1998).**

(511) 29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures, compotes, oeufs, lait et produits laitiers; huiles et graisses comestibles.

30 Café, thé, cacao, chocolat, pâtes chocolatées, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; vinaigre, sauces (condiments); épices; glace à rafraîchir.

32 Bières; eaux minérales et gazeuses; boissons non alcooliques; boissons de fruits et jus de fruits; sirops et autres préparations pour faire des boissons.

(580) 18.02.1999

**695 587** (DR. MARTENS).

**The publication of the international registration No 695587 contained an error in the list of designations (Iceland and Lithuania should be added). It is replaced by the publication below (See No 15/1998) / La publication de l'enregistrement international No 695587 comportait une erreur en ce qui concerne la liste des désignations (l'Islande et la Lituanie doivent être ajoutées). Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 15/1998).**

(151) **23.03.1998**

**695 587**

(732) "Dr. Martens"

International Trading GmbH

20, Haidelweg, D-81241 München (DE).

"Dr. Martens" Marketing GmbH

3, An der Ach, D-82402 Seeshaupt (DE).

(750) "Dr. Martens" International Trading GmbH, 20, Haidelweg, D-81241 München (DE).

**DR. MARTENS**

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 3 Shoe cleaning and shoe polishing preparations.

9 Optical apparatus and instruments including spectacles; sunglasses, goggles, contact lenses and other ophthalmic lenses; recording discs, compact discs.

26 Ribbons and braid, shoe laces, buttons, hooks and eyes.

3 *Préparations pour nettoyer et pour cirer les chaussures.*

9 *Appareils et instruments optiques y compris lunettes; lunettes de soleil, lunettes de protection, verres de contact et autres verres correcteurs; disques microsillons, disques compacts.*

26 *Rubans et lacets, lacets de chaussures, boutons, crochets et oeillets.*

(822) DE, 07.01.1998, 397 55 465.

(300) DE, 19.11.1997, 397 55 465.

(831) AT, BA, BG, BX, BY, CH, CZ, ES, FR, HR, HU, IT, LI, LV, MC, MD, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, UA, YU.

(832) DK, FI, GB, IS, LT, NO, SE.

(527) GB.

(580) 18.02.1999

**696 859** (CARLING).

The name and address of the holder are as follows (See No 22/1998) / *Le nom et l'adresse du titulaire sont les suivants (Voir No 22/1998).*

(732) Bass International Holdings N.V.  
7e verdieping, Strawinskylaan 3105, NL-1077 ZX  
AMSTERDAM (NL).

(580) 18.02.1999

**699 381** (SIMPLY SANMAR-ALOE).

La publication de l'enregistrement international No 699381 comportait une erreur en ce qui concerne la liste des produits. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 20/1998).

(151) **27.08.1998** **699 381**

(732) Sandra Notter  
34B, Hegibachstrasse, CH-8032 Zurich (CH).

SIMPLY SANMAR-ALOE

(541) caractères standard.

(511) 29 Jus végétaux pour la cuisine contenant de l'aloès.  
32 Boissons non alcooliques, notamment jus végétaux contenant de l'aloès.

(822) CH, 19.08.1998, 454154.

(300) CH, 19.08.1998, 454154.

(831) AT, BX, DE, FR.

(580) 25.02.1999

**701 385** (JETCOR).

The publication of the international registration No 701385 contained an error in the name of the mark. It is replaced by the publication below (See No 22/1998) / *La publication de l'enregistrement international No 701385 comportait une erreur en ce qui concerne le nom de la marque. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 22/1998).*

(151) **09.09.1998** **701 385**

(732) MEDSYM Ärzteservice Informations-  
und Veranstaltungsdienst GmbH  
3, Gutenbergstrasse, D-82178 Puchheim (DE).

JETCOR

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 5 Pharmaceutical, veterinary and sanitary preparations; dietetic substances adapted for medical use, food for babies; plasters; material for dressings; material for stopping teeth, dental wax; disinfectants; preparations for destroying vermin; fungicides, herbicides.

10 Surgical, medical, dental and veterinary apparatus and instruments; artificial limbs, eyes and teeth; orthopedic articles; suture materials.

5 *Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés; emplâtres; matériel pour pansements; matières pour plomber les dents, cire dentaire; désinfectants; produits pour la destruction des animaux nuisibles; fongicides, herbicides.*

10 *Appareils et instruments chirurgicaux, médicaux, dentaires et vétérinaires; membres, yeux et dents artificiels; articles orthopédiques; matériel de suture.*

(822) DE, 23.04.1998, 398 13 397.

(300) DE, 10.03.1998, 398 13 397.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, HU, IT, PT.

(832) GB, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

**701 453** (GUNLEN).

The data relating to basic applications are as follows (See No 22/1998) / *Les données relatives aux demandes de base sont les suivantes (Voir No 22/1998).*

(821) SE, 21.04.1998, 98-3247; 02.09.1998, 98-6542.

(580) 18.02.1999

**701 454** (PENLON).

The data relating to basic applications are as follows (See No 22/1998) / *Les données relatives aux demandes de base sont les suivantes (Voir No 22/1998).*

(821) SE, 21.04.1998, 98-3248; 02.09.1998, 98-6543.

(580) 18.02.1999

**701 780** (FORTICEA).

La publication de l'enregistrement international No 701780 comportait une erreur en ce qui concerne la liste des désignations (la Suisse doit être ajoutée). Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 23/1998) / *The publication of the international registration No 701780 contained an error in the list of designations (Switzerland should be added). It is replaced by the publication below (See No 23/1998).*

(151) **13.10.1998** **701 780**

(732) PIERRE FABRE DERMO-COSMETIQUE  
45, place Abel Gance, F-92100 BOULOGNE (FR).

(842) Société anonyme, FRANCE.

FORTICEA

(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 3 Savons; produits de parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, produits cosmétiques pour l'entretien et les soins des cheveux, dentifrices.

5 Produits pharmaceutiques; produits dermo-cosmétiques pour l'hygiène et les soins de la peau et des cheveux, substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés.

3 *Soaps; perfumery goods, essential oils, cosmetics, cosmetic hair care products, dentifrices.*

5 *Pharmaceutical products; dermocosmetics for skin and hair hygiene and care purposes, dietetic substances adapted for medical use, food for babies.*

(822) FR, 14.05.1998, 98 733 215.

(300) FR, 14.05.1998, 98 733 215.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CZ, DE, DZ, EG, ES, HR, HU, IT, KG, KZ, LI, LV, MA, MC, MD, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) DK, FI, GB, IS, LT, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.02.1999

**702 009** (JOGGABLE).

Les données relatives à la priorité sont les suivantes (Voir No 23/1998).

(300) JP, 23.04.1998, 10-33873.

(580) 18.02.1999

**702 759.**

L'indication relative à la nature de la marque ou au type de marque: marque tridimensionnelle doit être ajoutée (Voir No 24/1998).

(580) 18.02.1999

**703 003 (Roth-DUOPEX).**

The publication of the international registration No 703003 contained an error in the list of designations (China should be deleted and Switzerland added). It is replaced by the publication below (See No 24/1998) / La publication de l'enregistrement international No 703003 comportait une erreur en ce qui concerne la liste des désignations (la Chine est supprimée et la Suisse ajoutée). Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 24/1998).

(151) **02.10.1998**

**703 003**

(732) Roth Werke GmbH

Am Seerain, D-35232 Dautphetal (DE).

(750) Roth Werke GmbH, Postfach 21 66, D-35230 Dautphetal (DE).

#### Roth-DUOPEX

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 6 Pipes, compound pipes all made of metal.

19 Pipes, non-metallic and plastic compound-pipes.

6 Tuyaux et tuyaux composites en métal.

19 Conduits, conduits composites non métalliques et en plastique.

(822) DE, 17.08.1998, 398 32 745.

(300) DE, 12.06.1998, 398 32 745.

(831) CH, CZ, PL.

(832) NO.

(580) 25.02.1999

**703 012 (MUNKEN LYNX).**

The publication of the international registration No 703012 contained an error in the list of designations (Benelux should be added). It is replaced by the publication below (See No 24/1998) / La publication de l'enregistrement international No 703012 comportait une erreur en ce qui concerne la liste des désignations (le Benelux doit être ajouté). Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 24/1998).

(151) **05.11.1998**

**703 012**

(732) Munkedals AB

Bruksvägen, S-455 81 MUNKEDAL (SE).

#### MUNKEN LYNX

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 16 Paper.

16 Papier.

(822) SE, 18.10.1996, 318 468.

(832) BX, ES, FI, FR, PT.

(580) 25.02.1999

**703 091 (V).**

La publication de l'enregistrement international No 703091 comportait une erreur en ce qui concerne la liste des désignations (le Benelux doit être supprimé et le Bélarus ajouté). Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 24/1998).

(151) **26.10.1998**

**703 091**

(732) Vibromax

Bodenverdichtungsmaschinen GmbH

1, Schäferberg, D-06466 Gatersleben (DE).



(531) 26.3; 27.5.

(511) 7 Machines et appareils mécaniques pour compacter les sols et l'asphalte, en particulier pilons, plaques vibrantes, rouleaux de compactage, rouleaux pilonneurs, rouleaux auto-propulseurs, rouleaux tandem, trains de rouleaux moteurs, rouleaux rapportés, vibrateurs à usage technique, machines et appareils mécaniques pour la mise en oeuvre dans le domaine de la construction et de la construction routière, en particulier coupe-joints, parties des produits précités (compris dans cette classe).

(822) DE, 24.09.1998, 398 23 626.

(300) DE, 28.04.1998, 398 23 626.

(831) BY, CN, CZ, ES, FR, IT, PL, RU.

(580) 18.02.1999

**703 142 (MARTÍ).**

La publication de l'enregistrement international No 703142 comportait une erreur en ce qui concerne le nom de la marque. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 24/1998).

(151) **31.07.1998**

**703 142**

(732) MARTI INDUSTRIA METALURGICA S.L.

Crta. de Caldes, 16, E-08750 MOLINS DE REI (Barcelone) (ES).

#### MARTÍ

(541) caractères standard.

(511) 7 Machines et machines-outils; moteurs (à l'exception des moteurs pour véhicules terrestres); accouplements et organes de transmission (à l'exception de ceux pour véhicules terrestres); instruments agricoles et, plus particulièrement, machines à pulvériser, soupapes (parties de machines) de régulation, agitateurs, y compris agitateurs submersibles et/ou de tuyau, filtres (parties de machines ou de moteurs), notamment filtres d'aspiration, de fond et de pression linéaire, disques, buses (parties de machines ou de moteurs).

8 Pistolets (outils), lances à commande et lances à détente pour la pulvérisation de produits antiparasitaires pour l'agriculture; pulvérisateurs, y compris pulvérisateurs réglables.

(822) ES, 20.11.1997, 2.099.870; 20.11.1997, 2.099.871.

(831) AT, BG, BX, CH, CZ, DE, EG, FR, HU, IT, MA, PL, PT, RU, SK, UA.

(580) 25.02.1999



**703 152 (AMERVAC).**

**La publication de l'enregistrement international No 703152 comportait une erreur en ce qui concerne le nom de la marque. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 24/1998) / The publication of the international registration No 703152 contained an error in the name of the mark. It is replaced by the publication below (See No 24/1998).**

**(151) 18.11.1998**

**(732)** LABORATORIOS HIPRA S.A.  
Avda de la Selva 135, E-17170 AMER - GIRONA (ES).

### AMERVAC

**(511)** 5 Produits vétérinaires.  
5 Veterinary products.

**(822)** ES, 05.12.1994, 1.900.298.

**(831)** AL, AT, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DE, EG, FR, HR, HU, IT, KG, KP, KZ, LV, MA, MD, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, UA, UZ, VN, YU.

**(832)** DK, EE, FI, GB, NO, SE.

**(527)** GB.

**(580)** 18.02.1999

**703 317 (FASSBIND).**

**L'indication relative à la nature de la marque ou au type de marque: marque tridimensionnelle doit être ajoutée (Voir No 24/1998) / The indication relating to the nature or kind of mark: three-dimensional mark should be added (See No 24/1998).**

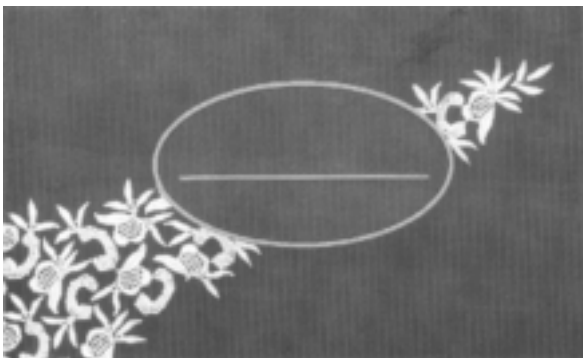
**(580)** 18.02.1999

**703 395.**

**La publication de l'enregistrement international No 703395 comportait une erreur en ce qui concerne la reproduction de la marque. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 24/1998).**

**(151) 04.12.1998**

**(732)** Chocoladefabriken  
Lindt & Sprüngli AG  
204, Seestrasse, CH-8802 Kilchberg (CH).



**(531)** 5.13; 26.1; 26.4.

**(511)** 30 Cacao, cacao d'avoine, extraits de cacao à usage alimentaire et de consommation, masses de chocolat et couvertures, chocolat, sucreries, massapain, succédanés de massapain, chocolat et sucreries pour la décoration d'arbres de Noël, pralines, aussi fourrées aux liquides, notamment aux vins et spiritueux; pâtisserie et confiserie, poudre à lever, poudre de pouding, glaces alimentaires à la crème, glaces alimentaires

aux fruits, extraits de levure à usage alimentaire, poudre de glaces alimentaires.

**(822)** CH, 10.08.1998, 456782.

**(300)** CH, 10.08.1998, 456782.

**(831)** BA, BG, CN, CZ, EG, HR, HU, KE, LI, LV, MA, MC, MK, PL, RO, RU, SI, SK, SM, UA, YU.

**(580)** 25.02.1999

**703 405.**

**Le nom et l'adresse du titulaire sont les suivants (Voir No 24/1998) / The name and address of the holder are as follows (See No 24/1998).**

**(732)** COTY B.V.

7-9, Egelskoog, NL-1822 BM ALKMAAR (NL).

**(580)** 25.02.1999

**703 462 (SIGLI).**

**La publication de l'enregistrement international No 703462 comportait une erreur en ce qui concerne la liste des produits en français (Cl. 9 corrigée). Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 24/1998) / The publication of the international registration No 703462 contained an error in the French list of goods (Cl. 9 corrected). It is replaced by the publication below (See No 24/1998).**

**(151) 23.10.1998**

**703 462**

**(732)** SIGNALLIGHT N.V.

99, Bruyningstraat, B-8500 KORTRIJK (BE).

### SIGLI

**(541)** caractères standard / standard characters.

**(511)** 6 Signalisation routière non lumineuse et non mécanique (métallique); colonnes d'affichage métalliques; enseignes en métal.

9 Appareils et instruments scientifiques pour la signalisation routière lumineuse ou mécanique; appareils électrodynamiques pour la commande à distance des signaux routiers; émetteurs de signaux routiers électroniques; bouées de signalisation routière; tubes lumineux pour la publicité; enseignes lumineuses; enseignes mécaniques.

19 Signalisation routière non lumineuse et non mécanique (non métallique).

6 Non-luminous and nonmechanical road signs (metallic); metallic advertising columns; metal signs.

9 Scientific apparatus and instruments for luminous or mechanical road signs; electro-dynamic apparatus for the remote control of road signs; electronic road sign transmitters; road sign buoys; neon signs; luminous signs; mechanical signs.

19 Non-luminous and nonmechanical road signs (nonmetallic).

**(822)** BX, 15.05.1998, 632102.

**(300)** BX, 15.05.1998, 632102.

**(831)** ES.

**(832)** DK.

**(580)** 18.02.1999

**703 662 (SAFETAC).**

**The publication of the international registration No 703662 contained an error in the list of designations (Lithuania should be added). It is replaced by the publication below (See No 25/1998) / La publication de l'enregistrement international No 703662 comportait une erreur en ce qui concer-**

*ne la liste des désignations (la Lituanie doit être ajoutée). Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 25/1998).*

**(151) 29.11.1998** **703 662**

- (732)** Mölnlycke Health Care AB  
Gamlestadsvägen 3, GÖTEBORG (SE).  
**(842)** Joint stock company.

#### SAFETAC

- (541)** standard characters / *caractères standard.*  
**(511)** 5 Plasters, surgical, medical and hygienic bandages and bandage material and bandage fabrics, compresses, fixatives for bandages.  
5 *Pansements, bandages chirurgicaux, médicaux et hygiéniques et matériel pour bandages et tissus de bandage, compresses, fixatifs pour bandages.*  
**(821)** SE, 28.05.1998, 98-04312.  
**(300)** SE, 28.05.1998, 98-04312.  
**(832)** BX, CH, CN, CZ, DE, DK, EE, ES, FI, FR, GB, HU, LT, NO, PL, PT, RU, SI, YU.  
**(527)** GB.  
**(580)** 25.02.1999

**703 722 (FYGI).**

**La publication de l'enregistrement international No 703722 comportait une erreur en ce qui concerne la liste des désignations (le Kenya doit être ajouté). Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 25/1998).**

**(151) 13.11.1998** **703 722**

- (732)** De Ruiters Nieuwe Rozen B.V.  
15, Dwarsweg, NL-1424 PL DE KWAKEL (NL).

#### FYGI

- (511)** 16 Papier, carton et produits en ces matières, non compris dans d'autres classes; produits de l'imprimerie; photographies; matières plastiques pour l'emballage non comprises dans d'autres classes.  
31 Semences; plantes et fleurs naturelles.  
**(822)** BX, 26.06.1998, 632852.  
**(300)** BX, 26.06.1998, 632852.  
**(831)** AT, CH, CN, DE, ES, FR, IT, KE, KP, MA, PL, PT.  
**(580)** 25.02.1999

**703 744 (ESPÉRANCE).**

**La publication de l'enregistrement international No 703744 comportait une erreur en ce qui concerne la liste des désignations (le Kenya doit être ajouté). Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 25/1998).**

**(151) 13.11.1998** **703 744**

- (732)** De Ruiters Nieuwe Rozen B.V.  
15, Dwarsweg, NL-1424 PL DE KWAKEL (NL).

#### ESPÉRANCE

- (511)** 16 Papier, carton et produits en ces matières, non compris dans d'autres classes; produits de l'imprimerie; photographies; matières plastiques pour l'emballage non comprises dans d'autres classes.  
31 Semences; plantes et fleurs naturelles.  
**(822)** BX, 26.06.1998, 632853.

**(300)** BX, 26.06.1998, 632853.

- (831)** AT, CH, CN, DE, ES, FR, IT, KE, KP, MA, PL, PT.  
**(580)** 25.02.1999

**703 745 (SENSUELLA).**

**La publication de l'enregistrement international No 703745 comportait une erreur en ce qui concerne la liste des désignations (le Kenya doit être ajouté). Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 25/1998).**

**(151) 13.11.1998** **703 745**

- (732)** De Ruiters Nieuwe Rozen B.V.  
15, Dwarsweg, NL-1424 PL DE KWAKEL (NL).

#### SENSUELLA

- (511)** 16 Papier, carton et produits en ces matières, non compris dans d'autres classes; produits de l'imprimerie; photographies; matières plastiques pour l'emballage non comprises dans d'autres classes.  
31 Semences; plantes et fleurs naturelles.  
**(822)** BX, 26.06.1998, 632857.  
**(300)** BX, 26.06.1998, 632857.  
**(831)** AT, CH, CN, DE, ES, FR, IT, KE, KP, MA, PL, PT.  
**(580)** 25.02.1999

**703 759 (ENIGMA).**

**La publication de l'enregistrement international No 703759 comportait une erreur en ce qui concerne la liste des désignations (le Kenya doit être ajouté). Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 25/1998).**

**(151) 13.11.1998** **703 759**

- (732)** De Ruiters Nieuwe Rozen B.V.  
15, Dwarsweg, NL-1424 PL DE KWAKEL (NL).

#### ENIGMA

- (511)** 16 Papier, carton et produits en ces matières non compris dans d'autres classes; produits de l'imprimerie; photographies; matières plastiques pour l'emballage non comprises dans d'autres classes.  
31 Semences; plantes et fleurs naturelles.  
**(822)** BX, 26.06.1998, 632855.  
**(300)** BX, 26.06.1998, 632855.  
**(831)** AT, CH, CN, DE, ES, FR, IT, KE, KP, MA, PL, PT.  
**(580)** 25.02.1999

**703 961 (STELLA).**

**The publication of the international registration No 703961 contained an error in the limitation of the list of goods and services. It is replaced by the publication below (See No 25/1998) / La publication de l'enregistrement international No 703961 comportait une erreur en ce qui concerne la limitation de la liste des produits et services. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 25/1998).**

**(151) 10.11.1998** **703 961**

- (732)** SHIMANO EUROPE FISHING HOLDING B.V.  
24, Industrieweg, NL-8071 CT NUNSPEET (NL).  
**(842)** B.V., The Netherlands.

#### STELLA

- (511)** 16 Printed matter.

25 Clothing; clothing for fishing; footwear and boots for fishing.

28 Fishing equipment and angling equipment not included in other classes; fishing tackle; reels for fishing; fishing rods.

16 *Imprimés.*

25 *Vêtements; vêtements pour la pêche; chaussures et bottes pour la pêche.*

28 *Matériel de pêche et équipements de pêche à la ligne non compris dans d'autres classes; attirail de pêche; moulins pour la pêche; cannes à pêche.*

(822) BX, 14.05.1998, 632528.

(300) BX, 14.05.1998, 632528.

(831) DE, ES, FR, IT.

(832) GB, SE.

(851) IT - List limited to / *Liste limitée à:*

16 Printed matter.

25 Clothing for fishing; footwear and boots for fishing.

28 Fishing equipment and angling equipment not included in other classes; fishing tackle; reels for fishing; fishing rods.

16 *Imprimés.*

25 *Vêtements pour la pêche; chaussures et bottes pour la pêche.*

28 *Matériel de pêche et équipements de pêche à la ligne non compris dans d'autres classes; attirail de pêche; moulins pour la pêche; cannes à pêche.*

(527) GB.

(580) 25.02.1999

#### 705 649.

**La publication de l'enregistrement international No 705649 ne mentionnait pas la translittération de la marque. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 2/1999).**

(151) **03.12.1998**

**705 649**

(732) Chantré & Cie GmbH

6, Ludwig-Eckes-Allee, D-55268 Nieder-Olm (DE).

香特邑

(531) 28.3.

(561) Chantré.

(511) 30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; vinaigre, sauces (condiments); épices; glace à rafraîchir.

32 Bières; eaux minérales et gazeuses et autres boissons non alcooliques; boissons de fruits et jus de fruits; sirops et autres préparations pour faire des boissons.

33 Boissons alcooliques (à l'exception des bières).

(822) DE, 05.08.1998, 398 35 195.

(300) DE, 25.06.1998, 398 35 195.

(831) CN, KP.

(580) 25.02.1999

## XII. REPRODUCTIONS EN COULEUR / COLOR REPRODUCTIONS

Le procédé employé ne permet pas dans tous les cas une reproduction fidèle de toutes les nuances de couleurs /  
*The process used does not allow in all cases the exact reproduction of all the different shades of colors*

706 029



706 073



706 069



706 078



706 089



706 098



706 095



706 099



706 097



706 102



706 105



706 121

**beko**

706 115



706 122

  
Seatrade

706 118



706 123



706 136



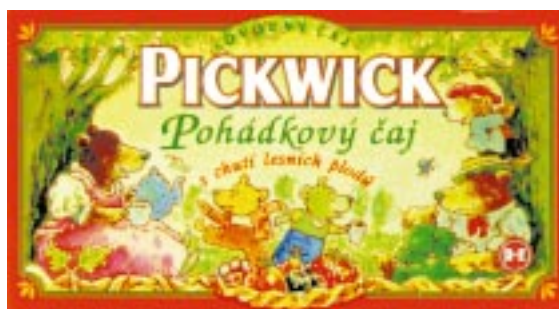
706 179



706 152



706 184



706 163



706 193



706 194



706 234



706 214



706 235



706 231



706 242





706 244



706 259



706 246



706 268



706 257

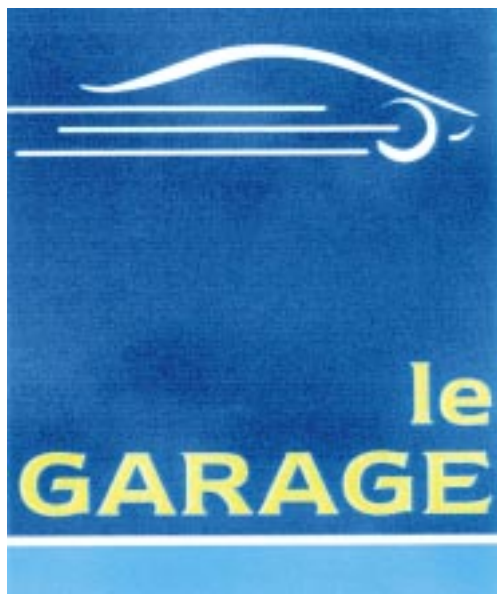


706 274

**Basler Mediengruppe**

---

706 278



706 297



706 290



706 312



706 296



706 322



706 325



706 335



706 327



706 340



706 329



706 341



706 359



706 386



706 372



706 397



706 385



706 401



706 403



706 421



706 411



706 425



706 415



706 435



706 464



706 490



706 472



706 491



706 486



706 492



706 494



706 504



706 513



706 519



706 526



706 528



706 562



706 576



706 567



706 580



706 570



706 591





706 593



706 605



706 595



706 617



706 604



706 622



706 626



706 639



706 632



706 640



706 637



706 650



706 651

**CARFOLIA**

706 653



706 654

**Nuvola**  
by  
  
**EMINFLEX**

706 658



706 663



706 670

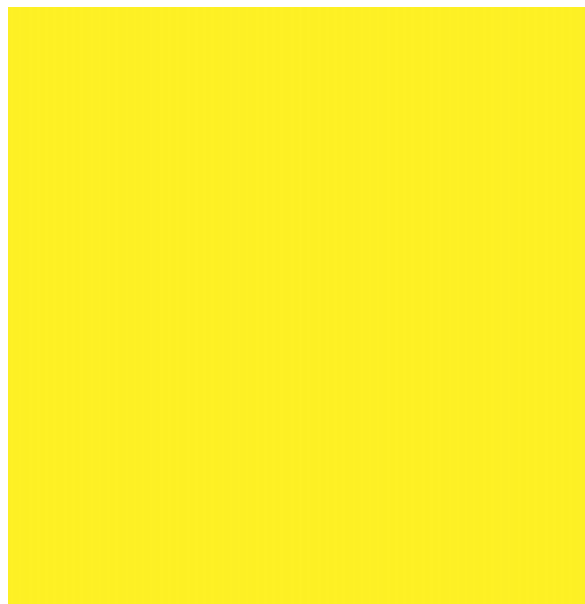


**Lido**  
Lufthansa Aeronautical Services

706 671



706 674



706 672

*carrier*1  
Europe's long distance carrier

706 691



706 673

The word "fnac" is written in white, lowercase, sans-serif letters on a solid yellow background.



## Fédération internationale des Conseils en propriété industrielle

Siège: Holbeinstrasse 36, CH-4051 Bâle (Suisse)

La Fédération internationale des Conseils en propriété industrielle fut formée le 1<sup>er</sup> septembre 1906. Elle a notamment pour but:

1. de resserrer les liens de confraternité professionnelle entre les Ingénieurs-conseils des différents pays et de faciliter et de simplifier leurs relations professionnelles;
2. d'assurer la considération et la dignité de la profession de Conseil sur le plan international.

Les membres de la Fédération s'occupent d'une façon générale de toutes les questions rentrant dans le domaine de la propriété industrielle, et en particulier:

du dépôt de demandes de brevets (et de modèles d'utilité, le cas échéant), de marques de fabrique et de dessins et modèles industriels dans les pays où ils sont domiciliés et dans tous les autres pays par l'intermédiaire de correspondants.

### Sont membres de la Fédération

#### ALLEMAGNE

Patentanwaltskammer, Körperschaft des öffentlichen Rechts, Postfach 260108, D-80058 München; Tal 29, D-80331 München. Tel.: +49-89-24 22 780; Fax: +49-89-24 22 78 24; e-mail: 1232512604@compuserve.com.

Une liste des agents de brevet allemands est accessible sur le site internet: www.patentanwalt.de.

#### AUTRICHE

Section autrichienne de la Fédération internationale des conseils en propriété industrielle, Schottengasse 3A, 1014 Wien.

Sur demande, on peut obtenir à l'adresse ci-dessus une liste des membres.

#### BELGIQUE

Chambre des Conseils en Propriété Industrielle (Brevets, Marques et Modèles) de Belgique, c/o Cabinet Bede S.A., Place de l'Alma 3, B-1200 Bruxelles.

##### A. Colens (Bureau Colens S.P.R.L.)

Rue Frans Merjay 21 B-1060 Bruxelles

##### E. Fobe,

Avenue du Bois des Collines 13 B-1420 Braine-l'Alleud

##### D. Grisar, P. Van Cutsem

(Bureau Vander Haeghen S.A.)  
Rue Colonel Bourg 108A B-1030 Bruxelles

##### Fl. Gevers, G. Gevers, J. Pire

(Gevers & Partners)  
Holidaystraat 5 B-1831 Diegem

##### J. Gevers, J. Pieraerts, Cl. Quintelier

(Gevers Patents S.A.)  
Holidaystraat 5 B-1831 Diegem

##### F. de Kemmeter, P. Overath, L. Overath

(Cabinet Bede S.A.)  
Place de l'Alma 3 B-1200 Bruxelles

##### G. Leherte

(Leherte, Lanvin & Demeuldre -  
K.O.B. S.A.)  
Kennedy park 31c B-8500 Kortrijk

##### G. Plucker

(Office Kirkpatrick S.A.)  
Avenue Wolfers 32 B-1310 La Hulpe

##### M. Van Malderen, J. Van Malderen,

E. Van Malderen  
(Office Van Malderen S.P.R.L.)  
Place Reine Fabiola 6 B.1 B-1080 Bruxelles

##### Y. Roland

(Gevers Antwerpen N.V.)  
Frankrijklei 53-55, bus 5 B-2000 Antwerpen

#### COLOMBIE

##### Alvaro Castellanos M.

P.O. Box 6349 Santa Fee  
de Bogotá D. E.

##### Pombo Uribe & Cia

Apartado 48 Santa Fee  
de Bogotá D. E.

#### ÉGYPTE

##### Chehata Haroun

P.O. Box 1540 Cairo 11511

##### Moussa, Maurice W.

(Maurice W. Moussa & Co)

#### ÉQUATEUR

##### Vincente Bermeo Lañas (Bermeo & Bermeo)

P.O. Box 17-12-881 Quito

#### ESPAGNE

##### Curell Suñol, Marcelino; Curell Suñol, Jorge;

##### Curell Aguilá, Marcelino; Curell Aguilá, Mireia

(Dr. Ing. M. Curell Suñol I.I.S.L.)  
Paseo de Gracia 65<sup>b</sup> E-08008 Barcelona  
Profesor Waksman 8 E-28036 Madrid

##### Durán Alfonso, Durán Carlos,

Durán Luis-Alfonso (Durán-Corretjer)  
Paseo de Gracia 101 E-08008 Barcelona

##### Elzaburu, M. Alberto de;

##### Elzaburu, M. Fernando de; Armijo, Enrique;

Diez de Rivera Elzaburu, Alfonso (Elzaburu)  
Miguel Angel 21 E-28010 Madrid

##### Carlos Polo, Profesor Waksman, 10

Ponti Sales A., Consell de Cent, 322 E-28036 Madrid

##### Sugrañes, Pedro; Verdonces, Enrique de

Calle Provenza 304 E-08008 Barcelona

##### Victor Gil Vega

Estébanez Calderon 3 E-28020 Madrid

##### Espiell Volart, Eduardo (Volart Pons)

Pau Claris 77 E-08010 Barcelona

#### FRANCE

Association des Conseils en Propriété industrielle, 92, rue d'Amsterdam, F-75009 Paris.

Sur demande, on peut obtenir à l'adresse ci-dessus une liste des membres.

#### GRÈCE

##### Théodorides, P.D., Dr., Papaconstantinou H. G., Dr.

(Law Offices Dr. P. D. Théodorides, Dr. H. G. Papaconstantinou)  
2, avenue Coumbari Kolonaki-  
Athènes (138)

#### IRAN

##### Dr. Ali Laghaee

P.O. Box 11365-4948 Tehran

#### ITALIE

Collegio italiano dei Consulenti in proprietà industriale, Viale Lombardia, 20, I-20131 Milano.

Sur demande, on peut obtenir à l'adresse ci-dessus une liste des membres.

#### ISRAËL

##### Bregman, Zwi; Goller, Gilbert (Wolff, Bregman and Goller)

Post Office Box 1352 Jerusalem 91013

##### Cohen Zedek & Spisbach, S. Cohen Zedek

P.O. Box 33116 Tel-Aviv 61330

##### Dr. Rheinhold Cohn and Partners

P.O. Box 4060 Tel-Aviv 61040

#### JORDANIE

##### Doofesh R. Mohammad (TMP Agents)

P.O. Box 921100 Amman

#### LITUANIE

##### A.A.A. Baltic Service Company, Marius J. Jason

Rudninku 18/2 2001 Vilnius

## FÉDÉRATION INTERNATIONALE DES CONSEILS EN PROPRIÉTÉ INDUSTRIELLE (suite)

**MAROC**

**Salmouni-Zerhouni M. Mehdi**  
Résidence Ibn Batouta Tour D  
Place Pierre Sémarid 21700 Casablanca

**PAKISTAN**

**Zulfiqar Khan**  
(Khurshheed Khan & Associates)  
305 Amber Estate, Share Faisal Karachi-75350

**PÉROU**

**Adolfo Cadenillas Galvez**  
(César Galvez Tafur Law Office S.C.R.L.)  
P.O. Box 8 Lima 100

**PORTUGAL**

**Alexandre Bobone, Dr. J.**  
Rua Almeida e Sousa, 43 P-1350 Lisboa

**Cruz, Jorge** (Cabinet J. Pereira da Cruz)  
Rua Victor Cordon 10-A P-1200 Lisboa

**da Cunha Ferreira, Antonio João**  
(A.G. da Cunha Ferreira Lda.) P-1294 Lisboa  
Rua das Flores 74-4 Codex

Dipl. Eng. **J. de Arantes e Oliveira**  
(Raul Cesar Ferreira (Herd.), Lda)  
Rua do Patrocinio 94 P-1300 Lisboa

**Moniz Pereira, Manuel Gomes**  
(Gastão da Cunha Ferreira, Lda.)  
Arco da Conceição, 3-1° P-1100 Lisbonne

**de Sampaio, António**  
(Cab. J. E. Dias Costa Lda.)  
16, rue Miguel Lupi P-1200 Lisboa

**ROYAUME-UNI**

The British Association of the International Federation of Patent Agents, 57-60 Lincoln's Inn Fields, London WC2A 3LS.

Sur demande, on peut obtenir à l'adresse ci-dessus une liste des membres.

**SUISSE**

Association suisse des Conseils en propriété industrielle, Siewerdstrasse 95, CH-8050 Zürich.

**Ammann Patentanwälte AG Bern**  
(M. Steiner, M. Seehof)  
Schwarztorstrasse 31 CH-3001 Berne

**Ardin & Cie SA** (Dr. D. M. Steen)  
122, rue de Genève CH-1226 Thônex

**E. Blum & Co**  
(Dr. U. D. Blum, R. Monsch, R. Schalch)  
Vorderberg 11 CH-8044 Zurich

**Bovard AG** (Dr. F. Fischer, L. Tschudi)  
Optingerstrasse 16 CH-3000 Berne 25

**A. Braun, Héritier, Eschmann AG**  
(P.F. Héritier)  
Holbeinstrasse 36-38 CH-4003 Bâle

**Braun & Partner**  
Reussstrasse 22 CH-4054 Bâle

**Breiter + Wiedmer AG Patentanwälte**  
(H. Breiter, Dr. E. Wiedmer)  
Seuzachstrasse 2 CH-8413 Neftenbach  
Zürich

**Dr. A. Briner**  
Dufourstrasse 101 CH-8034 Zürich

**W. Bruderer Patentanwaltsbüro** (W. Bruderer)  
Oberhittnauerstrasse 12 CH-8330 Pfäffikon

**Bugnion SA** (R. M. Meylan)  
10, route de Florissant CH-1211 Genève 12

**Eder AG** (C. E. Eder)  
Lindenhofstrasse 40 CH-4052 Bâle

**Frei Patentanwaltsbüro** (A. Frei)  
Forchstrasse 420 CH-8702 Zollikon (ZH)

**Hunziker Jean** Patentanwaltsbüro  
Siewerdstrasse 95 CH-8050 Zürich

**Isler & Pedrazzini AG** (F. Isler, V. Pedrazzini)  
Gotthardstrasse 53 CH-8002 Zürich

**Keller & Partner, Patentanwälte AG**  
(Dr. R. Keller)  
Zeughausgasse 5 CH-3000 Berne 7

**Kemény AG Patentanwaltsbüro**  
(Dr. H. Scheidegger, G. Werner,  
Dr. J.J. Troesch, Dr. E. Irniger, A. Werner)  
Habsburgerstrasse 20 CH-6002 Lucerne

**Kirker & Cie SA** (M. P. Micheli, Dr. J. F. Léger)  
Rue de Genève 122 CH-1226 Thônex

**Micheli & Cie** (M. P. Micheli, Dr. J. F. Léger)  
Rue de Genève 122 CH-1226 Thônex

**Müller Jürg**  
Münstergasse 38 CH-3011 Berne

**Novator AG** (A. Frei, W. Bruderer)  
Forchstrasse 420 CH-8702 Zollikon (ZH)

**Dr. Conrad A. Riederer**  
Bahnhofstrasse 10 CH-7310 Bad Ragaz

**Ritscher & Seifert** (Dr. T. Ritscher)  
Forschstrasse 452 CH-8702 Zollikon (ZH)

**Robert Jean S.**  
51, route du Prieur CH-1257 Landecy-  
Genève

**Schaad, Balass, Menzl & Partner AG**  
(V. Balass, W. F. Schaad, A. Menzl,  
P. Steinegger)  
Dufourstrasse 101 CH-8034 Zürich

**Schmauder & Wann** (K. Schmauder)  
Zwängiweg 7 CH-8038 Zürich

**Troesch, Scheidegger, Werner AG**  
(Dr. J. J. Troesch, Dr. H. Scheidegger,  
G. Werner, Dr. E. Irniger, A. Werner)  
Siewerdstrasse 95 CH-8050 Zürich

**VIET NAM**

**Tran Huu Nam**  
P.O. Box 456 Hanoi

**YUGOSLAVIE**

**Pavlović Gordana**  
53, Majke Jevrosime 11000 Beograd

**HONGRIE****S.B.G. & K.**

Patent and Law Office  
Agents de brevets  
et avocats

Brevets, marques de fabrique, modèles,  
recherches, rédactions de contrats,  
litiges

P.O. Box 360, H-1369 **Budapest**  
Télex: 22-5260 INLAW  
Télécopieur: 361-342 4323  
Téléphone: 361-342 4950

**S. BOLTON & SONS, Co.**

REGD. PATENT & TRADEMARK AGENTS  
C.P.O. Box 126, Sirkeci, TR-34432 Istanbul,  
TURKEY, Tlx 27336 bopa tr  
Tel.: (90-212) 260 02 13- (90-212) 260 61 54  
Fax: (90-212) 259 83 09  
**TURKEY, GREECE, ISRAËL and**  
**CYPRUS** (Turkish & Greek sections)

**INDONESIA**

**Prof. Mr. Dr. S. Gautama**  
**(Gounggioksiong)**  
Patents & Trademarks  
P.O. Box 341, Merdeka Timur 9  
**JAKARTA**  
Cables: INDOLAW  
Telex: 46620 INDOLAW IA

**Espagne**

**E-28004 Madrid**, Almirante 1  
**E-41004 Sevilla**, Hernando Colón 3  
Téléphone: +34 5 4225701  
Facsimile: +34 5 4226711

**Rodolfo de la Torre S. L.**

fondé en 1931

Bureau technique international  
de propriété industrielle  
Correspondance en toutes langues

**Rep. de CORÉE****YOUNG INTERNATIONAL**

Patents, Trademarks, Designs, Trials  
Mail: C.P.O. Box 2099 Central Seoul  
100-620 Korea (Sud)  
Telex: PATMARK K25039  
Telecopier: 82-2-556-2620

**COMMUNICATIONS  
CONCERNANT LA PUBLICITÉ**

Voir page XI

**ESPAGNE**

**Manuel de Rafael & Cia S.L.**  
Agents officiels  
Brevets et marques  
**Barcelona (10)** Gerona 34

**ESPAGNE  
AMÉRIQUE  
ET PORTUGAL****JULIO DE PABLO, S.L.**

Agents officiels de Propriété industrielle  
Mandataires agréés auprès de l'Office Européen  
des Brevets  
**Los Madrazo 24, E-28014 MADRID (Espagne)**  
(Maison fondée en 1900)  
Adr. télégr.: INVENTION, Fax: 341-522 67 91

**BENELUX-EUROPEAN UNION***Keesom & Hendriks N.V.*

Sworn Trade Mark Brokers, BMM Consultants  
European Trade Mark Attorneys



Contacts:  
Drs P H M Keesom, FIL  
Ms S M de Wilde, LL M

P.O. Box 85533, 2508 CE The Hague, NL  
Tel.: + 31 70 350 40 99; fax: + 31 70 350 49 63  
E-mail: tmlaw@keesom.nl - www.keesom.nl

**SPAIN  
EUROPE***Naranjo, S.L.*

OFICINA TÉCNICA DE PROPIEDAD INDUSTRIAL



**LATIN AMERICA**  
Fax: (91) 359 25 10  
Tlf: (91) 3452277/3452853  
P° Habana 200 - 28036 MADRID

Lawyers, TradeMark and Patent Attorneys,  
European Attorneys  
P.O. Box 133

**POLAND**

PATENT ATTORNEY OFFICE

**patpol**

**PATENTS, DESIGNS,  
TRADE MARKS, RESEARCHES,  
LICENSES, KNOW-HOW,  
COPYRIGHT, LEGAL ADVICE,  
INTELLECTUAL PROPERTY  
INFRINGEMENT LITIGATION,  
PLANT VARIETY PROTECTION**

P.O. Box 166, 00-950 Warszawa, Poland  
Telecopiers (48) 39121815, (48-22) 644 96 00  
Telex 816830, Phones (48-22) 644 96 57, 644 96 59  
INTERNET ADDRESS: patpol@tinet.pl

**SUISSE**

A. W. Metz & Co. AG, CH-8024 Zurich  
Hottingerstrasse 14, P.O. Box  
Conseils en Marques - Dépôts en Suisse  
et au Liechtenstein - Recherches -  
Consultations et expertises juridiques.  
Tél.: 01/262 41 11 - Télécopieur: 01/262 41 01  
E-mail: METZMARK@SWIX.CH

**JAPAN**

**KYOWA PATENT AND LAW OFFICE**  
Chartered Patent Attorneys  
Cable: «UCHITATSU» TOKYO  
Telex: 0222-3275 Kyopat J  
Telephone: 03-211-2321  
Facsimile: 03-211-1386  
TOKYO Central P.O. Box No. 56  
Established 1908 **TOKYO - JAPAN**



**VIETNAM**  
INTERNATIONAL TRADEMARK  
& PATENT AGENT

**INVENCO**

• Trademarks • Patents • Industrial  
Designs • Copyrights in Vietnam  
• Trademarks in Laos, Cambodia  
and Myanmar.

29 Truong Han Sieu Street, Hanoi  
P.O. Box 412 Hanoi - Vietnam  
Tel: (84 4) 8228595 / 8222153  
Fax: (84 4) 8226059 / 8223095  
E-mail: invenco@hn.vnn.vn  
Website: http://home.vnn.vn/invenco

**ENQUIRIES  
CONCERNING PUBLICITY**

See page XI

**SPAIN** LATIN AMERICA  
PORTUGAL  
**Patent & Trade Marks**  
**ARPE**  
Gúzman El Bueno 133 - E-28003 MADRID  
Telex 47410 AARP E  
Telefax (1) 5531317

**SWITZERLAND**  
**Dr. Renata Kündig**  
Trademarks · Designs  
Hallenstrasse 15, CH-8008 Zürich  
Telephone: + 41 1 - 252 33 02  
Fax: + 41 1 - 252 37 56

**ESPAGNE**  
**MARQUESPATENT, S.L.**  
Groupe Conseiller en Brevets et Marques  
Agent officiel et mandataire agréé près de l'Office  
Européen des brevets: F. Marques Alos  
Bureau principal: 34, Tuset, **E-08006 Barcelona**  
Telf: 237 44 83-237 42 02  
Telex: 98638 COAC E-Att. 22219  
**Madrid:** Action Directe

**ECUADOR**  
**LUIS A. ANDRADE**  
Law Offices  
Patents and Trade Marks  
P.O. Box 8738, Sucursal 7  
**Quito**, Ecuador  
Fax: 539-2-504267

**DAVID GARRICK & CO.**  
25, OLANREWAJU STREET, OREGUN INDUSTRIAL ESTATE, OREGUN  
P.O. BOX 2471, **LAGOS, NIGERIA.** Telephone: 960753; 2660160; 2661804.  
Fax: 234-1-2662375; 2611134; 2635595 & 2615661  
Telex: 33173 GARIK NG. Cable Address: "Patents, Lagos"  
Barristers, Solicitors, Notaries Public, Copyright, Patent, Design, Trade Mark & Tax Attorneys.  
**DAVID L. GARRICK, BCL, MA (Oxon)** of Lincoln's Inn and The Supreme Court of Nigeria, Barrister.  
**OLUGBOYEGA KAYODE, LL.M.** (Lond.) of the Supreme Court of Nigeria, Barrister at Law.

**ESPAGNE**  
**Brevets - Marques - Modèles**  
**Tavira y Botella**  
Agents officiels de Propriété industrielle  
E-28001 Madrid, Velasquez 78  
Correspondance en espagnol, français, anglais  
et allemand. Téléphone: 431 74 82  
Telex: 42710-Clave 462

**COMPU-MARK**  
**St. Pietersvliet 7, B-2000 Antwerpen, Tel. 32-3-220 72 11**  
Recherches et surveillances de marques  
Recherchen und Überwachungen von Warenzeichen  
MARCHÉ COMMUN (voir COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES, page VI)  
MARCHÉ COMMUN (siehe COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES, Seite VI)

**TUNISIE**  
**UNIVERSAL MARK S.A.R.L.**  
**Conseils en Propriété industrielle**  
Brevets marques modèles contrefaçon  
34, Rue de Marseille - 1000 TUNIS  
Tél.: (216.1) 333.207 - Fax: (216.1) 331.035

**PORTUGAL**  
**J. PEREIRA DA CRUZ, LIMITADA**  
Agents officiels  
**BREVETS, MARQUES, MODÈLES, DESSINS**  
Rua Victor Cordon, 10-A, 1°  
**P-1200 LISBOA**  
Téléphone: 37 30 24 Télécopieur: 32 18 85  
Adr. tél.: «Cruzmark» Telex: 18515 JPCRUP

**EGYPT**  
*Moana Bahir Office*  
  
Areas of specialization: All services relat-  
ed to Industrial Property Rights worldwide.  
13, Dr. Mahmoud Azmi Street,  
Zamalek, 11211 - Cairo (Egypt)  
Tel.: (20 2) 340 2592 - Fax: (20 2) 340 3828  
e.mail: mbolaw@pacc.com.eg

**ESPAGNE** Fondé en 1925  
**SUGRAÑES** Ingénieurs-conseils  
Agents officiels de Brevets et de Marques  
Bureau principal: Fax: 34-93-2153723  
E-mail: sugranes@intercom.es  
http://www.pta.es/sugranes  
Calle Provenza, 304  
**E-08008 BARCELONA**  
Bureau délégué: F. Peña-Po. Delicias, 100  
**E-28045 MADRID**

**Japan**  
**Asamura Patent Office**  
Established 1891  
Registered Patent Attorneys  
331-340 New Ohtemachi Bldg., **Tokyo**  
Cables: PATENTORY TOKYO  
Telex: ASAMURA J22979  
Facsimile: (03) 3246-1239  
(03) 3270-5076

**Specialists in worldwide trade mark watching**  
**Please contact us for details of our free trial offer.**

  
Established 1942

**Trade Marks Directory Service**  
3rd Floor, 12 Cock Lane, London EC1A 9BU, UK  
Tel: +44(0)171 248 7700 Fax: +44 (0)171 248 8800  
e-mail: info@tmads.com www.tmads.com

**Stawomira Łazewska & Son**  
**POLAND**  
PATENTS, TRADE MARKS, DESIGNS  
POLAND Warsaw 00-061 Tel./Fax (48 22) 826 77 18  
Marszałkowska 140/16 Fax (48 22) 633 35 09

**EGYPT**  
**CHEHATA HAROUN**  
**Law & Patent Offices**  
Chehata Haroun Silvera  
Nadia Haroun - Magda T. Haroun  
P.O. Box 1540 Cairo 11511-EGYPT  
Tel.: (202) 39 17 734  
Fax: (202) 39 20 465

**COMMUNICATIONS**  
**CONCERNANT**  
**LA PUBLICITÉ**  
  
**Voir page XI**

**VIETNAM** **PHAM & ASSOCIATES**  
Patents, Trademarks, Industrial Designs & Copyright  
Licensing, Technology Transfer, Litigation & Related Matters  
8, TRAN HUNG DAO ST., P.O. BOX 641, HANOI, VIETNAM  
TEL.: (844) 8244852, 8265524, 8250163. FAX: (844) 8244853, 8265331, 8259617  
E-MAIL: PHAM@NETNAM.ORG.VN



# POLAND

**PATENTS - TRADE MARKS  
INDUSTRIAL DESIGNS  
SEARCHES - TRANSLATIONS**

\*  
Services in all industrial  
property matters in Poland  
and abroad

\*  
**Offices for protection of  
industrial property**



**POLSERVICE Sp. z o.o.**  
00-613 Warszawa  
Chałubińskiego 8  
Tel: (+48 22) 830 09 17  
Telex: 813 539 upol pl  
Telecopier: (+4822)8300095

e-mail: polserv1@ikp.atm.com.pl

## Espagne

## BREVETS - MARQUES - MODÈLES

Succ. des anciennes OFICINAS J. ISERN fondées en 1924

Telephone: 200 67 00

Facsimile: 209 92 09

Telephone: 455 19 87

Facsimile: 456 65 67

## IC ISERN CAÑADELL

Traversera de Gracia, 30, 1° C.

E-08021 Barcelona

Paseo de la Castellana, 131

E-28046 Madrid

## ECUADOR

**BERMEO & BERMEO LAW FIRM**

**A traditional law firm, established 1948**

**PATENTS & TRADEMARKS IN LATIN AMERICA**  
ENGLISH-SPANISH-FRENCH

World Trade Center, Tower B 12<sup>th</sup> floor

P.O. Box 17-12-881

Quito - Ecuador

Tel. (593 2) 545871 556027/8 Fax. (593 2) 564620 239333

e-mail: rbermeo@uio-telconet.net bblaw@uio-satnet.net

## HENSON & Co.

**PATENT & TRADE MARKS**

## SPAIN & MERCOSUR

C/Recoletos, 4 - 28001 Madrid España

Tel. 34.1.5767910 - Fax 34.1.431.5701

E-Mail: pyamad@jet.es

E-Mail Buenos Aires: pyabas@ssdnet.com.ar

## TURKEY

WIDEST RANGE OF INTELLECTUAL  
PROPERTY SERVICES

PATENTS, DESIGNS, TRADE AND  
SERVICE MARKS, COPYRIGHTS,

PROSECUTION AND PROTECTION.

## MEHMET GÜN & CO.

Koreşhitleri Cad. Çeşur Apt. No. 30/13  
Zincirlikuyu 80300, Istanbul, Turkey

Phone: ++ 90.212 288 5232

++ 90.212 288 5233

Fax: ++ 90.212 274 2095

## POLAND WOJCIESZKO PATENT-PARTNER Patent Attorney Office

Patents, Trademarks, Utility Models, Designs,  
Licensing and Technology Transfers  
P.O. Box 62, 85-001 Bydgoszcz 1 POLAND  
Tel/Fax: (+4852) 229863  
Fax: (+4852) 287050  
Telex: (+4852) 0562265 not pl

## Odutola Law Chambers Conseiller en propriété intellectuelle Intellectual Property Lawyer

Registered Trademark Agent  
Agent officiel de marques de commerce

900-275 Slater Street, Ottawa, ON - Canada - K1P 5H9

Tel.: (613) 238-1140 - Fax: (613) 238-5181

E-mail: trademark@odutola.com

www.odutola.com

## VIETNAM

**VIETBID®** Intellectual Property Services

Patents, Trademarks, Copyrights & Trials

138A Giang Vo Street, Hanoi - Vietnam

Tel.: (84 4) 8-431 030, Fax: (84 4) 8-237 288

E-mail: vietbid@bdvn.vnmail.vnd.net

## Adresses utiles / Useful addresses

**ALGÉRIE / ALGERIA**

Cabinet d'avocats **Aidoud**, Trademarks & Related Causes, 83, rue Didouche, 16005 **Alger**. Fax +213 (2) 36 03 26.

**ANGOLA**

**INVENTA Ltd.**, Dr Carlos Reis, Patents and Trademarks Attorneys, Largo Matadi Radista, N° 22-1°, Fax: (4) 2442 334038, (+) 2442 392947, **Luanda**.

**ANTILLES NÉERLANDAISES / NETHERLANDS ANTILLES**

**Curaçao Trademark Agency, Inc.**, P. O. Box 686, L. B. Smithplein 3, **Curaçao** N. A. (Related to the law offices of Zielinski & Halley, Pietermaai 23, Willemstad, Curaçao). All activities on trademarks and patents, including legal action.  
Cable address: «Tramag».  
Telex: 1077 LEX N. A.

**ARABIE SAOUDITE / SAUDI ARABIA**

**APA - Associated Patent Attorneys**, P.O. Box 2210, **Riyadh 11451**, K.S.A.  
Phone: +966 (01) 455-0821.  
Facsimile: +966 (01) 456-4641.

**Samir Shamma & Nassir Kadasa**, Registered TM & Patent Agents (Nassir A. Kadasa). P.O. Box 20883, **Riyadh 11465**, S.A. Tel.: (966-1) 474-0777. Fax: (966-1) 476-1044 CCITT G2/G3. E-mail: kadasah@khaleej.net.bh

**ARGENTINE / ARGENTINA**

**Junken & Junken**, Patents and Trademarks in Argentina and all Latin-American countries. Casilla Correo 100, **1000 - Buenos Aires**, Fax: 54-11-4313 - 7267.

**BANGLADESH**

**Hazari & Hazari**, GPO Box 18, 1/3, 12/B Mirpur, **Dhaka 1216**. Fax: 880-2-9565726, 9565728.

**BELGIQUE / BELGIUM**

**Bureau Gevers**: voir Benelux.

**Office Hanssens**, brevets et marques.  
Square Marie-Louise, 40-Bte 19, **B-1040 Bruxelles**. Telex: 23888.

**Office Parette (Fred Maes)**, brevets, marques, modèles. Avenue Gabrielle Petit 2, **B-7940 Brugelette**.  
Tél.: 32 / 068 / 45 60 31.  
Fax: 32 / 068 / 45 60 33.

**BENELUX**

**Avimark - Bureau Van Gestel, bvba** (marques, modèles, traductions), Beeldhouwersstr. 50 bus 4, **B-2000 Antwerpen**. Fax: +32 3 2161073.

**Bureau Gevers**, Belgique:  
Holidaystraat 5, **B-1831 Diegem** et Frankrijklei 53-55, Bus 5, **B-2000 Antwerpen**.

**Hendriks & Co. C.V.**, Merkenbureau  
P.O. Box 379, **NL-1400 AJ Bussum**  
The Netherlands. Tel.: +31 356 919 011;  
Fax: +31 356 934 823  
E-Mail: trademarks@compuserve.com

Internet: <http://www.solution.nl/trademarks>.

**Keesom & Hendriks, The Hague** (voir p. III).

**Knijff & Partners**, Trademark Attorneys, also specialised in European Searching, P.O. Box 5054, 1380 GB **Weesp**, The Netherlands.  
Tel.: +31 294 490900; Fax: +31 294 416722.  
E-mail: partners@knijff.nl

**Markgraaf**, Hogehilweg 3, NL-1101 CA Amsterdam Zuidooost, P.O. Box 22722, **NL-1100 DE Amsterdam Zuidooost**. Tel.: 31-20 5641411, telex: 10432, Fax: 31-20 6962303. Recherches européennes et mondiales, dépôts de marques et modèles, etc  
**London office**: J.E. Evans-Jackson & Co. Ltd., Parchment House, 13 Northburgh Street, **London EC1V 0AH**. Tel. 44 71 608 3098, Fax: 44 71 6082934.

**Muller & Eilbracht B.V.**, B.P. 1080, **NL-2260 BB Leidschendam**, The Netherlands, Fax: +31 70 3202824. E-mail: info@mullerandeilbracht.com

**Office Hanssens**: voir Belgique.

**Office Parette (Fred Maes)**, brevets, marques, modèles. Avenue Gabrielle Petit 2, **B-7940 Brugelette**.  
Tél.: 32 / 068 / 45 60 31.  
Fax: 32 / 068 / 45 60 33.

**BOSNIE-HERZÉGOVINE / BOSNIA AND HERZEGOVINA**

**Dr Diana Protic-Tkalcic**, Kosevo 36, **71000 Sarajevo**  
Tel.: +38771 206 904. Fax: +38771 444 140.

**BULGARIE / BULGARIA**

**N. Ignatov & Son**, Trademarks and Designs.  
P.O. Box 308, **Sofia 1113**. Fax: (+359 2) 734 031.

**CANADA**

**Odutola**, Law Chambers, **Ottawa** (voir p. V).

**CHILI / CHILE**

**Veremark S.A.**, Trademark and Patent Attorneys, Lawyers. Ahumada N 131, Suite 718 **Santiago**. Tél.: 562 6964785; Fax: 562 2021338; E-Mail: veramar@entelchile.net.

**COLOMBIE / COLOMBIA**

**Alvaro Castellanos M. & Co.**  
Patent and Trademark Attorneys, P.O. Box 6349, Carrera 9 No. 93-09 **Santa Fe de Bogotá - Colombia**, Tel. (57) (1) 610 6219, Fax: (57) (1) 610 0706, Telex: 44640 CO.

**COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES / EUROPEAN COMMUNITIES**

**Compu-Mark**, St. Pietersvliet 7, **B-2000 Antwerpen**, Belgique  
Tel.: 32-3-220 72 11 (10 lignes)  
Telex 32741 compu b (2 lignes)  
Telefax: 32-3-220 73 90 (3 lignes).  
Recherches parmi les marques de chaque pays du Marché Commun, d'autres pays européens et les USA.  
Surveillance mondiale de marques.  
Répertoires de marques.  
Bureaux à Anvers, Londres et Boston  
Recherchen unter den Warenzeichen der 12 EWG-, weiterer europäischer Länder und den USA.  
Weltweite Warenzeichenüberwachungen.  
Warenzeichen-Lexika (voir p. IV).

**Keesom & Hendriks, The Hague** (voir p. III)  
**Merkenbureau Hendriks & Co. C.V.** (voir Benelux)

**DANEMARK / DENMARK**

**Larsen & Birkeholm A/S, Skandinavisk Patentbureau**, European Patent Attorneys and Trade Mark Agents, Banegaardspladsen 1, **DK-1570 Copenhagen V**.  
Tel.: +45 33 13 09 30, Fax: +45 33 13 09 34.

**Linds Patentbureau**, Ellekrat 20, **DK-2950 Vedbæk**. Tel.: +45 45 89 15 77.  
Fax: +45 45 89 00 23.  
Patent, Trade Mark and EP Attorneys.

**Jette Sandel Trademarks A/S**, European Trademark and Law firm, Mølleddamsvej 10, P.O.Box 130, **DK-3460 Birkerød**  
Tel.: +45 4582 4622, Fax.: +45 4582 6422  
e-mail: sandelmt@post4.tele.dk  
Homepage: www.sandeltrademarks.com

**ÉGYPTE / EGYPT**

**George Aziz**, Patent Attorney, P.O. Box 2747 El-Horriah, Heliopolis, **Cairo**, Egypt. Telex: 92663 BDCAZ (UN), Attn. George, Telefax: 202-243234

7, Tel.: 202-2497848 & 2432692.

**M. Bakir, Cairo** (voir p. IV).

**K. Fahmy & Co.**, Patent & Trademark Agents.  
P.O. Box 2268, **Cairo**.

**Chehata Haroun, Cairo** (voir p. IV).

**ÉMIRATS ARABES UNIS / UNITED ARAB EMIRATES**

**APA - Associated Patent Attorneys**, P.O. Box 14039, **Dubai**, U.A.E., Facsimile: +971 4 27 35 36, Phone: +971 4 27 34 04 Telex: 46480 ZAG EM.

**ÉQUATEUR / ECUADOR**

**L.A. Andrade, Quito** (voir p. IV).

**Bermeo & Bermeo**, P.O. Box 17-12-881, **Quito** (voir p. V).

**ESPAGNE / SPAIN**

**Alvarez, Marques & Brevets**, Núñez de Balboa 31, **28001 Madrid**. Fax: 34 91 576 33 34.  
E-mail: alvarez.markes@mad.servicom.es.

**Arpe, Madrid**, Fax: (1) 5531317 (voir p. IV).

**Clarke, Modet & Cia, S.L.**, Avda. de los Encuartes, 21, Tres Cantos - **E-28760 Madrid**  
Fax: 341 803 82 20 / 803 83 23.

**J. de Pablos, Madrid** (voir p. III).

**de Rafael, Barcelona** (voir p. III).

**Durán Corretjer**, Conseils en brevets, marques, dessins et modèles. Paseo de Gracia, 101, **E-08008 Barcelona**. Tél.: 51551 DUCO E. Telefacsimile: 218 90 85 (voir liste p. I).

**Elzaburu**, Miguel Angel 21, E-28010 Madrid (voir liste p. I).

**Henson & Co., Madrid** (voir p. V).

**Isern Cañadell, Barcelona** (voir p. V).

**Marquespatent, Barcelona** (voir p. IV).

**Naranjo S.L., Madrid** (voir p. III).

**Sanz Bermell, Játiva 4, E-46002 Valencia**,  
Tel.: +34963523077 - Fax: +34963528907

**P. Sugrañes, Barcelona** (voir p. IV).

**Tavira & Botella, Madrid** (voir p. IV).

**Rodolfo de la Torre S.L.**, brevets, marques, modèles. **Séville-Madrid** (voir p. III).

**Volart Pons R. & Cia S.L.**, Brevets, marques, modèles, Pau Claris 77, **E-08010 Barcelona** (français, allemand, anglais).

**ÉTATS-UNIS D'AMÉRIQUE / UNITED STATES OF AMERICA**

**Harrison & Egbert**, Patent and Trademark Attorneys, 1018 Preston, Suite 100, **Houston, Texas 77002 U.S.A.**,  
Telephone: (713) 223-4034,  
Telex: 798561, Fax: (713)223-4873.

## Adresses utiles / Useful addresses

## GRÈCE / GREECE

**Kiortsis B.**, Avocat, 7, rue Movrocordatou, Athènes 106 78. Brevets, marques, procès, etc. Corresp. en: français, anglais, allemand. Tlx: 219877. Telefax: 0030 1 3602401.

## HONGRIE / HUNGARY

**Danubia Patent & Trademark Attorneys**, Patents, Designs and Trademarks, P.O. Box No. 198, H-1368, Budapest, Tel.: 36-1/118-1111, Fax: 36-1/138-2304, Telex: 225872 danub h, Teleg.: DANUBIA Budapest.

**Gödölle, Kékes, Mészáros & Szabó**, Conseils en propriété industrielle, Keleti Károly u. 13/b, H-1024 Budapest. Tel.: (361) 316 33 27 or 325 00 76. Fax: (361) 325 00 66. E-mail: godollepatent@compuserve.com. **S.B.G. + K.**, Budapest (voir p. III).

## INDONÉSIE / INDONESIA

Prof. Dr. **S. Gautama**, Law Offices. Patent & Trademark Attorneys. P.O. Box 341, Jakarta (voir p. III).

## IRAN

## (RÉPUBLIQUE ISLAMIQUE D') / IRAN (ISLAMIC REPUBLIC OF)

**Cabinet Djalali, Founded 1945**, Trademark and Patent Attorneys, Ave. Niavaran, Kashanak, Amir, Kuye 9, No. 17, 19559 Tehran, P.O. Box 11365-1146. Fax: (9821) 229 8112. E-mail: Jalali@apadana.com.

## ISLANDE / ICELAND

**Faktor Patentbureau ehf.**, Patentbureau, International Patents, Designs & Trade Marks, P.O. Box 678, 121 Reykjavik. Tel. + 354-5524140. Fax: + 354-5625010, + 354-5511333.

**Sigurjónsson & Thor ehf.**, Trademarks, Patents and Designs, P.O. Box 662, 121 Reykjavik. Tel. + 354 5511043. Fax: + 354 5622633. E-mail: sigthor@itn.is.

## ISRAËL / ISRAEL

**Wolff, Bregman and Goller**, Patent and Trade Mark Attorneys. P.O. Box 1352, Jerusalem, 91013. Tel.: 792-2-624-2255. Fax: 792-2-624-2266.

## JAPON / JAPAN

**Asamura Patent Office**, Established 1891. Patents, Utility Models, Designs & Trade Marks. 331-340 New Ohtemachi Bldg., Tokyo (voir p. IV).

**Kyowa, Tokyo** (voir p. III).

## LIBAN / LEBANON

**APA - Associated Patent Attorneys** P.O. Box: 165262, Beirut. Phone: +961 1 520386; Fax: +961 1 602801 & 601802; Tlx: 49126 & 49127.

**A.K. Naamani & Co. S.A.L.**, brevets, marques, etc. Liban, Syrie et Moyen-Orient. B.P. 347 - Beyrouth/Liban.

## LIECHTENSTEIN

**Patra Patent-Treuhand-Anstalt**, Im Gapsch 23, FL-9494 Schaan (Principauté de Liechtenstein). Brevets d'invention - Marques - Dessins - Modèles - Copyrights - Contrats de licence.

## MACAO

**Inventa Ltd.**, Patents and Trademarks Attorneys, P.O. Box 8061 - Mong Ha Post Office, Macau. Fax: (00 853) 550 117.

## MALTE / MALTA

**Tonna, Camilleri, Vassallo & Co.** Patents, Designs and Trademarks, 52, Old Theatre Street, Valletta, Malta - Tel: 232271, Tlx: 891 Tocavo, Fax: 244291.

## MOZAMBIQUE

**INVENTA, Lda., Dr. Carlos Reis**. Trademarks, Patent Attorneys at Law; P.O. Box 148, Fax + 258 1 300 148 / + 258 1 426 276, Maputo.

## NIGÉRIA / NIGERIA

**Garrick & Co.**, Lagos (voir p. IV).

## PAKISTAN

**Abraham & Sarwana**, PIDC House, Dr. Ziauddin Road, Karachi-75530. Fax: 587 1102, 568 7364, Telex: 28893 LEXIS PK.

**M. Amin & Co.**, Patent, Design, Trademark & Copyright Attorneys, Ferozepurwala Chambers, M.A. Jinnah Road, P.O. Box 4167, Karachi-2. Tel.: 92-21-2424612, Cables: TAXMARK, Fax: 92-21-2424612. Also: P.O. Box 325, Lahore 54000. Tel.: 92-42-7124821. Fax: 92-42-7121490.

**Khurshheed Khan & Associates**,

Tim Roberts - Chartered Patent Attorney  
Zulfiqar Khan - Trade Mark Attorney (FICPI)  
305 Amber Estate, Shakra-e-Faisal  
Karachi-75350. Phone: 4533 665 & 4533 669  
Fax: (92-21) 454 9272, 453 6109 & 263 5276  
Email: attorney@super.net.pk.

**Vellani & Vellani**, 815-820, Muhammadi House, Chundrigar Road, Karachi-2.

**United Trademark & Patent Services**, Intellectual Property Attorneys, Trademark, Patent, Design & Copyright, Anticounterfeiting, Enforcement & Litigation Attorneys. M. Yawar Irfan Khan, Intellectual Property Expert, Hasan Irfan Khan, Attorney-At-Law, Expert in Anticounterfeiting, Enforcement & Litigation Matters. Top Floor West End Building, 61-The Mall, Lahore-54000. Telephones: 042-7249638-9, 042-7236124-5. Facsimiles: 042-7323501/7233083/7243105/7577693. Email: utmp@paknet4.ptc.pk. Cables: IRFANMARK LAHORE.

PAYS-BAS / NETHERLANDS  
(voir aussi/see also Benelux)

**Markgraaf**, Hogehilweg 3, NL-1101 CA Amsterdam Zuidoost, P.O. Box 22722, NL-1100 DE Amsterdam Zuidoost. Tel.: 31-20 5641411, telex: 10432, Fax: 31-20 6962303. Recherches européennes et mondiales, dépôts de marques et modèles, etc. **London office:** J.E. Evans-Jackson & Co. Ltd., Parchment House, 13 Northburgh Street, London EC1V 0AH. Tel.: 44 71 608 3098, Fax: 44 71 6082934.

## POLOGNE / POLAND

**Barbara Kuznicka-Lukomska P.A.**, **Wanda Wierzbicka-Dobrzynska P.A.**, Trade Mark & Patent Agency, P.O. Box 10, 00-954 Warszawa 84, Tel./Fax: (48-22) 8268097. E-mail: agekudo@aztip.com.pl.

**PATPOL** - Bureau d'Ingénieurs-Conseils en Propriété Industrielle, P.O. Box 168. PL-00950 Warszawa (voir p. III).

**Polservice, Warszawa** (voir p. V)

**Stawomira Lazewska & Son PATENT AGENCY** - Providing services in all matters of Intellectual Property Protection - Specialising in Chemical, Pharmaceutical and Genetic Engineering Patents. 00-061 Warsaw, Marszałkowska 149/16, tel./fax (48 22) 26 77 18. Fax (48 22) 633 35 09 (voir p. IV).

**Bodgan Rokicki**, Cabinet Juridique, Bureau de Brevets et de Marques, Tel/Fax: (48 22) 628 56 62, B.P. 5, 04-026 Varsovie 50. e-mail: rokicki@supermedia.pl. **Wojcieszko, Bydgoszcz** (voir p. V).

## PORTUGAL

**AB Alexandre Bobone Office**. Brevets - Marques - Modèles - Recherches. Rua Almeida e Sousa, 43, P-1350 Lisboa. Tél.: (351-1) 397 96 95/397 96 96/397 96 97; Fax: (351-1) 397 96 99.

**AB PATENTIENA, LDA**

Artur Furtado - Carlos Rodrigues, Mandataires agréés auprès de l'O.E.B. 214, rua da Madalena. P-1100-325 Lisboa. Tél.: 351.1.8870657. Fax: 351.1.8879714.

**A.G. da Cunha Ferreira Lda.**, fondé en 1880. Brevets, marques, modèles, recherches. Rua das Flores, 74-4º, 1294 Lisboa Codex. Tél.: (351-1) 3425034, 3473114. Fax: (351-1) 3476656, 3422446.

**Gastão da Cunha Ferreira, Limitada**,

Arco da Conceição, 3, 1º, P-1100 Lisboa. Brevets, marques, modèles. Tel.: N° 888 10 17, 888 02 28/9, Fax: No 887 62 86, 888 30 05.

**J.E. Dias Costa, Limitada**, Cabinet Dias Costa. Fondé en 1929. Brevets. Marques. Dessins. Modèles. Recherches. Rua do Salitre, 195, r/c., D, P-1250 Lisboa. Tél.: (351-1) 387 46 95; Télécopieur: (351-1) 387 57 75; Télex: 65518 JEDPAT P.

**Cabinet Raul César Ferreira (Herd.), Lda**. Brevets, marques, modèles, recherches. Rua do Patrocínio, 94, P-1300 Lisboa. Tlx: 12224 PATENT P. Téléph. 607373. Télécopieur: 351-1-678754.

**Furtado**, Gab. Tecnico de Marcas e Patentes, European Patent Attorneys. Fondé en 1904. Marques, Brevets, Modèles, Recherches. Av. Conselheiro Fernando de Sousa, 25-3ºA, P-1000 Lisboa, Portugal. Fax: (3511) 3877596. Tel. (3511) 3876961.

**Carlos Granja (Herdeira),**

Rua do Ouro, 165 - S/L Dº, P-1100 Lisboa. Tél.: 342 61 56, Fax: 3476931. Brevets, Marques, etc. Fondé en 1909.

**Cabinet J. Peireira da Cruz, Lisboa**

(voir p. VI).

**A Tecnal, P-1050 Lisboa**, Av. Ant. Aug. Aguiar, 80-r/c. Fax: (3511) 319 06 69. Tél.: 42991. Brevets et marques. E-mail: tecnalregis@mail.telepac.pt.

## RÉPUBLIQUE DE CORÉE / REPUBLIC OF KOREA

**Young Int., Séoul** (voir p. III).

## RÉPUBLIQUE TCHÈQUE / CZECH REPUBLIC

**Dr. Korejzová & Co.**,

Law and Patent Offices, Břehová 1, 110 00 Prague 1, Tel.: 42-2-2316591 or 42-2-2324510; Fax: 42-2-2313432 or 42-2-2328442.

**Patentservis Praha**. Patents, Utility Models, Trademarks, Designs, Searches, Copyright. Jivenská 1, 140 00 Praha 4. Phone: 420 2 6124970. Fax: 420 2 6124921. E-mail: pats@login.cz.

**Rott, Růžicka and Guttmann Patent**, Trademark and Law Office, Nad Štolou 12, 170 00 Praha 7. Tel.: + 420233371789, + 420233370084. Fax: + 4202370811, + 4202374816 (voir aussi Slovaquie).

**Traplová, Hakr, Kubát**, Law and Patent Offices, Patents, Trademarks, Models, Designs. Přístavní 24, 170 00 Prague 7. Phone: 02/66710172, 02/66710173. Fax: 02/66710174.

## Adresses utiles / Useful addresses

### ROYAUME-UNI / UNITED KINGDOM

**Beck, Greener** (established 1867).  
Patents, Designs and Trade Marks. 7,  
Stone Buildings, Lincoln's Inn. **London**,  
WC2A 3SZ. Telephone: +41 71-405-0921.  
Telex: 25303 WHBECK G.  
Telecopier: +41 71-405-8113.  
**Trade Marks Directory Service, London**  
(voir p. IV).

### SLOVAQUIE / SLOVAKIA

**Animus**, The Joint Patent, Trademark and Copy-  
right Office, R. Spišiak, J. Guniš, M. Bachratá,  
P.O. Box 74, **810 00 Bratislava 1**,  
Tel.: ++42 (7) 375681, 363171,  
Fax: ++42 (7) 375645, 766747.  
**Inventa**, Patent and Trademark Agency, D.  
Čechvalová, Palisády 50. **811 06 Bratislava**.  
Tel./Fax: 421 7 5319167, 421 7 5319168.  
**Patentservis Bratislava**. Patents, Utility Models,  
Trademarks, Designs, Searches, Copyright.  
Hybesova 40, **831 06 Bratislava**. Phone:  
421 7 44872071. Fax: 421 7 44872075.  
E-mail: patba@gtinet.sk.  
**Rott, Růžička and Guttmann** Patent, Trademark  
and Law Office, Pionierská 15, **831 02 Bratis-  
lava 3**. Tel./Fax: 00421 7 377 593 (voir aussi  
République tchèque).

### SLOVÉNIE / SLOVENIA

**ITEM d.o.o.**, Andrej Vojir.  
Resljeva 16, **SI-1000 Ljubljana**.  
Phone: (+386 61) 132 01 67  
Fax: (+386 61) 131 53 31.  
**PATENTNA PISARNA**, Cabinet de brevets.  
Brevets. Marques. Dessins et modèles. Ces-  
sions et licences. Correspondance en fran-  
çais, allemand, anglais. **SI-1001 Ljubljana**,  
P.O. Box 322, Copova 14.  
Tél.: +38661126 4012,  
e-mail: pisarna@patent.si.  
Fax: +386 61 126 40 79 (II+III) AUTOMATIC.

### SUISSE / SWITZERLAND

**William Blanc & Cie**,  
Conseils en propriété industrielle SA.  
Rue du Valais 9, **CH-1202 Genève**.  
Tél. 732 52 40. Téléx 423553 nova ch.  
Télécopieur: 7313384.  
**Jacobacci & Perani SA**  
Patents, Trademarks, Designs and Models.  
2, av. Gare des Eaux-Vives, **CH-1207 Geneva**.  
Tel.: 022/707 08 70, fax: 022/707 0877  
E-mail: jacoper@dial.eunet.ch  
**Katzarov S.A.**, 19, rue des Epinettes,  
**CH-1227 Genève**. (Suisse). Téléx: 423410.  
Télécopieur: (+4122) 342 6615.  
E-mail: katzarov@iprolink.ch

**Dr. Renata Kündig**, conseil en marques,  
**CH-8008 Zurich** (voir p. IV).

**A.W. Metz & Co. AG**, Conseils en Marques,  
Hottingerstrasse 14, **CH-8024 Zurich**,  
Tél.: 01/26241 11 - Télécopieur: 01/262 41 01  
E-Mail: METZMARK@SWIX.CH (voir p. III).

### TUNISIE / TUNISIA

**Maatoug Nur-Essaid**, 37, rue Khartoum, 1002  
Le Belvédère, **Tunis**. Tel.: 216 1 796 845/  
216 1 801 482. Fax: 216 1 797 501.

**Universal Mark S.A.R.L., Tunis** (voir p. IV).

### TURQUIE / TURKEY

**S. Bolton & Sons, Istanbul** (voir p. III).  
**Mehmet Gün & Co.**, Patents, Designs, Trade and  
Service Marks, Copyrights, Prosecution and  
Protection. Kore Şehitleri Cad. No. 30/13, Zin-  
cirlikuyu 80300, **Istanbul**. Tel.: ++90.212.288  
5232; Fax: ++90.212.274 2095 (voir p. V).

### VIET NAM

**Invenco**, 29, Truong Han Sieu Str., **Hanoi**. Tel.:  
84-4-8228595. Fax: 84-4-8226059 (voir p. III).

**Pham & Ass., Hanoi** (voir p. IV).

**Vietbid, Hanoi** (voir p. V).



# Publications

## de l'Organisation Mondiale de la Propriété Intellectuelle

Les publications suivantes peuvent être commandées auprès de la Section des produits d'information de l'Organisation Mondiale de la Propriété Intellectuelle (OMPI), CH-1211 Genève 20 (Suisse).

### Guide pour l'enregistrement international des marques en vertu de l'Arrangement de Madrid et du Protocole de Madrid

Cette publication, sous forme de classeur à feuilles mobiles, expose en détail les procédures relatives à l'enregistrement international des marques en vertu de l'Acte de Stockholm de l'Arrangement de Madrid concernant l'enregistrement international des marques, du Protocole relatif à cet Arrangement et du règlement d'exécution commun à l'Arrangement et au Protocole entré en vigueur le 1<sup>er</sup> avril 1996. Il contient en annexe les textes complets de l'Arrangement de Madrid, du Protocole relatif à cet Arrangement et du règlement d'exécution commun, ainsi que les formulaires prescrits par ledit règlement d'exécution.

Le Guide est vendu au prix de 60 francs suisses.

### Arrangement de Madrid concernant l'enregistrement international des marques et Protocole relatif à l'Arrangement de Madrid concernant l'enregistrement international des marques

Textes de l'Acte de Stockholm de 1967 modifié le 28 septembre 1979, du Protocole adopté à Madrid le 27 juin 1989 et du règlement d'exécution commun à l'Arrangement de Madrid et au Protocole. Brochure, numéro de référence 204(F). Cette brochure est également disponible en langues arabe 204(A), chinoise 204(C), anglaise 204(E), allemande 204(G), italienne 204(I), russe 204(R) et espagnole 204(S) et, sans le règlement d'exécution, en langue portugaise 204(P) . . . . .

Prix  
Francs  
suisses

15.-

### Arrangement de Nice concernant la classification internationale des produits et des services aux fins de l'enregistrement des marques

Texte de l'Acte de Stockholm 1967. Brochure, numéro de référence: 263(F) . . . . . 10.-  
Texte de l'Acte de Genève 1977. Brochure, numéro de référence: 292(F) . . . . . 10.-

### Arrangement de Vienne instituant une classification internationale des éléments figuratifs des marques

Texte adopté par la Conférence de Vienne 1973. Numéro de référence 266(F) . . . . . 10.-

### Classification internationale des produits et des services aux fins de l'enregistrement des marques Septième édition.

*en français: 1<sup>re</sup> Partie* (Liste des produits et des services dans l'ordre alphabétique). N° de référence: 500.1(F) . . . 100.-  
*2<sup>e</sup> Partie* (Liste des produits et des services dans l'ordre des classes). N° de référence: 500.2(F) . . . . . 80.-  
*en anglais: 1<sup>re</sup> Partie* (Liste des produits et des services dans l'ordre alphabétique). N° de référence: 500.1(E) . . . 100.-  
*2<sup>e</sup> Partie* (Liste des produits et des services dans l'ordre des classes). N° de référence: 500.2(E) . . . . . 80.-  
*en norvégien: 1<sup>re</sup> Partie* (Liste des produits et des services dans l'ordre alphabétique). N° de référence 500.1(N) . . 100.-  
*2<sup>e</sup> Partie* (Liste des produits et des services dans l'ordre des classes). N° de référence: 500.2(N) . . . . . 80.-  
*en lituanien: 1<sup>re</sup> Partie* (Liste des produits et des services dans l'ordre alphabétique). N° de référence: 500.1(LT) . . 100.-  
*2<sup>e</sup> Partie* (Liste des produits et des services dans l'ordre des classes). N° de référence: 500.2(LT) . . . . . 80.-  
*en suédois: 1<sup>re</sup> Partie* (Liste des produits et des services dans l'ordre alphabétique). N° de référence: 500.1(SE) . . 100.-  
*2<sup>e</sup> Partie* (Liste des produits et des services dans l'ordre des classes). N° de référence: 500.2(SE) . . . . . 80.-  
*en anglais et en français: édition bilingue anglais-français.* N° de référence 500(EF) . . . . . 125.-  
*en français et en anglais: édition bilingue français-anglais.* N° de référence 500(FE) . . . . . 125.-  
*en néerlandais, français et en anglais: édition trilingue néerlandais-français-anglais.* N° de référence: 500(DFE) . . 100.-  
*en italien et en français: édition bilingue italien-français.* N° de référence: 500(IF) . . . . . 100.-  
*en allemand, anglais et en français: 1<sup>re</sup> Partie* (Liste des produits et des services dans l'ordre alphabétique),  
édition trilingue allemand-anglais-français. N° de référence: 500.1(GEF) . . . . . 100.-  
*2<sup>e</sup> Partie* (Liste des produits et des services dans l'ordre des classes), édition bilingue allemand-français.  
N° de référence: 500.2(GF) . . . . . 80.-  
*en espagnol et en français: 1<sup>re</sup> Partie* (Liste des produits et des services dans l'ordre alphabétique), édition bilingue  
espagnol-français. N° de référence: 500.1(SF) . . . . . 100.-  
*2<sup>e</sup> Partie* (Liste des produits et des services dans l'ordre des classes), édition bilingue espagnol-français.  
N° de référence: 500.2(SF) . . . . . 80.-

### Classification internationale des éléments figuratifs des marques

*en français: quatrième édition 1997.* Numéro de référence 502(F) . . . . . 50.-  
Egalement disponible en langue anglaise; les versions allemande et espagnole sont en préparation.



# Publications

## of World Intellectual Property Organization

The following publications may be ordered from the Information Products Section of the World Intellectual Property Organization (WIPO), CH-1211 Geneva 20 (Switzerland).

### Guide to the International Registration of Marks under the Madrid Agreement and the Madrid Protocol

This publication, in loose-leaf binder form, explains in detail the procedures relating to the international registration of marks under the Stockholm Act of the Madrid Agreement Concerning the International Registration of Marks, the Protocol Relating to that Agreement and the Common Regulations under the Madrid Agreement and Protocol which entered into force on April 1, 1996. Annexed to it are complete texts of the Madrid Agreement, the Protocol Relating to that Agreement and the Common Regulations, and also the forms prescribed by the Regulations.

The Guide is sold at the price of 60 Swiss francs.

### Madrid Agreement Concerning the International Registration of Marks and Protocol Relating to the Madrid Agreement Concerning the International Registration of Marks

Texts of the Stockholm Act of 1967, amended on September 28, 1979, of the Protocol adopted at Madrid on June 27, 1989, and of the Common Regulations under the Madrid Agreement and Protocol. Brochure, reference number: 204(E). This brochure is also available in Arabic 204(A), Chinese 204(C), French 204(F), German 204(G), Italian 204(I), Russian 204(R) and Spanish 204(S) and, without the Common Regulations, in Portuguese 204(P) . . . . .

Price  
Swiss  
Francs

15.-

### Nice Agreement concerning the International Classification of Goods and Services for the Purposes of the Registration of Marks

Stockholm Act 1967. Publication Number 263(E) . . . . .  
Geneva Act 1977. Publication Number 292(E) . . . . .

10.-

10.-

### Vienna Agreement Establishing an International Classification of the Figurative Elements of Marks

Vienna Conference 1973. Publication Number 266(E) . . . . .

10.-

### International Classification of Goods and Services for the Purposes of the Registration of Marks Seventh edition.

<i>In English: Part I</i> (List of Goods and Services in Alphabetical Order). Publication number 500.1(E) . . . . .	100.-
<i>Part II</i> (List of Goods and Services in Class Order). Publication number 500.2(E) . . . . .	80.-
<i>In French: Part I</i> (List of Goods and Services in Alphabetical Order). Publication number 500.1(F) . . . . .	100.-
<i>Part II</i> (List of Goods and Services in Class Order). Publication number 500.2(F) . . . . .	80.-
<i>In Norwegian: Part I</i> (List of Goods and Services in Alphabetical Order). Publication number 500.1(N) . . . . .	100.-
<i>Part II</i> (List of Goods and Services in Class Order). Publication number 500.2(N) . . . . .	80.-
<i>In Lithuanian: Part I</i> (List of Goods and Services in Alphabetical Order). Publication number 500.1(LT) . . . . .	100.-
<i>Part II</i> (List of Goods and Services in Class Order). Publication number 500.2(LT) . . . . .	80.-
<i>In Swedish: Part I</i> (List of Goods and Services in Alphabetical Order). Publication number 500.1(SE) . . . . .	100.-
<i>Part II</i> (List of Goods and Services in Class Order). Publication number 500.2(SE) . . . . .	80.-
<i>In English and French: Bilingual English-French.</i> Publication number 500(EF) . . . . .	125.-
<i>In French and English: Bilingual French-English.</i> Publication number 500(FE) . . . . .	125.-
<i>In Dutch, French and English: Trilingual Dutch-French-English.</i> Publication number 500(DFE) . . . . .	100.-
<i>In Italian and French: Bilingual Italian-French.</i> Publication number 500(IF) . . . . .	100.-
<i>In German, English and French: Part I</i> (List of Goods and Services in Alphabetical Order), Trilingual German-English-French. Publication number 500.1(GEF) . . . . .	100.-
<i>Part II</i> (List of Goods and Services in Class Order), Bilingual German-French. Publication number 500.2(GF) . . . . .	80.-
<i>In Spanish and French: Part I</i> (List of Goods and Services in Alphabetical Order), Bilingual Spanish-French. Publication number 500.1(SF) . . . . .	100.-
<i>Part II</i> (List of Goods and Services in Class Order), Bilingual Spanish-French. Publication number 500.2(SF) . . . . .	80.-

### International Classification of the Figurative Elements of Marks

*In English: Fourth Edition 1997.* Publication Number 502(E) . . . . .

50.-



## ROMARIN

Les disques compacts ROM du type ROMARIN publiés par le Bureau international de l'OMPI contiennent des informations sur **toutes les marques internationales actuellement en vigueur** qui ont été enregistrées en vertu de l'Arrangement de Madrid concernant l'enregistrement international des marques et du Protocole relatif à cet arrangement et qui sont inscrites au registre international tenu par le Bureau international de l'OMPI. **ROMARIN** est l'acronyme de **ROM** Officiel des Marques Actives du **Registre International Numérisé**.

Le nouveau logiciel "GTITM" qui figure sur les disques compacts ROMARIN permet de rechercher encore plus d'informations. Ainsi toutes les informations afférentes à chaque enregistrement international, telles que **nom de la marque** (y compris l'indication précisant s'il s'agit d'une marque figurative, d'une marque en couleur, d'une marque collective ou d'une marque tridimensionnelle), symboles de la **classification de Vienne** (catégorie, division et section), nom et adresse du **titulaire**, nom et adresse du **mandataire**, numéro et date de la **publication**, classes des produits et des services de la **classification de Nice**, liste des **produits et services**, **États désignés**, **désignations postérieures**, **renoncements ou continuations d'effets** ultérieures, **pays d'origine**, données relatives à la **priorité** ainsi que transactions relatives aux **refus**, aux **limitations** et aux **autres indications**, sont accessibles et peuvent faire l'objet d'une recherche.

En plus, le logiciel "GTITM" comporte un grand nombre d'améliorations faisant appel aux innovations les plus récentes dans le domaine informatique. La plus importante de ces améliorations réside dans l'adjonction d'un logiciel de recherche qui permet aux abonnés non seulement d'effectuer une **recherche simultanée** sur plusieurs disques compacts de la famille ROMARIN (y compris **MARQUES BENELUX**, **DEMAS**, **Deutsches Elektronisches Marken Suchsystem**, **Bulletin des Marques Communautaires** et **TRACES TRADEMARKS from the region of Central and Eastern European States**), mais de mener une

**recherche parallèle** sur les fichiers de **mise à jour quotidienne et hebdomadaire** de ROMARIN. Les abonnés de ROMARIN savent en effet que, lorsqu'ils reçoivent chaque mois leur disque ROMARIN, les données qui figurent sur le disque correspondent en fait à la situation du registre international des marques telle qu'elle se présentait un ou deux mois auparavant. Avec ROMARIN, l'OMPI offre aux abonnés la possibilité de maintenir leur base de recherche aussi à jour que possible, grâce aux fichiers de mise à jour quotidienne et hebdomadaire qui sont mis à disposition sur **l'Internet**. Les abonnés peuvent ainsi, en téléchargeant ces fichiers et en les utilisant en complément du dernier disque ROMARIN, créer et garder à jour leur propre base de recherche ROMARIN.

Le disque compact ROMARIN comporte également d'autres **nouveautés** :

a) ROMARIN contient **six bases de données**, à savoir: Marques internationales, Appellations d'origine, Classification de Nice (mode recherche), Classification de Nice (mode consultation), Classification de Vienne (mode de recherche) et Classification de Vienne (mode consultation);

b) le logiciel GTITM permet **trois modes de recherche**: mode de recherche simple, mode de recherche assistée ou mode de recherche experte. Le mode de recherche experte permet la recherche de toutes les données figurant sur le disque compact, en utilisant différents paramètres y compris les opérateurs logiques.

Il est rappelé que si l'enregistrement international se compose ou est accompagné d'une **image** (logo ou élément figuratif), les disques ROMARIN contiennent aussi cette image. Toutes les données sont stockées sous forme codée sur les disques, à l'exception des images, y compris celles en couleurs, qui le sont en fac-similé ou mode point. Chaque élément d'une image peut être visionné en gros plan (fonction zoom) dans ces moindres détails.

Comme auparavant, les informations énumérées ci-dessus sont disponibles sur deux disques compacts ROM, à savoir un disque compact dit "**BIBLIO**" comprenant les informations bibliographiques complètes relatives à plus de 345 000 marques internationales en vigueur (au 31 décembre 1998) et les images des marques figuratives de l'année en cours, et un disque dit "**IMAGES**" comprenant plus de 133 000 images (au 31 décembre 1998) de marques figuratives en noir et blanc, en niveaux de gris et en couleur.

La **mise à jour** du disque "BIBLIO" est effectuée toutes les quatre semaines et la compilation du disque "IMAGES" est annuelle.

Le **prix de l'abonnement annuel** aux disques compacts ROMARIN pour 1999, comprenant 13 disques "BIBLIO" (un toutes les quatre semaines) et un disque "IMAGES", est de 2200 francs suisses (sans les frais d'expédition).

Pour tout **renseignement**, veuillez vous adresser à:

M. Rudolf Unterkircher  
Administrateur principal chargé de l'information en matière de propriété industrielle  
Département des enregistrements internationaux  
Organisation Mondiale de la Propriété Intellectuelle (OMPI)  
34, chemin des Colombettes, CH-1211 Genève 20 (Suisse)  
Téléphone : (+41 22) 338 94 56  
Télécopieur (+41 22) 734 14 46  
Messagerie électronique : rudolf.unterkircher@wipo.int

**Administration: Bureau international de l'ORGANISATION MONDIALE DE LA PROPRIÉTÉ INTELLECTUELLE (OMPI)**  
34, chemin des Colombettes, case postale 18  
CH-1211 GENÈVE 20 (Suisse). ☎ (022) 338 91 11  
Télex: 412 912 ompi ch, Adresse télégraphique: OOMPI, Genève  
Télécopieur 733 54 28, groupes II et III

**L'abonnement est annuel et part du premier numéro de chaque année**

**Prix de l'abonnement pour tous pays (1999)** fr. s. 450.-

**Édition sur CD-ROM** fr. s. 450.-

**Prix au numéro (édition papier)** fr. s. 28.-

### Annonces

**OMPI**  
CH-1211 Genève 20 (Suisse) autres détails voir ci-dessus

**Compte de chèques postaux: 12-5000-8, Genève**  
**Banque: Crédit Suisse, Compte OOMPI N° 487 080-81, Genève**

Les annonces qui paraissent dans les périodiques de l'OMPI, autres que celles concernant l'OMPI, n'impliquent nullement l'expression par le Bureau international de l'OMPI d'une opinion sur le statut juridique d'un pays, d'un territoire, d'une ville ou d'une région, ou de ses autorités, ni sur la délimitation de ses frontières ou de ses limites.



## ROMARIN

The **ROMARIN CD-ROMs** contain information regarding all international registrations of marks made under the Madrid Agreement Concerning the International Registration of Marks and the Protocol Relating to that Agreement that have been entered in the International Register kept by the International Bureau of WIPO and are currently in force. **ROMARIN** stands for "Read-Only - Memory of Madrid Active Registry **IN**formation."

The new software, called "GTITM", which is on the ROMARIN CD-ROM discs allows you to obtain even more information than at present. Thus all information regarding each international registration is recorded on the ROMARIN CD-ROM, such as **name of mark** (including an indication, where appropriate, that it is a figurative mark, color mark, collective mark or three-dimensional mark), **Vienna Classification** symbols (category, division, section), name and address of **holder**, name and address of **representative**, number and date of **publication**, **Nice Classification** classes, list of **goods and services**, **designated States**, **subsequent designations**, **renunciations** or **continuations of effect**, **country of origin**, **priority data**, as well as transactions concerning **refusals**, **limitations** and **other details**.

Moreover, the "GTITM" software offers many new improvements that take advantage of the most recent innovations in the area of information technology. The most important improvement is the inclusion of a **parallel search** capability that not only enables ROMARIN subscribers to **simultaneously search multiple** CD-ROM's from the ROMARIN family (including **BENELUX TRADEMARKS**, **DEMAS Deutsches Elektronisches Marken Suchsystem**, **Community Trade Marks Bulletin** and **TRACES (TRAdemarks from the region of Central and Eastern European States)**), but also enables the parallel searching of **daily and weekly**

**ROMARIN update files.** ROMARIN subscribers are aware that, by the time they receive their ROMARIN disc each month, the data contained in the disc actually reflect the status of the International Register of Marks as it was one to two months previously. With the new version of ROMARIN, WIPO is offering ROMARIN subscribers the ability to keep their ROMARIN environment as up to date as possible, through the provision on **Internet of daily and weekly ROMARIN update files.** The downloaded files can then be used to complement the latest ROMARIN disc, thus enabling subscribers to establish and maintain their own individual ROMARIN search environment up to date.

The ROMARIN BIBLIO CD-ROM comprises other **new features** as well:

(a) ROMARIN contains **six databases**: International Trademarks, Appellations of Origin, Nice Classification (search mode), Nice Classification (consultation mode), Vienna Classification (search mode), Vienna Classification (consultation mode);

(b) GTITM permits **three search modes**: simple search mode, assisted search mode or expert search mode. The expert search mode allows you to search all data present on the ROMARIN CD-ROM disc by using various parameters, including Boolean operators.

Where the internationally registered mark consists of an **image** (logo or figurative element) or is accompanied by such an image, the ROMARIN discs also contain the image. All data, except the images, are stored in coded form on the ROMARIN discs, whereas the images (including marks in color) are stored in facsimile or bit-map mode. Each image element can be zoomed in the finest detail.

As before, the information described above is available on **two CD-ROMs**, namely one ROMARIN "**BIBLIO**" disc, containing the complete bibliographic data of more than 345,000 international registrations currently in force (on December 31, 1998) and the current year's images of figurative marks, and one ROMARIN "**IMAGES**" disc, which contains the complete image data set, more than 133,000 images (on December 31, 1998), in black and white, gray-scaled and in color, of figurative marks, for the preceding 20-year period.

The "BIBLIO" discs are **updated** on a four-weekly basis and the compilation of the "IMAGES" disc is issued once a year.

The **1999 price of a yearly subscription** to ROMARIN CD-ROM discs, consisting of 13 "BIBLIO" discs (one per four-week period) and one "IMAGES" disc is 2,200 Swiss francs (with-out postage).

For any queries, please contact :

Mr. Rudolf Unterkircher,  
Senior Industrial Property Information Officer  
International Registrations Department  
World Intellectual Property Organization (WIPO)  
34, chemin des Colombettes,  
CH-1211 GENEVA 20 (Switzerland)  
Telephone: (+41 22) 338 94 56 - Fax: (+41 22) 734 14 46  
email: rudolf.unterkircher@wipo.int

**Administration: The International Bureau of the WORLD INTELLECTUAL PROPERTY ORGANIZATION (WIPO)**  
34, chemin des Colombettes, case postale 18  
CH-1211 GENÈVE 20 (Switzerland). ☎ (022) 338 91 11  
Telex 412 912 ompi ch, telegraphic address: OMPI, Genève  
Facsimile 733 54 28, groups II et III

**Advertisements**  
**WIPO**  
CH-1211 Geneva 20 (Switzerland) see above

**The subscription to the review is annual and starts with the first issue of the year**  
**Subscription price for all countries (1999)** Sfr. 450.-  
**Edition on CD-ROM** Sfr. 450.-  
**Price per issue (paper edition)** Sfr. 28.-

**Postal check account: 12-5000-8, Geneva**  
**Bank: Swiss Credit, Account WIPO N° 487 080-81, Geneva**